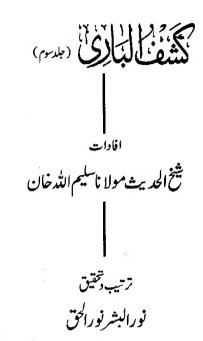


1432ھ / 2011



جملہ حقوق بی محق مکتبہ فاروقیہ کرا چی پاکستان حفوظ ہیں س کتاب کا کوئی میں مصد مکتبہ فاروقیہ سے ٹریری اجازت کے بغیر کہیں می شائع نیس کیا جاسکا ۔ اگر اس تم کا کوئی اقدام کیا حمیا تو تا وفی کارروائی کا من حموظ ہے۔

جميع حقوق الملكبة الأدبية والفنية محفوظة

لمكتبة الغاروقية كراتشي. باكستان

ويحظر طبع أو تصوير أو ترجمة أو إعادة تنضيد الكتاب كاملاً أو مجزأ أو تسجيله على أشرطة كاسبت أو إدخاله على الكمبيوتر أو برمجته على اسطوانات ضواية إلا بموافقة الناشر خطباً.

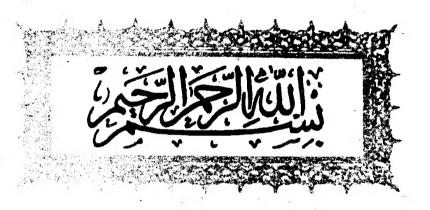
Exclusive Rights by

Maktabah Farooqia Khi-Pak.

No part of this publication may be translated, reproduced, distributed in any form or by any means, or stored in a data base or retrieval system, without the prior written permission of the publisher.

مطبوعات كمتبدفاروتيكراجي 75230 ياكتان

ز د جامعه قار د قیر مثاه فیمل کالونی تمبر 4 کرا می 75230 میاکستان فون: 4575763 و 201-4575763 m_farooqia @ hotmail.com



				(3)	
	a.				
	8				
				•	
		3			
			•		
3	* 3	•			
				43	
		-			
			.04		
9					
•				•	
				-1	
				+	150
		_	i	•	

فهرست اجمالي

الصفحة	الأبواب	الرقم
**	كتاب العلم	•
٤١	باب فضل العلم	۲
	باب من سئل علما وهو مشتغل في حديثه فأتم الحديث ثم أجاب السائل	٣
19	باب من رفع صوته بالعلم	£
۸١	باب قول المحدث حدثنا أوأخبرنا وأنبأنا	٥٠
١٣٤	باب طوح الإمام المسألة على أصحابه ليختبوما عندهم من العلم	4
12.	باب القراءة والعرض على المحدث	, V
١٨٦	باب مايذكر في المناولة وكتاب أهل العلم بالعلم إلى البلدان	٨
711	باب من قعد حيث ينتهي به المجلس، ومن رأى فرجة في الحلقة فجلس فيها	٩
***	باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: رب مبلغ أوعى من سامع	
744	باب العلم قبل القول والعمل	
70.	باب ماكان النبي صلى الله عليه وسلم يتخولهم بالموعظة والعلم كيلا ينفروا	14
979	باب من جعل لأهل العلم أياماً معلومة	14
777	باب من ير دالله به خيراً يفقهه في الدين	1 £
- 140	باب الفهم في العلم	10
717	باب الاغتباط في العلم والحكمة	14
· **1	باب ماذكرفي ذهاب موسى صلى الله عليه وسلم في البحر إلى الخضر	14
404	باب قول النبي صلى الله عليه وسلم:اللهم علمه الكتاب	۱۸
***	باب متى يصح سماع الصغير؟	19

الرقم	الأبواب	الصفحا
۲.	باب الخروج في طلب العلم	791
11	باب فضل من عَلِم وعَلَّم	117
**	باب رفع العلم وظهور الجهل	272
77	باب فضل العلم	20.
Y :	باب الفتياوهو واقف على الدابة وغيرها	277
4	باب من أجاب الفتيابإشارة اليد والرأس	140
۲.	باب تحريض النبي صلى الله عليه وسلم	
	وفد عبدالقيس على أن يحفظوا الإيمان والعلم ويخبروا من وراءهم	0.4
7	باب الرحلة في المسألة النازلة وتعليم أهله	٥١٣
4,	باب التناوب في العلم	077
7	باب الغضب في الموعظة والتعليم إذارأي مايكره	077
٣	باب من بوك على ركبتيه عند الإمام أوالمحدث	071
4	باب من أعاد الحديث ثلاثاً ليفهم عنه	044
4	باب تعليم الرجل أمته وأهله	019

ايك وضاحت

این تقریر میں ہم نے صحیح بخاری کا جو نسخہ متن کے طور پر اختیار کیا ہے ،اس پر ڈاکٹر مصطفیٰ دیب البغائے تحقیقی کام کیا ہے ، ڈاکٹر مصطفیٰ دیب نے احادیث پر نمبر لگانے کے ساتھ ساتھ احادیث کے مواضع متکر رہ کی نشاندہی کا بھی التزام کیا ہے ،اگر کوئی حدیث بعد میں آنے والی ہے تو حدیث کے ترمیس نمبر وال سے اس کی نشاندہی کرتے ہیں ، یعنی اس نمبر پر حدیث آرہی ہے اور اگر حدیث گرزی ہے تو نمبر سے پہلے "ر" لگادیے ہیں ، یعنی اس نمبر کی طرف رجوع کیا جائے۔ حدیث گرزی ہے تو نمبر سے پہلے "ر" لگادیے ہیں ، یعنی اس نمبر کی طرف رجوع کیا جائے۔

	ا مدن	فهرست مض		
	00			
		1	*	
$\hat{x} = \{x\}$				
((40)			•
1			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	*

صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
44	علم سے مر او یہاں علم دین ہے	۵	اجمالی فہرست
	مؤلف رحمة الله عليه نے ترجمه كذكوره	11/2	فهرست مضامين
40	کے تحت کوئی مند حدیث کیوں ذکر نہیں	111	فهرست اساءالر جال
	ى؟	بماسا	ع فن مرتب
4	بقاءِ عالم کاراز علم میں پوشیدہ ہے	٣2	الماس العام العام
	تراجم مجروہ کے بارے میں	س ٰ ک	و حی، ایمان اور علم کے در میان تر تیب
MA	حضرت شيخ الهندر حمه الله كي تحقيق انيق		ومناسبت
MA	فاكده	٣٧	علم کی حقیقت اوراس کی قشمیں
	تکرار فی الترجمة کے	۳۸	وحی،الہام اور فراست
م م		ایم	العلم البافضل العلم المات
	اعتراض كاجواب اور مقصود ترجمه	41	تنبيه
۵۰	باب من سئل علما وهو		قول الله تعالى:"يرفع الله
	مشتغل	الم	الذين امنوا منكم" و "رب زدني
۵٠	ما قبل کے باب سے مناسبت		علما"
۵۱	مقصد ترجمة الباب	ایما	" قول الله "كاعراب
٥٣	حديث باب	۳۳	ند کوره آینوں سے اثبات ترجمہ

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
٨.F	"إذا ضيعت الأمانة" "امانت" سے كيا	٥٣	تراجم رجال
	مراوئے؟	۵۳	محمد بن سنان أ
۸۲	ناائل سے مر ادبے دین ہیں	۵۵	<i>\tag{\mathcal{E}}</i>
49	مدیث شریف کی کتاب العلم سے مناسبت	۵۷	ا تقبيه
. ,		۵۸	ابراهيم بن المنذر
44	بات من رفع صوته بالعلم	4+	محمد بن فليح
49	ترحمة الباب كامقعد	44	محمہ بن فلیے کے والد فلیے بن سلیمان
	مديث باب تراجم رجال	44	حلال بن على
<u></u>	ابوبشر ابوبشر		عطاء بن يبار
		41"	
2 M	یوسف بن ماهک "ماهک" کی متحقیق	414	ابوهر برة رضى الله عنه
20		400	توله: "جاء ٥ أعرابي"
20	یه مفرف ہےاغیر منفرف؟	,	يه اعرابي كون تفا؟ پيراعرابي كون تفا؟
44	"في سفرة سافرناها"	44	
44	يه كهال كاسفر تها؟	40	سوال کے جواب میں تاخیر کی گنجائش ہے یا ن
			نہیں؟
44	"أرهقتنا الصلاة" كى لغوى تحقيق	YY	"أين أداه السائل" كامطلب
۷۸	"فحعلنا نمسح على أرجلنا" مسح سے كيا	YY	یہاں شک کس راوی کی طرف ہے ہے؟
	مراویے؟	77	جواب على اسلوب الحكيم اور قرآن كريم مين
۸۰	"فنادی بأعلی صوتهے اثباتِ		اس کی نظائر
	ترجمه	44	"إذا وسد الأمر"
۸۰	حضورا كرم صلى الله عليه وسلم كاانداز بيان	42	"وسّد"کی لغوی تحقیق

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
91	الوصية	· ^ •	"ويل للأعقاب من النار"
91	الوجادة	ΔI	ويلاور عقب كي تحقيق اور مراد
95	طر ق اداءِ حديث	ΔI	اخلاصه
95	ساع کے الفاظ	۸I	منب _ع يه
94	الفاظِ ساع کے مراتب الفاظِ ساع کے مراتب		باب قول
	اين کان کان کان کان کان کان کان کان کان کا	۸۱	المحدث حدثناأو أخبرنا
92	اسبيه العمالية في عالشني		وانبانا
92	ساع من لفظالشیخ اور قراءت علی الشیخ کی صورت میں الفاظِ ادامیں تفریق ہو گی یا	۸r	ما قبل ہے مناسبت
	ا می صورت ین انفاطِ اداین عربی جو ی یا نهیں ؟	۸۲	مقصودِ ترجمة الباب
	تیں . قراءت علی الشنخ کی صورت میں	۸۳	انواع تخل حديث
91~	الفاظ ادا، ان کے مراتب اور علاء کے تین	۸۳	السماع من لفظ الشيخ
	أندابب	۸۳ ۸۵	القراء ة على الشيخ قراءت على الشّخ ياعرض كانتكم
44	اجازت کے طریقہ سے حاصل کردہ روایات کا	Λω ΛΦ	فراءت على الشيخ كامر تبه
	<i>طری</i> ق اداء	PA	الإجازة
44	''اجازت'' کے چنداورالفاظ	ΥΛ	اجازت کی قشمیں
92	مناولہ کے طریقہ سے حاصل کردہ روایات کا	۸۸	المناولة
	طريق اداء	19	مناوله كاحتكم اوراس كامريتبه
	کتابت،اعلام، وصیت اور و جاده	9+	المكاتبة
92	کے طریقوں سے حاصل کردہ روایات کا است	9+	الإعلام.
	ا طریق اداء . قال اداما میسا	91	اعلام کی بنیاد پر روایت حدیث در ست ہے یا ز
92	وقال لنا الحميدي		'بين؟

FARE			
صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مفمامين / عنوانات
111	حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے مروی	- 9/	قال لنا، قال لي، ذكولنا اور ذكولي كے
	احاديث کی تعداد		مواقع استعال ا
111	"وقال أبو العالية" به ابوالعاليه كون بين؟	99	الحميدى
111	قول راجح	1+1	ابن عيينه رحمه الله
االہ	ابوالعاليدرياحي	1+14	"تنبيه
110	"حديث أبي العالية الرياحي،رياح "كا	I+Y	وقال ابن مسعود
	مطلب	144	صحابه کرام رضی الله عنهم ساز دور متنب کریم تریم میشود
117	حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کے ہل	1+4	کے الفاظ تحدیث اور انہیں ذکر کرنے کا مقصد
	ابوالعاليه كامقام	1.4	حضرت ابن مسعود رصنی الله عنه کی پہلی تعلیق است میں
114	حدیث ِقدی کی تعریف	!	کی تخز ت
114	حضرت ابن عباس رضی الله عنه کی تعلق کی	1+4	شبير .
	<i>も</i> ず	1+4	حضرت ابن مسعو د رضی الله عنه کی دوسری اتعات می تنوید
11/	یبال حضرت انس کی کون سی حدیث مراو		تعلیق کرتر به منسد منسد منسد منسد کار تعلق
	٦?	1+1	حضرت حذیفه رضی الله عنه کی تعلق کی ترنید
IIA	ند کوره تعلق کی تخ تج		<i>\$</i>
119	"وقال أبوهريرة"الخ سے کون ی	1+9	حضرت حذيفه رضى الله عنه
	حدیث مراد ہے؟	1+9	اسلام میں معاہدے کا حتر ام
119	مذ کوره د ونوں حدیثوں کی تخ ج	11•	حضرت حذیفه رضی الله عنه" صاحب سر"
184	حديده بمعنعن اوراس كالحكم	717	ر سول الله علي الله عنه على الله عنه عمر منى الله عنه الله عنه
14+	معنعن کے حکم میں مجدثین کااختلاف	111	فرمایا"أنت أخي وأنا أخوك!" فرمایا"أنت أخي وأنا أخوك!"

صفحه	مضامين / عنوانات	صفحہ	مضامین / عنوانات
	باب طرح الإمام المسألة على	ناما	حدیث مؤنّن اور اس کا حکم
ماساا	أصحابه ليختبر ماعندهم من	Irr	"قال فلان، ذكرفلان"وغيره كا حكم
	العلم	110	مديث باب
ساسا	ما قبل سے مناسبت	110	تراجم رجال
ىم سوا	ترعمة الباب كامقصد	150	عبدالله بن وينارر حمدالله
120	حديث إب	172	"وإنها مثل المسلم"
120	تراجم رجال	IFA	مسلمان اور تھجور کے درخت میں وجوہ شبہ
1100	خالدین مخلدر حمدالله	!	کیامیں؟
12	تشيّع كالزام اوراس كى حقيقت	149	چند معقول وجوهِ شبه
1942	سلیمان بن بلال رحمه الله	اسا	"فحدّثونيماهي؟"
1149	حدیث باب کے رجالِ اساد میں تغییر کا کیا	اسا	پہلیاں بمجھوانا جائزہے یا نہیں؟
	فاكدهب؟	127	قال عبدالله: ووقع في نفسي أنها
100+	حدیث باب کی ترجمة الباب سے مطابقت		النخلة فاستحييت
+ ۱۲۰۰	باب القراءة	124	حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ کے شر مانے کی وجہ اس تقد ہ
112.4	والعرض على المحدث		الای ک:
100+	اس" بإب"مين نسخون كالختلاف	نهسما	اولاد کی ترقی سے ماں باپ کادل خوش ہوتا سے
اسا	ابب سابق ہے مناسبت	188	ہے علامہ تقی الدین سبی اور حافظ عراقی کاواقعہ
اما	"باب قول المحدث:	١٣٣	ترجمة الباب اور حديث باب مين مطابقت
	حدثنا "كورند كورهباب كيدر ميان فرق	IMM	رجمة الباب كاا ثبات

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
104	تراجم رجال	اس	کیا قراءت اور عرض میں فرق ہے؟
107	شر یک بن عبدالله بن اُبی نمر	۲۵۱	ترجمة الباب كامقصد
	ان پر ''وضع حدیث''		" قراءت على الشيخ" كے ما نعين
102	اور "قدری" ہونے کا الزام اور اس کی	۱۳۲	اور مجوزین اور اس سلسله میں قول فیصل
	<i>ד</i> נג <i>ג</i>	سومها	منبيه
101	فاكده	ira	واحتج بعضهم في القراء ة على
	حضرت ضام بن تغلبه رضى الله عنه		العالم
109	کی آمد کس سن میں ہوئی تھی؟	100	يبال "بعضهم" كامصداق كون ہے؟
144	"فأناخه في المسجد، ثم عقله"	,164	"اخبر ضمام قومه بذلك فأجازوه"
144	"ثم قال لهم: أيكم محمد؟" حضرت ضام بن تعلب نے	١٣٦	امام مالک رحمه الله کااستد لال
144	حضور صلی الله علیه وسلم کو نام لے کر کیسے	IMA	<i>حديث</i> باب
	เาศึ	160	ر تراهم ر جال
141	"والنبي صلى الله عليه وسلم متكئ"	169	محمه بن الحسن الواسطى رحمه الله
175	کیا حضور صلی الله علیه و سلم کی ٹیک لگا کر بیٹھنے کی عادت تھی؟	101	"لابأس بالقراء ة على العالم"
۱۲۲	ں <i>بیت کا تربیعے کی عادی</i> کی : "بین ظھرانیھم"کی تحقیق	101	نه کورهاژ کی تخ تخ
140	فاكده	101	ا بوعاصم رحمہ اللہ
141	آپ علیه الصلاة والسلام کارنگ مبارک	100	"نبیل"لقب پڑنے کی دلچیپ وجوہ
arı	"ابن عبدالمطلب" كمنية كي وجه	100	"القراءة على العالم وقراء ته سواء"
arı	"قداجبتك"كے معنی	100	اس قول کا کیا مقصدہے؟
144	''فلا تجد عليّ''	100	حديث إب

11

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحہ	مضامین / عنوانات
	کیاامام بخاری سلیمان	771	"وجد" کے مصادر کی لغوی تحقیق
144	بن المغير ه كو قابلِ احتجاج نهيس سبحصة ؟	142	تفصیل ہے فتم دینے کی دجہ
149	حديث ِضام اوراس كاتر جمه	۸۲t	"أن تأخذ هذه الصدقة"
IAI	تراجم ٍ رجال	AFI	کیا آدمی اپنی ز کو ة خود تقسیم نهیں کر سکتا؟
1/1	سليمان بن المغير ة رحمه الله		آٹھ مصارف ز کوۃ میں ہے
11/1	ڤابت بن اسلم بنانی رحمه الله	AFI	صرف" فقراء" کی شخصیص کی وجبہ
	· .	149	نقل ز کوة من بلد إلى بلد کامسکله
110	ثابت بنانی کا عبادت اور تلادت میں انہاک		حضرت صام رضی الله عنه کی
	، بها ت عبيه	179	حاضری جالت اسلام میں ہوئی یا حالت کفر
PAL			اميں؟
	باب ما يذكر في الساولة	١.	"زعم"ے حضرت صام
PAL	و كتاب أهل العلم بالعلم إلى	14+	کے عدمِ ایمان پراستدلال اوراس کاجواب
	البلدان	127	مقلد کاایمان معترب
11/4	ما قبل سے مناسبت اور مقصدِ ترجمة الباب	124	کیاحد بیشو ضام میں حج کاذ کر نہیں؟
11/4	مناوله کی ابحاث کا خلاصه	124	منبيه
114	مناوليه مقرونه بالاجازه اور مجرده عن الإجازه كالحكم	120	حديث باب كالتعلق
114	عرض المناوله	120	رواه موسی وعلی بن عبد
IAA	مکا ثبت کی ابحاث کا خلاصه		الحميدا
	مناولية مقرونه بالاجازة اور	120	ند کوره متابعات کی تخر تنج
IAA		124	على بن عبدالحميد
	مکاتبه دونوں مساوی میں یا متفاوت؟ قلل أنسه: نه خه چې د ادنال مرور حض		ند کورہ متابعات کو تعلیقاً تخریج کرنے کی وجہ
1/4	قال أنس: نسخ عثمان المصاحف	122	لا دره ۱۰۰۰ و این از این ا
	<u> </u>	L	<u> </u>

			TO A SECTION OF THE PROPERTY O
صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
1+1	"بعث بکتابه رجلاً"	1/19	حضرت انس رضی الله عنه کی ند کوره تعلق
1+1	"رجلائ" سے كون مرادىم؟		ی تخ ت
147	حضرت عبدالله بن حذافه سهى رضى الله	1/19	حضرت انس رضی الله عنه کی مذکوره روایت
	عنہ		کاخلاصہ حدد میں ضریبات :
100	وأمره أن يدفعه إلى عظيم البحرين	19+	حفرت عثان رضی اللہ عنہ نے کتنے نسخے تیار کرائے تھے؟ اور کہاں کہاں
4.4	"عظيم البحرين" سيكون مراوس؟		عے سے میار ارائے ہے: اور بہاں بہاں ا بھیجے تھے ؟
1.4	"كسراى" ہے كون مراد ہے؟	191	سیب ایک اشکال اور اس کا جواب
	کسری کی بر ہمی اور حضور اکر م صلی اللہ علیہ		"ورأى عبدالله بن عمر
7+1	وسلم کو گر فنار کرنے کی ناپاک کو مشش اور	191	رركن ر ويحيى بن سعيد، ومالك ذلك
	بادان كااسلام		جائزًا"
٣٠,٣	والانامه مچاڑنے پر	195	عبدالله بن عمرے كون مراد بيں؟
	آپ علیہ السلام کی تسری کے لیے بددعااور اس کااثر	197	یحیی بن سعید کے اثر کی تخریج
r+0	عور توں کی حکومت پروعید - عور توں کی حکومت پروعید	192	امام مالک رحمة الله علیه کے اثر کی تخریج
r+0	احدیثِ باب	19∠	واحتج بعض أهل الحجاز فى
r+4	تراهم رجال .		المناولة
r+4	محمد بن مقاتل ابوالحن	19∠	بعضاهل ججازے کون مراد ہیں؟
۲• Λ	آپ عليه الصلوة والسلام كى انگو تھى اور اس	191	ند کورہ سرید کے واقعہ کی تخ تنج
	كا نقش	191	واقعه كاخلاصه
r•A	ر وایت باب کا مقصد	7**	حديث باب
r•9	قاكده	***	تراجم رجال

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحہ	مضامین / عنوانات
119	یہ جملہ خبر میہ ہے یادعائیہ؟	r+9	"فقلت لقتادة:أنس" عبارت
	باب قول النبي صلى الله عليه		نذكوره كالمقصد
***	وسلم	r1+'	فاكده
	ربّ مبلّغ اوعیٰ من سامع		باب من قعد حيث ينتهي به
77+	ما قبل کے باب سے مناسبت منات کی جو رہے	11	المجلس ومن رأى فرجة في
77+	رجمة الباب میں ند کور تعلق کی تخریج ترجمة الباب میں ند کور تعلق کی تخریج		الحلقة فجلس فيها
۲۲۰	ترهمة الباب كامقصد	1 11	مجلس علم ميں بيٹھنے كاطريقة اورادب
771	امام بخاری کی رباعیات کی حیثیت ·	۲۱۱ .	ما قبل ہے مناسبت
777	صديمشوباب	rir	حديث باب
777	تراجم ٍ رجال		
777	يشر بن المفضل	717	تراجم ر جال - سر ما
226	ابن عون	۲۱۳	اسحاق بن عبدالله بن أبي طلحة
444	عبدالرحمٰن بن أني بكرة	rim	ابومُر"ة مولى عقيل بن أبي طالب
		110	ابوواقدالليثى
22	"ذكرالنبئ صلى الله عليه وسلم قعد على بعيره"	riy .	حديث بإب كالمطلب
77 ∠	ت ہیں ہیں ضمیر کے مرجع کی تعیین " ذکو"میں ضمیر کے مرجع کی تعیین	112	وأما الآخر فاستحيا فاستحيا اللهمنه
rrA.	"أمسك إنسان بخطامه"انسان	ria	استحیاء کے دومعنی
11/	اعست إنسان بعطاما	MA	شاه ولى الله رحمه الله كي توجيبه لطيف
779	سے وی طراح ہے: خطام او رزمام دونوں متر ادف ہیں یاان میں		-
,,,,	ا فرق ہے؟	119	"وأما الآخر فأعرض فأعرض الله عنه"
	7-07		

		A + 4.00	
صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
73	یہ جملہ خبر ہےیا امر؟	779	قال: أي يوم هذا؟
rma	ومن سلك طريقاً يطلب به علماً	779	ر دایات میں تعارض اور دفعِ تعارض
rma	اس صدیث کی تخ ^{تن} ج	۲۳۱	"فإنّ دماءكم وأموالكم
	بیرروایت امام بخاری نے اپنی	271	ایک اشکال اور اس کاجواب
129	کتاب میں کیوں درج نہیں گی؟ 	۲۳۲	فإن الشاهد عسى أن يبلغ من هوأوعي
14.	"إنما يخشى الله من عباده العلماء"		له منه
44.	ند کورہ آیت سے فضیلت ِ علم کااثبات	۲۳۲	ترجمة الباب كااثبات
44.	کیاعلم کے ساتھ خثیت لازم ہے؟	۲۳۲	باب العلم قبل القول والعمل.
۲۴.	بننبهيه	722	باب سابق سے مناسبت
461	عماء کی شان میں ابن دریدر حمة الله علیه کے اشعار	rmm	ترهمة الباب كالمقصد
404	''من يردالله به خيرا''	rmm	تقدم کی قشمیں
704	''إنما العلم بالتعلّم''	۲۳۵	"فاعلم أنه لاإله إلاالله"
444	حدیث ند کور کی تخ تج	220	امام بخاری کااپیغ مقصد پر استدلال
) ماہر ارباب فتوی ہے تربیت	٢٣۵	وإن العلماء ورثة الأنبياء
سهم	ماہر اربابِ فتوی سے تربیت مکمل کیے بغیر فتوی دینادر ست نہیں	rma	حدیث مذ کور کی تخ تبج
	صرف مطالعہ ہے _.	734	حدیث کے مذکورہ حصہ کو لانے کا مقصد
444	می رث بننے والے شخص کاد کچیپ واقعہ	٢٣٦	''نبی"کی لغوی اور اصطلاحی تعریف
444	"وقال أبوذر:لووضعتم الصمصامة"	222	كيا"علماء أمتي كأنبياء بني إسرائيل"
444	ند کورہ اثر کی تخر تئے		مدیث ہے؟
444	حضرت ابوذر رضی الله عنه کی حق گوئی اور	147	الفظ"ورثوا''کی تحقیق
	بیباک	۲۳۸	"من أخذه أخذ بحظ وافر"

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین /عنوانات
101	"كي لاينفروا"كااضاف	444	واقعه كى تفصيل
101	امام بخارى رحمة الله عليه كامقصد	rra	"كونوا ربانيين: حكماء، علماء،
rar	حديثِ باب		فقهاء"
ror	تراجم رجال	rra	ند کورهاثر کی تخر تئ انیز رین می
ror	ا محمد بن پوسف فرمایی	444 444	کسخوں کا اختلاف ''منگمت" کے معنی
rar	ایک اہم فائدہ ا	* r ~ _	"عالم" کے کہتے ہیں؟
raa	فائده	1 44	'' نقیہ ''کون ہے؟
	''یتخولنا'' کے ^{معنی}	۲۳۷	«حلهاء "كامطلب
704	ļ	۲۳۷	"ربانی" کے معنی
102	"كراهة السآمة علينا"	۲۳۸	كبارينكم اور صغارعكم كامصداق
102	حدیث باب کا ترجمہ الباب کے ساتھ ان ہة		امام بخاری رحمة الله علیه نے مذکورہ
~^^	ا نطباق در بره دا	449	ابب کے تحت کوئی حدیث مر فوع کیوں ذکر ان سے م
ran	ا <i>حديث</i> باب احد حسا	~~a	اخبیس کی ؟ امد بالمعلم معدد الباری فل وفضا
101	تراجم رجال ·	rr9	اشتغال بالعلم اشتغال بالنوا فل سے افضل ہے ایس مدر معمل نتین
101	محمد بن بشار بندار	444	اس مئله میں اختلاف
171	ابوالتياح يزيد بن حيد ضئعي	70 +	Something the second of the se
444	"يسّروا ولا تجسّروا وبشروا ولا		يتخولهم الله الله
	تنفروا"	rai	ما قبل سے مناسبت
۲۲۳	عبارت کی تشر تح	701	حدیث باب میں توصرف"وعظ" کاذکرہے، ترجمہ میں "علم"کااضافہ کیوں
242	تبشیر کے مقابل سفیر لانے کا نکتہ		ا ماد و رہے ، در مصد یون الما گیا؟
			<u> </u>

	Andrew Control of the		
صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامين / عنوانات
720	تراجم رجال	770	ایک اہم وضاحت
724	سعيد بن عُفير	440	باب من جعل لأهل العلم ا
122	اين وه <u>ب</u>		أيامامعلومة
741	ان کے اندر علم حاصل کرنے کا شوق کیسے	240	ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت
	پیداموا؟	1 1 1 1 1 1	ترجمة الباب كامقصد
17.4	امام نسائی اور امام احمد رحم بماالله کی جرح اور اس کی تروید	777	إحد يمشو باب
MAI	ں روبیر عہد ۂ قضامستر د کرنے کاحیلہ	444	تراجم ر جال
 M	انقال كاواقعه	444	عثان بن أني شيبه
111	یونس بن پریداَ یلی		جريرين عبدالحميد ضتى
171	بعض ائمه کی جرح اوراس کی تر دید	۲ ۷ ۰	منصور بن المعتمر كو في
710	حضرت معاوبيه رضى اللدعنه	7 27	فقال له رجل: يا ابا عبد الرحمن
PA4	حضرت معاويه رضى الله عنه	7 ∠ 7	لو ددت "رجل"ے کون مرادے ؟
räy	کے لیے حضور علی کے دعائیں سیاست و حکومت میں حضرت معاویہ رضی	724	روزروز وعظ مناسب نہیں
	الندعنه كاحصه		ا باب من يرد الله
7 1/2	مشاجرات صحابه رضى الله عنهم كاحتكم	724	به حيرا يفقهه في الدين يُ
277	حضرت معاوبه رضى الله عنه كى وصيت	7 2m	ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت
179	حضرت معاویه رضی الله عنه کی مروی	424	ترجمة الباب كامقصد
	احاد یث کی تعداد	7 26	<i>حد</i> يثِ باب

/عنوانات صفح مضامین /عنوانات صفح المعناد الله ۲۹۵ تراجم رجال ۲۹۵ المحمن: من يو دالله المحمد علي بن المدين	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	قال حميد بن عبداا
على بن المديني المديني	
1 1 1 1	به خیراً
ן שעליטל הגיונגלט איט גַ שנג בעג ן די די	عموم"من"پراشکال
" اصل د د اسل	"وإنما أناقاسم
ين المستقل تصنفه باماين الريني زفرائي المستقل تصنفه باماين الريني زفرائي المستقل	ند کوره جمله کی نحوی خ
بواب الآل المن تحديد التربية عند ؟ المن التربية عند ؟ المدور بيدو ا	ایک اشکال اور اس کا:
· '" .	اس جملہ کے دو مطالر
1 1	"ولن تزال هذه الأ
دین پر قائم رہے گی؟ ۲۹۲ روایت حدیث میں بدعت قادحہ اور غیر ۲۹۲	کیاساریامت اللہ ک
نهاعت مرادیے؟ ۲۹۲ تا اسلامی تفصیل	حدیث میں کون سی ج
الله كى لطيف توجيه ٢٩٣ تدليس كالزام اوراس كى تحقيق ٢٩٣ الله كى لطيف توجيه	حضرت تشميري رحمه
المام محاهد رحمه الله	"لايضرّهم من خال
المام محاهد بريتريس كا الزام اوراس كي ا ٥٠ سو ا	
" مِن "أمر الله" ہے الم الله الله الله الله الله الله الله	
حضرت ابن عمر رضی الله عنهما کی روایت ا	کیامرادہے؟ مدت شر
	ر وایات میں تعار ض ک ر
الباب سے مطابقت مطابقت مطابقت الماب کے ساتھ مطابقت الماس	عديمثوباب كانزعمة
ه في العلم ٦٦ (٢٩٥ عبيه	ا الله الله الله الله الله الله الله ال
۲۹۵ . تر یاب الاغتباط ۲۹۵	ما قبل سے مناسبت
۳۱۲ في العلم و الحكسة	ترجمة الباب كالمقصد
	حديث بأب
۲۹۷ ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت	・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・

The state of the s			
صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
277	ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت		ترجمة الباب مين علم
	ترجمة الباب كالمقصد	MIT.	اور حکمت دونوں کوذکر کرنے کی وجہ
		mim	"تفقهوا قبل أن تسوَّدوا"
M P P	اشكال اور توجيهات		حضرت عمر رضى الله عنه
444	ترجمة الباب پرایک اشکال اور اس کاجواب	ייווייי	کے اثر کی ترجمہ الباب سے مطابقت
279	حديث ِباب	710	"قال أبوعبدالله: وبعدأن تسوّدوا"
		710	حضرت عمرر ضی اللہ عنہ کے اثر کی تخریج
779	تراجم ٍ ر جال	۳۱۵	"وقد تعلم أصحاب النبى عُلَيْكُ في
279	محمد بن غریرز هری		كبرسنهم"
٣٣٠	تنبيه	۳۱۲	حديث باب
	ا یک اور تنبیه		"على غير ماحدثناه الزهري"
		۳۱۸	کامطلب اوراس کی تقریح کامقصد
١٣٣١	ليقوب بن ابراهيم	۳۱۸	"لاحسدالا في اثنتين" يهال صدك
ששש	ابراهيم بن سعد بن ابراهيم	۳۱۸	حقیقی معنی مراد ہیں ایہ غبطہ کے معنی میں ہے؟
۳۳۲	حريبن قيس رضى اللدعنه	٣٢٠	راهِ حق میں سار لمال صرف کردینا اسراف نہیں
mm2.	أبي بن كعب رضى الله عنه	٣٢٠	ورجل آتاه الله الحكمة فهو يقضى
٣٣٨	 حضرت أني بن كعب كے بعض فضائل و		بها ويعلمها
		٣٢٠	ا یک سوال اور اس کاجواب
	التيازات		باب ماذكرفي ذهاب آ
mmq	فائده(تعدادِ مرویات)	441	
m4.	أنه تمارى والحربن قيس بن حصن	, , ,	موسى عليه السلام في
	الفزاري.		البحر إلى الحصر

		4	42 141
صفحہ	مضامين / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
404	باب قول النبي عَلَيْكُ اللهم علمه	٠٩٠	یہاں اختلاف صاحبِ موسیٰ کے بارے
	الكتاب		میں ہے
rar	بابسابق كے ساتھ اسباب كى مناسبت	4 ما مط	آ گےایک اور اختلاف ہے مفید دور میں سامیں معمد
mar	مقصد ترجمة الباب		جوخود حضرت موسیٰ کے بارے میں ہے
204	مديث باب	الهابع	حضرت موسی علیہ السلام کا اپنے آپ کو ''اعلم''کہنا
204	تراجم رجال	۲۳۲	حضرت" خضر"عليه السلام
۲۵۲	ابو معمر	۲۳۳	لفظ''خفر''کاضبط
ran	عبدالوارث بن سعيد	۲۳۲	۔ خصر لقب ہے نام نہیں
الاس	خالدین مهران الخذاء	4 44 44	"خضر" ہے ملقب ہونے کی وجہ
mym	"حذاء" کے لقب سے معروف ہونے کی	سماس	حضرت خضرعليه السلام كانام ونسب
	وجبر	איאיי	حصرت خضر عليه السلام كي نبوت دولايت
mym	عکر مه مولی عبدالله بن عباس	į	حضرت خضرعليه السلام
	حضرت عکرمه رحمه الله	mra	اب تك حيات بيں ياان كا انقال ہو چكا؟
777	پر تین الزامات اور ان کی تحقیق وتر دید	۳r۵	مکرین ومفہتین حیات کے دلائل
m2+	قال:ضمني رسول الله صلى الله عليه	4 ساس	نه برانج
	وسلم	م اس	ا یک اہم بات
٣٧٠	وقال: اللهم علمه الكتاب	۳۵٠	۔ کیاعلم باطن علم ظاہر سے افضل ہے؟
W20	انقال ِعلوم کی ایک صورت		شخ اگرناجائز کام کا تھم دے
	ایک روایت میں "علمه الکتاب" کے	rar	تومرید کے لیے اس کا کرنا جائز نہیں
س ∠۱	بجائے"علمه الحكمة" واردى۔		كياشخ اكبرابن عربي رحمة الله عليه
٣41	حضورا كرم صلى الله عليه وسلم كى دعا كاسبب	۳۵۳	کے نزدیک ولایت نبوت سے افضل ہے؟

صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین /عنوانات
710	وأرسلت الأتان ترتع فدخلت	74	بزرگوں کی دعائیں حصولِ علم کے لیے
۳۸۶	حضرت ابن عباس كاستدلال		ضروری ہیں
۳۸۲	ترجمة الباب كے ساتھ انطباق	424	- باب متی یصح سماع
۳۸۷	مديثوباب		الصغيرة المستعارة
٣٨٧	تراجم رجال	m 2m	
٣٨٧	محمد بن یوسف بیکند ی	1 21 1 2 1 1	باب سابق کے ساتھ ربط ومناسبت ترجمۃ الباب کامقصد
٣٨٨	ابو مسهر عبدالأعلى		7
۳90	محمد بن حرب	m20	
491	الرئه بيدي(ا بوالبذيل محمد بن الوليد)	٣٧٨	کے دلائل ب
۳۹۳	محمود بن الربيح رضي الله عنه		حديث باب
۳۹۴	قال: عقلت من النبيءَالسلم مجة مجها	۳۷۸	تر ایم ر جال میران به میران به میران
	في وجهي	س∠ 9	عبيدالله بن عبدالله بن عتبه
290	ایک اعتراض اوراس کاجواب	۳۸• ۳۸۱	ایک سبق آموز واقعه « سیانه» محقه ت
m92	فاكده	7 A1	"حمار اتان"کی شخیق ک
m92	ترهمة الباب كے ساتھ حديث كى مطابقت		ا طلتہ ا اگراب جات ہے دارجہ میں 100 میں
291	فاكده	۳۸۳ س.س	وأنا يومنذ قد ناهزت الاحتلام
	باب الخروج في طلب	"	و فات نبوی کے وقت ابن عباس کی عمر قال ج
۸۹۳		7 A 7	قول رانچ حدیله
	العلم العلم	۳۸۴	ورسول الله الله الله الله الله الله الله ال
291	بابِسابق کے ساتھ مناسبت		غیر جدار
799	امام بخارى پر علامه عينى كااعتراض ادراس كا	۳۸۴	یہ جمۃ الوداع کا داقعہ ہے
	جواب	۳۸۳	''إلى غير جدار''كامطلب

صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
411	الغيث الكثير	۴۰۰	ترجمة الباب كالمقصد
177	نقية	۳+۴	ورحل جابر بن عبدالله مسيرة شهر
٣٢٣	" أجادب" كي شحقيق		إلى
444	قيعان	4+44	ند کوره حدیث کی تخریج اور نص حدیث
444	فذلك مثل من فقه في دين الله	۵۰۳	ابن بطال رحمة الله عليه كاا يك وجم
444	لفظ" نقه "کی تحقیق		معلقات ِ بخاری کے متعلق
۵۲۲	مثال اور ممثل له میں مطابقت	۵+۳	ایک قاعده پراعتراض اوراس کار د
MLV	اسحاق بن راهو بي	/^+∠	حديث باب
449	راهوبيه كالتلفظ	۷+۷	تراجم رجال
444	"قيلت الماء"	r+2	ابوالقاسم خالد بن خُلي
משיין	قاع	۴+۸	الأوزاعي
سسما	والصفصف: المستوي من الأرض	۱۳۱۳	باب فضل من علم وعلَم
ماسلما	باب رفع العلم و ظهور	۲۱۲	سابق باب کے ساتھ ربط
	الجهل الجهل	۲۱۲	ترعمة الباب كامقصد
ماساما	سابق باب کے ساتھ ربط ومناسبت	۲۱۲	<i>مد</i> يث إب
ماساما	ترجمة الباب كامق <i>صد</i>	سالما	تراجم رجال
ايمنديم		بساله	محمد بن العلاء
' ' '	وقال ربيعة: لا ينبغي لأحد عنده	بهاما	حماد بن أسامه
	شي ء	∠ا۳	برید بن عبدالله
LAMA	ربيعه	444	مثل ما بعثني الله به من الهدئ
447	. شبيه	414	الهدى والعلم

مضایین / عنوانات صفی مضایین / عنوانات صفی مضایین / عنوانات صفی ربیعة الرائے رحمة الله علیہ کے نہ کورہ ۲۳۸ مابق ربط ومناسب کو مناسب کے ساتھ ربط ومناسب اور ترجمة الباب کے کمامت کا مقصد کا عمراض اور ترجمة الباب کے کمامت کا مقصد کا اعتراض اور ترجمة الباب کے کمامت کا مقصد کا اعتراض اور ترجمة الباب کے کمامت کا مقصد کا مقصد کا مقد کا مطلب اور ترجمة الباب کے کمامت کا مقصد کا مقد کا مور تیں مصد کے انکہ کو کہ کمامت کا مقد کا مقد کی صور تیں مصد کے انکہ کو کہ کمامت کا مقد کی صور تیں مصد کا مقد کو کا مقد ک	
الم التركام الله الم التركية كااعتراض اور ترجمة الباب ك الم الم التركية كااعتراض اور ترجمة الباب ك الم الم التركية كااعتراض اور ترجمة الباب ك الم التركية كاعتراض اور ترجمة الباب ك الم التركية كاعتراض اور ترجمة الباب ك الم التركية	~ A.
ره اثر کا مطلب اور ترجمة الباب کے مصد کے دائد ہونے کی صور تیں مصر اللہ اور ترجمة الباب کے مصد اللہ اور ترجمة الباب کے مصد اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ الل	Ι' ω•
العام العلم العام المور والمدة المباب على العام	۳۵۱
مرم مد مغرباب مد مرام مد مغرباب مد مرام مد مغرباب مد مرام مد مغرباب مرام مرام مد مغرباب مرام مرام مرام مرام مرام مرام مرام	
الم	1
المراب ا	
الم الم المعلم	}
المراقع العلم المراقع الم	
الام الجهل "مين مخلف وجوه مم الطفادي" المري الري الري يخوج في الام المحال المح	maa
الاسم اظفادي" توشراب نوشي علامت قيامت مهم دوده سے علم مراد لينے كى وجہ مراد الله كى وجہ مر	man
ت شراب نوش علامت قیامت هم مهم اظفادی " مهم دوده سے علم مراد لینے کی وجہ مراد استے کی وجہ مراد لینے کی وجہ م	m 29
مراب مراد مین اوجه مرجال مراد مین اوجه مرجال مراد مین اوجه	~~1
م مال هم المنافرة الم	
	, ,,
ودانكم حديثا لا يحدثكم أحد ٢٦٩٨ الكشمه كاجواب	744
ي ۲۲۳	744
اشكال اوراس كاجواب كهم ماب الفسا وهو واقف على ٢٢٣	444
كثر النساء ويقل الرجال حتى ١٨٣٨ الدابة وغيرها	
	~~~
( ( ( ( ) ) )	
	444
یاب فیل نعلم ۱۹۳۰ "وابه" سراد	444

صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
<b>۴۸۰</b>	<i>حديث</i> باب	שיציאן י	باب سابق کے ساتھ مناسبت
۱۳۸۱	تراجم رجال	444	مقصد ترجمة الباب
۳۸۱	کی بن ابر اهیم	יאציא	<i>حديث</i> ِ باب
۳۸۴	"کأنه يويد القتل" ^{کس} کا جملہ ہے؟	rya	تراجم رجال
۳۸۴	"هرج"کے معنی	MYS	عیسی بن طلحة بن عبیدالله
710	ا <i>حديث</i> باب انه		فائده(العاص ياالعاصي؟)
m/10	ترانم رجال ر	۲۲۳	<del>"</del>
۳۸۲	فاطمه بنت منذر بن زبیر من مضیل مید	<b>647</b>	جمۃ الوداع کے مختلف نام اور ان کی وجوہ نشہ
γΛΔ ~ Λ Λ	اساور ضی الله عنها حد حریب میرید ده در من مضروبا		سیہ یوم النحر کے چار مناسک اور ان میں تر تیب
۳۸۸	حجاج بن یوسف اور حضرت اساء رضی الله عن ا	1 1/1	يې ۱ ر پيد ۱ مف روس يې د يې ا کا حکم
<b>۴۹۰</b>	حتى علاني الغشي حتى علاني الغشي	m2m	حدیث باب کا ترجمہ الباب کے ساتھ
ا و م	عنی عارتی مسلمی عنثی ناقض د ضوہے یا نہیں؟		انطباق
ا ۹ م	"حتى الجنة والنار" "	r20	باب من أجاب الفتيا بإشارة
اوم	ایک اشکال اور اس کاجواب		اليد والرأس
۲۹۲	جنت وجهنم کاوجو د	۳ <b>۷</b> ۵	
١٩٩٨	فاوحي إلى أنكم تفتنون في قبوركم	r24	باب سابق اور ند کوره باب میں مناسبت ترجمة الباب کامقصد
١٩٩٨	مئلهٔ عذابِ قبر		ر مدة الباب المستد حديث باب
۵۹۳	"مثل أو قريب"	r22	حديب تراجم رجال
490	المسيح الدجال		موسی بن اساعیل تبوذ کی
m90	مسيح الهدايه اور مسيح الضلالة	۴۸+	"فأوماً بيده، قال: ولا حرج"

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
<u> </u>	وقال مالك بن الحويرث:قال لنا	۲۹۲	مسيح كا تلفظ
۵۰۸	مىلالد ا <b>لنى</b> غىكىسىيىسى	۲۹۲	المسيح كى وجه تشميه
۵۰۸	حضرت مالك بن الحويريث رضى الله عنه	497	ماعلمك بهذا الرجل
۵۱۰	ند کورہ تعلیق کی تخر تابح	۲۹۸	هذا الرجلكا مثاراليه
۵۱۰	مذكوره تعليق كالمقصد	49	تنبيه
۵۱۰	حديث باب	۵۰۰	فيقال: نم صالحاً
	ر · · تراجم ر جال	۵+۱	کیا قبر کا سوال اس امت کے ساتھ مختل
۵۱۱	,		?-?
217	"شقة بعيدة "كى تحقيق	۵+۲	آیا قبر کا سوال ہر شخص سے ہوگا یا صرف
۵۱۲	دباء، حنتم، مزفت، نقير اور مقير		مؤمن ہے؟
	کے معنی	0+M	کیا قبر میں بچوں سے سوال ہو گا؟
۵۱۳	باب الرحلة في المسألة	F+0	فائدہ (کن لوگوں سے قبر میں سوال نہیں
	النازلة	10	ابوگا؟)
۵۱۳	لفظ" رحله"کی شخفیق	۲+۵	احادیث باب کا ترجمہ الباب کے ساتھ
۵۱۳	بابِسابق سے مناسبت		انطباق
٥١٣	تکرار فی التر جمه کاشیهه اوراس کااز اله		باب تحريض النبي عُلَيْتُهُ
ماه	مقصد ترجمه	0+4	وفد عبدالقيس على أن
ماده			يحفظوا
۵۱۳	صديث باب	۵+۷	باب سابق سے ربط
۵۱۵	تراجم رجال	۵+۷	مقصدِ ترجمة الباب

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
ara	تعليقاً الانے كى وجبہ	۵۱۵	عمر بن سعيد بن ابي حسين
STA	"كنت أنا وجار لي من الأنصار"	ria	عقبه بن الحارث رضى الله عنه
STA	يه "جار"كون ہے؟	۵۱۷	أنه تزوج ابنةً لأبي إهاب بن عزيز
org	بنی امیه بن زید	۵۱۷	اس خاتون کانام وکنیت
۵۳۰	عوالى مديينه	۵19	كيف و قد قيل!
١٣٥	تفصيلي داقعه حديث	۵۲٠	کیا رضاعت میں ایک عورت کی شہادت
	باب العضب في الموعظة		معترب؟
٥٣٣	والتعليم إذا رأى مايكرة	۵۲۱	''ففارقها عقبة''
مسم	بابِسابق کے ساتھ مناسبت	077	ترجمة الباب كااثبات
مهم	مقصد ترجمة الباب	۵۲۲	باب التناوب في العلم إ
محم	تنبميه	٥٢٣	باب سابق سے مناسبت
۵۳۲	<i>مدي</i> ڎؚؠاب	٥٢٣	مقصد ترجمة الباب
۵۳۲	تراجم ر جال	orm	حديث باب
۲۳۵	محمد بن كثير	arr	تراجم رجال
هسم	قال: قال رجل: يارسول الله، لا	ara	عبيدالله بن عبدالله بن أبي تؤر
-	اکاد	۵۲۲	ا فا ئىدە
۵۳۹	"ر جل"کون ہے؟	۵۲۲	ا کیک اور فائدہ
2009	امام کون ہے؟	۵۲۷	قال أبو عبد الله: وقال ابن وهب:
۵۳۲	صديث باب		أخبرنا يونس

صفحه	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
nra	حديث باب	arr	تراجم ٍ ر جال
nra	تراجم رجال	مهمه	يزيد مولى المنبعث
۲۲۵	"سلوني عما شئتم"	۵۳۲	زيدبن خالدجهني رضى الله عنه
ا ∠۲۵	کیا میہ علم غیب کاد عوی نہیں؟	۵۳۵	سأله رجل عن اللقطة
<b>2</b> 46	فلما رأ <i>ی عمر</i> مافی وجهه	ara	حدیث باب میں "رجل" سے کون مراد
	قال:		۶۴-
	باب من برك على ركبتيه	۵۳۷	"لقط"کی لغوی تحقیق
AFG	عند الإمام أو المحدث	۵۳۸	القاطِ لقطه كا حكم ·
۸۲۵	"بروك" كے معنی	۵۳۸	یے کاء،وعاءاور عفاص کے معنی
٨٢۵	ا باب سابق کے ساتھ مناسبت	500	م عرفها سنة
	ترجمة الباب كامقصد	200	مت تعریف کتنی ہونی جا ہے؟
AFG		۵۵۱	نتفاع باللقطه كالحكم
PFG	<i>مديث</i> باب مديث باب	1 009	قطہ اگر ختم ہو جائے اور مالک نکل آئے
Pra	راجم رجال		و ضمان ہو گایا نہیں؟
۵۷۱	لبرك عمر على ركبتيه	٠٢٥	ماحب لقطہ کے ذمہ لقطہ واپس کرنا
۵۷۱	'بروک"کی صورت	,	ب واجب ہے؟
۵۷۱	شكال اور جواب	Ira Ir	ال: فضالة الإبل؟ فغضب
۵2۲	ببيہ	2	نٹ کاالتقاط در ست ہے یا نہیں؟
024	باب من أعاد الحديث ثلاثا	۵۲۳	ل: فضالة الغنم؟ قال: لك أو
4	أ ليفهم عنه		حيك أوللذئب

۲	

100 A			
صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات
۵۸۹	باب تعليم الرجل أمته إ	024	سابق باب کے ساتھ مناسبت
	وأهله	024	ترجمة الباب كامقصد
۵۸۹	باب سابق کے ساتھ مناسبت	۵۷۵	فقال: ألا وقول الزور، فما زال
			أيكررها
.69+	ترجمة الباب كالمقصد	۵۷۵	ترجمہ کے عدمِ ثبوت کا شکال اور اس کے
۵9٠	حديث ِباب		جوابات
291	تراجم رجال	04Y	وقال ابن عمر: قال النبيعَلَيْكُ: هل
۵91	المحار لې (عبدالرحمٰن بن محمد بن زياد)		بلغت؟ ثلاثا
۵۹۳	صالح بن حيان	02Y	حديث باب
۵۹۳	تنبيه	02Y	تراهم رجال
294	ثلاثة لهم أجران	02Y	عبده
294	کیاد وہر ااجر تین آد میوں میں محصور ہے؟	۵۷۷	عبدالصمد بن عبدالوارث
۵۹۷	دوہرے اجر کے ساتھ تین اشخاص کی	۵ <u>۷</u> 9	عبدالله بن المثنى
	تخصيص كاسبب	۵۸۲	ثمامه بن عبدالله
4	اہل الکتاب سے کون مراد ہیں ؟	۵۸۳	كان إذا سلم سلم ثلاثاً
	اہل کتاب یہاں عام ہے یادہ لوگ	۵۸۴	اس جملہ کے مختلف مطالب
4+0	مراد ہیں جنہوں نے تحریف و تبدیل نہیں	DAY	واذا تكلم بكلمة أعادها ثلاثا
	ای؟	۲۸۵	عبيه
7+7	تضاعف إجركاميه حكم دور نبوى كے ساتھ خاص	PAG	حديث باب
	بياعام؟	۵۸ <i>۷</i>	حديث باب
Y+2	والعبدالمملوك إذا أدى حق الله وحق	۵۸۷	تراجم رجال
	مواليه	۵۸۸	ويل للأعقاب من النار مرتين أوثلاناً

صفحہ	مضامین / عنوانات	صفحه	مضامین / عنوانات			
110	ثم قال عامر: أعطيناكها بغير	A+F	ورجل كانت عنده أمة فأدبها،			
	شيء		فأحسن تأديبها			
41+	اس میں مخاطب کون ہے؟	4+9	ایک اشکال اور اس کاجواب			
711	مصادر ومراجع	41+	"فله أجران"			



# فهرس أسماء المترجم لهم على ترتيب حروف الهجاء

صفحه	نام	نمبرشار	صفحه	الم الم	نمبر شار
MIT	ابو کریب (محمد بن العلاء به دانی کونی)	1/	<b>~~~</b>	ابراجیم بن سعد زہری	1
rim	ابومرته مولى عقيل بن ابي طالب	19	۵۸	ابراهيم بن المنذر	r
۳۸۸	ابومسهر (عبدالاعلیٰ بن مسهر)	7.	۳۰۲	ابن الی محجے(عبداللہ بن بیبار)	۳
	ابو معمر (عبدالله بن عمرو	rı	Mrs	ابن راهویه (اسحاق بن ابراهیم	٣
ray	بن البي الحجاج المنقر ى المقعد )			خظلی)	_
710	ابووا قدالكيثي	rr	***	ابن عون(عبدالله بن عون بن ارطبان	٥
	ابوالہذیل(دیکھئےالزبیدی)			بعری)	
rr2	أبي بن كعب رضى الله عنه	71"	192	ا بن المديني ( على بن عبدالله بن	۲
	اسحاق بن ابراهيم ( ديکھيے ابن			جعفر)	
	راہوبیہ)		122	ابن وهب (عبدالله بن وهب)	4
111	اسحاق بن عبدالله بن اني طلحه	۲۴	TA2	ابواحد (محمد بن بوسف بیکندی)	^
۲۸۷	اساء بنت انی بکرر ضی الله عنهما	10	אוא	ابواسامه (حمأد بن اسامه)	9
۴•۸	الأوزاعي (عبدالرحمٰن بن عمرو)	44	کام	ابو برده ( نريد بن عبدالله بن ابی	1+
	البراء( دیکھئے ابوالعالیہ )			(0),	
	برید بن عبدالله بن ابی برده (دیکھئے		۷۱	ابوبشر (جعفر بن امایس یشکری)	#
	ابو پرده)		741	ابوالتیاح (یزید بن حمید)	ır
rrr	بشربن المفضل	12	7.4	ابوالحن(محمه بن مقاتل مروزی)	Ir
ran	بُندار (محمد بن بشار)	۲۸ .	IST	ابوعاصم النبيل (الضحاك بن مخلد)	100
۱۸۳	ثا بت بن اسلم البناني	<b>19</b>	111	ابوالعاليه (البراء)	۱۵
DAF	ثمامه بن عبدالله بن انس بن مالك	۳.	۱۱۳	ابوالعاليه الرياحي ( رُفيع بن مهران )	17
rya	جرير بن عبدالحميد ضتى	۳۱	۲۰۰۲	ابوالقاسم (خالد بن خلی الکلاعی)	14

صفحہ	نام	نمبرشار	صفحہ	יו	نمبر شار
777	عبدالر حمٰن بن بن بكره	۳۸		جعفر بن ایاس یشکری (دیکھیے ابو بشر)	
	عبدالرحمٰن بن محمد بن زیاد (دیکھیے المحاربی)	<b>**</b>	1+9	حضرت حذيفه رضى الله عنه	۳r
22	عبدالصمد بن	44	mm4	الحربن قيس	۳۳
	عبدالوارث بن سعید تمیمی تنوری			اتهادین!سامه(دیکھتےابواسامه)	
r • r	عبدالله بن حذافه سهى رضى الله عنه	۵۰	ran	حمزه بن عبدالله بن عمر بن الخطاب	۳۴
110	عبدالله بن دینار میں بلیدیان سرک کرکیر	10 m²a	99	الحميدي(ابو بكر عبدالله بن الزبير)	20
<b> </b> 	عبدالله بن الزبیر ابو بکر (دیکھیے کی س			خالد بن خلی ال کلاعی ( دیکھیے ابوالقاسم)	۳٦
<u> </u> .	الحمیدی) عبدالله بن عمرو بن ابی الحجاج (دیکھئے		100	خالد بن مخلد القطواني	٣2
	ا بو معمر) ا بو معمر)	<i>16</i> 34	P41	خالد بن مهران الحذاء	۳۸
	عبدالله بن عون بن <i>ار ط</i> بان (دیکھئے ابن		444	ربيعة الر أي( ربيعة بن الي عبدالرحن	۳4
	ا عون)	<b>-</b>		فرتوخ)	
	عبدالله بن المثنى بن عبدالله بن انس	۵۲		رُ فَيع بن مهران( ديكھيئے ابوالعاليه	<b>€3</b>
۵ <b>∠</b> 9	بن مالک			الرياحی)	
	عبدالله بن و هب		P-91	الزبيدي(ابوالهذيل محمه بن الوليد)	۴.
	مصری(دیکھیےابن وہب)		مهم	زيدبن خالدالحبني رضى الله عنه	۳۱
	عبدالله بن بيار (ديکھيئے ابن الل سيح ج		120	سعید بن عفیر (سعید بن کثیر بن	۴r
200	عبدالوارث بن سعيد	۵۳		عفير)	
	عبدة بن عبدالله بن عبدةالخزاعي	` ۵٣	1+1	سفیان بن عیبینه سفیان بن عیبینه	۳۳
027	الصفاً ر		1174	سلیمان بن بلال قرشی تنمی	ሌ ሌ
ara	عبيدالله بن عبدالله بن ابي ثور	۵۵	IAI	سلیمان بن المغیر ه قیسی بصر ی	<b>۳۵</b>
	عبدالله بن وهب مصری (دیکھیے اب ر		rai	شر یک بن عبدالله بنانی نمر	rγ
	ا وه <b>ب)</b> ی بید سرعه بید سر میسود	A 44	۵۹۳	صالح بن حيان	47
m∠9	عبیدالله بن عبدالله بن عتبه بن مسعود	۲۵		(صالح بن صالح بن حیان)	
744	مستود عثان بن الي شيبه	۵۷ ۰		ر من من من کم بن حیان صالح بن صالح بن حیان	, <b>(3)</b>
ria	عقبه بن الحارث عقبه بن الحارث	۵۸		(دیکھتے صالح بن حیان)	~~
raa	عقیل بن خالد بن عقیل عقیل بن خالد بن عقیل	۵9		ریب سان بل عیل (ابوعاصم النبیل) الضحاک بن مخلد (ابوعاصم النبیل)	
L					

		Taris Necessaria			
صفحه	۲,	نمبرشار	منح	ام	نمبر شار
۲۳۵	محمد بن کثیر عبدی بصری	<b>∠</b> ۵	۳۲۳	عگرمه مولی ابن عباس	٧٠
	محمد بن مقاتل مروزی(دی <u>کھیے</u> ابوالحن)		124	على بن عبد الحميد از وي	71
	مدین کا می اردون رو سیاروست محمد بن الولید (دیکھیے الزبیدی)			على بن عبدالله بن جعفر (ديکھتے ابن	4
	مد بن بوسف بیکندی(دیکھیے ابواحمہ)			المدي .	,
ror	مد بن پوسف میران در سیے بواہر) محمد بن پوسف فریابی	·		على بن المدين (ديكهيّا بن المدين)	<b>\$</b>
	ľ		010	عمر بن معيد بن البي حسين	44
797	محمود بن الرئيخ رضى الله عنه	44	la.la.+	عمران بن ميسره	
ras	معاویه بن ابی سفیان رضی الله عنهما	۷۸ .	rya	عیسی بن طلحہ بن عبیداللہ	۸۴۰
	المقعد (دیکھئےابو معمر) پر		۳۸۶	فاطمه بنت المنذر بن الزبير	40
MAI	انمکی بن ابراهیم د	. ∠9	۵۵	فليح بن سليمان	44
14.	منصور بن المعتمر	۸+	۵۰۸	مالك بن الحوير ث رضى الله عنه	14
. 477	موسی بن اساعیل تبوذ کی	Αl	r•2	مجاہد بن جر کی	۸۲
	النبيل(ديكھيئےابوعاصم)	<b>\$</b>	١٩۵	المحار بي (عبدالرحمٰن بن محمد بن زياد)	
45	هلال بن على	۸r		محمد بن بشار (ویکھیے بُندار)	
	يزيد بن حميد (ديكھئے ابوالتياح)	€ 3	<b>79.</b>	محمد بن حرب الخولاني	۷٠
۵۳۳	يزيد مولى بن المنبعث	۸۳	1009	محمدين الحسن الواسطى	۵۱
mmi	یقوب بن ابراهیم بن سعد زبری	۸۴	or	محمد بن سنان بر	۷۲
۷۳	ب پوسف بن ماهک	į		محمد بن العزاء (د نیکھیے ابو کریب)	
			۳۲۹	محمد بن غریرالز هری ن	۷۳
rar	يونس بن يزيدا يلي	ΥΛ	4.	محد بن فليح	۷۳

# بعم (لاد (لرحسُ (لرحيم

# عرض مرتب

اللهم لك الحمد لانحصي ثناء عليك أنت كما أثنيت على نفسك اللهم لك الحمد كما ينبغي لجلال وجهك وعظيم سلطانك اللهم ماأصبح بنا من نعمة أوبأحد من خلقك فمنك وحدك لا شريك لك اللهم لك الحمدولك الشكر O

اللهم صل وسلم وبارك على سيدناو شفيعنا و مولانا محمد نبيك الأمي وعلى آله وأصحابه وتابعيهم ومن تبعهم بإحسان إلى يوم الدين.

### أمابعد:

الله رب العزت كابے پایاں كرم اور نوازش ہے كہ اس نے محض اپنے فضل سے "كشف البارى" كى تيسرى جلد مكمل كرنے كى توفيق عطا فرمائى، يہ جلد "متاب العلم" كے نصف اول كى تشريحات پر مشتمل ہے جبكہ چوتھى جلدانشاء الله تعالى "كتاب العلم" كے نصف آخر كى شرح و توضيح پر مشتمل ہوگى۔

اس جلد میں بھی الحمد للہ ان تمام امور کا التزام با قاعدہ رکھا گیاہے جن کا اہتمام سابق جلدول میں کیا گیا تھا، بلکہ ابواب کے در میان مناسبت، تراجم ابواب کے اغراض ومقاصد کی توضیح اور تراجم رجال وغیرہ میں سابق جلاروں کے مقابلے میں قدرے توسع سے کام لیا گیاہے۔

''کشف الباری''کواللہ تعالیٰ نے جو اہلِ علم کے حلقہ میں عظیم مقبولیت عطافر مائی ہے وہ محض اللّہ رب العزت کا فضل اور اس کی مہر پانی ہے اور پھر حضرت شخ الحدیث صاحب دامت بر کا تہم کا وہ علمی مقام و مرتبہ ہے جس سے تمام علمی حلقے واقف ہیں، یہ کتاب حضرت والاکی زندگی بھر کے تدریبی تجربوں کا عطراور خلاصہ ہے، یہی وجہ ہے کہ ملک کے ہر گوشے سے کتاب کی پذیرائی ہور ہی ہے اور روز بروز مانگ بڑھ رہی ہے۔

ہم ان حضرات اہلی علم کے نہایت شکر گزار ہیں جنہوں نے اس کتاب کے انداز تحقیق کو سراہا اور ہماری حوصلہ افزائی فرمائی، خاص طور پر بحر علم کے عظیم شناور اور غواص، ہمارے محترم استاذ شخ الاسلام حضرت مولانا مفتی محمد تقی عثانی صاحب دامت برکا تہم اور میدانِ علم کے شہسوار اور علومِ سلف کے امین حضرت مولانا مفتی نظام الدین صاحب شامزئی حفظہم اللہ تعالیٰ کے نہایت ممنون ہیں کہ انہوں نے کشف الباری پر زبردست تجربے لکھے، اس کی تر تیب و تدوین اور تحقیق و مراجعت کو سراہا اور کتاب کی افادیت کو اجاب کی افادیت کو اجاب کے افادیت کو اجاب کے خبر عطا فرائے اور ان کے سایۂ عاطفت کو جمارے حوصلے میں بہت اضافہ ہوا، اللہ تعالیٰ ان کو جزائے خبر عطا فرمائے اور ان کے سایۂ عاطفت کو جمارے مروں پر تادیر قائم و دائم رکھے، اور تشنگانِ علم کوان کے علوم فرمائے اور ان کے سایۂ عاطفت کو جمارے مروں پر تادیر قائم و دائم رکھے، اور تشنگانِ علم کوان کے علوم نے تاقیامت سیر اب کرے۔ آئین۔

# \$\$ \$\$ **\$**\$

ہمیں اپنی علمی بے بھنا عتی اور میدانِ شخیق میں اپنی ناتجر بہ کاری کانہ صرف احساس ہے بلکہ اس کا مکمل اعتراف بھی ہے، تاہم تو کل علی اللہ حضرت شخ الحد بیث صاحب دامت برکا تہم کے حکم اور آپ ک تو جہات اور دعاؤں سے اس عظیم خدمت کا بیڑا اُٹھالیا ہے، عین امکان ہے کہ اس میں بلاقصد غلطیوں کا صدور ہو گیا ہو، حضرات اہلی علم کی خدمت میں مؤد بانہ گزارش ہے کہ کتاب میں کسی قتم کی فروگذاشت پر نظر پڑے تو احقر مرتب کو اس سے مطلع فرما کمیں، نیز کتاب کی ترتیب و شخیق کے سلسلے میں کسی صاحب علم کے ذہن میں کوئی تجویز ہو تو ہمیں ارسال فرمادیں، ہم تمام اہلی علم کے نہایت ممنون اور شکر گزار ہوں گیا۔



اس کتاب کی پروف ریرنگ اور طباعت کی تیاری کے سلسلے میں عزیزانِ گرامی مولانا حبیب الله فریا، مولانا حبیب الله فرمای الله خاص الله خاص الله خاص الله خاص الله خاص الله خاص الله منون مول، الله تعالی ان حضرات کو جزائے خیر عطا فرمائے اور علمی و عملی و عملی و عملی منون موں، الله تعالی ان حضرات کو جزائے خیر عطا فرمائے اور علمی و عملی و عملی منون موں، الله تعالی ان حضرات کو جزائے خیر عطا فرمائے اور علمی و عملی منون موں، الله تعالی ان حضرات کو جزائے خیر عطا فرمائے اور علمی و عملی الله تعالی ان حضرات کو جزائے خیر عطا فرمائے اور علمی و عملی الله تعالی تعالی الله تعالی الله تعالی الله تعالی تعا

ترقیات سے نوازے۔



آخر میں تمام قارئین سے حضرت شیخ الحدیث صاحب دامت برکاتہم کے لیے خصوصی دعاؤں کی درخواست ہے کہ اللہ تعالیٰ حضرت کے سایۂ عاطفت کو ہمارے سروں پر تادیر بعافیت قائم ودائم رکھے اور ملک و ہیرون ملک جو علمی افادات کا سلسلہ نصف صدی سے جاری ہے اس کو تاقیامت جاری وساری رکھے۔

نیز احقر مرتب اور اس کے معاونین کے لیے بھی خصوصی دعا فرمائیں کہ اس کام کو آسان فرمائے، جلد از جلد کمل کرنے کی توفیق عطا فرمائے اور اپنی بارگاہ میں شرف قبول سے نوازے، اور معالی مارے لیے، مارے اساتذہ و مشائخ اور والدین و متعلقین کے واسطے ذخیر و آخرت اور ذریعہ نجات بنائے۔ آمین

نورالبشرين محمد نورالحق عفاالله عنها ستاذور فيق شعبه تصنيف جامعه فاروقيه كراچي



## وحی، ایمان اور علم کے در میان تر تیب و مناسبت

المام بنارى رحمة الله عليه في التاب الايمان "سے فراغت كے بعد الته عليه فراغت ب كتاب الايمان كومقدم كرنے كى وجه بيہ ہے كه ايمان اول واجب ہونے كے ساتھ ساتھ على الاطلاق افضل الامور بھی ہے، ایمان ہی علمی وعملی ہر خیر کامید أاور ہر كمأل كامنشاہے۔

پھر پوئکہ ایمان تمام اعمال کی قبولیت کے لیے اساس اور بنیاد ہے اور اس کے تقاضوں پر اس وقت تک عمل نہیں ہوسکتاجب تک کہ علم نہ ہو،اس لیےاس کے بعد "کتاب العلم" کوذکر فرمایا، کیونکہ تمام چیزوں کی صحت اوران کا تھکم علم پر ہی موقوف ہے، علم ہی کے ذریعے صحیح وسقیم کا فرق معلوم ہو تاہے۔ البت الله المال بدء الوحى"كوسب سے مقدم كرنے كى وجه بم يملے ذكر كر يكے بين (١) كه ايمان سمیت تمام شرائع دین کامدار و حی پرہے،اس وجہ سے اس کوسب سے مقدم کیاہے۔(۱)واللہ اعلم

علم کی حقیقت اور اس کی قشمیں

اس کے بعد سمجھو کہ "علم" میں اختلاف ہے کہ آیا یہ بدیمی ہے یا نظری؟ قاضی ابن العربی اور امام فخر الدین رازی رحمهماالله تعالی کی رائے یہ ہے کہ علم بدیبی ہے، تعریف کی ضرورت نہیں (۳)۔

⁽١) و يكيم كشف البارى (ج اص ٢٠٠٥-٢٠٩) بدء الوحي، و (ج اص ٥٥٨) كماب الايمان

⁽٢)و يكفي عدة القارى (ج٢ص١)كتاب العلم

⁽٣) انظر عارضة الأحوذي (ج ١٠ ص ١١٤) فاتحة ابواب العلم والتفسير الكبير للرازي (ج ٢ ص ٢٠٢) المسألة السابعة في أقوال الناس في حد العلم ،تحت قوله تعالى "وعلّم آدم الأسماء كلها....."_

امام الحرمین اور ان کے شاگرد امام غزالی رحمہمااللہ فرماتے ہیں کہ بیہ نظری ہے اور نظری ہونے کے ساتھ سعسر التحدید ہے، لہٰذااس کی تعریف وتحدید، تقتیم اور مثالوں کے ذریعے سے کی جائے گا۔(۴)

جبکہ مشکلمین کی ایک جماعت کہتی ہے کہ علم نظری ہے اور ممکن التحدید ہے(۵)اس وجہ سے اس کی بہت سی تعریفیں کی گئی ہیں:۔

چنانچ بعض حفرات ناس كى تعريف كى ب "صفة توجب لمحلها تمييزاً بين المعانى، الايحتمل النقيض" ـ

بعض حضرات نے تعریف کی ہے "هو صفة يتجلى بها المذكور لمن قامِت هي به" ـ

ُ ان کے علاوہ اور بھی تعریفیں کی گئی ہیں۔(۱)

ملاعلی قاری رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ علم ایک ٹور ہے جو مشکلوق نبوت بعنی افعال و اقوال و احوال محدید سے مقتبس ہے، جس کواللہ تعالیٰ مؤمن کے قلب میں ڈال دیتے ہیں،اس کی وجہ سے اس کے لیے امورِ مستورہ واضح ہوجاتے ہیں، ہدایت کی راہیں کھل جاتی ہیں(ے)۔

نیزوه فرماتے ہیں کہ علم کی دوقشمیں ہیں:۔

علم وہبی اور علم نسبی۔

اگر علم بلاداسطہ بشر کے ہو توہ ہی یالدنی ہے،ورنہ کسبی ہے۔

پھر علم وہبی کی تین قشمیں ہیں:۔

(۱)وحی(۲)الهام (۳) فراست

وحی تولغةً اشاره بسرعة کو کہتے ہیں اور اصطلاح میں وہ کلام کہلا تاہے جواللہ کی طرف سے رسولوں

⁽٣) انظر عمدة القارى(ج ٢ ص٢) وإتحاف السادة المتقين(ج ١ ص ٦٤)كتاب العلم، الباب الأول في فضل العلم والتعلم . _

⁽۵)حواله جات بالا_

⁽٢) فد كوره تعريفول كے علاوه مزيد تعريفات كے ليے ديكھيے اتحاف السادة المتقين (جاص ١٣ و٢٥) _

⁽٤)م قاة الفاتي (جاص ٢١٣) كتاب العلم

پر نازل کیاجاتا ہے۔اس کی مزید تفصیل "بدءالوحی"کے مباحث میں گذر چکی ہے۔(۸)

الہام یہ ہے کہ اللہ تعالی پردہ غیب ہے کسی چیز کاعلم کسی کے دل میں ڈال دیتے ہیں، "قُلْ إِنَّ رَبِّی يَقْذِف بِالْحَقِّ"(۱) میں ای کی طرف اشارہ ہے۔

فراست بھی ایک قتم کاعلم ہے جو آٹار و صور پر نظر کر نے سے حاصل ہو تاہے قرآن کر یم میں " إِنَّ فِیْ ذَلِكَ لَآیَات لِلْمُتَوسِّمِیْنَ" آیا ہے، مفسرین نے "متوسمین" کی تغییر "متفرسین" سے کی ہے ، ۱۰۰۰ای طرح ترفدی میں ایک روایت ہے "اتقوا فراسة المؤمن، فانه ینظر بنور الله"۔ (۱۱)

بھر فراست والہام میں فرق بیہ ہے کہ دونوں میں علم حاصل ہو تاہے، لیکن فراست میں آثار و صُور کے واسطے سے اور الہام میں بغیر واسطے کے حاصل ہو تاہے۔

جبکہ الہام و وحی میں فرق میہ ہے کہ الہام وحی کے تابع ہوتا ہے، وحی الہام کے تابع نہیں ہوتی۔(۱۲)

پھر علم کی دوسری تقسیم باعتبار معلومات کے ہے:۔

ایک علم المعامله ہے اور ایک علم الکاشفه۔

علم المعامله میں کھفِ معلومات کے ساتھ عمل یعنی اوامر ونواہی کی تغیل مقصود ہوتی ہے،اوراس کی دوقشمیں ہیں:۔

ایک علم ظاہر اور ایک علم باطن۔

علم ظاہر سے مراد اعمال جوارح کا علم ہے جس میں عبادات کے علاوہ عادة جو اعمال انجام دیے جاتے ہیں وہ بھی داخل ہیں اور علم باطن سے اعمال قلوب کا علم مراد ہے۔ لہذا عبادات لینی نماز، روزہ،

⁽٨) ديكمي كشف البارى (جاص ٢٢١_٢٥٥) -

⁽⁹⁾سبأ/٨٨_

 ⁽١٠)قاله جعفر بن محمد، كمافى روح المعانى(ج ١٤ ص٧٤). وانظر الجامع للترمدى، كتاب التفسير ـ سورة الحجر ـ

⁽١١) جامع ترمذي، كتاب تفسير القرآن، باب ومن سورة الحجر، رقم(٣١٢٧)_

⁽١٢) ويكي مرقاة المفاتع (جاص ٢٦٣) تأب العلم

ز کو ۃ اور جج کا تعلق علم ظاہر سے ہو گااور آدمی کا تواضع ومسکنت، رضا بالقصناء، تو کل، صبر و تناعت وغیرہ کا اختیار کرنااور کبرو حسد، کینہ وعناد، غل وغش، عجب ورعونت اور حب جاہ ومال وغیرہ سے اجتناب کرنا، ان سب کا تعلق علم باطن سے ہوگا۔

اس تفصیل سے معلوم ہوا کہ جوارح سے متعلق اعمال کی دوفقتمیں ہیں ایک وہ جو لطور عبادت انجام دیے جاتے ہیں اور دوسری فتم وہ ہیں جو بطور عادت انجام دیے جاتے ہیں، ای طرح قلوب سے تعلق رکھنے والے اعمال کی بھی دوفقمیں ہیں، ایک فتم محمود ہے جس سے متصف اور متحلّی ہونا مقصود ہے اور دوسری فتم مذموم ہے، جس سے اجتناب کرناضر ورکی ہے۔ (۱۱)

جہاں تک علم المکاشفہ کا تعلق ہے سو اس میں محض کشف ِمعلومات ہو تاہے اس میں عمل کا تعلق نہیں ہو تا، پھراس کی دوفشمیں ہیں:۔

ایک کشف ِ تکوین، دوسری قتم کشف ِ تشریع _

کشفِ تکوین میں اللہ جل شانہ کسی مؤمن کے دل میں ایبانور پیدا فرمادیتے ہیں کہ اس سے آئندہ کے واقعات اور اس طرح ماضی کے واقعات معلوم ہو جاتے ہیں۔

جبکه کشف تشریع میں یہ ہو تاہے کہ قلب میں اللہ جل شانہ کی صفات میں سے کسی صفت علم کی تحبی ہو تاہے کہ تحبی ہو تاہے کہ تحبی ہو تاہے۔ واللہ سبحانه و تعالیٰ أعلم.

#### بسم الله الرحمن الرحيم

اصلی اور کریمہ کے ننخول میں اس طرح ہے، یعنی پہلے "ستاب العلم" کا عنوان ہے، اس کے بعد "بسم الله الرحمٰن الرحیم"، جبکہ ابوذرکی روایت میں بسملہ مقدم ہے اور "ستاب العلم" کا عنوان مؤخر (۱۳)۔

⁽۱۳) ويكي احياء علوم الدين مع شرح تحاف السادة المتقين (ج ١ ص ٦٣) قبيل كتاب العدم. (۱۲) فتح الماري (ج اص ١٦٠) م

امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہاں یہ باب قائم فرمایا ہے، علم کی تعریف اور اس کی اقسام وغیرہ بیان نہیں کیں، قاضی ابن العربی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس کی وجہ یہ ہے کہ علم کی تعریف چونکہ نہایت واضح ہے اس لیے تعریف کی ضرورت ہی نہیں سمجی گئ، یااس وجہ سے کہ حقائق اشیاء کی کھوج لگانا اس کتاب کے موضوع سے خارج ہے۔ یہ دونوں ہی وجوہ بالکل واضح ہیں کیونکہ صحیح بخاری کی وضع حقائق کی تحدید و تصویر کے لیے نہیں کی گئ، بلکہ یہ عربوں کے قدیم اسلوب پر مبنی ہے کہ جب سی شے کی تحدید و تصویر کے لیے نہیں کی گئ، بلکہ یہ عربوں کے قدیم اسلوب پر مبنی ہے کہ جب سی شے کی حقیقت واضح ہو تو براہ راست تثویق و ترغیب کے واسطے مطلوب کی فضیلت بیان کرنا شروع کردیتے ہیں۔ (۱۵) واللہ اعلم۔

تنكبيه

واضح رہے کہ ہم علم کی تعریف اور اس کی تقسیم سے متعلقہ مباحث قریب ہی بیان کر چکے ہیں،فار جع إليه إن شئت۔

وَقَوْلِ ٱللهِ تَعَالَى : «يَرْفَعِ ٱللهُ ٱلَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَٱلَّذِينَ أُوتُوا ٱلْعِلْمَ دَرَجَاتٍ وَٱللهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبيرٌ » /المجادلة : ١١/ . وَقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ : «وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا» /طه : ١١٤/ .

"قول الله" كااعراب

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس کور فع کے ساتھ ضبط کیا گیاہے، کیونکہ یہ یا تو ''کتاب'' پر معطوف ہے یااستیناف کی وجہ سے مر فوع ہے (۱۱)۔

⁽۱۵) فتح البارى (جام ١٨٠٠ اوا١١١) ـ

⁽۱۲) فتح الباري (ج اص ۱۳۰۱) _

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے اس کو مجر ور قرار دیاہے وہ فرماتے ہیں کہ یہ یا تو "کتاب العلم" کے "العلم" کے "العلم" پر معطوف ہے آگر" باب فضل العلم" موجود نہ ہو، اور اگریہ باب موجود ہو تو پھر" باب" کے مضاف الیہ یعنی "فضل العلم" پر معطوف ہونے کی وجہ سے مضاف الیہ پر معطوف ہونے کی وجہ سے مجر ورہے ۔(۱۵)

علامہ عینیؓ نے حافظؓ پر رو کرتے ہوئے فرمایا ہے کہ یہاں" قول"کو مرفوع پڑھنے کی جو دو صور تیں بیان کی گئی ہیں ان ہیں ہے کوئی صورت ممکن نہیں، کیونکہ یہاں اگر اس کو استیناف کے لیے مانیں تویا ستیناف بیانی مانٹاپڑے گایا استیناف نحوی، ان میں سے استیناف بیانی تو اس لیے در ست نہیں کہ وہ سوال کے جواب میں ہو تا ہے، اور یہاں کوئی سوال نہیں ہے۔ اور استیناف نحوی اس لیے در ست نہیں کہ اس صورت میں اس کار فع یا تو بر بنائے فاعل ہو گایا بر بنائے ابتداء، یہاں فاعل بنانے کے لیے کوئی فعل موجود نہیں ہے ادر مبتدابنا نے کے لیے خرکی ضرورت ہوگی، جبکہ یہاں خبر کو مخذوف مانے کاکوئی مقام نہیں، نہ وجو با نہ جوازاً۔ (۱۸)علامہ قسطلائی رحمۃ اللہ علیہ نے بھی عینیؓ کے موقف کو اختیار کیا ہے۔ (۱۹)

لیکن آگر غور کیا جائے تو معلوم ہو گا کہ علامہ عینی کا یہ سار اکلام محض مجاد لہ ہے۔

اگراس کواستیناف بیانی قرار دیں تو کلام درست ہو سکتا ہے،اس لیے کہ مؤلف کاتر جمہ وعویٰ ہوتا ہے،جب مؤلف کاتر جمہ وعویٰ ہوتا ہے،جب مؤلف نے فرمایا"باب فضل العلم" توایک دم سوال پیدا ہوا کہ آپ کے اس دعوے کی دلیل کیا ہے؟ مؤلف کہتے ہیں"قول الله تعالیٰ .....۔"

اور اگراس کواستیناف نحوی مان لیاجائے تو بھی صیح ہے،اس لیے کہ اگریہ مرفوع بربنائے فاعلیت ہے تو فعل یہاں"یدل"محذوف ہوگا،"أی ویدل علیہ قول الله تعالیٰ ......"۔

⁽١٤)عمرة القارى (ج موسم)_

⁽١٨) حوالنه بالا

⁽١٩) د يكھيے ارشاد الساري (جام ١٥٣) ـ

⁽۲۰) كيميح حاشية السندي على صحيح البخاري (١٥ص٣٩)_

اور اگراس کو مرفوع بربنائے ابتدامانا جائے تو محذوف خبر "فیه" ہو کی، "أى فى بیان الفضل قول الله تعالىٰ ...... "_

#### مذكوره آيتول سےا ثباتِ ترجمہ

امام بخاری رحمة الله عليه نے اپنے ترجے كے اثبات كے ليے يہاں دو آيتيں ذكر كى ميں:

كَيْلُ آيت "يَرْفَع اللهُ الَّذِيْنَ آمَنُوْامِنْكُمْ وَالَّذِيْنَ أُوْتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ" ہے، پوری آیت ا سَ طُرِح ہے" مَا يُّهَا الَّذِيْنَ آمَنُوْا إِذَا قِيْلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوْا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسَحُوْا يَفْسَحِ اللهُ لَكُمْ، وَإِذَا قِيْلَ انْشُزُوْا فَانْشُرُوْا يَرْفَع اللهُ الَّذِيْنَ آمَنُوْا مِنْكُمْ وَالَّذِيْنَ أُوْتُوا الْعَلْمَ دَرَجَاتٍ وَاللهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ خَبِيرٌ" (٢٠).

اس آیت سے فضیلتِ علم اس طرح ثابت ہے کہ اس بیں رفع در جات کو پہلے عام مؤمنین کے لیے ثابت کیا گیا ہے جس میں اہلِ علم بھی داخل ہیں، پھر اس تعیم کے بعد اصحابِ علم کو خصوصیت کے ساتھ ذکر کیا ہے جوان کی فضیلت اور مقام ومرتبہ کی دلیل ہے۔

ای طرح یہال رفع در جات کا اثبات چونکہ اہل ایمان اور اہل علم کے لیے ثابت کیا گیا ہے، اور یہ بات معلوم ہے کہ اہل ایمان کوغیر اہل ایمان پر اور اہل علم کوغیر اہل علم پر فضیلت ہے۔

روسرى آيت "رَبِّ زِدنِيْ عِلْمُا "(٢٢) ہـ

اس سے فضیلت کا اثبات یا توبایں طورہے کہ اس میں اللہ تعالیٰ نے علم میں اضافہ کو طلب کرنے

⁽۲۱)المحادلة /۱۱_

⁽۲۲)ط /سماار

⁽۲۳) و یکھیے فتح الباری (ج اص ۱۴۱)۔

کا تھم دیاہے، ظاہر ہے اللہ جل شانہ سے کسی چیز کی زیادت کی طلب اُسی وقت کی جائے گی جب اس میں کوئی فضل ہو، پھر یہال سے بات بھی قابلِ غور ہے کہ اِس آیت میں اللہ تعالیٰ ایپناس نبی کو از دیادِ علم طلب کرنے کو فرمارہے ہیں جن کو اللہ رب العزت نے ہر فتم کے کمالات دیے تھے اور جن کو علوم الاولین و الا ترین عطافرمائے تھے،اس کے باوجود آپ کو نفسِ علم کی طلب کا امر فرمارہے ہیں بلکہ زیادة فی العلم کی طلب کا امر فرمارہے ہیں بلکہ زیادة فی العلم کی طلب کا امر فرمارہے ہیں بلکہ زیادة فی العلم کی طلب کا امر فرمارہے ہیں۔واللہ اعلم۔

علم سے مرادیہاں علم دین ہے

یہاں علم سے علم دین مراد ہے جس کی تعلیم کے لیے جبریل امین آئے تھے اور اس علم دین کی طلب ہر مسلمان مردوعورت پر فرض ہے۔(۲۲)

تفصیل اس کی یہ ہے کہ ایسے تمام امور جن کی ادائیگی کو انسان پر فرض قرار دیا گیا ہے ان کا علم حاصل کرنا بھی فرض ہے لیکن امور داجبہ کے علم کا حاصل کرنا واجب ہے اور امور مسنونہ و مند و بہ کا علم حاصل کرنا مسنون اور ان میں کمال پیدا کرنا فرض حاصل کرنا مسنون اور ان میں کمال پیدا کرنا فرض کا کھا ہے ، فرض عین نہیں۔

آج کل اسکولوں اور کالجوں میں جو دنیوی فنون سکھائے جاتے ہیں وہ مطلوب علم نہیں لینی ال کو فرض عین نہیں کہا جائے گا بعض ان میں فرض کفایہ کے درجے میں آتے ہیں اگر وہ مخلوق خداوندی کے فرض عین نہیں کہا جائے گا بعض ان میں فرض کفایہ کے درجے میں آتے ہیں اگر وہ مخلوق خداوندی کے فائدے کے لیے در کار ہوں اور خلاف بڑر عامور پر مشمل نہ ہوں، یاان کو صرف جواز کا درجہ دیا جائے ہوگا، کین جوعلوم ایسے امور پر مشمل کرنا ناجائز ہوگا ، لیکن جوعلوم ایسے امور پر مشمل ہیں جن کی شریعت میں گنجائش ہی نہیں ہے توان کا حاصل کرنا ناجائز ہوگا ، اس سے زیادہ تفصیل کا بیہ موقعہ نہیں۔

قر آن كريم من الله تعالى كارشاد ب "فَاغْرِضْ عَمَّنْ تَوَلَّى عَنْ ذِكْرِنَا وَلَمْ يُرِدْ إِلَّا الْحَيْوَةَ الدُّنْيَا، ذَلِكَ مَبْلَغُهُمْ مِّنَ الْعِلْمِ "(٣٣)_

مديث شريف يس ب "إن من العلم جهلا" (٢٥) ي بي ب:

⁽۲۴)النجم/۲۹ و۳۰ س

⁽٢٥) الحديث بتمامه: "إن من البيان سحراً، وإن من العلم جهلاً، وإن من الشعر حكماً، وإن من القول عيالاً" اخرجه أبوداود في سننه، في كتاب الأدب، بب ماجاء في الشعر، رقم(٢١٠ ٥) عن بريدة بن الحصيب رضي الله عنه مرفوعاً

#### علمے کہ راوحق تنماید جہالت ست

مؤلف ؓ نے ترجمہ مذکورہ

کے تحت کوئی حدیثِ مند کیوں ذکر نہیں کی؟

یہاں بیہ بات سیجھنے کی ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس باب کے تحت صرف دو آیتیں ذکر کی ہیں، کوئی حدیثِ مند ذکر نہیں کی، بیہ وہ پہلا باب ہے جہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے صرف ترجمہ ذکر کیا ہے اور کوئی حدیثِ مند لے کر نہیں آئے۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ نے بعض اہلی شام سے نقل کیا ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے پہلے تراجم ابواب قائم فرمائے تھے، پھر قدر یجانان ابواب کے تحت احادیث کا اندراج شروع کیا تھا، چنانچہ اس باب کے تحت وہ کوئی حدیث مطابق کوئی حدیث نہیں تھی،یاکی اور وجہ سے حدیث درج نہیں کرسکے۔(۲۲)

انہوں نے بعض اہلی عراق سے نقل کیاہے کہ دراصل امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمہ قائم کر کے قصداً و تعمد أحدیث ذکر نہیں کی، یہ بتانے کے لیے کہ اس باب میں ان کے نزدیک کوئی چیز ٹابت نہیں۔(۲۷)

حافظ ابن مجرر حمة الله عليه فرماتے بيں كه جب امام بخارى رحمة الله عليه كامقصديه بيان كرنا ہوتا ہے كہ اس باب ميں كوئى چيزان كى شرط كے مطابق نہيں توايے موقع پروہ ترجمہ قائم كر كے كوئى آيت يا اثر بھى ذكر نہيں كرتے۔ اور جب آيت يا اثر ذكر كرتے بيں تواس كا مطلب آيت كى تفيير ميں وارد روايات و آثار كى طرف اشارہ ہوتا ہے، اگرچہ وہ ان كى شرط كے مطابق نہ ہوں، اس طرح اثر كے لانے سے اس بات كى طرف اشارہ مقصود ہوتا ہے كہ اس سے مرفوع روايت كى تقويت ہوتى ہے، اگرچہ قوت كے حصول كے باوجود وہ ان كے شرط كے مطابق نہيں ہوتى۔ (٢٨)

⁽۲۷)شرح الكرمانی (جهص ۲ و۳) ـ

⁽۲۷)شرح الكرماني (جعص ٣) ١

⁽۲۸) فتح البارى (جاص ۱۸۱)

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے علامہ کرمانی کے ذکر کر دہ احتالات کو نقل کرنے کے علاوہ ایک احتال بیہ بھی ذکر کیا ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمہ کے تحت جو دو آیتیں ذکر کی ہیں ان پراکتفاکیا ہے۔(۲۹)

حضرت گنگوبی رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ ترجمة الباب کا اثبات اگلے باب میں آنے والی روایت سے ہوتا ہے، جس میں ہے ''إذا وُسّد الأمر إلیٰ غیر أهله فانتظر الساعة ''اس روایت سے فضیلت علم اس طرح ثابت ہوتی ہے کہ اس حدیث میں بتایا گیا ہے کہ جب کام نااہل لوگوں کے سپر دہوگا تو قیامت قریب آجائے گی، گویا نظامِ عالم بر قرار نہیں رہے گا، اس سے معلوم ہوا کہ بقاءِ عالم کاراز علم میں پوشیدہ ہے۔ (۰۰) چونکہ نااہلیت فقدانِ علم کے نتیج میں ظاہر ہوتی ہے، یا علم کے مقتضی پر عمل نہ کرنے کی صورت میں۔

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمة الله علیه نے یہاں جو کوئی حدیث مند ذیر نہیں کی،اس کی دو وجہیں ہیں۔

، ایک توبی کہ چونکہ علم کی فضیلت جہاتِ کثیرہ سے ثابت ہے، اگریہاں کوئی خاص حدیث درج کردیتے تو ہوسکتا ہے کہ کوئی شخص میہ سمجھ بیٹھتا کہ علم کی بس یہی فضیلت ہے، اس لیے مصنف نے کوئی خاص روایت درج نہیں کی۔

اور دوسری وجہ سے کہ آئندہ ایک روایت آرہی ہے جس سے ترجمہ ثابت ہو تاہے، وہ اگلے باب کی روایت ہے۔ (۳۱)

حضرت شخ الهندر حمة الله عليه كي تحقيق انيق

تراجم مجروہ کے سلیلے میں حضرت شخ الہند رحمۃ اللہ علیہ نے ایک ضابطہ بیان فرمایا ہے،اس کا خلاصہ بیہ ہے کہ:۔

⁽۲۹)حواليه مالا ـ

⁽۳۰) د یکھیے لامع الدراری (ج۲ص ۵_۵)

⁽۳۱) و یکھیے تعلیقات لامع الدراری (ج ۲ص ۴)۔

بخاری شریف میں تقریباً یک سوسے کچھ زا کد مقامات ایسے ہیں جہاں صرف ترجمۃ الباب مذکور ہے لیکن اس کے تحت کوئی حدیثِ مند نہیں،ان تراجم کو تراجم مجر دہ سے تعبیر کیا جاتا ہے کیوں کہ بیہ تراجم مجر دعن الحدیث المسند ہوتے ہیں۔

پھران کی تین قشمیں ہیں:۔

(۱) کچھ تراجم ایسے ہیں جہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمہ قائم کر کے اس کے تحت کوئی حدیث مند توذکر نہیں کی، البتہ کوئی آیت، یاحدیثِ معلق یا کوئی اثر ذکر فرمایا ہے، ایسے تراجم تقریباً بیاسی ہیں، ان کو" تراجم مجردہ غیر محضہ"کہا جائے۔

(۲) کچھ تراجم ایسے ہیں جہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے آیت ہی کو ترجمہ بنایا ہے اس کے تحت نہ کوئی مسند حدیث ذکر کی اور نہ ہی کوئی معلق حدیث یا اثر ،ایسے تراجم کی تعداد تقریباً چودہ ہے ،ان کو "تراجم مجر دہ محصہ صوریہ "کہا جائے۔

"صوربي" كينے كى وجديد بيا كى بير تراجم صورة خالى عن الدليل بيں ورند هيقة دليل سے خالى المبير، كيو نكد جو مصنف كاد عوىٰ به وى اس كى دليل بير، كوياكه بياليا هو كيا جيسے كہتے بيں "دعوىٰ دليلها معها"۔

(۳) کچھ تراجم ایسے ہیں کہ جہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اپنے قول کو ترجمہ بنایا ہے، کس آیت وغیرہ کو نہیں،اور پھراس کے تحت کوئی آیت، حدیثِ مندیا معلّق یااثر وغیرہ میں سے پچھ ذکر نہیں کیا،ایسے تراجم تقریبانو ہیںان کانام "تراجم مجردہ حقیقیہ" رکھاجائے۔

ان میں سے پہلی دونوں قبوں کو تو کسی دلیل کی ضرورت نہیں کیونکہ قتم اول کے ساتھ تو آست یا جہا ہے۔ آباتا آبید معلق یا اثر کی صورت میں دلیل موجود ہے اور قسم نانی میں دعوی ودلیل ایک ہیں۔ بس! اتنا فرق ہے کہ قسم اول میں دعوے کے بعد دلیل ہے اور قتم نانی میں دعوے کے ساتھ دلیل ہے۔

البتہ یہاں اتناسوال ضرور پیدا ہو تاہے کہ مؤلف نے اپنے عام طرز کے خلاف کیوں کیا؟ان کی عادت توبیہ ہے کہ وہ ترجمہ لانے کے بعد حدیث مند لاتے ہیں!! اب ہوسکتا ہے کہ اس کی وجہ یہ ہو کہ مؤلف کو کوئی حدیث ان کی شرط کے مطابق نہیں ملی، یا یہ اللہ اللہ علیہ اللہ کی حدیث اللہ کی حدیث اللہ کی حدیث اللہ کی حدیث اللہ کی تشخیذ اذہان کی غرض سے حدیث مند کواس کے ساتھ ذکر مہیں کیا۔

جہاں تک تیسری قتم کا تعلق ہے سواس کے متعلق عرض ہے کہ آس پاس میں کوئی روایت ایسی ضرور ہوتی ہے جس سے وہ ترجمہ نکلتا ہے، سوائے دو تین تراجم کے کہ وہاں قریب میں کوئی روایت نہیں ہے لیکن وہ بالکل کی بے دلیل نہیں بلکہ کچھ دور آگے یا پیچھے کوئی روایت ایسی ضرور ملے گی جس ۔ ، وہ ترجمہ نابت ہو جائے گا۔(۲۲)

لہٰذااب ہم یہ کہیں گے کہ یہ ترجمہ تراجم مجر دہ کی قشم اول میں سے ہے، یعنی "ترجمه مجر دہ غیر محصنہ" ہے اور ترجمہ کی دلیل وہ دونوں آیتیں ہیں جواس کے ذیل میں ذکر کی گئی ہیں۔

ر ہی یہ بات کہ مؤلف نے کوئی حدیث مسند کیوں ذکر نہیں فرمائی؟اس کا منشایا تو یہ ہے کہ ان کو کوئی روایت شرط کے مطابق نہیں ملی،یایہ کہاجائے کہ قریب ہی کسی روایت سے ان کا مدعا ثابت ہو تاہے، اور وہ روایت اگلے باب کے ذیل میں آر ہی ہے۔ کماسبق بیانہ۔

نیز حضرت شیخ البند رحمة الله علیه فرماتے ہیں "اس باب میں حدیثِ مند بیان نہیں کی، دو آبیتیں جو ترجمہ کے ساتھ مذکور ہیں اور اثباتِ ترجمہ کے لیے ہر ایک آبیت کافی ہے، ان پر اکتفا کیا، علاوہ ازیں کتاب العلم میں جگہ جگہ احادیثِ مندہ دالتہ علی فضل العلم کثرت سے موجود ہیں۔" (۳۳)

فائده

واضح رہے کہ یوں توفضل علم کے سلسلے میں بہت سی صدیثیں ہیں ان میں سب سے واضح روایت حضرت ابوہر رہورضی اللہ عنه کی حدیث " .... و من سلك طریقاً یلتمس فیه علماً سهل الله له به

⁽۳۲) دیکھیےالاً بواب والرّ اجم کشیخ الہٰد قدس اللّٰدر وجه (صاله ۱۳)و(ص۹۴ و۲۵)_

⁽۳۳)الا بواب والتراجم (ص۲ مهو ۳۳) _

طریقاً الی المجنة ..... " ہے، جس کی تخریج المام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے کی ہے ()۔ چونکہ اس کی سند میں کچھ کلام ہے اور وہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کی شرط کے مطابق نہیں تھی اس لیے انہوں نے یہ حدیث نقل نہیں کی، تفصیل انشاء اللہ "باب العلم قبل القول و العمل "میں آئے گی۔

تكرار في الترجمة كے اعتراض

كا جواب اور مقصودِ ترجمه

یہاں یہ بات بھی سیجھنے کی ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے بعینہ یکی ترجمۃ الباب آ گے "باب رفع المعلم و ظهود المجھل " کے بعد بھی قائم فرمایا ہے۔ سوال بیہ ہے کہ یہ تکرار کس غرض ہے ؟

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ تو فرماتے ہیں کہ صیح نسخوں میں یہاں "کتاب العلم" کے بعد "باب فضل العلم" کا وجود ہی نہیں ہے ، بلکہ براور است "وقول الله تعالیٰ ... " ہے۔ اور اگر دوسر سنخوں کے مطابق تسلیم کرلیں کہ یہاں "باب فضل العلم" کا ترجمہ موجود ہے تو تفریق اس طرح کریں گے کہ یہاں فضیلت بیان کرنا مقصود ہے جبکہ بعد میں آنے والے باب میں علم کی فضیلت بیان کرنا مقصود ہے جبکہ بعد میں آنے والے باب میں علم کی فضیلت بیان کرنا مقصود ہے جبکہ بعد میں آنے والے باب میں علم کی فضیلت بیان کرنا مقصود ہے ، البند انگر ار لازم نہیں آیا۔ (۱)

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ دونوں ابواب میں تکرار نہیں اس لیے کہ یہاں "فضل العلم" سے فضیلت علم مرادہ جبکہ آگے آنے والے باب میں "فضل" بمحی "فضلة" یعی ذا کد ہے، گویا امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ یہ بتلانا چاہتے ہیں کہ اگر علم زا کد ہو تواس کو کیا کیا جائے، انہوں نے وہاں جو روایت پیش کی یعی "بینا أنا نائم أوتیت بقدح لبن، فشربت حتی إنی لأری الرّی یعرج مس أظفاری، ثم أعطیت فضلی عمر بن الخطاب، قالوا: فما أولته یا رسول الله؟ قال : العلم"اس سے معلوم ہو گیا کہ دوسرے کودینا جائزہے۔(۲)

⁽۱)ديكيمي صحيح مسلم (ج٢ص٣٥)كتاب الذكروالدعاء والتوبة والاستغفار، باب فضل الاجتماع على تلاوة القرآن وعلى الذكر _

⁽٢) ديكيب عمدة القارى (ج مص٣) و (ج مص ٨٥)_

⁽٣)شرح الكرماني (ج٢ص٣) _

اور علم کے زائد ہونے کی مختلف صور تیں ہیں،ایک بیاکہ آدمی اپنی ضرورت سے زائد مسائل سکھ لے، مثلاً ایک اپاہیج آدمی ہے، وہ خود جہاد کے قابل تو نہیں لیکن جہاد کے مسائل سکھ لے تاکہ دوسروں کوسکھائے(۳)۔

دوسری صورت ہیہ ہے کہ اگر کسی استاذ سے اپنا مقصد حاصل ہو گیا ہو تو اس کا وقت فارغ کیا جائے تاکہ دوسرے اس سے علم حاصل کریں۔

تیسری صورت یہ ہے کہ آدمی کے پاس ضرورت سے زائد کتابیں ہو تو وہ ان کو دوسروں کو دے(۵)

علامہ کرمانی نے یہاں تو یہی بیان کیا ہے(۱) کیکن جب وہ دوسرے مقام پر پنچے تو وہاں "فضل" سے انہوں نے "فضیلت" "ہی مراد لے لی اوراس کی تقریر شروع کر دی۔(۱)

مافظ ابن حجر رحمة الله عليه نے بھی يہى توجيه اختيار كى ہے كه يہاں "فضل" سے فضيلت مراد ہے، جبكه وہال "فضل" سے فضيلت مراد ہے، جبكه وہال "فضل" سے "فضلة" يعنى زيادت مراد ہے۔ (٨)والله أعلم بالصواب اس يورى تقرير سے ترجمة الباب كا مقصد بھى واضح ہو گياہے۔

٢ - بابُ : مَن سُئِلَ عِلْمًا وَهُوَ مُشْتَغِلٌ فِي حَدِيثِهِ ، فَأَتَمَّ ٱلْحَدِيثَ ثُمَّ أَجَابَ ٱلسَّائِلَ .

اس باب کی ما قبل کے باب سے مناسبت

ما تبل میں علم کی فضیلت بیان کی گئی ہے اور اہلِ علم کے لئے اسی علم کی بنا پر در جات کثیرہ کا وعدہ

⁽٣) ويكھيے الأبواب والتراجم، از شخ البند قدس الله سره (ص٥٠)_

⁽۵) و يكھيے حافية السندي على صحيح البخاري (ج اص ٢٩)_

⁽٢) و يكھيے شرح الكر اني (ج٢ص٣)_

⁽²⁾شرح الكرماني (ج٢ص ١٣)_

⁽۸) فتح الباري (ج اص ۱۸۰)_

ہے، اس طرح حضور اکرم علی فیاد ہیں زیادت فی العلم کو طلب کرنے کا تھم دیا جارہا ہے، لبذا ہمیں بھی چاہیے کہ ہم علم کی زیاد تی کو طلب کریں اور تحصیلِ علم میں سرگرمِ عمل ہوں۔ اب امام بخاری رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں کہ زیادت فی العلم کو طلب کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ اہل علم سے سوال کیا جائے اس سے علیہ فرماتے ہیں کہ زیادت فی العلم کو طلب کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ اہل علم سے سوال کیا جائے اس سے علم میں اضافہ ہوگا۔ اس کے ساتھ ساتھ ساتھ امام بخاری رحمۃ الله علیہ نے سوال کے بارے میں چند آداب بتا ہیں جومعلمین کے لیے بھی ہیں اور متعلمین کے لیے بھی۔ واللہ اعلم۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ سابق باب میں علاء کی فضیلت کاذکرہے،اوراس باب میں علائے مسئولین کاحال ندکورہے جن سے مسائل دریافت کے جاتے ہیں، گویا یہ بتایاہے کہ مشکل مسائل ان بی علاءِ فضلاءِ عالمین سے پوچھ جاتے ہیں، جو" یَوْفع اللهُ اللّذِیْنَ آمَنُوْا مِنگُمْ وَاللّذِیْنَ أُوْتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ "میں واضل ہیں۔ یہ توجیہ اس صورت میں ہے جب کہ ہم یہاں" باب فضل العلم "کو موجود مانیں کما هو فی بعض النسخ۔

اوراگریہاں 'باب فضل العلم''موجودنہ ہو توند کورہ باب سے کتاب العلم گی ابتداکا نکتہ یہ ہوگا کہ چونکہ کہا گیا ہے ''السؤال نصف العلم''اس سے علم کہ چونکہ کہا گیا ہے ''السؤال نصف العلم''اس سے علم کی طلب میں سوال وجواب کی اہمیت معلوم ہوئی، اس لیے اس باب سے کتاب العلم کو ہر وع کیا گیا ہے۔ (۹) واللہ اُعلم۔

### مقصد ترجمة الباب

امام بخاری رحمة الله علیه کے اس ترجمة الباب کی غرض کے سلسلے میں چاراغراض مشہور ہیں:۔
ادعام شراح کی رائے یہ ہے کہ امام بخاری رحمة الله علیه یه بتلانا چاہتے ہیں کہ سائل کا جواب فی الفور وینا ضروری نہیں۔(۱۰) چنانچہ امام ابن حبان رحمة الله علیه نے اس حدیث پاک پر ترجمه منعقد کیا ہے" ذکر المخبر الدال علی اباحة إعفاء المسئول عن العدم عن إجابة السائل علی الفور"(۱۱)

⁽٩) و يكھيے عمدة القارى (ج٢ص ١٧)_

⁽۱۰)د یکھیے لامع الدراری (ج ۲ ص ۲) والابواب والتراجم از شیخ البندر حمدالله (ص ۲۳)_

⁽١١)د يكي الإحسان بترتيب صحيح ابن حبان(ج ١ ص ٣٦٨) كتاب العلم، رقم الحديث(٢٠٤)_

لیکن میہ ملحوظ رہے کہ بیاس وقت ہے جب سوال فوری جواب طلب نہ ہو، ورنہ فور أجواب دیناضر وری ہے، اگر جواب نہ دیا گیا تووقت گذر جائے گا، مثلاً ایک آدمی رمی کرنے جار ہاہے اور رمی ہی کے متعلق مسئلہ پوچھ رہاہے تو فوری جواب دے دینا چاہیے ورنہ اس کاوقت نکل جائے گا۔

صحیح مسلم اور نمائی کی ایک روایت میں ہے: "قال أبو رفاعة: انتهیت إلى النبی صلی الله علیه وسلم وهو یخطب، قال: فقلت: یا رسول الله، رجل غریب جاء یسأل عن دینه، لایدری ما دینه؟ قال: فاقبل علی رسول الله صلی الله علیه وسلم و ترك خطبته، حتی انتهی الی، فأتی بكرسی حسبت قوائمه حدیداً، قال: فقعد علیه رسول الله صلی الله علیه وسلم، وجعل یعلمنی مما علمه الله، ثم أتی خطبته، فأتم آخرها" (اللفظ لمسلم)(۱۲)۔

۲۔ حضرت شاہ ولی اللہ رحمۃ اللہ علیہ اپنے شخ ابوطا ہر مدنی رحمۃ اللہ علیہ سے نقل فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کامقصد اس باب سے یہ بتانا ہے کہ اگر سائل کے سوال کا فوری جو اب نہ دیا جائے بلکہ عالم اپنے کام میں مصروف رہے تو یہ کتمانِ علم میں داخل نہیں ہے جس پر وعید وار دہوئی ہے "من سنل عن علم فکتمه ألجمه الله بلجام من نار يوم القيامة "(۱۳) (اللفظ البی داود) بلکہ کتمانِ علم تو یہ ہے کہ مطلقا جو اب بی نہ دے ،یا اگر دے تو وقت گذر جانے کے بعد دے (۱۳)۔

س۔ تیسری غرض ہے ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے عالم کوادب سکھلایا ہے اور یہ بتایا ہے کہ اگر اشتخال کے وقت اس سے سوال کیا جائے تو سائل کو زجر کرنے اور جھڑ کنے کی ضرورت نہیں بلکہ اپنا کام پوراکر لے ،اس کے بعد سائل کے سوال کا جواب دے ، جیسے نبی کریم علی نے کیا ہے۔
کام پوراکر لے ،اس کے بعد سائل کے سوال کا جو اب دے ، جیسے نبی کریم علی نے کیا ہے۔
گریبال بھی وہ قید ملحوظ ہوگی جو پہلی غرض کے تحت بیان کی گئی ہے بعنی اگر سوال فوری جواب

⁽۱۲) و يكي صحيح مسلم (ج ١ ص ٢٨٧) كتاب الجمعة، فصل في إجابة الخطيب لمن سأله عن شيء من الدبن اوغيره. و سنن النسائي (ج ٢ ص ٢٠٠٣) خاتمة كتاب الزينة، باب الجلوس على الكراسي.

⁽١٣) أخرجه أبو داد في سننه ، في كتاب العلم، باب كر أهية منع العلم، رقم(٨٩ ٣٦) والترمذي في جامعه في كتاب العلم، باب ماجاء في كتمان العلم، رقم(٢٦٤) وابن ماجه في سننه، في المقدمة، باب من سئل عن علم فكتمه، رقم(٢٦١) و(٢٦٦) من حديث أبي هريرة رضى الله عنه

⁽۱۴)شرح راجم أبواب البخاري للشاه ولى الله رحمه الله تعالى (ص ٥٠)_

طلب نہ ہو تواس صورت میں سائل ہے وقتی طور پراعراض کر سکتا ہے ورنہ فور أجواب دینا چاہیے (۱۵)۔ سمیر چو تھی غرض ہیہ ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے طالب علم کوادب سکھایا ہے، هعلم کو تمییز سکھائی ہے کہ اگر استاذ مصروف ہو توایک دم جاکر سوال نہیں کرنا چاہیے بلکہ ان کی فرصت کا انتظار کیا جائے جب وہ فارغ ہوں تب جاکر سوال کیا جائے۔

یہاں بھی یہ قید ملحوظ رکھی جائے کہ سوال اہم، ضروری اور فوری نوعیت کا نہ ہو،اگر ایسا ہو تو فور آ سوال کرنے کی گنجائش ہے۔(۱۱)۔

وَحَدَّنَا مُحَمَّدُ مِنْ فَلَيْحِ قَالَ . حَدَّنَى قَالَ : حَدَّنَا فَلَيْحٌ (ح) . وَحَدَّنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ ٱلمُنْفِرِ قَالَ : حَدَّنَا مُحَمَّدُ مِنْ فَلَيْحِ قَالَ . حَدَّنَي قَالَ : حَدَّنَنِي هِلَالُ بْنُ عَلِي ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَادٍ ، عَنْ أَبِي هُرَ إِنَّ فَقَالَ : مَنَى عَنْ أَبِي هُرَ إِنَّ قَالَ : مَنَى عَنْ أَبِي هُرَ إِنَّ قَالَ : مَنَى اللَّهُ عَلَيْتُ فِي عَلِيسٍ بُحَدِّثُ ٱلْقَوْمَ ، جَاءَهُ أَعْرَابِي فَقَالَ : مَنَى عَنْ أَبِي هُرَ أَنْ قَالَ : مَنَى السَّاعَةُ ؟ . فَطَى رَسُولُ ٱللهِ عَلِيلِيْهِ بُحَدِّثُ ، فَقَالَ بَعْضُ ٱلْقَوْم : سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهَ مَا قَالَ . وَقَالَ بَعْضُ ٱلْقَوْم : سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهَ مَا قَالَ . وَقَالَ بَعْضُ ٱلْقَوْم : سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهَ مَا قَالَ . وَقَالَ بَعْضُ ٱلْقَوْم : سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهَ مَا قَالَ . وَقَالَ بَعْضُ ٱلْقَوْم : سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهُ مَا قَالَ . وَقَالَ بَعْضُ ٱلْقَوْم : سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهُ مَا قَالَ . وَقَالَ بَعْضُ ٱلْقَوْم : سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهُ مَا قَالَ . وَقَالَ بَعْضُ أَلَ عَنْ السَّاعَةُ ) . قَالَ : وَقَالَ بَعْضُ أَلَا عَنْ السَّاعَة ) . قَالَ . كَيْفَ إِضَاعَتُهَا ؟ قَالَ : وَالَا يَعْضُ أَلًا عَلْ السَّاعَة ) . قَالَ . كَيْفَ إِضَاعَتُهَا ؟ قَالَ : وإذَا وَسُدَ ٱلْأَمْنُ أَنْ أَلُوهُ مَا لَا عَلَ اللّهُ عَلْ اللّهُ عَلْ السَّاعَة ) . قَالَ . كَيْفَ إِضَاعَتُهُا ؟ قَالَ : وإذَا وَسُدَ ٱلْأُمْنَ أُنْ وَلِي اللّهُ عَلْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْقُولُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلْ اللّهُ عَلْ اللّهُ عَلْ اللّهُ عَلْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ

تراجم رجال

محربن سنان

ي ابو بكر حجر بن سِنان ـ بكسر السين المهملة و تخفيف النون الأولى ـ (١٨) عَوَقَى ـ بفتح العين المهملة و بعدها واومفتوحة، فقاف ـ (١٩) با على بصرى بين ـ عَوَقَد قبيلة ازدكى ايك شاخ ب،

⁽١٥)و يكھيے فتح الباري (جام ١٣٢)-

⁽١٧) حوال، بالا_

⁽١٤) قوله: "عن ابي هريرة":الحديث أخرجه البخارى في كتاب الرقاق أيضاً، باب رفع الأ مانة،(٩٤٩٦). ولم يخرجه أحد من أصحاب الأصول الستة سوى البخارى رحمه الله، انظر تحفة الأشراف(ج ١٠ ص ٣٧٧) رقم (٩٤٢٣٣) وعمدة القارى(ج ٧ ص ٥) ـ

⁽۱۸)و يکھيے المغنی (ص ۲۱)۔

⁽١٩) حواليهالا

اس خاندان میں نازل ہونے کی وجہ سے "عوقی" کہلاتے ہیں (۲۰)۔

به ابرا ہیم بن طہمان، جریر بن حازم، سلیم بن حیّان، فلیح بن سلیمان، نافع بن عمر مُحمدی اور تقشیم بن بشیر رحمهم اللّٰد تعالی وغیر ہ نے روایت ِ حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابود اؤد، ابو مسلم ابراہیم بن عبداللہ بچی، ابوقلا بہ عبدالملک بن محمد الرقاشی، ابو حاتم محمد بن ادریس رازی، محمد بن الأشعث البحستانی اور محمد بن سخیی ذیلی رحمهم الله وغیرہ بیں۔(۲)

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتے ہيں:"صدوق" (۲۲)_

الم سحي بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "فقة" (٢٢).

ابن قالغرحمة الله عليه فرمات بين، "كان صالحاً" (٢٣).

الم دار قطنی رحمة الله عليه فرماتے بين "نقة حجة" (٢٥)-

مُسْلَمه رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة" (٢٦)

حافظ ابن حجررهمة الله عليه فرماتے ہيں" نققة ثبت"(٢٥)

ابن حبان رحمة الله عليه نے كتاب القات ميں ان كاتذ كره كيا ہے۔ (۲۸)

۲۲۳ه میں ان کا نقال ہواہے۔(۲۹)

(۲۰) د یکھیے تہذیب الکمال (ج۲۵م ۳۲۰)۔

(۲۱) شیوخ و لاندوی تفصیل کے لیے ویکھیے تبذیب الکمال (ج۲۵ص ۳۲۱ ۱۳۳ و ۳۲۳) وسیر اُعلام النبلاء (ج۱۰ص۸۵ سو۲۸)۔

(٢٢) تبذيب الكمال (ج٢٥ص ٣٢٣) وسير أعلام العبلاء (ج٠١ص ٣٨٩) والكاشف للذهبي (ج٢ص ١٤١) رقم (٢٨٩٠)

(۲۳) تبذيب التبذيب (ج٩ص ٢٠١) _

(۲۴)حواله بالا

(۲۵)حواله بالا

(۲۲)حواله بالا

(۲۷) تقريب التهذيب (ص۸۲۳) رقم (۵۹۳۵) ـ

(۲۸) د یکھیے التقات لابن حمان (ج9ص ۷۹)۔

(۲۹)دیکھیے خلاصۃ الخزرجی (۲۳س۳۹) وغیرہ دیگر مراجع نہ کورہ۔

(۲) فلیح

یہ فلیح۔ بالصغیر۔ بن سلیمان بن ابی المغیر ہ بن محبین مُحُواعی، اسلمی مدنی ہیں، ابو یجی ان کی کنیت ہے، ان کے داداابوالمغیر ہ کانام رافع یانا فع ہے۔خودان کانام عبدالملک ہے، جبکہ فلیحان کا لقب ہے، لقب نام پراییا غالب آگیا کہ نام سے یہ پہچانے ہی نہیں جاتے۔(۳۰)

انہوں نے ربیعہ بن ابی عبدالرحمٰن، سعید بن حارث انصاری، ابو حازم سلمہ بن دینار مدنی، سہیل بن ابی صالح، عبدالرحمٰن بن القاسم بن محمد بن ابی بکر الصدیق، عثمان بن عبدالرحمٰن تیمی، تافع مولی ابن عمر محمم بن عبدالله المجمر اور سحیی بن سعید انصاری رحمہم الله وغیرہ سے روایت کی ہے۔

ان سے علم حدیث حاصل کرنے والوں میں زیاد بن سعد، زید بن ابی أنیسه جزری، سُر یَج بن العمان، سعید بن منصور، عبدالله بن المبارک، محمد بن سِنان عَوَقَى، ان کے بینے محمد بن فیلے، ابوداؤد طیالی، ابو الربھالر ہر انی اور ابوعامر العَقدی رحمہم الله وغیرہ ہیں۔(۳)

اکثر ائم، رجال نے ان کی تضعیف کی ہے، چنانچہ امام بھی بن معین رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "ضعیف"(۲۲)۔

ای طرح عباس و وری رحمة الله علیه این معین رحمة الله علیه سے نقل کرتے ہیں: "لیس بقوی، ولا یحتج بحدیثه، وهو دون الدر اور دی، والدر اور ذی أثبت منه "(۲۳).

الم الوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "ليس بالقوى "(٣٠)-الم الوادود رحمة الله عليه فرمات بين "الا يحتج بُفليح "(٣٥)-

المام نسائى رحمة الله عليه فرمات بين "ليس بالقوى" (٢٦) ـ

⁽٠٠)و يكي تهذيب الكمال (ج ٢٣م ١٥ و١٨م) وسير اعلام العيلاء (ج ٢ ص ٥١ ص ٢٥١)

⁽۳۱)شيوخ و الذوكي تفسيلات كے ليرو يكھنے حوالہ جات بالاء وتبذيب التبذيب (ج٨ص٣٠٣) وتذكرة الحفاظ (جاص٢٢٠)-

⁽٣٢) تاريخ عثمان بن سعيد الدارمي عن ابي زكريا يحيى بن معين في تجريح الرواة وتعديلهم (١٩٠٠) رقم (٢٩٥)-

⁽۳۳) تبذيب الكمال (ج٣٢م ٣٢٠) ـ

⁽۳۳)حوالہ بالار

⁽۳۵) ميزان الاعتدال (جسم ٢٢٧) ـ

⁽٣٦) كتاب الضعفاء والمتروكين للنسالي (المطبوع مع التاريخ الصغير والضعفاء الصغير للبخاري، ص ١٠٤٠)-

نيزامام نسائي رحمة الله عليه فرمات بين "ضعيف" (٣٥) ـ

حاكم الواحد رحمة الله عليه فرمات بين "ليس بالمتين عندهم" (٣٨)

امام على بن المديني رحمة الله عليه فرمات بي "كان فليح و أخوه عبدالحميد ضعيفين"(۳۹).

البت الم دار قطنی رحمة الله علیه سان کے بارے میں تویق منقول ہے، چنانچہ دہ ان کے بارے میں اپنی کتاب الضعفاء میں فرماتے ہیں 'نققة'(۲۰)، لیکن ان سے ان کے بارے میں 'لا بأس بہ '' بھی منقول ہے، اس الضعفاء میں فرماتے ہیں ''نققہ '(۲۰)، لیکن ان سے ان کے بارے میں 'لا بأس بہ '' بھی منقول ہے (۱۳)، اس طرح وہ فرماتے ہیں ''سھیل بن أبی صالح خیر من فلیح بن سلیمان''(۲۰) جبکه سہیل بن ابی صالح خیر من فلیح بن سلیمان''(۲۰) جبکه سہیل بن ابی صالح الله جرح و تعدیل کے نزد یک زیادہ مضبوط راوی نہیں ہیں (۲۳)، للبذاامام دار قطنی رحمة الله علیہ کے ان کو '' ققہ ''قرار دینے کامآل بھی ''لا بأس به'' کادر جہ ثابت کرنا ہے۔ (۲۳)

ان کے حالات پر مجموعی طور پر نظر ڈالنے سے جوبات ثابت ہوتی ہے وہ یہ کہ یہ نہ صرف شیخین بلکہ اصول ستہ کے راوی ہیں،امام بخاری اور امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے ان کی احادیث پر اعتاد کیا ہے بلکہ اصول ستہ کے راوی ہیں،امام بخاری اور امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے ان کی احادیث پر اعتاد کیا تعلق (۵۳)، پھر بقول حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ ان کی روایات جو بخاری شریف میں ہیں ان میں سے اکثر کا تعلق منا قب" و"ر قاق" سے ہے، پھر امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ان پر وہ اعتاد بھی نہیں کیا جو اعتاد امام مالک، ابن عیبنہ رحمہمااللہ اور ان جیسے دوسرے حضرات پر کیا ہے۔ (۲۷)

٠ (٣٤) تهذيب التهذيب (٣٨٥ ١٠٠٠)

⁽٣٨) حواله سابقه

⁽۳۹)حواله مالا

⁽۴٠) د يكي تعليقات الكاشف (٢٦ ص١٢٥) رقم (٢٩٩١)

⁽٣١) و يكيي حاشية سبط ابن العجمي بها مش الكاشف (ج ٢ ص ١٢٥) و ميزان الاعتدال (ج ٣ ص ٣٦٦) ـ

⁽۲۲) تعليقات الكاشف (ج٢ص١٢٥)

⁽٣٣) چنانچداین معین رحمة الله علیه فرماتے بین "هو مثل المعلاء ولیسا بحجة" امام ابوحاتم رحمة الله علیه فرماتے بین "لا يحتج به" ويكھيے الكاشف للذهبي (جاص ٢١٨١) _ رقم (٢١٨٣) _

⁽۴۴) تعليقات الكاشف (ج٢ص١٢٥) _

⁽۵۹)و یکھیے حدی الباری (ص۳۵)۔

⁽۲۷) حواله بالا

یک وجہ ہے کہ حافظ ابن عدی رحمۃ اللہ علیہ ان کے حالات پر مجموعی تیمرہ کرتے ہوئے کھتے ہیں "ولفلیح احادیث صالحة یرویها، یروی عن نافع عن ابن عمر نسخة، ویروی عن هلال بن علی عن عبدالرحمٰن بن أبی عمرة، عن أبی هریرة أحادیث، و بروی عن سائر الشیوخ من أهل المدینة ،مثل أبی النضر وغیرہ أحادیث مستقیمة وغرائب، وقد اعتمدہ البخاری فی صحیحه، وروی عنه الكثیر، وقد روی عنه زید بن أبی أنیسة، وهو عندی لاباس به "(۲۵).

ای طرح حافظ فر بی رحمة الله علیه ان کے بارے میں ائمہ جرح و تعدیل کے کلام کو نقل کرنے کے بعد لکھتے ہیں:"و حدیثه فی رتبة الحسن"(۸۳)۔

خلاصہ بید کہ قلیح بن سلیمان عام محد ثین کے نزدیک قابل احتجاج نہیں، البتہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ چو تکد صحت صدیث کے سلیلے میں حدسے زیادہ تحری سے کام لیتے ہیں اس لیے امیدیہی ہے کہ ان کی روایات جو صحیح بخاری میں ہیں وہ بے اصل نہیں۔

۲۸ اه میں ان کی و فات ہو ئی (۴۹)رحمہ اللہ بتعالیٰ رحمۂ واسعۃ۔

تنبي

فلے بن سیمان بخاری د مسلم کے رواۃ میں سے ہیں، اس کے باوجود محد ثین اور ائمہ ر جال نے ان کو مطلقاً قبول نہیں کیا، بلکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ سے پہلے گذر نے والے محد ثین اور اسی طرح ان کے بعد آنے والے علماءِ حدیث نے ان پر بھر پور کلام کیا ہے۔ لہذااس سے معلوم ہوا کہ بعض حضرات نے جو مسیح بناری کے ہرراوی پر محم لگایا ہے" ھذا جاز القنطرة" (۵۰) یہ مطلقاً مقبول نہیں۔

ای طرح بہاں یہ بات بھی یادر کھیں کہ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے لکھاہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ ۔ ّے جن راویوں پر کلام کیا گیاہے وہ عموماًان کے شیوخ ہیں،اور پھران کی حدیثیں وہ کثرت

⁽⁴⁴⁾ الكائل لا بن عدى (ج٢ص٠٣)_

⁽۸۸) تذكرة الحفاظ (ج اص ۲۲۳)_

⁽۲۹) تقریب العبدیب (ص ۲۸۸) رقم (۵۳۳۳) ـ

⁽۵۰) د يكي حدى السارى (ص ١٨٨ س) الفصل التاسع_

ے نہیں لاتے۔(۵۱)

لیکن یہاں دونوں باتیں نہیں ہیں، کیونکہ فلیح امام بخاری رحمۃ الله علیہ کے شخ نہیں بلکہ شخ الشخ ہیں، نیزان سے کثرت سے احادیث بھی لی ہیں، چنانچہ بیچے حافظ ابن عدی رحمۃ الله علیہ کا قول گذر چکا ہے ''وقد اعتمدہ البخاری فی صحیحہ وروی عنه الکثیر'' فتنبه۔

(۳) ابراہیم بن المنذر

يد ابراجيم بن المنذر بن عبدالله بن المنذر بن المغيرة قرشى، اسدى حزامى مدنى بين، ان كى كنيت الواسحاق بهراده.

یه ابوضم و اکس بن عیاض، سفیان بن عیینه ، عبدالله بن نافع الصائغ ، عبدالله بن وهب مصری ، ابو بکر عبدالحمید بن ابی او بست عبدالرحمن بن المغیر هاور محمد بن فلیح بن سلیمان رحمهم الله وغیره سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابن ماجہ، احمد بن ابی خیثمہ زُہیر بن حرب، عبداللّٰد بن عبداللّٰد تعالیٰ وغیرہ ہیں۔(۵۳)

امام نسائى رحمة الله عليه فرمات بين "ليس به بأس" (۵۳)-

صالح بن محد جَرُره ورحمة الله عليه فرمات بين "صدوق" - (۵۵)

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "صدوق" (٥١)-

⁽۵۱) د يكھيے حدى البارى (ص ١١و١٢) الفصل الثاني ، ونزحة النظر (ص ٢٠١ ) والنكت على كتاب ابن الصلاح (ج اص ٢٨٨ و٢٨٨) _

⁽۵۲) تهذيب الكمال (ج٢ص ٢٠٧) ـ

⁽۵۳) شيوخ و تلازه كي تغميل كے ليے ديكھيے تہذيب الكمال (٢٠٩٥٠ ٢٠٠١)-

⁽۵۴) تهذيب الكمال (ج٢ص ٢٠٩) ١

⁽۵۵)حواليد بالا_

⁽۵۲) تهذیب الکمال (ج۲ص ۲۱۰)۔

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة" (٥٥).

صاحب خلاصه فرماتے بین "وثقه ابن معین، والنسائی وأبوحاتم والدار قطنی ..... "(۸۵) د الله علیه فرماتے بین "ثقة" (۵۹) د

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات مين ذكر كياب - (١٠)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بين "أحد الأثمة، وثقه ابن معين، وابن وضاح، والنسائي، وأبوحاتم، والدار قطني" (١١) _

البنة زكريا بن محيى ساجى رحمة الله عليه فرمات بين "بلغنى أن أحمد بن حنبل كان يتكلم فيه، ويذمه، وقصد إليه ببغداد، ليسلم عليه، فلم يأذن له، وكان قدم إلى ابن أبى دُواد، قاصداً من المدينة، عنده مناكير ـ "(١٢)

گویاساجی رحمة الله علیه نے یہاں دوطعن نقل کیے ہیں، ایک بید کہ امام احمد رحمة الله علیه نے ان پر کلام کیاہے، دوسر اید کہ ان کی احادیث میں منکرر وایات ہیں۔

ليكن ابوالفتح ازوى رحمة الله عليه فرمات بي "إبراهيم هذا في عداد أهل الصدق، وانما حدث بالمناكير الشيوخ الذين روى عنهم فأما هو فهو صدوق "(١٣).

یکی بات خطیب بغدادی رحمة الله علیه نے فرمائی ہے۔ چنانچہ وہ فرماتے ہیں: "أما المناكیر فقلما تو جد فی حدیثه، إلا أن تكون عن المجهولین ومن لیس بمشهور عندالمحدثین، ومع هذا فإن یحیی بن معین وغیرہ من الحفاظ كانوا يرضونه ويوثقونه"(۱۲۲)۔

⁽۵۷) تبذيب الكمال (ج٢ص ٢٠٩) ـ

⁽۵۸)خلاصة تذهيب تهذيب الكمال (ص٢٢)-

⁽٥٩) تهذيب التهذيب (جاص ١٦٧)

⁽۲۰) اثقات لا بن حبان (ج۸ص ۲۳)_

⁽۱۱) حدى السارى (ص١٨٨)_

⁽۱۲) تهذيب الكمال (ج٢ص٢١) _

⁽٦٣) طبقات الثافعية الكبري (ج اص ٢٣٢).

⁽۲۳) تاریخ بغداد (ج۲ص ۱۸۱)_

جہاں تک امام احمد رحمۃ اللہ علیہ کے کلام کا تعلق ہے سووہ مسئلہ خلق قرآن میں ان کے پچھ توقف اور پھر بن ابی و و و اس کی کام کی وجہ سے تھا، چنا پچہ علامہ تاج الدین بکی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں، "قد کان حصل عند الإمام احمد. رضی اللہ عنه. منه شیء لأنه قبل: خلط فی مسئلة القرآن، كانه مجمع فی الجواب (۵۷)۔ قلت (القائل: السبكی) و أرى ذلك منه تقیة و خوفاً ، ولكن الإمام أحمد شدید فی صلابته، جزاه الله عن الإسلام خیراً، ولو كلف الناس ما كان علیه أحمد لم یسلم إلا القلیل (۲۲).

ای طرح مافظ ابن حجر رحمة الله علیه فرماتے ہیں "وتکلم فیه أحمد من أجل كونه دخل إلى ابن أبى دُؤاد "(٢٤)-

خلاصہ بیر کہ اہراہیم بن المنذر ثقہ راوی ہیں ان پر جو معمولی کلام کیا گیاہے وہ قابلِ اعتبار نہیں۔والثداعلم۔

ان کی و فات ۲۳۲ھ میں ہوئی ہے (۲۸)۔ رحمہ اللہ تعالی رحمۃ واسعۃ۔

(۴) محمد بن قليح

یہ ابوعبد اللہ محد بن فلیے بن سلیمان اسلمی خزاعی ہیں (۲۹)ان کے والد فلیے بن سلیمان کے حااات اس باب کے تحت گذر چکے ہیں۔

⁽٦٥)قوله: "مجمح في الجواب" أي : لم يبينه. انظر المعجم الوسيط(٢٥ص٨٥٨)_

⁽٧٢) طبقات الثافعية الكبرى (جاص٢٣٢)_

⁽۲۲) هدى السارى (ص ۱۳۸۸)

⁽۱۸) الكاشف (جاص٢٢٥) رقم (٢٠٨) وتقريب العبديب (ص٩٢) رقم (٢٥٣) ـ

⁽۲۹) تهذیب الکمال (۲۲۳ ص۲۹۹)

انہوں نے سفیان توری، موسیٰ بن عقبہ ، ہشام بن عروہ، یونس بن بزیدا ملی اور اپنے والد فلیح بن سلیمان رحم ہم اللہ تعالی وغیر ہ کے علاوہ بہت سے محد ثین سے احادیث لی ہیں۔

ان سے احادیث لینے والوں میں ابر اہیم بن حمزہ زبیری، ابر اهیم بن المنذر حزامی، محمد بن الحن بن زبری رحمهم الله وغیرہ الحن بن زَباله مخزومی، محمد بن یعقوب زبیری اور بارون بن موسی زہری رحمهم الله وغیرہ بیں۔(۱)

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "ما به بأس، وليس بذاك القوى"(٢)-

امام دار قطی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں۔"ثقة، وقد روی عنه عبدالله بن وهب مع تقدمه"(۳)۔

امام ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب القات مين ذكر كياب (٣)-

البت امام بحی بن معین رحمة الله علیه نان پر کلام کیا ہے چنانچہ ان کے والد فلیح پر کلام کرتے ہوئے فرمایا"فلیح بن سلیمان لیس بثقة ولا ابنه"(۵)۔

نیز ابو عاتم رحمة الله علیه فرماتے ہیں "کان یحیی بن معین یحمل علی محمد بن فلیح"(۱)د

لیکن حقیقت یہ ہے کہ محر بن فلے بہت زیادہ موثق راوی تو نہیں،البته ان کی حدیثیں قابل احتجاج ضرور ہیں، یہی وجہ ہے کہ امام یحیی بن معین رحمة الله علیه کے کلام پر واقف ہونے کے باوجود ابوحاتم رحمة الله علیه فرمارہ ہیں "ما به بأس، ولیس بذلك القوى "اس طرح امام وار قطنی رحمة الله علیه بھی ان کی توثیق فرمارہ ہیں۔

⁽۱) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لیے دیکھئے تہذیب الکمال (ج۲۲ص۲۹۹ و ۳۰۰)۔

⁽٢) تهذيب الكمال (ج٢٦ ص٥٠ ٣) وتهذيب التهذيب (ج٩ ص ٢٠٠) وميز النالاعتد ال (ج ٢ ص١٠) _

⁽٣) تهذيب التهذيب (جوص ٤٠٠٧) ـ

⁽م) كاب التات (ج2ص معمواسم)

⁽۵) تهذیب الکمال (ج۲۲ص ۳۰۰) و تهذیب التهذیب (ج۹ص ۲۰۰) _

⁽١) حواله جات بإلا ـ

چنانچ حافظ فر ہی رحمۃ اللہ علیہ ان پر کلام کو نقل کر کے لکھتے ہیں "ووثقه بعضُهم، وهو أوثق من أبيه"(2)۔

اس کے علاوہ حافظ ابن مجر رحمۃ اللہ علیہ کی شخیق کے مطابق امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ان کی ساری حدیثیں نہیں لیں بلکہ شخری کے بعد منتخب احادیث لی ہیں جن کی متابعت موجود ہے، چنانچہ وہ فرماتے ہیں آخر ج له البخاری نسخة من روایته عن أبیه عن هلال بن علی عن عطاء بن یسار عن أبی هریرة، وبعضها عن هلال عن أنس بن مالك، توبع علیٰ أكثرها عنده، وله نسخة أخریٰ عنده بهذا الإسناد، لكن عن عبدالرحمٰن بن أبی عمرة، بدل عطاء بن یسار، وقد توبع فیها أیضاً، وهی ثمانیة أحادیث، والله أعلم "۔(۸)

ان كى و فات ١٩٧ه ميں ہو ئى۔ (٩)رحمہ الله تعالیٰ رحمةُ واسعة۔

(۵)محمد بن فليح كے والد فليح بن سليمان

ان کے حالات اس باب کے تحت گذر چکے ہیں۔

٠ (٢) هلال بن على

یہ ہلال بن علی بن اسامہ قرشی عامری مدنی ہیں،ان کو ہلال بن ابی میمونہ، ھلال بن ابی ھلال اور ہلال بن اسامہ بھی کہاجا تاہے، گویاا یک شخصیت کے چار نام ہیں(۱۰)فتعبّہ۔

یہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے علاوہ عبدالرحمٰن بن ابی عُمر ہ، عطاء بن بیار، ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن بن عوف اور ابو میمونہ مدنی رحمہم اللہ تعالیٰ سے روایت کرتے ہیں۔

جبكه ان سے روایت كرنے والوں ميں زياد بن سعد، سعيد بن ابي هلال، عبد العزيز بن الماجثون،

⁽۷) ميزان الاعتدال (ج ۴ ص•۱) ـ

⁽۸)هدی الباری (ص۳۲)۔

⁽٩) تقريب العبديب (ص٥٠١) رقم (١٢٢٨) والكاشف (٢٥٥ ص١١١) رقم (١١١٥)

⁽١٠) تهذيب الكمال (ج٠٣ ص٣٠٣)_

فليح بن سليمان،امام مالك بن انس اور يحيى بن ابي كثير رحمهم الله تعالى بين (١١)_

الم ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "شيخ يكتب حديثه"_(١٢)

الم نسائى دحمة الله عليه فرمات بين "ليس به بأس" (١٣)-

این حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب القات میں ذکر کیا ہے (۱۳)۔

امام دار قطنی رحمة الله عليه فرمات يس دوهة "(١٥)-

مسلمه بن قاسم اندلى رحمة الله عليه فرمات بي "فقة قديم" (١١)-

حافظ وجي رحمة الله عليه فرماتي بين "ثقة مشهور" (١٤) ـ

حافظ ابن مجرر حمة الله عليه فرمات جين "مقة" (١٨)_

يعقوب بن سفيان رحمة الله عليه فرماتے بين "هلال ثقة حسن الحديث، يووي عن عطاء

بن يسار أحاديث حساناً، وحديثه يقام مقام الحجة"(١٩)ــ

ھھام بن عبدالملک کے آخری سالوں میں ان کی وفات ہوئی۔(۲۰) اور ھھام کا آخری سال ۲۵ ھام ہے۔(۲۱) رحمہ اللہ تعالی رحمہ واسعتہ

(۷)عطاء بن بيار

یہ ابو محمد عطاء بن بیار ہلالی مدنی ہیں ، ام المؤ منین حضرت میمونہ رضی الله عنہا کے

⁽١١) تهذيب الكمال (ج٥٣ ص٣٨٣)_

⁽١٢) تبذيب الكمال (ج ٠ ٣٥ م ٣٨٨) وتبذيب التبذيب (ج ١١ م ٨٨)

⁽۱۳)حواله جات سايقه ب

⁽١٢)كتاب التعات (ج٥م٥٠٥) - ١

⁽١٥) تبذيب المتبذيب (جااص ٨٢)

⁽١٦)حواله بالار

⁽١٤)سير أعلام النبلاء (ج٥ص٢٦٥) نيزد كيصك ميزان الاعتدال (ج٣ ص ١١١)_

⁽۱۸) تقريب التهذيب (ص ۲۵۷) رقم (۲۳۳۷)

⁽١٩) تعليقات تهذيب الكمال (ع٠٠ ص ٣٨٥ و٣٨٥) نقلاً عن المعوفة (١٩١٧).

⁽۲۰) تهذیب الکمال (دج ۲۰ مس ۱۳۸۳)۔

⁽۲۱)الأعلام للزركلي (١٥م٥ ١٨٠) ـ

موٹی ہیں، ان کے حالات''کتاب الإیمان''،''باب کفوان العشیر و کفو دون کفو'' کے تحت گذر چکے ہیں۔(۲۲)

(۸) ابوہریرہ در ضی اللہ عنہ

حفرت ابوہر رہ رضی اللہ عنہ کے تفسیلی حالات "کتاب الإیمان"، "باب أمور الإیمان" کے تحت گذر چکے ہیں۔ (۲۳)

بینها النبی صلی الله علیه وسلم فی مجلس یحدث القوم جاء ه أعوابی حنوراکرم علی الله علیه وسلم ایک مجلس میں لوگوں سے بات کررہے تھے کہ ایک اعرابی آیا۔ بیاع الی کون تھا؟

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بيس كه ان كے نام كاعلم نہيں موسكا (٢٣)_

"فقال: متى الساعة؟ فمضى رسول الله صلى الله عليه وسلم يحدث فقال بعض القوم: سمع ماقال، فكرم ما قال، وقال بعضهم: بل لم يسمع....."

اس اعرابی نے بوچھاکہ قیامت کب قائم ہوگی؟رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی گفتگو جاری رکھی، کچھ لوگ کہنے لگے کہ آپ نے اسر ابی کی بات سن لی، آپ نے اس کی بات کونا پیند فرمایا ہے کچھ لوگ کہنے لگے کہ آپ نے سرے سے اس کی بات سن ہی نہیں۔

مطلب یہ ہے کہ جب اعرابی نے آپ سے سوال کیااور آپ نے جواب نہیں دیا تو بعض صحابہ کہنے گئے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے سوال ہی نہیں سااور بعض نے کہا کہ سوال ہو آپ نے سنا ہے گر سوال کو پند نہیں کیا،اس لئے کہ آ مخضرت علیقہ قیامت کے متعلق سوال کو پند نہیں فرماتے سے،اس

⁽۲۲) د کیھئے کشف الباری (ج۲ص ۲۰۴)۔

⁽۲۳) و یکھتے کشف الباری (ج اص ۲۵۹)۔

⁽۲۳) فتالباري (اصسها)_

وجہ سے آپ نے جواب نہیں دیا، لیکن بعد میں ظاہر ہوا کہ اس کا سبب ایک تیسرا امر تھا، وہ یہ کہ آپ لوگوں سے بات چیت میں مصروف تھے، گویا مصروفیت مانع جواب تھی، نیزیہ بھی اخمال ہے کہ آپ نے وحی کے انتظار میں جواب میں تاخیر کی ہو۔

سوال کے جواب میں تاخیر کی گنجائش ہوتی ہے یا نہیں؟ پھر اگر گنجائش ہو تو کس حد تک؟اس کا اجمالی بیان"مقصد ترجمۃ الباب" کے تحت ہم کر چکے ہیں، یہاں بطور خلاصہ پھر سمجھ لیجئے کہ:

سوال کے جواب میں تاخیر اور عدم تاخیر کا تعلق کی امور سے ہے:۔

ا۔ آیاسوال کا تعلق عقیدے سے ہاعقیدے سے متعلق نہیں ہے۔

۲_سوال ضروری ہے یاغیر ضروری۔

سے سوال کسی امر موقت کے بارے میں ہے یاامر غیر موقت کے بارے میں۔

ظاہر ہے کہ سوال اگر عقیدے کے متعلق ہو اور ضروری ہو تواس کا جواب فوری دینا چاہئے، جب کہ پیچھے حضرت ابور فاعہ رضی اللہ عنہ کاواقعہ گذراہے کہ آپ نے ان کے لئے خطبہ کو قطع کر کے ان کوجواب دیا تھا۔

اسی طرح بعض او قات سوال کسی امر موقت کے بارے میں ہو تاہے وہاں اگر جواب میں تاخیر ہو تو یہ اندیشہ ہو تاہے کہ وفت گذر جائے گااور جواب سے پھر کوئی فائدہ نہیں ہوگا، تو وہاں بھی فوری طور پر جواب دیناصر وری ہو تاہے۔

ای طرح سائل کے بارے میں یہ بھی دیکھاجائے کہ مقامی ہے یا باہر سے آیا ہے، اگر مقامی ہے تو اس کو بعد میں بھی جواب دیا جاسکتا ہے۔

اس طرح مسئول کو بھی دیکھنا پاہیے کہ آیاسوال ایباہے کہ اس کاجواب سوائے اس کے اور کوئی بھی دے سکتے ہوں تو وہاں تاخیر میں بھی دے سکتا ہوں تو وہاں تاخیر میں مضائقہ نہیں،اوراگراس کے علاوہ کوئی دوسر انہیں دے سکتا تووہ جواب دینے کامکلف ہے۔

بعض او قات سوال فضول ہوتا ہے، بعض او قات سوال مبنی برعماد ہوتا ہے، بھی انتشار اور تشویش بیداکرنے کے لیے سوال کیاجاتاہے،ایسی صور توں میں چاہئے کہ جواب نہ دیاجائے۔ يهال بهى سمجھ ليج كه چونكه اس اعرابي كاسوال اليه تقاكه كوئي امر موقت مى نهيں تقااور نه بى اس يہاں بھى سمجھ ليج كه چونكه اس اعرابي كاسوال اليه تقال موقوف تقا، اس ليے آپ نے آپی گفتگو جارى ركھى اور اس كے جواب كومؤخر كرديا ـ والله أعلم ـ حتى إذا قضى حديثه قال: أين ـ أراه ـ السائل عن الساعة؟

حتی کہ جب آپ نے اپنی گفتگو مکمل فرمالی تو فرمایا کہ کہاں ہے؟ راوی کہتے ہیں کہ میرا گمان میہ ہے کہ آپ نے فرمایا کہ قیامت کے بارے میں سوال کرنے والا کہاں ہے۔

راوی کو یہاں ''أین'' کے بعد لفظ یاد نہیں رہاکہ آیا آپ نے ''المسائل .....'' فرمایا یا نہیں؟اس وجہ سے در میان میں ''أراہ'' بمعنی''أظن'کااضا فہ کر دیا۔

یے راوی جن کوشک ہورہاہے محمد بن فلیح ہیں، اس لیے کہ محمد بن فلیح کے واسطے کے بغیر "المحسن بن سفیان وغیر ہ عن عثمان بن أبي شیبة عن یونس بن محمد عن فلیح" کے طریق سے یہ روایت مروی ہے، اس میں بغیر کی شک کے "أین السائل ....." کے الفاظ ہیں (۲۵)۔

قال: ها أنا يا رسول الله، قال: فإذا صيعت الأمانة فانتظر الساعة، قال: كيف إضاعتها ؟

اس اعرابی نے جواب دیا کہ یارسول اللہ! سائل میں ہول ، آپ نے فرمایا جب امانت ضائع کی جانے گئے تو قیامت کا تظار کرو،ای شخص نے سوال کیا کہ امانت کی اضاعت کس طرح ہوگی؟

حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ جواب "جواب علی أسلوب الحکیم" ہے، مطلب یہ ہے کہ اس نے سوال کیا تھا کہ قیامت کب آئے گی؟ آپ نے جواب میں فرمایا کہ یہ پوچھنے کی ضرورت نہیں، کیونکہ اس کاعلم تو بچسے بھی نہیں ہے، البتہ علاماتِ قیامت کے متعلق اگر تم سوال کرو تو یہ زیادہ مناسب ہے، اس لیے کہ یہ ججھے معلوم ہے اور پھر آپ نے علامت بیان فرمائی، قیامت کے آئے کاوقت بیان نہیں فرمایا۔ اس لیے کہ یہ ججھے معلوم ہے اور پھر آپ نے علامت بیان فرمائی، قیامت کے آئے کاوقت بیان نہیں فرمایا۔ یہ ایسا ہی ہے جیسے "یَسْئلُونَكَ عَن الْاَهِلَةِ" کے جواب میں "قُلْ هِی مَوَاقِیْتُ لِلنَّاس "(۲۱)

⁽۲۵) دیکھئے فتح الباری (جام ۱۳۳)۔

⁽٢٦) القرة /١٨٩

فرمایاہے، یہاں سوال میہ تھا کہ چاند تھوٹا بڑا کیوں ہو تاہے؟اس کے گھٹنے بڑھنے کی علّت کیاہے؟جواب میں علت بیان کرنے کے بجائے حکمت بیان کی کہ اس سے او قات کا تعین ہو تاہے۔

اسی طرح ایک دوسری آیت میں ہے 'آیسنگلو نک مَاذَا یُنْفِقُون ''اس کے جواب میں فرمایا'' قُلُ مَاذَا یُنْفِقُون ''اس کے جواب میں فرمایا'' قُلُ مَا اَنْفَقْتُمْ مِنْ خَیْرِ فَلِلُو َ الِدَیْنِ وَ الْأَقْرَبِیْن ۔۔۔۔ ''(۲۷) سوال کرنے والے یہ پوچھتے تھے کہ کتااخرج کریں، جواب میں یہ نہیں بتایا کہ اتناخرج کرو،وہ تو تمہاری اپن گنجائش پرہے، پوچھنے کی بات یہ ہے کہ کہاں خرچ کریں، چنانچہ آپ نے مصارف بیان فرمائے۔

ای طرح یہاں بھی آپ نے قیامت کی تعیین نہیں فرمائی، بلکہ قیامت کی علامت بتائی ہے۔
یہاں حدیث باب میں ''إذا ضیعت الأمانة فانتظر الساعة ''فرمایا ہے، ای طرح ایک دوسری صدیث میں آتا ہے کہ آپ نے فرمایا: ''إذا کان أمراؤ کم خیار کم، وأغنیاؤ کم سمحاء کم، وأمور کم شوری بینکم، فظهر الأرض خیرلکم من بطنها، وإذا کان أمراؤ کم شرار کم وأغنیاؤ کم بخلاء کم، وأمور کم إلی نسائکم فبطن الأرض خیرلکم من ظهرها''۔(۲۸)اس حدیث میں بھی آپ نے علامات بتائی ہیں۔

سائل اضاعت ِ امانت کا مطلب نہیں سمجھ سکا، اس لیے اس نے کہا" کیف إضاعتها؟"اس سے معلوم ہوا کہ اگر متعلم کی سمجھ میں بات نہ آئے تو وہ استفسار کر سکتا ہے، اور اس استفسار پر معلم کو ناراض نہیں ہونا چا ہیے، البتہ اگر سوال کا مقصد امتحان لیناہو، تشویش میں ڈالنامقصود ہو تو پھر ناراضکی بجاہے۔

قال: إذاوُسد الأمر إلى غيرأهله فانتظر الساعة

آپ نے فرمایا کہ جب کام نااہل کے سپر دکیا جائے تو قیامت کا تظار کرو۔

"وُسّد" کے معنی "أسنِد" کے ہیں(٢٩) سپر دكرنا، حوالدكرنا، چنانچه كتاب الرقاق والے طریق

میں "وسد" کے بجائے "أسند" كالنظہ -(۳۰)

⁽۲۷)البقرة/۲۱۵_

⁽۲۸)سنن الترمذي، كتاب الفتن، باب (بدون ترجمة، رقم ۵۸) رقم الحديث (۲۲۲۲)_

⁽٩٢) ويكي النهاية في غريب الحديث والأثر (٥٦ ص١٨٣)_

⁽٣٠) ديك مح بخارى، (ج٢ص ١٢٩) كتاب الوقاق، باب رفع الأمانة، رقم (٦٣٩٧)_

بعض حفرات كتب بيل كه بيه "وسادة" سے ماخوذ ہے اور معنی بيں "إذا وضعت وسادة الملك، والأمر والنهى لغير مستحقها فانتظر الساعة"ال صورت بيل" إلى "، "لام"ك معنى بيل بوگا، "أسند"ك معنى كومتضمن بونے پردلالت كے لئے "إلى "استعال كيا گياہے۔(٣١)

حاصل یہ ہے کہ "إذا ضیعت الأمانة" میں "امانت" ہے مرادضد خیانت نہیں ہے بلکہ اس سے مراد وہ امانت ہے جس کاذکر آیت کریمہ "إنَّاعَوَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمُوٰتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَابَیْنَ أَنْ یَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا الْإِنْسَانُ، إِنَّه كَانَ ظَلُوماً جَهُوْلاً" (۳۲) میں ہے، اس طرح یہاں وہ امانت مراد ہے جس کاذکر حدیث رسول صلّی اللہ علیہ وسلم میں ہے"إن الأمانة نزلت فی جذر یہاں وہ امانت مراد ہے جس کاذکر حدیث رسول صلّی اللہ علیہ وسلم میں ہے "إن الأمانة نزلت فی جذر قلوب المرجال سنت کی ادائیگی کو ہم قیومیت سے تعیر کرسکتے ہیں کہ ہر چیز کواس کے مقام پر کھاجائے اور صحّح انظام کیاجائے اور ہر چیز کاحق اداکیاجائے۔

ظاہر ہے کہ جب کام نااہل کے سپر دہوگاتو قیامت ہی کا تظار کیاجائے گااس لیے کہ نااہل مخض اپنی لا علمی کی وجہ سے ذمہ داری کو پوری طرح ادا نہیں کریائے گاجو جس چیز کا محل ہے اس کواس کے محل میں نہیں رکھے گا، نتیجہ یہ ہوگا کہ دین بد نظمی تھیلے گی ادر ہوتے ہوتے بد بنی عام ہو جائے گی اور بد ین علی ہی پر قیامت قائم ہو گی، اس سے یہ معلوم ہوا کہ المیت علاء کے اندر ہوتی ہے، جہلاء میں حقیقی المیت نہیں ہوتی۔ ہوتی۔

حضرت ابو اميد تمحى رضى الله عنه سے مرفوعاً مروى ہے "إن من أشراط الساعة ثلاثاً إحداهن أن يلتمس العلم عندالأصاغو "(٣٣)_

⁽m)ديكه النهايه (ج٥ص ١٨٣) وفخ الباري (ج اص ١٢).

⁽۳۲)الأحزاب/۲۷_

⁽٣٣) صديح البعارى، (٢٠٥ ا٢٠) كتاب الرقاق، باب رفع الأمانة، رقم (٦٣٩٤) وصحيح مسلم، كتاب الإيمان، باب رفع الأمانة والإيمان من بعض القلوب، رقم (١٢٣٣) ـ

⁽٣٣)أخرجه عبدالله بن المبارك في كتاب الزهد والوقائق(ص٢٠)ر قم(١١)والطبراني في الكبير_انظرمجمع الزوائد(ج١) ص١٣٥) كتاب العلم باب أخذ كل علم عن أهله_والجامع الصغير مع شرحه فيض القدير (٣٣ص٥٣٣)ر قم(٢٣٧٥)_

اس سے عمر میں یا ذات میں کمتر لوگ مراد نہیں بلکہ اس سے بے دین مراد ہیں، چنانچہ حضرت عبداللہ بن المبارک رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں"الأصاغر أهل البدع"۔(۳۵)

اسى طرح حضرت عبدالله بن مسعود رضى الله عنه فرماتے بيں "لايزال الناس صالحين متماسكين ماأتاهم العلم من أصحاب محمد صلى الله عليه وسلم ومن أكابرهم، فاذاأتاهم من أصاغرهم هلكوا" ـ (٣١)

معلوم ہوا کہ نااہل بعنی لاعلم اور بے دین لوگوں کے ہاتھ میں جب اختیارات پہنچ جائیں تو قیامت کا نظار کرنا جائے۔

مدیث شریف کی تاب العلم سے مناسبت

ہماری گزشتہ تقریرے حدیث باب کے داقعہ ادر ترجمۃ الباب کے در میان مناسبت واضح ہو چکی کہ آگر عالم اور مسئول کسی مشغلے میں مصروف ہو توبات مکمل کر کے سائل کا جواب دیا جائے۔

نیز حدیث شریف کے الفاظ"إذا وسدالأمرالی غیر أهله فانتظر الساعة" کے الفاظ سے اس کی کتاب العلم کے ساتھ مناسبت واضح ہوگئ کہ اگر معاملہ غیر اہلِ علم کے سپرد کیا جائے گا تویہ قربِ قیامت کی نثانی ہوگی۔واللہ سجانہ اعلم۔

# ٣ - باب: مَنْ رَفَعَ صَوْتَهُ بِالْعِلْمِ .

ترجمة الباب كامقصد

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه نے ابن رُشيد رحمة الله عليه سے نقل كياہے كه دراصل امام بخارى رحمة الله عليه اس كتاب كى تدوين كو ہر اعتبار سے مكمل كرنا چاہتے ہيں چنانچه علم و آدابِ علم كے امور كو

⁽٣٥)انظر تعليقات كتاب الزهد لعبدالله بن المبارك(ص ٢١ )وقال الهيثمي:"قال موسىٰ يقلل: إن الأصاغر أهل البدع" انظر مجمع الزوائد(ج*اص١٣٥)*ـ

⁽٣٦)رواه الطبراني في الكبيروالأ وسط ورجاله موثقون. قاله الهيثمي في مجمع الزوائد(جام/١٣٥)_

جامعیت کے ساتھ بیان کررہے ہیں اور اس سلسلہ میں معمولی معمولی باتوں پر بھی تبویب کررہے ہیں۔(۳۷)

حضرت شاہ ولی اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کیہ روایات میں حضور اکر م علیہ کی صفت
آئی ہے''لیس بصنحاب''(۳۸) یہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ اس ترجمۃ الباب سے بتانا چاہتے ہیں کہ اس
سے مراد لہوولعب میں شوروشغب کرناہے، علم میں رفع صوب اس میں داخل نہیں ہے۔(۳۹)

حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں چونکہ رفع صوت یا چیخنا چلانا عرف میں ناپسندیدہ سمجھا جاتا ہے اور شریعت میں بھی اس سے نہی وار دہوئی ہے چنا نچہ قرآن کریم میں حضرت لقمان علیہ السلام نے اسپنے اور شریعت میں بھی اس سے نہی وار دہوئی ہے چنا نچہ قرآن کریم میں حضرت لقمان علیہ السلام نے اینے ہوسکنا نے اپنے کوجو نصیحت کی بھی اس میں ذکر ہے ''وَاغْضُصْ مِنْ صَوْتِكَ سَنَّ '(۴۰)اس لیے ہوسکنا تھا کہ کسی کو یہاں باب علم میں بھی شہرہوکہ آیار فع صوت بالعلم جائز بھی ہے یا نہیں ؟امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمۃ الباب کے ذریعے بتایا کہ یہ ضرورۃ جائز ہے۔ (۴۱)

حضرت شخ الہندر حمة الله عليه فرماتے ہيں كه "جمر مفرط نه آپ كى شان كے مناسب ہے نه علم دين كے، مگر حديث باب سے معلوم ہو گياكه بوقت ضرورت رفع صوت مباح، بلكه متحن ہے، البت بسبب قلت مبالات يا بوجر تجمر و تكتر فد موم ہے "۔ (٣٢)

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کمہ ظاہر بیہ ہے کہ امام بخاری رحمة الله علیہ ادب المعلم بتانا چاہتے ہیں کہ جب ضرورت پڑے تو آواز بلند کرنی چاہئے تاکہ سب سُن سکیں۔(۴۳)

⁽۳۷) فتح البارى (ج اص ۱۳۳ و ۱۳۳)_

⁽٣٨)أخرج البخاري في صحيحه، (١٦٥ ص ٢٨٥) في كتاب البيوع، باب كراهية السخي في السوق، رقم(٢١٢٥): "....ليس بفظ ولاغليظ ولاسخّاب في الأسواق....."وانظر أيضاً كتاب التفسير، سورة الفتح، باب: إناأرسلناك شاهداً ومبشراً ونذيراً، رقم(٣٨٣٨)وانظر الجامع للترمذي، كتاب البروالصلة، باب ماجاء في خلق النبي صلى الله عليه وسلم رقم (٢٠١٧)والشمائل المحمدية له (ص٢٥٣، بشرح المواهب اللدنية للبيجوري) وسنن الدارمي (١٥٥ ص ١٦ و١١) المقدمة، باب صفة النبي صلى الله عليه وسلم في الكتب قبل مبعثه .

⁽٣٩)شرح تواجع أبواب البخاري (ص١٥)_

⁽۰ ۴) لقمان / ۱۹_

⁽۳۱) لامع الدراري (٢٦ص ١٥٨)

⁽٣٢) الأبواب والتراجم (ص٣٣)_

⁽٣٣)الأبواب والتراجم لصحيح البخاري(ص٠٠)_

یہ بھی احمال ہے کہ چونکہ غض صوت کی مدح روایات میں وار دہے اسی طرح رفع صوت پر نکیر بھی آئی ہے اس لیے امام بخاری رحمۃ الله علیہ ترجمۃ الباب سے یہ بتانا چاہتے ہیں کہ عندالضرورۃ رفع صوت مستحب ہے (۴۴)۔

٦٠: حدّثنا أَبُو اَلنُعْمانِ عَارِمُ بْنُ الْفَضْلِ قَالَ : حَدَّثنا أَبُو عَوَانَةَ . عَنْ أَبِي بِشْرٍ . عَنْ يُوسُفَ بْنِ مَاهَكَ ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرٍ ﴿ كَالَ : خَلَفَ عَنَّا النَّبِيُ عَلِيلِةٍ فِي سَفْرَةٍ سَافَرْنَاهَا ، فَيُسَفَ بْنِ مَاهَكَ ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرٍ ﴿ كَالَ : خَلَفَ عَنَّا النَّبِيُ عَلِيلِةٍ فِي سَفْرَةٍ سَافَرْنَاهَا ، فَأَدْرَ كَنَا - وَقَدْ أَرْجُلِنَا ، فَنَادَى بِأَعْلَى صَوْتِهِ : (وَيْلٌ لِلأَعْقَابِ مِنَ النَّارِ) . مَرَّتُيْنِ أَوْ ثَلَاثًا . [٩٦]

تراجم رجال

(1) ابوالنعمان عارم بن الفضل

به ابوالنعمان محمد بن الفضل السدوس بين، "عارم" ان كالقب بـــان كـ تفصيلى حالات، كتاب الإيمان، "باب قول النبى صلى الله عليه وسلم: الدين النصيحة....." كـ تحت گذر چك بين (۲) ابوعوانه (۲)

یہ ابوعوانہ وضاح بن عبداللہ یشکری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کا مخضر تذکرہ "بدءالوحی" کی تیسری حدیث کے ذیل میں گذر چکاہے (۲۷)۔

(۳)انی بشر

بدابوبشر جعفر بن لیاس بشکری واسطی بصری دحمة الله علیه بین،ان کے والدایاس کی کنیت ابووشیه به (۴۸)

⁽۱۳۳)حواله بالا

⁽٣٥) قوله: "عن عبدالله بن عمرو": الحديث أخرجه البخارى أيضاً في كتاب العلم، باب من أعاد الحديث ثلاثاً ليفهم عنه، وقم (٩٢) وفي كتاب الوضوء باب غسل الرجلين ولايمسح على القدمين، وقم (١٢٣) ومسلم في صحيحه، في كتاب الطهارة، باب وجوب غسل الرجلين بكما لهما، وقم (٥٨٥ه ٥٨٥) والنسائي في سننه، في كتاب الطهارة باب إيجاب غسل الرجلين، وقم (١١١) وأبو داو دفي سننه، في كتاب الطهارة، باب في إسباغ الوضوء، وقم (٥٤) وابن ماجه في سننه، في كتاب الطهارة وبيننها، باب غسل العراقيب، وقم (٣٥٠) والدارمي في سننه، في كتاب الصلاة والطهارة، باب: ويل للاعقاب من النار، (م/١٤).

⁽۴۷) رسی کھئے کشف الباری (ج۲ص ۲۸۷)۔

⁽۷۴)د تیکھئے کشف الباری (جاص ۴۳۸)۔

⁽٨٨) تبذيب الكمال (ج٥ص٥) وسير أعلام النبلاء (ج٥ص٢٥٥)

انہوں نے صحابہ میں سے حضرت عبّاد بن شُر ُ خبیل رضی اللّه عنہ سے ساع کیا ہے، ان کے علاوہ سعید بن مجبیر ، طلحہ بّن نافع، طلق بن حبیب، عامر شعبی، عبدالرحمٰن بن ابی بکرہ، عطاء، عکرمہ، مجاہد، حبیب بن سالم، میمون بن مہران، یوسف بن ماھک اور ابو نضر ہ رحمہم اللّه تعالی وغیرہ سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والول میں ایوب سختیانی، سلیمان الاعمش (و هما من أقرانه) خالد بن عبدالله واسطی، خَلف بن خلیفه، هُشعم بن بَشیر اور ابوعوانه رحمهم الله تعالی وغیره بیں۔(۱)

امام يحيى بن معين، ابوزرعه ، ابوحاتم اوراحد بن عبدالله عجل رحمهم الله تعالى فرمات بين "فقة" ـ (٢) امام محد بن سعدر حمة الله عليه فرمات بين "فقة كثير المحديث" ـ (٣)

ابو بكراحد بن هارون برديكي رحمة الله عليه فرمات بين "كان ثقة، وهو من أثبت الناس في-سعيد بن جبير" ـ (٣)

طافظ ابن عدى رحمة الله عليه فرمائے بين "وجعفو بن إياس، هو معروف بجعفوبن أبى وحشية، حدث عنه شعبة وهشيم وغيرهما بأحاديث مشاهير وغرائب، وأرجوأنه لابأس به "۔(۵)

مافظ ذبي رحمة الله عليه فرمات بين "أحدالا ثمة والحفاظ" ـ (١)

اس طرح وه فرمات بين "أحدالثقات، أورده ابن عدى في "كامله" فأساء"(2)_

الم احدر حمة الله عليه فرمات بين "أبوبشو أحب إلى من المنهال بن عموو"_(٨)

الم احد كے صاحبزادے عبدالله بن احمد بن طبل كت بين "أحب إليك من المنهال؟ قال:

⁽۱) شیوخ و تلاندہ کی تفعیل کے لیے دیکھئے تہذیب الکمال (ج۵م ۵ و۲)۔

⁽٢) تهذيب الكمال (ج٥ص ٤) وتهذيب العهذيب (ج٢ص ٨٣).

⁽٣) طبقات ابن سعد (ج2ص ٢٥٣) ١

⁽٣) تهذيب التهذيب (٣٦ص ٨٨)_

⁽۵)الكال (جعص ۱۵۲)

⁽٢)سير أعلام النبلاء (ح٥٥ ٢٥٥) ـ

⁽۷) ميز ان الاعتدال (ج اص ۲۰۲) _

⁽٨) تهذيب الكمال (ج٥ص٤)

نعم، شديدًا، أبو بشرأوثق"(٩)_

واضح رہے کہ منہال بن عمرو محدثین کے نزدیک ثقة راوی ہیں، بخاری اور سنن اربعہ کے رجال میں سے ہیں۔(۱۰)۔

البت امام شعبہ رحمۃ اللہ علیہ ان کی ان احادیث کی تضعیف کیا کرتے تھے جو وہ حبیب بن سالم اور مجاہد سے ساخ حاصل مجاہد بن جبر سے روایت کرتے ہیں، امام شغبہ فرماتے ہیں کہ ان کو حبیب بن سالم اور مجاہد سے ساخ حاصل نہیں ہے۔ (۱۱)۔

لیکن یہ تضعیف یہاں چندال مضر نہیں،اول تواس لیے کہ امام شعبہ کی تضعیف ان کی صرف ان اصادیث سے متعلق ہے جو وہ مجاہد اور حبیب بن سالم سے کرتے ہیں،خود ابوبشر کی ذات سے اس کا کوئی تعلق نہیں(۱۲)۔

دوسرے حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بيں "احتج به الجماعة، لكن لم يخوج له الشيخان من حديثه عن مجاهد ولا عن حبيب بن سالم"(١٣) للذاصحين كى حديثول بيں كوكى شبهه باقى نہيں رہتا۔ والله اعلم۔

170ه ميل ان كا انتقال بوا(١٠) _ رحمه الله تعالى رحمةً واسعةً _

(۴) بوسف بن ماهک

يه يوسف بن ما حك بفتح الهاء وكسرها (١٥) بن تُعزاد بكسر الباء وضمها وبالزاي

⁽٩)حواله بالا

⁽١٠) ويكي الكاشف للذهبي مع تعليقات (ج٢٥ م ٢٩٨) رقم (٥٦٥٣)_

⁽۱۱) دیکھتے تہذیب الکمال (ج۵ص ۱۷ و ۸) وسیر اعلام النبلاء (ج۵ص ۳۲۷) ومیزان الاعتدال (جاص ۴۰۳) و هدی الساری (ص ۳۹۵) ۔ ۳۹۵) ۔ ۳۹۵

⁽١٢) انظر المصادر المُذكورة في التعليقة السابقة وانظرأيضاً التعليقات على الكاشف (١٥ص٣٩٣) رقم (١٨١) _

⁽۱۳)هدی الساری (۱۳۵۵) ـ

⁽١٦) وكيمية ان الاعتدال (جام ٣٠٣) وغيره

⁽۱۵) فتحالباری (جام ۱۳۳)۔

المعجمة (١٦) فارسى مكى رحمة الله عليه بير (١٥)

بہا پنے والد ماھک بن بہزاد اور اپنی والدہ مُسیکہ کے علاوہ حضرت حکیم بن حزام، حضرت عبداللہ بن عمر، حضرت عبداللہ بن عمر، حضرت عبداللہ بن عباس، حضرت معاویہ، حضرت ابو ہر ریرہ اور عاکشہ رضی اللہ عنہم اجمعین وغیرہ سے روایت کرتے ہیں، جبکہ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے مرسلًا روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ایوب سُخِتیانی، ابوبشر جعفر بن ایاس، حمید الطّویل، عاصم احول، عبد الملک بن جریج،اور عطاء بن ابی رَباح رحمهم اللّه تعالی وغیر ہ حضرات ہیں (۱۸)۔

امام سلحی بن معین رحمة الله علیه فرماتے ہیں "ثقة" (١٩) ـ

امام نسائی رحمة الله عليه نے بھی ان کو ثقه قرار دیا ہے۔ (۲۰)

المام ابن فراش رحمة الله عليه فرماتے بين" ثقة عدل" (٢١) ـ

امام ابن حبان رحمة الله عليه نے ان كو كتاب الثقات ميں ذكر كياہے۔(٢٢)

امام محر بن سعدر حمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة قليل الحديث" (٢٣)

حافظ ذہبی رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں 'مُقفۃ''(۲۴)۔

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہيں''ثقة''(٢٥)_

ان کے سنِ و فات میں مختلف اقوال ہیں چنانچہ ۱۰سو، ۲۰اھ، ۱۱ھ، ۱۳ساھ اور ۱۱سے کے اقوال

⁽۱۲)المغنی (ص۱۲)_

⁽١٧) تهذيب الكمال (ج٣٣ ص ٥١) _

⁽۱۸) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لئے دیکھئے تہذیب الکمال (ج۳۳ص ۵۳ و۲۵۳)۔

⁽١٩) تاریخ عثان بن سعدالداری (ص۲۲۷) رقم (۸۶۴) و تهذیب الکمال (ج۳۳ ص ۵۵۳) _

⁽۲۰) تبذيب الكمال (ج٣٣ص ٥٣٣)_

⁽۲۱)حواليه مالا_

⁽۲۲)الثقات لابن حبان (ج٥ص٥٣٩)_

⁽۲۳)الطبقات لا بن سعد (ج۵ص ۲۷) په

⁽۲۴)ا کاشف (ج۲ص ۴۰۰) د قم (۲۳۵) _

⁽۲۵) تقريب التهذيب (ص ۱۱۱) رقم (۲۸۷۸) ـ

لمنت بير ـ (٢٧) رحمه الله تعالىٰ رحمة واسعة ـ

"ماهك"كي شحقيق

"ماھک" ھاء کے فتہ کے ساتھ ہے جبکہ اس پر کسرہ بھی پڑھا گیا ہے۔(۲۷) یہ فارسی لفظ"ماہ" مجمعنی "چاند" ہے جس کے آخر میں کاف نفیز ہے۔(۲۸)اس لفظ کو اکثر شار صین بخاری نے غیر منصر ف قرار دیا ہے، جبکہ اصلی رحمۃ اللّٰہ علیہ نے منصر ف پڑھا ہے۔(۲۹)

غیر منصر ف پڑھنے کی وجہ تو ظاہر ہے کہ اس میں غیر منصر ف ہونے کے دوسبب عجمہ اور علیت موجود ہیں۔(۳۰)

منصرف پڑھنے کی وجہ کیاہے؟

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ چو تکہ "ماہ" کے معنی" قمر" کے ہیں الہذا" ماھك" کے معنی "قمر" کے ہیں الہذا" ماھك" کے معنی "فحمیر" کے ہوئے اس طرح اس میں وصف کے معنی غالب ہوگئے۔ گویا عجمہ کے غیر منصر ف بننے کے لیے جو علیت کی شرط تھی وہ مفقود ہوگئی کیونکہ وصف اور علیت میں تضاد ہے، اور یہاں وصف کے معنی ہم نے غالب قرار دیے ہیں، لہذا علیت نہیں ہوگی (۲۱)۔

حافظ ابن حجرر حمة الله عليه نے بھی يہى بات ذكر كى ہے۔(٣٢)

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ اس کی توضیح کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ چونکہ تصغیر کا تعلق صفات سے ہوتا ہے، اس لیے "ماهك" میں صفت کے معنی غالب ہوں گے اور صفت و علیت میں تضاد کی وجہ سے اجتماع نہیں ہوتا، چونکہ اس صورت میں صرف ایک سبب باقی رہ جاتا ہے اس لیے اس کو منصر ف پڑھیں

⁽۲۷) د يكفئة تهذيب التهذيب (جااص ۲۱ م ۲۲۳)

⁽۲۷) فتح البارى (جام ۱۳۳)_

⁽۲۸)عمدة القارى (۲۲ص۸)_

⁽۲۹) فتح الباري (ج اص ۱۳۳) وعمدة القارى (ج ٢ص٨)_

⁽۳۰) حواله جات بالا۔

⁽۳۱) شرح الكرماني (ج٢ص ١)_

⁽۳۲) فتح البارى (جام ۱۳۳)_

گے۔(۳۳)

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں (۳۳) کہ اگر اس لفظ کو بکسر الھاء پڑھاجائے تو یہ لفظ خالص عربی لفظ ہوگا، اس صورت میں منصرف ہی پڑھاجائے گاکیونکہ یہ مَهَکٹ الشی ء (ف)أمْهَک مَهْکاً سے ماخوذ ہوگا جس کے معنی ہیں کی چیز کو پینے اور روندنے میں مبالغہ سے کام لینا۔ (۳۵)
اس طرح "مهکت الشی ء "کے معنی چینا کرنے کے بھی آتے ہیں۔ (۳۲)

ممکن ہے یہ لفظ "مُه کمة الشباب" سے ماخوذ ہو جس کے معنی جوانی کی ترو تازگی اور رونق کے (۳۰)۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اگر اس لفظ کو ہفتح المھاء پڑھیں تب بھی ممکن ہے کہ عربی لفظ ہو، بایں طور کہ اس کو"مماھکۃ"(۳۸) کے نعل ماضی "ماھك" سے علم منقول قرار دیں، اس صورت میں علمیت اور وزن فعل کی وجہ سے غیر منصرف پڑھیں گے۔(۳۹)

پھراگرچہ اکثر حضرات نے "ماهك" كوان كے والد كانام قرار دیاہے لیكن امام دار قطنی رحمۃ الله عليہ نے "ماهك" ان كى والده كانام بنایاہے، اس صورت میں توعلمیت اور تانبیث كى وجہ سے غیر منصر ف قرار دے سكتے ہیں (۴۰) واللہ اعلم۔

(۵)عبدالله بن عمرو

یه مشهور صحافی حضرت عبدالله بن عمرو بن العاص رضی الله عنهما بین،ان کے حالات "کتاب الإیمان" "باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ویده" کے تحت گذر چکے بیں۔(۴)

⁽۳۳)عدة القارى (جهم ۸)_

⁽۳۴)عمرة القاري (جمس ۸) _

⁽٣٥)القاموس المحيط (٩٥٩)_

⁽٣٢)حواليه سابقه_

⁽۳۷)حوالهٔ سابقه به

⁽٣٨)المماهكة : وهوالجهد في الجماع من الزوجين ـ كذافي العمدة (٣٢) ـ

⁽٣٩)عدة القاري (ج ٢ص٨) نيز ديكھئے تاج العروس (ج ٧ص١٨٥) ـ

⁽۴۰)عدة القاري (٢٠ص٨)_

⁽۱۷)و میکھئے کشف الباری (جاص ۲۷۹)۔

### قال: تخلّف عنا النبي صلى الله عليه وسلم في سفرة سافرناها

حفزت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہا فرماتے ہیں کہ ایک سفر میں جس میں ہم تھے حضور اکر م صلی اللہ علیہ وسلم ہم سے پیچھے رہ گئے۔

سیح مسلم کی ایک روایت میں "رجعنا مع رسول الله صلی الله علیه وسلم من مکة إلی المدینة ..... "(۲۲) کے الفاظ ہیں۔ اس سے معلوم ہوا کہ بیہ سفر مکہ مکر مہ سے مدینہ منورہ کی طرف ہواتھا۔

یہ سفریا تو ججۃ الوادع کاسفر تھا، کیونکہ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بقینی طور پر اس سفر میں آپ کے ساتھ تھے، یابی غزوۃ الفتح کاسفر تھا، اگر چہ غزوۃ الفتح کے موقعہ پر آپ کی واپسی مکہ مکر مہ سے نہیں بلکہ "بعر انہ" سے ہوئی تھی، لیکن کہا جاسکتا ہے کہ آپ چونکہ مدینہ منورہ سے مکہ مکر مہ ہی کے لیے روانہ ہوئے تھے اور اس سفر سے واپسی ہور ہی تھی اس لیے اگر چہ حقیقۃ بعر انہ سے واپسی ہوئی لیکن اس پر رجوع من مکۃ إلی المدینة "کااطلاق کیا جاسکتا ہے۔

"رجوع من مکۃ إلی المدینة "کااطلاق کیا جاسکتا ہے۔

یہ بھی ممکن ہے کہ یہ عمرۃ القصناء کا سفر ہو، کیونکہ حضرت عبداللہ بن عمرہ رضی اللہ عنہ انہی دنوں اسلام لائے تھے۔ (۳۳) واللہ اعلم۔

فأدركناو قدأر هقتنا الصلاة ونحن نتوضأ

سوہم سے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم آملے اس حال میں کہ ہمیں نماز نے آلیا تھا، اور ہم (جلدی جلدی) وضو کررہے تھے۔

رَهِقَه يَرْهَقُه رَهَقاً : غشِيه، ولَحِقه و دنا منه (٣٣) ـ

أرهقه : أغشاه (٣٥)، وحمّله مالا يطيقه (٣٦)

⁽٣٢) ويكي صحح مسلم (جاص ١٢٥) كتاب الطهارة، باب وجوب غسل الرجلين بكمالهمار

⁽٣٣) انظرفتح الباري (١٤/ ٣٢٥) كتاب الوضوء، باب غسل الرجلين، ولايمسح على القدمين-

⁽٣٣)القاموس المحيط (٤٠٠)_

⁽۵۹)النهاية (ج۲ص۲۸)_

⁽٣٦)انظرالقاموس(٩٠٠)_

یہاں ''أرهقتنا الصلاة''کے معنی ہوں گے ''أعجلتنا الصلاة(۲۷)، حتى كادت أن تُغشينا وتُلجقنا بصلاة أخرى بعدها۔

پھراس لفظ کو تنین طرح پڑھا گیاہے:۔

(۱) ایک تو یمی ہے "ار هقتنا الصلاة" لین "ار هقت" ماضی واحد مؤنث غائب کا صیغہ ہے اور "الصلاة" مر فوع ہے جواس کا فاعل ہے۔

(۲) دوسری روایت "أدهفنا الصلاة" ب اس صورت میں بھی "الصلاة" فاعل ہونے کی وجہ سے مر فوع ہے،البتہ" أدهق" ماضی واحد مذكر غائب كا صيغہ ہے، چونكه "الصلاة" مؤنث حقیق نہیں ہے،اس لیے اس كے واسطے فعل مذكر استعال كرنے میں كوئی حرج نہیں۔

(۳) تیسری روایت "أره فنا الصلاة" ہے، یعن "أره فنا، فعل ماضی جمع متکلم کا صیغہ ہے لہذا قاف ساکن ہے، اور "الصلاة" مفعول ہونے کی وجہ سے منصوب ہے اس صورت میں معنی ہوجا کیں گے۔ "أخّر ناها عن وقتها حتی کدنا أن نُغشیَها و نُلحقها بالصلاة التي بعدها"۔ (۴۸) پھراس نمازسے مراد نمازِ عصر ہے، جیسا کہ بعض روایات میں اس کی تصرح موجود ہے۔ (۴۹)

فجعلنا نمسح على أرجلنا

سوہم (جلدی جلدی وضو کرتے ہوئے)اپنے پیروں پرپانی پھیرنے لگے۔ "مسے" میں دومعانی کااحتمال ہے:

ایک سے کہ مسح اپنے ظاہر پر محمول ہے لینی پاؤل پر گیلا ہاتھ پھیرنامر ادے۔

⁽۲۷)عمدة القارى (٢٢ص٨)_

⁽٣٨) ديكي فتح البرى (جاص ٢٦٥) كتاب الوضوء، باب غسل الرجلين ولا يمسح على النحفين، وعمدة القارى (٢٦ص٨) والنهاية (٢٢ص ٢٨٣)_

⁽٣٩)كما في طريق مسدد عن أبي عوانة عند البخاري في كتاب العلم، باب من أعاد الحديث ثلاثاً ليفهم عنه، وقم(٩١) وفي طويق موسىٰ عن أبي عوانة عنده أيضاً في كتاب الوضوء، باب غسل الرجلين ولايمسح على الخفين، وقم(٦٦٣)_

اس احتمال کے مراد لینے کی صورت میں یہ کہنا پڑے گاکہ کسی زمانے میں غسل رجل کے بجائے میں مسل رجل کے بجائے مسے رجل مشروخ ہو گیا، جیسا کہ امام طحاوی رحمۃ اللّٰہ علیہ نے اس رائے کااظہار فرمایا ہے۔ (۵۰) کیکن یہاں یہ ظاہری معنی مراد نہیں۔

دوسرے میہ کہ یہاں" مسح" سے غسلِ خفیف مراد ہے اور مطلب میہ ہے کہ وقت کی تنگی اور وضو میں عجلت کی وجہ سے اور نماز میں تاخیر کے اندیشہ کی بنا پر ہم جو غسل کر رہے تھے وہ خفیف تھا گویا کہ غسل کی جگہ مسح ہور ہاتھا۔

چنانچہ علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے قاضی عیاض رحمۃ اللہ علیہ کے حوالے سے نقل کیا ہے"معناہ نغسل، کماھو المواد فی الآیة .....(۵)۔

ای طرح علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ امام طحاوی رحمۃ اللہ علیہ کی "ننخ"کی رائے پر کلام کرتے ہوئے فرماتے ہیں: "وفیه نظر ؛ لأن قوله: "نمسح علیٰ أرجلنا" بحتمل أن يكون معناه نغسل غسلاً خفيفاً مُبقَّعاً (۵۲) حتى يوىٰ كأنه مسح ....." (۵۳)۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہاں "مسح" سے "غسل" مراد ہونے کا ایک قرینہ یہ بھی ہے کہ اگر پہلے پیروں پر مسح کرنا ہی فرض ہو تا اور غسل فرض نہ ہو تا تو" ویل للأعقاب من الناد" فرماکر وعید کا ذکر کیوں فرماتے، بغیر وعید کے صرف یہ ارشاد فرماد سے کہ آئندہ غسل کیا کرو، اس سے معلوم ہوا کہ شروع ہی سے غسل رجلین ہی مشروع ہے، لہذا یہاں "مسح" سے غسل ہی مراد لیاجائے گا۔ (۵۴) واللہ اُعلم۔

⁽٥٠) انظر شرح معانى الآثار (ج١ص٣٥) كتاب الطهارة، باب فرض الرجلين في الوضوء، حيث قال الطحاوى: "فذكر عبدالله بن عمرو أنهم كانوا يمسحون حتى أمرهم رسول الله صلى الله عليه وسلم بإسباغ الوضوء، وخوّفهم، فقال: ويل للاعقاب من النار، فدل ذلك أن حكم المسح الذي كانوا يفعلونه قدنسخه ما تأخر عنه مماذكرنا".

⁽۵۱)عدة القارى (جعم ۹)_

⁽۵۲) بَقْعه :جعله ذا بُقَع،والبُقْعَة : القطعة من الأرض على غير هيئة التي إلى جنبها، ومعنى قوله : "غسلاً خفيفاً مُبَقَّعًا" : غسلاً خفيفًا بحيث انتضح الماءُ على رِجْله، فابتلّ موضع منها دون موضع. انظرالقاموس المحيط(٣٣٣٠)_

⁽۵۳)عمرة القارى (جهم ۹)

⁽۵۴) انظرالعمدة (ج۲ص ۹و۱) _

## فنادئ بأعلىٰ صوته : ويل للأعقاب من النار، مرّتين أوثلاثاً

آپ نے بلند آواز سے دویا تین مرتبہ فرمایا" ایرایوں کے لیے آگ کے عذاب کی خرابی ہے۔"
"فنادی بأعلی صوته" کے جملہ سے امام بخاری رحمۃ الله علیہ کامد عاثا بت ہوتا ہے کہ علم کے لیے رفع صوت نہ صرف جائز بلکہ ضرورت پڑنے پر مستحن ہے۔

حضور اكرم عَلَيْكَ جب وعظ ونفيحت فرماتے تو آپ كى آواز بلند ہو جاتى تقى چنانچ حضرت رضى الله عليه وسلم إذاخطب احمر ت عيناهُ وعلا صوته واشتد غضبه ..... (۵۵)۔

ای طرح حضرت نعمان بن بشر رضی الله عنه کی ایک روایت میں ہے"سمعت رسول الله صلی الله علیه وسلم یخطب، یقول: أنذرتكم النار، أنذرتكم النار، أنذرتكم النار، أنذرتكم النار، حتى لو أن رجلاً كان بالسوق لسمعه من مقامی هذا......"(۵۲)۔

اى طرح ايك دوسرى روايت مين بي" .....حتى لو كان رجل فى أقصى السوق سمعه وسمع أهل السوق صوته وهو على المنبر" ـ (۵۷)

#### ويل للأعقاب من النار

"ویل"عذاب و ہلاکت اور خسران و بربادی کے معنی میں آتا ہے، ای طرح بعض روایات میں آتا ہے کہ "ویل واد فی جھنم یسیل منه صدید اُهل النار "۔(۵۹)

⁽٥٥) صحيح مسلم (جاص ٢٨٧) كتاب الجمعة -

⁽۵۲) منداحر (۲۲ ص ۲۷۲) أحاديث النعمان بن بشيو رضى الله عنهما ـ

⁽۵۷)حواله بالا

⁽٥٨)الجامع للترمذي، كتاب التفسير،باب و من سورة الأنبياء، رقم(٣١٦٤) والمسند لأحمد(ج ٣ ص ٧٤) والمستدرك للحاكم(ج ٤ ص ٧٤)والمستدرك للحاكم(ج ٤ ص ٣٩٥)كتاب الأهوال، وصححه الحاكم وأقرّه الذهبي.

⁽٩٥) أخرجه السيوطي في الدرالمنثور (ج ١ ص ٨٧) و (ج ٦ ص ٣٠٣) وفيه روايات كثيرة فراجعه إن شئت.

"أعقاب" عَقِب كى جَعْب، ايرى كوكت بين، يهال"أصحاب الأعقاب" مراد بين ـ (١٠) چونكه آدمى اپني ايرى پرى كھرا ہو تاہے توجب كسى كے پاؤں جہنم ميں ہوں گے توخود بھى جہنم ميں ہوگا۔

'اعقاب'' کی تخصیص کی بیروجہ بھی ہو سکتی ہے کہ ان کوپانی سے تر ہونا چاہیے تھا، لیکن وہ تر نہیں' ہو کیں توچو نکہ فریضہ اللہیہ اسی میں متر وک ہوا، للبذاو ہی حصة معذتب ہو گا۔ واللہ اعلم۔

پوری بات کاخلاصہ یہ ہوا کہ جب نمازِ عصر کاوقت تنگ ہونے لگا تو حضرات صحابۂ کرام جلدی وضو کرنے لگے، اس طرح وضو کرنے میں پاؤں کا کچھ حصہ خاص طور پر ایڑی کا حصہ خشک رہنے کا امکان زیادہ تھا، اس کیے حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم نے بلند آواز سے دو تین مر تبہ تنبیہ فرمائی اور فرمایا کہ وظیفۂ ارجل عسل ہے جو اسباغ کے ساتھ ہونا چاہئے صرف مسے نما غسل کافی نہیں، ممکن ہے اس طرح کچھ حصہ خشک رہ جائے، اس لیے دو تین مر تبہ "ویل للاعقاب من الناد" فرمایا تا کہ سب سُن لیں اور سمجھ جا کیں۔

تنبيه

اس سے معلوم ہوا کہ وظیفۂ ارجل عنسل ہے نہ کہ مسح، جبکہ روافض مسح کو وظیفۂ رجل قرار دیتے ہیں۔ تفصیلی بحث انشاءاللہ آگے کتاب الوضوء میں آئے گی۔ واللہ اُعلم بالصواب۔

## ٤ - باب : قَوْلِ ٱلْمُحَدِّثِ حَدَّثْنَا أَوْ أَخْبَرَنَا وَأَنْبَأَنَا .

وَقَالَ لَنَا ٱلْحُمَيْدِيُّ : كَانَ عِنْدَ ٱبْنِ عُيَيْنَةَ حَدَّثَنَا وَأَخْبَرَنَا وَأَنْبَأَنَا وَسَمِعْتُ وَاحِدًا. وَقَالَ اللهِ : سَمِعْتُ اللهِ : سَمِعْتُ اللهِ : سَمِعْتُ اللهِ عَلِيْلَةٍ وَهُو ٱلصَّادِقُ ٱلْمُصَدُوقُ. وَقَالَ شَفِيقٌ عَنْ عَبْدِ اللهِ : سَمِعْتُ اللهِ عَلِيْلَةٍ حَدِيثَيْنِ . وَقَالَ أَبُو الْعَالِيَةِ : عَنِ ٱبْنِ اللّهِ عَلِيْلَةٍ حَدِيثَيْنِ . وَقَالَ أَبُو الْعَالِيَةِ : عَنِ آبْنِ عَبِيلَةٍ كَلِمَةً . وَقَالَ حُذَيْفَةُ : حَدَّثَنَا رَسُولُ اللهِ عَلِيلَةٍ حَدِيثَيْنِ . وَقَالَ أَبُو الْعَالِيَةِ : عَنِ آبْنِ عَبْلِيلَةٍ : يَرُويهِ عَنْ رَبِّهِ . وَقَالَ أَنَسُ : عَنِ ٱلنَّيِ عَلِيلَةٍ : يَرُويهِ عَنْ رَبِّهِ عَنْ رَبِّهُ عَنْ رَبِّهُ عَنْ رَبِّهُ عَنْ وَجَلً .

⁽۲۰)عمرة القاري (ج٢ص١٠)_

## ما قبل ہے مناسبت

ند کورہ باب کی ما قبل کے باب سے مناسبت سے کہ سابق باب میں "دفع الصوت بالعلم"کاذکر تھا تاکہ حاضرین سکھ سکیں اور دوسر وں تک پہنچا سکیں،اور دوسر وں تک پہنچا کے لیے چو نکہ ان الفاظ میں سے کسی کی ضرورت پڑے گی اور ان الفاظ کے لغوی واصطلاحی معانی کے بیان کی حاجت ہوگی، اس لیے "باب قول المحدث:حدثنا أو أخبر نا و أنبأ فا"منعقد کیا۔

#### مقصودِ ترجمة الباب

(۱) علامه ابن رُشید رحمة الله علیه فرماتے بیں که امام بخاری رحمة الله علیه نے اس ترجمهد سے اس بات کی طرف اشاره کیا ہے کہ انہوں نے اپنی کتاب میں وہ حدیثیں نقل کی بیں جو مند بیں اور نبی کریم صلی الله علیه وسلم سے منقول بیں۔ کیونکہ حدیثِ مند ہی "حدثنا" و"اخبرنا" سے نقل کی جاتی ہے۔

(۲) ایک مقصد یہ بھی قرار دیا جاسکتا ہے کہ محد شمین کرام نے نقل روایت کے سلسلے میں جو مختلف الفاظ مخصوص کرر کھے ہیں آیا یہ ان کے دماغ کی اختراع ہے بیاس سلسلے میں پیغیبر علیہ الصلوة والسلام اور آپ کے اصحاب سے بھی پچھ ثابت ہے اور چو نکہ یہ معلوم ہو چکا ہے کہ اسناد داخل دین ہے اس لیے اب یہ تلاش ضروری ہوئی کہ جو طریقے محد ثمین کرام نے اختیار فرمائے ہیں ان کی بھی کوئی اصل ہے یا نہیں ،اگران کی کوئی اصل ہے یعنی پیغیبر علیہ السلام یا آپ کے اصحاب نے ان الفاظ کا استعال فرمایا ہے تو یہ بات متند ہوگی، کیو نکہ دین بھی پیغیبر علیہ السلام کا ہوگا اور طریقۂ نقل بھی آپ ہی سے ثابت ہوگا اور اس میں کے شبہہ کی گنجائش باتی نہیں رہے گی۔

اس تقریری صورت میں ترجمۃ الباب "قول المحدث حدثنا أو أخبرنا و أنبأنا "كا مطلب ميہ ہوگا كہ صرف ان بى تين الفاظ كے بارے میں تفتیش و تحقیق منظور نہیں بلکہ ان كے علاوہ اور بھی جتنے طریقے نقل روایت كے ليے استعال كيے جاتے ہیں وہ سب داخل مراد ہوں گے۔ اس تقدیر پر "قال لنا الحمیدی: كان عند ابن عیینة حدثنا و أخبرنا و سمعت واحدًا "كایہ جملہ استطر اوى ہوگا، داخل و الحمیدی: كان عند ابن عیینة حدثنا و أخبرنا و سمعت واحدًا "كایہ جملہ استطر اوى ہوگا، داخل

مقصود نہیں ہوگا۔ (۲۱)

(۳) ترجمة الباب كاايك مقصديه بهى بوسكتاب كه محد ثين كرام كے يہاں نقل روايت كے سلسلے ميں مختلف الفاظ كااستعال بو تاہے،ان كى حيثيت اور وزن كياہے؟ يعنى آيايه الفاظ برابر كے بيں ياان ميں قوت وضعف كا فرق -اس صورت ميں "قال لنا المحميدى ..... "كا جمله اسطر ادى نہيں ہوگا بلكه اس كا مطلب يه بوگا كه ان الفاظ ميں باہم فرق مراتب نہيں، يه سب برابر بيں، محدث كو اختيار كه چاہے "حد ثنا "كااستعال كرے اور چاہے تو "سمعت "كاصيغه لائے،يايه كه "أنبانا" اور "أخبر نا" كے۔

(۳) ترجمۃ الباب كايہ مقصد بھى ہوسكتا ہے كہ نقل روايت كے جو طريقے محد ثين ميں معروف بين آيا يہ سب طريقے جائز ہيں ياان ميں كوئى ايبا طريقہ بھى ہے جے ناجائز قرار ديا جائے، كيونكہ بعض حضرات نے "إنباء"كے طريقہ كو كمز ور اور بعض نے اسے نا قابلِ اعتبار قرار ديا ہے، امام بخارى رحمۃ الله عليہ نے ترجمہ منعقد كر كے بتلاديا كہ يہ تمام طريقے جائز اور قابلِ استناد ہيں، اسى طرح امام حميدى رحمۃ الله عليہ كے ارشاد كا مطلب يہ ہوگا كہ جواز تمسك اور معمول بہا ہونے ميں سب طريقے برابر ہيں يہ الك بات عليہ كے ارشاد كا مطلب يہ ہوگا كہ جواز تمسك اور معمول بہا ہونے ميں سب طريقے برابر ہيں يہ الك بات ہے كہ بعض طريقوں كو بعض پر ترجی ہے، جس طرح "حدثنا"كى تعبير سے روايت درست ہوگى اسى طرح اخبار وانباء كے صيغه كا بھى اعتبار ہوگا۔

# انواع تحل حديث

مناسب معلوم ہوتاہے کہ اس مقام پر آپ محمل حدیث کی انواع اور اداءِ حدیث کے طرق سمجھ

لیں۔

علائے اصول حدیث نے محمل حدیث کی آٹھ قسمیں بیان کی ہیں:

(١) السماع من لفظ الشيخ:

اس کی صورت یہ ہوتی ہے کہ شخ اپنی سند ہے روایات سناتا ہے اور شاگر د سنتا ہے ، کبھی توشیخ زبانی

⁽۱۲) دیکھئے ایشاح ابنجاری (ج۵ص ۱۷)۔

سُنا تاہے اور بھی کتاب میں دیکھ کر ،اس طرح شاگر دیمھی صرف سننے پر اکتفاکر تاہے اور بھی سننے کے ساتھ ساتھ لکھ بھی لیتاہے۔(۱)

### (٢) القراءة على الشيخ:

لین شخ کے سامنے شخ کی مرویات پڑھی جائیں اور شخ سنے، خواہ شاگر د پڑھے یا کوئی اور طالب علم پڑھے اور بیا شنے، گھریہ پڑھا نے سنے، گھریہ پڑھا نے سنے، گھریہ پڑھا نے سنے، گھریہ پڑھا نے سنے، گھریہ پڑھا نے سنے ہو، اسی طرح شخ کا سناھظا ہویا کتاب ہاتھ میں لے کر ہو، گھر کتاب ہاتھ میں لینے کی صورت میں خود شخ کے ہاتھ میں کتاب ہویا کسی اور ثقة شخص کے ہاتھ میں ہو۔ (۲) واضح رہے کہ 'قواء ت علی الشیخ "میں طالب علم جور وایات پڑھتا ہے وہ اُسی شخ کی مرویات ہوتی ہوتا ہے کہ طالب علم شخ کو سنا کر تو ثیق کرالے اور ضبط میں اگر کسی قشم کی کمی ہوتو اس کا ذالہ ہوجائے (۳)۔

پھر جہور کے نزدیک بیہ صورت درست ہے کہ قراءت کے موقع پر کتاب کسی ثقد شخص کے ہاتھ میں ہو،خود شخ کے ہاتھ میں نہ ہو،اس سے قاضی ابو بکر باقلانی اور امام الحر مین رحمہمااللہ تعالی اختلاف کرتے ہیں اور وہ کہتے ہیں کہ خود شخ کے ہاتھ میں کتاب ہونی چاہئے نہ کہ کسی دوسر بے شخص کے ہاتھ میں (۴) حافظ ابن الصلاح رحمۃ اللہ علیہ نے جہور کے مسلک ہی کوراج قرار دیا ہے (۵)۔

البته اگروه شخص ثقه نه ہو توالیے ساع کا کو ئی اعتبار نہیں۔(۱) "قراءت علی الشیخ "کوا کثر محد ثین"عرض" بھی کہتے ہیں(۷)۔

⁽۱) ركي مقدمة ابن الصلاح (ص ٣٢) النوع الرابع والعشرون: سماع الحديث، وتحمله وضبطه، بيان أقسام طرق نقل الحديث و تحمله. وفتح المغيث (ج ٢ ص ٢٥١) أقسام التحمل والأحذ.

⁽٢) مقدمة ابن الصلاح (ص ٢٢ و ١٥) وفتح المغيث للسخاوى (٢٢ ص ١٦٨)_

⁽٣) ويَحِيَّ تيسير مصطلح الحديث (ص١٥٨).

⁽٣) توضيح الأفكار لمعانى تنقيح الأنظار (٣٦ ١٨٤)

⁽۵)مقدمة ابن الصلاح (ص٢٢)_

⁽٢) مقدمة ابن الصلاح (ص ١٤) وتوضيح الأفكار (٢٦ص١٨٨)_

⁽۷) فتع المغیث للعواقی (ص۱۸۵) و مقدمة ابن الصلاح (ص۹۴) _ آگے" پابالقراءة والعرض علی المحدث" کے تحت اس کی مزید تفصیل آرہی ہے۔

قراءت على الشيخ ياعرض كأتحكم

اس نوع تحمّل کی صحت کے بارے میں اتفاق ہے، البتہ امام ابو عاصم النبیل اور عبد الرحمٰن بن سلام بحجی "قراء ت علی الشیخ" کے عدم جواز کے قائل ہیں، لیکن جمہور نے ان کے قول کورد کردیا ہے۔(۸)

قراءت على الشيخ كامرتبه

اس نوع كاكيام تبه بع؟اس مين تين اقوال بي:

(۱) امام ابو حنیفه، شعبه، ابن ابی ذئب اور یحی القطان رحمهم الله تعالی سے منقول ہے که "قراء ت علی الشیخ "کاورجه" سماع من الشیخ "سے بردھ کرہے، امام مالک رحمۃ الله علیه سے بھی ایک روایت یکی منقول ہے۔ (۹)

ان حفرات کا کہنا ہے کہ ساع من الشیخ کی صورت میں اگر شیخ کو سہو ہو جائے تو طالب کے لئے رد ممکن نہیں ہوتا ، جبکہ قراءت علی الشیخ کی صورت میں طالب غلطی کرے تو شیخ اس کی تقییح کر سکتا ہے۔(۱۰)

(۲)امام مالک، سفیان توری،امام بخاری رحمهم الله تعالی اور اکثر علماءِ حجاز و کوفیہ کے نزدیک دونوں برابر ہیں۔(۱۱)

(۳) جمہور علماء کے نزدیک" قراءت علی الشیخ "کادرجہ" ساع" سے اد نی اور کمتر ہے۔ (۱۲) البتہ حافظ سخاوی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ عام حالات میں تو" مسماع" اعلیٰ ہے، لیکن اگر

⁽٨) ويكي المحدث الفاصل بين الراوى والواعى (ص٢٠٠ و٢١) و توضيح الأفكاد (٢٥ص١٨٨).

⁽٩) ظفر الأماني (ص٢٠٥) ومقدمة ابن الصلاح (ص٢٥)_

⁽١٠)ظفرالأماني(٤٠٧)_

⁽۱۱)فتح المغيث للعراقي (۱۸۲) وفتح المغيث للسخاوي (١٤٢ص ١٤١) و مقدمة ابن الصلاح (ص ٦٥) وتوضيح الأفكار (ج ٢ ص ١٨٩)_

⁽۱۲) حواله جات بالا

کوئی عارض پیش آجائے تو یہ بھی ممکن ہے کہ "قراءت "اور "عرض" "ساع" سے بڑھ جائے۔ مثلاً یہ کہ طالب شخ کے مقابلے میں اعلم یااضبط ہو،یا یہ کہ شخ پڑھنے کی حالت میں زیادہ احفظ اور متیقظ رہے توالی صورت میں "قراءت "ساع" سے اولی اور "اعلیٰ "ہوگی۔ (۱۳)

خلاصہ یہ ہے کہ جس صورت میں غلطیوں سے بیخے کا امکان زیادہ ہو وہ صورت اعلیٰ اور اولیٰ ہے۔(۱۴)واللہ اعلم

#### (٣) الإجازة

یعنی شخ کسی کوروایت کرنے کی اجازت دے خواہ یہ اجازت لفظ ہویا کتابۂ، مثلًا شخ کس سے کہیا لکھ کردے" اُجزت لك أن تروي عنى صحيح البخارى۔"(۱۵)

"اجازت" کی قشمیں

"اجازت" کی علاءِ اصول نے کئی قشمیں لکھی ہیں:۔

(۱) إجازة معيّن لمعيّن ليعن مُجازبه اور مُجازله دونول معيّن بهول، كوئى بهى مبهم نه بهو (۱۱) مثلاً شُخ يول كم "أجزتك أيها الطالب كتاب البخارى" يايول كم "أجزتكم الأصول الستة" يهال مجازله لينى مخاطب معيّن بين، اور مجازبه ليمنى "صحح بخارى" يا "صحاح سقة" بهى معيّن بين اى طرح يول بهى كها جاسكتا ہے "أجزت فلاناً جميع مااشتمل عليه فهرسى" ـ

"اجازت" کی یہ صورت جمہور محدثین کے نزدیک صحیح ہونے کے ساتھ ساتھ اجازت کی تمام انواع سے ارفع بھی ہے،اگرچہ بعض حضرات نے اس پر بھی کلام کیا ہے(۱۷)۔

(۲) إجازة معيّن في غير معيّن: ليني طالب علم جو مجازله هو و تومعيّن بهواور مجازبه غير معيّن بهواور معيّن المجازة معيّن أو مرويّاتي "يهال مثلًا يول كه "أجزتك أو أجزت لكم أو أجزت فلاناً مسموعاتي أو مرويّاتي "يهال

⁽۱۳)فتح المغيث للسخاوي(٢٦ ص١٧٨)_

⁽۱۴)حواليه بالا_

⁽١٥) ديكي فتح المغيث للسخاوي (٢٦٥ م١٢٠) وظفر الأماني (ص١١٥)

⁽١٦) مقدمة ابن الصلاح (٣٤٤) وظفر الأماني (ص٥١٣)_

⁽١١) ويكي ظفر الأماني (ص ١١٦) ومقدمة ابن الصلاح (ص ٢١)_

⁽١٨)مقدمة ابن الصلاح (ص٢٧)_

مسموعات ومرویات کی تعیین و تشخیص نہیں ہے۔

(٣) إجازة غير معين في معين ليني مجازله غير معين بواور مجازبه متعين ومتخص بو مثلًا "أجزت أهل زماني رواية صحيح البخاري"(١٩)_

(۳) إجازة غير معين في غير معيّن: ليعنى نه مجازله معيّن ہو اور نه مجازبه، مثلًا يول كے "أجزت أهل زماني رواية مسموعاتي" (۲۰) ـ

(٥) إجازة المعدوم

لینی جو بچه انجمی پیدانهیں ہوااس کوا جازت دینا۔

پھراس کی دوصور تیں ہیں: ِ

ایک یہ کہ اُس معدوم کو اصالۃ اجازت دی جائے مثلًا یوں کہا جائے ''آجزت لمن یولد لفلان''۔

دوسری صورت بیر که موجود پر عطف کر کے بعاً اور ضمناً اجازت دی جائے مثلاً یوں کہا جائے " "اجزت لفلان ولمن یولد له"یایوں کے "اجزت لك ولعقبك۔"(۲۱)

اِس نوع اجازت کی بھی بعض حضرات نے اجازت دی ہے لیکن صحیح یہ ہے کہ معدوم کواصالۃ ا اجازت دینادرست نہیں،البتہ عبعاًاور ضمناً اجازت دینے کی گنجائش ہے۔(۲۲)

(٢) إجازة الطفل الذي لم يميّز

لینی مجازلہ الیابح ہو جوسن تمییز کونہ پہنچا ہو۔ جمہور کے نزدیک اس کواجازت دینادرست ہے، البتہ ساع کے لیے سن تمییز شرط ہے، الہذا جو بچہ سن تمییز کونہ پہنچا ہواس کا ساع معتبر نہیں (۲۳)۔

⁽١٩)وكيميّ ظفرالأماني (١٥٣٥)_

⁽۲۰)مقدمة ابن الصلاح (ص2۳)_

⁽٢١) ديكيم ظفر الأماني (١٥٥٥) و مقدمة ابن الصلاح (١٥٥) _

⁽٢٢) حواليه بالا

⁽٢٣) ظفر الأماني (٤١٧) و مقدمة ابن الصلاح (٤٢٧) ـ

### (2)إجازة المُجاز

العنى شَخْ اجازت دية بوئ يول كم "أجزتُ لك ما أجيز لي" ـ (٢٣)

عاصل یہ کہ ''اجازت''کی جتنی بھی قتمیں ہیں سب میں اختلاف ہے کہ آیااس سے روایت کرنا درست ہے یا نہیں۔ ان میں سے پہلی صورت کو تو تقریباً سب درست قرار دیتے ہیں بلکہ بعض حضرات نے تو یہ کہا ہے کہ اختلاف پہلی صورت کے علاوہ باقی انواع میں ہے، نوع اوّل کے صحیح ہونے میں کسی کا اختلاف بھی نہیں۔

البتہ باقی انواع کے بارے میں اختلاف اگر چہ کثیر ہے لیکن "إجازة المعدوم أصالة" کے علاوہ باقی تمام انواع میں صحیح یہ ہے کہ درست ہے (۲۵) لیکن یہال حافظ ابن حجر رحمۃ الله علیہ نے شرح نخبۃ الفکر میں "اجازت" کی بحث کے آخر میں ایک تنبیہ کی ہے،اس کو پیش نظر رکھناضر ورک ہے،وہ لکھتے ہیں:

"وكل ذلك كما قال ابن الصلاح توسع غير مرضي؛ لأن إلاجازة الخاصة المعينة مختلف في صحتها اختلافاً قويّاً عندالقدماء، وإن كان العمل استقر على اعتبارها عندالمتأخرين، فهي دون السماع بالاتفاق، فكيف إذا حصل فيها الاسترسال المذكور! فانها تزداد ضعفا، لكنها في الجملة خير من إيراد الحديث معضلاً والله أعلم (٢٦) ـ

#### (٣) المناولة

مناولة کے معنی اعطاء کے ہیں۔

اصطلاح میں ''مناولہ" کی صورت یہ ہوتی ہے کہ شخ طالب علم کو اپنی مرویات دیتا ہے، خواہ تملیکاً بالبیج والہبہ ہویااجارہ واعارہ کے طور پر ہو۔(۲۷)

اس کی کئی صور تیں معروف ہیں:۔ایک مناولۃ مقرونہ بالا جازہ اور ایک مجر دہ عن الا جازۃ۔ مقرونہ بالا جازہ کی صورت ہیہ ہے کہ شخ اپنی مر دیات پر مشمل کتاب اپنے شاگرد کو دے اور وہ

⁽٢٣) مقدمة ابن الصلاح (ص ٤٤) وظفر الأماني (ص ١٥)_

⁽۲۵)دیکھئے حوالہ جات بالا۔

⁽٢٦) نزهة النظر في توضيح نخبة الفكر (١٢٥/٥) خاتمة الكلام على صيغ الأداء_

⁽٢٤) ريك فتح المغيث (٢٦٥ ٢٨٥) و ظفر الأماني (١٩٥٠)

کتابیا تواصل ہو،یااصل سے نقل شدہ اور تھی شدہ ہو، اور دینے کی صورت یہ ہو کہ یا تو بطور تملیک دے دے، اس طرح کہ فرو خت کر دے یا ہو کہ یا تو بطور تملیک دے دے، اس طرح کہ فرو خت کر دے یا بطور اجارہ یا عاریت دے کہ اس میں سے نقل کر کے اور مقابلہ کر کے اسپنے پاس رکھ سکے پھر وہ کتاب دے کر کہے" ھذا سماعی أو روایتی عن فلان، فارو ہ عنی"یایوں کے" اُجزت لك روایته عنی"(۲۸)۔

دوسری صورت ''مناولہ'' کی مجر دہ عن الاجازہ ہے، لیعنی شیخ کتاب یا مرویات اپنے تلمیذ کو دیتا ہے، لیکن با قاعدہ روایت کرنے کی اجازت نہیں دیتا۔ (۲۹)

مناولہ کی ایک صورت یہ بھی ہے کہ طالب علم شخ کے پاس کوئی کتاب یا حدیث کا کوئی جزء لے کر آئے اور بین کے سیشخ اس میں غور و فکر کرہے، پھر اسے لوٹادے اور بیوں کہے"و قفت علیٰ مافیہ، و ھو حدیثی عن فلان، أو روایتی عن شیو خی فیه، فاروہ عنی۔"(۳۰)

اس صورت كو بھى "عرض" كہتے ہيں، چونكه قراءت على الشيخ كو بھى "عرض" كہتے ہيں، اس ليے حافظ ابن الصلاح رحمة الله عليه نے "قراءت على الشيخ" والے "عرض" كو "عرض القراء ة" اور ذير بحث "عرض" كو "عرض المناولة" كانام دياہے۔ (٣)

مناوله كالحكم اوراس كامرتبه

امام مالک، زہری، یحیی بن سعید انصاری، مجاہد، ابوالزبیر، مسلم الزنجی، علقمہ، ابراہیم نخعی، ابن وهب، ابن القاسم، اهبب، قتادہ اور ابوالعالیہ رحمہم الله تعالیٰ ہے منقول ہے کہ مخل بالمناولة المقر ونة بالا جازة، اور مخل بالسماع دونوں برابر ہیں۔(۳۲)

لیکن امام ابو حنیفه، امام شافعی، امام احمه، سفیان توری، عبدالله بن السبارک اور اسحاق بن را هوییه

⁽٢٨) ويكف مقدمة ابن الصلاح (ص ١٦٥ و ٢٦٦) النوع الرابع والعشرون: معرفة كيفية سماع الحديث و تحمله وصفة ضبطه، القسم الرابع: المناولة. و فتح المغيث للعراقي (ص ٢١٦) وفتح المغيث للسخاوي (٢٨٧ /٢٨)

⁽٢٩) مقدمة ابن الصلاح (١٦٩ /١٩) و فتح المغيث للعراقي (١٦٥ /١٩) و فتح المغيث للسخاوي (٣٠ ص٥٠١).

⁽٣٠) ويكي مقدمة ابن الصلاح (٣٠ / ) و فتح المغيث للعراقي (٣١٧) وظفر الأماني (٣٠٠).

⁽۱۳)مقدمة ابن الصلاح (ص۹۷)_

⁽٣٢)ظفرالأماني (ص٥١٩).

ر حمہم الله تعالی فرماتے ہیں کہ تخل بالمناولة المقر ونة بالا جازة کا درجه "ساع" سے کمتر ہے۔(۳۳) حافظ ابن الصلاح اور ان کے متبعین نے اس کو صحیح اور راج قرار دیا ہے۔(۳۲)

البتہ مناولہ مجردہ عن الاجازہ کے بارے میں اختلاف ہے کہ آیااس صورت میں روایت کرناجائز ہے یا نہیں، خطیب بغدادی رحمۃ اللہ علیہ نے بعض حضرات سے جواز نقل کیا ہے جب کہ بعض حضرات اسے جائز قرار نہیں دیتے۔(۲۵)

#### (۵) المكاتبة

مکاتبہ کی صورت یہ ہوتی ہے کہ شخ اپنی مرویات و مسموعات کا پچھ حصہ خود لکھ کریاا پنے کسی معتمد علیہ کا تب سے لکھواکرا پنے شاگر د کو بھیج دیتا ہے۔(۳۲)

اس کی بھی دو قشمیں ہیں:

ایک به که کتابت اجازت کے ساتھ مقرون ہو، کہ شروع میں یا آخر میں آجزت لگ مجمی لکھ دے (۳۷)۔ دوسری صورت به که صرف مکتوب ہو، اجازت کا قتران نه ہو (۳۸)۔

پہلی صورت میں روایت کرنا صحیح ہے، اور اس کا درجہ "مناولة مقروتة بالا جازہ" کے برابر ہے۔ جبکہ دوسری صورت کے جائز ہونے میں اگر چہ بعض حضرات کا اختلاف ہے کیکن راج سے کہ اس صورت میں بھی روایت کرنادرست ہے۔ (۲۹)

#### (٢) الإعلام

اعلام یہ ہے کہ شخ طالب کو یہ بتادے کہ یہ جزء یا یہ کتاب میری روایت کردہ ہے(۴۰)اس میں

⁽۳۳)حولته بالار

⁽٣٨) ريكيت مقدمة ابن الصلاح (٩٠٠) و فتح المغيث للعراقي (١٥٠١) وفتح المغيث للسخاوي (٢٦٥م ٢٩٣) ـ

⁽٣٥)فتح المغيث للسخاوي(٢٦ص٥٠٠-٣٠٣)_

⁽٣٦) مقدمة ابن الصلاح (ص٨٣) وظفر الأماني (ص٥٢١م٥٢١) وفتح المغيث للعراقي (ص٢٣)

⁽٣٤) مقدمة ابن الصلاح (ص٨٣) وظفر الأماني (ص٥٢٢) وفتح المغيث للعراقي (ص٢٢٣)_

⁽۳۸)حواله جات بالا_

⁽٣٩) مقدمة ابن الصلاح (ص٨٣٥ م ٨٥) وظفر الأماني (ص٥٢٢) وفتح المغيث للعراقي (ص٣٢٣) ـ

⁽٣٠) مقدمة ابن الصلاح (ص ٨٨) و فتح المغيث للعراقي (ص ٢٢٥ و٢٢٥) و ظفر الأماني (ص ٥٢٣)_

روایت کرنے کا حکم یااس کی اجازت مذکور نہیں ہوتی۔

"إعلام"كى بنياد پرروايت حديث درست بيانبيس؟

این جریخ اور عبیداللہ عمری کے علاوہ اور بھی بہت سے محدثین اس بات کے قائل ہیں کہ مطلق "اعلام" سے روایت کرنا جائز ہے، بلکہ قاضی عیاض رحمۃ اللہ علیہ تو کہتے ہیں کہ یہ صورت نہ صرف جائز ہے بلکہ اگر شیخ منع بھی کرے تب بھی روایت کرنا جائز ہے۔

اس کے مقابلے میں اصح قول یہ ہے کہ مجرد "اعلام" سے روایت کرنادرست نہیں، کیونکہ عین ممکن ہے کہ شخ کو اس کے اندر کوئی خلل معلوم ہو، جس کی وجہ سے وہ روایت کرنے کی اجازت نہ دے۔(۳۱)

## (۷)الوصيّة

تحملِ حدیث کی ساتویں قتم وصیت ہے،اس کی صورت یہ ہوتی ہے کہ شیخ موت کے وقت یاسفر کے وقت اپنی روایت کر دہ کتاب کی وصیت کسی ہخص کے لیے کر دیتا ہے۔(۴۲)

اس نوع مخمل کے ساتھ روایت کرناجائزہے یا نہیں؟

بعض حضرات نے اس صورت میں بھی روایت کرنے کو جائز قرار دیاہے جبکہ صحیح یہ ہے کہ اس نوع مخل کے ساتھ روایت کرنادرست نہیں ہے۔(۴۳)

#### (٨) الوجادة

"وجادہ" مولد مصدر ہے، یعنی قد ماءِ عرب سے یہ منقول نہیں بلکہ اہلِ اصطلاح نے اس کو بطور مصدراستعال کیا ہے۔ (۴۴)

اصطلاح میں ''وجادہ'' یہ ہے کہ کسی شخص کو کسی شخے کی کتاب مل جائے اور اس شخے سے اس راوی کو

⁽۱۲)حواله جات بالا

⁽٣٢) مقدمة ابن الصلاح (ص٨٥) وفتح المغيث للعراقي (ص٢٢٧) وظفر الأماني (ص٥٢٣)

⁽۳۳)حواله جات بالا_

⁽٣٣) فتح المغيث للعراقي (ص٢٢٧) و مقدمة ابن الصلاح (ص٨١) وظفر الأماني (ص٥٢٣)_

انواع اجازات میں سے کسی بھی طرح کی اجازت حاصل نہ ہو۔ (۴۵)

وجادہ کی بنیاد پر روایت کرنامتقد مین ومتأخرین کامعمول رہاہے،البتہ روایت بالو جادہ کو «منقطع" کادر جہ دیاجا تاہے اگرچہ اس میں ایک نوع اتصال بھی پائی جاتی ہے۔ (۴۷)واللہ اعلم۔

# طرق إداءِ حديث

ساع کے الفاظ

اگر حدیث کی تلقی "ساع من الشیخ" کے طریقہ سے ہو تواس کی ادائیگ کے لیے: "سمعتُ" حدثنی، حدثنا، اخبر نی، اخبر نا، انبانی، انبانا، نبانی، نبانا، قال لی فلان، قال لنا فلان، ذکرلی فلان، ذکر لنا فلان" کے الفاظ استعال ہوتے ہیں، قاضی عیاض رحمۃ اللہ علیہ نے ان تمام کلمات کے اطلاق کے صبح ہونے پراجماع نقل کیا ہے۔ (۲۵)

البتہ یہ اطلاق متقد مین کے ہاں ہے، جبکہ متاخرین نے بعد میں ان الفاظ کو مخصوص کر دیا ہے، چنانچہ ان کے ہاں "سماع" کے ذریعہ مخل کر دہ روایات کو "سمعت" "حدثنی "اور "حدثنا" سے ادا کریں گے، جبکہ "أحبونی" اور "أحبونا" کے ذریعہ ان روایات کی ادائیگی ہوگی جو "قراء ت علی الشیخ" کے طریقہ سے حاصل کی گئی ہوں اور "أنبأنی "اور "أنبأنا" کا اطلاق "اجازت" کے لئے ہوگا، جبکہ "قال لی فلان"، "قال لنا فلان"، "ذکر لی فلان" اور "ذکر لنا فلان" کے الفاظ ان روایات کے لئے مخصوص ہیں جو ندا کرہ میں حاصل ہوئی ہوں۔ (۴۸)

کھر ان الفاظ میں "سمعت" کا لفظ اس اعتبار سے سب سے ارفع ہے کہ یہ لفظ "اجازت"،" مکا تبت" کے ذریعہ حاصل کردہروایات کیلئے،ای طرح تدلیس کے موقعہ پر استعال نہیں

⁽۵۸)حواله جات بالار

⁽۲ ۴)حواله جات بالا_

⁽٣٤)ركيك مقدمة ابن الصلاح(ص ٦٢) النوع الرابع والعشرون: سماع الحديث وتحمله وضبطه و فتح المغيث للعراقي (ص١٨٧) ـ

⁽٢٨) و يحصّ فتح المغيث للعراقي (ص١٨٢-١٨٣)_

ہوتا، جبکہ اس کے مقابلے میں "حدثنا" کے لفظ کوایسے مواقع پر بعض حضرات نے استعال کیا ہے۔ (۴۹)

پھریہاں یہ بھی واضح رہے کہ "حدثنی" کااطلاق اس صورت میں ہو گا جبکہ سامع تنہا ہو اور "حدثنا" کامطلب بیہ ہے کہ ساع حدیث میں دوسرے حضرات بھی شریک ہیں۔

ای طرح "أخبونی" كااستعال اصطلاحاً اس صورت میں ہوگا جبکہ قراءت كرنے والا طالب تنہا ہو،اور "أخبونا" كالفظ ايك سے زائد ہونے يردال ہوگا۔(٥٠)

تنبيه

يهال بيه بات بھى واضح رہے كه لغت ميں "تحديث"، "إخبار" اور "إنباء" ميں كوئى فرق نہيں، چنانچ الله عزوجل كا ارشاد ہے" يَوْمَئِذٍ تُحَدِّثُ أَخْبارَهَا بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَىٰ لها" (۵۱) اسى طرح فرمايا "وَلَا يُنبَّنُكَ مِثْلُ خَبِيْر" (۵۲) ـ

اسى طرح صديم باب من حضوراكرم صلى الله عليه وسلم كاار شاد عن: إن من الشجر شجرة لايسقط ورقها، وإنها مثل المسلم، فحدثونى ماهى؟ فوقع الناس فى شجر البوادي، قال عبدالله: ووقع فى نفسى أنها النخلة، فاستحييت ثم قالوا: حَدِّثنا ماهى يا رسول الله "-

جبکہ کتاب العلم ہی کے ایک طریق میں "یا رسول اللہ أخبرنا بھا" کے الفاظ ہیں (۵۲) جبکہ کتاب النفیر کے ایک طریق میں "حدثونی" کی جگہ "أخبرونی" کا لفظ آیا ہے (۵۳) اور اساعیلی کے ایک طریق میں "أنبئونی" کالفظ وار د ہوا ہے۔ (۵۵)

لغت میں چونکہ یہ تمام الفاظ متر ادف اور ہم معنیٰ ہیں اس لیے علماکی ایک بہت بری جماعت جن

⁽٣٩) ويَصِحَمقدمة ابن الصلاح (ص٣٣) النوع الرابع والعشرون.

⁽٥٠)وكيكنزهة النظر في توضيح نخبة الفكر (١١٨س)

^{ِ (}۵۱)الزلزال/۴وهـ

⁽۵۲) فاطر /۱۲

⁽۵۳)و يكيئ صحيح بخارى (جاص ۲۳) كتاب العلم، باب الحياء في العلم، رقم (١٣١)_

⁽۵۳) و يُحْصَ مَحِ بخارى (٢٦ ص ٢٨١) كتاب التفسير، سورة إبراهيم، باب: كشجرة طيبة أصلها ثابت وفرعها في السماء تؤتى أكلها كل حين، رقم (٢٩٨٨)_

⁽۵۵)ذكره الحافظ في الفتح (جاص ١٣٣)_

میں امام زہری، امام مالک، سفیان بن عیدینہ، سحیی القطان اور اکثر تجازیین اور کو فیین شامل ہیں، اس بات کی قائل ہیں کہ ان میں سے ہر لفظ استعمال کیا جاسکتا ہے۔ (۵۲)

جبکہ اسحاق بن راہویہ ،امام نسائی ،ابن حبان اور ابن مندہ اس بات کے قائل ہیں کہ جب سماع من لفظ الشیخ ہو تو این الفاظ کو" قراءت"کے لفظ الشیخ ہو تو این الفاظ کو" قراءت"کے ساتھ مقید کیا جائے گا۔ (۵۷)

جبكه امام ابن جرتج، اوزاع، شافعی، ابن وهب اوراكثر اللِ مشرق نے الفاظ کی ہی شخصیص كردی كه "سماع من لفظ الشيخ" کی صورت میں "تحدیث" اور "قراء ت على الشيخ" کی صورت میں "إخباد" كالفظ استعال ہوگا۔ (۵۸)

بعد میں ان حفرات کے متبعین نے وہ تفصیل اختیار کی ہے جو ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں کہ "حدثنی"اور"اخبونی" تنہا شخص کے لئے ہے،اور"حدثنا"اور اخبونا"جمع کے لیے۔(۵۹)

لیکن یہاں حافظ رحمۃ اللہ علیہ نے جو تنبیہ فرمائی ہے اس کو یاد رکھنا چاہئے کہ یہ تمام تفصیل مستحن ہونے کی حد تک ہے، ان کا التزام کوئی واجب نہیں ہے، البتہ متاخرین کو مذکورہ اصطلاحات کی رعایت نہیں کی رعایت نہیں کی جائے گی تو خلط کا اندیشہ ہے۔ (۱۰) واللہ اعلم۔

قراءت على الشيخ كي صورت ميں الفاظ إداء

وہروایات جن کا مخل" قراءت علی الشیخ" کے طریقے پر کیا گیاہوان کے اداء کی کی صور تیں ہیں:۔

(۱) ایک صورت بیے که "قرأت علی فلان" یا "قرئ علی فلان وأنا أسمع، فأقر به" كها

جائے۔

⁽۵۷) فتح الباري (جاص ۱۳۵)_

⁽۵۷)حواليه بالار

⁽۵۸)حواله بالا_

⁽۵۹)حواليه بالا

⁽۲۰)حواله مالا ـ

يه صورت سب سے عده اور أسلم ہے، اس ميں كوئى اشكال نہيں (١) ـ

(۲) دوسری صورت بیہ که "سماع من المشیخ" میں جوالفاظ استعال ہوتے ہیں ان کویہاں تقیید کے ساتھ استعال کیا جائے، مثلاً کہا جائے" حدثنا فلان قراء قاعلیه" یا "أخبر نا قراء قاعلیه" میں کمترہے۔(۲)

(۳) تیسری صورت یہ ہے کہ اس قتم کے لیے بھی "سماع من الشیخ" والے الفاظ "حدثنا" اور "أخبرنا" بغير كى قيد كے استعال كيے جائيں، سواس ميں اختلاف ہے:۔

عبدالله بن السارك، يحيى بن يحيى تتيمى،احمد بن حنبل اور نسائى رحمهم الله وغير ه كاند ہب بيہ ہے كه اس طرح على الاطلاق استعال كرنا جائز نہيں۔

اس کے مقابلے میں اکثر اہلِ حجاز و کوفہ ، نیز امام زہری ، امام مالک ، سفیان بن عیبینہ اور پیحیی بن سعید القطان رحمہم اللہ تعالی وغیر ہائمہ متقد مین کے نزدیک ان الفاظ کو علی الاطلاق استعال کرنے میں کوئی حرج نہیں ، امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کا بھی یہی مذہب ہے۔ (۳)

ان محورین میں سے بعض نے تو "سمعت فلاناً" کہنے کو بھی درست قرار دیا ہے۔(م)

اس "فتم" کے اندر تیسر اند ہب ہے کہ دونوں لفظوں میں فرق ہے، چنانچہ امام شافعی اور ان کے اصحاب کا قول ہے کہ "قراءت علی الشیخ" کے طریقے سے حاصل کردہ روایات کو اداکرنے کیلئے "اخبو نا"کا استعال تو درست ہے، یہی بات امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ اور جمہوراہل مشرق سے منقول ہے اکثر محدثین بھی اس کے قائل ہیں (۵)۔

مافظ ابن الصلاح رحمة الله عليه فرمات بين "الفرق بينهما صار هو الشائع الغالب على ا

⁽١) مقدمة ابن الصلاح (ص ٢٥) النوع الرابع والعبشرون، نيزد كي فتح المغيث للعراقي (ص ١٨٧)_

⁽۲)حواله جات بالا

⁽٣)حواله جات بالا۔

⁽۵) مقدمة ابن الصلاح (ص١٥٨ و٢٦) وفتح المغيث للعراقي (ص١٨٨)_

أهل الحديث، والاحتجاج لذلك من حيث اللغة عناء وتكلّف، وخير مايقال فيه: إنه اصطلاح منهم أرادوا به التمييز بين النوعين، ثم خصص النوع الأول بقول "حدثنا" لقوة إشعاره بالنطق والمشافهة. والله أعلم(٢)_

"اجازت" کے طریقہ سے

حاصل كر دهر وايات كاطريق اداء

بعض حضرات نے تو"حدثنا"اور"أخبرنا"کے استعال کی علی الاطلاق اجازت دی ہے، یہ ابن جرتج امام مالک، امام الحربین اور اہل مدینہ سے منقول ہے۔(2)

لیکن جمہور کے نزدیک الفاظِ ساع و قراء ت کو مقیدًااستعال کرنا چاہئے، مثلًا یوں کہنا چاہئے " "حدثنا إجازة"یا"أخبرنا إجازة"(۸)۔

یہاں چند الفاظ اور ہیں جن کو "اجازت" میں استعال کیا گیا ہے، چنانچہ بعض حضرات نے "شافھنی فلان"اور" اُخبر نا مشافھة"استعال کیاہے(۹)۔

امام اوزاعی سے منقول ہے کہ انہوں نے "اجازت "کیلئے" خبر نا"کالفظ استعمال کیا ہے اور " قراء ت علی الشیخ "کیلئے" انحبو نا" (۱۰)۔

ای طرح "اجازت" کیلئے متاخرین نے "أنبأنا" کا لفظ بھی استعال کیا ہے، بلکہ علامہ ابوالعباس ولید بن بکر مُعمری نے اپنی کتاب "الو جازہ فی تنجویز الإجازہ" میں "اجازت" کے لئے اس کواختیار کیا ہے، جبکہ متقد مین کے نزدیک "أخبرنا" اور "أنبأنا" ہم معنی ہیں۔(۱۱) واللہ اعلم۔

⁽٢)مقدمة ابن الصلاح (١٦٧)_

⁽٧) ركيك مقدمة ابن الصلاح (١٥٠٥) وفتح المغيث للعواقي (١٢٠٠)

⁽٨)مقدمة ابن الصلاح(٣٢٠)و فتح المغيث للعراقي(٣٠٠)_

⁽٩) مقدمة ابن الصلاح (١٨٢٥) وفتح المغيث للعراقي (١٢١) ـ

⁽١٠)حواله جات بالا_

⁽۱۱)حواله جات بالا_

"مناوله"کے طریقے ہے.

حاصل كرده روايات كاطريق اداء

اس طریقہ میں بھی الفاظِ ساع کو بعض حضرات نے مطلقاً بغیر کسی قید کے استعال کیا ہے جبکہ اس میں بھی بہتر رہے ہے کہ اس میں بھی بہتر رہے ہے کہ تقیید کے ساتھ ذکر کیا جائے مثلاً بوں کہا جائے "حدثنا مناولة" یا ' اُنحونا مناولة".

اسی طرح صرف "ناولنی" کہنا بھی درست ہے اور اگر مناولہ مقرون بالا جازہ ہو تو"ناولنی و اجازلی "کہہ کرروایت کرنا بہتر ہے۔(۱۲)واللداعلم۔

كتابت، اعلام، وصيت اور وجاده

کے طریقوں سے حاصل کردہروایات کا طریق اداء

مکاتبة ماصل کردهروایات کے اواء کے لئے یا تو کتابت کی تصری کر کے کہاجائے "کتب إلی فلان" یا الفاظِ سماع و قراءت کو مقید کر کے استعال کیا جائے اور کہا جائے "حدثنا کتابة " یا" أحبونا کتابة " یا")۔

ای طرح "إعلام" کے طریقہ سے حاصل کردہ روایات کو اداکرنے کے لئے کہا جائے گا "أعلمنی شیخی بکذا"۔(۱۲)

"وصیت"کی صورت میں یا تو" اوصیٰ إلی فلان بکذا" کیے گاما" حدثنی فلان وصیة "کے گا۔ (۱۵) "وجاده"کی صورت میں راوی"و جدت بخط فلان"یا" قر آت بخط فلان"کہہ کرروایت معسند نقل کرے گا(۱۱)۔

وقال لنا الحميدي : كان عند ابن عيينة "حدثنا"و أخبرنا" و أنبأنا" و "سمعت" واحداً

⁽١٢) ويكي عقدمة ابن الصلاح (١٥٥) وفتح المغيث للعراقي (١٢٠).

⁽١٣) ويمي مقدمة ابن الصلاح (ص ٨٨) وفتح المغيث للعراقي (ص ٢٢٣)_

⁽۱۴) تيسير مصطلح الحديث (ص١٦٣ و١٦٣)

⁽١٥) موالد بالار

⁽١٦) والدبالا

تحمیدی نے ہم سے بیان کیا کہ ابن عیینہ کے نزدیک "حدثنا"، احبر نا" "آنبانا"اور "سمعت" سب ایک تھے۔

پیچھے طرقِ اداءِ مدیث کے تحت ہم بیان کر چکے ہیں کہ "قال لنا" اور "قال لی "ای طرح " "ذکو لنا" اور "ذکو لی " یہ تمام الفاظ ساع من الشیخ کے الفاظ ہیں اور اس طرح اتصال پر دلالت کرتے ہیں۔ ہیں جس طرح "حدثنی ""حدثنا" اور "سمعت" وغیر واتصال پر دلالت کرتے ہیں۔

البتہ یہ بات ضرور ہے کہ ''قال لنا' کا زیادہ تراطلاق اُن روایات کے لئے ہو تا ہے جن کو مذاکرہ کے دوران حاصل کیا گیا ہو۔(۱۷)

ہاں اگر بغیر حرف جارے صرف"قال فلان"یا "ذکر فلان"کہاجائے تواس میں انقطاع کا بھی اختال ہے، اس لیے اس کا درجہ "قال لنا فلان" یا"ذکر لنا فلان" سے کمتر ہوگا، البتہ اگر اس کا قائل مدلس نہ ہواور راوی کامروی عنہ سے لقاء بھی ثابت ہو توبیا تصال پر محمول ہوگا۔ (۱۸)

مدلس نہ ہواور راوی کامر وی عنہ سے لقاء بھی ثابت ہو توبیہ اتصال پر محمول ہوگا۔(۱۸)

ابن مندہ رحمۃ اللہ علیہ نے کہاہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ جہاں کہیں "قال لی فلان" کہتے ہیں وہ" اِجازةً" حاصل کردہ نہیں ہوتیں، اس طرح جہاں "قال فلان" (بغیر جارو مجرور کے) ذکر کرتے ہیں وہ تدلیس ہے(۱۹)۔

یمی بات حافظ ابویعقوب رحمة الله علیه بھی فرماتے ہیں (۲۰)، جبکه حافظ ابو جعفر بن حمدان رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ الی تمام روایات عوضاً و مناولة حاصل کردہ ہیں (۲۱)، اسی طرح ابن حزم رحمة الله علیه کا کہنا ہیں کہ ایسی تمام روایات متصل نہیں ہیں (۲۲)۔

⁽١٤) ويصح مقدمة ابن الصلاح (٣٣ ) النوع الرابع والعشرون، القسم الأول: السماع من لفظ الشيخ. وفتح المغيث للعراقي (ص ١٤٥) و فتح المغيث للعراقي (ص ١٤٥) و فتح المغيث للسخاوي (٣٣ م١٤) وظفر الأماني (ص ٥٠٩ و١٥٠) .

⁽١٨) ريك حواله جات بالا قال العراقي: "لاسيما من عرف من حاله أنه لايروى إلا ماسمعه كحجاج بن محمد الأعور، فروى كتب ابن جريج بلفظ "قال ابن جريج" فحملها الناس عنه واحتجوا بها، هذا هو المحفوظ المعروف" فتح المغيث للعراقي (١٨٣٠) ـ

⁽١٩) فتح المغيث للعراقي (١٨٣ م ١٨٨) وفتح المغيث للسخاوي (٢٦ ص ١٦٣) وظفر الأماني (ص ١٥٠)_

⁽٢٠)حواله جات بالا

⁽۲۱) حواله جانت بالا

⁽²²⁾ظفرالأماني(ص ١١١)_

لیکن علاء نے ان تمام حفرات کے قول کی تردید کی ہے، چنانچہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی سیجے بخاری علیہ نام حفرات کے قول کی تردید کی ہے۔ بخاری میں حفرت ابو ہر ریدہ رضی اللہ عنہ کی مرفوع حدیث نقل کی ہے" إذا نسبی فاکل أو شوب ……"اس کی سند بیان کرتے ہوئے فرمایا" حدثنا عبدان ……"(۲۳) جبکہ یہی روایت نقل کرتے ہوئے اپنی تاریخ میں فرماتے ہیں" قال لی عبدان "(۲۲)۔

اسی طرح امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "کتاب النفیر" میں ابراہیم بن موی سے بسینۂ تحدیث روایت نقل کی ہے (۲۵) جبکہ کتاب الأیمان والنذور میں "قال لی ابراہیم بن موسی" کے الفاظ استعال کیے جی (۲۷)۔

الحميدى

امام حمیدی رحمة الله علیه کاذ کراگرچه بدءالوحی میں بھی آیاہے(۲۷) کیکن وہاں بے حداختصار ہے، یہاں ہم قدرے تفصیل سے ان کاذ کر کریں گے۔

بد ابو بکر عبداللہ بن الزبیر بن عیسی بن عبیداللہ بن اسامہ بن عبداللہ بن تحمید بن زہیر بن الحارسٹ بن اسد بن عبدالعرسی قرشی اسدی تحمیدی مکتی ہیں۔(۲۸)

میر بشر بن بکر تنیسی، ابواسامه حماد بن اُسامه، سفیان بن عیینه، عبدالعزیز بن محمد دراوردی، فضیل بن عیاض، امام شافعی، مروان بن معاویه فزاری، وکیع بن الجر "اح، ولید بن مسلم اور یعلی بن عبید طنافسی رحمهم الله سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابوزُرعہ عبید اللّٰہ بن عبد الکریم رازی، امام ابوحاتم مجمد بن الح مجمد بن ادریس الرازی، امام محمد بن بجی ڈبلی، یعقوب بن سفیان اور یعقوب بن شیبہ رحمہم اللّٰہ تعالیٰ ہیں۔(۲۹)

^{· (}rr) تحجي بخاري (ج اص ٢٥٩) كتاب الصوم، باب إذا أكل أوشوب ناسياً، رقم (١٩٣٣) _

⁽٢٣)التاريخ الكبير (ج اص ٩) ترجمة محمد بن سيرين، رقم الترجمة (٢٥١) ـ

⁽٢٥) كيك صحيح البخاري (٢٥ م ٢٥) كتاب الفيسير، صورة التحريم، باب: يا أيها النبي لم تحره ما أحل الله لك ١٠٠٠٠٠ آم (٢٩١٣)-

⁽٢٧)صحيح البخاري(٢٥ص ٩٩٠) كتاب الأيمان والنذور، باب إذا حرّم طعامه، رقم (٢٢٩١)_

⁽٢٧) ويكية كشف البارى (ج اص ٢٣٧)-

⁽۲۸) دیکھے تبذیب الکمال (جسماص ۵۱۲)۔

⁽٢٩) شيوخ و تلازه وكي تفعيل كيليِّ ديكيمّ تهذيب الكمال (ج١٣ ص ١٥ و١٥٠) _

الم احدين حنبل رحمة الله عليه فرمات بير" المحميدي عندنا إمام" -(٣٠)

امام ابو عائم رحمة الله عليه فرمات بي "أثبت الناس في ابن عيينة: الحميدي، وهو رئيس أصحاب ابن عيينة، وهو ثقة إمام"(٣)_

امام عجل رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة" (٣٢)_

ابن حبّان رحمة الله عليه فرمات بين "كان صاحب سنة وفضل و دين" (٣٣) .

امام دار قطنی رحمة الله عليه فرماتے بين "حافظ" (٣٣)

المام حاكم رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة مأمون" (٣٥)_

الم بخارى رحمة الله عليه فرمات بي "الحميدى إمام في الحديث" (٣٦)_

حافظ ابن حجرر حمة الله عليه فرمات بين "ثقة حافظ فقيه، أجلّ أصحاب ابن عيينة" (٣٧)-

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة كثير الحديث" (٣٨)

امام محمیدی رحمۃ اللہ علیہ نے حدیث کاعلم دوسر بے اساتذہ کے علاوہ سفیان بن عیبینہ رحمۃ اللہ علیہ سے خاص طور پر حاصل کیا، حتی کہ ان کی خدمت میں اُنیس یا بیس سال تک رہے (۳۹)، جبکہ امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ سے فقہ کاعلم حاصل کیا (۴۰)، امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کی رحلت کے بعد حمیدی کوخود توقع تقی کہ ان کی جانشینی کی سعادت حاصل ہوگی، لیکن ان کے مقابلے میں ابن عبدالحکم کو امام شافعی کی

⁽٣٠) تهذيب الكمال (ج ١٩ص ١٥) وسير أعلام النبلاء (ج١٠ص ١١٤)

⁽١١) تهذيب الكمال (ج١١٥ ص١٥١) وسير أعلام النبلاء (ج١٠٠ م ١١٠)

⁽٣٢) تعليقات تهذيب الكمال (ج١٩٥٥) نقلاً عن ثقات العجلي (الورقة ٢٩١)_

⁽٣٣)الفقات لابن حبان (ج٨ص١٣٣)_

⁽٣٣) تعليقات تهذيب الكمال (ج١٣٥ ما ١٥٥ ) نقلاً عن علل الدارقطني (٣/ الورقة ١٤١) _

⁽۳۵) تهذيب العهذيب (ج۵ص۲۱۲)

⁽٣٦)طبقات الشافعية الكبرى (ج اص٢٦٢)وسير أعلام النبلاء (ج١٩٠١)

⁽٣٤) تقريب التهذيب (ص ٣٠٠) رقم (٣٣١٠) ـ

⁽۳۸) طبقات ابن سعد (ج۵ ص۵۰۳) په

⁽٩٩) وسير أعلام النبلاء (ج١٥ ص١٢) وسير أعلام النبلاء (ج١٥ ص١١)

⁽۴۰) د کیمیئے فتح الباری (جام ۱۰) کتاب بدءالوحی، باب کیف کان بدءالوحی .....

جانشینی کاشرف حاصل بوا، چنانچه به مکرمه آگئے،اورو بین نشر علم کی خدمت انجام دینے لگے۔(۱۳) امام شافعی رحمة الله علیه خود ان کی تعریف فرماتے بین "مار أیت صاحب بلغم (أی إنساناً) أحفظ من الحمیدی، کان یحفظ لسفیان بن عیینة عشرة آلاف حدیث "(۲۲)۔

الم اسحاق بن رابوي رحمة الله عليه فرمات بي "الأئمة في زماننا الشافعي والحميدي وأبو عبيد"_(٣٣)

خودامام حميدي رحمة الله عليه فرمات بي "مادمت بالحجاز، وأحمد بن حنبل بالعراق، وإسحاق بخراسان: لايغلبنا أحد"_(٣٣)

نير قرمات بين "والله لأن أغزو هؤلاء الذين يردون حديث رسول الله صلى الله عليه وسلم أحب إلى من أن أغزو عدّتهم من الأتراك "(٣٥).

ان کی جلالت شان کا ندازہ اس سے لگائے کہ حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے حدیث "إنها الأعمال بالنیات" سے اپنی کتاب کا افتتاح فرمایا، اس کو امام مالک کے طریق سے روایت کرنے کے بجائے تحمیدی کی سند کو ترجے دی۔ (۳۷)

بلكه امام حاكم رحمة الله عليه فرمات بي "ومحمد بن إسماعيل إذا وجد الحديث عنه لا يخوجه إلى غيره؛ من الثقة به"_(٣٤)

الم حمیدی رحمة الله علیه نے "مند" لکھی ہے جو "مندالحمیدی" کے نام سے معروف ہے، علامہ حبیب الرحمٰن اعظمی رحمة الله علیه کی تحقیق کے ساتھ مجلس علمی ڈائجیل نے اسے دوجلدوں میں شاکع کیا ہے۔

⁽١١) مير أعلام النبلاء (ج٠١٠)

⁽٣٢)طبقات الشافعية (جاص ٢٦٣) وسيرأعلام النبلاء (ج-اص ١١٨)_

⁽٣٣)ميو أعلام النبلاء (ح-اص ١١٨ و١١٩) وطبقات الشافعية (حاص ٢٦١)_

⁽۳۴) دالہ جاست سابقہ۔

⁽۵۵)سيراعلام النبلاء (ج٠١٥/١١٩)_

⁽٢٦)سيرأعلام النبلاء (ج٠١ص ١٢٠ و١٢١)_

⁽۲۷) تهذيب التهذيب (ج۵ص ۲۱۲)_

## الم حميدى رحمة الله عليه كي وفات ٢١٩ها ٢٢٠ه ميس جوئي (٨٨) رحمه الله تعالى رحمة واسعة

أبن عيبينه

ان کا ذکر اگرچہ پہلے آچکا ہے لیکن نہایت سر سری طور پر ان کا تذکرہ آیا تھا(۴۹)، یہاں قدر ہے تفصیل سے ان کے حالات ذکر کئے جارہے ہیں۔

یہ مشہور محدث سفیان بن عُنینہ بن ابی عمران ہلالی کو فی ہیں،ان کی کنیت ابو محمہ ہے، محمہ بن مزاحم اخی الضحاک بن مزاحم کے مولی تھے۔(٥٠)

یہ دس بھائی تھے،ان میں پانچ بھائی محدت ہیں:سفیان،ابراھیم، محمد، آدم اور عمران(۱۵)۔ سفیان بن عُبینہ رحمۃ اللّٰد علیہ نے بے شار محد ثین سے سب فیض کیا جن میں سے چند مشہور شیوخ کے نام یہ ہیں:

ابراهیم بن میسره، اساعیل بن امیه ، اساعیل بن ابی خالد، ابوب سختیانی، ابوبشرییان بن بشر آخمسی، جامع بن أبی راشد، جعفر بن محد الصادق، حسن بن عُماره، نحمید الطّویل، داود بن نصیر الطائی، زائدة بن قدامه، زکریا بن ابی زائده، زیاد بن سعد، زیاو بن عِلاقه ، زید بن اسلم ، سالم ابی العضر ، سفیان الثوری ، ابوحازم سلمة بن دینار ، سلیمان الأحول ، سلیمان الأعمش ، سهیل بن ابی صالح ، شعبة بن الحجاج ، هبیب بن غرقده، صالح بن کیبان ، عاصم بن ابی انجو د ، ابوالزناد ، عبد الکریم ابی امیه ، عبد الملک بن عبد العزیز بن جرتج ، علی بن زید بن عبد الله نخعی ، مالک بن القعقاع ، عمر و بن دینار ، ابو معاویه عمر و بن عبد الله نخعی ، مالک بن انس ، ابن شهاب زهری ، مِسعر بن کیدام ، معمر بن راشد ، منصور بن المعتمر ، هشام بن محر وه ، ولید بن کثیر ، ابواسحاق شبه به بالوالز بیر مکنی رحمهم الله تعالی ـ

⁽۲۸)سیراعلام النبلاء (۲۰۱۳) ۱

⁽٣٩) ويص كشف البارى (ج اص ٢٣٨) بدء الوحى، الحديث الأول

⁽٥٠) تهذيب الكمال (ج اص ١٤٨ه)

⁽١٥)حواله بالار

ان سے روایت کرنے والوں میں ان کے اپنے شیوخ امام اعمش، ابن جرت کاور شعبہ کے علاوہ هام بن مجیل، حسن بن حی، زہیر بن معاویہ، عبداللہ بن المبارک، عبدالرحلٰ بن مہدی، یحیی القطان، امام شافعی، عبدالرزاق صنعانی، امام حمیدی، سعید بن منصور، یحیی بن معین، علی بن المدین، احمہ بن حنبل، ابو بکر بن الی شیبہ، اسحاق بن راہویہ اور عمرو بن علی الفلاس رحمہم اللہ تعالی، وغیرہ ہیں۔(۵۲)

سفیان بن عیبینہ رحمۃ اللہ علیہ عوام میں پیدا ہوئے(۵۳) بچپن ہی سے طلب حدیث میں لگ گئے،اللہ نے ان کے علم میں اور عمر میں برکت دی کہ ان سے علم حاصل کرنے والوں میں جہاں اجداد ہیں وہاں احفاد نے بھی ان سے کسب فیض کیا۔ ۱۳۲ ھ سے تحدیث شر وع ہوئی، سب سے آخر میں ساع کرنے والے ایک ابو نفر السع بن زیدز بیمی نامی مکتی شخ ہیں، یہ ۲۸۲ ھ تک زندہ رہے۔(۵۳) ان کی امامت وجلالت شان پر اتفاق ہے، بہت سے لوگ ج کے ادادے سے نکلتے تھے لیکن ان کے پیش نظر یہ بات ہوتی تھی کہ سفیان بن عیبینہ سے ملا قات ہوگی اور اس طرح سندعالی ہوگی۔(۵۵)

على بن المدين رحمة الله عليه فرمات بي "ما في أصحاب الزهري أتقن من ابن غيينة"(۵۲)۔

امام احمد بن عبدالله مجلى رحمة الله عليه فرمات بي "سفيان بن عيينة كوفى ثقة ثبت فى الحديث، وكان بعض أهل الحديث يقول: هو أثبت الناس فى حديث الزهرى، وكان حسن الحديث، وكان عديثه نحواً من سبعة آلاف ولم تكن له كتب "(۵۵).

الم شافع رحمة الله عليه فرمات بين "مالك وسفيان بن عيينة القرينان. يعنى في

⁽۵۲) تلاغده وشيوخ كى فهرست كے لئے ديكھتے تهذيب الكمال (جااص ۱۸۸هـ ۱۸۸۸) وسير أعلام النبلاء (ج٨ص ٥٥٥ ـ ٥٥٧)_

⁽۵۳) تهذیب الکمال (ج۱۱ص ۱۸۸)۔

⁽۵۳)و كيمية تهذيب الكمال (جااص ١٨٨) وسير أعلام العلاو (ج٨ص ٢٥٥ و ٢٥٥)

⁽۵۵)سير أعلام النعلاء (ج٨ص٥٥)

⁽٥٢) تهذيب الكمال (جااص ١٨٩) وسير اعلام النهلاء (ج٨ص٥٨)_

⁽۵۷) تهذيب الكمال (ج ١١ص ١٨٩)

الأثر_"(٥٨)_

نيزوه فرمات "لولا مالك وسفيان لذهب علم الحجاز"(٥٩)_

امام سفیان توری رحمۃ الله علیہ سے جب ان کے بارے میں بوچھا گیا تو فرمایا "ذاك أحد الأحدین، ماكان أغربه۔"(٢٠)

يحيى بن سعيدر حمة الله عليه فرماتے بين "سفيان إمام في الحديث" (١١)

امام ابن عیینہ رحمۃ اللہ علیہ کثرت سے ج کیا کرتے تھے، ایک دفعہ ج کے موقعہ پر اپنے بھتیج حسن بن عمران بن عیینہ سے مز دلفہ میں فرمایا"قد وافیت هذا الموضع سبعین مرّة، أقول فی کل سنة: اللهم لا تجعله آخر العهد من هذا المکان، وإنی قد استحییت من الله من کثرة ما أسأله ذلك" چنانچه اس کے بعد ان کی وفات ہوگی۔ (۱۲)۔

تنبيه

امام بحی بن سعیدالقطّان رحمة الله علیه سے محمد بن عبدالله بن عمار نے نقل کیا ہے کہ وہ فرماتے ہیں "اشهدوا أن سفیان بن عیینة احتلط سنة سبع و تسعین، فمن سمع منه فی هذه السنة و بعدها فسماعه لاشیء" (۱۳) اس کا حاصل یہ ہے کہ سفیان بن عیینہ رحمۃ الله علیه اپنی و فات سے ایک سال پہلے ختلط ہو گئے تھے۔

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ابن عیمینہ رحمۃ اللہ علیہ سے ۱۹۷ھ میں ساع کرنے والے محمد بن عاصم رحمۃ اللہ علیہ ہیں جن کا کیک" جزء" مشہور ہے جو بہت عالی سند ہے، جہاں تک ائمہ سقے کے شیوخ کا تعلق ہے سوائن سب نے ۱۹۷ھ سے پہلے ساع کیا ہے، بعد میں نہیں، ۹۸ھ جو ان کا سال و فات

⁽٥٨)حوالدبالار

⁽٥٩)حوال، بالا_

⁽۲۰)حواليه سابقه۔

⁽۲۱)حوالهٔ سابقه۔

⁽١٢) ويكت الطبقات الكبرى لابن سعد (٥٦ ص ٣٩٨)

⁽١٣٧) ويكفي تهذيب الكمال (ج١١ص١٩) وسير أعلام النبلاء (ج٨ص ٢٦٥) وميزان الاعتدال (ج٢ص ١٤١٥)_

ہے،اس میں توکسی نے بھی ساع نہیں کیا۔(۱۲)

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ میں ابن القطّان رحمۃ اللہ علیہ کے اس قول کو مستجد سمجھتا ہوں، اور غالب بیہ ہے کہ یہ ابن عمار کی غلظی ہے، کیونکہ خود ابن القطّان رحمۃ اللہ علیہ صفر ۱۹۸ھ میں وفات پاگئے سے جس وفت تحجاج واپس آتے ہیں، لہذا یہ بعید ہے کہ وہ خود موت کے منہ میں ہوں اور اس حال میں انہیں سفیان کے اختلاط کی خبر بہنچی ہو، اور وہ اس کا اعلان کریں!! ممکن ہے انہیں یہ بات ۱۹۷۵ کے دور ان کسی وقت بہنچی ہو۔ لیکن واضح رہے کہ سحیی القطّان تقدِر جال کے سلسلہ میں حدسے زیادہ مستحق اور متشد دہیں، جبکہ دوسری طرف ابن عیدینہ کی شخصیت ہے جونہ صرف ثقہ ہیں بلکہ علی الاطلاق جمت ہیں اور متمام دوادین اسلام میں ان کی روایات موجود ہیں۔(۱۵)

البتہ علاءِ رجال نے سفیان بن عیبنہ رحمۃ اللہ علیہ کے بارے میں تصریح کی ہے کہ وہ تدلیس کیا کرتے تھے، چنانچہ انہوں نے زہری رحمۃ اللہ علیہ کی بہت سی حدیثوں میں تدلیس سے کام لیاہے، چو تکہ امام زہری ان کے براہِ راست نہیں سنیں، ان حدیثوں کی درویت میں وہ تدلیس سے کام لیتے ہیں اور اسپے شیخ کو حذف کر دیتے ہیں۔ (۲۲)

لیکن اس تدلیس کے باوجود سفیان بن عیبنہ رحمۃ اللہ علیہ کی روایات مطلقاً قابل احتجاج سمجھی جاتی میں، کیونکہ انہوں نے جب بھی کسی شیخ کو حذف کیاوہ ثقہ ہی لکلا، انہوں نے بھی غیر ثقہ شخص کی حدیث میں تدلیس نہیں کی۔

چنانچه طافظ فرمي رحمة الله عليه فرمات بي "أجمعت الأمة على الاحتجاج به، وكان يدلس، لكن المعهود منه أنه لايدلس إلا عن ثقة....." (١٤) _

اس طرح حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بي "ثقة حافظ فقيه إمام حجة، إلا أنه تغير حفظه بأخرة، وكان ربما دلس، لكن عن الثقات "(١٨)_

⁽۱۴ )ميزان الاعتدال (ج٢ ص ا ١١)

⁽١٥) ويكي ميزان الاعتدال (ج ع ص ١١١) وسير أعلام النبلاء (ج ٨ ص ٢٥٥ و٢٧٩)_

⁽۲۲)ويكي سير أعلام النبلاء (ج٨ص ٢٥٥) ـ

⁽۲۷)ميزان الاعتدال (ج٢ص١٤)_

⁽۱۸) تقريب العهذيب (ص۲۳۵)ر قم (۲۳۵۱)

طافظ ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بين ".....اللهم إلا أن يكون المدلس يُعلم أنه مادلس قط إلا عن ثقة، فاذا كان كذلك: قُبلت روايته، وإن لم يبين السماع، وهذا ليس فى الدنيا إلا سفيان بن عيينة وحده، فإنه كان يدلس، ولايدلس إلا عن ثقة متقن، ولايكاد يوجد لسفيان بن عيينة خبر دلس فيه إلا وجد ذلك الخبر بعينه قد بين سماعه عن ثقة مثل نفسه والحكم فى قبول روايته لهذه العلة وإن لم يبين السماع فيها كالحكم فى رواية ابن عباس إذا روى عن النبى صلى الله عليه وسلم مالم يسمع منه "_(١٩)

امام سفیان بن عیدنہ رحمۃ اللہ علیہ کے واقعات زہدوورع اور عار فانہ کلام کے لیے تاریخ وسیر کی کتابوں کی مراجعت کریں۔(۷۰)

آپ کی وفات ۱۹۸ھ میں ہوئی(۷۱)۔رحمہ الله تعالی رحمهٔ واسعةً

وقال ابن مسعود: حدثنا رسول الله صلى الله عليه وسلم وهوالصادق المصدوق. وقال شقيق عن عبدالله: سمعت النبي المسلح الله وقال حليفة: حدثنا رسول الله صلى الله عليه وسلم حديثين. وقال أبوالعالية: عن ابن عباس عن النبي صلى الله عليه وسلم فيما يروي عن ربه. وقال أنس: عن النبي صلى الله عليه وسلم، يرويه عن ربه عزوجل. وقال أبوهريرة: عن النبي صلى الله عليه وسلم يرويه عن ربكم عزوجل.

الم بخاری رحمة الله علیه نے یہال حضرت عبدالله بن مسعود، حضرت حذیفه، حضرت ابن عباس، حضرت انس اور حضرت ابوہر برہ رضی الله عنهم سے جو جملے نقل کیے ہیں ان میں سے بعض میں "حدثنا" بعض میں "سمعت" اور بعض میں "عن" کے الفاظ آئے ہیں، ان تمام تعلیقات سے یہ بتانا مقصود ہے کہ تحدیث، اخبار اور ساع کے یہ تمام الفاظ ہم معنیٰ ہیں، اسی طرح عنعنه وصل پر محمول ہے بشر طیکہ راوی اور مروی عند کالقاء ثابت ہو۔ (۲۷)

⁽١٩) الإحسان بترتيب صحيح ابن حبان (١٥٠ ١٠٠)

⁽٥٠) ويكي تهذيب الكمال (ج11 م 191 - 191) وسير أعلام المنبلاء (ج٨ ص ٣١١ - ٣١٣) وحلية الأولياء (ج٧ ص ٢٥ - ٣١٨) -

⁽ا) و يكيئة تهذيب الكمال (ج ااص ١٩٦)_

⁽۷۲) فتح الباري (ج اص ۱۳۴) ـ

بعض علاء فرماتے ہیں کہ ان تمام تعلیقات کوذکر کر کے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہ بتلایا ہے کہ تحدیث ساع، عنعنہ وغیرہ عہدِ صحابہ و تابعین میں استعال ہوتے تھے۔ حضرت ابن مسعودر ضی اللہ عنہ کی پہلی تعلیق کی تخریج

حفرت عبرالله بن مسعود رضى الله عنه كى يه تعلق المام بخارى رحمة الله عليه نے اپنى صحيح ميں كتاب بدء المخلق، كتاب أحاديث الأنبياء، كتاب القدر اور كتاب التوحيد ميں موصولاً تخريح كي بهم، جس ميں خلق جنين كاؤكر بے: "قال عبدالله : حدثنا رسول الله صلى الله عليه وسلم وهو الصادق المصدوق، قال : إن أحد كم يجمع خلقه في بطن أمه أربعين يوماً، ثم يكون علقة مثل ذلك، ثم يكون الله ملكاً فيؤمر بأربع كلمات، ويقال له : اكتب عمله، ورزقه، وأجله، وشقى أوسعيد، ثم ينفخ فيه الروح، فإن الرجل منكم ليعمل، حتى ما يكون بينه وبين الجنة إلافراع، فيسبق عليه كتابه، فيعمل بعمل أهل النار، ويعمل حتى ما يكون بينه وبين النار إلا فراع، فيسبق عليه الكتاب، فيعمل بعمل أهل الجنة "(۱)_

"تنبید: حضرت عبدالله بن مسعودرضی الله عنه کے حالات "کتاب الإیمان، باب ظلم دون ظلم" میں گذر کے ہیں۔ (۲)

حضرت عبدالله بن مسعودر ضی الله عنه کی دوسری تعلیق کی تخریج

حضرت عبدالله بن مسعودرضى الله عنه كى يه دوسرى تعلق أس حديث سے متعلق ہے جس ميں وہ فرماتے ہيں"قال النبى صلى الله عليه وسلم كلمة، وقلت أخرى، قال النبى صلى الله عليه وسلم: من مات وهو يدعو من دون الله ندًا دخل النار. وقلت أنا: من مات وهو لايدعو لله

⁽۱) صعيح البخارى (ج1 ص ۵۹ ) كتاب بدء الخلق، باب ذكر الملائكة، رقم (۳۲۰۸) و (ج1 ص ۲۹ ) كتاب أحاديث الأنبياء، باب قول الله تعالى : وإذقال ربك للملائكة إني جاعل في الأرض خليفة، رقم (۳۳۳۲) و (ج۲ ص ۹۷۱) كتاب القدر، باب في القدر، رقم (۲۵۹۳) و (ج۲ ص ۱۱۱) كتاب التوحيد، باب : ولقد سبقت كلمتنا لعبادنا المرسلين، رقم (۲۵۵۷).

⁽۲) ديكھے كشف البارى (ج٢ص ٢٥٧) _

نداً دخل الجنة"_

بی عدیث امام بخاری رحمة الله علیه نے کتاب الجنائز، کتاب التفسیر، اور کتاب الأیمان و النذور میں موصولاً تخ تج کی ہے (۳)۔

یہاں ایک اشکال یہ ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس تعلق کو تین مقامات میں موصولاً ذکر کیا ہے، ان میں سے کسی بھی مقام میں یہاں ذکر کردہ الفاظ" سمعت النبی صلی اللہ علیه وسلم ....."
نہیں ہیں۔

لیکن چونکہ امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے اس حدیث کی جو تخ تئ کی ہے اس میں "محمد بن عبداللہ بن نمیر عن أبیه ....." کے طریق میں "سمعت رسول الله صلی الله علیه وسلم" کے الفاظ میں (۳) اس لئے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کی یہ تعلق اپنی جگہ بالکل درست ہے۔

تنبيہ: حضرت عقیق بن سلمہ رحمۃ اللہ علیہ کے حالات کتاب الإیمان، "باب خوف المؤمن من أن يحبط عمله وهو لايشعر "کے تحت گذر کے بین(۵)۔

حضرت حذیفه رضی الله عنه کی تعلق کی تخریج

حضرت صديفه رضى الله عنه كى تعلق سے يه صديث مراد ہے ".....حدثنا حديفة، قال : حدثنا رسول الله صلى الله عليه وسلم حديثين، رأيت أحدهما وأنا أنتظر الآخر، حدثنا : أن الأمانة نزلت في جذر قلوب الرجال ثم علموا من القرآن، ثم علموا من السنّة. وحدثنا عن

⁽٣) وكيك صحيح البخارى (١٢٥ الم ١٢٥) كتاب الجنائز، باب في الجنائز ومن كان آخر كلامه: لا إله الا الله، رقم (١٣٣٨) و (٣٦ ص ٢٣٦) كتاب التفسير، سورة البقرة، باب: و من الناس من يتخذ من دون الله أنداداً، رقم (٣٣٩٧) و (٣٦ ص ٩٨٨) كتاب الأيمان والنذور، باب إذا قال: لا أتكلم اليوم، فصلى، أوقراً، أوسبّح، أو كبّر، أوحمّد، أوهلل، فهو على نيته، مرقم (١٩٨٣) __

رفعها، قال: ينام الرجل النومة، فتقبض الأمانة من قلبه، فيظل أثرها مثل أثر الوكت ...... "الخريد عليه حديث امام بخارى رحمة الله عليه في كتاب الرقاق، كتاب الفتن اور كتاب الاعتصام مين موصولاً تخرق كي ب (٢) نيزامام مسلم رحمة الله عليه في بحى اس كوا في صحيح مين موصولاً ذكر كيا ب (٤) مام بخارى رحمة الله عليه في ان تعليقات كويهال ذكر كرك اس بات كي طرف اشاره كيا ب كه تحديث واخبار اور ساع سب بهم معنى بين -

جفرت حذيفيه رضى اللدعنه

یہ مشہور صحابی، صاحب سر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، ابو عبداللہ حذیفہ بن الیمان رضی اللہ عنہ اہیں۔

ان کے والد یمان کا اصل نام جشل یا محسل ہے، ان سے اپنی قوم میں ایک خون ہو گیا تھا، چنا نچہ یہ
مدید فرار ہو گئے، وہاں انصار کے قبیلہ بنو عبدالا مھہل کے حلیف بن گئے، چونکہ انصار اصل یمن کے ہیں،

اس لئے ان کو " یمان " کہا گیا (۸)۔

حضرت حذیفہ اپنے والد کے ساتھ غزو کی بدر میں شرکت کے لیے آرہے تھے کہ راستہ میں ابوجہل سے ٹر بھیر ہوگئ، ابوجہل نے پوچھا کہ کہاں کاارادہ ہے؟ ان دونوں حضرات نے بتایا کہ ہم اپنے ایک کام سے مدینہ جارہے ہیں، ابوجہل نے کہا کہ تم محمر صلی اللہ علیہ وسلم کی اعانت کے لئے جارہے ہو، یہ کہہ کران سے حلف لیا کہ محمر صلی اللہ علیہ وسلم کی مدد نہیں کرو گے، چنانچہ دونوں حضرات حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کی مدد نہیں کرو گے، چنانچہ دونوں حضرات حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پنچے اور سارا ماجرا ساکر شرکت غزو کا بدرکی خواہش ظاہر کی، آپ نے فرمایا "انصر فا، نفی لہم بعهدهم و نستعین اللہ علیهم" (9)۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے ساتھ غزو کا احدیث شریک ہوئے، آپ کے والد

⁽٢) و كيك ميح بخارى (٢٥ ص ٩٢١) كتاب الوقاق، باب وفع الأمانة، رقم ( ٩٣٩٧) و (٢٥ ص ١٠٣٩) كتاب الفتن، باب : إذا بقى في حثالة من الناس، رقم (٤٠٨٦) و (٣٥ ص ١٠٨٠) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب الاقتداء بسنن رسول الله صلى الله عليه وسلم، رقم (٨٢٧١) -

⁽٤) وكيمية صحح مسلم (ج اص ٨٢) كتاب الإيمان، باب رفع الأمانة والإيمان من بعض القلوب.....

⁽٨) و يصح تهذيب الكمال (ج٥ص ٢٩٤) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص ٣٦٢) و الإصابة (ج١ص ١١٨)

⁽٩) صحيح مسلم (ج٢ص ١٠٦) كتاب المجهاد والسير، باب الوفاء بالعهد. ومسند أحمد (ج٥ص ٣٩٥).

غلطی سے بعض صحابہ کرام کے ہاتھوں شہیر ہو گئے، حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے ان کی دیت معاف فرمادی۔ (۱۰)

حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے حضرت حذیفہ اور حضرت عمار رضی الله عنهما کے در میان مؤاخات کارشتہ قائم فرمایا تھا۔(۱۱)

حفرت حذیفہ رضی اللہ عنہ حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے انتہائی قریبی اصحاب میں سے سے، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے خاص طور پر فتنوں کے بارے میں پوچھے رہتے تھے، خود فرماتے سے "کان الناس یسالون رصول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عن المخیر، و کنت اسالہ عن المشر، مخافہ ان یدر کنی "(۱۲) اسی طرح حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کومنافقین کے نام بھی بتاوی مخافہ ان یدر کنی "(۱۲) اسی طرح حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کومنافقین کے نام بھی تھا، نیز سے، چنانچہ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کے پاس قیامت تک پیدا ہونے والے عظیم فتوں کا علم بھی تھا، نیز اس زمانے کے تمام منافقین کی تفصیل بھی اُنہیں معلوم تھی۔ (۱۳)

حفرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے جہاد میں بہت وفت گذارا، پچنانچہ ان ہی کے ہاتھوں دِیُور، ماسَبَذان، هَمَذان اور رَب فتح ہوئے، ان میں سے بعض علاقے پہلے فتح ہو پچکے تھے، لیکن ان پر قبضہ ختم ہو چکا تھا، دوہارہ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کے ہاتھوں فتح ہوئے۔(۱۴۳)

حفرت عمررضی اللہ عند نے آپ کو مدائن کا گور نر بناکر بھیجااور اہلِ مدائن کو لکھ بھیجا کہ ''إنبی قلد بعثت إلىكم فلاناً فأطيعوه ''لوگوں نے اس خط سے اندازہ لگاليا کہ نئے آنے والے گور نر معمولی آدمی نہیں ہیں، چنانچہ وہ لوگ استقبال کے لئے نظے ،اور يہاں حضرت حذيفه رضی اللہ عنه اس شان سے چلے

⁽١٠) ويكف صحيح بخارى (ح اص ٢٣ ١٣ و ٢٥ ٣) كتاب بدء المنعلق، باب صفة إبليس وجنوده، رقم (٣٢٩٠)

⁽١١) ركيميّ سير أعلام النبلاء (ج٢ص٣١٢)

⁽۱۲)صحيح البخارى(ج1 ص ۵۰۹) كتاب المناقب، باب علامات النبوة في الإسلام، رقم(۳۹۰۷ و ۳۹۰۷)و(ج۲ ص ۱۳۰)كتاب الإمارة، باب وجوب (۱۳۸۰)كتاب الإمارة، باب وجوب ملم (ج۲ ص ۱۲۷)كتاب الإمارة، باب وجوب ملازمة جماعة المسلمين عند ظهور الفتن.

⁽١٣) ديك كي المال النبلاء (ج٢ص ٣٦٨) وتهذيب الكمال (ج٥ص ٥٠١)

⁽١٣) ويكفئة تبذيب الكمال (ج٥ص ٥٠١ و١٥٠) وظلصة الخزرجي (ص٥٠)

جارہے تھے کہ اپنے دراز گوش پر دونوں پاؤں ایک جانب لٹکائے ہوئے تھے، ہاتھ میں ایک ہڈی اور روٹی کا ایک مکڑا تھا، لوگ بچپاتو معلوم ہوا کہ وہ تو وہی ہیں جو ایک مکڑا تھا، لوگ بچپان نہیں سکے، پیچھے آنے والے لوگوں سے جب پو چھاتو معلوم ہوا کہ وہ تو وہی ہیں جو آگے جاچکے، چنانچہ وہ لوگ آگے بڑھے اور سلام کیا، حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے ان میں سے بڑے کو ہڈی اور روٹی کا مکڑادے دیا اُس نے نظر بچاکر بھینک دیا یاکس خادم کودے دیا۔ (18)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ جب بدائن پہنچ توانہیں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کاوالانامہ پڑھ کرسنایا، لوگوں نے عرض کیا کہ آپ تھم فرمائیں ہم بجاآوری کے لئے تیار ہیں، حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں تم لوگوں سے اپنی ذات کیلئے صرف کھانااور اپنی سواری کے لیے چارے کامطالبہ کرتا ہوں اور بس (۱۲)۔

آپ وہاں ایک عرصہ تک رہے، پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اُنہیں کلا بھیجا، اور خود راستے میں جیپ کے بیٹھ گئے تاکہ ان کو دکھ سکیں کہ آیاان کے احوال میں کوئی تبدیلی آئی یا نہیں، چنانچہ جب دیکھا کہ کوئی تبدیلی نہیں پیدا ہوئی اور اُسی شان سے واپس آرہے ہیں جس شان سے گئے تھے توان کے سامنے آگئے اور ان سے لیے اور فرمانے لگے "انت أحی و اُنا أحوك "(١٤)۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے احادیث روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ابووائل، زربن خیش، نہد بن وهب، ربعی بن حراش، صلة بن زفر، نقلبه بن زحدم، ابوالعالیه الریاحی، عبد الرحمٰن بن ابی لیلی، مسلم بن نو کریر، ابوادر ایس خولانی رحمهم الله وغیرہ حضرات بیں۔ (۱۸) حضرت حذیفه رضی الله عنه سے سواحاد بیث سے زائد احاد بیث مروی بیں جن میں سے متفق علیه احاد بیث کی تعداد بارہ، بخاری کی انفرادی احاد بیث کی تعداد آٹھ اور مسلم کی انفرادی احاد بیث کی تعداد سرہ ہے۔ (۱۹)

⁽١٥) تهذيب الكمال (ج٥ص ٥٠١) _

⁽١٢)سير أعلام النبلاء (ج٢ص٣١٢)

⁽١٤)سير اعلام النبلاء (ج٢ص٢٣) _

⁽١٨) ويكي تهذيب الكمال (ج٥ص ٢٩٧-٣٩٩) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص ٣١١) -

⁽١٩)سير أعلام النبلاء (٢٦ ص ٣٦) وخلاصة الخزرجي (ص ٢٧) ـ

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ ۳۶ھ میں حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی شہادت کے کوئی چالیس دن بعدانقال کرگئے۔(۲۰) رضی اللہ عنه وأرضاه۔

وقال أبوالعالية

يه ابوالعاليه كون بين؟

حافظ قطب الدين حلبي رحمة الله عليه نے اپني شرح ميں لکھاہے كه بيه ابوالعاليه البراء۔ بتشديد المراء المهملة۔ بيں (۲۱)۔

یہ چونکہ تیریالکڑی حصلتے اور بناتے تھے اس لیے ان کوبر او کہاجاتا تھا (۲۲) جبکہ ان کے نام میں اختلاف ہے، بعض نے زیاد بن فیروز، بعض نے اُ ذَینہ، بعض نے کلٹوم اور بعض نے زیاد بن اُذینہ بتلاہے (۲۳)۔ یہ ثقہ ہیں (۲۴)ان کو حصرت ابن عباس، حضرت ابن عمر اور حضرت ابن الزبیر رضی اللہ عنہم سے ساع حاصل ہے۔ (۲۵)

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ ابوالعالیہ غالبًا رُفِع بن مہران ریاحی ہیں۔ (۲۷)

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے جزم کے ساتھ فرمایا ہے کہ یہاں ابوالعالیہ سے مراد رُفِع بن

مہران ریاحی ہی ہیں، اور ان حضرات کی تغلیط کی ہے جنہوں نے یہ کہا ہے کہ ابوالعالیہ سے "براء" مراد ہیں

حافظ رحمۃ اللہ علیہ نے دلیل یہ پیش کی ہے کہ فہ کورہ حدیث (یعنی حدیث یونس بن متی، جس کی تخ تُجُ اللہ علیہ نے دلیل یہ پیش کی ہے کہ فہ کورہ حدیث (یعنی حدیث ابوالعالیۃ البراء عن ابن عباس سے معروف ہے، ابوالعالیۃ البراء عن ابن عباس سے معروف ہے، ابوالعالیۃ البراء عن ابن عباس سے معروف نہیں ہے۔ (۲۷)

⁽۲۰) تبذيب الكمال (ج٥ ص٥١٠) _

⁽۲۱)عمرة القاري (ج ٢ص ١٢)_

⁽۲۲)عمرة القارى (ج٢ص١١)_

⁽۲۳) حوالد بالارو تقويب المتهذيب (ص ١٥٣) رقم (١١٩٧) ر

⁽۲۴)حواله جاست بالا_

⁽۲۵) د کیھئے تہذیب الکمال (ج۳۳ص۱۲)۔

⁽۲۲)شرح الكرماني (ج ٢ص١٠)_

⁽۲۷) فتح البارى (جاص ۱۳۳)_

لیکن علامہ عنی رحمۃ اللہ علیہ نے حافظ کی بات رد کرنے کی کوشش کی ہے، ان کا کہنا ہہ ہے کہ جب ابوالعالیہ البر ۱ءاور ابوالعالیہ رُفع دونوں ہی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہا کے شاگر دہیں توایک کو بلاد کیل ترجیح دینا کہ یہی مراد ہیں دوسرے مراد نہیں، ہید درست نہیں، جہاں تک اس حدیث میں ابوالعالیہ ریاحی کے اس حدیث کے ساتھ معروف بالروایة ہونے کا تعلق ہے سواس کے لئے بھی کسی معتمد نقل کی ضرورت ہے۔ (۲۸)

مافظ ابن مجرر حمة الله عليه نه إلى كتاب "انتقاض الاعتراض " من لكما ب " ان المصنف وصله في التوحيد، ولو راجعه العيني من هناك لما احتاج إلى طلب الدليل "(٢٩)_

حقیقت بیہ کہ اگر چہ حضرت ابن عباس د ضی اللہ عنہ کے شاگر دوں میں دونوں ابوالعالیہ بیں کین یہاں مراد رُفع ہی ہیں براء نہیں، کیونکہ تمام شار حین نے بلکہ خود علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے بخاری شریف میں جہاں بیہ حدیث آئی ہے وہاں نصر آگی ہے کہ ابوالعالیہ سے مراد رُفع ہیں (۳۰) بلکہ ایک مقام پر بیہ تنبیہ بھی کی ہے کہ ابوالعالیہ کی کنیت حضرت ابن عباس کے ایک اور شاگر د کی بھی ہے جوبراء کے نام سے مشہور ہیں۔ (۳۱)

پھر حافظ ابوالحجاج مری رحمۃ اللہ علیہ نے تخفۃ الأشراف میں اس حدیث کو ابوالعالیہ رُفیع بن مہران عن ابن عباس ہی کے طریق سے نقل کیاہے۔ (۳۲)

بلکہ حافظ مزی رحمة الله علیہ نے "ابوالعالیہ رُفع عن ابن عباس" کے طریق ہے مروی احادیث

⁽۲۸) عمدة القارى (ج اص ۱۳)_

⁽٢٩)ارشاد السارى للقسطلاني (١٥٤٥)_

⁽٣٠) ويُحَصَّ عمرة القارى (ج١٥٥ / ٢٩٣) كتاب أحاديث الأنبياء، باب قول الله عزوجل: وهل أتاك حديث موسى، وكلم الله موسى تكليماً ووان يونس لمن المرسلين، و (ج١٨٥ / ٢٢٥) موسى تكليماً و (ج١٨٥ / ٢٢٥) كتاب أحاديث الأنبياء ، باب قول الله تعالى : وإن يونس لمن المرسلين، و (ج١٨٥ / ٢٢٥) كتاب التوحيد، باب كتاب التوحيد، باب ذكر النبي صلى الله عليه وسلم و روايته عن ربه ـ

⁽۳۱) و يكھنے عمر ة القارى (ج10 ص ۲۹۲)_

⁽٣٢) ويكي تحفة الأشراف (ج٣ص ٨٥٥) رقم الحديث (٥٣٢) _

كوذكركرت بوئ امام شعبه رحمة الله عليه كا قول سنن الى داؤد (٣٣) سے نقل كيا ہے (٣٣): "قال شعبة: إنما سمع قتادة من أبى العالية أربعة أحاديث: حديث يونس بن متى، وحديث ابن عباس: "حدثنى رجال مرضيون منهم عمر، وأرضاهم عندى عمر".

اس عبارت سے یہ بات معلوم ہوئی کہ یونس بن متّی والی روایت کے راوی ابوالعالیہ زُفیع ہی

يں۔

جَبَد الوالعاليد البراء كى حضرت ائن عباس رضى الله عند سے صحارِ سقة ميں صرف ايك بى حديث مروى ہے "قدم النبى صلى الله عليه وسلم لصبح رابعة يلبون بالحج، فأمرهم أن يجعلوها عمرة، إلا من كان معه هدى "_(٣٥)

حاصل میہ کہ مجوث عنہ حدیث یونس بن متی جو ابوالعالیہ عن ابن عباس کے طریق سے مروی ہے۔ اس میں ابوالعالیہ سے زُفع بن مہران ریاحی مراد ہیں، برتاء مراد نہیں ہیں۔واللہ اعلم۔

ابوالعاليه رياحي

یہ ابوالعالیہ رُفع بن مہران ریاحی بصری ہیں بنوریاح بن ریوع کی ایک خاتون نے ان کو آزاد کیا تھااس لیے ولاءٔ ریاحی کہلاتے ہیں۔(۳۲)

انہوں نے جاہلیت کا زمانہ پایاتھا، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے دوسال بعد اسلام لائے۔(۳۷)

⁽٣٣) و كيت سنن أبي داود، كتاب الطهارة، باب الوضوء من النوم، رقم (٢٠٢) ـ

⁽٣٣) تحفة الأشراف (ج٣٥ ٣٨٥) رقم الحديث (٥٣٢)_

⁽٣٥) ويكي تحفة الأشر اف (ح٥ص ٢٧١ و٢٧) رقم الحديث (١٥٧٥) .

⁽٣٦) ركيك تهذيب الكمال (ج٩ص ٢١٣) وسير أعلام النبلاء (ج٣ص ٢٠٠)

⁽۳۷)حواله جات بالا۔

انہوں نے حضرت عمر، حضرت علی، حضرت اُلی، حضرت ابوذر، حضرت عبداللہ بن مسعود، حضرت عبدالله بن مسعود، حضرت عبدالله بن عباس، حضرت ابو موک، حضرت ابو ابوب، حضرت زید بن ثابت، حضرت حذیفه، حضرت انس، حضرت توبان، حضرت رافع بن خدیج، حضرت عبدالله بن عمر، حضرت ابوسعید خدری، حضرت ابوبر یہ واور حضرت عائشہ رضی الله عنہم الجمعین سے روایت حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ثابت بُنانی، بکر بن عبداللد مُرْ نی، ابو ظَلدہ خالد بن وینار، خالد الله مُرْ نی، ابو ظَلدہ خالد بن وینار، خالد الحداء، شعیب بن الخیجاب، عاصم الأحول، قادہ، محد بن سیرین اور هفصه بنت سیرین رحمهم الله تعالی وغیرہ حضرات ہیں۔ (۳۸)

یجی بن معین، ابوزر عداور ابوحاتم رحمهم الله تعالی فرماتے بین "فقة "(۳۹)

ابوالقاسم لا لکائی رحمة الله علیه فرماتے بین "فقة مجمع علی ثقته "(۴۰)

ابن سعدر حمة الله علیه فرماتے بین "و کان ثقة کثیر الحدیث "(۱۳)

حافظ ذہبی رحمة الله علیه فرماتے بین "و هو ثقة "(۲۲)

حافظ ابن حجررحمة الله عليه فرماتے بين "فقة كثير الإرسال"_ (٣٣)

ان نقول سے معلوم ہوا کہ ابوالعالیہ رحمۃ الله علیہ کی ثقابت پر اجماع ہے، چنانچہ اصولِ ستہ کے مصنفین نے ان پر اعتماد کیا ہے اور ان کی احادیث کی تخریخ کی ہے۔

البنة امام شافعی رحمة الله علیه سے منقول ہے "حدیث آبی العالمیة الریاحی: دیاح "(۳۳)۔

لیکن امام شافعی رحمة الله علیه کامقصود ان کی تمام احادیث کورد کرنا نہیں بلکه ان سے مروی مرسل
روایت "حدیث القهقهة فی الصلاة" کورد کرنا مقصود ہے، اس لیے که مرسل ان کے نزدیک ججت نہیں

⁽٣٨) شيوخ و تلانه وكي فبرست كيليَّاد يكي مسيو أعلام النبلاء (٢٠٥ م ٢٠٠)، تهذيب الكمال (ج٩ص ٣١٥ ٢١٦) ـ

⁽۳۹) تهذيب الكمال (ج1 ص١٦)_

⁽۴۰)حوال، بالار

⁽٣١)الطبقات الكبرئ لابن سعد(٢٥عص١١)_

⁽۳۲)ميزان الاعتدال (۲۶س۵۳)_

⁽٣٣) تقريب التهذيب (ص٢١٠)، قم (١٩٥٣)_

⁽۳۳)الكامل لابن عدى (٣٣ص١٢١)_

ے، چنانچ حافظ زہم رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "فأما قول الشافعی رحمه الله: حدیث أبي العالیة الریاحی ریاح. فإنما أراد به حدیثه الذي أرسله في القهقهة فقط، ومذهب الشافعي أن المراسیل لیست بحجة، أما إذا أسند أبو العالیة فحجة "(٣٥)_

اى طرح ما فظ ابن عدى رحمة الله عليه فرمات بين "و لأبي العالية الرياحي أحاديث صالحة غير ما ذكرت، وأكثر ما نقم عليه من هذا الحديث حديث الضحك في الصلاة، وكل من رواه غيره فإنما مدارهم ورجوعهم إلى أبي العالية، والحديث له، وبه يعرف، ومن أجل هذا الحديث تكلموا في أبي العالية، وسائر أحاديثه مستقيمة صالحة "_(٢٦)

حافظ ابن تجررتمة الله عليه فرمات بين "احتج به الجماعة، لكن ليس له في البخارى سوى ثلاثة أحاديث من روايته عن ابن عباس خاصة "ـ (٣٤)

حاصل ہے کہ ان پر کلام صرف امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ نے کیا ہے، اور وہ بھی مرسلا روایت کرنے کی وجہ سے۔ جبکہ فی نفسہ ابوالعالیہ متفق علیہ طور پر ثقہ ہیں۔ پھر سے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ان کی وہ متکلم فیہ حدیث بھی نقل نہیں کی، لہذا ابوالعالیہ کے مجج بہ ہونے میں کوئی کلام نہیں۔

ابوالعاليه رحمة الله عليه كو بعض حفرات نے علوم قرآن ميں صحابة كرام كے بعد سب سے اعلم قرار ديا ہے، چنانچه امام ابو بكر بن ابی داؤد رحمة الله عليه فرماتے ہيں "ليس أحد بعد الصحابة أعلم بالقرآن من أبى العالية، وبعده سعيد بن جبير، وبعده السدى، وبعده سفيان الثوري "(٨٨)- حضرت ابن عاس رضى الله عنه كے نزد بك ابوالعاليه رحمة الله عليه كاكمامقام تھا؟ اس كااندازه

⁽۵۵)ميزان الاعتدال (ج۲ص۵۳)_

⁽۲۲)الكامل لابن عدى (ج٣ص١٥١)_

⁽۲۷)هدی الساری (۳۰۲)_

⁽٨٨) تبذيب الكمال (ج٩ص ٢١٨) وسير أعلام النبلاء (ج٥ص ٢٠٨)

⁽۴۹) تبذيب الكمال (جوص ٢١٧) _

امام ابوالعاليه رحمة الله عليه كانتقال شوال ٩٠ه مي بوا، بعض حضرات ني سن وفات مي ديكر اقوال بهي نقل كيه بين (٥٠) رحمه الله تعالى رحمةً واسعة.

عن ابن عباس

حفرت عبدالله بن عباس رضی الله عنه کے حالات "بدءالو تی "میں نیز کتاب الإیمان، "باب کفران العشیر و کفو دون کفو" کے تحت گذر چکے ہیں۔ (۵۱)

عن النبي صلى الله عليه وسلم فيما يروي عن ربّه

ویسے تو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم جو پھھ بیان فرماتے ہیں وہ سب بقاعد ہ "و ما یَنْطِقُ عَنِ الله کَا الله علیہ وسلم جو پھھ بیان فرماتے ہیں وہ سب بقاعد ہ "و ما یَنْطِقُ عَنِ الله کَا الله علیہ وسلم جس حدیث کے بارے تصریح کردیتے ہیں اور بعض او قات نہیں کرتے، حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم جس حدیث کے بارے میں الله تعالی سے نقل کرنے کی تصریح فرماتے ہیں اس کو "حدیث اللی" اور "حدیثِ قدی" کہا جاتا ہے۔ (۵۲)

حضرت ابن عباس رضی الله عنه کی تعلیق کی تخریج

حفرت ابن عباس رضى الله عنه كى اس تعلق سے مراديد حديث بي "لا بنبغى لعبد أن يقول: أنا حيو من يونس بن متى ..... "(۵۳)_

حفرت ابن عباس رضی الله عند کی اس تعلق کوامام بخاری رحمة الله علیه نے کتاب أحادیث الله بیاء، کتاب التفسیر اور کتاب التوحید میں موصولاً تخ تج کیا ہے (۵۴)۔

⁽۵۰)ديكيئة تهذيب الكمال (ج٥ ص ٢١٨) ـ

⁽۵۱) و يكي كشف البارى (ج اص ٢٠٥) و (ج ٢٠٥) _

⁽۵۲)ويكھتے كشاف اصطلاحات الفنون(ج اص٢٨٠)_

⁽۵۳) ديميئ تغليق التعليق (ج٢ص ٢٣) _

⁽۵۳) انظر صحيح البخاري (١٥ ص ٢٨١) كتاب أحاديث الأنبياء ، باب قول الله تعالى: وهل أتاك حديث موسى، رقم (۵۳) و (٢٥ صحيح البخاري (٢٠ ص ٣٨١) و (٣٢ م ٣٠٥) و (٣٢ ص ٣٠٥) و (٣٢ ص ٣٠١) و (٣٢ ص ٣٠١٩) و (٣٢ ص ٣١٢) و (٣٢٣) كتاب التفسير، سورة الأنعام، باب : ويونس ولوطا وكلاً فصلنا على العالمين، رقم (٣٧٣٠) و (٣٢ ص ١٢٥) كتاب التوحيد، باب ذكر النبي صلى الله عليه وسلم وروايته عن ربه، رقم (٢٥٣٩) ـ

امام بخاری رحمة الله علیه کے علاوہ امام مسلم اور امام ابوداؤدر حمیماالله تعالی نے بھی اپنی اپنی کتابوں میں موصولاً اس کی تخ تنج کی ہے (۱)۔

وقال أنس

حضرت انس بن مالک رضی الله عنه کے حالات "کتاب الإیمان"، "باب من الإیمان أن يحب لأخيه مايحب لنفسه" کے تحت گذر کے بیں۔ (۲)

عن النبي صلّى الله عليه وسلّم يرويه عن ربه عزوجل

ا سروایت سے "إذا تقرب العبد إلي شبراً تقربت إلیه ذراعاً وإذا تقرب منی ذراعاً تقرب منی ذراعاً تقرب منی ذراعاً تقرب منه باعاً، وإذا أتاني مشیاً أتیته هرولة "والى صدیث مرادید (۳)

حافظ رحمہ اللہ نے کہا ہے کہ اس سے مراد مسلم کی وہ روایت ہے جو "همام عن قتادة عن أنس، عن النبی صلی الله عليه وسلم يرويه عن ربه عزوجل قال : إن الله عزوجل لايظلم المومن حسنة..... " كے طريق سے مروی ہے۔ (م) ليكن مسلم شريف كے متداول شخول ميں سے المؤمن حسنة ميں "عن ربه عزوجل "كی تصر تے موجود نہيں ہے۔ (۵)

مذ کورہ تعلیق کی تخریج

اس تعلق کوامام بخاری رحمة الله عليه نے موصولاً کتاب التوحيد مين نقل کيا ہے۔ (٢)

⁽۱) انظر الصحيح للإمام مسلم (٢٦ ص ٢٦٨) كتاب الفضائل، باب من فضائل يونس عليه السلام. والسنن لأبي داود، كتاب السنة، باب في التخيير بين الأنبياء عليهم الصلاة والسلام، (قم (٢٢٩))_

⁽٢) ديكھ كشف البارى (ج ٢ص م) _

⁽m) تغليق التعليق (ج٢ص ٢٣)_

⁽٤٨)حوالندبالا_

⁽۵)ديكيئ صحيح مسلم (ج٢ص ٣٧٣) كتاب صفة المنافقين، باب جزاء المؤمن بحسناته ..... مطبوع قد كي كتب خاندو (ج٣ ص ٢١٦)ر تم (٢٨٠٨) مخقة فيخ محمد كواد عبدالها في رحمة الله عليد

⁽٢) الصحيح للبخاري (٣٦ص١١٦) كتاب التوحيد، باب ذكر النبي صلى الله عليه وسلم و روايته عن ربه، رقم (٢٥٣٩) ـ

#### وقال أبوهريرة:

حفرت الوہر رورضی اللہ عنہ کے حالات "کتاب الإیمان" ، "باب أمور الإیمان" کے تاب الایمان" کے تاب الریمان "کے تین (ک)۔

### عن النبي صلى الله عليه وسلم يرويه عن ربكم عزوجل

اس سے مراد بھی وہی حدیث ہو سکتی ہے جو حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے لیعن "إذا تقرب العبد ....." والی روایت، کیونکہ بیر روایت قادہ نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے حضرت ابوہر رہ وضی اللہ عنہ کے واسطہ کے بغیر نقل کی ہے۔ جبکہ سلیمان تیمی نے اسے "عن انس عن أبي هويوة "کے طریق سے روایت کیا ہے۔

نیز حافظ ابن حجر رحمة الله علیه فرماتے ہیں که اس سے مرادوه روایت ہے جو "شعبة عن محمد بن زیاد عن أبى هريرة" كے طريق سے مروى ہے: "لكل عمل كفّارة والصوم لي وأنا أجزى به ......"(٨)_

# ند کوره دونوں حدیثوں کی تخ تج

میلی صدیث مینی "إذا تقوب العبد" والی حدیث کوامام بخاری رحمة الله علیه نے کتاب التوحید میں موصولاً ذکر کیا ہے۔ (۹)

ای طرح امام مسلم رحمة الله علیه نے بھی اپنی صحیح میں اس کی موصولاً تخریج کی ہے۔ (۱۰) دوسری حدیث "لکل عمل محفارة" کی تخریج بھی موصولاً امام بخاری رحمة الله علیه نے اپنی صحیح قان سال میں کی میں (۱۱)

## میں مختلف مقامات میں کی ہے۔(۱۱)

⁽²⁾و يكفئ كشف البارى (جاص ١٥٩)

⁽٨) ويكفئ تغليق التعليق (٢٦ص ٢٣)_

⁽٩) ركيك صحيح البخاري (ج٢ص ١٠١١) كتاب التوحيد، باب قول الله تعالىٰ :ويحدركم الله نفسه، رقم (٢٠٠٥) و (٢٥٠٥) الج ١١١١) كتاب التوحيد، باب قول الله تعالىٰ: يريدون أن يبدلو اكلام الله، رقم (٥٠٥) و (٣٢٥ ١١٢٥) كتاب التوحيد، باب ذكر النبي صلى الله عليه وسلم وروايته عن ربه، رقم (٤٥٣٥) _

⁽١٠) وَكِيمَةُ صَحِيمُ مُسلِّم (ج٢ص٣١) كتاب الذكرو الدعاء ، باب الحث على ذكر الله تعالىٰ _

⁽١١)وكيك صحيح بخارى (ج اص ٢٥٣) كتاب الصوم، باب فضل المصوم، رقم (١٨٩٣) و (ج اص ٢٥٥) كتاب المصوم، باب : هل

نیزامام مسلم رحمة الله علیه نے بھی اپنی صحیح میں اس کو موصولاً نقل کیا ہے۔ (۱۲) حدیث معتقن اور اس کا تھم

حدیثِ معنعن اس حدیث کو کہتے ہیں جس کی سند میں "عن" کا لفظ استعال کیا جائے، تحدیث و ساع کی تصر تے نہ ہو،اگر چہ پوری سند میں "عن" کااستعال صرف ایک ہی جگہ کیوں نہ ہو۔ (۱۳) اس کے حکم میں محدثین کااختلاف ہے:

(۱) ابوطالب، شیخ حسن الرصاص اور منصور بالله کی رائے یہ ہے کہ حدیثِ معنعن مطلقاً قابلِ احتجاج ہی نہیں جب تک کہ اتصال واضح نہ ہو، کیونکہ اس میں انقطاع کا حتمال ہے، للبذامر سل و منقطع کی طرح یہ بھی قابل احتجاج نہیں (۱۴)۔

امام نووی رحمة الله علیه فرماتے ہیں "و هذا المذهب مو دو د باجماع السلف"۔(10)

(۲) امام بخاری، علی بن المدینی اور اکثر محد ثین کا ند ہب بیہ ہے کہ حدیث معنعن دوشر طول کے ساتھ متصل کے حکم میں ہے، ایک بیہ کہ راوی اور مروی عنہ کے در میان زندگی میں کم از کم ایک مرتبہ لقاء ثابت ہو، دوسر سے یہ کہ راوی مدلس نہ ہو۔اگر ان دونوں شرطوں میں سے کوئی بھی شرط فوت ہو تووہ حدیث متصل نہیں کہلائے گی۔(۱۲)

(۳) امام مسلم رحمة الله عليه اوران كے تنبعين كہتے ہيں كہ اگررادى مدتس نہ ہو، راوى اور مروى عنہ دونوں آپس ميں ہم عصر ہوں، يعنی لقاء ممكن ہو تواس حديث معنعن كواتصال پر محمول كريں گے، لقاء

يقول: إنى صائم إذا شتم، رقم (١٩٠٣) و (٢٦ص ٨٧٨) كتاب اللباس، باب مايذكر في المسك، رقم (١٩٩٢) و (٢٦ص ١١١١) كتاب التوحيد، باب قول الله تعالى: يريدون أن يبدلوا كلام الله، رقم (٢٩٣٧) و (٢٦ص ١١٢٥) كتاب التوحيد، باب ذكر النبي صلى الله عليه وسلم وروايته عن ربه، رقم (٨٥٣٨).

⁽١٢) ويكف صحيح مسلم (حاص ٣٦٣) كتاب الصيام، باب فضل الصيام

⁽١٣) ويكي ظفر الأماني (ص٢١٨) وفتح المغيث للعراقي (ص٢٨) .

⁽١٣) و يكت توضيح الأفكاد (جاص ٣٠٣) وظفر الأماني (ص٢١٨)_

⁽١٥)شرح النووى على صحيح مسلم (١٥ص١٦) مقدمة صحيح مسلم، باب صحة الاحتجاج بالحديث المعنعن .....

⁽١٦)فتح المغيث للعراقي(٣٥/٥٥) و ظفرالأماني(٢١٩)_

کا ثابت ہونا ضروری نہیں۔(۱۷)

امام مسلم رحمة الله عليه نے اپناس ند بہب کو مقدمه صحیح مسلم میں شدومہ کے ساتھ پیش کیا ہے اور ثبوتِ تلاقی کے قول کوایئے بعض معاصرین سے نقل کر کے ان پر زبر دست رد کیا ہے۔ (۱۸)

امام نووی رحمة الله علیه نے اگر چه امام مسلم رحمة الله علیه کے مدبب کو مرجوح اور ضعیف قرار دیاہے (۱۹) کیکن حقیقت میہ ہے کہ امام مسلم کا غد ہب اپن جگہ نہایت قوی ہے۔

امام بخاری رحمة الله علیه کی دلیل کا خلاصه به ہے که استقراء اس بات پر دال ہے کہ جوروا قد نس نہیں ہیں اور ان کا اپنے شیوخ سے لقاء بھی ثابت ہے تو وہ عاد قتر عن "کا استعال ساع ہی کے لئے کرتے ہیں البذا ان کی معنعن روایات اتصال پر محمول ہوں گی کیونکہ جب ایک مرتبہ لقاء ثابت ہو جاتا ہے تو اس بات پر غلبہ ظن حاصل ہو جاتا ہے کہ تمام روایتیں ساعاً حاصل کی ہوں گی، چونکہ اس باب میں غلبہ ظن معتبر ہے اس لئے صرف اسی پر اکتفاکر لیا گیا، جبکہ غلبہ ظن کی بیہ کیفیت اس صورت میں نہیں جس میں لقاء کا امکان تو ہو لیکن اس کا ثبوت نہ ہو۔ (۲۰)

امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ اپنے فد ہب کے اثبات کے لئے فرماتے ہیں کہ "فہو تِ لقاء ولو مر ق"
کی یہ شرط کسی محدث نے نہیں لگائی لہٰذااول تو یہ اجماع کے خلاف ہے۔ پھر ایس کتنی ہی روایتیں ہیں جن
میں راوی اور مروی عنہ کے در میان معاصرت تو ثابت ہے لیکن لقاء ثابت نہیں، اس کے باوجود کسی
محدث نے ایس مدیثوں کوغیر صحیح یا منقطع قرار نہیں دیا۔

پھریہ بات بھی قابلی غور ہے کہ وہ احتمال انقطاع جو "معاصرت مصد" (بدون ثبوت لقاء) میں پایاجاتا ہے وہ" نبوت لقاء و لمو مرق" کی صورت میں بھی پایاجائے گا تاو قتیکہ رادی ہر ہر حدیث کے اندر ساع کی تصریح نہ کرے۔ (۲۱)

⁽١٤)حواله جات بإلار

⁽١٨) ويكي مقدمة صحيح مسلم (ج اص ٢١-٢٣) باب صحة الاحتجاج بالحديث المعنعن

⁽١٩) ديكيئي شرح النووي على صحيح مسلم (ج اص٢١) _

⁽۲۰)د يکھئے شرح نووی تفتيح مسلم (جاص۲۱) و ظفو الأماني (ص۲۱۹) _

⁽۲۱) ديكھئے مقدمه صحیح مسلم (جام ۲۱) ر

پھر یہاں یہ بات بھی پیش نظر رہے کہ بعض حضرات نے نقل کیا ہے کہ "فبوتِ لقاء ولو مرق"کی یہ شرط صرف ابن المدین رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک ہے، جبکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کا فہ بب بھی وہی ہے جوامام مسلم کا ہے، یعنی حدیث کی اصل صحت میں یہ شرط نہیں ہے کہ لقاء کم از کم ایک مرتبہ فابت ہو،البتہ اپنی "صحیح" میں انہوں نے اس شرط کا التزام کیا ہے کہ کسی ایسے راوی کے عنعنہ کوذکر نہیں کرتے جس کوایٹے شخے سے لقاء کم از کم ایک مرتبہ نہ ہوا ہو۔ (۲۲)

دونوں مذہبوں کے در میان موازنہ اور محاکمہ کیلئے اصولِ حدیث کی بڑی کتابوں کی مراجعت کی حائے (۲۳)۔

(۴) علامہ ابوالحن قالبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ صرف مطلق لقاء ہی نہیں بلکہ لقاء وادراک کا بیّن اور واضح ُہو ناضر وری ہے۔(۲۴)

(۵) علامہ ابوالمظفر سمعانی شافعی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ متصل قرار دینے کیلئے صرف لقاء بیّن ہی نہیں بلکہ یہ ضروری ہے کہ راوی کو شیخ کے ساتھ طویل صحبت حاصل رہی ہو۔(۲۵)

(۲) مشہور قاری ابو عمر د دانی رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں کہ صرف طولِ محبت بھی کافی نہیں بلکہ اس رادی کااپنے شخے سے معروف بالروایۃ ہوناضروری ہے۔ (۲۶)

علامہ عبدالحی تکھنوی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ کل چھ مذاہب ہیں،ان میں سے سوائے دو مذہب کے باتی مردود ہیں،ایک امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کا مذہب جو احوط ہے اور دوسر اامام مسلم رحمۃ اللہ

⁽٢٢)قاله ابن كثير في "اختصار علوم الحديث" (ص ٥٢) النوع الحادى عشر: المعضل. وردّه الحافظ ابن حجر في "النكت على كتاب ابن الصلاح" (٥٩٥ كقال: لا .....و أخطأ في هذه الدعوى ، بل هذا شرط في أصل الصحة عند البخاري، فقد أكثر من تعليل الأحاديث في تاريخه بمجرد ذلك "_

⁽٣٣) و كيك ظفر الأماني (ص ٢٦١- ٢٢٢) والنكت على كتاب ابن الصلاح (٢٦ ص ٥٩٥- ٥٩٩) وشرح النووى على صحيح مسلم (ح اص ٢٩٩ ـ ٥٩٩ ) والموقظة (ص ٣٣) و(ص مسلم (ح اص ٢٩٩ ـ ٢٩٩) والموقظة (ص ٣٣) و(ص ١٣٠- ١١١)) و مقدمة فتح الملهم (ح اص ١٩٩ ـ ١١٣) و وضيح الأفكار (ح اص ٢٩٩ ـ ٣٠٣) والموقظة (ص ٣٣) و (ص ١٣٠ ـ ١٣٠) _

⁽٢٣٠) ظفر الأماني (٣٢٠) وتدريب الراوي (١٤٥٥) النوع الحادي عشر ..... وفتح المغيث للعراقي (٣٠٠) ـ

⁽۲۵)حواله جات بالا

⁽۲۲)حوالہ جات بالا۔

علیہ کافرہب جواوسع ہے۔ (۲۷)

حديث مؤنن كالحكم

مجھی حدیث کی سندمیں راوی''اُن ''کااستعال کر تاہے،الی حدیث کو ''مؤنّن''کہاجاتاہے(۲۸) اس کے بارے میں بھی اختلاف ہے کہ آیااس کو متصل قرار دیں گے یا نہیں؟

امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا فد بہب ہے کہ یہ "عن" کے تھم میں ہے اور متصل ہے، ابن عبد البر رحمۃ اللہ علیہ کا فد بہب ہے کہ یہ "عن" کے تھم میں ہے اور متصل ہے، ابن عبد البر رحمۃ اللہ علیہ نے جمہور محد ثین کی رائے بھی یہی نقل کی ہے کہ یہ بھی "عن" کی طرح اتصال ہی پر وال ہے بشر طیکہ اس کی شرطیں جو پیچھے ذکر ہو چکیں، پائی جائیں۔ جبکہ امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ سے منقول ہے کہ "أن" اور "عن" دونوں برابر نہیں ہیں۔ (۲۹)

حافظ عراقی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اگر راوی ایسی صدیث روایت کرتا ہو جس میں کوئی قصہ یا واقعہ بیان کیا گیا ہو تو یہ دیکھیں گے کہ آیا خود راوی اس کا شاہدہ یا نہیں بھٹلا صحابی نے کوئی واقعہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ہوتے ہوئے دیکھا یا صحابہ کرام کے در میان کوئی واقعہ پیش آیا اور اس کا مشاہدہ صحابی نے کیا اور پھر اسے روایت کیا تو بھی یہ مشاہدہ صحابی نے کیا اور پھر اسے روایت کیا تو بھی یہ مسل ہے ، اور اگر انہوں نے خود مشاہدہ نہیں کیا تو بھی یہ مرسل صحابی ہے جو متصل کے تھم میں ہے اور اگر راوی اس کا خود شاہد نہیں بلکہ زمانۂ نبوت کا واقعہ کوئی تابعی سنا رہا ہے تو یہ منقطع ہے۔

ای طرح اگر کوئی تابعی ایباواقعہ صحابی سے نقل کر تاہے جس کے و قوع کو خوداس نے مشاہدہ کیا تو یہ متصل ہی ہے، اور اگر نہ خویہ متصل ہے، اور اگر نہ خود مشاہدہ کیا اور نہ کی طرف نسبت کی تو یہ متقطع ہے۔ خود مشاہدہ کیا اور نہ ہی صحابی کی طرف نسبت کی تو یہ متقطع ہے۔

اس كى مثال قيس بن سعدكى روايت ہے"عن عطاء بن أبى رباح عن ابن الحنفية، أن عماراً مرّ بالنبى صلى الله عليه وسلم وهويصلى، فسلم عليه، فردّ عليه السلام يروايت

⁽٢٧) ديكيئة ظفرالأ ماني (ص٢٢٢)_

⁽۲۸)ویکھے ماشیہ تدریب الراوی (جاس ۲۱۷)۔

⁽۲۹) و پکھتے تقریب النووی مع شرح تدریب الراوی (ج اص ۲۱۷) و مقدمة ابن الصلاح (ص۲۹)۔

منقطع سمجی جائے گی کیونکہ ابن الحنفیہ جو تابعی ہیں،انہوں نے اس واقعہ کوخود دیکھا بھی نہیں اور نہ صحابی کی طرف اس کی نسبت کی،بلکہ واقعہ کو براہِ راست خود بیان کردیا۔

اس کے برخلاف یہی واقعہ اس طرح بھی مروی ہے"أبو الزبيو عن محمد بن الحنفية عن عمار، قال: أتيت رسول الله صلى الله عليه وعلىٰ آله وسلم، فسلمت عليه، فرد علي السلام" يهال واقعہ كومحر بن الحنفيه رحمة الله عليه نے حضرت عمار رضى الله عنه كی طرف منسوب كيا ہے لہذا يہ منداور موصول ہے۔ (٣٠)

# قال فلان، ذكر فلان وغيره كاحكم

مافظ ابن الصلاح رحمة الله عليه نے تصریح کی ہے کہ اگر کوئی راوی "قال فلان" یا "ذکر فلان" یا "فعل فلان" یا "کان یقول کذا و کذا" کے توبہ بھی ظاہر آ اتسال ہی پر محمول ہے بشر طیکہ تذلیس سے مامون ہواور لقامیا معاصرت ثابت ہو (۱۳)۔

البته اگر "قال لی فلان" یا "قال لنا فلان" یا "ذکر لی فلان" یا "ذکر لنا فلان" کهه کر روایت کرے تو یہ بہر صورت اتصال ہی پر محمول ہے جیباکہ ہم ای باب میں "قال لنا الحمیدی ....."

کے تحت اس کو تفصیل سے ذکر کر کیے ہیں۔

٦١ : حدَّنْنَا قُتَبَيَّةً : حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ ، عَنْ عَبْدِ اللّهِ بْنِ دِينَارٍ . عَنِ أَبْنِ عُمْرَ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ : (إِنَّ مِنَ ٱلشَّجَرِ شَجَرَةً لَا يَسْقُطُ وَرَقُهَا ، وَإِنَّهَا مَثَلُ ٱلمُشْلِمِ ، فَحَدَّثُونِي مَا هِيَ) . فَوَقَعَ ٱلنَّاسُ فِي شَجَرِ ٱلْبُوَادِي . قَالَ عَبْدُ اللّهِ : وَوَقَعَ فِي نَفْسِي أَنَّهَا ٱلنَّخْلَةُ ، فَاسْتَحْيَبْتُ ، ثُمَّ قَالُوا : حَدَّثْنَا مَا هِيَ يَا رَسُولَ ٱللهِ ؟ قَالَ : (هِيَ ٱلنَّخْلَةُ) .

. [044 . 044 . 044 . 044 . 284 . 440 . 141 . 44 . 74]

⁽٣٠) ويكي فق المغيث للعراقي (٣١) والتقييد والإيضاح (١٨٥٨٥)

⁽۳۱)مقدمه ابن الصلاح (ص۲۹)۔

⁽٣٣)العديث أخرجه البخارى أيضاً في صحيحه (١٥ص١) كتاب العلم، باب طرح الإمام المسألة على أصحابه ليختبر ما عندهم من العلم، رقم(٦٢)و (١٥ص ٢٣) كتاب العلم، باب الفهم في العلم، رقم(٢٢)و (١٥ص ٢٣) كتاب العلم، باب الحياء في العلم، رقم(١٣١)و (١٢٥٩ ص ٢٨٠) كتاب البيوع، باب بيع الجمّار وأكله، رقم(١٣٠١)و (٢٢٩ ص ١٨١) كتاب

تزاجم رجال

(۱) قتيبه بن سعيد

110

(٢)إسمعيل بن جعفر

یہ ابواسحاق اسلعیل بن جعفر بن کثیر انصاری زُرتی مدنی ہیں، ان کے حالات بھی "کتاب الإیمان" "باب علامة المنافق" کے تحت گذر کے ہیں۔ (۳۳)

(۳)عبدالله بن دينار

ان کے حالات اگر چہ مختفر آ بیچھے آ چکے ہیں(۳۵)لیکن یہاں ہم قدرے تفصیل کے ساتھ ذکر کریں گے۔

یہ مشہور محدث، ابو عبدالرحمٰن عبداللہ بن دینار قرشی عدوی مدنی ہیں، حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہاکے مولیٰ تھے۔(۳۲)

به حضرت انس، حضرت عبدالله بن عمر، نافع مولى ابن عمر، سليمان بن بيار، ذكوان اور محمد بن

التفسير، سورة إبراهيم، باب: كشجرة طيبة أصلها ثابت وفرعها في السماء، تؤتي أكلها كل حين، رقم (٣٩٩٨) و (٣٦٥ مر ١٩٥) و (٣٢٥ مر ١٩٥) و (٣٢٥ مر ١٩٥) و (٣٢٥ مر ١٩٠٩) كتاب الأدب، باب إكرام ص٩٠٠) كتاب الأدب، باب إكرام الكبير، ويبدأ الأكبر بالكلام والسؤال، رقم (١١٣٧) و مسلم في صحيحه (٣٢٥ مر ١٩٥٥ و١٤٦) كتاب صفة المنافقين، باب: مثل المؤمن مثل النخلة. والترمذي في جامعه، في كتاب الأمثال باب ماجاء في مثل المؤمن القارئ للقرآن وغير القارئ، رقم (٢٨١٧).

⁽۳۳)د يكفئ كشف البارى (ج٢ص١٨٩) ـ

⁽۳۴) ديكيئ كشف الباري (ج٢ص ٢٤١) ـ

⁽٣٥) ويمية كشف الباري (ج اص ١٥٨) كتاب الإيمان، باب أمور الإيمان.

⁽٣٦) تهذيب الكمال (ج١٥ ص١٥٦) و سير أعلام النبلاء (ج٥٥ ص٢٥٣)_

اسامه بن زیدر حمهم الله تعالی سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والول میں سفیان ثوری، سفیان بن عیبینہ، امام مالک، لیث بن سعد، شعبة بن الحجاج، اساعیل بن جعفر مدنی، اور عبدالعزیز بن الماجشون رحمهم الله تعالی جیسے بہت سے حضرات بیں۔ (۳۷)

امام احمد بن خنبل رحمة الله عليه فرمات بين "نقة مستقيم الحديث" (٣٨)_

امام يحيى بن مُعين ، ابوزرعه ، ابوحاتم اورامام نسائى رحمهم الله تعالى فرماتے ہیں "ثقة " (٣٩) _

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بين "ثقة كثير الحديث" (٣٠)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب المنقات مين ذكر كياب (١٣)_

الم عجلى رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة" (٣٢) ـ

امام ابن عييندر حمة الله عليه فرمات بين "لم يكن بذاك ثم صار "(٣٣)_

المم ربيد رحمة الله عليه فرمات بين "وكان من صالحي التابعين صدوقًا ديّنا" (٣٣) ـ

حافظ ذبي رحمة الله عليه فرمات بين أحد الأنمة الأثبات "(٣٥)_

نيز حافظ ذهبى رحمة الله عليه ان كا تذكره شروع كرتے موئے لكھے بيں "الإمام المحدث الحجة ....."(٢٦)_

لیکن ان تمام تو میقات کے برخلاف امام عقیلی نے ان کو مجروح قرار دینے کی کوشش کی ہے،

⁽٣٤) شيوخ و تلانده كي فبرست كيلين و يكفي تهذيب الكمال (ج١٥٥ م ٢٥٨ و ٢٥٨) و سير اعلام المبلاء (ج٥ص ٢٥٨)

⁽۳۸) تهذيب الكمال (جماص ۲۷س)

⁽٣٩) حواليه بالا

⁽۴۰)حوالد بالا

⁽۱۲) كتاب الثقات (ج٥ص١٠)

⁽۲۲) تهذیب التهذیب (ج۵ص۲۰۲)۔

⁽٣٣)حواله بالا

⁽٣٣)حواله بالا

⁽۵۸)ميزان الاعتدال (ج۲ص ۱۸)

⁽٢٦)سيو أعلام النبلاء (ج٥ص٢٥٣)

چنانچ وه فرمات بي "وأما رواية المشايخ عنه ففيها اضطراب" (٤٠٤)

مافظ و بهى رحمة الله عليه نے عقیلى كى بجر پور ترويدكى ہے، چانچ وہ فرماتے بيں "وقد أساء أبوجعفر العقيلى بإيراده في كتاب الضعفاء له، فقال : في رواية المشايخ عن عبدالله بن دينار اضطراب، ثم إنه أورد له حديثين مضطربَي الإسناد، ولاذنب لعبدالله، وإنما الاضطراب من الرواة عنه، وقد و ثقه جماعة "(٣٨).

نيزوه فرماتے بين: ".....فلا يلتفت إلى فعل العقيلى، فان عبدالله حجة بالإجماع، وثقه أحمد، ويحيى، وأبوحاتم....."_(٩٩)

لہذاامام عقیلی کی جرح مر دودہے۔

عبدالله بن وینار رحمة الله علیه کی وفات ۱۲۵ه میں ہوئی۔ (۵۰) رحمه الله تعالیٰ رحمة اسعة۔

## (۴) حضرت عبدالله بن عمرر ضي الله عنه

حضرت عبدالله بن عمر رضى الله عنه كے مخضر حالات "كتاب الإيمان" "باب الإيمان وقول النبى صلى الله عليه وسلم: بنى الإسلام على خمس"ك تحت گذر عليه إلى (۵) ـ

إن من الشجر شجرة لايسقط ورقها، وإنها مثل المسلم

بلاشبہ در ختوں میں ایک در خت ایباہے جس کے پتے نہیں جھڑتے ،اوروہ مسلمان کی طرح ہے۔

"مثل المسلم" من "مثل" كوبكسر الميم و سكون الثاء المثلثة اور بفتحهما، دونون طرح براهنا

#### درست ہے۔(۵۲)

⁽٣٤)كتاب الضعفاء الكبير للعقيلي (٢٣٥ ٢٣٧).

⁽۲۸)سيرأعلام النبلاء (ح۵ص۲۵۲ و۲۵۵)

⁽٣٩)ميزان الاعتدال (٢٢ص١١)_

⁽٥٠) تبذيب الكمال (ج ١١ص ٢٥٠) وسير أعلام النياء (ج٥ص ٢٥٥)_

⁽٥١) و يكفئ كشف البارى (ج اص ٢٣٧) _

⁽۵۲)عمرة القارى (جهم ۱۲)_

تھجور کے در خت اور مسلمان کے در میان وجوہِ تشبیہ کیا ہیں؟

مسلمان اور تھجور کے در خت میں وجوہ شبہ کیا ہیں؟اس میں مختلف اقوال منقول ہیں:

(۱) بعض حضرات نے بیہ وجہ شبہ بیان کی ہے کہ تھجور کے در خت کا خاصہ بیہ ہے کہ اگر پانی میں اس کا سر ڈوب جائے تو مرجاتا ہے، جیسے آدمی ڈوب کر مرجاتا ہے، پایہ کہ اگر تھجور کا سرکاٹ دیا جائے تو در خت خشک ہوجاتا ہے، جیسے آدمی کا سرکاٹ دیا جائے تووہ ختم ہوجاتا ہے۔

(۲) بعض حضرات نے کہاہے کہ نخلہ میں ند کر ومؤنث دونوں ہوتے ہیں اور وہاں تلقیح و تأہیر کے بعد پھل آتا ہے،ایسے ہی انسانوں میں بھی ند کر ومؤنث دونوں ہوتے ہیں اور اجتماع زوجین کے بعد توالدو تناسل ہو تاہے۔

(۳) بعض خضرات نے کہاہے کہ ند کر نخلہ کے خوشوں میں ایسی بوہوتی ہے جیسے انسان کی منی میں ہوتی ہے۔

(۴) بعض حضرات نے کہاہے کہ نخلہ کے اندر عشق کی صفت پائی جاتی ہے، جیسے انسان عاشق ہو تاہے۔(۵۳)

ند کورہ وجوہ هِبه سب ضعیف ہیں کیونکہ یہاں نخلہ اور مسلمان کے در میان وجوہ تشبیہ مطلوب ہیں جبکہ مذکورہ وجوہ مسلمان کے ساتھ خاص نہیں بلکہ یہ باتیں کا فروں میں بھی پائی جاتی ہیں۔(۵۴)

(۵) ایک وجر شبر بر بران کی جاتی ہے کہ ایک صدیث میں ہے" اکر موا عمتکم النخلة، فإنها حلقت من فضلة طینة آدم ....."(۵۵)۔

اى طرح ايك دوسرى صديث من يح"أحسنوا إلى عمتكم النخلة؛ فإن الله خلق آدم، وفصل من طينته، فخلق منها النخلة "(٥٦)_

⁽۵۳)نقل هذه الوجوه الكوماني في شرحه(٣٢%)وصَعَفها. وانظر أيضاً العمدة(٣٢% ١٣٨)والفتح(١٥٣٤)_

⁽۵۴)د بکھنے حوالہ جات بالا۔

⁽٥٥) وكيك الموضوعات لابن الجوزي (جاص١٨٣)كتاب المبتدأ، باب خلق النخل من طين آدم_

⁽٥٦) حواله بالا وانظر كشف الخفاء (جاص الحاو ١٤٢) ـ

ان دونوں صدیثوں میں نخلہ کوانسان کے لیے عمۃ قرار دیاہے، یہی وجہِ شبہہے۔ لیکن اول توبیہ وجہِ شبہ بھی مسلمان سے ساتھ مخصوص نہیں، بلکہ مسلمان اور کا فردونوں کو عام ہے۔ دوسرے یہ دونوں حدیثیں ثابت بھی نہیں۔(۵۷)

چند معقول وجوه شبه

صديث باب كے طرق كود كھنے سے معلوم ہو تاب كه وجووشبہ تين چزيں ہيں۔

(۱) حارث بن الى اسامه كے طریق بي ہے "إن مثل المؤمن كمثل شجرة لاتسقط لها أنملة، أتدرون ماهي؟ قالوا: لا، قال: هى النخلة، لايسقط لها أنملة، ولا تسقط لمؤمن دعوة "_(۵۸)

اس سے معلوم ہوا کہ تشبیہ اس چیز میں ہے کہ جس طرح کھور کی ہر چیز سے فا کدہ اور نفع اشایا جا تا ہے، اس کا تناهبتر اور ستون بنانے کے کام آتا ہے، اگر کمزور ہوجائے توجلانے کے کام آتا ہے، اس کے بیت چھتوں میں استعمال کیے جاتے ہیں، پکھوں کے لیے استعمال ہوتے ہیں، اس کے ریثوں سے رسیاں بی جاتی ہیں، اس کا کھل انسان کھاتے ہیں اور اس کی گھلیاں جانور کھاتے ہیں، اس طرح اس کے اندر سے جمار تکا ہے وہ بھی آدمی کھاتا ہے، غرضیکہ اس کی کوئی چیز ضائع نہیں جاتی۔

(۵۷) في الحديث الأول: مسرور بن سعيد التميمي، فقد قال ابن عدى: "وهذا حديث عن الأوزاعي، منكر، وعروة بن رويم عن على ليس بالمتصل، و مسرور بن سعيد غير معروف، لم أسمع بذكره إلا في هذا الحديث" الكامل (٣٣٥-٣٣٧)_ وقال ابن الجوزى: "قال ابن حبان: يروى عن الأوزاعي المناكير التي لايجوز الاحتجاج بمن يرويها، ومنها هذا الحديث" كتاب الموضوعات (ج ١ ص ١٨٤) وانظر أيضاً: الميزان (ج ٤ ص ٩٧)_

وأما الحديث الثاني ففيه جعفر بن أحمد بن على، قال ابن عدى: "حدثنا هو عن أبي صالح كاتب الليث و..... و ..... و ..... بأحاديث موضوعة، وكنا نتهمه بوضاعها، بل نتيقن في ذلك، وكان مع ذلك رافضياً". وقال بعد ذكر حديثين رواهما بإسناده ، أحدهما هذا الحديث: "وهذان الحديثان بإسناديهما موضوعان، ولا أشك أن جعفراً وضعهما" انظر الكامل (ج ٢ ص ١٥٦).

وقال الذهبي في الميزان (ج ١ ص ٠٠٤): "....و ذكره ابن يونس، فقال: كان رافضياً يضع الحديث". (٥٨) فتح البارى (ج اص ١٣٥)_

اسی طرح مؤمن کی کوئی دعامستر دنہیں ہوتی یا تووہی چیز دے دی جاتی ہے جس کااس نے سوال کیا ہے، یا بال کال دی جاتی ہے، یااس کو آخرت میں داعی کیلئے ذخیر ہ بنادیا جاتا ہے، بہر حال دعا بھی ضائع نہیں جاتی۔(۱)

(۲) صحیح بخاری، کتاب الأطعمه میں اسی حدیث میں "إن من الشجو لَما بر كته كبركة المسلم" ك الفاظ بیں (۲) اس سے معلوم بواكه يه تشبيه بابركت بونے ميں ہے، ايمان والازبردست بركت ركھتا ہے، اس كاايمان بقاءِ عالم كاسب ہے، اگر كوئى ايمان والانه رہے گا تو پھر قيامت قائم بوجائے گرس)۔

اس طرح ایمان والے کی کوئی چیز ضائع نہیں جاتی، یعنی اس کا کوئی عمل جو ایمان کے مقتصیٰ کے مطابق ہو ضائع نہیں جاتا، چلنا، پھرنا، اٹھنا بیٹھنا، سونا جاگنا، کھانا بینا، اگر تمام اعمال ایمانی تقاضے کے مطابق ہوں توسب اس کے حق میں مفید ہیں۔

(۳) ابن حبّان رحمة الله عليه كى روايت ميں بين من يخبونى عن شجرة مثلها مثل المؤمن، أصلها ثابت و فوعها في السماء ؟ ..... "(٣) يعنى اس كى مثال مسلمان كى مثال ب كه جراتوزمين ميں بين ميں بين بيدا بيخ وجود كے اعتبار سے ارضى ہے اور سر اس كا آسان ميں لگا ہوا ہے، اس طرح بعينه مسلمان اين وجود كے اعتبار سے ارضى ہے اور علوم ومعارف كے اعتبار سے ساوى

⁽١)عن جابر رضى الله عنه أن رسول الله صلى عليه وسلم قال: "مامن عبد مسلم يدعو بدعاء إلا آتاه الله ما سأل، أواذخر له في الآخرة خيراً منه، أوكف عنه من السوء مثله مالم يدع بإثم أوقطيعة رحم" ذكره رزين، كما في جامع الأصول (٩٥ ص ٥١٣) وأخرج الترمذي في كتاب الدعوات، باب ماجاء أن دعوة المسلم مستجابة، رقم (٣٣٨١): "مامن أحد يدعو بدعاء إلا آتاه الله ما سأل أوكف عنه من السوء مالم يدع بإثم أوقطيعة رحم".

⁽٢) انظر الصحيح للبخارى (٣٢٥) كتاب الأطعمة، باب أكل الجمّار، رقم (٣٣٨) ـ

⁽٣)عن أنس: أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: "لاتقوم الساعة حتى لايقال في الأرض: الله الله" وفي رواية عنه، قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: "لاتقوم الساعة على أحد يقول: الله الله" أخرجهما مسلم في صحيحه (حاص ٨٣) في كتاب الإيمان، باب ذهاب الإيمان آخر الزمان وانظر أيضاً الجامع للإمام الترمذي، كتاب الفتن، باب منه بعد باب ماجاء في أشراط النساعة، رقم (٢٢٠٤) ومسند الإمام أحمد بن حنبل (٣٣٠ ١٤٢٣) -

⁽۴) فتح الباري (ج اص ۱۳ ۱۹ و ۱۳۷) _

ے۔

یا یہ مطلب ہے کہ مسلمان عمل تو یہاں زمین پر کررہاہے لیکن اس کے اعمال او پر اٹھائے جارہے ہیں اور اللہ تعالیٰ کے ہال مقبول ہورہے ہیں۔

حاصل یہ کہ اس تغییہ کی بہت ساری وجوہ ہیں جن کا خلاصہ یہ ہے کہ مسلمان برابابر کت ہے،
اس کی دعاکوئی ساقط نہیں ہوتی اور وہ اپنے وجود کے اعتبار سے ارضی ہے اور اپنے علوم و معارف کے اعتبار
سے ساوی ہے کہ اس کے علوم آسان ہیں اس کی معرفت کا تعلق خدائے پاک کی ذات گرامی کے اثبات
سے ہاوی ہے کہ اس کے علوم آسان ہیں اس کی معرفت کا تعلق خدائے پاک کی ذات گرامی کے اثبات
سے ہے، ایسے ہی سیحے کہ محجور کا در خت برا بابر کت اور قائدہ بخش ہے اس کی کوئی چیز ضائع نہیں جاتی،
صورت کے اعتبار سے اس کی جڑ توز مین میں گلی ہوئی ہے اور تنا آسان سے ملا ہوا ہے۔

#### فحدّثوني ماهي؟

مجھے بتاؤوہ کون سادر ختہے؟

اس سے معلوم ہوا کہ مہیلی بجھوانا جائز ہے۔

لیکن اس پر اشکال ہوتا ہے کہ مدیث میں ہے "آن النبی صلی اللہ علیہ وسلم نہی عن الغلوطات۔"(۵)

اس کاجواب بیہ ہے کہ اس سے مرادالی باتیں ہیں جن کا کوئی فائدہ نہ ہو، محض کسی کو تنگ کرنااور حقیر وذلیل کرنامقصود ہو۔

جبکه معتمی یا پہیلی بُجھوانے کی وہاں گنجائش ہے جہاں کوئی دینی ودنیوی منفعت ہو، ذہن کو تیز کرنا مقصود ہو، کسی کی تذلیل و تحقیر مقصود نہ ہو۔ (۲)

قال : فوقع الناس في شجر البوادي

فرمایا کہ لوگ جنگلی در ختوں کے خیال میں بڑگئے۔

یعنی کسی نے کسی در خت کانام لیااور کسی نے کسی در خت کا۔یا کسی کاذ ہن کسی در خت کی طرف گیا

⁽۵)سنن أبي داود، كتاب العلم، باب التوقي في الفتيا، وقم(٣١٥٦) ومسند أحمد (٥٥ ٣٣٥) ر

⁽٢)ديكھيئ فتح الباري (جام ١٣٦)

اور کسی کاکسی اور در خت کی طرف گیا۔

## قال عبدالله : ووقع في نفسى : أنها النخلة، فاستحييت

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میرے دل میں آیا کہ رہے تھجور کاور خت ہے، لیکن میں شرما گیا۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عند کے شرمانے کی وجہ سے تھی کہ اس مجلس میں کوئی دس افراد تھے(2) جن میں حضرت ابو بکر اور حضرت عمر رضی اللہ عنہما بھی تھے(۸)، وہ حضرات چو نکہ خاموش تھے اس لئے میہ بھی ادباخا موش رہے۔

کتاب العلم کے آخر میں روایت آربی ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہمانے اپنے والد سے ذکر کیا کہ جواب تو میرے ذہن میں آگیا تھا لیکن آپ حضرات کی وجہ سے میں خاموش رہا اس پر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا"لأن تكون قلتها أحب إلى من أن يكون لى كذا و كذا"(٩) ابن حبان کی روایت میں اس پر اضافہ ہے "أحسبه قال: حموالنعم" (١٠) یعنی اگر تم بتاویت تو مجھے بہت زیادہ خوشی ہوتی کہ اس کے مقابلہ میں سرخ اونٹ بھی بچے ہیں۔

یہ فطری چیز ہے کہ اولاد کی ترقی ہے ماں باپ کادل خوش ہو تاہے، پھر چونکہ یہاں اگر حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہا جواب دے دیتے توان کو حضور اکر م علیہ کی طرف سے خوب برکت کی دعائیں ملتیں،اس وجہ سے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ اگرتم بتادیتے تو مجھے اتنی زیادہ خوشی ہوتی کہ اس ۔ کے مقابلہ میں مجھے یہ پہند نہیں کہ کوئی عزیزترین دولت طے۔

علامہ تقی الدین علی بن عبدالکافی شبکی سے جب یہ کہا گیا کہ آپ کے بیٹے بہاءالدین احمد بن علی کادر س آپ سے احصابو تاہے توانہوں نے فرط خوشی میں ایک شعر کہا:۔

⁽٤) كما أخرج البخاري في صحيحه (٢٦ ٩٠٥) كتاب الأطعمة، باب أكل الجماّر، رقم (٥٣٣٣): فإذا أنا عاشر عشرة أنا أحدثهم "-

⁽٨) أخرج البخاري في صحيحه (٢٥ ص١٨٠) كتاب التفسير، سورة إبراهيم، باب: كشجرة طيبة أصلها ثابت وفرعها في السياء، و أم ٢٩٩٨): "ورأيت أبابكر و عمر لا يتكلمان ..... "_ _

⁽٩) صحيح بخار كي (جاص ٢٣) كتاب العلم، باب المحياء في العلم (رقم ١٣١)_

⁽١٠) فتح الباري (ج اص ١٣٩)_

دروس أحمد خير من دروس علي وذاك عند علي غاية الأمل (١١)

جب حافظ زین الدین عبدالرحیم بن الحسین عراقی رحمۃ اللہ علیہ کا زمانہ آیا توان سے بھی ای طرح کی بات کہی گئی کہ آپ کے بیٹے ولی الدین ابوزر عداحمہ بن عبدالرحیم کادرس آپ سے نفیس ہے تو انہوں نے تقی الدین بیکی کے شعر میں تھوڑ اساتھر ف کر کے کہا:۔

دروس احمد خير من دروس أنه وذاك عند أبيه منتهى أربه(١٢)

ثم قالوا: حدثنا ماهي يا رسول الله، قال : هي النخلة

پھر حاضرین نے پوچھایار سول اللہ! آپ ہمیں بتاہیے کہ وہ کو نسادر خت ہے؟ آپ نے فرمایا کہ وہ تھجور کاور خت ہے۔

ترجمة الباب اور حديث باب ميس مطابقت

اس باب کے شروع میں ہم بتا چکے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کا مقصد "تحدیث"، "انباء" اور "اخبار" کے استعمال کا جواز بتانا ہے کہ بیہ تمام الفاظ جوازِ تمسک اور معمول بہا ہونے میں برابر ہیں بیہ الگ بات ہے کہ بعض کو بعض طریقوں برتر جج ہوتی ہے کما سبق ذلک تفصیلاً۔

اس مديث سے ترجمة الباب كااثبات كس طرح مو گا؟

اس کاجواب یہ ہے کہ اس صدیث سے ترجمۃ الباب اس کے طرق کو جمع کرنے سے ثابت ہوتا ہے کیونکہ یہاں "فحدثونی ماھی" ہے کتاب التفسیر میں "أخبرونی" کا لفظ آیا ہے۔ (۱۳)اور اساعیلی کے ایک طریق میں "أنبئونی" کالفظ وارد ہواہے۔ (۱۳)

ای طرح بہاں "حدثنا ماھی" کے الفاظ ہیں، جبکہ ای کتاب العلم کے ایک طریق میں

⁽١١)وكيك المدر والكامنة في أعيان المائة المنامنة (١٦ ض ٢٣٩)_

⁽١٢)و يكفئ الضوء اللامع (جاص ٣٣٨)_

⁽۱۳) و کیمنے سی ابخاری (۲۲ مل ۱۸۱) کتاب التفسیر، سورة إبراهیم، باب: کشجرة طیبة أصلها ثابت و فرعها فی السماء، رقم (۲۲۹۸)

⁽۱۲) فقحالباری (جام ۱۳۳)۔

"أخبر نابها" كالفاظ آئے بين (١٥) والله سجانه و تعالى اعلم_

ه - باب : طَرْحِ ٱلْإِمَامِ ٱلْمُسْأَلَةَ عَلَى أَصْحَابِهِ لِيَخْتَبَرَ مَا عِنْدَهُمْ مِنَ ٱلْعِلْمِ .

امام کاابیخاصحاب و تلافدہ کے سامنے سوال کا پیش کرنا تاکہ ان کے پاس جوعلم ہے اس کا متحان کرے۔

ما قبل سے مناسبت

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس باب کی ماقبل کے باب سے مناسبت بالکل واضح ہے کیو تکہ دونوں ابواب میں حدیث ایک ہی ہے (۱۲)۔

یہ بھی ممکن ہے کہ چو نکہ پہلے باب میں یہ بتایا گیاتھا کہ علم وہ متندہ جوسند کے ساتھ بیان کیا جائے اور اس سلسلہ میں سند کے جوالفاظ محد ثین کے ہاں رائح ہیں ان کو ثابت کیا تھااب اس باب میں یہ بتارہے ہیں کہ طلبہ کاامتحان بھی بھی بھی بھی لیتے رہناچاہئے، کیونکہ امتحان لینے سے تیقظ اور بیداری پیدا ہوتی ہارہ جی اور وہ طلب علم میں مستعد ہو جاتے ہیں، جس طرح استاذ کے لئے یہ ضروری ہے کہ وہ متند علم پیش کرے جو سندسے ثابت ہو، اس طرح طالب علم کے لیے ضروری ہے کہ وہ مستعد اور سرگرم عمل رہے، غفلت اور لا پر واہی مضر اور خطر ناک ہے۔

ترجمة الباب كامقصد

امام بخاری رحمة الله علیه کامقصد ترجمة الباب سے یا توبیہ که اگر اساتذہ اور مدرسین طلافہ ہ کی معلومات کا ندازہ لگانے کے لئے کچھ سوالات کرلیں توبیہ جائز ہے۔

یا یہ بتلانا چاہتے ہیں کہ اس طرح سوالات کرنا جائز ہی نہیں بلکہ بہتر ہے تاکہ تلافہ ہیدار رہیں غفلت میں وقت ضائع نہ کریں۔

سابق باب میں ہم ذکر کر چکے ہیں کہ حضرت معاویہ رضی اللہ عند کی حدیث "أن النبي صلى

⁽١٥) صحيح بخارى (جاص ١٣١) كتاب العلم، باب الحياء في العلم، و قر (١٣١)_

⁽١٦)عمة القارى (جعص ١٥)_

الله علیه وسلم نهی عن الغلوطات "(۱۷) کا محمل امتحان کے سوالات نہیں، بلکہ مغالطہ میں ڈالنے کے سوالات نہیں، بلکہ مغاطب مشکل میں کے لیے مشکل اور ٹیڑھے ٹیڑھے سوالات کرناہے جس کا مقصود ہی یہ ہو تاہے کہ مخاطب مشکل میں پھنس جائے یاعاجز آجائے۔

(IA)

٦٢ : حدّثنا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ : حَدثنا سُلَيْمانُ : حَدثنا عَبْدُ اللهِ بْنُ دِينَارٍ ، عَنِ ٱبْنِ غُمَرَ ، عَنِ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَيْكُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلْهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى الللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمَ اللّهُ عَلْمُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّ

تزاجم دجال

(۱)خالد بن مُخلَد

يه ابوالهيثم خالدين مُخلد_بفتح الميم و اللام بينهما خاء معجمة ساكنة (١٩) - القَطُواني بفتح القاف والطاء المهملة - (٢٠) البَجَلى الكوفي بين (٢١) -

انہوں نے سلیمان بن بلال، علی بن مُسبر ،امام مالک، ثابت بن قیس اور نافع بن ابی تعیم رحمهم الله

وغیرہ سے روایت حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، عباس دُوری، اسحاق بن راھویہ، محمد بن عثان کرامہ، ابوکریب محمد بن العلاء، معاویہ بن صالح اور ابویعلیٰ محمد بن شدا د المسمّعی رحمہم اللہ تعالیٰ وغیرہ ہیں۔(۲۲)

⁽١٤) سنن ابي داود، كتاب العلم، يَاب التوقي في الفتياء رقم(٣٢٥٢) و مسند احمد (٥٥ ٣٣٥) ـ

⁽١٨)قدسبق تخريج هذا الحديث في الباب السابق؛فارجع إليه إن شئت.

⁽١٩)المغنى(ص-2)_:

⁽۲۰)المفنی(۱۵۵)_

⁽٢١) تهذيب الكمال (ج٥ص ١٦٣)_

⁽۲۲) شيوخ و تلازه كي تفصيل كمليّه د كيهيّم تهذيب الكمال (ج٨ص ١٦٥ و١٦٨) _ وسير أعلام النبلاء (ج٠١ص ١٦٥ و٢١٨) _

امام يحيىٰ بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "ليس به بأس" (٢٣)_

امام ابو حاتم رحمة الله عليه فرمات بي "لخالد بن مخلد أحاديث مناكير،ويكتب حديثه" (۲۳)_

امام ابوداؤدر حمة الله عليه فرمات بين "صدوق ولكنه يتشيع" _(٢٥)

المام عجل رحمة الله عليه فرماتي بين "نقة فيه قليل تشيع وكان كثير الحديث" (٢٦)

امام صالح بن محمد بجوره رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة في الحديث إلا أنه كان متهماً بالغلو_"(٢٤)

امام ابن عدى رحمة الله عليه فرمات بي "هو من المكثرين وهوعندي إن شاء الله لابأس به"_(٢٨)

امام جوز جانی رحمة الله عليه فرماتے بين "كان شتاماً معلنا بسوء مذهبه" _ (٢٩)

ابن حبّان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب الْقات میں ذکر کیا ہے (۳۰)۔

عثان بن ابی شیبه رحمة الله علیه نے ان کو "نقة صدوق" قرار دیا ہے۔ (۱۳۱)

ابن سعدر ممة الله عليه فرملت بي "وكان منكر الحديث، في التشيع مفرطاً، وكتبوا عنه ضرورة "(٣٢)_

⁽٢٣) تاريخ عثمان بن سعيد الدارمي عن أبي زكريا يحيى بن معين في تخريج الرواة و تعديلهم (١٠٥٠)ر قم (١٠٥١)_

⁽۲۴) تبذیب التبذیب (ج۳ص ۱۱۸) د

⁽۲۵) تهذيب الكمال (ج۸ص۱۲۵) ـ

⁽۲۷) تهذيب العبذيب (ج ٢٣ ص ١١٤) ـ

⁽۲۷)حواليه بالا

⁽۲۸) تبذيب الكمال (ج٨ص١٦١) وتبذيب التبذيب (ج٣ص١١) وانظر المكامل (ج٣ص٣٦)

⁽٢٩) تهذيب العهذيب (ج٣ص ١١٨)

⁽۳۰)القات (جهص۲۲۲)_

⁽۱۱۱) تهذيب التهذيب (ج ۳ ص ۱۱۸)

⁽٣٢)الطبقات الكبرى لا بن سعد (ج٢م ٢٠٠١)_

ان اقوال کاخلاصہ سے ہے کہ اکثر علاءِ جرح و تعدیل نے ان کور وایت حدیث میں صادق قرار دیا ہے، البتہ ان کے اوپر دو فتم کے الزامات ہیں، ایک سے کہ سے متکر اور غریب روایتیں بکثرت نقل کرتے ہیں، دوسرے سے کہ نہ صرف شیعی تھے بلکہ تشیع میں غالی بھی تھے۔

حافظ ابن مجرر حمة الله عليه فرماتے بين "أما التشيع فقد قدمنا أنه إذا كان قَبْتَ الأخذ والأد علايضره، لاسيما ولم يكن داعية إلى رأيه. "(٣٣) يعنى جهال تك تشيخ العلق بسوجب راوى تخل حديث اور پر اداء حديث مين قاتل اعتماد بو تويه بدعت معز نهين، خاص طور پر اس وجه سه بعى كه يه داعى الى بدعة نهيس تقى، مبتدع كى روايت اس صورت ميس مر دود بوتى به جب وه داعى الى بدعة بو-

جہال تک دوسرے الزام کا تعلق ہے سواس کے بارے میں بھی حافظ ابن جمر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "واما المناکیو فقد تتبعها أبواحمد بن عدی من حدیثه، وأور دها فی "کامله" ولیس فیها شی ء مما أخر جه له المنحاری، بل لم أرله عنده من أفراده سوی حدیث واحد، وهو حدیث أبي هریرة: "من عادیٰ لی ولیا .....الحدیث" (۳۳) یعنی جہال تک مکر احادیث کی روایت کا تعلق ہے سوحافظ ابن عدی رحمۃ اللہ علیہ نے ان کا تتا کر کے ان کوائی کتاب "المکامل" میں جمح کردیا ہے، ان میں کوئی حدیث میں ان کی جتنی مرویات ہیں ان میں کردیا ہے، ان میں کوئی حدیث میں انہوں نے تفر داختیار کیا ہے، باتی کسی روایت میں وہ متفر د نہیں ہیں۔ للمذا صحیح بخاری کی حدیث میں انہوں نے تفر داختیار کیا ہے، باتی کسی روایت میں وہ متفر د نہیں ہیں۔ للمذا صحیح بخاری کی حدیث کم از کم ان کا تفر د مفر نہیں۔ واللہ اُعلم۔

ان كانتقال ٢١٣ هديم موا_ (٣٥) سامحه الله تعالى وعُمُر لهـ

(۲)سلیمان

يه سليمان بن بلال قرشي تيمي مولى عبدالله بن عتيق محمد بن عبدالرحمن بن ابي بكرالصديق بي،

⁽۳۳)هدی الساری(ص۲۰۰)_

⁽۳۳)هدی الساری(ص۰۰۰)۔

⁽٣٥) تهذيب الكمال (ج٨ص ١٩٦) وسير أعلام النبلاء (ج٠١ص ٢١٨)

بعض حضرات نے قاسم بن محمہ بن ابی بکر کامولی قرار دیاہے۔ان کی کنیت ابوابوب یا ابو محمہ ہے۔ (۳۱) انہوں نے عبداللہ بن دینار، زید بن اسلم، ربیعۃ الر اُی، سہیل بن ابی صالح، یونس بن بزید اور محمہ بن عبداللہ بن ابی عتیق رحمہم اللہ وغیر ہسے حدیثوں کی روایت کی ہے۔

ان سے اخذِ حدیث کرنے والوں میں ابوعامر عُقَدی، یحیی بن صالح وَعَاظی، سعید بن ابی مریم، عبد الله بن عند بن ابی مریم، عبدالله بن المبارک، محمد بن خالد بن عنمه ،اوراساعیل بن ابی اولیس رحمیم الله وغیر و حضرات ہیں۔ (۳۷) امام احمد بن حنبل رحمة الله علیه فرماتے ہیں" لا بأس به ، ثقة"۔ (۳۸)

عباس دوری نے امام سحی بن معین رحمة الله علیه سے نقل کیا ہے" ثقة صالع" (۳۹)۔

امام بحيى بن معين سے يو چهاگيا"سليمان بن بلال أحب إليك أو الدّراور دى؟" توانهوں في فرمايا"سليمان، وكلاهما ثقة" (۴٠)

امام نسائی اور یعقوب بن شیبه رحمهماالله نے بھی ان کو ثقه قرار دیاہ (۱۲)۔

ابن سعرر حمة الله عليه فرماتے بين "وكان ثقة كثير الحديث" (٣٢)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات مين ذكر كياب _ (٣٣)

امام خلیلی رحمة الله علیه فرماتے بین "نقة لیس بمكثو ....." (۴۴)_

حافظ ذهبى رحمة الله عليه فرمات بي "ثقة إمام" (٣٥)_

ان تمام توقیقات کے مقابلہ میں عمان بن ابی شیبہ رحمة الله علیه فرماتے ہیں" لا باس به ولیس

⁽٣١) تبذيب الكمال (ج ااص ٣٤١) وسير أعلام النبلاء (ج ٢٥ ص ٣٢٥)

⁽٣٤) شيورة وتلفذه كي تفصيل كيلي د يجصة تبذيب الكمال (جااص ٢١ ٣١٨) وسيد أعلام النبلاء (ج٢ ص٣٢٧)

⁽٣٨) سيو أعلام النبلاء (ج ٢ ص ٣٢٦) وتبذيب العبذيب (ج ٣ ص ١١٥)

⁽۳۹) تبذيب الكمال (جااص ۱۷۷)

⁽٠٠) تاريخ الدارمي (ص١٢٥) رقم (٣٨٩) .

⁽۱۲) تهذيب الكمال (جااص ۲۷)_

⁽۲۲)الطبقات الكبرى (ج۵ص ۲۲۰)_

⁽٣٣)الثقات لابن حبان (ج٢ص٣٨٨)_

⁽۱۲۸) تبذیب العهذیب (ج۳ص ۱۷۱)

⁽۵۵)الكاشف (ج اص ۵۵۷) رقم (۲۰۷۳).

ممن يعتمد علىٰ حديثه" ـ (٢٩)

لیکن ظاہر ہے کہ تمام علاء بالا تفاق ان کو ثقہ قرار دے رہے ہیں،ان کے مقابلہ میں صرف عثان بن ابی شیبہ ان کو کمزور قرار دے رہے ہیں جس کی کوئی وجہ بھی انہوں نے بیان نہیں کی،لہذا بیصر کے تعد بلات کے مقابلہ میں جرح مبہم ہے جو مقبول نہیں، یہی وجہ ہے کہ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرمار ہیں" و هو تلیین غیر مقبول، فقد اعتمدہ الجماعة "(۷۷) یعنی یہ تضعیف قابل قبول نہیں چنانچہ اصحاب اصول ستہ نے ان کی روایات کو ججت قرار دیتے ہوئے قبول کیا ہے۔

سليمان بن بلال رحمة الله عليه كانتقال ٢٧ اه يا ١٧٧ه ميں موا۔ (٣٨)

(۳)عبدالله بن دينار

عبدالله بن دینار رحمة الله علیه کے حالات بچھلے باب میں گذر چکے ہیں۔

(۱۲) ابن عمر

حضرت عبدالله بن عمر رضى الله عنها كے حالات "كتاب الإيمان" "باب الإيمان و قول النبي صلى الله عليه وسلم: بُني الاسلام على خمس"كے تحت گذر يكے ہيں۔ (٢٩)

إن من الشجر شجرة لايسقط ورقها، وإنها مثل المسلم

اسبب کے تحت ملام بخلری جمۃ اللہ علیہ نے عید وہی حدیث نقل کی ہے جو پچھلے باب میں ذکر کر چکے ہیں۔
چو نکہ ترجمۃ الباب کے ذریعے سے ایک زائد فائدہ کی طرف اشارہ کر دیا جو اس حدیث سے مستبط ہے، نیز سندِ حدیث میں بھی فرق ہو گیااس لیے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ پر بحر ارکااعتراض نہیں ہوگا۔ (۵۰)
یہاں اس سوال کے جو اب میں کہ رجال اِسناد میں تغییر کا کیا فائدہ ہے؟ علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ دراصل امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے جب یہ حدیث این شخ تنیہ سے سی تو تحدیث کے علیہ کے فرمایا کہ دراصل امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے جب یہ حدیث این شخ تنیہ سے سی تو تحدیث کے

⁽۲۷) تهذيب المتهذيب (ج۲م ص ۱۷۱)_

⁽۲۷)هدی الساری (۳۷)۔

⁽٨٨) وكي تهذيب الكمال (ج ١١ص ٣٤١) وسير أعلام النبلاء (ج ٢ ص ٣٢) _

⁽۲۹) و يكفئ كشف البارى (جاص ۲۳۷) ـ

⁽۵۰) فتح الباري (ج اص ۷ ساو ۱۸ ۱۸) ـ

معنی کو بیان کرنے کے سیاق میں سنی اور جب اپنے شیخ خالد بن مخلد سے سنی تو انہوں نے "طوح المسألة" کے ذیل میں بیان کی، اس لئے ان کی تقلید کرتے ہوئے امام صاحب نے حدیث کو انہی ابواب کے تحت ذکر کیاہے جن ابواب کے تحت انہوں نے حدیث سنی تھی۔(۵۱)

لیکن حافظ ابن مجر رحمۃ اللہ نے اس کی تردید کی ہے، وہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ سے واقفیت رکھنے والے اہل علم میں سے کسی نے یہ بات بھی نقل نہیں کی کہ وہ تراجم ابواب میں دوسر ول کی تقلید کرتے ہیں، اگر ایباہو تو پھر صبح بخاری کی کوئی مزیت ہی نہ رہے گی، بلکہ اس کے برعکس یہ منقول ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ تراجم ابواب کے انعقاد میں جو تصرف کرتے ہیں اور دقت نظری سے کام لیتے ہیں یہ صبح بخاری کا کیک متاز وصف ہے۔

پھر یہ بات بھی قابلِ غور ہے کہ ان مشاکع کی "ابواب" پر کوئی تصنیف بھی معروف نہیں کہ ہم بول کہہ سکیں کہ ان شیوخ نے چو نکہ فلال باب کے تحت صدیث ذکر کی ہے اس لئے ان کے تلمیذامام بخاری نے ان کی تقلید کی ہے۔ (۵۲)

مديث باب كى ترجمة الباب سے مطابقت

حدیث باب میں حضور اکر معلقہ کا حضرات صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سے سوال کرنا ند کورہے، اس سے ترجمۃ الباب کے ساتھ مطابقت بالکل واضح ہے۔

٦ – باب : مَا جَاءَ فِي ٱلْعِلْمِ . وَقَوْلِهِ تَعَالَى : ﴿وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا ﴾ /طه: ١١٤/ .

ٱلْقِرَاءَةُ وَٱلْعَرْضُ عَلَى ٱلْمُحَدِّثُ ، وَرَأَى ٱلْحَسَنُ وَٱلثَّوْرِيُ وَمَالِكُ ٱلْقِرَاءَةَ جَائِزَةً ، وَاحْتَجً بَعْضُهُمْ فِي ٱلْقِرَاءَةِ عَلَى ٱلْعَالِمِ بِحَدِيثِ ضِمَامٍ بْنِ نَعْلَبَةً ، قَالَ لِلنَّبِي عَلِيلِيّةٍ : آللهُ أَمَرَكَ أَنْ نُصَلِّي الصَّلُواتِ ؟ قَالَ : (نَعَمْ) . قَالَ : فَهٰذِهِ قِرَاءَةُ عَلَى ٱلنَّبِي عَلِيلِيّةٍ ، أَخْبَرَ ضِمَامٌ قَوْمَهُ بِذٰلِكَ فَأَجَارُوهُ . الصَّلُواتِ ؟ قَالَ : (نَعَمْ) . قَالَ : فَهٰذِهِ قِرَاءَةُ عَلَى ٱلنَّبِي عَلِيلِيّةٍ ، أَخْبَرَ ضِمَامٌ قَوْمَهُ بِذٰلِكَ فَأَجَارُوهُ . وَاحْتَجَ مَالِكُ بِالصَّكَ يُقْرَأُ عَلَى ٱلْقَوْمِ ، فَيقُولُونَ : أَشْهَدَنَا فَلَانٌ . وَيُقْرَأُ ذَلِكَ قِرَاءَةً عَلَيْهِمْ ، وَتَقْرَأُ عَلَى ٱلْقَوْمِ : أَقُوالَيْ فَلَانٌ . وَيُقْرَأُ ذَلِكَ قِرَاءَةً عَلَيْهِمْ ، وَيُقْرَأُ عَلَى ٱلْقَوْمِ : أَقُوالَيْ فَلَانٌ .

اس جَّكُم بعض نُسخول مِمن "باب ماجاء في العلم وقول الله تعالىٰ:وقل رب زدني علما"

⁽۵۱) شرح اکر مانی (ج۲ص ۱۳)_ (۵۲) فتح الباری (ج اص ۱۳۸)_

ہے، جبکہ اکثر نسخوں میں بیہ نہیں ہے۔

پھر بعض نسخوں میں اس کے بعد "باب القراء قوالعرض علی المحدث "ہاور بعض میں نہیں ہے، بعض نسخوں میں نہیں ہے۔ (۵۳)

باب سابق سے مناسبت

اس باب میں اور باب سابق میں مناسبت یہ ہے کہ سابق باب میں قراءة الشنے ند کورہے جبکہ اس باب میں قرائت علی الشنخ کاذکرہے،اس طرح دونوں ابواب میں مناسبت ظاہر ہوجاتی ہے۔ (۵۴)

باب قول المحدث حدثنا .....اور فركوره باب ك در ميان فرق

چیچ گذشتہ سے پوستہ باب میں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "باب قول المحدث حدثنا أو أخبونا" فرمایا تھااس سے مقعودیہ بیان کرنا تھا کہ استاذ پڑھے اور شاگردسنے تویہ جائزہے۔ جبکہ یہال بیر بیان کرتے ہیں کہ اگرشاگرد پڑھے اور استاذ سنے تویہ جائزہے۔

کیا قراءت اور عرض میں فرق ہے؟

قراءت وعرض میں فرق ہے یا نہیں اس میں اختلاف ہے:

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ دونوں میں فرق ہے "قراءت "عام ہے اور "عرض" فاص، کیونکہ "عرض "اس وقت کہیں گے جب شاگر دخود شخ کے سامنے پڑھے،اصل شخ کے ہاتھ میں موجود مویا کی اور ثقہ کے ہاتھ میں ہو۔اوراگر شخ کے سامنے اس کی مر ویات پڑھی جارہی ہوں،اور پڑھنے والے کے علاوہ دوسرے تلافہ بھی سننے میں شریک ہوں توان سننے والوں کے حق میں اس کو "عرض" نہیں کہیں گے بلکہ "قراءت" کہیں گے۔ گویا" قراءت "عام ہے پڑھنے والے تلیذ کے حق میں بھی یہ قراءت ہے اور سننے والے تلیذ کے حق میں بھی یہ قراءت ہے اور سننے والے تلافہ کے حق میں بھی ہوگا۔ (۵۵)

⁽۵۳)قال القسطلاني: باب ماجاء في العلم وقول الله تعالى: و قل رب زدني علماً..... وهذا ساقط في رواية ابن عساكر، والإصيلي، وأبوي ذر، والوقت، والباب التالي له ساقط عند الأصيلي وأبي ذر وابن عساكر "باب القراء ة والعرض على المحدث" وفي نسخة: القراء ة والعرض على المحدث، بحذف الباب" إرشاد السارى (١٥٥ص١٥) ـ

⁽۵۴)عمرة القارى (ج ٢ص١١)_

⁽۵۵) فتح الباري (جاص۱۳۹) ـ

لیکن علامہ کرمانی(۱)،علامہ قسطلانی(۲) اور جمہور علاءِ اصولِ حدیث نے دونوں کے در میان کو کی فرق نہیں کیا بلکہ دونوں کو مساوی قرار دیاہے(۳)۔

يهال الم بخارى رحمة الله عليه في جو يعب القواءة والعوض ..... "فرمليت به عطف تفيرى - (٣) ترجمة الباب كامقصد

الم بخاری رحمة الله علیه نے بیر باب بعض حضرات کی تردید کے لئے قائم کیا ہے جو" قراءت علی الشیخ" کو جائز قرار نہیں دیتے۔

ي چنانچه ابوعاصم النبيل، عبدالرحمٰن بن سلام بُحجی، محمد بن سلام بُحجی اور و کیج بن الجراح رحمهم الله تعالی سے منقول ہے کہ قداء ت علی الشیخ معتبر نہیں (۵)۔

رامبرمزى دهمة الله عليه في الوعاصم النبيل من القراء "سمعت سفيان وأبا حنيفة ومالكاً وابن جريج، كل هؤلاء سمعتهم يقولون: لابأس بها، يعنى القراء ة، وأنا لا أراه، وماحدثت بحديث عن أحد من الفقهاء قراء قُراء .

خطیب بغدادی رحمۃ اللہ علیہ نے امام وکتے سے نقل کیا ہے وہ فرماتے ہیں "ماأخذنا حدیثاً قط عرضاً"۔(2)ای طرح رام ہر مزی رحمۃ اللہ علیہ نے عبدالرحمٰن بن سلام مُحی کے بارے میں نقل کیا ہے وہ فرماتے ہیں "دخلت علی مالك بن أنس وعلیٰ بابه من یحجبه قال: ویبن یدیه ابن أبی

⁽ا) ويكف شوح الكوماني (ج٢ص١١)_

⁽٢) ارشاد السارى (جاس ١٥٨ و١٥٩)_

⁽٣) قال ابن الصلاح (ص١٣٤، تحقيق نور الدين عتر): "من أقسام الأخذى التحمل: القراء ة على الشيخ، وأكثر المحدثين يسمونه عرضاً من حيث إن القارئ يعرض على الشيخ مايقرؤه، كما يعرض القرآن على المقرئ" ـ يُرْرَيكُ اختصار علوم الحديث لابن كثير (ص١٩٠) وفتح المغيث للعراقي (ص١٨٥) وفتح المغيث للسخاوي (٢٢ص١٢) وتوضيح الأفكار (٢٢ص١٨) مص١٨٨).

⁽⁴⁾ شوح الكوماني (ج٢ص١١) وعدة القارى (ج٢ص١١)_

⁽۵) ويكت فتح المغيث للسخاوي (ج٢ص١٦٩)_

⁽٢)المحدث الفاصل بين الراوى والواعي (ص٣٠٠)_

⁽٤) الكفاية (ص ٢٤١) وفتح المغيث للعراقي (ص ١٨٦)_

أويس، وهويقول : حدثك نافع، حدثك ابن شهاب ، حدثك فلان و فلان، فيقول مالك : نعم، نعم، فلما فرغ قلت : يا أباعبدالله، عوضني مما حدثته بثلاثة أحاديث تقرؤها عليّ، قال: أعراقي؟! أخرجوه عني ـ "(٨)

اس فتم كى بات محمد بن سلام جحى سے بھى منقول ہے چنانچ وہ فرماتے ہيں" أدر كنت مالكاً فإذا الناس يقرؤون عليه فلم أسمع منه لذلك۔"(٩)

اس طرح کا قول عراق کے بعض دیگر حضرات سے بھی منقول ہے۔(۱۰)

اس کے مقابلہ میں حضرات تابعین میں سے عطاء، نافع، عروہ، شعبی، زہری، مکول، حسن بھری، منصور، ابع ب، حضرات ائمہ میں سے ابن جرتج، سفیان توری، ابن ابی ذئب، شعبہ، ائم، اربعہ، ابن مہدی، شریک، لید، ابو عبید اور امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے علاوہ بہت سے حضرات کی رائے یہ ہے کہ جس طرح ساع معتبر اور جائزہے اس طرح قراءت علی الشیخ اور عرض بھی جائزہے۔(۱۱)

طفظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بيں كه "قراءت على الشخ" كے درست نه بونے كاجو قول تفاختم بوچكا، اب اس كے جائز اور درست بونے بيں كوئى اختلاف نہيں (١٢)، چنانچه خطيب بغدادى رحمة الله عليه نے ابراہيم بن سعد رحمة الله عليه سے نقل كيا ہے وہ فرماتے بيں "لاتدعون تنطعكم (١٣) ياأهل العراق، العرض مثل السماع "(١٢) ).

فتقبيه

ہم چیچے "مناولہ" کے بیان کے تحت ذکر کر آئے ہیں کہ جس طرح "قراءت علی الشیخ"کو "عرض" کہتے ہیں اس طرح اس صورت کو بھی عرض کہتے ہیں کہ طالب شخ کے پاس کوئی کتاب یا صدیث کا

⁽٨)المحدث القاصل(٢١)_

⁽٩)فتح المغيث للسخاوي (ج٢ص١٦٩)_

⁽١٠) حواله بالا

⁽۱۱)فتح المغيث للعراقي(١٨٧)_

⁽۱۲) فتح الباري (ج اص ۱۵۰)_

⁽١٣) التنطع في الكلام: التعمّق فيه، انظر مختار الصحاح(٣١٧)_

⁽۱۳)الكفاية (١٣٢)_

کوئی جزء لے کر آئے اور شخ کو پیش کرے، شخ اس میں غور وفکر کرے اور پھر اسے لوٹائے ہوئے یوں کھے "وقفت علیٰ مافید، وهو حدیثی عن فلان، أو روایتی عن شیوخی فید، فاروہ عنی "۔(۱۵).

لیکن دونوں میں فرق کرنے کے لیے "قراء ت علی الشیخ" کو مطلق "عوض "یا "عوض القراء ة" کہتے ہیں اور فد کورہ صورت کو "عرض المناولة" (۱۲)۔

امام بخاری رحمة الله علیه نے یہال "عوض القواء ة" کے مسله کو بیان کیا ہے نہ که "عوض الممناولة" کو (۱۷) امام حاکم رحمة الله علیه کو یہال وہم ہوگیا انہوں نے "معوفة علوم المحدیث" میں "عوض الممناولة" پر "عوض "کا اطلاق کر دیا اور یہ فرما دیا کہ امام بخاری رحمة الله علیه نے اسی "عرض "کا اثبات حدیث باب کے قریعہ کیا ہے (۱۸) ، حالا تکہ امام بخاری رحمة الله علیه نے یہال عرض القراءة کو ذکر کیا ہے ، منہ کہ عرض الرناولہ کو، اور مناولہ کے لئے امام بخاری رحمة الله علیه نے آ کے باب قائم فرمایا ہے۔ (۱۹)

ورأى الحسن والثوري ومالك القراءة جائزة

اور حسن بصری، سفیان ثوری اور مالک رحمهم الله تعالی قراءت علی الشیخ کودرست قرار دیتے ہیں۔ ان حضرات کی رائے کو پہلے تعلیقاً پھر آگے موصولاً ذکر کیا ہے۔ یہی رائے جمہور کی ہے بلکہ اب میر اختلاف ہی ختم ہو چکا ہے۔ کماسبق بیان ذلک قبل سطور

⁽۱۵) و يحت مقدمة ابن الصلاح (ص١٦٦) و فتح المغيث للعراقي (ص٢١٦) وظفرالأماني (ص٥٢٠) و فتح المغيث للسخاوي (ح. ٢٥ م

⁽١٢)مقدمة ابن الصلاح(ص١٦١)

⁽١٤) مع الباري (ج اص ١٣٩).

⁽١٨) چنانچ الم حاكم رحمة الله عليه "النوع الثانى والخمسون" على قررت جي "وبيان العرض: أن يكون الراوى حافظاً متقناء فيقدم المستفيد إليه جزءً من حديثه أو أكثر من ذلك، فيناوله، فيتأمل الراوي حديثه، فإذا أخبره وعرف أنه من حديثه قال للمستفيد: قد وقفت على ما ناولتنيه، وعرفت الأحاديث كلها، وهذه رواياتي عن شيوخي فحدث بها عنى، فقال جماعة من ألمة الحديث: أنه سماع، منهم من أهل المدينة ...... ومن أهل مكة ..... ومن أهل الكوفة ....ومن أهل البصرة ..... ومن أهل الكوفة ....ومن أهل البصرة .... ومن أهل محر ..... وكذلك جماعة من أهل الشام و خراسان. وقال بعد ذكر حديث الباب :قال أبوعبدالله: احتج شيخ الصنعة أبوعبدالله محمد بن اسماعيل البحاري رحمه الله في كتاب العلم من الجامع الصحيح، في باب العرض على المحدث معرفة علوم الحديث (٢٥٨ـ٢٥٨).

⁽١٩) يعن "باب مايذكر في المناولة و كتاب أهل العلم بالعلم إلى البلدان" (احاص١٥) ــ

واحتج بعضهم في القراء ة على العالم بحديث ضمام بن تعلبة: قال للنبي صلى الله عليه وسلم: آلله أمرك أن نصلى الصلوات؟ قال: نعم. قال: فهذه قراء ة على النبي صلى الله عليه وسلم.

" قراوت على العالم" پر بعض حضرات نے ضام بن نظبه رضي الله عنه كى حديث سے استدلال كيا ہے كہ انہوں نے حضور اكرم صلى الله عليه وسلم سے كہا تھا كه كيا الله تعالى نے آپ كو تھم ديا ہے كہ ہم نمازيں پڑھيں؟ تو آپ نے فرماياكه ہاں۔ فرماياكه بهر" قراوت على اللبي صلى الله عليه وسلم" ہے۔

علامه بینی نے عمرة القاری (۲۰) میں ، طافظ ابن حجر نے حدی الساری (۲۱) میں حمیدی شخ بخاری کو اور علامه کرمانی نے "ثوری، حسن بھری و نوحها" (۲۲) کو "بعضهم "کا مصداق قرار دیا ہے ، جبکہ اس "بعضهم" کا مصداق ابو سعید الحداد بیں جیسا کہ امام بیعتی رحمۃ اللہ علیہ نے کتاب المعرفة میں ابن خزیمه کے طریق سے نقل کیا ہے ، وہ فرماتے ہیں "مسمعت البخاری یقول: قال أبو سعید الحداد: عندی خبو عن النبی صلی الله علیه وسلم فی القراء ة علی العالم، فقیل له ، (۲۳) فقال: قصة ضمام بن ثعلبة: قال: آلله آمر ك بهذا؟ قال: نعم ..... " (۲۳)

يمى بات المام بيهقى رحمة الله عليه في "المدخل" ميس بهى نقل كى ب (٢٥) _

امام ترفدی رحمة الله علیه نے کتاب الزکوۃ میں یہی حدیث ذکر کی تووہاں بھی امام بخاری رحمة الله علیه سے یہ نقل کیا ہے کہ بعض علاء اس حدیث سے "عرض علی العالم" کی صحت پر استدلال کرتے تھے۔ (۲۲) اور خطیب بغدادی رحمة الله علیه نے کتاب الکفایہ میں براور است امام بخاری رحمة الله علیه سے یہ استدلال نقل

⁽۲۰)عمدة القارى (٢٠٠عمـ١١)_

⁽۲۱)هدی الساری (۱۵۱)_

⁽۲۲)شرح الكرماني (٢٢) ١٢٠) د

⁽٢٣) أي سألوه عن ذلك الخبر الذي يدل على إثبات القراء ة على العالم.

⁽٢٣) ويحكفع الباري (١٤٩ص١٩) وفتح المغيث للسخاوي (٢٦ص١٠)_

⁽۲۵) وي محكة تلويب الراوى (ج٢ص ١٣٥٣) _

⁽٢٩) "سمعت محمد بن إسماعيل يقول: قال بعض أهل العلم: فقه هذا الحديث أن القراء ة على العالم والعرض عليه جائز، مثل السماع، واحمع بأن الأعرابي عرض على الله عليه وسلم، فأقربه النبي صلى الله عليه وسلم. " جامع الترمذي ، كتاب الزكاة، باب ماجاء إذا أديت الزكاة فقد قضيت ماعليك، رقم (٢١٩)_

کیاہے۔(۲۷)

اییا لگتاہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ عام احوال میں تواکثر متدل کی طرف اشارہ کرتے تھے اور بعض او قات استدلال کے صبح ہونے کی وجہ سے خود ہی قصدِ ضام سے احتجاج واستدلال کرتے تھے، جیسا کہ یہاں بھی امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس سیاق میں حضرت ضام بن لغلبہ رضی اللہ عنہ والی روایت نقل کی ہے۔

أخبر ضمام قومه بذلك فأجازوه

ضام رضی الله عنه نے اپنی قوم کواس کی خبر دی، انہوں نے اس کو قبول کر لیا۔

امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس باب کے تحت قصد ضام کو نقل کیا ہے، لیکن اس میں یہ نقر تک نہیں ہے کہ انہوں نے اپنی قوم کو جاکر خبر دی اور انہوں نے اس خبر کو تسلیم کر لیا، البتہ مند احمہ میں اس کی نقر تک وارد ہے، جس میں حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے حضرت ضام بن نقلبہ رضی اللہ عنہ کا قصہ تفصیل کے ساتھ ذکر کیا، اس کے آخر میں حضرت ضام رضی اللہ عنہ نے جب یہ فرمایا" إنی قد جنت کم من عندہ بما أمر کم به و نها کم عند" تو اس کا یہ اثر ہوا کہ سب کے سب مسلمان ہوگئے"فو اللہ ما أمسی من خلک الیوم و فی حاضرہ رجل و لا امر أة آلا مسلماً " (۲۸) اسی قبولِ اسلام کو امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ فرخاؤہ " ہے، اصطلاحی" جازوہ " مراد نہیں ہے۔ (۲۹)

واحتج مالك بالصك يقرأ على القوم، فيقولون : أشهدَنا فلان ويقرأ ذلك قراء ة عليهم. ويقرأ على المقرئ، فيقول القارئ : أقرأ ني فلان

اور امام مالک رحمۃ اللّٰہ علیہ نے دستاویز سے استدلال کیا ہے جولوگوں کو پڑھ کر سنائی جاتی ہے ، سودہ کہتے ہیں کہ ہم کو فلاں شخص نے اس دستاویز پر گواہ بنایا۔

اور پڑھانے والے استاذ کو قرآن پڑھ کر سنایا جاتا ہے، پڑھنے والا کہتا ہے کہ مجھ کو فلاں نے پڑھایا۔ امام مالک رحمۃ الله علیہ نے قراءت علی الشیخ کی صحت پر دومتفق علیہ مسئلوں سے استدلال کیا ہے:۔ ایک مسئلہ تو"صک "کا ہے جو" چک"کا معرّب ہے جس کو فارسی میں"قبالہ"یا" اقرار نامہ "کہا جاتا ہے۔

⁽٢٤) الكفاية (٣٤ ) باب القول في القراء ة على المحدث وما يتعلق بها_

⁽۲۸)منداحمه (جاص ۲۲۹ و۲۲۵)و سنن الداري (جاص ۱۷۳) کتاب الطهادة، باب فوض الوضوء والصلاة، رقم (۲۵۲) -***

⁽۲۹) فتح البارى (جاص ۱۳۹)_

ام مالک رحمة الله عليه فرماتے ہیں که دیکھو"اقرار نامه"مقراور شہود کی موجود گی میں پڑھاجا تاہے، مقر سے یہ پوچھاجا تاہے کہ جو کچھ لکھا ہواہے اس کوتم شلیم کرتے ہو؟ وہ کہتاہے" نعم" یعنی ہاں مجھے شلیم ہے اس کے بعد شہود حاکم کی مجلس میں جاکر یہ کہتے ہیں کہ فلال نے ہمارے سامنے جو کچھ اس میں لکھاہے اس کا اقرار کیاہے، حالا نکنہ اس نے" نعم" کے علاوہ کچھ بھی نہیں کہا تھا۔

اس طرح جب شاگرد استاذ کے سامنے حدیث پڑھے اور استاذ قولاً یا عملاً اثبات کردے اور ہاں کردے تو ہاں کردے تو ہاں کردے تو ہاں بھی شاگرد کا یہ کہنا" حدثنی فلان" "اخبرنی فلان" صحیح ہے۔

اس مسئلہ سے امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے بھی "قراءۃ علی الشیخ" کی جیت اور صحت پر استد الل کیا ہے، ان کابی استد الل رامبر مزی رحمۃ اللہ علیہ نے "المحدث الفاصل" میں اور خطیب بغدادی رحمۃ اللہ علیہ نے "الکفایه" میں ذکر کیا ہے۔ (۳۰)

خطیب بغدادی رحمة الله علیه نے تفصیل سے نقل کیا ہے کہ ابو عبیدالقاسم بن سلام رحمة الله علیه نے امام ابو بوسف رحمة الله علیه سے اس مسئلہ کے متعلق استفسار کیا توامام صاحب نے فرمایا کہ شہود کی موجودگی میں مقر کے سامنے اقرار نامہ پڑھا جاتا ہے اور اس سے استفسار کیا توامام صاحب نے فرمایا کہ شہود کی موجودگی میں مقر کے سامنے اقرار نامہ پڑھا جاتا ہے اور اس سے بوچھا جاتا ہے کہ جو کچھ اکس میں کھا ہے صحیح ہے۔ اس طرح اگر شاگر داستاذ کے سامنے پڑھے اور استاذ اراکیا ہے، جو کچھ اس میں کھا ہے صحیح ہے۔ اس طرح اگر شاگر داستاذ کے سامنے پڑھے اور استاذ اثبات کردے توشاگرد حدثنی و انحبونی کہ سکتا ہے۔

ابو عبید قاسم بن سلام فرماتے ہیں کہ یہی ابو یوسف کا قول ہے اور یہی میر ابھی قول ہے۔ (۳۱)

دوسر امسکد امام مالک رحمۃ اللہ علیہ نے "عرض علی العالم" کی جیت پریہ پیش کیاہے کہ دیکھو قر آن

کریم کا طالب علم مقری کے سامنے پڑھتاہے اور اس سے پوچھاجاتا ہے کہ تجھے قر آن کس نے پڑھایا؟ وہ کہتا
ہے کہ فلاں نے، حالانکہ فلاں نے تو صرف سکوت کیاہے اور سناہے، اور طالب علم نے اس کے سامنے پڑھا
ہے۔

خطیب بغدادی رحمة الله علیه وغیره نے امام مالک رحمة الله علیه سے نقل کیاہے که ان سے جب بیر

⁽٣٠) ويمية المحدث الفاصل (ص٣٢٥ و٣٢٦) فقره (٢٧٨) و الكفاية (ص٢٢٨) _

⁽٣١) الكفاية (٣٤٩) ذكر الرواية عمن كان يختار القراءة على المحدث على السماع من لفظه

پوچھا گیا کہ عرض علی العالم کے طور پر جو حدیثیں پڑھی جاتی ہیں کیا اداءِ حدیث کے وقت "حدیثی" کہنا درست ہے؟ تو فرمایا کہ ہاں،اسی طرح قرآن کریم کے حصول کی صورت بھی ہے، کہ دیکھوا یک طالب علم مقری کوسنا تاہے اور پھر کہتا ہے کہ مجھے فلال مقری نے پڑھایا ہے۔ (۳۲)

امام مالك رحمة الله عليه فرمات بين: "كيف لايجزيك هذا في الحديث ويجزيك في القرآن، والقرآن أعظم؟!" (٣٣)

امام حاکم نے معرفة علوم الحدیث میں نقل کیا ہے مطرّف رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں "صحبت مالکا مسبع عشرة سنة، فما رأیته قرأالمؤطأ علی أحد" (٣٣)۔

امام مالک رحمة الله عليه كاكبناي ب كه جب قارى كا مقرى كے سامنے برد هنااور پھريد كبنا "أقوانى فلان"كافى ب توحديث ميں بيكافى كيول نہيں ہوسكتا؟!"

حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَام : حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ ٱلْحَسَنِ ٱلْوَاسِطِيُّ ، عَنْ عَوْفِ ، عَنِ ٱلْحَسَنِ قَالَ : لاَ بَأْسَ بِالْقِرَاءَةِ عَلَى ٱلْعَالِمِ . وَحَدَّثنا عُبَيْدُ ٱللهِ بْنُ مُوسَى ، عَنْ سُفْيانَ ، قَالَ : إِذَا قُرِئَ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ بَاللَّهُ وَسُفْيانَ : عَلَى ٱللَّهُ مَلَكُ وَسُفْيانَ : عَلَى اللَّهَ عَلَى اللَّهُ مَوْلًا عَنْ مَالِكِ وَسُفْيانَ : اللَّهِ مَا اللَّهُ مَا اللَّهِ وَسُفْيانَ : اللَّهِ مَا اللَّهُ مَا اللَّهِ وَسُفْيانَ : اللَّهِ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَاللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَنْ مُنْ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّالَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّالَةُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُو

مصنف نے اولاً حسن بھری، سفیان توری اور امام مالک رحمہم اللہ کا قول تعلیقاً نقل کیا تھا، اب ہر ایک کے اثر کو موصولاً نقل کررہے ہیں۔

تراجم رجال

(۱) محمر بن سلام

یرابوعبداللہ محمد بن سلام، بیکندی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات "کتاب الإیمان" باب قول النبی صلی اللہ علیه وسلم: أنا أعلمكم بالله وأن المعرفة فعل القلب" كے تحت گذر بيك ہیں (۳۵)۔

⁽۳۲)ديكيكالكفاية (ص ۲۷) و فتح البارى (ج اص ۱۳۹) ..

⁽٣٣)معرفة علوم الحديث للحاكم (ص٢٥٩) والكفاية (ص٢٤١) وفتح البارى (١٥٠ص١٥)

⁽٣٣)معوفة علوم الحديث للحاكم (ص٢٥٩) وفتح البارى (ج اص١٣٩) وفتح المعيث للسخاوى (ج٢ص٠١١) د

⁽۳۵) در مکھنے کشف الباری (ج۲ص ۹۳)۔

```
(٢) محمد بن الحن الواسطى
```

یہ محد بن الحن بن عمران مزنی واسطی ہیں،اصل شام کے ہیں،واسط میں قاضی رہے۔(۳۷) رزید نے راعل میں از زاد عادید یہ جیشہ عزید عربی فضیل میں خود الاستحماد را

انہوں نے اساعیل بن ابی خالد، عوام بن حوشب، عوف اعرابی اور نضیل بن غزوان رحمهم الله

وغیرہ سے روایت حدیث کی ہے۔

ان سے امام احمد، محمد بن سلام بیکندی، محمد بن سلام تحمی، زید بن الحریش، محمد بن اساعیل کسانی، اور

محمر بن اساعیل احمسی رحمهم الله وغیره نے علم حدیث حاصل کیاہے۔ (۳۷)۔

امام احدر ممة الله عليه فرمات بي "ليس به بأس "(٣٨)-

الم محيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "فقة" (٣٩)_

المام محد بن حاتم رحمة الله عليه فرمات بي "حدثنا محمد بن الحسن الواسطى ثقة" (٠٨)-

امام الوحاتم رحمة الله عليه فرماتے مين" لاباس به" (اس)_

المام ابود اؤدر حمة الله عليه فرماتے بيں "فقة" (٣٢) ـ

ابن سعدر حمة الله عليه فرماتے ہيں "و كان ثقة" (٣٣) _

حافظ ذهبي رحمة الله عليه "ثقة" (٣٣) ـ

امام وارقطنی رحمة الله عليه فرماتي ين "لاباس به" (٣٥)-

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كا تذكره "ذيل الضعفاء" من كيا ب اور كها ب كه "يوفع

(٣٦) تهذيب الكمال (ج٢٥ص اع)وسير اعلام النبلاء (جوم ٣٠٠س)_

(سس) شیوخ و الذه کی تفصیل کے لئے دیکھئے تھا یب الکمال (ج۲۵ص ۲۷) و میراعلام النبلاء (ج۹ص۳۰۳)۔

(۳۸) تهذیب الکمال (چ۲۵ص ۲۸)۔

(٣٩) حواله بالا_

(٠٠) حوالد بالا

(١٦) حوالد بالا

(۳۲) حوالہ بالا_

(۱۳۳) طبقات این سعد (ج نے ص ۱۳۱۵)۔

(۲۳) الكاشف (ج٢ص ١٦٨) رقم (١٩٧٧)_

(۵۵)تهذیب التهذیب (۵۳) ۱۱۹ ۱۱۹) ـ

الموقوف ویسند المراسیل"که بیر موقوف کوم فوع اور مراسیل کوسند آروایت کردیتے ہیں،اور پھراس کی ایک مثال بھی ذکر کی" ذکاۃ المجنین ذکاۃ آمه"اس حدیث کوانہوں نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنه سے مرفوعاً نقل کیا ہے، جبکہ حافظ ذہمی رحمۃ للہ علیہ فرماتے ہیں کہ بیر موقوف علی ابن عمر ہی صحیح ہے، مرفوع روایت کرنادرست نہیں (۲۸)۔

لیکن اول تو ابن حبّان رحمۃ اللہ علیہ نے اس غلطی کی صرف ایک ہی مثال پیش کی ہے جبکہ اس کے مقابلہ میں اوپر آپ علاءِ جرح و تعدیل کی تو میقات دیکھے جیں کہ کسی نے بھی ان کو مجر وح قرار نہیں دیا۔

دوسرے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ان سے صرف حضرت حسن بھری رحمۃ اللہ علیہ کے اثر کو بواسطہ عوف اعر ابی نقل کیا ہے، ان سے کسی مرفوع حدیث کے اثبات یا کسی تھم شرعی کے استباط کے سلسلہ میں احتجاج نہیں کیا۔ (۲۷)

پیر خود ابن حبان رحمة الله علیه نے ان کو کتاب الثقات میں بھی ذکر کیاہے (۴۸) عافظ ذہبی رحمة الله علیه فرماتے میں"وهذا أصوب"(۴۹)

ان كانتقال ١٨٥ه ما ١٨٩ه من موار (٥٠) رحمه الله رحمة واسعة

(۳)عوف

یہ ابوسہل عوف بن ابی جمیلة العبدی البجری البصری بیں جوعوف اعرابی کے نام سے مشہور بیں۔ان کے حالات کتاب الإیمان" کے تحت گذر چکے بیں۔"(۵۱)
(۳) الحسن

⁽۲۷) و يكين ميزان الاعتدال (جسم ۵۱۵) و قم (۲۳۸۲) و تهذيب التهذيب (ج٥ص ١١٩)_

⁽۲۷) و کیکتے هدی الساری (ص۳۸)۔

⁽۸۸) اثقات لا بن حمان (ج۷ص ۱۱م) _

⁽٣٩)ميزان الاعتدال (جسم ١٥٥) رقم (٢٣٨٨)_

⁽٥٠) ريكين حاشية سبط ابن العجمى على الكاشف، وتعليقات على الكاشف للشيخ محمد عوامة (ج ٢ ص ١٦٣) رقم (٢٩٤)_

⁽۵۱) و يكھے كشف البارى (ج ٢ص ٥٢٢)_

یہ مشہور تابعی امام حضرت حسن بصری رحمۃ الله علیہ بیں،ان کے حالات بھی کتاب الإیمان،"باب المعاصی من اُمر الجاهلية "کے تحت گذر کے بیں۔ (۵۲)

لابأس بالقراء ة على العالم عالم كويزه كرسانے ميں كوئى حرج نہيں

اس الركو خطيب بغدادى رحمة الله عليه في "أحمد بن حنبل عن محمد بن الحسن الواسطى عن عوف الماعوابى" كے طريق سے تفصيل كے ساتھ ذكر ہے جس ميں ہے كه ايك شخص في حضرت حن بعرى رحمة الله عليه سے كهاكه أے ابوسعيد! مير الحمد دور ہے، بار بار آنا جانا مير عليه مشكل ہے، اگر آپ حرج نه سجھے ہوں توميں آپ كے سامنے احاد بيث پڑھ ديا كروں و حضرت حسن بعرى رحمة الله عليه في الله في الله عليه في الله عليه في الله عليه في الله عليه في الله في الله عليه في الله عليه في الله عليه في الله في

اس شخص نے پھر ہو چھا کہ میں اداءِ حدیث کے لئے "حدثنی الحسن" کہوں؟ توانہوں نے فرمایا" نعم،قل حدثنی الحسن۔" (۵۳)

وحدثنا عبيدالله بن موسى عن سفيان

یہاں سے حضرت سفیان توری رحمۃ اللہ علیہ کے قول کو موصولاً نقل کررہے ہیں۔ عبیداللہ بن موسیٰ اور حضرت سفیان توری رحمہمااللہ تعالیٰ کے حالات بیچھے گذر چکے ہیں۔ (۵۴)

قال: إذا قرئ على المحدث فلا بأس أن تقول: حدثني

سفیان توری رحمہ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ جب محدث کے سامنے پڑھاجائے تو اوا کے لئے "حد متی" کہنے میں کوئی حرج نہیں۔

⁽۵۲) د يكھتے كشف البارى (ج ٢٥ ،٢٢)

⁽۵۳) الكفاية ( ص ٢٦٥) وفتح الباري (ح اص ١٥٠) وانظر أيضاً المحدث الفاصل للرامهرمزي (ص ٣٢٧ و ٣٢٧) رقم الفقرة (٣٤٣).

⁽۵۳) عبیداللہ بن موی کے حالات کیلئے دیکھے کشف الباری (ج۱۳ ۱۳۳) کتاب الإیمان، باب الإیمان وقول النبی صلی الله علیه وسلم: بنی الاسلام علی خمس اور سفیان توری رحمة الله علیه کے حالات لئے دیکھئے کشف الباری (ج ۲ ص ۲۷۸) کتاب الایمان، باب ظلم دون ظلم۔

قال: و سمعت أبا عاصم يقول عن مالك وسفيان: القراءة على العالم و قراءته سواء الم بخارى رحمة الله عليه فرمات بيس كه ميس في ابوعاصم سے سناءوہ امام مالك اور سفيان تورى رحمهماالله تعالى سے نقل فرمات بيس كه قراءت على العالم اور قراءت عالم دونوں برابر بيس۔ العمام سام

بیداہوئے(۵۲)۔ پیداہوئے(۵۲)۔

انہوں نے امام ابو حنیفہ، سفیان ثوری،امام مالک، شعبہ،اوزاعی،ابن جرتج، جعفر صادق، محمد بن عجلان اور حیوۃ بن شُر ت کر حمہم اللہ تعالیٰ جیسے بہت سے حضرات سے روایت صدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، جریر بن حازم (بیان کے شیخ بھی ہیں) امام اصمعی، اسحاق بن راھویہ، ابو خیشمہ، بندار، محمود بن غیلان اور ابو مسلم کجی رحمہم اللہ تعالی جیسے بہت سے محد ثین ہیں (۵۷)۔

امام سحيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "فقة" (٥٨)_

المام عجل رحمة الله عليه فرملت بين "نقة، كثير الحديث، وكان له فقه" (٥٩)_

امام ابوحاتم رحمة الله علية فرماتي بين "صدوق وهو أحبّ إلى من روح بن عُبادة "_(٢٠) عمر بن عُبادة "_(٢٠) عمر بن عُبة رحمة الله عليه فرمات بين "حدثنا أبو عاصم النبيل، والله مارأيت مثله "(١١) ابن سعد رحمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة فقيها" _(٢٢)

⁽۵۵)ديك تهذيب الكمال (ج١١ص ٢٨١) وسير اعلام النبلاء (ج٥ص ٨٥٠)_

⁽۵۲)سير أعلام النبلاء (ج٩ص ٨٠٠) و تهذيب الكمال (ج١٥٥ ممم)

⁽۵۷) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لئے دیکھئے تہذیب الکمال (ج ۱۳ مس ۲۸۱ ـ ۲۸۵) وسیر اُعلام الدیلاء (ج و مس ۲۸۰ ـ ۲۸۱)۔

⁽۵۸)تاريخ الدارمي عن ابن معين (ص١٣٦) رقم (٣٣٨)_

⁽٥٩) تهذيب الكمال (ج ١٣ ص ٢٨٦) وسير أعلام النبلاء (ج ٩ ص ٢٨١)

⁽۲۰)حواله جات بالار

⁽۱۱)حواله جات بالا

⁽۱۲) طبقات ابن سعد (ج2ص ۲۹۵)_

ابوليعلى خليلى (حمة الله عليه فرمات بين "متفق عليه زهداً وعلماً و ديانةً وإتقاناً" ـ (٢٣) عبد الرحمن بن يوسف بن فراش رحمة الله عليه كت بين "لم يُر في يده كتاب قط" ـ (٦٢) ابن قانع رحمة الله عليه فرمة بين "ثقة مأمون" ـ (٢٥)

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب التقات میں ذکر کیاہے۔ (۲۲)

البتہ عقبلی رحمۃ اللہ علیہ نے ان کواپئی کتاب الضعفاء میں ذکر کر کے ایک حدیث نقل کی ہے جس میں ان کی مخالفت کی گئی ہے۔ (۲۷)

لیکن اول "کتاب الضعفاء" کے بعض شخول میں توان کا تذکرہ ہے اور بعض میں سرے سے ان کا تذکرہ ہی نہیں ہے۔(۲۸)

دوسرے معمولی خطاوں سے کون محفوظ رہ سکتا ہے؟ اس لیے ایسی خطاوں کے باوجود محد ثین ثقات کی روایت کو قبول کرتے ہیں۔

عقیلی رحمۃ اللہ علیہ نے بیہ بھی ذکر کیا ہے کہ جب ابوعاصم ضحاک بن مخلد رحمۃ اللہ علیہ سے بہ کہا گیا کہ بحی بن سعید القطان آپ کے بارے میں کلام کرتے ہیں تو فرمایا"لست بحی ولامیت إذا لم اذکو"(۲۹)۔

ظاہر ہے ابن معین، عجل، ابو حاتم، ابن سعد، ابن قانع اور ابن حبان رحمهم الله تعالی وغیرہ حضرات کی توثیق کے بعد کسی کے جرحِ مبهم کی کیاحیثیت رہ جاتی ہے؟!

چنانچه حافظ ذهبي رحمة الله عليه فرماتے بين "أجمعوا علىٰ توثيق أبي عاصم" (٤٠)-

⁽٩٣) تهذيب الكمال (ج١١ ص٢٨١) وسير أعلام النبلاء (ج٩ص ٢٨٢)_

⁽۲۴)حواله جات بالا۔

⁽۲۵) تهذیب التهذیب (۲۵س۲۵۳)۔

⁽۲۲)الفقات (ج۲م ۸۸۳)_

⁽۲۷) كتاب الضعفاء الكبير (٢٢ص٢٢٢ و٢٢٣)_

⁽۲۸) و يكي ميزان الاعتدال و تعليقات على الميزان (٣٢٥ ٣٢٥) ـ و تعليقات كتاب الضعفاء (٣٢٥ ٣٢٠ و٢٢٠ ) ـ

⁽٢٩) كتاب الضعاناء (ج٢ص ٢٢٣) وميزان الاعتدال (ج٢ص ٣٢٥)_

⁽۵۰)ميزان الاعتدال (ج٢ص٣٢٥)_

امام ابوعاصم رحمة الله عليه خود فرمات بين "مادلست حديثاً قط" (١)_

امام ابوعاصم رحمة الله عليه كالقب "نبيل" ہے (۲)جس كى مختلف وجوہ نقل كى گئى ہيں:

بعض حضرات كہتے ہیں كہ ایک دفعہ بھر ہ میں ہاتھی پہنچ گیا توسب ہاتھی دیکھنے چلے گئے اور یہ نہیں گئے ،جواب دیا "لا أجد منك عوضاً"اس پر ابن جر تنج نے فرمایا" آنت نبیل "۔ ابن جر تنج نے فرمایا" آنت نبیل "۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ ان کی ناک بہت بڑی تھی،اس لیےان کو" نبیل"کہا گیا۔ بعض حضرات کہتے ہیں کہ چونکہ یہ بہت قیتی اور عمدہ کپڑے پہنتے تھے اس لیے ان کا لقب " نبیل"بڑ گیا۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ ایک مرتب امام شعبہ نے ایک مہینہ تک صدیث نہ سنانے کی قتم کھالی، امام ابوعاصم ان کے پاس گئے اور فرمایا"حدّث و غلامی العطار حرّ لوجه الله کفارة عن یمینك"اس وجہ سے" نبیل "ان کالقب بر گیا۔

بعض نے کہا ہے کہ بیدام زفر رحمۃ اللہ علیہ کے ساتھ رہتے تھے، اور ان کے پاس ایک اور شخص بھی ابوعاصم نامی ہوتے تھے جوابوعاصم نبیل کی طرح امیر کبیر نبیس تھے، پھٹے پرانے کپڑوں میں رہتے تھے، ایک دفعہ ابوعاصم نبیل امام زفر کے پاس آئے، خادم نے اطلاع دی کہ دروازے پر ابوعاصم آئے ہیں، لیے دفعہ ابوعاصم ؟خادم نے کہا" ذاک النبیل"اس وقت سے یہ لقب پڑگیا۔ (۳)

الم ابوعاصم النبل كوفات ٢١٢ه يا ٢١٣ه يا ٢١٣ه من عولى (٣) رحمه الله تعالى رحمة واسعة القراء ة على العالم وقراء ته سواء

امام مالک اور سفیان توری رحمهمااللہ تعالی کے قول کااصل مقصد توبیہ ہے کہ جیسے قراءت عالم

⁽١)تهذيب الكمال (ج١٣٥ مر٢٨٧) وسير أعلام النبلاء (ج٩ ص٢٨٧)_

⁽٢)نَبُل يَنْبُل نُبْلاً ونَبَالَةً : عَظُمَ و شَرُف، يقال : أجاد غذاء ها حتى نَبُل جسمها، وأحسنَ تربيته فَنَبُلَتْ أخلاقه. انظر المعجم الوسيط(٢٤ص٨٩٨)_

⁽٣)ان تمام وجوه ك لئرد يمية تهذيب الكمال (٣٦٥ ص ٢٨٧) وصيو أعلام النبلاء (ج٥ ص ٨٨٣ و٨٨ و١٥٥) وعمدة القارى (٢٢ص ١٨)_

⁽٣) و يکھئے تہذيب الکمال (ج٣١ص ٢٨٨ و٢٨٩) ي

معتبر ہےا یہے ہی قراءت علی العالم بھی معتبر ہے، یعنی معتبر ہونے میں دونوں مساوی ہیں۔

کیکن اس سے ایک دوسر کے مسئلہ کی طرف روشنی پڑتی ہے وہ یہ کہ تحدیث واخبار لیعنی قراءۃ الشیخ اور القراءۃ علی الشیخ میں کوئی فرق نہیں ہے، دونوں کا درجہ مساوی ہے۔

اس مئلہ میں علماء کے تین اقوال ہیں جن کو تفصیل ہے ہم "باب قول المحدث: حدثنا ....." میں " قراءت علی الشیخ کامر تبہ " کے عنوان کے تحت ذکر کر بچکے ہیں،فار جع إليه إن شنت۔

٩٣ : حدَّثنا عَبْدُ ٱللهِ بْنِ أَبِي مُعِمَ أَنَسَ بْنَ مَالِكُ يَقُولُ : بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ مَعَ ٱلنَّبِيَ عَلِيلَةً فِي الْمُنْ عَبْدِ ٱللهِ بْنِ أَبِي عَبْدِ أَلَهُ مَعَمَدُ ؟ ٱلْمَنْجِدِ . دَخَلَ رَجُلٌ عَلَى جَمَل ، فَأَنَاخَهُ فِي ٱلمَسْجِدِ ثُمَّ عَقَلَهُ . ثُمَّ قَالَ لَهُمْ : أَيُّكُمْ مُحَمَّدُ ؟ ٱلسَّجِدِ . دَخَلَ رَجُلٌ عَلَى جَمَل ، فَقَلْنَا : هٰذَا ٱلرَّجُلُ ٱلأَبْيَضُ ٱللَّتَكِئُ . فَقَالَ لَهُ ٱلرَّجُلُ : أَبْنَ عَبْدِ ٱللهِ مُتَكِئُ بَيْنَ ظَهْرَانَيْهِمْ ، فَقُلْنَا : هٰذَا ٱلرَّجُلُ ٱلأَبْيَضُ ٱللَّتَكِئُ . فَقَالَ لَهُ ٱلرَّجُلُ ! أَبْنَ عَبِيلِهِ مُتَكِئُ . فَقَالَ لَهُ ٱلنِّبِي عَيَلِيلِهُ : إِنِي سَائِلُكَ فَمُسَدِّدٌ عَلَي فِي نَفْسِكَ . فَقَالَ الرَّجُلُ لِلنَّبِي عَيَلِيلِهُ : إِنِي سَائِلُكَ فَمُسَدِّدٌ عَلَى فِي اللهِ عَمَّا بَدَا لَكَ ) . فَقَالَ : أَسَأَلُكَ بِرَبِّكُ عَمْسَدُدُ وَرَبِّ مَنْ قَبْلُكَ ، فَقَالَ : أَسَائِلُكَ فَمُسَدِّدُ وَرَبِّ مَنْ قَبْلُكَ ، آللهُ أَرْسَلَكَ إِلَى ٱلنَّاسِ كُلِّهِمْ ؟ فَقَالَ : (ٱللَّهُمَّ نَعُمْ) . قَالَ : أَنْشُدُكَ اللهِ ، وَرَبِّ مَنْ قَبْلُكَ ، آللهُ أَرْسَلَكَ إِلَى ٱلنَّاسِ كُلِّهِمْ ؟ فَقَالَ : (ٱللَّهُمَّ نَعُمْ) . قَالَ : أَنْشُدُكَ اللهِ ، وَرَبِّ مَنْ فَالَ : (ٱللَّهُمَّ نَعُمْ) . قَالَ : أَنْشُدُكَ اللهِ ، وَلَكُ إِللهُ اللهِ ، وَلَا أَنْ نُصَلِّى ٱلصَلُولَةِ وَلَى النَّاسِ كُلُهُمْ وَاللَّيْلَةِ ؟ قَالَ : (ٱللَّهُمَّ نَعُمْ) . قَالَ أَنْشُدُكَ اللهُ ،

آللهُ أَمْرَكَ أَنْ نَصُومَ هٰذَا ٱلشَّهْرَ مِنَ ٱلسَّنَةِ ؟ قَالَ : (ٱللَّهُمَّ نَعَمْ) . قَالَ : أَنْشُدُكَ بِاللهِ . آللهُ أَمْرَكَ أَنْ تَأْخُذَ هٰذِهِ ٱلصَّدَقَةَ مِنْ أَغْنِيَاثِنَا فَتَقْسِمَهَا عَلَى فَقَرَائِنَا ؟ فَقَالَ ٱلنَّبِي عَلَيْلَةٍ : (ٱللَّهُمَّ نَعَمْ) . فَقَالَ ٱلنَّبِي عَلَيْلَةٍ : (ٱللَّهُمَّ نَعَمْ) . فَقَالَ الرَّجُلُ : آمَنْتُ بِمَا جِثْتَ بِهِ ، وَأَنَا رَسُولُ مَنْ وَرَائِي مِنْ قَوْمِي ، وَأَنَا ضِمَامُ بْنُ ثَعْلَبَةَ . أَخُو بَنِي سَعْدِ بْنِ بَكُر .

رَوَاهُ مُوسَى وَعَلِيُّ بْنُ عَبْدِ ٱلْحَسِيدِ ، عَنْ سُلَيْمانَ عَنْ ثَابِتٍ ، عَنْ أَنَسٍ ، عَنِ ٱلنَّبِيِّ عَلِيلَةٍ بِهٰذَا .

(۵) قوله: "أنس بن مالك" الحديث أخرجه مسلم في صحيحه (ح10 ١٣٠٠) كتاب الإيمان، باب السؤال عن أركان الإسلام، رقم (١١١) و (١١١) و النسائي في سننه في كتاب الصيام، باب وجوب الصيام، رقم (٢٠٩٣) وأبو داو د طرفاً منه في سننه، في كتاب الصلاة، باب ماجاء في المشرك يدخل المسجد، رقم (٣٨٢) والترمذي في جامعه في أبواب الزكاة، باب ماجاء إذا أديت الزكاة فقد قضيت ما عليك، رقم (٢١٩) والدارمي في سننه (ح اصاد ٢١٤) فاتحة كتاب الطهارة، باب فرض الوضوء والصلاة، رقم (١٥٠) وابن ماجه في سننه، في كتاب إقامة الصلاة والسنة فيها، باب ماجاء في فرض الصلوات الخمس والمحافظة عليها، وقم (١٣٠٠) _

تراجم رجال

(۱)عبدالله بن يوسف

یہ مشہور محدث عبداللہ بن یوسف تنیسی رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کا مختصر تذکرہ "بدء الوحی" میں دوسری حدیث کے ذیل میں گذرچکا ہے۔(۲)

(٢)الليث

یہ مشہور محدث امام لیف بن سعد فہمی رحمۃ الله علیہ بیں ان کے حالات بھی "بدء الوحی" میں تیسری حدیث کی تشری کے ذیل میں ذکر ہونچکے میں۔(2)

(۳)سعيد

یہ سعید بن ابی سعید مقبری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کا تفصیلی تذکرہ "کتاب الإیمان"، "باب الدین یسر" کے تحت گذرچکا ہے۔ (۸)

(۴)شریک بن عبدالله بن ابی نمر

به ابو عبدالله شریک بن عبدالله بن ابی نمر قرشی مدنی رحمة الله علیه بین - (۹)

یہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے علاوہ سعید بن المسیب، عامر بن سعد بن ابی و قاص، عطاء بن بیار، عکر مه مولی ابن عباس، کریب مولی ابن عباس اور ابو سلمه بن عبدالرحمٰن بن عوف رحمہم اللہ تعالی وغیرہ حضرات سے روابت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں سعید مقبری (و هو أكبو منه) سليمان بن بلال، سفيان ثوری، امام مالك، مسلم بن خالد زنجی اور اساعیل بن جعفر بن الی کثیر رحمهم الله وغیره حضرات میں۔ (۱۰)

⁽٢) و يكفئ كشف البارى (ج اص ٢٨٩ و٢٩٠)_

⁽²⁾ و يحيي كشف الباري (ج اص ٣٢٨) _

⁽٨)و يكيئ كثف الباري (ج٢ص٣٣١) _

⁽٩) تهذيب الكمال (ج١٢ ص ٢٥٥) وسير اعلام النبلاء (ج٢ ص ١٥٩) _.

⁽١٠) شيوخ و تالذوكي تفسيل ك لي ديكه تهذيب الكمال (ج١١ص ٢٥ سو٢ ٢٠) و مير اعلام النبلاء (ج٢ص ١٥٩) -

امام محيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بي "ليس به بأس" (١١)-

المام الوداؤور جمة الله عليه فرمات بي "ثقة" (١٢) ـ

ابن حبان رحمة الله عليه فان كوكتاب الثقات مين ذكر كياب (١٣)-

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بي "كان ثقة كثير الحديث" (١٢)_

امام عجل رحمة الله عليه فرماتي بي "قابعي ثقة" (١٥)

الم نسائى دحمة الله عليه فرماتے بين "ليس بالقوى" (١٦)

الم سحي بن معين رحمة الله عليه على منقول ب"ليس بالقوى" (١٤)

ابن الجارودر حمة الله عليه فرمات جي "ليس به بأس وليس بالقوى "(١٨)_

الم سحي بن سعيد القطان رحمة الله عليه ان يروايت نهيس كرتے تھے (١٩) _

ساجی رحمة الله علیه کہتے ہیں" کان بری القدر"(۲۰)۔

ان تمام اقوال سے معلوم ہوتا ہے کہ بعض حضرات نے ان کی توثیق کی ہے جبکہ بعض حضرات نے ان کی توثیق کی ہے جبکہ بعض حضرات نے ان کی تضعیف کی ہے، حتی کہ ابن حزم نے ان کو متہم بالوضع قرار دیا ہے(۲۱)، نیزید کہ ان پر قدری ہونے کا الزام بھی ہے۔

⁽١١) قاريخ ابن معين برواية الدارمي (١٣٢٠) رقم (٢٣٠)_

⁽۱۲) تبذيب العبديب (جسم ١٣٨)

⁽١٣)النقات لابن حبان(ج٣٥ص٣٠) وقال : "ربما أخطأ "_

⁽١٣) تهذيب الكمال (٢٦١ص ٤٤٨) وتهذيب التهذيب (٢٣٥ ص٣٦٨)_

⁽١٥) تعليقات على تهذيب الكمال (٢٦١ص ٢٤٨) نقلاً عن "الثقات" للعجلي_

⁽١١)سير أعلام النيلاء (ج٣ص ١٥٩)

⁽١٤) حوال بالا و ميزان الاعتدال (٢٢ص ٢١٩) رقم (٣١٩١) _

⁽۱۸) تهذیب التهذیب (جهم ۲۳۸)

⁽١٩) يوالدبالا_

⁽۲۰)حوالدبالا

⁽٢١) سيراعلام النبلاء (٦٢ص١٥٩) وانظر أيضاً ميزان الاعتدال (٢٦٩ص٢٦) ـ

کیکن ان کے بارے میں معتدل رائے یہ ہے کہ شریک اگرچہ بہت مضبوط رواۃ میں سے نہیں ہیں لیکن ان راویوں میں سے ضرور ہیں جن کی روایات کو متابعت اور استشہاد کے طور پر پیش کیا جاسکتا ہے، چنانچہ حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں"وقد و ثقه أبو داو دوروی عنه مثل مالك، والا ریب أنه لیس فی الثبت کیحیی بن سعید الأنصاری"۔(۲۲)

اسی طرح بتمام اقوال کو سامنے رکھ کر حافظ ابن حجر رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں "صدوق یخطئ"۔(۲۳)

بلكه حافظ ابن عدى رحمة الله عليه نے ان كے بارے ميں قولِ فيصل بيه ذكر كيا ہے كه "و شويك بن عبدالله رجل مشهور من أهل المدينة، حدّث عنه مالك وغير مالك من الثقات، وحديثه، إذا روى عنه ثقة، فإنه لابأس بروايته إلا أن يروي عنه ضعيف "(٢٣)_

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہیں کہ ان کی احادیث کو اصول سق کے مؤلفین نے قابلِ احتجاج گردانا ہے (اُحر ج له الترمذی فی شمائله لا فی الجامع، یعرف ذلك برمزه عند المزی وابن حجو وغیر هما) البته ان کی حدیث اسراء میں جے وہ حضرت انس رضی الله عنه سے روایت کرتے ہیں کچھ مقامات ایسے ہیں جوشاذ ہیں اور ان کی متابعت نہیں ملتی۔ (۲۵)

جہاں تک قدری ہونے کا تعلق ہے سوہم کی دفعہ بتا چکے ہیں کہ مبتدع کی روایت اس وقت مر دود ہوتی ہے جب وہ داعیہ ہو۔

شريك بن عبدالله بن الى نمر كى وفات ١٣٠ ها ه كى حدوديس بو كى _ (٢٦) والله اعلم _ .

فائده

ان کے داداابو ئیر ۔ بفتح النون و کسر المیم۔ کو ابن سعد اور ابن السکن رحم مااللہ تعالیٰ نے

⁽٢٢)سير أعلام النبلاء (ج٢ص٥٩ او١٦٠)

⁽۲۳) تقریب التهذیب (۱۲۲۳) رقم (۲۷۸۸)

⁽۲۳)الكامل لابن عدى (جماص ٢)_

⁽۲۵)ديكية هدى السارى (ص ٢١٠) نيز ديكت سير أعلام النبلاء (ج٢ص ١١٠)

⁽۲۲) تقریب التهذیب (ص۲۲۲)، قم (۲۷۸۸)_

صحابہ میں شار کیا ہے، جبکہ ابن عبد البر، ابن فتحون اور ابن الأثیر رحمهم اللہ نے ان کا تذکرہ چھوڑ دیا۔ (۲۷) جبکہ ان کے والد عبد اللہ بن ابی نمر کا تذکرہ کہیں نہیں ملتا۔ واللہ اعلم۔

(۵)انس بن مالک

حضرت انس بن مالک رضی الله عند کے حالات "کتاب الإیمان"، "باب من الإیمان أن يحب الأحيه مايحب لنفسه" کے تحت گذر کے بين (۲۸)۔

بينما نحن جلوسٍ مع النبي صلى الله عليه وسلم في المسجد دخل رجل على جمل

ہم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے کہ ایک شخص اونٹ پر سوار داخل ہوا۔

یہ شخص حضرت ضام بن تغلبہ رضی اللہ عنہ ہیں، جبیبا کہ روایت کے آخر میں تصر ت^ح وار دہے۔ حضرت ضام بن تغلبہ رضی اللہ عنہ

کی آمد کس سن میں ہوئی تھی؟

حفرت ضام بن ثغلبه رضی الله عنه نبی کریم صلی الله علیه وسلم کی خدمت میں کس من میں حاضر ہوئے؟اس میں اختلاف ہے:

واقدی، ابن سعد اور محمد بن حبیب رحمهم الله تعالی کہتے ہیں کہ ۵ھ میں ان کی حاضری ہوئی سخی۔ (۲۹) ابن سعد رحمۃ الله علیہ نے واقدی کے واسطے سے حضرت ابن عباس رضی الله عنها کی ایک روایت بھی نقل کی ہے، جس میں ۵ھ کی تصر تے وارد ہے" بعثت بنو سعد بن بکر فی رجب سنة خمس ضمام بن ثعلبة ..... "۔ (۳۰)

15

⁽٢٧) انظر فتح البارى (ج اص ١٥٠) و الإصابة (ج ٣٠ ص ١٩٨) _

⁽۲۸)و کیھئے کشف الباری (ج۲ص ۱۳)۔

⁽٢٩) ويكف فتح البارى (ج اص ١٥٢) و الطبقات الكبرى لابن سعد (ج اص ٢٩٩) وفد سعد بن بكر

⁽٣٠)و يكي طبقات ابن سعد (ج١ص٩٩٣)و البداية والنهاية (ج٥ص ٢١) قدوم ضمام بن ثعلبة وافداً على قومه

لیکن یہ روایت مقبول نہیں کیونکہ یہ "الواقدی عن أبی بکر بن عبداللہ بن أبی سبرة عن شریك بن عبداللہ بن أبی سبرة عن شریك بن عبداللہ بن أبی نمر عن كریب عن ابن عباس "كے طریق سے مروی ہے (اس)اول تواس میں واقدی ہیں جن پر علاءِ رجال نے لمبا چوڑاكلام كيا ہے، بعض حضرات نے توثیق كی ہے لیكن اكثرائمہ نے ان كوغير موثوق بہ قرار دیا ہے۔ (سر)

اوراگر مان لیاجائے کہ مغازی وسیر میں وہ کسی درجے میں معتبر ہیں، جیسا کہ حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ کے کلام سے معلوم ہو تاہے (۳۳) تب بھی بہروایت معتبر نہیں کیونکہ اس میں ان کے استاذابو بکر بن عبداللہ بن ابی سبرہ ہیں جو مجروح راوی ہیں، امام نسائی رحمۃ اللہ علیہ ان کو متروک قرار دیتے ہیں، امام ابن معین رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "لیس بشی ء"اور امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "کان معین رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "لیس بشی ء"اور امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "کان معین رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "لیس بشی ء"اور امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "کان معین رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "لیس بشی ء"اور امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "کان معین المحدیث "۔ (۳۲)

پھر ان کے استاذ شریک بن عبداللہ بن ابی نمر ہیں، ان کے بارے میں ہم ان کے حالات کے فرا میں ان کے حالات کے فران میں انجھی حافظ ابن عدی رحمۃ اللہ علیہ کاکلام ذکر کر آئے ہیں کہ "وحدیثه إذا روی عنه ثقة فإنه لابأس بروایته إلا أن يروي عنه ضعيف"(٣٥) اور يہاں ابو بحر بن عبداللہ بن ابی سبرہ جیسے وضاع یا مجمم بالوضع راوی ان کے شاگر دہیں، لہذا ہے روایت قابل احتجاج نہیں۔

قرطبی رحمة الله عليه في ايك قول ١ ه كانقل كيا ب (٣٦) ـ

علامہ ابن عبد البراور ابن الأثير رحمهمااللہ تعالی نے بعض حضرات سے نقل کیا ہے کہ ان کی

⁽۳۱)حواله جات ِ بالا_

⁽۳۲) دکیکت تهذیب الکمال (ج ۲۱ ص ۱۸۰-۱۹۳) وسیراعلام النبلاء (ج ۹ ص ۱۵۳-۲۹۹) ومیزان الاعتدال (ج ۳ ص ۱۲۲-۲۷۲)

⁽٣٣)مانظ *ذهبي فرماتي بين*"وقد تقرر أن الواقدي ضعيف، يحتاج إليه في الغزوات والتاريخ....."سيراعلام النبلاء(ج9 ص ٣٢٩) *نيزوه فرماتي بين*"كان إلى حفظه المنتهىٰ في الأخبار والسير والمغازي والحوادث وأيام الناس والفقه وغير ذلك" ميزان الاعتدال(ج٣٣ص٣٢)_

⁽٣٣) ويكف ميزان الاعتدال (جم ص٥٠٣ و٥٠٨) رقم (١٠٠٢٠)_

⁽۳۵)الكامل لابن عدى (جماص ٢)_

⁽٣١) ويكي شرح الأبي على صحيح مسلم (ج اص ١٨) د

حاضری عدمیں ہوئی تھی (۳۷)۔

ابن اسحاق اور ابو عبیدہ رخمہمااللہ وغیرہ کی رائے سے کہ ان کی آمد 9 ھے عام الوفود میں ہوئی تھی(۳۸)جس کی وجوہ مندر جہ ذیل ہیں:

ا۔ ای باب میں اگلی روایت میں ہے (۳۹) جس کو اہام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے بھی نقل کیا ہے (۴۰) "نھینا فی القرآن أن نسأل النبی صلی الله علیه وسلم "کہ ہمیں قرآن کر یم میں حضور اگرم صلی الله علیه وسلم "کہ ہمیں قرآن کر یم میں حضور اگرم صلی الله علیه وسلم سے سوالات کرنے سے منع کیا گیا ہے، اس سے مراد سورہ ہا کدہ کی آیت "……لاتشاً لُوا عَنْ أَشْیَاءَ إِنْ تُبْدَلَكُم قَسُوْ حُمْ" (۱۳) ہے (۲۳)، یہ بات معلوم ہے کہ سورہ ہا کدہ کا نزول ۵ھ سے کافی متا خر ہے۔ (۳۳)

۲۔ دوسری وجہ یہ ہے کہ اس روایت میں حضرت ضام رضی اللہ عنہ کا یہ جملہ بھی ہے "أتانا رسولك" (۳۴) آپ کے قاصدین صلح حدیبیہ رسولك" (۳۴) آپ کے قاصدین صلح حدیبیہ کے بعدروانہ فرمائے تھے۔ (۴۵)

۳- تیسری وجہ بیہ کہ قصد ضام میں یہ بھی ند کورہے کہ انہیں ان کی قوم نے بھیجا تھا (۲۷)، حضور اکر م صلی الله علیہ وسلم کے پاس عام طور پر وفود کی حاضری فتح مکہ کے بعد ہوئی ہے (۲۷)۔

⁽٣٤) ويكف الاستيعاب بهامش الإصابة (٢١٥ م١٥) وأسد الغابة (٣٥ م ٥٥)

⁽٣٨)السيرة النبؤية لابن هشام بهامش الروض الأنف(ح٢٣ ٣٣٩) و فتح البارى (ح اص١٥٢) وعمدة القارى (ح٢ ص ٣٨) (

⁽٣٩) صحیح بخاری (ج اص ١٥) يه روايت بخاري كے بعض نخول ميں ہے اور بعض نخول ميں نہيں، كما نبه على ذلك الحافظ في فتح البادي (ج اص ١٥٥)_

⁽٣٠) صحيح مسلم (١٥٥ ٣٠) كتاب الإيمان، باب السؤال عن أركان الإسلام

⁽۱۶)الماكرة/۱۰۱

⁽٣٢)إكمال إكمال المعلم للأبي (جاص١٨)_

⁽۳۳) فتح البارى (ج اص ۱۵۲) وعمدة القارى (ج ۲ ص ۲۲)_

⁽۳۴) صحیح بخاری (ج اس ۱۵) و صحیح مسلم (ج اص ۳۰) _

⁽۵۵) فتح البارى (ج اص۱۵۲)_

⁽٢٧)كمافي رواية ابن اسحاق، انظر السيرة النبوية لابن هشام (٣٣٩ ٣٣٩).

⁽۲۴) فتح الباري (جاص ۱۵۲)_

۳- حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کی روایت میں یہ ہے کہ ان کے واپس جانے کے بعد ان کی ساری قوم مسلمان ہوگئ (۴۸) یہ بات بھی معلوم و متعین ہے کہ ان کی قوم بنو سعد بن بکر بن حواز ن ہے، اور یہ قوم غزوہ حنین کے بعد مسلمان ہوئی ہے (۴۹) اور غزوہ حنین شوال ۸ ھ میں واقع ہوا تھا (۵۰)۔

ان سب باتوں کے ملانے سے رائے یہی معلوم ہو تاہے کہ ان کی آمد سنة الوفود لیعن وحمیں ہو گئے تھی۔واللہ اعلم۔

## فانأخه في المسجد ثم عقله

سو اسے متجدمیں بٹھایا پھراسے باندھا

علامہ خطابی اور ابن بطال رحمہمااللہ تعالی نے اس سے اس بات پر استدلال کیا ہے کہ ماکول اللحم جانوروں کے ارواث وابوال پاک بین (۵۱) کیونکہ یہاں اونٹ کو مسجد کے اندر باندھا گیا ہے، ظاہر ہے کہ اس بات کی ضانت نہیں دی جاسکتی کہ اونٹ اتن دیر تک مسجد کوروث و بول سے ملوث نہیں کرے گا۔

کیکن اس سے استدلال حدسے زیادہ ضعیف ہے کیونکہ ظاہر ہے اس استدلال کا مدار اس بات پر ہے کہ اونٹ کاروث و بول سے مسجد کو ملوث کرنے کا امکان ہے، صرف استے احمال پر اس کی طہارت کا تھم لگانادر ست نہیں۔

اس کے علاوہ الو نعیم نے "مستخوج" میں اس روایت کو جو نقل کیا ہے اس کے الفاظ ہیں "اقبل علی بعیر له، حتی أتى المسجد فأناخه ثم عقله، فدخل المسجد" (۵۲) اس بیاق سے واضح ہو جاتا ہے کہ انہوں نے مسجد میں داخل نہیں کیا تھا۔

⁽۴۸) انظر سنن الدارمي (ج اص ۱۷۳) كتاب الطهارة، باب فرض الوضوء والصلاة، رقم (۱۵۳) ومسند أحمد (ج اص ۲۲۳) (۲۲۵) _

⁽۴۹) فتح الباري(جاص ۱۵۲)وعمدة القاري(ج۴ص۲۲)_

⁽۵۰)حواله جات بالار

⁽۵) و يحيخ معالم السنن للخطابي (مع مختصر سنن أبي داو د للمنذرى و تهذيب ابن القيم، ١٥ اس ٢٦٥) كتاب الصلاة، باب في المشرك يدخل المسجد و فتح البارى (١٥ اس ١٥١) وعمدة القارى (٢٦ ص ٢٥) و شرح الكرماني (٢٦ ص ١٩) _ (٢٥) فتح البارى (١٥ اص ١٥١) وعمدة القارى (٢٠ ص ١١) _

اس سے بھی زیادہ صریح حضرت ابن عباس منی اللہ عنماکی روایت ہے جس کو امام واری، امام احمد، مام اور ابن اسحاق وغیرو نے نقل کیا ہے 'فانلخ بعیرہ علیٰ باب المسجد، ثم عقله، ثم دخل المسجد……"(۵۳)۔

ان تمام طرق سے معلوم ہواکہ حدیث باب میں "فأناخه فی المسجد" سے مراد "فی داخل المسجد" ثبیں ہے بلکہ "فأناخه فی باب المسجد" یا "فی ساحة المسجد" ہے (۵۴)، المذااس سے طہارت ارواث وابوال براستد لال درست نہیں۔

ثم قال لهم: أيكم محمد؟

پھر محاب کرام رضی اللہ عنہم سے پوچھاتم میں محد (علیہ) کون ہیں؟ ضام بن تطبیہ رضی اللہ عند نے حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کانام لے کر پوچھاجو بظاہر ادب کے خلاف ہے۔

اس کاجواب یہ ہے کہ اگر دہ اس وقت تک مسلمان نہیں ہوئے تھے تب تو کوئی اشکال ہی نہیں اور اگر مسلمان ہوئے تھے تب تو کوئی اشکال ہی نہیں اور اگر مسلمان ہو چکے تھے تو کہا جاسکتا ہے کہ چونکہ نووار دتھے، قر آن کریم کی تعلیمات سے پوری طرح واقف نہیں تھے اور نہ ہی آ داب رسالت سے واقف تھے اس لیے انہوں نے آپ کانام لے کر یو چھاتھا۔ (۵۵)

والنبى صلى الله عليه وسلم متكى بين ظَهْرَانَيْهِمْ

جبکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ان کے در میان فیک لگائے بیٹھے تھے۔

آپ عام طور پر ٹیک لگا کر امتیاز کے ساتھ نہیں پیٹھتے تھے (۵۲) یہاں ممکن ہے کوئی ایسی ضرورت پیش آگئی ہوکہ آپ نے ٹیک لگائی۔

اس کے علاوہ "اتکاء" بستر دغیرہ پراطمینان سے بیٹنے کو بھی کہتے ہیں، خواہ ٹیک نہ لگائی ممی ہو جبکہ عام طور پر "اتکاء" سے بیر سمجھا جاتا ہے کہ آدمی کی ایک جانب مائل ہو کرادر سہارا لے کر بیٹھے (۵۷)۔

(۵۳)سنن المدارمي(1۵ ص ۱۷۲)كتاب الطهارة، باب فرض الوضوء والصلاة، رقم (۱۵۲) ومسند أحمد(18 ص ۲۹۳)و المستنوك للحاكم (۳۵ ص ۵۳)كتاب المغازي، حكاية قدوم ضمام بن ثعلبة عندالنبي صلى الله عليه وسلم وإسلامه، والسيرة النبوية لابن هشام(۳۳ ص ۳۳) ـ

(۵۴)و كيمية فق البارى (ج اص ۱۵۱) وعدة القارى (ج عص ۲۱)

(۵۵) و کھنے عمد ۃ القاری (ج۲م ١٠)۔

(۵۷) چِتاتچ سنن افي واؤو (كتاب السنة، باب في القدر، رقم ۲۹۸) كاروايت بـ"كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يجلس بين ظهري أصحابه، فيجيء الغريب، فلايدري أيهم هو، حتى يسأل....."

(٥٤) ويكتكم المنن للخطابي (جاص٢٦٥) كتاب الصلاة، باب في المشرك يدخل المسجد

## بين ظهْرانَيْهِمْ

"ظهرانيهم" من نون پر فتى پڑھيں گے، کر ودرست نہيں۔ يه دراصل "بين ظهريهم" ہے، ای ميں الف ونون کا اضافه کر کے "بين ظهرانيهم" بناليا گيا، جو "بينهم" کے معنی ميں ہے، چنانچه کہاجا تا ہے" اقام فلان بين ظهراني قومه و بين ظهرائيهم" أى : بينهم" گويا لفظ "ظهر" متمم ہے، علامه زختر کی کہتے ہيں "و کان معنى التثنية فيه أن ظهراً منهم قدامه، و آخر وراء ٥ ، فهو مکنوف من جانبيه"۔

پھر جس طرح بعض الفاظ میں نبیت کرتے ہوئے مبالغة و تاکید الف نون کااضافہ کردیاجاتا ہے، جیسے "نفس"کی نبیت میں "نفس"کی نبیت میں "نفس"کی نبیت میں "ضیدنانی" کہا جاتا ہے، اس طرح یہاں بھی "ظہر" کے بعد الف نون کااضافہ کردیا گیا۔ "صیدلانی" اور "حمیدنانی" کہا جاتا ہے، اس طرح یہاں بھی "ظہر" کے بعد الف نون کااضافہ کردیا گیا۔

علامه زخشر ى كَتْمَ بين "هذا أصله، ثم كثر (أى استعماله) حتى استعمل في الإقامة بين القوم مطلقاً وإن لم يكن مكنوفا "(۵۸)_

فائده

اس دوایت سے معلوم ہواکہ حضور اکر م علیہ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے ساتھ بالکل گھل مل کر دہتے سے ، نیزاس سے یہ بھی معلوم ہواکہ اپناتباع کے در میان بڑوں کے لئے گنجائش ہے کہ فیک لگاکر بیٹھیں۔(۵۹) فقلنا هذا الرجل الأبیض الممتکئ

ہم نے بتایا کہ یہ گورے چنے میک لگائے ہوئے بزرگ (محمد صلی اللہ علیہ وسلم) ہیں۔

یبال "ابیض" مراد چونے جیسا سفید نہیں ہے، بلکہ ایس سفیدی مراد ہے جس میں سرخی کی آب خالص آمیزش ہو(۲۰) کیونکہ بعض روایات میں آیا ہے "ولا بالأبیض الأمهق ولا بالآدم(۲۱) لیمی آپ خالص سفید رنگ کے شے اور نہ گندی رنگ کے، چنانچہ حادث بن عمیر کی روایت میں ہے "هو الأمغر (۲۲) "امغر: مغره سے اخوذ ہے، مغره اس سفیدی کو کہتے ہیں جس میں سرخی کی آمیزش ہو، چنانچہ حمزة بن الحادث نے "امغر" کی تفیر بیان کی ہے "هو الأبیض المشوب بحمرة" ۔ (۱۳)

⁽۵۸) و يكھے الفائق للزمحشري (جاص ٣١) و النهاية لابن الأثير (ج٣ص ١٦٦) وتاج العروس (٣٦٣ ص٣٥٣)_

⁽۵۹) فتح البارى (جاص ۵۰)_

⁽۲۰)د کیمی فتح الباری (ج اص ۱۵۱) و عمدة القاری (ج۲ص۲۱)_

⁽۱۱) وکیکششمائل ترمذی(مع شرحه المواهب اللدنیة للبیجوری ۵۸) باب ماجاء فی خلق رسول الله صلی الله علیه وسلم_ (۱۲)فتح الباری(۱۵ اس۱۵) و عمدة القاری(۲۵ س/۲)وسنن النسائی الکبوی(۲۶ س/۲۳) کتاب الصیام، باب وجوب الصیام،رتم(۲۰۰۷)_

⁽١٣) فتح الباري (ج اص ١٥١) وسنن النسائي الكبري (ج ٢ ص ١٣)_

ای طرح جفور اکرم صلی الله علیه وسلم کی صفت میں وارد ہے "ابیض معسوب"(۱) جس کی تفسیر امام اصمعی رحمة الله علیه فی بیاضه حمرة" علی ہے۔(۲)

فقال له الرجل: ابنَ عبدالمطلب

اس محص نے کہااے عبد المطلب کے بیٹے!

یہاں "ابن" سے پہلے حرف ندا محدوف ہے، کھشمِیھنی کی روایت میں "یا ابن عبدالمطلب"ہے۔(۳)

اس مخص نے آپ کو عبدالمطلب کی طرف اس لئے منسوب کیا کہ ابھی آپ پیدا بھی نہیں ہوئے کہ آپ کے وادا عرب میں مشہور ہوئے کہ آپ کے وادا عرب میں مشہور سے کہ آپ کے وادا عرب میں مشہور سے اس شہرت کی بنابر آپ نے غزوہ حنین کے موقعہ بر فرمایا تھا:

أنا النبي لا كذب أنا أبن عبدالمطلب (٣)

یعنی اصلی اور دینی کمال کی حیثیت سے دیکھاجائے تومیں نبی ہوں اور اگر دنیوی مفاخر دیکھناجا ہو تو عبد المطلب جیسے مشہور سر دار کا بیٹا ہوں۔

اس سے معلوم ہو گیاکہ آدمی کوداداکی طرف نسبت کرنے میں کوئی مضائقہ نہیں۔

فقال له النبي صلى الله عليه وسلم: قد أجبتك

آپ نے اس سے فرمایا کہ میں سن رہا ہوں۔

"قد أجبتك" كے ظاہر أمنى بنتے ہيں "ميں تجھے جواب دے چكا"اس پراشكال ہو تاہے كه البھى آپ نے جواب كہال دياكه "قد أجبتك" فرماديا؟

اس کاجواب بیہ کہ یہاں "اجبتك" "سمعتك" كے معنى ميں ب(۵) يعنى ميں سار بابول ـ

⁽١)شمائل ترمذى (ص ١٨) باب ماجاء في خلق وسُول الله صلى اللهُ مَلْكُلُهُ _

⁽۲) ٹٹاکل ترزی (ص۲۱)۔

⁽۳) فتحالباری (جام ۱۵۱)۔

⁽٣) وكيت الروض الأنف(٢٢٥ ص٢٨٩) ومعالم السنن للخطابي (ج اص٢٦٦).

⁽۵)شوح الكوماني (ج٢ص١)_

بعض حفرات فرماتے ہیں کہ یہ "انشاءِ اجابت" ہے(۱) لینی کویا آپ نے اس کے خطاب کے جواب میں م " فرملا ہے۔

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے بین که ابتداء جب اس نے "أیکم محمد" کہا تو حضور پاک صلی الله علیه وسلم نے فرمایا که "کیا ہے" اور ساتھ بی ساتھ صحابہ نے بتلادیا کہ محمد (صلی الله علیه وسلم) یہ بین تواس نے دوبارہ کہا" یا ابن عبدالمطلب" اس پر آپ نے فرمایا که "میں تھے کو پہلے بی جواب دے چکا ہوں"۔

تو گویااس صورت میں بید کلمه تنبیه نہیں ہے بلکہ اس سے اجابت ِ حقیقی مراد ہے۔(۱)

بعض حضرات کہتے ہیں کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کواس کا انداز کلام پند نہیں آیا،اس لیے آپ نے "قداجیتك" فرمایا، مستقل جواب دینے کی ضرورت نہیں سمجی (۸)۔

لیکن یہ بظاہر صحیح نہیں ہے، کیونکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق سے یہ چیز بعید ہے، واللہ اعلم۔

فقال الرجل للنبي صلى الله عليه وسلم : إني سائلك فمشدد عليك

اس مخص نے نی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے کہاکہ میں آپ سے پچھ سوالات کرنے والا ہوں اور (انداز گفتگومیں) آپ پر سخی کرنے والا ہوں۔

اس سختی سے مراد قتم دے کر پوچھناہے۔

فلا تجد على في نفسك

آپاہے دل میں مجھ پر ناراض مت ہوئے گا۔

ال كامصدر "موجدة" ب كهاجاتا ب "وجد عليه موجدة: غَضِبَ

"وجد"باب "ضَرَبَ" ہے استعال ہوتا ہے، مصادر کے اختلاف سے اس کے معنی مختلف ہو

⁽٢) حوالتهالا

⁽²⁾ تقرير بخاري شريف (ج اص ١٤٠) ـ

⁽٨) ويكي معالم السنن (ج اص ٢٦٥) و ضرح الكرماني (ج٢ص ١٤)_

جاتے ہیں، چنانچہ کہاجا تاہے:

وجد ضالته به وِجْدًا نا ﴿كَمْتُعَدُّه كِيْرِكُوبِالِيمَا

وجَدُ مطلوبه وُجُوداً: مطلوبين عَلَى كوما صل كراينات م

وجد في الحزن وَجداً عُمَلَين بونا_

وجد في المال وِجْدًا (بضم الواو و فتحها وكسرها) وجِدَةً: الدار بونا...

وجد على فلان مَوْجِدَةً "ناراض بونا_(٩)

فقال: سل عما بدالك من المناه

آپ نے فرمایا جوجی میں آئے پوچھے۔

فقال: أسألك بربك ورب من قبلك، آللة أرسلك إلى الناس كلهم؟ فقال:

اللهم نعم

اس نے کہاکہ میں آپ سے آپ کے پر ور وگار اور آپ سے پہلے لوگوں کے پروردگار کی فقم دے کر پوچھتا ہوں کہ کیااللہ تعالی نے آپ کو تمام لوگوں کی ظرف بھجاہے؟ آپ نے فرمایا ہاں۔

اس مخض نے قتم جودی اس سے ذہن میں یہ تھا کہ جب میں یہ کہوں گاکہ میں تیرے رب کی اور ساری مخلوق کی جو تجھ سے پہلے گذر چکی ہے، ان سب کے رب کی قتم دے کر پوچھتا ہوں تو وہ جھف اگر غلط بیانی کرنے والا ہوگا تو ذات گرامی کی ہیت سے ڈر جائے گا، زبان لڑ کھڑا جائے گی اور یھینا کوئی نہ کوئی اس کے کلام میں لرزش پیدا ہوگی، اور اگر سچا ہو تو بے دھڑک کہہ دے گا۔ چو تکہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے تھے اس لئے آپ نے فرمایا ''اللہم نعم''۔

آگے موسی بن اساعیل کی روایت، جس کی تخ تج امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے بھی کی ہے، میں ہے "آتانا رسولك فأخبرنا أنك تزعم أن الله عزوجل أرسلك. قال: صدق، فقال: فمن خلق السماء ؟ قال: الله عزوجل، قال: فلمن خلق الأرض والجبال؟ قال: الله عزوجل، قال:

⁽٩) ويكفي مختار إلصحاح (ص٥٩٥ و١٥)_

فمن جعل فيها المنافع؟ قال: الله عزوجل، قال: فبالذي خلق السماء وخلق والأرض و نصب الجبال وجعل فيها المنافع آلله أرسلك؟ قال: نعم "(١٠)

قال: أنشدك بالله، آلله أمرك أن تصلّى الصلوات الخمس في اليوم والليلة؟ قال: اللهم نعم

اس نے کہا: میں آپ کواللہ کی قتم دیتا ہوں کہ کیا آپ کواللہ تعالیٰ نے تھم دیا ہے کہ دن رات میں یا نچ نمازیں پڑھیں؟ آپ نے فرمایا ہاں!

قال : أنشدك بالله ! آلله أمرك أن نصوم هذا الشهر من السنة؟ قال : اللهم نعم

اس نے کہاکہ میں آپ کواللہ کی قتم دیتا ہوں کہ کیااللہ تعالیٰ نے آپ کو تھم دیاہے کہ ہم سال میں اس مہینے کے کے روزے رکھیں؟ آپ نے فرمایا، جی ہاں!

قال: أنشدك بالله، آلله أمرك أن تأخذ هذه الصدقة من أغنيائنا فتقسمها على فقرائنا؟ فقال النبي صلى الله عليه وسلم: اللهم نعم.

اس نے کہاکہ میں آپ کواللہ تعالیٰ کی قتم دیتا ہوں کہ کیااللہ تعالیٰ نے آپ کو تھم دیا ہے کہ آپ اس صدقہ کو ہمارے مالداروں سے لیں اور اسے ہمارے فقراء میں تقلیم کریں؟ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جی ہاں۔

ابن التين رحمة الله عليه في "أن تأحد هذه الصدقة" سے بيد استدلال كياہے كه آدمى الني زكوة خود تقسيم نہيں كر سكتا۔

کیکن حافظ ابن حجر رحمة الله علیه فرماتے ہیں که "وفیه نظو "(۱۱) به استدلال ظاہر ہے کہ کمزور ہے، مفہوم مخالف حجت نہیں۔

پھریہاں ایک چھوٹا ساسوال ہے ہوتا ہے کہ زکوۃ کے مصارف قر آن کریم میں آٹھ بیان کیے گئے ہیں، یہاں صرف" فقراء"کاذ کرہے۔

⁽١٠) ويكت صحيح مسلم (ج اص ٣٠٥٥) كتاب الإيمان، باب السؤال عن أركان الإسلام

⁽۱۱) فتح البارى (ج اس ۱۵۲)_

اں کا جواب بیہ ہے کہ یہاں" فقراء "کا ذکر بطورِ عنصر غالب کیا گیاہے ، یااں وجہ سے کہ اغنیاء کے مقابلہ میں فقراء کا ذکر ہوتا ہے۔ (۱۲)

یہاں اس بات پر بھی استدلال کیا گیا ہے کہ نقل زکوۃ من بلد الی بلد درست نہیں، کیونکہ یہاں ہے کہ اغذیاء سے لیا جائے اور ان کے فقراء میں تقسیم کیا جائے (۱۳) چنانچہ شافعیہ ،مالکیہ اور جمہور کے نزدیک اصح قول کے مطابق نقل من بلد الی بلد آخر جائز نہیں ہے،اگر کوئی منتقل کر دے تو زکوۃ ادا ہو جائے گی یا نہیں، مالکیہ کے نزدیک اصح قول کے مطابق ادا ہو جائے گی اور شافعیہ کے نزدیک اوا نہیں ہوگی،البتہ اس شہر میں مستحقین ہی نہ ہوں تود و سرے بلد میں منتقل کرنے سے زکوۃ ادا ہو جائے گی۔

امام ابو صنیفہ اور ان کے اصحاب اور امام لیٹ بن سعد رحمہم اللہ کے نزدیک نقل چائز ہے۔ (۱۳) والتفصیل إن شاء الله سیأتی فی کتاب الز کا ق

فقال الرجل: آمنت بما جئت به

اس مخص نے کہاکہ آپ جو کھھ لے کر آئے ہیں اس پر میں ایمان لا تاہوں۔

. حضرت صام رضي الله عنه كي

ماضرى حالت اسلام ميس مونى ياحالت كفر ميس؟

حضرت ضام رضی الله عنه جب حضور اکرم علی کی بارگاہ میں حاضر ہوئے اس وقت وہ مسلمان ہوئے علی اللہ عنہ جب جس اللہ علی اختلاف ہے۔

امام بخاری اور امام حاکم رحمة الله علیه کی رائے بیہ کے دوہ پہلے ہی مسلمان ہو چکے تھے، آپ کے سامنے وہ اعلان کررہے ہیں اور خبر دے رہے ہیں، گویا" آمنت" إخبار کے لیے ہے نہ کہ انشاءِ ایمان کے

⁽۱۲) عمدة القار ب(جهم ۲۳)_

⁽١٣) أعلام الحديث للخطابي (١٥ ص ٢٧) كتاب الزكاة، باب وجوب الزكاة. وقال النووى في شرحه لصحيح مسلم (١٥ ص ٣٤): "وهذا الاستدلال ليس بظاهر؛ لأن مسلم (١٥ ص ٣٤)، كتاب الإيمان، باب النعاء إلى الشهادتين وشرائع الإسلام): "وهذا الاستدلال ليس بظاهر؛ لأن الضمير في "فقرائهم" محتمل لفقراء المسلمين ولفقراء أهل تلك البلدة والناحية، وهذا الاحتمال أظهر "_

⁽١٣) فتح البارى(ج٣٣ ص٣٥٤)كتاب الزكاة، باب أخذ الصد**لة** من الأغنياء ، وتردَّ في الفقراء حيث كانوار ثير دي*كيك* مختصر اختلاف العلماء(جاص٨٨٣هـ٥٨٩)ر قم(٨٨١)والمجموع شرح المهذب(ج٢ص٢٢٠٥٠)_

لے ۔ اس کے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس مدیث پر باب قائم فرمایا ہے"باب القراء ہ والعرض علی المصحدث" گویا کہ وہ پہلے مسلمان ہو چکے تھے اور اب ان شر ائع اسلام کے استثبات کے لئے حاضر ہوئے ہیں جن کووہ پہلے ہی حضور اکرم علی ہے قاصد سے حاصل کر چکے تھے۔ (۱۵)

امام حاکم رحمۃ اللہ علیہ نے اس حدیث سے طلبِ علو اسناد کے سنت ہونے پر استد لال کیا ہے کہ انہوں نے پہلے شر ائع اسلام کاعلم آپ کے قاصد سے حاصل کیااور ان پر وہ ایمان لائے اور پھر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس علو اسناد کی خاطر پہنچے۔(۱۱)

قاضی عیاض رحمة الله علیه نے ای رائے کوتر جے دی ہے۔ (۱۷)

اس کے مقابلہ میں بعض حضرات کی رائے یہ ہے کہ یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ میں جب حاضر ہوئے اس وقت تک مسلمان نہیں ہوئے تھے، آپ کی تعلیمات سے موثق طور پر آگاہی کے بعد اب انشاء ایمان کررہے ہیں۔(۱۸)

امام قرطبی رحمة الله علیه نے اس رائے کو ترجیح دی ہے (۱۹) کیونکہ اس روایت کے بعض طرق بیس "زعم رسولك" کے الفاظ وارد ہوئے ہیں (۲۰) اور اہل لغت نے تصریح کی ہے کہ "زعم" قول غیر موثوق بہ کو کہتے ہیں (۲۱) لہذا گویا نہوں نے قاصداور مبلغ سے احکام اسلام سن کر یقین نہیں کیا، بلکہ حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم سے تصدیق کرانے کے بعد انہیں یقین آیا، چنانچ اب وہ ایمان لانے کا اعلان کر رہے ہیں۔

اس پر حافظ ابن حجرر حمة الله عليه نے کہاہے که "زعم" صرف" قول غير موثوق به" کے لئے ہی

⁽٥) ويكف فق البارى (جاص ١٥٢) وعدة القارى (جعص ٢٠)

⁽١٧) ركيم معرفة علوم الحديث (ص٥و٢)_

⁽١٤) فتح البارى (ج اص ١٥٢)؛ عمرة القارى (ج٢ص٢٢) وشرح الأتى على صحيح مسلم (ج اص ٨٢) ـ

⁽۱۸)حوالہ جات بالا۔

⁽۱۹)حواله جات بالا_

⁽٢٠) كمافي رواية صحيح مسلم (ج اص اس) كتاب الإيمان، باب السؤال عن أركان الإسلام

⁽۲۱)ديكيت تاج العروس (アトルカイツ) وفتح البارى (جام ۱۵۲)

نہیں" قولِ محقق" کے لئے بھی استعال ہوتاہ، جیسا کہ ابو عمر زاھد نے "شرح فصیح ثعلب" میں تقریح کی ہے، یکی وجہ ہے کہ اہام سیبویہ جابجا" زعم المحلیل" لکھتے ہیں جبکہ وواس کو مقام احتجاج واستدلال میں لکھتے ہیں (۲۲)۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ "ذعم" کے حقیقی معنی" قول غیر موثوق بہ" کے ہیں جبکہ " وقت ہے ہیں جبکہ " وقت " کے معنی میں میں جب کے ہیں جبکہ " قول محقق" کے معنی میں میہ جازہے جس کے لیے قرینہ کی ضرورت ہوتی ہے۔(۲۳)

امام ابو زاؤد رحمة الله عليه كے ترجمة الباب سے بھى يہى معلوم ہوتا ہے كہ ان كے نزديك وه "آمنت"كهدكرانشاء ايمان كررہ بيل سے مسلمان ہوكر نبيل آئے، چنانچدانہوں نے اس حديث ير"باب في المشوك يدخل المسجد"كاعنوان قائم كيا ہے۔ (٢٣)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بيس كه امام ابود اؤدر حمة الله عليه كى طرف اس رائى كى نسبت ترجمة الباب كى بنياد پر مشكل ہے، كيونكه اس عنوان سے به اخذ نبيس كيا جاسكنا كه وہ مسلمان نبيس ہوئے سخے، بلكه ہوسكنا ہے كه امام ابود اؤد كا ترجمه اس بات پر بنی ہوكہ صحابہ نے ایک شخص كو مبحد بيس جاتے ہوئے د يكھااور به استفسار نبيس كياكه تم مسلمان ہوياكا فر، معلوم ہواكہ مبحد بيس مسلم كى طرح مشرك بھى داخل ہوسكنا ہے (۲۵)۔

لیکن حافظ رحمۃ اللہ علیہ کامیہ احتمال صحیح نہیں، اس لئے کہ امام ابوداؤد رحمۃ اللہ علیہ نے اس باب میں اس حدیث کے بعد دو یہودی زانیوں والے قصے کی روایت بھی ذکر کی ہے (۲۱)، جیسے امام ابوداؤد نے حدیث ضام سے اپنے دعوی غیر مسلم سے مسجد میں داخل ہونے پر استدلال کیا ہے بعینہ اس انداز سے اس روایت سے بھی استدلال کیا ہے۔واللہ اعلم۔

علامه كرمانى رحمة الله عليه امام بخارى كى رائے كوتر جي ديتے ہوئے فرماتے ہيں كه "آهنت....."

⁽۲۲) فتح البارى (جاص ۱۵۲)_

⁽۲۳)عمرة القاري (ج مص ۲۲)_

⁽۲۴)سنس الي داؤد (جام ۲۹)_

⁽۲۵) فخ البارى (جام ۱۵۳)_

⁽٢٦) سنن الي داؤو (ج اص ٧٠) كتاب الصلاة، باب في العشرك يدخل العسجد

کے اخبار کے لیے ہونے کی تائیداس بات سے ہوتی ہے کہ انہوں نے حضور اکر معلیہ سے توحید کی دلیل نہیں پوچھی بلکہ یہ پوچھاکہ آپ کی رسالت سب کے لئے عام ہے یا نہیں اور یہ کہ شرائع اسلام کیا کیا ہیں ؟اگروہ پہلے سے مؤمن نہ ہوتے تو آپ سے کوئی معجز ہاور دلیل طلب کرتے (۲۷)۔

ای ''آمنت ''سے امام قرطبی اور ابن الصلاح رحم ہمااللہ نے اس پر استدلال کیا ہے کہ مقلد کا ایمان معتبر ہے، کیونکہ انہوں نے کسی معجزے کا مطالبہ نہیں کیا (۲۸) واللہ اعلم۔

و أنا رسول من ورائى من قومى و أنا ضمام بن ثعلبة أخوبني سعد بن بكر ميں اپنى توم كاجو يهاں نہيں آئى، فرستاده مول، ميں بنى سعد بن بكر كاضام بن ثعلبہ مول_ حد يث باب ميں ج كاذكر نہيں ہے

اس روایت میں جج کاذ کر نہیں ہے۔

علامہ ابن التین رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ چونکہ حج فرض ہی نہیں ہوا تھااس لیے اس کاذکر نہیں کیا۔(۲۹)

لیکن ان کی بیہ بات درست نہیں، غالبًا اس سلسلہ میں ان کااستناد واقدی اور محمد بن حبیب وغیرہ کے قول سے ہے جو کہتے ہیں کہ ضام بن ثعلبہ رضی اللہ عنه کی آمد ۵ھ میں ہوئی تھی اور اس وقت تک جج فرض نہیں ہوا تھا۔ (۳۰) ہم اس قول کے بطلان کو پیچھے تفصیل سے ذکر کر چکے ہیں۔

علامہ بدرالدین زرکشی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ جج کا ذکر اس لئے نہیں ہوا کیونکہ جج ایک مشہور ومعروف چیز تھی،شریعت ابراہیمیہ کے مطابق لوگ اس پر عمل کرتے آرہے تھے۔(۳۱)

یہ جواب بھی ضعیف ہے کیونکہ میہ کیا ضروری ہے کہ ہروہ چیز جو شریعتِ ابراہیمیہ میں موجود ہو

⁽۲۷)شوح الکومانی(۲۵س۱۸)_

⁽۲۸) شرح الأبي (جاص ۸۳) وعمدة القارى (ج٢ص ٢٢)_

⁽٢٩) ويكي فتح البارى (جاص١٥٢) وعمدة القارى (ج٢ص٢٣)_

⁽۳۰)حواله جات بالار

⁽m) فتح البارى (ج اص ۱۵۲) _

شريعت مصطفويه ميس بهي بوري طرح مسلم مو-

صیح جواب یہ ہے کہ یہاں رواۃ کی طرف سے اختصار ہواہے، بخاری شریف کی آئندہ آنے والی روایت میں، صیح مسلم کی روایت میں (۳۳) نیز منداحمہ (۳۳) متدرک حاکم (۳۳) سنن دار می (۳۵) اور ابن اسحاق (۳۷) کی روایت میں ج کاذکر موجود ہے۔ واللہ اعلم۔

بتنبيه

تر نظر صدیت صحیح بخاری می "اللیث بن سعد عن سعید بن ابی سعید المقبری، عن شریک بن عبدالله بن أبی نمو عن أنس بن مالك" (3)

یمی سند بعینه اساعیلی اوراین منده نے بھی ذکر کی ہے (۳۷)۔

لیکن امام نبائی رحمة الله علیه نے بدروایت ندکورہ بالاسندے ذکر کرنے کے ساتھ ایک اور سند بھی ذکر کی ہے جس میں "عیب بن سعد" اور "سعید مقبری" کے ور میان "مجر بن عجلان" کا اضافہ ہے گویا سنداس طرح ہے" اللیث عن محمد بن عجلان، عن سعید "۳۸)۔

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بيں كه يا تو نسائى كى بير روايت وَهُم ہے اور "المؤيد فى مصل الأسانيد"كى قبيل سے بريايوں كہاجائے گاكدليث نے پہلے محد بن عجلان سے حديث سنى، بعد ميں براور است سعيد مقبرى سے اس كاسماع حاصل ہو گيا۔ (٣٩)

⁽۳۲) سیج مسلم (جاص ۳۰ واس)_

⁽۳۳)منداحد (جاص۲۲۲)_

⁽٣٣) المستدرك (ج٣٥ من ٥٠) كتاب المغازى ــ

⁽٣٥) سنن الدارمي (١٥٣ ص ١٤٢) كتاب الطهارة، باب غرض الوضوء والصلاة ، رقم (١٩٢) ـ

⁽٣٦)السيرة النبوية لابن هشام بهامش الروض الأنف (٣٢٥) ٣٣٩)_

⁽۳۷) فتح الباري (ج اص ۱۵۰)۔

⁽۳۸)سنن النساتي الصغرى (ج اص ۲۹۷)كتاب الصيام، باب وجوب الصيام، رقم (۲۰۹۵)وسنن النساتي الكبرى (۲۲۰ص ۲۲ و ۲۲۰۳) ۷۲ و ۲۲) كتاب الصيام، باب وجوب الصيام رقم (۲۲۰۰۳)_

⁽۳۹)فتح الباري (ج اص ۱۵۰)_

ال مقام پرایک دوسر ااختلاف بیہ ہے کہ اکثر حضرات نے اس صدیث کو "مسانید انس بن مالک" میں ذکر کیا ہے، جبکہ بعض حضرات نے اس کو "مسانید ابی هر برہ" سے نقل کیا ہے، چنانچہ بغوی اور نسائی (۳۰) کے ایک طریق میں "المحادث بن عمیر عن آبیه عن عبید اللہ بن عمر عن سعید المقبری عن آبی هریرة " اور ابن مندہ کے ایک طریق میں "الضحاك بن عثمان عن سعید المقبری عن آبی هریره" نہ کور ہے۔(۱۳)

حافظ جمال الدین مزی رحمة الله علیه نے "مسانید انس" میں سے ہونے کو محفوظ قرار دے کر بخاری اور جہور کی روایت کوتر جے دی ہے۔ (۲۰)

ای طرح حافظ ابن مجر رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ اس بیں ایک تویہ اخمال موجود ہے کہ سعید مقبر کی نے معزت انس اور معزت ابو ہر ہرہ وضی الله عنہادونوں معزات سے حدیث سی ہو۔ دو سرے اختلاف کو تسلیم کرنے کی صورت میں "لیٹ "کا طریق رائے ہوگا اس کی وجہ اول تویہ ہے کہ "لیٹ اثبت الناس فی سعید المقبری" ہیں دو ہر سعید المقبری عن أبی هریوة" توایک مشہور و معروف طریق ہے اس کی مخالفت ضابط و متقن اور متخبت راوی ہی کی طرف سے ممکن ہے، یہاں لیٹ نے اس جاد کا معروفہ کی مخالفت کی ہے، البذا ان کی روایت رائے ہوگی، یکی وجہ ہے کہ ابو حاتم رحمة الله علیہ جاد کا معروفہ کی مخالفت کی ہے، البذا ان کی روایت رائے ہوگی، یکی وجہ ہے کہ ابو حاتم رحمة الله علیہ المضحاك عن سعید عن ابی هویوة" کے طریق کو "وهم" قرار دیتے ہیں، ای طرح امام دار قطنی رحمة الله علیہ نے بھی "عبدالله بن عمر، عبدالله بن عمر اور صحاك بن عثمان عن سعید المقبری عن أبی هویوة" کے طرق کو وہم قرار دیتے ہو کایٹ کے طریق کو رائے قرار دیا ہے۔ (۳۳)

حافظ رحمة الله عليه فرمات بي كه امام مسلم رحمة الله عليه فان تمام اختلا فات سے بيخ كے لئے اس طريق كوبى چھوڑديااور "سليمان بن المغيرة عن ثابت عن أنس "كے طريق سے روايت ذكر كى ہے (٣٣)۔

⁽۴۰) سنن النسائي الكبرى (٢٦ص ٦٣) كتاب الصيام، باب وجوب الصيام، رقم (٢٣٠٣)_

⁽۱۳) فتح الباري (ج اص ۱۵۰)_

⁽٣٢) تعفة الأشراف (ج٩ص ١٨٥ و ١٨٩) رقم (١٢٩٩٣) .

⁽۳۳) فتح الباري (ج اص ۱۵۰)_

⁽۳۳) حواله بالار

کین حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس طریق میں بھی ایک بات ہے کہ اس روایت کو حماد بن سلمہ نے بھی ثابت سے نقل کیا ہے کین سلمان کی طرح موصولاً نقل کرنے کے بات مرسلاً نقل کیا ہے، چو نکہ جماد بن سلمہ "اثبت الناس فی ثابت" ہیں اس لئے ان کی روایت کوامام دار قطنی رحمۃ اللہ علیہ نے رائح قرار دیا ہے۔ (۴۵)

لیکن یہاں یہ واضح رہے کہ سلیمان بن المغیر ہ بھی ثابت کے انھو اصحاب میں سے ہیں اگرچہ حماد بن سلمہ ان کے مطابق سلیمان کی روایت کو محاد بن سلمہ ان کے مطابق سلیمان کی روایت کو امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے بھی اپنی صحیح میں ذکر کیاہے (۴۷)جوان کے نزدیک رائح ہونے کی دلیل ہے۔ واللہ اعلم۔

رواه موسى، وعلى بن عبدالحميد عن سليمان، عن ثابت، عن أنس، عن النبى صلى الله عليه وسلم بهذا

اس حدیث کو موسی اور علی بن عبدالحمید نے، سلیمان عن ثابت عن انس عن النبی صلی الله علیه وسلم، بالمعنی روایت کیاہے۔

ند کوره متابعات کی تخریج

مویٰ سے مراد موسی بن اساعیل تبوذکی ہیں جو امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے شخ ہیں، ان کے طالت "بدوالوحی" کی چو تھی حدیث کے ذیل ہیں گذر کے ہیں۔(۸۸)

⁽۵۸) دواله بالا

⁽٣٩) الم يحيى بن معين رحمة الشطيه قرمات بين "من خالف حماد بن سلمة في ثابت فالقول قول حماد ، قبل : فسليمان بن المغيرة عن ثابت؟ قال : صليمان ثبت، و حماد أهلم الناس بثابت" تهذيب الكمال (ج ٧ ص ٢٦٢) ترجمة حماد بن سلمة.

وقال على بن المديني: "لم يكن في أصحاب ثابت أثبت من حماد بن سلمة، ثم بعده سليمان بن المغيرة،.....".
تهذيب الكمال(ج٢ ١ ص ٧٧) ترجمة سليمان بن المغيرة_

⁽٧٦) فخ البارى (جاص ١٥٣)_

⁽۴۸) دیکھے کشف الباری (ج اص ۴۳۳)۔

ان کی بیروایت امام مسلم رحمة الله علیه نے اپنی صحیح میں (۴۹) ابوعوانه رحمة الله علیه نے اپنی صحیح میں (۵۰) اور ابن منده رحمة الله علیه نے اپنی وسحتاب الإیمان" میں (۵۰) تخ تنج کی ہے۔

علی بن عبدالحمید کی روایت مؤلف ہی کے واسطے سے امام ترندی رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی سنن میں(۵۲) ،امام دار می رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی سنن میں(۵۳)اور ابو عوانہ رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی صحیح میں(۵۳) تخ تج کی ہے۔

على بن عبدالحميد

یہ علی بن عبدالحمید بن مصعب ازدی مَعْنی شیبانی کوفی ہیں، کنیت ابوالحن ہے، بعض نے ابوالحسین کنیت بتائی ہے(۵۵)۔

یہ حفص بن صبیح، حماد بن سلمہ، زهیر بن معاویہ، سلیمان بن المغیر ہ، شریک بن عبداللہ اور عبدالعزیز بن الماجشُون رحمہم اللّٰہ وغیرہ سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے صرف اس مقام میں تعلیقایہ روایت کی ہے،ان کے علاوہ ان سے احمد بن ابی خیشہ، بشر بن موسیٰ، عباس دُوری اور محمد بن سعد رحمہم اللہ تعالی وغیرہ بہت سے حضرات روایت کرتے ہیں (۵۲)۔

ابوحاتم، ابوزر عداور عجلی رحمهم الله تعالی نے ان کی توثیق کی ہے (۵۷)۔

⁽٢٩)صحيح مسلم (١٥٥ ص٠٣) كتاب الإيمان، باب السؤال عن أركان الإسلام

⁽٥٠) تغليق التعليق (٢٦ ص ١٩) وفتح البارى (ج اص ١٥٣) وعمدة القارى (٢٢ ص ٢٣)_

⁽۵۱)حواله جات بالا۔

⁽۵۲) ديك سنن ترمذي، كتاب الزكاة، باب ماجاء إذا أديت الزكاة فقد قضيت ماعليك، رقم (۲۱۹) ـ

⁽٥٣) سنن الدارمي (ح اص ١٤١) فاتحة كتاب الطهارة، باب فرض الوضو والصلاة، رقم (٦٥٠) ـ

⁽۵۳)تغليق التعليق (٢٦ص٠٤)_

⁽۵۵)تهذیب الکمال (ج۱۲س۲۸)_

⁽۵۲) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لئے دیکھئے تہذیب الکمال (ج۲۱ص۲۷ و۲۷)۔

⁽۵۷) تهذيب التهذيب (ج٧ص ٢٠١٠)

ابن واره رحمة الله عليه كمت بين "كان من الفاضلين" ـ (١)

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بي "كان فاضلاً حيراً" (١)

ابن حبان رحمة الله عليه فان كوكتاب الثقات مين ذكر كيا بـ (٣)

حافظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے بين "ثقة" (م)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه لكصة بين " ثقة "(۵)-

۲۲۲ه میںان کاانتقال ہوا(۱)رحمہ اللہ تعالیٰ رحمة واسعة به

مٰد کورہ متابعات کو تعلیقاً تخر تبح کرنے کی وجہ

اس حدیث کو متابعة و تعلیقالانے کی وجہ کیاہے؟

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس کے ذکر کا فائدہ استشہاد ہے اور پچھلی روایت کی تقویت مقصود ہے۔(2) جیسا کہ متابعات سے اصل مقصود یہی ہے۔

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہیں که دراصل یہاں سلیمان بن المغیر ہ کوامام بخاری رحمة الله علیه نے قابلِ ا علیہ نے قابلِ احتجاج نہیں سمجھا،اس لئے بصورتِ تعلیق لے کر آئے ہیں۔(٨)

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے اس کی پر زور تردید کی ہے اور فر مایا ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "ابواب الستوة" میں ان کی حدیث کی تخری کی ہے (۹) پھر امام احمد بن عنبل رحمۃ اللہ علیہ ان کے بارے میں فرماتے ہیں "فبت ثبت ثبت ثقة ثقة" ابن سعد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "فقة ثبت" امام شعبہ رحمۃ

⁽۱) تبذیب الکمال (ج۲۱ص ۲۷)۔

⁽۲) طبقات ابن سعد (ج۲ ص ۴۰۸)_

⁽٣) اثقات لا بن حيان (ج٨ص ٢٦٥) ـ

⁽٢) الكاشف (جعص ٢٣) رقم (٣٩٢١) _

⁽۵) تقريب العبديب (ص٥٠٣)ر قم (٢٧٢٣).

⁽۲)الكاشف (جهم ۱۳۳)ر قم (۱۳۹۳)_

⁽²⁾شرح الكرماني (ج ٢ ص ١٩) _

⁽۸) فتح البارى (جاص ۱۵۳)_

⁽٩)صحيح بخارى (١٥٥ص ٢٣) كتاب الصلاة، أبواب سترة المصلى، باب يرد المصلى من سربين يديه، رقم (٥٠٩)

الله عليه ان كو"سيد أهل البصرة" قرار دية بين، امام ابوداؤد طيالى رحمة الله عليه فرماء تع بين "كان من خيار الناس" ارباب اصول سقة في ان كى احاديث لى بين، للهذاب كهناكي ورست بوسكتاب كه امام بخارى رحمة الله عليه في ان كو قابل احتجاج نبيل كردانا!! (١٠)

لیکن یہاں میہ بات ملحوظ رہے کہ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے جو فرمایا ہے کہ سلیمان بن المغیر ہ کو قابل احتجاج نہیں گردانا، یہ ان کے متکلم فیہ یا مجروح ہونے کی وجہ سے نہیں بلکہ ایک دوسری وجہ سے ، وہ یہ کہ یہی روایت ٹابت سے حماد بن سلمہ نے بھی روایت کی ہے، لیکن دہ اس کو سلیمان کی طرح موصولاً روایت نہیں کرتے بلکہ مرسلاً روایت کرتے ہیں، چونکہ سلیمان کے مقابلہ میں حماد کو ٹابت کی روایت میں اُشبت سمجھا جاتا ہے اس لئے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے سلیمان کی روایت کو اصلاً اور احتجاجاً ذکر نہیں کیا، بلکہ تعلیق کی صورت میں ذکر کیا ہے، امام دار قطنی رحمۃ اللہ علیہ بھی امی بنیاد پر حماد کی روایت کو سلیمان کی روایت برتر جے دیے ہیں۔ (۱۱)

شیخ الحدیث مولانا محمر یونس صاحب مد ظلہم فرماتے ہیں کہ علامہ عینی رحمیۃ اللہ علیہ کااعتراض صیح نہیں کیو نکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "ابواب الستر ۃ" میں سلیمان کی روایت کواحتجا جا اور اصلاً تخریخ نہیں کیا بلکہ یونس بن عبید کی روایت کے ساتھ مقروناً ذکر کیاہے۔

کین حقیقت سے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے سلیمان کی روایات کو بعض مقامات میں احتیٰ جا واستد لالا بھی ذکر کیا ہے (۱۲) اور اکثر مقامات میں متابعۃ ذکر کیا ہے (۱۳)، جہال متابعۃ ذکر کیا ہے اس کی وجہ بہتیں ہے کہ وہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کی شر الط کے مطابق نہیں ہیں، یا یہ کہ ان پر کسی کا کوئی قادح کلام بہتیں ہیں، یا یہ کہ ان پر کسی کا کوئی قادح کلام

(۱۳)وکیکئے صحیح بخاری(ج۱ ص ۱۷۴) کتاب الجنائز، باب قول النبی صلی اللہ علیہ وسلم؛ ''إنابك لمحزونون''

⁽۱۰)عمدة القارى (ج٢ص ٢٣٥ ٢٣) _

⁽۱۱)د نکھنے فتح الباری (جام ۵۰ او ۱۵۳)۔

⁽۱۲) چنانچ صحیح بخاری (۱۶ ص ۲۷) باب یو دالمصلی من موبین یدیه، (رقم ۵۰۹) کی ایواب استره والی صدیث کی تشریک خوبی این المغیرة، ویل سروانة الله علیه فرماتی بین "وقد قرن البخاری روایته (أي روایة یونس بن عبید) بروایة سلیمان بن المغیرة، وتبین من إیراده أن القصة المدكورة في روایة سلیمان، لافي روایة یونس، ولفظ المتن الذي ساقه هنا هو لفظ سلیمان أیضاً لا لفظ یونس "اس معلوم بواكه سلیمان کی روایت ام بخاری رحمة الله علیه كنزد یک قابل استدلال واحتجان من به جیساكه يهال امام بخاری فرد کید قابل استدلال واحتجان منه بهال ایم بخاری شرحة الله علیه كنزد یک قابل استدلال واحتجان منه بهال المام بخاری فرد کند کافاظ پراعتاد كیا به والله اعلم

ہے،اگرابیاہو تا توحافظ رحمۃ اللہ علیہ حدی الساری میں جہاں انہوں نے متکلم فیہ راوبوں کاذکر کیاہے وہاں ان کو بھی ذکر کرئے۔ ان کو بھی ذکر کرئے۔ وہاں ان کا کوئی ذکر نہیں ہے(۱۳) بلکہ امام بخاری نے مختلف اغراض کے لئے ان کی روایات کو متابعۃ ذکر کیاہے۔

چنانچہ یہاں ان کی روایت کو متابعۃ و تعلیقا ذکر کرنے کی وجہ حماد بن سلمہ کی روایت مرسلہ کے مقابلہ میں سلمان کی روایت کی مرجوحیت ہے، کماسبق ذکرہ،البتہ یہاں اشکال سے ہو تاہے کہ حافظ رحمۃ الله علیہ تو فرمار ہے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ الله علیہ نے سلمان کی روایت کو قابلِ احتجاج نہیں سمجھا، حالا نکہ آگے بیروایت آرہی ہے۔

اس کا جواب سے ہے کہ بخاری کے نسخوں میں اختلاف ہے، عام نسخوں میں اس روایت کا کوئی تذکرہ نہیں البتہ حسن بن محمد صغانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ بیر وایت اس نسخ میں موجود ہے جو فربری کے سامنے پڑھا گیا، جس میں فربری کا خط موجود ہے۔(۱۵)

چونکہ عام نسخوں میں یہ روایت موجود نہیں ہے اس لئے اس بنیاد پر حافظ نے سے کلام کیا ہے۔ واللہ اعلم۔

حدثنا موسى بن إسمعيل، قال : حدثنا سليمان بن المغيرة، قال : ثنا ثابت عن أنس (١٦) قال : نُهينا في القرآن أن نسأل النبى صلى الله عليه وسلم وكان يعجبنا أن يجي الرجلُ من أهل البادية العاقلُ، فيسأله ونحن نسمع، فجاء رجل من أهل البادية، فقال : أتانا رسولك فأخبرنا أنك تزعم أن الله عزوجل أرسلك. قال : صدق. قال : فمن خلق السماء؟ قال : الله عزوجل. قال : فمن خلق الأرض والجبال؟ قال: الله عزوجل. قال : فمن جعل فيها

رقم (۱۳۰۳) و (جاص ۲۳۸) كتاب فوض الخمس، باب ماذكر من درع النبي صلى الله عليه وسلم وعصاه ....، رقم (۱۳۰۸) و (۲۳۰) كتاب التمني، باب مايجوز من اللو، رقم (۲۲۵) ـ

⁽١٣) عقد الحافظ رحمه الله في "هدى السارى" فصلا مستقلاً، ساق فيه أسماء من طعن فيهم من رجال صحيح البخارى، وأجاب عن الاعتراضات، وميز من أخرج لدمنهم في الأصول أوفي المتابعات والاستشهادات، ثم عقب لذلك فصلاً في سياق من علق البخاري شيئا من أحاديثهم ممن تكلم فيه، وإيراد أسمائهم مع الإشارة إلى أحوالهم. انظر هدى السارى مقدمة فتح البارى (٣٥٥-٣٥٩).

⁽١٥) و يمين فتح المبارى (جاص ١٥٣) ـ

⁽١٢)قد سبق تخريجه في هذا الباب_

المنافع؟ قال: الله عزوجل. قال: فبالذي خلق السماء، وخلق الأرض، ونصب الجبال، وجعل فيها المنافع، آلله أرسلك؟ قال: نعم، قال: زعم رسولك أن علينا خمس صلوات، وزكاة في أموالنا.قال: صدق. قال: بالذي أرسلك، آلله أمرك بهذا؟ قال: نعم. قال: وزعم رسولك أن علينا صوم شهر في سنتنا. قال: صدق. قال: فبالذي أرسلك آلله أمرك بهذا؟ قال: نعم. قال: وزعم رسولك أن علينا حج البيت من استطاع إليه سبيلا. قال: صدق. قال: فبالذي أرسلك، آلله أمرك بهذا؟ قال: نعم. قال: فوالذي بعنك بالحق، لاأزيدعليهن شيئاً ولا أنقص. فقال النبي صلى الله عليه وسلم: إن صدق ليدخلن الجنة.

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے میں کہ ہم کو تو قرآن میں آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے سوالات کرنے سے منع کردیا گیا تھا،اور ہم یہ پیند کرتے تھے کہ کوئی عقلند شخص دیہا تیوں میں سے آئے، وہ سوال کرے اور ہم سنیں۔ سودیہات والوں میں سے ایک شخص آیااور کہنے لگا آپ کااپلی ہمارے پاس پہنچا،اس نے یہ بیان کیاکہ آپ کہتے ہیں کہ اللہ نے آپ کور سول بناکر بھیجاہے۔ آپ نے فرمایا بچ کہا، پھر كہنے لگا، اچھا آسان كس نے بنايا؟ آب نے فرمايا الله نے، كہنے لگا، زمين كس نے بنائى اور يبار كس نے بنائے؟ آپ نے فرمایا اللہ نے، کہنے لگا بھلا ان میں فائدے کی چیزیں کس نے بنائیں؟ آپ نے فرمایا اللہ نے،اس نے کہا پھر قتم اس ذات کی جس نے آسان کواور زمین کو بنایا، پہاڑوں کو نصب کیا،ان میں فا کدے کی چیزیں بنائیں کیااللہ تعالی نے آپ کو بھیجاہے؟ آپ نے فرمایا ہاں۔ پھراس نے کہا آپ کے ایکی نے کہاکہ ہم پرپانچ نمازیں ہیںاوراپنے مالوں پر ز کو ہے، آپ نے فرمایاس نے پچ کہا، تب وہ کہنے لگا تو قتم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو بھیجا، کیااللہ تعالی نے آپ کوان باتوں کا حکم دیاہے؟ آپ نے فرمایا ہاں۔ پھر اس نے کہاکہ آپ کا پنجی کہتا ہے کہ ہم پر سال بھر میں ایک مہینہ کے روزے ہیں؟ آپ نے فرمایا پچ کہتا ہے، تب وہ کہنے لگافتم اس ذات کی جس نے آپ کو بھیجا، کیااللہ تعالیٰ نے آپ کو یہ تھم دیاہے؟ آپ نے فرمایاباں، پھر کہنے نگااور آپ کے ایلی نے سے بھی کہا کہ ہم پر جج ہے بعنی اس پر جو کوئی وہاں تک پہنچنے کارستہ یا سکے، آپ نے فرمایا، سچ کہا، تب وہ کہنے لگا کہ قتم اس ذات کی جس نے آپ کو بھیجاہے، کیااللہ تعالیٰ نے آپ کویہ تھم دیاہے؟ آپ نے فرمایاہاں۔ تب اس نے کہاکہ فتم ہے اس خداکی جس نے آپ کو حق کے

ساتھ بھیجامیں نہ ان کاموں میں کچھ بڑھاؤں گانہ ان میں کی کروں گا۔ حضور اکرم علیہ نے فرمایا آگریہ سے بولتا ہے تو بولتا ہے تو ضرور جنت میں جائے گا۔

تراجم رجال

(۱) موسی بن اسلعیل

یہ ابو سلمہ موسی بن اساعیل تبوذ کی رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے حالات "بدء الوحی" کی چوتھی حدیث کے ذیل میں گذر کے ہیں(۱۷)۔

(٢)سليمان بن المغيره

يه ابوسعيد سليمان بن المغيرة القيسى البصري رحمة الله عليه بين (١٨).

یہ ثابت بنانی، حسن بھری، حمید بن ہلال عدوی، سعید بن ایاس مجر مری، محمد بن سیرین، ابو موسیٰ ہلالی اور اپنے والد مغیر ہرحمہم اللہ تعالیٰ سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں سفیان ثوری، ابواسامہ، بہر بن اسد، ابوداؤد، ابوعامر عقدی، عبد السلام بن مظہر، عمرو بن عاصم، علی بن عبد الحمید المعنی، موسی بن اساعیل تبوذ کی اور پیجی بن آدم رحمہم اللہ تعالی وغیرہ حضرات ہیں۔(۱۹)

الوب رحمة الله عليه فرمات بي "ليس أحد أحفظ لحديث حُميد بن هلال من سليمان بن المغيرة"(٢٠)_

المام شعبه رحمة الله عليه فرمات بي "سليمان بن المغيرة سيد أهل البصرة" (٢١)-

⁽١٤) ديكية كشف البارى (جاص ٣٣٣)

⁽۱۸) دیکھئے تہذیب الکمال (ج۲اص ۲۹)۔

⁽١٩) شيوخ و الذه كي تفصيل ك لي و كيم تهذيب الكمال (ج١٢ص ٤٠) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص ١١٨ و١٨٥)

⁽۲۰) تهذیب الکمال (ج۱۲ص ۲۱)۔

⁽۲۱)حواله بالا

امام ابوداودطيالسي رحمة الله عليه فرمات بي "كان خياراً من الوجال" (٢٢)-

معلى بن منصور رحمة الله عليه فرمات بي "سألت ابن علية عن حفاظ أهل البصرة، فذكر سليمان بن المغيرة" (٢٣) ـ

عبدالله بن داود خريمي رحمة الله عليه فرمات بي "مارأيت بالبصرة أفضل من سليمان بن المغيرة و مرحوم بن عبدالعزيز" ـ (٢٢)

الم احد بن حنبل رحمة الله عليه فرمات بين "فبت ثبت "(٢٥)-

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرماتے بين "فقة فقة" (٢٦)-

امام على بن المدين رحمة الله عليه فرمات بين "لم يكن في أصحاب ثابت أثبت من حماد بن سلمة، ثم بعده سليمان بن المغيرة، ثم بعده حماد بن زيد''(٢٥) ـ

امام ابن سعد رحمة الله عليه فرماتے ہيں"كان ثقة ثبتاً" _(٢٨)_

امام نسائی رحمة الله عليه فرماتے بين " ثقة " (٢٩) _

سليمان بن حرب رحمة الله عليه فرمات بين "حدثنا سليمان بن المغيرة الثقة المأمون" (٣٠)

عبدالله بن مسلمه رحمة الله عليه كتي بين "مادأيت بصرياً أفضل منه" (٣١)-

⁽۲۲) والدمالا

⁽۲۳)حواله بالا

⁽۲۴) تبذيب الكمال (ج١١ص ٢٢)_

⁽٢٥)حواله بالا

⁽۲۲)حواله بالا

⁽۲۷)حواله بالا

⁽۲۸)الطبقات (ج ک ض ۲۸۰)_

⁽۲۹) تبذیب الکمال (ج۲اص ۲۷) په

⁽۳۰) تهذیب التهذیب (جماص ۲۲۱)۔

⁽۳۱)حوالندبالا

عثان بن ابي شيبه رحمة الله عليه فرماتے ہيں "هو ثقة "(٣٢) ـ

ابن خلفون نے ابن نمیر اور عجلی رحمهمااللہ سے ان کی توثیق نقل کی ہے۔ (۳۳)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب التقات من ذكر كيام - (٣٣)

امام بزار رحمة الله عليه فرمات من "كان من ثقات أهل البصرة" (٣٥)

سليمان بن المغير ورحمة الله عليه كي وفات سنه ١٦٥ هريس مو كي ـ (٣٦) رحمه الله تعالى رحمة واسعة ـ

(۳) ثابت

بيه مشهور تابعي بزرگ ابو محمد ثابت بن اسلم بناني بصري رحمة الله عليه بين (٣٤)-

انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر،حضرت عبداللہ بن مغفل، حضرت عبداللہ بن الزبیر، حضرت اللہ بن الزبیر، حضرت ابو برزہ اسلمی، حضرت عمر بن ابی سلمہ اور حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالی عنہم اجمعین کے علاوہ شعیب بن محمر، عمرو بن شعیب، ابو العالیہ ریاحی، ابو رافع الصائغ اور ابو عثمان نہدی رحمہم اللہ تعالی وغیرہ سے روایت حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں عطاء بن ابی رباح (و هو اُکبو عنه) قمادہ، یونس بن عبید، حمید الطّویل، سلیمان تیمی، عبدالله بن المثنی، سلیمان الأعمش، حماد بن زید، حماد بن سلمه، مبارک بن فضاله، معمر بن راشد اور ابوعوانه وضاح بن عبدالله یشکری رحمهم الله وغیره حضرات بیں۔ (۳۸)

امام احمد بن حنبل رحمة الله عليه فرمات بين "ثابت يتثبت في الحديث، وكان يقص، وقتادة كان يقص، وكان أذكر، وكان محدثا من الثقات المأمونين، صحيح الحديث" (٣٩) ـ

⁽۳۲)حواليدبالا

⁽۳۳) حوال: بالا_

⁽۳۴) الثقات لابن حبان (ج٢ص ٣٩٠)_

⁽۳۵) تهذیب العبذیب (جهم ص۲۲۱)۔

⁽٣٦) سير أعلام العطاء (ج2ص ١٩٩)

⁽٣٤) تهذيب الكمال (جهم ٣٨٢)_

⁽٣٨) شيوخ و تلافده كي تفصيل ك لئي و يكيئ تهذيب الكمال (جسم ٣٨٧ -٣٨٧) وسير أعلام النبلاء (ج٥٥ م٢٠ و٢١١) -

⁽٣٩) تهذيب الكمال (جم ص ٣٨٦) و سير أعلام النبلاء (ح٥ ص ٢٢١ و٢٢٢)_

امام عجلى رحمة الله عليه فرماتے بين "ثقة رجل صالع" (٥٠)-

الم نسال رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة" ـ (١١)

امام ابو حاتم رحمة الله عليه فرمات بين "أثبت أصحاب أنس : الزهرى، ثم ثابت، ثم قتادة"(۲۳).

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب الثقات میں ذکر کیا ہے۔ (۳۳)

ابن سعدر حمة إيله عليه فرمات بين "كان ثابت ثقة في الحديث مأمونا" (٣٣) ـ

ان كى توشِق بحى كى ہے، چانچ فرماتے بيں: "ثابت البناني من تابعى أهل البصرة وزهادهم ومحدثيهم، وقد كتب عن الأئمة والثقات من الناس، وأروى الناس عنه حماد بن سلمة، وماهو إلا ثقة صدوق، وأحاديثه أحاديث صالحة مستقيمة إذا روى عنه ثقة، وله حديث كثير، وهو من ثقات المسلمين، وماوقع في حديثه من النكرة فليس ذاك منه، إنما هو من الراوي عنه، لأ نه قد روى عنه جماعة ضعفاء ومجهولين. (كذا في الأصل، والصواب: مجهولون) وإنما هوفي نفسه إذا روى عمن هو فوقه من مشايخه، فهو مستقيم الحديث، مجهولون) وإنما هوفي نفسه إذا روى عمن هو فوقه من مشايخه، فهو مستقيم الحديث،

حافظ فرہی رحمۃ اللہ علیہ نے ابن عدی رحمۃ اللہ علیہ پر اپنی نارا ضکی کا ظہار کیا ہے اس بات پر کہ انہوں نے ثابت البنانی کا ذکر ''الکامل'' میں کیا ہے، چنانچہ وہ فرماتے ہیں'' ثابت بن أسلم البنانی، ثقة

⁽۴٠) تهذيب الكمال (٣٦ ص ٣٨٧) و سير أعلام النبلاء (٥٦ ص ٢٢٢)_

⁽ام)حواله جات بالا_

⁽۴۲)حواله جات بالا۔

⁽۱۳۳ )الثقات لا بن حبان (ج۴ ص ۸۹)۔

⁽١٣٨) الطبقات لا بن سعد (٢٢٥ ص٢٣٣)_

⁽۵۹) الكامل لابن عدى (ج م ص ١٠١)_

بلامدافعة ، كبير القدر ، تناكر ابن عدى بذكره في الكامل"(٢٦)-

نيزوه فرماتے بي "ماأذكر الآن ما تعلق به ابن عدى في إيراده هذا السيد في كامله، بلى ذكر قول يحيى القطان : عجب من أيوب يدع ثابتاً لايكتب عنه "(٢٧)_

آخر میں وہ فرماتے ہیں "و ثابت ثابت کاسمہ، ولو لا ذکر ابن عدی له ماذکرته" (۴۸)

البتہ امام بھی بن سعید القطان رحمۃ اللہ علیہ سے جب پوچھا گیا کہ ثابت اور حمید میں ہے کون
حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت کرنے میں "أثبت" ہے ؟ تو فرمایا کہ ثابت مختلط ہوگئے ہے اور حمید کو
انہوں نے "أثبت" قرار دیا۔ (۴۹) لیکن اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ امام بھی القطان کے نزد یک ثابت بنائی
رحمۃ اللہ علیہ قابل احتجاج نہیں رہے۔ وہ نہ صرف قابل احتجاج نہیں بلکہ ان کو ایوب پر تجب ہے کہ وہ
ثابت بنائی سے حدیث نہیں لکھتے۔ (۵۰)

پھر ابو بکر البرد بھی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ شعبہ ،حمادین، سلیمان بن المغیر ہجو ثقات ہیں،اگر یہ حضرات ثابت عن انس سے روایت کریں توروایت صحیح ہوگی مالم یکن الحدیث مضطر باً۔(۵۱) معلوم ہوا کہ ان حضرات نے اختلاط سے قبل ثابت سے روایتیں لی ہیں (اگر اختلاف کو تسلیم کرلیں) واللہ اعلم۔

ٹابت بنانی رحمۃ اللہ علیہ اپنے زمانے کے بہت بڑے عابد گذرے ہیں، صوم وہر پر عامل تھے، اور دن رات میں ایک قرآن کریم ختم کر لیا کرتے تھے۔ (۵۲)

حضرت الس رضى الله عنه فرماتے ہیں ''إن للخير أهلاً ، وإن ثابتاً هذا من مفاتيح الخير ـ''(۵۳)

⁽۴۲)ميزان الاعتدال (جام ۳۲۲)_

⁽۷۷)ميز ان الاعتدال (ج اص٣٩٢)_

⁽۴۸)ميز ان الاعتدال (ج اص ٣٦٣) ـ

⁽۴۹) تهذيب العهذيب (ج ٢ص٣) _

⁽۵۰)الكامل (ج ٢ص٠٠١)وميز ان الاعتدال (ج اص ١٣٦٣)_

⁽۵) تهذیب انتبذیب (ج۲ص ۱۳وم)۔

⁽۵۲)سير أعلام النبلاء (ج٥ص ٢٢٣) والكاشف (جاص ٢٨١) رقم (١٨١)

⁽۵۳) تهذيب الكمال (جهم ص١٣٧)

ثابت بنانی رحمة الله علیه کی و فات ۱۲۷ هر میں موئی۔ (۵۴) رحمه الله نعالی رحمة واسعة۔

(۴)حضرت انس رضی الله عنه

حضرت انس بن مالک رضی الله عنه کے حالات "کتاب الإیمان" "باب من الإیمان أن يحب الأحيه ما يحب لنفسه" کے تحت گذر کي شھر (۵۵)

تنبيه

ہم ابھی کچھ پہلے بتا چکے ہیں کہ یہ حدیث بخاری شریف کے اکثر نسخوں میں نہیں ہے۔ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے لکھا ہے کہ یہ حدیث بغدادی نسخہ میں جس کی تقیج علامہ ابو محمد بن الصغانی لغوی رحمۃ اللہ علیہ نے ابوالوقت کے شاگر دوں ہے من کراور کئی نسخوں کے ساتھ مقابلہ کر کے کی تھی، موجو دہے، علامہ صغانی رحمۃ اللہ علیہ نے وہاں حاشیہ میں کھا ہے "ھذا الحدیث ساقط من النسخ کلھا الا فی النسخة التی قرنت علی الفر بُری صاحب البخاری، وعلیها خطه"۔

حافظ رحمة الله عليه فرماتے ہیں "میں جتنے نسخوں سے واقف ہوں ان میں سے کسی نسخہ میں بھی نہیں ہے۔ واللہ تعالیٰ أعلم بالصواب"۔(۵۲)

حدیث شریف کی تشریک پہلی حدیث کے ضمن میں ہو چکی ہے، اور ترجمۃ الباب سے اس کی مطابقت بھی بالکل واضح ہے۔

٧ - باب : مَا يُذْكُرُ فِي ٱلْمُنَاوَلَةِ . وَكِتَابِ أَهْلِ ٱلْعِلْمِ بِالْعِلْمِ إِلَى ٱلبَّلْدَانِ .
 وقَالَ أَنَسٌ : نَسَخَ عُثْمَانُ ٱللَصَاحِفَ فَبَعَثَ جَهَا إِلَى ٱلآفَاق . [ر : ٤٧٠٢]

ورَأَى عَبْدُ اللهِ بْنُ غَمَرَ وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ وَمَالِكُ ذَلِكَ جَائِزًا . وَٱحْتَجُ بَعْضُ أَهْلِ ٱلْحِجَازِ فِي ٱلْمَنَاوَلَةِ بِحَدِيثِ ٱلنَّبِيِّ عَلِيْكِيَّهِ . حَيْثُ كَتَبَ لِأَمِيرِ ٱلسَّرِيَّةِ كِتَابًا وَقَالَ : (لَا تَقْرُأُهُ حَتَّى تَبْلُغَ مَكَانَ كَذَا وَكَذَا) . فَلَمَّا بَلَغَ ذَلِكَ ٱلْمَكَانَ قَرَأَهُ عَلَى ٱلنَّاسِ . وَأَخْبَرَهُمْ بَأَمْرِ ٱلنَّبِيِّ عَلِيْكِيْهِ .

⁽۵۴) الكاشف (جاص ۲۸۱) رقم (۱۸۱)

⁽۵۵) کشف الباری (ج۲ص ۲)_

⁽۵۲) فتح البارى (ج اص ۱۵۳)_

ما قبل سے مناسبت اور مقصد ترجمة الباب

امام بخاری رحمة الله علیه نے اساتذہ سے روایت لینے کے ماقبل میں دو طریقے بیان کیے تھے،
ایک قراء ة الشیخ علی التلمیذ، جس کو "باب قول المحدث حدثنا ....." کے ذیل میں اشارة فرکیا ہے، دوسر اقراء ة التلمیذ علی الشیخ جس کو گذشتہ باب میں صریحاًذکر کیا ہے۔
اس کے بعد دواور طریقے ذکر کر رہے ہیں ایک مناولہ اور دوسر امکا تبہ۔

مناوله كى ابحاث كاخلاضه

"مناوله" به ہے که استاذا پنی تصنیف یاا پنی مرویات کسی کو دیتا ہے اور بیہ کہتا ہے کہ بیہ میری روایات ہیں۔

پراس کے بعداس کی دوقتمیں ہیں مقرونه بالإ جازة، مجرده عن الإجازة۔

اگر مقرونہ بالإ جازۃ ہے تو بالاتفاق اس سے روایت کرنا جائز ہے، البتہ اس میں تھوڑا سا اختلاف ہے کہ مناولہ مقرونہ بالاجازۃ کادرجہ سماع من الشیخ کے برابر ہے یا کم؟

دوسری فتم مجر دہ عن الاجازہ 'کے بارے میں ایک جماعت سے یہ منقول ہے کہ اس صورت میں روایت کرنا جائز ہے، جبکہ بعض حضرات اس صورت میں روایت کرنے کی اجازت نہیں دیتے۔

پھرایک ہے"مناولہ"جس کی تشریخ اوپر بیان کی گئادرایک ہے"عوض المناولة"کہ تلمیذ شخ کی مرویات لے کر آئے، شخ کو دکھائے، شخ غور و فکر کر کے ان کی توثیق کرے کہ ہاں یہ میری مرویات ہیں ان کو تم روایت کر سکتے ہو۔

اسی طرح اس بات میں بھی اختلاف ہے کہ مناولہ کے طریق سے حاصل کردہ احادیث کی ادائیگی کے لئے مطلقاً بغیر کسی تقیید ہوگی۔ یہ تمام مباحث "ہاب قول المحدث حدثنا ..... "کے تحت تفصیل سے بیان ہو کی جیں۔فراجعہ إن شئت۔

مكاتبت كى ابحاث كاخلاصه

مكاتبه كى صورت بيه ہے كه شخ اپنى روايات يا پى تصنيف تلميذ كولكھ كر بھيجتا ہے۔ (ا) پھراس كى دوقتميں ہيں: مقرونه بالإجازة اور مجردہ عن الإجازة۔ (۲)

مقرونه بالإجازة توبالا تفاق معتبر ہے، اور وہ تکم میں مناولہ مقرونہ بالا جازہ کی طرح ہے(۳)، البتہ مجردہ عن الإجازہ میں اختلاف ہے، چنانچہ ایوب شختیانی، منصور بن المعتمر، لیث بن سعد، ابو حامد اسفر اکینی، محاملی، صاحبِ محصول اور ابو المظفر سمعانی رحمهم الله وغیرہ اس کے معتبر ہونے کے قائل ہیں۔

جبکہ سیف آمدی کہتے ہیں کہ بغیراجازت کے کتابت محضہ کے ذریعہ روایت معتبر نہیں،صاحب الحاوی الکبیر علامہ ابوالحن الماور دی کی بھی یہی رائے ہے،اور ابوالحن بن القطان کے نزدیک کتابت مجر دہ منقطع کے حکم میں ہے(۳)۔

کیکن حافظ ابن الصلاح اور ان کے متبعین نے مجوزین کی رائے کوراج قرار دیاہے۔(۵)

پھر مکا تبت کے ذریعہ حاصل شدہ مرویات کواداکر نے کے لئے دونوں طرح کی گنجائش ہے خواہ مطلقاً "حدثنا" اور "اُخبونا" کے یا "کتابت" کی قید لگاد ہے، حافظ ابن الصلاح رحمۃ اللہ علیہ نے مقیداً کہنے کوراج قرار دیاہے(۱)۔

مناوليه مقرونه بالإجازه

اور مکاتبه د ونول مساوی بین یا متفاوت؟

علیائے اصولِ حدیث میں اس میں اختلاف ہے کہ مناولہ مقرونہ بالا جازہ اور مکاتبہ مقرونہ بالا جازہ دونوں ہم در جہاور مساوی ہیں یاکسی ایک کودوسرے پر ترجیح حاصل ہے؟

⁽۱)مقدمه ابن الصلاح (ص۱۷۳) ـ

⁽٢)حواله بالا_

⁽۳)مقدمه ابن الصلاح (ص ۱۷)_

⁽٣)فتح المغيث للعراقي (ص٢٢٣) وفتح المغيث للسخاوي (٣٦٠٥ مـ ٨-٨)

⁽۵)مقدمة ابن الصلاح(ص١٤٣) وفتح المغيث للعراقي (ص٢٢٣)_

⁽٢)حوالندبالا_

خطیب بغدادی رحمة الله علیه فرماتے ہیں که مناوله کو ترجیح حاصل ہے اس لیے که شیخ تلمیذ کو بالشافهه اجازت دیتاہے۔(2)

جبکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کی رائے یہ معلوم ہوتی ہے کہ دونوں مساوی ہیں، اس لیے کہ دونوں کوایک باب میں ذکر فرمایا ہے(۸)۔

لیکن واضح رہے کہ مناولہ کو اگر مشافہہ کی خصوصیت حاصل ہوتی ہے تو مکاتبہ کو بھی یہ امتیاز حاصل ہے کہ شخ مکتوب الیہ کو بالقصد اپنی روایات دیتاہے (۹) یہی خصوصیت اگرچہ مناولہ میں بھی ہے لیکن چو نکہ مناولہ میں کسی بھی کتاب کادیناداخل ہے ضروری نہیں کہ محدث کی اپنی تصنیف ہو، جبکہ مکاتبہ میں محدث عموماً بنی روایات لکھ کر دیتا ہے، اس لئے اس کویہ امتیاز حاصل رہتا ہے۔

وقال أنس: نسخ عثمان المصاحف فبعث بها إلى الافاق

حضرت انس رضی الله عنه نے فرمایا که حضرت عثان رضی الله عنه نے مصاحف کو نقل کر دایااور ان کومختلف اطراف میں بھیجا۔

حضرت انس رضی الله عنه کی مذکوره تعلیق کی تخریج

حضرت انس رضی الله عنه کی **ن**ه کوره تعلق کو امام بخاری رحمة الله علیه نے کتاب المناقب میں اجمالاً اور کتاب فضائل القرآن میں اجمالاً اور تفصیلاً ذکر کیا ہے۔ (۱۰)

حضرت انس رضی الله عنه کی ند کوره روایت کاخلاصه

اں روایت کا خلاصہ یہ ہے کہ حضرت حذیفۃ بن الیمان رضی اللہ عنہ نے جو آرمینیہ اور آذر بائیجان کے علاقوں میں جہاد میں شریک تھے، یہ دیکھا کہ لوگ قرآن کریم کی قراءت میں اختلاف کر

⁽۷)فتح المغيث للسخاوي (ج٣٥) ـ

⁽۸) فتح البارى (جاص ۱۵۳) ـ

⁽٩)فتح المغيث للسخاوي(グアウィ)

⁽۱۰) هیچ بخاری (جاص ۴۵) کتاب المناقب، باب نزل القرآن بلسان قریش، رقم (۳۵۰۲) و (ج۲ص ۵۳۵) کتاب فضائل القرآن، باب نزل القرآن بلسان قریش والعرب، رقم (۳۹۸۳) و (۳۵۵۷) ـ

رہے ہیں اور اس سے شدید فتنے کا اندیشہ ہے، چنانچہ وہ حضرت عثان رضی اللہ عنہ کے پاس حاضر ہوئے اور اپنا اندیشہ ان کے سامنے ظاہر کیا، حضرت عثان رضی اللہ عنہ نے معاملہ کی اہمیت کو سمجھتے ہوئے حضرت هضاندیشہ ان کے سامنے ظاہر کیا، حضرت عثان رضی اللہ عنہ نقل کرلیں، آپ کا هضه رضی اللہ عنہا کے پاس پیغام بھیجاکہ آپ کے پاس جو صحیفے ہیں وہ بھیج دیں تاکہ ہم نقل کرلیں، آپ کا نسخہ ہم واپس کر دیں گے۔

اس کے بعد حضرت زید بن ثابت، حضرت عبداللہ بن الزبیر، حضرت سعید بن العاص اور حضرت عبدالر ملن بن الحارث بن هشام رضی اللہ عنبم کو ننخ مصاحف کا حکم دیااور فرمایا کہ جہاں باقی تینوں حضرات اور حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنبم میں اختلاف ہو جائے وہاں قرضیین کی بات کو ترجیح ہوگ، حضرات اور حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنبم میں اختلاف ہو جائے وہاں قرضیین کی بات کو ترجیح ہوگ، کیونکہ قرآن کریم قریش کی زبان پر اتراہے۔ نقل مصاحف کا کام مکمل ہونے کے بعد حضرت، هضه رضی اللہ عنباکا نسخہ ان کو لوٹادیا گیا(۱۱) اور جو نسخے نقل کرائے گئے تھے وہ نسخے اطراف سلطنت کی طرف روانہ کر دیے گئے۔

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے کل کتنے نسخ تیار کرائے؟ مشہوریہ ہے کہ پانچ نسخ تھے(۱۲)،

ابن الی داؤد نے حمزۃ الزیات سے نقل کیاہے کہ یہ کل چار نسخے تھے(۱۳) کو فہ، بھر ہاور شام کی طرف ایک

ایک نسخہ بھیجا گیااور ایک نسخہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے اپنے پاس مدینہ منورہ میں رکھا۔ (۱۲)، ابن

ابی داؤد ہی نے ابوحا کم جستانی سے نقل کیاہے کہ کل سات نسخے تیار کئے گئے، ایک مکہ مکر مہ بھیجا گیا، ایک
شام، ایک یمن، ایک بحرین، ایک بھرہ اور ایک کو فہ بھیجا گیا، جبکہ ایک نسخہ انہوں نے اپنے پاس مدینہ
منورہ میں رکھا۔ (۱۵)

اس واقعہ سے یہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے مکا تبت کی صحت پر استدلال کیاہے کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے قرآن کریم کو لکھوا کر اطراف سلطنت کی طرف روانہ کیااور لوگوں نے اس پراعماد

⁽۱۱) ويم صحيح بخارى (٢٠ ص ٢٨٥) كتاب فضائل القرآن، باب نزل القرآن بلغة قريش و العرب، رقم (٢٩٨٧)

⁽۱۲)وكيكة الإتقان في علوم القرآن(ج١ص٢٠)النوع الثامن عشر في جمعه و ترتيبه، وفتح الباري(ج٩ص٢٠) كتاب فضائل القرآن، باب جمع القرآن_

⁽١٣)كتاب المصاحف لا بن أبي داود(ج ١ ص ١ ٢ ٢) ماكتب عثمان رضي الله عنه من المصاحف،ر قم(١١٥)_

⁽١٣) البرهان في علوم القرآن للزركشي (١٦٠٠ ٢٣٠) نقلاً عن المقنع للداني_

⁽١٥) كتاب المصاحف (جاص ٢٣٢) رقم (١١١) _

كيا_(١٦)

#### أبيك اشكال اوراس كاجواب

لیکن یہاں اشکال ہو تاہے کہ قر آن کریم تواللہ تعالیٰ کاکلام ہے اور اس کے ثبوت کے لیے تواتر اور قطعیت در کار ہے، اور یہاں حضرت عثان رضی اللہ عنہ اپنے قاصدین اور سفر اء کے ذریعہ بھیج رہے ہیں تو قر آن کریم کے ثبوت میں تواتر نہ رہا۔

اس کاجواب ہے ہے کہ قرآن کریم کی قرآنیت تو متواتر تھی، ہاں!صورتِ کتابت خبر واحد سے ثابت ہورہی ہے۔ اس کاجواب ہے ہے کہ قرآن کریم کی قرآنیت ہورہی ہے۔ (۱۷) مگر بعد میں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کااس پراتفاق ہو گیااور ہیہ مسئلہ بھی مجمع علیہ ہو گیا،اسی لئے قراء لکھتے ہیں کہ رسم مصحف عثانی کے خلاف لکھنے کی گنجائش نہیں (۱۸)۔

یہاں میہ بھی ممکن ہے کہ اس واقعہ سے مناولہ پر بھی استدلال کیاجائے۔اس لئے کہ حضرت عثان رضی اللہ عنہ نے اطراف عالم میں جن لوگوں کے ذریعہ مصاحف روانہ فرمائے تھے بہر حال ان کے ہاتھ میں دیا تھا تو مناولہ بھی پایا گیا۔ اور ہاتھ میں اس لئے دیا تھا تاکہ جاکر وہ بیان کریں کہ حضرت عثان رضی اللہ عنہ نے قرآن یاک کا نسخہ بھیجا ہے۔

ور أى عبدالله بن عمر، و يحيى بن سعيد، و مالك ذلك جائز اً عبدالله بن عمر، يحيى بن سعيداور مالك، تينول حضرات مكاتبه و مناوله كوجا تَزكت إيل.

(١٨) قال أشهب: ستل مالك: هل يكتب المصحف على ما أحدثه الناس من الهجاء؟ فقال: لا، إلا على الكتبة الأولى رواه الداني في المقنع، ثم قال: ولا مخالف له من علماء الأمة، وقال في موضع آخر: ستل مالك عن الحروف في القرآن مثل الواو والألف، أترى أن يغير من المصحف إذا وجد فيه كذلك؟ قال: لا. قال أبو عمرو: يعنى الواو والألف المزيدتين في الرسم المعدومتين في اللفظ نحو "أولوا" وقال الإمام أحمد: يحرم مخالفة خط مصحف عثمان في واو، أوياء، أوألف، أوغير ذلك. وقال البيهقي في شعب الإيمان: من يكتب مصحفاً فينبغي أن يحافظ على الهجاء الذي كتبوا به تلك المصاحف ولا يخالفهم فيه ولا يغير مماكتبوه شيئا، فإنهم كانوا أكثر علماً وأصدق قلباً ولسانا، وأعظم أمانة، فلاينبغي أن نظن بأنفسنا استدراكاً عليهم" الإتقان (ح٢ ص ١٢٧ و ١٤١) النوع السادس والسبعون في مرسوم الخط و آداب كتابته، وانظر البرهان في علوم القرآن (ح٢ ص ١٢٧ و ١٠) -

⁽١٦) فخ الباري (جاص ١٥٨)_

⁽²¹⁾حواله بالار

# عبدالله بن عمرے کون مراد ہیں؟

علامه كرمانى رحمة الله عليه فرمات بين كه يهال عبدالله بن عمر بن حفص بن عاصم بن عمر بن الخطاب عمرى مدنى مراد بين، چنانچه وه فرمات بين كه عبدالله بن عمر فرمات بين "كنت أدى الزهوى يأتيه الرجل بالكتاب لم يقوأه عليه ولم يقوأ عليه فيقول: أرويه عنك؟ فيقول: نعم، وقال: ما أخذنا نحن و لا مالك عن الزهري إلا عرضاً " ـ (١١)

بعیندیمی بات علامه مینی رحمة الله علیه نے بھی لکھی ہے(۲۰)۔

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ میں بھی عبداللہ بن عمر عمری ہی سمجھتار ہااور اسی کے مطابق تغلیق العلیق میں روایت کی تخریج کی ہے (۲۱) لیکن پھریہ قرینہ سامنے آیا کہ یہاں ان کو پیجی بن سعید پر مقدم ذکر کیا ہے، اس تقدیم سے معلوم ہوا کہ یہاں عمری کے علاوہ کوئی اور ہیں کیونکہ پیجی بن سعید، عمری سے عمراور مرتبہ ہر اعتبار سے بڑے ہیں (۲۲)۔

حافظ رحمة الله عليه فرمات بيں كه ميں نے تتبع كياليكن حضرت عبدالله بن عمر بن الخطاب سے صراحة كوئى روايت نہيں ملى، البته ابن منده رحمة الله عليه نے امام بخارى رحمة الله عليه ك واسط سے ابو عبدالله بكتاب فيه أحاديث، فقال: انظر في حبدالله بكتاب فيه أحاديث، فقال: انظر في ١٠٠٠ الكتاب فيما عرفت منه اتركه، ومالم تعرفه امْحُه ..... "(٢٣)_

حافظ رحمة الله عليه فرمات بيل كه يهال "عبدالله" مطلق ب، جس مين به احمال بهي به كه

⁽¹⁹⁾شرح الكرماني (ج٢ص٢٠و٢)_

⁽۲۰)عمدة القارى (ج٢ص٢٥) ـ

⁽۲۲) فتحالباری (جام ۱۵۴)۔

⁽۲۳) فتح الباري (جاص ۱۵۴) ـ

عبدالله بن عمر بن الخطاب رضی الله عنه ہوں، کیو نکه ابو عبدالرحمٰن خبلی عبدالله بن عمر بن الخطاب رضی الله عنه ہول عنه سے بھی روایت کرتے ہیں، یہ بھی امکان ہے کہ حضرت عبدالله بن عمر و بن العاص رضی الله عنه ہول کیو نکه خبلی حضرت عبدالله بن عمر ورضی الله عنه ہے روایت کرنے میں معروف ہیں۔ (۲۴)

لیکن علامہ عینی رحمۃ القد علیہ نے کئی وجوہ ہے جافظ رحمۃ اللہ علیہ کار د کیا ہے:۔

پہلی وجد انہوں نے یہ بیان کی کہ عبد اللہ بن عمر کی نقدیم سے یہ کہاں لازم آتاہے کہ وہ عبد اللہ بن عمر عمر می نہ ہوں ،اس لزوم کے لئے دلیل حیاہئے۔(۲۵)

لیکن حافظ رحمۃ اللہ علیہ نے "انتقاض الا عتراض "میں اس کا یہ جواب دیا ہے کہ انتفائے لزوم سے یہ فغروری نہیں کہ قریدہ ہونے کے باوجود لزوم خابت نہ جو،اور یہاں قریدہ موجود ہے کیونکہ تقدیم اہتمام شان پردال ہے،اور ظاہر ہے اہتمام اسن اوراو ثق کا ہوگا(۲۱)، البذا ظاہر ہے کہ یہاں جو "عبداللہ بن عمر بن الخطاب مراوہوں گے۔
اس سے عبداللہ بن عمر بن الخطاب مراوہوں گے۔

علامہ نینی رحمة اللہ علیہ نے دوسر ااعتراض یہ کیا ہے کہ حافظ ابن جمر کا یہ کہنا بھی درست نہیں کہ کہلی کے قول" اند آتی عبداللہ" سے مراد عبداللہ بن عمریا عبداللہ بن عمر وجول، کیونک جب صحابہ کرام میں "عبداللہ" کااطلاق ہوتا ہے تو اس سے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ مراد ہوتے ہیں، اور سحابہ کرام کے بعد ہو تو حضرت عبداللہ بن المبارک رحمة اللہ علیہ مراد ہوتے ہیں۔ (۲۷)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بين كه علامه سيني رحمة الله عليه في الله عنه بوتے بين، ابل عراق اس كا اطلاق كريں تواس سے مراد حضرت عبدالله بن مسعود رضى الله عنه بوتے بين، ابل عراق اس كا اطلاق كريں تواس سے مراد حضرت عبدالله بن مسعود رضى الله عنه بوتے

⁽۴۴)حوالية بالاب

⁽۲۵)عمدة القارى (جم ص ۲۵)۔

⁽۲۱)ارشاد الساري(١٦٣)_

⁽٢٤)عمدة القارى (١٤٥ م ٢٥)_

ہیں (۲۸)، یہاں چونکہ خبلی مصری ہیں (۲۹)اس لئے سے عین امکان ہے کہ "عبداللہ" سے حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہمامر اد ہوں۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ کا اعتراض اس اعتبار سے بھی کمزور ہے کہ ابو عبدالرحمٰن خبلی نے جو"
عبداللہ "کا اطلاق کیا ہے اس سے نہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ مراد ہو سکتے ہیں اور نہ عبداللہ
بن المبارک رحمۃ اللہ علیہ ، کیونکہ ان میں سے کسی سے ان کو ساع حاصل نہیں ہے (۳۰) خاص طور پر
عبداللہ بن المبارک توان سے بہت متاخر بھی ہیں ، کیونکہ عبداللہ بن المبارک کی ولادت ۱۱۱ھ میں ہوئی
ہے اور وفات ۱۸اھ میں (۳۱) ، جبکہ ابو عبدالرحمٰن کمبلی کی تو وفات ہیں ۱۰۰ھ میں ہوگی تھی۔ (۳۲)

تیسرااعتراض علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے یہ کیا ہے کہ صحیح بخاری کے جتنے نیخ ہیں سب میں عبداللہ بن عمر۔ بضم العین و بدون الواو فی آخرہ نہیں ہے۔ (۳۳) نہیں ہے۔ (۳۳)

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ غالب گمان یہی ہے کہ یہاں عبداللہ سے مراد عبداللہ بن عرائعہ مراد عبداللہ علیہ عرائعہ کے ماتھ میں قوی احمال

(٢٨) ارشاد السارى (ج اص ١٦٣) ـ قال ابن الصلاح في علوم الحديث (ص ٣٦٣ و ٣٦٣): "قال سلمة: إذا قيل بمكة "عبدالله" فهو ابن الزبير، وإذا قيل بالمدينة "عبدالله" فهو ابن عمر، وإذا قيل بالكوفة "عبدالله" فهو ابن مسعود، وإذا قيل بالبصرة: "عبدالله" فهو ابن المبارك ،وقال الحافظ أبويعلى الخليلي القزويني بالبصرة: "عن عبدالله" ولاينسبه فهو ابن عمرو يعنى ابن العاص،واذا قال المكى: "عن عبدالله" ولا ينسبه فهوابن عمرو يعنى ابن العاص،واذا قال المكى: "عن عبدالله" ولا ينسبه فهوابن عالم عالم المحكى: "عن عبدالله" ولا ينسبه فهوابن عالم المحكى: "عن عبدالله " ولا ينسبه فهوابن عالم " المحكى الله عبدالله " ولا ينسبه فهوابن عالم " المحلم المحكى الم

وقال العراقي في فتح المغيث له (ص ٣٣٣): "قلت _ أي العراقي لكن قال النضر بن شميل : إذا قال الشامي "عبدالله" فهو ابن عمر، قال الخطيب: وهذا القول صحيح. قال : وكذلك يفعل بعض المصريين في عبدالله بن عمرو بن العاص" _

- (۲۹) ويك تهذيب الكمال (ج١١ص١٦)
- (۳۰) ابوعید الرحمٰن حبلی کے تلافہ دوشیوخ کیلئے دیم میں تھذیب الکمال (ج۲اص ۱۲ سور سار کے سات
  - (۱۳)الكاشف للذهبي (جاص٥٩١) قم (٢٩٨١)
    - (٣٢)الكاشف (جاص ٢٠٩)ر قم (٣٠١)_
      - (۳۳)عمدة القارى (ج٢ص٢٥)_

بھی موجود ہے کہ یہاں مراد عبداللہ بن عمر بن الخطاب ہول۔(۳۴)

حقیقت یہ ہے کہ یہاں عبداللہ بن عمر عمر ک، عبداللہ بن عمر بن الخطاب اور عبداللہ بن عمر بن الخطاب اور عبداللہ بن عمر بن العاص تنیوں حضرات مراد ہو کتے ہیں، بلکہ ان کے علاوہ عبیداللہ بن عمر بن حفص بن عاصم بن عمر بن الخطاب سے یہی چیز منقول ہے، للبذاان کامراد ہونا بھی بعید نہیں۔

عبدالله بن عمر عمرى الله عمر الله بو كت بين كيونكه ابن منده في ابني سند عن وكركيا به "....سمعت أبا صالح، سمعت الليث، يقول: أتانى أبو عثمان عبدالحكم بن أعين بهذا الكتاب عن عبدالله بن عمر العمري، مختوما بخاتمه. قال أبو صالح: ولم يسمع الليث من العمري شيئاً، وإنما روايته عنه كتابة "_(٢٥)

عبدالله بن عمر بن انظاب اس لئے مراد ہو سکتے ہیں کیونکہ ابن مندہ بی نے اپی سندے ابو عبدالر ممن کیلی سے نقل کیا ہے ''أنه أتى عبدالله بكتاب فیه أحادیث، فقال: أصلحك الله، انظر فی هذا الکتاب فما عرفت منه و تركته، ومالم تعرفه محوته، فنظر فیه، قال: فعرضت علیه حتى فرغت منه....''۔(۳۲)

چونکہ ابو عبدالرحمٰن خبلی حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنماے روایت کرتے ہیں اس کتے ہو سکتاہے پہاں وہی ان کے شیخ ہوں۔(۲۷)

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہمااس لئے مراد ہو کتے ہیں کیونکہ روایت نہ کورہ میں "عبداللہ" کہتے ہیں تو میں "عبداللہ" کہتے ہیں تو میں "عبداللہ" کہتے ہیں تو حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما کو مراد لیتے ہیں (۳۸)اس صورت میں کہا جائے گا کہ بخاری کے نسخوں میں "واو" غلطی سے ساقط ہو گیا ہے۔

⁽٣٣)عمدة القارى (٢٢ص٢٥و٢٦)_

⁽۳۵)تغليق التعليق (٣٥)_

⁽٣٦)تغليق التعليق (٣٦م ٢٣)_

⁽۲۳۷)حوال بالا

⁽۳۸) تغليق التعليق (۲۳ ص ۲۷)_

عبیدالله بن عمر بن حفص بن عاصم اس لئے مراد ہو سکتے ہیں کیونکہ رامہر مزک رحمۃ الله علیہ نے "المحدث المعاصل" میں اپنی سند ہروایت نقل کی ہے "عن عبیدالله بن عمر قال: أشهد علی ابن شهاب، لقد کان یؤتی بالکتب من کتبه، فیقال له: یا أبابکر، هذه کتبك؟ فیقول: نعم، فیجتزئ بذلك ویحمل عنه ما قرئ علیه"۔ (۲۹)

ای طرح ابن عبدالبر رحمة الله علیه نے بھی عبیدالله بن عمرے نقل کیا ہے "کنت أدى الزهرى يأتيه الرجل بالكتاب لم يقُرأه عليه ولم يقُرأ عليه، فيقال له : أرويه عنك؟ قال:نعم "_(٠٠)

ابن مندهاور ابوزر عد ومشقی رحمهماالله تعالی نے بھی عبیدالله بن عمرے نقل کیا ہے" أتيت ابن شهاب بكتاب، فقيل له: هذا حديثك نحدث به عنك؟ قال: نعم"(۲۱)_

غالب گمان ہے ہے کہ علامہ کر مانی اور ان کی اتباع میں علامہ عینی رحمہمااللہ تعالیٰ ہے تسامح ہوا ہے کہ انہوں نے عبیداللہ بن عمر عمری کی طرف منسوب کو عبداللہ بن عمر عمری کی طرف منسوب کر کے نقل کر دیا، جبکہ فد کورہ روایت کو کس نے بھی عبداللہ بن عمر عمری کی طرف منسوب نہیں کیا۔ بلکہ ان سے تواہن مندہ نے وہ روایت نقل کی ہے جو ہم پیچھے ذکر کر چکے ہیں کہ لیٹ بن سعد رحمۃ اللہ علیہ کے پاس عبداللہ بن عمر عمری کی روایات مکتوب شکل میں پیچھے نشمیں۔ واللہ اعلم۔

یحی بن سعید کے اثر کی تخریج

یکی بن سعید انساری رحمة الله علیه کے اثر کی تخ یک امام حاکم رحمة الله علیه نے "معوفة علوم الحدیث" میں کی ہے، اساعیل بن الی اولیس کہتے ہیں "سمعت خالی مالك بن أنس يقول: قال لي

⁽٣٩) المحدث الفاصل (ص٣٥)، قم (٣٩٩) باب القول في الإحازة والمناولة.

⁽٣٠) حامع بيان العلم وفضله (٣٠ ٣٠/ ٢١٨) بات في العرض على العالم و (٣٠ ٣٥ ١٥٥) بتحقيق أبي الأشبال الزهيري، وفيه "عبدالله بن عمر" قال محققه . كذا في الأصل، وفي بعض النسخ "عبيدالله" وهو تحريف. قلت . الظاهر أن الصواب هو "عبيدالله" لا "عبدالله" كمافي المحدث الفاصل (ص ٤٣٥) رقم (٤٩٩) وكما هو كذلك في بعض نسخ جامع بيان العلم وفضله. والله أعلم

⁽٣١)تغليق التعليق(ج٢ص٣٤)_

يحيى بن سعيد الأنصارى لما أراد الخروج إلى العراق: التقط لي مائة حديث من حديث ابن شهاب حتى أرويها عنك عنه، قال مالك: فكتبتها ثم بعثت بها إليه، فقيل لمالك: أسبعها منك؟ قال: هو أفقه من ذلك "_(٣٢)

## امام مالك رحمة الله عليه ك اثركى تخريج

الم مالك رحمة الله عليه ك الركى تخ تخ رامبر من ك رحمة الله عليه في ب الم على بن أبي اويس كمتح بين "سألت مالكاً عن أصح السماع، فقال: قواء تك على العالم، أوقال: المحدث، ثم قواء ة المحدث عليك، ثم أن يدفع إليك كتابه، فيقول: ارو هذا عنى (٣٢)

واحتج بعض أهل الحجاز في المناولة بحديث النبى صلى الله عليه وسلم، حيث كتب لأميرالسرية كتاباً، وقال: لاتقرأه حتى تبلغ مكان كذا وكذا، فلما بلغ ذلك المكان قرأه على الناس، وأخبرهم بأمر النبى صلى الله عليه وسلم.

بعض اہل حجاز نے صحتِ مناولہ پر حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی اس حدیث ہے استدلال کیا ہے جس میں آپ نے امیر سریہ کوایک خط لکھ کردیا تھااور فرمایا تھا کہ جب تک الی ایس جگہ نہ پہنچ جاؤا ہے نہ پڑھو جب وہ اس جگہ پہنچ گئے توانہوں نے وہ لوگوں کو پڑھ کر سنایا اور حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے تھم سے انہیں مطلع کیا۔

بعض اہلِ حجازے مراد امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے شیخ امام حمیدی (ابو بکر عبد اللہ بن الزبیر بن عیسی القرشی الاسدی الحمیدی المکی) ہیں، انہوں نے اپنی کتاب النواد رمیں مناولہ کی ججیت اور صحت پر میہ دلیا پیش کی ہے کہ نبی اگر م صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک خط لکھوا کر کسی سریہ کے حوالہ کیا تھااور یہ کہہ دیا تھا کہ استدلال کا ذکر تھا کہ ایس سہبلی رحمۃ اللہ علیہ اس استدلال کا ذکر کے جاکر پڑھ کے بیان کردینا۔ (۴۳)امام ابوالقاسم سہبلی رحمۃ اللہ علیہ اس استدلال کا ذکر کہ

⁽٣٣) معرفة علوم الحديث (ص٢٥٩)، نيز ديكي المحدث الفاصل (ص٣٨)، قم (٥٠٤) و تغليق التعليق (ج٢ص ٤٣٥٧)_ (٣٣) المحدث الفاصل (ص٣٨)، قم (٥٠٦)_

⁽٣٣)عمدة القارى (٢٦٣ / ٢٧) وفتح البارى (ج10 / ١٥٥)_

يحيى بن سعيد الأنصارى لما أراد الخروج(إلى الغواقعن التقطيطي ماية بحاريث فن حديث : كالما ليقف وعيار له كتاب بين المستبحة عافلات لللة علين أعلين يوني الربيد مبالهمنان الروة بن الزير ك طريق عرساً أنقل كيا عدر المهم يجر إله المطالف المكام خلف أن فق ف فالقلال المناق المؤلفة المناق الموده شعيب بن الباحز وت روايت كت ين، مرقة بخة الفرية الحربيلة مثلا لليكاية بعلاماتها

بند من منه المأم اللك وتواجع الدين من الي اويس لا لَهُ كُلِّي إِلَا اللَّهُ وَالْكُوالِولَ المِنْ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللّ

قراءة المحدث عليك، ثم أن يدفع إليك كتابه، فيقول : ارو هذا عني ..... "(٣٦) تحــ

حيث كتب لأميرالسرية كتاباً، وقال : لاتقراً٥ كسي لجالغ مُكان كفاء وكذا سُظما بلغ ك شابر في المكال وراه لخلي الناس بالإخبر الم المنزامة بالمر خالسي المتلي الله غليه والفلا

بعض اہل جہاز نے صحت مناولہ پر حضور اکر عما<del>صلی اللہ لیکی ایک کا ایک عقا اس</del>دلال کیا ت و ميد العالم المنظم ا ﴿ اللهِ عَلَيْهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ وَوْ لَوْ لَوْ لَا لَا اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّلْمِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ ا ک عِکہ حضر سے عبد اللہ بن بحش رضی اللّٰہ عنہ کو امیر بنایا،ان کی سر کر دگی میں ہل بلط یا بار فافع او کی آئے۔ جماعت د کیل پیش کی ہے کہ نی اگرم صلی اللہ علیہ وسل (۲۶) فتح الباری (جائز ۱۹۵۵) و تعلیق العلیق (ج۴۵۵) نزریختی سائن طعام (ج۴۵۵) و الماری مرافق کی مرافق کی مرافق کی مرافع کا رستر ایس البید و مرافق مرافق المتعلق التعلیق التعلیق التعلق کی مرافع کی مرافع کی مرافع کی الموسط کی ا مرافع کا رستر البید البید و مرافق التعلق التعلق التعلق التعلق التعلق التعلق التعلق المرافق کی المرافق کی مرافق

(ا۵) تغييراين كير (جاص ۱۵۲ م ۱۵۲)_

⁽۳۲) معرفة علوم الحديث (ص۲۵۹)، نيز و كيم المحدث الفاصل (ص٣٨٨) رقم (٥٠٧) و تغليق التعليق (ج٢٠٠ ساء ٢٥٠٥) ـ (۱۹۹)تغلیق التعلیق (۲۷ مر ۲۷) ـ (٣٣) المحدث الفاصل (ص٢٣٨) رقم (٥٠١) (۵۵) تفسیر العابری (۲۳ م ۲۰۰۳) و فتح الباری (۱۵۵ م ۵۵۱) و تغلیق التعلیق (۲۰۰ م ۲۰۰۳) عمدة القاری (۲۰۰ م ۲۰۰۳) و فتح الباری (۲۰۰ م ۵۵۱) -

كرك فرماتے ہيں"و هو فقه صحيح" ـ (۲۵)

اس سریہ کااصل قصہ محمد بن اسحاق رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی سیرت میں یزید بن رومان عن عروۃ بن الزبیر کے طریق سے مرسلا نقل کیا ہے (۴۶) نیز ابوالیمان الحکم بن نافع نے بھی اپنے نسخہ میں جس کووہ شعیب بن الی حمزہ سے روایت کرتے ہیں، عروہ بن الزبیر سے مرسلا نقل کیا ہے (۴۷)۔

یمی حدیث امام طبر انی رحمة الله علیه نے حضرت جندب بن عبد الله بحلی رضی الله عنه سے سندِ کئن کے ساتھ مر فوعاً ذکر کیا ہے (۴۸)،اس کو ضیاء الدین مقدسی رحمة الله علیه نے ''المخارہ'' میں نقل کیا ہے۔(۳۹)

اسی طرح یہ واقعہ امام ابن جربر طبری رحمۃ الله علیہ نے اپنی تفییر میں حضرت ابن عباس رضی الله عنہما کے واسطے سے نقل کیا ہے۔ (۵۰)

حافظ ابن کثیر رحمة الله علیه نے حضرت ابن عباس رصنی الله عنهماکے علاوہ حضرت عبدالله بن مسعودرضی الله عنہ بھی نقل کیا ہے۔(۵۱)

واقعہ کا خلاصہ یہ ہے کہ رجب ۲ ھیں حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابو عبیدہ بن الجراح رضی اللہ عنہ کوایک سرید کاامیر بنایا،وہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے فراق پر روپڑے، آپ نے ان کی جگہ حضرت عبداللہ بن جش رضی اللہ عنہ کوامیر بنایا،ان کی سرکردگی میں سات یابارہ افراد کی ایک جماعت کردی، آپ نے ان کوایک خط دیااور فرملیا جب تم فلال جگہ پہنچ جاؤ، یا فرمایا جب تم و دن کی مسافت پر پہنچ جاؤ،ان وقت خط کھولنااور اس کے مطابق عمل کرنا۔

⁽٣٥)الروض الأنف(ج٢ص٥٩) سرية عبدالله بن جحش

⁽٢٧) فتع البارى (ج اص ١٥٥) و تغليق التعليق (ج٢م ٥٥) نيز ديكيت سر ت ابن مشام (ج٢م ٥٩) _

⁽۲۷) لتح الباري (ج اص ۱۵۵) و تغليق التعليق (٢٢ص٢٧)_

⁽۳۸)مجمع الزواند(ج ۲ ص ۱۹۸) باب صَرية عبدالله بن جعش وقال الهيشمى: رواه الطبراني ورجاله ثقات، وفتح البارى(جاص۱۵۵)_

⁽٣٩) تفليق التعليق (ج٢ص ٢١)_

⁽٥٠)تفسير الطبرى (٢٠٥ص ٢٠٠) وفتح البارى (١٥٥ص ١٥٥) و تغليق التعليق (٢٦ص ٢٠٠) ـ

⁽۵۱) تغییرابن کثیر (جام ۲۵۲ و ۲۵۳) _

حضرت عبداللہ بن جحش رضی اللہ عندا پی اس مخصر سی جماعت کو لے کر چل پڑے، مطلوبہ مقام پر جاکر خط کو کھولا، اس میں لکھا تھا" إذا نظرت فی کتابی ھذا فامض حتی تنزل نخلہ بین مکہ والمطانف، فتوصلہ بھا قریشا و تعلم لنامن أخبار هم" اس خط میں یہ ہدایت بھی تھی کہ اپ ساتھیوں کو ساتھ جانے پر مجبور نہ کرو، بلکہ اختیار دے دوجس کا بی چاہے تمہار اساتھ دے اورجس کا بی چاہے والپی لوٹ آئے۔ حضرت عبداللہ بن جحش رضی اللہ عنہ نے خط کے مندر جات ہے آگاہی کے بعد انا اللہ و انعون کو مضمون سے آگاہ کی اور سب کو سب ہدایت اختیار بھی دے دیا، ابن اسحاق کی روایت کے مطابق سب کے سب بطیب خاطر آگے چلنے حسب ہدایت اختیار بھی دے دیا، ابن اسحاق کی روایت کے مطابق دو آدی چیچے رہ گئے، بظاہر یہ دو آدی بھی کے لئے راضی ہو گئے، جبکہ طبر انی و غیرہ کی روایت کے مطابق دو آدی چیچے قصدا نہیں رہے تھے، بلکہ ان کا اوث گم ہو گیا تھا، اس کی تلاش کی وجہ سے پیچے رہ گئے تھے۔ مہم سے پیچے قصدا نہیں رہے تھے، بلکہ ان کا اوث گم ہو گیا تھا، اس کی تلاش کی وجہ سے پیچے دو گئے بار ہا تھا، میم سے پیچے قصدا انہیں در ضی اللہ عنہ نے تیم مارا، جس سے عمرو بن الحضر می قریش کا تجارتی قافلہ لئے ہوئے جارہا تھا، کہا تھ لگا۔

جب به واقعه پیش آیااس وقت رجب کی پہلی رات تھی، جبکہ حضرات صحابہ کرام جمادی الاولی کی آخری تاریخ سمجھ رہے تھے، چونکہ رجب المبر کرم میں سے ہے جن میں عرب کے لوگ قال نہیں کرتے تھے اس لئے اس قل پر مشرکین نے یہ کہنا شروع کردیا کہ مسلمانوں نے المبر کرم کی حرمت کا بھی لحاظ نہیں کیا، اس پر قرآن کریم کی آیت نازل ہوئی "یکسنگونک عَنِ الشَّهْوِ الْحَرَام قِتَالٍ فِیهِ، قُلْ قِتَالٌ فِیهِ کَبِیْرٌ وَصَدٌّ عَنْ سَبِیلِ الله وَ کُفْرٌ بِه وَالْمَسْجِدِ الْحَرَام وَإِخْوَاجُ اَهْلِه مِنْهُ اَکْبَرُ عِنْدَالله وَالْفِئْنَةُ اَکْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ ..... "(۵۲)۔

بعض حضرات بير كين كي كه ان لوگول پراگر گناه نه بهى موتب بهى تواب اوراجر نہيں ملے گا، اس پريه آيت نازل موكى" إِنَّ الَّذِيْنَ آمَنُوْا وَالَّذِيْنَ هَاجَرُوْا وَجَاهَدُوْا فِيْ سَبِيْلِ اللهِ، أوللْكَ يَرُجُوْنَ

⁽۵۲)البقرة/۱۱۷_

رَحْمَةَ اللهِ ، وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيْمٌ "(١) ـ

اس قصہ سے جہال "مناوله" ثابت ہواکیونکہ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے امیر سریہ کواپنی تح ریے عطافر مائی، اس سے "مکاتبت" بھی ثابت ہو گئی ہے اس لئے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے خط لکھ کر امیر لشکر کے حوالہ کیا تھا اور یہ فرمایا تھا کہ اس کا مضمون دو منزل چہنچنے کے بعد سنانا، تو معلوم ہوا کہ کتاب پراعتاد واطمینان کیا جاسکتا ہے اور کتاب کے ذریعہ روایت کی جاسکتی ہے کیونکہ حضرت عبداللہ بن جمش رضی اللہ عنہ نے اس کتاب کویڑھ کراینے رفقاء کووہ مضمون سنایا تھا۔

78 : حدَّثنا إِسَّاعِيلُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ : حدَّثني إِبْراهِيمُ بْنُ سَعْدٍ ، عَنْ صَالِحٍ ، غَن أَبُل سَهاب ، عن غَيْدَ الله بْنَ عَنَاسُ أَخْبَرَهُ ! أَنَّ رَسُول سَهاب ، عن غَيْد الله بْنَ عَنَاسُ أَخْبَرَهُ ! أَنَّ رَسُول اللهِ عَنْهُ أَنْ يَدُفَعَهُ إِلَى عَظِيمُ اللهِ عَنْهُ إِلَى عَظِيمُ اللهِ عَنْهُ أَنْ يَدُفَعَهُ إِلَى عَظِيمُ اللهِ عَنْهُ أَنْ يَمَوْلُ اللهِ عَنْهِ أَنْ يَمَوْلُ اللهِ عَنْهِ أَنْ يَمَوْلُ اللهِ عَنْهُ أَنْ يَمَوْلُ اللهِ عَنْهُ أَنْ يَمَوْلُ اللهِ عَنْهُ أَنْ يَمَوْلُ اللهِ عَنْهُ أَلُولُ عَلَيْهِ أَنْ يَمَوْلُ اللهِ عَنْهُ إِلَى عَظِيمُ اللهِ عَنْهُ إِللهِ اللهِ عَنْهُ إِلَى عَظِيمُ اللهِ عَنْهُ عَلَيْهُ إِلَى عَلْمُ عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ أَلْهُ عَلَاهُمُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَى اللهِ عَنْهُ إِلَى عَظِيمُ اللهِ عَلَيْهُ إِلَى عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ عَنْهُ إِلَى عَلَيْهُ اللهِ عَنْهُ إِلَا عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ إِلَى عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ إِلَى عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ إِلّهُ عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ إِلَى عَلْمُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَا عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَا عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَا عَلَاهُ عَلَالِهُ عَلَى عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاللّهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَالَاعُوا عَلَاهُ عَلَاهُه

تراجم رجال

(۱)اساعیل بن عبدالله

بيا العظيل بن الجاوليس رحمة الله عليه بين، عبد الله كى كنيت ابواوليس ب، ان كه حالات "كتاب الإيمان"" باب تفاضل أهل الإيمان في الأعمال"ك تحت گذر يك بين -(٢)

(۲)ابراتیم بن سعد

بيابوا حاق ابراجيم بن سعد بن ابراجيم بن عبدالرحمٰن بن عوف زبري مدني رحمة الله عليه بير-

⁽۱)القرة : ۱۱۸

⁽۲) قوله "أن ابن عباس أخبره": الحديث أخرجه البخاري أيضاً في صحيحه (جَاسَ ۱۱) في كتاب الحهاد و السير، باب دعوة اليهودى والنصراني وعلى مايقاتلون عليه، وما كتب النبي صلى الله عليه وسلم إلى كسرى وقيصر، والدعوة قبل القتال. رقم (۲۹۳۹) و (ج ۲ ص ۱۳۲۷) في كتاب المغازي، باب كتاب النبي صلى الله عليه وسلم إلى كسرى وقيصر، رقم (۲۳۳۳) و (ج ۲ ص ۱۰۵۸) في كتاب أخبار الآحاد، باب ما كان يبعث النبي صلى الله عليه وسلم من الأمراء والرسل واحدًا بعد واحد، قم (۲۲۳۵) و أحمد في مسنده (ج ۱۳۵۱ م ۲۵۳۳).

⁽٣) ويكف كشف البادى (ج٢ص ١١٣) د

ان ك حالات بهي "كتاب الإيمان""باب تفاضل أهل الإيمان في الأعمال"ك تحت كذر يك

(٣)صالح

یہ ابو محمہ یا ابوالحارث صالح بن کیسان مدنی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات بھی نہ کورہ کتاب و باب میں گذر کے ہیں۔(۵)

(۱۲) ابن شهاب

یہ امام محمد بن مسلم بن عبیداللہ بن شباب زہر ک مدنی رحمۃ اللہ علیہ ہیں ان کے مختصر حالات "بدء الوحی" کی تیسر کاحدیث کے تحت گذر کے ہیں۔(۱)

(۵) عبيدالله بن عبدالله بن عتبه بن مسعود

یہ مدینہ کے مشہور فقہائے سبعہ میں سے ہیں،ان کے مختصر حالات بھی"بدءالوحی" کی پانچویں حدیث کے تحت گذر چکے ہیں۔()

(٢)عبدالله بن عياس رضي الله عنهما

حفرت عبدالله بن عباس منى الله عنها كے حالات "بدءالوحى" كى چوتھى صديث كے ذيل ميں، نيز كتاب الايمان، "باب كفوان العشير و كفردون كفو" كے تحت گذر چكے ہیں۔(٨)

أن رسول الله صلى الله عليه وسلم بعث بكتابه رجلاً

ر سول الله على الله عليه وسلم نے ايك شخص كوا پناخط دے كر جيجا۔

نی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم جب صلح حدیبیہ سے فارغ ہوگئے تو آپ کو کفار کی طرف سے ایک گونہ اطمینان ہو گیااس وقت آپ نے مکا تبت کا کام اعلیٰ پیانے پر کرنے کا ارادہ کیا، اور اس کے دائرے کو

⁽٣) كشف البارى (ج٢ص١٢٠)_

⁽۵) كشف البارى (ج٢ص١٢١)_

⁽٢) كشف البارى (جاس٣٢٧)

⁽²⁾ كشف البارى (ج اص ٢٦٦)_

⁽٨)كشف البارى (ج اص ٢٠٥٥) و (ج٢ص ٢٠٥) .

وسیع بناناچابا، چنانچه آپ نے اطراف حجاز میں جو بڑی بڑی منطنتیں تھیں ان کو خطوط لکھنے کاارادہ فرمایا۔ حدیث باب میں" د جل"ہے مراد حضرت عبداللہ بن عُذافہ سہمی رضی اللہ عنہ ہیں (۹)۔ حضرت عبداللہ بن عُذافہ سہمی رضی اللہ عنہ

یہ سابقین اولین میں سے تھے، بدر میں بھی شریک ہوئے،اگر چہ موسی بن عقبہ اور ابن اسحاق و دیگر اصحاب مغازی نے ان کانام ذکر نہیں کیا۔ (۱۰)

ان کا عجیب واقعہ اُصحابِ سیر نے نقل کیا ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے روم کی طرف ایک لشکر کو بھیجا جس میں حضرت عبداللہ بن حذافہ رضی اللہ عنہ بھی تھے، اتفاق سے رومیوں کے ہاتھوں گرفتار ہو گئے۔

روی بادشاہ نے سب سے پہلے تو یہ پیشش کی کہ اگر تم نفرانی ہو جاؤ تواپی سلطنت میں سمسیں شریک کرلوں گا، انہوں نے انکار کیا، اس پراس نے ان کو سولی پرلٹکا کر تیر مار نے کا تھم دیا، لیکن ان پر کسی فتم کے جزع و فزع کا اثر ظاہر نہیں ہوا، پھر ایک دیگ آگ پر چڑھانے کا تھم دیا جس میں پانی ڈال کر خوب کھو لایا گیا، ان کے سامنے ایک قیدی کو ڈالا گیا تو فور آئی سارا گوشت گل کر اثر گیااور ہڈیاں ظاہر ہو گئیں، اور ان سے کہا گیا کہ اگر تم نفرانی نہیں ہوگے تواس میں ڈال دیے جاؤگے، چنانچہ ان کو جب لے جایا گیا تو رو برے، بادشاہ نے بلولیا اور رونے کا سب پوچھا نہوں نے بتایا کہ میری خواہش ہے کہ میری سوجا نیں ہوا۔ اور اللہ کے لئے میں ایک ایک جان ای طرح قربان کرتا چلا جاؤں، چو نکہ میری یہ خواہش پوری نہیں ہوا۔ کو رحتی اس لئے رویا ہوں، بادشاہ کو بڑا تعجب ہوا اور کہا کہ اگر تم میرے سرکو ہوسہ دے دو تو میں تمہیں رہا کہ ہوگی تب تو جھے منظور نہیں، البتہ آگر سب کی رہائی ہو تو جھے منظور نہیں، البتہ آگر سب کی رہائی ہو تو جھے منظور سے ساتھیوں سمیت محمد منظور ہے، جب اس نے قبول کیا تو آپ نے اس کے سرکو چوم لیا اس طرح اسپنے ساتھیوں سمیت حضرت عمرر ضی اللہ عنہ کو جب واقعہ کا علم ہوا تو آپ نے ان کی مرفن کی میں کی سے میں کی جور منی اللہ عنہ کو جب واقعہ کا علم ہوا تو آپ نے ان کی مر کو جوب واقعہ کا علم ہوا تو آپ نے ان کی مرفن کا میں بیانے گھرا میں اللہ عنہ کو جب واقعہ کا علم ہوا تو آپ نے ان کی مرفن کو میں ان کی میں کو جوب واقعہ کا علم ہوا تو آپ نے ان کی میں کو حضرت عمرر ضی اللہ عنہ کو جب واقعہ کا علم ہوا تو آپ نے ان کی

⁽۹)جیباکہ سمیح بخاری(۲۳ ص ۱۳۷) کتاب المغازی، باب کتاب النبی صلی اللہ علیه وسلم الی کسویٰ و قیصر، رقم(۳۲۲۳)بین،نامکی تقر کے موجودہے۔

⁽١٠) و يكيئ الإصابة (ج٢م ٢٩١) _

پیثانی چوم ل. (۱۱)

ال حدیث سے مناولہ ثابت ہو تاہے کہ آپ نے ایک خط لکھ کر عبداللہ بن حذافہ رضی اللہ عنہ کو دیا تھا اوراس لئے دیا تھا تاکہ یہ کہہ دیں کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا خطہ ہے۔ای طرح اس سے مکاتبت بھی تکلی ہے اس لیے کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ خط دیا تھا تاکہ اس کا مضمون مکتوب الیہ پڑھے۔(۱۲)

وأمره أن يدفعه إلى عظيم البحرين فد فعه عظيم البحرين إلى كسرى المرى اوران كو حكم دياكه بيخاديات المركاكوه وه خط من المحرين كودي وين عظيم بحرين في مراد منذر بن ساوى بهاديات عظيم بحرين سع مراد منذر بن ساوى بهاديات

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دہ خط براور است کسریٰ کواس لئے نہیں بھیجا کہ وہاں تک پہنچنے میں دشواری ہوتی اور منذر بن ساویٰ بحرین کا حاکم کسریٰ کے ماتحت تھا، لہذااس کے ذریعہ پہنچانا آسان تھا۔

کسری فارس کے بادشاہوں کا لقب ہے، یہاں کسریٰ سے پرویز بن ہر مز بن نوشیر وان مرادہے۔(۱۴)

### فلما قرأه مزّقه

جب اس نے والا نامہ برما تواہے بھاڑ ڈالا۔

وہ سخت برہم ہوااور یمن کے حاکم باذان، جو اس کا ماتحت نھا، کو لکھا کہ دو آدمی اس مدعی نبوت کے پاس بھیج دواور کر فنار کر کے میر ہے پاس حاضر کرو۔ باذان نے دو آدمی حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں روانہ کیے۔

جب بید و ونوں قاصد حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم کے پاس پنچے اور رات گذر نے کے بعد حضور

⁽۱۱)الإصابة (ج٢٥ ش٢٩٦ و ٢٩٧)

⁽۱۲)فتح البارى(جاص١٥٥)_

⁽۱۳۳)حواليه بالا

⁽۱۳) فخ البارى (جام ١٥٥) وعمدة القارى (جعم مر ١٨)_

ا کرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان دونوں سے فرمایا کہ اپنے باد شاہ سے کہہ دو میر بے رب نے تمہارے آقا کو آج رات مار ڈالا، اللہ تعالیٰ نے اس کے بیٹے شیر ویہ کواس پر مسلط کر دیااور اس نے اسے مار ڈالا۔(۱۵)

اس کی صورت یہ ہوئی تھی کہ پرویزاس دفت بادشاہ تھا،اس کے بیٹے شیر ویہ کا،باپ سے کسی وجہ سے اختلاف ہوا،اس نے اینے باپ کومار نے کی تدبیر کی،اس طرح اس کومار ڈالا۔

جب بید دونوں قاصد دالی یمن پنچ اور انہوں نے یمن کے حاکم کے سامنے حضور اکر م علیہ کی گفتہ کی گفتہ کی علیہ اسلمان کی اور حاکم بمن کو معلوم ہو گیا کہ ہو بہو واقعہ ایسا ہی ہوا ہے تو وہ اپنے متبعین سمیت مسلمان ہو گیا(۱۲)۔

فحسبتُ أن ابن المسيب قال : فدعاعليهم رسول الله صلى الله عليه وسلم أن يُمَزَّقوا كل ممزّق

میر اخیال میہ ہے کہ ابن المسیب نے کہاہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے لئے بد وعاکی کہ ان کو تکمل طور پر گلڑے گلڑے کر دیا جائے۔

"حسبت سالخ" کے قائل امام زہری رحمۃ الله علیہ ہیں، گویااس حدیث میں سے مکاتبت والا حصہ ان کے پاس موصولاً ہے اور بدد عاوالی بات مرسل ہے۔(۱۷)

حضور اکرم صلی الله علیه وسلم کی بد دعااس طرح لگی که شیر ویه خود اینے باپ کی سازش کا شکار ہو گیا۔

صورت یہ ہوئی کہ جب پرویز کواس بات کااحیاں ہوا کہ شیر ویہ اس کومار ڈالنا جا ہتا ہے تواس نے ایک شیشی میں زہر ہلابل بھر کراس پر لکھ دیا"الدواء النافع للجماع"اور یہ شیشی اپنے خزانے میں رکھ دی، شیر ویہ نے جب باپ کومار ڈالا، سلطنت پر قبضہ کر کے خزانوں کو کھولا تواہے وہ شیشی ملی،اس نے اس کود واسمجھ کر استعال کرلیا،اس کے بعد چھ مہینے مشکل سے جیتار ہاکہ ہلاک ہوگیا(۱۸)۔

⁽١٥) فتح الباري (٦٨٠٠ ١٢٤) كتاب المغازي، باب كتاب النبي صلى الله عليه وسلم إلى كسرى وقيصور

⁽١٦) فتح الباري (١٦/٤ / ١٢) كتاب المغازي، باب كتاب النبي صل الله عليه وسلم إلى كسرى و قيصر

⁽۱۷)فتح الباري (١٥٥ص١٥٥) ـ

⁽۱۸)فتح الباري(١٢٨ص١٦) كتاب المغازي. باب كتاب النبي صلى الله عليه وسلم إلى كسري و قيصو

پھر شیر ویہ نے اپنے لئے سلطنت کو ہر قرار رکھنے کے لئے اور بلاشر کت غیرے حکومت کرنے کیلئے خاندان کے سب مر دوں کو مار ڈالا۔ اب شیر ویہ کے مرنے کے بعد اس خاندان میں کوئی ایسام دیا تی نہیں رہ گیا تھا جس پر سلطنت کا بار ڈالا جاتا، چنانچہ اس خاندان کی ایک لڑکی بوران کو تخت پر بٹھادیا گیا، اس پر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا"لن یفلح قوم و لوا اُمر هم امر اُہ "(۱۹) چنانچہ اس طرح کسری کی ایک طویل عرصہ سے چلنے والی شہنشا ہیت کی عمارت زمین بوس ہوگئی اور حضور اکرم سیانی کی میں پیشینگوئی پوری ہو کر رہی کہ "إذا هلك کسری فلا کسری بعدہ "(۲۰)امام طبری رحمۃ اللہ علیہ نے یہ بھی نقل کیا ہے کہ بوران کی ایک بہن آزر مید خت تھی، اس نے بھی پھی عرصہ زمام حکومت سنجالی۔ (۲۱) واللہ اعلم۔

70 : حد تناوم حمد بن مقاتل أنو الحس : أخرا عبد أند قال : الحدر الشغبة . عن قتادة . عن أنس بن مالك قال : كتب النبي بيض بيض أنس بن مالك قال : كتب النبي بيض بيض كان أو أزاد أن يكتب - فقيل له : إنهم لا يقرؤون كتابًا إلّا مَخْتُومًا . فَاتَّخَذَ خَاتَمًا مِنْ فِضَة . نَقْشُهُ : مُحْمَدًا رَسُولُ الله . كَأْنَي أَنْظُرْ إلى بناضه في بدو . فقلت لِقْتَادة : مَنْ قال نَقْدُهُ مُحَمّدُ رَسُولُ الله ؟ قال : أنس .

#### [ . VAL : 3400 . ASAL]

(19) و كيلت سح بخارى (ج ٢ ص ٢٣٤) كتاب المغازي، باب كتاب البي صلى الله عليه وسلم إلى كسرى وفيصو، رقم (٢٣٥)_و (ج٢٥) كتاب الفتن، باب (بلا ترجمة، بعد باب الفتنة التي سوج كموج البحر) رقم (١٠٥٩) - (٢٠٥) كتاب فوض الخمس، باب قول انبي صلى الله عليه وسلم الحلت لكم المغنائم، رقم (٣١٠)و (٣١٢).

(۱۲) في البارى (ج٨ص١٦) كتاب المغازي، باب كتاب النبى صلى الله عليه وسلم إلى كسوى و قيصر(۲۲) قوله: "عن أنس بن مالك":الحديث أخرجه البخارى في صحيحه أيضاً (ج١ص١٣) كتاب الجهاد والسير، باب بدعوة اليهودى والنصواني وعلى مايقاتلون عليه وماكتب النبى صلى الله عليه وسلم إلى كسرى وقيصر، والدعوة قبل القتال، وقم (٢٩٣٨) و(ج٢٠ص١٨) كتاب اللباس، باب فص الخاتم، وقم (٥٨٤٥) وباب نقش الخاتم، (رقم عمر٥٨٥١) وباب اتخاذ المخاتم ليختم به المشيء أوليكتب به إلى أهل الكتاب وغيرهم، وقم (٥٨٤٥) وباب قول النبى صلى الله عليه وسلم: الينقش على نقش خاتمه، وقم (٤٦٠٥) و (ج٢٠ص١٢٥) كتاب الأحكام، باب الشهادة على الخط المختوم، وقم (١١٤٥) ومسلم في صحيحه (ج٢٠ص١٤١) كتاب اللباس والزينة، باب تحريم خاتم الذهب على الرجال، والنسائي في سننه (ج٢٠ص١٤٦) كتاب الزينة، باب صفة خاتم النبى صلى الله عليه وسلم ونقشه. وقم (٥٢٨٠هـ٥٢٩) وأبو داود في سننه، في كتاب اللباس، باب ماجاء في اتخاذ المخاتم، وقم (٣٢١٠مـ٥٢٩) والترمذي في جامعه في كتاب اللباس، باب

تزاهم رجال

(۱) محمد بن مقاتل ابوالحسن

یه ابوالحن محمد بن مقاتل مروزی بغدادی کی بین،ان کالقب"رخ"ہے(۲۲)۔

انہوں نے اسباط بن محمد قریثی، انس بن عیاض، خلف بن ابوب، سفیان بن عیبینہ، ابوعاصم النبیل،

عبدالله بن المبارك اور وكيع بن الجراح رحمهم الله تعالى، وغيره حضرات سے اخذِ حديث كيا ہے۔

جبكه ان سے امام بخارى، امام احد بن حنبل ، ابو حاتم ، ابوزر عد اور ابر اہيم بن اسحاق حربي رحمهم الله

تعالی وغیرہ نے روایت حدیث کی ہے۔ (۲۴)

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتي مين "صدوق" (٢٥) ـ

خطیب بغدادی رحمة الله علیه فرماتے بین "کان ثقة" (۲۷)۔

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات مين ذكر كياب اور فرمايا" وكان متقنا" (٢٧)-

صاحب تاريخ مروفرماتے بين "كان كثير الحديث" ـ (٢٨)

حافظ ظلى رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة متفق عليه مشهور بالأمانة والعلم "-(٢٩)

حافظ ذمبى رحمة الله عليه فرماتے بين "ثقة صاحب حديث" (٣٠)

ان سے اصحابِ اصولِ سق میں سے صرف امام بخاری رحمہ الله علیہ نے روایات لی بیں باقی کسی

ماجاء في خاتم الفضة، رقم(١٤٣٩)وباب ماجاء في لبس الخاتم في اليمين، رقم(١٤٣٥)وباب ماجاء في نقش الخاتم، رقم (١٧٣٤) و (١٧٣٨) . و ابن ماجه في سننه، في كتاب الملباس، باب نقش الخاتم رقم (٣٦٣٩ ١٣٩١) .

(۲۳) تهذيب الكمال (٢٢٥ ١٩٥١)_

(۲۴) شیوخ و تافده کی تفصیل کے لیے دیمسے تعذیب الکمال (ج۲۲م ۹۲ مو ۹۳)۔

(۲۵)تهذيب الكمال (٢٢ص٩٣٣)_

(۲۲) والدمالار

(۲۷) كتاب الثقات (ج٩ص ١٨) _

(۲۸)تهذیب التهذیب (۲۸)

(۲۰)حواله بالا

(٣٠)الكاشف للذهبي (ج٢ض٢٢٣)ر قم (١٢٥)_

نےان سے کوئی روایت نہیں لی۔ (۳۱)

۲۲۷ه میںان کا نقال ہوا(۳۰)ر حمہ اللہ تعالیٰ رحمۂ واسعۂ۔

(۲)عبدالله

یہ مشہور امام حدیث عبداللہ بن المبارک خطلی رحمۃ اللہ علیہ بیں، ان کے مخضر حالات "بدء الوحی" کی پانچویں حدیث کے ذیل میں گذر کے بیں (٣٣)۔

(۳)شتبه

امام ابو بسطام شعبہ بن الحجاج عتكى بصرى رحمة الله عليه كے حالات "كتاب الإيمان" " باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده" كے تحت گذر كے بين (٣٢).

(م) قاره

امام قاده بن وعامد سروس رحمة الله عليه كحالات "كتاب الإيمان"، "باب من الإيمان أن يحب الأخيه ما يحب لنفسه" ك تحت گذر يك عين (٣٥) ـ

(۵)حضرت انس بن مالک رضی الله عنه

حفرت انس رضی الله عند کے حالات بھی "کتاب الإیمان"، "باب من الإیمان أن يحب الأخيه مايحب لنفسه" کے تحت گذر کے ہیں۔ (٣١)

كتب النبى صلى الله عليه وسلم كتاباً أو أراد أن يكتب

حضوراكرم صلى الله عليه وسلم نے خط لكھا يا آپ نے لكھنے كاار ادہ فرمايا۔

اس میں "أو"شك كے ليے ہے، حضور اكرم صلى الله عليه وسلم كى طرف كتابت كى اساد مجازى ہے۔

⁽۳۱)عمدة القارى(ج۲ص۲۹)_

⁽۳۲)الكاشف (ج٢ص ٢٢٣)رقم (١٦٥)_

⁽٣٣)و كيص كشف البارى (جاص ٣٦٢)

⁽۳۴) ويكي كشف البادى (جاص ١٤٨)

⁽۳۵) دیمئے کشف البادی (جسسس)۔

⁽٣٦) ويكي كشف البارى (ج٢صم)

فقيل له: إنهم لايقرء ون كتاباً إلا مختوماً فاتخذ خاتماً من فضة نقشه: محمد رسول الله، كاني أنظر إلى بياضه في يده

آپ سے کہا گیاکہ شابانِ عالم ایسا کوئی خط نہیں پڑھتے جس پر مہر نہ ہو چنانچہ آپ نے جاندی کی ایک اگر مٹی بنوائی جس پر نقش تھا دم مر رسول اللہ "گویا میں آپ کے ہاتھ میں اس کی چیک اور سفیدی و کم میں رہا ہول۔

حضورا کرم علی جب حدید ہے تشریف ایا یہ تو آپ نے بدارادہ کیا کہ شاہانِ عالم کواسلام کی طرف وعوت کے خطوط روانہ کئے جاکیں، آپ سے یہ کہا گیا کہ باد شاہوں کاد ستوریہ ہے کہ وہ بغیر مہر ک خط نہیں پڑھتے تو آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے جائدی کی ایک مہر بنوائی جس پر "مجمہ رسول اللہ"کا فظ نہیں پڑھتے تو آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے جائدی کی ایک مہر بنوائی جس پر "مجمہ رسول اللہ"کا فقش کندہ کروایا، وار قطنی رحمۃ اللہ علیہ نے"الافوانہ" میں ایک روایت نقل کی ہے جس سے معلوم ہو تا ہے مہر بنانے والے ایعلی بن امیہ رضی اللہ عند تھے۔ (۲۰)

اس مهرمیں جو "محدر سول الله" كا نقش تفعال كى صورت كيا تقى؟

روایت میں تو یہ ہے کہ "و کان نقش النجاتم ثلاثة أسطو، محمد سطو، ورسول سطو، و الله سطو، و الله سطو "(٣٨) اس کا ظاہر تو یہ ہے کہ سب ہے اوپر والی سحر پر "محمد" دوسر کی سطر پر "رسول" اور تیسر کی سطر پر الله "بو، لیکن بعنی حضرات نے ذکر کیا ہے کہ یہ سطر میں نیچے ہے شروع ہوتی ہیں یعنی سب ہے پیلی سطر میں "مول" اور سب سے اوپر والی سطر میں افظ الجاللة علی سطر میں "رسول" اور سب سے اوپر والی سطر میں الفظ الجاللة تعالیہ وسلم کے خطوط مبارک کے جو عکس شائع ہوئے ہیں ان سے ای بات کی تائید ہوتی ہے۔ والتداعلم۔

روايت باب كامقصد

امام بخاری رحمة الله عليه نے بيروايت يهان اس لئے ذكر كى ہے تاكد بيد معلوم ہوجائے كه عمل

⁽٣٧) وكيمين فتح البارى (ج١٠ص٣١٨) كتاب اللباس، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: لاينقش على نقش خاتمه مدر (٣٤) وكيمين صعيح بخارى (ج٢ص٨١٣) كتاب اللباس، باب هل يجعل نقش الخاتم ثلاثة أسطر رقم (٨٨٨) (٣٩) فتح البارى (ج١٥٥ ٢٩٩) كتاب اللباس، باب هل يجعل نقش الخاتم ثلاثة أسطر

بالمکاتبہ کے لئے شرط یہ ہے کہ کتاب مختوم ہو، تاکہ تغیر و تبدل کا خطرہ نہ ہو۔البتہ اگر کہیں ایسی صورت ہو کہ جہال تغیر و تبدل کا کوئی خطرہ نہ ہو، مثلاً خط پہنچانے والا امانت دار، دیانت دار اور معتبر ہو تو پھر مہرلگانا کوئی ضروری نہیں۔(۴۰)

فائده

بعض حضرات نے اس بات پر جزم کیا ہے کہ آپ نے انگوشٹی 8ھے میں بنوائی تھی، جبکہ ابن سید الناس نے جزماً کے دکھیا ہے۔

دونوں اقوال میں تطبیق اس طرح ہو سکتی ہے کہ یہ واقعہ کا سے اواخر اور کے سے اوائل کا ہے،
کیونکہ آپ نے خاتم اس وقت بنوائی تھی جب شاہانِ عالم کے ساتھ مکا تبت کا ارادہ کیا تھا، اور یہ مکا تبت صلح حدیبیہ کے بعد مدت صلح میں ہوئی، اور آپ ذوالحجہ میں مرینہ منورہ تشریف لائے محرم کے کو آپ نے اپنے فرستادوں کو مختلف اطراف میں جھیجا، ظاہر ہے کہ آپ نے خاتم اپنے فرستادوں کو اللہ اعلم۔
اپنے فرستادوں کو جھیجنے سے پہلے ہی بنوائی تھی (۳) واللہ اعلم۔

فقلت لقتادة : من قال : "نقشه محمد رسول الله"؟ قال : أنس

میں نے قادہ سے بوچھاکہ ''نقشہ محمد رسول اللہ''کس کا قول ہے؟ انہوں نے بتایا کہ یہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بتایا تھا۔

"قلت" كے قائل امام شعبه رحمة الله عليه بين-

اس کا مقصد ممکن ہے یہ ہوکہ چونکہ امام قادہ مدلس بیں اور وہ یہاں عنعنہ روایت کررہے بیں اس لئے امام شعبہ رحمۃ اللہ علیہ نے ان سے تصریح کروائی کہ روایت کا خیر حصہ "نقشه محمد رسول اللہ" بھی حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مسموع ہے۔

لیکن اس پراشکال میہ ہے کہ وہ عنعنہ پوری روایت میں کر رہے ہیں لہذا صرف اخیر حصہ کے بارے میں تقریح کروانے کے کیامعنی ہوں گے ؟!

⁽۲۰) لتح البارى (ج اص ۱۵۲)_

⁽٣١)فتح البارى(١٠٥/ ٣٢٥)كتاب اللباس، باب اتخاذ الخاتم ليختم به الشيء .....

لہذااس کا مقصد یہ کہا چاسکتا ہے کہ چو نکہ "نقشہ محمد دسول اللہ" ایک مستقل جملہ ہے جو ماقل سے بھی متعلق ہوسکتا ہے اس صورت میں یہ جملہ روایت کا جزء ہوگا، اور یہ احمال بھی تھا کہ یہ مستقل جملہ ہواور ما قبل سے جزء ہونے کی حیثیت سے مر حیط نہ ہو، ایسی صورت میں یہ حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان کر دہ قول نہیں ہوگا۔ امام شعبہ رحمۃ اللہ علیہ کے سوال کا مقصد یہی تصر یح کر وانا تھا کہ آیا یہ حضرت انس رضی اللہ عنہ کی روایت کا جزء اور اس کا سمتہ ہے؟ یا کسی اور کا قول ہے اور اس روایت کا جزء نہیں؟ واللہ اعلم۔

فاكده

حافظ ابن مجرر حمة الله عليه فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمة الله علیه نے بیہاں اس اجازت کا ذکر نہیں کیا جو مناولہ یا مکا تبہ سے مجر تد ہو، اس طرح و جادہ، وصیت، اعلام، جو اجازات سے مجر تد ہوں، کا بھی ذکر نہیں کیا، گویا کہ وہ ان اقسام تحل کے قائل نہیں ہیں۔(۴۲)

پھر ابن مندہ رحمۃ اللہ علیہ نے یہ دعویٰ کیاہے کہ جہاں کہیں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ "قال لی "کہتے ہیں وہ" اجازت "پر محمول ہے۔

حافظ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں یہ دعویٰ درست نہیں، اس لئے کہ بہت سارے مقامات کے تتبع و
استقراء سے معلوم ہوا کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ بسااو قات اپنی صحیح میں "قال کی "فرماتے ہیں جبکہ اسی کو
دوسری کتابوں میں "حدثنا" سے تعبیر کرتے ہیں، حالا نکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ "اجازت" سے حاصل
کردہ روایات پر "تحدیث" کے اطلاق کے قائل نہیں ہیں، معلوم ہوا کہ "قال کی "والی روایات ان کے
نزدیک مسموع روایات میں سے ہیں۔ البتہ اس صیغہ کا استعال وہ فرق ظاہر کرنے کیلئے کرتے ہیں کہ یہ ان کی
شرط کے مطابق نہیں ہے اور تحدیث والی روایت ان کی شرط پر پوری اترتی ہے (۳۳) واللہ اعلم۔

يجهي بابقول المحدث .... ك تحت "طرق مخل مديث" كعنوان ك ذيل من بماس

⁽۲۲) دیکھتے فتح الباری (جاص۱۵۱)۔

⁽۳۳) نتح البارى (ج اص ۱۵۱)

بحث كو تفصيلاذ كركر حيك بين فارجع إليه ان شئت.

٨ - باب : مَنْ قَعَدَ حَيْثُ يَنْتَهِي بِهِ ٱلْمَجْلِسُ . وَمَنْ رَأَى فُرْجَةً فِي ٱلْحَلْقَةِ فَيِجَلَسَ فِيهَا.

امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ مجلس علم میں بیٹھنے کا طریقہ اور ادب بیان کر رہے ہیں کہ اگر کوئی آدمی آئے اور مجلس میں جگہ ہو، مخبائش موجود ہو تواس جگہ بیٹھ جائے یا جہاں مجلس ختم ہور ہی ہے وہاں بیٹھ جائے، دونوں صور تیں جائز ہیں، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے دونوں ہی صور تیں چیش آئی ہیں، پھر ان میں سے کس صورت کو ترجیح حاصل ہوگی، بظاہر امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے کوئی ترجیح نہیں دی، گویاوہ دونوں صورتوں کی مساوات کے قائل ہیں۔

## ما قبل ہے مناسبت

حافظ قطب الدین طبی رحمة الله علیه نے یہاں ایک اعتراض کیا ہے جس کا حاصل بیہ ہے کہ امام بخاری رحمة الله علیه نے وہ تین طرح کے ہیں، بعض میں تو آدابِ عالم کوبیان کیا ہے جیسے "باب من دفع صوته بالعلم"، "باب طرح الإمام المسألة علی أصحابه "اور بعض میں انہوں نے آداب معلم کوبیان کیا ہے جسے نہ کورہ باب، اور بعض میں انہوں نے طریقة تعلم اور افز علم کاذکر کیا ہے، آداب معلم کوبیان کیا ہے جسے نہ کورہ باب، اور بعض میں انہوں نے طریقة تعلم اور افز علم کاذکر کیا ہے، جسے "باب القواء ة والعوض علی المحدث" اور "باب مایذکو فی المناولة "وغیره۔

علامہ قطب الدین طبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ بابیا تو"باب من دفع صوته بالعلم" کے بعد ہونا چاہیے، یا"باب طوح الإمام المسالة....." کے بعد، تاکہ آدابِ عالم کے ساتھ آدابِ متعلم بھی فدکور ہوجاتے، یہاں اس کوبے موقع ذکر کیاہے۔(۴۳)

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس باب سے پہلے "مناولہ" کاذکر آیا ہے جو محلس علم میں ہوتا ہے اللہ المجلس میں بیٹھنے کا طریقہ بتادیا۔ (۳۵)

⁽۳۳) و کھنے عمدۃ القاری (۲۳م ۱۳)۔

⁽۲۵)عمدة القارى (۲۲س۳۱)

حافظ ابن جرر حمة الله عليه فرماتے بيل كه اب تك جينے ابواب بھى ذكر كيے گئے بيل ان سبكا تعلق عالم سے ہے، لبذا اب مصنف متعلم كے ابواب شروع كررہے بيل۔(١) اور به واقعه بھى ہے، ديكھئے آواز عالم بلندكر تاہے، امتحان كے طور پر مسائل عالم بوچھتا ہے وہى "حدثنا، أحبر نا" كہتا ہے، اوراسى ك سامنے تلميذ پڑھتا ہے اور وہى على وجہ المناولہ اپنى روايات ديتا ہے، وہى كسى كے لئے اپنى روايات لكھتا ہے، سامنے تلميذ پڑھتا ہے اور وہى على وجہ المناولہ اپنى روايات ديتا ہے، وہى كسى كے لئے اپنى روايات لكھتا ہے، اب جب ان سب سے فارغ ہوگئے تو ادب الطالب بيان كرديا كہ وہ جب مجلس درس ميں آئے تو جہاں ممانحة مهو رہى ہو وہاں بيٹھ جائے اور اگر بنج ميں كہيں كشادگى اور النجائش ہو وہاں بيٹھ جانے ميں كوئى مضائقة نہيں۔ واللہ اعلم۔

77 : حدّثنا إِسّمَاعِيلُ قَالَ : حَدَّثَنِي مالِكُ ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَي طَلْحَةَ : أَنَّ أَمْ مُوْلَى عَقِيلِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَخْبَرَهُ : عَنْ أَي وَاقِدِ اللَّذِي : أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلِيلَةِ بَيْنَمَا هُوَ جَالِسٌ فِي المَسْجِدِ وَالنّاسُ مَعَهُ ، إِذْ أَقْبَلَ ثَلاَثَةُ نَفَرٍ ، فَأَقْبَلَ اثْنَانِ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلِيلَةِ وَذَهَبَ وَاحِدٌ ، فَاللَّ : فَوَقَفَا عَلَى رَسُولِ اللهِ عَلِيلِتِهِ ، فَأَمَّا أَحَدُهُمَا : فَرَأَى فُرْجَةً فِي الْحَلْقَةِ فَجَلَسَ فِيهَا ، وأَمَّا اللهِ عَلَيلِتِهِ ، فَأَمَّا أَحَدُهُمْ فَأَوَى إِلَى اللهِ فَاوَاهُ اللهُ ، وَأَمَّا اللَّهُ عَلَيلِتُهُ قَالَ : (أَلا أَخْبُرُكُمْ عَنِ النَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْكُ فَاللَّهُ عَلَيلًا اللهِ عَلَيْكِ قَالَ : (أَلا أَخْبُرُكُمْ عَنِ النَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَنْهُ ) . [27]

تراجم رجال (۱)اسلعیل

یہ اسمعیل بن الی اولیں رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے حالات "کتاب الإیمان" "باب تفاضل

(۱)فتع البارى (جاص١٥١)_

(٢)قوله "عن أبي واقد الليثي" الحديث أخرجه البخاري أيضاً في صحيحه (١٥٣٥) في كتاب الصلاة، باب الحلق والجلوس في المسجد، رقم (٣٤٣) ومسلم في صحيحه (٣١٠ / ٢١٤) كتاب السلام، باب من أتى مجلساً فوجد فرجة فجلس فيها وإلا وراء هم. والترمذي في جامعه، في كتاب الاستئذان، باب (بدون ترجمة، بعد باب ماجاء في كراهية أن يقول:عليك السلام مبتدئاً، رقم (٢٤٢٣) وأحمد في مسنده (٢٥٥ / ٢١٩).

أهل الإيمان في الأعمال" ك تحت گذر كي بير (٣)

(۲)مالک

امام مالک بن انس رضی الله عند کے حالات "کتاب الإیمان" "باب من الدین الفواد من الفتن" کے تحت گذر کے ہیں۔(۳)

(٣) اسحاق بن عبدالله بن ابي طلحه

یہ اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ انصاری نجاری مدنی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ابوطلحہ کانام زید بن سہل ہے، یہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے سجھتے ہیں کیونکہ عبداللہ بن ابی طلحہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے مال شریک بھائی ہیں (۵)۔

ان کی کنیت ابو یجی یا ابو کی ہے۔(۱)

یداین والد عبدالله بن ابی طلحه ،این چیاحضرت انس، ذکوان ابو صالح السمان، عبدالرحمن بن ابی عمرة ،ابوم و معلی عقیل بن ابی طالب اور ابوالمنذر مولی ابی ذررحمهم الله تعالی وغیر و سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے حماد بن سلمه ، سفیان بن عیدینه ، امام اوز اعی ، یحی بن ابی کثیر ، یحی بن سعید انصاری ، عبدالملک بن عبدالعزیز بن جرتج اور عکر مه بن عمار رحمهم الله تعالی وغیر وروایت کرتے ہیں۔(2)

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرماتے بين "فقة حجة" (٨)

امام ابوزر عد، امام ابوحاتم اور امام نسائی رحمهم الله فرماتے بین معققه "(۹)_

⁽m) ويكيئ كشف البارى (ج٢ص١١١)_

⁽۴) دیکھتے کشف الباری (ج۲ص۸۰)۔

⁽۵)ديكي تهذيب الكمال (ج٢ص ٣٣٣).

⁽۲) تهذيب التهذيب (ج اص ۲۳۰)_

⁽٤)شيوخ و تلانه وكي تفصيل كے ليے ديكھتے تہذيب الكمال (ج٢ص٣٣٥ و٣٣٥)_

⁽۸) تبذیب الکمال (ج ۲ص ۳۳۵)_

⁽٩)حواله بالار

امام ابن سعد رحمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة كثير الحديث" (١٠) ـ

ا بن حبان رحمة الله عليه فرماتے بيں "و كان مقدماً في رواية الحديث و الإتقان فيه"۔(١١) ام عجل رحمة الله عليه فرماتے بيں۔"مدنى بصرى تابعى ثقة"(١١)۔

اساصیااس کے بعدان کا انتقال ہوا۔ (۱۳)رحمه الله تعالیٰ رحمهٔ واسعه۔

(٣) ابومر "ه مولى عقيل بن ابي طالب

ان کانام بزید ہے، ابوم و کی کنیت سے مشہور ہیں (۱۴)، بعض حضرات نے ان کانام عبدالرحمٰن بتایا ہے۔ (۱۵) واقد می کہتے ہیں کہ بید دراصل ام هانی رضی اللہ عنہا کے مولی تھے لیکن چو نکہ ہمہ وقت عقیل بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کی صحبت میں رہتے تھے اس لیے "مولی عقیل" مشہور ہو گئے۔ (۱۲)

انہوں نے حضرت عقیل، عمر و بن العاص، مغیرہ بن شعبہ ، ابوالدر داء، ابو هریرہ، ابو واقد لیثی اور ام هانی رضی الله عنہم سے روایت حدیث کی ہے، جبکہ حضرت زبیر بن العوام رضی الله عنه کی زیارت کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں بیں ابراھیم بن عبداللہ بن محنین، اسحاق بن عبداللہ بن الم طلحہ، زید بن اسلم، سالم ابوالنضر، شعید مقبری، ابوحازم، وهب بن کیسان اور پزید بن عبداللہ بن الہادر حمہم اللہ وغیرہ حضرات ہیں۔ (۱۷)

الممائن سعدر حمة الله عليه فرمات مين "وكان ثقة قليل الحديث " (١٨)

⁽١٠) حواله بالا

⁽١١)الثقات لابن حبان (ج٣ص٢٣)_

⁽١٢) تعليقات تهذيب الكمال (٣٣٧ ص٣٣٧) نقلاً عن الثقات للعجلي الورقة: ٣_

⁽۱۳) تقريب التهذيب (ص١٠١) قم (٣٢٧) _

⁽۱۴) تهذيب الكمال (٣٢٤ص ٢٩٠) وتقريب التهذيب (١٠٧) رقم (١٠٧)_

⁽١٥) تقريب التهذيب (٣٤٢ ) الكني

⁽١١)الطبقات لابن سعد(ج٥٥م١٤١)_

⁽١٤) شيوخ و حلافه و كي تفصيل كے ليے ديكھئے تہذيب الكمال (ج٣٣ ص ٢٩٠)_

⁽۱۸)الطبقات(ج۵ص۱۷۱)_

الم عجل رحمة الله عليه فرماتي بين "مدنى تابعي ثقة" (١٩)

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب اثقات میں ذکر کیا ہے۔ (۲۰)

حافظ ذهبی اور حافظ ابن حجر رحم ماالله نے ان کو" ثفته" قرار دیا ہے۔ (۲۱) رحمه الله تعالى رحمة

و اسعةـ

(۵)ابوواقداللیش

حضرت ابوواقد لیثی رضی اللہ عنہ مشہور صحابہ کرام میں سے ہیں ان کے نام کے بارے میں اختلاف ہے۔ حارث بن مالک، حارث بن عوف اور عوف بن الحارث کے تین اقوال ملتے ہیں، اپنی کنیت "ابوواقد" سے مشہور ہیں۔(۲۲)

امام بخاری، ابن حبان، باور دی، ابواحد الحاکم رحمهم الله ان کواصحابِ بدر میں شار کرتے ہیں، جبکہ ابوعر رحمۃ الله علیہ نے انکار کیا ہے بعض حضرات کہتے ہیں کہ یہ فی مکھ کے موقع پر مسلمان ہوئے، جبکہ دوسرے حضرات فرماتے ہیں کہ یہ قدیم الاسلام ہیں۔ (۲۳)

یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ حضرت ابو بکر اور حضرت عمر رضی اللہ عنہا ہے بھی روایت کرتے ہیں۔(۲۴)

ان سے روایت کرنے والوں میں سعید بن المسیب، سلیمان بن بیار، سنان بن ابی سنان الدولی، عبید الله بن عبد الله بن عتبه بن مسعود، واقد بن ابی واقد، عبد الملک بن ابی واقد، عروة بن الزبیر، عطاء بن بیار، موسی بن طلحه بن عبید الله اور ابومرسة مولی عقیل رحمهم الله بین، بلکه کها جاتا ہے که حضرت ابوسعید

⁽١٩) تهذيب التهذيب (ج١١ص ٣٤٥)

⁽۲۰)النقات (ج٥ص ۲۵)

⁽۲۱) المكاشف (جعص ۳۹۳) رقم (۲۷۳۷) و تقريب التهذيب (ص ۲۰۲) رقم (۷۷۹) _

⁽۲۲) الإصابة (ج٣٥ م ٢١٥) و الاستيعاب بهامش الإصابة (ج٣٥ م ٢١٥) و تهذيب الكمال (ج٣٣٥ م ٣٨٠)_

⁽۲۳)الإصابة (جماص ۲۱۵)_

⁽۲۲)تهذيب الكمال (ج۳۳ ص۲۸۳)_

خدری رضی الله عنه نے بھی ان سے روایت کی ہے۔ (۲۵)

ان سے کل چو بیس حدیثیں مروی ہیں،ایک حدیث متفق علیہ ہے اور ایک حدیث میں امام مسلم متفرد ہیں۔(۲۲)

۱۸ ه بین ان کی وفات ہوئی، جبکہ صحیح قول کے مطابق ان کی عمر ۸۵ سال تھی۔ (۲۷) واللہ اُعلم۔ اُن رسول الله صلی الله علیه وسلم بینما هو جالس فی المسجد والناس معه إذ اقبل ثلاثة نفر، فاقبل اثنان إلیٰ رسول الله صلی الله علیه وسلم وذهب واحد

آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم ایک مرتبہ معجد میں تشریف فرماتھ، اور لوگ آپ کے ساتھ سخے، استے ما تھ سخے، استے میں تین آدمی باہر سے گذرتے ہوئے آئے، دو توان میں سے حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف آگئے اور ایک چل دیا۔

"أقبل ثلاثة نفر فاقبل اثنان "مين بظاہر اشكال ہوتا ہے كہ جب تين آدى شروع ہے آئے تو پھر دو آدميوں كے آئے كاكيا مطلب ہے؟ سواس اشكال كے جواب كى طرف ہم نے ترجمہ كرتے ہوئے اشارہ كيا ہے كہ يہ "أقبل ثلاثة نفريمرون فاقبل اثنان منهم إلى دسول الله صلى الله عليه وسلم" كم معنى ميں ہے، گويا پہلى جگہ "أقبل "كے معنى بين كہ وہ گذرتے ہوئے متوجہ ہوئے، اور دوسرى جگه "أقبل "كے معنى بين كہ وہ گذرتے ہوئے متوجہ ہوئے، اور دوسرى جگه "أقبل "كے معنى بين كہ وہ گذرتے ہوئے متوجہ ہوئے، اور دوسرى جگه "أقبل "كے معنى مجلس مباركى طرف متوجہ ہوگئے۔ (٢٨)

یہ ایسائی ہے جیسے کوئی آدمی بیٹھا ہواور سامنے سے پچھ لوگ آرہے ہوں تودور سے یہ سمجھ میں آئے گاکہ لوگ ادھر آرہے ہیں،ان میں سے اگر دوجار ادھر آجائیں اور باتی چلے جائیں تو کہنے والا کہے گا ایک جماعت ادھر متوجہ ہوئی، تین تو مجلس میں آگئے اور باتی چلے گئے۔

پھر"نفو" كااطلاق تين سے لے كروس آوميوں پر ہو تاہے يہال" أقبل ثلاثة نفر" كامطلب

⁽۲۵) تواله بالار

⁽٢٦)خلاصة الخزرجي(٣٢٢م)_

⁽۲۷)تقریب المتهذیب(ص۱۸۲)د قم (۸۳۳۳)_

⁽۲۸)و يك فتح البارى (جاس١٥١)_

ے"اقبل ثلاثة رجالِ هم نفر"_(٢٩)

پھر "نفو" چو نکہ اسم جمع ہے اس وجہ سے "ثلاثلة" كيلئے تميير بننا درست ہے جو جمع كو مقتضى ہے۔(٣٠)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بيں كه مجھے ان تيول حضرات كے نام كہيں نہيں سلے۔(٣١) قال: فوقفا على رمبول الله صلى الله عليه وسلم

رادی کہتے ہیں کہ وہ دونوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مجلس مبارک کے پاس کھڑے ہوگئے۔

فأما أحدهما فرأى فرجة في الحلقة فجلس فيها، وأما الآخر فجلس خلفهم، وأما الثالث فأدبر ذاهباً

ان میں سے ایک نے تھوڑی سی خالی جگہ حلقہ میں دیکھی وہ دہاں بیٹھ گیا، دوسر اشخص لوگوں کے پیچھے بیٹھااور تبیسرا تووہ پیٹھ موڑ کے چل دیا۔

امام بخاری رحمة الله عليه نے يہيں سے اپنار جمد اخذ كياہے۔

فلما فرغ رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ألا أخبركم عن النفر الثلاثة؟ أما أحدهم فأوى إلى الله فآواه الله، وأما الآخر فاستحيا فاستحيا الله منه، وأما الآخر فأعرض فاعرض الله عنه

پھر جبر سول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فارغ ہوگئے توار شاد فرمایا: میں تمہیں تینوں کے حالات کی خبر نہ دوں؟!ایک نے اللہ کی بناہ لی اسے اللہ نے بناہ دے دی، دوسرے مخص کو حیا آئی تواللہ نے بھی اس سے حیاکی، تیسرے مخص نے اعراض کیا سواللہ نے بھی اس سے اعراض کیا۔

"أوى" كِبل جَلد بجرد سے ہے اور دوسرى جَلد مزيد سے ہے۔ "أوى ياوِى" كے معنى پناه لينے كے معنى پناه لينے كے معنى جارد مى جارد

⁽۲۹)حواله بالا_

⁽۳۰)حواليد بالا_

⁽۱۱۱) فتح البارى (ج اص ۱۵۷)_

"فاوی الله فآواہ الله"کا مطلب یہ ہے کہ جو شخص الله اور الله کے رسول کی مجلس کی طرف جھک گیا اللہ نے اس کو اپنے دامن رحمت میں جگہ دے دی اور اپنی رضا عطافر مادی۔(۳۲)
"و أما الآخو فاستحیا"

استحیاء کے دومعنی بیان کیے گئے ہیں:۔

(۱) مشہور معنی تو "استحیاء من المزاحمة" کے کئے گئے ہیں، یعنی مجلس میں گھس کر مزاحمت کرنے سے اس کوشرم آئی اس لئے پیچے بیٹھ گیااور تخطی رقاب سے اجتناب کیا۔ (۳۳)

(۲) دوسرے معنی "استحیاء من الذهاب من مجلس رسول الله صلی الله علیه وسلم"
کے کئے گئے ہیں۔ (۳۳) چنانچہ امام حاکم رحمۃ الله علیه کی روایت میں سبب استحیاء کی طرف اشارہ ہے
"ومضی الثانی قلیلاً ثم جاء فجلس "(۳۵) لینی دوسر اشخص بھی تیسرے آدمی کی طرح جانے لگاتھا
لیکن پھر جانے سے شرماگیااور لوٹ کر بیٹھ گیا۔

حضرت شیخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ پہلے معنی لیمی "استحیاء من الممزاحمة" لئے جاکر بیٹھ گیا۔

اور دوسرے احمال یعنی ''استحیاء من الذھاب''کی صورت میں پہلے شخص سے توادنیٰ مرتبہ ہوگاالبتہ تیسرے شخص سے اعلیٰ ہوگاجو مجلس میں بیضاہی نہیں بلکہ چلا گیا۔(۳۲)

حضرت شاہ ولی الله رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ به جملہ مدح وذم دونوں کا اختال رکھتاہے، اگر اس کے معنی "استحیاء من تخطی الموقاب و الموزاحمة" ہوں تو یہ مدح پر دلالت کر تاہے اور اگر اس کے معنی "استحیاء من أخذ العلم" ہوں تو یہ فدمت پر دال ہے۔ (۳۷)

⁽۳۲) فتح الباري (ج اص ۱۵۷)_

⁽۳۳) فتح الري (ج اص ۱۵۷)

⁽۳۴)حواله بالا

⁽۳۵) حواله بالا

⁽٣٢) اوجز المسالك (ج٥١ص١١١) جامع السلام

⁽٣٤) رساله شرح تراجم ابواب البخاري مطبوعه مع صحيح بخاري (ج اص ١٥) _

حضرت شاہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے یہ جو پہلے معنی بیان کئے ہیں یہ تووہی ہیں جس کوہم نے اول نمبر پر بیان کیا ہے ، لیکن دوسر سے معنیٰ جو شاہ صاحب نے بیان کئے ہیں سے کسی شارح نے ذکر نہیں کئے گویا بیراس جملے کے ایک تیسر سے معنیٰ ہو گئے۔واللہ اعلم۔

فاستحيا الله منه

الله تعالیٰ نے اس سے حیاء کی۔ یعنی اس کی حیار الله نے اس کو بدلہ عطافر مایا کہ اس کے مزاحمت نہ کرنے کی وجہ سے اس پر رحم و کرم فرمایا، اس کا تھوڑا سا چلا جانا معاف فرمادیا اور اس پر مواخذہ نہیں فرمایا۔(۳۸)

وأماالآخرفأعرض فأعرض الله عنه

تیسرے مخص نے اعراض کیا تواللہ تعالیٰ نے بھی اس کے ساتھ اعراض کا معاملہ فرمایا، یعنی اس کے اعراض کرنے پراللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگئے۔

یہ جملہ إخباریہ ہے یادعائیہ ؟ دونوں اختال ہیں (۳۹) اقرب بیہ کہ اخباریہ ہو، قاضی عیاض کا ربحان اسی طرف ہے (۴۰)، کیونکہ حضرت انس رضی اللہ عنہ کی روایت ہے "فاستغنی فاستغنی الله عنه"(۴۱) یعنی اس نے استغناظ امر کیا تواللہ عزوجل نے بھی اس سے استغناء ہرتا۔

امام نووی رحمة الله علیه فرماتے ہیں بظاہریہ هخص حضور صلی الله علیه وسلم کی مجلس سے بلاعذراعراض کرکے گیا تھلا ۲۳ کہ دور نیر بھی کی جالب ہے،اس کی وجہ سے مؤاخذہ نہیں ہوتا۔ کرکے گیا تھلا ۳۲ کہ دورنہ معذوری ایس چیز ہے کہ دہ خیر ہی کی جالب ہے،اس کی وجہ سے مؤاخذہ نہیں ہوتا۔ لیکن اس توجیہ کی ضرورت اس وقت ہے جبکہ یہ تیسر اشخص مومن ہو جبکہ یہ عین ممکن ہے کہ

⁽۳۸) د کیمئے فتح الباری (جام ۱۵۷) وشرح نووی (ج۲ص ۱۲)

⁽٣٩) اوجز المسالك (ج١٥ص١١٥) وفتح البارى (ج١ص١٥١)

⁽٣٠) ديكي اكمال إكمال المعلم للأبي (ج٥م ٣٣٣).

⁽۱۶) فتح البارى (ج اص ۱۵۷)_

⁽٣٢) شرح النووي (٢٥ص/٢١) كتاب السلام، باب من أتى مجلساً فوجد فرجة فجلس فيها وإلا وراء هم

یہ منافق ہو، حافظ ابن عبدالبر نے اس کواختیار کیاہے، وہ فرماتے ہیں کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی مجلس سے منافق ہی اعراض کر سکتا ہے۔ (۴۳)واللہ اعلم۔

۹ - باب : قَوْلِ آلنَّبِيِّ عَلِيْكِ : (رُبَّ مُبَلَّغٍ أَوْعَى مِنْ سَامِعٍ) . [ر: ١٦٥٤] ما قبل كے باب سے مناسبت

ند کورہ باب اور باب سابق کے در میان مناسبت یہ۔ ہے کہ اس باب میں "مبلغ" (بفتح اللام)کا حال ند کورے، جبکہ باب سابق میں علقہ میں بیٹھنے والے کا، جو کہ منجمانہ مبلغین ہے، کیونکہ حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حلقات جہاں علوم اوران کو سیھنے کے امر پر مشتمل ہوتے تھے وہاں غائبین تک تبلیغ کا مکلّف بھی بنایاجا تا تھا۔ (۴۳)

# ترهمة الباب ميں مذكور تعلق كى تخر يج

ترجمة الباب میں فدکور حدیثِ معلق "رب مبلغ أوعیٰ من سامع "کی تخ تئ خود امام بخاری رحمة الله علیہ نے اس باب میں بالمعنی "اور آگے کتاب الحج، "باب الخطبة أیام منی "میں بلفظہ کی ہے۔ (۴۵) حافظ قطب الدین علبی رحمة الله علیہ اور ان کی انتاع کرنے والے بعض شر تاح نے اس حدیث کی تخ تئ کی نسبت ترفدی شریف میں حضرت عبدالله بن مسعود رضی الله عنه کی حدیث کی طرف کی ہے۔ (۴۷) جس سے متر شح ہو تاہے کہ امام بخاری رحمة الله علیہ نے اس کی تخ تئ نہیں کی، حالا تکہ جیسا کہ انجمی گذرا۔ امام بخاری رحمة الله علیہ نے خودا پئی صحح میں اس کی تخ تئ کی ہے، لبندااس کا حوالہ دینا چاہئے تھا۔

ترجمة الباب كامقصد

حافظ قطب الدین حلبی رحمة الله علیه نے فرمایا که اس باب کا مقصد اس بات پر تنبیه ہے که اگر

⁽٣٣) شرح الزرقاني على مؤطا الإمام مالك (ج٣٥ ٣٠٠) جامع السلام، رقم (١٨٥٧) _

⁽۱۲۲)عمدة القارى (ج۲ص ۲۳)_

⁽٣٥) ويكي صحيح بخارى (ج اص ٢٣٥) كتاب الحجر، باب المخطبة أيام منى، رقم (١٧١١)_

⁽٢١) وكيسة جامع ترمذي، كتاب العلم، باب ماجاء في الحث على تبليغ السماع، رقم (٢٩٥٧).

حدیث پڑھانے والاغیر عارف اور غیر محقق ہو، لیکن جو کچھ وہ بیان کر رہاہے وہ محفوظ ہو تواس کی صدیث مھی لی جاسکتی ہے۔ (۴۷)

حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس باب سے اس بات کار دکرنا مقصود ہے جو مشہور ہے کہ شاگر داستاذ سے علم میں کم تر ہی ہو تاہے۔ (۸۸)

حضرت شخ الحدیث مولانا محمدز کریا صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمة الله علیه کی غرض اس باب کی تر غیب دینا ہے کہ اپنے سے کم تر سے بھی علم حاصل کرنے کا اہتمام کرنا حالیہ علیہ وسلم فرمار ہے ہیں" رب مبلغ أو عیٰ من سامع" بعض بلا واسطہ سننے والوں کے مقابلہ میں بالواسطہ سننے والے" أو عیٰ" احفظ" اور" افھم" ہوتے ہیں۔

امام وکیج اور سفیان بن عیمینه رحمهماالله فرماتے ہیں ''إنه لاینبل المحدث حتی یکتب عمن هو فوقه و مثله و دونه''۔(۵۰)

حضرت امام بخاری رحمة الله علیه سے جور باعیات نقل کی جاتی ہیں(۵۱) ان میں بھی یہ مضمون وارد ہے،ان رباعیات کواگرچہ سیو طی وغیرہ نے بغیر کسی نقذ کے ذکر کر دیا ہے(۵۲) لیکن حافظ ابن حجر رحمة الله علیہ کی رائے یہ ہے کہ یہ ٹابت نہیں (۵۳) والله اعلم۔

⁽٢٧) عرة القارى (ج٢ص٣٣)_

⁽۴۸) لامع الدراري (٢٢ص١)

⁽٣٩)الأبواب والتراجم (ص١٣)_

⁽۵۰) و كيمت الجامع الأخلاق الراوى و آداب السامع للخطيب (ص ٣٧٣) رقم (١٢٢٥ و ١٢٢١) الكتابة عن الأقران، و (ص هـ ٥٠) رقم (١٢٧٦ و ١٢٧١) الكتابة الأكابر عن الأصاغر. ومقدمة ابن الصلاح (ص ٢٣٩ و٢٣٨) النوع الثامن والعشرون معرفة آداب طالب الحديث. وفتح المغيث للعراقي (ص ٣٠٠) وفتح المغيث للسخاوى (ح ٣٣ س ٢٩٢) و وتدريب الراوى (ح ٢٣ س ٢٩٧) .

⁽۵) يه رباعيات يه إلى "واعلم أن الرجل لايصير محدثا كاملاً في حديثه إلابعد أن يكتب أربعاً مع أربع كأربع، مثل أربع، في أربع، عند أربع، بأربع، عن أربع، عن أربع، لأربع، وكل هذه الرباعيات لاتتم إلا بأربع، مع أربع، فإذا تمت له كلها هان عليه أربع، وائتلي بأربع، فإذا صبر على ذلك أكرمه الله في الدنيا بأربع، وأثابه في الآخرة بأربع". ويكت تدريب الراوى (ج ٢ ص ١٩٥٧) آخر النوع الثامن والعشرين معرفة آداب طالب الحديث، ومقدمة أوجز المسالك (ص ١٣٩) - (١٥٥) المجل يحجيج والدكة (عليه المعالمة (ص ١٣٩).

⁽۵۳) ويكي مقدمة أوجز المسالك (ص١٣٠)

٧٧ : حدّثنا مُسَدَّدٌ قَالَ : حَدَّثنا بِشْرٌ قَالَ : حَدَّثنا أَبْنُ عَوْنٍ ، عَنِ أَبْنِ سِيهِ بِنَ ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ ، عَنْ أَبِيهِ : ذَكَرَ النَّبِي عَلَيْ فَعَدَ عَلَى بَعِيرِهِ ، وَأَمْسَكَ إِنْسَانٌ بِخِطَامِهِ – أَوْ الرَّعْمِ بِنِ أَبِي بَكْرَةَ ، عَنْ أَبِيهِ : ذَكَرَ النَّبِي عَلَيْهِ قَعَدَ عَلَى بَعِيرِهِ ، وَأَمْسَكَ إِنْسَانٌ بِخِطَامِهِ – أَوْ يَرَامِهِ – قَالَ : (أَلَيْسَ يَوْمَ اللَّهُ سَبُسَمِّيهِ سِوَى السَّمِهِ ، قَالَ : (أَلَيْسَ يَوْمَ النَّهُ مِنْ اللَّهِ عَنْدِ السَّمِةِ ، فَقَالَ : النَّكْمِ اللَّهِ مَنْ اللَّهِ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مَنْ عَلَى اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ اللَّهُولُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَا

[0.1 . 307/ . 0770 . 33/3 . 0776 . 7776 . 7776 . 100]

تراجم رجال

(۱) مسدو: یه مشهورامام حدیث مسدو بن مسرهد اسدی رحمة الله علیه بین ان کے مختم حالات الایمان "باب من الایمان أن یحب الاخیه ما یحب لنفسه "کے تحت گذر بچکے بیں۔ (۵۵) "کتاب الایمان "باب من الایمان أن یحب الاخیه ما یحب لنفسه "کے تحت گذر بچکے بیں۔ (۵۷) بشر: یه بشر بن المفهنل بن لاحق رَقاشی بھری رحمة الله علیه بین، ان کی کنیت ابواسا عیل ہے۔ (۵۲) انہوں نے اسا عیل بن امیه ، حمید الطّویل ، خالد الحذاء ، سعید بن ابی عروب ، سلمه بن علقه ، سهیل بن ابی صالح ، شعبه بن الحجاج ، عاصم بن کلیب ، عبد الله بن عون ، یحی بن سعید انصاری ، صفام دستوائی ، عمر بن المنكدر ، قرق بن خالد اور یونس بن عبید رحمهم الله تعالی وغیره سے حدیث کاساع کیا ہے۔

(۵۳) أو له: "عن أبيه" الحديث أخوجه البخارى أيضاً في صحيحه (١٥ صال) في كتاب العلم، باب ليبلغ العلمَ الشاهدُ العائب، رقم (١٠٥) وفي (١٠٥ ص٢٣ و٢٥ ٢٥ ٢٠) كتاب المحج، باب المخطبة أيام منى، رقم (١٠٥ ) وفي (١٠٥ ص٢٥ ٢٠٥ ٢٠) كتاب المعازى، باب حجة الوداع، رقم (٢٠٥ ٣) و بلدء المخلق، باب ماجاء في سبع أرضين، رقم (١٩٤ ق ، باب : إن عدة الشهور عند الله النا عشر شهراً في كتاب الله.....، في (٢٠٢ ص ٢٠٤) كتاب التفسير، صورة براء ق ، باب : إن عدة الشهور عند الله النا عشر شهراً في كتاب الله.....، رقم (٢١٢ م) و في (٢٠٢ ص ٢٠٤) كتاب الأضاحي، باب من قال : الأضحى يوم النحو، رقم (١٥٥٥) و في (٢٠٢ ص ١٠٥٠) كتاب الفتن باب قول النبي صلى الله عليه وسلم : لاترجعوا بعدى كفاراً يضرب بعضكم رقاب بعض، رقم (١٠٤٥) و ومسلم في كتاب الفتن باب الوريم، رقم (١٣٠٥) و وجوه يومئذ ناضرة إلى ربها ناظرة، رقم (١٣٣٧) و ومسلم في عديم المناسك، باب الأشهر الحرم، رقم (١٩٣٥) و(١٩٣٨) وابن ماجه في سننه، في المقدمة، باب من بلغ علماً، رقم (٢٣٣٧) لمناسك، باب الأشهر الحرم، رقم (١٩٣٥) وابن ماجه في سننه، في المقدمة، باب من بلغ علماً، رقم (٢٣٣٧) و (٥٥) وكين كشف الراري (٢٣٠٠).

⁽٢٥) تهذيب الكمال (جمص ١٣٨)

ان سے روایت کرنے والوں میں امام احمد بن حنبل، اسحاق بن راھویہ، ٹمید بن منعدہ، عبید اللہ بن عمر القوار بری، عثمان بن البی شیبہ، عفان بن مسلم، علی بن المدینی، عمرو بن علی، مسدو بن مسرحد، نصر بن علی چہضمی، ابوالولید هشام بن عبد الملک طیالسی اور ایعقوب بن ابراھیم دور قی رحمہم اللہ تعالی وغیرہ ہیں۔(۱)

امام احدر حمة الله عليه فرمات بين "إليه المنتهى في التثبت في البصرة" ـ (٢)

امام سحی بن معین رحمة الله علیه سے پوچھا گیا" من أثبت شیوخ البصریین؟" توانہوں نے ایک جماعت کانام لیا،ان میں بشر بن المفصل کانام بھی لیا(۳)۔

امام ابوزر عد ، امام ابوحاتم اور امام نساكي رحمهم الله فرمات بين "فقة" (٣) ـ

امام محمد بن سعدر حمة الله عليه فرماتے بين "و كان ثقة كثير الحديث-"(۵)

امام ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات ميس ذكر كيا بـــ (١)

المام عجل رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة فقيه البدن(٤)ثبت في الحديث" حسن الحديث،

صاحب سنة" ـ (۸)

امام بزارر حمة الله عليه فرماتے بين "فقة" (٩)-

⁽۱) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لئے دیکھئے تہذیب الکمال (ج مص ۱۳۸ - ۱۵)_

⁽٢) تهذيب الكمال (جهم ص١٥٠) _

⁽m)حواله بالا_

⁽۴)حواله بالا_

⁽۵)طبقات ابن سعد (چ۲ص۲۹۰)۔

⁽٢)الثقات لابن حبان (١٤٥ ١٤٠)_

⁽²⁾ قال الشيخ محمد عوامة نقلاً عن الشيخ العلامة عبدالله العُمارى: "كلمة "فقيه البدن"يقولها المحنثون، ويقول الاصوليون: "فقيه النفس"، ومعناها: أن الشخص تمكن في الفقه حتى اختلط بلحمه ودمه، وصار سجية فيه، ومراد المحدثين بها ترجيح الراوي الموصوف بها ولو كان أقل من الثقة، بحيث لوتعارضت رواية الصدوق الفقيه البدن مع رواية الثقة غيرالمتقن، قدّمت رواية الصدوق المذكور". انظر دراسات بين يدي "الكاشف" (١٥ص٣٠) ألفاظ المجرح و التعديل في "الكاشف".

⁽٨) تهذيب العهذيب (جاص٥٩)-

⁽٩)حواله بالا

حافظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے ہيں "و كان حجة" _(١٠)

حافظ ابن حجررحمة الله عليه فرمات بين "ثقة ثبت عابد" (١١)

٨٥ اه يس ان كا انتقال جوا_(١٢) رحمه الله تعالى رحمة واسعة

(۳۰)ابن عون

یہ عبداللہ بن عون بن اُد طبان مُز نی بھری رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کی کنیت ابو عون ہے۔ (۱۳)

انہوں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کی زیارت تو کی ہے البنۂ ان سے ساع ثابت نہیں ہے۔ (۱۳)

یہ ابووا کل شقیق بن سلمہ، شعبی، حسن بھری، محمد بن سیرین، قاسم بن محمد،ابراھیم نخعی، مجاھد،
سعید بن جُہیر، مکول انس بن سیرین، رجاء بن حیوہ اور ابورجاء مولی ابی قلابہ رحمہم اللہ تعالی وغیرہ سے
روابت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے سفیان ثوری، شعبہ بن الحجاج، عبداللہ بن المبارک، نضر بن شمیل، اساعیل بن علیہ، یزید بن هارون، اسحاق الازرق، از هر السمان، ابوعاصم النبیل اور امام اصمعی رحمهم اللہ تعالیٰ روایت حدیث کرتے ہیں (۱۵)۔

امام على بن المديني رحمة الله عليه فرمات بي "جمع لابن عون من الإسناد مالا يجمع لأحد من أصحابه ....."_(١٦)

هشام بن حسّان رحمة الله عليه فرمات بي "حدثنى من لم ترعيناي مثله" اور پهر انہول نے

⁽١٠) الكاشف (ج اص ٢٦٩ و ٢٧٠) رقم (٥٩٨)_

⁽۱۱) تقویب التهذیب (ص۱۲۳) رقم (۲۰۳) ر

⁽۱۲)تهذيب الكمال (ج٣ص ١٥١)_

⁽١٣) تهذيب الكمال (ج١٥٥ ٣٩١٥)_

⁽۱۳)تهذیب الکمال(۱۵۵ص۳۹۵) وقال الذهبی فی السیر (۲۵ص۳۲۳): "وما وجدت له سماعاً من آنس بن مالك، ولا من صحابی، مع أنه ولد فی حیاة ابن عباس وطبقته، و كان مع انس بالبصرة، وقد ورد عنه أنه رأي أنساً وعلیه عمامة خز " (۱۵) شیور و تلانده کی تفصیل کے لئے دیکھئتھذیب الکمال (۱۵۵ص۳۹۵ سوسس ۱۳۹۷) و میر أعلام النبلاء (۱۲۳ س۳۲۹ و۳۷۵) _

⁽١٧)تهذيب الكمال (ج١٥ص ١٩٧)_

ابن عون کی طرف اشاره کیا(۱۷)۔

الم عبدالله بن المبارك رحمة الله عليه فرمات بي "مارأيت أحدًا ذكولي قبل أن ألقاه، ثم لقيته إلا وهو على دون ما ذكولى، إلا ابن عون، وحيوة، أوسفيان، فأما ابن عون فلوددت أنى لزمته حتى أموت أويموت " ـ (١٨)

عبدالرحمٰن بن مهدى رحمة الله عليه فرماتے جي "ما كان بالعواق أحد أعلم بالسنة منه" (١٩) قرة بن غالد رحمة الله عليه فرماتے جي "كنا نتعجب من ورع ابن سيرين فأنساناه ابن عون" (٢٠)

عيسى بن يونس رحمة الله عليه فرمات بين كان أثبت من هشام يعنى ابن حسان "(٢١)_

ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات مين "ثقة، وهو أكبو من النيمي" _ (۲۲)

ابن سعدر حمة الله عليه فرماتے بين "وكان ثقة كثير الحديث ورعاً" ـ (٣٣)

امام نسائى رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة مأ مون" (٢٠٠) ـ

نیزایک مقام پر فرماتے ہیں "ثقة ثبت"۔ (۲۵)

ابن حان رحمة الله عليه فرمات بين "كان عبدالله بن عون من سادات أهل زمانه عبادة، وفضلاً، وورعاً، ونسكاً، وصلابة في السنة، وشدة على أهل البدع "-(٢٦)

⁽١٤)سير أعلام النبلاء (٢٥ ١٥ ٣١٥)_

⁽۱۸)تهذیب الکمال (ج۱۵ص۰۰۰)۔

⁽١٩) حوالته بإلا

⁽۲۰)حواله بالا

⁽۲۱) تهذیب التهذیب (ح۵ص۳۸۸)_

⁽۲۲)حوالہ بالار

⁽۲۳) طبقات ابن سعد (ج ۷ ص ۲۲۱)۔

⁽۲۳)تهذیب التهذیب (۲۵ص۳۸)

⁽۲۵)حوالہ بالا۔

⁽۲۷)النقات لابن حبان (ج ٢٥) ـ

امام بزار رحمة الله عليه فرماتے بين "كان على غاية من التوقى"_(٢٧)

عمَّان بن الى شيبه رحمة الله عليه فرهاتے بين "ثقة صحيح الكتاب"_(٢٨)

الم عجل رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة رجل صالح" ـ (٢٩)

ان سے اصحاب اصول ستہ نے روایات لی ہیں۔(۳۰)

اهاه مين ان كانتقال بوار (m) رحمه الله تعالى رحمةً واسعةً ـ

(۴) ابن سیرین

ید آنام محد بن سیرین انساری بفری رحمة الله علیه بین، ان کے حالات "کتاب الإیمان، باب اتباع المجنائز من الإیمان"کے تحت گذر کے بین۔(۳۲)

(۵)عبدالرحمن بن اني بكره

یہ حضرت ابو بکرہ نفیع بن الحارث ثقفی رضی اللہ عنہ کے صاحبزادے ہیں،ان کی کنیت ابو بحریا ابو حاتم ہے۔ان کو "اول مولود ولد فی الإسلام بالبصرة" کا اعزاز حاصل ہے۔ (۳۳)

حضرت عبدالله بن عمرو، حضرت علی، اپنے والد حضرت ابو بکرہ، اشج عصری اور اسود بن سریع رضی الله عنهم سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے ابوبشر جعفر بن ابی و شیہ ، خالد الحذاء ، عبد الله بن عون ، عبد الملک بن عمیر ، قادہ ، محمہ بن سیرین اور یونس بن عبید رحمہم الله تعالی وغیر ہ حضرات رواہت حدیث کرتے ہیں۔ (۳۴)

⁽۲۷)تهذیب التهذیب (ج۵ص ۳۴۸)

⁽۲۸)تهذیب التهذیب (ج۵ص۳۹)۔

⁽٢٩) حواليه بالا

⁽۳۰) ديکھئے ند کورہ بالاکتب رجال۔

اس) الكاشف (ج اص ٥٨٢) رقم (٢٨٩٧)_

⁽۳۲) دي كيف كشف البارى (ج ٢ص ٥٢٣)_

⁽mm) ويحصّ تهذيب الكمال (ح2اص ٥) وسير أعلام النبلاء (جسم ٣١٩ و٣١١) ر

⁽٣٨) شيوخ و تلانده كي تفصيل كيليّ و كميّ تهذيب الكمال (ج ١٥٥٥)

امام ابن سعدر حمة الله عليه فرماتے بي "وكان ثقة له أحاديث ورواية" ـ (٣٥) امام عجل رحمة الله عليه فرماتے بين "بصرى تابعى ثقة" ـ (٣١)

طافظ ذہمی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "ولد زمن عمر، وکان ثقة کہیرالقدر مقرناً عالماً "۔(٣٤)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات مين ذكر كيا بـــــ (٣٨) الم نووى رحمة الله عليه فرمات بين "واتفقوا على توثيقه" ــ (٣٩) ٩٢ هـ مين ان كي وفات بوئي (٣٠) رحمه الله تعالى رحمة واسعة ــ

(۲) حضرت ابو بکره رضی الله عنه

حضرت ابو بكره رضى الله عنه كے حالات كتاب الإيمان، "باب وإن طائفتن من المؤمنين اقتتلوا فأصلحوا بينهما"كے تحت كُذر كيكے بين_(١٣)

ذكرالنبي صلى الله عليه وسلم قعد على بعيره

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ نے حضور اکر معلقہ کا ذکر کیا کہ آپ اپنے اونٹ پر تشریف فرما

تق

اس جملہ میں ''ذکر'' کے اندرضمیر مثنتر حضرت ابو بکر ہ رضی اللہ عنہ کی طرف راجع ہے۔ بعض ننخوں میں اس سے پہلے ''قال'' بھی ہے،اس کے اندر موجود ضمیر مثنتر عبدالرحمٰن بن ابی بکرہ کی طرف راجع ہے۔

⁽٣٥)الطبقات لابن سعد (ج٢ص ١٩٠)

⁽۳۷)تهدیب التهدیب (ج۲مس۱۳۸)

⁽٣٤)سيرأعلام النبلاء (٣٣٥) ٢٦١)

⁽٣٨)النقات لابن حبان (ج٥ص٤٤)_

⁽٣٩) تهذيب الأسماء واللغات (جاص٢٩٥)

⁽۴۰)سيراعلام النبلاء (ج٣٠ ١٠٠٠)_

⁽۱۱) ويكفئ كشف البارى (ج٢ص٢٦).

(۴۴) فتح الباري (ج اص ۱۵۸)_

وأمسك إنسان بخطامه أوبزمامه

اورایک آدمی اونٹ کی تکیل یا اس کی باگ تھامے ہوئے تھا۔

اس "إنسان" ہے كون مراد ہے؟ بعض حضرات فرماتے ہيں كہ اس سے حضرت بلال رضى الله عنها كہتى ہيں "حججت في الله عنه كي دوايت ميں حضرت أم الحصين رضى الله عنها كہتى ہيں "حججت في حجة النبي صلى الله عليه وسلم، فرأيت بلالاً يقود بخطام راحلته....."(٣٢)

اور بعض حضرات کہتے ہیں کہ یہ عمروبن خارجہ تھے، کیونکہ "سنن"کی روایت میں حضرت عمروبن خارجہ رضی اللہ علیه وسلم سسے (۲۳)

لیکن حافظ ابن حجر رحمة الله علیه فرماتے ہیں که صحیح بیہ ہے که بیه خود راوی حدیث مین حضرت ابو بکره رضی الله عند ہیں، کیو کله اساعیلی کی روایت میں اس حدیث میں تصریح موجود ہے" خطب رسول الله علی داحلته یوم النحر، وأمسكت الله علی داحلته یوم النحر، وأمسكت إما قال بخطامها، و إما قال: بزمامها" (۳۲)

اس روایت ہے ایک فائدہ یہ بھی حاصل ہوا کہ روایت باب میں جو خطام وزمام کے در میان تردید اور شک وار دہے وہ حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ کی طرف سے نہیں بلکہ ان سے پنچے کسی راوی کی

(۲۲)سنن النسائى الصغرى (٢٦ ص ٣٨ و٣٩) كتاب مناسك الحج، باب الركوب إلى الجمار و استظلال المحرم، والسنظلال المحرم، تم (٢٠٢٧) كتاب الحج، باب الركوب إلى الجمار واستظلال المحرم، رتم (٢٠٢٧) ـ

(٣٣)قال الحافظ في الفتح (جاص ١٥٨): "وقد وقع في السنن من حديث عمروبن خارجة قال: كنت آخذاً بزمام ناقة النبى صلى الله عليه وسلم. انتهى، فذكر بعض الخطبة" ولكنى لم أجد هذا اللفظ فيما رجعت إليه من المصادر فقد أخرج هذا الحديث النسائى في سننه الصغرى (ج ٢ ص ١٣١، كتاب الوصايا، بالب إبطال الوصية للوارث، وفي سننه الكبرى (ج ٤ ص ١٠٧) كتاب الوصايا، باب، إبطال الوصية للوارث رقم ٢٤٦٨. ٢٤٤٠) والترمذى في جامعه في كتاب الوصايا، باب ماجاء لاوصية لوارث، رقم (٢١٢) وابن ماجه في سننه، في كتاب الوصايا، باب : لاوصية لوارث، رقم (٢١٢١) وابن ماجه في سننه، في كتاب الوصيا، باب الوصية لوارث، رقم (٣٢٦) وليس في واحد من هذه المصادر اللفظ الذي نقله الحافظ عن "السنن" نعم روى أحمد في مسنده (ج٣ ص ٢٨١١) والدرس وقد وقع في السنن....." سبق قلم، وقد "كنت آخذا بزمام ناقة رسول الله على الله عليه وسلم..." فكان ما قاله الحافظ : "وقد وقع في السنن....." سبق قلم، وقد كان يريد أن يكتب "وقد وقع في مسنداً حمد" والله أعلم.

طرفے ہے۔(۲۵)

پھر "خطام" اور "زمام" دونوں ایک ہیں؟ یاد ونوں میں فرق ہے؟

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه نے دونوں کو متر ادف قرار دیاہے اور کہاہے کہ ادنٹ کی ناک میں حلقہ ڈالا جاتاہے اس حلقہ میں دو طرف سے جورتی باند ھی جاتی ہے اس رسی کو "خطام"یا" زمام" کہتے ہیں۔ (۳۷)

صاحبِ مختار الصحاح نے بھی "خطام" کی تغییر "زمام" سے کی ہے (۳۷)اور پھر "زمام" کی تغییر وہی کی ہے جوابھی ہم نے اوپر ذکر کی، مزید اضافہ یہ بھی کیا ہے کہ اس "زمام" (چھوٹی رسی) کے ساتھ "مہار" باند ھی جاتی ہے اور بھی مہاریر "زمام" کااطلاق کر دیا جاتا ہے۔ (۴۸)

جبکہ ویگر اصحاب لغت کی تشریح سے معلوم ہو تا ہے کہ "خطام"اور "زمام" میں فرق ہے، "زمام" اس باریک رسی کو کہتے ہیں جوناک میں ڈالی جاتی ہے اور "خطام" "مہار "کو کہتے ہیں (۴۹) واللہ اعلم۔

قال: أي يوم هذا؟ فسكتنا حتى ظننا أنه سيسمّيه سوى اسمه، قال: أليس يوم النحر؟ قلنا: بلي

آپ نے بو چھایہ کون سادن ہے؟ ہم خاموش ہو گئے؛ حتی کہ ہم یہ سمجھنے لگے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس کاکوئی اور نام بتائیں گے، آپ نے بو چھاکہ یہ بوم النحر نہیں ہے؟ ہم نے کہا کہ "کیوں نہیں"۔

روایت باب میں "سکتنا" ہے، جبکہ کتاب الحج کی روایت میں "قلنا: الله ورسوله أعلم"
ہے(۵۰)، بظاہر اس طرح دونوں روایتوں میں تعارض ہوجا تاہے۔

اس كاجواب يد ہے كه بهوسكتا ہے كه بعض حضرات نے سكوت كيا بواور بعض حضرات نے "الله

⁽۵۸)حوال پالا۔

⁽۲۷) حواله بالار

⁽٧٤) مختار الصحاح (١٨١) ماده "خطم".

مختار الصحاح ( $\gamma$ ۵۵) ماده "زمم" ماده"

⁽٢٩) ويكيئ النهاية (ج٢ص٥٠) مادة "خطم"

⁽٥٠) ويكف صحح بخارى (جاص٢٣٣) كتاب الحج، باب الخطبة أيام منى، قم (١٤٨١)_

و رسوله أعلم ''كهابور

یہ بھی ہوسکتاہے کہ پہلی مرتبہ پوچھنے پرسکوت کیا ہواوردوسری مرتبہ پوچھنے پر "الله ورسوله أعلم " کہا ہو۔

لیکن یہ دونوں جواب اخمال محض کے درجہ میں ہیں، اصل میں صحابہ کرام نے "الله ورسوله أعلم" بی کہا تھا، لیکن اس کو راوی نے گاہے اختصار ان فسکتنا سے تعبیر کردیا، ای : فسکتنا عن الحجواب، ظاہر ہے "الله ورسوله أعلم" کہنا جواب نہیں ہے بلکہ یہ سکوت عن الجواب ہے اور جواب الله اور الله کے رسول صلی الله علیہ وسلم کی طرف مفوض کیا جارہ ہے۔

پھر حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ کی روایت میں توبہ ہے کہ صحابہ نے "اللہ و رسولہ أعلم" کہا، جبکہ کتاب الحج میں حضرات ابن عباس رضی اللہ عنہ کی روایت میں آرہاہے کہ صحابہ نے جواب میں "یوم حوام" کہلاہ)اس طرح ان دونوں روایتوں میں تعارض ہو گیا۔

اس تعارض کو کئی طریقے سے دور کیا گیاہے:

اول توبیک حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے جب سوال فرمایا تو بعض لوگوں نے "الله ورسوله أعلم" كهد دیا اور بعضول نے "يوم حوام" كهد دیا، كيكن به بعید معلوم ہو تاہے۔

دوسر اجواب به ہوسکتا ہے کہ ممکن ہے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دو مرتبہ پوچھاہو، پہلی مرتبہ ان حضرات نے "الله ورسوله اعلم" کہا ہواور دوسری مرتبہ "یوم حوام" کہا ہو۔ لیکن سیاق و طرز حدیث اس جواب کو بھی بعید بتار ہاہے۔

تیسراجواب سے ہے کہ ہوسکتا ہے کہ آپ نے دودن خطبہ دیاہو، پہلے دن تو صحابہ نے "الله ورسوله أعلم" کہاہواوردوسرےدن جواب معلوم ہوجانے کی وجہ سے "یوم حرام" کہاہو۔لیکن سے بھی بعی معلوم ہو تاہے۔

چو تھاجواب یہ ہے،اور یہی اقرب معلوم ہو تا ہے کہ حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ کی روایت مفصل اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہاکی روایت مخضر و مجمل ہے۔

حفرت ابو بكره رضى الله عنه كى روايت ميں يہ ہے كه آپ نے جب فرمايا "أي يوم هذا؟" تو صحابہ نے "الله ورسوله أعلم" كہا، حضور پاك صلى الله عليه وسلم نے فرمايا "أليس يوم النحو؟" صحابہ

⁽٥١) صحيح بخار ك (جاص ٢٣٣) كتاب الحج، باب الخطبة أيام مني، رقم (١٤٣٩)_

نے جواباً کہا" بلنی" تواب سب کا مختصر خلاصہ یہ نکلا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے جواب میں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے "یوم حوام" کہہ دیا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہماکی روایت میں اصل مضمون پر نظر کرتے ہوئے اختصار سے تعبیر کیا گیااور کہہ دیا گیا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے جواب میں صحابہ نے "یوم حوام" کہہ دیا۔ واللہ اُعلم

قال: فأي شهر هذا؟ فسكتنا حتى ظننًا أنه سيسميه بغير اسمه، فقال: اليس بذي الحجة؟ قلنا: بلي الله الله المالة المالة

آپ نے پوچھاکہ یہ کون سام ہینہ ہے؟ہم خاموش ہوگئے حتی کہ ہم سمجھنے لگئے کہ اس مہینے کا کوئی اور نام بتائیں گے، پھر پوچھاکہ کیایہ ذی الحجہ نہیں ہے؟ہم نے کہاکیوں نہیں۔

حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم سوالات اس لیے فرمارہے تھے تاکہ صحابہ کرام ہمہ تن متوجہ ہو کر آپ کی بات سننے کے لیے تیار ہو جا کیں۔

قال : فإن دماءكم وأموالكم وأعراضكم بينكم حرام كحرمة يومكم هذا، في شهر كم هذا، في بلدكم هذا_

آپ نے فرمایا کہ تمہارے خون، مال اور آبرو کیں ایک دوسرے پر اس طرح حرام ہیں جس طرح تمہارے اس دن کی حرمت تمہارے اس مہینہ میں اور تمہارے اس شہر میں۔

ا يك اشكال أوراس كاجواب

تشبیہ میں مشہہ بہ مصبہ سے اقویٰ ہو تاہے، یہاں مصبّہ (حرمتِ دم وعرض ومال)مصبہ بہ (حرمتِ بوم وشہر وبلد)سے اقویٰ ہے۔

اس کا جواب ہے ہے کہ ایک دوسری جہت سے یہاں مشبہ بہ مشبہ سے اقویٰ ہے، وہ ہے حرمت کی شہر ت، ان لوگوں کے ذہنوں میں یوم وشہر وبلد کی حرمت زیادہ تھی، اور بیہ حرمت ان کے یہاں معروف و مشہور تھی جبکہ جان ومال و آبروکی اہل جاہلیت کے یہاں کوئی قدر نہیں تھی کسی کو قتل کر دینا، کسی کامال لوٹ مشہور تھی جبکہ جان ومال و آبروکی اہل جاہلیت کے یہاں کوئی قدر نہیں تھی کسی کو قتل کر دینا، کسی کامال لوٹ لینا، کسی کی آبرواور عزت کو تار تار کر دیناان کے بائیں ہاتھ کا کھیل تھا، اس لیے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو بتلایا کہ جیسے تم یوم وشہر وبلد کو محترم سیجھتے ہو اور رس میں تعدی سے اجتناب کرتے ہوائی طرح ہی

چیزیں بھی حرام اور لا تق احترام ہیں،ان میں بھی تعدی سے اجتناب کرو۔(۵۲)واللہ اعلم۔

ليبلغ الشاهد الغائب

حاضر غائب کو پہنچادے

اس سے معلوم ہوا کہ جومسکلہ سے واقف ہوں ان کو چاہئے کہ وہ ناواقفین کو بتادیں۔

فإن الشاهد عسى أن يبلّغ من هو أوعىٰ له منه

اس لئے کہ ممکن ہے حاضر شخص کسی ایسے آدمی کو پہنچادے جو اس بات کو پہنچانے والے سے زیادہ یادر کھنے والااور سبحضے والا ہو۔

یمی ترجمۃ الباب ہے یعنی ممکن ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو آتھوں ہے دیکھنے والا السے شخص کو دین پہنچائے جواس سے افہم واحفظ ہو۔اور ایباہواہے، تابعین کے دور میں بعض ایسے علماء پیدا ہوئے ہیں جو بہت سے صحابہ کرام سے حفظ و فہم میں فائق تھے،اس کے بعد بھی یہی صور تحال رہی کہ تبع تابعین کے دور میں بعض ایسے علماء ہوئے جواہیے سے پہلے طبقہ پر فائق تھے۔واللہ اُعلم بالصواب۔

١٠ ِ باب : ٱلْعِلْمُ قَبْلَ ٱلْقَوْلِ وَٱلْعَمَلِ .

لِقَوْلِ آللهِ تَعَالَى: "فَأَعْلَمُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا ٱللهُ" /محمد: ١٩/. فَبَدأً بالْعِلْمِ.

﴿وَأَنَّ ٱلْعُلَمَاءَ هُمْ وَرَثَةُ ٱلْأَنْبِيَاءِ . وَرَّثُوا ٱلْعِلْمَ ، مَنْ أَخَذَهُ أَخَذ بِحَظٍ وَافِرٍ ، وَمَنْ سَلَكَ طرِيقًا يَطْلُبُ بِهِ عِلْمًا سَهَّلَ ٱللهُ لَهُ طَرِيقًا إِلَى ٱلجُنَّةِ﴾ .

وَقَالَ جَلَّ ذِكْرُهُ: «إِنَّمَا يَغْشَى اللهَ مِنْ عِبَادِهِ اَلْعُلَمَاءُ» /فاطر: ٢٨/. وَقَالَ: «وَمَا يَعْقِلْهَا إِلَّا اَلْعَالِمُونَ» /العنكبوت: ٣٤/. «وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلْ مَا كُنَّا فِي أَصْحَابِ اَلسَّعِيرِ» /العنكبوت: ٣٠/. وَقَالَ: «هَلْ يَسْتَوِي اللَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَٱلَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ» /الزمر: ٩/.

وَقَالَ ٱلنَّبِيُّ عَلِيلَةٍ : (مَنْ يُرِدِ ٱللَّهُ بِهِ خَيْرًا يْفَقَّهْهُ) . [ر : ٧١] وَ (إِنَّمَا ٱلْعِلْمُ بِالتَّعَلُّمِ) .

وَقَالَ أَبْوَ ذَرِّ : لَوْ وَضَعْتُمُ ٱلصَّمْصَامَةَ عَلَى هٰذِهِ – وَأَشَارَ إِلَى قَفَاهُ – ثُمَّ ظَنَنْتُ أَنِي أَنْفِذُ كَلِمَةً سَمِعْتُهَا مِنَ ٱلنَّبِيِّ عَلِيلِيٍّ قَبْلَ أَنْ تُجِيزُوا عَلَىَّ لَأَنْفُذْتُهَا .

وَقَالَ ٱبْنُ عَبَّاسٍ : «كُونُوا رَبَّانِيِّينَ» /آل عمران: ٧٩/ : حُلَمَاء فْقَهَاءَ ، وَيْقَالُ : ٱلرَّبَّانِيُّ ٱلَّذِي يُرَبِّي ٱلنَّاسَ بِصِغَارِ ٱلْعِلْمِ قَبْلُ كِبَارِهِ .

باب سابق سے مناسبت

سابق باب میں ملغ وسامع کاذکر تھا، چو نکہ مبلغ اور مبلغ علم کے ذریعہ ہی تعلیم و تعلم پر قدرت حاصل کر سکتے ہیں، اس لئے یہاں" باب العلم قبل القول و البعمل"کار جمہ منعقد کیا ہے(۵۳)۔

ترجمة الباب كامقصد

تقدم يا توذا تأمو تاب مياز مانايار حبة ـ

تفدم ِذاتی میں مقدم مؤخر سے ذاتا پہلے ہو تاہے اگر چہ دونوں کازماندایک ہو، جیسے ہاتھ اور کنجی کی حرکت، کہ زمانا اتحاد ہے لیکن ذاتا ہاتھ کی حرکت سے مقدم ہے،اس لئے کہ کنجی ہاتھ کی حرکت سے مقدم ہے،اس لئے کہ کنجی ہاتھ کی حرکت ہی متحرک ہوتی ہے۔

تقدم زمانی میں مقدم مؤخرے زمانہ کے اعتبارے پہلے ہو تاہے جیسے باپ کازمانہ بیٹے کے زمانے سے مقدم ہے

تقدمِ رتبی یا تقدم بالرتبہ والشرف میں مقدم مؤخر سے مقام و مرتبہ میں فاکق ہوتا ہے جاہے زمانے کے اعتبار سے مؤخر ہی کیوں نہ ہو۔ جیسے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو صحابہ پر فوقیت حاصل تھی اگرچہ بہت سے صحابہ آپ سے من وسال کے اعتبار سے بوے تھے۔

حضرت عباس رضی الله عنه سے کسی نے بوچھا "أنت أكبر أم رسول الله صلى الله عليه وسلم؟ " تو حضرت عباس رضی الله عنه نے جواب دیا "هو أكبر منى وأنا أسنَّ منه "(۵۴) وہ مجھ سے بوے بیں اور بیس سن وسال کے اعتبار سے ان سے پہلے ہوں۔

عامة شراح كرام كى رائے يہ ہے كہ امام بخارى رحمة الله عليه كا مقعديہ ہے كہ علم حصول كے اعتبار سے قول وعمل سے مقدم ہے، پہلے علم حاصل كياجا تا ہے اس كے بعد عمل كا نمبر آتا ہے،اس كے بعد بى وعظ و تذكيراور درس و تذريس كا نمبر آتا ہے۔

⁽۵۳) عمرة القارى (جهم ۳۹)_

⁽۵۳)تهذیب الکمال(۲۲۵اص۲۲۷)_ وروی أبورزین : "قیل للعباس : أیما أكبر أنت أم النبی صلی الله علیه وسلم ؟فقال : هذا أكبر منی و أنا ولدت قبله....."رواه الطبراني ورجاله رجال الصحیح، انظر مجمع الزواند(۹۰ ص۲۷۰)كتاب المناقب، باب ماجاء في العباس عمر رسول الله صلى الله عليه وسلم ومن جمع معه من ولده_

ذاتی اعتبار سے بھی علم کو عمل اور قول پر شر افت حاصل ہے اس لئے کہ قول وعمل کی صحت نیت پر مو قوف ہے اور نیت کی صحت علم پر مو قوف ہے۔

اسی طرح ظاہر ہے کہ علم کوعمل پر زمانا بھی تقدم حاصل ہے۔

نیزاس سے بیہ بھی واضح ہوا کہ علم کوعمل پر شر فأور تبۂ بھی تقدم حاصل ہے۔

امام بخاری رحمة الله علیہ نے اس باب میں جو آیات و آثار وغیرہ ذکر کئے ہیں وہ اس پر مجموعی طو رپر دلالت کرتے ہیں اور یہی اقرب معلوم ہو تا ہے۔

علامہ ابن المنیر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کااس باب سے مقصدیہ ہے کہ علم قول وعمل کی صحت کیلئے شرط کے درجہ میں ہے۔جبتک کہ علم نہ ہواس وقت تک قول وعمل کااعتبار نہیں، کو نکہ علم مصحح نیت ہے، اور نیت مصحح للعمل ہے چو نکہ یہ بات مشہور ہے کہ عمل کے بغیر علم نافع نہیں اس لئے اس پر تنبیہ کی ضرورت ہوئی اور ترجمۃ الباب سے بتادیا کہ علم ذا تا قول وعمل سے مقدم ہوں۔

یمی بات علامه کرمانی اورا بن بطال رحم بماالله کہتے ہیں (۲)۔

علامہ سند سی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس باب سے قول و عمل کے مقابلہ میں علم کے شرف ور تبہ کے اعتبار سے مقدم ہونے کو بیان فرمایا، تقدم ِ زمانی کو بیان کرنا مقصود نہیں، کیو نکہ باب کے تحت جو کچھ فدکور ہے اس سے تقدم بالشرف والر تبہ ہی معلوم ہورہا ہے۔ (۳)

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ یہاں تقدم زمانی ہی مراد ہے اور جو پھھ باب کے تخت مذکور ہے وہ بھی اس مدعا کے اثبات کے لئے کانی وواضح ہے۔

گویاامام بخاری رحمة الله علیه کا مقصداس و بهم کور فع کرناہے کہ چونکہ علم بلاعمل پر وعیدیں وار وہیں

⁽¹⁾ فتح الباري (جام ١٦٠)_

⁽٢) و كيصة شرح الكرماني (ج٢م ١٩ و٣٠) _

⁽٣)حاشية السندي على البخاري (جاص٣٣)_

لہذامقصر کو علم حاصل ہی نہیں کرناچاہئے، مصنف رحمۃ الله علیہ نے باب قائم فرماکر یہ بتادیا کہ علم من حیث عوصوعمل سے ذا تاوزمانا مقدم ہے، جہال تک عمل نہ کرنے کا تعلق ہے سویہ بالکل الگ چیز ہے جو موجب خسارہ اور وعیدوں کا مورد ہے(۳) والله اُعلم

## لقول الله تعالىٰ: "فاعلم أنه لا إله إلا الله" فبدأ بالعلم

اس لیے کہ اللہ تعالی فرماتے ہیں "سوتم جان لو کہ اللہ کے سواکوئی معبود نہیں "اللہ تعالیٰ نے علم کو پہلے بیان کیا۔

امام بخاری رحمة الله علیه نے نقدم علم علی القول والعمل پر استد لال کے لئے یہ آیت ذکر کی ہے اور یہ استد لال پوری آیت سے ثابت ہوتا ہے "فاغلم آنله لاالله واستغفر لِذَنبِكَ وَلِلْمُؤْمِنِيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيْنَ وَالْمُؤْمِنيَاتِ "(۵) اس آیت میں پہلے علم کاذکر فرمایا اس کے بعد عمل یعنی استغفار کا، گویا استغفار قلب سے بویازبان سے، اسی وقت ہوگا جبکہ علم صحیح ہو، اگر علم صحیح نہیں توعمل بھی درست نہیں ہوگا۔

اس آیت میں براور است خطاب اگر چہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ہے لیکن یہ خطاب آپ کی امت کے لئے بھی ہے۔(۱)

ام سفیان بن عید در مة الله علیه نے اس آیت سے علم کی فضیلت پراستدلال فرمایا ہے۔(2) وان العلماء هم ورثة الأنبياء

بلاهبه علماء ہی انبیاء کے وارث ہیں۔ یہ حضرت ابوالدر داءرضی اللہ عنہ کی ایک حدیث کا مکڑا ہے جس کوامام احمد، ابوداؤد، ترندی، دارمی نے اپنی تاریخ

^{. (}٣) ريكي تعليقات لامع الدرارى (ج٢ص١٩و٢٠) .

⁽a)سورة محمد /19₋

⁽۲) فتح الباري (ج اص۱۲۰) ـ

⁽٤) حلية الاولياء (ج٤٥ ٢٠٥) ترجمة سفيا ن بن عيينة ـ

کبیر "میں موصولاً نقل کیاہے(۸)اس کی سند میں کچھ اضطراب ہے(۹) کیکن حمزہ کنانی رحمۃ اللہ علیہ نے اس کی تحسین فرمائی ہے۔(۱۰)

چونکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہاں اس کے حدیث ہونے کی تقریح نہیں کی اس لئے اس کو ان کی تعالیق بیں شار نہیں کیا جاتا، البتہ ان کاتر جمہ بیں اس کوذکر کرنا اس بات کی دلیل ہے کہ اس کی اصل موجود ہے، قرآن کریم کی آیت ''شم أور ثنا الکتاب الذین اصطفینا من عبادنا''(۱۱) بھی اس پر شاہد ہے (۱۲)۔

اس مدیث میں علاء کو انتیاء کا وارث قرار دیا گیاہے، انبیاء "نی "کی جمع ہے، نی لغة خبر دینے والے کو کہتے ہیں اور اصطلاح میں "نی "اللہ تعالی کی خبر دینے والے مخصوص فرد کو کہتے ہیں، یہ ظاہر ہے کہ خبر دینے والے مخصوص فرد کو کہتے ہیں، یہ ظاہر ہے کہ خبر دینے والا ای وقت خبر دے سکتا ہے کہ پہلے اسے علم ہو، علم کے بغیر خبر دینا ممکن نہیں، معلوم ہوا کہ نبوت من حیث الدو ت صفات علمیہ میں سے ہے، اسی بنا پر امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "العلم قبل القول و العمل" کے ذیل میں "إن العلماء هم ورثة الانبیاء "کوذکر کیا ہے اور بتایا ہے کہ حضرات انبیاء کم علیہ ماصلوۃ والسلام سے علاء علم کی میر اث حاصل کرتے ہیں نہ کہ سیم وزرکی، اس کو "و إن الانبیاء لم یورثوا دینارًا و لا در هما و إنما ورثوا العلم" (۱۳) کہہ کرواضح کیا گیا ہے۔

جس کے پاس جتنازیادہ علم ہے گویااس کو نبی کی وراثت کا اتنا ہی حصہ حاصل ہواہے۔ یہاں اس ارشاد میں جو صرف علم کاذکرہے اس سے علم صحیح و قوی مراد ہے جس سے خود بخود عمل ناشی اور صادر ہوتا

⁽ $\Lambda$ ) و مسند احمد (ج  $\Phi$  ص  $\Phi$   $\Phi$  ) وسنن أبى داود، كتاب العلم، باب الحث على طلب العلم، رقم ( $\Phi$   $\Phi$  ) و  $\Phi$  مسند احمد (ج  $\Phi$  من العلم، باب ماجاء فى فضل الفقه على العبادة، رقم ( $\Phi$   $\Phi$  ) وسنن ابن ماجه، المقدمة، باب فضل العلم و باب فضل العلم و الحث على طلب العلم، رقم ( $\Phi$   $\Phi$  ) و سنن الدارمى (ج  $\Phi$   $\Phi$  ) المقدمة، باب فى فضل العلم و العالم، رقم ( $\Phi$   $\Phi$   $\Phi$  ) و التاريخ الكبير (ج  $\Phi$   $\Phi$   $\Phi$   $\Phi$  ) و  $\Phi$  ) و  $\Phi$  ) و التاريخ الكبير (ج  $\Phi$   $\Phi$   $\Phi$  ) و  $\Phi$  ) و  $\Phi$  ) و التاريخ الكبير (ج  $\Phi$   $\Phi$   $\Phi$  ) و  $\Phi$  )  $\Phi$  ) و  $\Phi$  )  $\Phi$  ) و  $\Phi$  ) و  $\Phi$ 

⁽٩) اضطرابات كي تفصيل كے لئے ديكھئے عدة القارى (ج٢ص٩٣٠٠)_

⁽۱۰) فتحالباری (جام ۱۲۰)۔

⁽۱۱) فاطر / ۳۲_

⁽۱۲) فتح الباري (ج اص۱۲۰)_

⁽۱۳) "العلماء ورثة الأنبياء" والى حديث كاجزء ب، اوراس كى تخ تَرَكِي كحواوير گذر چكى ہے۔

كتاب العلم

ہے، اگر کوئی شخص تمام کتابیں رف لے اور عمل سے بے بہرہ ہو تووہ شریعت کی اصطلاح میں ملم نہیں بلکہ وہ وہ بال ہے، اسی وجہ سے کہا جاتا ہے کہ علم وہ ہے جس سے خشیت و تقویٰ پیدا ہو، جب خشیت ہوگی توعمل بھی اس کے مطابق ہوگا۔ (۱۳)

## علماء أمتى كأنبياء بني إسرائيل

عام واعظین "علماء أمتی كأنبیاء بنی إسرائیل" كو بطور حدیث ذكر كیاكرتے بی لیكن سند كا عتبار سے اس كاكوئی ثبوت نہیں ہے، ائمة حدیث علامہ دَمیرى، علامہ زركشى، حافظ ابن حجر عسقلانی، حافظ سخاوى اور ملاعلى قارى رحمهم الله تعالى نے اس حدیث كا انكار كیا ہے اور كہاہے كہ اس كى كوئى اصل نہیں ہے۔ (۵)

البتہ "إن العلماء هم ورثة الأنبياء" والى حديث اس كے مضمون اور معنى كواداكر سكتى ہے، اس لئے كہ جب اس امت كے علاء انبياء كے وارث تھر ب تو ان كا وى كام ہو گاجو انبياء بنى اسر ائيل كرتے تھے، كيونكہ بنى اسر ائيل ميں جب ايك نبى چلاجاتا تواس كے بعد اللہ تعالىٰ دوسر انبى تبليغ كے لئے بھيج دب تھے، ہمارے نبى صلى اللہ عليہ وسلم كى يہ شان ہے كہ آپ كے بعد كسى نئے نبى كى ضرورت نہيں رہى، البت تبليغ كى ضرورت ہے، اللہ تعالىٰ نے يہ كام علاء سے ليا۔ توجوكام انبياء بنى اسر ائيل كرتے تھے وہ اس امت كے علاء كر رہے ہيں، لہذا "العلماء ورثة الأنبياء" سے "علماء أمتى كأنبياء بنى اسر ائيل" پر استدلال كياجا سكتا ہے، اور كہ سكتے ہيں اگر چہ اس حديث كا لفظ ثبوت نہيں ليكن يہ معنى ثابت ہے۔ واللہ استدلال كياجا سكتا ہے، اور كہ سكتے ہيں اگر چہ اس حديث كا لفظ ثبوت نہيں ليكن يہ معنى ثابت ہے۔ واللہ

#### ورثوا العلم، من أخذه أخذ بحفظ وافر

انہوں نے علم کی میراث چھوڑی ہے،جس نے اسے حاصل کیااس نے بواحصہ حاصل کرلیا۔

ورثوا

⁽۱۴) دیکھنے فضل الباری (ج۲م س۷ ۱۹۸)۔

⁽١٥)وكيك كشف الخفاء و مزيل الإلباس عما اشتهر من الأحاديث على ألسنة الناس(٢٦ص٣٢)_والمصوع في معرفة الحديث

یے لفظ باب تفعیل سے بھی ہو سکتا ہے اور مجر دسے بھی، باب تفعیل سے ہوناران ہے کیونکہ روایت کا سیاق یہی کہتا ہے"إن العلماء هم ورثة الأنبیاء، إن الأنبیاء لم یورّثوا دینارًا ولادر هماً، وإنما ورثوا العلم، فمن أخذ به أخذ بحظه. أو بحظ وافر."(۱۲)(اللفظ للدارمی)

اگریہ بالتشدید یعنی بابِ تفعیل سے ہو تواس کی ضمیر انبیاء کی طرف راجع ہو گی اور اگر بالتخفیف یعنی باب سُمع ہے ہو توبیہ ضمیر علاء کی طرف عائد ہو گی۔(۱۷)

#### من أخذه أخذ بحظ وافر_

ہوسکتا ہے یہ جملہ معنیٰ بھی خبریہ ہو، مطلب یہ ہے کہ جس نے علم حاصل کرلیااس نے بہت بری دولت حاصل کرلی۔

اور ہوسکتاہے کہ لفظا تو خبر ہواور معنیٰ امر ہو، مطلب سے نے کہ اگر کوئی مخض علم حاصل کرے تو اس کواچھی طرح وافر مقدار میں حاصل کرنا چاہئے۔ واللّٰہ اُعلم۔

#### ومن سلك طريقاً يطلب به علماً سهّل الله له طريقاً إلى الجنّة

جس نے وہ راستہ اختیار کیا جس سے وہ علم حاصل کر سکے تواللہ تعالیٰ اس کے واسطے جنت کاراستہ آسان فرمادیں گے۔

يه مضمون جيسے حضرت ابو الدرداء رضى الله عنه كى روايت ميں وارد ہوا ہے (۱۸)اى طرح حضرت ابوهم بره رضى الله عنه منقول ہے جوامام مسلم اورامام ابوداؤد نے نقل كياہے "عن أبى هريرة رضى الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: من نفس عن مؤمن كربة من حُرَب الله عليه وسلم: من نفس عن مؤمن كربة من حُرَب الله عليه ومن يسّر على معسر يسّر الله عليه في الدنيا والآخرة، ومن يسّر على معسر يسرالله عليه في الدنيا والآخرة، والله في عون العبد ما كان العبد في

الموضوع (ص١٢٣)_

⁽١٢)قدسبق تخريج هذا الحديث سابقاً فارجع إليد

⁽١٤)فتح البارى (جاص١٦٠)ر

⁽١٨) حضرت الوالدرداءر ضي الله عنه كي حديث كي تخريج ليجهي"وإن العلماء هم ورثة الأنبياء"ك تحت مو چكل بـ

عون أخيه، ومن سلك طريقاً يلتمس فيه علماً سهل الله له به طريقاً إلى الجنة، وما اجتمع قوم في بيت من بيوت الله يتلون كتاب الله ويتدارسونه بينهم إلا نزلت عليهم السكينة و غشيتهم الرحمة وحفتهم الملائكة و ذكرهم الله فيمن عنده، ومن بطأبه عمله لم يسرع به نسبه "(اللفظ لمسلم)(١٩)_

یے روایت امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی کتاب میں درج نہیں کی اس لئے کہ اس کی سند میں تھوڑ اسااختلاف ہواہے۔

اختلاف یہ ہے کہ یہ روایت "الأعمش عن أبی صالح عن ابی هریوة" مروی ہے،اباس میں کلام ہے کہ آیااہام اعمش نے ابوصالے ہے براوراست سی ہے یا نہیں، کیو تکہ ابوداؤداور ترفدی کی ایک ایک روایت میں "حدّثت عن أبی صالح" ہے(۲۰)جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اعمش اور ابوصالے کے در میان کوئی واسطہ ہے لیکن بہی روایت امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے کی طرق سے نقل کی ہے ان میں سے ابو اسامہ کے طریق میں "حدثنا أبو صالح عن أبی هریوة" کی تصر تے موجود ہے۔(۲۱) لبذا ہو سکتا ہے کہ اولاً اعمش نے بالواسطہ سی ہواور بعد میں بلاواسطہ سی ہو۔واللہ اعلم۔

اس روایت کا مطلب میر ہے کہ جو آدمی طلب علم کے لئے سعی کرنے اور اس کی جبتو میں لگارہے اللہ سبحانہ و تعالی اس اشتغال بالعلم کی وجہ سے اس کے لئے جنت کاراستہ آسان فرمادیں گے،اس لئے کہ

(۱۹) صحيح مسلم (٣٦ ص٣٥ ماك كتاب الذكر والدعاء والتوبة والاستغفار، باب فضل الاجتماع على تلاوة القرآن و على الذكر. وسنن أبي داود، كتاب العلم، باب الحث على طلب العلم، رقم (٣٦٣٣) وجامع الترمدي كتاب العلم، باب فضل طلب العلم، رقم (٢٦٣٦) وكتاب القراء ات،باب (بلاترجمة ، بعد باب ما جاء أنزل القرآن على سبعة أحرف) رقم (٢٩٣٥).

يه صديث "من سلك طريقا....." كَ عَرْبَ كَ بَغِيرام ابوداؤد نَ ابْن سنن (كتاب العلم، باب في المعونة للمسلم، وقم ٢٩٣٦) من المعرب ا

(٢٠) ويكي سنن ابى داود، كتاب الأدب، باب في المعونة للمسلم، رقم (٣٩٣١) وجامع ترمذى، كتاب البروالصلة، باب ماجاء في السترة على المسلم، رقم (١٩٣٠)_

(٢١) صحح مسلم (٣٢ص ٣٣٥) كتاب الذكر والدعاء ، باب فضل الاجتماع على تلاوة القرآن و على الذكر_

جب علم حاصل کرے گا تو ملکات فاضلہ اس کو حاصل ہوں گے، اعمالِ صالحہ اس کو معلوم ہوں گے، اللہ تعالیٰ کی محبت اور خشیت اس کے دل میں آئے گی اور یہ تمام امور وہ ہیں جو جنت میں لے جانے والے ہیں، اس لئے اللہ سجانہ و تعالیٰ اس کے لئے جنت کاراستہ آسان فرمادیں گے۔

یہاں ہر جگہ علم کی فضیلت آر ہی ہے اور عمل کی قید مذکور نہیں ہے۔

وقال جلّ ذكره: إنَّمَا يَخْشَى الله مِنْ عِبادِهِ الْعُلَمَاءُ (٢٢)

اورالله تعالی نے فرمایااللہ کے بندوں میں سے اللہ سے علماء ہی ڈرتے ہیں۔

خشیت ایک عمل ہے،اس عمل کو''علاء'' کے لئے ثابت کیا گیاہے، معلوم ہواکہ پہلے علم آتا ہے اس کے بعد عمل کانمبر ہوتا ہے۔

نیزاس سے فضیلت علم بھی نگلتی ہے،اس لئے کہ خثیت ایک مقصود چیز ہے وہ علماء کے لئے ثابت کی گئی ہے،معلوم ہواکہ علم کو فضیلت حاصل ہے کہ بغیر علم کے مقصود حاصل ہی نہیں ہو تا۔واللہ اعلم۔

يهال بير سوال پيرا بوتا ہے كه بعض لوگ عالم تو بوت بيں ليكن ان ميں خثيت نہيں بوتى۔ اس كا جواب بي ہے كه بيد در حقيقت عالم بى نہيں بيں "مَعْلُ الَّذِيْنَ حُمِلُوا التَّوْرَاةَ ثُمَّ لَمْ يَحْمِلُوْهَا كَمَثَلِ الْحِمَارِ يَحْمِلُ أَسْفَارًا" (٢٣)۔

یہ بھی کہاجا سکتاہے کہ اس آیت میں یہ نہیں کہا گیا کہ عالم کے اندر خثیت لازمی ہے، بلکہ یہ بتایا گیاہے کہ خشیت مطلقہ کا لمہ اگریائی جائے گی تو عالم کے اندر ہی یائی جائے گی۔

تنبيه

یبال به واضح رہے کہ عالم ہونے کیلئے به ضروری نہیں کہ کتابیں پڑھ کر ہی عالم ہو،بلکہ ضروری بہاں بہ کہ کتابیل پڑھ کر ماصل کیا جائے یا کتابوں بہے کہ کسی عالم کی صحبت میں رہ کر علم حاصل کیا ہو،خواہ اس سے کتابیل پڑھ کر حاصل کیا جائے یا کتابوں کے بغیراس کی باتوں اور وعظ ونصیحت سے استفادہ کر کے علم حاصل کیا جائے۔واللہ اعلم۔

⁽۲۲)قاطر/۲۸_

⁽۲۳)الجمعه /۵_

## وقال : وَمَايَعْقِلُهَا إِلَّهُ الْعَالِمُونَ (٣٣)

اور فرمایا کہ ان بیان کردہ مثالوں کو اہلِ علم ہی سیجھتے ہیں اس سے بھی علم کی فضیلت ٹابت ہوئی۔ وقالوا: لو کنا نسمع اونعقل ما کنا فی اصحاب السعیر (۲۵)

اور جہنی کہیں کے اگر ہم اہلِ علم کی طرح سنتے اور سجھتے توجہنیوں میں سے نہ ہوتے۔

یعنی علم حاصل ہو تاہے سننے سے اور غورو فکر اور تد ہر کرنے سے، انہوں نے نہ ساع کا طریقہ اختیار کیااور نہ تعقل اور غور و فکر کا۔

وقال : هَلْ يَسْتَوِي الَّذِيْنَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِيْنَ لَايَعْلَمُونَ (٢٦)_

فرمايا: كياالل علم اور غير الل علم برابر موسكة بي؟!

اس آیت مبارکہ میں عالم اور غیر عالم میں فرق کیا ہے؟ حالا نکہ عمل سب کرتے ہیں اس کے باوجود عالم اور غیر عالم میں تفریق کی گئے ہے جواس بات کی دلیل ہے کہ علم کو تقدم حاصل ہے۔

ابن دُريدر حمة الله عليه نے علماء كى شان ميں چند بهت اجمعے اشعار كم بين:

وأود هم في الله ذي الآلاء غر الوجوه و زين كل ملاء وتوقر و سكينة وحياء وفضائل جلت عن الإحصاء أذكي و أفضل من دم الشهداء ما أنعم وسواكم بسواء(٢٤)

أهلاً و سهلاً بالذين أحبهم أهلاً بقوم صالحين ذوى تقى يسعون فى طلب الحديث بعفة لهم المهابة والجلالة والنهى ومداد ماتجرى به أقلامهم يا طالبي علم النبى محمد

⁽۲۴)العنكبوت/۳۳_

⁽۲۵)الملك/١٠[

⁽۲۶)الزم /۹_

⁽٢٤) جامع بيان العلم و فضله لا بن عبدالبر (ج اص ٢٥) باب تقضيل العلماء على الشحد ام

## وقال النبي صلى الله عليه وسلم: من يردالله به حيراً يفقهه

اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ تعالیٰ جس کے ساتھ خیر کاارادہ فرماتے ہیں اسے فقہ اور فہم عطافرماتے ہیں۔

یہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے مروی مرفوع روایت کا حصہ ہے جس کی تخ تے امام بخاری رحمة الله علیہ آگے موصولاً کررہے ہیں۔(۲۸)

' اکثر حضرات کی روایت میں یہال لفظ "یفقهه' ہے جبکہ مستملی کی روایت میں "یفهمه" ہے۔(۲۹)

اس دوسری روایت کی تخریج این ابی عاصم نے دور تاب العلم "میں کی ہے۔ (۳۰)

حدیث کا مطلب واضح ہے کہ اللہ تعالیٰ جس کے ساتھ خیر کاارادہ فرماتے ہیں اس کوعلم دین اور فہم دین عطا فرمادیتے ہیں، چونکہ علم پہلے آتا ہے اور عمل کا نمبر بعد میں آتا ہے اس لئے علم کی نصیلت اور اس کا تقدم ثابت ہو گیا۔ واللہ اعلم۔

وإنما العلم بالتعلم

اور علم توسیھنے ہی ہے آتاہے۔

يه ايك حديث مرفوع كا تكرام جس كوامام طبرانى اور ابن ابى عاصم رحم ماالله في حضرت معاويه رضى الله عند سه مرفوعاً نقل كيام "يا أيها الناس، تعلموا ، إنما العلم بالتعلم، والفقه بالتفقه و من يو دالله به خيراً يفقهه في الدين "(٣).

نیزیه فکر احضرت ابوالدر داءاور حضرت عبدالله بن مسعودر ضی الله عنهمای بھی مروی ہے۔ (۳۲)

⁽۲۸)و کیجئے دوابواب کے بعد ''ہاب من یو داللہ به خیرا یفقهه فی المدین ''اس حدیث کی پوری تخ نئ انشاء اللہ نہ کورہ باب کے تحت کی جائے گ۔

⁽۲۹) فتح الباري (ج اص ۱۲۱) _

⁽٣٠) فتح البارى (جاص ١٦١) و تغليق التعليق (ج٢ص ٢٩) ـ

⁽٣١) و كيين فتح اسباري (تاص ١٦١) و تغليق التعليق (٣٦ص ١٨) .

⁽٣٢)روى البزار نحوه من حديث ابن مسعود موقوفاً ورواه ابو نعيم الأصبهاني موفوعاً، وفي الباب عن اَ بي الدرداء وغيرهـ فُقَّاسِارَى(جَاسِ)١١)وانظر تغليق التعليق(ج٢٣ص٨٤)_

اس مدیث کی بناپر حضرات فقہاء نے لکھا ہے کہ جو آدمی ماہر اربابِ فتوی سے تربیت مکمل کے بغیر صرف کتابیں دکھ کر فتوے دے اس کی بات کا اعتبار نہیں (۳۳)، کیونکہ فتو کی دینا سکھنے سے آتا ہے۔

ابن الجوزی رحمۃ اللہ علیہ نے ایک جگہ لکھا ہے کہ ایک محدث تھے انہوں نے مدیث پڑھی تھی "نہیں عن المحلق قبل المصلاة یوم المجمعة "(۳۳) انہوں نے لوگوں کو بتایا کہ چالیس سال گذر کئے کہ وہ جمعہ کے دن نماز سے قبل سر نہیں منڈاتے کی نے پوچھا کہ سرکیوں نہیں منڈاتے ؟ کہنے گے کہ عدیث میں حَلَق فی یوم المجمعة کی ممانعت وارد ہوئی ہے۔ (۳۵)

اصل میں تھا"المجلق"بکسر الحاء المهملة و فتح اللام، جو"حلقة" کی جمع ہے انہوں نے چونکہ کسی استاذِعارف سے پڑھا نہیں تھا، اس لئے پہلے لفظی تحریف کی اور "حِلق" کو تخلق" پڑھا اور اس کے بعد معنوی غلطی میں مبتلا ہوگئے، یہ محض اس لئے ہوا کہ انہوں نے کتاب دیکھ کر علم حاصل کیا تھا، اسا تذہ ومشا تخ سے علم حاصل نہیں کیا۔ (۳۷)

(٣٣)قال ابن عابدين رحمه الله تعالى: "وقد رأيت في فتاوى العلامة ابن حجر: ستل في شخص يقرأ ويطالع في الكتب الفقهية بنفسه ولم يكن له شيخ، يفتي ويعتمد على مطالعته في الكتب، فهل يجوز له ذلك أم لا.

فأجاب بقوله: لا يجوز له الإفتاء بوجه من الوجوه؛ لأنه عامى جاهل لا يدري ما يقول، بل الذي يأخذ العلم عن المشايخ الممتبرين لا يجوز له أن يفتي من كتاب ولا من كتابين. قال النووي رحمه الله تعالى : ولا من عشرة؛ فإن العشرة والعشرين قديمتمدون كلهم على مقالة ضعيفة في الملهب؛ فلا يجوز تقليدهم فيها. بخلاف الماهر الذي أخذ العلم عن أهله، وصارت له فيه ملكة نفسانية، فإنه يميز الصحيح من غيره، ويعلم المسائل ومايتعلق بها على الوجه المعتدبه، فهذا هوالذي يفتى الناس ويصلح أن يكون واسطة بينهم وبين الله تعالى . وأما غيره فيلزمه إذا تسورهذا المنصب الشريف: التعزير البليغ، والزجر الشديد الزاجر ذلك يكون واسطة بينهم وبين الله تعالى . وأما غيره فيلزمه إذا تسورهذا المنصب الشريف: التعزير البليغ، والزجر الشديد الزاجر ذلك لأمثاله عن هذا الأمر القبيح الذي يؤدي إلى مفاسد لا تحصى والله تعالى أعلم. انتهى " شرح عقود رسم المفتى (المن ١٥ و١١) ضمن مجموعة رسائل ابن عابدين.

(٣٣) أخرج النسائي في سننه (ج 1 ص ١٩١٧، في كتاب المساجد، باب النهى عن البيع والشراء في المسجد وعن التحلق قبل صلاة الجمعة) من حديث عبدالله بن عمرو بن العاص رضى الله عنهما، ولفظه "أن النبي صلى الله عليه وسلم نهى عن التحلق يوم الجمعة قبل الصلاة، وعن الشراء والبيع في المسجد، وأخرجه أبو داود أيضاً في أبواب الجمعة باب التحلق يوم الجمعة قبل الصلاة، رقم (١٩٧٥) و ابن ماجه في سننه (ص ٧٩) أبواب الجمعة ،باب ماجاء في الحلق يوم الجمعة قبل الصلاة.

(٣٥) نقله ابن الجوزي في "تلبيس إبليس" (ص١١٥) عن الخطابي، وقد ذكره الخطابي في معالم السنن (٣٦ص ١٣) أبواب الجمعة باب التحلق يوم الجمعة قبل الصلاة، رقم (١٠٣٨)_

(٣١)قال الخطب في الكفاية (ص١٩٢ و١٩٣): "ويجب أن يكون حفظه مأخوذاً عن العلماء لاعن الصحف"_

وقال أبوذر: لو وضعتم الصمصامة على هذه. وأشار إلى قفاه. ثم ظننت أنى أنفذ كلمة سمعتها من النبي صلى الله عليه وسلم قبل أن تجيزوا على: لأ نفذتها

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ گرون کی طرف اشارہ کر کے فرمایا اگرتم اس پر تلوار رکھ دواور میں سمجھوں کہ تمہارے میر ک گردن پر تلوار چلانے سے پہلے میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنی ہوئی ایک بات سناسکتا ہوں تومیں اسے ضرور سنادوں گا۔

حضرت ابو ذر رضی الله عنه کابیه اثر امام دار می نے اپنی سنن میں (۳۷) ابو نعیم نے حلیۃ الأولیاء میں (۳۸)، اسحاق بن راھویہ نے اپنی مسند میں نیزاحمہ بن منیج اور محمہ بن ھارون نے اپنی اپنی کتابوں میں نقل کیا ہے۔(۳۹)

اس قصد کی تفصیل یہ ہے کہ حضرت ابوذررضی اللہ عند شام میں رہتے تھے،اس وقت حضرت معاویہ رضی اللہ عند کا معاویہ رضی اللہ عند کی طرف سے گورنر تھے، حضرت ابوذر رضی اللہ عند کا مشہور فتو کی تفاکہ ضرورت سے زیادہ مال و دولت جمع کرنا جائز نہیں،اس میں حضرت ابوذر رضی اللہ عند بہت شدت اختیار کرتے تھے اور تمام سر مایہ داروں کو"وَ اللّذِیْنِ یَکْیزْ وُ کَ اللَّهَبَ وَ اللَّهِ سَنِیْلِ اللّهِ فَبَشِّنْ هُمْ بِعَذَابٍ اَلِیْمِ" (۴۰)کا مصداق بتاتے تھے، جبکہ حضرت معاویہ رضی اللہ عند الل کتاب کواس آیت کا مصداق تھے، اللے کتاب کواس آیت کا مصداق تھے۔

حضرت معاویه رضی الله عنه نے خلیفة المسلمین حضرت عثمان رضی الله عنه کوان با توں کی اطلاع دی، انہوں نے حضرت ابوذرر ضی الله عنه کومدینه بلالیااوراس قتم کے فیاو کی دینے سے منع فرمایااور سمجھایا که اس سے خواہ مخواہ فتنہ اور اختلاف پیدا ہو تاہے، اس کے بعد بمقتضائے مصالح حضرت عثمان رضی الله

وقال سليمان بن موسىٰ :"لاتأخذوا العلم من الصحفيين".

وقال ثور بن يزيد : "لايفتي الناس صحفي ولايُقرنهم مصحفي"_

⁽٣٧) وكيم سنن الدارمي (١٥٥ / ١٣٧) المقدمة، باب البلاغ عن رسول الله صلى الله عليه وسلم وتعليم السنن رقم (٥٣٥) -(٣٨) حلية الاولياء وطبقات الأصفياء (١٢٠ / ١٢٠) ترجمة ابي ذر الغفاري رضى الله عنه -

⁽٣٩) ويحصّ تغليق التعليق (٣٦ مي ٨٠)

⁽۱۰۰)التوبة/سمس

عنہ نے انہیں رَبَدہ میں مقیم ہونے کا تھم دیا، حضرت ابوذر وہاں منتقل ہوگئے اور وہیں ان کاوصال ہوا۔
اسی اثناء میں حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ جج کیلئے تشریف لے گئے تو منی میں لوگ ان سے مسائل دریافت کرنے لگے وہ فتوی دیئے سے منع نہیں کیا گیا تھا؟ اس پر حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ کیا تم مجھ پر تگر ان مسلّط کیے گئے ہو؟! پھر اس کے بعد انہوں نے بدار شاد فرمایا جو یہاں منقول ہے۔(۱۳)

اس شخص کا منع کرنا غلط تھا کیو نکہ امیر المومنین نے انہیں مطلقاً مسائل بتانے سے نہیں روکا تھا بلکہ ان کو تشد وات اور خصوصی مسائل سے روکا تھا۔

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ کے کلام کا مطلب میہ ہے کہ عالم کو اگر ایک مسئلہ بھی معلوم ہوااور لوگوں کو اس کی ضرورت ہو توالیمی شدت اور مصیبت کے وقت بھی عزیمیت میہ ہے کہ مسئلہ بیان کرنے سے ندر کے۔

اس اثر میں علم کی نضیلت ادر اہمیت کی طرف اشارہ ہے۔

وقول النبي صلى الله عليه وسلم: ليبلغ الشاهد الغائب

نی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کاار شادہ کہ حاضر غائب کو پہنچادے۔ یہ عبارت ہمارے متداول نسخہ کے علاوہ کسی نسخہ میں نہیں ہے۔اس عبارت کی تفسیر و تشر سے گذشتہ باب کے تحت گذر چکی ہے۔

## وقال ابن عباس : كونوا ربانيين حكماء علماء فقهاء

حضرت ابن عباس رضى الله عنهما فرماتے ہیں كه ربانی بنو يعني حكيم ، عالم اور فقيه بنو_

حضرت ابن عباس رضى الله عنه كابيراثر خطيب بغدادى رحمة الله عليه في كتاب "الفقيه والمعتفقه" من (٣٣)، ابن الى عاصم رحمة الله عليه في "كتاب العلم" من (٣٣)، ابن جرير طبرى في

⁽۱۶) فخ البارى (ج اس ۱۲۱)_

⁽٣٢) ديك عمدة القارى (ج٢ص٣٣) وتغليق التعليق (ج٢ص٥٠)

⁽٣٣)قاله الحافظ في الفتح (١٦١ص ١٦١) وتغليق التعليق (٢٦ص ٨١) والعيني في العمدة (٢٦ص٣٣)_

ا پی تفسیر میں (۱)اور بیہی نے شعب الایمان میں (۲) موصولاً نقل کیاہ۔

نیز ابراهیم حربی رحمة الله علیہ نے یہی تفییر حضرت عبدالله بن مسعود رضی الله عنه سے نقل کی (۳)

کھر یہاں بعض سنوں میں تو "ربانیین" کی تفیر "حکماء علماء فقھاء" ہے منقول ہے (۱)، جبکہ بعض سنوں میں "حکماء فقھاء" آیا ہے۔(۱)، جبکہ بعض سنوں میں "حکماء فقھاء" وارد ہے۔(۵) اور بعض سنوں میں "حکماء فقھاء" آیا ہے۔(۱)

"حكماء" حكماء" كيم كى جمع به عكمت سے ماخوذ ہے، "حكمت" كے معنی بعض حضرات نے
"قرآن كريم" اور "فہم قرآن" كے بيان كئے بيں، بعض حضرات نے اس كے معنی "نبوت" كے، بعض
نے "فہم" كے اور بعض نے "خشيت" كے بيان كئے ہيں۔

جبکه بعض حفزات کہتے ہیں کہ حکمت "اصابت فی القول والفعل"کو کہتے ہیں۔(2) حافظ ابن جریر طبری رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:۔

" .... معناه: كأن جميع الأقوال التي قالها القائلون الذين ذكرنا قولهم في ذلك داخلاً فيما قلنا من ذلك ؟ لأن الإصابة في الأمور إنما تكون عن فهم بها وعلم ومعرفة، وإذا كان ذلك كذلك: كان المصيب عن فهم منه بمواضع الصواب في أموره: فَهِماً خاشياً لله، فقيهاً، عالماً، وكانت النبوة من أقسامه؛ لأن الأنبياء مسددون مفهمون وموفقون لإصابة الصواب في الأمور والنبوة بعض معاني الحكمة، فتأ ويل الكلام: يؤتى الله إصابة

⁽١) جامع البيان في تفسير القرآن للطبري (ج٣٥ ٢٣٣) و تغليق التعليق (٢٢٥ م١٥) _

⁽٢) شعب الايمان (٢٥ص ٣٠٠) رقم (١٨٥١)_

⁽m) ريك تغليق التعليق (ج٢ص ٨١) وعمدة القارى (ج٢ص ٣٣)_

⁽⁴⁾ جیساکہ ہندویاک کے متداول شخوں میں ایسابی ہے۔

⁽۵) كماصوح به العيني في العمدة (٢٦ ص٣٣)_

⁽٢) وعلى هذه النسخة شرح الحافظ ابن حجر والعيني رخمهما الله، انظر الفتح (١٥٠ ١١٠) و العمدة (٢٦ ٣٣٠) ـ

⁽²⁾ ويكي جامع البيان للطبوى (ج٣ص ٢٠) _

الصواب في القول والفعل من يشاء ومن يوته الله ذلك فقد آتاه خيراً كثيراً". (٨)

خلاصہ بیر کہ '' حکمت "کوکسی ایک معنی میں منحصر کر دینادرست نہیں بلکہ قرآن وسنت کی ساری باتیں، دانش و فراست اور بصیرت سے متصف تمام امور حکمت کے اندر داخل ہیں۔

علماء: عليم كى جمع ہے، صاحب علم كو كہتے ہيں بظاہر يہاں مقصود وہ عالم ہے جو خسيت خداوندى سے متصف ہو، كيونكد حقيقة عالم وہى ہے"إنَّمَا يَخْشَى اللهُ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ"۔(٩)

فقهاء: فقيد كى جمع ہے، فقيد كى تعريف حضرت حسن بصرى رحمة الله عليه نے كى ہے"إنما الفقيه الزاهد في الدنيا، البصير بدينه، المداوم على عبادة ربه"(١٠)-

محکماء: حلیم کی جمع ہے، علیم کہتے ہیں اس شخص کوجو علمی و قار اور بر دباری سے متصف ہو۔ حضرت عطاء بن بیار رحمۃ اللہ علیہ سے منقول ہے"ما أو و ي شيء إلىٰ شيء أزين من حلم إلى علم"۔(١١)

حضور اكرم صلى الله عليه وسلم كايك ارشاد بين ب "تعلّموا العلم، وتعلموا له السكينة والوقار، وتواضعوا لمن تتعلمون منه، والاتكونوا جبابرة العلماء"_(١٢)

الم ليث بن سعدر حمة الله عليه فرماياكر مع تص "تعلموا الحلم قبل العلم" (١٣)

ويقال : الرباني الذي يربّى الناس بصغار العلم قبل كباره

کہاجاتا ہے کہ "ربانی" وہ شخص ہے جولوگوں کی "کہار علم" سے پہلے" صغار علم "کے ذریعہ تربیت کرے۔ "ربانی"

الم اصمعی اور اسمعیلی رحمهماالله تعالی فرماتے ہیں کہ یہ "رب" سے ماخوذہے، گویا"ر بانی"اس

⁽۸)تفسیر طبری(ج۳ص۱۱)۔

⁽٩) قاطر /۲۸_

⁽١٠) ركيك حلية الأولياء (ج٢ص ١٣) وسير أعلام النبلاء (ج٣ص ٥٧٦)

⁽١١) جامع بيان العلم وفضله (١٥٠ / ١٥٢) باب جامع في آداب العالم والمتعلم

⁽١٢) جامع بيان العلم وفضله ( الماص ١٥١) باب جامع في آداب العالم و المتعلم

⁽۱۳) جامع بيان العلم و فضله (جاص ١٥٣)_

شخص کو کہاجا تاہے جو علم وعمل کے سلسلہ میں رب کا حکم بجالائے۔(۱۴)

امام ثعلب رحمة الله عليه فرماتے ہيں كه بيه "تربيت" سے ماخوذ ہے، علماء كو"ر بانى "اس لئے كہاجا تا ہے كيونكه وہ علم كے ذريعية تربيت كرتے ہيں۔(۱۵)

اس میں الف نون کا اضافہ مبالغہ کے لئے ہے۔ (۱۲)

بعض حفرات نے "ربانی" کی تعریف" العالم الواسخ فی العلم والدین" کی ہے، (۱۷) بعض حفرات کیتے ہیں" العالم العامل حفرات کیتے ہیں" العالم العامل العامل (۱۸) جبکہ پچھ حفرات کیتے ہیں" العالم العامل المعلم"۔ (۱۹)

امام مجاهد رحمة الله عليه فرمات بي "الرباني: الجامع إلى العلم والفقه: البصر بالسياسة والتدبير، والقيام بأ مور الرعية ومايصلحهم في دنياهم ودينهم "-(٢٠)

كبارعكم اور صغارعكم كامصداق

یہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے بعض اہلِ علم سے جو "دبانی" کی تفییر "الذی یوبی الناس بصغار العلم قبل کبارہ "ذکر کی ہے اس میں "کبارِ علم "اور "صغارِ علم "کے مصداق میں چارا توال ہیں:۔

- (۱)"صغارِ علم" سے مرادج نیات ہیں اور "کبار" سے کلیات۔
  - (٢) "صغار" سے فروع مرادیس اور "کبار" سے اصول۔
- (٣) "صغار" سے مقدمات ومبادی مرادی اور "کبار" سے مقاصد
- (4)"صغار"سے واضح مسائل مراد میں اور" کبار"سے دقیق مسائل (۲۱) واللہ اعلم۔

⁽١٣) فتح الباري (ج اص ١٦١) والنهاية (ج٢ ص ١٨١).

⁽١٥)حواله جاستوبالا_

⁽١٦) حواله جات بالا۔

⁽۱۷)النهاية(ج۲ص۸۱)_

⁽١٨)حواله بالا

⁽١٩)حواله مالا

⁽۲۰)تفسیر الطبری(۲۳۰ص۲۳۳)_

⁽۱۷) و مکھئے فتح الباری (جام ۱۲۲)۔

امام بخارى رحمة الله عليه في فد كوره باب

کے تحت کوئی حدیث مرفوع کیوں ذکر نہیں کی؟

ند کورہ باب کے تحت امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے کوئی مرفوع حدیث اپنی شرط کے مطابق ذکر الی۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے بیاض چھوڑی تھی تاکہ اگر کوئی مناسب روایت مل جائے تواس کودرج کریں لیکن موقع نہیں مل سکا۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ انہوں نے کوئی بیاض وغیرہ نہیں چھوڑی بلکہ جو پچھ آیات و آٹار نہ کور ہیں ان ہی سے اپنے مدعا پر استد لال کرنے پر اکتفا کیا ہے (۲۲)۔

اشتغال بالعلم اشتغال بالنوافل سے افضل ہے

یہاں بیہ بھی ممکن ہے کہ امام بخاری رحمۃ الله علیہ نے اس ترجمۃ الباب سے ایک مسئلہ کی طرف اشارہ کیا ہو، وہ مسئلہ بیہ ہے کہ اشتغال بالعلم اشتغال بالنوا فل سے افضل ہے۔

اس مسئله میں معمولی سااختلاف ہے۔

امام ابو حنیفہ، امام مالک، سفیان توری، امام شافعی رحمہم اللہ تعالیٰ کی رائے ہیہ ہے کہ علمی اشتغال نوا فل میں مشغول ہونے سے افضل ہے۔

چنانچ فقر حنى كى كمايول بيل به "طلب العلم والفقه إذا صحت النية أفضل من جميع أعمال البر، وكذا الاشتغال بزيادة العلم إذا صحت النية، لأنه أعم نفعا، لكن بشرط أن لا يدخل النقصان في فرائضه "_(rr)

اى طرح ابن وبب رحمة الله عليه كبتم بين "كنت عند مالك بن أنس فجاء ت صلاة الظهر أو العصر، وأنا أقرأ عليه، وأنظر في العلم بين يديه، فجمعت كتبى، وقمت لأركع، فقال لى مالك:

⁽۲۲) فقالباري (ج اص ۱۹۲) وعدة القاري (ج ٢ص ٣٣)_

⁽٢٣)قاله في البزازية، نقله ابن عابدين في حاشيته ردّ المحتار (١٥٥/ ٢٨٩)كتاب الحظر والإباحة

ماهذا ؟ قلت : أقوم للصلاة، قال :إن هذا لعجب، فما الذي قمت إليه بأفضل من الذي كنت فيه إذا صحت النية"_(٢٢)

الم شافعى رحمة الله عليه فرمات بين "طلب العلم أفضل من الصلاة النافلة" (٢٥)_

امام سفیان ثوری رحمة الله علیه فرماتے بین "مامن عمل أفضل من طلب العلم إذا صحت النية"(٢٦)_

نيزوه فرمات بي "لاأعلم من العبادة شيئا أفضل من أن يعلم الناسَ العلم" (٢٧)_

الم احمر بن حنبل رحمة الله عليه سے يو چهاگيا: "أي شيء أحب إليك: أجلس بالليل أنسخ أو أصلى تطوعاً؟ قال: فنسخك هكذا في الأصل، ولعل المعنى: فنسخك مسألة) تعلم بها أمر دينك، فهو أحب "(٢٨) ـ

لیکن امام احمد رحمة الله علیه کی ایک مشهور روایت به به که فرائض کے بعد سب سے او نچادر جه جهاد کا به چنانچه ابن قدامه رحمة الله علیه نقل کرتے ہیں"قال أبو عبدالله : لا أعلم شیئا من العمل بعد الفرائص أفضل من الجهاد"(٢٩)۔

بہر حال ائمہ کٹلانہ و جمہور علماء علم کی تفضیل کے قائل ہیں، امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ کی ایک روایت بھی یہی ہے، جبکہ ان کی دوسری روایت سے ہے کہ جہادا فضل ہے۔واللہ اعلم

١١ – باب : نَمَا كَانَ ٱلنَّبِيُّ عَلَيْكَ لِمَ يَتَخَوَّلُهُمْ بِالْمُوْعِظَةِ وَٱلْعِلْمِ كَيْ لَا يَنْفِرُوا .

⁽۲۴)جامع بيان العلم وفضله (١٥٦ ص١٢٢) قم (١١١) ـ

⁽٢٥) جامع بيان العلم وفضله (حاص ١٢٣) قم (١١٨) وحلية الأولياء (ح٩ص ١٩) وروي عنه بلفظ آخر: "ليس بعد أداء الفرائض شيء أفضل من طلب العلم" قبل له : ولا الجهاد في سبيل الله؟ قال : "ولا الجهاد في سبيل الله" تعليقات جامع بيان العلم وفضله (حاص ١٢٣)_

⁽۲۲)جامع بيان العلم وفضله (جاص ١٢٣) رقم (١١٩)_

⁽٢٤)جامع بيان العلم وفضله (جاص ١٣٢) رقم (١٢٠)

⁽٢٨)المجموع شرح المهذب(١٥ص٢١)المقدمة، فصل: في ترجيح الاشتغال بالعلم على الصلاة والصيام وغيرهما من العبادات القاصرة على فاعلها_

⁽٢٩) المغنى لابن قدامة (ج٩ص١٦) كتاب الجهاد، رقم (٢٣١) _

ما قبل کے باب سے مناسبت

ما قبل کے باب "باب العلم قبل القول والعمل" میں علم کے حصول کی ترغیب اور اس کی فضیلت کا بیان تھا، اس باب میں "تنحول بالعلم" یعنی حصول علم میں رعایت رکھنے کا ذکر ہے تاکہ اکتاب نے اور نفرت پیدانہ ہو۔ (۳۰)

حدیث باب میں صرف وعظ کاذ کرہے ترجمہ میں "علم" کااضافہ کیوں کیا گیا؟

امام بخاری رحمة الله علیه نے ترجمة الباب میں "یتخولهم بالموعظة والعلم" فرمایا ہے، جبکه حدیث باب میں "علم" کا ذکر نہیں ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ اگرچہ حدیث بیب صرف "موعظه" کا ذکر ہے علم کا نہیں، لیکن چونکہ وعظ بھی ایک قتم کا علم ہے لہذا مصنف رحمة الله علیه نے تخول بالموعظہ سے تخول بالعلم کومستنبط فرماتے ہوئے" والعلم"کااضافہ فرمادیا ہے۔ (۳۱)

كى لاينفروا

اس طرح امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمۃ الباب کے آخریس "کی لاینفروا "کااضافہ فرمایا ،
یہ اگر چہ باب کی دوسر کی حدیث سے صراحۃ ثابت ہے ، لیکن اس کا ایک فائدہ یہ حاصل ہوا کہ باب کی پہلی صدیث میں "سآمة" کی تفییر معلوم ہوگئ کہ اس سے مراد نفرت ہے ،اصل میں "سآمة" اکتانے کو کہاجاتا ہے اور اکتانے ہی پر نفرت مرتب ہوتی ہے اس لئے اس کی تفییر نفرت سے کردی گئی۔(۳۲)

امام بخارى رحمة الله عليه كامقصد

امام بخاری رحمة الله علیه کامقصداس ترجمه سے بیہ ہے کہ وعظ و تذکیر اور تعلیم و تبلیغ میں سامعین کے نشاط و ملال کالحاظ رکھنا چاہئے، جب نشاط ہواس وقت تعلیم و تذکیر ہونی چاہئے اور اگر نشاط نہ ہو تواییے

⁽۳۰)عمدة القارى (جهم ۲۳)_

⁽۱۳) فتح البارى (جاص۱۲۲) ـ

⁽۳۲) فتح البارى (ج اص ۱۲۲)_

وقت میں تعلیم و تذکیر نہیں کرنی چاہیے کہیں ایسانہ ہو کہ علم ہی سے نفرت ہو جائے اور وعظ سننے ہی سے طبیعت اجاے ہو

٦٨ : حدّثنا محَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ قَالَ : أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ ، عَنِ ٱلْأَعْمَشِ ، عَنْ أَبِي (٣٣). أَبْنِ مَسْعُودٍ قَالَ : كَانَ ٱلنَّبِيُّ عَلِيْلَةٍ يَتَخَوَّلُنَا بِالمَوْعِظَةِ فِي ٱلْأَيَّامِ ، كَرَاهَةَ ٱلسَّامَةِ عَلَيْنَا ۗ ٱبْنِ مَسْعُودٍ قَالَ : كَانَ ٱلنَّبِيُّ عَلِيْلَةٍ يَتَخَوَّلُنَا بِالمَوْعِظَةِ فِي ٱلْأَيَّامِ ، كَرَاهَةَ ٱلسَّامَةِ عَلَيْنَا ۗ

تراجم رجال

(۱)محمر بن يوسف

یه محمد بن بوسف بن واقد ضی فرایابی (بکسر الفاء وسکون راء، وبمثناة تحت، وبموحدة) (۳۳)رحمة الله علیه بین، ابو عبدالله ان کی کنیت ہے (۳۵)

انہوں نے یونس بن ابی اسحاق، فطر بن خلیفہ، اسر ائیل بن یونس بن ابی اسحاق، ابراهیم بن ابی عبلہ، امام اوزاعی، مالک بن مِغول، سفیان بن عیبنہ اور خاص طور پر سفیان توری رحمہم اللہ تعالی سے حدیث کا علم حاصل کیا ہے۔ جبکہ ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام احمد بن حنبل، محمد بن سخیم فرمنی، احمد بن عبداللہ عجلی، سلمہ بن هبیب، محمد بن مسلم بن وارہ رحمہم اللہ تعالی وغیرہ خطی، اسحاق کو سے، احمد بن عبداللہ عجلی، سلمہ بن هبیب، محمد بن مسلم بن وارہ رحمہم اللہ تعالی وغیرہ حضرات ہیں۔ (۳۱)

الم احمد بن ضبل رحمة الله عليه فرمات بين "كان الفريابي رجلاً صالحاً" (٣٤)

⁽٣٣)قوله: "عن ابن مسعود"الحديث أخرجه البخاري أيضاً في صحيحه (١٢ / ١٦) كتاب العلم، باب من جعل الأهل العلم أياماً معلومة، رقم (٢٣) وفي (٢٣ / ٩٣٩) كتاب الدعوات، باب الموعظة ساعة بعد ساعة، رقم (١٣١) ومسلم في صحيحه (٢٣٥ / ٣٤ / ٣٤٥) كتاب صفة المنافقين، باب الاقتصاد في الموعظة والترمذي في جامعه، في كتاب الأدب، باب ماجاء في الفصاحة و البيان، رقم (٢٨٥٥) _

⁽۳۴)المغنی (۱۳)_

⁽۳۵)تهذیب الکمال (ج۲۲ص۵۲و۵۳)۔

⁽٣٦) شيوخ و تلانده كي تفصيل كيلي و كي تهذيب الكمال (ج٢١ص ٥٥٥) وسير أعلام النبلاء (ج-اص ١١١٥)

⁽٣٤) تهذيب الكمال (ج٢٥ ص٥٦) ـ

امام یحیی بن مُعین رحمة الله علیه فرماتے ہیں که فریا بی مؤمل بن اساعیل، عبیدالله بن موسیٰ، قبیصه اور عبدالرزاق کی طرح ثقه ہیں(۳۸)۔

امام بخاری رحمة الله علیه فرماتے ہیں "حدثنا محمد بن یوسف و کان من أفضل أهل زمانه......"_(۳۹)

ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتے ہيں"صدوق ثقة" (٠٠)

امام نسائی رحمة الله عليه فرماتے بين " ثقة" (١٧) _

امام عجلى رحمة الله عليه فرماتے ہيں " ثقة " (٣٢) _

ان تو میقات کے مقابلہ میں بعض حضرات نے ان کی بعض احادیث یر کلام بھی کیاہے:

چنانچدائن عدى رحمة الله عليه فرمات بين "له عن النوري إفرادات" (٣٣)

اى طرح امام عجلى رحمة الله عليه ان كى توثيق كرنے كے بعد كہتے ہيں" وقال بعض البغداد بين:

أحطأ محمد بن يوسف في خمسين ومائة حديث من حديث سفيان "(٣٣)_

ای طرح این معین رحمة الله علیه نے ان کی ایک حدیث ذکر کر کے کہاہے" هذا باطل" (۵۵)۔

لیکن حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ ابن عدی کا قول نقل کرے فرماتے ہیں "قلت: لازمه

مدة، فلا ينكوله أن ينفرد عن ذاك البحر"_(٣٦)

نیز حافظ ابن حجر رحمة الله علیه ابن عدى اور عجلى وغیره كاكلام نقل كركے فرماتے بين "اعتمده

⁽٣٨) تاريخ الدارمي عن يحيى بن معين (ص ٢٣)ر تم (١٠١)_

⁽۳۹) تبذيب الكمال (ج٢٧ص ٥٤) _

⁽۴۰) تهذيب الكمال (ج٢٥ ص٥٨)_

⁽۱۲)سير أعلام النبلاء (ج-أص١١١)_

⁽٣٢)سير اعلام النبلاء (ح ١٠٥٠) و تهذيب الكمال (ح٢٧ص٥٩)_

⁽۳۳) الكامل لا بن عدى (ج٢ص٢٣١)_

⁽۵۹س) تهذيب الكمال (ج٢٥ص٥٩)_

⁽۵۵)هدی الساری(۱۳۲۳)_

⁽٣٦)ميزان الاعتدال (جهم اع)رقم (٨٣٨٠)_

البخاري لأنه انتقى أحاديثه وميّزها"ـ(٧٧)

خلاصہ بیہ ہے کہ جمہور علائے حدیث نے ان کی توثیق کی ہے، حتی کہ جن حضرات سے ان کے اوپر کلام منقول ہے وہ بھی ان کی توثیق کرتے ہیں (۳۸) جبکہ جو حضرات کلام کرتے ہیں وہ ان کی معدود بے چنداحادیث پر کلام کرتے ہیں سب پر نہیں، پھر خصوصاً صحیح بخاری کی احادیث پر اس وجہ سے کلام نہیں ہو سکتا کہ وہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے براہِ راست شخ ہیں اور بعض مقامات پر ایک واسطہ سے حدیث نقل کرتے ہیں لہٰذاا نہیں اپنے شخ کی روایاتِ صحیحہ وسقیمہ کی چو مکلہ بہچان ہے اس لئے وہ انتقاء وا نتخاب اور تمییز کے بعد ہی حدیث لیتے ہیں۔واللہ اعلم۔

أيكابهم فائده

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ نے اس مقام پر فرمایا ہے کہ حدیث باب کی اس سند میں "محمد بن پوسف" ہے" دمحمد بن پوسف بیکندی" مراد ہیں جن کی کنیت ابواحمد ہے۔ (۴۹)

علامہ عینی، حافظ ابن حجراور علامہ قسطلانی رحمہم اللہ نے اس کی تردید کی ہے اور لکھاہے کہ یہاں محمد بن یوسف فریابی مراد ہیں اور یہ قاعدہ نقل کیاہے کہ جہاں کہیں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ مطلقا محمد بن یوسف کہتے ہیں اور نسبت ذکر نہیں کرتے، وہاں ''فریابی'' ہی مراد ہوتے ہیں آگر چہ انہوں نے ''بیکندی'' سے بھی روایت کی ہے۔ (۵۰)

(۲)سفیان

ی مشہور امام سفیان بن سعید توری رحمة الله علیہ ہے جن کے حالات کتاب الإیمان "باب علامة المنافق" کے تحت گذر کے میں (۵)۔

⁽۲۷)هدی الساری (۳۲۳)_

⁽۳۸) این معین اور مجل حمها الله کی توخیتات تو اوپر نقل ہو چکی ہیں ، این عدی رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں ''وقد قدّم الفویابی فی سفیان الثوری علیٰ جماعة مثل عبدالرزاق و نظرائه، وقالوا : الفویابی أعلم بالثوری منهم.... والفویابی فیما تبین : هو صدوق لاباس به''الکامل(۲۳ ص ۲۳۲)_

⁽۳۹)شرح الكرماني (ج٢ص٣٢)_

⁽۵۰)عمدة القارى (٢٦ص ٣٣) و فتح البارى (جاص ١٦٢) وارشاد السارى (جاص ١٦٨)_

⁽۵۱) د مکینے کشف الباری (ج۲ص۲۷)۔

فائده

واضح رہے کہ امام احمد رحمۃ اللہ علیہ نے سے صدیث اپنی مسند میں ابن عیبنہ سے نقل کی ہے (۵۲)،

لیکن یہاں سفیان ثوری ہی مراد ہیں کیونکہ فریا بی اگر چہ دونوں کے شاگر دہیں لیکن چونکہ سفیان ثوری رحمۃ

اللہ علیہ کے ساتھ انہوں نے کافی وقت گذار انھااس لئے جب ثوری سے روایت کرتے ہیں تو مطلقاً ذکر

کرتے ہیں، لہذا فریا بی جہاں کہیں ''سفیان'' بغیر نسبت کے ذکر کریں وہاں سفیانِ ثوری رحمۃ اللہ علیہ ہی مراد ہوں گے۔(۵۳)

(٣)الأعمش

یہ مشہور امام حدیث ابو محمد سلیمان بن مہران الأعمش الكوفى رحمة الله علیه بیں، ان كے حالات كتاب الإيمان "باب ظلم دون ظلم" كے تحت گذر كے بيں (۵۴)۔

(۴) ابوواکل

یہ مشہور مخضر م تابعی حضرت ابو واکل شقیق بن سلمہ اسدی کوفی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالت بھی کتاب الایمان، "باب خوف المؤمن من أن يحبط عمله وهو لايشعر" کے تحت گذر کے ہیں (۵۵)۔

(۵)حضرت عبدالله بن مسعودر ضي الله عنه

حفرت عبدالله بن مسعود رضى الله عنه كے حالات بھى كتاب الإيمان، "باب ظلم دون ظلم" كے تحت گذر كے بيں۔ (۵۲)

⁽۵۲) مسند احمد (جاص ۳۷۷) وفیه: "حدثنا عبدالله، حدثنی أبی، ثنا سفیان....." ومعلوم أن أحمد لم يَرْوِ عن الثوري، وإنما روی عن ابن عيبنة، فإن ميلاده في سنة ١٦٤ه وقد توفي الثوري في ١٦١ه اط انظر حلية الأولياء (ج٩٥ ١٢٣ و١٣٣) (٥٣) فتح البادي (ج١٩٥ ١٤٠ وعم ١٦٢) وعمدة القر ي (ج٢٩ م ٣٣) .

⁽۵۴) ديكھئے كشف البارى (ج٢ص ٢٥١)_

⁽۵۵) ديكھئے كشف البارى (ج ٢ص ٥٥٩) _

⁽۵۲) ديكھتے كشف البارى (ج٢ص٢٥) ك

قال : كان النبي صلى الله عليه وسلم يتخولنا بالموعظة في الأيام كراهة السآمة

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم مختلف دنوں میں ہمیں نفیحت فرمانے کے لئے ہمارے احوال کی رعایت کرتے تھے اس خطرے سے کہ ہمیں ملال نہ ہو جائے، ہماری طبیعت اکتانہ جائے۔

"یتحولنا" تحوّل ہے مشتق ہے، اس کے معنی اصلاح کرنے اور گلہداشت کرنے کے ہیں۔(۵۷)المتحول: المتعهد

علامه خطالي رحمة الله عليه فرمات بي "الخائل: القائم بالأمر والمتعهد له، ويقال: فلان خائل مال، وخال مال، اذا كان حسن القيام عليه "(۵۸).

امام اصمعی رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ یہ لفظ "یتخوننا" ہے، (۵۹)تخون کے معنی بھی تعقد اور علیہ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ یہ لفظ "یتخوننا" کے معنی "اجتنب الخیانة" کے ہیں جیسے کہ جاتا ہے "تحقّث" اور "تاثم" ای اجتنب الحنث و الإثم، گویا اس میں "تجنّب" کی خاصیت پائی جارہی ہے۔ (۱۱)

کہتے ہیں کہ ابو عمروبن العلاء رحمۃ اللہ علیہ نے جب امام اعمش کو "یت خولنا" روایت کرتے ہوئے سنا تو کہا کہ یہ باللام نہیں بلکہ بالنون ہے، امام اعمش رحمۃ اللہ علیہ نے ان کی بات کی طرف کوئی التفات نہیں کیا۔ (۱۲)

اس طرح ابوعبيد ہروى رحمة الله عليه نے "كتاب الغريبين" يس ابوعمرو شيبانى سے نقل كياہے وہ

⁽۵۷)قال في النهاية (٢٥م/٨٨) : "يتخولنا : يتعهدنا، من قولهم : فلان خائل مال، وهو الذي يصلحه ويقوم به"

⁽٥٨)غربب الحديث للخطابي (٢٢ص ٣٣٧) نيزد كيمية أعلام الحديث (جاص١٩٢)

⁽۵۹)النهاية (٢٦ص٨٨) وعمدة القارى (٢٢ص٣٥) ـ

⁽۲۰)حواله جات بالا۔

⁽١١) ويكف فتح البارى (ج اص ١٦٢)_

⁽۲۲) فتح البارى (ج امس ۱۲۱ و ۱۲۳)_

کہاکرتے تھے کہ صحیح لفظ" يتحولنا" ہے۔ لین بالحاء المهملة واللام۔ جس کے معنی ہیں "يتطلب أحوالنا التي ننشط فيها للموعظة"۔ (١٣)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بيں كه رواية "يتخولنا" بالحاء المعجمة و باللام۔ ورست ہے، خاص طور پراس لئے بھی كه امام اعمش اس كوروايت كرنے ميں متفرد نہيں، اگلے باب ميں ان كى متابعت منصور كر رہے بيں، اگرچه دوسرے دونوں كلمات بھی معنی درست ہيں، ليكن جب "يتخولنا" كے معنی بھی درست اور لفظ بھی بہی اصح ہے تواس پر كوئی اعتراض نہيں ہونا چاہئے۔ (۱۲)

#### كراهة السآمة علينا

یہ مفعول لہ ہے، بینی ہمارے اوپرا کتاہٹ طاری ہو جانے کو حضور اکرم مسلی اللہ علیہ وسلم ناپسند کرتے تھے،اس وجہ سے ہماری طبیعوں کی رعایت فرماتے تھے۔

"علینا" یا تو "الطارئة" محذوف کے ساتھ متعلق ہے، جو "السآمة" کی صفت ہوگا، لینی "کراھة السآمة الطارئة علینا"۔

یایوں کہاجائے گاکہ ''سآمة'' میں چونکہ ''مشقت'' کے معنی متضمن ہیں اس لئے اس کو''علی'' کے ساتھ متعدی کیا گیاہے اور اصل صلہ محذوف ہے جو ''من الموعظة'' ہے، اب تقدیر عبارت ہوگی ''کراهة السآمة من الموعظة الشاقة علینا''۔ (۱۵)

مديث بإب كاترجمة الباب كي ساته انطباق

حدیث باب کا ترجمة الباب پرمنطبق بونا ظاہر ہے کیونکہ ترجمہ میں "تخول بالموعظه" کاذکر ہے اور حدیث باب میں یہ ضراحة فد کور ہے، نیز ترجمہ میں "کی لاینفروا" ہے، اس جزء پر حدیث کا جملہ "کواهة النسآمة علینا" وال ہے، کیونکہ اکتاب پر نفرت مرتب ہے، گویا مام بخاری رحمة الله علیہ نے "سآمہ" کی تفیر ترجمة الباب میں ذکر کردی ہے کہ اس سے نفرت مراد ہے۔ کمابینا سابقاً۔

⁽٣) فخالبارى (جاص ١٦٣) وعدة القارى (جعص دم)_

⁽۱۲۳) فتح الباري (ج اص ۱۶۳)_

⁽۱۵) دیکھئے فتح الباری (جاص ۱۹۳)۔

یہ بھی ہوسکتا ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمۃ الباب کا پہلا حصہ لیمی "تخول بالمموعظة والعلم "کو تواس مدیث سے ثابت کیا ہواور دوسرے حصہ "کی لاینفروا" کواگل مدیث سے ثابت کیا ہوجس میں نہ کورہے "یسروا ولا تعسروا وبشروا ولا تنفروا" واللہ اعلم۔

٦٩ : حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ قَالَ : حَدَّثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ فَالَ : حَدَّثنا شُعْبَةُ قَالَ : حَدَّثَنِي أَبُو اَلتَيَّاحِ ، عَنْ أَنَسٍ ، أَعْنِ اَلنَّبِيَّ عَلِيْقِةٍ قَالَ : (يَسِّرُوا وَلَا تُعَسِّرُوا وَبَشِّرُوا وَلَا تُنَفِّرُوا) . [٧٧٤]

تراجم رجال

(۱) محمد بن بشار

یه مشہور امام حدیث محمد بن بشار بن عثان عبدی بصری رحمة الله علیه ہیں، ابو بکران کی کنیت ہے، بُند اران کا لقب ہے۔(۲)

مبندار کے معنی حافظ کے ہیں، چونکہ بیا ہینے زمانہ میں اپنے دطن کی حدیثوں کے حافظ اور جامع تھے اس لئے ان کالقب بُندار پڑ گیا(۳)۔

انہوں نے یزید بن زُریع، معتمر بن سلیمان، عبدالعزیز بن عبدالصد العمّی، محمد بن جعفر غندر، بن بن اسد، جعفر بن عون، حجاج بن منهال، رَوح بن عُباده، ابوعاصم النبیل، عبدالرحمٰن بن مهدی، عقال بن مسلم، محمد بن عبدالرحمان الطفادی، محمد بن عرعره، کمی بن ابراهیم، وکیع بن الجراح، سحیی بن سعید القطان اور ابود اود طیالسی رحمهم الله وغیره سے حدیثیں روایت کی ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں اصحابِ اصولِ سقہ ابراھیم حربی، بھی بن مخلد ابو حاتم محمد بن اور لیس الرازی، محمد بن اسحاق بن خزیمہ ،ابو دُرعہ ،ابوالعباس السر اج اور ز کریا ساجی رحمہم اللّٰہ تعالی وغیر ہیں۔ (م)

⁽۱) قوله: "عن أنس" الحديث أخرجه البخاري أيضاً في صحيحه (٩٠٣ ٣٠٥) في كتاب الأدب، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: يسروا ولاتعسروا، رقم (٦١٢٥) ومسلم في صحيحه (٨٣٥ مهم) في كتاب الجهاد والسير، باب تأ مير الإمام الأمراء على البعوث ووصيته إياهم بآداب الغزو وغيرها.

⁽۲) تهذيب الكمال (ج۲۴ ص۵۱۱) ـ

⁽٣) تهذيب الكمال (ج٣٢ ص ٥١١) وسير أعلام النبلاء (ج١٢ ص ١٣٢) _

⁽٣) شيوخ و تلانده كي تفصيل كيليح د يكي تهذيب الكمال (ج٣٢ ص ١٥١ ـ ٥١٣) و سير أعلام النبلاء (ج١١ ص ١٣٠٠) ـ

امام عجل رحمة الله عليه فرماتے مين "بندار بصوى، ثقة، كثير الحديث "(٥)۔

انام ابن فزيمه رحمة الله عليه ابنى كتاب التوحيد مين فرمات بين "أخبونا إمام أهل زمانه في العلم والأخبار محمد بن بشار ..... " (١)

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتي بين "صدوق" ـ (٤)

الم نسائى رحمة الله عليه فرمات بي "صالح لا بأس به" (٨)

امام ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بين "وكان ممن يحفظ حديثه ويقرؤه من حفظه".(٩) مسلمه بن قاسم رحمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة مشهوراً" (١٠) .

امام وار قطنى رحمة الله عليه فرمات بي "من الحقاظ الأثبات "_(١١)

البتہ عمروبن علی الفلاس سے منقول ہے کہ وہ محمد بن بشار رحمۃ اللہ علیہ کی تکذیب کیا کرتے تھے۔ (۱۲) لیکن محد ثین نے ان کی تکذیب کو قبول نہیں کیا، چنانچہ حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں" فیما

أصغى أحد إلى تكذيبه لتيقنهم أنّ بنداراً صادق أمين " (س)

اسى طرح عبدالله بن الدورقى كتي بي "كنا عند ابن معين وجرى ذكر بُندار فرأيت يحيى لايعبا به، ويستضعفه " (١٣)

⁽۵) تهذيب الكمال (٢٣٥ ص ١٥) وسير أعلام النبلاء (٢٦ اص ١٣٦)_

^{· (}۲)سير أعلام النبلاء (ج١١ص١٣٥)_

⁽٤) تهذيب الكمال (٢٣٥ ص ٥١٤) وسير أعلام العلاء (ج١١٥ ١٣١)_

⁽٨) تهذيب الكمال (ج٣٢ص ١٥) وسير أعلام النيلاء (ج١١ص ١١٧)

⁽٩) الثقات لابن حبان (ج٩ص١١١)_

⁽١٠) تهذيب التهذيب (١٥) ١

⁽¹¹⁾حوالنابالا

⁽١٢) ريك ميزان الاعتدال (ج سم ٢٩٠) وسير اعلام النبلاء (ج١١ص ١٨٥) و تهذيب الكمال (ج٣٦ص ٥١٥) ر

⁽۱۳) ميزان الاعتدال (٣٩٠ص ٣٩٠) وقال الحافظ في هدى السارى (٣٣٤ ٣٣): "وضعفه عمروبن على الفلاس، ولم يذكر سبب ذلك، فمأ عرَجواعلي تجريحه".

⁽١٣) تهذيب الكمال (ج٣٣ ص١٥٥ و١٥١) وسير أعلام النبلاء (ج١١ ص١٣٨)

نيزابن الدورقى كمت بين "ورأيت القواريرى لايرضاه" ـ (١٥)

ليكن علماء نے اس جرح كو بحى قبول نہيں كيا، چنا نچه ابوا لفتح ازدى رحمة الله عليه كہتے ہيں "بندار كتب الله الله عليه كہتے ہيں "بندار كتب الناس عنه، وقبلوه، وليس قولُ يحيى والقواريوي مما يجرحه، ومارأيت ذكره إلا بخير وصدق " ـ (١١)

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ یحیی بن معین اور قوار بری کے طرزِ عمل پر تیمرہ کرتے ہوئے فرماتے ہیں "قد احتج به أصحاب الصحاح كلهم، وهو حجة بلاريب"۔(١٤)

ای طرح علی بن المدینی رحمة الله علیہ کے صاحبزاوے عبدالله کہتے ہیں کہ میں نے اپنے والد سے "بندار، عن ابن مهدی، عن أبی بکو بن عیاش، عن عاصم، عن زِرّ، عن عبدالله، عن النبی صلی الله علیه وسلم : تسحر وا فإن فی السحور برکہ"(۱۸) کے بارے میں پوچھا تو علی بن المدین رحمة الله علیه نے فرمایا "هذا کذب، حدثنی أبو داود موقوفاً" اور پر انہوں نے اس کا سخت انکار کیا۔(۱۹)

لیکن ظاہر ہے یہ جرح بھی کوئی قابلِ اعتناء نہیں کیونکہ اول تواس مدیث کا متن مر نوعاً صحح سند سے ثابت ہے، (۲۰)دوسر سے خود امام علی بن المدینی اسے موقو فاروایت کرتے ہیں(۲۱)۔ اور تیسر کی بات یہ بھی

⁽١٥) حواله جات بإلا

⁽١٦)حواله جات بالا

⁽١٤)ميزن الاعتدال (جسم ١٩٠)_

⁽١٨) أخرجه بهذا السند النسائي في سننه (١٥/ ٣٠٣) كتاب الصيام، باب الحث على السحور، و قال : وقفه عبيدالله بن سعيد، شم ذكر حديث عبيدالله بن سعيد.

⁽١٩)تهذيب الكمال (ج٣٦ص ١٥٥) وسير أعلام النبلاء (ج١٦ص ١٣٥)_

⁽٢٠)هذا الحديث أخرجه البخاري في صحيحه (ج اص ٢٥٤) كتاب الصوم باب بركة السحور من غير إيجاب، رقم (١٩٢٣) و النسائي رقم (١٩٢٥) و ومسلم في صحيحه (ج ١٩٥٠) و النسائي الصيام، باب فضل السحور وتاكيد استحبابه ، قم (١٠٩٥) و النسائي في سننه (ج ١ ص ٣٠٣) كتاب الصيام باب الحث على السحور، والترمذي في جامعه في كتاب الصوم، باب ماجاء في فضل السحور سرقم (٨٠٥) كلهم من حديث أنس رضى الله عنه، وقال الترمذي: "وفي الباب عن أبي هريرة، وعبدالله فضل السحود، وجابر بن عبدالله، وابن عباس، وعمرو بن العاص، والعرباض بن سارية، وعتبة بن عبدالله، وأبي الدرداء" (١٣) وقد رواه عبيدالله بن سعيد، شيخ النسائي أيضاً موقوفاً كما سبق تخريجه.

ممکن ہے کہ علی بن المدینی نے یہاں جو "کذب" کالفظ استعال کیا ہے وہ "خطا" کے معنی میں ہو، کیونکہ اہل جازاس کو "خطا" کے معنی میں استعال کرتے ہیں جس کی تصریح ابن الا نباری رحمۃ اللہ علیہ نے کی ہے۔ (۲۲)

لہٰذا علی بن المدینی رحمۃ اللہ علیہ کا "هذا کذب" کہنا ان کی تکذیب پر قطعی نہیں بلکہ خطا پر محمول ہے، ظاہر ہے کہ ایک آدھ خطا ہے کوئی بھی نہیں نج سکتا، اور نہ اس قتم کی خطاؤں کی وجہ سے کوئی راوی محمول ہے، خاص طور پر وہ راوی جن پر اصول سقہ کے مصنفین نے اعتماد کیا ہو اور بوری امت کے علاء نے ان کو ججت قرار دیا ہو۔ واللہ اعلم۔

محد بن بفارر حمة الله عليه كانتقال ٢٥٢ هر مين موار (٢٣) رحمه الله تعالى رحمة واسعة ر

یہ مشہور امام ابو سعید یحیی بن سعید بن فروخ القطان شیمی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات کتاب الایمان، باب من الإیمان أن يحب الأحيه ما يحب لنفسه کے تحت گذر چکے ہیں۔(۲۳)

(۳) شعبہ

ید امام شعبہ بن الحجاج رحمة الله علیہ بین، ان کے حالات بھی مخضراً کتاب الإیمان، باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ویده کے تحت گذر کے بین۔(۲۵)

(١٨) ابوالتيآح

ي ابوالتّياً ح. بفتح المثناة الفوقا نية و تشديد التحتانية، و آخره حاء مهملة ـ (٢٧)

⁽٢٣)قال المرتضى الزبيدى رحمه الله في تاج العروس (١٥/٥/٥): "قال ابن الاتبارى: إن الكذب ينقسم إلى خمسة أقسام: إحداهن: تغيير الحاكى مايسمع، وقوله ما لا يعلم نقلاً ورواية ..... الثانى: أن يقول قولاً يشبه الكذب ولا يقصد به إلا الحق.... الثالث: بمعنى الخطاء، وهو كثير في كلامهم. والرابع: البطول، كذب الرجل: بمعنى بطل عليه أمله وما رجاه. المخامس: بمعنى الإغراء ..... وعلى الثالث (أي بمعنى الخطا) حرّجوا حديث صلاة الوتر: "كذب أبو محمد" أي أخطأ، ..... وفي الموشيح: أهل الحجاز يقولون: كذب، بمعنى: أخطأت، وقد تبعهم فيه بقية الناس. "..

⁽۲۳) تبذیب الکمال (ج۲۴ص۵۱۸)۔

⁽۲۴) ديكيئ كشف الباري (ج۲۲).

⁽٢٥) كشف الباري (جاس ٢٧٨).

```
يزيد بن مُميد ضَعى بقرى رحمة الله عليه بين (٢٧)
```

یہ حضرت انس بن مالک، عبد اللہ بن الحارث بن نو فل رضی اللہ عنہا کے علاوہ ابوعثان نہدی، مطرف بن عبداللہ بن الشخیر ، ابو مجلز ، ابو زرعہ بجلی اور حسن بھری رحمہم اللہ وغیرہ سے روایت حدیث مطرف بن عبداللہ بن الشخیر ، ابو مجلز ، ابو زرعہ بجلی اور حسن بھری رحمہم اللہ وغیرہ سے روایت مدیث مطرف بیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں سعید بن الی عروبہ، شعبہ، همآم، حماد بن سلمہ، حماد بن زید، اساعیل بن علیہ اور ابو صلال راسبی رحمہم اللہ وغیرہ حضرات ہیں (۲۸)۔

الم احمد رحمة الله عليه فرمات بين "ثبت ثقة ثقة" (٢٩)

امام سحي بن معين، ابوزرعه، نسائي رحمهم الله فرمات بين "فقة" (٠٠)-

امام على بن المديني رحمة الله عليه فرماتي بين "معووف" (١١) _

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتے ہيں"صالح" (٣٢)_

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات مين ذكر كياب_ (٣٣)

ابن سعدر حمة الله عليه فرماتے ہيں" و كان ثقة وله أحاديث"_(٣٣)

امام حاكم رحمة الله عليه " تاريخ نيسابور "مين لكصة بين "ثقة مأ مون" ـ (٣٥)

ان كانتقال ١٢٨ه مي بوا_ (٣٦) رحمه الله تعالى رحمة واسعة_

⁽۲۷) تېزىپ الكمال (ج۳۳ ص١٠٩)_

⁽٢٨) شيوخ و تلافده ك ليد ديك تهذيب الكمال (ج٢٣ص ١٠٠ و١١٠) وسير أعلام النبلاء (ج٥ص ٢٥١)

⁽٣٩) تهذيب الكمال (ج٣٣٥ م١١) وسير أعلام النبلاء (ج٥٥ م٢٥٠)_

⁽۳۰) تبذيب الكمال (ج٣٣ص ١١١و١١١) _

⁽۳۱)حواله بإلا

⁽٣٢)حواليه بالا

⁽٣٣) الثقات لابن حبان (ج٥ص٥٣٥)_

⁽۳۳)الطبقات لابن سعد(ج٢٥٨ ٢٣٨)

⁽۳۵)تهذیب التهذیب (ج۱۱ص۳۱)

⁽۳۱)الكاشف (ج٢ص ٣٨١) رقم (١٢٩٢)_

(۵)انس

حضرت انس بن مالک رض الله عنه کے حالات کتاب الإیمان، "باب من الإیمان أن يحب الأخيه مايحب لنفسه" کے تحت گذر کے بيں۔(٣٤)

## قال : يسروا ولا تعسروا وبشّروا ولا تنفروا

سپ نے فرمایا کہ آسانی کرو، سختی نہ کرو، خوشخبری دو، بتنفرنہ کرو۔

الم نووی رحمة الله علیه فرماتے بیں که "بسووا" کے بعد "لاتعسروا" کی تصر ت کافا کده بیہ که الله علیه فرماتے بین که "بسو" کامخاطه ہوا ہوا واور کی دفعہ "عسر" کا، تواس پر بھی "بسروا" صادق آئے گا، اب "لاتعسروا" فرماکر تعسیر فی جمیع الاحوال کی نفی فرمادی، یہی بات "بشروا" کے بعد "لاتنفروا" کے اضافہ میں ہے۔ (۳۸)

حافظ ابن حجررحمة الله عليه فرماتے بيل كه "يسو"اور "عسو"كورميان تقابل توہے" تبشيو" اور "تنفيو"كو ميان تقابل نہيں، "تبشيو"كا مقابله "انذار "سے ہو، البذايبال "تنفيو"ك بجائے "انذار "كاذكر بوناچاہے تقل (٣٩)

اس کا جواب خود حافظ رحمة الله عليه نے ديا ہے که چونکه ابتدائے تعليم ميں "انداد" (جو در حقیقت إخبار بالشرہے) موجب عفیر ہوتا ہے اس لیے یہاں "بثارت" کے مقابلہ میں "نفوت" کا ذکر ہواہے (۰۰)۔

اس کے علاوہ کتاب اللہ بوالی روایع میں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "وسٹنوا و الا تنفروا" کے الفاظ نقل کیے ہیں(۱۳) اور "تسکین" "تنفیو" کی عین مقابل ہے۔

⁽۳۷)و كمينة كشف البادى (ج٢ص٣)_

⁽٣٨) و يُحْتَ شرح النووى على صحيح مسلم (٢٥ص ٨٢) كتاب الجهاد والسير، باب تأ مير الإمام الأمراء على البعوث ووصيته إياهم بآداب الغزو وغيرها. و فتح البارى (١٧٣) _

⁽۳۹) فتح البارى (ج اس ۱۹۳)

⁽٠٠) حواله بالا

⁽١١) صحيح البخاري (٢٦ص٩٠٣) كتاب الأدب، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: يسروا والاتعسروا، رقم (٢١٢٥) ـ

حضرت فیخ الهندرحمة الله علیه فرماتے ہیں که یہاں "بشروا" کے مقابلہ میں "اندار" کااس لیے ذکر نہیں کیا گیا کیونکہ "اندار" خود تبشیر میں داخل ہے اور مقصد کے لحاظ سے اندار بشارت کا مقابل اور اس کی ضد نہیں ہے بلکہ بشاریت کا کیک فردہے۔

اس کی توضیح ہے کہ یہاں حدیث شریف میں "یسّروا" کے بعد "لاتعسروا" اور "بشروا"

کے بعد "لاتنفروا" جو فرمایا اس سے واضح طور پر یہ بات معلوم ہور ہی ہے کہ مقصد یُسر اور آسانی کا برتاؤ

ہوار شدت سے بچانا ہے، کہ یہ نفرت کاراستہ ہے، چنانچہ "بشروا" کے معنی یہ ہوئے کہ دشواریاں

کھڑی کر کے لوگوں کو بدکایانہ جائے بلکہ حسن تدبیر سے کام پر جمایا جائے کیونکہ مشکلات حاکل کرنے سے
مقصد فوت ہوجاتا ہے۔

جب مقصد کام پر جمانا تھہرا تو شاہاش دیناہ احسانات کا دباؤ ڈالنااور ڈراد ھمکا کر اور انذار سے کام لے کر راہ پر لاناسب میساں ہیں، کیونکہ طبائع کے مختلف ہونے کی وجہ سے ان کو متاثر کرنے کے طریقے مختلف ہوتے ہیں۔

بعض لوگ مخضر سی بات سے متاثر ہو جاتے ہیں۔ بعض مخضر پر قناعت نہیں کرتے، ان میں جذبہ اطاعت بیدا کرنے کے لیے اللہ تعالیٰ کے احسانات اور شب وروز کی نعتوں کا تذکرہ کرنا پڑتا ہے۔ بعض طبیعتیں ایسی ہوتی ہیں کہ تذکر ہُ انعامات واحسانات سے متاثر نہیں ہوتیں، انہیں مقصد پر لانے کے لیے تخویف وانذار اور وعیدات سنانے اور ڈرانے دھمکانے کی ضرورت پڑتی ہے۔

معلوم ہوا کہ بیا او قات اندار اور تخویف بھی بعض جگہ تبشیر کاکام کرتا ہے اہذا"اندار" " "تبشیر" کامقابل اور ضدنہ ہوا، بلکہ اس میں شامل رہا(۴۲)۔

حضرت علامه کشمیری رحمة الله علیه نے اس حدیث کامفہوم به بیان فرمایا ہے که انذار وبشارت کو ساتھ ساتھ رکھا جائے، صرف وعیدیں ہی نہ سنائی جائیں، بلکہ جہاں رحمتوں کا ذکر ہو وہاں تعموں کا بھی تذکرہ ہو، جہاں تخویف ہو وہاں ترجیہ کامعاملہ بھی ہو، تاکہ خوف ورجاء دونوں ساتھ ساتھ رہیں،البتہ

⁽۲۳)د يكھئے فضل الباري (ج۲ص۵مو۲۶) _

مناسب بیہے کہ بشارت کے پہلو کو مقدم رکھا جائے۔(۳۳)

ايك أبم وضاحت

ایک بات ذہن میں رہے کہ حدیث میں تیسیر کاجو تھم دیا گیاہے اس کا مقصد ہر گزیہ مہیں ہے کہ مداہوت اختیار کی جائے، کسی منگرِ شرعی کو دیکھ کر اس پر خاموش رہنااور اس سے مصالحت کرنا، یہ بالکل ناجائزے۔

حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کا مقصدیہ ہے کہ لوگوں کو دین کی طرف لانے کے لیے سختی نہ کی جائے، نرمی اور ملاطفت کے ساتھ دین کی طرف دعوت دی جائے۔

مداہنت دوسری چیز ہے،اس میں صراطِ متنقیم پرلانے کی کونشش نہیں ہوتی،وہاں آدمی ہے طے کر لیتا ہے کہ جو پچھ لوگ کررہے ہیں انہیں کرنے دیا جائے ہمیں نکیر و تنبیہ کرنے کی یاتر غیب و تذکیر کی ضرورت نہیں،اس کی اجازت نہیں ہے۔

١٢ - باب : مَنْ جَعَلَ لِأَهْلِ ٱلْعِلْمِ أَيَّامًا مَعْلُومَةً .

ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت

دونوں بابوں میں مناسبت واضح ہے کیونکہ پچھلے باب میں تبحول بالموعظة والعلم کاذکر ہے تاکہ ملال اور ضجر نہ ہو،اس باب میں بھی اسی ملال وضجر کو دفع کرنے کا طریقہ بتایا جارہاہے کہ علم کے لیے مخصوص دن مقرر کر لیے جائیں۔(۴۳)

ترجمة الباب كامقصد

چو تک محصل علم کے سلسلہ میں زمانایا مکانا تعیین شرعاً ثابت نہیں اس لیے اس قتم کی تعیین ت

⁽۳۳)د کیفیئے انوار الباری (ج ۳ ص ۷۷)۔

⁽۲۳)عدة القارى (ج۲ص۷۲)

بدعت کا توضم ہوتا ہے، اس کود فع کرنے کیلئے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہ باب قائم فرمایا ہے اور یہ بیان کرنا چاہتے ہیں کہ اگر اہل علم تعلیم کے لئے ہفتہ میں کچھ دن مخصوص اور متعین کردیں تو یہ تعیین بدعت مہیں ہے منت میں اس کی اصل موجود ہے، نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم روز روز تعلیم نہیں فرماتے تھے، صحابہ کرام کی نشاط کی رعایت کرتے تھے لہٰذااگر معلم متعلمین کے لئے پچھاو قات مقرر کردیں تو کوئی حرج نہیں (۵۵)۔

حفرت شیخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ یہ بھی ممکن ہے کہ امام بخاری رحمة الله علیه کے اس ترجمة الباب میں ایک نکته کی طرف اشارہ کیا ہواور وہ یہ کہ تعلیم و تذکیر کے لیے پچھ ایام مقرر کردینا تقصیر فی التبلیغ نہیں ہے۔(۴۶)

٧٠ : حدّ ثنا غُمَّانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ : حَدَّ ثنا جَريرٌ . عَنْ مَنْصُورٍ ، عَنْ أَبِي وَائِلَ قَالَ : كَانَ عَبْدُ اللهِ يُدَكِّرُ النَّاسَ فِي كُلِّ خَصِيسٍ . فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ : يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمنِ . لَوَدِدْتُ أَنَّكَ خَيْدَ اللهِ عَبْدِ الرَّحْمنِ . لَوَدِدْتُ أَنَّكَ ذَكَرُ ثَنَا كُلَّ يَوْمٍ ؟ قَالَ : أَمَا إِنَّهُ يَمْنَعُنِي مِنْ ذَلِكَ أَنِي أَكْرَهُ أَنْ أُمِلِّكُمْ . وَإِنِي أَتَحَوَّلُكُمْ بِالمُوْعِظَةِ .

كَمَا كَانَ ٱلنَّبِيُّ عَلِيْكُ يَتَخَوَّلُنَا بَهَا ، مَخَافَةُ ٱلسَّآمَةِ عَلَيْنَا . [ر: ٦٨]

تراجم رجال

(۱) عثمان بن الي شيبه

یہ عثمان بن محمد بن قاضی ابوشیبہ ابراهیم بن عثمان عبسی کوئی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، مشہور محدث ابو بکر بن ابی شیبہ کے بھائی ہیں، ابوشیبہ ان کے دادا ابراہیم کی کنیت ہے، جبکہ ان کے والد کا نام محمد ہے (۴۸)،عام طور پران کو عثمان بن ابی شیبہ اور ان کے بھائی کوابو بکر بن ابی شیبہ کے نام سے پکار اجا تا ہے۔

⁽۵۵) و يكي لامع الدارى (ج٣ص ٢٣)_

⁽٢٦) الأبواب والتراجم لصحيح البخاري (٣٢٥) ـ

⁽٣٤)قدمر تخريجه قبل حديث.

⁽٨٨) ويكف تهذيب الكمال (ج١٩ ص ٨٥ م) وسير أعلام النبلاء (ج١١ ص ١٥٢)_

مکہ مکرمہ اور رے کا طلب علم کے سلسلہ میں سفر کیا، بہت حدیثیں لکھیں،"مند"اور" تفسیر" ان کی علمی یاد گار میں سے ہیں۔(۴۹)

انہوں نے شریک بن عبداللہ، جریر بن عبدالحمید، نمید بن عبدالرحمٰن، سفیان بن عبینه، طلحه بن مسلم، قبیصه یکی ذُرَقی انصاری، عبدالله بن المبارک، عبدالرحمٰن بن مهدی، عبدة بن سلیمان، عفان بن مسلم، قبیصه بن عقبه ،ابومعاویه محد بن خازم الضریر، هشیم بن بشیر ، و کیج بن الجراح اور یزید بن هارون رحمهم الله تعالی وغیرہ سے روایت حدیث کی ہے۔

ان سے امام بخاری، امام مسلم، امام ابود اؤد، امام ابن ماجه، ابوحاتم، ابراہیم حربی، بھی بن مخلد، ابو یعلی موصلی، ابوالقاسم بغوی، محمد بن سعد اور محمد بن یحیی دُ صلی رحمهم الله تعالی وغیر ه حضرات روایت کرتے ہیں۔ (۵۰)

ابو بكر الأثرم نے امام احمد بن حنبل رحمة الله عليه سے عثان بن افی شیبه کے بارے میں بوچھا تو فرمایا "ماعلمت إلا خيواً" نيزامام احمد نے ان کی تعریف فرمائی۔(۵)

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة مأمون" ـ (۵۲)

ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات مين "هو صدوق" (٥٣)-

امام عجلى رحمة الشعليه فرماتي بين "عشمان كوفى ثقة" (٥٠)

محمد بن عبدالله بن تمير رحمة الله عليه سے ان كے بارے ميں يو چھا تو فرمايا"سبحان الله! و مثله

يُسئل عنه؟! إنما يسئل هوعنا"_(٥٥)

⁽٣٩)تهذيب الكمال (ج١٩ص٥٤)

⁽۵۰)شیوخ و تلانه و ک تفصیل کے لئے و کھے تھذیب الکمال (ج ۱۹س ۲۷۹ مرس) وسیر اعلام النبلاء (ج ااص ۱۵۲)۔

⁽۵) تهذيب الكمال (ج١٩ ص ٨٨) وسير أعلام النبلاء (ج١١ ص ١٥٢)_

⁽٥٢)سير أعلام النبلاء (جااص١٥٢)

⁽۵۳)تهذیب الکمال (ج۱۹ص۸۲۳)۔

⁽۵۴)تهذیب الکمال (۱۹۵ ۳۸۳)

⁽۵۵)تهذیب التهذیب (ج ۷ س۱۵۰)۔

أبن حبان رحمة الله عليه في ان كو وصحتاب المطات "من ذكر كياب (٥٦)

ان تومیقات کے ساتھ ساتھ ان سے پچھ احادیث منکر بھی مروی ہیں جن کی وجہ سے اہام احمد رحمۃ اللہ علیہ نے ان احادیث کا تتبع کر کے یکجا رحمۃ اللہ علیہ نے ان احادیث کا تتبع کر کے یکجا کر دیاہے اوران کاغذر بھی بیان کیاہے۔(۵۸)

باوجود جلالت شان اور على مقام سك ان ك مزاج مين مزاح كاعضر تقاحى كه قرآن كريم كى آيات من الحكامة تعالى الله تعالى الم الله تعالى الل

٢٣٩ هي ان كانقال بوا ـ (١٠) وحمه الله تعالى رحمة واسعة ـ

*ያス*(۲)

یہ جریرین عبدالحمیدین کر طضتی رازی ہیں،ابو عبداللہ ان کی کنیت ہے(۱۱)۔

انہوں نے منصور بن المعتمر ، عبد الملک بن عمیر ، بیان بن پشر ، مغیرہ بن مقئم ، عاصم الأحول ، سلیمان النیمی ، امام اعمش ، لیث بن البی سلیم ، عطاء بن السائب ، هشام بن عروہ اور یحیی بن سعید انصاری رحمهم اللّٰدوغیرہ سے روایت ِ حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ابو ضیمہ زییر بن حرب، اسحاق بن راعویہ، سلیمان بن حرب، عبل بن المدین، قتنیہ بن سعید، محمد حرب، عبل بن المدین، قتنیہ بن سعید، محمد بن محمد بن سلام بیکندی، یحی بن اکثم، یحیی بن مین اور ابوداؤد طیالی رحمهم الله تعالی وغیرہ حضرات ہیں۔ (۱۳)

⁽٥٦) النقات لابن حيان (٨٥٥ ١٨٥٥) _

⁽۵۷) و كيت هدى السيادى ( سهه) وميزان الاعتدال ( جهم ۳۷ و ۳۷) ـ

⁽۵۸)هدی الساری(م۱۳۳۰ ر

⁽٥٩) تهذيب الكمال (ج١٩ص٨٦) وميزان الاعتدال (ج٣ص٣) وسير أعلام النبلاء (ج١٥٥ اص١٥١) ـ

⁽۲۰)ميزان الاعتدال (ج٣٥ ١٨٠)_

⁽١١) ويكفئ تهذيب الكمال (جمم ٥٨٠)

⁽١٢) شيورة والقروكي تفصيل ك ليرد كيحة تهذيب الكمال (جم ص ٥٨١ ٥٨٣) وسير أعلام النبلاء (ج٩ص١٠)

```
امام سحى بن معين رحمة الله فان كى توثيق كى بهدا)
```

الم عجل رحمة الله عليه فرمات بين "كوفى ثقة" (٢).

امام الوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "جريو ثقة" (٣)-

الم نسائي رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة" (م).

عبدالرحمن بن يوسف بن خراش كهتے بين "صدوق" (۵)-

ابوالقاسم لالكاكي رحمة الله عليه فرماتے بين "مجمع على ثقته" ـ (١)

ابن سعدر حمدة الله عليه فرماتے بين "و كان ثقة كثير العلم تُوحِّل إليه" (2)-

ابن عمار موصلي رحمة الله عليه فرمات بي "حجة، كانت كتبه صحاحا"_(٨)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب القات مين ذكر كياب (٩)-

ابواحدالحاكم رحمة الله عليه فرمات بين "هوعندهم ثقة" (١٠)-

علامه خليلي" الإرشاد" من فرات بي "ثقة متفق عليه" (١١)

البنة قتيه نان كوتشيع كي طرف منسوب كياب (١٢) نيز لعض حضرات كہتے ہيں كه آخر عمر ميں

⁽١) و كيمية تاريخ الدارمي (ص٥١) رقم (٥٠) و (ص٢٠) رقم (٨٨) .

⁽٢) تهذيب الكمال (جم ص٥٥٠) ـ

⁽٣)حوالدبالا

⁽٣)حواله بالا

⁽۵)حوالته بالار

⁽۲)حواله بالار

⁽٤) الطبقات لابن سعد (٤٢ ص ٣٨١) ـ

⁽٨)ميزان الاعتدال (جاص ١٩٩٣) رقم (٢٣٦١) ـ

⁽٩)تهذيب التهذيب (٢٦ص ١٤)_

⁽۱۰)تهذیب التهذیب (ځ۲ص ۷۷)_

⁽¹¹⁾حوالة بالا

⁽١٠) هدى السارى (ص٩٥٥) وتهذيب التهذيب (٢٣ص٤٤)_

ان کے حافظہ میں تغیر آگیاتھا۔ (۱۳)

جہاں تک حافظہ میں تغیر کا تعلق ہے سوامام بحیی بن معین رحمۃ اللہ علیہ سے جب اس حوالہ سے بوجہاں تک حافظہ میں تغیر کا تعلق ہے سوامام بحیی بن معین رحمۃ اللہ علیہ تحدیث ان کی احادیث جو بوجہا گیا "کیف تروی عن جریر؟" فرمایا "ألاتراہ قلد بین لھم أمر ها"(۱۲) بعنی ان کی احادیث جو عاصم الاحول اور اضعث کے واسطہ سے مروی ہیں ان میں اختلاط واقع ہوا ہے، جن کی تعیین کردی گئی ہے، لہذا جریر کی احادیث میں کوئی کلام نہیں۔واللہ اعلم۔

١٨٨ هش ان كي وفات بوكي (١٥) رحمه الله تعالى رحمةً واسعةً ـ

(۳)منصور

يه مشهور محدث الوعتاب منصور بن المعتمر السكمي الكوفي رحمة الله عليه بين (١٧) يـ

انہوں نے ابو وائل، ربعی بن حِراش، ابراہیم مخفی، امام مجاهد، سعید بن بجبیر ، امام شعبی، حسن بھری اور عطاء بن ابی رباح رحمهم الله وغیرہ حضرات سے روایت ِحدیث کی ہے۔

ان سے الیوب سختیانی،امام اعمش، سلیمان تیمی، شعبه ،سفیان توری، قاضی شریک،ابوعوانه،معتمر بن سلیمان اور سفیان بن عیبینه رحمهم الله جیسے بہت سے حضرات نے روایت ِ حدیث کی ہے۔(۱۷)

امام ابوزر عدر حمة الله عليه فرمات بين "أثبت أهل الكوفة منصور ثم مِسعو" (١٨)-

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتيجين "ثقة" (١٩) _

نيزوه فرمائے ہيں ''الأعمش حافظ يدلس ويخلّط، ومنصور أتقن منه لايخلط ولا

يدلس"(٢٠)_

⁽۱۳)حواله جات بالا

⁽۱۴) تهذیب التهذیب (۲۵ ص۲۷ و ۷۷)۔

⁽١٥)تهذيب الكمال (جم ص ٥٥١)

⁽١٢)تهذيب الكمال (ج٢٨ص٥٣١٥و٥٣٥)_

⁽١٧) شيوخ و طافره كي تفصيل كے ليه و كيست تهذيب الكمال (ج٢٨ ص٢٥٥ - ٥٣٩) وسير أعلام النبلاء (ج٥ ص٥٠٠ و٥٠٠)

⁽۱۸)تهذیب الکمال (ج۲۸ص۵۵۳)۔

⁽١٩)حواله بالا

⁽۲۰) تهذيب الكمال (ج۸۲ ص۵۵۳)

امام عجل رحمة الله عليه فرماتے بيل "كوفى، ثقة ثبت فى الحديث، كان أثبت أهل الكوفة، وكأن حديثه القدح، لايختلف فيه أحد، متعبّد، رجل صالح "(٢)_

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بي "منصور أثبت من الحكم بن عتيبة ومنصور من أثبت الناس"_(۲۲)

امام یحیی بن سعیدالقطان رحمة الله علیه فرماتے بیں، کان منصور من أثبت الناس "۔(۲۳) امام عبدالرحمٰن بن مهدی رحمة الله علیه فرماتے بیں "حفاظ الکوفة أربعة : عمرو بن مرّة، ومنصور، وسلمة بن کھیل، وأبو حُصین "۔(۲۳)

ام سفیان توری دهمة الله علیه فرماتے ہیں ما حلفت بعدی بالکوفة آمن علی الحدیث من منصور " (۲۵) امام ابن سعد رحمة الله علیه فرماتے ہیں "و کان ثقة مأمونا کثیر الحدیث رفیعاً عالیاً " (۲۲) ابن حبان رحمة الله علیه نے ان کو کتاب الثقات میں ذکر کیا ہے ۔ (۲۷)

ان تمام تو میقات کے مقابلہ میں امام عجلی رحمۃ اللہ علیہ نے نیز حماد بن زید نے ان کے بارے میں فرکر کیا ہے کہ ان میں تشیّع تھا،

چنانچدامام عجل رحمة الله عليه فرماتے بين "وكان فيه تشيع قليل ولم يكن بغال" (٢٨) ـ

نيز مماد بن زيد رحمة الله عليه فرمات بين "رأيت منصور بن المعتمر صاحبكم، وكان من هذه الخشبية، (٢٩) وماأراه كان يكذب" قلت القائل: الذهبي : هم

⁽۲۱) حواله بالا

⁽۲۲)تهذیب الکمال (۲۸مم ۵۵۲)

⁽۲۳)سير أعلام النبلاء (ح٥٥ ١٠٠٨) ـ

⁽۲۴)سير أعلام النبلاء (۵۵ ص۱۲) ـ

⁽۲۵)حواله بالار

⁽۲۲)الطبقات لابن سعد (ج۲۳ س۳۳)

⁽٢٧)الثقات لابن حبان (ج٤ص ٢٤٣م و٢٤٣)_

⁽۲۸)تهذیب التهذیب (ج۱۰ص۱۵)

⁽٢٩)قال الزبيدى في تاج العروس(١٥ص٣٣):"والخشبية محركة : قوم من الجهمية. قاله الليث، يقولون : إن الله تعالىٰ لايتكلم، وإن القرآن مخلوق، وقال ابن الأثير : هم أصحاب المختار بن أبي عبيد : ويقال : هم ضرب من الشيعة، قيل : لأنهم حفظوا خشبة زيد بن على حين صلب..... وقال منصور بن المعتمر : إن كان من يحب عليا يقال له: خشبي

الشيعة ـ (٣٠)

لیکن اول توخود به حضرات کهدر به بین که تشیع کم تجا، اور اس مین غلونهیس تعاله نیز حافظ ذهبی رحمة الله علیه فرماتے بین "تشیعه حب و ولاء فقط"۔(۳۱)

اساه مين ان كانتقال موا_ (٣٢) رحمه الله تعالى رحمة واسعةً ـ

(۴)ابووائل

يه ابو واكل شقيق بن سلمه اسدى كوفى رحمة الله عليه بين، ان كے حالات "كتاب الايمان" "باب خوف المؤمن من أن يحبط عمله و هو لايشعر"ك تحت گذر كيك بين ـ (٣٣)

# كان عبدالله يذكر الناس في كل خميس

حضرت عبدالله بن مسعود رضی الله عنه ہر جمعرات کولوگوں کو نفیحت فرمایا کرتے تھے۔ حضرت عبدالله بن مسعود رضی الله عنه کا تذکرہ پیچیے گتاب الإیمان ''باب ظلم دون ظلم'' کے تحت آجکاہے۔(۳۴)

## فقال له رجل: يا أباعبدالرحمن، لوددت أنك ذكرتنا كل يوم

ان سے ایک شخص نے کہا اے ابو عبد الرحمٰن! میری خواہش ہے کہ آپ ہمیں روز لنہ نفیحت فر ملیا کریں۔

اس "رجل مہم " سے مراد غالبًا یزید بن معاویہ نخعی رحمۃ اللہ علیہ ہیں (۳۵) کتاب الدعوات کی روایت سے یکی مترشح ہوتا ہے، کیو تکہ اس میں ابو واکل کہتے ہیں "کنّا ننتظر عبد الله، إذ جاء یزید بن معاویة، فقلنا : الا تجلس؟ قال : لا، ولکن اُدخل، فاخر ج الیکم صاحبکم والا جئتُ انا فجلست، فخر ج عبد الله، وهو آخذ بیده، فقام علینا، فقال : اُما إنی اُخبر بمکانکم، ولکنه فجلست، فخر ج عبد الله، وهو آخذ بیده، فقام علینا، فقال : اُما إنی اُخبر بمکانکم، ولکنه

فاشهدوا أنى سأحبه. قال الذهبي: قاتلوا مرة بالخشب فعرفوا بذلك "_

⁽۳۰)سير أعلام النبلاء (ج٥ص٥٠٨)_

⁽٣١)سير أعلام النبلاء (ج٥ص ٢٠٠)

⁽٣٢): يب الكمال (ج٨٢ ص٥٥٥)_

⁽۳۳) ديكے كشف البارى (جمص ۵۵۹)

⁽۳۴) ويكفئ كشف المبارى (ج٢ص٢٥) _

⁽۳۵)فتح البارى (جاص ۱۲۳)_

يمنعني من المخروج إليكم: أن رسول الله صلى الله عليه وسلم كان يتخولُنا بالموعظة في الأيام، كراهية السآمة علينا"_(٣٦).

اس روایت میں بزید بن معاویہ نخعی کاذکر آیاہے، انہوں نے ہی حضرت عبداللہ بن مسعود رصنی اللہ عنہ کو وعظ فرمانے پر آمادہ کرنے کی کوشش کی تھی، اس لئے عین ممکن ہے کہ روایت باب میں "رجل" سے یہی مراد ہوں۔

قال : أماإنه يمعنعني من ذلك أني أكره أن أُملكم، وإني أتخولكم بالموعظة كما كان النبي صلى الله عليه وسلم يتخولنا بها مخافة السآمة علينا

فرمایا کہ روزانہ وعظ و نصیحت سے میرے لئے مانع یہ ہے کہ مجھے یہ پہند نہیں کہ میں تمہیں اکتابٹ میں مبتل کر دوں، میں نصیحت کرنے میں تبہارے واسطے موقع اور وقت کی رعایت کرتا ہوں جیسا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ہماراموقع اور وقت دیکھ کر ہمیں نصیحت فرمایا کرتے تھے، آپ کو یہی ڈر تھا کہ کہیں ہم اکتا نہ جائیں۔

مطلب بیہ کہ جس رغبت کا اظہارتم کر رہے ہو صحابہ کرام میں اس سے زیادہ ذوق و شوق موجود تھا، اس کے باوجود آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم تعلیم و تذکیر میں ہمارے او قات نشاط کا لحاظ فرماتے تھے، تمارا ذوق و شوق صحابہ کے ذوق و شوق کے برابر نہیں، جب آپ نے تک دلی کا لحاظ رکھتے ہوئے تعلیم و معظت کا عمل کیا تو میرے لئے کیسے مناسب ہو سکتاہے کہ بلاناغہ تعلیم و تذکیر جاری کردوں، جس طرح تم کخضرت صلی اللہ علیہ وسلم رغبت کی رعایت فرماتے تھے اسی طرح میں بھی رعایت کرتا ہوں۔

١٣ - باب : مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفَقِّهُهُ فِي الدِّينِ .

ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت

گذشتہ باب میں اس شخص کا حال ند کورہے جو تعلیم و تذکیر کا کام کرتا ہو اور لوگوں کو دین کی باتیں

⁽٣٦)صحيح البخاري(٢٦،٣٥) كتاب الدعوات، باب الموعظة ساعة بعد ساعة، رقم(١٣١)_

بتاکران کو نفع و نقصان سمجھا تاہو، چو نکہ یہ کام" نقیہ فی الدین "کاہے،اس لیے مذکورہ باب میں اس فقیہ فی الدین کی تعریف فرمادہے ہیں۔(۳۷)

ترجمة الباب كامقصد

خضرت شخ الهندر حمة الله عليه فرماتے بيل كه ترجمة الباب سے نيزاس كے تحت مذكور حديث سے دوباتيں ظاہر ہوتی بيں: ایک به كه فقه فی الدین خير عظیم ہے، دوسر سے فقه فی الدین محض عطائے خداوندی ہے حتی كه نبی كريم صلی الله عليه وسلم بھی "وإنها أناقاسم" فرماكر اپناعذر ظاہر فرماتے بيں، جس سے فقہ فی الدین كی عظمت اور نضیات ظاہر ہوتی ہے۔ (٣٨)

٧١ : حدّثنا سَعِي مُ بْنُ عُفَيْرِ قَالَ : حَدَّثنا آبْنُ وَهْبٍ ، عَنْ يُونُسَ . عَنِ آبْنِ شِهَابٍ قَالَ : قَالَ حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ ٱلرَّحْمَٰنِ : سَمِعْتُ مُعاوِية خَطِيبًا يَقُولُ : سَمِعْتُ ٱلنَّبِيَ عَبِاللَّهِ يَقُولُ : (مَنْ يُرِدِ قَالَ حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ ٱلرَّحْمَٰنِ : سَمِعْتُ ٱلنَّبِيَ عَبِاللَّهِ يَقُولُ : (مَنْ يُرِدِ اللهِ بَنَيْرً يُفَقَّهْ فِي ٱلدِّينِ ، وَإِنَّمَا أَنَا قَاسِمٌ وَٱللهُ يُعْطِي ، وَلَنْ تَزَالَ هٰذِهِ ٱلْأُمَّةُ قَائِمَةً عَلَى أَمْرِ ٱللهِ .
 لا يَضْرُهُمْ مَنْ خَالَفَهُمْ . حَتَّى يَأْتِي أَمْرُ ٱللهِ ) . [٢٩٤٨ - ٣٤٤٢ - ٣٨٨٢ . ٣٧١]

تراجم رجال

(۱)سعيد بن عُفير

یہ سعید بن کثیر بن مُفیر رحمۃ اللہ علیہ ہیں، تبھی دادا کی طرف نسبت کر کے سعید بن عفیر کہہ

(۳۷)عمدة القارى (٢٦ص٢٨)_

(٣٨) ويكي الأبواب والتراجم (٣١) _

(٣٩) قوله: "سمعت معاوية خطيبا":الحديث أخرجه البخاري أيضاً في صحيحه (ج ١ ص ٤٣٩) في كتاب فرض الخمس، باب قول الله تعالىٰ: فأن لله خمسه، رقم (٣١ ١٣) و (ج ١ ص ١٤٥) كتاب المناقب، باب (بدون ترجمة، بعد باب سؤال المسركين أن يريهم البي صلى الله عليه وسلم آية فأراهم انشقاق القمر) رقم (٤٦٤) و (ج ٢ ص ١٠٨٠) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: لاتزال طائفة من أمتى ظاهرين على الحق، رقم (٧٣١٧) و (ج ٢ ص ١١١١) كتاب التوحيد، باب قول الله تعالىٰ: إنما قولنا لشيء، رقم (٢٤٧). ومسلم في صحيحه (ج ١ ص ٣٣٣) كتاب الزكاة، باب النهى عن المسألة و (ج ٢ ص ١٤٣) كتاب الإمارة، باب قوله صلى الله عليه وسلم: لاتزال طائفة من أمتى ...و ابن ماجه في سنه (ص ٢٠) المقدمة، باب فضل العلماء والحث على طلب

دیتے ہیں، جیساکد یہاں ایسائی ہے، ابوعثمان ان کی کنیت ہے۔ (۰٠)

یہ انصار کے موالی میں سے ہیں، ۲ساھ میں ان کی ولادت ہوئی۔(۴)

یه امام مالک،لیث بن سعد، سلیمان بن بلال، عبدالله بن لهیعه، عبدالله بن وهب، پخیی بن ابوب اور بیقوب بن عبدالرحمٰن اسکندرانی رحمهم الله وغیره سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان سنے روایت کرنے والوں میں امام بخاری امام این معین ، عبداللہ بن حماد آملی ، یحیی بن عثان بن صالح ، ابوالز نباع روح بن الفرج اور احمد بن حماد زغبه رحمهم الله وغیر ه بیں۔ (۴۳)

امام الوحاتم رحمة الله عليه فرماتے ؟يں"لم يكن بالثبت، كان يقرأ من كتب الناس، وهوصدوق''۔(٣٣)

المام ابن معين رحمة الله عليه فرمات بين "فقة الاباس به" ـ (سم)

المام نسائى دحمة الله عليه فرمات يهي "سعيد بن عُفير صالح" (٣٥) . .

حافظ ذبي رحمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة إمامامن بحور العلم"_(٣٦)

الم حاكم رحمة الله عليه فرمات ين "إن مصولم تخوج أجمع للعلوم منه" ـ (٣٤)

الم ابن معين رحمة الله عليه فرات بي "رأيت بمصر ثلاث عجائب: النيل، والأهرام،

#### وسعيد بن عفير "_(۴۸)

العلم، رقم (۲۲۱)۔

⁽۳۰) تهذيب الكمال (جااص٣٦هـ٣)_

⁽۱م)سيراعلام النبلاء (ج١٠ص٥٨٣)_

⁽۲۲) شيوخ و الذرك تفصيل ك ليد كيمي تهذيب الكمال (جااص ١٥٨٥) وسير أعلام النبلاء (ج ١٠٥ م ٥٨٣)

⁽٣٣)تهذيب الكمال (جااص٣٨)

⁽۳۳)تهذیب التهذیب (۲۵ م ۵۵)_

⁽۴۵) حواله بالار

⁽۲۷)سير اعلام النبلاء (ج٠١ص٥٨٣)

⁽۲۷)تهذیب التهدیب (۲۷ ص۵۵)

⁽٨٨)سير أعلام النبلاء (١٠٥٥ م٥٨٨)

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ اس پر تھرہ کرتے ہوئے لکھتے ہیں "حسبك أن يحيى إمام المحدثين انبھر لابن عُفير"۔(٣٩)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات بين ذكر كيا بـ - (٥٠)

ابن يونس رحمة الله عليه فرمات بين "كان سعيد من أعلم الناس بالأنساب، والأخبار الماضية، وأيام العرب والتواريخ، كان في ذلك كله شيئاً عجيبا، وكان مع ذلك أديباً فصيحاً، حسن البيان، حاضر الحجة، لاتمل مجالسته، ولاينزف علمه، قال: وكان شاعراً مليح الشعر......"_(١٥)

البت الم الواسحاق سعدى جوز جانى رحمة الله عليه في ال كي بارے ميں كها ہے "فيه غير لون من البدع، وكان مخلّطاً غير ثقة" ـ (۵۲)

ليكن ابن عدى رحمة الله عليه في السي كل ترويد كرت بوئ المائي قاله السعدي الامعنى له، ولم أسمع أحداً، ولا بلغنى عن أحد من الناس كلاماً في سعيد بن كثير بن عفير، وهو عندالناس صدوق ثقة، وقد حدث عنه الأئمة من الناس، إلا أن يكون السعدى أراد به سعيد بن عفير آخر، وأنا لاأعرف سعيد بن عفير غير المصرى (۵۳).

حافظ ابن عدی رحمۃ اللہ علیہ نے ان کی دومکر حدیثیں نقل کی ہیں اور فرمایا ہے کہ جھے سوائے ان دوحدیثوں کے مزید اور کوئی ان کی مکر روایت نہیں ملی، اور ان دونوں روایتوں میں بھی جو تکارت آئی ہے وہ ان کے بیٹے عبد اللہ بن سعید کی وجہ سے آئی ہے کیونکہ سعید بن عفیر منتقیم الحدیث ہیں (۵۴)۔

حافظ ذہبی رحمۃ الله علیہ نے ان دوحدیثوں کے علاوہ ایک اور حدیث بھی ذکر کی ہے جومنکر ہے،

⁽۴۹)حوالندبالا

⁽٥٠)الثقات لابن حبان (ج٨ص٢٢٦)_

⁽۵) تهذیب الکمال (ج۱۱مر،۳۰)۔

⁽۵۲)الكامل لابن عدى (جسم ١١١١)_

⁽۵۳)حوالهٔ سابقه۔

⁽⁴⁰⁾ الكامل (جسوص المهوم الم)

لیکن اس نکارت کاسببان کے استاذیحی بن ابوب کو قرار دیاہے (۵۵)۔

نیز حافظ ذہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "من کان فی سعة علم سعید فلا غرو أن ينفرد....."_(۵۲)

پھر حافظ ابن جررحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "لم یکٹو عند البخاری"۔(۵۵) یعنی اول توان کی مئر احادیث معدودے چند ہیں جو متعین اور معروف ہیں، اس کے علاوہ بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ان سے روایتیں کثرت سے کی بھی نہیں۔

٢٢٢ مين ان كانقال بوا ـ (٥٨) رحمه الله تعالى رحمة واسعة

(۲)ابن وهب

يد مشهور امام حديث و فقد ابو محمد عبدالله بن وهب بن مسلم قرشی فهری مصري رحمة الله عليه عبي -(۵۹)

یہ ابن جرتے، یونس بن بزیدایلی، حنظلہ بن ابی سفیان، امام مالک لیٹ بن سعد، ابن لہیعہ، حرملہ بن عمران، اسامہ بن زید لیٹی، کنوہ بن شُر سے، موسی بن ابوب عافقی اور اللح بن حمید رحمہم اللہ تعالی وغیرہ بہت سے حضرات سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں بیں ان کے شیخ لیٹ بن سعد کے علاوہ عبدالرحمٰن بن مہدی، احمد بن صالح، حارث بن مسکین، سُحون بن سعید، سحی بن سحی لیثی، یونس بن عبدالاً علی، اصبغ بن الفرج اور سعید بن ابی مریم رحمہم اللہ تعالی وغیرہ بہت سے حضرات ہیں۔(۱۰)

⁽۵۵)ميزان الاعتدال (ج٢ص ١٥٥)_

⁽۵۲)سيرأعلام النبلاء (ج١٠ص٥٨٥)_

⁽۵۷)هدی الساری (۱۳۰۲)_

⁽۵۸)سيرأعلام النبلاء (ج٠١٥ ١٨٨)

⁽۵۹)تهذيب الكمال (ج١١ص٢٤)

⁽١٠) شيوخ و تلازه كي تفصيل ك ليرو كيم تهذيب الكمال (١٢٥ ص ٢٨١ ٢٨٧) وسير أعلام النبلاء (٩٥ ص ٢٢٣ ـ ٢٢٥)

عبدالله بن گیا۔ الله تعالی حدالله علی میں بیداہوے (۱۱) بعض صغار تا بعین سے ان کولقاء حاصل ہے۔ (۱۲)

ایخ طلب علم کا قصہ ذکر کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ میں شروع میں عبادت کی طرف راغب تھا، شیطان نے میرے ول میں وسوسہ ڈالناشر وع کیااور میں حضرت عیسی علیہ السلام کے بارے میں سوج میں پڑگیا کہ اللہ تعالی نے ان کو کس طرح پیدا کیا، اس فتم کے اور سوالات میرے دل میں جڑ پکڑنے لگے، میں نے ایک شخ سے شکایت کی، انہوں نے فرمایا ''اطلب العلم'' بس ان کا یہ ارشاد میرے طلب علم کا سب بن گیا۔ (۱۲)

امام احمد بن صبل رحمة الله عليه قرمات بي "عبدالله بن وهب صحيح الحديث، يفضل السماع من العرض، والحديث من الحديث، ما أصح حديثه وأثبته....."(١٣)-

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة" (١٥) ـ

امم ابوزر عدر حمة الله عليه فرمات بي "نظرت في حديث ابن وهب نحو ثما نين ألف حديث، من حديثه عن المصريين وغيرهم، فما أعلم أنى رأيت له حديثاً لا أصل له، وهو ثقة" ـ (٢٢)

الم ابوحاتم رازى رحمة الله عليه فرمات بين "هو صدوق صالح الحديث" ـ (٢٧)

امام ابن عدى رحمة الله عليه قرمات بي "وعبدالله بن وهب من أجلة الناس ومن ثقاتهم.....، ومن يكون له من الأصناف مثل ماذكرته استغنى أن يذكر له شيء ،ولا أعلم له حديثاً منكراً إذا حدّث عنه ثقة من الثقات" ـ (١٨)

⁽١١)ميرأعلام النبلاء (ج٩ص٢٣٢)

⁽۲۲)سير أعلام النبلاء (ج٩ص ٢٢٣)_

⁽٣٣) جامع بيا ن العلم وفضله (ج اص ١٢٩) باب تفضيل العلم على العبادة، رقم (١٢٨) ـ

⁽١٣) تهذيب الكمال (١٦٢ ص٢٨٢) والانتقاء في فضائل الأئمة الثلاثة الفقهاء (ص٩٣)

⁽١٥) تهذيب الكمال (١٦٦ ص٢٨٣) وسير أعلام النبلاء (١٢٦ ص٢٢١)_

⁽۲۲) الانتقاء (ص۹۶) وتهذيب الكمال (ج۲۱ص۲۸۳) وسير أعلام النبلاء (ج۹ص۲۲۵)_

⁽٧٤)سير أعلام النبلاء (ج٩ ص٢٢٦) وتهذيب الكمال (ج١١ص٢٨٣)_

し(よりしんとう) はん(イタ)

امام ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب الثقات مين ذكركيا به اور لكما به "وكان ممن جمع وصنف، وهوالذى حفظ على أهل الحجاز و مصر حديثهم، وعُنى بجمع مارووا من المسانيد والمقاطيع، وكان من العباد ..... "_(٢٩)

ابن سعدر ممة الله عليه فرمات بين وكان كثير العلم، ثقة فيما قال: حدثنا "_(٧٠)

الم مجل رحمة الله عليه فرماتے بي "مصرى، ثقة، صاحب سنة، رجل صالح، صاحب آثاد " ( ( ) ) المام نسائى رحمة الله عليه فرماتے بين "ثقة ما أعلمه روى عن الثقات حديثاً منكواً " ( ( ) )

ساجى رحمة الشرعليد فرمات بي "صدوق ثقة، وكان من العباد"_(س)

عليلى رحمة الله عليه فرمات بين "فقة متفق عليه" ـ (٢٦)

الم الك رحمة الله عليه ابن وصب كو "مفتى مصر" اور "فقيه مصر" كے القاب سے يادكرتے بيں۔ (20) مافظ ابن عبد الله لم يكتب إلى احد كتاباً يُعَنونُه بالفقيه إلا إلى ابن وهب"۔ (21)

البت ابن عدى رحمة الله عليه في ان كو "الكامل" من ذكر كياب (22) اوراس من يحيى بن معين عدى رحمة الله عليه في الكامل عبين عدى وحمة الله عليه بذاك و ابن جريج، كان يستصغره" (28) ـ

⁽١٩)الثقات(ج٨ ص ٣٣٦) بتصويب ماوقع في هذه العبارة من التحريفات، وانظر تهذيب الكمال(ج١٦ص ٢٨٥) وميزان الاعتدال(ج٢ص ٥٢٣)_

⁽۵) الطبقات لابن سعد (ج٧ص ١٥١٨)

⁽١١)تهذيب التهذيب (٢٥ ص ١٦)

⁽²⁷⁾تهذيب التهذيب (٦٢ص ٢٨) _وسير أعلام العبلاء (٢٢٥ ص ٢٢٨)

⁽۲۳)تهذیب التهذیب (ج۲ص ۲۸)_

⁽سم)حواله بالا

⁽۵۵)سير أعلام النبلاء (ج٩ص ٢٢٧) و تهذيب التهذيب (ج٢ص ٢٥ و ٢٥)

⁽۷۲)الانتقاء (ص۹۴)_

⁽²²⁾ ويكفي الكامل (٢٠٢ ص ٢٠٢)

⁽۲۸)الكامل (جماص۲۰۲)_

امام نسائی رحمة الله علیه فرماتے ہیں" کان پتساهل فی الأخذ و لاباس به"۔(۱) نیز امام احمد رحمة الله علیه سے جب پوچھا گیا"الیس کان سیّئ الأخذ؟" تو انہوں نے فرمایا "بلی"(۲)۔

جہاں تک ابن معین رحمۃ اللہ علیہ کا کلام ہے سوجمہور علاء کی تو ہیقات کے علاوہ خود ان کی اپنی تو ثیق بھی پیچھے گذر چکی ہے، لہٰذاان تو ہیقات کے مقابلہ میں اس جرح کی کوئی حیثیت نہیں رہ جاتی۔

جہاں تک الم احمد اور امام نسائی رحم ہمااللہ تعالیٰ کاان کو سیک اُلاخذیا متساهل فی اُلاخذ قرار دینے کا تعلق ہے سواول توبیہ تحملِ حدیث کی ایک مخصوص صورت پررد کرنا مقصود ہے جس کی امام ابن وهب کے علاوہ ایک بہت بڑی جماعت قائل ہے، وہ صورت سے ہے کہ بیر"اُجازت حدیث"کی بنیاد پر"حدثنا" کے علاوہ ایک بہت بڑی جماعت قائل ہے، وہ صورت سے ہے کہ بیر"اُجازت حدیث "کی بنیاد پر"حدثنا" کے الفاظ کے ساتھ ادا کے صحیح ہوئے کے قائل اور اس پر عامل تھے۔ (۳)

پردوسری بات یہ بھی ہے کہ جہال امام احمد رحمۃ اللہ علیہ ان کے سینی الأخذ ہونے کاذکر کر رہے ہیں وہیں یہ بھی ساتھ ہی تصریح فرمارہے ہیں کہ "ولکن إذا نظرت فی حدیثه وما روی عن مالك وجدته صحیحاً"(۵)(وفی بعض الروایات: "وما روی عن مشایخه وجدته صحیحاً")(۵)۔

نیزامام نسائی رحمة الله علیه نے اگر چه انہیں متساهل فی الأخذ قرار دیا ہے لیکن وہ خود فرمار ہے ہیں "ثقة، ما أعلمه روی عن الثقات حدیثاً منكراً" (۲)۔

مافظ ابن عدى نے جوان كاذكر"الكامل" ميں كياہے جو ضعفاء كے تذكرہ كے ليے مخصوص ہے

⁽۱)تهذیب التهذیب (۲۲ ص۲۳)۔

⁽٢)ميزان الاعتدال (ج٢ص٥٢٣)_

⁽٣)قال الساجى: "... ..وكان يتساهل فى السماع، لأن مذهب أهل بلده أن الاجازة عندهم جائزة، ويقول فيها: حدثنى فلان" تهذيب التهذيب، (ج ٣ ص ٧٤). وقال الذهبى فى السير (ج ٩ ص ٢٣١): "هذا الفعل مذهب طائفة، وإن الرواية سائغة به، وبه يقول الزهري وابن عبينة" وقال فى الميزان (ج ٢ ص ٢١٥): "هذا مذهب الجماعة، وإن كان على عبدالله فيه عتب فابن عبيمة شريكه فيه".

⁽م) ويكيئ الانتقاء (ص ٩٣) .

⁽۵) تهذیب الکمال (ج۲۱ م۲۸۳) وسیر اعلام النبلاء (ج۹ ص۲۲۷) و میزان الاعتدال (ج۲ ص۵۲۳) ـ

⁽۲) تهذيب التهذيب (۲۳ ص ۲۸)_

اس پر حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے تنقید کی ہے اور فرملیا ''تناکد(2) ابن عِدی بایوادہ فی الکامل''۔(۸)

حافظ ذبي رحمة الله عليه في النه تجره كرتے هو كي بالكل درست فرمايا بـ"وعبدالله: حجة مطلقاً، وحديثه كثير في الصحاح، وفي دوا وين الإسلام، وحسبك بالنسائي وتعنّته في النقد حيث يقول: وابن وهب ثقة، ما أعلمه روى عن الثقات حديثاً منكواً"(٩)_

نيزوه فرمات بي "وقد تمعقل بعض الأئمة على ابن وهب في أخذه للحديث، و أنه كان يترخص في الأخذ، وسواء ترخص ورأى ذلك سائغاً أوتشدد، فمن يروى مائة ألف حديث، ويندر المنكر في سعة ماروى، فإليه المنتهى في الإتقان "ــ(١٠)

ابن وهب رحمۃ اللہ علیہ کو حاکم وقت نے قضا کا عہدہ قبول کرنے پر مجبور کیا توانہوں نے اپنے اوپر جنون طاری کرلیا،اس طرح قضا کے عہدہ کو قبول کرنے سے انکار کردیا۔(۱۱)

ابن وهب رحمة الله عليه كى كئ تقنيفات بن ان مين "كتاب الجامع"، "كتاب البيعة"، "المناسك"، "المغازى"، "المرقق اور "تفسير غريب المؤطا" مشهور بين (١٢) انهول في امام مالك رحمة الله عليه سے مؤطاكى بھى روايت كى ہے اور مؤطاكے مشهور نسخوں ميں ان كا نسخه خاص اجميت ركھتا ہے (١٣)۔

ان کے انقال کا واقعہ اس طرح پیش آیا کہ ان کے سامنے ان کی اپنی تصنیف "أهو ال القیامة" پڑھی گئی، کہتے ہیں کہ پہلے بیہوشی اور مد ہوشی می طار ی ہوئی اور پھر اسی حال میں ان کا انتقال ہو گیا(۱۴)۔

⁽٤)تناكدالقوم: تعاسروا وضايق بعضهم بعضاً. المعجم الوسيط(٢٢ص٩٥١)_

⁽٨)ميزان الاعتدال (ج٢ص ٥٢١)_

⁽٩)سير أعلام النبلاء (ج٩٥ ٢٢٨)_

⁽١٠)حوالندبالا_

⁽١١)سيرأعلام النبلاء (ج٩ص ٢٣٣)_

⁽١٢) سيرأعلام النبلاء (ج٩ص٢٢٥)_

⁽m) ويكيئ مقدمة التعليق الممجد (ص١٨) ومقدمة أوجز المسالك (جاص٣٦)_

⁽١١) ركيم الانتقاء (ص٩١) وسير أعلام النبلاء (ج٩ص٢٢١).

ان كاسال وفات ١٩٥ه ١ه (١٥) رحمه الله تعالى رحمة واسعة

(۳) يونس (۱۲)

یہ یونس بن بزید اُٹلی قرشی رحمۃ الله علیہ ہیں،ان کی کنیت ابویزید ہے۔(۱۷)

یہ ابن شہاب زہری، نافع مولی ابن عمر، قاسم بن محمد بن ابی بکر، عکرمہ مولی ابن عباس، عُمارة بن عُزیتہ اور ایسے بھائی ابو علی بن پزیدر حمہم اللہ وغیرہ سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے لیٹ بن سند، پھی بن ابوب، نافع بن پزید، اوزاعی، جریر بن حازم، عبداللہ بن المبارک، بقیة بن الولید، سلیمان بن بلال اور محمد بن فلیحر حمہم الله تعالی وغیرہ بہت سے حضرات روایت کرنے والے بیں۔(۱۸)

بدامام زہری رحمة الله عليه كى خدمت ميں باره ياچوده سال رہے ہيں (١٩)_

امام ابن المبارك اور عبد الرحمن بن مهدى رحمهما الله فرمات بين "كتابه صحيح" (٢٠)-

الم احمد رحمة الله عليه فرمات علي "يونس أكثر حديثا عن الزهري من عُقيل، وهما ثقتان"_(۲۱)

امام این معین رحمة الله علیه فرماتے ہیں ''البت الناس فی الزهری : مالک ومعمو و یونس ، و .....،و .....(۲۲)

نيزامام ابن معين رحمة الله عليه فرماتے بين "يونس ثقة" (٢٣) ـ

⁽۱۵) الكاشف (ج اص ۲۰۲) رقم (۳۰۴۸)

⁽١٦)ان كا مخفرتر جمه كشف البادى (جاص ٣٦٣) مِن كذر حِكابِ-

⁽١٤) تهذيب الكمال (ج٣٢ ص ٥٥١ و٥٥١) وسير أعلام النبلاء (ج٢ ص ٢٩٧)_

⁽۱۸) شيوخ و الده ك لي د كيمية تهذيب الكمال (ج٣٢ص٥٥٢ و٥٥٣) وسير أعلام النبلاء (ج٢٥ ص٢٩٨)_

⁽١٩)تهذيب الكمال (٢٣٥ ص٥٥٣)_

⁽۲۰) تېذىب الكمال (ج٣٢ص ٥٥٣) ـ

⁽٢١) تهذيب الكمال (ج٣٢ ص٥٥٥)_

⁽۲۲)حواله بال

⁽۲۳)تاریخ الدارمی (ص۵۵)ر قم(۲۱)_

امام احمد بن صالح مصرى رحمة الله عليه فرماتتي بي "نحن لانقدّم في الزهرى على يونس أحداً".(٢٣)

امام عجل اور امام نسائی رحمهما الله فرماتے بین "ثقة" ـ (۲۵)

يعقوب بن شيبر رحمة الله عليه فرمات بين "صالح الحديث، عالم بحديث الزهري"-(٢١)

ابوزرعدر حمة الله عليه فرمات بين "لاباس به" ـ (٢٧)

ابن خراش رحمة الله عليه فرماتے ہيں"صدوق"(٢٨)۔

حافظ وبي رحمة الله عليه فرمات بي "الإمام الثقة المحدث ..... "_(٢٩)

نيزوه فرماتي بين "نقة حجة" _ (٣٠)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة، إلا أن في روايته عن الزهوى وهماً قليلاً،

وفي غير الزهري خطأ"_(٣١)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب التقات مين ذكر كياب - (٣٢)

البته ابن سعد رحمة الله عليه فرماتے مين "وكان حلوً الحديث، كثيره، وليس بحجة، وربّما جاء بالشيء المنكر "-(٣٣)

اس طرح امام وكيع رحمة الله عليه في ان كو "سيئ المحفظ" قرار دياب ـ (٣٣)

⁽۲۳)تاريخ الدارمي (ص۲۳)ر قم (۲۳)_

⁽٢٥) تهذيب الكمال (ج٣٢ ص ٥٥٧)_

⁽۲۷)حواله بالا

⁽۲۷)حواله بالا

⁽۲۸)حوالہ بالا۔

⁽٢٩)سيرأعلام النبلاء(٦٢ص٢٩)_

⁽٣٠)ميزان الاعتدال (ج٣ص٥٨٨)ر قم (٩٩٢٨)_

⁽۳۱) تقریب التهذیب (ص۱۱۳) رقم (۹۱۹) _

⁽mr)الثقات لابن حبان (ج∠ص ۱۳۸ و۱۳۹)_

⁽٣٣)الطبقات لابن سعد (ج ٢ ص ٥٢٠) ـ

⁽٣٢)سير أعلام النبلاء (٢٩٨ س٢٩٨)

نیزامام احدر حمة الله علیه نےان کی کھھ احادیث کومنکر قرار دیا ہے۔ (۳۵)

لیکن حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے ابن سعد اور وکیج دونوں حضرات کی جرحوں کورد کیا ہے، چنانچہ وہ فرماتے ہیں "فقة حجة، شد ابن سعد فی قولہ: لیس بحجة، وشد و کیع، فقال: سیئ الحفظ"_(٣٦)

جہاں تک امام احمد رحمۃ اللہ علیہ کا ان کی بعض احادیث کو منکر قرار دینے کا تعلق ہے سوجو بھی مکٹر راوی ہو تاہے اس کی حدیثوں میں پچھے نہ پچھے منکر احادیث تویائی ہی جاتی ہیں۔

نيز حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بين "وثقه الجمهور مطلقاً، وإنما ضعفوا بعض روايتهِ حيث يخالف أقرانه أويحدث من حفظه، فإذا حدّث من كتابه فهو حجة "_(٣٧)

حافظ ذبي رحمة الله عليه فرماتے بي "قد احتج به أرباب الصحاح أصلاً و تبعاً " ـ (٣٨)

نیزائن سعد نے جو "ربما جاء بالشی ء المنکو" فرمایا ہے اس پررد کرتے ہوئے فرماتے ہیں "لیس ذاك عند أكثر الحفاظ منكواً، بل غریب" (۳۹)۔

١٥٩ه مين ان كانتقال بوا(٢٠) رحمه الله تعالى رحمةً واسعة

(۴) ابن شهاب

امام محربن مسلم بن عبیدالله بن شهاب زہری رحمۃ الله علیہ کے مختصر حالات "بدءالوحی" کی تیسری حدیث کے ذیل میں گذر چکے ہیں۔(۴)

⁽٣٥)"أنكر أبوعبدالله على يونس، فقال: كان يجىء عن سعيد باشياء ليست من حديث سعيد، وضعَف أمر يونس، وقال: لم يكن يعرف الحديث" "وروى الميموني عن أحمدقال: روى يونس أحاديث منكرة" سير أعلام النبلاء (٢٩٥ص ٢٩٩)_ (٢٩)ميز ان الاعتدال (٣٨ص ٨٨٣) رقم (٩٩٣٣)_

⁽۲۷)هدی الساری (ص۵۵م)

⁽٣٨)سيرأعلام النبلاء (ج٢ص ٣٠٠)_

⁽٣٩)سير أعلام النبلاء (ج٢ص٥٠٠)_

⁽۲۰)الكاشف (٢٦ص ٢٠٠) رقم (١٣٨٠)

⁽۲۱) و يكفئ كشف البارى (ج اص ۳۲۷)

## (۵) حميد بن عبدالرحمٰن

يه ابوابراهيم مُحيد بن عبدالرحمن بن عوف رحمة الله عليه بين، ان كے حالات "كتاب الإيمان"، "باب تطوع قيام رمضان من الإيمان" كے تحت گذر يكے بين (٣٢)۔

## (۲)حضرت معاویه رضی الله عنه

به امیر المومنین ابوعبدالرحمٰن معاویه بن ابی سفیان صخر بن حرب بن امیه بن عبد مشس بن عبد مناف بن قصی بن کلاب قرشی اموی مکی رضی الله عنه بین۔ (۴۳)

ان کی والده حضرت ہند بنت عتبہ بن رہیعہ بن عبد سمّس بن عبد مناف بن قصی رضی اللہ عنہا ['] ہیں۔(۴۴)

کہاجاتا ہے کہ آپ اپنے والد سے پہلے عمرۃ القصناء کے موقع پر مسلمان ہو گئے تھے، لیکن اپنے والدین کا خوف لاحق تھا اس لئے اظہار نہ کرسکے، تا آنکہ فتح مکہ کے موثع بر آپ نے اسلام ظاہر۔ فرمایا۔(۴۵)

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ حضرت ابو بکر، حضرت عمر اور اپنی بہن حضرت ام المؤمنین ام حبیبہ رضی اللہ عنہم سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روآیت کرنے وانوں میں تابعین میں سے سعید بن المسیب، ابوصالح السمان، ابوادریس خولانی، ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن، عروة بن الزبیر، سالم بن عبدالله، محمد بن سیرین، سعید مقبری رحمہم الله تعالی وغیرہ حضرات ہیں۔ جبکہ صحابہ کرام میں سے حضرت ابن عباس، حضرت جریر، حضرت ابوسعید، حضرت نعمان بن بشیر اور حضرت عبدالله بن الزبیر رضی الله عنهم نے ان سے روایتیں کی ہیں۔ (۴۶)

⁽۴۲) دیکھتے کشف الباری (۲۲ص۳۱)۔

⁽٣٣) ويكيئ تهذيب الكمال (ج٢٨ص ١٦ او ١٤٧) و سير أعلام النبلاء (ج ٣٣ ا ١٢٠،١١٩)

⁽۴۴)حواله جات بالا۔

⁽۵۷)حواله جات بالا

⁽۲۸) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لئے دیکھتے تھذیب الکمال (۲۸م ص ۷۱ در ۱۲۸ می ماد۸۷۱) و سیر اعلام النبلاء (ج ۳ ص ۱۷)۔

حضرت معادیہ رضی اللہ عنہ کو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ قرابت کے تعلق کے ساتھ کا میب وحی ہونے کا شرف بھی حاصل ہے (۴۷)۔

حضرت عبدالرحمٰن بن أبي عميره مُزنى رضى الله عنه حضور اكرم صلى الله عليه وسلم سے نقل كرتے ہيں كه آپ نے فرمايا "اللهم علّمه الكتاب والحساب وقه العذاب"۔(۴۸)

حضرت مسلمَه بن مُخَلَدُ رضى الله عند سے مرفوعاً مروى ہے"اللهم علّمه الكتاب، ومكّن له في البلاد، وقه العذاب"۔(٣٩)

حضرت عبدالرحمٰن بن ابی عمیر ہر ضی اللہ عنہ ہی ہے مروی ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا"اللہ م اجعلہ ھادیا مہدیاً واہد به"۔(۵۰)

حفرت یونس بن میسرہ سے مروی ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابو بکر اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے سلیلے میں فرمایا " حضرت عمر رضی اللہ عنہما سے خطاب کرتے ہوئے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کے سلیلے میں فرمایا "أحضِروه أمر كم؛ وأشهد وه أمر كم، فإنه قوتي أمين "۔(۵۱)

ایک دفعہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کو اپنے ساتھ ردیف بناکر بھایا اور پوچھا"مایلینی منك؟"توانہوں نے عرض کیا"بطنی یا رسول الله "آپ نے فرمایا" اللهم املاً علماً "بعض روایات میں "و حلماً "کا بھی اضافہ ہے۔ (۵۲)

حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ اپنے بھائی حضرت یزید 'بن ابی سفیان رضی اللہ عنہ کے بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں شام کے گور نر بنے، حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے بعد حضرت عثمان رضی اللہ

⁽٣٤)وى أحمد في مسنده(ج اص ٣٣٥) عن أبن عباس : "....قال : اذهب فادع لى معاوية، قال : وكان كاتبه....". انظر سير أعلام النبلاء(ج٣٣ص١٢)_

⁽۴۸)سير أعلام النبلاء (جسم ١٢٣)_

⁽٢٩) سيراعلام النبلاء (٣٦ ص١٢٥) وانظر مجمع الزواند (٣٥٧ ص٣٥١)

⁽٥٠)جامع الترمذي، كتاب المناقب، باب مناقب لمعاوية بن أبي سفيان رضى الله عنه، قم (٣٨٣٢) ومسند أحمد (٣٣٥م ٢١٦)_

⁽۵)سيرأعلام النبلاء (٣٥٠ ص ١٢٧) وانظر مجمع الزوائد (٣٥٧ ص ٣٥٧)_

⁽۵۲)سيرأعلام النبلاء (ج٣ص١٢)_

عنه نے ان کو گور نربر قرار رکھا،اس طرح تقریباً بیس سال وہ اس عہدہ پر فائزرہے۔ (۵۳)

حفرت عمررضی اللہ عنہ کو نظم مملکت کے سلسلہ میں ان کی صلاحیتوں پر زبر دست اعماد تھا۔ ایک مرتبہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی طرف دیکھ کر فرمانے گے"ھذا تحسوی العوب"۔(۵۴)

نیزده فرماتے بیں "تعجبون من دهاء هرقل و کسری و تَدَعون معاویة؟" ـ (۵۵)
حضرت سعد بن الى و قاص رض الله عنه فرماتے بیں "مارأیت أحداً بعد عثمان أقضى بحق
من صاحب هذا الباب، یعنی معاویة" ـ (۵۲)

تَبيه بن جابر فرماتے بي "صحبت معاوية فمارأيت رجلاً أثقل حلماً، و لا أبطأ جهلاً، ولا أبعد أناةً منه"_(20)

حضرت على رضى الله عنه ارشاد فرمات بي "لاتكوهوا إمرة معاوية، فلو قد فقدتموه لوأيتم الرؤوس تندر عن كواهلها" ـ (٥٨)

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی شہادت کے بعد حضرت علی اور حضرت معاویہ رضی اللہ عنہا کے در میان جو کچھے واقعاتِ مشاجرات پیش آئے ان کے سلسلہ میں اہل النة والجماعة کا فیصلہ یہی ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ حق پر تھے اور حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے اجتہادی لغزش واقع ہوئی مخصی اللہ عنہ من اللہ عنہ حق پر تھے اور حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ جس طرح دوسر سے تھی (۵۹) لیکن ان مشاجرات کی بنیاد پر کسی کو برا کہنے کی ہر گز کوئی گنجائش نہیں ، جس طرح دوسر سے حضرات صحابہ رضی اللہ عنہم کے بارے میں ہم یہ کہتے ہیں کہ یہ حضرات اگرچہ معصوم نہیں ،ان سے خطاکا صدور نہ صرف یہ کہ ہو سکتا ہے ، بلکہ بعض سے صدور ہوا بھی ہے ، لیکن تمام صحابہ اس دنیا سے اس حال

⁽۵۳) و کھتے تھذیب الکمال (ج۲۸ص۱۷۹۱)۔

⁽۵۴)سير أعلام النبلاء (جسم ١٣٢)_

⁽۵۵)حوالہ بالا۔

⁽٥٢)سير أعلام النبلاء (جسم ١٥٠)_

⁽۵۷)سيو أعلام النبلاء (جسم ۱۵۳)_

⁽۵۸)سيرأعلام النبلاء (٣٣٥ م١٣٨)

⁽٥٩) انظر سير أعلام النبلاء (٣٦٥ ١٢٨)

میں گئے ہیں کہ اللہ عزوجل ان سے راضی تھے،اور وہ سب کے سب جنتی ہیں۔(۲۰)

لہٰذااں سلسلہ میں جب حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ یااور کسی صحابی کا تذکرہ غلط طور پر کر کے اپنی عاقبت برباد نہیں کرنی چاہیے۔

مه و مه میں جب حضرت علی رضی اللہ عنہ شہید ہوگئے، حضرت حسن رضی اللہ عنہ نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ معاویہ رضی اللہ عنہ معاویہ رضی اللہ عنہ معاویہ رضی اللہ عنہ عالم اسلام کے متفقہ طور پر امیر منتخب ہوگئے، اس کے بعد مسلسل بیں سال تک حکومت کرتے رہے۔ (۱۱) عالم اسلام کے متفقہ طور پر امیر منتخب ہوگئے، اس کے بعد مسلسل بیں سال تک حکومت کرتے رہے۔ (۱۱) جب وفات کا وفت قریب آیا تو پوچھا گیا کہ آپ کچھ وصیت کرنا چاہتے ہیں؟ فرمایا "اللهم أقلِ بعد وفات کا وفت قریب آیا تو پوچھا گیا کہ آپ کچھ وصیت کرنا چاہتے ہیں؟ فرمایا "اللهم أقلِ العشرة، واعف عن الزلّة، و تجاوز بحلمك عن جهل من لم ير جُ غير ك ، فما وراء ك مذهب "اس کے بعد یہ شعر پڑھا:

ھوالموت لامنجی من الموت والذي نحاذر بعدالموت أدهلی وأفظع(٦٢) (موت الیی اٹل حقیقت ہے کہ اس سے کوئی مفر نہیں، پھر موت کے بعد جن خطرات کا اندیشہ ہے دہ تو بہت ہی زیادہ ہولناک اور تکلیف دہ ہیں )۔

اس ك بعدوصيت قرمالًى "كنت أوضئ رسول الله صلى الله عليه وسلم، فنزع قميصه وكسانيه، فرفعته، وخبأت قلامة أظفاره، فإذا متُ فألبسوني القميص على جلدى، واجعلوا القلامة مسحوقة في عيني، فعسى الله أن يرحمني ببركتها"_(٦٢)

⁽٢٠)قال السخاوى في فتح المغيث (٣٣ ص٩٣): "وهم رضى الله عنهم باتفاق أهل السنة: عدول كلهم مطلقاً، كبيرهم وصغيرهم، لابَسَ الفتنة أولا، وجوباً لحسن الظن بهم، ونظراً إلى ماتمهد لهم من المآثر من امتثال أوامره بعده صلى الله عليه وسلم، وفتحهم الأقاليم، وتبليغهم عنه الكتاب والسنة وهداية الناس، ومواظبتهم على الصلوات والزكوات وأنواع القربات مع الشجاعة، والبراعة، والكرم، والإيثار، والأخلاق الحميدة التي لم تكن في أمة من الأمم المتقدمة". وانظر المحلى لابن حزم (حاص ١٥) -

⁽١٢)سير أعلام النبلاء (جسم ١٣٧)_

⁽١٢)سيرأعلام النبلاء (جسم ١٦٠)_

⁽٦٣)سيرأعلام النبلاء (ج٣٥ ١٢١)_

حفرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے کل ایک سو تمیں حدیثیں مروی ہیں جن میں سے متفق علیہ احادیث چار ہیں، جبکہ بخاری چاراحادیث کے ساتھ اور مسلم پانچ احادیث کے ساتھ متفرد ہیں۔(۱۳) رجب ۲۰ھ میں آپ کا نقال ہوا۔(۲۵) رضی اللہ عنه و أرضاه، و أدخله فسیح جناته۔

#### عن ابن شهاب قال : قال حُميد بن عبدالرحمٰن

یہاں امام زہری رحمۃ اللہ علیہ "قال محمید بن عبدالرحمٰن" کہہ کر روایت کرہے ہیں جبکہ کتاب الاعتصام میں "اخبونی حمید" کے الفاظ ہیں (۲۲)۔

نیز مسلم کی روایت میں "حدثنی حمید بن عبدالرحمٰن بن عوف" کے الفاظ آئے ہیں(۱۷)معلوم ہواکہ بیر حدیث تحدیث واخبار کے ساتھ مروی ہے،انقطاع کااخمال ختم ہوگیا۔

سمعت معاوية خطيباً يقول: سمعت النبي صلى الله عليه وسلم يقول: من يردالله به خيراً يفقهه في الدين

میں نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کو خطبہ دیتے ہوئے سنا، وہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا، آپ نے فرمایا جس کے ساتھ اللہ تعالیٰ خیر کاارادہ فرماتے ہیں۔ اسے فقہ فی الدین عطافر مادیتے ہیں۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ "من یو داللہ به خیرا....." میں اگر "من"کو عموم پر محمول نہ کریں پھر تواشکال نہیں ہوتا کیو نکہ اس صورت میں "بعض مَن أدید له المحیر" کے معنی میں ہوجائے گا،اور اگر "من"کواپنے عموم پر رکھیں تو پھر اشکال ہوتا ہے کہ جو بچہ قبل البلوغ ایمان کی حالت میں مرگیا ہوتو اس کے ساتھ اراد ہُ خیر کا متعلق ہونا معلوم ومسلم ہے حالا نکہ اس کو فقہ فی الدین حاصل نہیں ہوا۔

⁽٦٤) سيو أعلام المنبلاء (ج٣٥ ص١٢١) وخلاصة الخرر جي (ص٨١)_

⁽۲۵) خلاصة الخزرجي (۱۵۳) ـ

⁽٢٧) وكيت صحيح بخارى (٢٠ ص ١٠٨٧) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب قول النبي صلى الله عليه وسِلم : لاتزال طائفة من أمتى ظاهرين على الحق، رقم (٢٣١٢).

⁽١٤) صحيح مسلم (جام ٣٣٣) كتاب الزكاة، باب النهي عن المسألة.

اس کاجواب دیا گیاہے کہ اکثر عمومات کی طرح یہ بھی عام مخصوص منہ البعض ہے،اور مطلب ہے"من یو داللہ به حیواً خاصاً ……'گویایہال صفت مخذوف ہے۔(۱۸)

علامه سند هى رحمة الله عليه فرمات بي كه بهتر توجيديه به كه "خير" مي تنوين كو تعظيم پر محمول كياجائ، اب مطلب بهوگا" من يو دالله به خيرا عظيماً يفقهه في الذين" اب كوئي اشكال نهيس ـ

نیزوہ فرماتے ہیں کہ یہ بھی ممکن ہے کہ ''خیر ''کو مطلق ہی رکھاجائے،اور غیر فقیہ فی الدین کو فقیہ کے مقابلہ میں عدم کے در جہ میں سمجھاجائے،اس صورت میں بیہ کلام مبالغہ پر مجمول ہوگا، گویا جس کو فقہ فی الدین نہیں دی گئی اس کے ساتھ خبر کاارادہ ہی نہیں کیا گیا۔(۲۹)

نیز علامہ سند سمی فرماتے ہیں کہ یہاں" من"کو مکلفین کے معنی پر محمول کریں گے کیو تکہ شارع کا کلام عموماً مکلفین کے احوال ہے ہی متعلق ہو تا ہے لہذاوہ بچہ جو قبل البلوغ مرگیا ہو لیکن مؤمن ہو،ای طرح وہ آدمی جو مسلمان ہوااور ابھی کسی نماز کاوفت بھی نہیں آیا کہ اس کا انتقال ہو گیا ہو تووہ اس حدیث کے مصداتی ہی میں داخل نہیں (۷) واللہ اعلم۔

### وإنما أنا قاسم والله يعطى

اور میں صرف تقسیم کرنے دالا ہوں،اوراللہ تعالیٰ دیتاہے

علامہ طبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ "و إنها أنا قاسم...." میں واوحالیہ ہے اور یہ "یفقهه" کے فاعل یامفعول سے حال ہے۔

اگر فاعل سے حال ہو تو مطلب ہے ہوگا کہ میں القاءِ علم و تبلیخ وحی میں فرق نہیں کر تااور کسی کو سمی پر ترجیح نہیں دیتاالبتہ اللہ تعالیٰ جس کو جس قدر جاہتے ہیں عطافر ماتے ہیں۔

اوراگر مفعول سے حال واقع ہو تو مطلب یہ ہو گا کہ اللہ تعالیٰ جس کو فقہ فی الدین عطافر مانا چاہتے

⁽١٨) ويكف حاشية السندى على صحيح البخاري (١٥ص٣٥،٥٥٣) وحاشية السندى على ابن ماجه (١٥٣ص١١) المقدمة،

باب فضل العلماء والحث على طلب العلم، رقم الحديث(٢٢٠)_

⁽۲۹)حواله جات بالا_

⁽²⁰⁾ حاشية السندي على صحيح البخاري (١٦٥٥ ٣٩٥٥)

ہیں تواس کو فہم معانی کی استعداد عطا فرماتے ہیں، پھر مجھ پر ہر ایک کی است**ک**اد کے مطابق القاءِ علم کا الہام فرماد صینے ہیں۔(۱۷)

### ا یک اشکال اور اس کاجواب

یہاں ایک سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ صورت کے اعتبار سے کہا جائے تو حضور اکر م صلی اللہ علیہ وسلم معطی بھی ہیں اور قاسم بھی،اگر حقیقت کے اعتبار سے دیکھا جائے تو معطی و قاسم دونوں اللہ عزوجل ہیں،اس لئے یہ فرق کرنا کیسے درست ہوگا؟

اس کا جواب یہ ہے کہ معطی عُرف میں مالک کو کہتے ہیں اور قاسم تقسیم کرنے والے کو، مرادیہ ہے کہ اصل مالک تواللہ تعالیٰ ہی ہے اور میں محض اس کی طرف سے تقسیم کرنے والا ہوں، جیسے ذرائع، وسائط اور کارندے ہوتے ہیں، عرف میں یوں ہی ہے۔ (21)

اس جملہ کے دومطالب

پھراس جملہ کے دومطلب ہوسکتے ہیں:۔

ایک بیر کہ اللہ تعالیٰ مجھے علوم عطا فرماتے ہیں وہ مالک ہیں، انہوں نے خزانہ میری تحویل میں دیا ہواہے، میں اس میں سے شہصیں تقسیم کرتا ہوں۔

دوسرا مطلب بیہ ہوسکتاہے کہ علوم کی تقبیم تو میں کرتا ہوں،اس میں کوئی تفاوت اور تفاضل نہیں ہو تا،البتہ ان کی سمجھ اوراد راک اوران میں عمق اور گہرائی، بیہ اللہ تعالیٰ عطافر ماتے ہیں۔واللہ اعلم۔

ولن تزال هذه الأمة قائمة على أمرالله لايضرهم من حالفهم حتى يأتي أمرالله

اور یہ جماعت اللہ کے تھم پر قائم رہے گی، اس کے مخالفین سے اسے کچھ نقصان نہیں ہوگا، تا آگہ اللہ کا تھم آپنچے۔

⁽١) ويحكالكاشف عن حقائق السنن للطيبي (١٥ / ٣٥٨) كتاب العلم ، الفصل الأول

⁽²⁷⁾ فصل البارى (ج ع ص ٨٨) وفيض البارى (ج اص ١٤١)_

اس سے بظاہر یوں معلوم ہو تاہے کہ ساری امت اللہ کے دین پر قائم رہے گی، جبکہ یہ خلاف بداہت اور خلاف مشاہدہ ہے، اس لئے کہا جائے گا کہ یہاں پوری امت نہیں بلکہ امت میں سے ایک جماعت مراد ہے، چنانچہ عمیر بن هانی رحمة الله علیہ کی روایت میں "لایزال من أمتى أمة قائمة بأمو الله ..... "کے الفاظ بیں(۱)۔

مدیث میں کون سی جماعت مرادہے؟

یہ طاکفہ اور جماعت جواللہ کے تھم پر قائم رہے گیاس سے کون سی جماعت مرادہے؟ مسلمانوں کے مختلف طبقات نے اپنے طبقوں کواس کا مصداق قرار دیاہے۔

امام بخارى رحمة الله عليه فرائة بين "وهم أهل العلم" (٢)

امام احمد بن خنبل رحمة الله عليه فرماتے بيں 'إن لم يكونوا أهل الحديث فلا أدري من هم؟!"_(٣)

قاضى عياض رحمة الله عليه فرمات بين "أراد أحمد أهل السنة، ومن يعتقد مذهب أهل الحديث - "(م)

بعض روایات سے معلوم ہو تاہے کہ اس سے مجاہدین کی جماعت مراد ہے:۔

چنانچہ حضرت جاہر بن سمرہ رضی اللہ عند کی مرفوع روایت ہے ''لن ببوح هذا الدین قائما

يقاتل عليه عصابة من المسلمين حتى تقوم الساعة"_(٥)

⁽۱) ديكت صحيح بخارى (ج ١-ص ٤٠ هـ) كتاب المناقب، باب (بلا ترجمة، بعد باب سؤال المشركين أن يُريهم النبى صلى الله عليه وسلم آية، فأراهم انشقاق القمر) رقم (٣١٣) و (٣٦ص ١١١١) كتاب التوحيد، باب قول الله تعالى: إنما قولنا لشيء، رقم (٣٢٠) _

⁽٢)صحيح بخارى(٢٥م/ ١٠٨٧) كناب الاعتصام، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: لاتزال طائفة من أمتى ظاهرين عبى الحق يقاتلون، وهم أهل العلم_

⁽٣)شرح النووى(٢٥ ص ١٣٣) كتاب الإمارة، باب قوله صلى الله عليه وسلم : لاتزال طائفة من أمتى ظاهرين على الحق. . وفتح البارى(١٦ص ١٦٣)_

⁽٤٧) حواله جات بالا۔

⁽۵)صحيح مسلم (٣٢ ص ١٣٣) كتاب الإمارة، باب قوله صلى الله عليه وسلم: لاتزال طائفة من أمتى ظاهرين على الحق....

حفرت جابر بن عبدالله رضى الله عنماكي مر فوع روايت بي "لا تزال طائفة من أمتى يقاتلون على الحق ظاهرين إلىٰ يوم القيامة" ـ (٢)

حفرت معاويه رضى الله عنه كى ايك روايت مي بي سي " .....و لا تزال عصابة من المسلمين يقاتلون على الحق ..... "(2)_

حفرت عقبه بن عامر رضی الله عنه کی روایت میں ہے "لا تزال عصابة من أمتی یقاتلون علی الله قاهرین لعدوّهم، لایضوّهم من خالفهم حتی تأتیهم الساعة وهم علیٰ ذلك"۔(٨) ان تمام روایات میں تفر رم ہے كہ يہ جماعت مجاہدین کی ہے۔

لیکن حقیقت بی بے کہ اس میں "طائفہ حقہ " ہے عموم مراد ہے جس میں تمام اہل حق داخل ہیں، چنانچہ امام نووی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "یحتمل أن هذه الطائفة مفرقة بین أنواع المؤمنین، منهم: شجعان مقاتلون، ومنهم: فقهاء ، ومنهم: محدثون، ومنهم: زهاد و آمرون بالمعروف والناهون عن المنكر، و منهم: أهل أنواع أخرى من الخير، و الا يلزم أن يكونوا مجتمعين، بل قد يكونون متفرقين في أقطار الأرض" (٩)

حضرت کشمیری رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ حدیث میں چو نکہ مجاهدین کی نصر سے موجود ہے اس کے باوجود امام احمد رحمة الله علیه اس کا مصداق" أهل الحدیث" یعنی" أهل السنة" کو قرار دے رہے ہیں جس پر مجھے بہت حیرت تھی، پھر تاریخی موادیر نظر کرنے سے یہ بات سمجھ میں آئی کہ مجاہدین اور اہل السنة و الجماعة دونوں کے مفہوم تو الگ الگ ہیں مگر خارجی مصداق کے لحاظ سے دونوں ایک ہی ہیں، کیونکہ جہاد کا فریضہ ہمیشہ اہل السنة والجماعة ہی نے ادا کیا ہے، دوسرے فرقوں کو جہاد کی توفیق نہیں ہوئی اور خصوصیت سے فریف سے تواکثر اسلامی سلطنوں کو عظیم نقصانات ہی بہنچ ہیں۔ (۱۰)

⁽٢)حواله بالا

⁽۷)صعیع مسلم (۲۲ص۱۳۳)۔

⁽٨) حواله بالا

⁽٩)شرح النووي على صحيح مسلم (٣٢٥ م١٣٣)_

⁽۱۰)فیض الباری (ج اص الاوا ۱۷) و انواز الباری (ج ۳۳ م۸۲)

یہاں یہ بھی ملحوظ رہے کہ "مجاہدین" مراد لینے کی صورت میں "جہاد" عام ہوگا، خواہ بالسیف و السنان ہویا بالقلم واللسان، جہاد بالسیف کے مقابلہ میں جہاد بالقلم واللسان کی اہمیت کم نہیں،اس کی ہمیشہ ضرورت رہتی ہے،لہذایہ بھی" جہاد" میں داخل ہے۔

### لايضرّهم من خالفهم

مخالفین ان کو نقصان نہیں پہنچائیں گے۔

اس کا یہ مطلب نہیں کہ اہل حق کو کوئی نقصان کسی بھی جہت سے نہیں پہنچ سکتا، اور ان کو کوئی تقصان کسی بھی جہت سے نہیں پہنچ سکتا، اور ان کو کوئی تکلیف اور مصیبت پیش نہیں آئے گی، ان کو تکلیف پہنچ سکتی ہے، قید و بندکی صعوبتیں پیش آسکتی ہیں، قتل تک کی نوبت آسکتی ہے، لیکن ان کے مشن اور مہم کو کوئی نیست و نابود نہیں کر سکتا، ان کی مہم جاری رہے گا۔
گا اور قیامت تک یہ سلسلہ جاری رہے گا۔

### حتى يأتي أمرالله

يهال تك كه الله كاحكم آپنچ_

اس"امرالله"ہے مراد بظاہر" قیامت"ہے۔

ليكن اس پر اشكال هو تا ہے كه حديث ميں ہے "لاتقوم الساعة حتى لا يقال في الأرض: الله الله"_(١١)

ای طرح ایک اور روایت میں ہے" لاتقوم الساعة علیٰ أحد یقول: الله الله" (۱۲) اس طرح ایک روایت میں ہے" لاتقوم الساعة إلّا علیٰ شر ارالناس" (۱۲)۔

ان روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ قیامت جب قائم ہوگ اس وقت اللہ اللہ کہنے والا کوئی نہیں ہوگا اور "شرار الناس" پر قیامت قائم ہوگ، جبکہ حدیث باب سے معلوم ہوتا ہے کہ قیامت تک بہ طائفہ کھے رہے گا، دونوں قتم کی حدیثوں میں تعارض معلوم ہوتا ہے۔

اس کاجواب بیہ ہے کہ یہاں"امراللہ"ہے مراد" قیامت" نہیں بلکہ وہ"ر یک" مراد ہے جو یمن

⁽١١)صحيح مسلم (١٦ص٨٨) كتاب الإيمان، باب ذهاب الإيمان آخر الزمان_

⁽١٢)حواله بالا

⁽١٣)صحيح مسلم (٢٥ ص٢٥ ٢٠) كتاب الفتن، باب قرب الساعة.

ے چلے گی چنانچہ حضرت ابوہر برورض اللہ عنہ کی مر فوع روایت ہے"إن الله عزوجل يبعث ريحاً من اليمن الين من الحريو فلا تدع أحداً في قلبه قال ابوعلقمة: مثقال حبة وقال عبدالعزيز: مثقال ذرة من إيمان إلا قبضته"(۱۳) للمذااب دونوں فتم کی روایات میں تعارض نہیں رہا۔

پھر جن روایات میں "حتی تقوم الساعة" ندکور ہے، اس سے "حتی تقرب الساعة" مراد ہے۔ (۱۵)

صديث باب كى ترجمة الباب سے مطابقت

ترجمة الباب حديث باب كے پہلے جزء پر مشمل بے لہذا حدیث كى ترجمة الباب پر مطابقت بالكل واضح ہے۔

پھراس کادومراجزءاعطاءو تقیم پردال ہے جوز کوۃ و تحس سے متعلق ہے،اس لئے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس کو "کتاب الذکوۃ" میں اور امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے "کتاب الذکوۃ" میں نقل کیا ہے۔اوراس کا آخری جزء آشر اطِ ساعت کے ملائم و موافق ہے،اس لئے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نقل کیا ہے۔اوراس کا آخری جزء آشر اطِ ساعت کے ملائم و موافق ہے،اس لئے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نقل کیا ہے،ان کاذبن اس جہت کی طرف متوجہ ہواہے کہ جر زمانے میں کوئی نہ کوئی جہتہ ضرور رہے گا(۱۷) واللہ اعلم بالصواب۔

١٤ - باب : ٱلْفَهْمُ فِي ٱلْعِلْمِ .

ما قبل سے مناسبت

علامه مینی رحمة الله علیه فرماتے ہیں که ما قبل میں بابِ سابق میں تفقه فی الدین کاذ کرہے،اوراس

⁽١٣)صحيح مسلم (١٥ص ٢٥) كتاب الإيمان، باب في الريح التي تكون في قرب القيامة تقبض من في قلبه شيء من الإيمان_

⁽۱۵)وکیکتے شرح النووی علیٰ صحیح مسلم(۲۳ ص ۱۳۳) کتاب الإمارة، باب قوله صلی الله علیه و سلم: لاتزال طائفة من أمتی ظاهرین علی الحق لایضوهم من حالفهم.

⁽۱۲) ویکھتے فتح البادی (ج اص ۱۲۴)۔

باب ميس "فهم في العلم"كوبيان كررم بين، "تفقه" كاندر "فهم"كاداخل بوناواضح بـ (١١)

ترجمة الباب كامقصد

ترجمة الباب كامقصد كيابي؟ اس مين علاء كے مختلف اقوال ہيں:

(۱) علامہ سند هی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کا مقصدیہ بتانا ہے کہ "افہام" مخبّلف ہوتی ہیں، حتی کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ صغیر السن ہونے کے باوجود وہ بات سمجھ گئے جو بڑے حضرات نہ سمجھ سکے۔

علامہ سندھی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس میں ''فضل الفھم''کابیان کرنا مقصود نہیں ہے کیونکہ حدیث کی اس پر کوئی دلالت نہیں ہے۔(۱۸)

(۲) حفرت شخ الهندرحمة الله عليه فرماتے بيں كه اس باب سے غرض" فضل الفهم في العلم" كوبيان كرنا ہے۔

حضرت شخ البندر حمة الله عليه نے علامہ سند هی رحمة الله عليه کی طرف اشارہ کرتے ہوئے فرمایا
کہ بعض اہلِ شخیق نے اعتراض کیا ہے کہ حدیث میں کوئی لفظ دال علی الفضل موجود نہیں ہے۔ مگریہ
اعتراض صحح نہیں معلوم ہوتا، کیونکہ مؤلف نے قریب بعید حضرت ابن عمررضی الله عنها کی اس حدیث کو
مختلف ابواب میں ذکر کیا ہے، فضلِ فہم پرد لالت کرنے والالفظ متعدد روایات میں موجود ہے، آگے کتاب
العلم ہی میں حضرت عمررضی الله عنه کا یہ ارشاد آرہاہے ''لأن تكون قلتها! حب إلى من أن يكون لي
سكذا و كذا''(۱۹) یہ جملہ فضلِ فہم پردال ہے، اورامام بخاری رحمۃ الله علیه کی عادات میں سے ہے کہ مقصود
پردلالت كرنے والالفظ ایک حدیث میں موجود نہیں ہوتا، لیکن یہی حدیث كی دوسرے موقع پرجولائی
جاتی ہے تودہاں مقصود پردلالت كرنے والالفظ موجود ہوتا ہے، اسی کو ترجمۃ الباب کے اثبات کے لیے کا فی
سمجھ لیاجاتا ہے۔ (۲۰)

⁽۱۷)عمدة القارى (ج٢ص٥٢)_

⁽١٨)حاشية السندي على صحيح البخاري (١٥٥٥)

⁽١٩)صحيح بخاري (١٤) ٢٢ ) كتاب العلم ، باب الحياء في العلم، رقم (١٣١)_

⁽۲۰)الأبواب والتواجم (٣٦س).

(۳) حضرت گنگوبی رحمة الله علیه فرماتے ہیں که اس باب کے انعقاد سے مقصود بیہ که تفقه فی الدین علماء کے اعلیٰ مراتب میں سے ہے، اگر بیہ مر تبہ حاصل نہ ہو سکے تو کم از کم اس سے ادفیٰ مر تبہ یعنی فہم مراد کو ضرور حاصل کرنا چاہئے، کیونکہ حدیث باب میں حضرت ابن عمر رضی الله عنه کا سوال کا جواب سمجھ لینا فد کو رہے اور اس پر حضرت عمر رضی الله عنه کا بیه فرمانا کہ تم اگر جواب دے دیتے تو مجھے زیادہ خوشی ہوتی بیہ فہم و فطنت کی فضیلت پر دال ہے اور ظاہر ہے کہ بید "فقه" نبیس ہے، کیونکه "فقه" تو استنباطِ مسائل اور د قائق شریعت و علل احکام پر مطلع ہونے کانام ہے۔

حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ بھی ممکن ہے کہ یہ باب سابق باب کا بیان ہو، کیونکہ" فقہ"اور" فنہم" دوالگ الگ چیزیں نہیں ہیں، بلکہ وہ دونوں ایک ہیں۔(۱۲)

(۳) حضرت شیخ الحدیث مولانا محمد زکریاصاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں که میرے نزدیک اس.
باب سے تدبر و مطالعہ کی ترغیب دینا اور طریقهٔ مطالعہ پر متنبہ کرنا مقصود ہے کہ اس سلسلہ میں قرائن و
امارات کو ملحوظ رکھا جائے، جیسا کہ حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم کاسوال اور حضرت ابن عمر رضی الله عنہماکا
"جمّار"کوہا تھ میں دیکھ کر مطلب اور جواب کا سمجھ لینا اس پر واضح طور پر دال ہے۔(۲۲) واللہ اعلم۔

٧٧ : حدَّثنا عَلَيُّ : حَدَّتنا سُفْيانُ قَالَ : قَالَ لِي آئِنْ أَبِي نَجْيِحٍ ، عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ : صَحِبْتُ آئِنَ عُمْرَ إِلَى اللّهِ عَلَيْكَ اللّهُ عَلَيْكُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْكُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْكُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْكُ اللّهُ الل

تراجم ر جال (۱) علی

بيه امير المؤمنين في الحديث، الحجة ، امام ابوا نحن على بن عبد الله بن جعفر بن نجيج سعدي بصري رحمة

⁽۲۱)لامع المدراري (۲۳،۵۲۰) ـ

⁽۲۲)حاشية لامع الدراري (۲۲ ص۲۳) والأبواب والتراجم لصحيح البخاري (۲۳ م)_

⁽٢٣)قدسبق تخريج هذا الحديث، في باب قول المحدث : حدثنا أو أخبرنا و أنبأنام

الله عليه بين،جوابن المدين كے نام سے معروف بين ـ (۲۳)

انہوں نے اپنے والد کے علاوہ حماد بن زید، تقشیم بن بھیر، معتمر بن سلیمان، سفیان بن عیدینہ، جریر بن عبدالحمید، محمد بن جعفر غندر، یحیی بن سعید القطان اور عبدالرزاق رحمهم الله تعالیٰ سے روایت کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والول میں امام احمد بن حنبل، امام بخاری، صالح بن محمد جزرہ، ابو مسلم البحی، ابوالقاسم بغوی اور عبدالله بن محمد بن ابوب الکاتب رحمہم الله تعالیٰ ہیں۔ (۲۵)

ان سے ان کے شیوخ نے بھی روایتی لی ہیں جن میں سفیان بن عیبنہ رحمۃ اللہ علیہ بھی ہیں (۲۲)

یہ اصلاً مدینہ منورہ کے ہیں، اسی نسبت سے "ابن المدین" کے نام سے معروف ہیں، البتہ ۱۲اھ
میں بھر و میں پیدا ہوئے (۲۷)۔

الم الوحاتم رازى رحمة الله عليه فرمات بين "كان ابن المديني عَلَماً في الناس في معرفة الحديث والعلل" ـ (٢٨)

سفیان بن عیمینہ رحمۃ اللہ علیہ فزماتے ہیں "تلومنی علی حبّ علیّ، واللہ ، واللہ، لقد کنت أتعلم منه أكثر ممایتعلم منی"۔(۲۹)

اسى طرح يحيى بن سعيد القطّان رحمة الله عليه فرمات بين "الناس يلوموننى في قعودى مع على، وأنا أتعلم منه أكثر مما يتعلم منى "-(٣٠)

⁽۲۳) تاریخ بغداد (ج ۱۱ص ۵۸ م) و تبذیب الکمال (ج ۲۱ ص ۵)_

⁽۲۵) شیوخ و بخانده کی تفصیل کے لئے دیکھتے تاریخ بغداد (ج1ا ص ۵۵٪ و ۵۵٪) و تھذیب الکمال (۲۱ ص ۲-۹) و سیو أعلام النبلاء (ج1اص ۳۲ و ۳۳) _

⁽۲۷)سيراعلام النبلاء (ج ١١ص ٣٣) ـ

⁽٢٧) الثقات لابن حبان (ج٨ص ٢٩٩) والأنساب للسمعاني (ج٥ص ٢٣٥) وسير أعلام النبلاء (ج١١ص٣٣)_

⁽٢٨) تهذيب الكمال (ج١٢ص٩) وسير أعلام النياء (ج١١ص ٢٨)

⁽٢٩) تاريخ بغداد (ج ااص ٥٩ م) وتبذيب الكمال (ج ١١ص١٠)_

⁽٣٠)سير أعلام النبلاء (جااص ٣٥)

الم نرائى رحمة الله عليه فرماتے بيں "كأن الله حلق على بن المدينى لهذا الشأن "ر(٣) المام بخارى رحمة الله عليه فرماتے بيں "مااستصغرت نفسى عند أحد إلا عند على بن المدينى "-(٣٢)

َوْرَهُمَانَى رَحَمَةَ اللهُ عَلِيهِ وَغَيْرِهِ فَرَمَاتِ بَيْنِ"أَعَلَمُ أَهِلَ زَمَانَهُ بَعَلَلَ الْحَدَيث : عَلَيَّ "ـ(٣٣) صالح جزره رحمَّة الله عليه فرماتے بين "أعلم من ألاركت بالحديث وعلله على بن المديني....."ــ(٣٣)

امام عبد الرحمان بن مهدى رحمة الله عليه فرماتے بين "على بن المدينى أعلم الناس بحديث رسول الله صلى الله عليه وسلم و خاصة بحديث ابن عيينة "(٣٥)_

طافظ زبي رحمة الله عليه فرائع بين "وأما على بن المديني: فإليه المنتهى في معرفة علل الحديث النبوي، مع كمال المعرفة بنقدالرجال، وسعة الحفظ والتبحر في هذا الشأن، بل لعله فرد زمانه في معناه ..... "-(٣١)

البته ان كو بحقیلی نے كتاب الضعفاء میں ذكر كیا ہے اور لكھا ہے "جنح إلى ابن أبى دُؤاد والمجھمية وحديثه مستقيم إن شاء الله"(٣٥) لعنى على بن المدينى ابن أبى دواد معزلى اور جميه كى طرف اكل تھ،البقان كى حدیثیں انشاء الله درست بیں۔

چو نکہ احمد بن أبی دُوَاد معتزلی خلقِ قرآن کانہ صرف قائل تھابلکہ اس کاداعی تھااور اس نے خلیفہ کے ذریعیہ علماء کو مختلف آزمائشوں میں مبتلا کیاتھا، امام علی بن المدینی رحمۃ الله علیہ سے اس موقع پر ان کی

⁽٣١)سير أعلام النبلاء (ج ااص ٢٦) و تهذيب الكمال (ج٢١ص ١٦)_

⁽mr)سير أعلام النبلاء (جااص٢٦) وتاريخ بغداد (جااص٣٢٣)_

⁽٣٣)سير أعلام النبلاء (جااص ٢٩)

⁽٣٣)سير أعلام النبلاء (جااص٥٠)

⁽۳۵)تهذیب الکمال (ج۲۲ص۱۳)_

⁽٣٦)ميزان الاعتدال (ج٣ص ١٣١)_

⁽٣٤)كتاب الضعفاء الكبير للعقيلي (٣٦ص٢٣٥)

طرف کچھ میلان پایا گیاتھا جس کی بنا پر عُقیلی نے ان پر کلام کیااور اپنی کتاب الضعفاء میں ان کاذکر کردیا۔
حالا نکہ وہ خلق قرآن کے قائل نہیں تھے،اور جو کچھ میلان تھااس سے بھی انہوں نے تو بہ کرلی تھی، چنانچہ محمد بن عثان بن ابی شیبہ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں"سمعت علی بن المدینی یقول قبل موته بشہرین: من قال: القرآن مخلوق، فَهو کافر"۔(۳۸)

اسی طرح علی بن المدین رحمة الله علیه منبر پر کھڑے ہو کر اعلان فرماتے ہیں "من زعم أن القرآن مخلوق، أو أن الله لايوى، أولم يكلم موسىٰ على الحقيقة: فهو كافر "-(٣٩) حافظ ذہبی رحمة الله علیه نے عُقیلی سامحہ الله تعالیٰ کی اس جسارت پر شدید تنقید کی ہے۔ (۴۰) اس طرح عبد الله بن احمد بن حنبل فرماتے ہیں "كان أبى حدثنا عنه، ثم أمسك عن اسمه،

(٣٨) ميز ان الاعتدال (٣٣ ص ١٦١) وسير أعلام النبلاء (ج ١١ص ٥٨) وتهذيب الكمال (ج ١٦ ص ٣٠)_

(٣٩)) حواله جات بالا

(۴۰) حافظ ذہبی رئة انتدعليد كي يہ تقيد بہت ہے فوائد پر بھی مشتل ہے اس لئے ان كى يورى عبارت يہاں نقل كى جاتى ہے، چنانچہ وہ ميزان الاعتدال (ج ٣ص ١٩١٥) ميں فرماتے ہيں:۔

"وقد بدت منه هفوة ثم تاب منها، وهذا أبوعبدالله البخارى. وناهيك به. قد شحن صحيحه بحديث على بن المديني، وقال: مااستصغرت نفسي ببن يدي أحد إلا بين يدى على بن المديني، ولو تركت حديث على، وصاحبه محمد، وشيخه عبدالرزاق، وعثمان بن أبي شيبة، وإبراهيم بن سعد، وعفان، وأبان العطار، وإسرائيل، وأزهر السمان، وبهزبن أسد، وثابت البناني، وجرير بن عبدالحميد. أعلقنا الباب، وانقطع الخطاب، ولمباتت الآثار، واستولت الزنادقة، ولخرج الدجال، أفمالك عقل يا عقيلي، أتدرى فيمن تتكلم إوإنما تبعناك في ذكرهذا النمط لنذب عنهم، ولنزيف ماقيل فيهما كانك لاتدري أن كل واحد من هؤلاء أوثق منك بطبقات، بل وأوثق من ثقات كثيرين لم توردهم في كتابك، فهذا ممالايرتاب فيه محدث.

وأنا أشتهى أن تعرّفنى من هو النقة الثبت الذي ما غلط ولا انفرد بما لا يتابع عليه، بل النقة الحافظ إذا انفرد بأحاديث كان أرفع له، وأكمل لرتبته، وأدل على اعتنائه بعلم الأثر، وضبطه دون أقرانه لأشياء ما عرفوها، اللهم إلا أن يتبين غلطه و و همه فى الشيء فيعرف ذلك، فانظر أول شيء إلى أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم الكبار والصغار، مافيهم أحد إلا وقد انفرد بسنة، فيقال له: هذا الحديث لايتابع عليه؟! وكذلك التابعون، كل واحد عنده ماليس عند الآخر من العلم، وما الغرض هذا، فإن هذا مقرر على ما ينبغى في علم الحديث.

وإن تفرد الثقة المتقن يعد صحيحاً غرياً، و إن تفرد الصدوق ومن دونه يعد منكراً، وإن إكثار الراوي من الأحاديث الني لا يوافق عليها لفظاً أو إسنادًا يصبره متروك الحديث.

ثم ما كل أحد فيه بدعة أوله هفوة، أوذنوب يقدح فيه بما يوهن حديثه، ولامن شرط الثقة أن يكون معصوماً

وكان يقول: حدثنا رجل، ثم ترك حديثه بعد ذلك "_(١٣)

کیکن بیراعتراض بھی قابلِ التفات نہیں کیونکہ علی بن المدینی اور امام احمد کے در میان زبر دست مودت والفت کا تعلق تھا۔

چنانچه لام احدر حمة الله عليه بميشه ان كواحتر له أو تبجيلاً كنيت سے ياد كرتے تھے، بھى نام نہيں ليتے تھے (۱۳) جب امام على بن المديني بعداد آتے تو حلقه كى صدارت وه سنجالتے تھے اس موقعه پر امام احمد بن حنبل اور يحيى وغير ه حضرات آتے، آپس ميں مذاكره اور مناظره كرتے، جب ان ميں اختلاف ہو تا تو على بن المدينى كا قول قول فيصل ہو تا تقا۔ (۳۳)

بہر حال مخفاظ و مُقادِ حدیث نے تصر تک کی ہے کہ امام احمد رحمۃ اللہ علیہ نے علی بن المدینی رحمۃ اللہ علیہ پرجو کچھ کلام کیا ہے وہ صرف خلق قر آن کے مسئلہ میں کچھ نرمی اختیار کرنے کی بنا پرہے، اس سے بھی انہوں نے تو بہ کرلی تھی، چنا نچہ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں ''تکلم فیہ احمد و من تابعہ لا جل ماتقدم من إجابته فی المحنة، وقد اعتذر الرجل عن ذلك، وتاب و آناب ''۔(۲۲)

امام علی بن المدینی دهمة الله علیه وه پہلے شخص ہیں جنہوں نے اصولِ حدیث کی متلف انواع پر سب سے پہلے مستقل کتابیں تکھیں۔(۵۹)امام نووی رحمة الله علیه نے لکھاہے کہ ان کی وہ سو کے قریب تصانیف ہیں(۲۷)امام حاکم رحمة الله علیه نے چند کتابوں کے نام لکھے ہیں(۷۷)۔

من الخطايا والخطأ، ولكن فالدة ذكرنا كثيراً من الثقات الذين فيهم أدنى بدعة، أولهم أوهام يسيرة في سعة علمهم أن يعرف أن غيرهم أرجح منهم وأوثق إذا عارضهم أوخالفهم ؛ فزن الأشياء بالعدل والورع".

⁽۱۳)ميزان الاعتدال (جسم ۱۳۸)

⁽۲۴) تهذيب الكمال (٢١٦ص٩)

⁽٣٣) تهذيب الأسماء واللغات (١٦٤ ١٤٠) وتاريخ بغداد (١١٥ ١٣٧٣) _

⁽۳۳) تهذیب التهذیب (جدس ۳۵۲)۔

⁽٣٥) ريكي "لمحات من تاريخ السنة وعلوم الحديث" للشيخ عبدالفتاح أبوغدّه رحمه الله تعالى (١٠١٥-١٠٠)_

⁽٣٦) تهذيب الأسماء واللغات (جاص٣٥٠) ر

⁽ ۴۷) و بي معرفة علوم العديت (ص ۱۷) النوع العشرون: فقه المحديث و اكثر اكرام الله امراد التي نے على بن المديني رحمة الله عليه كي على الله على بن المديني و منهجه في نقد الرجال "(ص ٢٦٢ -٢٧٩) _

امام على بن المدين رحمة الله عليه كانتقال "سُوَّ من وأى "(سامَوَّا) مين ٢٣٣هـ مين بوا_(٨٨) رحمه الله تعالى رحمة واسعةً ـ

### (۲)سفیان

ید الم سفیان بن عین رحمة الله علیه بین،ان کے حالات "بدءالوحی" میں کیہلی حدیث کے ضمن میں مختر أ(٢٩)اور کتاب العلم، باب قول المحدث: حدثنا أو أخبرنا و أنبانا "کے ذیل میں تفصیلاً گذر چکے ہیں۔
(٣٧) ابن انی نجیح

یہ ابویبار عبداللہ بن ابی کچے۔ بفتح النون و کسوالجیم، وبعدها یاء مثناة تحتیة و آخره حاء مهملة۔ ثقفی کی ہیں، ابو کچے کا نام بیار ہے، جو حضرت اخس بن شریق رضی اللہ عنہ کے مولی ہے۔ (۵۰)

یہ اینے والد ابو نجیح کی،امام مجاہد، عطاء بن ابی رباح، طاؤس،اور سالم بن عبداللہ بن عمر رحمہم اللہ تعالی وغیر ہے روایت کرتے ہیں۔

ان سے امام شعبہ ، سفیان توری، سفیان بن عیبنہ ، ابن عُلیّہ ، رَوح بن القاسم ، ابر اهیم بن نافع مکّی اور ھشام دستوائی رحمہم اللہ تعالی وغیر ہ روایت کرتے ہیں۔ (۵۱)

ام احد بن حنبل رحمة الله عليه فرمات بي "ابن أبي مَجيح ثقة، و كان أبوه من خيار عباد الله" (۵۲) امام يحيى بن معين، امام ابوزُر عداور امام نسائى رحمهم الله فرمات بي "ثقة" (۵۳)

ابوماتم رحمة الشعليه عيجب بو چهاگيا"ابن أبى نَجيع عن مجاهد أحبّ إليك أو خُصيف عن مجاهد؟" تو فرمايا ابن أبى نَجيع أحب إلى، إنما يقال فى ابن أبى نجيع القدر ،وهو صالح الحديث" ـ (۵۳)

⁽۸۸) تاریخ بغداد (جااص ۲۷، ۳۷۳)

⁽۲۹) و يحض كشف البارى (جاص ۲۳۸)

⁽٥٠) تهذيب الكمال (ج٢١ص١٥و٢١٦) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص١٢٥).

⁽۵۱) شيوخ و تلانده ك لئر ديك تهديب الكمال (٢١٥ ص ٢١٦) وسير أعلام النبلاء (٢٥ ص ١٢٥) _

⁽۵۲) تهذيب الكمال (ج١١ص٢١٤)

⁽۵۳) دول د سابقه۔

⁽۵۴)حواليه سابقه۔

ائن سعدر حمة الله عليه فرماتے بين "كان ثقة كثير الحديث" (١)

الم عجل رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة" ـ (٢)

ابن حبان رحمة الله عليه فان كوكتاب الثقات مين ذكر كيا إ-(٣)

ما فظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے بي "ثقة" (n)

نيزده فرمات بي "هومن الأئمة الثقات" ـ (۵)

ابن ابی می کا گرچہ تمام خضرات نے توثیق کی ہے لیکن سے متہم بالقدر تھے۔

چنانچدالم بخارى رحمة الله عليه فرمات بين "عبدالله بن أبى نجيح كان يتهم بالاعتزال والقدر "-(١) المام على بن المد بن رحمة الله عليه فرمات بين "أما الحديث فهو فيه ثقة وأما الرأي فكان

قدرياً معتزلياً"_(2)

جوز جانی رحمة الله عليه نے بھی ان کو مقیمین بالقدر میں شار کیا ہے(۸)۔

يعقوب سدوى رحمة الله عليه كهتيم بين "هو ثقة قدري" (١) ـ

الم يحيى بن سعيد القطان رحمة الله عليه فرماتي بي "كان من رؤوس الدعاة إلى القدر" ـ (١٠)

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بين ويذكرون أنه كان يقول بالقدر "(١١)

⁽١)الطبقات لابن سعد (ج٥ص ٣٨٣)_

⁽۲)تهذیب التهذیب (۲۲ ص۵۵)

⁽٣)الثقات لابن حبان (٢٤ص٥)_

⁽۴) الكاشف (ج اص ٢٠١٣) رقم (٣٠٢٠) _

⁽۵)ميزان الاعتدال (ج٢ص٥١٥)

⁽٢)حواله بالار

⁽۷)حواله بالا

⁽٨)حواله بالا

⁽٩)سير أعلام النبلاء (٢٢ص١٢٥)

⁽١٠) حاشية سبط ابن العجمى على الكاشف (جاص٢٠٣) رقم (٣٠٢٠)

⁽۱۱)الطبقات (ج۵ص ۲۸۳)_

ان اقوال سے معلوم ہوا کہ عبداللہ بن الی تجیحنہ صرف سے کہ قدری تھے بلکہ دعاۃ إلی لقدر میں سے تھے۔ سوال سے ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ان سے استدلال واحتجاج کیسے کیا، حالا نکہ مبتدع راوی جوداعی ہو،اس سے روایت اوراحتجاج کرنادرست نہیں(۱۲)؟!

اس کا ایک جواب یہ ہے کہ ممکن ہے کہ انہوں نے اپنی بدعت سے توبہ کرلی ہو، چنانچہ حافظ فرہ ہے ہیں"و لعله رجع عن البدعة"۔(۱۳)

اسی طرح جوز جانی نے جب عبداللہ بن الی تیجے، زکریا بن اسحاق، خبل بن عباد، ابن الی ذیب اور سیف بن سلیمان کو قدریه میں شار کیا تو حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا"فی ہؤلاء ثقات، و ماثبت عنهم القدر، أو لعلهم تابوا"۔(۱۲)

دوسر اجواب سے ہے کہ اگر راوی مبتدع داعی إلی ابدعة ہو تواس کی روایت سے احتجاج درست نہیں (۱۵) کیکن اگر ایبار اوی ثقه و ضابط ہو اور اس روایت سے اس کی بدعت کی تائید نہ ہوتی ہواور وہ روایت اس مبتدع کے علاوہ کسی اور سے مروی نہ ہو تواس کی روایت قابل قبول ہوگی (۱۱) جیسا کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ایسے بہت سے حضرات کی روایت قبول کی ہے جونہ صرف یہ کہ مبتدع ہے بلکہ رووس المبتدعین میں سے تھے اور اپنے فد ہب کی طرف لوگوں کو دعوت بھی دیتے تھے، جیسے عمران بن

⁽۱۲)، كيصهدى السارى (ص ۳۸۵) الفصل التاسع، وتعليقات "الرفع والتكميل في الجرح والتعديل" (ص ۱۳۳ و۱۳۵)_ (۱۳) سير أعلام النبلاء (٦٢ص ١٢٦)_

⁽١١٠)ميز ان الاعتدال (٢٥ص٥١٥)

⁽¹⁰⁾قال ابن الصلاح في علوم الحديث (ص١١٢ و١١): ".....وقال قوم: تقبل روايته إذا لم يكن داعية إلى بدعته، ولاتقبل إذا كان داعية، وهذا مذهب الكثير أو الأكثر من العلماء، وحكى بعض أصحاب الشافعي رضى الله عنه خلافاً بين أصحابه في قبول روايته المبتدع، إذا لم يدع إلى بدعته، وقال: أما إذا كان داعية فلا خلاف بينهم في عدم قبول روايته. وقال أبوحاتم بن حبان البستى أحد المصنفين من أئمة الحديث: الداعية إلى البدع لا يجوز الاحتجاج به عند أئمتنا قاطبة، لأعلم بينهم فيه خلافاً. وهذا المذهب الثالث أعدلها وأولاها، والأول (أي ردّ رواية المبتدع مطلقاً) بعيد مباعد للشائع عن أئمة الحديث، فإن كتبهم طافحة بالرواية عن المبتدعة غير الدعاة، وفي الصحيحين كثير من أحاديثهم في الشواهد والأصول. والله أعلم.

⁽١٦)قال الحافظ رحمه الله : "فالمعتمد : أن الذي ترد روايته : من أنكر أمراً متواتراً من الشرع معلوماً من الدين بالضرورة، أواعتقد عكسه، وأمامن لم يكن بهذه الصفة ، وانضم إلى ذلك ضبطه لما يرويه مع ورعه وتقواه، فلا مانع من قبوله" نزهة النظر (ص٨٨)_

حلّان، عبدالحميد بن عبدالرحمن حماني وغيره داعيانِ بدعت ميں سے تھے۔ (١١)

چنانچہ حافظ ابن حجر رحمة الله عليه بدعت قادحه اور بدعت غير قادحه كى تفصيلات كے ذيل ميں كھتے ہيں: كھتے ہيں:

"وعلى هذا إذا اشتملت رواية المبتدع. سواء كان داعية أم لم يكن. على ما لا تعلق له ببدعته أصلاً، هل ترد مطلقا؟ أو تقبل مطلقا؟ مال أ بوالفتح القشيرى إلى تفصيل آخر فيه (۱۸) فقال: إن وافقه غيره فلا يلتفت إليه هو، إخمادًا لبدعته وإطفاءً لناره، وإن لم يوافقه أحد ولم يوجد ذلك الحديث إلا عنده مع ماوصفنا من صدقه و تحرزه عن الكذب واشتهاره بالدين وعدم تعلق ذلك الحديث ببدعته فينبغى أن تقدم مصلحة تحصيل ذلك الحديث ونشر تلك السنة على مصلحة إهانته وإطفاء بدعته. والله أعلم". (۱۹)

تیسری بات سے کہ ان کو صرف امام یکی بن سعید القطان رحمۃ اللہ علیہ نے "دعاۃ إلى القلد" میں شار کیا ہے، ان کے علاوہ باتی سب نے ان کو قدری تو قررار دیا ہے لیکن "دعاة" میں سے ہونے کی تصر تک نہیں کی، غالبًا ام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک ان کا صرف قدری ہونای فابت ہے، داعی ہونا فابت نہیں، چنا نجہ حافظ سخاوی رحمۃ اللہ علیہ نے حافظ عراقی رحمۃ اللہ علیہ کے شعر:

.....ورَوَوْا عن أهل بِدْع في الصحيح مادَعُوا

( یعنی ..... ائمه کھادِ حدیث مثلاً بخاری و مسلم وغیرہ نے اپنی "صیح" میں بعض ایسے اہلی بدعت سے راویوں کے سے روایت نقل کی ہے جو اپنی بدعت کے داعی نہیں تھے)۔ کی تشر ت کرتے ہوئے بہت سے راویوں کے نام ذکر کیے ہیں جن میں "بدعت" تھی لیکن وہ داعی نہیں تھے،ان ناموں میں انہوں نے عبداللہ بن ابی نجے کا بھی ذکر کیا ہے۔ (۲۰)

⁽١٤) ويميئ تدريب الراوى (جام ٣٢٦)

⁽١٨) حكى السخاوى عن ابن دقيق العيد ما مال إليه القشيرى، انظر فتح المغيث (٣٦ ص ٢٠ وا٢)_

⁽۱۹) هدى السارى (ص ۱۹۵)

⁽٢٠) ويمي فتح المغيث للسخاوي (٢٢ص ٢٢)_

غالبًا حافظ مزی رحمة الله علیه کے نزدیک بھی ان کاداعی إلی القدرنه ہونا ہی رائے ہے کیونکه انہوں فائد و بائلہ علیه کے نزدیک بھی ان کا البته ضمنا ابو حاتم سے توثیق کے ساتھ ان کا فائد و بالبته ضمنا ابو حاتم سے توثیق کے ساتھ ان کا مائل إلی القدر ہونا نقل کیا ہے، جبکه سخیی القطان کا "داعی الی القدر" والا قول انہوں نے ذکر ہی نہیں کیا۔(۲۱)

پھران کوامام نسائی رحمۃ اللہ علیہ نے "مدلسین" میں شار کیا ہے، چنانچہ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ کھتے ہیں "و ذکرہ النسائی فیمن کان یدلس"۔(۲۲)

نيزمافظ فرمات بين 'أكثر عن مجاهد، وكان يدلّس عنه، وصفه بذلك النسائي ''ــ(٢٣)

اسی طرح حافظ رحمة الله علیه فرماتے ہیں "فقة رُمی بالقدر وربما دلس" (۲۳) کیکن ان کی تدلیس معز نہیں اس کیے کہ:۔

ا۔اولاً یہ عام احادیث میں تدلیس نہیں کرتے تھے بلکہ صرف امام مجاہد رحمۃ اللہ علیہ کی احادیث میں تدلیس کرتے تھے بلکہ صرف امام مجاہد کی تفییر کا ساع ان کو میں تدلیس کرتے تھے (۲۲)، پھر ان کی عام احادیث میں بھی نہیں بلکہ صرف امام مجاہد کی تفییر کا ساع ان کو حاصل نہیں تھا، لہٰذا تفییر کی روایت میں تدلیس سے کام لیتے تھے (۲۲)، چو نکہ یہ امام مجاہد کے خاص الخاص شاگر دوں میں سے ہیں (۲۷) اس لئے علاء نے ان کی تفییر کی روایات کی بھی تقیج کی ہے، چنانچہ امام وکیع فرماتے ہیں" کان سفیان یصحح تفسیر ابن أبی نجیح"۔(۲۸)

⁽۲۱)وكي تهذيب الكمال (١٢١ص١١٥ و٢١٨)

⁽۲۲)تهديب التهذيب (٢٢ ص٥٥)_

⁽٢٣)تعريفأهل التقديس بمراتب الموصوفين بالتدليس (١٨٨)_

⁽۲۳) تقريب التهذيب (٣٢٧) رقم (٣٢٦٢) _

⁽٢٥)كمايدل عليه قول الحافظ "أكثر عن مجاهد، وكان يدلس عنه. "تعريف أهل التقليس(٣٨). ع

⁽٢٦)قال يحيى بن سعيد: "لم يسمع ابن أبي نجيح التفسير عن مجاهد، قال ابن حبان: ابن أبي نجيح نظير ابن جريج في كتاب القاسم بن أبي بزة عن مجاهد في التفسير، رويا عن مجاهد من غيرسماع" تهذيب التهذيب (٢٥ص٥٣)_

⁽٢٧)كمايدل عليه قول الحافظ "أكثر عن مجاهد ..." تعريف أهل التقديس (٩٨٠) د

⁽۲۸) تهذیب الکمال (ج۲۱ص۲۱۷)۔

٢ ـ دوسرے علامہ قطب الدين طبي رحمة الله عليه فرماتے بين "أكثر العلماء أن المعنعنات التي في الصحيحين منزّلة منزلة السماع" ـ (٢٩)

ابن انی مجمع الله تعالی اساه یا ۱۳۲ه مین بواد (۳۰) رحمه الله تعالی رحمة و اسعة ـ

(۴)مجابد

يه شخ القراء والمفترين ابوالحجاج مجامد بن جَمر مكّى قرشى مخز وى رحمة الله عليه بين _ (٣١)

انہوں نے حضرت ابن عباس، حضرت ابوہریرہ، حضرت عائشہ، حضرت سعد بن ابی و قاص، حضرت عبداللہ بن عمره، حضرت جابر، حضرت الله بن عمره، حضرت عبدالله بن عمره حضرت وابت حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں عکرمہ، طاؤس، عطاء (وهم من أقرانه) عمرو بن دینار، ابوالز بیر، ابن ابی نجیح، منصور بن المعتمر، اعمش، ابوب شختیانی، قاده اور فطر بن خلیفه رحمهم الله تعالیٰ وغیره بیں۔(۳۲)

بعض حضرات نے ان روایات کو مرسل قرار دیاہے جو وہ حضرت سعد بن ابی و قاص، حضرت معاویہ اور کعب بن عجر ہر صنی اللہ عنہم سے روایت کرتے ہیں۔(۳۳)

جبکہ بعض حضرات نے ان کے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے ساع کا بھی انکار کیا

⁽٢٩)فتح المغيث للعراقي(ص٨٥١) وفتح المغيث للسخاوى(١٥٥ص ٢١٨)قال السخاوى: "يعنى إمالمجيئها من وجه آخر بالتصريح أولكون المعنعن لايدلس إلا عن ثقة، أوعن بعض شيوخه، أولوقوعها من جهة بعض النقاد المحققين سماع المعنعن لها.....".

⁽۳۰) تهذيب الكمال (ج١١ص٢١٨).

⁽۱۳) تهذيب الكمال (ج٢٥ ٢٢٨)_

⁽٣٢) شيوخ و طاغره كي تفصيل ك ليه ديكي تهذيب الكمال (ج٢٥ ص٢٢٩ ٢٣١) وسير أعلام النبلاء (ج٣٥ -٣٥)

⁽۳۳)و كيمينتهذيب التهذيب (ج واص ۴ م)_

ہے(۳۲) کیکن صحیح میہ ہے کہ ان کو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہاہے ساع حاصل ہے۔(۳۵) صحیح بخاری میں اس کی تصریح موجود ہے۔(۳۲)

حَشَيف رحمة الله عليه فرمات بين "كان أعلمهم بالتفسير مجاهد ...." ـ (٣٥)

امام یحیی بن معین اور ابو زُر عه رحمهماالله تعالی فرماتے ہیں'' فقة'' (۳۸)۔

امام عجل رحمة الله عليه فرمات بين "مكى تابعى ثقة" (٣٩)

ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بين "وكان فقيها عابداً ورعاً متقناً" ـ (٣٠)

الممائن سعدر حمة الله عليه فرمات من "وكان فقيها عالماً ثقة كثير الحديث" (٣)

حافظ في رحمة الله عليه فرمات بين "إمام في القواءة والتفسير، حجة "ـ(٣٢)

علامہ ابوالعباس نباتی صاحب "الذیل علی الکامل" نے لکھاہے کہ ابن حبان بستی رحمۃ اللہ علیہ نے امام مجاہد کوا پی کتاب الضعفاء میں ذکر کیاہے، ان کے علاوہ ان کوکس نے بھی کتب الضعفاء میں ذکر کیاہے، ان کے علاوہ ان کوکس نے بھی کتب الضعفاء میں ذکر کیاہے، ان کے علاوہ ان کوکس نے بھی کتب الضعفاء میں ذکر کیاہے۔ (۳۳)

اس جرح کو رد کرتے ہوئے علامہ نباتی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "ومجاهد ثقة

⁽٣٣) چنانچه امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرماتے مين "لم يسمع مجاهد من عائشة" تهذيب الكمال (٣٧٦ ص٢٣٢) ـ

⁽٣٥) چنانچه امام على بن المدين رحمة الله عليه فرماتي بين "مسمع مجاهد من عانشة "سير أعلام النبلاء (٣٥ ص ٥١) -

⁽٣٦) وكيك صيح بخارى (ج اص ٢٣٨م ٢٣٩) كتاب العمرة، باب كم اعتمر النبي صلى الله عليه وسلم ، رقم (22) و(٢٧) و(٢٦) و(٢٦ ما) و(٢٢ ما) و(٢٢ كا) و(٢٢ كا) و(٢١٠ كا) و(٢١ كا

⁽٣٤) تهذيب الكمال (٢٤ ٢ س٢٣٠)

⁽٣٨) والدبالا

⁽٣٩) تهذيب التهذيب (٢٠١٥) -

⁽٣٠)النقات لابن حبان (ج٥ص١٩)_

⁽۱۳)الطبقات (ج۵ص۲۲۲)_

⁽٢٨) الكاشف (ج٢ص ١٣٠ و١٣١) رقم (٥٢٨٩)

⁽٣٣) ميزان الاعتدال (٣٣ ص ٣٣٩) رقم (٢٠٤٢) قال الشيخ محمد عوامة: فإن كان كتاب الضعفاء هو كتاب المجروحين كماهو مشهور فنسبة ذلك إلى ابن حبان فيها نظر؛ إذ لاشى ء فى المجروحين، وإن كانا كتابين مختلفين كما يقوله شيخنا المحقق عبدالله الصديق العُمارى و يؤكده فيقبل. والله أعلم تعليقات على الكاشف (٢٣ ص ٢٣) _

بلامدافعة"_(٣٣)

اسی طرح امام ترندی رحمة الله علیه نے کتاب العلل میں لکھا ہے: "مجاهد معلوم التدلیس....."۔(۵۰)

گویاامام مجاہد رحمۃ اللہ علیہ معروف مدتسین میں سے ہیں لیکن حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں" ولم أرمن نسبه إلى التدلیس"۔(۴۶)

البنة امام مجامد سے منقول ہے کہ انہوں نے فرمایا" خوج علینا علی "(۲۵)۔

اگر علماء کی تصریح کے مطابق ان کا حضرت علی رضی اللہ عنہ سے ساع نہیں ہے (۴۸) پھر تو یہ جملہ دال علی التد کیس ہوگاورنہ عین ممکن ہے کہ ان کو حضرت علی رضی اللہ عنہ سے ساع ہو، کیو نکہ غالب یہ ہے کہ ان کی ولادت ۱۸ھ اور ۲۱ھ کے در میان ہوئی ہے (۴۷)، لہذا حضرت علی رضی اللہ عنہ (جن کی سے ہے کہ ان کی ولادت ۱۸ھ میں ہوئی ہے (۵۰) سے ان کا ساع بعید نہیں ہے، لہذا یہ تدلیس کی کوئی واضح دلیل نہیں۔

خلاصه بيكه امام مجاهد رحمة الله عليه بالاتفاق جحت اورامام بين اوران يركسي فتم كاكو كى كلام مؤثر فنين، چنانچه امام و بهي رحمة الله عليه فرمات بين "وأجمعت الأمة على إمامة مجاهد والاحتجاج به"۔(۵۱)

امام مجابد رحمة الله عليه كا انقال راج قول كے مطابق ١٠١ه ميں موار (٥٢) رحمه الله تعالى

⁽۳۳) ميزان الاعتدال (جسم ٣٣٩) رقم (٢٠٧١) ـ

⁽۵۵)دیکھنے تھدیب التھدیب(ج۱۰ص۳۳)۔

⁽۲۸)تهذیب التهادیب (ج۱۰ص۹۳)_

⁽۷۴)حواله بالابه

⁽٣٨) قال أبو زرعة: مجاهد عن على مرسل "تهذيب التهذيب (ج٠١ص ٣٣)_

⁽٢٩) ويكفي تعليقات على الكاشف (٢٢٥ ٢٣١)_

⁽۵۰)الكاشف (ج٢ص١٦)رقم (٣٩٣٠)_

⁽۵۱)ميزان الاعتدال (جسم ۲۳۰)

⁽۵۲) الكاشف (ج٢ص ٢٨١) رقم (٥٢٨٩) _

رحمةً واسعة.

(۵)ابن عمر

حضرت عبدالله بن عمر رضى الله عنها كے حالات "كتاب الإيمان" "باب الإيمان وقول النبي صلى الله عليه وسلم: بني الإسلام على خمس" كے تحت گذر كے بيں۔(۵۳)

قال: قال لى ابن أبي نَجيح

سفیان فرماتے ہیں کہ مجھے ہابن الی نجے نے کہا

مند جمیدی میں "سفیان حدثنا ابن أبي نجیع" کے الفاظ ہیں (۵۴) جس سے ترلیس کا شبہہ خم ہوجاتا ہے۔

قال: صحبت ابن عمر إلى المدينة فلم أسمعه يحدث عن رسول الله صلى الله عليه وسلم إلا حديثاً واحداً

امام مجاہد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ میں نے (مکہ سے) مدینہ تک حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کی صحبت میں سفر کیا، میں نے ان سے اس پورے سفر کے دوران سوائے ایک حدیث کے کوئی حدیث حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف نسبت کر کے بیان کرتے ہوئے نہیں سُنی۔

یہ احتیاط فی الروایۃ ہے، کہ ابن عمر جیسا عاشق رسول صحابی، مکہ مکرمہ سے مدینہ منورہ کاسفر کرتے ہیں، اور مجاہدان کے خاص شاگر درفیقِ سفر ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ پورے راستے میں صرف ایک حدیث بیان کی، حالا نکہ وہ جتنی باتیں بھی بیان کرتے تھے وہ ساری حدیث ہی ہوتی تھیں، لیکن حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف نسبت کرنے میں احتیاط کرتے تھے۔

قال: كنا عندالنبي صلى الله عليه وسلم، فأتى بجمّار

فرمایا کہ ہم حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس تھے کہ آپ کے پاس تھجور کامغزلایا گیا۔

⁽۵۳) كشف البارى (ج اص ۲۳۷) ـ

⁽۵۴) ويكي مسند الحميدي (ج٢ص ٢٩٨) رقم الحديث (٢٤٢) _

# فقال: إن من الشجر شجرة مثلها مثل المسلم، فأردت أن أقول: هي النخلة، فإذا أنا أصغر القوم، فسكت أ

آپ نے فرمایا کہ بلاشبہہ در ختوں میں ہے ایک در خت ایسا ہے جو مسلمان کی طرح ہے، میں نے ارادہ کیا کہ بتاؤں وہ تھجور کا در خت ہے لیکن میں نے دیکھا کہ میں اس جماعت میں سب سے چھوٹا ہوں، چنانچہ خاموش رہا۔

مطلب میہ ہے کہ مبادا آپ ناراض نہ ہو جائیں کہ بڑے حضرات مجلس میں موجود ہیں،ان کے سامنے کیوں بولے ؟! یہ خیال کرکے میں خاموش رہا۔

## قال النبي صلى الله عليه وسلم: هي النخلة

حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے فرمایا که وہ تھجور کادر خت ہے۔

یہاں امتحان ہوا، حضرت ابن عمر رضی الله عنها کے ذہن میں جواب آگیا، یہ فہم نی العلم ہے، یہ اور بات ہے کہ ادب کی وجہ سے وہ خاموش رہے۔

حدیث کی ترجمۃ الباب کے ساتھ مطابقت

علامہ سندھی رحمۃ اللہ علیہ کے قول کے مطابق چونکہ باب کا مقصد افہام کے مختلف ہونے کو بیان کرنا ہے،اس لیے یہاں حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ کا صغیر السن ہونے کے باوجود سمجھ جانااور دیگر حضرات کانہ سمجھ یانا س اختلاف افہام پر دلیل واضح ہے۔

حضرت شیخ الهندر حمة الله علیه کے نزدیک چونکه ''فضل فہم ''کوبیان کرنا مقصود ہے للہذا ہے حدیث فضل فہم پراس طرح دال ہوگی کہ اس کے دوسرے طریق میں حضرت عمر رضی الله عنه کا به ارشاد موجود ہے ''لأن تكون قلتها أحبّ إلى من أن يكون لى كذا وكذا''۔(٥٥)

اسی طرح حضرت گنگوہی جو فرماتے ہیں کہ اس باب سے مقصود "تفقه" کے اعلیٰ مر اتب میں سے مونے کو بیان کرناہے سویہال حضرت ابن عمر رضی الله عنه چو نکه سمجھ گئے ہیں اور اس پر حضرت عمر رضی

⁽۵۵) ويكي صحح بخاري (جاص ٢٣) كتاب العلم، باب الحياء في العلم، رقم (١٣١)_

الله عنه كى خوشى كااظهار مرتب مور باب اس لئے اس سے فہم كى فضيلت تو ثابت موتى ہے، البته استناطِ مسائل اور اطلاع بر دقائق شريعت جو"فقه" ہے اور وہ"فہم" سے اعلیٰ ہے، اس كااثبات نہيں ہے، اس كا ذكر گذشته باب ميں آچكا۔

حضرت شخ الحدیث صاحب کے بقول چونکہ مقصودِ باب طریقِ مطالعہ بتانااور مطالعہ کی ترغیب و بیا ہے اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے و بیا ہے اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے غور و فکر اور تدبر کر کے جواب سمجھ لینے سے واضح ہو جاتی ہے۔ واللہ اعلم بالصواب۔

تنلبي

اں مدیث پر تفصیلی کلام بیچھے ''باب قول المحدث حدثنا أوأخبرنا وأنبأنا'' کے تحت ہوچکاہے۔

# ١٥ – باب : ٱلِاَغْتِبَاطِ فِي ٱلْعِلْمِ وَٱلْحِكْمَةِ .

ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت

اس سے قبل امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "باب الفہم نی العلم" قائم فرمایا تھا اور اب "باب الاغتباط فی العلم والحکمۃ" قائم فرمایا ہے، دونوں میں مناسبت بایں طور ہے کہ جتناکی شخص کے فہم علم میں اضافہ ہوگا، کیونکہ جب کی شخص کے فہم میں اضافہ ہوگا، کیونکہ جب کی شخص کے فہم میں اضافہ ہوگا تواس کی نظر آگے بڑھتی جائے گی اور اس شخص کو پیش نظر رکھے گاجو فہم کے اعتبار سے اقوی ہو، اس کی خواہش ہوگا کہ دو بھی اس جیسا ہو جائے، یہی غبطہ ہے۔ (۵۲)

پھر ترجمۃ الباب میں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے "علم اور حکمت" دونوں کا ذکر کیاہے، جبکہ حدیث باب میں صرف" حکمت "کاذکر ہے یہ دونوں اگر متر ادف ہوں تو پھریہ عطف تفییری ہے اور بتانا مقصود ہے کہ حدیث میں "حکمت" ہے "علم" "ی مراد ہے۔

اور اگر دونوں کے در میان فرق کیا جائے توبہ عطف الخاص علی العام کی قبیل سے ہوگا، اور لفظ

⁽۵۲)عمدة القارى (ج٢ص٥٣)_

"علم" كے اضافہ سے بيداشارہ مقصود ہے كہ "حكمت"كا حصول علم كے حصول پر مو توف ہے(٥٥)والله اعلم۔

"حكمت" كے بارے ميں تفصيل پيچھ حضرت ابن عباس رضى الله عنهما كے ارشاد "كونوا ربانيين حكماء علماء فقهاء"كے تحت ہم بيان كر كھے ہيں۔

وَقَالَ عُمَرُ : تَفَقَّهُوا قَبْلَ أَنْ تُسَوَّدُوا .

حضرت عمر رضی الله عنه فرماتے ہیں که سر دار بنائے جانے سے پہلے تفقہ حاصل کرلو۔

"تُسَوّدوا" به سَوَّد يُسَوِّد تسويداً (تفعيل) سے مضارع مجهول جمع ند كر حاضر كا صيغه ہے، سر دار بنانا، ثلاثی مجر دسے سَادَ يَسُوْدُ سُؤدداً وسيادةً آتا ہے۔ (۵۸)

حضرت عمررضی اللہ عنہ کا مقصدیہ ہے کہ چونکہ سیادت وریاست بھی تفقہ و تعلم سے مانع بن جاتی ہے، کیونکہ بڑے ہوئے کے بعد معلم بننے سے آدمی طبعاً شر مانے لگتا ہے اس لئے تم سیادت کے حصول سے پہلے ہی علم حاصل کرو۔(۵۹)

امام شافعی رحمة الله علیه فرماتے ہیں "إذا تصدر الحدث فاته علم كثير "(١٠) يعنى جب كوئى نوعمرمندرياست يربيش جاتا ہے توبہت سے علوم سے وہ محروم ہوجاتا ہے۔

یمی مفہوم امام محیی بن معین رحمة الله علیہ سے بھی مروی ہے۔(۱۱)

ابو عبیدر حمة الله علیہ نے اپنی ''غریب الحدیث'' ہیں اس کا مطلب بیان کیا ہے کہ تم بچین میں ہی سر دار بننے سے پہلے علم حاصل کر لو، کہ پھرتم اپنے سے چھوٹوں سے علم حاصل کرتے ہوئے عار محسوس کرنے لگو گے ،اس طرح جاہل رہ جاؤ گے ۔ (۱۲)

⁽۵۷) ديكي فتع البارى (جام ١٧٦) وإرشاد السارى (جام ١٤١) .

⁽۵۸)عمدة القارى (۲۶ص۵۳)_

⁽۵۹)فتح البارى (ج اص ۱۲۲)_

⁽٢٠) حواله بالار

⁽۱۱)عمدة القارى (ج٢ص٥٥)_

⁽۹۲)فتع البارى (جاص۱۲۹)_

شمر لغوی نے "تسو دوا" کا ترجمہ "نزوجوا" سے کیاہے، کیونکہ جب آدی نکاح کر لیتا ہے او رپھر خاص طور پر جب اس کے ہاں اولاد پیدا ہو جاتی ہے تواپنے گھر والوں کا"سید" بن جاتا ہے۔(٦٣) اس پر ذمہ داریاں آپڑتی ہیں اس لئے نکاح سے قبل علم حاصل کرلو۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ نے یہ احتمال بھی ظاہر کیا ہے کہ یہ "سوادِ لحیہ" سے ماخوذ ہو، گویا نوجوان یا جوان کو ڈاڑھی کے اندر گہری سیاہی آنے سے قبل ہی علم حاصل کرنے کا تھم دینا مقصود ہے، یا اد ھیڑ عمر کے شخص کو تھم کرنا مقصود ہے کہ وہ ڈاڑھی کے بالوں کے سفیدی کی طرف مائل ہونے سے پہلے علم حاصل کرلے۔(۱۳)لیکن اس احتمال میں تکلف ہے (۱۵)۔

حفرت عمرر ضی الله عنه کے

اثر کی ترجمۃ الباب سے مطابقت

ابن المئير رحمة الله عليه فرماتے ہيں كه اس اثر ميں سيادت كو شمراتِ علم ميں سے قرار ديا گيا ہے اور طالب علم سے كہا گيا ہے كه وہ درجه سيادت تك تينيخ سے پہلے زيادتِ علم كو غنيمت سمجھ، تاكه استحقاقِ سيادت ثابت ہو جو سبب اغتباط ہے (٢٢)۔

حافظ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ میرے نزدیک مطابقت یوں ہے کہ ریاست اگر چہ عادۃ غبطہ کا سبب بنتی ہے، لیکن حدیث شریف اس پر دال ہے کہ غبطہ کی بنیاد دوہی چیزیں ہیں ایک علم اور ایک جود، پھر جود بھی اس وقت محمود ہے جب علم کے ساتھ ہو، گویا حضرت عمر رضی اللہ عنہ فرمارہے ہیں کہ حصول ریاست وسیادت سے پہلے ہی علم حاصل کر لوتا کہ جب تم پر رشک کیاجائے تو یہ رشک کرنا ہر حق ہو۔

اسی طرح گویا حضرت عمر رضی الله عنه فرمارہے ہیں کہ تم ریاست کے حصولِ میں جلد بازی نہ کرو جس کی وجہ سے عادۃً آ دمی طلبِ علم سے رہ جاتا ہے ، بلکہ ریاست کی طلب چھوڑ کر علم حاصل کروتا کہ تم

⁽٦٣)حواليه بالا

⁽١٣٣)د يكي شرح الكوماني (٢٦ص١٦) وفتح البارى (١١٦ص١١١)_

⁽۲۵)فتح البارى (جاص ۱۲۲)_

⁽۲۲)المتواري على تراجم أبواب البخاري (٥٦٠)_

حقيقة قابل رشك بن سكو_(١)والله اعلم_

### قال أبوعبدالله : وبعد أن تسودوا

ابوعبدالله یعنی امام بخاری رحمة الله علیه فرماتے بیں کہ جب سر دار بنادیے جاؤ تواس کے بعد بھی علم حاصل کرو۔

امام بخاری رحمة الله علیه نے بیہ بتانے کے لئے کہ حضرت عمر رضی الله عنه کے قول "تفقهوا قبل أن تسودوا" سے بیانہ سمجھا جائے کہ بعد السیادة علم حاصل نہ کیاجائے، نہ کورہ جملہ کا اضافہ فرمایا ہے(۲)۔

# حضرت عمرر ضی الله عنه کے اثر کی تخریج

بياثرابن عبدالبررحمة الله عليه في "جامع بيان العلم و فضله" يين (٣)، ابن البي شيبه رحمة الله عليه فضله "مين (٣)، ابن البي في معنف "مين (٣)، بيبق رحمة الله عليه في "المدخل" (٥) اور "شعب الإيمان" مين (٢)، وار مى عليه في "مين (١) اور ابن البي خيثمه رحمة الله عليه في "كتاب العلم" من (٨) موصولاً تخ تن كيا هـ -

# وقد تعلم أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم في كبر سنهم

حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم کے اصحاب نے کبرستی میں تعلیم حاصل کی ہے۔ یہ جملہ بھی امام بخاری رحمۃ الله علیہ کے قول "و بعد أن تسو دوا" کا تتمۃ اور اس کی علت ہے۔

⁽۱)فتح البارى (جاص۱۲۲)

⁽۲)فتح الباری (جاص۱۲۲)۔

⁽٣)جامع بيان العلم وفضله (ج اص ٣١٧ و٣٧ )ر قم (٥٠٨) و (٥٠٩)

⁽٣) المصنف لابن ألي شيية (ج٥ص ٢٨٥) كتاب الأدب، باب ماجاء في طلب العلم و تعليمه، رقم (٢٦١٠٧)

⁽۵)كذافي عمدة القارى (ج٢ص٥٥) وتغليق التعليق (ج٢ص٨٢)_

⁽٢) شعب الإيمان (٢٥٥ ص ٢٥٥) باب في طلب العلم، و قم (١٧١٩)_

⁽٤) سنن الدادمي (ج اص ٩١) المقدمة، باب في ذهاب العلماء، رقم (٢٥٠) _

⁽٨) تغليق التعليق (٣٢ م ٨٢) _

مطلب میہ کہ سیادت کے حاصل ہو جانے کے بعد علم کی مخصیل سے رکنا نہیں چاہیے بلکہ اس سلسلہ کو جاری رکھنا چاہئے، کیونکہ علم تو مہد سے لحد تک طلب کیا جاتا ہے، حضرات صحابہ کرام رضی اللہ عنہم جب ایمان نہیں لائے شے اور جاہلیت کا دور تھا، انہیں معلم خیر بھی میسر نہیں تھا اور نہ اُنہیں علم کی طرف رغبت تھی، ایمان لانے کے بعد اللہ سجانہ و تعالیٰ نے ان کو علم بھی عطا فرمادیا اور علم کی رغبت اور شوق بھی عطا فرمادیا، نہوں نے اس کی ضرورت کے پیش نظر حصول سیادت سے بعد بھی علم حاصل کیا۔

چنانچہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کی حدیث بخاری شریف میں ہے فرماتے ہیں "کنت أقرئ رجالاً من المهاجرین، منهم عبدالرحمٰن بن عوف"(٩) اسی طرح ایک روایت میں ہے "کنت أقرئ عبدالرحمن بن عوف"(١٠)

لہذا یہ سیادت تحصیلِ علم میں مانع نہیں ہونی چاہئے،اصل تو یہی ہے کہ آپ پہلے اس کو حاصل کرین، کیکن اگر آپ پہلے حاصل نہیں کر سکے تو "بعد ان تسوّ دوا" بھی حاصل کرناضروری ہوگا۔واللہ اعلم۔

٧٣ : حدَّثنا ٱلْحُمَيْدِيُّ قَالَ : حَدَّثنا سُفْيانُ قَالَ : حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِد عَلَى غَيْرِ مَا حَدَّثَنَاهُ ٱلزُّهْرِيُّ قَالَ : سَمِعْتُ عَبْدَ ٱللهِ بْنَ مَسْعُودٍ أَلَّ قَالَ : قَالَ اللهِ عَلَى عَبْدَ ٱللهِ بْنَ مَسْعُودٍ أَقَالَ : قَالَ اللهِ عَلَى مَلْكَتِهِ فِي ٱلْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ ٱللهُ مَالًا فَسُلِّطَ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي ٱلْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ ٱللهُ مَالًا فَسُلِّطَ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي ٱلْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ ٱللهُ مَالًا فَسُلِّطَ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي ٱلْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ ٱللهُ ٱللهُ مَالًا فَسُلِّطَ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي ٱلْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ ٱللهُ ٱللهُ اللهُ مَالَكُ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي ٱلْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي الْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي الْحَقِّ ، وَرَجُلُ آتَاهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ فِي اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّ

تراجم رجال (۱) حمیدی

یہ امام ابو بکر عبداللہ بن الزبیر حمیدی ملی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات بدء الوحی کی پہلی

⁽٩)صحيح بخارى (٢٦ص١٠٠٩) كتاب الحدود، باب رجم الحبلي من الزنا إذا أحصنت، رقم (١٨٣٠)_

⁽١٠)صحيح بخارى(٢٦ص١٠٨٩) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب ماذكر النبي صلى الله عليه وسلم وحض على اتفاق أهل العلم.... رقم(٢٣٢٣)_

⁽۱۱)قوله: "عبدالله بن مسعود"الحديث أخرجه البخارى في صحيحه (ج ۱ ص ۱۸۹) كتاب الزكاة، باب إنفاق المال فى حقه، رقم (۱۲۹) و (ج ۲ ص ۱۰۸۸) و (ج ۲ ص ۱۰۸۸) كتاب الاعتصام بالب أجر من قضى بالحكمة، رقم (۱۷۲۹) و (ج ۲ ص ۱۰۸۸) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب ماجاء فى اجتهاد القضاة بما أنزل الله تعالى، رقم (۲۳۱) ومسلم فى صحيحه (ج

صدیث کے ذیل میں اختصار أ(۱۲)اور کتاب العلم "باب قول المحدث: حدثنا أو أخبونا و أنبأنا" کے تحت قدرے تفصیل سے گذر کے ہیں۔

### (۲)سفیان

بيام سفيان بن عيينه رحمة الله عليه بين، ان كاتذكره بهى بدءالوحى كى بيلى حديث كے ذيل ميں اختصار السال اور "باب قول المحدث: حدثنا ..... "كے تحت تفسيلاً آجا ہے۔

## (۳)اساعيل بن ابي خالد

یہ تابعی محدث اسلیل بن ابی خالد احسی بجبی کوفی رحمۃ اللہ علیہ بیں ان کا مخصر تذکرہ کتاب الإیمان ، "باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ویده" کے تحت گذر چکا ہے۔ (۱۳)

(۳) قیس بن ابی حازم

يه مشهور مخضر م تابعی قيس بن ابی حازم احمی بُحِلی کونی رحمة الله عليه بین ان کے حالات کتاب الإيمان، "باب قول النبی صلی الله عليه وسلم: الدين النصيحة لله ولوسوله والاثمة المسلمين وعامتهم" کے تحت گذر کے بین (۱۵)

(۵)حضرت عبدالله بن مسعودر ضي الله عنه

حفرت عبدالله بن مسعود بُذلى رضى الله تعالى عنه كے حالات كتاب الإيمان، "باب ظلم دون ظلم" كے تحت گذر كے بيں۔(١٦)

١ ص ٢٧٢) كتاب فضائل القرآن، باب فضل من يقوم بالقرآن ويعلمه. وابن ماجه في سننه، في كتاب الزهد، باب الحسد، رقم (٢٠٨)_

⁽۱۲) و يکھنے کشف الباری (جام ۲۳۷)۔

⁽۱۳) ويكي كشف البارى (جاص ۲۳۸)_

⁽۱۴) ويكفي كشف البارى (جاص ١٤٩)

⁽١٥) ويكھے كشف البارى (ج٢ص ٢١١)

⁽١٦) ويكيئ كشف البارى (ج٢ص ٢٥٧)

#### قال : حدثني اسماعيل بن أبي خالد على غير ماحدثناه الزهري

سفیان بن عینہ فرماتے ہیں کہ ہمیں اساعیل بن ابی خالد نے ایسے الفاظ سے حدیث سُنائی جو اُن الفاظ کے علاوہ تھے جن کے ساتھ زہری نے ہم سے حدیث بیان کی۔

مطلب یہ ہے کہ سفیان بن عیبنہ یہ روایت اسماعیل بن ابی خالد سے بھی نقل کرتے ہیں اور زہری سے بھی، زہری کی روایت بخاری شریف ہی میں "عن سالم عن أبیه" کے طریق سے مروی ہے، (۱۷)اسی طرح مسلم میں بھی یہ روایت منقول ہے (۱۸)جکہ اسماعیل یہ روایت قیس بن الی حازم کے واسطے سے حضرت عبداللہ بن مسعودرضی اللہ عنہ سے نقل کرتے ہیں، دونوں روایتوں کی سند کے ساتھ ساتھ الفاظ میں بھی قدرے فرق ہے۔(۱۹)

"علی غیر ماحد ثناہ الزهری" کی تصریح سے غرض ایک تو تعددِ طرق کی طرف اشارہ ہے جو روایت کی تقویت کا باعث ہے، دوسرے اس شبہہ کاازالہ مقصود ہے کہ کوئی سفیان کی مختلف سندوں کو دیکھ کر سند کے اندراضطراب نہ سمجھ لے۔(۲۰)واللہ اعلم۔

### قال : قال النبي صلى الله عليه وسلم: لاحسد إلا في اثنتين:

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ • صرف دوہی آدمیوں کی خصلتوں پر رشک ہونا جا ہیے۔

ترجمة الباب مين امام بخارى رحمة الله عليه في "اغتباط"كا لفظ استعال فرمايا ہے، جبكه حديث مين

⁽۱۷) أخرجه البخاري في صحيحه (ج ۲ ص ۱۹۳) في كتاب التوحيد، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: رجل آتاه الله القرآن فهويقوم به آناء الليل والنهار ....، رقم (۷۵۲) عن طريق "على بن عبدالله، عن سفيان، عن الزهرى..... "كما أخرجه البخارى أيضاً في صحيحه (ج ۲ ص ۲ ۵۷) في كتاب فضائل القرآن، باب اغتباط صاحب القرآن، رقم (۷۵۵) عن طريق "أبي اليمان عن شعيب عن الزهرى ... "بدون و اسطة سفيان_

⁽۱۸) أخرجه مسلم في صحيحه (١٥/٥/٢٥٢) في كتاب فضائل القرآن، باب فضل من يقوم بالقرآن ويعلمه، عن طريق"أبي بكر بن أبي شيبة وعمروالناقد، وزهير بن حرب عن سفيان، عن الزهرى عن سالم عن أبيه........... كما أخرجه عن يونس عن الزهرى، أيضاً ـ

⁽۱۹)الفاظ کے فروق کے لئے سابقہ حوالہ جات ملاحظہ کریں۔

⁽۲۰)ديكھے شرح الكومانى (ج٢ص٣٢) ـ

''حسد''کالفظ ہے،امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمۃ الباب سے یہ بتایا ہے کہ حدیث میں''حسد'' حقیق معنیٰ میں نہیں بلکہ'' غبط'' کے معنی میں ہے۔

اس كى دليل بي ب كه امام بخارى رحمة الله عليه ني يبى روايت فضائل القرآن ميس حضرت الوجر بره رضى الله عند ب بحى روايت كى ب جس ك الفاظ بيس "لاحسد إلا فى اثنتين : رجل علمه الله القرآن، فهو يتلوه آناء الليل وآناء النهار، فسمعه جار له، فقال : ليتنى أوتيت مثل ما أوتى فلان فعملت مثل مايعمل" ـ (٢١)

بدالفاظ اس بات پر دال ہیں کہ یہاں "حسد" مراد نہیں جس میں دوسرے کی نعت کا زوال مطلوب ہوتا ہے، بلکہ غبطہ مراد ہے جس میں بغیر زوال کے اس نعمت کی اپنے لئے حصول کی تمنااور خواہش ہوتی ہے۔

اسی طرح ابو کبور انماری رضی اللہ عنہ کی طویل حدیث میں ہے "وعبد رزقه الله علماً ولم یوزقه مالاً فهو صادق النية، یقول: لو أن لي مالاً لعملت بعمل فلان، فهو نيته، فأجر هما سواء ....."(۲۲)۔

یہاں بیاختال بھی ہے کہ "حسد" اپنے حقیقی معنی میں ہو، لیکن اس صورت میں اسٹناء منقطع ہوگا اور مطلب بیہ ہوگا کہ حسد توکسی صورت میں درست نہیں، البتہ بیہ دو خصلتیں محمود ہیں ان میں بھی جب حسد نہیں ہے توکسی چیز میں حسد نہیں کرناچاہئے۔(۲۳)

پھر یہاں "اثنتین "کالفظ ہے اور مراد" خصلتین "ہے، اکثر دوایات میں اس طرح ہے (۲۲)، لہذا آگے "د جل آتاہ الله" میں "د جل" کو مرفوع پڑھیں گے، دراصل اس سے پہلے "خصلة" مضاف محذوف ہوگا جو مبتدا ہے، اس کو حذف کر کے مضاف الیہ کو اس کے قائم مقام کر دیا اور اس پر مضاف کا اعراب دے دیا۔ (۲۵) البتہ "کتاب الاعتصام" کی روایت میں "اثنین" نذکر کا لفظ ہے (۲۲) گویا" د جلین اعراب دے دیا۔ (۲۵) البتہ "کتاب الاعتصام" کی روایت میں "اثنین" نذکر کا لفظ ہے (۲۲) گویا" د جلین

⁽٢١)صحيح البخارى (٢٥ ص ٥٥) كتاب فضائل القرآن، باب اغتباط صاحب القرآن، قم (٥٠٢٦) ـ

⁽۲۲)أخرجه الترمذي(واللفظ له) في جامعه، في كتاب الزهد، باب ماجاء مثل الدنيا مثل أربعة نفر، رقم(٢٣٢٥)ـوابن ماجه في سننه، في كتاب الزهد، باب النية، رقم(٣٢٨)_

⁽۲۳)فتح البارى (جاص ١٦٧)

⁽۲۴)حواليه بالا

⁽٢٥)حوالة بالا

⁽٢٧) كذا قاله الحافظ في الفتح (ج اس ١٧٧).

اثنین"مرادے، لہذااس کے بعد" رجل"کوبدلیت کی بناپر مجرور پڑھیں گے۔(۲۷)واللہ اعلم

رجل آتاه الله مالاً فسِلّط على هلكته في الحق

ایک تواس شخص کی خصلت پرجس کواللہ تعالی نے دولت دی ہواور اسے حق کے سلسلہ میں خرج کرنے پر مسلط کردیا گیا ہو۔"سُلط "ابوذرکی روایت میں ایسانی ہے، جبکہ باقی حضرات کی روایات میں "سلطه "ہے۔ "هلکة" بفتح البهاء واللام ہے۔

اہلِ دولت کاعموماً بیہ حال ہو تاہے کہ اس کی دوست اس کے قلب پر حاوی ہوتی ہے، لیکن اس شخص کی کیفیت یہ بیان کی گئے ہے کہ اللہ تعالیٰ نے جہاں اسے مال دیا، وہاں راوِحق میں اسے خرچ کرنے کی توفیق بھی عطافر مائی۔

یہاں سے ایک بات بہ بھی معلوم ہوئی کہ اللہ تعالیٰ اگر کسی کومال عطافرمائیں اور وہ پوراکا پورارا و حق میں صرف کردے تواس کواسراف نہیں کہاجائے گا۔

### ورجل آتاه الله الحكمة فهو يقضى بهاويعلمها

اور دوسرے اس شخص کی خصلت پر جس کواللہ تعالیٰ نے قر آن و حدیث کاعلم دیا وہ اس کے موافق فیصلہ کرتاہے اور لوگوں کو سکھاتا ہے۔

يهال "حكمت"كاذكر ب، جَبَه بعض روايات مي "قرآن"كا تذكره ب "رجل علمه الله الله الله و الله الله و آناء اللهار ....." (٢٨) ...

اس سے معلوم ہوا کہ ''حکمت'' سے یہال قر آن مراد ہے، ادر وہ قر آن کریم کی تلاوت دن رلت کر تاہے، نیزاپی تمام هون حیات میں قر آن کریم کے مطابق عمل کر تاہے۔

ایک سوال اوراس کاَجواب

یہاں ایک سوال بیہے کہ ان دو چیزوں کی وجیتخصیص کیا ہے؟ حالا نکہ رشک دوسری صفات پر

⁽۲۷)فتح الباری (ج ۱ ص ۱۹۷)

⁽٢٨)صحيح البخارى(٢٦ص ١٥١) كتاب فضائل القرآن، باب اغتباط صاحب القرآن، رقم(٥٠٢٦)

بھی کیاجاسکتاہے۔

اس کاجواب میہ ہے کہ ان دونوں صفات کی اہمیت کی وجہ سے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مبالغۃ اغتباط کوان دونوں میں محصور فرمایا ہے، هیقۃ نہیں دوسری صفات بھی قابل غبطہ ہوسکتی ہیں لیکن ان دونوں کے مقابلہ میں وہ گویا کا لعدم ہیں۔

دوسر اجواب سے کہ سے دونوں انسان کی تمام خوبیوں کا عنوان ہیں، اس لئے کہ انسان کے اندر خوبیاں ہاداور وہ خوبیاں ہادا اخلی ہوں گی بیا خارجی، خارجی خوبیوں میں سب سے بڑی خوبی ہے کہ اس کے پاس مال ہواور وہ اس کوراو خیر میں خرج کرے، داخلی خوبیوں میں اہم ترین خوبی ہے کہ اس کے پاس علم و حکمت ہو، اور وہ اس کوراو خیر میں خرج کرے، داخلی خوبیوں میں اہم ترین خوبی ہے کہ اس کے پاس علم و حکمت ہو، اور وہ اس کے مطابق فیصلے کرے اور تعلیم دے، گویا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان دوخوبیوں کاذکر مثال کے طور یر فرمایا ہے، واللہ اعلم۔

١٦ - باب: مَا ذُكِرَ فِي ذَهَابِ مُوسى صَلَّى ٱللهُ عَلَيْهِ وسلَّم فِي ٱلْبَحْرِ إِلَى ٱلْخَضِرِ
 وَقَوْلِهِ تَعَالَى : «هَلْ أَتَّبِعُكَ عَلَى أَنْ تُعَلَّمَنِي مِمَّا عُلِّمْتَ رُشْدًا» /الكهف: ٦٦/.

٧٤ : حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ مِنْ عُرَيْرِ ٱلزُّهْرِيُّ قَالَ : حَدَّثَنا يَعْقُوبُ بِنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ : حَدَّثَنِي أَنه عَنْ آمِنِ شِهَابِ حَدَّثَ : أَنَّ عُبَيْدَ ٱللهِ بْنَ عَبْدِ ٱللهِ أَخْبَرَهُ ، عَنِ آبْنِ عَبَّاسٍ : أَنه تَمَارَى هُوَ وَٱلْحُرُّ بْنُ فَيْسٍ بْنِ حِصْنِ ٱلْفَزَارِيُّ فِي صَاحِبِ مُوسَى ، قَالَ آبْنُ عَبَّاسٍ : هُوَ خَصِرٌ ، فَمَرَّ بِهِمَا أُبِيُّ بَنْ كَعْبٍ ، فَدَعَاهُ أَبْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ : إِنِي كَارِيْتُ أَنَا وَصَاحِي هُذَا فِي صَاحِبِ مُوسَى ، اللّذِي سَأَلَ مُوسَى السَّبِلَ إِلَى لُقِيِّهِ ، هَلْ سَمِعْتُ ٱلنِّيَّ عَلِيْكَ بَدْ كُو شَأْنَهُ ؟ قَالَ : نَعْمُ ، مُوسَى السَّبِلَ إِلَى لُقِيِّهِ ، هَلْ سَمِعْتَ ٱلنَّيَّ عَلِيْكَ بَدْ كُو شَأْنَهُ ؟ قَالَ : نَعْمُ ، مُوسَى السَّبِلَ إِلَى لُقِيِّهِ ، هَلْ سَمِعْتُ ٱلنِّيَّ عَلِيْكَ بَدْكُو شَأْنَهُ ؟ قَالَ : هَلْ . مَعْمَلُ أَحْدًا أَعْلَمَ مِنْكَ ؟ قَالَ مُوسَى : لَا ، فَأَوْحَى اللهُ إِلَى مُوسَى : بَلَى ، عَبْدُنَا خَضِرٌ ، فَسَأَلَ مُوسَى السَّبِلَ إِلَيْهِ ، فَجَعَلَ اللهُ لَهُ ٱلْحُوتَ آيَةً ، وَقِيلَ لَهُ : إِذَا فَقَدْتَ ٱلْخُوتَ فَارْجِعْ ، فَإِنَّكَ سَتَلْقَاهُ ، السَّبِلَ إِلَيْهِ ، فَجَعَلَ اللهُ لَهُ ٱلْحُوتَ آيَةً ، وَقِيلَ لَهُ : إِذَا فَقَدْتَ ٱلْحُوتَ فَارْجِعْ ، فَإِنَّكَ سَتَلْقَاهُ ، وَكَانَ بَنْ أَنْ أَذْحُوتَ فِي الْبُحْرِ ، فَقَالَ لِمُوسَى فَتَاهُ : أَرَأَيْتَ إِذْ أَوْيَنَا إِلَى الصَّحْرَةِ ؟ فَإِنِي نَسِيتُ . . . وَكَانَ مَنْ شَأْنِهُمَا أَلْذِي قَصَّ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي كِتَابِهِ ) .

# ما قبل کے باب کے ساتھ مناسبت

اس سے پہلے باب قائم کیاگیا تھا، "باب الاغتباط فی العلم والحکمة" اور اب "ذهاب موسی فی البحر إلى الخصر"كاباب قائم كياہے، دونوں ابواب ميں مناسبت بيہ كہ جو چيز قابل غبطہ ہوتی ہے اس كى تخصيل ميں مشقت اٹھائى جاتى ہے (١)۔

اس طرح ایک مناسبت بہ ہے کہ پچھلے باب میں حفزت عمرد ضی اللہ عنہ کااثر تھا" تفقہوا قبل اُن تسو دوا"اس باب میں بہ بیان کیا جارہا ہے کہ دیکھو! حضرت موی علیہ السلام سیادت کے مقام بلند پر فائز ہونے کے باد جود طلب علم ہے رکے نہیں (۲)۔

### ترجمة الباب كامقصد

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس ترجمہ کے انعقاد کا مقصد طلبِ علم کے سلسلے میں مشقت برداشت کرنے کی ترغیب دیناہے۔ (۳)

شاہ ولی اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس باب سے مقصد تخصیل علم کے لیے "رحلہ"
کا اثبات ہے، کیونکہ علم کے لیے سفر حضرات صحابہ و تابعین کے زمانے میں معہود نہیں تھا، بلکہ یہ حضرات اینے اپنے شہر کے علماء سے ہی علم حاصل کرتے تھے، پھر جب کتابیں مدون ہو گئیں اور یہ کتابیں مخلف شہر ول میں پھیل گئیں تولوگ ان کے حصول کے لیے سفر کرنے لگے، اس طرح"ر حلہ" کی عادت ہوگئ، اس شرول میں پھیل گئیں تولوگ ان کے حصول کے لیے سفر کرنے لگے، اس طرح"ر حلہ" کی عادت ہوگئ، اس شرول میں کھیل گئیں تولوگ ان کے حصول کے لیے سفر کرنے گئے، اس طرح"ر حلہ" کی عادت ہوگئ، اس شرول میں کھیل گئیں تولوگ ان کے حصول کے ایک صحیح اور قوی اصل یہاں بیان کی ہے۔ (م)

لیکن اس پراشکال ہو تاہے کہ امام بخاری رحمة الله علیہ آ گے دوباب کے بعد "باب المخروج فی طلب العلم"منعقد کر کے یہی حدیث دوبارہ لارہ ہیں اور حضرت شاہ صاحب رحمة الله علیہ نے جو مقصد

⁽۱)عمرة القارى (ج٢ص٥٨)وفتح البارى (جاص١٦٨)_

⁽۲) حواله جات بالار

⁽٣) فتح البارى (ج امر ١٦٨٠) _

⁽۴)شرح تراجم ابواب البخاري (ص١٥)_

بيان فرمايا م وه "باب المحروج ..... "ك زياده مناسب م

اس اشکال سے اس طرح تخلص ممکن ہے کہ یوں کہا جائے کہ اس باب سے مقصود "خروج فی البحر "کو بیان کرنا ہے اور آئندہ باب سے مطلق خروج ثابت کرنا مقصود ہے (۵)۔

حضرت شخ البندر جمة الله عليه فرمات بين كه فدكوره باب تعلم بعدالسيادة كااثبات مقصود به جوا يك فاص اورا ايم صورت به اور آئنده باب مين "خووج في طلب العلم" عام به اب سك قتم كاكوئى تكلف نہيں، امام بخارى رحمة الله عليه نے اور مواقع مين بھى ايباكيا ہے كه باب سابق كے متعلق كى امركى تحقيق و يحيل دوسر باب مين كى ہے، چو نكه باب سابق مين "قلا تعلم أصحاب النبي صلى المركى تحقيق و يحيل دوسر باب مين كى ہے، چو نكه باب سابق مين "قلا تعلم أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم في كبر سنهم "مجملاً ترجمه كے ذيل مين ذكر كيا تقااب اس كى يحيل بالاستقلال فرمادى اور يه فابت فرمايا كه ديكھو! حضرت موكى عليه السلام نے سيد سادات العالم ہوكر تعلم علم كے ليے اپ شوق سے كن قدر جدوجهد فرمائى، اور علم بھى وہ جو علم ضرورى سے زائدادر حضرت كليم الله كے علم سے مفضول ـ (٢)

حضرت شخ الهند رجمة الله عليه قول بارى تعالى "هل أتبعك على أن تعلمن مما علمت رسندًا" (٤) كوجو ترجمه كا جزء بنايا كيا ب اس كى توجيه كرتے ہوئے فرماتے بي "خيال ادهر جاتا ہے كه حضرت موئ عليه السلام شايد بغرض تعلم تشريف نه لے گئے ہوں گے بلكه حضرت خضر كى ملا قات اور ان كے علم كے مشاہدہ كے شوق ميں تشريف لے گئے ہوں گے، چنانچه سيد المرسلين صلى الله عليه وسلم نے بھى "ير حم الله موسى! لو ددنا لو صبر حتى يقص علينا من أمر هما" (٨) فرماكر اظهار شوق فرمايا ہے، غالبًا اى خيال كردكى غرض سے مؤلف نے ترجمة الباب كے ساتھ قول جناب بارى "هل أتبعك

⁽۵) د يكھي"الأبواب والتواجم" از حفرت شخ البندر ممة الله عليه (ص٨٨)_

⁽۲)حوالنه بالا

⁽۷)الكهف/۲۲_

⁽٨)صحيح البخارى(ج١ص٢٣)كتاب العلم، باب مايستحب للعالم إذا سئل: أي الناس أعلم؟ فيكل العلم إلى الله، رقم(٢٢)_

على أن تعلمن مما علمت رشدًا" كوذكركيا بـــوالله تعالى أعلم" (٩)

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ میر بندہ یک اس باب کا مقصد طلب علم کے لیے سمندری سفر کے جواز کابیان کرناہے، کیونکہ حضرت عبدالله بن عمرورضی الله عنہ کی حدیث "لایو کب البحو الاحاج أو معتمر أو غاذ فی سبیل الله "(۱۰) سے بظاہر حصر معلوم ہوتا ہے، اس توہم کو دور کرنے کے لیے یہ باب قائم فرمایا ہے، نیز آگے کتاب البیوع میں "باب التجارة فی البحو "(۱۱) بھی ای مقصد کے لیے تائم فرمایا ہے۔ (۱۲) والله أعلم۔

یہ بھی ممکن ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہ باب دو موقوف آثار کی تقویت کے لیے قائم کیا ہو، ایک اثر ابوالعالیہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے''ان موسی التقی بالخضر فی جزیرة من جزائو البحر" (۱۳) اور دوسر ا اثر رکیج بن انس رحمۃ اللہ علیہ کا ہے''انجاب الماء عن مسلك الحوت، فصار طاقة مفتوحة، فدخلها موسیٰ علی أثر الحوت حتی انتھیٰ إلی الخضر"(۱۲) یہ دونوں آثار اگرچہ موقوف ہیں لیکن ان کے رجال ثقات ہیں، لہذاان کی تقویت کے اظہار واثبات کے لیے یہ باب قائم فرمایا ہے (۱۵)۔

### ترجمة الباب يرايك اشكال اوراس كاجواب

ترجمۃ الباب کے الفاظ" ذھاب موسیٰ فی البحر إلی الخضر"ال بات پر دال بیل که مضرت مولیٰ علیه السلام نے حضرت خضرعلیه السلام سے ملا قات کے لیے سمندر کاسفر کیا، حالا تکه انہوں نے ان سے ملاقات کے لیے خشکی کا سفر کیا تھا، جیسا کہ "فانطلقا یمشیان"(۱۲) اور "حتی

⁽٩)الأبواب والتراجم (٩٨٠)_

⁽١٠) ويكيي سننابي داود، كتاب الجهاد، باب في ركوب البحر في الغزو، رقم (٢٣٨٩).

⁽۱۱) ويكي صحيح البخارى (ج1ص ٢٧٤) رقم الباب (١٠)

⁽۱۲)تعليقات لامع الدراري (ج٢ص٢٩)_

⁽۱۳)فتح الباري (جاص۱۲۸)_

⁽ ۱۲۳)حوالنه بالا

⁽۱۵) تعلیقات لا مع الدراری (ج۲ص۳۰)_

⁽١٠)صحيح البخاري (١٥ص ٨٨٣) كتاب أحاديث الأنبياء باب حديث الخضر مع موسى عليهما المسلام، رقم (٣٨٠١) ـ

أتياالصخرة" (١٤) كے الفاظ وال بيں، سمندرى سفر انہوں نے حضرت خضر عليه السلام سے ملا قات كے ليے نہيں بلكه ملا قات كے بعدان كے ساتھ كيا تفاد

طافظ ابن مجرر حمة الله عليه فرمات بيس كه اس ميس يا تو"البحر" يهل مضاف مخدوف بها "الخضر" يهل مضاف مخدوف به الخضر" والمحضر "مرادب يا" ذهاب موسى إلى البحر إلى مقصد الخضر "مرادب يا" ذهاب موسى إلى البحر إلى مقصد الخضر "مرادب يا" ذهاب موسى إلى البحر إلى مقصد الخضر "مرادب يا" ذهاب موسى إلى البحر إلى مقصد الخضر "مرادب يا" ذهاب موسى إلى البحر إلى مقصد الخضر "مرادب يا" ذهاب موسى إلى البحر إلى مقصد الخضر "مرادب يا" ذهاب موسى إلى البحر إلى مقصد الخضر "مرادب يا" ذهاب موسى الم

پہلی صورت میں مطلب بیہ ہوگا کہ موسیٰ علیہ السلام نے حضرت خضر علیہ السلام سے ملاقات کی غرض سے ساحل بحر کاسفر کیا۔

دوسری صورت میں مطلب ہوگاکہ موگی علیہ السلام سمندر میں حضرت خضر علیہ السلام کے مقصد کے تحت تابع بن کر گئے۔

واضح رہے کہ یہاں محذوف "ساحل" کے علاوہ "ناحیۃ "یا" جانب" بھی نکال سکتے ہیں، متیوں کامفہوم ایک ہی ہو جاتاہے،اس لیے کسی ایک کواولی قر اردینے کی ضرورت نہیں۔

پھر بعض حضرات نے کہاہے کہ پہلی صورت میں "فھاب موسیٰ فی ساحل البحر" کے بعد "إلى الحضر" كِهااكِ زاكداز ضرورت بات ہے۔(١٩)

الميكن بياعتراض اس ليدرست نہيں معلوم ہوتاكد حضرت موسى عليه السلام في جوسفر اختيار كيا تقااس كا مقصد طلب علم كے سلسلے ميں حضرت خضر عليه السلام سے ملنا تھا، لہذا" ذھاب موسى في ساحل البحو"ك بعد" إلى المحضر"مقصد پردلالت كرنے والاكلمہ ہے، اس كوزا كداز ضرورت بات قرار نہيں ديں گے۔

اسی طرح دوسری صورت مین "ذهاب موسی فی البحر إلی مقصد الخضر" کی تاویل کی صورت میں بھی اعتراض کیا ہے کہ حضرت موسی علیہ السلام نے جوسفر کیا تھا اس کا مقصد حضرت خضر علیہ

⁽١٤)صعيح البخاري (١٥ص ٣٨٢) كتاب أحاديث الأنبياء باب حديث الخضر مع موسى عليهما السلام، وقم (٣٠٠١)_

⁽۱۸)فتع البادی (جاص۱۲۸)۔

⁽۱۹)ایضاح البخاری (۵۵ ۱۲۷)۔

السلام سے تحصیل علم تھا، جیسا کہ آیت کریمہ "ھل اتبعك علی ان تعلمن معاعلمت رشدًا"

(۲۰)دال ہے، لہذا" إلی مقصد النحضر "كنے ك بجائے" إلی مقصد التعلیم "كبناچا ہے تھا۔ (۲۱)

لیکن یہ اعتراض بھی درست معلوم نہیں ہو تا كيونكہ حضرت موسیٰ علیہ السلام دراصل طلب علم

بی كے لیے نکلے تھے، اور یہ علم ان كو حضرت خضر علیہ السلام بی سے حاصل كرنا تھا، اسى بنا پر انہوں نے

ملاقات كے بعد "ا تباع" كی اجازت لی، ان پر پچھ شرطیں لگائی گئیں، شرطیں قبول ہو كیں تو "ا تباع" كی

اجازت ملی، اب حضرت موسیٰ علیہ السلام حضرت خضر علیہ السلام كے تا بع ہو گئے، اب آگر حضرت خضر علیہ السلام كے مقصد كے ليے حضرت موسیٰ علیہ السلام بحیثیت تا بع ہوئے كے ان كے ساتھ سفر كر دہ بیں تو اس میں مضائقہ كیا ہے؟!

حافظ رحمۃ اللہ علیہ نے دوسر ااحتمال سے ذکر کیا ہے کہ یہاں حضرت موسیٰ علیہ السلام کاسفر ہری ہمی ہواہے، سے ہری سفر حضرت خضر علیہ السلام سے ملاقات کے لیے ہواہے، اسی طرح ان کاسفر بحری ہمی ہواہے، یہ بحری سفر حضرت خضر علیہ السلام کی معیت ہیں ہواہے، دونوں اسفار سے مقصود تخصیل علم ہے، یہاں جو" ذھاب موسی فی المبحو إلی المحضو" کہہ کر بحری سفر کو مخصوص بالذکر کیا ہے اس کا مقصد بری سفر کا انکار نہیں، بلکہ مقصد بعنی مخصیل علم جو دونوں اسفار سے متعلق ہے اس کے لیے سفر کرنے کو "بحری" کے ساتھ مختص کرنا یہ از قبیل اطلاق الکل علی البحض ہے بااز قبیل تسمیۃ السبب باسم المسبب ہے (۲۲) مطلب یہ ہے کہ اس کا انکار نہیں ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کا سفر تہ کہ اس کا انکار نہیں کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام سے تہ میں ہوئی، لیکن حضرت موسیٰ علیہ السلام کا مقصد بینی علم حاصل کرنادونوں اسفار بعنی تحصیل علم کا اطلاق ہزء بینی صرف" برکر دیا گیا، یا یہ بھر بحری سفر کیا، اس بنا پر یہاں کل بعنی تخصیل علم کا اطلاق ہزء بینی صرف" برکر دیا گیا، یا یہ کہ بحری سفر چونکہ سبب مخصیل علم بنا ہے، اس لیا اطلاق کردیا۔ سفر "پر کردیا گیا، یا یہ کہ بحری سفر چونکہ سبب مخصیل علم بنا ہے، اس لیا اس پر مسبب کا اطلاق کردیا۔ سفر "پر کردیا گیا، یا یہ کہ بحری سفر چونکہ سبب مخصیل علم بنا ہے، اس لیا اس پر مسبب کا اطلاق کردیا۔ سفر "پر کردیا گیا، یا یہ کہ بحری سفر چونکہ سبب مخصیل علم بنا ہے، اس لیا اس پر مسبب کا اطلاق کردیا۔

ا بن رشید رحمة الله علیه فرماتے ہیں که حضرت موسیٰ علیه السلام نے حضرت خضر علیه السلام کی

⁽٢٠)الكعن/٢٠_

⁽۲۱)ايضاح البخاري (52ص۲۲).

⁽۲۲) فتح البارى (جاص ۱۲۸)

طلب میں تر کے بعد هیقة بح کارخ کیا تھا،اور بحری سفر کر کے بی ان سے ملا قات ہوئی تھی،اس لیےامام بخاری رحمة الله علیہ نے یہاں"فی البحر"کی تیدلگائی ہے۔(۲۳)

حافظ رحمة الله عليه اس كى تائير ميں فرماتے بيں كه حديث ميں "فكان يتبع أثر الحوت فى البحو" آياہے (٢٢) اس ميں "فى البحو"كا ظرف كس سے متعلق ہے؟ اس سليلے ميں دواحمالات بيں، البحو"كا تعلق ويتبع"كے فاعل يعنى حضرت موئى عليه السلام سے ہو، اس صورت ميں مطلب به ہوگاكه حضرت موئى عليه السلام نے جائے والی مجھلى كى طلب ميں سمندر كاسفر كيا۔

دوسر ااخمال بیہ کہ "فی البحو"کا تعلق"الحوت" سے ہو،اس صورت میں مطلب ہوگاکہ مجھلی جو سمندر میں چلی گئی تھی اس کی طلب میں حضرت موئ علیہ السلام چلے،اس صورت میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کاسفر حضرت خضر علیہ السلام کی طلب کے لیے بڑی ہی رہے گا بحری نہیں ہوگا۔ (۲۵)

حافظ رحمة الله عليه فرماتے ہیں کہ ان دواحمالات میں سے ابن رشید کے نزدیک پہلااحمال قوی ہے، اور وہ یہ کہتے ہیں کہ خضرت خضر علیه السلام کی تلاش میں حضرت موسیٰ علیه السلام نے سمندر کاسفر کیا تھا، اس کی تائید امام بخاری رحمة الله علیه اپنے "توجمة الباب" کے ذریعے فرمارہے ہیں۔

اس احمال کی تائید ابوالعالیہ اور رہتے بن انس کے دو مو قوف آثار کے ذریعہ بھی ہوتی ہے۔

چنانچ ابوالعالیہ سے عبدین حمید نے نقل کیا ہے"آنِ موسیٰ التقی بالخضر فی جزیرہ من جزارہ من جزارہ من جزائر البحر"(۲۲) ظاہرہے کہ کسی جزیرہ تک مینچنے کے لیے سمندری سفرنا گزیرہے۔

ر رسى الله كاروايت بهى عبد بن حيد نقل كى "انجاب الماء عن مسلك الحوت، فصار طاقة مفتوحة، فدخلها موسى على أثر الحوت حتى انتهى إلى الخضر "(٢٧) يعن مجمل

⁽۲۳) حواله بالا

⁽۲۳) كمافي حديث الباب_

⁽۲۵) فتح البارى (ج اس ۱۲۸)_

⁽٢٧)حوالد بالا

⁽۲۷)حوالہ بالا۔

نے جوراستہ اختیار کیاوہاں سے پانی ہٹ گیااور ایک کھلی سرنگ کی صورت اس نے اختیار کرلی، موکی علیہ السلام مجھل کے پیچھے اس سرنگ میں داخل ہو گئے حتی کہ حضرت خضر علیہ السلام سے جاملے،اس سے بھی واضح ہو تاہے کہ حضرت خضر علیہ السلام سے ملا قات کے لیے انہوں نے سمندر کاسفر کیا۔واللہ اُعلم۔

ابن المنير رحمة الله عليه فرماتے بيں كه يهال "إلى" بمعنى "مع" ہے (٢٨)، جيسے "و لاتأكلوا أموالهم إلى أموالكم "(٢٩) بيل "إلى" "مع" كے معنى بيل ہے، للذااب مطلب واضح ہے "ذهاب موسى فى البحر مع الحضو" كے معنى بے غبار ہيں۔

حضرت شخ الهندر حمة الله عليه فرمات بيل كه "سبل بيه كه" إلى "اور"بعو"كواپ ظاهر بر جهور كواپ ظاهر بر جهور كر بيل به اور تها به المحضو" سے بہلے واو عطف كوذكر نهيں كياكه فهم سامع براعماد كرتے موسى فى موسى فى البحر وإلى المحضور"

اس توجیہ پرایک اشکال یہ ہوسکتا ہے کہ حضرت موئ علیہ السلام نے سمندر کاسفر بعد میں کیا تھا، پہلے خشکی کاسفر کیاتھاجس میں حضرت خضر علیہ السلام سے ملا قات کی تھی۔

اس کاجواب میہ ہے کہ چونکہ بحری سفر زیادہ پُر خطر اور مشکل ہو تاہے،اس کی اہمیت کی وجہ سے اس کے ذکر کو مقدم کر دیا۔

یہ بھی کہا جاسکتاہے کہ بحری سفر چو نکہ مقصود اصلی تھا، کیونکہ علم اس کے ذریعے حاصل ہوا،اس لیے اس کو مقدم ذکر کیااور بری سفر در حقیقت وسیلہ تھا،اس لیے اس کومؤخر کر دیا۔

یہ بھی کہا جاسکتا ہے کہ چو نکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کا مقصد یہاں بحری سفر کو طلب علم کے لیے ثابت کرناہے اس لیے انہوں نے بحری سفر کا پہلے ذکر کر دیا۔ واللہ اُعلم بالصواب۔

⁽۲۸)فتع البارى (ج اص ۱۲۸)_

⁽۲۹)النساء/۲

⁽۳۰)الأبواب والتراجم(٣٨٣)_

٧٤ - حَدَّنَنِي مُحَمَّدُ إِنْ عُرَيْرِ ٱلزُّهْرِيُّ قَالَ : حَدَّنَنا يَعْقُوبُ بِنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ : حَدَّنَنِي أَبِي عَبَّاسٍ : أَنَّهُ عَنْ صَالِحٍ ، عَن ٱبْنِ شِهَابٍ حَدَّثُ : أَنَّ عُبَيْدَ ٱللهِ بْنَ عَبْدِ ٱللهِ أَخْبَرَهُ ، عَنِ آبْنِ عَبَّاسٍ : أَنَّه عَمَارَى هُو وَٱلْحُرُّ بْنُ فَيْسٍ بْنِ حِصْنِ ٱلْفَزَارِيُّ فِي صَاحِبِ مُوسَى ، قَالَ آبُنُ عَبَّاسٍ : هُو خَفِيرٌ ، فَمَرَّ بِهِمَا أَبِي بُنُ كَعْبٍ ، فَدَعَاهُ ٱبْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ : إِنِي تَمَارَيْتُ أَنَا وَصَاحِي هَذَا فِي صَاحِبِ مُوسَى ، ٱلّذِي سَأَلَ مُوسَى ٱلسَّبِيلَ إِلَى الْقِيَّةِ ، هَلْ سَمِعْتَ ٱلنَّيِّ عَيَّالِيمٍ يَذْكُو شَأَنَهُ ؟ قَالَ : نَمَ ، مُوسَى ، ٱلَذِي سَأَلَ مُوسَى السَّبِيلَ إِلَى الْقِيَّةِ ، هَلْ سَمِعْتَ ٱلنَّيِ يَالِيلَ ، جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ : نَمْ ، سَعِعْتُ رَسُولَ ٱللهِ عَلِيلِتِهِ يَقُولُ : (بَيْنَمَا مُوسَى فِي مَلاَ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ ، جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ : هَلْ سَعَمْتُ رَسُولَ ٱللهِ عَلَيْكُ مِنْكَ ؟ قَالَ مُوسَى : لَا ، فَأَوْجَى اللهُ إِلَى مُوسَى : بَلَى ، عَبْدُنَا خَضِرً ، فَسَأَلَ مُوسَى أَنْهُ إِلَى مُوسَى : بَلَى ، عَبْدُنَا خَضِرً ، فَسَأَلَ مُوسَى السَّبِيلَ إِلَيْهِ ، فَجَعَلَ آنَلُهُ لَهُ ٱلْحُوتَ آيَةُ ، وَقِيلَ لَهُ : إِذَا فَقَدْتَ ٱلْحُوتَ فَارْجِعْ ، فَإِنِّ سَتَلْقَاهُ ، الشَيْطَالُ إِلَهُ مَا أَنْهُ إِلَّهُ لَهُ الشَّولِي اللهِ الصَّخْرَةِ ؟ فَإِنِي نَسِيتُ اللَّهُ مِنَ اللَّهُ عَلَ السَّيْفِ إِلَّا ٱلشَّيْطَانُ أَنْ أَذْكُرَهُ . قَالَ : ذَلِكَ مَا كُنَّا نَبْغِي ، فَارْتَدًا عَلَى آلَارِهِمَ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي كِتَابِهِ ) .

[AV : YYI : V\$IY : AVGY : \$•IY : PIYY : •YYY : A\$\$\$—•G\$\$ :

تراجم رجال

(۱) محمد بن غر مرالز هري

یه ابوعبدالله یا ابوعبدالرحل محد بن عُر رید بشم الغین المعجمة و بالواء بن المهملتین بین عبدالرحل بن ع

(٣) قوله: "أبى بن كعب": الحديث أخرجه البخاري في صحيحه أيضاً في (+ 100) و (+ 100) كتاب العلم، باب الخروج في طلب العلم، رقم (+ 100) و (+ 100) كتاب العلم، باب مايستحب للعائم إذا سئل: أي الناس أعلم؟ فيكل العلم إلى الله، رقم (+ 100) و (+ 100) كتاب الإجارة، باب إذا استاجر أجيرا على ان يقيم حائطاً يريد ان ينقض: جاز، رقم (+ 100) و (+ 100) كتاب الشروط، باب الشروط مع الناس بالقول، رقم (+ 100) كتاب أحاديث (+ 100) كتاب بدء المخلق، باب صفة إبليس وجنوده، رقم (+ 100) و (+ 100) و (+ 100) كتاب أحاديث الأنبياء، باب حديث المخضوم عموسي عليهما السلام، رقم (+ 100) و (+ 100) و (+ 100) كتاب التفسير

کی نسبت سے معروف ہیں۔۳۲۹)

یه ابو نعیم الفضل بن د کین، مطرف بن عبدالله مدنی اور یعقوب بن ابراهیم بن سعد زہری رحمہم الله تعالیٰ سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے امام بخاری، عبداللہ بن هبیب مدنی، ابو جعفر محمد بن احمد بن نصر ترفدی رحمهم الله تعالیٰ تواییت کرتے ہیں (۳۳)۔

ا بن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب الثقات ميں ذکر کيا ہے (۳۴)۔ حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہيں"صدوق"۔ (۳۵)

تنبيه

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہيں كه سمعانی رحمة الله عليه في "الكانساب" ميں كھاہے كه ان كوالد خريكا اصل نام عبدالرحلن ہے، جو غرير كے لقب سے ملقب ہيں۔ (٣٦)

سورة الكهف، باب: وإذ قال موسى لفتاه لاأبرح حتى أبلغ مجمع البحرين أو أمضي حقبا، رقم(٤٧٢٥) و باب: فلما بلغا هجمع بينهما نسيا حوتهما فاتخذ سبيله في البحر سربا، رقم(٤٧٢٦) وباب: فلما جاوزا قال لفتاه آتنا غلاء نا.....،رقم (٤٧٢٧) و (ج٢ص١١٥) و (ج٢ص١١٥) و (ج٢ص١١٥) و (ج٢ص١١٥) و (ج٢ص١١٥) كتاب الأيمان، رقم(٤٧٢٧) و (ج١٠٥) و (ج٢ص١١٥) كتاب التوحيد، باب قول الله تعالى تؤتى الملك من تشاء....،رقم(٤٧٨) ومسلم في صحيحه، في كتاب الفضائل، باب من فضائل الخضر، رقم(٦١٦هـ١٥) والترمذي في جامعه، في كتاب تفسيرالقرآن، باب ومن سورة الكهف، رقم(٣١٤٥) و (٥٠٥).

(۳۲) تبذيب الكمال (ج٢٢ص٢١) _

(٣٣) شيوخ و تلانده ك ليه و يكفي تهذيب الكمال (ج٢٦ص٢٦٨ و٢٢٩)_

(٣٣)قاله المزى في تهذيب الكمال (ج٢٦ص ٢٦٩)والحافظ في تهذيب التهذيب (ج٩ص٣٩٦)والخزرجي في "الخلاصة" (ص ٣٥٥)وسبط ابن العجمي في تعليقاته على الكاشف (ج٢ص ٢١)رقم (٢١ ه)قالالشيخ محمد عوامة: "ولم أره في المطبوع من"الثقات" قلت: ولم أجد أيضاً طول بحثي في المحمدين من كتاب الثقات المطبوع.

(٣٥) تقريب التهذيب (ص ١ ٠٠) رقم (٦ ٢١٦).

(٣٦)تهذيب التهذيب (ج٩٥ ٣٩٢)_

لیکن یہ بظاہر حافظ رحمۃ اللہ علیہ کا تسام ہے، کیونکہ علامہ سمعانی نے اسحاق بن خریر بن المغیر ہ بن حمید بن عبدالرحمٰن بن عوف زہری کے تذکرہ کے ذیل میں نقل کیا ہے کہ "غریر" کانام عبدالرحمٰن بن المغیر ہ ہے (سے المغیر ہ ہے (سے کہ زیر بحث راوی محمہ بن غریر بن الولید بن ابراہیم بن عبدالرحمٰن بن عوف ہیں، علامہ سمعانی رحمۃ اللہ علیہ نے آگے اُن کا تذکرہ اسی نام سے کیا ہے اور ان کے شیوخ و تلافہ ہ کاذکر کیا ہے (سم) یہ "خریر" نام کے دو مختلف افراد ہیں، ایک مغیرہ کے بیٹے ہیں، ان ہی کانام عبدالرحمٰن ہے، دوسرے ولید کے بیٹے ہیں، ان ہی کانام عبدالرحمٰن ہے، دوسرے ولید کے بیٹے ہیں، واللہ اعلم۔ ایک اور "شہیہ

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه نے "الزهرة" كے حوالے سے نقل كيا ہے كہ امام بخارى رحمة الله عليه نارى محمة الله عليه نان سے يانچ حديثيں روايت كى بيں۔ (٣٩)

لیکن ابو نصر کلاباذی رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ ان کی صرف تین حدیثیں صحیح بخاری میں ہیں، ایک کتاب العلم میں،ایک کتاب الز کا قامیں اور ایک بنی اسر ائیل کے ذکر کے ذیل میں (۴۰)۔

رحمه اللد تعالى رحمة واسعة

(٢) ليعقوب بن ابراميم

بهابويوسف يعقوب بن ابراجيم بن سعد بن ابراجيم بن عبدالرحمن بن عوف قرشي زهري مدني نزمل

⁽٣٤) الأنساب للسمعاني (٣٤ ص٢٨٨) نسبة "الغريري".

⁽٣٨)و يكھيے حوال يالا۔

⁽۳۹) تهذيب التهذيب (ج٥ ص٢٩٦)

⁽۳۰)قاله العينى في العمدة (٢٦ص ١١) ـ وانظر لحديثه صحيح البخارى (ج١ص ٢٠٠)كتاب الزكاة ، باب قول الله تعالى: لايسألون الناس الحافاء وكم الغنى، رقم (١٤٧٨) و (ج١ص ٤٩٨)كتاب المناقب، باب ذكر أسلم وغفار ومزينة وجهينة وأشجع، رقم (٣٥١٣) ـ

بغداد ہیں(اس)۔

یہ اسپے والد ابر اہیم بن سعد، شعبہ ،عاصم بن محمد عمری، محمد بن اُخی الزهری، عبد الملک بن الربیع بن سئبر قالجہنی، عبیدہ بن ابی رائطہ ،لیٹ بن سعد، عبد العزیز بن المطلب، سیف بن عمر ضتی اور شریک بن عبد اللہ تخفی رحمہم اللہ تعالی ہے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام احمد بن حنبل، اسحان بن راہویہ، ابوخیشہ زهیر بن حرب، علی بن المدین، محمد بن مخر میالزهری، محمد بن سحی و هلی، سحی بن معین اور بعقوب بن شیبه سدوسی رحمهم الله تعالی جیسے اساطین علم حدیث میں۔ (۴۲)

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "فقة" (٣٣)_

امام مجلى رحمة الله عليه فرماتے بين "فقة" (٣٣)_

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتے بين "صدوق" (٣٥)_

امام دار قطنی رحمة الله عليه فيان كو ثقة قرار ديا به (٢٨)_

ا بن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب الثقات میں ذکر کیا ہے (۲۸)۔

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة مأمونا .....وكان يقدم على أحيه في الفضل

والورمع والحديث "(٣٨)_

حافظ ذبي رحمة الله عليه فرماتي بين "حجة ورع" (٣٩)_

⁽۴۱) ديکھيے تہذيب الکمال (ج۳۳ص ۳۰۸) _

⁽۲۲) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لیے دیکھیے تہذیب الکمال (ج۳۳ص۸۰ سووی) وسیو اعلام النبلاء (جوص ۱۹ سور ۱۹۲)۔

⁽۲۳) تاریخالداری (۱۳۰)رقم (۸۸۵)

⁽۱۹۳) تهذیب الکمال (۲۳۳ ص۱۳)_

⁽۵۷)حوال بالا

⁽٣٦) سنن الدار قطني (١٤ ص٥٩) كتاب الطهارة، باب استقبال القبلة في الخلاءر قم (٢)_

⁽۲۸)الثقات لابن حبان (ج٩ص ٢٨٣)_

⁽۲۸)الطبقات لابن سعد (ج ۷ ۳۳۳)_

⁽۲۹)الکاشف(ج۲ص۳۹۳)رقم(۲۳۸۳)_

عافظ ابن مجرر حمة الله عليه فرماتے بي "ثقة فاصل" (ا)_

سنه ۲۰۸ه میں ان کا انتقال ہوا۔ (۲)رحمہ اللہ تعالیٰ رحمۂ واسعۃ۔

(٣) أبي

ان کاتذکرہ کتاب الایمان "باب تفاضل أهل الإیمان فی الأعمال " کے تحت مخفراً آچکا ہے۔ ۔ (۳) یہاں قدرے تفصیل ہے ذکر کیاجا تا ہے۔

یہ یعقوب بن ابراھیم کے والد ابرہا جیم بن سعد بن ابراجیم بن عبدالرحمٰن بن عوف زہری قرشی مدنی ہیں،ابواسحاق ان کی کنیت ہے۔ (۴)

یہ اپنے والد سبعد بن ابر اہیم، عبد اللہ بن جعفر مخریمی، امام زہری، ہشام بن عروہ، شعبہ، صالح بن کیسان، صفوان بن سلیم اور ابن اُخی الزھری رحمہم اللہ تعالی وغیرہ سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے ابراھیم بن حزہ زبیری، سعد بن ابراہیم، یعقوب بن ابراہیم، عبداللہ بن مسلمہ تعنبی، عبداللہ بن مسلمہ تعنبی، عبداللہ بن وهب مصری، عبدالرحلٰ بن مهدی، عبدالصمد بن عبدالوارث، وکیج بن الجراح، یزید بن صارون اور یکیٰ بن یکیٰ نیسا بوری رحم اللہ تعالی وغیرہ روایت حدیث کرتے ہیں (۵)۔

امام احمد بن منبل رحمة الله عليه فرمات بين "فقة" (٢)_

· نيزوه فرماتے بي "أحاديثه مستقيمة" ( 2 ) ـ

امام سحي بن معين رحمة الله عليه فرماتے مين "ثقة حجة" (٨) ـ

⁽۱)تقريب التهذيب(ص٤٠٠)ر قم(٨١١)_

⁽٢) تهذيب الكمال (ج٣٢ص ١١١) _

⁽٣)و يكفئ كشف الهاري (ج٢ص١٢٠) _

⁽۴) ديميئة تبذيب الكمال (ج٢ص٨٨) ـ

⁽۵) شیوخ و طاغه و کی تفصیل کے لیے دیکھیے تہذیب الکمال (ج ۲ص۸۸-۹۰) وسیر اُعلام النباء (ج۸ص۵۰۰)۔

⁽٢) تهذيب الكمال (ج٢ص ٩٠)

⁽١٢) حواليه بالا

⁽٨) تهذيب الكمال (ج٢ص ٩) وسير أعلام العمل وح٨ص٥٠٥) وتهذيب العهذيب (ج اص١٢١) والكال لا بن عدي (ج اص٢٣) _

امام عجل رحمة الله عليه فرماتي بين مدنى ثقة "(9) ـ

ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتے بين "فقة" (١٠)_

ابن خراش فرماتے ہیں"صدوق"(۱۱)۔

ابن سعد رحمة الله عليه فرمات بين وكان ثقة كثير الحديث وربما أخطأ في الحديث (١٢)_

حافظ ذبي رحمة الله عليه فرمات بي "أحد الأعلام الثقات"_(١٣)

بعض حفرات نے ان پر معمولی کلام بھی کیاہے، چنانچہ جب بحی بن سعید رحمۃ اللہ علیہ کے سامنے ان کااور عقیل کا تذکرہ ہوا توانہوں نے اپنے خاص انداز سے یہ ظاہر کیا کہ یہ ضعیف ہیں۔

لیکن امام احمد رحمة الله علیه فرماتے ہیں "أیش ینفع هذا؟! هؤلاء ثقات، لم یَخبُرُهما یحیی" (۱۲) یعنی اس طرح تضعیف کا کوئی فائدہ نہیں کیونکہ بید ثقات میں سے ہیں، محیی بن سعید نے ان کوپر کھا نہیں۔

ابن عدی رحمة الله علیہ نے بغض ایس احادیث ذکر کی ہیں جو یہ امام زہری رحمة الله علیہ سے روایت کرتے ہیں۔ روایت کرتے ہیں۔

ليكن الن احاديث كو ذكر كرك المم ابن عدى رحمة الله عليه فرمات بين "وقول من تكلم في إبراهيم بن سعد ممن ذكرناه بمقدار ماتكلم فيه تحاملاً عليه فيما قاله فيه، وإبراهيم بن سعد من ثقات المسلمين، حدث عنه جماعة من الأثمة ممن هم أكبر سناً منه، وأقدم موتاً منه....." (10)_

⁽٩) تهذيب الكمال (ج٢ص٩٢)_

⁽١٠)حوالنه بالا

⁽١١)حواليه بالأ

⁽۱۲)الطبقات لا بن سعد (ج ۷ ص ۳۲۲)_

⁽۱۳)ميزان الاعتدال (جاس ٣٣)رقم (٩٤) .

⁽۱۳) الكامل لا بن عدى (جاص ۲۳۹)_

⁽¹⁰⁾ الكائل (جاص ١٦٠ روم)

نيزوه فرمات بي "والإبراهيم بن سعد أحاديث صالحة مستقيمة عن الزهري وعن غيره، ولم يتخلف أحد عن الكتابة عنه بالكوفة والبصرة وبغداد، وهومن ثقات المسلمين " ـ (١٦)

مافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ ان کی غریب احادیث کوذکر کر کے فرماتے ہیں "ابر اهیم بن سعد ثقة بلاننیا، قد روی عنه شعبة مع تقدمه و جلالته "(۱)۔

عافظ ابن ججرر حمة الله عليه فرمات بين "ثقة حجة تكلم فيه بلا قادح" (١٨)_

چنانچہ ان کی احادیث کو اصحابِ اصولِ شتہ نے قبول کیا ہے اور ان سے احتجاج و استدلال کیا ہے۔(19)

١٨٣ه ميں ان كاانقال ہوا۔ (٢٠)رحمه الله تعالى رحمة واسعة۔

(س)صالح

یہ ابو محدیا ابوالحارث صالح بن کیمان مدنی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات "کتاب الإیمان".
"باب تفاضل الایمان فی الأعمال" کے تحت گذر کے ہیں۔(۲۱)

(۵) ابن شهاب

یدامام محد بن مسلم بن عبیدالله بن شهاب زهری رحمة الله علیه بین،ان کے حالات "بدءالوحی" کی تیسری حدیث کے ذیل میں گذر چکے ہیں (۲۲)۔

⁽۱۲)الكائل (جاص ۲۵۰)_

⁽١٤) ميز ان الاعتدال (جاص ١٣٣) رقم (٩٤)

⁽۱۸) تقريب التهذيب (ص ۸۹) رقم (۱۷۷)_

⁽۱۹) هدى البارى (ص۸۸ س)_

⁽۲۰)الكاشف (جاص ۲۱۲) رقم (۱۳۸)

⁽۲۱) ديكھتے كشف البارى (ج٢ص ١٢١)_

⁽۲۲) ديكھئے كشف البارى (جام ٣٢٧) ـ

#### (۲)عبيدالله بن عبدالله

یہ مشہور نقیہ عبیداللہ بن عبداللہ بن عنب بن مسعودر حمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے حالات بھی مختصر أ بدءالوحی کی پانچویں حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں۔(۲۳)

### (2)عبدالله بن عباس رضي الله عنهما

حفرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہا کے حالات ''بدء الوحی''کی چو تھی حدیث کے ذیل میں (۲۳) نیز ''کتاب الإیمان، باب کفران العشیر وکفر دون کفر'' کے تحت گزر کچکے میں۔(۲۵)

## (٨)الحربن قيس

یہ حضرت محرب قیس بن حصن بن حذیفہ بن بدر فزار ی رضی اللہ عنہ ہیں، یہ حضرت عُمینہ بن حصن رضی اللہ عنہ کے سجیتیج ہیں۔

حضور اکرم صلی الله علیه وسلم جب غزوهٔ تبوک سے لوٹے اس وقت بنی فزارہ کا وفد آیا تھا، جس میں حضرت مُر بن قیس رضی الله عنه بھی تھے۔

حضرت محررضی اللہ عنہ اصحابِ فضل و کمال میں سے تھے، حضرت عمررضی اللہ عنہ کے مقرب مقرب میں اللہ عنہ رائے اور مشورہ لیا مقربین اور ان کے خصوصی حضرات میں سے تھے جن سے حضرت عمر رضی اللہ عنہ رائے اور مشورہ لیا کرتے تھے۔ (۲۲)

صیح بخاری میں ان کا تذکرہ قصد موٹی و خضر کے علاوہ ایک اور موقعہ پر بھی آیا ہے، جس میں ذکر ہے کہ حضرت عیینہ بن حصن رضی للد عنہ اپنے بھینچ حربن قیس رضی اللہ عنہ کے ہاں تظہرے، اور ان سے کہا کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے دربار میں جانے کے لیے اجازت لے دو، انہوں نے اجازت لے

⁽۲۳) و یکھیے کشف الباری (جام ۲۲۸)۔

⁽۲۳)د یکھیے کشف الباری (جام ۳۳۵)۔

⁽۲۵)و یکھیے کشف الباری (ج۲ص۲۰۵)

⁽٢٦) تفعيل ك ليد يكهي الإصابة (جاص ٣٢٨)

وى نؤعيينه بن حصن نے حضرت عمررضى الله عنه كو خطاب كر كے كہا"يا ابن الحطّاب، فو الله ماتعطينا الجزل والاتحكم بيننا بالعدل" حفرت عمر رضى الله عنه سخت ناراض مو كئے، حضرت ترسن قيس رضى الله عنه في أعرض كيا "يا أمير المؤمنين، إن الله تعالى قال لنبيه صلى الله عليه وسلم: "خُذِالْعَفْوَ وَأَمُوْ بِٱلْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِيْنَ "وإن هذا من الجاهلين "كُتِّ بين كه جب حضرت عمر رضی الله عند نے بیر آیت سنی فور أشنڈ ہے ہو گئے،"و کان و قافاً عند کتاب الله"۔ (۲۷)

#### (٩)اني بن كعب

یہ مشہور صحافی سیّد القراء حضرت الی بن کعب رضی الله عنه بین، انصار کی شاخ نزرج سے ان کا تعلق ہے(۲۸)ابوالمنذراورابوالطفیل دونوں آپ کی کنیتیں ہیں(۲۹)۔

بعت عقبه فانید میں آپ شریک سے، بدر سمیت حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ دوس سے غزوات میں شریک رہے۔ (۳۰)

آپ سے صحابہ کرام میں سے حضرت ابوابوب، حضرت ابن عباس، حضرت ابو موسیٰ اشعری، حفزت انس بن مالک، حفزت عمر، حفزت ابو ہر برہ، حفزت سلیمان بن صُر د، حفزت سہل بن سعد الساعدي، عبدالله بن الحارث بن نو فل رضى الله عنهم روايت كرتے ہيں۔

اسی طرح تابعین میں سے حضرت ابوالعالیہ ریاحی، زرّبن حبیش اسدی، سعید بن المسیب، ابوادر پس خولانی،ابوعثان نهدی،عبید بن عمیر لیثی، عطاء بن بیاراوز عماره بن عمرو بن حزم انصاری رحمهم. الله تعالی وغیرہ حضرات روایت کرتے ہیں۔ (۳۱)

⁽٢٧)صحيح البخاري(٢٣ص٢٣)كتاب التفسير، سورة الأعراف، باب: خذالعفو وأمر بالعرف وأعرض عن الجاهلين، رقم(٢٤٢٤) و(ج٢ص٢٠٨)كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب الاقتداء بسنن رسول الله صلى الله عليه وسلم، رقم (۲۸۷)۔

⁽٢٨) ويك تهذيب الكمال (ج٢ ص٢٦٢) وتهذيب الأسماء واللغات (ج اص١٠٨) والإصابة (ح اص١٩).

⁽۲۹)حواله جات بإلابه

⁽۳۰)حواله جات بالا

⁽m) تفصیل کے لیے ویکھے تھذیب الکمال (ج۲ص ۲۲۳و ۲۲۳) و تھذیب الاسماء (ج۱ص ۱۰۹) و سیر أعلام النبلاء (ج اص ١٩٠)_

حضرت ابی بن کعب رضی الله عنه کی ایک اہم فضیلت یہ ہے که حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے ان کو قر آن سنایا ور فرمایا که الله تعالی نے مجھے تمہارانام لے کر قر آن سنانے کا حکم دیا ہے۔ (۳۲) حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے فرمایا: "استقر نوا القر آن من اربعة، من عبدالله بن مسعود، فبدأبه، وسالم مولیٰ ابی حذیفة، وابی بن کعب، ومعاذ بن جبل "(۳۳)۔

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے عہدِ مبارک میں جن حضرات نے قرآن کریم کو جمع فرمایا حضرت ابی بن کعبر ضی اللہ عند ان میں سے ایک تھ، حضرت انس رضی اللہ عند فرماتے ہیں "جمع القرآن علیٰ عهد النبی صلی الله علیه وسلم أربعة كلهم من الأنصار، أبي، ومعاذ بن جبل، وابو زید، وزید بن ثابت "۔ (۳۳)

حضرت عمررض الله عند نے آپ کو"سیدالمسلمین"کے وقع لقب سے پکارا۔ (۳۵) واقدی رحمۃ الله علیه فرماتے ہیں"أول من کتب لرسول الله صلی الله علیه وسلم حین قدم المدینة أبی بن کعب،وهوأول من کتب فی آخر الکتاب فلان بن فلان"۔ (۳۲) حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم نے آپ کو"سیدالانصار"فرمایاہے۔ (۳۷)

بیار یوں کے کفارہ ہونے کی فضیلت بننے کے بعد حضرت الى بن کعب رضی اللہ عنہ نے اللہ تعالی سے دعاکی "الله مم إنى أسألك حُمّى لا تمنعنى خروجاً فى سبيلك ، ولا خروجاً إلىٰ بينك ولا مسجد نبيك صلى الله عليه وسلم "چنانچ يدعااس طرح قبول ہوئى كه بميشه آپكاجم گرم رہتا تھا۔ (٣٨)

⁽٣٢)قال النبي صلى الله عليه وسلم الأبيّ: إن الله أمرني أن أقرأعليك: لم يكن الذين كفروا، قال: وسماني؟ قال: نعم، فبكي"صحيح البخاري(جاص٥٣٤)كتاب المناقب، باب مناقب أبيّ بن كعب رضي الله عنه، رقم (٣٨٠٩)_

⁽٣٣)صحيح البخاري (١٥٥ ما ٥٣) كتاب فصائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم، باب مناقب سالم مولى أبي حذيفة رضى الله عنه، رقم (٣٤٥٨).

⁽٣٨٠)صحيح البخارى (١٥٥٥) كتاب المناقب، باب مناقب زيد بن ثابت رضى الله عنه، رقم (٣٨١٠)_

⁽٣٥) الإصابة (ج اص ١٩) وتهذيب الكمال (٢٦ص ٢٦٩) وتهذيب الأسماء و اللغات (ج اص ١٠٩)_

⁽٣٦)تهذيب الأسماء واللغات (ج، ١٠٩)_

⁽٣٤) ويحص تهذيب الكمال (٢٢ ص٢٦٨) وسير أعلام النبلاء (١٥٥ ص ٣٩٧) _

⁽٣٨) تهذيب الكمال (جميم ٢٦٨) ومير أعلام النبلاء (جاص ٣٩٢)

حضوراكرم صلى الله عليه وسلم نے حضرت أبى بن كعب رضى الله عند سے بوچھاكه قرآن كريم كى سب سے عظيم آيت ہے، سب سے عظيم آيت كون سى ہے؟ حضرت أبى نے جواب دياكه آيت الكرسى سب سے عظيم آيت ہے، حضور اكرم صلى الله عليه وسلم نے اظہارِ مسرت كرتے ہوئے ان كے سيند پر ہاتھ مار ااور فرمايا" كيھنك العلم أبا المنذر"(٣٩)).

حضوراكرم صلى الله عليه وسلم في فرمايا: أقرؤهم لكتاب الله أبي "(۴٠)_

معمر رحمة الشعليه فرماتے بين "عامة علم ابن عباس من ثلاثة: عمر، وعلى، وأبيّ "_(اسم) حفرت مسرول رحمة الله عليه فرماتے بين، "كان أصحاب القضاء من أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم ستة: عمر، وعلى، وعبدالله، وأبيّ، وزيد، وأبوموسى "(٣٢)_

حضرت ابی بن کعب رضی الله عنه کے سن و فات میں برااختلاف ہے:۔

واقدى كَتِ بِين "رأيت أهله وغير واحد يقولون: مات في سنة اثنتين وعشرين بالمدينة، وقلسمعت من يقول: مات في خلافة عثمان سنة ثلاثين، وهوأثبت الأقاويل عندنا "(٣٣)_

حافظ ابن عبد البررحمة الله عليه فرماتے بين "والأكثر أنه مات في خلافة عمر "(٣٣)_ خلاصه به كه ان كى وفات كے بارے مين مخلف اقوال بين، أقل ماقيل سنة ١٩ه، وأكثر ماقيل سنة ٣٢هـ (٣٥) والله أعلمه

فائده

حفرت أبی بن كعب رضى الله عنه سے تقریباً ایک سوچونسٹھ (۱۲۴) حدیثیں مروی ہیں ان میں

⁽٣٩) صحيح مسلم، كتاب صلاة المعسافرين، باب فضل سورة الكهف وآية الكرسي، رقم (١٨٨٥) ـ

⁽٣٠)جامع الترمذي، كتاب المناقب،باب مناقب معاذ بن جبل وزيد بن ثابت وأبي بن كعب وأبي عبيدة بن الجراح رضي الله عنهم،ر قم(٣٧٩)_

⁽۱۲)سير اعلام النبلاء (جاص ٣٩٨)_

⁽٣٢) تهذيب الأسماء واللغات (جاص١٠٩) والإصابة (جاص١٩)_

⁽۴۳)و یکھیے طبقات ابن سعد (ج ۳ص ۵۰۲)۔

⁽٣٣)الاستيعاب بهامش الإصابة (جاص٥٢)ر

⁽۵۵) و يکھيےتقريب التهذيب(ص٩٦) رقم (٢٨٣) وتعليقات الكاشف (جام٢٢٩) رقم (٢٣١) _

متفق علیه حدیثیں تین بین، جبکه امام بخاری تین حدیثوں میں اور امام مسلم سات حدیثوں میں متفرو بین(۳۲)والله اعلمه

رضى الله عنه وأرضاه

#### أنه تماري والحربن قيس بن حصن الفزاري في صاحب موسى

حضرت ابن عباس اور حضرت ٹرین قیس بن حصن فزاری رضی اللہ عنہما کے در میان اس بات پر جھگڑا ہوا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے ''صاحب''کون تھے؟

مطلب بیہ کہ حضرت موک علیہ السلام نے جن کی طلب میں سفر کیا تھااوران کے بارے میں قرآن کریم میں واردہے"فَوَجَدَا عَبْدًا مِّنْ عِبَادِنَا ....."(۳۷)وہ کون میں؟

حضرت عبدالله بن عباس رضی الله عنهما کا کهنا به تھا که وہ حضرت خضر علیه السلام تھے، جبکه حضرت ځربین قیس رضی الله عنه اس کاانکار کر رہے تھے اور وہ کسی اور کانام لیتے تھے، وہ کس کانام لیتے تھے؟ کسی روایت میں اس کی نضر سی نہیں ملتی۔ (۴۸)

یہاں اختلاف آپ دیکھ رہے ہیں کہ حضرت ابن عباس اور حضرت محر بن قیس رضی اللہ عنہما کے در میان واقع ہے، آ گے فیصلہ کرنے والے کاذکر آر ہاہے وہ حضرت الی بن کعب رضی اللہ عنہ ہیں۔

۔ پھریہاں اختلاف ''صاحب موسیٰ''کی تعیین میں ہے۔

جَبَه امام بخاری رحمة الله علیه نے آگے "باب مایستحب للعالم إذا سنل: أيّ الناس أعلم افیکل العلم إلى الله"(٩٩) میں ای طرح کتاب النفیر میں (٥٠) روایت نقل کی ہے جس میں ایک اور اختلاف ہے، یہ اختلاف دو تابعی حضرت سعید بن جبیر اور نوف بکالی رحم مااللہ تعالیٰ کے در میان

⁽٣٦)د كيمير تهذيب الأسماء والملغات(ج اص١٠)وسير أعلام النبلاء (ج اص٣٠٢) تيزد كيمير خلاصة المحزر جي (ص٣٢) البته اس آخر كماخذ مين بخارك كم مفر داحاديث كي تعداد بيارب_والله أعلم.

⁽⁴⁴⁾ سورة الكھف: / ١٥/

⁽۲۸)انظر فتح البارى (جاص١٦٩)_

⁽٣٩) ديم محمح بخاري (ج اص ٢٣) كتاب العلم، رقم الحديث (١٢٢)_

⁽۵۰)صحیح البخاری(۲۳ص۱۸۷ و ۲۸۸)کتاب التفسیر، سورة الکهف، باب:وإذ قال موسیٰ لفتاه لا أبرح حتی أبلغ مجمع البحرین أو أمضی حقباءر قم(۳۷۲۵)وباب:فلما بلغا مجمع بینهمانسیاحوتهما.....رقم(۳۷۲۲)وباب: فلما جاوزا

واقع ہواہے اور اختلاف اس بات میں ہے کہ "موسیٰ" سے کون مراد ہیں؟ حضرت سعید بن بجیر رحمۃ اللہ علیہ کا کہنا تھا کہ یہ موسی بن عمران ہیں جو بنی اسرائیل کے مشہور پیغیبر گزرے ہیں، جب کہ نوف بکالی کا دعویٰ یہ تھا کہ موسیٰ سے مراد موسیٰ بن بیشابن اَ فرائیم بن یوسف بن یعقوب علیماالسلام ہیں۔ (۵۱)۔اس دوسرے اختلاف کا فیصلہ کرنے والے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما ہیں۔

قال ابن عباس: هو حضر، فمر بهما أبي بن كعب فدعاه ابن عباس، فقال: إنى تماريت أنا وصاحبي هذا في صاحب موسى الذي سأل موسى السبيل إلى لقيّه، هل سمعت النبي صلى الله عليه وسلم يذكر شأنه؟قال: نعم

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہمانے فرمایا کہ وہ خضر ہیں۔ان دونوں کے پاس سے حضرت الی بن کعب رضی اللہ عنہ کا گزر ہوا، حضرت ابن عباس نے انہیں متوجہ کیا اور عرض کیا کہ میرے اور میرے دوست کے در میان موئ علیہ السلام کے اس "صاحب" کے بارے میں اختلاف ہوا ہے،جس سے ملا قات کی سبیل انہوں نے اللہ تعالیٰ سے ماگی تھی، آیا آپ نے بی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے ان کا پچھ ذکر سنا؟انہوں نے فرمایا کہ ہاں۔

سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: بينما موسى في ملاً من بنى إسرائيل إذ جاء ٥ رجل، فقال: هل تعلم أحداً أعلم منك؟ قال موسى: لا.

حضرت ابی بن کعب رضی الله عنه فرماتے ہیں کہ میں نے رسول الله صلی الله علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا
کہ ایک وفعہ موسیٰ علیہ السلام بنی اسر ائیل کی ایک جماعت میں تشریف فرماتھے کہ ایک شخص ان کے پاس آیااور اس
نے بوچھا کہ آپ کسی ایسے شخص کو جانتے ہیں جو آپ سے زیادہ علم رکھتا ہو؟ موسیٰ علیہ السلام نے فرملا کہ نہیں۔
یہ سوال کرنے والا شخص کو ن تھا، اس کے نام کی تصر سے کسی روایت میں نہیں ملتی۔ (۵۲)
حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اینے سے زیادہ علم والے شخص کی نفی جو کی تھی وہ درست تھی، کیونکہ

قال لفتاه آتنا غداء القد لقينا من سفر ناهذا نصباً، رقم (٣٤٢٧) ـ

⁽۵۱) فتح البارى (ج اص ۱۲۹)_

⁽۵۲) فتح البارى (ج اص ۱۲۹)_

وہ اللہ کے جلیل القدررسل میں سے ہیں، ظاہر ہے نبی ورسول سے بڑھ کر علم والااور کوئی نہیں ہو سکتا۔

لیکن چونکہ ان کو یہ بتانا مقصود تھا کہ الفاظ کے استعمال میں احتیاط کی ضرورت ہے، ایسے موقعوں پر"اللہ اُعلم "کہہ کر حقیقی علم کواللہ تعالیٰ کی طرف نسبت کردینا چاہیے اس لیے اس پر عماب ہوا۔ (۵۳)

"فأوحى الله إلى موسى: بللي عبدنا خضر"

الله تعالى نے موسیٰ علیه السلام کی طرف وحی بھیجی کہ کیوں نہیں! ہمارابندہ خضرتم سے زیادہ علم رکھتا ہے۔ حضرت خضر علیه السلام

لفظ "خضر" كاضبط

"خفر" خائے معجمہ کے فتجہ اور "ضاد" کے کسرہ کے ساتھ بھی ضبط کیا گیاہے، نیز "خاء" کے کسرہ اور "ضاد" کے سکون کے ساتھ بھی پڑھا گیاہے۔ (۵۴)

"خضر"لقب ہے

"خضر"به لقب، نام نهيل-

"خضر" کے لقب سے ملقب ہونے کی وجہ کیا ہے؟

الم بخارى رحمة الله عليه في حضرت ابوبر ريه رضى الله عنه سے مر فوعاً نقل كيا بي "إنما سمّى الخصر، لأنه جلس على فروة بيضاء، فاذا هي تهتز من خلفه خضراء "(۵۵)

الم عبدالرزاق رحمة الله عليه نے يه حديث اپني مصنف ميں اپني سندسے نقل كى ہے اور اس ميں "فووة"كى تفيير كااضافه بھى ہے"الفوو: الحشيش الأبيض وما أشبهه"(۵۲) يه غالبًا عبدالرزاق نے

⁽۵۳) "فعتب الله عليه إذلم يردّ العلم إليه...." صحيح البخارى (ج اص ۳۸۲) كتاب أحاديث الأنبياء، باب حديث الحضر مع موسئ عليهما السلام، رقم (۳۲۰۱)_

⁽۵۴) و مکھئے المغنی (ص۷۱و۲۸)۔

⁽۵۵)صحيح البخارى (ج اص ٣٨٣) كتاب أحاديث الأنبياء، باب حديث الخضر مع موسى عليهما السلام، رقم (٣٢٠٢) وجامع الترمذي، كتاب التفسير، سورة الكهف، رقم (٣١٥١) .

⁽٥٦) ريك فق البارى (٢٥ ص ٣٣٣) كتاب أحاديث الأنبياء، باب حديث الحضرمع موسى عليهما السلام

خود تفسير بيان كى ہے۔ (۵۷)

امام حربی رحمة الله علیه فرماتے ہیں"الفروة من الأرض: قطعة یابسة من حشیش"(۵۸)اس تفییر سے بھی لمام عبد الرزاق کے قول کی تائید ہوتی ہے۔

الم ابن الاعرابي كمت بين الفروة:أرض بيضاء ليس فيها نبات "(٥٩)_

امام خطافی رحمة الله علیه اور ان کی اتباع کرنے والے دوسرے حضرات نے ای تفسیر پر اعتماد کیاہے۔(۲۰)

اس کاخلاصہ یہ ہے کہ حضرت خصر علیہ السلام کو "خصر"اس لیے کہا گیا کہ وہ جب کسی خشک گھاس یابے آب و گیاہ زمین پر بیٹھتے تووہ گھاس یاز مین سر سبز وشاداب ہو جاتی تھی۔

اس لقب سے ملقب ہونے کی ایک وجہ امام مجاهدر حمۃ اللہ علیہ سے بھی منقول ہے" لأنه كان إذا صلى اخضر ماحوله"(١١)كه وه جب كہيں نماز پڑھتے توارد كردكى زين سرسنر ہوجاتی تھی۔

حفرت خفز عليه السلام كانام ونسب

حضرت خضر علیه السلام کے نام میں نیز ان کے والد کے نام میں بھی بڑااختلاف ہے، بعض نے ان کانام" بلیا" بتایا ہے، بعض"الیاس"بعض"الیسع"بعض"عامر"اور بعض"خضرون"بتاتے ہیں۔ راج قول کے مطابق ان کانسپ نامہ یوں ہے:۔

"بليا، بفتح الباء الموحدة، بعدها لام ساكنة، وبعدها ياء تحتانية وبعدها ألف، بن ملكان بن فالخ، بن عابر، بن شالخ، بن أرفشخذ بن سام، بن نوح عليه السلام" ـ (٦٢)

⁽۵۷)قال عبدالله بن أحمد بعد أن (واه عن أبيه عنه: أظن هذا تفسيراً من عبدالرزاق. انتهى. وجزم بذلك عياض. فتح البارى(جَهْص٣٣٣)_

⁽۵۸)فتح الباری (ج۲ص۳۳۳)_

⁽٥٩)حواله بالا

⁽۲۰)دكيك غريب الحديث للخطابي (ج اص ۲۲۲)، و الفائق للزمخشري (ج سص ۱۰۳) و النهاية لابن الأثير (ج سص ۱۳۸)_ (۱۲) فتح الباري (ج۲ص ۳۳۳)_

⁽۱۲) تفصیل کے لیے دیکھئے فتح الباری (ج۲ص ۲۳س)

### حضرت خضرعليه السلام كي نبوت وولايت

حضرت خضر علیہ السلام ولی تھے یا نبی تھے یار سول تھے ؟اس میں اختلاف ہے۔

ا یک جماعت جس میں امام ابوالقاسم قشیری رحمۃ اللہ علیہ مجھی ہیں اس بات کی قائل ہے کہ حضرت خضر علیہ السلام ولی تھے(ا)۔

ابن عطیہ بغوی رحمۃ اللہ علیہ نے اکثر اہل علم سے نقل کیا ہے کہ وہ نبی تھے البتہ پھر اہل علم میں سے اختلاف ہے کہ آیاوہ رسول بھی تھے انہیں (۲)۔

امام قرطبی رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ جمہور کے نزدیک حضرت خضر علیہ السلام نبی تھے، آیت بھی اس پر دال ہے، کیونکہ کوئی نبی غیر نبی سے تعلیم حاصل نہیں کرتا، نیز اس لیے بھی کہ باطن کے احکام پر انبیاء کرام ہی بذریعہ وحی مطلع ہو سکتے ہیں۔(۳)

جمہور علماء کے نزدیک ان کانبی ہوناخود قرآن کریم میں ذکر کیے ہوئے واقعات سے ثابت ہے،

کیونکہ حضرت خضر علیہ السلام سے اس سفر میں جتنے واقعات ثابت ہیں ان میں سے بعض تو قطعی طور پر
خلاف شرع ہیں اور حکم شریعت سے کوئی استثنا بجروحی الہی کے ہو نہیں سکتا، جو نبی اور پنجبر، ہی کے ساتھ
خصوص ہے، ولی کو بھی کشف یا الہام سے بچھ چیزیں معلوم ہوسکتی ہیں مگروہ کوئی جحت نہیں ہوتی، ان کی بنا
پر ظاہر شریعت کے کسی حکم کو بدلا نہیں جاسکتا، اس لیے یہ متعین ہوجاتا ہے کہ خضر علیہ السلام اللہ کے نبی
اور پنجبر سے، ان کو بذریعہ وحی اللی بعض خاص احکام وہ دیے گئے تھے جو ظاہر شریعت کے خلاف ہے،
انہوں نے جو بچھ کیا اس استثنائی تحکم کے ماتحت کیا (۴) خود ان کی طرف سے اس کا اظہار بھی قرآن لریم
انہوں نے جو بچھ کیا اس استثنائی تحکم کے ماتحت کیا (۴) خود ان کی طرف سے اس کا اظہار بھی قرآن لریم

⁽۱) فتح البارى (ج٥ ص ١٣٨)_

⁽۲) حواله بالا

⁽m)ر يُلِي الجامع لأحكام القرآن(ج ااس١٦)_

⁽٧) د يكھيے معارف القر آن (ج٥ص ١١٢)_

⁽۵)الكهف/۸۲_

پھر بعض حضرات ان کے "ملک" ہونے کے قائل ہیں، جیسا کہ ابن کثیر نے بیہ قول علامہ ماور دی کی طرف منسوب کیاہے(۲)۔

حضرت خضر عليه السلام اب تك حيات بين ياان كاانقال موچكا؟

حضرت خضر علیہ السلام اب تک حیات ہیں یاان کا انقال ہو چکا ہے یہ مسئلہ بڑاا ختلافی رہاہے۔ امام نووی، ابن الصلاح اور حضرات صوفیہ اس بات کے قائل ہیں کہ حضرت خضر علیہ السلام ابھی تک حیات ہیں۔

چنائچه حافظ ابن الصلاح رحمة الله عليه فرمات بي "هو حي عند جمهور العلماء، والعامة معهم في ذلك، وإنما شذّ با نكاره بعض المحدثين"_(2)

الم نووى رحمة الله عليه في اتباع كرت بوك مزيد لكهام "جمهور العلماء على انه حي موجود بين أظهرنا، وذلك متفق عليه عندالصوفية وأهل الصلاح والمعرفة، وحكاياتهم في رؤيته، والاجتماع به، والأخذ عنه، وسؤاله وجوابه، ووجوده في المواضع الشريفة ومواطن الخير أكثر من أن تحصر وأشهر من أن تستر " ( ( )

جبکہ ان کے مقابلہ میں اکثر محدثین کااس پر اتفاق ہے کہ حضرت خضر علیہ السلام ابھی حیات نہیں ہیں،ان کی وفات ہوچکی ہے۔(۹)

حیات کا انکار کرنے والوں میں امام بخاری، ابراہیم حربی، ابو جعفر بن المنادی، ابو یعلی بن الفراء، ابوطاہر العبادی اور ابو بکر بن العربی وغیرہ بہت سے حضرات ہیں (۱۰)۔

منکرین حیات کی ایک اہم دلیل وہ روایت ہے جو حضرت ابن عمر رضی اللہ عنما سے مروی ہے،وہ

⁽٢) تفسير ابن كثير (٣٥ ص٩٩) تحت قوله تعالى: "وأماالجدار .....".

⁽²⁾ و يكي فتح البارى (٢٦ص ٣٣٣) وشرح النووي على صحيح مسلم (٢٦ص ٢٦٩) كتاب الفضائل، باب من فضائل المخضر صلى الله عليه وسلم وتهذيب الأسماء واللغات (ج اص ١٤٧)_

⁽٨)حواله جات بالا_

⁽٩) فتح البارى (ج٢ص ٣٣٨)_

⁽١٠)حوالة بإلابه

فرات بين "صلّى بنا رسول الله صلى الله عليه وسلم ذات ليلة صلاة العشاء في آخر حياته، فلمّا سلم قام، فقال: أرأيتكم ليلتكم هذه؟ فإن على راس مائةسنة منها لايبقى ممن هوعلى ظهر الأرض أحد"_(١١)

> اسی مفہوم کی حدیث حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے بھی مروی ہے۔ (۱۲) مثبتین حیات اس کاجواب دیتے ہیں کہ:

اس حدیث میں ''علی ظهو الأرض''کی قیدہے، جبکہ حضرت خصرعلیہ السلام اس وقت سمِندر میں تھے۔(۱۳)

یا یہ کہ اس حدیث کے عموم سے حضرت خضرعلیہ السلام مخصوص ہیں جبیبا کہ اہلیس اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام اس سے مشتیٰ ہیں (۱۴)۔

مُنكرين حيات كى ايك وليل الله تعالى كا بير ارشاد بھى ہے"وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَوِمِّنْ قِبْلِكَ الْحُلْدَ"(١٥)_

کیکن ظاہر ہے کہ مثبتین حیات حضرت خضر علیہ السلام کے دوام و خلود کے قائل نہیں ہیں، لہذا اس سے استدلال درست نہیں۔

منكرين حيات كا يك وليل آيت قرآني "وإذا خذالله ميثاق النبيين لما آتيتكم من كتاب و حكمة ثم جاء كم رسول مصدق لما معكم لتؤمنن به ولتنصرنه، قال أ أقررتم وأخذتم على ذلكم إصري قالوا أقررنا، قال فاشهدوا وأنامعكم من الشاهدين " ـ (١٦)

⁽۱۱) صحيح مسلم، كتاب فضائل الصحابة،باب بيان معنى قوله: "على رأس مائة سنة لايبقىٰ نفس منفوسة ممن هوموجود الآن" رقم(١٩/٤-)و(١٩/٨٠).

⁽۱۲)صحیح مسلم، کتاب فضائل الصحابة، باب بیان معنی قوله: "علی رأس مائةسنة....." وقم (۲٤۸۱ م ۲۵۸۱ ۳)_ (۱۲) فتح الباری (۲۲ ص ۲۳۸)_

⁽۱۴)حواله بالا_

⁽۱۵)ألانبياء/۴۳_

⁽۱۶) آل عمران /۸۱_

يبى مفهوم ايك روايت مين بهى عن "مابعث الله نبيا إلا أخذ عليه الميثاق: لئن بعث محمد وهوحى ليؤمنن به ولينصرنه ..... "(١٤)-

استدلال اس طرح ہے کہ اس آیت اور حدیث کی روسے اللہ تعالیٰ نے چونکہ ہرنبی سے یہ عہد لیا ہے کہ اگر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا زمانہ ملے تو ایمان لانے کے ساتھ ساتھ نصرت بھی لازی ہوگی، اس لیے لازماً حضرت خضر علیہ السلام جو نبی تھے، ان سے بھی یہی عہد لیا گیا ہے، اگر وہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں تھے تو آپ کی نصرت واعانت کے لیے حاضر کیوں نہیں ہوئے، اگر ایسا ہوتا وتا توضر ورر وایات سے معلوم ہوتا۔ (۱۸)۔

لیکن مثبتین حیات کہد سکتے ہیں کہ روایات میں ذکر آناضروری نہیں عین ممکن ہے کہ حضرت خصرعلیہ السلام حضوراکرم صلی اللّٰدعلیہ وسلم کی خدمت میں تشریف لائے ہوں اور غزوات میں بھی شرکت کی ہو۔

حافظ ابن تجرر حمة الله عليه في مزيد يكى دلاكل و شوابد بهى ذكر كيه بين جب كه مثيتين حيات مشدرك حاكم كى ايك روايت سے اسدلال كرتے بين "......ثنا عباد بن عبدالصمد عن أنس بن مالك رضى الله عنه، قال: لما قبض رسول الله صلى الله عليه وسلم أحدق به أصحابه، فبكى، فبكوا حوله واجتمعوا، فدخل رجل أصهب اللحية ،جسيم، صبيح، فتخطى رقابهم، فبكى، ثم التفت إلى أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال: إن في الله عزاءً من كل مصيبة، وعوضاً من كل فائت، وجلفاً من كل هالك، فإلى الله فأنيبوا، وإليه فارغبوا، ونظرة إليكم في البلاء، فانظروا؛ فإنما المصاب من لم يجبر، وانصرف، فقال بعضهم لبعض: تعرفون الرجل؟ فقال أبوبكرو عَلِيّ: نعم، هذا أخو رسول الله صلى الله عليه وسلم الخصو عليه السلام". (19)

⁽١٤)عزاه ابن كثير في البداية والنهاية (ج٢ص٣٠٩مبعث رسول الله صل الله عليه وسلم تسليماً كثيراً، وذكرشيء من البشارات بذلك)وابن حجر في فتح الباري(ج٢ص ٣٣٣)إلى صحيح البخاري، ولم أجده فيه بعد بحث كثير، والله أعلم. وانظراللو المنثور (ح٣٠ص٣٨)_

⁽۱۸)فتح الباری (ج۲ص ۳۳۳)_

⁽١٩)المستدرك للحاكم(٣٦،٥٨)كتاب المغازي، تعزية الخضر عندوفاته صلى الله عليه وسلم

لیکن یہ حدیث قابل استدلال نہیں، کو نکہ اس میں حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت کرنے والاراوی عباد بن عبدالصمد حدسے زیادہ ضعیف اور نا قابل اعتبار ہے۔ (۲۰) امام حاکم رحمۃ اللہ علیہ نے بھی اس کی تخ تے کر کے فرمایا ہے، ھذا شاھد لما قبله، وان کان عباد بن عبدالصمد لیس من شرط ھذا الکتاب"۔ (۲۱)

ائل طرح ان كا ايك استدلال مسلم شريف كى ائل مديث سے جو حضرت ابوسعيد خدرى رضى الله عند سے مروى ہے، وہ فرماتے ہيں، "حدثنا رسول الله صلى الله عليه وسلم يوماً حديثاً طويلا عن الدجال؛ فكان فيما حدثنا قال: يأتى وهومحرّم عليه أن يدخل نقاب المدينة، فينتهي إلى بعض السباخ التي تلى المدينة، فيخرج إليه يومئذ رجل هو خيرالناس أومن خيرالناس، فيقول له: أشهد أنك الدجال الذى حدثنا رسول الله صلى الله عليه وسلم حديثه، فيقول الدجال: أرأيتم إن قتلت هذا ثم أحييته أتشكّون في الأمر؟ فيقولون: لا، قال: فيريد فيقتله تم يحييه، فيقول حين يحييه: والله ماكنت فيك قط أشد بصيرة منى الآن، قال: فيريد الدجال أن يقتله، فلا يسلط عليه "_(٢٢)

اس مدیث کے آخر میں امام مسلم کے شاگرد، صحیح مسلم کے راوی ابواسحاق کہتے ہیں "یقال: إن هذا الرجل هو الخضر علیه السلام" (۲۳)

یہ حدیث اگر چہ صحیح ہے لیکن اس میں "رجل 'مکا خضر ہونامتیقن نہیں،ابواسحاق کا قول اس سلسلے میں جبت نہیں ہے۔

مثبتینِ حیات کی ایک دلیل وہ واقعہ ہے جو یعقوب بن سفیان نے اپنی تاریخ میں اور ابو عروبہ نے

⁽۲۰)عبادبن عبدالصمد، أبومعمر،عن أنس بن مالك: بصريواو. قال البخاري:منكوالحديث.....ووهاه ابن حبان وقال ...حدثنا عباد بن عبدالصمد عن أنس بنسخة أكثرها موضوعة.... ،وقال أبوحاتم: عباد ضعيف جداً، وقال ابن عدى:عامة مايرويه في فضائل علي،وهوضعيف، غال في التشيع. ميران الاعتدال(٣٢٥ص٣٦٩)ر قم(٣١٢٨).

⁽۲۱)المستدرك (جسم ۵۸)_

⁽۲۲) صحیح مسلم (۲۲ ص ۲۰۲) کتاب الفتن، باب ذکر الدجال۔

⁽۲۳)حواليه بالا_

ریاح بن عبیدہ کے طریق سے نقل کیا ہے "رأیت رجلاً یماشی عمر بن عبدالعزیز معتمداً علی یدیه، فلما انصرف، قلت له: من الرجل؟ قال: رأیته؟ قلت: نعم، قال: أحسبك رجلاً صالحاً، ذاك أخى الخضر، بشرنی أنی سأولی وأعدل "۔ (۲۲)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بين "لاباس برجاله، ولم يقع لي إلى الآن خبرولا أثر بسند جيد غيره "_(٢٥)

لیکن خود حافظ رحمۃ اللہ علیہ اس کا جواب دیتے ہوئے فرمائے ہیں''و ھذا لایعار ض الکحدیث الأول فی مائة سنة، فإن ذلك قبل المائة''۔(٢٦)

اس کے علاوہ بھی معبتین حیات مختلف روایات سے استدلال کرتے ہیں لیکن حقیقت ہے کہ سندأان میں سے کوئی روایت صحیح نہیں (۲۷)، البتہ حضراتِ صوفیہ کا کہنا ہے ہے کہ بے شارلوگوں نے حضرت خضر علیہ السلام کودیکھاہے اور ان سے ملاقات کی ہے۔

خلاصہ بیہ ہے کہ دونوں طرف جتنے دلا کل ہیں وہ اپنے مدعا پر قطعی اور واضح نہیں ہیں،اس لیے کسی ایک جانب پراصر ار کرنے کی ضرورت نہیں البتہ رانح اس مقام پر محدثین کا نمہ بہبہی معلوم ہوتا ہے۔

یبال یہ بات یادر کھنے کی ہے کہ حضرت خضر علیہ السلام کی موت و حیات سے ہمار اکوئی اعتقادی یا عملی مسئلہ متعلق نہیں، چنانچہ قرآن و سنت میں اس کے متعلق کوئی صراحت ووضاحت نہیں کی گئی، اس کے سند سند میں زیادہ بحث و شخیص کی بھی ضرورت نہیں، نہ کسی ایک جانب کا یقین رکھنا ہمارے لیے ضروری

⁽۲۲) فخ الباري (جنه ص ۲۳) ـ

⁽٢٥) حواله بالا

⁽۲۲)حوالته بالار

⁽٢٧)ان روايات كے ليے و يکھيے فتح الباري(ر٢٤ ص ٣٣) قال ابن كثير: "وذكروا في ذلك حكايات وآثاراً عن السلف وغيرهم، وجاء ذكره في مض الأحاديث، ولايصح شيء من ذلك" تفسير القرآن العظيم (ج٣ص ٩٩).

وقال ابن الجوزى: "قال ابن المنادى: .....وجميع الأخبار في ذكرالخضر واهية الصدور والأعجاز، لاتخلومن أمرين إما أن تكون أدخلت بين حديث بعض الرواة المتأخرين استغفالاً، وإما أن يكون القوم عرفوا حالها فرووها على جهة التعجب، فنسبت إليهم على وجه التحقيق... .. "الموضوعات لابن الجوزي (ج1 ص ١٩٩).

ے۔واللّٰداعلم۔

فسأل موسى السبيل إليه، فجعل الله له الحوت آية، وقيل له: إذا فقدت الحوت فارجع فإنك ستلقاه، وكان يتبع أثر الحوت في البحر، فقال لموسى فتاه: أرأيت إذ أوينا إلى الصخرة فإني نسيت الحوت، وما أنسانيه إلا الشيطان أن أذكره. قال: ذلك ماكنا نبغي، فارتدّا على آثارهما قصصا، فوجدا خضراً فكان من شأنهما الذي قص الله عزوجل في كتابه.

پی موسی علیہ السلام نے ان تک پینچنے کی سبیل پوچھی، اللہ تعالی نے ایک مجھلی ان کے لیے نشانی مقرر کردی اور فرمایا جب یہ مجھلی کھو جائے تو لوٹ چل، تو اس کو مل جائے گا۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام سمندر (کے کنارے کنارے کاس مجھلی کے نشان پر روانہ ہوئے، ان کے خادم (حضرت یوشع) نے ان سمندر (کے کنارے کنارے کنارے کاس مجھلی کے نشان پر روانہ ہوئے، ان کے خادم (حضرت یوشع) نے ان سے کہا جب ہم صخرہ کے پاس مظہرے تھے تو میں مجھلی کا قصہ بیان کرنا بھول گیا اور شیطان ہی نے مجھ کو بھلادیا کہ میں آپ سے اس کاذکر کرتا، حضرت موسیٰ علیہ السلام نے کہا کہ ہم تو اسی جگہ کی تلاش میں تھے، بھروہ بھر وہ کھر دونوں کھوج لیتے لیتے اپنے بیروں کے نشانوں پر لوٹے، وہاں خضر علیہ السلام سے ملاقات ہوئی، پھروہ قصہ گزراجواللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب میں بیان فرمایا۔

# كياعلم باطن علم ظاهر سے افضل ہے؟

یبال بعض لوگوں نے کہاہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام شریعت یعنی ظاہر کے عالم تھ، اور حضرت خضرت خضر علیہ السلام باطن کے عالم تھ، ظاہر کے عالم کو باطن کے عالم کا شاگر دبننے کے لیے کہا جارہاہے اور ان سے علم حاصل کرنے کا حکم ویا جارہاہے معلوم ہوا کہ علم با^{کا}ن یعنی علم طریقت، علم ظاہر یعنی علم طریقت، علم ظاہر یعنی علم شریعت سے افضل ہے۔

حضرت تھانوی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ غلط ہے، علم باطن یاعلم طریقت توخود شریعت کا جزء ہے، شریعت میں اعمال اور اصلاح نباطن کے علم کا، شریعت میں اعمال اور معاملات کی درستی کے ساتھ اخلاق کی درستی اور تزکیهٔ قلب کا بھی تھم ہے، معلوم ہوا کہ شریعت علم ظاہر و باطن کو جامع ہے،

طریقت جس کوعلم باطن سے تعبیر کیا جارہاہے وہ شریعت کا ایک جزء ہے اور بیہ بات معلوم و مسلم ہے کہ جزء کل سے افضل نہیں ہوتا۔

دوسری بات بیہ کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام علم ظاہر اور علم باطن کے جامع تھے، علم شریعت اور علم طریقت کے حامل تھے، دہ جو حضرت خضر علیہ السلام کے پاس گئے تھے وہ علم طریقت یا علم باطن سیھنے نہیں گئے تھے وہ تو چندا مورِ تکویذیہ تھے جن کانہ علم ظاہر سے تعلق تھا اور نہ علم باطن سے ،ان امورِ تکویذیہ کا علم حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس نہ ہوناان کے لیے کوئی عیب یا نقص نہیں۔ (۲۸)

حضرت خفر علیہ السلام کے واقع میں ہوا ہے ہے کہ بعض چیزیں جو زمانایا مکا ناحفرت موئ علیہ السلام کے اعتبار سے بعید تھیں وہ حضرت خفر علیہ السلام کے لیے قریب تھیں، حضرت خفر کوان کاعلم ہوا ور حضرت موئ علیہ السلام ہوا ور حضرت موئ علیہ السلام کوائل کے حالات کاعلم نہیں تھا، اس کا طرح جس بچہ کو حضرت خضر علیہ السلام نے قتل کیااس کا کفر زمانا بعید تھا اور حضرت خضر علیہ السلام نے قتل کیااس کا کفر زمانا بعید تھا، ور حضرت خضر علیہ السلام کے لئے اس کا علم دیا، اس طرح وہ خزانہ جو مد فون تھا، حضرت موئ علیہ السلام کے لئے اس کا علم بعید تھا، حضرت خضر علیہ السلام کے لئے قریب، اس طرح زمانا یا مکا نا ان جیزوں کا حضرت خضر علیہ السلام کے لئے قریب، اس طرح زمانا یا مکا نا ان جیزوں کا حضرت خضر علیہ السلام کے لئے قریب ہونا اور ان کا علم ہو جانا اس سے حضرت موئ علیہ السلام کے مقابلے میں حضرت خضر علیہ السلام کے مقابلے علیہ السلام اس کو سیجنے کے لئے ان کے پاس گئے تھے، السلام طریقت اور باطن کے عالم شے اور موسیٰ علیہ السلام اس کو سیجنے کے لئے ان کے پاس گئے تھے، السلام طریقت اور باطن کے عالم شے اور موسیٰ علیہ السلام کو علم نہیں تھا اور حضرت خضر کو تھا، ان کا علم نہ ہونا حضرت موسیٰ علیہ السلام کو علم نہیں تھا اور حضرت خضر کو تھا، ان کا علم نہیں تھا اور حضرت خضر کو تھا، ان کا علم نہیں تھا اور حضرت خضر کو تھا، ان کا علم نہیں تھا اور حضرت خضر کو تھا، ان کا علم نہیں تھا اور حضرت خضر کو تھا، ان کا علم نہیں تھا اور حضرت خضر کو تھا، ان کا علم نہیں تھا اور حضرت خضر کی علم کے نقص کی دلیل نہیں ہے۔

جہاں تک حضرت موسیٰ علیہ السلام کا حضرت خضر علیہ السلام کے پاس جانے کا تعلق ہے سواس کی بناافضلیت نہیں بلکہ تعلیم و تادیب ہے کہ آئندہ تکلم میں احتیاط رکھیں۔

⁽٢٨) ديكيمير بيان القرآن (ج اص ١٣٤ ـ ١٣٢) سورة الكهف.

## شیخ اگرنا جائز کام کا حکم دے تو مرید کے لیے اس کا کرنا جائز نہیں

بعض لوگوں نے یہاں میہ بھی استدلال کیا ہے کہ شخ اگر ناجائز کام کا تھم دے تو مرید کو وہ کرلینا چاہیے، ورنہ محرومی ہوتی ہے، حضرت خضر علیہ السلام نے یہاں تین کام کیے، حضرت موئی علیہ السلام کو ان پر اعتراض ہوا،اور اس اعتراض کا میہ نتیجہ ہوا کہ وہ مخصیل علم سے روک دیے گئے،اس سے جہلاء نے میہ نتیجہ نکالا کہ اگر شیخ خلاف شریعت کام کا تھم دے اور مرید اس کی تعمیل نہ کرے تواسے محروم ہونا پڑتا ہے۔ میہ استدلال بھی قطعا غلط ہے۔

اول تواس لیے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کواللہ تعالیٰ نے حضرت خضر علیہ السلام کے پاس بھیجا اور یہ معلوم ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنے پیغیبر کوکسی خلاف شریعت کام کرنے والے کے پاس بھیجنے کے لیے بھی راضی نہیں ہو سکتے، لہذا یہاں یہ کہنا ہی اصلاً غلط ہے کہ حضرت خضر علیہ السلام نے ناجائز کام کیا، کیونکہ حضرت خضر علیہ السلام کا متبع شریعت ہونااللہ کے ان کونامز دکرنے سے ثابت ہور ہاہے۔

پھریہ بات بھی ملحوظ رہے کہ حضرت خضر علیہ السلام کی شریعت اور ہوگی اور اس کے احکام جزئیہ وفر عیہ دوسرے ہوں گے اور حضرت موسیٰ علیہ السلام کی شریعت دوسری تضی اور ان کے یہاں احکام اور مسائل و فروع دوسرے بھی،اس لیے حضرت موسیٰ علیہ السلام کواشکال ہوا، ظاہر ہے کہ حضرت خضر علیہ السلام کی شریعت واحکام کے جدا ہونے کی وجہ سے وہ مور دِ الزام نہیں ہیں،اسی طرح حضرت موسیٰ علیہ السلام کی شریعت اور احکام جداگانہ ہونے کی وجہ سے وہ بھی مور دِ الزام نہیں تھہرتے۔

یبال جس شخ کی اطاعت کی بات کی جارہی ہے کہ اگر وہ خلاف شریعت عکم دے تواس کو مانا جائے اور کوئی اعتراض نہ کیا جائے، اول تواس شخ کا اللہ تعالی نے کہاں نام لیا جس سے یہ ثابت ہو کہ وہ خلاف شریعت بات کرنے والا نہیں، دوسری بات یہ ہے کہ یہاں توشریعت ایک ہی ہے یہ بات تو نہیں کہ شخ کی شریعت بات کرنے والا نہیں، دوسری بات یہ وسلم کی شریعت سے الگ کوئی اور شریعت ہو، اب اگر شخ خلاف شریعت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی شریعت سے الگ کوئی اور شریعت ہو، اب اگر شخ خلاف شریعت محمد دیتا ہے تو ''لا طاعة لمخلوق فی معصیة المخالق'' کے مطابق اس کی بات کور د کرنا واجب ہوگا۔

البتہ کوئی مبہم بات ہو جس میں تاویل کی گنجائش ہو تووہ بات دوسری ہے، یہال کفر کو احاور اس امرکی بات ہور ہی ہے جس کے عدم جواز میں کوئی شبہہ موجود نہیں۔

> کیا شخ اکبرا بن عربی رحمة الله علیه کے نزدیک ولایت نبوت سے افضل ہے؟

شیخ اکبر محی الدین ابن عربی رحمة الله علیه نے ولایت و نبوت سے بحث کرتے ہوئے کہہ دیا کہ ولایت نبوت سے افضل ہے۔

حافظ ابن تیمیدر حمۃ اللہ علیہ نے اس پر سخت تردید کی اور ابن عربی کو کفر والحاد تک پہنچادیا۔ (۲۹)

لیکن صحیح بات بیہ ہے کہ ابن عربی کا مقصد بیہ نہیں ہے کہ ولی نبی سے افضل ہو تاہے،ان کا مقصد
یہ ہے کہ نبی کے اندرا کیک شان نبوت کی ہوتی ہے اورا کیک شان ولایت کی ہوتی ہے، نبی کی شانِ ولایت ان
کی شانِ نبوت سے افضل ہوتی ہے، غیر نبی کے اندراگر ولایت پائی جائے تواسے نبی کی نبوت سے افضل
نہیں کہا جاسکا اور نہ ابن عربی نے کہاہے۔

حفرت مجدد الف ثانی رحمة الله علیه نے اپنے کمتوبات میں اس کی بھی تردید کی ہے اور فرمایا کہ نبی کے اندر جو شانِ ولایت سے افضل ہوتی ہیں ان میں شانِ نبوت شانِ ولایت سے افضل ہوتی ہے۔ (۳۰)والله أعلم بالصواب وإليه المرجع والماآب۔

١٧ - باب : قَول ِ ٱلنَّبِيِّ عَلَيْتُهِ : (ٱللَّهُمَّ عَلِّمهُ ٱلْكِتَابَ) . باب ابق كم ساتھ اس باب كى مناسبت

دونوں ابواب میں مناسبت بہ ہے کہ گزشتہ باب میں حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کا حضرت

⁽۲۹)دیکھنے مجموع فتاوی شیخ الإسلام (۲۰۳۵–۲۰۲۷)۔

⁽٣٠) كمتوبات محد دالف ثانيد

حربن قیس رضی اللہ عنہ پر غلبہ مذکورہے،جو حضرت ابن عباس کی غزارتِ علمیہ کی وجہ سے ہوا، جب کہ اس باب میں یہ ندکورہے کہ بیہ علم و فضل حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی دعاہے حاصل ہوا (۳۱)۔

دوسری وجہ مناسبت بیہ بیان کی گئی ہے کہ گزشتہ باب میں بیہ فد کور ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے حضرت خضر علیہ السلام سے اس علم کااستفادہ کیاجوان کے پاس نہیں تھااوراس باب میں حضرت اللہ علیہ وسلم سے علم کتاب کے استفادے کاذکر ہے (۳۲) ابن عباس رضی اللہ عنہا کا حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے علم کتاب کے استفادے کاذکر ہے (۳۲) واللہ اعلم۔

#### مقصد ترجمة الباب

حافظ ابن مجر اور علامہ عینی رحمہمااللہ تعالی فرماتے ہیں اس میں اشارہ ہے کہ ان الفاظ کااستعال دوسر ول کے لیے ہوسکتا ہے، یہ جوازا بن عباس کی خصوصیت نہیں، یہی وجہ ہے کہ ترجمہ میں حدیث کے الفاظ رکھ دیے اور یہ نہیں بتایا کہ ان دعائیہ کلمات کا تعلق کسی خاص ذات سے ہے۔اس معنی کے لحاظ سے "عَلّمه "کامر جع کوئی مخصوص شخص نہ ہوگا۔ (۳۳)

حافظ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ مرجع ابن عباس رضی اللہ عنہما ہوں جن کا ذکر سابق باب میں آچکا ہے اور اس طرف اشارہ ہو کہ حربن قیس کے مقابلے میں ابن عباس کی کامیا بی پنجبر علیہ الصلاۃ والسلام کی اسی دعاکا اڑتھا (۳۴)۔

حضرت شیخ الہندر جمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس واقعے سے علم اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہماد و نوں کی عظمت و فضیلت بالبداہت ظاہر ہوتی ہے،اسی لیے مؤلف نے اس روایت کو کتاب العلم اور

⁽۳۱)عدة القارى (جعص ۲۵)_

⁽۳۲)حواله بالا

⁽۳۳) فخ الباري (جاص١٦٩) وعمدة القارى (جعص ١٥)_

⁽۳۴) فتح الباري (ج اص ١٦٩)_

• منا قب ابن عباس دونوں جگہ میں ذکر کیا ہے اس کے ساتھ یہ بھی سمجھ میں آتا ہے کہ علم چو نکہ حق سجانہ و تعالیٰ کا خاص انعام اور عطا ہے، جیسا کہ "باب من یو داللہ به خیراً یفقهه فی الدین" میں ابھی فدکور ہو چکا تو آدمی کیسائی ذہین و فہیم ہواور تعلم علم میں کتنی ہی جد و جہد کرے، ہر گز قابل اعتاد نہیں بلکہ تو جہ اور التجالی اللہ ضروری ہے، بدون اس کے اراد ہ خیرکی یہ نعمت میسر نہیں ہو سکتی، یعنی ضروریات تعلم میں دعاوالتجالی اللہ مجی ہے، اس لیے فہم وسعی کے ساتھ اس کی بھی اشد حاجت ہے۔ (۳۵)

حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ جس شخص کے پاس کتاب کا علم ہے وہ گویا حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سینۂ مبارک سے استفادہ کرتا ہے، گویا کہ اس شخص کا سینۂ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سینۂ کے ساتھ منضم اور ملا ہوا ہے جسیا کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابن عباس رضی ابلہ عنہ کوایئے سینۂ مبارک کے ساتھ ملاکر دعادی تھی۔ (۳۲)

حضرت شخ الحدیث مولانا محمد و کریاصاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ اس باب کا مقصد حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے جو حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کے لئے دعاکی، اس کے سبب کی طرف اشارہ کرنا ہے۔ وہ سبب یا تو حضورا کرم صلی الله علیه وسلم کی خدمت ہے کہ انہوں نے حضورا کرم صلی الله علیہ وسلم کے لئے وضوکا پانی رکھا تھا، یاان کا حسن اوب ہے کہ حضورا کرم صلی الله علیہ وسلم نے ان کواپنے برابر کھڑاکیالیکن وہ بیجھے ہو کر کھڑے ہوئے۔ ان دونوں اسباب کاذکر آگے آئے گا۔ (۲۳۷)

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ یہ بھی ممکن ہے کہ امام بخاری رحمة الله علیه نے اس سے استاذ اور شخ کا ادب بیان کیا ہو کہ استاذ کو چاہیے کہ اپنے طلبہ کے لیے دعا کرتے رہیں، حبیبا کہ حضوراکرم صلی الله علیہ وسلم نے حضرت ابن غباس رضی الله عنهماکے لیے دعا کی (۳۸)۔

⁽۳۵) فا بواب والتراجم از حفرت فيخ الهند قدس سر و(ص٣٩) ب

⁽٣٦) لا مع الدراري مع تعليقاته (ج٢ص٣٢)_

⁽٣٤) تعليقات لامع الدراري (٣٢ص ٣٢٦٠) والأبواب والتراجم لصحيح البخاري (٣٣٠)_

⁽٣٨)الأبواب والتراجم لصحيح البخاري(٣٣٣)_

نیزوہ فرماتے ہیں کہ بیہ بھی ممکن ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہ باب مطلق جور کھاوہ تکثیر فائدہ کی غرض سے رکھا ہو، جس میں استاذ کا دعا کرنا بھی داخل ہے اور طالب علم کا دعا کو طلب کرنا بھی داخل ہے۔(۱)واللہ اعلم

٧٥ : حدّثنا أَبُو مَعْمَرِ قَالَ : حَدَّثنا عَبْدُ ٱلْوَارِثِ قَالَ : حَدَّثنا خَالِدٌ ، عَنْ عِكْرِمَةَ ، عَنِ آبْنِ
(٢)
عَبَّاسٍ قَالَ : ضَمَّنِي رَسُولُ ٱللهِ عَيْلِظِهِ وَقَالَ : (ٱللَّهُمَّ عَلَّمْهُ ٱلْكِتَابَ) . [٦٨٤٢ ، ٣٥٤٦ ، ٢٨٣]

رَاجِم رَجَالُ
(١) ابومَعْم

یہ عبداللہ بن عمرو بن ابی لحجاج مِنقر ی بھری ہیں، ابو معمر کنیت ہے اور "مقعد" کے لقب سے معروف ہیں (۳)۔

یہ جربر بن عبدالحمید، عبدالعزیز بن محمد دراور دی، عبدالوہاب ثقفی، ملازم بن عمرو حنی کے علاوہ عبدالوارث بن سعید سے روایت حدیث کرتے ہیں خاص طور پر انہوں نے عبدالوارث سے خوب استفادہ کیا، اصولِ ستہ میں ان کی جتنی روایات مروی ہیں سب عبدالوارث کے واسطے سے ہیں (۴)۔

⁽ا)حواله بالا

⁽۲) قوله: "عن ابن عباس": العديث أخرجه البخاري أيضاً في (ج ۱ ص ۲ ۲) كتاب الوضوء، باب وضع الماء عندالخلاء، رقم (۲ ۲ و وقي (ج ۱ ص ۳ ۱) كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم (المناقب) باب ذكر ابن عباس رضى الله عنهما، رقم (۳۷۵) وفي (ج ۲ ص ۱ ۸ ۰ ) فاتحة كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب (بدون ترجمة) رقم (۷۲۷). ومسلم في صحيحه في كتاب فضائل الصحابة، باب من فضائل عبدالله بن عباس رضى الله عنهما ، رقم (۲۳۸۸). والترمذي في جامعه في كتاب المناقب، باب مناقب عبدالله بن العباس رضى الله عنهما، رقم (۳۸۲۳). والنسائي في السنن الكبرى (ج ٥ ص ۱ و و ۲ ۵) كتاب المناقب، باب: عبدالله بن العباس بن عبدالمطلب حبرالأمة وعالمها و ترجمان القرآن رضى الله عنه رقم (۱۲۷ ۱۸ ۱۷۹ م) وابن ماجه في سننه، في المقدمة، باب في فضائل أصحاب رسول اله صلى الله عليه وسلم، فضل ابن عباس، رقم (۱۳ ۲).

⁽٣) تهذيب الكمال (ج10 ص ٣٥٣) وسير أعلام النيلاء (ج1 م ١٢٢)

⁽٤) وكيميخ حاشية ابن العجمي على الكاشف (ج اص ٥٤٩) رقم (٢٨٧٨)_

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابوداؤد، امام ابوزرعہ، امام ابوحاتم، امام دارمی، امام دارمی، امام ذبلی، عباس دُوری اور محمد بن وارہ رحمہم الله وغیرہ بہت سے اساطینِ حدیث ہیں (۵)۔

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرماتے بين: "ثقة ثبت" (٢)_

نيزوه فرماتي بين "ثقة نبيل عاقل" (٤) ـ

على بن المدين رحمة الله عليه فرمات بين "قد كتبت كتب عبدالوارث عن ولده عبدالصمد، وانا أشتهى أن أكتبها عن أبي معمر "_(٨)

حافظ ذہیں رحمۃ اللہ علیہ علی بن المدینی رحمۃ اللہ علیہ کے ندکورہ تول کی قدرہ قیمت ظاہر کرنے کے لیے فرماتے ہیں"یقول علی مثل هذا القول مع أنه قد بقی أیضاً عبدالوارث وسمع منه جملة أحادیث"(۹)۔

يعقوب بن شيبه رحمة الله عليه فرماتے بين "كان ثقة ثبتاً، صحيح الكتاب، وكان يقول بالقدر ....." (١٠) ـ

المام عجل رحمة الله عليه فرمات بين "أبو معمر ثقة، يوى القدر "(١١) ـ

امام ابو ماتم رحمة الله عليه فرمات بين "صدوق متقن قوي الحديث، غيرأنه لم يكن يحفظ، وكان له قدر عندأهل العلم "(١٢) ـ

⁽۵) شيوخ و تا فده كي تفعيل ك ليد كم يحت تهذيب الكمال (ع ١٥٥ س ٣٥٣) وسيو أعلام النبلاء (ج٠١٥ ١٢٢)

⁽٦) تهذيب الكمال (ج٥١ص ٣٥٣) وسير أعلام العياء (ج٠١ص ٢٢٢)

⁽٧) حواله جات بالار

⁽٨) تهذيب الكمال (ج١٥ ص ٣٥٥) وسير أعلام النبلاء (ج١٥ ص ٢٢٣) ـ

⁽٩)سير أعلام النبلاء (ج٠١ص ٩٢٣)_

⁽١٠) تهذيب الكمال (ج١٥ص٣٥٥) وسير أعلام النبلاء (ج١٠ص ٢٢٣)

⁽۱۱)حواله جات بالا

⁽١٢) تهذيب الكمال (ج١٥ص ٣٥٧) وسير أعلام النبلاء (خ ١٠ ص ٢٢٣ و ٢٢٣) ـ

ابوزرعدر حمة الله عليه فرماتے بين "ثقة حافظ، يعني أنه كان متقناً محوداً لكتبه" (١٣) ـ ابن حبان رحمة الله عليه كان كوكتاب المثقات بين فركركيا ہے (١٢) ـ

ان تمام تو ثیقات کے ساتھ آپ نے یہاں یہ بھی طاحظہ کیا کہ یہ قدری تھے،اس کے باوجودان کی احادیث کو اصحابِ اصولِ ستہ نے قبول کیا اور اپنی کتابوں میں روایت بھی کیا، کیونکہ وہ داعی الی البدعة نہیں تھے چنانچہ امام ابوداود رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "و کان لایتکلم فیه" (۱۵) لیمنی وہ "قدر" کے بارے میں کلام بھی نہیں کرتے تھے۔

۲۲۴ھ میں ان کا نقال ہوا (۱۲) غفر اللہ لہ۔

#### (۲)عبدالوارث

یہ عبدالوارث بن سعید بن ذکوان تمیم عنری تنوری بھری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ابو عبیدہ ان کی کنیت ہے۔ (۱۷)

یه یزیدالرشک،ایوب سختیانی،ایوب بن موسیٰ،شعیب بن الحیحاب، عمر و بن عبید، داؤد بن ابی مهند، عبد العزیز بن صهیب، عبدالله بن ابی نجیح، سلیمان تیمی، ابو عمر و بن العلاء اور سعید بن ابی عروبه رحمهم الله تعالی وغیره حضرات سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والول میں ان کے بیٹے عبدالصمد بن عبدالوارث، ابو معمرالمقعد۔ وهود اویة کتبه مسدد بن مسرمد، قتیب بن سعید، بشر بن هلال الصواف، عبیدالله بن عمرالقوار بری اور علی بن المدین رحم الله وغیره حضرات بیں۔(۱۸)

⁽١٣) حواله جات بالا_

⁽١٣) الثقات لابن حبان (ج٨ص٣٥٣ و٣٥٣)_

⁽١٥) تهذيب الكمال (ج١٥ ص٣٥٥) وسير أعلام النبلاء (ج١٠ ص٦٢٣)

⁽١٦)الكاشف (ج اص ٥٤٥)ر قم (٢٨٧٨)

⁽١١) تهذيب الكمال (ج١٨ ص٨٤٨) وسير اعلام النبلاء (ج٨ ص٣٠٠)_

⁽۱۸) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لیے دیکھے تھلیب الکمال (ج۸اص ۲۷۸ سر ۲۸۱) و سیر اعلام النبلاء (ج۸ص ۲۰۰ ووس)۔

امام ابوزر عدر حمة الله عليه فرماتے ہيں" فقة" (١٩) _

امام ابو ماتم رحمة الله عليه فرمات بي "ثقة صدوق،ممن يعدّ مع ابن علية، وبشر بن المفضل، ووهيب، يُعدّ من الثقات، هوأثبت من حماد بن سلمة "ـ (٢٠)

الم نسائى رحمة الله عليه فرماتے بين "ثقة ثبت"_(٢١)

ابن سعدر حمة الله عليه فرماتے ہيں" كان ثقة حجّة" _(٢٢)

ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بي "كان قدرياً، متقنا في الحديث، كان شعبة يقول: يعرف الإتقان في قفاه"_(٢٣)

ابن معين رحمة الله عليه فرماتے بين "هو مثل حماد بن زيد في أيوب"_ (٢٣)

ابن معین سے جب پوچھا گیا"من اثبت شیوخ البصریین؟" فرمایا"عبدالوارث، وسمی جماعة "(۲۵)۔

ان تمام توفیقات کے باوجودان پر قدری ہونے کاالزام بھی ہے، حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ ان کے قدری ہونے کاری ہونے کا دری ہونے کو جزم کے ساتھ نقل کرتے ہیں چنانچہ حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں" والیہ المنتھیٰ فی التثبت الا أنه قدری متعصب لعمر وبن عبید"۔(۲۲)

نيز وه فرمات بيل "وكان عالماً مجوداً، من فصحاء أهل زمانه، ومن أهل الدين والورع، إلا أنه قدري مبتدع "_(٢٧)

⁽١٩)تهذيب الكمال (ج١٨ص ٣٨٣) وسير أعلام النبلاء (ج٨ص ٣٠٠)_

⁽۲۰) تهذیب الکمال (ج۸۱ س۳۸۳)

⁽۲۱)حواله بالا

⁽۲۲) الطبقات الكبرى (ج2ص ۲۸۹)

⁽٢٣) الثقات لابن حبان (ج٤ ص ١٥٠) _

⁽۲۳) تهذيب الكمال (ج٨١ص ٢٨٢) وسير أعلام النبلاء (ج٨ص ٣٠٠)

⁽٢٥) حواله جات بالا

⁽٢٦)ميزان الاعتدال (ج٢ص ١٤٤)رقم (٥٣٠٤)

⁽۲۷)سير أعلام النيلاء (ج٨ص ٢٠١) _

نيزوه فرماتے بي "ثبت صالح لكنه قدري" ـ (٢٨)

جماد بن زید رحمة الله علیه سے منقول ہے کہ وہ عبدالوارث سے روایت کرنے سے منع کرتے تھے۔(۲۹)

یزید بن زریع رحمة الله علیه کها کرتے تھے"من أتى مجلس عبدالوارث فلایقربنی"(۳۰)۔

لیکن حافظ ابن مجر رحمة الله علیه فرماتے ہیں"ثقة ثبت رمی بالقدر، ولم یثبت عنه"۔(۱۳)

اس نفی کی بنیاد دراصل عبدالوارث کے بیٹے عبدالصمد کا یہ قول ہے جو وہ حلفا کہتے ہیں "إنه لمكذوب على أبى، وماسمعت قط یعنی القدر و كلام عمروبن عبید"۔(۳۲)

نيزوه خود فرماتے بي "مارأيت الاعتزال قط"_(٣٣)

عالبًاان پر قدری ہونے کا جوالزام ہے وہ اس وجہ سے لگاتھا کہ وہ عمرو بن عبید معتزلی کی تعریف کیا کرتے اور اس سے روایتیں لیا کرتے تھے، چنانچہ وہ کہا کرتے تھے" لولا انسی اعلم اند صدوق ماحدثت عند"۔ (۳۴۳)

نیزوه کهاکرتے تھے "أن يوماً من عمرو بن عبيد أكبرمن عمر أيوب السختياني ويونس وابن عون"_(٣٥)

اگران پر قدری ہونے کاالزام ثابت ہو بھی جائے تب بھی چونکہ یہ داعی نہیں تھے اس لیے ان کی احادیث کو قبول کیا ہے۔ احادیث مقبول ہوں گی، چنانچہ جمہور محدثین نے اور اصحاب اصولِ ستہ نے ان کی احادیث کو قبول کیا ہے۔

⁽۲۸)المکاشف (جاص ۲۷۳)ر قم (۳۵۱۰)_

⁽٢٩) تهذيب الكمال (ج٨١ص ٨٨٣) وسير أعلام النبلاء (ج٨ص ٣٠٣)

⁽٣٠)سير أعلام النبلاء (٣٨٥ ٣٠٣)_

⁽٣١) تقويب التهذيب (ص١٧٤) رقم (٣٢٥١)_

⁽٣٢) التاريخ الكبير (ج٢ص١١) رقم (١٨٩١)_

⁽۳۳)هدى البارى (ص۲۲۴)_

⁽۳۳)حواله مالا

⁽۳۵)سيرأعلام النبلاء (ج۸ص۳۰۳)_

چنانچہ حضرت عبداللہ بن المبارک سے جب پوچھا گیا"کیف رویت عن عبدالوارث وترکت عمرو بن عبید؟" توانہوں نے فرایا"إن عمراً کان داعیاً"۔(۳۲) محرم ۱۸۰ھ شمسان کی وفات ہوئی(۳۷) رحمہ اللہ تعالیٰ رحمہ واسعة۔ (۳)خالد

ي مشهور محدث ابو المنازل. بضم الميم وكسرالزاى، وقيل بفتح الميم أيضاً (٣٨) فالدبن مبران مدّاء بعرى رحمة الله عليه بير (٣٩)

انہوں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عند کی زیارت کی ہے۔ (۴۹)

یدانس بن سیرین، محمد بن سیرین، هفسه بنت سیرین، حسن بقری، ابوعثمان نهدی، ابوالعالیه ریاحی، عطاء بن ابی میمونداور ابور جاء عطار دی رحمهم الله تعالی وغیره حضرات سے روایت مدیث کرتے ہیں۔

جبکه ان سے روایت کرنے والوں میں ابواسحاتی فزاری، اساعیل بن علیہ، بشر بن المفصل، حفص بن غیبہ، جند بن زید، حملا بن سلمہ، سفیان ثوری (۱۳) سلیمان الاعمش، شعبہ بن الحجاج، عبدالله بن المبارک، عبدالدارث بن سعید، محمد بن جعفر غندر، محمد بن سیرین (وهوشیخه) معتمر بن سلیمان، منصور بن المعتمر اور ابواسحات سبعی رحمیم الله تعالی وغیره بیں۔ (۲۲)

امام احد بن حنبل رحمة الله عليه فرماتے بين البت "_(٣٣)

⁽٣٦)ميرأعلام النبلاء (ج٨٥ ٣٠٠)

⁽٣٤) سير أعلام النياه (ج٨ص ١٠٠٣) _

⁽٣٨) ديكي تقريب العبديب (ص ١٩١) رقم (١٦٨٠)

⁽۳۹) تبذيب الكمال (ج۸ص ۱۷۷)_

⁽٠٠) حوالته بالا

⁽٣)كذا في تهذيب الكمال(ج٨ ص ١٤٩)وليس فيه ذكر سفيان بن عيبنة، وذكر اللهبي في السيرابنَ عيبنة(٢٥ص١٩١)ولم يذكر التوري،فليحقق.

⁽۲۲) شیورخ و تلاندوکی تفصیل کے لیے دیکھنے تھذیب الکمال (ج۸ص ۱۷۸-۱۵۰) وسیر اعلام النبلاء (ج۲ص ۱۹۱۱)

⁽۳۳) تهذيب الكمال (ج٨ص١٨٠)

امام نسائی اور سحی بن معین رحمهماالله تعالی فرماتے ہیں "فقة" (۴۴)_

طافظ ذهبي رحمة الله عليه ان كو"الإمام المحافظ الثقة"(٣٥) اور "المحافظ،أحد الأئمة" (٣٦) اور "ثقة إمام" قرار دية بي (٢٦) ـ

ابن سعدر حمة الله عليه فهد بن حيان تيسى سے نقل كرتے ہيں "وكان خالد ثقة، رجلاً مهيبا، لا يجترئ عليه أحد، وكان كثير الحديث " ـ (٣٨) ـ

البنة الم الوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "يُكتب حديثه و لا يحتج به" (٣٩)

اس طرح امام شعبه ،ابن عليه اور حماد بن زيدر حميم الله تعالى في بعى ان ير يحد كلام كياب- (٥٠)

لیکن حقیقت بیہ کہ جمہور نقاد صدیث نے ان پرجو جرح کی گئی ہے اس کورد کرویا ہے، چنانچہ این العجی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں"قال ابن الهادی فی "طبقاتة": ولم یقبل هذا القول منه فیه ولافی غیرہ من الأثبات"۔(۵)۔

ظاہرہے کہ امام احمد ،ابن معین اور نسائی وغیر ہان کو ''فقد'' اور ''ثبت'' قرار دے رہے ہیں توابو حاتم کی جرحِ مبہم کیول کرمؤثر ہو سکتی ہے؟!

پھر جہاں تک شعبہ کے کلام کا تعلق ہے سوحافظ ابن جر رحمۃ اللہ علیہ اس کی وجہ بیان کرتے ہوئے کی سے بین "وتکلم فیہ شعبۃ وابن علیۃ إما لکونه دخل فی شیء من عمل السلطان، أو لما قال حماد بن زید: قدم علینا قدمة من الشام فکانا أنکونا حفظه"۔(۵۲)

⁽٣٣) حوالته بالا

⁽٢٥)سير أعلام النبلاء (٢٥ ص١٩٠)_

⁽٣٦)ميزان الاعتدال (ج ١ ص ٦٤٢) وقم (٢٤٦٦).

⁽۲۵) الكاشف (جاص۲۹۹) رقم (۱۳۵۷) ـ

⁽۲۸) الطبقات الكبرئ لابن سعد (ج2ص ۲۵۹ و۲۷۰)_

⁽۲۹)تهذيب الكمال (ج٨ص١٨٠)_

⁽٥٠)ويك عيزان الاعتدال (جاص ١٨٣) رقم (٢٣٧١)_

⁽٥١) حاشية ابن العجمي على الكاشف (١٥) ٣٢٩)_

⁽۵۲)هدي الساري (ص٥٠٠)_

حافظ ذہبی رحمة الله علیہ ابوحاتم اور شعبتہ کے اقوال نقل کر کے فرماتے ہیں "ما المتفت أحد إلى هذا القول أبدأ"_(۵۳)

نیزشعبہ نے جب خالد حذاء کے بارے میں کلام کیا تو عباد بن عباداور حماد بن زیددونوں ان کے پاس آ کے اور کہا ''مالك! أجننت!! أنت أعلم، و تهددناه '' چنانچہ شعبہ نے پھر كلام كرنا چھوڑديا۔ (۵۴)

البنة حماد بن زید نے جو کہا ہے کہ شام سے لوٹے کے بعدان کے حافظ میں پچھ تغیر آگیا تھا ممکن ہے ہی بالكل آخر عمر كی بات ہو، چنانچہ تمام اصحاب اصول ستہ وديگر محد ثين نے ان كی احاد ہے سے احتجاج واستد لال كيا ہے (۵۵) واللہ اعلم۔

"حدّ اء"کے لقب سے معروف ہونے کی وجہ

یہ بذات خود جوتے بنانے والے یا بیچنے والے نہیں تھے بلکہ چو نکہ یہ صدائین کے ساتھ اٹھتے بیٹھتے تھے اس لیے ان کانام" حد ؓ اء "پڑ گیا۔

بعض بعض حضرات کہتے ہیں کہ چول کہ یہ حذا نمین کے پاس بیٹھ کرانہیں ہدایت دیا کرتے تھے"احذ علی ھذا النحو"(اس طرح سیا کرو،اس طرح جوتے کو بناؤ)اسی لیےان کانام"حذاء"ہو گیا۔

ایک قول یہ بھی ہے کہ انہوں نے بی مجاشع کی ایک خاتون سے نکار کیا تھا، پی بیوی کو لے کر حذا کین کے علاقے میں رہنے لگے تھے اس لیے ان کانام "حذاء" پڑگیا (۵۲)۔

ا ١ اهيا ٢ ١ اه مين ان كانتقال موا ( ٥٤ ) رحمه الله تعالى رحمة واسعة -

(۴)عگرمه

يه مشهورالمام حديث وتفسير ابوعبدالله عكرمه مولى عبدالله بن عباس مدنى رحمة الله عليه بين ميه مغرب

⁽۵۳)ميزان الاعتدال (جام ١٣٣٧)، قم (٢٣٢١)_

⁽۵۴)ميزان الاعتدال (جاص ١٣٣) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص ١٩١) _

⁽۵۵)بدى السارى (ص٠٠٠)_

⁽٥٦) ديكيئ سير أعلام النبلاء (ج٢ص١٩٢) _

⁽۵۷)تهذیب الکمال(۲۸ص۱۸۱)_

کے بربری خاندان سے تعلق رکھتے تھے، حصین بن الی الحر العنبری کے غلام تھے، انہوں نے حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کو بہد کر دیا (۵۸)۔

حضرت عکر مدرحمة الله علیه نے حضرت عبدالله بن عباس، حضرت جابر، حضرت عبدالله بن عمر، حضرت عبدالله بن عمر، حضرت عبدالله بن عمره عقبه بن عامر جهنی، معاویه بن ابی سفیان، یعلی بن امیه، حضرت ابو ہریه اور حضرت عبدالله عن عمر نے دوار سے حدیث کی ہے، انہوں نے حضرت عائشہ، حضرت علی، حضرت ابو مجرت علی، حضرت ابو مجرت سعد بن ابی و قاص رضی الله عنهم سے بھی روایت کی ہے، لیکن محد ثین نے تصر سے کی ہے کہ ان کی ان حضرات سے جوروایتی مروی ہیں وہ مرسل ہیں۔ (۵۹)۔

ان سے روایت کرنے والوں میں، ابراہیم نخعی، امام شعبی، عمرو بن دینار، ابوالز بیر کی، قادہ، مطرالوراق، موسی بن عقبہ ،ابوب سختیانی، افعث بن سوار، حمید الطّویل، خالد الحذاء، امام اعمش، ساک بن حرب، عاصم بن بہدلہ، عاصم الاحول، فطر بن خلیفہ اور لیٹ بن ابی سلیم رحمہم اللّٰہ تعالیٰ وغیرہ حضرات بیں۔ (۲۰)

جابر بن زیدر حمة الله علیه فرماتے بین "عکومة مولی ابن عباس هذا أعلم الناس" (۲۱)

سعید بن جبیر رحمة الله علیه سے پوچھا گیا" تعلم أحداً أعلم منك؟" تو انہوں نے
فرمایا" نعم، عکومة" (۲۲)۔

الم قاده رحمة الله عليه فرمات بين أعلم التابعين أربعة الله عليه فرمات بين أعلم التابعين أربعة الله عليه فرمات بالتفسير" (٢٣) ـ

⁽٥٨) تهذيب الكمال (ج٠٢ص ٢٢٦ و٢٦٥) وسير أعلام النبلاء (ج٥ص ١١و١١)

⁽٥٩) حاشية ابن العجمي على الكاشف (٢٥ص٣٣) رقم (٣٨٧٧)_

⁽۲۰) شيوخ و الذه كي تفسيل ك لير كيمي تهذيب الكمال (ج٠٢ص٢٦٥ -٢٢٩) وسير اعلام النبلاء (ج٥ص ١١٠ ١١٠) ر

⁽۱۲) تهلیب الکمال (ج ۲۰ ص ۲۵۲) وسیر أعلام النبلاء (ج۵ ص ۱۲) و هدی الساری (ص ۲۲۸)

⁽٢٢)سير أعلام النبلاء (ج٥ص ١١) وتهذيب الكمال (ج٠٢ ص ٢٤٢) وهدي الساري (ص ٣٢٩)_

⁽٢٣) تهذيب الكمال (ج٠٢ ص٢٤٢) وسير أعلام النبلاء (ج٥ص١) و هدي السارى (ص٢٦٩)

اليب سختيانى رحمة الله عليه فرماتے بين "لولم بكن عندى ثقة لم أكتب عنه " ( ١٣) عمرو بن دينار رحمة الله عليه فرماتے بين "ما رأيت منل عكومة قط " ( ١٥) سلام بن مكين رحمة الله عليه فرماتے بين "كان عكومة من أعلم الناس بالتفسير " ( ٢٧) سفيان ثورى رحمة الله عليه فرماتے بين "خذوا التفسير من أربعة "اور ان مين عكرمه كاذكر كيا ( ٢٤) ـ

امام بخارى رحمة الله عليه فرمات بين "ليس أحد من أصحابنا إلا احتج بعكومة "(٢٨) ـ امام يخيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "إذا رأيت انساناً يقع في عكومة فاتهمه على الإسلام" ـ (٢٩)

امام نسائی رحمة الله عليه فرماتے ہيں "ثقة" (٤٠)_

ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتے ميں "فقة" (ا) ـ

نيزوه فرمات ين "أصحاب ابن عباس عيال على عكرمة" (٢٢) ـ

امام اسحاق بن راهويدر حمة الله عليه فرمات بي "عكومة عندنا إمام أهل الدنيا"_ (٣١)_

المام على بن المديني رحمة الله عليه فرمات بين "كان عكومة من أهل العلم، ولم يكن في

موالي ابن عباس أغزرعلماً منه"_(٤٣)_

⁽١٨) سير أعلام النبلاء (٥٥ ص ١٨) وهدي الساري (ص ٢٦٩) وتهذيب الكمال (٢٠٥ ص ٢٤٥)_

⁽۲۵)هدي الساري (۱۲۹هـ) ـ

⁽۲۲) تهذيب الكمال (ج-۲م ۲۷۲) وهدي الساري (۲۲۹)

⁽٧٤) تهذيب الكمال (٢٠٦ص ٢٤٨) وسير أعلام النبلاء (٥٥ص ١٨) وهدي الساري (٣٢٩) _

⁽١٨) تهذيب الكمال (٢٠٠٥ ٢٨٩) وسير أعلام النبلاء (٥٥٥ ١٣) وهدي الساري (٢٢٩) ـ

⁽٢٩)تهذيب الكمال(ج٠٦ص٢٨٨)وسير أعلام النبلاء (ج٥ص٣)وهدي الساري (٣٢٩)_

⁽⁴²⁾ تهذيب الكمال ( $3^{-7}$  ٢٨٩) وسير أعلام النبلاء ( $3^{0}$  الساري ( $3^{-7}$  الساري ( $3^{-7}$ 

⁽¹⁴⁾ حواله جات بالا

⁽٢٤) تهذيب الكمال (٢٠٠٣ / ٢٨٩) وسير اعلام النبلاء (ج٥٥ / ٣٢٩) وهدي الساري (٢٢٩) _

⁽۲۳)هدي الساري (۱۳۹۵)_

⁽٤٣) تهذيب الكمال (٢٠٠ م ٢٨٩) وسير أعلام النبلاء (٥٥ م ٣١) وهدي الساري (٢٢٩)_

ابو بكر بن الى ضيمم رحمة الله عليه فرمات بين "كان عكرمة من أثبت الناس فيما يروي ولم يحدث عمن هو دونه أو مثله، أكثر حديثه عن الصحابة رضى الله عنهم" ـ (24)

یہ ان کی تعدیل و توثیق اور امامعو شان سے متعلق چندا قوال ہیں جب کہ ان کے معدلین اور ثاخوانوں کی فہرست کانی طویل ہے۔

ان تعدیلات و توهیقات کے ساتھ ان پر بڑے بڑے اکابر حضرات نے کلام بھی کیاہے، حافظ ابن ججر رحمۃ اللہ علیہ نے تہذیب التہذیب اور ہدی الساری میں ان تمام جروح کو نقل کر کے ان کاجواب دیا ہے اور ٹابت کیاہے کہ ان پر کوئی جرح ٹابت اور مقبول نہیں۔

حافظ ابن مجرر حمة الله عليه كے بيان كے مطابق ان پر جو كچھ كلام كيا گيا ہے وہ تين قتم كے الزامات بس_

(۱)ایک یہ کہ ان کو بعض حضرات مثلاً حضرت ابن عمر رضی الله عنه نے جھوٹا قرار دیا ہے۔ چنانچہ ان سے منقول ہے کہ انہوں نے اپنے مولی نافع سے خطاب کرتے ہوئے کہا" لا تکذب علی کما کذب عکر مة علمی عبد الله بن عباس"۔(۷۱)

ای طرح یہ بات سعید بن المسیب رحمۃ اللہ علیہ سے بھی نقل کی جاتی ہے کہ انہوں نے اپنے مولی بر دیے یہی بات کی۔ (۷۷)

ای طرح علی بن عبدالله بن عباس سے جب ہو چھا گیاکہ عکرمہ کوباندھاکیوں گیاہے؟ توانہوں نےجواب دیا"إنه يكذب على أبي "(٨٨)۔

اس طرح اور بھی چند اقوال منقول ہیں جن میں عکرمہ کی طرف کذب کی نبست کی گئی ہے۔ (29)

⁽۷۵)هدي الساري(۲۲۹)_

⁽٢٦) نقله الذهبي في ميزان الاعتدال ثم ردّه. انظر (ج٣ ص٩٧) رقم(٢١٧٥)_

⁽²²⁾ميزان الاعتدال (جمم ٩٢٥) وتهذيب الكمال (ج٠٢م ٢٨٠)

⁽۵۸)تهذیب الکمال (ج۲۰ ص۲۸۰)_

⁽²⁹⁾ ويكي هدي الساري (ص ٣٢٥ و٣٢١)_

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے ان تمام اقوال کی تفدید کی ہے اور ثابت کیاہے کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنبماسے نیز دوسرے حضرات سے اول تو صحیح سند کے ساتھ ثابت نہیں ہے، دوسرے سے کہ 'کذب' میں بھی کئی احمالات ممکن ہیں مثلاً سے کہ 'کذب' کے معنی یہاں جموث نہیں بلکہ 'خطا' ہے جو اہل جاز کے نزدیک مستعمل ہیں (۱)۔

خود عكرمه رحمة الله عليه فرمات بين "أرأيت هؤلاء الذين يكذبوني من حلفي أفلا يكذبوني في وجهى"(٢)_

نيز حضرت عكرمه رحمة الله عليه في ايك دفعه الإامامه بن سبل بن عنيف يه كها" يا أباأمامة، أذكرك الله، هل سمعت ابن عباس يقول: "ماحد ثكم عني عكرمة فصد قوه، فإنه لم يكذب على؟" فقال أبو أمامة: "نعم" (٣)

عافظ ابن عبد البررحمة الله عليه فرمات بين "فأماقولهم: كذاب، فليس مما يثبت به جوح حتى يتبين ما قاله"_(م)

(۲)ان پردوسر االزام بیہ کہ ان کا عقیدہ خارجیوں جیسا تھا، چنانچہ ان پرامام الک نے جو کیر کی ہے وہ ای وجہ سے کی ہے، امام ابو حاتم رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں "والذي أنكر علیه مالك إنما هوبسبب رأیه"(۵)۔

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بیں که ان سے قطعی طور پر خارجیوں کا عقیدہ ٹابت نہیں، البتہ ممکن ہے بعض مسائل میں موافقت ہو، اس لیے ان کی طرف خارجی ہونے کی نسبت کردی گئی ہو۔(۲)

⁽۱) عدى الرارى (ص٢٤ ١٥ ١٥) ـ

⁽۲) هدى السارى (ص۲۸)_

⁽٣) تبذيب الكمال (ج٢٠٥ م١٤١) ـ

^{. (}۴) التمهيد (ج٢ص ٣٣)_

⁽۵) تهذیب الکمال (ج۲۰ص۲۸۹)۔

⁽۲)حدى السارى (ص۲۸)_

حافظ عجل رحمة الله عليه فرمات إلى "مكي تابعي ثقة، بريء ممايرميه به الناس من الحرورية"_(2)

(٣) تيسر االزام يب كه بدامراء يجوائز وهدايا قبول كياكرتے تھے۔

حافظ ابن جررهمة الله عليه فرماتے بيل كه به كوئى الى جرح نبيل كه ان كى روايتوں كورد كرديا جائے، وہ فرماتے بيل "وهذا الزهري قدكان في ذلك أشهر من عكرمة، ومع ذلك فلم يترك أحد الرواية عنه بسبب ذلك "_(٨)

معلوم ہوا کہ ان پر جو پچھ کلام کیا گیاہے اس کا کوئی اعتبار نہیں، یہی وجہ ہے کہ اصحابِ اصول ستہ میں سے انام مسلم رحمۃ اللہ علیہ کے سواسب نے ان کی حدیثوں کو علی سبیل الاحتجاج والاستدلال قبول کیا ہے اور امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے بھی ان کی حدیثوں کو قبول تو کیاہے لیکن مقرو نأذ کر کیاہے۔ (۹)
آخر میں عکرمہ کے دفاع میں علاء کے چند جامع اقوال نقل کیے جاتے ہیں۔

ابن عبد البررجمة الله عليه فرمات بي "عكومة مولى ابن عباس: من جلة العلماء، لايقدح فيه كلام من تكلم فيه؛ لأنه لاحجة مع أحد تكلم فيه" (١٠)

محمد بن نفر مروزى رحمة الله عليه فرات بين "أجمع عامة أهل العلم على الاحتجاج بحديث عكرمة، واتفق على ذلك رؤساء أهل العلم للحديث من أهل عصرنا، منهم أحمد بن حنبل و إسحق بن راهويه، وأبوثور، ويحيى بن معين ......"_(١١)

الم ابن يرم طبرى رحمة الله عليه فرمات بي "ولم يكن أحد يدفع عكر مة عن التقدم في العلم بالفقه والقرآن وتأويله، وكثرة الرواية للآثار، وأنه كان عالماً بمولاه، وفي تقريظ جلة أصحاب ابن عباس إياه ووصفهم لهم بالتقدم في العلم وأمرهم الناس بالأخذ عنه

⁽²⁾ تهذيب الكمال (ج٠٢ ص٢٨٩)_

⁽۸) بعدى السارى (ص ۲۲۸)_

⁽٩) هدى السارى (ص٣٥٥) _

⁽١٠)التمهيد (ج٢ص٢٤)_

⁽۱۱)التمهيد (ج٢ص٣٣) وهدى السارى (ص٢٩)_

مابشهادة بعضهم تثبت عدالة الإنسان، ويستحق جواز الشهادة، ومن ثبتت عدالته لم يقبل فيه الجرح، وماتسقط العدالة بالظن، وبقول فلان لمولاه: لاتكذب علي، وماأشبهه من القول الذي له وجوه وتصاريف ومعان، غيرالذي وجهه إليه أهل الغباوة ومن لاعلم له لتصاريف كلام العرب"_(١٢)

نيزوه فرمات بين "لوكان كل من ادعي عليه مذهب من المذاهب الرديئة ثبت عليه ما دعى به وسقطت عدالته وبطلت شهادته بذلك: للزم ترك أكثر محدثي الأمصار؛ لأنه مامنهم إلاوقد نسبه قوم إلى مايرغب به عنه "(١٣)_

ابن حبان رحمة الله عليه قرمات بين ".....كان عكرمة من علماء الناس في زمانه بالقرآن والفقه.....ولايجب على من شمّ رائحة العلم أن يعرج على قول يزيد بن أبي زياد، حيث يقول: دخلت على علي بن عبدالله بن عباس، وعكرمة مقيد على باب الحش، قلت: من هذا؟ قال: إن هذا يكذب على أبي. ومن أمحل المحال أن يجرح العدل بكلام المجروح، لأن يزيد بن أبي زياد ليس ممن يحتج بنقل حديثه، ولابشيء يقوله أيوب بن رزين عن نافع قال: سمعت ابن عمر يقول: يا نافع، لاتكذب علي كما يكذب عكرمة على ابن عباس، قلت القائل ابن حبان عام عكرمة فحمل أهل العلم عنه الحديث و الفقه في الأقاليم كلها، وماأعلم أحدًا ذمّه بشيء إلا بدعابة كانت فيه "_(١٢))

ابن عرى رحمة الله عليه فرمات بين "وعكرمة مولى ابن عباس لم أخرج ههنامن حديثه شيئا، لأن الثقات إذا رووا عنه: فهومستقيم الحديث إلا أن يروي عنه ضعيف، فيكون قد أتى من قبل ضعيف لامن قبله، ولم يمتنع الأئمة من الرواية عنه، وأصحاب الصحاح أدخلوا أحاديثه إذا روى عنه ثقة في صحاحهم، وهوأشهر من أن يحتاج أن أخرج حديثاً من حديثه،

⁽۱۲) عدى السارى (ص۲۹م)_

⁽۱۳) عدى السارى (ص۲۸م)_

⁽١٣)النقات لابن حبان (ج٥ص٢٢٩و٢٣٠)_

وهو لابأس به" ـ (١٥)

١٠٠هيا ١٠٥هيا ٢٠١هيا ١٠٠ه مين آب كانتقال موار (١١) رحمه الله تعالى رحمة واسعة

### (۵)ابن عباس

حفرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنها کے حالات بدء الوحی کی الحدیث الرابع اور کتاب الإيمان، "باب كفوان العشير و كفر دون كفر"كے ديل ميں گزر كے بيں۔ (١٧)

قال: ضمّني رسول الله صلى الله عليه وسلم

حضرت ابن عباس رضی الله عنهما فرماتے ہیں کہ حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم نے مجھے اپنے ساتھ لگالیا۔ ساتھ لگالیا۔

حفرت ابن عباس رضی الله عنها کے مناقب میں بھی اس مدیث کوذکر کیا گیا ہے اس میں اضافہ ہے "ضمّنی النبی صلی الله علیه وسلم إلی صدرہ "(۱۸) کہ آپ نے مجھے اپنے سینہ مبارک سے لگالیا۔

حضرت ابن عباس رضی الله عنه اس وقت بالغ تو نہیں ہوئے تھے البتہ مہی ممیز تھے، اس سے معلوم ہوا کہ بطورِ شفقت چھوٹے رشتہ داربچوں کو سینہ سے لگاناجائز ہے۔ (۱۹)

### وقال: اللهم علمه الكتاب

اور آپ نے فرمایا ہے اللہ!ان کو کتاب کاعلم عطافر ما۔

حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابن عباس کواپنے سینہ مبارک سے لگا کریہ عظیم دعا دی کہ اے اللہ ان کو کتاب اللہ کاعلم عطا فرما، کتاب کے اندر تمام امورِ دین اور احکام شرعیہ آ جاتے ہیں،

⁽¹⁰⁾ الكامل لابن عدى (ج٥ص ١٤٦ و٢٤٢)

⁽١٦) تهذيب الكمال (ج٠٢ ص١٩١ و٢٩٢)_

⁽١٤) ديكيئ كشف الباري (جاص ٣٣٥) و (ج٢ص ٢٠٥) _

⁽١٨)صحيح البخارى(ج١ص٥٣١) كتاب فصائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم (المناقب) باب ذكر ابن عباس رضى الله عنهما رقم(٣٤٥٦).

⁽۱۹) فتح الباري (ج اص ۱۷۰)۔

اس عمل سے یہ بھی معلوم ہوا کہ احکام شر عیہ اور علوم دیدیہ کا سر چشمہ پینیبر علیہ السلام کا صدر ہے، جس کو بھی یہ دولت ملے گی آپ ہی کے صدرِ مبارک سے ملے گی، جس کا صدر جس قدر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے اتصال و قرب رکھے گاای قدراس پر علوم کا فیضان ہوگا۔ اور حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اتصال و قرب کا دار ومدار اتباع سنت اور احکام خداوندی کی بجا آ وری پر ہے۔

یہاں حضرت ابن عباس د ضی اللہ عنہ کواپنے سینہ مبارک سے ملا کرا فاضۂ علوم فرمایااور حضرت ابوہر میرہ دی اور ارشاد ہوا کہ ابوہر میرہ دی طلب پر صدرِ مبارک سے کوئی چیز نکال کران کی چادر میں رکھ دی اور ارشاد ہوا کہ اسے اپنے سینہ سے لگالوجس سے حضرت ابوہر مرہ درضی اللہ عنہ کاسینہ گنجینہ علوم نبوی بن گیا۔ (۲۰)

انقالِ علوم کا یمی طریقه حضرت حق جل مجده کی نیابت میں حضرت جبریل علیه السلام نے آپ کے ساتھ اختیار کیا تھا، (۲۱) مِسالحین امت میں بعض اہل اللہ کا عمل بھی اسی قتم کارہاہے۔

اس روایت کے ایک طریق میں "الکتاب" کی جگه "الحکمة" کا ذکر آیا ہے۔ (۲۲)اگرچه "حکمت" کی تغییر میں علماء نے بہت ہے اقوال ذکر کیے ہیں مثلاً: قرآن، عمل بالقرآن، سنت، درستگی قول، خشیت، فہم عن الله، عقل، مایشھد العقل بصحة، نوریفرق بین الالہام والوسواس، سرعة الجواب مع الاصابة، وغیرہ لیکن بظاہر یہال "کتاب الله" اور "فہم قرآن" مراد ہے۔ (۲۳) والله اعلم۔

حضوراكرم صلى الله عليه وسلم كى دعا كاسبب

حضورا کرم صلی الله علیه وسلم نے حضرت ابن عباس رضی الله عنهما پر جوبیه مخصوص شفقت فرمائی اور خاص د عادی آس کا سبب کیاتھا؟

احادیث میں دوواقع ملتے ہیں،ایک کا تعلق خدمت سے ہےاور دوسرے کا تعلق ادب واحترام سے، دونوں ہی واقعات دعاکا سبب ہو سکتے ہیں۔

⁽٢٠)انظر الإصابة (٢٠٥ ص٢٠٧)_

⁽٢١)كما في حديث عائشة عنه البخاري في صحيحه (١٥ص٥٣)كتاب بدء الوحي، الحديث الثالث، رقم (٣): فاحذني فغطني حتى بلغ مني الجهد وقد فعل ذلك ثلاثا_

⁽۲۲) " میح ابغاری (ج اص ۵۳۱) کتاب المناقب، بابذ کراین عباس د منی الله عنمها، و قم (۳۷۵۳) _

⁽۲۳) فتح البارى (ج اص ۱۷۰)_

ایک واقعہ تویہ ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم قضائے حاجت کی ضرورت سے تشریف لے گئے تو حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے آرام کی غرض سے پانی بھر کرر کھ دیا، آپ تشریف لائے، پوچھا کہ پانی کس نے رکھاہے؟ معلوم ہوا کہ ابن عباس نے، آپ خوش ہوئے اور دعادی۔ (۲۴)

اس عمل میں اصل دعاکا سبب یہ بات ہے کہ جب آپ قضائے حاجت کے لیے بیت الخلاء میں تشریف لے گئے تو جھڑ ہاں عباس رضی اللہ عنہمانے سوچا کہ جب میں یہاں حاضر ہوں تو جھے کوئی خدمت انجام وینی چاہیے، اس سلطے میں تین صور تیں سامنے آئیں، پانی لے کر خلاء میں حاضر ہونا، بیت الخلاء کے دروازے کے باہر آپ کے قریب پانی رکھ دینا، یا آپ کی طلب پرپانی حاضر کرنا، سوان مین سے بہلی صورت میں بے پردگی تھی، تیسری صورت میں تغیل علم میں تاخیر کا خطرہ تھا، البتہ دوسری صورت میں تسرکی رعایت بھی تشیل صورت میں ان کی اعانت بھی میں تسترکی رعایت بھی تھی اور فوری طور پر خلاسے باہر تشریف لاکر استنجاء بالماء میں ان کی اعانت بھی ہوتی تھی، لہذا اس کو اختیار کیا، در حقیقت یہ ان کی ذکاوت اور سمجھ داری کی بات تھی، جزاء من جنس العمل کے اصول پر آپ نے نی اللہم علمہ الکتاب "کی دعافر مائی، یعنی حق تعالی ان کو اور زیادہ فہم سلیم اور دانائی عظافر مائے۔ (۲۵)

اس سے معلوم ہوا کہ بزرگوں کی خدمت اور اس کے صلے میں دعاؤں کا حصول، علم کے لیے ممرومعاون ہے۔

غالبًا یہ واقعہ اس وقت پیش آیا جب حفرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے ایک رات حضور اکر م صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کی باری میں گزاری تھی تاکہ آپ کے رات کے معمولات دیکھیں کہ آپ کی رات کی عبادت کیا ہے؟ کتنی رکعات اداکرتے ہیں، وقت کیا ہے؟ وغیر ہوغیر ہ (۲۲)۔

⁽٢٣) "عن ابن عباس أن النبي صلى الله عليه وسلم دخل الخلاء، فوضعت له وضوء ا، قال: من وضع هذا؟فأخبر، فقال: اللهم فقهه في الدين" صحيح البخاري(١٥ص٢٦) كتاب الوضوء، باب وضع الماء عند الخلاء، رقم(١٣٣)_

⁽۲۵)و يکھئے ایضاح البخاری (ج۵ص ا4)۔

⁽٢٧) انظر صحيح البخاري (حاص٢٢) كتاب العلم، باب السمر في العلم، تم (١١١).

یہاں یہ شبہہ نہ کیا جائے کہ ایسے کمرہ میں جہاں دو آد میوں کی جگہ بھی مشکل ہے نگلتی ہو ایک تیسرے انسان کا خاتمی معاملات کا

دوسراواقعہ منداحمد میں مروی ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کو تہجد کی نماز میں اپنے برابر کھڑاکر لیا حضرت ابن عباس پیچے ہٹ کر کھڑے ہوگئے، آپ نے پھر برابر میں کھڑا کیا، وہ پھر پیچے ہوگئے، آپ نے حضرت ابن عباس سے پوچھا کہ میں جب شہیں آگے کرتا ہوں تو تم پیچھے کیوں ہوجاتے ہو؟ حضرت ابن عباس نے جواب دیا کہ "اوینبغی لااحد ان مصلی حذاء ک وانت رسول اللہ؟"(۲۷) کیا کسی شخص کے لیے یہ مناسب ہے کہ آپ لین اللہ کے رسول الله؟"(۲۷) کیا کسی شخص کے لیے یہ مناسب ہے کہ آپ لین اللہ کے رسول کے برابر میں کھڑا ہوکر نماز پڑھے؟!اس یہ آپ نے علم و فہم کی زیادتی کی دعادی۔

حاصل میہ کہ حدیث سے میہ بات ثابت ہوگئ کہ فہم و ذکاوت اور محنت کے علاوہ ہزرگوں کی دعائیں بھی حصولی علم کے لیے نہایت ضروری ہیں اور ان دعاؤں کے حاصل کرنے کا ذریعہ میہ ہر گوں کی خدمت کی جائے اور ان کے ادب واحر ام کا پور الپورا لحاظ کیا جائے، جیسا کہ حضرت ابن عباس برضی اللہ عنہمانے رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے علم کتاب کی دعاحاصل کی اور صحابہ کرام کے در میان علمی اعتبار سے امتیازی مقام حاصل کیا۔ چنانچہ تفسیر قرآن میں تو حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہماکا مقام واضح ہے ہی، فقہ دین میں جو مقام بلند ان کو ملاوہ بھی کسی سے مخفی نہیں آج خاص طور پر فقہ شافعی کا مدار حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہماکی مرویات واجتہادات یہ ہے۔

حديث باب اور ترجمة الباب مين انطباق بالكل واضح ہے۔ والله اعلم بالصواب

١٨ - باب: مَنَى يَصِحُ سمَاعُ ٱلصَّغِيرِ

بابِسابق کے ساتھ ربط ومناسبت

باب سابق میں حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کے حق میں حضور اکر م صلی الله علیہ وسلم کی دعا فد کور تھی اس وقت حضرت ابن عباس صبی ممیز تھے، جبکہ اس باب میں ساع کے سلسلے میں غلام

جائزہ لینے کے لیے رات کے وقت قیام کرنا کس طرح درست ہوسکتا ہے؟ دجہ بیہ کہ ایک روایت میں بیہ تصریح موجود ہے کہ حفزت میموندر ضی اللہ عنہااس زمانہ میں حالت چیف میں تھیں۔ دیکھیے فتح الباری (ج۲ص ۸۸۲) کتاب اور ّر۔ (۲۷) منداحمہ (جامع ۳۳۰)۔

مینز کا حال مذکور ہے۔ (۲۸)

یوں بھی کہاجاسکتاہے کہ پچھلے باب میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنهانے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر دعائیں حاصل کیں اور بالغ ہونے کے بعد ان دعاؤں کو نقل کیااور آپ کی نقل پر پوراپور ااعتماد کیا گیا، حضرت ابن عباس اس وقت صغیر تھے اس لیے اس کو فور أبعد "متی یصح سماع الصغیر "کاباب قائم فرمادیا۔ (۲۹)

### ترجمة الباب كامقصد

سب سے پہلے یہاں یہ سمجھے کہ پہلے آپ پڑھ چکے ہیں کہ ایک مخل حدیث ہے اور ایک اداء حدیث۔ مخل حدیث ساع کو کہتے ہیں اور اداء حدیث روایت واساع حدیث کو کہتے ہیں۔ یہاں "ساع" سے یہی" مخل" مرادہے۔

علامہ سندھی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہاں دو جزئی واقعات ذکر کیے ہیں، ان کے مجموعہ سے معلوم ہو تاہے صحت بخل وساع کے لیے کوئی حد معین نہیں بلکہ مطلق سن تمیّز وتعقل سن صحت ساع و تخل ہے۔ (۳۰)

حضرت شیخ الہندر حمة الله علیه کی بھی یہی رائے ہے۔ (۳۱)

حضرت شاہ ولی الله رحمة الله علیہ نے بھی اسی کے قریب بات کی ہے وہ فرماتے ہیں کہ اس میں تو کوئی اختلاف نہیں کہ اواء حدیث کے لیے عاقل اور بالغ ہونا ضروری ہے، البتہ تحل کے لیے بالغ ہونا ضروری نہیں، صبی جو کہ قریب البلوغ ہواور خیر وشر کے در میان تمییز کر سکے اس کا مخل درست ہے، مؤلف کا مقصد اس کا اثبات ہے۔ (۳۲)۔

⁽۲۸)عمرة القارى (ج٢ص٧٢ و٢٨)

⁽۲۹)و يکھے ابيناح ابناري (ج٥ص ٧٤ و٣٤)

⁽٣٠)حاشية السندي على صحيح البخاري(جاص٣٦)_

⁽اس)الأبواب والتراجم (ص٩٩)_

⁽٣٢) شرح تراجم أبوأب صحيح البخاري (ص10)_

# ِ سنِ تخل حديث ميں علماء كاا ختلاف

ا بھی حضرت شاہ ولی اللہ رحمۃ اللہ علیہ کے حوالہ سے سے بات گزر چکی ہے کہ اداء حدیث کے لیے عاقل و بالغ ہونے کی شرط متفق علیہ ہے اس میں کسی کا اختلاف نہیں، البتہ بعض حضرات بلوغ سے قبل سخل حدیث سے بھی منع کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ بالغ ہونے سے پہلے تحمل حدیث کا کوئی اعتبار نہیں۔ (۳۳)

لیکن جمہور کے نزدیک بلوغ سے قبل مخل درست ہے۔ (۳۴)

پھراس عمر کی تحدید میں اختلاف ہے جو ساع کے مقبول ہونے کے لیے ضروری یا مستحب ہے۔

بعض حضرات، خاص طور پر اہل کو فہ تو اس بات کے قائل ہیں کہ بیں سال سے پہلے ساع و تحمل حدیث نہیں کرناچاہیے۔(۳۵)

الم ابو عبدالله زبیری رحمة الله علیه اس عمر کومتحب قرار دیتے ہیں (۳۷)_

موىٰ بن ہارون حمال رحمة الله عليه قرماتے ہيں "أهل البصرة يكتبون لعشر سنين، وأهل الكوفة لعشرين، وأهل الشام لثلاثين"۔ (٣٤)

امام سحی بن معین رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ سنِ تحملِ حدیث پندرہ سال ہے (۳۸)۔

امام یزید بن ہارون رحمۃ اللہ علیہ تیرہ سال کی تحدید کرتے ہیں (۳۹)۔

موسی بن ہارون حمال رحمة الله عليه فرماتے ہيں كه جب بچه كائے اور دوسرے جانوروں ميں فرق

⁽٣٣)وعليه ابو منصور محمد بن المنذر بن محمد المراكشي الفقيه الشافعي. انظر فتح المغيث للسخاوي(ص٣٤ص١٣)-

⁽٣٣) ويك علوم الحديث لابن الصلاح (ص ١٦٨) النوع الرابع والعشرون، معرفة كيفية سماع الحديث وتحمله وصفة ضبطه. (٣٥) علوم الحديث (ص ١٢٩ ا ١٢٩)_

⁽٣٦)علوم الحديث (ص١٢٨) وفتح المغيث للسخاوي (٢٦ص١٢) والكفاية (ص٥٥)

⁽⁴⁴⁾الكفاية (ص٥٥)_

⁽۳۸)الكفاية (۱۳۳)_

⁽٣٩)حواله بالا

کر سکے تووہ سنِ مخل ہے۔ (۴۰)

قاضى عياض رحمة الله عليه فرمات بي "قد حدّد أهل الصنعة في ذلك أن أقله سنّ محمود بن الربيع" (١٦) اور بخارى كى روايت بين ان كاپانچ ساله مونا فد كور ب، لهذا گويا سن تخل پانچ سال بـ-

حافظ ابن السلاح رحمة الله علّيه فرماتے بين "التحديد بخمس هو الذي استقر عليه عمل أهل الحديث المتأخرين "(٣٢) چنانچه وه فرماتے بين كه جوپانچ ساله ياس برا بو تواس كے ليے "سمع"كا لفظ استعال نہيں بو تابكه "مع"كا لفظ استعال كرتے بين اور جواس سے چھوٹا بواس كے ليے "سمع"كالفظ استعال نہيں بو تابكه "حضر"يا" أحضر "كالفظ استعال بو تاہے۔ (٣٣)

حافظ ابن الصلاح رحمة الله عليه فرماتے بيں كه تحديد كرنے كے بجائے بيه ديكھا جائے كه وہ بچه خطاب كو سجھتا ہو اور جواب دے سكتا ہو، لهذااگر كوئى بچہ جو پانچ سال كا بھى نہ ہوا ہو ليكن خطاب وجواب كى صلاحيت ركھتا ہواس كا سماع درست ہے اور بيد عين ممكن ہے كه كوئى پانچ سال سے زائد ہو چكا ہو ليكن خطاب وجواب كى الجيت نہيں ركھتا سوايے شخص كے ساع كا عتبار نہيں ہے۔ (۴۳)

اسی کوامام احمد بن طنبل رحمة الله علیه نے "عقل وضبط" سے تعبیر کیاہے، کہ جو بچہ سمجھ جائے اور ضبط کرنے کی صلاحیت رکھتا ہواس کا ساع درست ہے۔ (۴۵)

جمهور جوبلوغ کی قید نہیں لگاتے اور نہ ہی کسی سن کی تحدید کرتے ہیں ان کی دلیل وہ روابات ہیں ، جو صغارِ صحابہ مثلاً حضرات حسنین، عبداللہ بن جعفر بن ابی طالب، عبداللہ بن الزبیر، عبداللہ بن عباس، نعمان بن بشیر، سائب بن یزید، مسور بن مخرمہ،انس بن مالک،مسلمہ بن مخلد، عمر بن ابی سلمہ، یوسف بن نعمان بن بشیر،سائب بن یزید، مسور بن مخرمہ،انس بن مالک،مسلمہ بن مخلد، عمر بن ابی سلمہ، یوسف بن

⁽۳۰)الكفاية (١٥٥)_

⁽١٣)الإلماع(ص٥٨)

⁽٣٢)علوم الحديث (ص١٣٠)_

⁽۱۳۳)حواله بالا

⁽٣٣) ويكفئ علوم الحديث لابن الصلاح (ص ١١٠٠)

⁽۵م) ديكھنے الكفاية (ص١٣٠)_

عبداللہ بن سلام، ابوالطفیل اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہم وغیرہ سے مروی ہیں، محدثین نے ان کی روایات میں سے اور یہ روایات بلوغ کے بعد کی۔ (۲۷)

امام ابن معین رحمة الله علیه نے جو پندرہ سال کی تحدید کی ہے ان کا استدلال حضرت عبدالله بن عمر رضی الله عنبما کے واقعہ سے ہے کہ حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے انہیں غزوہ بدر میں شرکت سے منع فرمادیا تھا، اور پھر جب غزوہ احد کا موقع آیا تواس میں شرکت کی اجازت دے دی تھی کیونکہ اس وقت وہ پندرہ سال کے ہو چکے تھے۔ (۲۷)

لین امام احمد رحمة الله علیه فرماتے بین که پندرہ سال کی قید قبال کے لیے تو بالکل درست ہے کیو نکہ اس میں جسمانی قوت کی ضرورت ہوتی ہے اور جنگی مہارت کی، جبکہ مخل حدیث میں تو عقل وضبط کی ضرورت ہوتی ہے، اگر کسی کے اندر عقل وضبط موجود ہوتواس کے لیے ساع حدیث کی اجازت ہے اور اس کا ساع معتبر ہے۔ (۴۸)

حافظ ابن حجرر حمة الله عليه فرماتے ہیں کہ ابن معین رحمة الله علیه نے جو پندرہ سال کی تحدید کی ہے۔ اس میں دواخمال ہو سکتے ہیں ایک مید کہ وہ پندرہ سال کی عمر کو ابتداءِ طلب کے لیے مناسب خیال کرتے ہیں کہ پندرہ سال میں بچہ کو طلب حدیث کرنی جا ہیں۔ معنی درست ہو سکتے ہیں۔

دوسر ااحمال وہی ہے جو متبادرہے کہ وہ پندرہ سال کی عمر کو لازمی قرار دیتے ہیں اور کہتے ہیں کہ جس بیچے نے پندرہ سال سے قبل کوئی حدیث سن کی اور اسے یاد کر لیااس کا عتبار نہیں۔ سویہ معنی قابل قبول نہیں (۴۹)۔

حافظ رحمة الله عليه فرمات بيس كه چونكدابن عبد البرر حمة الله عليه في اس بات برابل علم كالقاق القل كياب كه حالت صغر ميس سن موكى روايت كواكر بعد ميس اداكيا جائے تووہ مقبول ب،اس ليا بن معين

⁽۲۶) فتح المغيث للسخاوي (ج٢ص ١٣٥٥ و٢ ١٣)_

⁽٢٨) ويكيئ فتح الباري (ج اص ١٤١) والكفاية (ص ١٢)_

⁽٨٨) و يكف فتح البارى (ج اص ١٤١) والكفلية (ص ١٣)_

⁽۴۹) فتح الباري (ج اص ا ۱۷)_

## رحمة الله عليه كے قول كے يہلے معنى ہى يهال مرادين ندكه دوسر معنى (٥٠)والله اعلم.

٧٦ : حدَّثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُويْسِ قَالَ : حَدَّثَنِي مَالِكٌ . عَنِ آبْنِ شِهَابٍ . عَنْ عُبيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ : أَقْبَلْتُ رَاكِبًا عَلَى حِمَارٍ أَتَانٍ . وَأَنَا يَوْمَئِذِ قَدْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَبْلِ اللهِ عَبْلِ عَلَى عَبْرِ جِدَارٍ . فَمَرَرْتُ بَيْنَ يَدَيْ بَعْضِ الصَّفَ . وَأَرْسَلْتُ الْأَتَانَ تَرْتَعُ ، فَدَخَلْتُ فِي الصَّفَ ، فَلَمْ يُنكَرْ ذَلِكَ عَلَى .

[ 10 - 1 10 - 17" - 21] .

تراجم رجال

(۱)اساعيل بن أبي أوليس

ان کے حالات کتاب الا یمان "باب تفاضل أهل الإیمان في الأعمال "کے تحت گزر چکے ہیں۔ (۵۲)

(۲)مالک

رُدامام مالک بن الس رحمة الله عليه بين، ان كے حالات كتاب الإيمان "باب من اللدين الفراد من الفواد من الفتن"كة تحت كرد يكي بين ( ۵۳ )

(٥٠)حواله بالار

(١٥) قوله: "عن عبدالله بن عباس": العديث أخرجه البخاري أيضاً في (ج ١ ص ١ ٧) كتاب الصلاة، فاتحة أبواب سترة المصلي، باب سترة الإمام سترة من خلفه، رقم ( ٩٣ ٤) و (ج ١ ص ١ ٩ ) كتاب الأذان، باب وضوء الصبيان، ومتى يجب عليهم الغسل والطهور، وحضورهم الجمعة والعيدين والجنائز وصفوفهم، رقم ( ٨٦ ١) و (ج ١ ص ٢٠٥) كتاب جزاء الصيد، باب حج الصبيان، رقم ( ١ ٨ ٤ ٤). ومسلم في المصيد، باب حج الصبيان، رقم ( ١ ٨ ٤ ٤). ومسلم في صحيحه، في كتاب الصلاة، باب المعازي، باب المعازي، والنسائي في سننه، في كتاب القبلة، باب ذكر ما يقطع الصلاة ومالا يقطع إذالم يكن بين يدي المصلي سترة، رقم ( ٥ ٥ ٧). وأبو داو د في سننه، في كتاب الصلاة، باب من قال: الحمار لا يقطع الصلاة، رقم ( ٥ ١ ٧ ـ ٧ ١ ٧) والترمذي في جامعه، في كتاب الصلاة، باب ماجاء لا يقطع الصلاة شيء، رقم ( ٧ ٣ ٧).

(۵۲) ديكھئے كشف البارى (ج ٢ص١١١)۔

(۵۳) ريكيئ كشف البارى (ج ٢ص ٨٠)

(۳) ابن شهاب

یہ امام محمد بن مسلم بن عبیراللہ بن عبداللہ بن شہاب زہری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے مختصر حالات "بدءالوحی" کی تیسری حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں۔(۱)

(سم)عبیدالله بن عبدالله بن عتبه

ید مدینہ منورہ کے فقہائے سبعہ میں سے مشہور فقیہ عبیداللد بن عبداللد بن عتب بن مسعود ہدلی مدنی رحمۃ اللہ علیہ بیں، ابوعبد اللہ ان کی کنیت ہے۔ (۲)

یہ حضرت عائشہ، حضرت ابوہر ریوہ، فاطمہ بنت قیس، ابوواقد لیٹی، زید بن خالد جہنی، حضرت ابن عباس (جن کی آپ نے طویل محبت اٹھائی) حضرت عبداللہ بن عمر، حضرت ابوسعید، حضرت نعمان بن بشیر، حضرت میمونہ، حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہم سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے ان کے بھائی عون بن عبداللہ بن عتبہ ،ضمر ہ بن سعید مازنی،عِر اک بن مالک، موسی بن ابی عائشہ، ابوالزناد، صالح بن کیسان، خصیف جزری اور سالم ابوالنضر رحمہم اللہ وغیرہ دوایت کرتے ہیں (۳)۔

واقدى رحمة الله عليه فرمات بين "....وكان ثقة فقيها كثيرالحديث والعلم شاعرًا-"(٣)

امام مجلى رحمة الله عليه فرمات بين ".....تابعي، ثقة، رجل صالح، جامع للعلم، وهومعلم عمر بن عبدالعزيز "_(۵)

امام الوزرعد رحمة الله عليه فرمات بين "فقة مأمون إمام" - (٢)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو التراب القات" مين ذكر كيا ب اور فرمايا" من سادات

⁽۱) ويكهيئ كشف البارى (جاص ٣٢٦)_

⁽٢) تهذيب الكمال (ج١٩ص ٢٠) وسير أعلام النبلاء (جم ص ٢٥٥)

⁽٣) شيوخ و تلانه كى تفصيل كريلي كيمية تهذيب الكمال (ج١٩ص ٤٣ و٣٧) وسير أعلام النبلاء (ج٣ ص ٧٥ ٣ و٧٧) ر

⁽٤٠) الطبقات لابن سعد (ج٥٥ ص٢٥٠)_

⁽۵) تهذیب الکمال (ج۱۹ص۵۵) وسیر أعلام النبلاء (ج۳ ص۲۷)

⁽۲)حواله جات بالا

التابعين" ـ (٤)

حافظ و بي رحمة الله عليه فرمات بيل ..... "كان من بحور العلم" (٨)

الم زهرى رحمة الله عليه فرمات على ".....اما عبيدالله بن عبدالله ، فكنت إذا لقيته أتفجر منه بحراً وكنت أظن أنى قد علمت العلم، فلما جالسته رأيت أني كنت في شعاب من العلم "د(٩)

الم طبرى رحمة الله عليه فرمات بين "كان مقدماً في العلم والمعرفة بالأحكام والحلال والحرام، وكان مع ذلك شاعراً مجيداً" (١٠)

ا ين عبد البررجمة الله عليه فرمات بين "أحد الفقهاء العشرة ثم السبعة الذين تدور عليهم الفتوى، وكان عالماً فاضلاً مقدماً في الفقه، تقياً شاعراً محسناً لم يكن بعد الصحابة إلى يومنا فيما علمت فقيه أشعر منه ولا شاعر أفقه منه"_(١١)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بين "نقة فقيه ثبت" (١٢)

اصحاب سیر نے لکھاہے کہ ان کے پاس دوسر ہے اہلِ علم و نفل جس طرح کسب فیض کے لیے حاضر ہوتے تھے ای طرح حضرت علی بن الحسین زین العابدین رحمۃ اللہ علیہ بھی آیا کرتے تھے، وہ بیٹے رہے اور ان کی عادت تھی کہ جب نماز میں مشغول ہوتے تو رہے اور ان کی عادت تھی کہ جب نماز میں مشغول ہوتے تو پھر کسی کی طرف توجہ نہیں فرماتے تھے، کسی نے ان سے کہا"یا تیك ابن بنت دسول الله صلی الله علیه و سلم فتحبسه هذا الحبس؟!" توانہوں نے فرمایا"اللهم غفراً، لابد لمن طلب هذا الشان ان بعنی "لین محصے معاف فرمائے، لیکن حقیقت یہ ہے کہ جو بھی یہ علم حاصل کرنے کے در بے ہوتا ان بعنی "لین عنی اللہ محصے معاف فرمائے، لیکن حقیقت یہ ہے کہ جو بھی یہ علم حاصل کرنے کے در بے ہوتا

⁽٤) الثقات لابن حبان (١٥٥ ص ١٣)_

⁽۸)الكاشف (جاص ۱۸۲)رقم (۱۲۵۳).

⁽٩) تعليقات تهذيب الكمال (ج١٩ص ٢٦) نقلاً عن تاريخ أبي زرعة الدمشقى (ص٥٢١).

⁽١٠) تهذيب التهذيب (ج٧ص٢٢).

⁽¹¹⁾ حواله بإلا

⁽١٢) تقويب المتهذيب (ص٧٤٣) رقم (٩٠٣٠٩)_

ہے وہ مشقت میں ضرور پڑتا ہے۔ (۱۳)

آپكانقال ٩٣هيا ٩٥هيا ٩٩هيا ٩٩ه يس بوار (١٣) رحمه الله تعالى رحمة واسعة ـ (١٣) عبد الله بن عباس

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہا کے حالات "بدءالوتی" کی چو تھی حدیث کے ذیل میں (۱۵) اور کتاب الإیمان "باب کفران العشیر و کفو دون کفو" کے تحت گزر چکے ہیں (۱۲)۔

قال: أقبلت راكباً على حمارأتان

حضرت ابن عباس رضی الله عنهما فرمات بین که میں ایک گدھی پر سوار ہو کر آیا۔

"حماز"كااطلاق جن ربه تاب،خواه مذكر بوياء نث بو- (١٤)

"أتان"كااطلاق أنفى الحمارير موتاب (١٨)_

"حمادِ أَتَانِ" دونوں مجرور میں، "أَتَان" یا تو"حماد "سے بدل ہے یاس کی صفت ہے۔ (١٩) بعض حفرات نے اس کواضافت کے ساتھ بھی ہو صاہے۔ (٢٠)۔

ليكن اس يراشكال بير كراس من اضافة الشيئيء إلى نفسه لازم آتى بــ

اس کاجواب یہ ہوسکتاہے کہ یہ کوفین کے مسلک کے مطابق ہے جو کہتے ہیں کہ صرف اختلاف لفظ کی صورت میں بھی اضافت درست ہے خواہ دونوں ہم معنی ہوں(۲۱)۔

⁽۱۳) كيك سير أعلام النبلاء (٣٨٥ /٣٨٨) ترجمة على بن الحسين زين العابدين و (٣٥٥ /٣٤٨) ترجمة عبيدائله بن عبدالله بن عتبة بن مسعود

⁽۱۴) تهذیب الکمال (ج۱۹ص۷۷).

⁽١٥) كشف البارى (جاض ٣٣٥)_

⁽۱۲) کشف الباری (ج۲ص ۲۰۵)۔

⁽۱۷)عمدة القارى (٢٦ص ٢٩)_

⁽۱۸)مختار الصحاح (۳س)وعمدة القاري (٢٦ص٦٩)_

⁽¹⁹⁾عمدة القارى (ج٢ص ٢٩) و فتح البارى (ج اص اك ا)_

⁽۲۰)فتح الباري (ج اص ا ۱۷) وعمدة القارى (ج۲ص ۲۹)

⁽٢١)وشرط الكوفية في الجواز اختلاف اللفظ فقط من غير تاويل.....انظرجمع الجوامع وشرحه همع

"حماد" کے بعد "أتان" لاكريہ بتادياكہ يہ حماد از جنس انثى ہے "حمادة" بالتاء نہيں كہا، علامہ كرمانى رحمة الله عليه فرماتے بيں كه "حمادة"اس ليے نہيں كہاكہ ہوسكتاہے كه كوئى احمال بيداكر ساور خيال كرے كه به تائے وحدت ہے۔ (۲۲)

لیکن علامہ برماوی رحمیۃ اللہ علیہ نے اس کارد کیا ہے اور کہاہے کہ "حمار" وہ اسم جنس نہیں ہے جس کے واحد اور جمع میں تاء کے وجو د اور عدم سے فرق کیاجا تاہے، بلکہ "حمار" اسم مفرد ہے (۲۳)۔

صحیح بات وہ ہے جو علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے دکر کی ہے کہ دراصل "حمارة" کا اطلاق جہاں انثی اتان کے لیے ہو تاہے وہاں "فرس سحین" (۲۳) کے لیے بھی ہو تاہے۔ لہذا "حمارة" کہنے کی صورت میں یہ احتمال بھی پیدا ہو تاکہ وہ فرس سحین ہو، حالا نکہ دہ" اتان " یعنی حماراز قبیل اللی ہے۔ (۲۵)

میں یہ احتمال بھی پیدا ہو تاکہ وہ فرس سحین ہو، حالاتی انٹی الحمار کے لیے شاذ بھی ہے۔ (۲۲)

ابن الا ثیر جزری رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ یہال "حماد" کے بعد 'اُتا ن" کو لایا گیاہے،اس سے یہ بات سمجھ میں آتی ہے کہ مرورانٹی حمار قاطع صلوۃ نہیں،اور جب حمیر کے انٹی کامرور قاطع نہیں تو انسان جواشر ف واکمل ہے اس کے انٹی کامرور کیونکر قاطع صلوۃ ہو سکتاہے!!(۲۷)

ابن الا شیر جزری رحمة الله علیه کی بیربات ایک نکته کی حیثیت تو رکھتی ہے لیکن دوسری روایات کی معارض ہے، ظاہر ہے کہ روایات کے معارضہ کے لیے تو

الهوامع (٢٥٠٥) وانظر أيضا الأشموني مع حاشيته للصبان (٢٥٠٥٥)_

⁽۲۲)شوح الكوماني (۲۲ص۵۰)_

⁽٢٣)شوح القسطلاني (جاص١٤٥)

⁽٢٣) الهجين من الخيل: ماتلده بو ذونة من حصان عربي (يعنى مال مجمى نسل كى گهوڑى بواور باپ عربى النسل بو) انظر المعجم الوسيط (ج٢ص ٩٧٥)_

⁽۲۵)عمدة القارى(ج٢ص٢٩)_

⁽٢٦) ذكره الجوهري، انظر فتح البارى (جاص الا) وعمدة القارى (ج٢ص ١٩).

⁽٢٧) المنهاية لابن الا ثير (ج اص ٢١) اوة أتن_

⁽۲۸) فتح الباري (ج اص ۱۷۱)_

روایات جا ہئیں،جبروایت موجود ہو تواس کی تائید میں قیاس کو پیش کیاجاسکتاہے۔واللہ اعلم۔

### وأنا يومئذقد ناهزت الاحتلام

ان د نول میں بلوغ کے قریب تھا۔

حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی و فات کے وقت حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی کتنی عمر تھی؟اس میںاختلاف ہے۔

حضرت ابن عباس رضى الله عنه سے ایک روایت منقول ہے جس میں وہ فرماتے ہیں "توفی النبي صلى الله علیه وسلم وأنا ابن عشر سنین"۔(۲۹)

اسى طرح ان عن منقول ہے "جمعت المحكم في عهد رسول الله صلى الله عليه و أبض و أنا ابن عشر حجج "(٣٠)_

جَبَه ان بى سے منقول ایک دوسری روایت میں ہے "توفی رسول الله صلى الله علیه وسلم وأنا ابن خمس عشرة سنة، وأنا خين "(اس)_

جبکہ واقدی اور زبیر بن بکارر حمہمااللہ فرماتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے وقت حضرت ابن عباس کی عمر تیرہ سال تھی،اس کی وجہ سے کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ ہجرت سے تین سال قبل شعب ابی طالب میں پیدا ہوئے تھے جب بنوہا شم کے ساتھ قریش نے مقاطعہ کیا تھا، ہجرت کے دس سال اور اس سے پہلے کے تین سال، یہ کل تیرہ سال ہوئے (۳۲)۔

ای طرح مصعب الزبیری رحمة الله علیه کے نزدیک حضرت ابن عباس اس وقت چودہ سال کے تھے، اسی پرامام شافعی رحمة الله علیہ نے جزم کیا ہے (۳۳)۔

⁽۲۹) منداحمد (جاص ۲۵۳ و ۲۸۷)

⁽۳۰)منداحد (جاص ۳۳۷)۔

⁽۳۱)مِسند أبي داود الطيالسي (ص۳۳۳) رقم (۲۲۴۰)_

⁽٣٢) ويكت سير أعلام النبلاء (ج٣ص ١٩٣١) .

⁽٣٣) ويص فتح البارى (٩٥ ص ٨٨) كتاب فضائل القرآن، باب تعليم الصبيان القرآن.

ایک قول کے مطابق وہ سولہ سال کے تھے (۴۳) پہ

حضرت ابن عباس کی ایک روایت ابوالعالیہ کے طریق سے بیبی نقل کی ہے جس میں وہ فرماتے ہیں "قرأت المحکم علی عهد رسول الله صلی الله علیه وسلم وأنا ابن ثنتی عشرة" (۳۵)۔

اس طرح به کل چه اقوال هو جاتے ہیں دس سال، باره سال، تیره سال، چوده سال، پندره سال اور سولہ سال۔ سولہ سال۔

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہیں که ان میں سے سولہ سال اور بارہ سال کی روایات سنداً ثابت نہیں، باقی اقوال میں تطبیق ہو سکتی ہے۔(۳۱)

خلاصہ یہ کہ اکثر اہلِ سیر اور محققین کے نزدیک ان کی عمرو فات بنوی کے وقت تیرہ سال تھی۔ واُللّٰداعلم۔

ورسول الله صلى الله عليه وسلم يصلي بمنى إلى غير جدار

ر سول الله صلی الله علیه و سلم منل میں بغیر آڑ کے نماز پڑھ رہے تھے۔

یہ جمۃ الوداع کاواقعہ ہے۔ (۳۷)

اس کے دو قرینے ہیں ایک عقلی قرینداور ایک نفلی قریند۔

⁽۳۳)حواله بالا

⁽۳۵)حواله بالا

⁽٣٦) ويكت فتح الباري (٤٠٥ م ٨٣) كتاب فضائل القرآن، باب تعليم الصبيان القرآن. نيز ويكت (١٥٠ ٩٠) كتاب الاستنذان، باب الختان بعد الكبر ونتف الابط.

⁽٣٤)"والحق ان ذلك كان في حجة الوداع، قاله الحافظ في فتح الباري(١٥٥٥/٥٤٢) كتاب الصلاة، أبواب بيترة المصلى، باب سترة الامام سترة من خلفه"_

⁽٣٨) ذكره البيهقي في السنن الكبرى (٣٢٥ ٣٤٤ ٢٤٤٦) كتاب الصلاة، باب من صلى إلى غير سترة، وباب الدليل

قرینے نقلّیہ یہ ہے کہ بزار رحمہ اللہ نے ایک روایت نقل کی ہے اس میں ہے ''والنبی صلی الله علیه وسلم یصلی المکتوبة لیس لشی ء یسترہ''۔ (۳۹)

اور عقلی قرینہ یہ ہے کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ یہ بتلانا چاہتے ہیں کہ مرور بین بدی المصلی قاطعِ صلوٰۃ نہیں ہے،اگر وہاں سترہ ہو تا تو ابن عباس کا یہ کہنا کہ میں حمار پر سوار حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے سے گزر گیاان کے مقصد کو مفید نہ ہو تا،اس لیے کہ یہ کہا جاسکتا تھا کہ وہاں قطع صلوٰۃ اس لیے نہیں پایا گیا کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سترہ کی طرف نماز پڑھ رہے تھے اور مرور بین المصلی والسترہ نہیں پایا گیا۔

لیکن امام بخاری، امام نووی اور علامه عینی رحمهم الله تعالی کی رائے بیہ ہے که "إلی غیر جدار" کے معنی" إلی مستوق غیر جدار" کے ہیں یعنی وہاں سترہ تھا، وہ سترہ جدار نہیں تھا۔ (۴۰)

چنانچہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس حدیث پر ابواب سترۃ المصلی میں ترجمہ منعقد کیا ہے"باب سترۃ الإمام سترۃ من خلفہ"۔(۱۳)

کیکن دلائل کود کیھتے ہوئے پہلی رائے ہی راجج معلوم ہوتی ہے۔واللہ اعلم

فمررت بين يدي بعض الصف

میں ایک صف کے سامنے سے گزرا

يهال ابهام ہے جبکہ كتاب الحج كى روايت ميں "صف اول"كى تصريح موجود ہے۔ (٣٢)

وأرسلت الأتان ترتع فدخلت في الصف فلم ينكر ذلك على

على أن مرورالحمار بين يديه لايفسد المصلاة. وانظر فتح الباري(١٥٥٥)_

⁽۳۹)فتح الباری (۱۲ اص ۱۷)

⁽۳۰) چنانچه امام نووی صدیث پاب کے فواکد کے تحت الصح ہیں "وفی هذا الحدیث: أن صلاة الصبی صحیحة، وأن سترة الإمام مسترة لمن خلفه ... "شرح النووي علی صحیح مسلم (جاص ۱۹۲) کتاب الصلاة، باب سترة المصلی، باب سترة الإمام سترة من خلفه.
القاری (۳۵م ۲۷۷) کتاب الصلاة، أبواب سترة المصلی، باب سترة الإمام سترة من خلفه.

⁽۱۴) و یکھنے (جانس اک)۔

⁽٢٢)" . حتى سرت بين يدي بعض الصف الأول" صحيح البخاري(١٤٠٥)كتاب جزاء الصيد، باب حج الصبيان.

میں نے گرھی کو چرنے کے لیے چھوڑ دیااور خود صف میں داخل ہو گیا، مجھ پراس عمل کی وجہ سے کسی . نے تکیر نہیں کی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں بحالت رکوب صف کے سامنے ہو تا ہواایک طرف کو ابن عباس سلسلہ میں جھے پر طرف کو ابر کر صف میں شامل ہو گیا، اور سواری کو چھوڑ دیا کہ چرتی پھرے، کسی نے اس سلسلہ میں جھے پر نکیر نہیں کی، نہ نماز کی حالت میں اور نہ نماز کے بعد، نہ اشارہ سے اور نہ کلام صریح کے ذریعہ، معلوم ہوا کہ گدھی کے سامنے سے گزر نے سے نماز فاسد نہیں ہوتی اور جب گدھی سے نہیں ہوتی تو عورت کے گزر نے سے بدر چؤاولی فاسد نہیں ہوگی۔

حفرت ابن عباس رضی الله عنهمانے اپنے مقصد پرترک نکیر سے استدلال کیا ہے۔ لیکن اس پراشکال ہو سکتا ہے کہ لوگ چو نکہ نماز میں مصروف تھے اس لیے نکیر نہیں کر سکے ،لہذا عدم نکیر سے کس طرح استدلال ہو سکتا ہے ؟

اس کاجواب یہ ہے کہ یہاں حضرت ابن عباس مطلقاً نکیر کی نفی فرمارہے ہیں،خواہ فی الصلوٰۃ ہویا بعد الصلوٰۃ ہو،اگر بعد الصلوٰۃ نکیریائی جاتی تووہ مطلقاً نفی کیوں فرماتے۔

نیز نماز میں نکیر بالقول د شوار ہے کیونکہ بات کرنا جائز نہیں لیکن اشارہ سے تو نکیر ہمکن تھی، جب مطلقاً نکیر کی نفی ہے تومعلوم ہوا کہ کسی بھی طرح نکیر نہیں پائی گئے۔(۳۳)

ترجمة الباب كے ساتھ انطباق

چیچے ذکر کیا جاچکاہے کہ اس باب کو قائم کرنے کا مقصدیہ بتاناہے کہ صحتِ تخل و ساع کے لیے کوئی حد معین نہیں بلکہ ہوشیاری اور سمجھداری پر مو توف ہے کہ اگر بچہ سنِ تمییز و تعقل کو پہنچ جائے تو اس کا تخل درست ہے۔

حفزت ابن عباس رضی الله عنه نے یہاں اپنے بلوغ سے پہلے کا واقعہ جو حضور اکر م صلی الله علیہ وسلم کے حال سے متعلق ہے، نقل کیا ہے، حضرت ابن عباس رضی الله عنه کا حضور اکر م صلی الله علیہ

رقم(۱۸۵۷)_

⁽٣٣) و يُصَيّفت الباري (ج اص ١٤٢)_

وسلم کے فعل اور حال کو نقل کرنا ایساہی ہے جیسا کہ قول کو نقل کرنا، جس طرح قول کا نقل کرنا معتبر ہے،
اسی طرح فعل اور حال کا نقل کرنا بھی معتبر ہے، کیونکہ تنوں چیزوں میں کوئی فرق نہیں ہے۔ (۴۳)۔
بہر حال حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کے صغیرالسن ہونے کے باوجو دان کی اس روایت کو
لیا گیا اور اس سے مسائل کا استخراج کیا گیا، لہٰذا ترجمہ ثابت ہو گیا کہ اگر بچہ ہوشیار اور سمجھ دار ہو، وہ بلوغ
سے قبل کی بات بلوغ کے بعد بیان کرے تواس کا اعتبار کیا جائے گا۔ (۴۵) واللہ اعلم

٧٧ : حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ قَالَ : حَدَّثِنا أَبُو مُسْهِرٍ قَالَ : حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبِ : حَدَّثَنِي ٱلزُّبَيْدِيُّ ، عَن ٱلزُّهْرِيِّ ، عَنْ مَحْمُودِ بْنِ ٱلرَّبِيعِ ۖ فَالْتَ : عَقَلْتُ مِنَ ٱلنّبِيِّ ﷺ بَجَّةً بَجَّهَا فِي وَجْهِي ، وَأَنَا ٱبْنُ خَمْسِ سِنِينَ ، مِنْ دَلْوٍ . [١٨٦ ، ٩٩٣]

تراجم رجال

(۱)محمر بن يوسف

یہ ابواحمد محمد بن بوسف بیکندی بخاری رحمۃ اللہ علیہ ہیں (۲۷) محمد بن بوسف فریابی مراد نہیں ہیں، کیونکہ یہال محمد بن بوسف کے شخ ابو مسہر ہیں، جبکہ ابو مسہر، بیکندی کے شیوخ میں سے ہیں نہ کہ فریابی کے (۳۸)۔

⁽٣٣) ويكف فتح الباري (جاس ١٤١)

⁽۵۵)ركيكايضاح البخاري (ج۵ص۵) ـ

وضوء الناس رقم (۱۸۹) وفي (۱۸۹ وفي ۱۸۹ وفي ۱۸۹ وفي ۱۸۹ وفي ۱۸۹ وفي ۱۸۹ وفي التخلف عن الجماعة لعذر، وقم (۱۸۹ وفي ۱۸۹ وفي ۱۸۹ وفي کتاب المساجد والجماعات، واب المساجد وي المساجد والجماعات، اباب المساجد في الدور، رقم (۱۸۹ وفي کتاب المساجد والجماعات، اباب المساجد في الدور، رقم (۱۸۹ و

⁽۵4) تهذيب الكمال (ج٢٥ ص ٢٤ و٢٠)_

⁽٣٨) جزمُ بذلك البيهقي وغيره. فنح الباري (ج اص ١٤٢) وعمدة القارى (ج٢ص ١١) _

انہوں نے امام احمد بن حنبل، ابواسامہ حماد بن اسامہ، حیوۃ بن شریح، سفیان بن عیبینہ، ابو جعفر عبذاللہ بن محمد نفیلی، ابو مسہر عبدالاعلی بن مسہر، عثان بن ابی شیبہ، نضر بن شمیل اور وکیتے بن جراح رحمہم اللہ تعالی ہے حدیثیں روایث کی ہیں۔

ان سے امام بخاری، احمد بن سیار مر وزی، حریث بن عبدالرحمٰن بخاری اور عبیداللّٰہ بن واصل بخاری رحمہم اللّہ تعالیٰ روایت کرتے ہیں۔ (۹۶)

حافظ خلیلی رحمة الله عليه نے فرمايا" ثقة متفق عليه" (٥٠)

حافظ ابن تجرِر جمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة" (۵۱) _

صاحب خلاصة الخزرجي فرماتے ہيں"موثق"(۵۲)۔

کتب ر جال میں ان کے حالات بہت کم ہیں۔ رحمہ اللہ تعالیٰ رحمۃُ واسعۃ۔

(۲) ابومسهر

یہ اہلِ شام کے شیخ وامام ابو مسہر عبدالاعلی بن مسہر بن عبدالاعلی بن مسہر غسانی دمشقی رحمۃ الله علیہ ہیں (۵۳)۔

انہوں نے سعید بن عبدالعزیز، عبداللہ بن العلاء، سعید بن بشر، معاویہ بن سلام، مالک بن انس، اساعیل بن عیاش، محمد بن مہاجراور سفیان بن عیبینہ رحمہم اللہ تعالیٰ سے روایت ِ حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں مروان بن محمد طاطری، یحیی بن معین، احمد بن حنبل، محمد بن عنبل، محمد بن عاری، ابو حاتم رازی اور عائذ، عبدالرحمٰن بن ابراهیم وُحیم، احمد بن ابی الحواری، محمد بن یجیٰ ذبلی، امام بخاری، ابو حاتم رازی اور ابراہیم بن دیزیل رحمہم الله وغیرہ ہیں۔ (۵۴)

خلیفہ مامون الرشید نے ان کو ''خلق قرآن'' کے سلسلے میں بغداد طلب کیااور جلاد کے حوالے

⁽٩٩) شيوخ و تلافده كي تفصيل كي ليه و يكفئة تهذيب الكمال (٢٢٥ ص ٢٨)

⁽۵۰)تهذیب التهذیب (۵۳۸ ۵۳۸)_

⁽٥١) تقريب التهذيب (ص٥١٥) رقم (٦٣١٧)_

⁽۵۲)خلاصة تذهيب تهذيب الكمال (ص٦٦)_

⁽۵۳) تهذيب الكمال (ج٢١ص٣٦٩)_

⁽۵۴) شيوخ و تلانه وكي تفصيل كي لير كي تهذيب الكمال (١٦٥ ص ٤٠ سر ١٧٠) وسير أعلام النبلاء (ج١٠ ص ٢٢٩ و٢٢٩)

بھی کر دیالیکن ان کے پائے استقامت میں لغزش نہیں آئی، خلیفہ نے ان کو قتل تو نہیں کیالیکن جیل میں محبوس کر دیاحتی کہ جیل میں ہی ان کا انقال ہو گیا (۵۵)۔

امام احمد بن حنبل رحمة الله عليه ان كى بهت تعريف كياكرتے تھے اور فرماتے تھے" رحم الله أبامسهر، ما كان أثبته!"(٥٢)_

ان ك استاذ سعيد بن عبر العزيز رحمة الله عليه فرمات بي "ماشبهتك في الحفظ إلا بجدك أبى ذرامة، ماكان يسمع شيئاً إلا حفظه" ـ (۵۷)

الم ابوداؤد رحمة الله عليه كے سامنے جب كسى نے ابو مسبر كے بارے ميں كہا"كان متكبراً في نفسه" توالم ابوداؤد نے فرمايا"كان من ثقات الناس، رحم الله أبا مسهر، لقد كان من الإسلام بمكان....."_(۵۸)

المام يحيى بن معين، ابوحاتم اور عجلي رحمهم الله فرماتے ہيں" ثقة"(٥٩)۔

عافظ خليلى رحمة الله عليه فرمات بين "فقة حافظ إمام متفق عليه" - (٢٠)

الم حاكم رحمة الله عليه فرمات بين "إمام ثقة" (١١)

ابن وضاح رحمة الله عليه فرماتے مين "كان ثقة فاضلاً" ـ (٦٢)

ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بي "كان من الحفاظ المتقنين وأهل الورع في الدين" ـ (١٣) نيزوه فرمات بي "وكان إمام أهل الشام في الحفظ والإتقان، ممن عني بأنساب أهل بلده وأنبائهم، وإليه كان يرجع أهل الشام في الجرح والتعديل لشيو حهم " ـ (٦٣)

⁽۵۵)و یکھنے طبقات ابن سعد (ج ۷ ص ۲۷س)۔

⁽۵۷) تهذيب الكمال (ج٢١ص ٣٧٣) وسير أعلام النبلاء (ج١٠ص ٢٣١)

⁽۵۷) تهذيب الكمال (ج١١ص٣٤٣) وسير أعلام النبلاء (ج٠١ص٢٣١)_

⁽۵۸) تاریخ بغذ او (ج ااص ۷۵) و تهذیب امکمال (ج۲اس ۲۵)

⁽۵۹) تهذيب الكمال (ج١١ص ٣٤٣)

⁽۲۰)تهذیب التهذیب (۲۲ص اوا)

⁽۲۱) دوار بالار

⁽۲۲)حوالہ بالار

⁽٢٣)قاله ابن حبان في كتاب الضعفاء له في ترجمة عمرو بن واقد. تهذيب التهذيب(٢٥/١٠١٠).

⁽۱۲) الثقات لا بن حبان (۲۸ ص۲۰۸) _

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة فاضل" (1)_

٢١٨ مين ان كانتقال موا ـ (٢) رحمه الله تعالى رحمة واسعة.

(۳) محمد بن حرب

بيابوعبدالله محمد بن حرب خولاني خمصي الابرش كاتب الزبيدي رحمة الله عليه بين (٣) ـ

یه محمد بن زیاد الالهانی، بحیر بن سعد، عمر بن رؤیة، محمد بن الولید الزبیدی، صفوان بن عمرو، امام اوزاعی، حفص بن سلیمان، شعیب بن ابی حمزه، عبدالملک بن جرت اور عبیدالله بن عمر العمری رحمهم الله تعالی وغیره سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ابو مسہر عبدالًا علی بن مسہر ، محمد بن وهب بن عطیه ،اسحاق بن راھو ہے ،کثیر بن عبید ،محمد بن مصفی ، خالد بن خکی الکلاعی ،حیوۃ بن شر تے اور ہشام بن عمار رحمہم الله وغیرہ حضرات ہیں۔(۴)

الم احدر حمة الله عليه فرمات بين "ليس به بأس"_(۵)

امام یحیی بن معین ،امام نسائی، امام عجلی، محمد بن عوف الطائی اور عثان بن سعید دار می رحمهم الله فرماتے ہیں" ثقة"۔(۲)

الم ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "صالح الحديث" (2)

بحشنام بن الصديق رخمة الله عليه فرمات بي ".....و كان من خيار الناس"_(٨)

⁽۱) تقریب التهذیب (ص۲۳۲) رقم (۳۷۳۸)

⁽۲)الكاشف (جاص ۱۱۱) رقم (۳۰۸۲)_

⁽٣) تهذيب الكمال (ج٢٥ ص٣٣).

⁽⁴⁾ شيوخ و تلانده ك سيد ديك تهذيب الكمال (ج٢٥ ص ٢٨٠) وسير أعلام النبلاء (ج٩ ص ١٥٠٥)

⁽۵)تهذیب الکمال (ج۲۵ص۳۷)۔

⁽٢) تاريخ عثون بن سعيدالداري (ص٨٠)رقم (٩٩و٩١) وتهذيب الكمال (ج٢٥ ص ٢٨) _

⁽²⁾ تهذيب الكمال (ج٢٥ ص ٢٥)

⁽٨)حوالة بالا_

ا بن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب اثقات میں ذکر کیا ہے۔ (۹)

حافظ ابن حجرر حمة الله عليه فرمات بين "ثقة" (١٠)_

٩٣ اھ ميں ان کاانقال ہوا( ۱۱ )رحمہ اللّٰہ تعالٰی رحمۃُ واسعۃً۔

(۴)الزبیدی

یه قاضی ابوالعُدُ بل محمد بن الولید بن عامر الزبیدی الحمصی رحمة الله علیه بین (۱۲) _

به نافع مولی ابن عمر، مکول، عمر و بن شعیب، امام زهری، سعید مقبری، عبد الرحمٰن بن القاسم اور

سعد بن ابراهیم رحمهم الله وغیره سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام اوزاعی، شعیب بن ابی حمزہ، فرج بن فضالہ، بقیة بن الولید،

محمد بن حرب، عبدالله بن سالم اور عتبه بن حماد رحمهم الله تعالی وغیر ه حضرات ہیں (۱۳)۔

امام ابن معین رحمة الله علیه نے ان کی توثیق کی ہے اور زہری کی احادیث میں ان کوسفیان بن عیمیندرحمة الله علیه کے مقابله میں ترجیح دی ہے (۱۴)۔

امام اوزاعی رحمة الله علیه ان کوز ہری کے تمام شاگر دوں سے فائق قرار دیتے تھے (۱۵)۔

امام ابوزرعه ،امام عجل اورامام نسائی رحمهم الله فرماتے ہیں "ثقة" (١٦) ـ

امام على بن المديني رحمة الله عليه فرماتے بين "ثقة ثبت " (١١)_

وُحِم رحمة الله عليه فرمات بين "شعيب بن أبي حمزة ثقة ثبت،يشبه حديثه حديث

⁽٩) الثقات لابن حبان (ج٩ص٥٠)_

⁽١٠)تقريب التهذيب(ص٣٧٣)ر قم(٥٨٠٥)_

⁽۱۱)الكاشف (ج٢ص١٦٣) رقم (٢٨٧م)_

^{. (}۱۲) تهذيب الكمال (٢٢٥ ١٤٨٥ و٥٨٨) ـ

⁽۱۳) شيوخ و اللذه كي تفصيل ك ليدريك تهذيب الكمال (٢٢٥ص ٥٨٨ و٥٨٨) وسير أعلام النبلاء (٢٢ص ٢٨١)

⁽١٣) تهذيب الكمال (٢٢٥ ص٥٨٨) وسير أعلام النبلاء (٢٨ ص٢٨١)_

⁽١٥) تهذيب الكمال (٢٦٦ ص ٥٨٩) وسيو أعلام النبلاء (٢٢ ص ٢٨١)

⁽١٦) تهذيب الكمال (ج٢٦ص ٥٨٩) وسيو أعلام النبلاء (ج٢ص ٢٨٢) _

⁽١٤) حواله جات بالا۔

عُقيل، والزبيدي فوقه"(١٨)_

ابن سعد رحمة الله عليه فرماتے بين "وكان ثقة إن شاء الله، وكان أعلم أهل الشام بالفتوى والحديث..... "(١٩)_

ائن حبان رحمة الله عليه فرمات بين ".....وكان من الحفّاظ المتقنين والفقهاء في الدين، أقام مع الزهري عشر سنين، حتى احتوى على أكثر علمه، وهو من الطبقة الأولىٰ من أصحاب الزهري" (٢٠)_

محمد بن عوف رحمة الله عليه فرمات بي "الزبيدي من ثقات المسلمين، وإذا جاء ك الزبيدي عن الزهري فاستمسك به"(٢١) ـ

امام ابوداؤدر حمة الله عليه فرمات بين "ليس في حديثه خطأ" (٢٢)

الم احدر حمة الله عليه فرمات بي"كان لا يأ خذ إلا عن الثقات" (٢٣) ـ

حافظ خلیلی رحمة الله علیه فرماتے ہیں" ثقة حجة إذا كان الراوي عنه ثقة "(٣٣)_

حافظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے ہيں "ثبت "(٢٥) ـ

حافظ ابن حجررحمة الله عليه فرماتے ہيں"ثقة ثبت" (٢٦) _

٩ ١٣ هي ال كي و فات موكى (٢٧) ـ رحمه الله تعالى رحمة واسعة ـ

⁽۱۸)تهذیب الکمال (۲۲۵ ص۵۹۰)

⁽١٩) الطبقات لابن سعد (ج٥ ص ٢٥٥)

⁽٢٠)الثقات لابن حبان (ج٢ص ٣٧٣)_

⁽٢١)تهذيب الكمال (ج٢٦ص-٥٩)_

⁽۲۲)حوالند بالا

⁽۲۳)تهذیب التهذیب (ج۹س۵۰۳)

⁽۲۲)حوالنه بالا

⁽٢٥) الكاشف (٢٢٥ س٢٢٨) رتم (١٩٩٥) ـ

⁽۲۲) تقريب التهذيب (ص ۵۱۱) رقم (۲۳ ۲۳)_

⁽۲۷) الكاشف (ج٢ص ٢٢٨) رقم (١٩٩٥)_

#### (۵)الزهري

یہ ابو بکر محمہ بن مسلم بن عبیداللہ بن عبداللہ بن شہاب زہری رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے مختصر حالات بدءالوحی کی تیسری حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں (۲۸)۔

(۲) محمود بن الربيع

یہ حضرت محمود بن الربیج بن سر اقد بن عمرو خزر جی انصاری رضی اللہ عنہ ہیں ان کی کنیت ابو نعیم اور ابو محمد بنائی گئے ہے، رائے یہ کہ ان کی کنیت ابو محمد ہے جب کہ ابو نعیم محمود بن لبید کی کنیت ہے (۲۹)۔

بعض حضرات نے ان کو بنی عبدالا شہل میں سے قرار دیاہے (۳۰)۔ یہ درست نہیں کیونکہ عبدالا شہل کا تعلق قبیلۂ اوس سے جبکہ یہ خزرجی ہیں (۳۱)۔

یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں بہت چھوٹے تھے، جس سال حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کاوصال ہوااس وقت بیرپانچ سال کے تھے (۳۲)۔

مدینه منوره میں سکونت پذیررہے، بیت المقدس کاسفر کیا، بیہ حضرت عبادة بن الصامت رضی اللہ عنہ کے دلاتھے (۳۳)۔

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مداعبۃ یا تبریکاان کے چبرے پر کلی کر کے پانی بھینکا تھا جس کووہ حدیث پاک میں بیان کررہے ہیں۔

چونکہ یہ صغیرالس تھاس لیےان کی اکثرروایات صحابہ کرام سے ہیں (۳۴)۔

⁽۲۸) کشف الباری (جام ۳۲۲)۔

⁽۲۹)الإصابة(ج٣٥٣/٣٨)_

⁽٣٠)قاله ابن عبدالبوفي الإستيعاب (بهامش الاصابة ٣٥ص ٢٨١)_

⁽ا۳) و يحي الإصابة (ج٣٥ ٣٨٦) _

⁽٣٢)أخوج الطبراني من طريق محمود بن الربيع، قال: تو في النبي صلى الله عليه وسلم وألا ابن خمس سنين انظرالإصاص٣٨٩)_

⁽٣٣) انظر تهذيب الكمال (٢٤٥ ١٠٠٠)

⁽۳۴) تقویب التهذیب (۵۲۲) رقم (۲۵۱۲) ر

یہ حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ حضرت عباد ۃ بن الصامت، حضرت عتبان بن مالک اور حضرت ابوایو ب انصاری رضی اللہ عنھم سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے حضرت انس رضی اللہ عنہ ،ابو بکر بن انس بن مالک، رجاء بن حیوۃ ، ابن شہاب زہری ، ککول شامی اور صانی بن کلثوم رحمہم اللہ تعالی روایت کرتے ہیں (۳۵)۔

99 مين ان كانقال موار (٣٦) رضى الله عنه و أرضاه

قال: عقلت من النبي صلى الله عليه وسلم مجّة مجّهافي وجهي وأنا بن خمس سنين من دلو

حضرت محمود بن الربیج رضی الله عنه فرماتے ہیں کہ مجھے حضور اکرم صلی الله علیه وسلم کی وہ مُلّی یادہے جو آپ نے ایک ڈول سے لے کر میرے منه پر کی تھی اس وقت میں پانچ سال کا تھا۔ محة: مُلّی

اہلِ لغت کہتے ہیں المج: إرسال الماء من الفم مع نفخ۔ (۳۷) بعض حضرات کہتے ہیں کہ مج کے لیے إرسال الماء من بعید شرط ہے (۳۸)۔

اس جملے میں "فی وجھی" "مجة" سے حال واقع ہے۔ اُی عقلت مجة مجھا حال کو نھا فی وجھی(٣٩)۔

حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت محمود بن الربیچ رضی اللہ عنہ کے چہرے پر کلی یا تو علی وجہ التمریک کی تھی، کیونکہ آپ صحابہ کرام کے بچوں کے ساتھ تبریک فرمایا کرتے تھے، برکت کی غرض سے ان کے سر پر ہاتھ بچھیرتے اور بھی تحسنیک کرتے تھے۔ یا آپ نے ان کے چہرے پر کلی علی وجہ

⁽۳۵) شيوخ و تلانده ك ليد كيكتهذيب الكمال (ج٢٧ ص١٠١)_

⁽۳۲)الكاشف (ج٢ص٢٣١)ر قم (٥٣٢٠)_

⁽٣٤)عمدة القاري (٢٦ص٤٢)_

⁽٣٨)القائل هو خالد بن جنبة، كماذكر الهروي. انظر النهاية لابن الأثير وتعليقاته(٣٦٠/٢٩٧)_

⁽٣٩) ديكھي عمده القاري (ج٢ص ٢٢) ـ

المداعبة كى تھى، يعنى دل لكى اور فداق كے طور پر آپ نے ان كے ساتھ يه معامله فرمايا (۴٠)_

وأنا ابن خمس سنين

ميں پانچ سال کا تھا

یہ وفات نبویہ کے سال کا قصہ ہے، امام بخاری رحمۃ الله علیہ نے "تاریخ صغیر" میں اور طبر انی نے اپنی سند سے روایت نقل کی ہے" توفی النبی صلی الله علیه وسلم وأنا ابن خمس سنین "(۳۱)۔

ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے لکھا ہے کہ ان کی و فات ۹۹ھ میں ہوئی ہے اور ان کی عمر چور انوے سال کی تھی (۳۲)اس سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے۔

من دلو

ڈول سے

نیائی کی وایت میں "من دلو معلق" ہے (۴۳)، این حبان کی روایت میں "معلقة" کالفظ ہے (۴۳)۔

ایکروایت میں "من دنو" کے بجائے "من بنر" کے الفاظ ہیں (۵۵)دونوں میں تطبیق سے ہے کہ پانی ڈول کے ذریعہ کنویں سے تکالا گیااور آپ نے ڈول سے پانی لیا (۴۷)۔

ا يك اعتراض اوراس كاجواب

يهال علامه مهلب بن ابي صفره رحمة الله عليه في امام بخارى رحمة الله عليه يراعتراض كياب كه امام

⁽۳۰)دیکے عمدةالقاری (۲۲ س۲۷)وفتح الباری (۱۵۲ س۱۷۱)

⁽١٠) نظرالار يخ الصغير (ص ٢٨) - تعذيب التبذيب (ج٠١ص ٢٣) و الإصابة (ج٣ص ٣٨٠)

⁽٣٢) النقات لابن حبان (جهم ٣٩٨)_

⁽٣٣) السنن الكبرى للنساني (٣ ٢ ص ٣٨٨) كتاب العلم، باب متى يصح سماع الصغير، قم (٥٨٧٥) _

⁽٣٣) لتح الباري (جاص ١٤٣)

⁽٣٥)صحيح البخاري(ح اص ١٥٨) كتاب التهجد، باب صلاة النوافل جماعة، رقم (١١٨٥)

⁽۲۷)فتح الباري (جاص ۱۷۳)_

بخاری کواس حدیث کے بجائے حضرت ابن الزبیر ہر ضی اللہ عنہ کا قصہ نقل کرناچا ہیے تھا جس میں انہوں نے اپنے والد کے بارے میں یہ نقل کیا ہے کہ وہ جب گھوڑے پر بنو قریظہ کی طرف آ جارہے تھے تو مجھے وہ وقت یاد ہے۔ (۲۷) اس وقت ابن الزبیر کی عمر تین یا چار سال کی تھی۔ (۴۸)۔

علامہ بدرالدین زرکشی رحمۃ اللہ علیہ نے اس کا جواب دیا ہے کہ ممکن ہے یہ روایت امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کی شرط کے موافق نہ ہو،اس لیے اس روایت کوذکر نہیں کیا (۴۶)۔

لکین پہ جواب صحیح نہیں ہے، کیونکہ پہ قصہ بخاری کتاب المناقب میں مذکورہے۔ (۵۰)۔

اس کا صحیح جواب علامه ابن المنیر رحمة الله علیه نے دیاہ که اصل میں امام بخاری رحمة الله علیه کا مقصد سنن نبویه کا نقل کرناہے، اگر حدیث باب میں ''کلی' کاذکر نه ہوتا، صرف اتنا،ی ہوتا'' رأیت النبی صلی الله علیه و سلم'' یا ای قتم کا مضمون ہوتا توبیہ مفید مطلب نه ہوتا، اس سے زیادہ سے زیادہ یہ فکا ہے کہ راوی صحابی ہیں اور انہوں نے حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم کو دیکھا ہے، احوال واقعیہ وجودیہ امام بخاری اس کوذکر کریں بخاری کے مقاصد میں سے نہیں ہیں، ایسا نہیں ہے کہ جو واقعہ دنیا میں پیش آگیا امام بخاری اس کوذکر کریں گے، وہ تو حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم کی سنتوں کاذکر کرنا چاہتے ہیں۔

چونکہ ابن الزبیر کے قصہ میں صرف اپنے والد کو آتے جاتے دیکھنے اور یادر کھنے کاذکر ہے،اس میں سننِ نبویہ میں سے کوئی سنت نہیں ہے اس لیے اس کااس مقام پرذکر کرنادر ست نہ ہوتا، جبکہ محمود بن الربیع کی روایت میں حضور اکر م صلی اللہ علیہ وسلم کا ایک عمل منقول ہے،اس سے فقہاء و محد ثین نے بہت سے احکام و آداب مستبط کیے ہیں لہٰذااس باب میں محمود بن الربیع کی روایت ہی مفید مطلب ہے،نہ

⁽٣٤) عن عبدالله بن الزبير قال: كنت يوم الا حزاب جعلت أنا وعمر بن أبي سلمة في النساء، فنظرت فإذا أنا بالزبير على فرسه يختلف إلى بني قريظة مرّتين أوثلاثاً فلمارجعت قلت: يا أبت رأيتك تختلف، وقال: أوهل رأيتني يابني ؟قلت: نعم "صحيح البخاري (١٥٥٥) كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم (المناقب) باب مناقب الزبير بن العوام رضى الله عنه، رقم (٣٤٢٠)

⁽٣٨) فتح الباري (ج اص ١٧٣) وانظر أيضاً فتح الباري (ج ٢٥) كتاب فضائل الصحابة، باب مناقب الزبير بن العوام. (٣٩) ويكيئ عمدة القاري (ج٢ص ٢٣) وفتح الباري (ج اص ١٤٣).

⁽٥٠)صحيح البخاري(جاص٥٢٧)كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم(المناقب) باب مناقب الزبير بن العوام، رقم(٣٧٢٠)_

که حضرت عبدالله بن الزبير رضی الله عنه کی روایت (۵۱) ـ والله اعلم

فائده

ابن رشید نے ابن المرابط سے نقل کیا ہے کہ ابومُسبر عبدالاً علی بن مُسبر محمد بن حرب سے اس روایت کو نقل کرنے میں متفرد ہیں۔

لیکن بیبات درست نہیں کیونکہ نسائی نے "سنن کبری "میں "مجد بن المصفی عن مجد بن حرب" کے طریق ہے، امام بہبی نے "المدخل" میں "مجد بن جو صاعن سلمۃ بن الخلیل عن مجد بن حرب" کے طریق ہے، نیز ابوالتی و هو بفتح المثناة و سحسو القاف صفام بن عبد الملک بیزنی عن محد بن حرب" کے طریق ہے میر دوایت نقل کی ہے، گویا ابو مسہر اس دوایت میں متفرد نہیں بلکہ کم از کم تین حضرات ان کے متابعین ہیں۔

البتہ یہ کہاجاسکتاہے کہ زبیدی ہے روایت کرنے میں محد بن حرب متفرد ہیں (۵۲)واللہ اعلم۔ ترجمۃ الباب کے ساتھ حدیث کی مطابقت

ند کورہ روایت ترجمۃ الباب کے ساتھ بالکل منطبق ہے کیونکہ اس میں حضرت محمود بن الربیع رضی اللہ عندا پی صغر سن کے زمانے کاواقعہ نقل کر رہے ہیں جس سے حضور اکر م علیقہ کے حال کاعلم ہوا، نیزاس روایت سے علماء نے بہت ہے آداب بھی مستنبط کئے ہیں گویا ساع صغیر کاانہوں نے اعتبار کیا ہے۔

لیکن اس روایت سے بیونہ سمجھا جائے کہ ساع و مخل کے لئے پانچ سال کی تحدید ہے، جیسا کہ بعض حفرات نے اس روایت سے پانچ سال کی تحدید پر استدلال بھی کیا ہے۔ حدیث میں نیز بخاری کے ترجمۃ الباب میں کہیں بیہ بات نہیں ہے کہ صحت بخل وساع کے لیے پانچ سال کی تحدید ہے(۵۳) البتہ اس روایت کی روشنی میں بیہ کہا جاسکتا ہے کہ پانچ سال کی عمر میں بچہ ضبط کر سکتا ہے اور مفاہیم کو سمجھ سکتا ہے، یہ ممکن ہے کہ کوئی بچہ پانچ سال کانہ ہولیکن اس میں عقل و تحمیز کی صلاحیت موجود ہو، ایسے بچہ کا ساع عین ممکن ہے کہ کوئی بچہ پانچ سال کانہ ہولیکن اس میں عقل و تحمیز کی صلاحیت موجود ہو، ایسے بچہ کا ساع

⁽۵۱) دیکھنے فتح الباری (جام ۱۷۳) وعمدة القاری (ج۲ص۲۷ وسام)_

⁽۵۲)عمدة القارى (ج٢ص ٤١) وفتح البارى (ج اص ١٤١)_

⁽۵۳) فتح البارى (ج اص ۱۷۳)_

جمہور کے نزدیک درست ہے، ای طرح یہ بھی ممکن ہے کہ کوئی بچہ پانچ سال سے زیادہ عمر کا ہو جائے پر اس کے اندر تمییز اور عقل وضبط موجود نہ ہو، اس صورت میں اس کے تحل کا اعتبار نہیں ہوگا۔ کماسبق تفصیل ذلك فی فاتحة هذا الباب واللہ اعلم بالصواب

فاكده

بخاری کے عام نسخوں میں یہاں "باب متی یصح سماع الصغیر" کے الفاظ ہیں، جبکہ کشمیہنی کی روایت میں "الصبی الصغیر" کے الفاظ ہیں۔ (۵۴)

امام بخاری رحمة الله علیه نے اس باب میں دوروایتیں ذکر کی ہیں، ایک حضرت ابن عباس رضی الله عنها کی، اس سے "سماع الصبی" کا ثبوت ہوتا ہے، دوسرے محمود بن الربیج کی، اس سے "سماع الصغیر" کا ثبوت ہوتا ہے، دوسر نے محمود بن الربیج کی، اس سے "سماع الصغیر" کا ثبوت ہوتا ہے، کیونکہ "صبی" کہتے ہیں نابالغ بچہ کو، اور "صغیر" کہتے ہیں جھوٹے نیچ کو۔

یہ بھی ممکن ہے کہ یوں کہا جائے کہ یہاں "صغیر" سے مراد نابالغ ہے، اس صورت میں دونوں روایتیں لفظ"صغیر" سے متعلق ہو جائیں گی۔

اگرید دوسر ااحتال لیاجائے تو بخاری کے عام نسخہ میں جو ترجمہ ہے یعنی "سماع المصغیر" یہ راج ہوگا اور اگر یہ احتال نہ لیا جائے تو پھر کشمہینی کا نسخہ "المصبی الصغیر" والا ترجمہ میں انسب ہے (۵۵)۔ واللہ اعلم

١٩ - باب . ٱلْخُرُوج فِي طَلَبِ ٱلْعِلْم .
 وَرَحَلَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ ٱللهِ مَسِيرَةَ شَهْرٍ . إِلَى عَبْدِ ٱللهِ بْنِ أُنَيْسِ ، فِي حَدِيثٍ وَاحِدٍ .

باب سابق کے ساتھ مناسبت

علامه عینی رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمة الله علیه نے یہاں "طلب العلم" كو مطلق

⁻⁻⁻⁻(۵۴)فتحالباری (جاص ۱۷۱)_

⁽۵۵) د یکھئے فتح الباری (ج اص ۱۷۲)۔

ر کھاہے تاکہ بری اور بحری دونوں قتم کے اسفار کوشامل ہو (۵۲)۔

اوردونوں ابواب میں مناسبت ہے کہ باب سابق میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنهماکا جانور پر سوار ہوکر آنااور نماز میں شریک ہونااور پھر اپنے شاگرد کواس واقعہ کی خبر دینانہ کورہے، جس میں طلب علم اور خروج فی طلب العلم کے معنی واضح ہیں، اس طرح دونوں ابواب میں مناسبت ہو جاتی ہے۔ (۵۵) البتہ علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے یہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ پر یہ اعتراض کیا ہے کہ یہ ترجمہ "باب ماذکو فی ذھاب موسی فی البحر إلی المحضر "کے متصل بعد ہوتا توزیادہ مناسب ہوتا تاکہ طلب علم کے بحری اور بری سفر کامسئلہ کیجاطور پر آجاتا، نے میں امام بخاری نے دوابواب ذکر کردیے اس کے بحری باب لائے ہیں، یہ مناسب نہیں (۵۸)۔

لیکن یہ اشکال اس وقت ہوتا ہے جب "باب ماذکر فی ذھاب موسیٰ فی البحر إلى المخضر "كامقصد طلب علم كے ليے بحرى سفر كاجواز بيان كرنا ہو۔

اوراگراس کامقصدوہ ہوجو ہم حضرت شخ الهندر حمة الله عليہ سے نقل کر آئے ہيں کہ اس کامقصد تعلم بعد السيادہ کا اثبات ہے اس صورت ميں يہ اشکال نہيں ہوتا۔

اور اگریہ مان لیا جائے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے سفر بحری کو بیان کیاہے تواس صورت میں اشکال ہوگا۔

لیکن حفرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں که اصل میں امام بخاری رحمة الله علیه فیاس باب سے پہلے حفرت ابن عباس اور حفرت حربن قیس رضی الله عنهما کا مناظرہ ذکر فرمایا، اس میں سیس بہت کہ مخفرت ابن عباس رضی الله عنه حررضی الله عنه کے مقابلے میں جیت گئے، امام بخاری نے اس جیت کی علت کی طرف لطیف طریقه سے اشارہ کرنے کے لیے" باب قول النبی صلی الله علیه وسلم جیتنے کی علت کی طرف لطیف طریقه سے اشارہ کرنے کے لیے" باب قول النبی صلی الله علیه وسلم الله علیه وسلم الله منه الکتاب "کا ترجمہ منعقد کر کے حضرت ابن عباس رضی الله عنه کی روایت ذکر کردی اور بیہ

⁽۵۶)عمرة القارى (جعص ۲۳)_

⁽۵۷)حواله بالا

⁽۵۸)حوال: بالا_

بتادیا کہ حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جو ان کے لیے علم کتاب کی دعا فرمائی تھی اس لیے حرین قیس کے مقابلے میں انہیں غلبہ ہوا۔

پھر چونکہ ابن عباس رضی اللہ عنہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ دعا صغر سنی بیں سنی تھی اس لیے امام بخاری کا ذہن ایک اور مسئلہ کی طرف منتقل ہو گیا اور وہ مسئلہ ہے" سماع المصغیر"کا، اس لیے امام بخاری نے اس کے بعد یہ دوسر امسئلہ شروع کر دیا اور جب دونوں سے فارغ ہوگئے تو پھر وہی دوسر امسئلہ شروع کر دیا اور جب دونوں سے فارغ ہوگئے تو پھر وہی در حلہ بحریہ "کامسئلہ لائے، پھر اس کے بعد" دحلة بویہ فئی طلب العلم "کامسئلہ بیان فرمایا کہ پہلے" دحلہ بحریہ "کامسئلہ لائے، پھر اس کے بعد" دولوں بواب اجنبی ابواب نہیں ہیں بلکہ " باب ماذکر سسن" کے توابع و لواحق سے ہیں، لہذاد ونوں مسئلوں کے در میان کوئی اجنبی فاصل نہ رہا (۵۹) واللہ اعلم۔

#### ترجمة الباب كالمقصد

ترجمۃ الباب کا مقصدیہ بیان کرناہے کہ طلب علم کے لیے سفر کرنا جائزے ،پاس کا سخباب بیان کرنا مقصود ہے۔

اس کی توضیح ہے ہے کہ پیچھے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ علم کی اہمیت اور اس کے حصول کے مختلف طریقے بیان کر چکے ، جس سے علم کی ضرورت معلوم ہوئی، اور یہ واضح ہوا کہ دین و دنیا کا کوئی کام علم کے بغیر ناممکن ہے، حتی کہ دنیوی کا موں میں تجارت وزراعت تک علم کے مختاج ہیں تودینی ضرورت کا معاملہ تو نہائیت اہم اور واضح ہے۔

جب علم اس در جہ ضر دری ہے تواگر آپ کواپنی جگہ پر ضر درت پوری ہوتی نظر نہیں آتی تو باہر جاناضر دری ہوگا تاکہ آپ دوسرے مقامات کے علماء سے اپنی علمی ضر درت کو پوراکر سکیں۔

لیکن اس کے باوجود سفر کا معاملہ مختلف روایات کو دیکھتے ہوئے کھ ممنوع سا معلوم ہو تاہے، چنانچہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا "السفو قطعة من العداب یمنع أحد كم طعامه وشرابه ونومه، فإذا قضى نهمته فليعجل إلى أهله "(٢٠)

- اس طرح آپ كاارشاد م "لايوكب البحر إلاحاج أو معتمر أو غاز في سبيل الله" (١١) ـ نيز آپ كاارشاد م "لاتشد الرحال إلا إلى ثلاثة مساجد ....." (٢٢) ـ

اس سے مراواگر چہ خاص ہے لیکن الفاظ کے اطلاق سے پھر بھی ممانعت سمجھ میں آتی ہے۔

ان تمام روایات کے پیش نظر تخصیل علم کاسفر مشتبہ ہورہا ہے پھر یہاں یہ بھی سوچنے کی بات ہے

کہ عہد نبوی ہیں اور عہد معابہ میں بھی تحصیل علم کے لیے سفر ہوا ہے یا نہیں، اگر نہیں ہوابلکہ صحابہ اپنے

اپ سقام پر بختھیل علم فرماتے رہے ہیں تو پھر ہمارے لیے اس کی اجازت اور دشوار ہو جاتی ہے۔ اس لیے

سوال پیدا ہو تاہے کہ حصول علم کے لیے باہر جانے کی اجازت ہے یا نہیں؟ پھر خشکی ہی کی اجازت ہے یا بر

کی بھی۔ نیز قریب بی مقامات تک جاسکتا ہے یا وور کی بھی اجازت ہے؟ اس مقصد کے لیے امام بخاری دحمۃ

اللہ علیہ نے "المخووج فی طلب العلم" کاتر جمہ منعقد فرمایا کہ سفر قریب کا ہویا بعید کا، خشکی کا ہویا سمندر

کا، علم کی ضرورت کا تقاضا یہ ہے کہ جہاں تک ضرورت یوری ہو وہاں تک جاؤ۔

اس کے لیے انام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے دو چیزوں سے استدلال کیا، ایک تو عہد صحابہ سے نظیر پیش فرمادی کہ حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہانے حضرت عبداللہ بن أئيس سے ایک ایسی صدیث سننے کے لیے جوان کے بیاس بالواسط پینے بچل تھی آیک ماہ کاسفر فرمایا تاکہ ان کی سند عالی ہو جائے، وسیاتی تفصیل ذلك قریباً.

امام بخاری کا دوسر ااستدلال حدیث باب سے ہے جس کا خلاصہ یہ ہے کہ علم الی نایاب دولت ہے کہ انسان زیادہ سے زیادہ کے بعد بھی بے نیازی کا اظہار نہیں کر سکتا، حضرت موکی علیہ السلام کو کمال علمی کے باؤجود جسب یہ معلوم ہو تاہے کہ خدا کا ایک بندہ مجھ سے بھی زیادہ علم رکھتا ہے تواس سے ملل علمی کے باؤجود جسب یہ معلوم ہو تاہے کہ خدا کا ایک بندہ مجھ سے بھی زیادہ علم رکھتا ہے تواس سے ملا قات کے بعد ان کی شرائط قبول کرتے ہیں۔ ان دونوں ملا قات کے بعد ان کی شرائط قبول کرتے ہیں۔ ان دونوں

⁽١١) السنن لأبي داود، كتاب الجهاد، باب في ركوب البحر في الغزو، رقم (٢٣٨٩).

⁽٢٢) الحديث أخرِجه البخاري في صحيحه (ج ١ ص ١٥٨) كتاب التطوع (التهجد) باب فضل الصلاة في مسجد مكة والمدينة، رقم (٩ ١ ١ ) ومسلم في صحيحه ، في كتاب الحج، باب فضل المساجد الثلاثة، رقم (٩ ٣٨٤). والنسائي في سننه، في كتاب المناسك باب سننه، في كتاب المناسك باب في اتيان المدينة، رقم (٢٠٣٣).

واقعات کو پیش کر کے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے بتلادیا کہ طلب علم کے لیے سفر صرف مطلوب ہی نہیں بلکہ ضروری ہے(۱)۔

لیکن اس قصہ سے استدلال اس بات پر مبنی ہے کہ انبیاءِ سابقین کی شریعت اس امت کے حق میں شریعت ہے، یہ مسئلہ مختلف فیہاہے:

جہور علاء فرماتے ہیں"ماقص الله تعالیٰ علینا من غیر إنكار، أو قصه رسول الله صلی الله علیه وسلم"(۲) الله علیه وسلم شریعة رسولنا صلی الله علیه وسلم"(۲) یعنی جس چیز كوالله تعالی نیابالله كرسول صلی الله علیه وسلم نے بغیر تكیر كے نقل كیابووه مارے لیے اس حیثیت سے لازم ہے كہ وہ مارے رسول صلی الله علیه وسلم كی شریعت ہے۔

پھر دورِ صحابہ میں صرف ایک حضرت جابر بن عبداللّٰدر ضی اللّٰد عند ہی کا واقعہ نہیں بلکہ ایسی اور بہت سی مثالیں ملتی ہیں۔

حضرت ابوابوب انصاری رضی اللہ عنہ نے حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے صرف ایک حدیث کی خاطر مدینہ سے مصر تک سفر فرمایا جوایک ماہ کی مسافت ہے۔ (۳)

حضرت عبیداللہ بن عدی نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے حدیث سننے کے لیے مدینہ طیبہ سے عراق کاسفر فرمایا جوایک ماہ کی مسافت ہے۔ (۴)

حضرت صام بن تعلبہ رضی اللہ عنہ کو جو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیمات واحادیث پہنچیں وہ اپنے علاقے سے سفر کر کے حضور کی خدمت میں آئے اور آپ سے براہ راست معلوم کیا۔ حضرت ضام رضی اللہ عنہ کا قصہ ماقبل میں گزر چکا ہے(۵)۔اس سے جیسے قراءت علی الشیخ کا ثبوت ہو تاہے

⁽١) ريك لامع الدراري (ج٢ص ٢٩٩ و٠٠٠) وإيضاح البخاري (ج٥ص ١٤ و٨٥)_

⁽٢) تفسيل كے ليے ديكھے أصول البزدوي مع كشف الأسواد (ج٣٥ ١١٢-٢١٤) باب شوائع من قبلنا۔

⁽٣) الحديث أخوجه الحميدي في مسنده (ج اص ١٨٩ و ١٩٠ و ١٩٠ او ١٩٠ أحاديث أبي أيوب الأنصاري، وأحمد في مسنده (ج اص ١٥٣) والمحديث (١٥٠ و ١٥٠ الرحلة ١٥٠ ) والمحديث (ص ١٥٠ ) وابن عبدالبر في "جامع بيان العلم وفضله (ج ١٥١ ) باب ذكر الرحلة في طلب العلم، رقم (٥٦٧) ونص الحديث: "من ستر مؤمناً في الدنيا على خزية ستره الله يوم القيامة "(اللفظ للحميدي) _ (٥٢ و ١٥ الخطيب، كذا في فتح الباري (ح ١٥ ص ١٤٥) _

⁽٥) وكيص كتاب العلم ، باب القراءة والعرض على المحدث

ایسے ہی رحلہ فی طلب العلم کا ثبوت بھی ہو تاہے۔

امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے طلبِ علم کے سفر کے سلسلے میں حضرت جابر رضی اللہ عنہ کے قصہ کی طرف اشارہ کیا ہے، فرماتے ہیں:۔

ورحل جابو بن عبدالله مسيرة شهو إلى عبدالله بن أنيس في حديث واحد جابر بن عبدالله رضى الله عنه كي طرف ايك حديث ك واسطح ايك مهينه كي مبافت كاسفر كيا.

# مذكوره حديث كي تخ تجاور نص حديث

یہ حدیث امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے" الأدب المفرد" اور"خلق أفعال العباد" میں (۲) امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی مند میں (۷) طبرانی نے اپنی مجم اوسط میں (۸) ابویعلی نے اپنی مند میں (۹) مند میں (۹) مند میں (۹) خطیب بغداوی نے "الوحلة" میں (۱۰) ، ابن ابی عاصم نے "کتاب السنة" میں (۱۱) ، حاکم نے متدرک میں (۱۲) بیمق نے "کتاب الاسماء والصفات" میں (۱۳) اور ابن عبدالبر نے "جامع بیان العلم و فضله" میں (۱۲) تخ تک کے ۔

عن جابر بن عبدالله رضي الله عنهما قال: بلغني حديث عن رجل من أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم سمعه من رسول الله صلى الله عليه وسلم في القصاص، ولم

⁽٢)الادب المفرد،ر قم(٩٤٠)و"خلق أفعال العباد"(ص٩)تعليقات جامع بيان العلم وفضله(١٥٥ص٣٨٩)باب ذكر الرحلة في طلب العلم.

⁽٧)مسند امام احمد بن حنبل (جمص ٩٥٥)

⁽٨) انظر مجمع الزوائد (٢٠١٥ ص٣٨٥ ٣٨٦) كتاب البعث، باب ماجاء في الحساب

⁽٩) تعليقات جامع بيان العلم وفضله (١٥٥ ٣٨٩)

⁽١٠)كتاب الرحلة للخطيب (١٠٩٠)_تعليقات جامع بيان العلم وفضله (١٥٥ص ٣٨٩)_

⁽۱۱) تعليقات جامع بيان العلم وفضله (١٦ص٣٨٩)

⁽١٢) المستدرك للحاكم (٢٣ ص٣٨ و٣٣٨) كتاب التفسير، سورة حم المؤمن. و (٣٦ ص١٥ و٥٧٥) كتاب الاهوال

⁽١٣) الأسماء والصفات للبيهقي (ص٨٧٥)_ تعليقات جامع بيان العلم وفضله (١٥٥٥)_

⁽١٣)جامع بيان العلم وفضله(حاص٣٩٦_٣٨٩)باب ذكر الرحلة في طلب العلم، رقم(٥٦٥)و(٥٦٢)_

أسمعه، فابتعت بعيراً فشددت رحلي عليه، ثم سرت شهراً حتى قدمت مصر، فأتيت عبدالله بن انيس، فقلت للبواب: قل له: جابر على الباب. فقال: ابن عبدالله؟ قلت: نعم، فأتاه، فأخبره، فقام يطأ ثوبه حتى خرج إلى ، فاعتنقي واعتنقته. فقلت له: حديث بلغني عنك، سمعته من رسول الله صلى الله عليه وسلم ولم أسمعه في القصاص فخشيت أن أموت أوتموت قبل أن أسمعه.

فقال عبدالله: سمعت رسول صلى الله عليه وسلم يقول: يحشرالله العباد أو قال: الناس. عراةً غرلاً بُهْما؟قال: قلنا: ما بُهْما؟قال: ليس معهم شي ع، ثم يناديهم بصوت يسمعه من بعد كما يسمعه من قرب: أنا الملك، أنا الديان، لاينبغي لأحد من أهل الجنة أن يدخل الجنة، ولاينبغي لا حد من أهل النار أن يدخل النار، وعنده مظلمة جتى أقصه منه، حتى اللجنة، ولاينبغي لا حد من أهل النار أن يدخل النار، وعنده مظلمة جتى أقصه منه، حتى اللهمة. قال: قلنا: كيف ذا وإنما نأتي الله غُرلا بُهْما؟ قال: بالحسنات والسيئات. قال: وتلارسول الله صلى الله عليه وسلم: اليوم تجزئ كل نفس بماكسبت لاظلم اليوم" (اللفظ للحاكم في مستدركه)...

امام حاكم رحمة الشعليه فرمات بين "صحيح الإسناد ولم يخرجاه" (10)_ حافظ ذبي رحمة الشعليه ان كى تقديق كرتي بوئ فرمات بين "صحيح" (١٦)_ حافظ نور الدين يبتى رحمة الشعليه فرمات بين "رواه أحمد ورجاله وثقوا، ورواه الطبراني في الأوسط بنحوه" ـ (١٤)

عافظ منذرى رحمة الله عليه فرماتے بين "رواه أحمد بإسناد حسن" (١٨) مافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بين "وإسناده صالح" (١٩) -

⁽١٥) المستدرك للحاكم (٣٣٨)_

⁽١٧) تلخيص المستدرك للذهبي المطبوع بذيل المستدرك(٣٣٨س٣٣)_

⁽١٤)مجمع الزواند(١٠٥/٣٣٦)كتاب البعث، باب ماجاء في الحساب

⁽١٨) الترغيب والترهيب (٣٠٣ / ٣٠٣) كتاب البعث وأهوال القيامة

⁽١٩) فتح الباري (ج اص ١٤٨)_

## ابن بطال رحمة الله عليه كاايك وجم

يہاں ابن بطال رحمة الله عليہ ہے ايک وجم ہواہ وہ فرماتے ہيں کہ اس سے مراو "حديث الستو علىٰ مسلم"ہے۔

یہ بات درست نہیں، وہ ایک اور حدیث ہے جس میں سفر کرنے والے حضرت ابوابیب انصاری رضی اللہ عنہ ہیں، اور جن کے پاس سفر کر کے گئے تھے وہ حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ تھے (۲۰)۔

# معلقات بخاری کے متعلق ایک قاعدہ پراعتراض اوراس کار د

علامہ بدرالدین ذرکشی رحمۃ اللہ علیہ نے یہاں اعتراض کیا ہے کہ یہ معروف ہے کہ امام بخار بی رحمۃ اللہ علیہ جوروایت ِمعلقہ بصیغۂ جزم یعنی فعل معروف ہے لاتے ہیں وہ صحیح ہوتی ہے اور جوروایتیں بصیغۂ تمریض یعنی فعل مجہول ہے ذکر کرتے ہیں وہ ضعیف ہوتی ہیں (۲۱)۔

یہ قاعدہ یہاں منتقض ہو رہاہے کیونکہ حضرت جاہر رضی اللہ عنہ کے اس واقعہ پر یہاں بھیخہ جزم"ور حل جاہو بن عبدالله ..... ذکر کیا ہے جبکہ اس کا ایک دوسرا گلڑا"یحشرالله العباد، فینادیھم بصوت یسمعه من بعد کما یسمعه من قرب، أنا الملك أنا الدیان"ام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے کتاب التوحید میں ذکر کیا ہے، (۲۲) اس کو نقل کرتے ہوئے انہوں نے صیغہ تمریض استعال کیا

⁽٢٠)قدذكرنا هذاالحديث ومن أخرجه بالتفصيل في هذا الباب، فارجع إليه إن شنت.

⁽۲۲)صحيح البخاري(アピップア)كتاب التوحيد، مار. قول الله تعالى: ولا تنفع الشفاعة عنده إلا لمن أذن له . . ـ

ے: "وید کر عن جابر عن عبداللہ بن أنیس قال ..... "اس طرح یہ قاعدہ منتقض ہو جاتا ہے (۲۳)۔

حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ دراصل اس حدیث پاک کے دو مضمون ہیں، ایک کا
تعلق رحلۃ فی طلب العلم سے ہاور دوسرے کا تعلق کلام الباری بصوت سے ہے، اس حدیث کے شواہد
موجود ہیں مختلف طرق سے یہ ثابت ہے، لہٰذااس حدیث کا درجہ حسن ہے چو نکہ یہ خبر واحد ہے اور اس
سے رحلہ فی طلب العلم ثابت کرتے ہوئے صیغہ جزم استعال کیااور مئلہ کلام میں چو نکہ قطعی حدیث کی
ضرورت ہے اس میں خبر واحد کافی نہیں اس لیے جب صوت کا مئلہ ذکر کیا تو وہاں تمریض کا صیغہ استعال
کیا، و ھذا من دقة نظرہ رحمہ اللہ (۲۲)۔

لیکن اس جواب پراشکال ہوتا ہے کہ امام بخابدی رحمۃ اللہ علیہ کا اپنار جھان یہ ہے کہ اللہ تعالی صوت کے ساتھ کلام کرتے ہیں، انہوں نے کتاب خلق افعال العباد اور صحیح بخاری کی کتاب التوحید میں اس مسئلہ کو واضح کیا ہے، لہٰذا یہ بات درست معلوم نہیں ہوتی کہ انہوں نے صوت کے مسئلہ میں عدم صلاحیت احتجاج کی طرف اشارہ کرنے کے لیے وہاں صیغۂ تمریض استعال کیا ہو۔

لہذااس کا صحیح جواب یہ ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ جہاں صیغهٔ تمریض لاتے ہیں وہاں اس کا منظاصر ف سند کا ضعف ہی نہیں ہو تا بلکہ اس کا ایک سبب اختصار بھی ہے، امام بخاری جب روایت بالمعنی کرتے ہیں یا حدیث کے مضمون میں اختصار کرتے ہیں تواییے موقعہ پر بھی بعض او قات ''یُروی'' اور '' اور '' ین یا حدیث کے مضمون میں اختصار کرتے ہیں تواییے موقعہ پر بھی بعض او قات ''یُروی'' اور '' یا کر '' جیسے صیغہ ہائے تمریض ذکر کر دیتے ہیں (۲۵)۔

م کتاب التوحید میں چونکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اختصار فی الحدیث کیا ہے اس لیے "یذکو ....." کے ساتھ اس حدیث کوذکر کیا ہے۔واللہ أعلم۔

⁽٢٣)ديك فتح المباري (ج اص ١٤٢) وشوح القسطلاني (ج اص ١٤٤)

⁽۲۴)د یکھئے فتح الباری (ج اص ۱۷۴)۔

⁽٢٥) ديكيك النكت على ابن الصلاح (التقييد والإيضاح لما أطلق وأغلق من كتاب ابن الصلاح) للعراقي (٣٦٥) ثيرو يكي

٧٨ : حدثنا أَبُو القاسِم خَالِدُ بْنُ حَلِيّ قَالَ : حَدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ : قَالَ الْأَوْزَاعِيُّ : أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ ، عَنْ عُبَيْدِ اللّهِ بْنِ عَبْدِ اللّهِ بْنِ عُبْهِ اللّهِ بْنِ عَبْدِ اللّهِ بْنِ عَبْدِ اللّهِ بْنِ عَبْدِ اللّهِ بْنِ عَلَى اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْكُ يَذْكُو شَأْنَهُ ؟ فَقَالَ أَيْ " نَعْم ، سَمِعْتُ النّبِي عَلِيلِيّهُ يَذْكُو شَأْنَهُ بَوْ فَقَالَ أَيْ " نَعْم ، سَمِعْتُ النّبِي عَلِيلِيّهُ يَذْكُو شَأْنَهُ بَوْ فَقَالَ أَيْ " نَعْم ، سَمِعْتُ النّبِي عَلِيلِيّهُ يَذْكُو شَأْنَهُ يَقُولُ : هَمْ ، سَمِعْتُ النّبِي عَلِيلِيّهِ يَذْكُو شَأْنَهُ يَقُولُ : هَمْ ، سَمِعْتُ النّبِي عَلَيْكُ يَدْكُو شَأْنَهُ يَقُولُ اللهِ عَلِيلِيّهِ يَذْكُو شَأْنَهُ بَوْ فَقَالَ : أَتَعْلَمُ أَجَدًا أَعْلَمُ مَنْكَ ؟ قَالَ مُوسَى : لَكُم سَمَعْتُ النّبِيلَ إِلَى لُقِيبِهِ ، فَجَعَلَ اللهُ لَا مُؤْمَى اللّهُ عَزَ وَجَلَّ إِلَى مُوسَى : بَلَى ، عَبْدُنَا خَضِرٌ ، فَسَأَلَ السّبِيلَ إِلَى لُقِيبِهِ ، فَجَعَلَ اللهُ لَا اللّهُ عَزَ وَجَلَّ إِلَى مُوسَى عَلِيلًا يَشَعْ أَلْ السّبِيلَ إِلَى لُقِيبِهِ ، فَجَعَلَ اللّهُ يَشِيعُ اللّهُ عَزَ وَجَلَ لَهُ أَلْكُوبَ عَلْ اللّهِ عَلَيْكُ مَا اللّهُ يَقِيلُهُ يَتَبِعُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ

تراجم رجال

(1) ابوالقاسم خالد بن خلي

یہ قاضی ابوالقاسم خالد بن خلی (۲۷) الکلاعی الحمصی رحمۃ الله علیہ ہیں۔ (۲۸) انہوں نے محمہ بن حرب خولانی، محمد بن حمیر، سلمہ بن عبد الملک العوصی، حارث بن عبیدہ کلاعی، جراح بن ملیح بہر انی اور بقیۃ بن الولیدر حمہم الله وغیرہ سے روایت حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابوزر عدد مشتی، ابراھیم بن مسلم طرسوسی، محمد بن مسلم بن وارہ رازی، محمد بن عوف طائی اور ان کے اپنے بیٹے محمد بن خالد بن خلی رحمہم الله تعالی وغیرہ

تعليقات نورالدين عتر على علوم الحديث لابن الصلاح (٣٥٠)-

⁽٢٦)سبق تخريج هذا الحديث قبل بابين، باب ماذكر في ذهاب موسى في البحرإلي الخضور

⁽٢٧) على كودوطر ح ضبط كياكيا به و المخاه و كسر اللام المخففة وسكون الياء بدون التشديد كمافي الكاشف للنهبي (جاص ١٣٣) رقم (١٣١٢) وانظر الاستلواك في آخر الكاشف (٢٦ص ٥٨٣) و بفتح النحاء و كسر اللام المخففة وتشديد الياء بوزن على كمافي التقريب (١٧٢٣) و (١٢٢٣) .

⁽۲۸) تهذيب الكمال (ج٨ص٥٠ وا٥) وسير أعلام النبلاء (ج٠ اص٠ ١٨٠)-

حضرات ہیں۔(۲۹)

امام بخارى رحمة الله عليه فرماتے ہيں"صدوق" (٣٠)

الم نسائى رحمة الله عليه فرمات بين "ليس به بأس" (١٣١) ـ

امام دار قطنی رحمة الله عليه فرماتے بين "ليس شيء ينكو" (٣٢) ـ

خلیلی رحمة الله علیه فرماتے ہیں "ثقة" (۳۳)۔

حافظ ذہی رحمة الله عليه فرماتے بين "كان من نبلاء العلماء" (٣٣)_

نيزوه فرماتے ہيں"ثقة"(٣٥)_

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب الثقات میں ذکر کیاہے (٣٦)۔

ان کے انقال کا سنحتی طور پر معلوم نہیں، حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ غالبًا ۲۲۰ھ

ك بعدان كانتقال مواب (٣٤) رحمه الله تعالى رحمة واسعة ـ

(۲) محربن حرب

یہ محد بن حرب خولانی خمصی ابرش رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات ابھی پچھلے باب کے تحت گزر چکے ہیں۔

(٣)الأوزاعي

یہ شام کے مشہور عالم و فقیہ وامام عبدالر حمٰن بن عمرو بن ابی عمرو یُحمد اوزاعی شامی رحمة الله علیه

⁽٢٩) شيوخ و تلاذه كي تفصيل كے ليے ديكھيئتهذيب الكمال (ج٨ص٥١) وسيو أعلام النبلاء (ج٠١ص٠١٠)

⁽۳۰) تهذیب الکمال (ج۸ص۵)۔

⁽١٣) حواله بالا وسيرأعلام النبلاء (ج١٠ص ١٢٠)

⁽۳۲)تهذیب الکمال (۸۲ص۵۱و۵۲)

⁽۳۳)تهذیب التهذیب (۳۳م/۸۲)

⁽۳۴)سير أعلام النبلاء (ج١٠٠٠)_

⁽۳۵)الكاشف (ج اص ۳۲۳)، قم (۱۳۱۲)_

⁽٣٦) الثقات لابن حبان (٦٨ ١٢٥٥)_

⁽٣٤)سيرأعلام النبلاء (ج١٥ اص ١٩٢)_

ہیں،ان کی کنیت ابوعمروہے(۳۸)۔

امام اوزاعی رحمۃ اللہ علیہ ایک مستقل فقہی مکتب فکر کے بانی تھے، ائمہ اربعہ کی طرح لوگ ان کے فد مہب پر بھی عمل پیراتھے، بعد میں دیگر فداہب کی طرح ان کا فد ہب بھی مندرس ہو گیا (۳۹)۔ مذہب پر بھی عمل پیراتھے، بعد میں دیم کے مذاہب کی طرح ان کا فد ہب بھی مندرس ہو گیا (۳۹)۔ یہ تبع تابعین میں سے ہیں (۴۷م)۔

انہوں نے تابعین میں سے عطاء بن آبی رہاح، قادہ، نافع مولی ابن عمر، امام زہری اور محمد بن المنكدرر حميم الله تعالی سے استفادہ كيا۔

اسی طرح حیان بن عطیہ، امام اعمش، عبدالملک بن عبدالعزیز بن جرتی، عبدہ بن ابی لبابہ، علقہ بن مرقد، عمر و بن شعیب، محد بن الولیدالزبیدی، مکول شامی، محسیبی بن سعیدانصاری اور سحیی بن ابی کشیر و حمیم اللید تعالی وغیر و بہت ہے حضرات سے بھی دوایت حدیث کی ہے۔

ان سے روایت کرنے والول میں ابواسحاق فزاری، اساعیل بن عیاش، ابوضمرہ اُنس بن عیاض، بشر بن بکر تنیسی، بقیة بن الولید، خارجہ بن مصعب، سفیان الثوری، امام شعبہ، عبداللہ بن المبارک، عبدالرحمٰن بن ابی الزناد عبدالرزاق بن هام، عبیداللہ بن موکی عبسی، عیسی بن یونس، قادہ، (وھو من شیو جعہ) مالک بن اُنس، محمہ بن حرب خولانی، امام زہری (وھو من شیو جعہ) معافی بن عمران موصلی، الحقال بن زیاد (وھو اُثبت الناس فیہ) وکیج بن الجراح، یحیی بن سعید القطان، یکی بن ابی کثیر (وھو من شیو جه) اور یونس بن بزیدایلی رحمہم اللہ تعالی وغیرہ ہیں۔ (۱۲)

ام عبد الرحل بن مهدى رحمة الله عليه فرمات بي "الأكمة في الحديث أربعة: الأوزاعي، ومالك، وسفيان النوري، وحماد بن زيد"_(٣٢)

⁽۳۸)تهذیب الکمال (ج)اص ۲۰۸و۳۰۸)

⁽٣٩)كان له مذهبمستقل مشهور، عمل به فقهاء الشام مدة، وفقهاء الأندلس، ثم فني. سيرأعلام البلاء(٦٤ص١) ثيز ويكيحتهذيبالأسما ء واللغات(٢٩٦ص٢٩٩)_

⁽۳۰) تهذیب النووي (جاص۲۹۹)_

⁽۱۲) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لیے دکھتے تھذیب الکمال (ج ۱۷ ص ۳۱۲-۳۱۲) و تھذیب النووي (ج اص ۲۹۹) وسیو اعلام النبلاء (ج ۷ ص ۱۰۹۸) ۔ النبلاء (ج ۷ ص ۱۰۹۸) و

⁽٣٢) تهذيب الكمال (ج ١ أص ١١٣) و تهذيب النووي (ج اص ٣٠٠)

نيزوه فرمات بين "ما كان بالشام أحد أعلم بالسنة من الأوزاعي "(٣٣)_

سفيان بن عييندر حمة الله عليه فرمات بين "كان الأوزاعي إمام أهل زمانه" (٣٣) ـ

امام بخارى رحمة الله عليه عيسى بن يونس سے نقل فرماتے ہيں "كان الأوزاعي حافظاً" (٣٥)

امام عجلى رحمة الله عليه فرمات بي "ثقة من خيار الناس" (٣٦) _

امام مالك رحمة الله عليه فرمات بين "كان إماماً يقتدى به" (٢٨)

يعقوب بن شيبه رحمة الله عليه فرماتے بي "والاو ذاعى ثقة ثبت "(٨٨)_

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرماتے ہيں 'نقة، ما أقل مادوى عن الوهوي''(٣٩)_

الم الوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "إمام متبع لماسمع" (٥٠)

ابن سعد رحمة الله عليه فرماتے بين "وكان ثقة، مأموناً، صدوقاً فاضلاً، خيراً، كثيرالحديث والعلم والفقه، حجة" (۵۱)

ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بين و كان من فقهاء الشام وقر آنهم و زهادهم و مرابطيهم "(۵۲) ـ فلاس رحمة الله عليه فرمات بن "الأو ذاعي ثبت "_(۵۳)

⁽همم)حواله جات بالار

⁽۳۳) تهذيب الكمال (ج ١٥ ١٥ ٣١٣) وتهذيب التهذيب (ج٢٥ ٢٠٠)

⁽۵۵)التاريخ الصغير (ص١٤٤)

⁽۲۸)تعليقات تهذيب الكمال(ج١٥/٣)اقلا عن "ثقات العجلي": (الورقة ٣٣)وانظرتهذيب التهذيب (ج٢ص)) ( ج٢ص)

⁽٢٧)سير أعلام النبلاء (٢٤ ص١١٢)_

⁽۲۸) تهذیب التهذیب (۲۳ س۲۳)_

⁽۳۹)تهذیب الکمال (ج۱۲ س۳۱۳)۔

⁽٥٠) تهذيب الكمال (ج١٥ ص١٣)_

⁽۵۱)طبقات ابن سعد (ج۲ص ۸۸۳)_

⁽۵۲)الثقات لابن حبان (ج2ص ١٣)_

⁽۵۳)تهذیب التهذیب (۲۳ ص۲۳)۔

حافظ في الزهري كمالك إلى "الأوزاعي إمام ثقة وليس هو في الزهري كمالك وعقيل". (۵۴)

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے جين" ثقة جليل" (٥٥) ـ

امام اوزاعی رحمة الله علیه کا انقال راج قول کے مطابق سے ۱۵۵ھ میں ہوا۔ (۵۲) رحمه الله تعالیٰ رحمة واسعةً۔

ان کے تفصیلی حالات کے لیے سیر أعلام النبلاء کی مراجعت کیجیے۔ (۵۷)۔

(۴)الزهري

امام محمد بن مسلم بن عبیداللہ بن عبداللہ بن شہاب زہری رحمۃ اللہ علیہ کے مخضر حالات "بدء الوحی"کی تیسری حدیث کے ذیل میں گزر کے ہیں۔(۵۸)

(۵) عبيد الله بن عبد الله بن عتبه بن مسعود

ان ك حالات "باب متى يصح سماع الصغير"ك تحت كرر ميك بير

(۲)ابن عیاس

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنها کے حالات "بدء الوحی" کی چوتھی حدیث کے ذیل میں (۵۹)اور "کتاب الإیمان، باب کفران العشیرو کفر دون کفر" کے تحت (۲۰) گزر چکے ہیں، کچھ حالات ابھی "باب متی یصح سماع الصغیر" کے تحت بھی آ کیے ہیں۔

امام بخاری رحمة الله عليه في اس باب ميس وي حديث ذكركى ہے جو"باب ماذكوفي ذهاب

⁽۵۳)ميزان الاعتدال (ج٢ص٥٨٠)_

⁽۵۵) تقریب التهذیب (ص ۳۴۷) رقم (۳۹۲۷)

⁽٥٧) ويكي تهذيب الكمال (ج ١٥ ص ١٥٥) وسير أعلام النبلاء (ج ١ ص ١٢ ١٥ م)

⁽۵۷) ديکھے سير أعلام النبلاء (ج ع ص ١٠٠١ ١٣٨)

⁽۵۸) كشف البارى (جاص ٣٢٧)_

⁽۵۹) كشف الراري (جاص ۵۳۵)

⁽۲۰) کشف الباری (ج۲م ۲۰۵) پ

موسیٰ فی البحو إلی العضو" کے تحت ذکر کر چکے، مدیث کی کمل تشریح پچھلے باب کے تحت گزرچکی ہے۔

# ٢٠ – باب : فَضْلُ مَنْ عَلِمَ وَعَلَّمَ :

سابق باب کے ساتھ ربط

باب سابق" باب المنعووج في طلب العلم"مين متعلم اور معلم كاحال مذكور تقااس باب مين المام بخارى رحمة الله عليه ان كي فضيلت بيان فرمار ب مين (٢١) _

ترجمة الباب كامقصد

ترجمة الباب كامقصداس شخص كى فضيلت بيان كرنائي جو تعلم اور تعليم يعنى سيمين اور سكهان كى دونول فضيلت كى دونول فضيلت كوسياق مدح ميں بيان فرمانے سے بير صاف واضح مور ہائے كہ "عالم معلم" مجرد عالم كے مقابلہ ميں افضل اور بہتر ہے اور يهى ترجمه كامقصد ہے۔

یہاں یہ واضح رہے کہ ترجمہ کا مقصد مجموعہ امرین کی فضیلت ہے نہ کہ ہر ایک کی، یعنی "باب فضل من عَلِمَ وعلم" کامطلب "فضل من عَلِمَ وفضل من عَلَمَ" نہیں ہے بلکہ مطلب "فضل من عَلِم ثم عَلَم "ہے۔(۱۲)

٧٩: حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ ٱلْعَلَاءِ قَالَ : حدثنا حَمَّادُ بْنُ أَسَامَةً . عَنْ بُرَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ . عَنْ أَي بُرْدَةَ . عَنْ أَنِي مُوسِى ، عَنِ النّيِّ عَلَيْقِ قَالَ : (مَثَلُ مَا بَعَثَنِي الله بِهِ مِنَ ٱلْهُدَىٰ وَٱلْعِلْمِ . كَمَثَلِ أَي بُرْدَةَ . عَنْ أَلْكَثِيرٍ أَصَابَ أَرْضًا . فَكَأْنَ مِنْهَا نَقِيَّةٌ ، قَبِلَتِ اللّهَ . فَأَنْبَتَتِ ٱلْكَلَأُ وَٱلْعُشْبَ ٱلْكَثِيرَ . وَكَانَتْ مِنْهَا أَجَادِبُ . أَمْسَكَتِ اللّهَ . فَنَفَعَ الله بِهَا آلنَّاسَ . فَشَرِبُوا وَسَقَوْا وَزَرَعُوا . وَأَصَابَتُ وَكَانَتْ مِنْهَا أَجَادِبُ . أَمْسَكَتِ اللّهَ . فَنَفَعَ الله بِهَا آلنَّاسَ . فَشَرِبُوا وَسَقَوْا وَزَرَعُوا . وَأَصَابَتْ اللّهَ مِنْهَا أَنْ اللّهَ .

⁽۲۱)عمدة القارى (ج٢ص٢٦)_

⁽۲۲) ديكهيّا الأبواب والتواجم از حفرت فيخ البندقدس الله سره (ص٩٩)

⁽٦٣) قوله: "عن أبي موسى":الحديث أخرجه مسلم في صحيحه، في كتاب الفضائل، باب بيان مثل مابعث النبي صلى الله عليه وسلم من الهدى والعلم، وقم(٥٩٥٣)_

مِنْهَا طَائِفَةً أُخْرَى . إِنَّمَا هِيَ قِيعَانَ لَا تُمْسِكُ مَاءُ وَلَا تُنْبِتُ كَلَأٌ . فَذَٰلِكَ مَثَلْ مَنْ فَقِهَ فِي دِينِ اللّهِ . وَنَفَعَهُ مَا بَعَثَنِي اللّهُ بِهِ فَعَلَمَ وَعَلَّمَ . وَمَثَلْ مَنْ لَمْ يَرْفَعْ بِذَلِكَ رَأْسًا . وَلَمْ يَقْبَلُ هُذَى اللّهِ الّذِيقِ أَرْسِلْتُ بِهِ) .

قَالَ أَبُو عَبْنِو اللَّهِ : قَالَ إِسْحْقُ : وَكَانَ مِنْهَا طَائِفَةٌ قَيَّلَتِ الْمَاءَ ، قَاعٌ يَعْلُوهُ الْمَاءَ . وَالصَّفْصَفُ النُّسْتَوِي مِنَ الْأَرْضِ .

تراجم رجال

(۱) محمر بن العلاء

بيا بوكريب محمر بن العلاء بن كريب بهداني كو في رحمة الله عليه بين (١) _

الااھ میں ان کی ولاوت ہو گی (۲)۔

یہ هشیم، ابو بکر بن عیاش، سخیی بن ابی زائدہ، عبد الله بن المبارک، اساعیل بن عکیة، سفیان بن عیدینه، حفص بن غیاث، ابواسامه حماد بن اسامه، ابو معاویه ضریر، بونس بن بکیر، محمد بن فضیل بن غزوان، وکیج بن الجراح اور یحی بن بمان رحمهم الله تعالی و خیر ہے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں اصحاب اصول ستہ، محمد بن پھی دُسلی، ابوزر عدرازی، ابو حاتم رازی، ابن ابی الدنیا، بھی بن مخلد اندلسی، ابوعروب، محمد بن ھارون رویانی، ابویعلی موصلی اور جعفر بن محمد فریانی رحمهم اللّٰدوغیر و بہت سے حضرات ہیں۔ (۳)

المام نسائى رحمة الله عليه فرمات مين "الاباس به"_(٣)

نيزوه فرماتے ہيں"ثقة"(۵)_

الوعمروالخفاف فرمات بين "مارأيت من المشايخ بعد إسحاق بن إبراهيم أحفظ من أبي

⁽١)تهذيب الكمال (ج٢٦ص٢٣٣)_

⁽٢)سير أعلام النبلاء (جااص ٣٩١٠)_

⁽٣) شيوخ و تلائدوكي تفعيل كي ليود يمين تهديب الكمال (ج٢٦ ص٢٢٣ ) وسير اعلام النبلاء (ج١١ص ٣٩٨ و٣٩٥)

⁽٣) تهذيب الكمال (٢٢٥ س٢٣٥)_

⁽۵) حواله بالا

کریب"۔(۲)

ابراہیم بن الی طالب فرماتے ہیں" لم أربعد أحمد بن حنبل أحفظ من أبي كويب"()۔ الوحاتم رحمة الله عليه فرماتے ہیں"صدوق"(٨)۔

مسلمه بن قاسم رحمة الله عليه فرمات بين "كوفى ثقة" (9)_

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو كتاب الثقات مين ذكر كيا بـ (١٠)_

حافظ ابن حجررحمة الله عليه فرماتے بين "ثقة حافظ" (١١) ـ

۲۴۸ هیل ان کی و فات ہو کی (۱۲) _رحمہ اللہ تعالیٰ رحمۂ واسعۃ _

(۲) حماد بن أسامه

به ابوأسامه حماد بن أسامه بن زيد قرشي كوفي رحمة الله عليه مين (۱۳) ـ

یہ هشام بن عروہ، امام اعمش، سعید بن ابی عروبہ، شعبہ، سفیان توری، سلیمان بن المغیرہ، مالک بن مغول، مجالد بن سعید، شریک بن عبداللہ نخعی، ابو بردہ بُرید بن عبدالله بن ابی بردہ، عبدالرزاق بن همام، عبیدالله بن عمر، فضیل بن غزوان، ولید بن کثیر اور یحیی بن المہلب رحمهم الله وغیرہ سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان ہے روایت کرنے والوں میں عبدالرحلٰ بن مہدی، امام شافعی، قتیبہ بن سعید، امام احمد، امام احمد، امام استاق، ابو خیشمہ، ابراہیم بن سعید جوہری، احمد بن الفرات، محمود بن غیلان، ابو بکر بن ابی شیبہ، عثان بن ابی

⁽٢)حوالدبالا_

⁽۷)حواله مالا

⁽٨)سيرأعلام النبلاء (جااص٣٩٥)

⁽٩)تهذيب التهذيب (ج٩ص٣٨٦) ـ

⁽١٠)الثقات (ج٩ص٥٠١)_

⁽۱۱) تقویب التهذیب (ص۵۰۰) رقم (۲۲۰۳)_

⁽۱۲) الكاشف (ج٢ص ٢٠٨) رقم (٥١٠٠) ـ

⁽١٣) تهذيب الكمال (ج ٢ ص ٢١٦ و٢١٨) وسير أعلام النبلاء (ج ٩ ص ٢٧)_

شنبہ، علی بن المدین، محمد بن عبداللہ بن نمیر ،ابو کریب محمد بن العلاء،امام بحی بن معین، محمد بن المثنی اور محمد بن یوسف بیکندی رحمهم الله وغیر ہبت سے حضرات ہیں۔(۱۴۷)

امام احمد رحمة الله عليه فرمات بي "أبوأسامة ثقة، كان أعلم الناس بأمور الناس، وأخبار أهل الكوفة، وماكان أرواه عن هشام بن عروة!" (١٥)_

نيزوه فرماتے ين "كان ثبتاً، ما كان أثبته! لايكاديخطئ "(١٦)_

أير وه فرمات بي "أبو أسامة أثبت من مئة مثل أبي عاصم، كان أبو أسامة صحيح الكتاب، ضابطاً للحديث، كيساً صدوقاً "(١٤)_

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه في ان كو "ثقة" قرار ديا ب (١٨)-

سفيان رحمة الله عليه فرمات بي"ما بالكوفة شاب أعقل من أبي أسامة "_(١٩)_

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بي "كان ثقة مأموناً كثير الحديث يدلس ويبين تدليسه،

وكان صاحب سنة و جماعة "ر(٢٠)

الم عجل رحمة الله عليه فرمات بي "كان ثقة وكان يعد من حكماء أصحاب الحديث"(٢١)_

ابن قانع رحمة الله عليه فرمات بين "كوفى صالح الحديث" (٢٢)-

⁽۱۳) شيورة و تلاغه كي تفصيل ك ليه و يكهي تهذيب الكمال (ج 2 ص ٢١٨- ٢٢٢) وسير أعلام النبلاء (ج ٩ ص ٢ ٧ و ٢ ١٨)

⁽¹⁰⁾ تهذيب الكمال (ج 2 ص ٢٢٢) وسير أعلام النبلاء (ج ٩ ص ٢٧٨)

⁽١٦) حوالهٔ جات بالا_

⁽١٤) حواله جات بالا

⁽۱۸)تاریخ الدارمی(ص۹۲)ر قم(۲۳۲)

⁽١٩) تهذيب الكمال (ج) ص ٢٢٣) وسير أعلام النبلاء (ج٩ ص ٢٧٨)_

⁽٢٠) الطبقات لابن سعد (ج٢ص ٣٩٥)_

⁽۲۱) تهذیب التهذیب (جسمس)۔

⁽۲۲)تهذیب التهذیب (ج۳ص۳)_

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كوكتاب النقات مين ذكر كيام (٢٣)_

حافظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے ہیں "حجة، عالم أحباري" (٢٣)_

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه قرمات بي "ثقة ثبت، ربما دلس، وكان بأحرة يحدث مِن كتب غيره"_(٢٥)

جیساکہ علائے جرح و تعدیل کے اقوال آپ کے سامنے ہیں سب نے ان کی توثیق کی ہے، البتہ ان کے اوپر دوالزامات ہیں، ایک یہ کہ یہ تدلیس کیا کرتے تھے، دوسرے یہ کہ سرقد حدیث کیا کرتے تھے۔ چنانچہ ابن سعد کا قول گزر چکا ہے، وہ فرماتے ہیں" یدلس ویبین تدلیسه" نیز حافظ ابن حجر رحمة الله علیه کا قول المجمود نقل ہوا" ربعا دلس"۔

اس طرح ازدی نے سفیان بن وکیج سے نقل کیا ہے" إنى الاعجب كيف جاز حدیث أبي أسامة، كان أمر ہ بيناً، وكان من أسر ق الناس لحدیث جید" (۲۲)۔

ان الزامات کا جواب بیہ ہے کہ جہال تک ان کی تدلیس کا معاملہ ہے، سوابن سعدر حمۃ اللہ علیہ نے ساتھ ہی یہ بتادیا کہ ''ویبین تعدلیسه'' وہ اپنی تدلیس واضح کر دیا کرتے تھے، لہذا ایس صورت میں کوئی عیب باتی نہیں رہتا۔

جہاں تک سفیان بن و کیچ کے قول کا تعلق ہے سوسفیان خود ضعیف ہے(۲۷)اوراس سے نقل کرنے والداز دی بھی ضعیف ہے (۲۸)۔

قال الحافظ في هدي الساري (ص ٠ ٠ ٤) في ترجمة خثيم بن عراك الغفاري: ".... وشد الأردي قال: منكر الحديث، وغفل أبو محمد بن حزم فاتبع الأزدي وأفوط فقال: لاتجوز الرواية عنه، ومادرى أن الأردي ضغيف، فكيف يقبل منه تضعيف الثقات...."

⁽۲۳)الثقات لابن حبان (ج٢ص٢٢٢)ر

⁽۲۳)الكاشف(جاص۳۸م)رقم(۱۲۱۲)_

⁽۲۵) تقریب التهذیب (ص۱۷۷) رقم (۱۴۸۷)_

⁽۲۲)تهذیب النهذیب (جسمس)_

⁽٢٧)و يكي الكاشف (جاص٢٢٩)رقم (٢٠٠٥)_

⁽٢٨) الأزدي: هوأبو الفتح محمد بن الحسين الأزدي الموصلي، له ترجمة في ميران الاعتدال (ج٣ ص ٢٣٥).

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے ان کا تذکرہ میزان الاعتدال میں کیا ہے اور "إنبی الاعجب ....."
کے اس قول کی نسبت سفیان توری کی طرف کی ہے (۲۹) جبکہ اس کا قائل سفیان توری نہیں بلکہ سفیان
بن دکیج ہے (۱۳۰۰)۔

اس کے باوجود حافظ زہمی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں ''آبو أسامة لم أورده لشي ء فيه، ولكن ليعرف أن هذا القول باطل"(اس)۔

خلاصہ یہ کہ ابواسامہ تقہ اور شبعہ راوی ہیں، چنانچہ اصحاب اصولِ سنہ نے بالا تفاق ان کی روایات قبول کی ہیں (۳۲)۔

١٠١ه مين ان كانقال موا (٣٣)

(۳) بُريد بن عبدالله

ان کا مختر تذکرهٔ کتاب الإیمان، "باب أي الإسلام أفضل" کے تحت گزر چکاہے۔ (۳۴)۔ په ابو بُر ده بُرید بن عبدالله بن آئی بردة بن أئی موسی الاشعری کو فی رحمة الله علیه بین (۳۵)۔ په اپنے داداحضرت ابو موسیٰ اشعری رضی الله عنه ،اپنے والد عبدالله بن أئی برده، حس بصری، عطاء بن ائی رباح ، ابوابوب صاحب انس بن مالک رحمهم الله تعالی سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ابواسامہ حماد بن اسامہ، سفیان توری، سفیان بن عیدینہ، عبداللہ بن مبارک، حفص بن غیاث، علی بن مسہر، ابو نعیم، ابو معاویہ ضریر اور یحی بن سعید اموی رحمہم اللہ

وانظر الرفع والتكميل للإمام اللكنوي وتعليقات شيخنا الفاضل العلامة عبدالفتاح أبو غدة رحمهما الله تعالى (ص12-12/7)_

⁽٢٩)ميز ان الاعتدال (جاص٥٨٨)ر قم (٢٢٣٥)

⁽٣٠) ديك هندي الساري (ص٩٩٩) وتهذيب التهذيب (ج٣٥)

⁽اس)ميزان الاعتدال (جاص ٥٨٨) رقم (٢٢٣٥) _

⁽۳۲)هدي الساري (۳۹۹)-

⁽۳۳)الكاشف (جاص ۳۸۸) رقم (۱۲۱۲)_

⁽۳۳) کشف الباری (جاص ۲۹۰)۔

⁽٣٥)تهذيب الكمال (ع٣٥) -

وغیره حضرات ہیں(۳۲)۔

ابن معین اور عجل رحمهما الله فرماتے ہیں "فقة" (٣٤)_

امام ابود اؤد اور امام ترندی رحمهماالله تعالی نے بھی ان کو منققه "قرار دیاہے (۳۸)۔

امام نسائى رحمة الله عليه فرمات بين "ليس به بأس" (٣٩)_

لیکن امام نسائی سے یہ بھی منقول ہے کہ وہ فرماتے ہیں"لیس بذائ القوی "(۴۰)۔

الم احدر ممة الله عليه فرمات بين "بُويد يروي أحاديث مناكيو" (٣١)_

ابن حمادر حمة الله عليه فرماتے بين "ليس بذاك القوي " (٣٢) ـ

ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بيس"ليس بالمتين، يكتب حديثه" (٣٣)

خلاصہ یہ کہ بعض ائمہ رجال مثلاً امام یحیی بن معیّن، امام تر ندی، امام عجلی اور امام ابود اؤد رحمهم الله تعالی نے ان کی مطلقاً توثیق کی ہے، جبکہ چند دوسر ہے ائمہ نے ان کی قدرے تضعیف کی ہے۔

امام نسائی رحمة الله علیه سے جہال "لیس بذاك القوي "مهم كر تضعیف منقول ہے وہال "لیس به باس" كى توثيق بھى منقول ہے۔

پھر حافظ رحمة الله عليہ نے تصر تح كى ہے كہ امام نسائى "ليس بذاك القوي" سے راوى كے غير حافظ ہونے كى طرف اشاره كرتے ہيں (٣٣) _

ا مام احمد رحمة الله عليه بسا او قات "مكر" كا اطلاق" وفرائر" و"غرائب" ير بهى كردية

⁽٣٧) شيوخ والله وكالفعيل ك ليدركيس الكمال (جمم ٥٠)

⁽۳۷) تعذیب الکمال (جمص ۵۱)

⁽۲۸) تهذیب التهذیب (جام۲۳۲)۔

⁽٣٩) تهذيب الكمال (جهص ٥)-

⁽٣٠)الضعفاء والمتروكين للنسالي (٣٨٧)_

⁽١٦) الضعفاء للعقيلي (جاص١٥٨)

⁽۳۲)الكامل لابن عدى (ج٢ص ٢٢)_

⁽۳۳) تهذيب الكمال (جمص ۵)

⁽٣٣)قال الحافظ في هدي الساري (ص٣٨٦ ، ترجمة أحمد بن بشير الكوفي): "فأما تضعيف النساتي له فمشعر بأنه غير حافظ".

ہیں(۴۵) یہاں بھی بھی بات ہے۔

چنانچدان کی احادیث کواصحاب اصول ستنے قبول کیا ہے۔ (۲۸)۔

حافظ ابن غدى رحمة الله عليه فرمات بين "روى عنه الأئمة والثقات، ولم يرو عنه أحد أكثر مما رواه أبو أسامة، و أحاديثه عنه مستقيمة وهو صدوق، وقد أدخله أصحاب الصحاح فيها ..... وأرجوأن لايكون به بأس "(٤٣) ـ

عافظ ذبيى رحمة الله عليه فرمات بين "وهو صدوق موثق ..... " (٣٨) ـ

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بي "احتج به الأنمة كلهم، وأحمد وغيره يطلقون المناكير على الأفراد المطلقة "(٣٩) ـ

۱۳۹ کے بعدان کی وفات ہوئی (۵۰) رحمہ اللہ تعالیٰ رحمۃ واسعۃ۔

(۴) ابو بُرده

ان کانام عامر یا حارث ہے، یہ حضرت ابو موسیٰ اشعر بی رضی اللہ عنہ کے صاحبزادے ہیں، اور کرید بن عبداللہ جوان کے راوی ہیں، کے دادا ہیں۔

ان كے حالات كتاب الايمان، "باب أي الإسلام أفضل"ك تحت كزر حكي بير (٥١)

(۵) حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی الله عنه

حضرت ابوموی اشعری رضی الله عنه کے حالات بھی ندکورہ باب میں گزر چکے ہیں۔ (۵۲)

⁽٣٥) ويكي الرفع والتكميل في الجرح والتعديل (١٠٠٥ ٢٠٢٥)

⁽۳۲) هدى الساري (س۳۹۲)_

⁽۲۷)الكامل لابن عدي (ج٢ص ١٣٠٥)_

⁽٣٨) تعليقات تهذيب الكمال (٣٨ م ٥٢) نقلاً عن تاريخ الإسلام للذهبي

⁽۲۸) هدي الساري (۳۹۲) ـ

⁽٥٠)سير أعلام النبلاء (٢٢ ص٢٥٢)_

⁽۵۱) كشف الباري (ج اص ۲۹۰)

⁽۵۲)حواله بالار

يربريار

### مثل مابعثني الله به من الهدى والعلم كمثل الغيث الكثير أصاب أرضاً

الله تعالی نے جو ہدایت اور علم کی باتیں دے کر مجھے بھیجاان کی مثال زور دار بینہ کی سی ہے جوز مین

"مثل"صفت عجيبه كے معنى ميں آتاہے، يہال يهى معنى مراد بي (٥٣)_

میں"مثل""قولِ سائر"کے لیے بولتے ہیں یعنی وہ کلام جو کسی خاص واقعے سے تعلق رکھتا ہو اور اس کی طرف اشارہ نکلتا ہو (۵۴)۔ جیسے تابّط شرّاً۔

الهدئ

ہدایت کالفظ مشتر ک طور پرارشاد یعن"إداء ة الطریق" اور توفیق و تائید و حفظ و عصمت یعن "إیصال إلى المطلوب" کے لیے استعال کیا جاتا ہے (۵۵)۔

جب بى كريم صلى الله عليه وسلم، يا قرآن كريم ياعام لوگوں كى طرف نبت ہوتى ہے تو پہلے معنى الله عليه وسلم، يا قرآن كريم ياعام لوگوں كى طرف نبت ہوتى ہے تو پہلے معنى الله قدم الله مولاد ہوگا۔ جيسے "إنك لتهدي إلى صراط مستقيم "(۵۲) بان هذا القرآن يهدي للتي هي أقوم "(۵۷)" ذلك الكتاب لاريب فيه هدى للمتقين "(۵۸)۔

اور اگر اللہ تعالی کی طرف نسبت ہو تو کہیں تو یکی اداء ة الطریق کے معنی مراد ہوں گے جیسے "و هدیناه النجدین" (۵۹) "و أماثمو د فهدیناهم فاستحبّوا العمیٰ علی الهدی "(۲۰) داور گاہے تو نق و تائید کے معنی میں یعنی دوسرے معنی میں استعال ہو تاہے، جیسے آیت کریمہ "إنك الاتهدی من

⁽۵۳)فتح الباري (ج اص ۱۷۱)_

⁽۵۴)حواله بالا

⁽۵۵) تفصیل کے لیے دیکھے وح المعانی (جاص ۱۹۲۹)۔

⁽۵۲)الشوری/۵۲_

⁽۵۷)الإسراء/۹_

⁽۵۸)البقرة/۲_

⁽٥٩)البلد/١٠ـ

⁽۲۰)فصلت/۱۸_

أحببت ولكن الله يهدى من يشاء "(١١)_

والعلم

اس سے مراد وہ علم دین ہے جو اللہ تعالی نے آپ کے قلب پر نازل فرمایا لیعنی قر آن مجید، جس کو وحی متلوکہتے ہیں۔ متلوکہتے ہیں، اسی طرح احادیث کی صورت میں آپ کے قلب میں القاء فرمایا جس کو وحی غیر متلوکہتے ہیں۔

الغيث الكثير

"غيث"اس بارش كو كهتة بين جوبهت نافع مو (٦٢)_

نی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپ علوم ربانیہ کوجو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کودیے گئے اور اس ہرایت کو جو آپ کو عطاکی گئی اس بارش کے ساتھ تثبیہ دی ہے جو قط سالی کے زمانے میں آتی ہے اور اچھی طرح سے لوگوں کو سیر اب کر جاتی ہے اس لیے کہ وہ بارش مر دہ زمین میں حیات نوپیدا کر دیتی ہے، اس طرح نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی جب بعثت ہوئی تود نیامیں جہالت اور تاریکی چھائی ہوئی تھی، لوگ ہدایت کے پیاسے تھے، لیکن ان کو اس کا سرچشمہ معلوم نہیں تھا، اللہ پاک نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ذریعہ ہدایت کی بیارش نازل فرمائی جس سے مردہ قلوب زندہ ہوگئے۔

اصاب ارضاً فکان منها نقیة قبلت الماء فانبتت الکلا و العشب الکثیر بارش جوز مین پر پری تو بعض زمینی عمده تقی جس نیپانی چوس لیااوراس نے گھاس اور سبز ہ خوب اگلید بار ش جب زمین پر بردی تواس زمین کے مختلف حصوں کے اعتبار سے مختلف ثمرات و آثار مرتب

بار س جب زین پر پڑئی تواس زین کے محلف خصول کے اعتبار سے محلف تمرات و آثار مرتب ہوئے،ایک حصہ الیی زمین کا تھاجو نقیہ یعنی زر خیز تھا۔

"نقیة": بخاری شریف کے تمام نسخوں میں اس طرح"نقیة" نون اور قاف کے ساتھ وارد ہوا ہے (۲۳) میں اس کے معنی ہے (۲۳) مسلم شریف میں "نقیة" کے بجائے" طیبة" واقع ہواہے (۲۴)،اس کے معنی بھی زر خیز ہی کے ہیں۔

⁽۲۱)القصص/۲۵۔

⁽١٢)الغيث: المطو،.....وقيل:هوالمطرالخاص بالخير الكثير النافع....."تاج العروس(١٦٥صـ٩٣٧)_

⁽٦٣)فتح الباري (ج اص ١٤١)_

⁽١٣) ويحيح صعيح مسلم، كتاب الفضائل، باب بيان مثل مابعث النبي صلى الله عليه وسلم من الهدى والعلم، رقم (٥٩٥٣)_

امام خطابى، حميدى وغيره كى روايت مين "نغبة" (بالثاء المثلثة المفتوحة، والغين المعجمة المكسورة، بعدها موحدة خفيفة مفتوحة) ضبط كيا كياب (٢٥)_

خطابی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ''فغیق''ان گڑھوں کو کہا جا تاہے جو پہاڑوں اور بیھروں میں ہوتے ہیں جن میں بارش کایانی جمع ہو جاتاہے(۲۲)۔

قاضی عیاض رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ بدروایة بھی غلط ہے اور معنی بھی، کیونکہ یہاں "نقیة" کہد کرطائفہ اولی کی صفت بیان کرنا مقصود ہے، جبکہ "ثغبة" قرار دینے کی صورت میں بدطائفہ ثانیه کی صفت ہوگا۔ (۲۷)

ایک روایت میں "بقعة" بھی وار د ہواہے جس کے معنی "طائفة" کے ہیں۔ (۱۸)

ابن رجب رحمة الله عليه فرماتے بيں كه ايك روايت ميں "بقية" (بالباء الموحدة مكان النون) وارد ہواہے، (۱۹) ـ ابن رجب فرماتے بيں ً ـ اس كے معنی "القطعة الطيبة" كے بيں اور يه معنی درست بيں جيساكه كہاجا تاہے" فلان بقية الناس "يعنی الحجوں ميں تواب فلاں بى رهگے بيں (٤٠) والله اعلم ـ

الكلا والعشب الكثير

"كلاً" مطلقاً گھاس كو كہتے ہیں خواہ تر گھاس ہو يا ختك، اور "عشب" تر گھاس كو كہتے ہيں (۱۷) گويابيہ من قبيل عطف الخاص على العام ہے(۷۲)۔

و کانت منھا أجادب أمسكت الماء، فنفع الله بھا الناس، فشربوا وسقوا وزرعوا الارعوا ورائد تعالى نے اس سے لوگوں كوفا كده ديا

کہ انہوں نےخود پیااور (جانوروں کو) پلایااور کاشت کی۔

⁽٢٥) فتح الباري (ج اص ١٤١) وأعلام الحديث للخطابي (ج اص ١٩٤)_

⁽۲۲) اعلام الحديث (جاص ١٩٨)

⁽۲۷)فتح الباري (جاص ۱۷۱)_

⁽۲۸)حوال: بالا_

⁽۲۹)فتع الباري (جاص۱۷۱)_

⁽٤٠)حوالنه بالا

⁽١) كي مختار الصحاح (ص٥٤٥) ماده ك ل أهو (ص٣٣٣) ماده عشب

⁽۲۲)فتع الباري (جاص۱۲۱)

أجادب: يه خلاف قياس "جدب" (بفتح الدال المهملة) كى جمع ب وهي الأرض الصلبة التي لا ينضب منها الماء، يعن "جدب" الي زمين كوكيتم بين جو تقوس اور سخت بواوراس كاندر بإنى نه جاسك (٢٣٠) -

ندكوره بالا روايت اكثر حضرات كى روايت كے مطابق ہے جب كه ابو ذركى روايت ميں "إخاذات" (بكسوالهمزة، وبالخاء والذال المعجمتين بينهما ألف، و آخره مثناة من فوق، قبلها ألف) آياہے (٤٨)، يـ "إخاذة"كى جمع ہے، تالاب كوكتے بين (٤٥)۔

پھر اسامیلی نے ابو کریب سے "احارب" نقل کیا ہے (۷۲)، لیکن خطابی فرماتے ہیں "لیست هذه الروایة مشی ء" (۷۷)۔

بعض نے اس کو "أجار د" پڑھاہے جو" جو داء "کی جمع ہے، جو داء الی ابھری ہو گی زمین کو کہتے ہیں۔ جس میں کچھ ندا گے (۷۸)۔ خطابی کہتے ہیں کہ بید لفظ اگر روابیة ثابت ہو جائے تو یہ معنی درست ہو سکتے ہیں۔ صاحب مطالع نے ان تمام اختلافات کو روابیة ثابت قرار دیاہے (۷۹) جبکہ صحیحین میں صرف دو بی روابیتیں ثابت ہیں لیمنی "أجادب" اور" إخاذات" (۸۰)۔

زرعوا

یمال بدلفظ" زدع" سے ہے جبکہ مسلم شریف کی روایت میں" دعوا" آیا ہے (۸۱)۔جو" دعی" لینی پڑانے سے مشتق ہے،امام نووی رحمۃ اللّٰہ علیہ فرماتے ہیں کہ دونوں معنی درست ہیں (۸۲)۔

وأصابت منها طائفة أخرى إنما هي قيعان لاتمسك ماءً ولاتنبت كلاً

⁽٤٣) د يم فتح الباري (ج اص ١٤١) و تاج العروس (ج اص ١٤٤)_

⁽۵۳)فتح الباري (جاس ۱۷۱)_

⁽²³⁾ تناج العروس (ج اص ١٤٤)

⁽٢١) لفتح الباري (ج اص ٢١١) و أعلام الحديث (ج اص ١٩٨)

⁽⁴⁴⁾ حواله جات بالا۔

⁽۷۸)حواله جات وبالا_

⁽⁴⁴⁾فتح المباري(جاص٤٧١)_

⁽۸۰) حواله بالا

⁽٨١)صحيح مسفم ، كتاب الفضائل، باب بيان مثل مابعث النبي صلى الله عليه وسلم من الهدى والعلم ، رقم (٥٩٥٣)_

⁽٨٢)شرح النووي على صحيح مسلم (٢٣٥ م١٠٠)_

اور بعض اليي زمين پريد مينه برساجوصاف حبيل تھي،نه توپاني كواس في تفامااورنه اس نے گھاس اگائي۔

قيعان

یه "قاع"کی جمع ب، "قاع"کے معنی "الأرض المتسعة المستویة"کے ہیں، بعض کہتے ہیں "الأرض الملساء" اور بعض کہتے ہیں "الأرض التي لاتنبت" (۱)۔

حافظ ابن جررحمة الله عليه في يهال ان مينول معانى كو جمع كرك لكهام "الأرض المستوية المملساء التي لا تنبت "(٢) لعني وه سخت چيئيل زمين جس ميس كه أكما نهيس _

فذلك مثل من فقه في دين الله ونفعه مابعثني الله به، فعلم وعلم

یہ اس شخف کی مثال ہے جس نے خدا کے دین میں سمجھ پیدا کی اور اللہ تعالیٰ نے جو مجھ کو دے کر بھیجاہے اس سے اس کو فائدہ پہنچایا، تواس نے خود سیکھااور دوسر وں کو سکھایا۔

"فقه" کے معنی لغت میں "فہم" کے آتے ہیں۔

فَقِهَ يَفْقُهُ فِقْهاً: سَجِمنا_

فَقُهُ يَفْقُهُ فقاهةً: فقيه بمونا_

فَقُهَ فَقَهاً وفِقْهاً: جانا (٣)_

پھر صاحب" العین" اور علامہ ہر وی رحمہمااللہ وغیرہ فرماتے ہیں کہ فقہ شرعی اور فقہ فی الدین کے لئے "فقه" (بفسم القاف) استعمال ہو تا ہے، جبکہ ابن دُرید رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ "فقه" (بکسر القاف) استعمال ہو تاہے (سمبر القاف)

ا بن التين رحمة الله عليه فرماتے ہيں كه يهال روايت بالكسر ہے ليكن ضمه مناسب ہے (۵)_

⁽۱)عمدة القارى (ج٢ص٥٨)_

⁽٢)فتح البارى (جاص ١٧٤)_

⁽س) تفصیل کے لیے دیکھے لسان العوب (جسماص ۵۲۲)۔

⁽٣) عمدة القارى(٣٣ ص ٤٨) وشرح النووى لمسلم(٣٥ ص ٢٣٤) كتاب الفضائل. باب بيان مثل مابعث النبي صلى الله عليه وسلم من الهدى والعلم، رقم(٣ ٥ ٩ ٥)_

⁽۵)فتح البارى (جاص ۱۷۷)_

امام نووی رحمة الله علیه فرماتے ہیں که روایت دونوں طرح ہے لیکن ضمه مشہور ہے (۲)۔

اب اگریہ" فقہ "(بضم القاف) ہوتب تو کوئی اشکال نہیں اس لیے کہ روایت بضم القاف ہے اور یہاں جو معنی مراد ہیں بعنی فقہ فی الدین اس کے لیے بضم القاف ہی استعال ہو تا ہے، لہذار وایت لغت کے مطابق ہوجائے گی۔

اور اگر بالفرض ابن التین کی بات درست تشلیم کرلی جائے کہ روایت بکسر القاف ہے تو پھر چو نکہ ابن دُرید کی نضر تک کے مطابق ''فقہ '' بکسر القاف فقہ فی الدین کے لئے آتا ہے اس لئے روایت اور لغت میں مطابقت ہو جائے گی (۷) واللہ اعلم۔

ومثل من لم يرفع بذلك رأساً ،ولم يقبل هدى الله الذي أرساتُ به اوراس شخص كى مثال ہے جس نے سراٹھا كر توجہ بھى نہيں كى اور نہ اللہ تعالىٰ كى اس ہدايت كو تبول كيا جے لے كريس آيا ہوں۔

مثال اور ممثل له میں مطابقت

یہاں ایک اشکال بے ہوتا ہے کہ حدیث باب میں مثال اور ممثل لہ کے در میان مطابقت نہیں ہے، کیونکہ مثال میں تین چیزیں فدکور ہیں لیعن "أرض نقیة طیبة قبلت الماء وأنبتت الكلاً والعشب الكثير ""أرض جدباء أمسكت الماء "اور "قیعان لاتمسك ماء ً ولا تنبت كلا "۔"

جَبَد مشل له مِس صرف دوچِرُول كاذكرے"من فقه في دين الله ونفعه ما بعثنى الله به فعلم وعلم اور"من لم يوفع بذلك رائساً ولم يقبل هدى الله الذى أرسلت به"_

اس احکال کا یک جواب تویددے سکتے ہیں کہ:۔

یہاں جس طرح مثال میں تین چزیں نہ کور ہیں مشل لہ میں بھی اسی طرح تین چزیں نہ کور ہیں۔ زمین کی تین قسمول کی طرح ممثل لہ میں تین قسمیں اس طرح بنیں گی کہ ایک تو"من فقه فی

⁽۲) شرح النووي لصحيح مسلم (٢٣٤ / ٢٣٧)_

⁽²⁾ ريكيئ شرح نووى (ج٢ص ٢٣٧) وعمدة القارى (ج٢ص ٨٨)_

دين الله "ج دوسرى قتم "من نفعه مابعثنى الله به فعلم وعلم "اور تيسرى قتم "من لم يرفع بذلك رأساً ولم يقبل هدى الله الذي أرسلت به "ج-

اس طرح تین قسمیں قرار دینے کے لیے "نفعه" سے قبل ایک "من" موصولہ مقدر ماننا پڑے گا،اور ایساکلام عرب میں ہوتا ہے، حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ کا شعر ہے:۔

أ من يهجو رسول الله منكم ويمدحه وينصره سواء (كياتم بيس سے جورسول الله منكم بي جوكر تاہے وہ اور وہ شخص جو آپ كى تعريف اور مدد كرتاہے، برابر ہو سكتے ہيں؟!)

اس شعر میں "بمدحه" ہے پہلے "من" موصولہ مقدر ہے گویااصل عبارت بول ہے:۔

اُ من یھجو رسول الله منکم ومن یمدحه وینصره سواء

اس تفصیل ہے آپ سمجھ گئے ہول گے کہ مثال اور ممثل لہ میں مطابقت موجود ہے۔

گویامثال اور ممثل لہ میں تطبیق کی صورت ہے ہوگئی:۔

أجادب أمسكت الماء فنفع الله بها

من فقه في دين الله بمقابله

الناس

من نفعه بمابعثني الله به فعلم وعلم بمقابله أرض نقية، قبلت الماء فأنبتت الكلاوالعشب

اورمن لم يرفع بذلك رأسا ولم يقبل هدى الله بمقالم قيعان لاتمسك ماء ولا تنبت كلاً (٨)_

البتہ یہاں یہ سوال ہو سکتا ہے کہ "نفعه' سے پہلے" من" کو حذف کر کے اس کو" فقه" کے اوپر کیوں عطف کیا گیا؟

اس کاجواب سیہ ہے کہ اس کے حذف میں ایک لطیف اشارہ ہے کہ علم کی ان دونوں صور توں میں نفع رسانی کاوصف مشتر ک ہے گونوعیت ِانتفاع مختلف ہے۔

⁽٨)شرح الكرماني (٢٦ص٥٨)_

اصل اشكال كا دوسر اجواب به دیا جاسكتا ہے كہ تقسیم كو ثنائى قرار دیں اس طرح كه جس طرح ممثل له يس صرف دو چيزيں بين "من فقه في دين الله و نفعه ما بعثني الله به فعلم و علم" اور "من لم يوفع بذلك رأساً ولم يقبل هدى الله ....." ايسے بى مثال بيس بھى دو بى چيزوں كا اعتبار كيا جائے (9)۔

چنانچ علامہ طبی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ حدیث میں صرف دو جانبوں کاذکرہے ایک اعلیٰ فی الهدایۃ اور ایک اعلیٰ فی اله لل ان کے ما بین جو دو در ہے ہیں (یعنی من انتفع بالعلم ولم ینفع به غیره اور من نفع به غیره ولم ینتفع بنفسه) وہ متر وک ہیں، اعلیٰ فی الهدایۃ والے در جہ کو"من فقه فی دین الله"کے عنوان سے اور اعلیٰ فی الضلال کو"من لم یر فع بذلك رأساً"کے عنوان سے ذکر فرما کر بطور عطف تفیری"فقه"کے بعد"و نفعه بما بعثنی الله به "اور" لم یر فع بذلك رأساً"کے عنوان سے آگی ولم یقبل هدی الله الذي أرسلت به "ذکر فرمایا جس سے جانبین کی واضح اور مملل تصویر سامنے آگی کہ اعلیٰ در جہ كا ہدایت یافتہ وہ شخص ہوگا کہ جس نے علم حاصل کر کے خود اس کے مطابق عمل کیا ہو، اور دوسر ول کو ہدا بہت کار استہ بتایا ہو، اس طرح انتہادر جہ كا گمر اہ وہ شخص ہوگا کہ جس نے پینجبر اسلام کی لائی دوسر ول کو ہدا بہت کار استہ بتایا ہو، اس طرح انتہادر جہ كا گمر اہ وہ شخص ہوگا کہ جس نے پینجبر اسلام کی لائی ہوئی ہدایت کو قبول کرنا تو در کنار، ازر او تکبر اس طرف سر اٹھا کر دیکھنا بھی گوارا نہیں کیا۔

جس طرح ممثل له میں صرف دو چیزیں ہیں اس طرح مثال میں بھی صرف دو چیزوں کاذکرہے، ایک نفع بخش زمین اور دوسر سے بنجر اور نا قابل نفع، پھر جس طرح نفع بخش زمین کی دوصور تیں ہیں ایک وہ جوخود بھی نفع اٹھائے اور دوسروں کو بھی نفع پہنچائے،اور دوسر سے دہ جو صرف دوسروں کو نفع پہنچائے اور خود نفع نہ اٹھائے (۱۰)۔

علامہ سندھی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ صدیثِ باب میں ''کمثل الغیث الکثیر أصاب أرضاً سندھی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ صدیثِ باب میں ''در اس قید کو سامع کی فہم پر أرضاً هي محل الانتفاع ''اور اس قید کو سامع کی فہم پر چھوڑ دیا گیاہے، کیونکہ تفصیل میں جن دوصور توں کاذکرہے وہ قابلِ انتفاع ہی کی صور تیں ہیں، نیز آگ

⁽٩)شرح الكرماني (ج٢ص٥٨)_

⁽١٠) شوح الطيبي (ق اص ٣١١) كتاب الإيمان، باب الاعتصام بالكتاب والسنة، الفصل الأول_

جس زمین سے تقابل کیا گیا ہے وہ نا قابل انفاع ہے، گویا یہاں دو ہی قشمیں نہ کور ہیں ایک "ارضاً هي محل الانتفاع" ہے اور ایک "قیعان لا تمسك ماء ولا تنبت كلاً "ہے۔

اس تشریح کے مطابق "أصابت منها طائفة أخرى" كا عطف "أصاب أرضاً" پر ہوگا جو ابتداءِ كلام ميں فدكور ہے اور "أصابت منها" ميں "منها" كى ضميركا مرجع "مطلق أرض" ہوگاند كه "أرض نقية" كا مجموعہ كماهو الظاهر۔

خلاصہ ہے کہ بارش کی مثال دے کرزمین کی جو تقتیم کی گئے ہوہ صرف دو قسموں کو شامل ہے،

ایک قابلِ انتفاع اور ایک نا قابلِ انتفاع، پھر قابل انتفاع اور محلِ انتفاع کو دو قسموں میں تقتیم کیا گیا ہے،ایک قسم وہ ہے کہ جس میں برسنے والی بارش کے فوائد و ثمرات سے فائدہ ٹھایا جاتا ہے، بعینہ اس بارش کے پانی سے فائدہ ٹھیایا جاتا ہے گویا ہے اس بارش کے پانی سے فائدہ ٹھیایا جاتا ہے گویا ہے اس بارش کے پانی سے فائدہ ٹھیایا جاتا ہے گویا ہے اس بات پر متنبہ کرنا ہے کہ جن لوگوں کے علم سے فائدہ ٹھیایا جاتا ہے ان کی دو قسمیں ہیں ایک قسم کے لوگ بات پر متنبہ کرنا ہے کہ جن لوگوں کے علم سے فائدہ ٹھیایا جاتا ہے جیسے علماء مجتبدین، اور ایک قسم کے وہ لوگ وہ ہیں جن کے علم سے بعینہ فائدہ ٹھیایا جاتا ہے جیسے اصحاب حفظ ور وایت ہوتے ہیں کہ وہ بعینہ علوم کو نشقل کرتے ہیں نہ کہ ان علوم کے فوائدہ ٹھرات کو (۱۱) واللہ اعلم۔

اس طرح مثال اور ممثل له میں تطبیق ہو جاتی ہے اور کسی قسم کا شکال باقی نہیں رہتا۔

### قال أبوعبدالله: قال إسحاق:

ابو عبدالله یعنی امام بخاری رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ امام اسحاق بن راہویہ رحمة الله علیه فرماتے

يں۔

اسحاق بن راهو به

یہ مشہور امام فقہ و حدیث اسحاق بن ابراہیم بن مخلد منظلی مروزی نزیل نیسا بور ہیں، ابولیقوب ان کی کنیت ہے اور ابن راہویہ کے نام سے معروف ہیں۔(۱۲)

⁽١١) ويكت حاشية السندي على صحيح البخارى (جاص ٢٨ و٨٨)_

⁽١١) ويحينتهليب الكمال (٢٦ص٥٢٣) وفتح البارى (ج اص١١١)

جب ان سے پوچھا گیا کہ وہ"ا بن راھویہ" کے نام سے کیوں پکارے جاتے ہیں؟ توانہوں نے بتایا کہ ان کے والد مکہ مکر مہ کے راستے میں پیدا ہوئے تھے، ہم سفر مراوزہ نے انہیں "راہویہ" کہنا شروع کر دیا۔

ان کے والد اس لقب سے پکارے جانے کو ناپند کرتے تھے، جبکہ امام اسجاق کو اس سے کوئی۔ ناگواری محسوس نہیں ہوتی تھی (۱۳)۔

راہویہ کا تلفظ

"راہویہ" جیسے اسامی کے تلفظ میں اہل عربیت اور محدثین کا ختلاف ہے۔

ابل عربیت اس کے آخری جزء کو "وَیْدِ" پڑھتے ہیں لینی بفتح الواو وسکون الیاء التحتانیة وبعدها هاء مکسورة،اور "واو" سے پہلے والے حرف پر فتح پڑھتے ہیں لینی "راهویه" (۱۳)۔

جبکہ محد ثین "را اُویه" پڑھتے ہیں لینی "هاء" پر صمه،اس کے بعد "واو" پر سکون،اس کے بعد "یاء" پر فتح اور آخر میں "هاء" پر سکون پڑھتے ہیں (۱۵)۔

الااه ميسان كي ولادت مو كي (١١)_

یہ فضل بن موکی سینانی، فضیل بن عیاض، معتمر بن سلیمان، ابو خالد الاُحمر، جریر بن عبد الحمید، سفیان بن عیینه ، ابو معاویه الفریر، محمد بن جعفر غندر، اساعیل بن علیه ، و کیع بن الجراح، نضر بن همیل، سفیان بن عید القطان، عبد الرحمٰن بن مهدی اور عبد الرزاق بن همام صنعانی رحمیم الله تعالیٰ کے علاوہ اور مجمی بہت سے حضرات سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

⁽١٣) تهذيب الكمال (٢٢ص٣٤٩).

⁽۱۳) "وسيبويه: بكسرالسين المهملة،وسكون الياء المثناة من تحتها، وفتح الباء الموحدة والواو،وسكون الياء الثانية،وبعلها هاء ساكنة.....هكذايضبط أهل العربية هذا الاسم ونظائره، مثل: نقطويه وعمرويه وغيرهما..... "وفيات الاعيان لابن خلكان (٣٦٥ ص ٣٠٥) ترجمة سيبويد ولكن ابن خلكان قدضبط "راهويه" بسكون الهاء بعد الالف،انظروفيات الاعيان (١٦ص ٣٠٠) وهو يخالف ماذكر من ضبط سيبويه و نظائره، فتنبه

⁽١٥) ويكيئة ج العروس للزبيدي (ج ١ص٣٠٥) مادة "سبب"

⁽١٢)سير أعلام النبلاء (جااص ٣٥٩) ـ

ان سے روایت کرنے والوں میں ان کے اپنے شخ یحیی بن آدم اور بقیۃ بن الولید ہیں، اسی طرح ان کے اقران میں امام احمد اور ابن معین بھی ان سے روایت کرتے ہیں، ان کے علاوہ امام بخاری، امام مسلم، امام ابو داؤد، امام نسائی، امام ترفدی، احمد بن سلمہ، محمد بن نصر مروزی، جعفر فریائی، اور ابو العباس السر اجرحمہم الله تعالی وغیرہ حضرات ان سے روایت حدیث کرتے ہیں۔ (۱۷)۔

امام احمد رحمة الله عليه سے جب اسحاق بن راہويه كے بارے ميں سوال كيا گيا تو فرمايا "مثل إسحاق يُسئل عنه؟! إسحاق عندنا إمام" ـ (١٨)

نيزوه فرماتے بي "الأعرف الإسحاق في الدنيا نظيراً" (١٩) ـ

المام نسائي رحمة الله عليه فرمات بين "ابن واهويه أحد الأئمة، ثقة مأمون" (٢٠) ـ

سعيد بن ذؤيب رحمة الله عليه فرمات بين "ماأعلم على وجه الأرض مثل إسحاق "(٢١)-

ابن خزيم رحمة الشعليه فرمات بي "والله لو كان إسحاق في التابعين، الأقرّوا له بحفظه وعلمه وفقهه "(٢٢) ـ

حافظ في جمة الله عليه فرمات بين "أحد الأئمة الأعلام، ثقة حجة" (٢٣)

نيز وه فرمات بي "قد كان مع حفظه إماماً في التفسير، رأساً في الفقه، من أئمة الاجتهاد"(٢٣)_

ابن حيان رحمة الله عليه فرمات بين "وكان إسحاق من سادات زمانه فقها وعلماً وحفظاً

⁽١١) شيوخ و تلافد و كاتفصيل كے ليه د كيمية تهذيب الكمال (ج٢ص ٢٤١ سر ٢٤١) وسير أعلام النبلاء (ج١١ص ٢٥٩ و٣٠٠)

⁽١٨) تهذيب الكمال (ج٢ص ٣٨٢) وسير أعلام النبلاء (ج١١ص٣٧)

⁽١٩) حواله جات بالا_

⁽٢٠)سير أعلام النبلاء (ج١١ص٣٤٦) وتهذيب الكمال (ج٢ص٣٨٣)

⁽۲۱)حواله جات بالا

⁽۲۲)حواله جات بالا_

⁽٢٣)ميزان الاعتدال (جاص١٨٢و١٨)

⁽٢٣)سير أعلام النبلاء (جااص ٣٤٥)

ونظراً، ممن صنّف الكتب، و فرع السنن، وذب عنها وقمع من خالفها"(٢٥)_

خلاصہ بیر کہ امام اسحاق بن راھویہ کی ثقابت وعدالت اور جمیت پرا تفاق ہے۔

البندام الوداود رحمة الله عليه فرمات بين "إسحاق بن راهويه تغير قبل أن يموت بخمسة أشهر، وسمعت منه في تلك الأيام فرميت به "(٢٦)_

اس کے بعد انہوں نے دومئر حدیثیں ذکر کی ہیں جن میں احمال ہے کہ نکارت امام اسحاق کی وجہ سے نہ ہو بلکہ کسی اور راوی کی وجہ سے ہو (۲۸) اور اگر امام اسحاق کی وجہ سے نکارت تسلیم بھی کرلی جائے تب بھی ان کی ثقابت و حفظ وا تقان پر کوئی حرف نہیں آتا، چنانچہ حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:۔

"ومع حال إسحاق وبراعته في الحفظ، يمكن أنه لكونه كأن لايحدث إلا من حفظه جرى عليه الوهم في حديثين من سبعين ألف حديث، فلو أخطأ منها في ثلاثين حديثاً لما حط ذلك رتبته عن الاحتجاج به أبداً، بل كون إسحاق تتبع حديثه ، فلم يوجد له خطأ قط سوى حديثين: يدل على أنه أحفظ أهل زمانه" (٢٩)_

امام اسحاق بن راهویه کی و فات ۲۳۸ هد میں ہوئی۔ (۳۰)رحمہ الله تعالیٰ رحمۃ واسعۃ۔

⁽۲۵)المثقات لابن حبان (۲۸ص۱۱۱)_

⁽۲۲)ميزان الاعتدال (جاص ١٨٣)_

⁽٢٧) سيراعلام النبلاء (جااص ٧٧ و٧٥)

⁽٢٨)وكيك سير أعلام النبلاء (جااص ١٨ سرو ٣ ٧٩)

⁽٢٩)ميرأعلام النبلاء (ج11ص ٣٤٩)

⁽۳۰)تهذیب الکمال (ج۲ص۳۸۸)۔

#### وكان منها طائفة قيلت الماء

لیمن امام اسحاق رحمة الله علیه نے "قبلت" کی جگه "قبلت" روایت کیاہے۔ ابن بطال ،اصلی اور قرطبی کہتے ہیں کہ یہ تصحیف ہے ، صحیح لفظ "قبلت" ہے (۳۱)۔

جبکہ دوسرے علماء نے "قیلت" کو بھی درست سلیم کرتے ہوئے یہ توجیہ کی ہے کہ اس کے معنی "شربت" کے ہیں، چنانچہ کہاجاتا ہے" قیلت معنی "شربت فی القائلة" (۳۲)۔ الإبل، أي: شربت في القائلة" (۳۲)۔

لیکن اس پر علامہ قرطبی رحمۃ اللہ علیہ نے اعتراض کیا ہے کہ یہاں تو مطلق "شرب" کے معنی درست ہو کتے ہیں "نصف النهاد" کی قید کے ساتھ مقید ہونے کے کیامعنی ہیں؟ (۳۳)۔

لیکن اس کاجواب بید دیا گیاہے کہ "قیل" کے معنی اگر چہ اصلاً" شرب نصف النہار" کے لیے مختص ہے لیکن مجاز اُمطلق شرب کے لیے استعال کرنے میں کوئی حرج نہیں (۳۴)، جیسے "مِشفر" کالفظ دراصل اونٹ کے ہونٹ کے لیے موضوع ہے، لیکن مجاز اُانسان کے ہونٹ کے لیے بھی استعال ہوتا ہے (۳۵)۔

ابن دریدرحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ یہاں"قیلت"کے معنی درست ہیں کیونکہ جب کی جگہ پانی جمع ہوجاتا ہے توکہاجاتا ہے"قیل الماء فی المکان المنخفض"۔(۳۲)

لیکن علامہ قرطبی رحمۃ اللہ علیہ نے اس کی تردید کی ہے اور فرمایا کہ اس صورت میں تمثیل کے معنی ہی فاسد ہو جائیں گے کیونکہ "اجتماع الماء" جس زمین میں ہووہ توطائفہ ثانیہ کی مثال ہے، جبکہ یہاں کلام طائفہ اولی سے متعلق ہے جو پانی پی کر جذب کر لے اور سبز واگائے (۳۷)۔

⁽m) ديم شرح صعيح البخاري لابن بطال (ج اص ١٦٣) و فتح الباري (ج اص ١٤٧) ر

⁽٣٢) ويكفئ تاج العروس (ج٨٥ ص٩٢) وفتح البارى (ج اص ١٤١)_

⁽۳۳)فتح البارى (ج اس ۱۷۷)_

⁽۳۴) فتح البرى (جاص ۱۷۷)_

⁽۳۵)تاج العروس (۳۰۸ س۰۸)

⁽٣٦)فتع البارى (ج اس ١٤٧)_

⁽۳۷)حوالنه بالا

علامہ قطب الدین اور علامہ کرمانی رجمہمااللہ فرماتے ہیں کہ امام اسحاق بن راہویہ کی روایت یہاں "قبلت" اور "قیلت" کے اختلاف سے متعلق نہیں ہے بلکہ مقصود یہ ہے کہ دوسرے رواۃ نے "وکان منھا نقیۃ قبلت الماء" نقل کیا ہے جبکہ امام اسحاق نے "نقیۃ" کی جگہ "طائفۃ" کا لفظ نقل کیا ہے۔ (۳۸)

چنانچه علامه کرمانی رحمة الله علیه فرماتے ہیں که بعض نسخوں میں یہاں "قال إسحاق" کے بعد "عن أبي أسامة" كااضافه بھی ہے، جیسا کہ صغانی کے نسخه میں ایسا ہی ہے (۳۹)، گویا اب مطلب یہ ہوجائے گا کہ محمد بن العلاء شخ بخاری نے اپنے شخ ابواسامہ حماد بن اسامہ سے "و كان منها نقیة قبلت المماء" نقل كيا ہے، جبكه اسحاق بن راہويہ شخ بخارى اپنان ہی شخ ابواسامہ حماد بن اسامہ سے "و كان منها طائفة قبلت المماء "نقل كرتے ہيں (۴۰) والله اعلم

#### قاع يعلوه الماء

"قاع"وه زمين جس برياني چڙھ جائے، تظہرے نہيں۔

امام بخاری رحمة الله علیه اس سے دو باتوں کی طرف اشارہ کرنا چاہتے ہیں ایک یہ کہ حدیث شریف بیں جو" قیعان "کالفظ آیاہے وہ جمع ہے،اس کامفرد" قاع" ہے۔

امام بخاری "قاع" کی تغییر بیان کرنا جاہتے ہیں کہ وہ زمین ہے جس پر پانی چڑھتا ہوا گزرجائے۔(۱۲)۔

#### والصفصف: المستوي من الأرض

اور "صفصف" ہموار زمین کو کہتے ہیں۔

امام بخاری رحمة الله علیه نے جب صدیث شریف میں وار دلفظ "قیعان" کی تشریخ فرمائی تو معاًان کا دہن قرآن کریم کی آیت "فیدر ها قاعاً صفصفاً" کی طرف نتقل ہوا، اور ان کی عادت یہ ہے کہ

⁽۳۸)عمدة القارى (ج٢ص٨٠)_

⁽٣٩)فتح البارى (ج اص ١٤٤)_

⁽۳۰)شرح الكوماني (۲۶ص۵۸)_

⁽٣١) ديكي عمدة القارى (ج٢ص ٨١) فتح البارى (ج اص ١٤٤)

حدیث شریف کی تشریح کرتے ہوئے قرآن کریم کے الفاظ کی بھی تشریح کرتے جاتے ہیں اس لیے "قاع"کی تفییر کے ساتھ ساتھ اسطر ادا "صفصف"کی بھی تفییر بیان کردی۔(۲۲)

# ٢١ – باب : رَفْع ِ ٱلْعِلْم ِ وَظُهُورِ ٱلْجَهْلِ .

#### سابق باب کے ساتھ ربط ومناسبت

اس سے پہلے باب میں عالم اور متعلم کی فضیلت کا ذکر ہے جس میں تخصیل علم کی ترغیب اور پھر علم کی فضیلت کی فضیلت کی فضیلت کی طرف اشارہ ہے، جبکہ اس باب میں رفع علم کا ذکر ہے جو ظہورِ جہل کو متلزم ہے، اس باب میں تخذیر وتنبیہ کے ساتھ جہل کی مذمت مذکور ہے، و بالصد تعیین الأشیاء (۴۳)۔

#### تزجمة الباب كامقصد

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بیں کہ امام بخاری رحمة الله علیه کامقصد علم سیکھنے کی ترغیب دینا ہے، اس لیے کہ علم اسی وقت اٹھے گاجب علاء چلے جائیں گے اور جب تک علاء باتی رہیں گے علم باتی رہے گا، اور علم کا چلا جانا علاماتِ قیامت میں ہے ہے (۴۳)، لہذا آدمی کو اس سے بچنا چاہئے، کیونکہ قیامت کا قیام ایسے وقت ہوگا جب الله تعالی کاذکر دنیا میں نہیں رہے گا اور الله تعالی اینے بندوں سے ناراض ہو جائیں گے۔

جفرت شخ الهندر حمة الله عليه فرمات بين كه مؤلف كي غرض تعليم و تبليغ ب، كيونكه رفع علم اور

⁽۴۲)حواله جات بالا۔

⁽۲۳)د کھتے عمدہ الفاری (۲۳س۸۱)۔

⁽۳۳)فتح البارى (جاص۱۷۸)_

ظہور جہل علامات قیامت میں سے ہے جیسا کہ باب کے تحت ندکور دونوں حدیثوں میں بالضر کے موجود ہوا اسلامات قیامت میں الضر کے موجود ہوارات ہے، اور اشر اط ساعت کا انسداد اور ان سے احر از ضروری ہے، سور فع علم اور ظہور جہل کے انسداد اور اس سے احر از کی یہی صور سے سے احر از کی یہی صور سے ہوگ کہ اہلِ علم ختم ہو جائیں اور جہال باقی رہ جائیں، سما ور دفی المحدیث اور اس کا تدارک بجز اشاعت علم اور یہی خبیں (۵)۔

وَقَالَ رَبِيعَةُ : لَا يَنْبَغِي لِأَحَدِ عِنْدَهُ شَيْءٌ مِنَ ٱلْعِلْمِ أَنْ يُصَبِّعَ نَفْسَهُ . امام ربيعة الرأى رحمة الله عليه فرماتے بيں كه كسى ايسے فخص كے ليے جس كے پاس علم كا پچھ بھى حصہ ہے يہ درست نہيں كه وہ اینے آپ كوضائع كردے۔

زبيعه

یہ مدینہ منورہ کے مفتی، اپنے زمانہ کے عالم، امام ربیعۃ بن ابی عبدالر حمٰن فر ّوخ قرشی تیمی مدنی ہیں جوربیعۃ الر اُی کے نام سے معروف ہیں۔(۴۸)

یه حضرت انس، حضرت سائب بن یزید رضی الله عنهما کے علاوہ سعید بن المسیب، حارث بن بلال بن الحارث، بن بلال بن الحارث، بن بیار، سالم بن بن الحارث، یزید مولی المعنف منظله بن قیس زرقی، عطاء بن بیار، قاسم بن محمد، سلیمان بن بیار، سالم بن عبدالله بن دینار رحمهم الله تعالی وغیرہ سے روایت حدیث عبدالله ، عبدالله بن دینار رحمهم الله تعالی وغیرہ سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے پیچیی بن سعید انصاری، سلیمان تیمی، سہیل بن ابی صالح، اسماعیل بن امیہ ، اوزاعی، شعبہ ، سفیان توری، حماد بن سلمہ ، فلیح بن سلیمان، لیث بن سعد، مسعر بن کدام، عبد الله بن المبارک اور سفیان بن عیبندر حمہم الله ، وغیر در وایت کرتے ہیں۔

⁽٣٥) الأبواب والتراجع از حفزت شخ البند قدس الله سر ه (ص ٩٩ و٥٠) _

⁽۲۳) تهذیب الکمال (ج۹ص ۱۲۳) وسیر اعلام النبلاء (۲۲ ص ۸۹)

ان سے پیچیی بن سعید انصاری، سلیمان تیمی، سہیل بن ابی صالح، اساعیل بن امیہ ، اوزاعی، شعبہ ، سفیان توری، حماد بن سلمہ ، فلیح بن سلیمان، لیث بن سعد، مسعر بن کدام، عبد الله بن المبارک اور سفیان بن عیبینه رحمهم الله، وغیر در وایت کرتے ہیں۔

امام مالک رحمة الله عليه ان كے خصوصی شاگردوں ميں سے ہيں (۱)۔ امام احمد ، امام عجلى ، ابوحاتم اور نسائی رحمہم الله فرماتے ہیں " تفقة" (۲)۔

يتقوب بن شيبه رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة ثبت، أحد مفتى المدينة" (٣) ـ

سواز بن عبدالله عبرى رحمة الله عليه فرمات بين "مارأيت أحداً أعلم من ربيعة الرأي، قلت: ولا الحسن وابن سيرين "(٣)-

ابن سعد رحمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة، كثير الحديث وكانوا يتقونه لموضع الرأي"(۵)_

حافظ خطیب بغدادی رحمة الله علیه فرماتے بیں "کان فقیها عالماً، حافظاً للفقه والحدیث....."(٢)_

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے نقل کیا ہے کہ حافظ ابن الصلاح رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہے"إنه تغیر فی الآخو"()۔

نیزانہوں نے نقل کیاہے کہ ابوحاتم بن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے ان کو" ذیل کتاب الضعفاء" میں ذکر کیاہے(۸)۔

⁽١) شيوخ واللذه كي تفصيل كي ليرويك تهذيب الكمال (ج٥ص ١٢١ و١٢٥) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص ٥٠ و٥٠)

⁽٢) تهذيب الكمال (ج٩ص ١٢٥) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص ١٩)_

⁽٣) دواله جات بالار

⁽٣) تهذيب الكمال (ج٩ص ١٢٩) وسير أعلام النبلاء (ج٢ص ١٩)_

⁽۵)تهذیب الکمال (ج۹ص۱۳۰)

⁽۲)تاریخ بغداد (ج۸ص ۳۲۱)

⁽²⁾ميزان الاعتدال (ج٢ص ١٣٨)

⁽۸)حواله بالار

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ان میں سے کسی جرح کو علماء نے قبول نہیں کیا، بلکہ اس کے برعکس تمام علماء نے ان کی روایات سے استدلال واحتجاج کیا ہے۔ (9)۔

جہاں تک ابن سعد کا یہ کہنا ہے "و کانو ایتقونه لموضع الرأي "سویہ قابل تبول نہیں کیونکہ جس " دأي " سے انہیں مطعون بنایا جارہا ہے یہ "فقه " ہے جس کے بارے میں امام مالک رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں" ذهبت حلاوة الفقه منذ مات ربیعة بن أبی عبدالرحمن " (۱۰)۔

نيز عبد العزيز بن الى سلمه رحمة الله عليه فرمات بين "يا أهل العراق، تقولون: ربيعة الرأي، والله مارأيت أحداً أحفظ لسنة منه" (١١) _

تنبيه

مؤر خین نے امام رہیعہ کے بارے میں ایک دلچپ قصہ لکھا ہے کہ ان کے والد عبدالرجن فروخ اس وقت جہاد کے لیے نکل گئے تھے جب یہ مال کے پیٹ میں تھے، انہوں نے جاتے ہوئے اپنی اہلیہ کے پاس تمیں بزار دینار چھوڑے، ستائیس سال بعد جب وہ غازی کی شان سے واپس آئے تواپئے گھر میں ایک ستائیس سالہ جوان کو دیکھ کر غصے میں آگئے اور بیٹے کو بھی غصہ آیا کہ یہ شخص میرے گھر میں گھتا چلا ایک ستائیس سالہ جوان کو دیکھ کر غصے میں آگئے اور بیٹے کو بھی غصہ آیا کہ یہ شخص میرے گھر میں گھتا چلا آر ہاہے، حتی کہ اڑوس پڑوس کے لوگ جمع ہوگئے، امام مالک کو خبر ہوئی تو وہ بھی تلاندہ و مشائ کو لے کر استاذ کی مدد کو پہنچ گئے، اتنی دیر میں ان کی اہلیہ نے انہیں بہچان لیا، اس طرح مصالحت ہوگئی۔

ابو عبدالرحمٰن فروخ نے اپنی اہلیہ سے وہ تمیں ہزار درہم طلب کے جو دے گئے تھے، اہلیہ نے جواب دیا کہ وہ رقم محفوظ ہے، آپ معجد نبوی میں جاکر نماز پڑھ آئیں، وہ معجد نبوی پنچے، نماز پڑھی، نماز کے بعدا کی بواعلمی طقہ دیکھاجس کے صدر نشین ربیعہ تھے، وہ سر جھکائے بیٹھے تھے، والد نے لوگوں سے پوچھا کہ یہ کون ہیں؟ لوگوں نے بتایا کہ یہ ربیعہ بن ابی عبدالرحمٰن ہیں، وہ بہت خوش ہوئے اور گھر آکر اپنی اہلیہ کے سامنے اپنی خوشی کا اظہار کیا، ان کی اہلیہ نے اب پوچھا کہ یہ بتائے کہ آپ کو وہ تمیں ہزار درہم کی

⁽٩)ديك ميزان الاعتدال (ج٢ص ٣٣)_

⁽١٠) تهذيب الكمال (ج٩ص١٣٠)

⁽١١)تهذيب الكمال (ج٩ص ١٢٩)

خطیر رقم زیادہ محبوب ہے یاا پنے بیٹے کا یہ عظیم درجہ ؟ انہوں نے کہاکہ مجھے یہ درجہ پسند ہے، اس پر اہلیہ نے بتایا کہ میں نے سارا مال اپنے بیٹے کی تخصیل علم میں خرج کر دیا ہے، انہوں نے کہاکہ پھر تم نے مال ضائع نہیں کیا(۱۲)۔

لیکن حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے کئی وجوہ سے اس قصہ کو موضوع اور مختلق قرار دیا ہے(۱۳)واللہ اعلم۔

المام ربية الرأى كى وفات ١٣١ه ميل بوكى (١٣) رحمه الله تعالى رحمة واسعة ـ

امام ربيعة الرأى رحمة الله عليه

کے مذکورہ اثر کی تخ تج

امام ربیعة الر أی کے فد کوره اثر کوخود امام بخاری رحمة الله علیه نے "تاریخ کیر "میں (۱۵) امام بیمق رحمة الله علیه نے "المدخل" میں (۱۲) اور خطیب بغدادی رحمة الله علیه نے "الجامع الأخلاق الواوی و آداب السامع "میں (۱۷) موصولاً تخ تج کیا ہے۔

مذكوره اثر كامطلب اور

ترجمة الباب كے ساتھ انطباق

علامہ ابن بطال رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس اثر کا مطلب سے ہے کہ اگر کسی کے اندر علم کی قابلیت اور اس کی فہم اور استعداد ہو تواس کے ذمے طلب علم اور اشتعال علم دوسر وں کے مقابلے میں زیادہ لازم ہے، لہذااسے طلب علم میں محنت کرنی جا ہیے، کہ اگر وہ مخصیل علم نہیں کرے گا تواہی آپ کو

⁽۱۲) و يكفئة تاريخ لغداد (ج٨ص ٢٦١) وتهذيب الكمال (ج٩ص ٢٦ او١٢)_

⁽۱۳)وكيكسير اعلام النبلاء (ج1ص ٩٥وه) يـ

⁽۱۳) تهذيب الكمال (جوص ١٣٠)_

⁽١٥) التاريخ الكبير (جسم ٢٨٧) رقم (٩٧٦)_

⁽١١) ويكيئ تغليق التعليق (٣٦ص٨٥) وفتح البارى (جاص١١٨)_

⁽١٤)الجامع لأخلاق الراوي وآداب السامع (ص ١٧١)باب ذكر اخلاق الراوي وأدابه وماينهي له استعماله مع أتباعه

ضائع کردے گا۔ (۱۸)۔

اس تشری کاترجمۃ الباب کے ساتھ انطباق بایں طور ہے کہ اگریہ شخص باوجود فہیم وذی استعداد ہونے کے طلب علم نہیں کرے گا تور فع علم کا موجب ہو گاجو اشر اطِ ساعت میں سے ہے (19)۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ربیعہ کے اس اثر کامقصد نشر علم اور تبلیغ کی ترغیب دینا ہے، کہ عالم اگر علم کو نہیں کیسیلائے گااور اس حال میں مرجائے گا تور فع علم اور ظہورِ جہل کا موجب بنے گا(۲۰)۔

علامہ تیمی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس اثر کا مطلب یہ ہے کہ عالم کواپی تشہیر کرنی چاہیے تاکہ لوگ آگر استفادہ کر سکیں جب تک لوگوں کو یہ نہیں معلوم ہوگا کہ فلاں آدمی کسی چیز کا عالم ہے، فلاں آدمی شریعت کے احکام کاعالم ہے لوگ اس سے استفادہ کیسے کریں گے ؟ ایسی صورت میں چونکہ استفادہ اور افادہ نہیں ہو سکے گاس لیے گویا یہ اپنے آپ کو ضائع کرنا ہے اور جب افادہ واستفادہ نہیں ہوگا تو رفع علم اور ظہور جبل ہوگا (۲۱)۔

بعض علاء فرماتے ہیں کہ اس کا مطلب سے ہے کہ عالم کے لیے زیبا نہیں کہ وہ دنیا داروں کے بہال آتا جاتا پھرے، اس کو اپنے علم کی تعظیم و تو قیر کرنی چاہئے اور اپنے آپ کو ضائع نہیں کرنا چاہئے (۲۲)۔

یہ معنی اگرچہ فی نفسہ درست بلکہ بہت اچھے ہیں لیکن بظاہر اس کی ترجمۃ الباب کے ساتھ مناسبت نہیں ہے(۲۳)۔البتہ علامہ عینی رحمۃ الله علیہ نے اس کی مناسبت کی توجیہ یوں کی ہے کہ چو نکہ

وأصحابه، مبلغ السن الذي يستحسن التحديث معه، رقم (2٣٥)_

⁽۱۸)شرح صحيح البخارى لابن بطال (١٦٥٥٥)

⁽١٩) ويكيت عمدة القارى (ن٢٥ م١٨) وفتح البارى (ب١٥ م١٤٨)

⁽۲۰) دیکھے شرح الکومانی (۲۳ص۵۹)۔

⁽٢١) ويكفي شرح الكوماني (٢٢ ص٥٩) _

⁽۲۲)عمدة القارى (ج٢ص٨) وفتح البارى (جاص١٤٨)

⁽۲۳)فتح البارى (جاص۱۷۸)_

اس کا آنا جاناجب دنیادار دن کی طرف کثرت سے رہے گا تو علمی و قاراوراحترام اہلِ علم جاتارہے گا، نتیجہ یہ کہ اس کا اشتخال بالعلم اور اہتمام آہتہ آہتہ بالکل ختم ہوجائے گا جو رفع علم اور اہتمام آہتہ آہتہ بالکل ختم ہوجائے گا جو رفع علم اور ظہورِ جہل کا موجب ہوگا (۲۴۷)۔

٠٨١/٨٠ : حدّثنا عِمْرَانُ بْنُ مَيْسَرَةَ قَالَ : حَدَّثنا عَبْدُ ٱلْوَارِثِ . عَنْ أَبِي ٱلتَّبَاحِ . عَنْ أَنس قَالَ : قَالَ رَسُولُ ٱللهِ عَلِيلِتُهِ : (إِنَّ مِنْ أَشْرَاطِ ٱلسَّاعَةِ : أَنْ يُرْفَعَ ٱلْعِلْمُ وَيَثْبَتَ ٱلجُهْلُ . وَيُشْرَبُ ٱلْخَمْرُ . وَيَظْهَرَ ٱلزِّنَا) .

## تراجم رجال

(۱)عمران بن ميسرة

یه ابوالحن عمران بن میسر ة منقری،بصری،اَدَمی بین (۲۷)_

یه عبدالوارث بن سعید، محمد بن فضیل، معتمر بن سلیمان، یحیی بن زکریابن اُبی زا کده، یحیی بن بمان، حفص بن غیاث،ابوخالدالا حمر،ابو معاویة الضریراور عباد بن العوام رحمهم الله وغیره سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابوداؤد، ابو زرعہ رازی، ابو حاتم رازی اور ابو خلیفہ رحمہم اللّٰد تعالیٰ وغیرہ حضرات ہیں۔(۲۷)۔

⁽۲۳)عمدة القارى (ج٢ص٨)

⁽۲۵) قوله: "عن أنس":الحديث أخرجه البخارى أيضاً في (ج۱ص۱۸) كتاب العلم، باب رفع العلم وظهور الجهل، رقم(۱۸) وفي (۲۵ ص۱۵۸) كتاب الأشربة، باب وفي (۲۵ ص۱۵۸) كتاب الأشربة، باب قول الله تعالى: إنما الخمر والميسر والأنصاب والأزلام رجس من عمل الشيطان فاجتنبوه لعلكم تفلحون، رقم(۵۵۷) وفي (۲۶ ص۱۰۰۵) كتاب الحدود (المحاربين) باب إثم الزناة، رقم(۱۸۰۸) وأخرجه مسلم في صحيحه، في كتاب العلم، باب رفع العلم وقبضه، وظهور الجهل والفتن في آخر الزمان، رقم(۱۸۵۸ ـ ۱۷۸۸) وأخرجه الترمذي في جامعه، في كتاب الفتن، باب ماجاء في أشراط الساعة، رقم (۲۲۰۵) وابن ماجه في سننه، في كتاب الفتن، باب أشراط الساعة، رقم (۲۲۰۵) وابن ماجه في سننه، في كتاب الفتن، باب

⁽۲۲)تهذیب الکمال (۲۲س۳۲۳)

⁽٢٤) شيوخ و تلانده كي تفصيل كي ليود كيس تهذيب الكمال (ج٢٢ص٣١٣).

امام دار قطنی رحمة الله عليه نان کي توثيق کي ہے (٢٨)۔

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان كو كتاب الثقات ميں ذكر كيا ہے (٢٩)_

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة "(٣٠) ـ

٢٢٣ هين ان كانتقال جوا (٣١) رحمه الله تعالى رحمة واسعة -

(۲)عبدالوارث

يه عبدالوارث بن سعيد بن ذكوان تيمي بهرى رحمة الله عليه بين،ان كي حالات البحى ييجي "باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: اللهم علمه الكتاب" كي ذيل بين گزر كي بين ـ

(٣) ابوالتياح

به ابوالتیاح بزید بن حمید ضبی بصری رحمة الله علیه بین ـ

ان كے حالات بھى كتاب العلم ہى ميں "باب ماكان النبي صلى الله عليه وسلم يتخولهم بالموعظة والعلم كى لاينفروا "كے تحت گزر كے ہيں۔

(۴)حضرت انس رضی الله عنه

حضرت انس بن مالک رضی الله عنه کے حالات "کتاب الإیمان، باب من الإیمان أن يحب المخيه مايحب لنفسه" کے تحت گزر کے بين (۳۲)۔

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: إن من أشراط الساعة أن يرفع العلم، ويثبت الجهل، ويشرب الخمر، ويظهر الزنا

ر سول الله صلى الله عليه وسلم نے فرمايا كه قيامت كى علامات ميں سے ہے كه علم كوا شاليا جائے،

⁽۲۸) تهذیب التهذیب (ج۸ص۱۳۲)۔

⁽۲۹)المطات لابن حبان (ج۸ص ۴۹۸)_

⁽۳۰) تقریب التهذیب (۵۱۷۳) رقم (۵۱۷۳)

⁽اس) تهذيب الكمال (ج٢٢ص٣٢٣)_

⁽۳۲) و یکھتے کشف البادی (ج۲ص ۴)۔

جہل ثابت ہو جائے،شراب بی جائے اور زنا پھیل جائے۔

أن يُرفع العلم

یہ "إن"كااسم ہونے كى وجه سے محل نصب ميں ہے۔

اس روآيت من "يوفع العلم" آياب، جبكه اللي روايت من "يقل العلم" آرباب-

تطیق کے لیے یا تو یوں کہا جائے کہ ابتداء علم میں قلت ہو گی اور اخیر میں جاکر بالکل اٹھ جائے گا،

گویاا گلی حدیث میں ابتدائی حال بیان کیا گیاہے اور اس حدیث میں انتہائی۔

یا یوں کہا جائے کہ اگلی حدیث میں جو ''قلت''کا ذکر ہے اس سے عدم مراد ہے، لہذا دونوں حدیثوں میں کوئی تعارض نہیں رہا۔

### علم کے اٹھنے کی صورت

علم كَ الله على صورت حضرت عبدالله بن عمرو بن العاص رضى الله عنهما كى روايت من وارد به "قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: إن الله لا يقبض العلم انتزاعاً ينتزعه من العباد، ولكن يقبض العلم بقبض العلماء حتى إذا لم يُبق عالماً: اتخذالناس رووساً جُهّالاً فسئلوا فأفتوا بغير علم، فضلوا وأضلوا "(٣٣).

اپ سے معلوم ہوا کہ علم کے اٹھنے کی صورت ہیہ ہو گی کہ علاء اٹھتے چلے جائیں گے اور ان کے نائبین اور ان کے علم کے حاملین نہیں ہوں گے لہذاعلم علاء کے ساتھ چلا جائے گا۔

لیکن بعض رولیات سے بیہ معلوم ہوتا ہے کہ علم براہِ راست سینوں سے اٹھالیا جائے گا، قر آن سینوں سے اٹھالیا جائےگا۔

(٣٣) الحديث أخرجه البخاري في صحيحه (ج١ص ٢٠) كتاب العلم، باب كيف يقبض العلم، رقم (١٠٠). وأخرجه وفي (ج٢ص ٢٠٨) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب مايذكر من ذم الرأي وتكلف القياس، رقم (٧٣٠٧). وأخرجه مسلم في صحيحه، في كتاب العلم، باب رفع العلم وقبضه وظهور الجهل والفتن في آخر الزمان، رقم (٢٧٩٦ ـ ٢٧٩٩). وأخرجه النساني في السنن الكبرى (ج٣ص ٢٥٤) كتاب العلم، باب كيف يرفع العلم، رقم (٧٠٩٥ و ٨٠٥). وأخرجه الترمذي في جامعه، في كتاب العلم، باب ماجاء في ذهاب العلم، رقم (٢٦٥٧). وأخرجه ابن ماجه في سننه، في كتاب السنة (المقدمة) باب اجتناب الرأي والقياس، رقم (٢٥).

ابن الى شيب في "مصنف" من حضرت عبد الله بن مسعود رضى الله عنه كااثر نقل كيا به "أول ما تفقدون من دينكم الأمانة، وآخر ما تفقدون منه الصلاة، وسيصلي قوم ولا دين لهم، وإن هذا القرآن الذي بين أظهركم كأنه قد نزع منكم، قال: قلت: كيف يا عبد الله، وقد أثبته الله في قلوبنا؟ قال: يسرى عليه في ليلة، فترفع المصاحف وينزع ما في القلوب ثم تلا: "ولئن شئنا لنذهبن بالذي أو حينا إليك" إلى آخر الآية "(٣٣).

يى روايت طرانى نقل كى به الله كالفاظ بي ".....ولينزعن القرآن من بين أظهر كم ، قال: يا أباعبد الوحمن: ألسنا نقرأ القرآن وقد أثبتناه في مصاحفنا، قال يسرى على القرآن ليلاً فيذهب من أجواف الرجال، فلايبقى في الأرض منه شى ء "(٣٥)_

ابن ماجه في حضرت حذيفه رضى الله عنه كى حديث نقل كى بي "قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: يدرس الإسلام كما يدرس وشي الثوب حتى لايدرى ماصيام ولا صلاة، ولانسك، ولا صدقة ،وليسرى على كتاب الله عزوجل في ليلة، فلايبقى في الأرض منه آية..... "(٣٦).

ان دونوں قتم کی روایات کے سلیلے میں اگر ترجیح کا طریقہ اختیار کیا جائے تو یوں کہا جاسکتا ہے کہ صحیحین کی روایت کو ترجیح حاصل ہے۔

یادونوں قتم کی روایات میں تظیق دی جائے کہ دونوں صور تیں پیش آئیں گی، ابتدا میں توعلم
یوں جائے گاکہ علماء اٹھتے جائیں گے اور ان کے علوم کے حاملین نہ رہیں گے، لہذاان کاعلم چلا جائے گااور
پھر اخیر میں یہ ہوگا کہ اجواف ر جال اور اور ان سے بھی ارکواٹھالیا جائے گا، و العلم عنداللہ تعالیٰ۔
تطبیق کی یہ صورت راجے ہے، اس صورت میں کسی حدیث کوترک کرنے کی ضرورت نہیں پڑتی۔

⁽٣٣) المصنف لابن أبي شيبة (ج٧ ص ٥ ، ٥) كتاب الفتن، باب ماذكر في فتنة المدجال، رقم (٤٧٥٧٤)_

⁽٣٥)قال الهيثمي:" رواه الطبراني ورجاله رجال الصحيح غير شداد بن معقل، وهوثقة"مجمع الزوائد (٢٥ ص ١٣٠)-كتاب الفتن، باب ثان في أمارات الساعة_

⁽٣٦) السنن لابن ماجه ، كتاب الفتن، باب أشراط الساعة، رقم (٣٠٣٩)_

ويثبت الجهل

بعض روایت میں "یشبت" کے بجائے "بُیٹ "آیاہے (۳۷)۔

یعنی جہل بھیلایاجائے۔

اس طرح ایک روایت یس "ینبت" آیا ب (۳۸) د (یعنی بالنون بدل المثلثة، من النبات) د

ابن رجب رحمۃ اللّٰہ علیہ نے "ینٹ"(۳۹) بھی نقل کیاہے جس کے معنی بھی نشرواشاعت کے ہیں۔ کیکن حافظ ابن حجر رحمۃ اللّٰہ علیہ فرماتے ہیں کہ بیر روایت صحیحیین میں سے کسی میں وارد نہیں ہوئی (۰۰م)۔۔

ثبوتِ جہل ہے مرادیا تو یہ ہے کہ علاء ختم ہو جائیں گے،ان کے نائبین اور ان کے بعد ان کے علوم کے حاملین باقی نہیں رہیں گے، لہذا جہل پھیل جائے گا۔

یا یہ مطلب ہے کہ عور توں کی پیداوار زیادہ ہوگی، کیونکہ عور توں میں عام طور پر جہل ہو تاہے۔

#### ويشرب الخمر ويظهرالزنا

اور شراب نوشی عام ہو جائے اور زنا کا شیوع ہو جائے، یہاں سوال پیدا ہو تا ہے کہ "شرب خصر" کو حلامات قیامت میں سے قرار دینا کیسے درست ہو گاحالا نکہ نفسِ شرب تو ہر زمانے میں پایاجا تار ہا ہے، خود حضورا کرم علیہ نے بعض افراد براس سلسلے میں حد بھی چاری فرمائی۔

اس کالیک جواب میہ ہے کہ قیامت کی علامت مطلق شرب نہیں بلکہ شرب عام اور کثرتِ شرب ہے۔(۴۱)

ایک جواب بدہے کہ یہاں قیامت کی علامت صرف تنہا" شرب خمر"کو قرار نہیں دیا گیابلکہ

⁽٣٤)كما في بعض النسخ من صحيح مسلم، حكاها النووي في شرحه لمسلم (٣٢٥/٣٣٠)_ كتاب العلم، باب رفع العلم وقبضه.....

⁽٣٨)انظرشر - المكرماني (٢٦ص ٢٠) وفتح المبارى (١٤٨ص ١٤١)

⁽٣٩)فتح البارى (جاص١٤٨)_

⁽٠٠) حواله بالا

⁽۳۱)شرح الكوماني (۲۲ص۲۰) ـ

شرب خمراور شیوع زناوغیرہ کے مجموعہ کوعلامت قرار دیا گیاہے (٣٢)۔

"ویشوب المحمو" سے کثرت شرب خمر مراد لینے کی وجہ یہ ہے کہ بخاری شریف کی ایک روایت میں "ویکٹوشوب المحمو" آیاہے (۳۳)۔اس طرح" یظهر الزنا" سے بھی مطلق ظہور نہیں بلکہ شیوع مرادہے، جیباکہ مسلم شریف کی دوایت میں "یفشو" کالفظ آیاہے (۴۳)۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے آگر چہ معنق کو مقید پر حمل کرنے کا انکار کیاہے (۴۵)، لیکن حقیقت یہ ہے کہ یہاں مطلق مقید ہی پر محمول ہے، کہ نکہ سیاق کلام بتارہ ہے کہ حضور اکر م علی الیک چیزوں کی خبر دینا جا ہے ہیں جو پہلے معہود نہیں تھیں، فہ ہر ہے آپ کے زمانے میں بھی نفس شرب خمراور نفس زنا کا و قوع تھا، نی چیز کی خبر اور علامات قیامت بننے کی صلاحیت تواس صورت میں ہوگی جب اسی شرب خمر اور زنامیں کوئی نی بات پیدا ہو،اور وہ اس کا عم اور شائع وذائع ہونا ہے (۲۲) واللہ اعلم۔

(٨١) : حدّثنا مُسدَّدٌ قَالَ : حَدَّثُ بَحْيَى ، عَنْ شَعْبَهُ ، عَنْ قَنَادَهَ ، عَنْ أَنَسْ قَالَ : لأَحَدَّثُنَكُمْ حَدِيثًا لَا يُحَدِّثُنَكُمْ أَحَدُ بَعْدِي ، سَمِعْتُ رَسُولَ ٱللهِ عَلِيْتُ بَقُولُ : (مِنْ أَشْرَاطِ ٱلسَّاعَةِ أَنْ يَقِلُ ٱلْمِيْمُ وَيَظْهَرَ ٱلجُنْهُلُ ، وَيَظْهَرَ ٱلزَّنَا ، وَتَكُثْرَ ٱلنِّسَاءُ ، وَيَقِلُ ٱلرَّجَالُ ، حَتَى يَكُونَ لِخَمْسِينَ آمْرَأَةً ٱلْقَيِّمُ ٱلْوَاحِدُ » [ ٤٩٣٣] ، ٥٢٥ ، ٣٤٢]

تراجم رجال

(۱)مسدو

به مسدد بن مسر بداسدی دحمة المدعلیه بین-

ان کے حالات کتاب الایمان، " اب من الإيمان أن يحب لأخيه ما يحب لنفسه" کے تحت

⁽۳۲)حواليه بالا

⁽٣٣)صعيح البحاري(٢٦ص٤٨٤)كتاب الد ناح، باب يقل الرجال ويكثر النساء،ر قم(٥٢٣١)_

⁽⁴⁴⁾صحيح مسلم، كتاب العلم، باب رفع العلم وقبضه، (74)

⁽۲۵) ويكھي عمدة القارى (ج٢ص ٨٢)_

⁽۳۲) دیکھیکشوح القسطلانی (جاص ۱۸۱)۔

⁽٣٤) قوله: "عن أنس": هذا الحديث هو الذي قبله، وقدسبق تخريجه سابقاً ـ

گزر چکے ہیں۔(۴۸)۔

(۲) يخيي

میامام سیحی بن سعیدالقطان رحمة الله علیه بین،ان کے حالات بھی تذکورہ باب کے تحت گزر چکے ہیں۔ بین (۴۹)۔

(۳)شعبه

بيدامام شعبد بن الحجاج رحمة الله عليه بين، ان ك حالات كتاب الإيمان، "باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده" ك تحت كرر كي بين (٥٠)

(۴) قناده

سيام قاده بن دعامه سدوى رحمة الله عليه بين، ان كے حالات بھى كتاب الإيمان، "باب من الايمان أن يحب الأخيه مايحب لنفسه" كے تحت كرر كيے بين (۵۱)

(۵)انس

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے حالات بھی مذکورہ باب کے تحت گزر کیے ہیں (۵۲)۔

لأحدثنكم حديثا لايحدثكم أحد بعدى

میں تمہیں ایک ایسی حدیث سنارہا ہوں کہ میرے بعد تمہیں ایسی حدیث کوئی نہیں سنائے گا۔ بعض علماء فرماتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ چو نکہ کافی معمر ہو چکے تھے، ان کے علاوہ اور کوئی صحابی باقی نہیں رہا تھا اس لیے انہوں نے یہ فرمایا کہ میرے بعد یہ حدیث اور کوئی نہیں سنائے گا(۵۳)۔

⁽۲۸) کشف الباری (۲۲ص۲) ـ

⁽۴۹) کشف الباری (ج۲ص۲)۔

⁽٥٠) كشف الباري (ج اص ٧٧٨)

⁽۵۱) کشف الباری (ج۲ص۳)۔

⁽۵۲) كشف البارى (ج٢ص٣)_

⁽۵۳) و کھے شرح ابن بطال (جاص ۱۲۵)۔

لیکن اس پراشکال ہو تاہے کہ صحابہ کرام میں سب سے اُخیر میں وفات پانے والے حضرت ابو الطفیل عامر بن واثلہ دوسی رضی اللہ عنہ ہیں جن کی وفات صحیح قول کے مطابق ۱۱ھ میں ہوئی ہے(۵۴)۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ عین ممکن ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں بتلایا ہو کہ سب سے اخیر میں تم یہ روایت ساؤگے، تمہارے بعد کوئی یہ روایت نقل نہیں کرےگا (۵۵)۔

یہ بھی ممکن ہے کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ کے گمان کے مطابق یہ حدیث ان کے علاوہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے کسی اور نے نہیں سنی،اس لیے انہوں نے اپنے اس گمان کے مطابق فرادیا" لابحدثکم أحد بعدی" (۵۲)۔

ایک احمال میہ مجھی ہے کہ یہ خطاب اہل بھرہ کے ساتھ خاص ہو کیونکہ حضرت انس رضی اللہ عنہ بھرہ میں رہتے تھے،وہاں ان کی وفات ۹۳ھ میں سب سے آخر میں ہوئی (۵۷)اس وقت بھرہ میں کوئی ایسا صحابی نہیں تھا جس کی مرویات میں بیہ حدیث شامل ہو۔ لہذا مطلب میہ ہے کہ میرے بعد بھرہ میں تم سے کوئی بیہ حدیث بیان نہیں کرے گا (۵۸)۔

ابن بطال رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے یہ اس زمانے میں فرمایا تھا جب زمانہ میں تغیر آچکا تھا، امر اءبدل چکے تھے، ان کی طرف سے جور و تعدی کا بازار گرم تھا، لوگ ڈرنے لگے تھے اور حق گوئی کے اظہار سے بازر ہے تھے، گویا حضرت انس رضی اللہ عنہ کے اس فرمان کا مطلب یہ ہے کہ اب زمانہ ایسا ہے کہ میرے بعد کوئی اس طرح کی حدیث بیان نہیں کرے گا، جس میں ان کے اعمال وافعال پر تقید ہو اور جن سے ان کی تنقیص ہو، یہ تمہید باندھ کر انہوں نے علامات قیامت بیان

⁽۵۴)وبه ختم الصحابة في الدنيا، مات سنة عشرومانة على الصحيح. الكاشف(١٥٣٥)ر قم(٢٥٣٨)_

⁽۵۵)شرح الكوماني (ج٢ص ٢٠) ـ

⁽۵۲)خوالنە سابقە_

⁽۵۷)و آخر من مات منهم بالبصرة أنس بن مالك. علوم الحديث لابن الصلاح(ص ٣٠١) النوع التاسع والثلاثون معرفة الصحابة رضي الله عنهم. وانظرالكاشف(١٤٣/٣٥٤)ر قم(٣٤٧)_

⁽۵۸) ديكين عمدة القارى (ج ٢ ص ٨٨) و فتح البارى (ج اص ١٤٩)_

فرمائيس(۱)والله اعلم_

#### من أشراط الساعة أن يقل العلم ويظهر الجهل

علامات قیامت میں سے بیہ کہ علم ناپید ہو تا جائے اور جہل عام ہو جائے، بچھلی حدیث میں " "یو فع" آیا ہے اور یہاں "یقل" دونوں کے در میان تطبق وہیں گزر چکی۔

ويظهرالزنا

زنا کا ظہور ہو، یعنی اس کا شیوع ہو جائے۔

وتكثرالنساء ويقل الرجال

اور عور توں کی کثرت ہو جائے گی اور مرد کم ہو جائیں گے۔ اس کثرت کی وجہ یا تو یہ ہوگی کہ فتنے بہت برپا ہوں گے، کثرت سے جنگیں ہوں گی، مرد چو نکہ لڑنے والے ہوتے ہیں اس لیے وہ قتل ہو جائیں گارے۔

ابوعبدالملک رحمة الله عليه فرماتے ہيں کہ بياس بات کی طرف اشارہ ہے کہ کثر ت سے فقوحات ہوں گی، باندیوں کی کثرت ہوگی، ایک ایک آدمی کے پاس کئی کئی موطو آت ہوں گی (۳)۔

لیکن ندکورہ سبب قابلِ نظرہے، کیونکہ اس سے معلوم ہو تاہے کہ باندیوں اور عور توں میں تو کثرت ہوگی، جبکہ مردول کی قلت کاس میں کوئی اشارہ نہیں (۴)، حالانکہ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کی حدیث میں تصر تے ہے"ویوی الرجل الواحد یتبعه أربعون امرأة یلذن به، من قلة الرجال و کثرة النساء"۔(۵)

ظاہریہ ہے کہ بیرایک مستقل علامت ہے،جو کہ کسی سبب پر مبنی نہیں، ہو گایوں کہ آخری زمانے

⁽۱)شرح ابن بطال (جاص١٦٥) _

⁽٢)فتح البارى (ج اص ١٤٩) وعمدة القارى (ج ٢ ص ٨٨)_

⁽٣) حواله جات بالا۔

⁽⁴⁾فتح البارى (جاص ١٤٩)_

⁽۵)صحيح البخارى (ج اص ١٩٠) كتاب الزكاة، باب الصدقة قبل الدد

میں اللہ تعالیٰ کے تھم سے عور تیں کثرت سے پیدا ہوں گی اور مر دوں کی پیدائش کم ہو گی (۲)۔ چو نکہ عور توں میں عام طور پر جہل ہو تا ہے،اس لیے اس کثرت نساء کی علامت کو رفع علم اور ظہورِ جہل کے ساتھ زیر دست مناسبت بھی ہے (۷)۔

حتى يكون لخمسين امرأة القيم الواحد

حتی که بچاس عور توں کاایک نگران ہو گا۔

اس کے مطلب میں دواحمال ہیں:ایک بیہ کہ لوگ حدودِ شریعت کا لحاظ نہیں رکھیں گے، جہالت عام ہوگی اور ایک ایک آدمی بچاس بچاس عور تیں اپنے نکاح میں رکھے گا۔ جبیا کہ بعض بے دین امر اء سے نقل کیا گیاہے۔(۸)

دوسرامطلب یہ ہے کہ عور توں کی کثرت کی وجہ سے ان کی خبر گیری کرنے والا کوئی باقی نہیں رہے گا، چنانچہ ایک ایک مرد کے ذھے کوئی پچاس پچاس عور تیں ہوں گی، وہان کی دیکھ بھال کرے گا۔ (۹)

پھر "خمسین" کے یہال حقیق معنیٰ بھی مراد ہو سکتے ہیں اور مجازی معنی لینی کنایہ عن الکثر ق بھی مراد ہو سکتے ہیں اور مجازی معنی لینی کنایہ عن الکثر ق بھی مراد ہو سکتے ہیں (۱۰)دوسرے معنی کی تائید حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کی روایت سے ہوتی ہے جس میں "ویُری الرجل الواحد یتبعہ اُربعون امراۃ یلذن بد"کے الفاظ آئے ہیں (۱۱)۔

یہال ہے بات بھی قابل غور ہے کہ "حتی یکون لخمسین امرأة قیم واحد" کرہ لانے کے بجائے معرفہ ذکر کیا گیا ہے، اگرچہ ظاہر کرہ ہے، اس کی وجہ سے کہ دراصل اس میں لام عہد کا ہے اور اشارہ آیت"الر جال قوامون علی النساء ....."(۱۲)کی طرف ہے (۱۳)۔

⁽۲)فتح الباری (ج اس ۱۷۹)۔

⁽⁴⁾ حواله بالا

⁽٨)فتح البارى (ج اص ١٤٩)_

⁽٩) حوالهُ بالا

⁽١٠) فتح البارى (ج اص ١٤١) وعمدة القارى (ج ٢ ص ٨٨)_

⁽١١)صحيح البخارى (١٥ص١٩٠) كتاب الزكاة، باب الصدقة قبل الود

⁽۱۲)النساء/۳۳_

⁽۱۳) فتح البارى (ج اص ۱۷۹) وعمدة القارى (ج٢ص ٨٥)_

## امورِ خمسہ کو مخصوص بالذکر کرنے کی وجہ

یہاں قیامت کی علامات میں پانچ چیزوں کاذ کرہے قلّتِ علم، ظہورِ جہل، شربِ خمر، ظہورِ زنا، کثرتِ ناء، قلت رجال۔

ان پانچ چیزوں کی تخصیص کی وجہ یہ بتائی گئی ہے کہ صلاحِ معاش و معاد پانچ امور کی حفاظت و صیانت پر مو قوف ہے، اور حدیث میں ند کور پانچ علاماتِ قیامت کا ظہور اس بات کی دلیل ہے کہ ان پانچ امور میں اختلال پیدا ہو چکاہے جن کے اوپر معاش و معاد کی صلاح و فلاح مو قوف ہے۔

وہ پانچ چیزیں جن کی حفاظت ضروری ہے یہ ہیں: دین، عقل، نسب، نفس، مال، زندگی اور آخرت کو سنوار نے کے واسطے ان میں سے ہرا کیک کی حفاظت ضروری ہے۔

کیکن جب صدیث باب میں ند کور اشیاء ظہور پذیر ہوں گی توان امور کی حفاظت نہیں ہوگ، چنانچہ رفع علم وشیوع جہل کی صورت میں حفاظت دین ممکن نہیں، شرب خمر کی وجہ سے عقل کی حفاظت میں خلل پیدا ہوتا ہے، نیز وہ مال کی حفاظت کے لیے بھی مخل ہے، شیوع زنانسب اور مال کی حفاظت میں مخل ہے اور قلت رجال نفس اور مال دونوں کی حفاظت کے لیے مخل ہے (۱۲۳) واللہ اعلم۔

## ٢٢ – باب : فَصْلُ ٱلْعِلْمِ .

#### سابق باب کے ساتھ ربط ومناسبت

اس باب میں اور باب سابق میں مناسبت بالکل واضح ہے کہ پچھلے باب میں بھی علم کاذکرہے اور اس باب میں بھی اگر جہ اس باب میں ایک الگ صفت کے ساتھ مذکورہے، پچھلے باب میں علم کے رفع کاذکرہے اور اس باب میں علم کے فضل کا (۱۵)۔

اس طرح مناسبت یوں بھی بیان کی جاسکتی ہے کہ پچھلے باب یعن "باب رفع العلم و ظهور

⁽۱۴) ديكھ عمدة القارى (ج٢ص٨٥) وفتح البارى (خاص١٤٩)

⁽۱۵)عمدة القارى (ج٢ص ٨٥)_

المجهل"میں تعلیم و تبلیغ کی ترغیب مقصود تھی اور اس باب میں بھی فضیل علم کو بیان کر کے اس کی تعلیم و ترغیب مقصود ہے۔

## تكرار في الترجمة كاعتراض اور ترجمة الباب كامقصد

امام بخاری رحمة الله علیه نے بیر باب مرر منعقد کیاہے، کیونکه کتاب العلم کی ابتدا میں بھی بعینه کی باب گزراہے، وہیں ہم اس کی پوری تفصیل ذکر کر بچکے ہیں۔ فاد جع إليه إن شنت۔

بهال اس كاخلاصه سجه ليجيئ

علامہ عینی رحمة اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ صبح نسخوں میں کتاب العلم کی ابتدا میں "باب فصل العلم" کا کوئی وجود نہیں۔ لہذا تکرار فی التراجم کا عتراض سرے سے وارد ہی نہیں ہو تا (۱۲)۔

اوراگر سلیم کرلیں کہ اس باب کاوہاں وجود ہے تواس صورت میں وہاں "فضل علم" سے فضیلت علماء مراد ہے اور فد کورہ باب میں "فضل علم" سے فضیلت علم مراد ہے (۱۷)۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ نے اس اعتراض کا جواب یوں دیاہے کہ کتاب العلم کے شروع میں "فضیلت علم" مرادہے اور یہاں "فضلہ" یعنی زائد علم مرادہے۔(۱۸) حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے بھی اسی کواختیار کیاہے (۱۹)۔

اسی طرح علامہ سند طی رحمۃ اللہ علیہ نے بھی یہی توجیہ اختیار کی ہے، چنانچہ وہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے بہاں "باب فضل العلم" قائم فرمایا مطلب سے ہے کہ اس" فضل" کے ساتھ کیا کیا جائے؟ حدیث باب سے معلوم ہوا کہ اگر کسی کے پاس پچھ زائد علم ہو تو دوسروں کو دینا چاہیے۔ لیکن یہاں سوال سے کہ کیا اس عالم میں سے بھی ممکن ہے کہ علم زائد ہو جائے کہ دوسروں کو دینے کی نوبت

⁽۱۲)عمدة القارى (ج٢ص٣) و (ج٢ص٥٨) _

⁽١٤)عمدة القاري (ج٢ص٨٥)_

⁽١٨)شرح الكوماني (٢٦ص٣)_

⁽١٩) لتح البارى (جاص ١٨٠)

آئے، یا یہ عالم مثال اور عالم خواب کی بات ہے؟ علامہ سند ھی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ علم کے زائد ہونے کی صورت ہوسکتی ہے بایں طور کہ کسی کے پاس اگر زائد کتابیں ہیں تووہ دوسر وں کوملکا یا عاریۃ دے دے، اسی طرح اگر ایک شخ سے انتفاع کرتا ہوا خود شخ کے مرتبے کو پہنچ گیا ہو تو دوسر وں کوان سے انتفاع کا موقع دے (۲۰)۔

حضرت شخ الهندر حمة الله عليه نے بھی یہی توجیه اختیار فرمائی ہے، چنانچہ دہ فرماتے ہیں "بیر ترجمہ بعین شروع کتاب العلم میں گزرچکا ہے، اس لیے شار حین رحمہم الله نے فرمایا کہ "فضل" کے دومعنی ہیں "فضیلت" اور "فاضل عن الحاجة" اور اول میں اول معنی اور ثانی میں ثانی مراد ہیں۔ جس سے خد شئه تکرار بسہولت زائل ہوگیا، گرمقصور ترجمہ میں اور حدیث "ثم اعطیت فضلی عمر بن الحطاب" جو اس باب میں ند کور ہے اس کی تطبق میں علماء کے کلمات مختلف ہیں۔

ہمارے نزدیک رائے اور اقرب ہے ہے کہ ترجمہ سے مؤلف کی غرض ہے ہے کہ جوعلم کسی کی حاجت
اور ضرورت سے زائد ہواس کا کیا تھم ہے؟ مثلًا کوئی مفلس و معذور و ضعیف و مجبور ایسا ہے کہ اس کو عبادات میں زکوۃ و ججاد کے اداکر نے کی نہ استطاعت نہ قدرت، بلکہ آئندہ کو بھی بالکل مایوس یا عادۃ مایوس ہے، یا محاملات میں مزارعت و مساقات و مضاربت و تجارت و رہن واجارہ کی نہ حاجت، نہ توقع، نہ خیال، توالیہ شخص کوان عبادات و معاملات کا تعلم کیسا ہے، اور ان کے تعلم کے لیے اپنے او قات کو صرف کرنا و ایس میں داخل ہے یا مالا یعنیہ میں شار ہوگا، اور تعلم علم کی جو فضیلت و تاکید گرزی ہے یہ اس میں داخل ہے یا اس سے مشنی ہے۔

صدیث ند کورہ فی الباب سے جواس علم زا کداور فاضل عن الحاجت کا تھم نکلاوہ یہ ہے کہ علم مطلقاً مفیداور مطلوب ہے، غایة مافی الباب جو علم اس خاص شخص کے حق میں ضروری اور کار آمد نہیں وہ اوروں کو پہنچادے، تعلم علم سے فقط عمل ہی مقصود نہیں، تبلیغ و تعلیم بھی ایک اہم مقصود نہیں۔ سے۔

خلاصہ بیہے کہ مؤلف کواس باب سے تبلیغ و تعلیم کی اہمیت اور نضیلت بیان کرنی مقصود ہے جبیبا

⁽۲۰)حاشية السندي على صحيح البخاري(جاص٩٧)_

كرابواب سابقداور لاحقد سے بھى ظاہر ہو تاہے۔والله تعالى اعلم "-(٢١)

حضرت شخ الحديث صاحب رحمة الله عليه فرمات بي (٢٢) كه اس كى تائيدا بن ماجه مي حضرت ابوذر رضى الله عنه كى مر فوع روايت سے بھى ہوتى ہے "يا أباذر، لأن تغدو، فتعلّم آية من كتاب الله، خيرلك من أن تصلى مائة ركعة ولأن تغدو فتعلم باباً من العلم، عمل به أو لم يعمل، حير من أن تصلى ألف ركعة "(٢٣)۔

حضرت شیخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں (۲۳)که میرے نزدیک بهال یه اخمال کھی ہے کہ امام بخاری رحمة الله علیه کا مقصود زیادتِ علم کی تر غیب دینا ہو یعنی بین ہوکہ صرف بفلا بر حاجت پر آ دمی اکتفا کر بیٹھے، کیونکہ حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے یہال دودھ صرف بفلا بر حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے یہال دودھ صرف بفلا بواجت نہیں پیا بلکه اس قدر پیاکه "حتی حوج من أظفاره" گویامصنف نے یہال ترجمة الباب سے حضرت انس رضی الله عنه کی مر فوع صدیث کی تائید کی ہے" منهو مان لایشبعان: منهوم فی العلم لایشبع منه سسس"۔ (۲۵)۔

پھر جن حضرات نے یہاں"فضل"سے"فضیلت"کے معنی مر اولئے ہیں ان پراشکال ہو تاہے کہ روایت میں توکسی فضیلت ومنقبت کاذکرہے ہی نہیں۔

ان حضرات نے اس کاجواب بید دیا ہے کہ روایت میں بیر ند کورہے کہ حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا فضلہ یعنی جھوٹا حضرت عمررضی اللہ عنہ کوعنایت فرمایا اور حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا استعمال کردہ ہونا خود بیز بردست فضیلت ہے۔

چنانچہ حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ حدیث شریف اس بات پر دال ہے کہ علم کا اخذ و حصول کویا حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی استعمال شدہ چیز کا حصول ہے، ظاہر ہے کہ بیہ علم کی بالکل

⁽¹⁷⁾الأبواب والتراجم لشيخ الهند قدس الله روحه(2000).

⁽٢٢)الكنز المتواري في معادن لامع الدراري وصحيح البخاري(٣١٠٥)_

⁽٢٣) سنن ابن ماجه، كتاب السنة (المقدمة) باب فضل من تعلم القرآن وعلمه، رقم (٢١٩)_

⁽۲۳)الكنز المتوارى (۲۲ص ۱۰۱۰) ـ

⁽٢٥)شعب الإيمان للبيهقي (٢ ٢ ص ٢٤١) الحادى والسبعون من شعب الإيمان، باب في الزهد وقصرالأمل، رقم(٢٥٩).

واصح فضیلت ہے(۲۷)۔

ای طرح ابن المنیر رحمة الله علیه نے بھی اس کوبیان کرتے ہوئے فرمایا کہ حدیث شریف میں "فضیلت" کا اثبات بایں طور ہے کہ اس میں علم کو حضور اکرم صلی الله علیه وسلم کے "فضل" اور الله تعالیٰ نے جو کچھ آپ کو عطا فرمایا ہے اس کے "حصہ" سے تعبیر کیا گیا ہے اور یہی فضیلت کے لیے کافی ہے (۲۷)۔

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ اس تقریر کے پیش نظر تکرار کا ایک جواب یہ بھی ممکن ہے کہ کتاب العلم کے شروع میں "فغل علم" باعتبار رفع درجات مرادہے، کیونکہ وہاں آیت کریمہ " .....یوفع الله اللهن آمنو امنکم واللهن أو توا العلم در جات " (۲۸) کو لے کر آئے ہیں اور یہاں "فضل علم "اس اعتبار سے ہے کہ حضوراکرم صلی الله علیہ وسلم کا فضلہ ہے (۲۹)۔واللہ اعلم

تنبيه

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ نے کتاب العلم کے شروع میں تو وہی توجیہ اختیار کی جو ہم بیان کر آئے، یعنی وہاں "فضیلت" اور یہاں "فضلہ" مراد ہے، لیکن جب اس باب میں پنچ تو انہوں نے "فضل" ہے" فضیلت" مراد لے کراس کی تقریر کردی (۳۰)فتنبه۔

٨٧ : حدّثنا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرِ قَالَ : حَدَّثني ٱللَّيْثُ قَالَ : حَدَّثني عُفَيْلٌ . عَنِ ٱبْنِ شِهَابٍ ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَبْدِ ٱللّٰهِ بْنِ عُمْرَ : أَنَّ ٱبْنَ عُمْرٌ قَالَ : سَمِعْتُ رَسُولَ ٱللهِ ﷺ قَالَ : (بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ . أُنِّهِ عَبْدِ ٱللهِ بْنِ عُمْرِ بْنَ أَنَّا نَائِمٌ . أَنْهُ أَعْطَيْتُ فَضْلِي عُمَر بْنَ أَنْ عَلْمُ بُنَ يَعْلُمُ . وَالْعَلْمَ ) . قَالُوا : فَمَا أَوْلُتُهُ يَا رَسُولَ ٱللهِ ؟ قَالَ : (ٱلْعِلْمَ) .

[۸۷۶۳، פידר, פידר, פידר, אידרן

⁽۲۲)لامع الدراري (ج٢ص١٠١).

⁽۲۷)المتواري هلي تراجم أبواب البخاري (ص ۲۱)_

⁽٢٨)المجادلة/١١_

⁽۲۹)الكنز المتواري (٣٦٥ ص١٠٠)_

⁽۳۰)شرح الكوماني (۲۲ص ۲۳)_

⁽٣١)قوله: "أن ابن عمر":الحديث أخرجه البخاري في صحيحه (١٥٠٥) في كتاب المناقب(فضائل أصحاب النبي

تراجم رجال

(۱)سعید بن عفیر

یہ سعید بن کثیر بن عفیر رحمۃ اللہ علیہ ہیں،جواپنے داداکی طرف منسوب ہیں،ان کے حالات "کتاب العلم" بی میں "باب من یو داللہ به خیراً یفقهه فی الدین" کے تحت گذر چکے ہیں۔

(٢)الليث

یہ امام لیٹ بن سعدر حمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے حالات "بدءالوحی" کی تیسر ی حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں (۳۲)۔

(۳) مُقيل

یہ عقیل بن خالد بن عقیل ایلی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے بہت ہی مخضر حالات بدءالوحی کی تیسری حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں (۳۳)۔ تاہم یہاں ہم قدرے تفصیل سے ان کے حالات ذکر، کریں گے۔

سیابان بن صالح، حسن بھری،اپنے والد خالد بن عقیل، زید بن اسلم، سلمہ بن کہیل، عراک بن مالک، عکرمہ مولی ابن عباس، عمرو بن شعیب، قاسم بن محمد بن ابی بکر الصدیق، نافع مولی ابن عمر، ہشام بن عروہ، پنجی بن ابی کثیر اور خاص طور پر امام زہری رحمہم اللہ تعالی وغیرہ حضرات سے حدیث روایت کرتے ہیں۔

صلى الله عليه وسلم) باب مناقب عمر بن الخطاب أبي حفص القرشي العدوي رضي الله عنه، رقم (٣٦٨١) وفي (57  $^{\circ}$   $^{\circ$ 

⁽۳۲) کشف البادی (جاص ۳۲۳)۔

⁽۳۳) کشف الباری (ج اس۳۲۵)_

ان سے روایت کرنے والوں میں جابر بن اسمعیل حضری، ضام بن اسمعیل، عباد بن کثیر ثقفی، عبدالله بن لیست بن سعد، مفضل بن فضاله، نافع بن یزید، اور یونس بن یزید ایلی رحمهم الله تعالی وغیره ہیں (۳۳)۔

امام احدادرامام نسائی رحمماالله تعالی فرماتے ہیں "فقة" (۳۵)۔

ابن سعدر حمة الله عليه فرماتے بين "وكان ثقة" (٣٦)_

امام ابوزر عدر حمة الله عليه فرماتے بين "صدوق ثقة" (٣٧)_

امام عجلى رحمة الله عليه فرماتي بين "ثقة" (٣٨)_

امام ابن معين رحمة الله عليه فرمات بين "عقيل ثقة" (٣٩)_

حافظ ابن حجررحمة الله عليه فرماتي بين "ثقة ثبت" (٠٠)_

امام البوحاتم رحمة الله عليه عدب بوجها كيا"عقيل بن خالد أحب إليك أم يونس؟" فرمايا "عقيل أحب إلى من يونس، عقيل لا بأس به" (٣١)

ای طرح جب ان سے عُقیل اور معمر کے بارے میں ہو چھا گیا" آیھما أثبت؟" فرمایا "عُقیل أثبت، کان صاحب کیاب """ (۲۶)۔

آجری نے امام ابوداؤدر حمة الله عليہ سے عُقيل بن خالداور قرق بن جريل كے بارے ميں وريافت كيا تو فرمايا "عُقيل أعلىٰ منه مائة مرة" (٣٣)۔

⁽۳۲) شیوخ و تلافده کی تفصیل کے لئے دیکھئے تھذیب الکمال (ج٠٢ص ٢٣٢ و ٢٣٣)_

⁽۳۵)تهذیب الکمال (ج۲۰ ص۲۲۳)_

⁽٣٦) الطبقات لابن سعد (١٤٦ ١٩٥)

⁽٣٤)تهذيب الكمال (ج٠٢٥ ٢٣٨)

⁽۳۸)تهذیب التهذیب (ج۲۵ س۲۵۲)

⁽٣٩)ميزان الاعتدال(٣٦ص٨٩)وفي رواية ابن أبي مريم "ثقة حجة" تهذيب التهذيب(٢٥٧ص٢٥٦)_

⁽۲۰) تقریب التهذیب (۱۳۹۳) رقم (۲۲۲۵) _

⁽۱۲) تهذیب الکمال (ج۲۰ ۲۲۳)

⁽۴۲)حواله بالا

⁽٣٣) تعليقات على تهذيب الكمال (ج٠٢ص٢٥٥)_

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو كتاب الثقات مين ذكر كياب (٣٣)۔
البتة ان پر ابوحاتم اور يحيى بن سعيد القطان كى طرف سے پچھ جرح بھى منقول ہے۔
چنانچہ ابوحاتم رحمة الله عليه فرماتے ہيں لم يكن بالحافظ، كان صاحب كتاب، محله الصدق (٣٥)۔
اسى طرح جب يحيى القطان كے سامنے عُقيل اور ابراهيم بن سعد كاذكر آيا تو انہوں نے ايبااند از

جہاں تک ابو حاتم کے کلام کا تعلق ہے سووہ ان کی ثقابت اور تثبت کی نفی نہیں کررہے ہیں، بلکہ سکان صاحب کتاب"اور"محله الصدق" سے ان کی توثیق اور تثبیت ظاہر ہورہی ہے۔ نیز اوپر خود ان سے عقیل کی توثیق نقل کی گئی ہے۔

جہاں تک یحی القطان کے کلام کا تعلق ہے سوامام احمد رحمۃ اللہ علیہ اس کی تردید کرتے ہوئے فرماتے ہیں"أي شيء ينفع هذا؟ هؤلاء ثقات، لم يخبُر هما يحيى"(٢٤)۔

خلاصہ بیہے کہ عُقیل بن خالد ثقہ ثبت اور جمت ہیں ان پر جن حضرات نے کلام کیاہے وہ قابل قبول نہیں، یہی وجہ ہے کہ اصحاب اصول ستہ نے ان کی روایات بطور احتجاج واستد لال قبول کی ہیں۔

ظاہر کیا گویا کہ وہ دونوں ضعیف ہیں (۲۲)۔

⁽٣٨)الثقات لابن حبان (ج٢ص٥٠٥)_

⁽۳۵)ميزان الاعتدال(٣٥ص/٨٩)ر قم(٧٠٧)_ .

⁽۲۷)حواله بالا

⁽۲۲) يوالدبالار

⁽٣٨)كما يظهر ذلك من رموز المزي في تهذيب الكمال (٢٠٢٣ ٢٠٣٧)_

⁽۳۹)ميز ان الاعتدال (جسم ٨٩)ر قم (٢٠٥٥)

⁽٥٠)قال ابن معين: "أثبت من روى عن الزهرى مالك بن أنس، ثم معمر، ثم عُقيل "وقال أيضاً: "أثبت الناس في الزهري: مالك بن أنس، ومعمر، ويونس، وعقيل، وشعيب بن ابي حمزة، وسفيان بن عيبنة ". تهذيب الكمال (٢٠٣٥ - ٢٠٠٥) وفي تاريخ الدارمي (٥٥٠) / قر(٢) ".... وعقيل ثقة نبيل الحديث عن الزهري " ـ الدارمي (٥٥٠) / قر(٢) ".... وعقيل ثقة نبيل الحديث عن الزهري " ـ

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بي "أحد الثقات الأثبات من أصحاب الزهرى، اعتمده الحماعة....."(۵)_

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ ان پر جو پچھ کلام کیا گیا ہے ان کارد کرتے ہوئے رقم طراز ہیں "عُقیل ثبت حجة، وإنما ذكرناه لئلايتعقب علينا ....."(۵۲)۔

أن كى وفات مصريس اسماه يا اسماه يا اسماه يا اسماه يل اسم الله تعالى رحمة واسعة. (م) ابن شهاب

یہ امام محمد بن مسلم بن عبیداللہ بن شہاب زہری رحمۃ الله علیہ بیں،ان کے مخصر حالات بدء الوحی کی تیسری حدیث کے ذیل میں گزر کیے ہیں (۵۴)۔

(۵)حمزة بن عبدالله بن عمر

یہ حمزة بن عبداللہ بن عمر بن الخطاب رحمۃ اللہ علیہ ہیں ابو عمارہ ان کی کنیت ہے، یہ سالم بن عبداللہ بن عمر کے حقیق بھائی ہیں (۵۵)۔

یہ اپنے والد حضرت عبد اللہ بن عمر ، اپنی پھو پی حضرت هضہ اور حضرت عا کشہ رضی اللہ عنہم سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والول میں عبیداللہ بن ابی جعفر مصری، عتبہ بن مسلم، آمام زہری اور موسی بن عقبہ رحمہم اللہ تعالی وغیرہ ہیں (۵۲)۔

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بين "وكان ثقة قليل الحديث "(٥٤)_

امام عجلى رحمة الله عليه فرماتے بين "مدنى، تابعى ثقة" (٥٨)_

⁽۵۱)هدی الساری (۱۳۵۵)_

⁽۵۲) ميزان الاعتدال (جسم ۸۹) رقم (۵۷۰۱) ـ

⁽۵۳)تهذيب الكمال (ج٠٢ص ٢٠٥)_

⁽۵۴) ديكي كشف البارى (جاص٣٢٦) _

⁽۵۵) تهذيب الكمال (ح2 ص ٣٣٠ و ٣٣١) و تقريب التهذيب (ص ١٨٠) رقم (١٥٢٣) _

⁽۵۲) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لیے دیکھتے تھذیب الکمال (ج 2 ص ۳۳)۔

⁽۵۷)الطبقات لابن سعد (ج۵ص۳۰۳)_

⁽۵۸)تهذیب الکمال (ج۲ص ۳۳۱)۔

امام على بن المديني رحمة الله عليه فرمات بي "سمعت يحيى بن سعيد يقول: فقهاء أهل المدينة اثناعشو" پجران كوان مين شار فرمايا (١)

ابن حبان رحمة الله عليه فان كوكتاب الشقات مين ذكر كياب (٢)_

حافظ ذہبی رحمة الله علیه فرماتے ہیں"ثقة إمام" (٣)-رحمه الله تعالىٰ رحمة واسعة (٢) ابن عمر

حضرت عبدالله بن عمررض الله عنها كے حالات كتاب الايمان، "باب الإيمان وقول النبى صلى الله عليه وسلم: بني الإسلام على خمس"كے تحت كزر چكے بين (٣)_

سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: بينما أنا نائم أوتيت بقدح لبن

حضرت عبدالله بن عمررضی الله عنهما فرماتے ہیں کہ میں نے رسول الله صلی الله علیہ وسلم کو سنا، آپ نے فرمایا کہ میں سور ہاتھا، میرے پاس دودھ کا پیالہ لایا گیا۔

فشربت حتى إنى لأرى الريّ يخرج في أظفارى

پس میں نے اسے خوب بیاحتی کہ میں سیر انی کودیکھنے لگا کہ وہ میرے ناخنوں سے نکل رہی ہے۔ اُری: بیریا تو" رؤیت "جمعنی العلم بعنی افعال قلوب میں سے ہاس صورت میں بیر دومفعولوں کا تقاضا کرے گا، یہاں ایک مفعول" المری" ہے اور دوسر ا" یخورج فی اُظفادی"۔

اور اگریہ افعالی قلوب میں سے نہ ہو تو ایک ہی مفعول کو مقتضی ہوگا، وہ یہاں "المري" ہے اور " "یخوج فی اظفاری" کا بیہ جملہ حال ہوجائے گا(۵)۔

⁽۱)تهذیب الکمال (ج2ص۳۳۲)۔

⁽٢)الثقات لابن حبان (ج٣ ص١٦٨)

⁽٣) الكاشف (ج اص ١٥١١) رقم (١٢٣٧) _

⁽م) ديكھ كشف البادى (جام ٢٣٤) د

⁽۵)عمدة القارى (ج٢ص٨٦)_

"الرِّي" رائے مہملہ کے کسرہ اور باء کی تشدید کے ساتھ۔ یہ رَوِی یَوْویٰ کا مصدر بھی ہے، اور اسم بھی، مصدر میں "رَیّ" بفتح الواء بھی نقل کیا گیاہے (۲)۔

ين ج في أظفارى

أظفار: ظُفو_بضم الظاء المعجمة _ كي جع ب_

ایک روایت میں "یخوج من أظفاري" کے الفاظ آئے ہیں (۷)۔

جبکہ ایک دِوسری روایت میں "یخوج من أطرافی" کے الفاظ ہیں(۸)۔ان دونوں روایتوں سے معلوم ہواکہ یہال"فی" "من" کے معنی میں ہے۔

یہ بھی ممکن ہے کہ "فی" بمعنی "علی" ہو، جیسے "و الأصلبنكم فی جذوع النحل" (۹)
"علی جذوع النحل" کے معنی میں ہے (۱۰) ۔ البذااب مطلب ہوجائے گا کہ میں نے اس قدر دودھ پیا
اور میری سیر ابی اتن بڑھ گئ کہ میرے پور پور پر اس کے اثرات ظاہر ہوگئے۔

ثم أعطيت فضلى عمر بن الخطاب

پھر میں نے اپنا بچا ہوا عمر بن الخطاب کودے دیا۔

قالوا: فما أوّلته يا رسول الله؟

صحابه كرام رضى الله عنهم في عرض كياكه مارسول الله! آپ فياس كى تعبير كيا لى؟

قال: العلم

فرمایاس کی تعبیر علم ہے۔

⁽۲)حوالته بالار

⁽٤)كمافى زواية ابن عساكر. قاله الحافظ فى الفتح (١٥ ص ١٨٠) والعيني في العمدة (٢٠ ص ٨٦) وانظر صحيح البخارى (٢٠٥ ص ١٥٠) كتاب التعبير، باب اللبن، رقم (٢٠٠١)

⁽٨)صحيح البخاري(٢٠٥٥)كتاب التعبير، باب إذا جرى اللبن في اطوافه أو اظافيره، رقم (٢٠٠٧)_

⁽٩)طر/۱۷_

⁽١٠)عمدة القارى (ج٢ص٨١)_

دودھے علم مراد لینے کی وجہ

دودھ علم کی صورت مثالیہ ہے،اس تمثیل کی وجہ یہ ہے کہ دودھ اور علم میں کثرت نفع میں اشتر اک ہے(اا)۔

نیزیہ بات بھی ہے کہ دونوں سببِ صلاح ہیں، دودھ انسان کی غذااور اس کی قوت اور صلاح کا ذریعہ ہے،اس طرح علم دنیاو آخرت کے صلاح کاذر بعہ اور ارواح کی غذاہے (۱۲)۔

مہلب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں خواب میں دودھ کا دیکھنا سنت، فطرت، علم اور قرآن پر دال ہے،اس وجہ سے بچہ کواس دنیا میں سب سے پہلی چیز یہی ملتی ہے، یہی چیز اس کے معدے میں پہنچت ہے اور اس کے ذریعے اس کی زندگی قائم ہوتی ہے۔ یہی وصف علم میں بھی ہے جس پر قلوب کی حیات کا مدار ہے، چنانچہ اس حیثیت سے دودھ کو علم سے مناسبت ومشاکلت حاصل ہے۔

پھر دودھ کی دلالت حیات پر بھی ہے، کیونکہ بچین میں حیات کادار ومدار دودھ ہی پر ہو تاہے۔ مجھی اس کی دلالت ثواب پر بھی ہوتی ہے، کیونکہ سے جنت کی نعمتوں میں سے ہے، چنانچہ جنت میں دودھ کی نہر بھی د کھائی گئی ہے۔

مجھی اس کی دلالت مال پر بھی ہوتی ہے،اس لیے کہ دورھ میں وہ پاکیزگی اور شفافیت ہوتی ہے جومال حلال کی خاصیت ہے۔

حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے معاملے میں علم کی تعبیراس لیے دی کیونکہ آپ کو حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی فطرت اور دین کے درست ہونے کا علم تھا، اور علم فطرت کے اندر زیادتی کانام ہے (۱۳) واللہ اعلم۔

چند فوا ئد

اس حدیث ہے معلوم ہوا کہ جن اکا ہر کواللہ تعالیٰ نے زولتِ باطنی عطا فرمار کھی ہے ان کو جا ہے

⁽۱۱) عمدة القارى (ج٢ص٨٥) و فتح البارى (ج١ص١٨٠)_

⁽۱۲)عمدة القارى (ج۲ص۸۷)_

⁽١٣) وكيحي شرح ابن بطال (ج٩ص٥٣٠) كتاب التعبير، باب اللبن.

که وه اینے لو گول میں حسبِ استعداد تقسیم کریں۔

ای طرح یہ بات بھی سمجھ میں آتی ہے کہ اساتذہ کو جا ہے کہ اپ تلامذہ کو بھی کوئی چیز پکی ہوئی کھانے پینے کودے دیں، اس سے اساتذہ کی محبت پیدا ہوتی ہے، یہ ان کے دل میں برکت کا سبب بنے گ۔ ایک شبہہ کا جو اب

یہاں کسی کو بیر شبہہ نہیں ہونا چا ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا بچا ہوا حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو عطا فرمایا جس سے ان کی فضیلت سب پر حتی کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ پر بھی ثابت ہوئی۔

اس کاجو ب یہ ہے کہ بلاشبہ اس واقعہ میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا کمالِ علمی ثابت ہورہاہے لیکن یہ بالنسبة إلی الصدیق نہیں ہے ، پھریہ ایک جزئی فضیلت ہے ،اس سے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کو کلی فضیلت اللہ عنہ کے مقابلے میں افضل ہونا لازم نہیں آتا، کیونکہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کو کلی فضیلت حاصل ہے۔

فائده

حضرت شاہ ولی اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے "إذالة المحفاء" میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے علمی مقام کوخوب اجاگر کیا ہے۔ (۱۴) من شاء الاطلاع علیه فلیر اجع شمه۔

٢٣ – باب : ٱلْفُتْيَا وَهُوَ وَاقِفٌ عَلَى ٱلدَّابَّةِ وَغَيْرِهَا .

"فُتیا"بضم الفاءاسم مصدر ہے، کسی مسئلے کے جواب کو کہتے ہیں، جیسا کہ "فتویٰ" بھی اس کو کہتے ہیں (۱۵)۔

"هو" ضمير "مفتى"كى طرف راجع ب (١٦) جو" فتيا" سے مفہوم ہے۔

⁽١٣) وكي إزالة الخفاء عن خلافة الخلفاء (٢٥ص٨٥٥-١٨٠)

⁽١٥)عمدة القارى (٢٦ص٨٥)وفتح البارى (١٨٠٥)

⁽۱۲)فتح البارى (ج اص ۱۸۰)_

"دابة" اگرچہ لغت میں کل ما مشی علی الأرض کو کہتے ہیں لیکن عرفاً سواری کے جانور پر اطلاق ہو تاہے (۱۷)۔

### بابِسابق کے ساتھ مناسبت

اس سے پہلے باب میں فضل علم فرکورہ اور "فتوی" بھی علم ہے اس لیے دونوں بابوں کی مناسبت واضح ہے (۱۸)۔

#### مقصد ترجمة الباب

حضرت شاہ ولی اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اگرچہ نتویٰ کے لیے مفتی کا کسی مقام پر اطمینان کے ساتھ بیٹھنا، جہاں وہ اپنی مجلس کے علاء کے ساتھ مشورہ بھی کرسکے اولی اور انسب ہے اور تقاضائے احتیاط بھی بہی ہے، لیکن یہ بھی جائز ہوگا کہ کھڑے کھڑے یا چلتے پھرتے سائل کو مسئلہ بتادیاجائے، پھر خواہ کسی سواری پر بیٹھا ہویاز مین وغیرہ پر کھڑا ہو، سب جائز ہے اور آنخضور صلی اللہ علیہ وسلم سے ثابت ہے (19)۔

حضرت شخ الهند قدس الله سره نے بھی تقریباً یہی بات ارشاد فرمائی وہ فرماتے ہیں" قضاء و تعلم وافقاء و غیرہ امور متعلقہ بالعلم کا مقتضی چونکہ سکون واطمینان وحسن ادب ہے اور حضرت امام مالک وغیرہ ائمہ دین سے بھی ایساہی منقول ہے توغیر اطمینانی حالت مثلار کوب و قیام وسیر میں افتاء وغیرہ کی کراہیت کی طرف خیال جاسکتا ہے، غالباً ترجمۃ الباب میں اس کی مدا فعت ملحوظ ہے"(۲۰)۔

حضرت گنگو، محمة الله عليه فرمات بين كه ترجمه كا مقصديه به كه حضرت ابو بريره رضى الله عنه كا ايك حديث بين آپ نے ارشاد فرمايا "إياكم أن تتخذوا ظهور دوابكم منابر، فإن الله إنما سخرها لكم لتبلغكم إلى بلد لم تكونوا بالغيه إلا بنى الأنفس، وجعل لكم الأرض، فعليها فاقضوا حاجاتكم "_(٢١)

⁽۱۷)فتح البارى (جاص١٨٠)_

⁽۱۸)عمدة القارى (٢٦ص ٨٨)_

⁽١٩)شرح تواجم أبواب البخاري (ص١٥)_

⁽٢٠)الأبواب والتراجم لشيخ الهند رحمه الله تعالى (ص٥١)_

⁽٢١)سنن ابي داود كتاب الجهاد، باب في الوقوف على الدابة، رقم (٢٥٦٧)_

اس سے معلوم ہوا کہ سواری کوراہتے میں روک کراس کے اوپر سوار نہیں رہنا چاہیے ،اگر کوئی ضرورت پیش آئے توزمین پراتر کریوری کی جائے۔

امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہ بتلادیا کہ سواری میں سوار ہونے کی حالت میں اگر کوئی عالم سوال کا جواب دیتا ہے تو اس میں کوئی حرج کی بات نہیں، کہ علم کی اشاعت کی غرض سے ایسا کرنا ضروری ہے (۲۲)۔ یہ اگر چہ واقعہ ہے کہ جواب اور فتو کی دینے کے لیے ذہن کا متحضر ہونا ضروری ہے، لیکن یہ اس وقت ضروری ہے جبکہ مسئلہ کوسو چناریٹ اور اگر مسئلہ متحضر ہو تو پھر بیان کرنے میں کوئی حرج نہیں۔

حضرت الوہر مرہ رضی اللہ عنہ کی فدکورہ بالاروایت جس میں "وابہ"کو منبر بنانے سے نہی وارد ہوئی ہے اس کا مفہوم ہیہ ہے کہ خواہ مخواہ دابہ پر بیٹھ کر تقریر مت کیا کرو،اورنہ فتو کی دینے کے لیے دابہ پر سوار ہو،اس کا بیہ مفہوم نہیں ہے کہ دابہ پر سواری کی حالت میں اگر مسئلہ دریافت کیا جائے یا کسی شرعی مصلحت کی بنا پر وعظ اور تقریر کی غرض سے رکوب وابہ اختیار کیا جائے تو یہ عمل ناجائز ہوگا اور جواب دینے کی غرض سے دابہ سے اتر نالازم ہوگا۔ بہر حال نہی کا تعلق اختیاد سے ہے کہ اس کی عادت نہیں بنائی چاہیے، مطلق استعال سے نہیں کہ اگر ضرورة اور شرعی مصلحت کے تحت ہو تو یہ نہی وارد نہیں ہوگی (۲۳)۔واللہ اعلم

٨٣ : حدَّثنا إِسْمَاعِيلُ قَالَ : حَدَّثَنِي مَالِكُ ، عَنِ آبْنِ شِهَابٍ ، عَنْ عِيسَى بْنِ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ ٱللّٰهِ . عَنْ عَبْدِ ٱللّٰهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ ٱلْعَاصِّ؟ أَنَّ رَسُولَ ٱللّٰهِ ﷺ وَقَفَ فِي حَجَّةِ ٱلْوَدَاعِ بِمَنَى لِلنَّاسِ يَشَالُونَهُ ، فَجَاءَهُ رَجُلُ فَقَالَ : لَمْ أَشْعُرْ فَحَلَقْتُ قَبْلَ أَنْ أَذْبَحَ ؟ فَقَالَ : (ٱذْبُحْ وَلَا حَرَجَ) . فَلَاسُئِلَ ٱلنِّي عَلِيلًا فَجَاءَ آخَرُ فَقَالَ : لَمْ أَشْعُرْ فَنَحَرْتُ قَبْلَ أَنْ أَرْمِيَ ؟ قَالَ : (ٱرْمٍ وَلَا حَرَجَ) . فَمَا سُئِلَ ٱلنِّي عَلِيلًا فَخَدُ مَنْ شَيْءٍ قُدُمَ وَلَا أَخِرَ إِلَّا قَالَ : (ٱفْعَلْ وَلَا حَرَج) . [١٢٤] ، ١٦٤٩ - ١٦٥١ ، ١٦٥٨]

⁽۲۲) د کیمیکالمع المدواری (۲۲ص ۱۳۱۲)۔

⁽۲۳)ایضاح البخاری (۵۵ص۹۳).

⁽٢٣)قرله: "عن عبدالله بن عمروبن العاص":الحديث أخرجه البخاري أيضاً في صحيحه(ج ١ ص ٢٣ و ٢٤) كتاب

تراجم رجال (1)اساعیل

یہ ابوعبداللہ اساعیل بن ابی اولیں اصحی مدنی رحمۃ اللہ علیہ بین، ان کے حالات کتاب الإیمان"باب تفاضل أهل الإیمان فی الأعمال" کے تحت گزر کے بین (۲۵)۔

(۲)مالک

امام الك بن السرحمة الله عليه ك حالات بحى كتاب الإيمان، باب من الدين الفوار من الفتن "ك تحت كرر يك بي (٢٦)_

(۱۳) ابن شهاب

یہ امام محمد بن مسلم بن عبیداللہ بن شہاب زہری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے مخصر حالات "بدء الوحی"کی تیسری حدیث کے ذیل میں گزر کے ہیں (۲۷)۔

(سم)عيسي بن طلحه بن عبيدالله

به ابو محرعیسی بن طلحه بن عبیدالله قرش تیمی مدنی رحمة الله علیه بین (۲۸)_

یه اینے والد حضرت طلحہ بن عبیدالله، حضرت معاویه، حضرت ابوہر میرہ، حضرت عبدالله بن عمرو بن العاص، حضرت معاذبن جبل اور حضرت عائشہ رضی الله عنهم وغیرہ حضرات سے روایت کرتے ہیں۔

العلم، باب السؤال والفتيا عند رمي الجمار، رقم (١٢٤) وفي (ج١ ص ٢٣٤) كتاب الحج، باب الفتيا على الدابة عند الجمرة، رقم (١٧٣١-١٧٣٨) وفي (ج٢ ص ٩٨٦) كتاب الأيمان والندور، باب إذا حنث ناسياً في الأيمان، رقم (٦٦٩-٢٦). وأخرجه مسلم في صحيحه، في كتاب الحج، باب جواز تقديم الذبح على المرمي، والحلق على الذبح وعلى الرمي، وتقديم الطواف عليها كلها، رقم (٢٥ ٣١-٣١٣). وأخرجه أبو داود في سننه، في كتاب المناسك، باب فيمن قدم شيئا قبل شيء في حجه، رقم (٢١ ٥ ٩). وأخرجه الترمذي في جامعه، في كتاب المناسك، باب ماجاء فيمن حلق قبل أن يرمي، رقم (٢١ ٩). وأخرجه ابن ماجه في سننه، في كتاب المناسك، باب من قدم نسكاً قبل نسك، رقم (٢٠٥).

⁽۲۵) دیکھئے کشف الباری (ج۲ص۱۱۳)۔

⁽۲۲) کشف الباری (ج۲ص۸۰)۔

⁽۲۷) كشف البارى (جاص٣٢٧)_

⁽۲۸) تهذیب الکمال (۲۲۳ ص۱۱۵) وسیواعلام النبلاء (۲۳ ص ۲۷)

ان سے روایت کرنے والول میں محمد بن ابر اہیم تیمی، محمد بن عبد الرحمٰن، امام زہری، یزید بن ابی حبیب اور ان کے جیتیج اسحاق بن سحی اور طلحہ بن سحی رخمہم الله وغیرہ ہیں (۲۹)۔

ائن سعد رحمة الله عليه نے ان كو الل مدينه كے طبقه اولى ميں ذكر كيا ہے اور فرمايا "كان ثقة كثير الحديث" (٣٠) ـ

امام يحيى بن معين، نسائى اور عجلى رحمهم الله تعالى فرماتے ہيں" ثقة" (٣١) _

ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بين "كان من أفاضل أهل المدينة وعقلانهم وأسخيائهم" (٣٢)_

حافظ ذبي رحمة الله عليه فرمات بي "من الحكماء العقلاء" (٣٣)_

حافظ ابن حجرر حمة الله عليه فرماتے ہن"ثقة فاضل"_(٣٣)_

حضرت عمر بن عبد العزيز رحمة الله عليه كرو و خلافت مين غالبًا • • اه مين ان كانتقال موا (٣٥) _ حصة و اسعة رحمة و اسعة

#### (۵)عبدالله بن عمرو بن العاص

حضرت عبدالله بن عمروبن العاص رضى الله عنهما كے حالات كتاب الإيمان" باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده" كے تحت گزر چكے بين (٣٦)_

فاكده

"العاص"كوياء كساته"العاصى" پرهيس كيابغيرياءك"العاص" پرهيس كع؟

⁽٢٩) شيوخ و تانده كي تفصيل ك ليه د كيمي تهذيب الكمال (ج٢٢ص ١١٥ و١١٦) وسير أعلام النبلاء (ج٣٥ س١٦٧)

⁽٣٠) الطبقات الكبوى لابن سعد (ج٥ص ١٦٢)_

⁽٣١) تهذيب الكمال (ج٢٢ص١٢١)

⁽۳۲)التقات لابن حبان (ج۵ص۲۱۲) ـ

⁽٣٣) الكاشف (ج٢ص ١١٠) رقم (٢٣٧٧).

⁽۳۴) تقویب التهذیب (ص۹۳۹) رقم (۵۳۰۰) ر

⁽۳۵) تهذیب الکمال (۲۲۵ س۲۱۷)

⁽۳۲) كشف البارى (جاص ۲۷۹)

اخفش صغیر کہتے ہیں کہ یہ یاء کے ساتھ ہی ہے،اس کا حذف درست نہیں، جب کہ عوام حذف یاء کے ساتھ پڑھتے ہیں۔

نُحَاس رحمة الله عليه فرماتے بیں کہ یہ تمام نحاة کے خلاف فد مبب ہے، مطلب یہ ہے کہ یہاسماء منقوصه میں سے ہے، لہذااس میں اثبات یاء اور حذفِ یاء دونوں جائز ہیں (۳۷)۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں جمہور کے نزدیک اس کو باء سے لکھیں گے اور اہل عربیت کے نزدیک یہی فصیح ہے، جبکہ بہت ساری کتابوں میں حذف یاء کے ساتھ واقع ہے، قرآن کریم کی قراءات سبعہ میں بھی اسی طریقہ سے وار دہے مثلاً"الکبیر المتعال" (۳۸)"الله اع"(۳۹)۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ بعض حضرات نے اس کو انجو ف قرار دیاہے (۴۰)لہذا اس صورت میں آخر میں یاء کے ہونے کا کوئی سوال نہیں پیدا ہو تا۔

أن رسول الله صلى الله عليه وسلم وقف في حجة الوداع بمنى للناس يسأ لونه

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم حجۃ الوداع کے موقع پر منیٰ میں لوگوں کے واسطے و قوف کیے ہوئے تھے،لوگ آپ سے سوال کررہے تھے۔

حضورا کرم صلی الله علیه وسلم کے اس آخری جج کو ججة الوداع، ججة التمام، ججة الاسلام اور ججة البلاغ کہاجا تاہے۔(۴۱)

"ججة الوداع" تواس لئے کہا جاتا ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس حج کے موقعہ پر صحابہ کرام کور خصت کیاتھااور فرمایاتھا"لعلّی لا أدا کم بعد عامی هذا" (۴۲)۔

ججة التمام اس لئے کہا جاتا ہے کہ اس موقعہ پر آیت کریمہ "اليوم اکملت لکم دينكم

⁽٣٤) ويحيّق تاج العروس (ج10 ص10) باده "عصى" يز ويحيّ تبصير المنتبه بتحرير المشتبه (ج ٣٩ م ٨٩٠ و ٨٩٠) وتعليقات الإكمال، للشيخ عبدالرحمن بن يحيى المعلمي اليماني (ج٢ ص٢٢) _

⁽۳۸)الرعد/۹

⁽٣٩)القمر/٢و٨

⁽۵۰)شرح الكرماني (٣٢ ص ٢٣) وعمدة القارى (٢٦ ص ٨٩) ـ

⁽٣١) تاريخ الخميس (٢٦ ص ١٣٨) حجة الوادع. وعمدة القارى (١٨٥ ص٣٧) ـ

⁽٣٢) جامع الترمذي، كتاب الحج، باب ماجاء في الإفاضة من عرفات.

وأتممت عليكم نعمتي ورضيت لكم الإسلام دينا" (٣٣) نازل بوكى تقى (٣٣) _

جۃ الاسلام اس لئے کہتے ہیں کہ یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا حج فریضہ تھا، حج کی فرضیت کے بعد آپ نے یہی حج کیا ہے (۳۵)۔

جية البلاغ اس لئے كہاجاتا ہے كه نبى كريم صلى الله عليه وسلم نے اس ج ميں جو خطبه ويان ميں فرماياتھا"اللهم هل بلغت؟" (٣٦) والله أعلمه

فجاء ه رجل، فقال: لم أشعر فحلقت قبل أن أذبح، فقال: اذبح ولا حرج، فجاء آخر، فقال، لم أشعر فنحرت قبل أن أرمي، قال: ارم ولا حرج، فما سُئل النبي صلى الله عليه وسلم عن شىء قُدِّم ولا أُخِّر إلا قال: افعل ولا حرجـ

چنانچہ ایک شخص آیااور کہنے نگامجھ کو خیال نہیں رہامیں نے ذبح کرنے سے پہلے حلق کرالیا، آپ نے فرمایا قربانی کرلو، کوئی مضائقہ نہیں پھرایک اور شخص آیااور کہنے نگامجھے خیال نہیں رہامیں نے ری سے پہلے قربانی کرلی، آپ نے فرمایار می کرلو، کوئی حرج نہیں، آپ سے کسی چیز کی تقذیم و تاخیر سے متعلق جو بات بھی یو چھی گئی آپ نے فرمایا کرلو کوئی حرج نہیں۔

یوم النحر کے جار مناسک اور ان میں تر تیب کا حکم

یوم النحر میں چار کام کئے جاتے ہیں، رمی، نحر، حلق یا قصر، اور طواف زیارت۔

ان چاروں مناسک کی ادائیگی کی ترتیب بھی یہی ہے جو ند کورہے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہے۔ ان کوبالترتیب اداکرنا ٹابت ہے (۲۷)اوریہ ترتیب مقصود ومطلوب بھی ہے۔

(۳۳)المائدة/ ۳_

⁽۳۳) صعيح البخارى (ج اص ۱۱) كتاب الإيمان، باب زيادة الإيمان ونقصانه، رقم (۳۵) و (۲۳ م ۲۳۲) كتاب المغازي، باب حجة الوداع، رقم (۳۲۰) وفي (ج ۲۳ م ۲۲۲) كتاب التفسير، سورة المائدة، باب: اليوم أكملت لكم دينكم، رقم (۲۰۲۸) وفي (ج ۲۳ م ۱۰۷۹) فاتحة كتاب الاعتصام، رقم (۲۲۸۸) _

⁽٣٥) "عن زيد بن أرقم أن النبي صلى الله عليه وسلم غزا "سع عشرة غزوة، وأنه حج بعد ماهاجر حجة واحدة، لم يحج بعدها، حجة الوداع" صحيح البخاري (٣٣٥٣) كتاب المغازي، باب حجة الوداع" صحيح البخاري (٣٣٠٣) كتاب المغازي، باب حجة الوداع"

⁽٢٦) صحيح البخارى (ج اص ٢٣٨) كتاب الحج، باب الخطبة أيام مني، رقم (١٧٣٩) _

⁽٣٤)كما في حديث جابر الطويل عند مسلم في صحيحه، في كتاب الحج، باب حجة النبي صلى الله عليه وسلم،

البتداس بات میں اختلاف ہے کہ بیتر تیب واجب بے اِمسنون؟

امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک قارن اور مشتع کے لئے پہلی تین چیزوں کو بالتر تیب اداکرنا واجب ہے، طواف میں تر تیب واجب نہیں، چاہے اس کو مقدم کرے، چاہے مؤخر کرے، یا در میان میں ادا کرے۔ امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک مفرد کے لیے ذبح اور باقی تین چیزوں کے در میان تر تیب ضروری نہیں، کیونکہ اس پر قربانی واجب نہیں (۸۸)۔

امام الک رحمة الله عليه فرماتے ہيں کہ اگر حلق کوری پر مقدم کيا تواس پر دم ہے، ليكن اگر حلق کو نحر پريا نحر کور می پر مقدم کيا تواس پر پچھ واجب نہيں، گوياان کے نزد يک رمی اور حلق کے در ميان تر تيب واجب ہے کہ پہلے رمی کی جائے گی اور بعد ميں حلق ہوگا، باقی چيزوں ميں تر تيب مسنون ہے، واجب نہيں (۴۹)۔

امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک ان چاروں امور میں تر تیب مسنون ہے، اگر تر تیب کے خلاف امور انجام پاجائیں، خواہ نسیانا ہویا جہلا عن الحکم ہویا عمد أ، اصح روایت کے مطابق ان کے نزدیک پچھ واجب نہیں (۵۰)۔

امام احمد رحمة الله عليه كے نزديك اگر امور فدكورہ كے در ميان تر تيب عمد اتو ڈى گئ ہو توايك روايت كے مطابق دم ہے اور ايك روايت كے مطابق اس پر كوئى دم نہيں، اور اگر نسياناً وجہلاً عن الحكم تر تيب كے خلاف كام ہو گياہو تو كچھ واجب نہيں (۵)۔

صاحبین رحمہمااللہ کامسلک بھی ہے ہے کہ ان امور میں تر تیب واجب نہیں، لہذاان امور کو آپس میں مقدم ومؤخر کرنے سے کچھ واجب نہیں۔(۵۲)۔

ر تم (٢٩٥٠)ففيه ذكر الأمور الثلاثه سوى الحلق،وذكر الحلق في حديث أنسِ عند مسلم في صحيحه في كتاب الحج، باب بيان أن السنة به م النحر أن يرمى ثم ينحر، ثم يحلق. ...،ر تم (٣١٥٢)_

⁽٨٨) و يكي هدايه مع فتح القدير (٣٢٥ / ٣٦٩) باب الجايات، البحر الرائق (٣٣٠ / ٢٣٠) و بدائع الصنائع (٣٢٥ / ١٥٨).

⁽۴۹) ویکھےالمغنی (۳۳ص۳۳)۔

⁽٥٠)وكيم المجموع شرح المهذب (ج٨ص١١)و (ج٨ص٢١١)_

⁽۵۱)المغنى (جسم ٢٣٠)_

⁽۵۲) ويكي عدايه مع فتح القديو (ئح ٢ ص ٢١٩) والبحر الوائق (ج ٣ ص ٢٥ و ٢٥) وبدائع الصنائع (ج٢ ص ١٥٨)

۔ گویا جمہور کے نزْدیک کسی نہ کسی درجہ میں تر تیب ساقط ہو جاتی ہے، جبکہ امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ وجوبِ تر تیب کے قائل ہیں۔

جمہور کی دلیل ایک تو صدیث باب ہے جس میں آب سے تقدیم طلق علی الذی کے بارے میں پوچھا گیا تو آپ نے فرمایا" ارم گیا تو آپ نے فرمایا" اوم گیا تو آپ نے فرمایا" اوم طرح آپ مدیث میں راوی کہتے ہیں "فما سئل النبی صلی الله علیه وسلم عن شيء فُدّم و لا آخر الا قال: افعل و لا حرج "۔

ان حفرات كاستدلال حفرت ابن عباس منى الله عنها كل مديث سے بھى ہے"أن النبى صلى الله عليه وسلم سئل في حجته ، فقال ذبحت قبل أن أرمي، فأوماً بيده قال: ولا حرج، قال: حلقت قبل أن أذبح، فأوماً بيده: ولا حرج"(۱)۔

یبی مفہوم حضرت علی رضی اللہ عنہ (۲)، حضرت اسامہ بن شریک رضی اللہ عنہ (۳)، حضرت جابر رضی اللہ عنہ (۴)اور حضرت قیس بن سعد رضی اللہ عنہ (۵) سے بھی مر وی ہے۔

الم ابو حنیفه رحمة الله علیه كااستدلال حضرت ابن عباس رضى الله عنه كے فتو سے ہے جو ابن ابی شیب نقل كيا ہے" من قدم شینا من حجه أو أخره فليهوق لذلك دمًا "(٢) ـ

اس روایت میں ابراہیم بن مہاجر راوی ہیں،اور محد ثین نےان کی تضعیف کی نیے (۷) کیکن یہی

⁽۱)صحیح البخاری(۲۰ اص ۱۸)کتاب العلم، باب من أجاب الفتیاباشارة الیدوالرأس،رتم(۸۳)وقداخرجه نمی مواضع کثیرة، انظررتم(۱۷۲۱_۱۷۲۳) ورقم (۱۷۳۵|۱۷۵۵) ورقم(۲۹۲۹)_

⁽٢) مصنف ابن ابي شيبة (٣٣٥ / ٣٣٦) رقم (١٣٩١١) كتاب الحج، باب في الرجل يحلق قبل أن يذبع

⁽٣)سنن أبي داود، كتاب المناسك، باب فيمن قدم شيئا قبل شيء في حجه، رقم (٢٠١٥) ومصنف ابن أبي شيبة (٣٣٥) ٢٣٢) رقم (٢٠١٦) _

⁽٣) مصنف ابن ابي شيبة (ج٣٥ ٣٨٥)، رقم (١٣٩٥٩)_

⁽۵) مصنف ابن ابی شیبة (جسم ۳۲۷)ر قم (۱۲۹۲۵)_

⁽٢) المصنف لابن أبي شيبة (٣٣٥ ٣٣٥) كتاب الحج، باب في الرجل يحلق قبل أن يذبح، رقم (١٣٩٥٣)_

⁽٧) أال الَّقطان والنسائي: ليس بالقوي، وقال أحمد: لاباس به، انظر الكاشف(ج1ص٢٢٥ و٢٢٦)رقم(٢٠٩)_ وانظر

روایت امام طحاوی رحمة الله علیه نے "شوح معانی الآثاد" میں نقل کی ہے، اس کے ایک طریق میں ابراہیم بن مہاجر کاواسطہ موجود نہیں ہے۔(٨)

ابن ابی شیبہ رحمۃ اللہ علیہ نے یہی مفہوم ابوالشعثاء جابر بن زید (۹)سعید بن جبیر (۱۰)اور ابراہیم نخعی (۱۱)رحمہم اللہ تعالیٰ سے بھی نقل کیاہے۔

جہاں تک "افعل و لا حوج"والی حدیث کا تعلق ہے سوامام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ "حوج" کو "اِئم" کے معنی میں لیتے ہیں، گویاس طرح فساوتر تیب کی صورت میں گناہ کی نفی کی گئی ہے، نہ کہ کفارہ کی (۱۲)۔

یہاں قابلیِ غور نکتہ یہ ہے کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ ایک طرف "لاحرج" والی روایت کے راوی ہیں، اس کے باوجود وہ وجوب جزاء کا فتوی دے رہے ہیں، دونوں میں تطبیق کی یہی صورت ہے کہ "لاحرج" میں "نفی اٹم" مراد ہو۔

اس کا قرینہ سے بھی ہے کہ جب اس طرح کے سوالات زیادہ ہوئے تو آپ عظیم نے فرمایا"حرج تو کسی مسلمان کی آبروریزی میں ہے"(۱۳) _ یہاں حرج گناہ کے معنی میں ہے، چونکہ حضرات صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے جب آپ کا خطبہ سنا تواہیخ افعال کی تر تیب کو اس کے خلاف پایا،اس لئے ان کو گناہ کا

تهذيب التهذيب (جاص ١٦٨ و١٦٨) وميز ان الاعتدال (جاص ١٤) رقم (٢٢٥) ـ

هذا، وقد قال الحافظ ابن حجر في "المدراية في تخريج أحاديث الهداية" (٣٦ ص ٣١): "وأخرجه ابن أبي شيبة بإسناد حسن ..... "فالحديث حسن عنده، وكيف لايكون وإبراهيم بن مهاجر من رجال مسلم والأربعة، انظر تهذيب التهذيب، والكاشف وغيرهما من كتب الرجال.

(٨)شرح معانى الآثار (ج1 ص ٣٩٣)كتاب مناسك الحج باب من قادم من حجه نسكاً قبل نسك. قال الحافظ في الدراية (ج٢ص٣)وأخرجه الطحاوي من وجه آخر أحسن منه عنه ".

- (٩) مصنف ابن ابي شيبه (ج سم ٣٨٥) رقم (١٣٩٥٣) ر
- (۱۰)مصنف!بن الي شيب (جسم ٣٣٥) د قم (١٣٩٥٥)_
- (۱۱)مصنف ابن شيبه (جهاص ۴۴۵)ر قم (۱۳۹۵۷ و ۱۳۹۵۸)_
  - (١٢) ويكف فتح القدير (ج٢ص ٢٩٩)_

(٣٠)عن أسامة بن شريك قال: خرجت مع النبي صلى الله عليه وسلم حاجاً، فكان الناس يأتونه، فمن قال: يا رسول الله.

اندیشہ ہوا،اس خیال کی اصلاح کے لیے آپ نے "لاحوج" فرمایا (۱۲)۔

واقعہ بیہ کہ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ صحابۂ کرام کے جج کا بی پہلا موقع ہے،اور اس وقت تک مناسک جج کا صحیح علم لوگوں کو نہیں ہوا تھا، اس لئے فسادِ تر تیب کا گناہ اٹھالیا گیا تھا، اس ک تائید شرح معانی الآثار میں حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کی روایت سے ہوتی ہے جس میں آپ نے مختلف سوالات کا جواب "لاحرج" فرما کردیا اور پھر فرمایا "عباد الله، وضع الله عزوجل الحرج والمضیق، و تعلموا مناسککم فإنها من دینکم "(۱۵)۔

اس سے معلوم ہواکہ آپ نے اس موقع پر جو حرج کی نفی فرمائی وہ اس وجہ سے کہ مناسک جج کا علم عام نہیں تھا، لیکن یہ وجو بے جزاءودم کے منافی نہیں (۱۲)۔

یمی وجہ ہے کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ جو "لاحرج" والی روایت کے راوی ہیں،اپنے فتوی میں وجو بدم کی تصریح فرمارہے ہیں۔

حضرت اسامه بن شريك رضى الله عنه كى روايت مين بهى اسى طرف اشاره بكه يهال "حوج" كا يست "إنم" مرادب، كيونكه حضور اكرم صلى الله عليه وسلم فرمار به بين" ...... لاحوج، إلا على رجل اقترض عرض رجل مسلم وهو ظالم، فذلك الذي حوج وهلك" (١٤) ـ

دیکھئے حالت احرام میں اگر کسی شخص کو تکلیف یا بیاری کی وجہ سے حلق کرانے کی ضرورت پڑے تو بنصِ قر آنی جائز ہے (۱۸)اوراس پر کوئی گناہ نہیں،اس کے باوجوداس پراس عمل کی وجہ سے بالا تفاق جزاء

سعيت قبل أن أطوف، أوقدمت شيئا، أو أخرت شيئا، فكان يقول: لا حرج، لاحرج، إلا على رجل اقترض عرض رجل مسلم وهوظالم، فذلك الذي حرج وهلك" سنن أبي داود كتاب المناسك، باب فيمن قدم شيئا قبل شيء في حجه، مسلم وهوظالم، فذلك الذي حرج وهلك" سنن أبي داود كتاب المناسك، باب فيمن قدم شيئا قبل شيء في حجه، مرقر (٢٠١٥)_

⁽۱۴) انظر الكوكب الدرى و تعليقاته (٢٥ص١٢١و١٢)

⁽١٥)شرح معانى الآثار (ج ١ ص ٢ ٩ ٤) كتاب مناسك الحج، باب من قدم من حجه نسكاً قبل نسك.

⁽١٦)حواله بالا

⁽١٤)سنن أبي داود كتاب المناسك، باب فيمن قدم شيئا قبل شيء في حجد، رقم (٢٠١٥)

⁽١٨)قال الله تعالى: "ولا تحلقوا رء و سكم حتى يبلغ الهدى محله، فمن كان منكم مريضاً أوبه أذى من رأسه ففدية من صيام أوصدقة أونسك...." البقرة /١٩٦_

واجب ہے۔(19)

ججۃ الوداع کے موقعہ پر چو تکہ حضرات صحابہ کرام کی ایک کثیر جمعیت آپ کے ساتھ پہلی دفعہ جج کر رہی تھی اور مناسک جج سے کماحقہ وا قفیت نہیں تھی اس لئے فسادِ تر تیب کا گناہ اٹھا لیا گیا تھا، اور "لاحوج" سے اسی رفع اثم کو بیان کیا گیا ہے، اگر چہ دم چر بھی واجب ہے۔

اس تقریر سے بیہ بھی معلوم ہوگیا کہ عدم اٹم کا حکم اس وقت تھاجب مناسک جج سے صحیح طور پر واتفیت نہیں تھی، اب چونکہ مناسک کی تمام تر تفییلات سامنے آچک ہیں، اس لئے اب "جہل" کوئی عذر نہ ہوگا، لہذا آج اگر جہالت کی وجہ سے تر تیب فاسد ہوجائے تونہ صرف دم واجب ہوگا بلکہ گناہ بھی ہوگا۔ واللہ اعلم امام طحاوی رحمۃ اللہ علیہ نے امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے مسلک پر آیت کر یمہ "و لا تحلقوا دو وسکم حتی یبلغ الهدی محله" (۲۰) سے بھی استدلال کیا ہے، کہ اس آیت کی روسے نحرکو حلق پر مقدم کرنا ضروری ہے، تقدیم حلق علی النحر جائز نہیں ہے اور یہ اجماعی مسلہ ہے، جب محصر کا یہ حکم ہوگا کہ حلق قبل النحر درست نہ ہو اور مخالف کی صورت میں دم واجب ہو۔ (۲۱) واللہ اعلم۔

حدیث باب کاتر جمہ الباب کے ساتھ انطباق

يبال ترجمة الباب "باب الفتياوهوواقف على الدابة وغيرها" بي، علامه عيني اور قسطلاني

⁽١٩) ويصح بدانع الصنانع (٢٦ ص ١٩٢) فصل: وأما مايجري مجرى الطيب .....

⁽۲۰)البقرة/۱۹۲_

⁽٢١) و كلي حين الآثار (ج1 ص ٣٩٣) قال الكاساني رحمه الله في "بدائعه" (٢٠ ص ١٥٨): "و لأبي حنيفة الاستدلال بالمحصر، إذا حلق قبل الذبح لأذى في رأسه أنه تلزمه الفدية بالنص، فالذى يحلق رأسه بغير أذى به أولى. ولهذا قال أبو حنيفة بزيادة التغليظ في حق من حلق رأسه قبل الذبح بغير أذى، حيث قال: لا يجزئه غير الدم، وصاحب الأذى مخير بين المعقول ا

وغیرہ کے نسخوں میں ایساہی ہے (۲۲)، جبکہ کرمانی اور حافظ ابن حجر کے نسخوں میں ''وغیر ھا''کالفظ نہیں ہے ہے (۲۳)۔ خواہ یہ لفظ موجود ہویانہ ہو حدیث باب میں ''وقف فی حجة الو داع بمنی للناس'' کے الفاظ تو ہیں، دابہ وغیرہ کاکوئی ذکر نہیں، لہذا ترجمۃ الباب میں اور حدیث ندکور میں مطابقت کس طرح ہوگی؟

علامہ عینی اور قسطلانی رحم مااللہ تعالیٰ کے نسخوں میں چونکہ "وغیر ھا'کالفظ وار دہے،اس کئے انہوں نے روایت کے اطلاق سے ترجمہ ثابت کیاہے، چنانچہ فرماتے ہیں کہ "وقف"اپ عموم کی وجہ سے وقوف علی الدابۃ وعلیٰ غیر الدابۃ دونوں کوشامل ہے، ہوسکتاہے کہ آپ دابہ پر ہوں اور ہوسکتاہے دابہ بر نہوں (۲۴)۔

لیکن حافظ ابن حجر اور کرمانی کے نسخوں میں چونکہ "وغیو ھا"کا لفظ نہیں ہے، صرف"باب الفتیاو ھو واقف علی الدابة"مٰد کورہے اس لئے ان کویہ ضرورت پیش آئی کہ وہ اپنے ترجمہ کوروایت سے ثابت کریں اور روایت میں "وقوف علی الدابة "کا کوئی ذکر نہیں بلکہ اس میں تو مطلقاً"وقف"ہے تواب امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کاتر جمہ کیسے فکلا؟۔

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه نے جواب بيد باكه امام بخارى رحمة الله عليه نے روايت كے ديگر طرق كى طرف اشاره كيا ہے، چنانچه كتاب الحج كى ايك روايت ميں ہے" وقف رسول الله صلى الله عليه وسلم على ناقته ....."(٢٥) - لهذا مصنف كار جمه ثابت ہو گيا۔ (٢٦)

اس پراشکال ہے کہ روایت میں تو "ناقہ "کاذ کر ہے، جبکہ ترجمہ میں "دابہ "کا، ظاہر ہے" دابہ " اور "ناقہ "میں فرق ہے کہ ناقہ توخاص دابہ کو کہتے ہیں اور "دابہ "کااطلاق ہر جانور پر کیا جاتا ہے۔

اس كاجواب سي ب كه اگرچه لغت مين "وابه" كل مايدب على الأرض پر اطلاق كيا جاتا

⁽۲۲) و كيم عمدة القارى (ج ٢٥ م ٨٨) وإرشاد السارى (ج اص ١٨٢)_

⁽۲۳) دیکھے شرح الکرمانی (۲۳ س۲۳) وفتح الباری (۱۸۰س۱۸۰)۔

⁽۲۳) و كيم عمدة القارى (ج ٢٥ ٥٨) و إرشاد السارى (ج اص ١٨١)

⁽٢٥) صحيح البخارى (ح اص ٢٣٨) كتاب الحج، باب الفتياعلى الدابة عند الجمرة، ر قر (١٤٣٨).

⁽٢٦)فتح المارى (جاص١٨٠و١٨١)_

ہے، لیکن عرف میں "مرکوب" پر بولا جاتا ہے، اور ناقہ احدی المرکوبات ہے (۲۷)، لہذا جب ایک مرکوب پر سوار ہو نے کی حالت میں جواب دینے کا جواز نکل آیا تود گر مرکوبات پر سوار ہونے کی حالت میں جواب دینے کا جواز خود ثابت ہو گیا۔

علامہ عینی رحمة اللہ علیہ نے حافظ ابن حجر رحمة اللہ علیہ پریہ اعتراض کیاہے کہ یہ کیابات ہوئی کہ دعویٰ یہاں اور دلیل وہاں؟! یعنی دعویٰ تو کتاب العلم میں ہے اور دلیل کتاب الحج میں!! (۲۸)۔

لیکن بیاعتراض درست نہیں، کیونکہ بیر تراجم ابواب کے سلسلے میں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے اصول مطردہ میں سے ہے (۲۹)۔

علامه عينى رحمة الله عليه في الرحم يهال اوراى طرح "باب السمو في العلم" يمن حافظ ابن حجر پر شديد تقيد كى به اوراس اصل پر روكيا به (٣٠)، ليكن خود انهول في "باب من حمل جارية صغيرة على عنقه في الصلاة "ك ترجمة الباب من "على عنقه "ك اثبات ك لئه اس اصل كاسهارا ليا به (١٣)، اس طرح باب "تسوية الصفوف عند الإقامة وبعدها" من اس اصل كو استعال كيا به (٣١)، اس طرح "باب التقاضي والملازمة في المسجد" من مجمى اس اصل كا ذكر كيا به (٣٢)، والله أعلم وعلمه أتم وأحكم.

٢٤ – باب : مَنْ أَجَابَ ٱلْفُتْيَا بِإِشَارَةِ ٱلْيَدِ وَٱلرَّأْسِ.

بابِ سابق اور مذ کورہ باب میں مناسبت بالکل واضح ہے کیونکہ دونوں ابواب میں " فتوے "کاذ کر

⁽۲۷)فتح الباری (ج اص۱۸۰)_

⁽۲۸)عمدة القارى (ج٢ص ٨٨)_

⁽٢٩) ويحكي الأبواب والتراجم (ص٨)اصل نمبر ٦ ومقدمة لامع المداري (ص٣٥٧)الا صل الحادي عشر من أصول التراجم

⁽۳۰)و يحص عمدة القارى (ج٢ص ٨٨) و (ج٢ص ١٤/١٥)

⁽m) ويصيح عمدة الفارى (جهم ا- m) كتاب الصلاة، أبواب سترة المصلى_

⁽٣٢)عمدة القارى (ج٥ص ٢٥٣) كتاب الأذان

⁽٣٣)عمدة القارى (٣٣م ٢٢٨) كتاب الصلاة.

___

#### ترجمة الباب كامقصد

حضرت شاہ ولی اللہ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہاں "فتیا بالإشارہ" کا جواز بیان فرمایا ہے، اگرچہ اس زمانے میں احوط یہ ہے کہ اشارہ سے فتو کی نہ بیان کیاجائے(۳۴)۔

مطلب یہ ہے کہ اصل ایس مستفتی بعض او قات جواب کے اجمال سے غلط فا کدہ اٹھالیتا ہے تو اشارہ سے بدرجہ اولی غلط فا کدہ اٹھا سکتا ہے اس لئے ہو سکتا ہے کہ کوئی یہ تامل کرے کہ اشارے سے جواب دینے کی گنجائش نہیں ہوگی، امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس کے جواز کو بیان فرمادیا اور بتلادیا کہ جہاں کسی خطرے کا اندیشہ نہ ہو وہاں اشارے سے جواب دینے میں کوئی مضا کقہ نہیں، لیکن جہاں مستفتی کے گڑ ہو کرنے کا اندیشہ ہو، اور مفتی یہ سمجھتا ہوکہ مستفتی وصوکہ بازی کرے گاتو وہاں اشارے سے جواب نہ وینا جواب نہ وینا حیاہے، صاف صاف بات کہنی جائے۔

حضرت شخ الہندر حمة الله عليه فرماتے ہيں كه نبى اكرم صلى الله عليه وسلم تعليم و تبليخ كابہت اہتمام فرماتے سے، الشاح وافہام ميں ہر ممكن پہلوكو ملحوظ ركھتے سے، حتى كه بعض او قات تين تين مرتبه ارشاد فرماتے سے، الشاح وافہام ميں اور غرض ہے اس قدر تكرار كے ساتھ كسى بات كوارشاد فرماتے كه صحابة كرام كو ''ليته سكت''كہنے كى نوبت آجاتى تھى (٣٦)۔

⁽٣٨)شرح تراجم أبواب البحاري (ص١٥)_

⁽٣٥) "عن أنس، عن النبى صلى الله عليه وسلم أنه كان إذا تكلم بكلمة أعادها ثلاثاً حتى تفهم عنه .... " صحيح البخارى (ج ١ ص ٢٠) كتاب العلم، باب من أعاد الحديث ثلاثاً ليفهم عنه، رقم (٩٥) _

⁽٣٦) "عن أبى بكرة قال: كنا عند رسول الله صلى الله عليه وسلم، فقال: ألا أنبتكم بأكبرالكبائر؟ _ثلاثا . الإشراك بالله، وعقوق الوالدين، وشهادة الزور أوقول الزور وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم متكناً فجلس، فما زال يكررها، حتى قلنا: ليته سكت" صحيح مسلم، كتاب الإيمان، باب الكبائروأكبرها، رقم (٢٥٩) وانظرالجامع للترمذي، كتاب الشهادات، باب ماجاء في شهادة الزور، رقم (٢٣٠١) وأبواب تفسيرالقرآن، باب ومن سورة النساء، رقم (٣٠١٩) ومسند احمد (٣٥٥ س١٩٥) _

اس کا تفاضایہ تفاکہ سوال کا جواب اور تعلیم و تبلیخ واضح انداز میں، غیر مبہم الفاظ و عبارات میں ادا کی جائے، محض اشاروں پر اکتفانہ کیا جائے۔ حضرت امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے بتلادیا کہ جہاں حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم سے تعلیم میں بہت زیادہ الیفناح وافہام کا اہتمام منقول ہے وہیں آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے اشاروں میں جواب دینا بھی منقول ہے، اصل میں جب جیسا موقعہ ہو تا تفاویسا کرتے تھے، اگر بات میں غموض ہو توصاف سمجھاتے تھے اور اگر بات واضح ہو صرف اشارہ کا فی ہوجاتا تو آپ اشاروں ہی میں جواب دیے اشاروں ہی کوئی واضح بات بوچھتا ہے جس کا جواب اشارے سے میں جواب دے دیے تھے، لہذا اگر مستفتی مفتی سے کوئی واضح بات بوچھتا ہے جس کا جواب اشارے سے میں جواب دے دارد (۳۷)۔

٨٤ : حدّثنا مُوسٰى بْنُ إِسْهَاعِبِلَ قَالَ : حَدَّننا وُهَبْبٌ قَالَ : حَدَّثنا أَيُّوبُ ، عَنْ عِكْرِمَةَ ، عَنِ ٱبْنِ عَبَّاسٍ : أَنَّ ٱلنَّبِيَّ ﷺ سُئِلَ فِي حَجَّتِهِ فَقَالَ : ذَبَحْتُ قَبْلَ أَنْ أَرْمِي ؟ فَأَوْمَأْ بِيَدِهِ ، قَالَ : (وَلَا حَرَجَ) . قَالَ : حَلَقْتُ قَبْلَ أَنْ أَذْبَحَ ؟ فَأَوْمَأْ بِيَدِهِ : (وَلَا حَرَجَ) .

[7764 : 1764 - 1764 - 1777-178]

تراجم رجال

(۱) موسیٰ بن اساعیل

یہ ابو سلمہ موسی بن اسلعیل تبوذ کی بھری رحمۃ اللہ علیہ بیں ان کے مخضر حالات بدءالوحی کی چوتھی حدیث سے ذیل میں گزر کچے ہیں (۳۹)ہم یہاں قدرے تفصیل سے ان کے حالات ذکر کریں

⁽٣٤)الايواب والتراجم(١٥٥)_

⁽٣٨)قوله: "عن ابن عباس":الحديث أخوجه البخارى أيضاً في صحيحه (١٥ / ٢٣٣ / ٢٣٣)كتاب الحج، باب الذبح قبل الحلق، قم (١٤ / ١٤ / ١٤ / ١٩ / ٢٣٠)كتاب الحج، باب إذا رمى بعد ما أمسى، أوحلق قبل أن يذبح، ناسياً والحاق، تم (١٤ / ١٤ / ١٤ / ١٤ / ١٤ ) كتاب الحج، باب إذا رمى بعد ما أمسى، أوحلق قبل أن يذبح، ناسياً وي الأيمان، وجاهلاً، رقم (١٤٢٣) و (٢٣٥ / ٩٨٩)كتاب الأيمان والندور، باب إذا حنث ناسياً في الأيمان، رقم (١٩٢٣) وأخرجه مسلم في صحيحه، في كتاب الحج، باب جوازتقديم الذبح على الرمي، والحلق على الذبح وعلى الرمي، وتقديم الطواف عليها كلها. رقم (١٩٨٣) وأخرجه النساني في سننه، في كتاب المناسك، باب الرمي بعد المساء، رقم (١٩٨٣) وأخرجه ابن ماجه في سننه، في كتاب المناسك، باب من قدم نسكاً قبل نسك، رقم (١٩٨٣ و ٢٠٥٠)

⁽۳۹) كشف البارى (جاص ٣٣٣ و٣٣٨) _

یہ ابراہیم بن سعد الزهری، جریر بن حازم، جویریہ بن اساء، حماد بن زید، حماد بن سلمہ، داود بن ابی الفرات، سلام بن ابی مطبع، شعبہ بن الحجاج، عبد الله بن المبارک، عبد العزیز بن مسلم، عبد الوارث بن سعید، معتمر بن سلیمان، مهدی بن میمون اور ابوعوانه الوضاح بن عبد الله وغیره حضرات سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، ابو داود ، ابراہیم حربی، احمد بن منصور رمادی، ابو زرعہ رازی، ابوحاتم رازی اور بیقوب بن شیبہ رحمہم اللہ تعالی وغیرہ ہیں (۴۰)۔

امام يحيى بن معين رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة مامون" (١٦) ـ

ابوالوليد طيالسي رحمة الله عليه فرماتے مين "فقة صدوق" (٣٢)_

ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بين "كان ثقة كثير الحديث " (٣٣) ـ

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان كو كتاب التقات ميں ذكر كيا ہے اور لكھا ہے"كان من المتقنين"(٣٣)_

ا بن حزم رحمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة إمام مشهور "(۴۵)۔ عجل رحمة الله عليه فرماتے ہيں"بصري ثقة "(۴۷)۔

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں'' نققۃ ثبت''(۴۷)۔

⁽۰۰) تانده وشيوخ ك تفصيل ك ليوريك تهذيب الكمال (٢٩٥ ص٢٢ ٢٨)

⁽۱۳)تهذيب الكمال (ج۲۹۳۳)

⁽۳۲)تهذيب الكمال (۲۹۵،۵۵۳)_

⁽٣٣)الطبقات لابن سعد (٢٥٥م) ١

⁽۱۲۰ م) الثقات لا بن حبان (ج9 ص ۱۲۰)۔

⁽۵۸)المحلی (۲۲ص۲۰)_

⁽۲۲) تعليقات تهذيب الكمال (٢٩٥ ٣٢)_

⁽۲۷)الكاشف (ج۲ص۱۰۱۱)رقم (۵۲۷۵)

نيزوه فرمات بن "الحافظ الحجة أحد الأعلام ..... "(٢٨)-

البنة ابن خراش في ان يركلام كرت موع مبهم انداز على البنة ابن خراش في الناس فيه "(٢٩) ـ

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے بين "كذا قال، ولم يفسر ذلك الكلام" (٥٠) ـ مطلب

یہ ہے کہ جس کی توثیق موجود ہے اس پر جرح مبہم مؤثر نہیں،لہذاابن خراش کے کلام کااعتبار نہیں۔

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے ان کا تذکرہ میز ان الاعتدال میں کرنے کے بعد لکھا ہے" لم أذکر أباسلمة للين فيه، لكن لقول ابن حراش فيه: صدوق و تكلم الناس فيه، قلت: اِلقائل الذهبي - نعم تكلموا فيه بأنه ثقة ثبت يارافضى"(۵۱)۔

٢٢٣ هير ان كانقال موا (٥٢) رحمه الله تعالى رحمةً واسعةً

(۲)ۇھىپ

یہ و ہیب بن خالد بن تحجلان باہلی بھری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات کتاب الایمان، "باب تفاضل أهل الإیمان فی الأعمال" کے تخت گزر کے ہیں (۵۳)۔

(۳)ايوب

یہ ابوب بن ابی تمیمہ کیسان سختیانی بھری رحمۃ الله علیہ ہیں،ان کے حالات کتاب الأیمان،" باب حلاوۃ الإیمان" کے تحت گزر چکے ہیں (۵۴)۔

(۴)عکرمه

یہ عکرمہ مولی عبداللہ بن عباس رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے تفصیلی حالات کتاب العلم ہی میں،

⁽۲۸)ميزان الاعتدال (ج٣ص ٢٠٠) رقم (٨٨٨)

⁽٣٩) حواله بالا

⁽۵۰)هدی الساری(۱۳۲۳)_

⁽۵۱)ميزان الاعتدال (جمص ٢٠٠) د قم (٨٨٣٨)_

⁽۵۲)تهذیب الکمال (۲۹ص۲۹)۔

⁽۵۳) و یکھنے کشف الباری (ج۲ص ۱۱۸)۔

⁽۵۳) کشف الباری (ج۲ص۲۲)۔

"باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: اللهم علمه الكتاب"ك تحت كرر يك بير. (۵) ابن عماس

حضرت عبدالله بن عباس رضى الله عنهاك حالات بدء الوحى كى الحديث الوابع اور كتاب الإيمان، "باب كفران العشير وكفر دون كفر"ك ذيل بيس كرر يحك بين (٥٥) ـ

أن النبي صلى الله عليه وسلم سئل في حجته ، فقال: ذبحت قبل أن أرمي، فأوما بيده، قال: ولا حرج

نی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے ج کے موقع پر یو چھاگیا، چنانچہ ایک شخص نے کہا کہ میں نے رمی سے پہلے ذبح کر لیا ہے، آپ نے ہاتھ سے اشارہ فرمایا اور فرمایا اور کوئی حرج نہیں۔

ہو سکتاہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اشارہ اور قول دونوں کو جمع کیا ہو، اس طرح کہ ہاتھ سے اشارہ فرمایا ہواور زبان سے" لاحوج" فرمایا ہو۔

یہ بھی ہوسکتاہے کہ ''لاحوج'' یہ ایماء کی شرح ہو، یعنی حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جو ہاتھ سے اشارہ فرمایا تھااس کا مطلب یہ تھا کہ ''لاحرج'' تقدیم و تاخیر میں کوئی حرج نہیں۔ یہ دوسرے معنی امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے تریئے کے زیادہ مناسب ہیں (۵۲)۔

قال: حلقت قبل أن أذبح، فأوما بيده: ولا حرج

ایک شخص نے کہاکہ میں نے ذرج سے پہلے علق کرلیاہے، آپ نے ہاتھ سے اشارہ فرمایا اور فرملیا کہ کوئی حرج نہیں۔

٨٥ : حدّثنا ٱلكحّيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ : أَخْبَرَنَا حَنْظَلَةُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ ، عَنْ سَالِم ، قَالَ : سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرُةٌ ؟ عَنِ آلنَيِيِّ عَلِيْكُ قَالَ : (يُقْبَضُ ٱلْعِلْمُ ، وَيَظْهَرُ ٱلجَهْلُ وَٱلْفِتَنُ ، وَيَكُثُرُ ٱلْهَرْجُ) .
 قِيلَ : يَا رَسُولَ ٱللهِ ، وَمَا ٱلْهَرْجُ ؟ فَقَالَ : هٰكَذَا بِيَدِهِ فَحَرَّفَهَا ، كَأَنَّهُ يُرِيدُ ٱلْقَتْلَ .

⁽۵۵) کشف الباری (جاص ۳۳۵) و (جمص ۲۰۵) ر

⁽۵۲)ریکھےفتح الباری (جاص۱۸۱)۔

⁽۵۷)قوله: "أباهريرة":الحديث أخرجه البخاري في صحيحه (ج١ص١١) كتاب الاستسقاء (الصلاة) ماقيل في الزلازل

تراجم رجال (۱)المکل بن ابراهیم

یہ امام کی بن ابر اہیم بن بشیر بن فر قد متی منطلی بلخی رحمۃ اللہ علیہ بیں، ان کی کنیت ابو السکن ہے۔ بعض حضرات، نے ان کے داد اکانام فرقد بن بشیر ہتایاہے (۵۸)۔

۲۱اھ میں پیدا ہوئے (۵۹)۔

به امام ابو حنیفه، امام مالک، بزید بن ابی عبید، بهنر بن حکیم، عبدالله بن سعید بن ابی هند، ابن جریج، خطله بن ابی سفیان، ایمن بن نابل، فطر بن خلیفه، هشام الدستوائی اور عثان بن الأسودر حمهم الله وغیره سے روایت کرتے ہیں۔

## ان سے روایت کرنے والول میں لام احمر بن حنبل الم بخاری عبیدالله قوار بری سخی بن معین، محمد بن بشار

والآيات، رقم (٣٦، ١) وفي (ج١ ص ١٩٠) كتاب الزكاة، باب الصدقة قبل الرد، رقم (١٠١١) وفي (ج١ ص ١٠٥) كتاب الممتاقب، باب علامات النبوة في الإسلام، رقم (١٠٣٦ و ٢٦٠) وفي (ج٢ ص ٢٦٠) كتاب التفسير، سورة الأنعام، باب: لا ينفع نفسا إيمانها لم تكن آمنت من قبل، رقم (٣٦٠٤ و ٢٦٣٦) وفي (ج٢ ص ٢٩٠) كتب الأدب، باب حسن الخلق والسنخاء و مايكره من البخل، رقم (٣٧، ٢) وفي (ج٢ ص ٣٦٠) كتاب الرقاق، باب (بلا ترجمة، بعد باب قول النبي صلى الله عليه وسلم بعثت أنا والساعة كهاتين) ولم (٢٠٥) وفي (ج٢ ص ٣٥، ١) كتاب المتنابة إلمرتدين، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: لاتقوم الساعة حتى يقتل فئتان دعوتهما واحدة، رقم (٣٩٣٦) وفي (ج٢ ص ٢٤، ١) كتاب الفتن، باب لاتقوم الساعة حتى يغيط أهل القبور، باب ظهور الفتن، رقم (١٦٤١) وفي (ج٢ ص ٢٥، ١) كتاب الفتن، باب لاتقوم الساعة حتى يغيط أهل القبور، رقم (١١٧٥) و باب (بلاترجمة، بعد باب خروج النار) رقم (٢١١) وأخرجه مسلم في صحيحه، في كتاب الإيمان، باب نزول عيسى بن مربم حاكما بشريعة نبينا محمد صلى الله عليه وسلم .....رقم (٣٩٦٦) وفي كتاب الزكاة، باب رفع العلم الترغيب في الصدقة قبل أن لا يوجد من يقبلها، رقم (٣٩٦١) وأن كتاب العلم، باب رفع العلم وقبضه ... مرقم (٣٩٦١) وأخرجه الترمدي كتاب الفتن، باب ذا تواجه المسلمان بسيفيهما، رقم (٣٩٧١) وأخرجه البرمان الساعة، أبه داري هي كتاب الفتن، باب ذكر الفتن و دلائلها، رقم (٣٩٥٤) وفي كتاب الملاحم، باب أمارات الساعة، أبه داري هي كتاب الفتن، باب ذكر الفتن و دلائلها، رقم (٣٩٤٤) وفي كتاب الملاحم، باب أمارات الساعة، وقم (٣٩٠٤) وأخرجه الترمدي في أبواب تفسير القرآن، سورة الأنعام، رقم (٣٩٤٤).

(۵۸)ريكيئتهذيب الكمال (ح٢٨م ٢٤٦) وسير أعلام النبلاء (ح٩٩ ص٥٣٩)_

(٥٩)سيراعلام النبلاء (١٩٥٠ ٥٥٠)

بندار،ابراہیم بن یعقوب جوز جانی اور عبدالصمد بن غالب رحمهم الله،وغیرہ حضرات ہیں (۱)۔

امام مکی بن ابراہیم،امام بخاری رحمۃ اللّٰہ علیہ کے خصوصی اساتذہ میں سے ہیں، حتی کہ امام بخاری کی صحیح بخاری میں جو ثلاثیات ہیں ان میں سے گیارہ حدیثیں انہی سے مروی ہیں(۲)۔

ان كولهم ابو صنيف رحمة الله عليه عليه عقيدت تقى، چنانچه و فرملياكرتے تھے سكان أبو حنيفة أعلم أهل الأرض "(٣)-

کردری اور موفق رحم مااللہ تعالی نے "مناقب" میں نقل کیا ہے کہ ایک دفعہ امام کی بن ابراہیم رحمۃ اللہ علیہ حدیث کادرس دے رہے تھے چنا نچہ انہوں نے فرمایا "حدثنا أبو حنیفة ..... "ایک شخص کہہ الله" حدّ ثنا عن ابن جریج و لا تحدثنا عنه "کل بن ابراہیم سخت ناراض ہوگئے، چہرے پراس کے آثار ظاہر ہوگئے، اس شخص نے نوبہ کی، شر مندگی کا اظہار کیا، لیکن کی بن ابراہیم نے فرمایا "إنا لا نحدث السفهاء حرمت علیك أن تكتب عنی، قم من مجلسی "چنانچہ جب تک وہ مجلس سے اٹھ نہیں گیا حدیث نہیں سنائی، اس کے اٹھنے کے بعد پھر "حدثنا أبو حنیفة ..... "کہہ کراپنا درس جاری فرمایا (۴)۔ امام احمد بن حنبل اور امام عجلی رحم ممااللہ فرماتے ہیں "صالح" (۵)۔ امام احمد بن حنبل اور امام عجلی رحم ممااللہ فرماتے ہیں "صالح" (۲)۔

⁽۱) شيوخ و تلانده كي تفصيل كے ليے ديكھے تھذيب الكمال (ج٨٧ص ٢٥٥ مرح ٢٥) وسير أعلام النبلاء (ج٩ص ٥٥٥ و٥٥) _

⁽۲)و كيك مقدمة لامع الدراري (ص ۲۲)و (ص ۱۰و ۱۰و) و اخرج عنه البخاري الأربعة الأول من الثلاثيات، والسادسة، والسابعة، والحادية عشرة، والثانية عشرة المام كي بن ابراهيم كي ندكوره السابعة عشرة، والتاسعة عشرة الم كي بن ابراهيم كي ندكوره الشائل عليه وسلم "ك تحت بهلي الله عليه وسلم" ك تحت بهلي الله عليه وسلم" ك تحت بهلي الله عليه وسلم "ك تحت بهلي الله عليه وسلم" ك تحت بهلي الله عليه وسلم "ك تحت بهلي الله عليه وسلم" ك تحت بهلي الله عليه وسلم "ك تحت بهلي الله عليه وسلم" ك تحت بهلي الله عليه وسلم "ك تحت بهلي الله عليه وسلم" ك تحت بهلي الله عليه وسلم "ك تحت بهلي الله عليه و الله الله عليه و الله تحت بهلي الله عليه و الله تحت بهلي الله عليه و الله تحت بهلي الله عليه و الله تحت الله تحت الله تحت بهلي الله عليه و الله تحت بهلي الله عليه و الله تحت بهلي الله عليه و الله تحت الله

⁽٣) البداية و النهاية (ج١٠٥ ١٢٣)

⁽٣) مناقب الإمام الأعظم للإمام الموفق بن أحمد المكي (١٥ ٣٠٢٥٣) الماب التاسع في حفظ لسانه وورعه وتقواه. و مناقب الإمام الأعظم للإمام محمد بن محمد بن شهاب المعروف بابن البزاز الكر دري (١٥ ٣٥٥ ٢٢٥ بذيل مناقب الموفق) الفصل الرابع في أخلاقه_

⁽۵) تهذيب الكمال (ح٢٨ ص ٢٤٩) رسير أعلام النبلاء (ج٩ ص ٥٥١)

⁽٢) واله جامت والد

الم الوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "محله الصدق" (٤)-

امام نسائی رحمة الشرعليد فرماتے بين "ليس به ماس" (۸) ـ

امام محمد بن سعد رجمة الله عليه فرمات جين"و كان ثقة .....و كان ثبتاً في الحديث "(٩)-

امام دار قطنی رحمة الله عليه فرماتے بين "فقة مأمون" (١٠) -

مسلمه رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة "(١١)_

خلیلی رحمة الله علیه فرماتے ہیں "نقة متفق علیه" (۱۲)۔

٢١٥ هيران كانقال بوا(١٣) ـ رحمه الله تعالىٰ رحمة واسعة

(٢) خظله بن الي سفيان

یہ خظلہ بن ابی سفیان جُمَعی قرشی کی رحمۃ اللہ علیہ بیں، ان کے مخضر حالات کتاب الإیمان، "باب الإیمان وقول النبی صلی الله علیه وسلم بنی الاسلام علی حمس"کے تحت گزر کے بیں (۱۲)۔

(٣) سالم

یہ سالم بن عبداللہ بن عررحمۃ اللہ علیہ بیں۔ان کے حالات کتاب الإیمان، "باب الحیاء من الإیمان" کے تحت گرر کے بیں (۱۵)۔

(4) حضرت ابوہر رورضی اللہ عنہ کے حالات کتاب الإیمان، "باب أمور الإیمان" کے

⁽⁴⁾ حواله جات بالا

⁽۸) دالہ جاستِ بالا۔

⁽٩)الطبقات لابن سعد (ج٤ص ٣٤٣)_

⁽١٠) تهذيب الكمال (٦٨٥ س١٨ م) وسير أعلام النبلاء (١٥٥ ص٥٥٠)

⁽۱۱)تهذیب التهذیب (ج۱۰ص۲۹۵)۔

⁽۱۲)حوالنه بالا

⁽١٣) الكاشف (ج٢ص٢٩٣) رقم (٥٦٢١) _

⁽۱۲) کشف البادی (جام ۲۳۷)۔

⁽۱۵) كشف البارى (٢٦ص١٢٨)_

تحت گزر چکے ہیں(۱۷)۔

قال:يقبض العلم ويظهر الجهل والفتن، ويكثرالهر ج

آب نے فرمایا کہ علم اٹھالیا جائے گا، جہالت اور فتنے غالب آ جائیں گے اور "هرج" میں اضافہ ہوگا۔

قيل: يا رسول الله، وماالهرج؟

يو جها كيايار سول الله!"هرج"كياچيز يع؟

فقال هكذا بيده، فحرّفها، كأنه يريدالقتل

آپ نے ہاتھ سے اس طرح اشارہ فرملیا کہ آپ نے ہاتھ کو ٹیڑھاکر کے دکھلیا گویا آپ کی مراد قتل ہے۔ مطلب یہ ہے کہ آپ نے ہاتھوں سے اشارہ فرمایا اور تحریف کر کے بیعنی ہاتھوں کو ٹیڑھا کر کے ایسا اشارہ کیا جیسے تلوار مارنے والے کا ہاتھ اٹھتا ہے۔

"کأنه یریدالقتل"کا جمله خظله بن ابی سفیان کے شاگردوں میں سے کسی کااضافہ کردہ تفییری جملہ ہے، چنانچہ یدروایت ابوعوانہ نے "عباس دوری عن ابی عاصم عن خظله" کے طریق سے نقل کی ہے، جملہ ہے، چنانچہ ہیں "وأرانا أبو عاصم كأنه يضرب عنق الإنسان "(١٤)_

"هرج''کے معنی

" هرج" کے اصل معنی کسی چیز کی کثرت وا تساع کے ہیں،اس سے اختلاط و فتنہ کے لئے بھی اس کا ستعال ہواہے (۱۸)۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ "ھرج" کے معنی فتنہ کے ہیں،اس سے "قل" کے معنی مراد لینا مجاز أدرست ہے، کیونکہ قتل "ھرج" کے معنی مراد لینا مجاز أدرست ہے، کیونکہ قتل "ھرج" کے معنی "قتل" کے لغت سے ثابت ہوں تی پھر حقیقی معنی ہی ہوں گے (19)۔

⁽١٢) كشف البارى (جاص ١٥٩)_

⁽۱۷)فتح الباري (ج اص۱۸۲)_

⁽۱۸)النهاية(ج٥ص٢٥٧)_

⁽١٩)شرح الكرماني (٢٢ ١٧٥)

حافظ ابن مجررحمة الله عليه فرماتے بیں که علامه کرمانی رحمة الله علیه کوذ ہول ہواہے کیونکه آگے کتاب الفتن میں به روایت آئی ہے(۲۰) جس میں به تصر یک بھی راوی نے کردی ہے کہ اہلِ حبشه کی زبان میں "هرج" کے معنی" قتل "کے بیں(۲۱) والله تعالیٰ اعلم۔

رَرْمُ) : حدّثنا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ : حَدَّثنا وُهَيْبُ قَالَ : حَدَّثنا هِشَامٌ ، عَنْ فَاطِمَةَ ، عَنْ أَسْمَاءَ قَالَتْ : أَتَيْتُ عَائِشَةَ وَهِي تُصَلِّى ، فَقُلْتُ : مَا شَأْنُ ٱلنَّاسِ ؟ فَأَشَارَتْ إِلَى ٱلسَّبَاءِ ، فَإِذَا النَّاسُ وَيَامٌ ، فَقَالَتْ : سُبْحَانَ ٱللهِ ، قُلْتُ : آيَةٌ ؟ فَأَشَارَتْ بِرَأْسِهَا : أَيْ نَعْ ، فَقَمْتُ حَتَّى ٱلنَّاسُ وَيَامٌ ، فَقَالَتْ : سُبْحَانَ ٱللهِ ، قُلْتُ : آيَةٌ ؟ فَأَشَارَتْ بِرَأْسِهَا : أَيْ نَعْ ، فَقَمْتُ حَتَّى النَّيْ وَيَالِيْهِ وَأَنْنَى عَلَيْهِ ، ثَمَّالَانِي ٱلْغَشْيُ ، فَجَعَلْتُ أَصُبُ عَلَى رَأْسِي ٱلمَاءَ ، فَحَمِدَ ٱللهَ عَزَّ وَجَلَّ ٱلنَّيُ عَلِيْهِ وَأَنْنَى عَلَيْهِ ، ثُمَّالَ : (مَا مِنْ شَيْءٍ لَمْ أَكُنْ أُرِيتُهُ إِلّا رَأَيْتُهُ فِي مَقَامِي ، حَتَّى ٱلجُنَّةُ وَٱلنَّارُ ، فَأُوحِيَ إِلَيَّ : أَنَّكُمْ ثُمَّ قَالَتَ : (مَا مِنْ شَيْءٍ لَمْ أَكُنْ أُرِيتُهُ إِلّا رَأَيْتُهُ فِي مَقَامِي ، حَتَّى ٱلجُنَّةُ وَٱلنَّارُ ، فَأُوحِيَ إِلَيَّ : أَنَّكُمْ تُقَلِّنَ وَيَعْ الْمَاءُ – مِنْ فِتَنَةِ ٱلمَسِيحِ ٱلدَّجَالِ ، فَقَالُ : أَنْ مُنْ عَلْمَكُ بِهٰذَا ٱلرَّجُلُ ؟ فَأَمَّا ٱلمُؤْمِنُ أَو اللَّوْمِنُ أَوْ اللَّهُ قِلْ اللهِ عَلَى اللهُ وَمِي بِأَيْهِمَا قَالَتَ أَسَاءُ – مِنْ فَتِنَةِ ٱلمَسِيحِ ٱلدَّاسِ بَقُولُونَ شَيْئًا وَٱلْبَعْنَا ، هُو مُحَمَّدٌ ، ثَلَاثًا ، فَيْقَالُ : نَمْ مُحَمَّدٌ رَسُولُ ٱللهِ ، جَاءَنَا إِلْبَيْنَاتِ وَٱلْهُونَى مَا فَلُكَ أَوْلَانَ اللّاسَ بَقُولُونَ شَيْئًا وَقُلْتُهُ ) . كَا أَدْرِي ، سَمِعْتُ ٱلنَّاسَ بَقُولُونَ شَيْئًا وَقُلْتُهُ ) .

[۱۸۲ ، ۸۸۰ ، ۱۰۰۵ ، ۱۰۰۹ ، ۱۰۱۷ ، ۱۱۷۸ ، ۲۳۸۳ ، ۲۳۸۶ ، ۲۸۵۶ ، ۲۸۵۶ ، ۲۸۲۶ وانظر : ۲۱۷۷

تراجم رجال

(۱) موسی بن اسمعیل

ان کے حالات ابھی اس باب کی پہلی صدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں۔

(۲)وهيب

یہ و ہیب بن خالد بن عجلان بابلی بصری رحمة الله علیه بیں،ان کے حالات كتاب الايمان، "باب

⁽٢٠) ويمين صحيح المبخاري (٢٥م ٣٨ ١٥ ١٥ ١٥ ١٥٠) كتاب الفتن، باب ظهور الفتن، رقم (٢٥ ١٥) و(٢٠ ١٠)_

⁽۲۱)فتح المبارى (١٨٢هم١).

⁽٢٣)قوله: "عن أسماء":الحديث أخرجه البخاري أيضاً في (جُ اص ٣٠٠هـ الله الوضوء، باب من لم يتوضأ إلا من الغشي المثقل، رقم (١٨٣)وفي (ج ا ص ١٣٢)كتاب الجمعة (الصلاة) باب من قال في الخطبة بعد الثناء أمابعد، رقم (٩٣٣)وفي (ج ا ص

تفاضل أهل الإيمان في الأعمال"ك تحت كرر چك بي (٢٣) _

(۳) ہشام

یہ ہشام بن عروۃ رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے اجمالی حالات بدءالوحی کی دوسری حدیث کے ذیل میں میں (۲۴)اور تفصیلی حالات کتاب الإیمان،"باب أحب الدین إلى الله أدومه" کے ذیل میں گزر کے ہیں۔(۲۵)۔

(۴)فاطمه

يه فاطمه بنت المنذر بن الزبير بن العوام قرشيه اسديه بين (٢٦)_

یہ ہشام بن عروہ بن الزبیر بن العوام کی اہلیہ اور ان سے عمر میں بارہ یا تیرہ سال بڑی تھیں (۲۷)۔ بیر اپنی دادی حضرت اساء بنت ابی مکر، حضرت عمرہ بنت عبد الرحمٰن انصاریہ اور حضرت ام سلمہ رضی اللّٰد عنہین سے روایت کرتی ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ان کے شوہر ہشام بن عروہ کے علاوہ محمد بن اسحاق بن بیار اور

- (۲۳) كشف البارى (ج٢ص١١٨)_
- (۲۳) كشف البارى (جاص۲۹۱)
- (۲۵) كشف البارى (ج٢ص ٣٣٢) _
- (۲۲)تهذيب الكمال (ج٣٥٥ ١٢٥)_
- (٢٧) تهذيب الكمال وتعليقاته (٣٥٥ ١٢٢٧)_

محمر بن سوقه رحمهم الله تعالیٰ بین (۲۸)۔

المام عجل رحمة الله عليه فرمات بين "مدنية تابعية ثقة" (٢٩)_

حافظ ابن حجررهمة الله عليه فرماتي بين "ثقة" (٣٠)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو كتاب المثقات مين ذكر كياب (١٣) والله اعلم

(۵)اسماء

یه حفرت ابو بکر صدیق رضی الله عنه کی صاحبزاد ی حفرت اساء بنت ابی بکر رضی الله عنهما ہیں، حضرت زبیر بن العوام رضی الله عنه کی اہلیہ ہیں (۳۲)۔

ججرت سے تقریباً ستا کیس سال پہلے پیدا ہو کیں (۳۳)، شروع ہی میں تقریباً سترہ آدمیوں کے بعض بعد مشرف باسلام ہو کیں (۳۳)، ججرت کے موقع پر حضرت عبدالله بن زبیر رضی الله عنه ان کے بطن میں میں تھے (۳۵) جو مدینہ منورہ میں مہاجرین کے ہاں ''اول مولود'' قراریائے (۳۲)۔

ان کوذات النطاقین بھی کہا جاتا ہے، کیونکہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اور حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ علیہ کے سفر ہجرت کے موقع پر انہوں نے اپنے کمر کے پیکے کے دو ٹکڑے کئے تھے اور اس کے ایک ٹکڑے سے زاوراہ کو باند صنے کاکام لیاتھا، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس موقع پر فرمایا تھا"ا بدلكِ الله بنطاقكِ هذا نطاقين في الجنة" (٣٤)۔

⁽۲۸) شیور و تلافره کے لئے دیکھئے تھذیب الکمال (ج۵س ۲۲۵)۔

⁽۲۹)تهديب الكمال (ج۵۳۵ ۲۲۲)_

⁽٣٠) تقريب التهذيب (ص ٢٥٢) رقم (٨٦٥٨) _

⁽۳۱)الثقات لابن حبان (ج۵ص ۳۰۱)

⁽٣٢) تهذيب الكمال (ج٣٥ص١٢٣)

⁽۳۳)الإصابة (جمص ۲۳۰)_

⁽۳۳)تهذيب الكمال (ج۵۳ س ۱۲۵)

⁽۳۵) تهذيب الكمال (س٢٥٥ ص١٢٣)_

⁽٣٦) تقريب التهذيب (ص٣٠٠) رقم (٣٣١٩)_

⁽٣٤)تهذيب الكمال (ج٣٥ص١٢٢)_

حضرت زبیر رضی اللہ عنہ کے ساتھ جب ان کا نکاح ہوااس وفت حضرت زبیر کے پاس پچھ نہیں تھا، یہ تمام کام حتی کہ گھوڑے کی دیکھ بھال بھی خود کرتی تھیں، بعد میں حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ان کوایک خادم عطافر مایا تو گھوڑے کی دیکھ بھال سے وہ فارغ ہو گئیں (۳۸)۔

حضرت اساءر ضی الله عنها عزم و جمت کا پیکر تھیں، جاج بن یوسف اور حضرت عبد الله بن الزبیر رضی الله عنه کی لڑائی کے موقع پر جب جاج نے ان کو قتل کر کے سولی پر لاکا دیا تو وہاں سے حضرت اساء کا گزر ہوا، اس وقت وہ نابینا ہو چکی تھیں، کہنے لگیں" اما آن للر اسکب أن ینزل؟"کیا اس شہسوار کے اتر نے کا وقت ابھی نہیں ہوا؟ جاج نے کہا کہ "اس منافق کی بات کر رہی ہو؟ "حضرت اساء نے فرمایا" و الله ما کان منافقاً، کان صواماً قواماً ہواً" اس نے کہاوالیں چلی جاؤ، تم سمیا گئی ہو، حضرت اساء نے کہا کہ میں سٹھیائی نہیں ہوں البتہ میں نے رسول الله صلی الله علیہ وسلم سے ساتھا کہ قبیلہ تقیف میں دوشخص بیدا ہوں گے ایک کذاب ہوگا دوسر اسمبیر "دوسر ایہلے سے بدتر ہوگا، کذاب کو توہم دیکھ چکے، البتہ "مہیر "تم ہوں گے ایک کذاب ہوگا دوسر اسمبیر "دوسر ایہلے سے بدتر ہوگا، کذاب کو توہم دیکھ چکے، البتہ "مہیر "تم ہوں گے ایک کذاب ہوگا دوسر اسمبیر "دوسر ایہلے سے بدتر ہوگا، کذاب کو توہم دیکھ چکے، البتہ "مہیر "تم

کہتے ہیں کہ جائے نے جب اُن کو سولی سے اتارا تو یہودیوں کے قبر ستان میں ڈلوادیا، اور پھر حضرت اساء کو بلا بھیجا، حضرت اساء نے انکار کیا تو جائے نے دوبارہ قاصد کے ذریعہ کہلا بھیجا کہ آ جاؤورنہ بالوں سے تھیدٹ کر لائی جاؤگ، حضرت اساء نے پھر انکار کیا، جائ خود آیااور کہنے لگا کہ دیکھا میں نے اللہ کے دشمن کے ساتھ کیا معاملہ کیا؟ حضرت اساء نے جواب دیا کہ ہاں میں نے دیکھا کہ تم نے اس کی دنیا برباد کی اور اس نے تمہاری آخرت برباد کردی، مزید کہا کہ معلوم ہوا ہے کہ تم عبداللہ بن الزبیر کو استہزاء با ابن ذات النطاقین کہتے تھے، سن لو! میں واقعی ذات النطاقین ہوں کہ ایک نطاق سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زاوراہ کو میں نے باندھ کر تیار کیا تھااور دوسر سے نطاق کو عام عور توں کی طرح کمر پر س لیتی تھی،اور اب سن لو کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ساہے کہ ثقیف میں ایک جموٹا ہوگا اور ایک مفسد، جموٹ کو تو ہم دیکھ بین کہ ججوٹا ہوگا اور ایک مفسد، حموٹ کو تو ہم دیکھ بین کہ ججائ کو چپ لگ گئ اور دہاں

⁽۳۸)الإصابة (جهم ۲۳۰)_

⁽٣٩) حواله بالا، وسيرأعلام النبلاء (ج٢م ٢٩٣)_

ے اٹھ کر آگیا(۲۰)

حضرت عبداللہ بن الزبیر کی شہادت کے کوئی دسیا ہیں دن کے بعد سوسال کی عمر میں ۲۷ سے میں حضرت اساء رضی اللہ عنہا کا انتقال ہو گیا (۴۱)،اس وقت تک نہ تو ان کا کوئی دانت گراتھا اور نہ ہی عقل میں کوئی تغیر آیا تھا (۲۲)۔

حضرت اساء رضی الله عنها حضور اکرم صلی الله علیه وسلم سے روایت کرتی ہیں جبکہ ان سے روایت کرتی ہیں جبکہ ان سے روایت کرتی ہیں ابوالز ہیر کے دادا تدرُس، طلحہ بن عبدالله بن عبدالله بن مجمد ثقفی، ابوواقد اللیثی، عبدالله بن الز ہیر، عبدالله بن الز ہیر معبدالله بن الز ہیر رحمهم الله تعالی ورضی عنهم ہیں۔ (۳۲۳)۔

حضرت اساءر ضی اللہ عنہا سے کل چھین احادیث مروی ہیں جن میں سے چودہ حدیثیں متفق علیہ ہیں، جیار حدیثوں میں امام بخاری اور جیار حدیثوں میں امام مسلم متفرد ہیں (۲۳) رضی الله عنها وأرضاها۔

قالت: أتيت عائشة وهي تصلى

حضرت اساء کہتی ہیں کہ میں عائشہ کے پاس آئی وہ نماز پڑھ رہی تھیں۔

یہ صلاۃ الکسوف تھی، 9ھ میں حضرت ابراہیم کی وفات کے دن سورج گر بہن ہوا تھا(۴۵)، آنخضرت صلی اللّٰہ علیہ وسلم مسجد تشریف لائے، نماز کاوفت نہیں تھالیکن صلوۃ الکسوف کے لئے صحابہ

⁽٣٠) ويكف صحيح مسلم، كتاب فضائل الصحابة، باب ذكر كذاب ثقيف ومبيرها، رقم (٢٣٩٢)_

⁽۱۱) ويكي الإصابة (جصص ٢٣٠) وتهذيب الكمال (ج٣٥ص ١٢٥)_

⁽۳۲)حواله جات بالا

⁽۳۳)تهذيب الكمال (ج۳۵ص۱۲۳)_

⁽٣٣) خلاصة الخزرجي (ص ٣٨٨) وقال الذهبي: "مسندها ثمانية و خمسون حديثاً اتفق لها البخاري و مسلم على ثلاثة عشر حديثا، وانفر دالبخاري بخمسة أحاديث، ومسلم بأربعة "سير أعلام النبلاء (٣٢٥ / ٢٩٧) ـ ذخائر المواريث (٣٣٥ معر حديثا، وانفر دالبخاري بخمسة أحاديث، ومسلم بأربعة "سير أعلام النبلاء (٣٥٠ معر المرام مسلم جار حديثول مل ٢٩١ معرف من اور امام مسلم جار حديثول مل متقروبين، والله الله علم والله المعرفين على متقروبين، والله الله علم والله المعرب المعرب والله والمعرب والله والمعرب والله والمعرب وال

⁽٣٥) ويكي فتح البارى (٢٥ ص ٥٢٩) كتاب الكسوف، باب الصلاة في كسوف الشمس.

کی بہت بڑی تعداد جمع ہوگئ تھی، اس موقع پر حضرت اساء اپنی بہن حضرت عائشہ کے حجر نے میں داخل ہوئیں، حضرت عائشہ اس وقت نماذ پڑھ رہی تھیں اور اپنے حجر ہے ہی سے نماز کی اقتداء کر رہی تھیں، جبکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں جماعت کے ساتھ نماز پڑھارہے تھے۔

فقلت: ماشأن الناس؟ فأشارت إلى السماء، فإذا الناس قيام، فقالت: سبحان الله ميں نے پوچھا کہ لوگوں کو کيا ہوا؟ يعنی بے وقت کيوں نماز پڑھ رہے ہيں؟ انہوں نے آسان کی طرف اشارہ کيا، يعنی اس بات کی طرف اشارہ کيا کہ يہ نماز کسوف مش کی وجہ سے ہور ہی ہے، چنانچہ لوگ حالت قيام ميں تھے، حضرت عائشہ نے سجان اللہ کہا، يعنی حضرت عائشہ نے سجان اللہ کہتے ہوئے آسان کی طرف اشارہ کيا، اور غالبًا سجان اللہ اس لئے کہا تھا تا کہ حضرت اساء کو يہ معلوم ہوجائے کہ وہ اس وقت زبان سے جواب نہيں دے سکتیں (۲۸)۔

قلت: آية؟ فأشارت برأسها، أي نعم

میں نے بوچھاکہ کوئی آیت یانشانی ظاہر ہوئی ہے؟انہوں نے سرکی جنبش سے بتایا کہ ہاں!

فقمت: حتى علاني الغشى فجعلت أصب على رأسي الماء

میں کھڑی ہوگئ، حتی کہ مجھ پر عثی کی حالت غالب ہو ننے لگی، چُٹانچہ میں اپنے سر پرپانی ڈالنے لگی۔ اکثر حضرات کے نزدیک بیر "علانی "ہے، جبکہ کریمہ کے نسخے میں "تبجلانی "ہے(۲۳)اس کے معنی ڈھانی لینے کے ہیں۔

غشی: اغماء کی ایک صورت ہے، انسان کے حواس میں سکوت ہو جاتا ہے توت و رّاکہ کام نہیں کرتی (۴۸) یہاں "علانی الغشی" یا" تبحلانی الغشی" سے اس کے ابتدائی مقدمات مراد ہیں، غشی کا کام مراد نہیں ہے ورنہ حضرت اساء اپنے سر پراس حال میں پانی کیسے ڈال سکتی ہیں۔ حالا نکہ وہ فرماتی ہیں

⁽٣٦)قال الكاساني في بدائع الصنائع (١٥ص ٢٣٥):".....وإن أخبر بخبريسره، فقال: الحمدلله، أو أخبر بما يتعجب منه، فقال: سبحان الله، فإن لم يرد جواب المخبر: لم تقطع صلاته، وإن أراد به جوابه قطع عند أبي حنيفة ومحمد، وعند أبي يوسف لايقطع وإن أراد به الجواب"_

⁽۲۷)فتح البارى (١٨٣) ـ

⁽٣٨)الغشي:هوتعطل أكثر القوى المحركة والحساسة لضعف القلب من الجوع أوالوجع أوغيره، واجتماع الروح

"حتى علاني الغشي فجعلت أصبُّ على رأسي الماء"_

یہیں سے علاء نے یہ اخذ کیا ہے کہ اگر غشی متکامل نہ ہو، یعنی ایسی غشی ہو جس میں حواس سالم رہیں تووضو نہیں ٹوٹے گا(۴۹)۔امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس پر سکتاب الوضوء میں "باب من لم یتوضاً إلا من الغشی المثقل" ترجمہ منعقد فرمایا ہے (۵۰)۔

فحمدالله عزوجل النبي صلى الله عليه وسلم وأثنى عليه ثم قال: مامن شيء لم أكن أريته إلارأيته في مقامي

پھر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ عزوجل کی حمدو ثناء بیان فرمائی اور پھر فرمایا جو چیزیں مجھے پہلے د کھلائی نہیں گئی تھیں وہ تمام چیزیں میں اس مقام پر دیکھ چکا ہوں۔

یعنی حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو نمازِ کسوف کے دوران ان تمام غیبی چیزوں کامشاہدہ کرایا گیا تھاجن کامشاہدہ عالم دنیامیں رہ کر نہیں ہو تاتھا۔

یہ مشاہدہ بظاہر عالم مثال کا تھا،اس لئے کہ اس عالم میں جتنی چیزیں ہیں عالم مثال میں ان کی شبیہ اور مثال موجود ہے، یہ ایک مستقل عالم ہے جس کو شاہ ولی اللّہ رحمۃ اللّه علیہ نے تفصیل سے ذکر کیاہے (۵)۔

حتى الجنة والنار

حتی که مجھے جنب اور جہنم کامشاہدہ بھی کرایا گیا۔

یہاں ایک اشکال ہوتا ہے وہ یہ کہ اس طرح کا کلام ترقی کے لئے استعال ہوتا ہے، کہا جاتا ہے کہ میں نے یہ دیکھا حتی کہ یہ بھی دیکھا۔ اور یہاں ترقی کے معنی سمجھ میں نہیں آتے، اس لئے کہ نبی اگرم صلی الله علیہ وسلم لیلة المعراج میں جنت وجہنم دیکھ چکے تھے۔

الحيواني كله إليه. كشاف اصطلاحات الفنون (ج١ ص ١ • ١ ) وانظر شرح صحيح البخاري لابن بطال (ج ١ ص ٢٨١) كتاب الوضوء، باب من لم يتوضأ إلا من الغشي المنقل

⁽٣٩)شرح صحيح البخاري لابن بطال (١٨٥ صميح البخاري

⁽۵۰) دیکھے صحیح بخاری (جام ۳۰ واس)

⁽۵) ديكي حجة الله البالغة (ج اص ٥١ ـ ٥٦) باب ذكر عالم العثال.

اس کاجواب بیہ ہے کہ یہاں بیان عالم سفلی کا ہور ہاہے کہ اس عالم میں ہوتے ہوئے جھے بہت سی غیبی اشیاء دکھائی گئیں ، جبکہ لیلۃ المعراج میں آپ کو دوسرے عالم میں مشاہدہ کرایا گیا تھا۔

دوسر اجواب بیہ ہے کہ ہوسکتا ہے کہ جنت و جہنم کا مشاہرہ آپ کولیلۃ المعر اج میں کرایا گیا ہولیکن نمازِ کسوف کی حالت میں جس مخصوص صفت کے ساتھ آپ کو دکھایا گیا ہواس طرح لیلۃ المعراج میں آپ نے نہ دیکھا ہو،اس صورت میں ترقی کا تعلق مخصوص صفت کے ساتھ ہوگا۔

تیسراجواب یہ بھی جمکن ہے کہ ہوسکتا ہے کہ یہ امورِ عظام کی غایت ہو، مطلب یہ ہے کہ نماز پڑھتے ہوئے جھے بڑے بڑے امور کامشاہدہ کرایا ہے حتی کہ جنت اور جہنم کا، توبیدرؤیت کی غایت نہیں بلکہ امورِ عظام کی غایت ہے (۵۲)واللہ اعلم۔

## جنت وجهنم كاوجور

اس روایت سے معلوم ہوا کہ جنت و جہنم دونوں فی الحال موجود ہیں، اہل السنّت والجماعة کا متفقه عقیدہ ہے کہ جنت و جہنم پیداشدہ ہیں، معتز لہ اور قدریہ میں سے بعض لو گوں نے اس سے انکار کیا ہے اور کہا ہے کہ اللّٰہ تعالیٰ نے ابھی جنت اور جہنم کو پیدا نہیں کیا، قیامت کے دن ان کو پیدا کریں گے (۵۳)۔

لیکن یہ مسلک بالکل باطل ہے، قرآن و حدیث کی بے نثار نصوص ہیں جو ان کے اس فاسد نہ ہب کاابطال کرتی ہیں (۵۴)۔

بعض لوگ کہتے ہیں کہ ہم نے تود نیاکا سارا جغرافیہ معلوم کر لیا ہمیں بو کہیں جنت نہ ملی اور نہ ہی دوزخ کا پیۃ چلا!

⁽٥٢) ويكي حاشية السندي على صحيح البخاري (١٥٠٥)

⁽۵۳)وكيكي شرح العقيدة الطحاوية لابن أبي العزالحنفي (٣٢٠٠)_

⁽۵۳) دلاكل ك لئ و كيمي شرح العقيدة الطحاوية (ص ٢٢١ ـ ٣٢٣)

لیکن ان کابید و عویٰ بالکل غلط ہے، آج جبکہ روز نے نئے انکشا فات ہورہے ہیں، ان ہی مدعیان علم جدید کا اعتراف ہے کہ ہمیں ہیات پہلے معلوم نہیں تھی، اب معلوم ہوئی ہے، اس اعتراف کے بعد ان کے اس دعوے کی کیا قیمت رہ جاتی ہے کہ ہم نے دنیاکا جغرافیہ معلوم کرلیاہے؟!

ا بھی کچھ ہی عرصہ تک صرف چھ براعظم تھے، لیکن اب ایک پورابراعظم دریافت ہو گیا جس کا نام انٹار کڈیکا ہے،اور یہ عین امکان ہے کہ کل کلال ایک ہی نہیں بلکہ کی اور براعظم دریافت ہوں، کیاالی تحقیق کے بل بوتے پر یہ کہا جاسکتا ہے کہ ہم نے پوری دنیا کا جغرافیہ معلوم کر لیااور اس میں کہیں جنت کا نام ونشان نہیں؟!!

پھر یہاں میہ بات بھی ملحوظِ خاطر رہے کہ اہل السنة والجماعة کا عقیدہ میہ ہے کہ جنت اور دوز ح دونوں پیداشدہ ہیں، میہ دعویٰ نہیں ہے کہ اس دنیا میں ہیں،اگر بالفرض آپ کی بات تسلیم کرلی جائے اور کہاجائے کہ واقعی آپ نے اس دنیا کا چپہ چپہ چھان ماراہے تب بھی سے کہاں لازم آتاہے کہ جنت ودوز خ کو اس دنیا ہی میں پالو، کیونکہ میہ اس عالم میں ہی نہیں ہیں بلکہ دوسرے عالم میں ہیں جس سے آپ محض لاعلم اور بے خبر ہیں۔

یہاں ایک سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم تو فرمارہے ہیں کہ مجھے نمازِ کسوف کے دوران جنت اور دوز شکامشاہرہ کرلیا گیا اور ظاہر ہے کہ صلاقِ کسوف آپ نے اس دنیا ہی میں پڑھی ہے، لہذا جنت ودوز شر بھی یہیں ہوگی۔

یہ سوال بالکل لچر اور بے بنیاد ہے، دیکھئے نبی اگر م صلی اللہ علیہ وسلم کو تواس د نیا میں رہتے ہوئے روز انہ دوسری د نیا کی بہت سی ہاتیں بتائی جاتی تھیں، جنت و دوز خ کو بھی جو دوسری د نیا کی چیزیں ہیں اس د نیا میں رہتے ہوئے د کھایا گیا تواس میں نہ کوئی استحالہ ہے اور نہ یہ لازم ہے کہ جنت و دوز خ اسی د نیا سے متعلق ہوں، دوسری د نیا کا ایک شخص حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں روز حاضر ہوتا، پیغامبری کے فرائض انجام دیتا تھا اور آپ کو حقائق سے باخبر کرتا تھا، جبکہ صحابہ کرام کواس وقت معلوم ہوتا تھا جب آپ خودان کو خبر دیتے تھے، اس لئے جنت و دوز خ کواگر آپ پر اس د نیا میں رہتے ہوئے منشف کر دیا گیا تواس میں اشکال کی کوئی بات نہیں۔

فأوحي إلى أنكم تفتنون في قبوركم

مجھے وحی کے ذریعے بتایا گیاہے کہ اپنی قبروں میں تم آزمائش میں ڈالے جاؤگے۔

اس سے سوال قبراور عذابِ قبر کااثبات ہو تاہے۔

مسئله عذاب قبر

اہل السنة والجماعة كا متفقه عقيده ہے كه مرنے كے بعد اہل ايمان كو قبر ميں لذت وسر وراور نعتيں مليں گی اور كفار ومنافقين اور كنه گاروں كو عذاب ميں مبتلا كيا جائے گا(ا)، چو نكه اہل قبور ميں كفار اور عُصاقِ مؤمنين كى كثرت ہو گی اس ليے تعليماً" عذاب قبر "كاعنوان اختيار كياجا تاہے (۲)۔

پھر "قبر" کااطلاق اس حی گڑھے پر بھی ہو تاہے جس میں میت کے جسدِ عضری کو دفن کیاجاتا ہے، چنانچہ آیت کریمہ "ولا تقم علیٰ فبرہ" (۳) میں اس معنی کے لئے استعال ہواہے۔

ای طرح اس کااطلاق مرنے کے بعد برزخی مقام پر بھی ہو تاہے، چنانچہ اگر کسی کو حسی گڑھے میں دفن نہ کیاجائے تواس کے لئے بھی راحت و نعیم اور عذاب و عقاب ثابت ہے۔

گویاال النة والجماعة کے نزدیک مرنے کے بعد برز فی حیات شروع ہو جاتی ہے،اس حیات میں اگر کسی کو حسی گڑھانفیب ہو تواسی میں،ورنہ بغیر کسی گڑھے کے بھی اس عذاب و ثواب کاتر تب ہو تاہے۔ اس کے مقابلے میں خوارج، بعض معتزلہ مثلاً ضرار بن عمرو،بشر المرلی وغیرہ عذاب قبر کامطلقاً انکار کرتے ہیں (م)۔

امام بخاری رحمة الله علیه نے کتاب البخائز میں "عذابِ قبر" پر مستقل باب قائم فرمایا ہے(۵)، انشاء الله بير بحث تفصيلاً و بين آئے گا۔

⁽١) ويكي العقيدة الطحاوية و شرحها (٣٩٧)_

⁽٢) ويكفي شرح العقائد النسفية مع النبراس (ص١٥٥)

⁽٣)التوبة/٨٣_

⁽٣)وكيك فتح المبارى(٣٦، ٣٣٠) كتاب الجنائز، باب ماجاء في عذاب القبو_

⁽۵)صحیح بخاری (تاص۱۸۳) کتاب الجنائز، باب ماجاء فی عذاب القبور

مثل أوقریب لاأدری أي ذلك قالت أسماء من فتنة المسیح الدجال به آزمائش ميح د جال ك فتنه ك قریب قریب یاس كه مماثل بوگ یهال ایک روایت تو یک به یخی «مثل "اور" قریب "میں سے ہر ایک غیر منون ہے (۲)،اس صورت میں «مثل "اور" قریب" دونوں كی اضافت "فتنة المسیح الدجال" كی طرف بوگى البتة اس صورت میں مضاف اور مضاف الیه ك در میان حرف جار ك در میان حرف جار ك در میان حرف جار ك اظهار كوجائز قرار دیا ہے (۷) ۔

دوسرى روايت يه به كه "مثل" غير منون به اور "قريباً" منون به (٨)،اس صورت ميس "مثل" كى اضافت بغير واسطه "من" كى "فتنه ....." كى طرف بوگى، لينى "مثل فتنة الدجال" اور "قريباً" چونكه منون به اس لئه اس كے ساتھ "من" پڑھيس گے، لينى "قريباً من فتنة الدجال"

"لاأدرى أي ذلك قالت أسماء" يه جمله معرضه ب، يه شك اساء كو نبيل بلكه اساء سه روايت كرنے والے كوب، ممكن ب "فاطمه" كوشك بواور يهى رائح ب، اور يه بھى ممكن ب كه شك بشام كوبو، اس لئے كه كتاب الجمعه كى ايك روايت يس اسى حديث يس آگے جمله ب "فاما المؤمن أو قال الموقن" اس ميں "شك هشام" كى تقر ح ب (٩) ليكن چونكه اس جمله ميں، نيز اكثر روايات ميں كوئى تقر ح نهيں اس لئے بظاہر يه شك فاطمه كو لاحق بوا ب، جيسا كه "لا أدرى أى ذلك قالت اسماء" سے ظاہر ب والله أعلم -

### المسيح الدجال

مسيح - بفتح الميم وكسر السين المهملة وبعدها ياء ساكنة ثم حاء مهملة ـ ووين، ايك مسيح الهداية اورايك مسيح الضلالة ـ

⁽٢)فتح البارى (١٨٣ ١٨٨)_

⁽²⁾ لفتح البارى(ج اص١٨٣)وهمع الهوامع(٢٥ص٥٢)مبحث الإضافة، مسألة: لايفصل بين المتضايفين.

⁽٨)فتح البارى (جاص١٨٣)_

⁽٩) ويكي صحيح بخارى (١٢٥ / ١٢٧) كتاب الجمعة، باب من قال هي الخطية بعد الثناء: أمابعد، رتم (٩٢٢)_

مسح الهداميه توحضرت عيسى بن مريم عليهاالسلام بين اور مسح الفسلاليه د جال كو كهتير بين

بعض حضرات کہتے ہیں کہ «مسیح" کا اطلاق تو حضرت عیسی علیہ السلام پر ہو تاہے اور د جال پر

"مِسَحَ" بِكسر الميم وتشديد السين المهملة المكسورة كسكين-كااطلاق موتاب-

بعض حضرات كتيم بين كه وجال پر "ميح" بالحاء المهملة كااطلاق نہيں ہو تابلكه اسے "ميح" بالخاء المعجمة كهاجا تاہے، ليكن بظاہر يه تحريف ہے۔

بعض کہتے ہیں کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام اور د جال دونوں پر مسیح بالتخفیف کا اطلاق بھی ہوتا ہے اور مسیح بالتشدید کسکین کا اطلاق بھی ہوتا ہے۔

"د جال" کومیے کہنے کی وجہ یا تو یہ ہے کہ وہ ممسوح العین ہو گایااس لئے کہ وہ مح ارض کرے گا لینی ادھر سے اُدھر بھا گیا اور منتقل ہوتا پھرے گا اور یا اس لئے کہ وہ ممسوح عن کل حیروبر کة ہو گالینی اس سے ہر خیر وبرکت صاف کر دی گئی ہوگی (۱۰)۔

اس کو ''د جال'' اس لئے کہا جائے گا کہ یہ سب سے بڑا ملتے ساز اور دروغ کو ہوگا کیونکہ یہ ''د جل'' سے نکلا ہے جس کے معنی ملتے سازی اور دروغ کوئی کے ہیں (۱۱)۔

حضرت عیسیٰ علیہ السلام کوجو "میے" کہتے ہیں اس میں اختلاف ہے، بعض تو کہتے ہیں کہ بیہ عبر انی زبان کا لفظ ہے، اصل میں بیہ "مشیعا" ہے جس کے معنی "مبارک" کے ہیں، بعض حضرات نے اس کے معنی "صدیق" کے بتائے ہیں (۱۲)۔

صاحبِ قاموس علامه مجد الدين فيروز آبادى نے "ميے" كے اهتقال كے سلسلے ميں اپنى كتاب "شوارق الأسرار العلية شرح مشارق الأنوار النبوية للصاغانی" ميں نيزا پنى شرح بخارى ميں پچاس اقوال ذكر كيے ہيں جبكہ انہوں نے اپنى تفسير "بصائو ذوي التمييز في لطائف كتاب الله المعزيز "ميں چچين اقوال ذكر كے ہيں (١٣) من أرا دالتفصيل فليوجع إلى هذه الكتب

⁽١٠) تفصیل کے لیے دیکھے تاج العروس (٢٢ص ٢٢٣) مادة "مسع"

⁽١١) ركيكتاج العروس (ج ٢ ص ١٦٨) مادة "دجل".

⁽۱۲)تاج العروس (ج٢ص٢٢٢و٢٢٥)_

⁽١٣) وكيك القاموس المحيط مع شرحه تاج العروس (٢٢٥ ٣٢٣ـ٢٢٦)_

حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد کا مطلب ہے ہے کہ قبر میں اہل قبر زبر دست آزمائش میں بنتلا کیے جائیں گے، آپ نے اس آزمائش کو د جال کے فتنہ سے تشبیہ دے کر واضح فرمایا ہے، کیونکہ د جال کا فتنہ عظیم فتنہ ہوگا،اللہ تعالی اس کو بہت ساری چیز وں پر قدرت دے گا،ایک شخص کو وہ قتل کرے گااس کو دو مکڑے کر کے پھر د وبارہ زندہ ہونے کا حکم دے گا تو دہ زندہ ہو جائے گا، بعد میں اس پر اسے پھر قدرت حاصل نہیں رہے گی،اس کے ہاتھوں بھی زمین سر سبز وشاد اب ہوگی اور بھی خشکہ ہوگی، وہ اپنی ماتھ جنت و جہنم کی شبیہ لئے پھرے گا، زمین کے خزانے اس کے ساتھ چلیں گے، آسمان سے اس کے ساتھ جنت و جہنم کی شبیہ لئے پھرے گا، زمین اس کے خزانے اس کے ساتھ چلیں گے، آسمان سے اس کے اشادے سے ہوگا۔

وہ ایک مختص سے کہے گا کہ اگر میں تمہارے والدین کو زندہ کردوں تو تم مجھ پر ایمان لاؤ گے ؟وہ ہاں کہے گا، چنانچہ اس کے تھم سے ووشیطان اس کے ماں باپ کی شکل میں متمثل ہو کر ظاہر ہوں گے اور کہیں گے کہ ہاں! سیٹے یہ تمہار ارب ہے اس کو مانو۔ (۱۲)

قبر کی آزمائش یا فتنہ بیہ ہے کہ جب قبر میں انسان کو دفن کیاجائے گا تو دو فرشتے آئیں گے جن کے نام منکر اور نکیر ہیں، وہ دونوں اس شخص سے اس کے رب، دین اور حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں پوچھیں گے، صاحب ایمان شخص تو درست جو ابات دے گالیکن جو ایمان دار نہیں ہوگاوہ جو ابنان دے میں پوچھیں گے، صاحب ایمان شخص تو درست جو ابات دے گالیکن جو ایمان دار نہیں ہوگاوہ جو ابنان دے بال پر ثواب و قیم اور عقاب و عذاب کا سلسلہ شروع ہو جائے گا (۱۵)۔

يقال: ما علمك بهذا الرجل

کہاجائے گاکہ متہیں اس مخص کے بارے میں کیاعلم ہے؟

يهال"رسول الله"ك الفاظ كے بجائے"هذا الرجل"كى جو تعبير اختيار كى جائے گى اس سے

(۱۳) وجال سے متعلق احادیث تقریباتمام کتب حدیث میں موجود ہیں، یہاں جو با تیں کھی گئ ہیں ان کے لیے نیز دیگر تفیلات کے لیے دیمے من ان این باب فتنة الدجال و خروج عیسی بن مویم و خروج یا جوج و ماجوج، رقم (۷۱۰م)۔

(۵) "عن أبي هويرة قال: قال رصول الله صلى الله عليه و سلم: إذا قبر المیت اوقال: احد کم اتاه ملکان اسودان از رقان یقال لا حدهما المنکر و الآخر الذکیر ....." جامع الترمذي، کتاب الجنائز، باب ماجاء في عذاب القبر، وقم (۷۱ م ۱) و انظر السنن لا بي داود، کتاب السند، باب المسألة في القبر و عذاب القبر، رقم (۷۵۳م) من حدیث البراء بن عازب رضی الله عدم

ا ہتلاء وامتحان مقصود ہوگا، کیونکہ ''رسول الله'' کہنے کی صورت میں جواب اور حجت کی تلقین ہوگی (۱۲) یہاں خدانخواستہ اہانت مقصود نہیں ہے۔

"هذا الرجل"

"ھذا"محسوس کی طرف اشارہ کے لیے ہے، جبکہ یہاں کوئی محسوس چیز نہیں ہے، لہذااس کا مشار الیہ کیا ہوگا؟

اس سلسلے میں علاء کے مختلف اقوال ہیں:

ا۔ بعض حضرات فرماتے ہیں کہ یہاں ھذا کا اشارہ اس چیز کی طرف ہے جو ذہن میں معہود و مرتسم ہے، گویا معنوی طور پر حاضر رہنے والی چیز کو مبالغۃ محسوس و مبصر قرار دے کر اس کی طرف اشارہ کیا گیاہے (۱۷)۔

۲۔ بعض علماءار شاد فرماتے ہیں کہ میت اور حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے در میان پروے ہٹادیے جائیں گے، آپ کا مشاہدہ کرایا جائے گااور آپ کی طرف اشارہ کر کے بوچھا جائے گا(۱۸)۔

اور اس رفع حجاب میں کوئی استبعاد نہیں، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جب لیلۃ الاسراء و المعراج کے بعد اہل مکہ کے سامنے اس واقعہ کاذکر فرمایا تو کفار نے امتحاناً مجد اقصیٰ کے بارے میں پوچھاتھا، اللہ تعالیٰ نے حجابات رفع فرمادیے اور آپ نے بتایا کہ مسجد اقصیٰ کے اوصاف یہ ہیں (19)۔

اگرچہ بیہ احمال درست ہے لیکن کسی روایت سے ثابت نہ ہونے کی وجہ سے حافظ ابن حجر اور علامہ قسطلانی فرماتے ہیں کہ ایسی با تیں احمال سے ثابت نہیں ہو تیں، خاص طور پراس وجہ سے کہ یہ مقام مقامِ امتحان بھی ہے، یہاں اگر رفعِ حجاب کر کے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا مشاہدہ کرادیا گیا توامتحان کیارہ جائے گا؟!(۲۰)

⁽١٦) شوح الكوماني (٢٦ص ٢٩) ر

⁽١٤) مرقاة المفاتيح (ج اص ١٩٩) باب إثبات عذاب القبر، الفصل الأول.

⁽١٨)شرح القسطلاني (٢٦ص ٣٢٣)كتاب الجنائز، باب ماجاء في عذاب القبور

⁽¹⁹⁾ ويكي السيرة الحلبية (ج اص ٣٤٩) باب ذكر الإسراء والمعراج وفرض الصلوات الحمس

⁽٣٠)وكيُصُـارشاد الساري للقسطلاني(٢٦ص٣٦٣)كتاب الجنائز؛باب ماجاء في عذاب القبر، ومرقاة المفاتيح(٦٤ص

۳۔ بعض حضرات کہتے ہیں کہ وہاں حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی شبیہ مبارک د کھائی جائے گی، آپ کی مثال اور صورت روبر وکر کے بوچھا جائے گاجو محسوس دمبصر ہوگا(۲۱)۔

۳۰ قاضی عیاض رحمة الله علیه فرماتے بین که بیا حمّال بھی ہے کہ آپ کانام لے کر بوچھاجائے، جیسا کہ بیا حمّال بھی ہے کہ آپ کی مثال اور صورت سامنے کردی جائے (۲۲)۔

۵۔ یہ بھی ہوسکتاہے کہ ان میں سے کوئی بات نہ ہوبلکہ آپ کے اوصاف بیان کئے جائیں، جس کی تائید اس روایت سے ہوتی ہے بس کے الفاظ ہیں "ماھذا الرجل الذي بُعث فیکم" (۲۳)۔ ظاہر ہے کہ اوصاف ذکر کرنے کے بعد معقول بمزلة المحسوس ہوجائے گاس لئے یہاں اشارہ استعال کرنے میں کوئی حرج نہیں۔

حاصل ید که بدیمی اور علم ضروری کے طور پر میت کوید علم ہو جائے گا کہ سوال محمد عربی صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں ہور ہاہے۔

فأما المؤمن أوالموقن لا أدرى بأيهما قالت اسماء فيقول: هو محمد رسول الله، جاء نا بالبينات والهدى، فأجبنا واتبعنا، هومحمد، ثلاثا

سومومن یا یقین رکھنے والا شخص۔اساء نے کیا کہا مجھے معلوم نہیں۔ تو کہے گا کہ یہ اللہ کے رسول محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہیں، جو ہمارے پاس معجزات اور ہدایت لے کر آئے تھے سوہم نے ان کو قبول کیا اور ان کی اتباع کی، وہ محمد ہیں، اس طرح تین مرتبہ کہے گا۔

"هو محمد" كے جواب سے معلوم ہو تا ہے كہ فرشتہ سوال كرتے ہوئے نام نہيں لے گا، ورنہ "هو محمد" كنے كى كياضر ورت ہے؟!

فينتبيه

یہاں روایت میں اختصار ہے کہ صرف ایک سوال مذکور ہے ورنہ روایات میں تین سوالات کاذکر

١٩٩)باب إثبات عذاب القبر، الفصل الأول_

⁽٢١) ويحيح الكنز المتواري في معادن لامع الدراري وصحيح البخاري (٣١٥ ص١٥) ـ

⁽٢٢) ويكي إكمال إكمال المعلم للأبي (٣٥ ص ٥٨).

⁽٢٣)السنن لأبي داود، كتاب السنة، باب المسألة في القبر وعذاب القبر، رقم (٣٧٥٣)_

واردمواے"مادینك؟"اور"من ربك؟"كوراوى فاخضار احذف كرديا ب(٢٣)

فيقال: نم صالحاً

کہاجائے گاکہ آرام سے اور مزے سے سوجاؤ

"صالحا" صلاح ہے ہواں میں فائدہ کا مضمون ملحوظ ہے، کوئی چیز صالح اسی وقت ہوگی جب اس میں فائدہ ہو، کوئی چیز صالح اسی وقت ہوگی جب اس میں فائدہ ہو، یہاں "صالحا" کا مطلب سے ہے کہ تم اطمینان اور آرام سے سو جاؤ، اللہ تعالی تنہیں فی الجملہ فائدہ پنجیا میں گے، اگر چہ کامل فائدہ جنت میں جانے کے بعد ہوگالیکن اس کا سلسلہ انہی سے شروع ہو جائے گا۔

چنانچ حضرت ابوسعید کی روایت میں یہاں ''نم نومة العروس، فیکون فی أحلی نومة نامها أحد حتى يبعث'' كے الفاظ آئے ہیں (۲۵)، جَبَه حضرت ابوہر بره كی حدیث میں ہے ''نم، نومة العروس الذي لايوقظه إلا أحب أهله إليه، حتى يبعثه الله من مضجعه ذلك''(۲۲)_

### قدعلمنا إن كنت لموقناً به

ہمیں تومعلوم تھا کہ تم اس بات پریقین رکھتے ہو۔

یہ علم اللہ تعالیٰ کی طرف سے عطا کیا گیا ہے، ہو سکتا ہے کہ یہ فرشتے ہر مومن کے حالات کو دیکھتے رہتے ہوں اس طرح انہیں یہ علم حاصل ہوا۔اور ہو سکتا ہے کہ اس کے چبرے سے اندازہ ہو جاتا ہو، ایمان کا نوریہ بتادیتا ہو کہ یہ شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان رکھتا تھا۔

وأما المنافق أوالمرتاب الأادري أيّ ذلك قالت أسماء فيقول: .

لا أدري، سمعت الناس يقولون شيئا، فقلته

رہا منافق یام تاب (جوشک میں پڑاہو تاہے)۔ معلوم نہیں کہ اساء نے کیا کہا۔ سووہ کم گا مجھے نہیں معلوم،البتہ میں نے لوگوں کو کہتے ہوئے ساتھ اسومیں نے بھی یوں ہی کہد دیا تھا۔

⁽٢٣) ديكھے سنن أبي داود، كتاب السنة، باب المسألة في القبر و عذاب القبر، رقم (٣٧٥٣)

⁽٢٥)رواه سعيد بن منصور، كذا في فتح البارى(٣٣٥/٣٥)كتاب الجنائز، باب ماجاء في عُذاب القبور

⁽٢٧) جامع الترمذي، كتاب الجنائز،ماجاء في عداب القبر، رقم (١٠٤١)_

منافق وہ ہے جس کے دل میں ایمان نہ ہو، ظاہر ًاایمان دار ہو،اور مرتاب وہ ہے جو چندوجوہ سے اسلام کو پیند کرتا ہولیکن کچھ وجوہاس سے رکنے کے بھی ہوں(۲۷)۔

جب منافق یامر تاب سے پوچھاجائے گا کہ یہ کون ہیں؟ تووہ کے گا کہ مجھے نہیں معلوم کہ یہ کون ہیں،البتہ اسے لوگ ایک ہات کہا کرتے تھے سومیں نے بھی ان کی اتباع میں کہد دی، یعنی گویاوہ یہ کے گا کہ میر اایمان جذر قلب سے نہیں تھا، لوگوں کی دیکھادیکھی اپنی غرض اور مفاد کے تحت میں نے بھی مجمہ رسول اللہ کہد دیا تھا۔

## کیا قبر کاسوال اس امت کے ساتھ مختص ہے؟

اس مدیث شریف ہے معلوم ہواکہ قبر میں سوال کیاجاتاہے، آیایہ سوال اس امت کے ساتھ خاص ہے اعام ہے؟

علیم ترندی صاحب نوادرالاصول کی رائے ہے ہے کہ سوال قبراس امت کے ساتھ مختص ہے،ان
کا کہنا ہے کہ نبی اگرم صلی اللہ علیہ وسلم سے پہلے جتنے انبیاء مبعوث ہوئے تھے وہ اپنی امت کو دین حق کی
طرف بلاتے،اگروہ قبول کرلے تو فبہاور نہ عذاب البی نافر مانوں کو ختم کر دیتا تھا، جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ
وسلم کی بعثت ہوئی تو اللہ تعالی نے دینا کا عذاب اٹھادیا، ہاں عذاب قبر کا سلسلہ رکھا گیا ہے، لہذا جب عالم
برزخ سے آوئی گزر تا ہے تو اس سے یہ سوال کیا جاتا ہے مومن کا میاب ہو تا ہے اور جو غیر ہو تا ہے وہ
عذاب میں جتلا ہو جاتا ہے (۲۸)۔

کھ احادیث کے ظاہر سے بھی اسی رائے کی تائید ہوتی ہے، چنانچہ صحیح مسلم میں حضرت زید بن عابت رضی اللہ عند کی مرفوع روایت ہے "إن هذه الأمة تبتلیٰ فی قبورها" (۲۹)۔

⁽۲۷)وكيم إيضاح البخاري (٥٥ ص٩٩)

⁽٢٨) وكي كتاب الروح لابن القيم (٣٧س) المسألة الثانية عشرة: وهي أن سؤال منكر ونكير هل هو مختص بهذه الأمة أويكون لها ولغيرها (طبعة مكتبة نصير بجوارإدارة الأزهر الشريف، تحقيق و تعليق د: محمدانيس عبادة ومحمد فهمي السرجاني)_ (٢٩) صحيح مسلم، كتاب الجنة وصفة نعيمها وأهلها، رقم (٢١٣)_.

ای طرح منداحد میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہاکی مر نوع روایت میں ہے" وأما فتنة القبر فبي تُفتنون، وعني تُسئلون" (۴۰۰)۔

ابن عبدالبرنے اس سلسلے میں توقف اختیار کیاہے (۱۳۱)۔

جبکہ ابن القیم رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ سوال اس امت کے ساتھ مختص نہیں بلکہ مجھلی امت سے بھی یہ سوال ہوگا (۳۲)۔

جہاں تک ان احادیث کا تعلق ہے جن سے ظاہر أبد معلوم ہو تاہے کہ سوال اس امت سے ہوگاسو ان میں حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے قبر کی کیفیت امتحان کو بیان کیا ہے، گزری ہوئی امتوں سے سوال کی نفی مقصود نہیں ہے (۳۳)۔

# آیا قبر کاسوال ہر شخص ہے ہو گایا صرف مؤمن ہے؟

پھر اس میں اختلاف ہے کہ آیا یہ سوال ہر مومن وکا فرسے ہو تا ہے یا صرف ان ہی لوگوں سے جو اسلام کے دعوے دار ہیں چاہے حق پر ہوں یاباطل پر ہوں، چنانچہ عبید بن عمیر۔ جو بہت بڑے تابعی ہیں۔ سے امام عبدالرزاق نے نقل کیا ہے، وہ فرماتے ہیں ''انما یفتن رجلان، مؤمن و منافق و أما الکافر فلا یسأل عن محمد و لا یعرفه ''(۳۲)۔

حافظ ابن عبدالبر اور حافظ سیوطی رحمهمااللہ تعالی نے بھی اسی کو اختیار کیاہے (۳۵)۔ جبکہ علامہ ابن القیم، تحکیم ترفدی اور حافظ ابن حجر رحمهم اللہ کی رائے بیہے کہ بیہ سوال مؤمن و کافر

تنبيه: وقع في المصنف ههنا "عبدالله بن عمر" بدل "عبيد بن عمير" والثاني هو الصواب، والأول تصحيف، وانظر التمهيد (٢٥٣ ٣٥٠) وفتح البارى (٢٣٩ ٣٣٠) كتاب الجنائز، باب ما جاء في عذاب القبر وانظر أيضاً "طلوع الثريا بإظهار ماكان خفيا" المطبوع في ضمن الحاوي للفتاوى (٢٢٥ ١٤٨٠) _

(٣٥) كيك التمهيد (ج ٢٢ ص ٢٥٢_٢٥٣) و"طلوع الثريا بإظهار ماكان خفية" المطبوع في ضمن الحاوي للفتاوى (ج ٣ ص

⁽۳۰) مسند احمد (۲۵ ص۱۲۰) ـ

⁽٣١) كتاب الروح (١٣٤)_

⁽۳۲)کتاب الروح(۱۳۸)_

⁽٣٣)كتاب الروح(ص ٣٨ او ١٣٩)وفتح البارى(ج ٣ ص ٧٤٠)كتاب الجنائز، باب ماجاء في عذاب القبر_

⁽٣٣) انظر المصنف لعبدالرزاق (٣٥ص ٥٩٠) كتاب الجنائز، باب فتنة القبر

برایک سے ہوگا۔ (۳۲)۔

ابن عبدالبررحمة الله عليه فرماتے ہيں كه آثار وروايات اس بات پر دال ہيں كه قبر ميں سوال كى آثار وروايات اس بات پر دال ہيں كه قبر ميں سوال كى آزمائش صرف مؤمن كے ليے ہوگى يااس منافق كے ليے جس كاشار اہلِ قبلہ ميں سے ہو تار ہاہے، جہال تك كافر جاحد كا تعلق ہے سواس سے رب، دين اور نبى كے بارے ميں كوئى سوال نہيں كيا جائے گا، اہلِ اسلام اور اہلِ قبلہ سے يہ سوال ہوگا پھر ايمان والوں كو الله تعالى كى طرف سے تثبيت حاصل ہوگى اور اہلِ باطل دُكماً جائيں گے (عسو)۔

ابن القیم رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ یہ سوال ہر شخص سے ہو گاخواہ مؤمن ہویا کا فر۔

اس كى پہلى وليل يہ ہے كہ اللہ جل شانہ كاار شاد ہے" يشبّت الله الذين آمنوا بالقول الثابت في الحيوة الدنيا وفي الآخرة ويضل الله الظالمين ويفعل الله مايشاء" (٣٨)۔

یہ آیت کریمہ عذابِ قبر کے بارے میں نازل ہوئی ہے، جیسا کہ بخاری شریف میں اس کی تصریح ہے اس کی تصریح ہوں کہ اس کی تصریح ہوں کہ اللہ تعالیٰ مؤمنین کی تثبیت فرماتے ہیں اور ظالمین کو گمراہ کردیتے ہیں، ظالم اینے عموم کی وجہ سے کا فرول کوشامل ہے۔

روسرى دليل صحيح بخارى مين حضرت انس رضى الله عنه كى روايت ہے جس ميں ہے "و أما المنافق و الكافر فيقال له: ما كنت تقول في هذا الوجل؟....." (۴۶)_

تيرى وليل حضرت الوسعيد خدرى رضى الله غنه كى روايت ب، وه فرمات بين "شهدت مع رسول الله صلى الله عليه وسلم : يا أيها الناس،

١٤٨) وردالمختار (١٢٥م ٢٢٩) كتاب الجنائز ، مطلب في سؤال الملكين هل هو عام لكل أحد أولار

⁽٣٦)وكيك كتاب الروح(ص ١٣٢)المسألة الحادية عشرة_ وفتح البارى(٣٦ ص ٢٣٩)كتاب الجنائز، باب ماجاء في عذاب القبر_

⁽۳۷)التمهيد (ج۲۲ ص۲۵۲)_

⁽۳۸)إبراهيم/۲۷_

⁽٣٩)وكيك صحيح بخارى(ح1ص ١٨٣)كتاب الجنائز، باب ماجاء في عذاب القبر، رقم(١٣٦٩)و (ح٢ ص ١٨٢)كتاب التفسير، سورة إبراهيم، باب: يثبت الله الذين آمنوا بالقول الثابت.....، قم(٢٩٩٩)_

⁽۴٠)صحيح البخاري (١٨٣ م١٨) كتاب الجنائز، باب ما جاء في عذاب القبر، رقم (١٣٤٣)_

إن هذه الأمة تبتلى في قبورها، فإذا الإنسان دفن فتفرق عنه أصحابه، جاءه ملك في يده مطراق، فأقعده، قال: ماتقول في هذا الرجل؟ فإن كان مؤمناً قال: أشهد أن لإله إلا الله وأن محمدًا عبده و رسوله.....وإن كان كافراً أومنافقا يقول له: ما تقول في هذا الرجل؟....."(١٩)_

چوتھی دلیل حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ کی طویل صدیث ہے اس میں ہے" .....وإن الكافر فذكر موته قال: وتعاد روحه في جسده ويا تيه ملكان فيجلسانه، فيقولان له: من ربك؟ ...... " ـ (۲۲)

## کیا قبر میں بچوں سے سوال ہو گا؟

اس مسلے میں بھی اختلاف ہے کہ آیا بچوں سے قبر میں سوال ہو گایا نہیں ؟۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ بچوں سے سوال ہوگا، کیونکہ ان پر نمازِ جنازہ پڑھی جاتی ہے،ان کے لیے وعالی جاتی ہے،ان کے لیے وعالی جاتی ہے،انگاجا تاہے کہ ان کوعذابِ قبر اور فتنۂ قبر سے بیجائے (۴۳)۔

چنانچہ مؤطامیں امام مالک نے حضرت ابوہر ریورضی اللہ عنہ سے نقل کیا ہے کہ انہوں نے ایک چھوٹے بچے کی نماز جنازہ پڑھی اور پھر دعاکی ''اللهم أعذه من عذاب القبر ''(۴۴)۔

اسی طرح حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے بارے میں منقول ہے کہ ان کے پاس سے ایک بچہ کا جنازہ گررا تو وہ رو پڑیں، جب ان سے وجہ بوچھی گئی تو فرمایا" هذا الصبی، بکیت له شفقة علیه من ضمة القبر "(۲۵)۔

⁽۱۳) مسند احمد (ج۳ ص ۱۳۳)_قال ابن القيم: "الذي رواه ابن ماجه والإمام أحمد" (كآب الروح ص ۱۳۳)_هكذا قال، وقد تتبعت سنن ابن ماجه، فلم أجد الحديث عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عنده. والله أعلم_

⁽٣٢) السنن لأبي داود، كتاب السنة، باب المسألة في القبر وعذاب القبر، رقم (٣٧٥٣) ر

⁽٣٣) ويَصِيَّ كتاب الروح لابن القيم (٣٣) المسألة الثالثة عشرة.

⁽٣٣) مؤطا إمام مالك، كتاب الجنائز، باب مايقول المصلي على الجنازة، رقم (١٨)_

⁽۴۵) کتاب الروح (۱۳۹) ـ

البنتہ اس رائے کے قائلین کا کہنا ہیہ ہے کہ اللہ تعالیٰ ان کی عقلوں کو مکمل کردیں گے جس سے وہ معاملہ کو جان لیس گے اور ان کو جو اب کا الہام کر دیا جائے گا(1)۔

دوسر بعض حضرات کہتے ہیں کہ اس پچے کوئی سوال نہیں ہوگاجو ممیز نہ ہو،البتہ جو صبی ممیز نہ ہو،البتہ جو صبی ممیز ہواور سول و پچا تاہو تواس سے پوچھا جائے گاکہ تم میں مبعوث ہونے واللہ شخص کون ہے؟(۲)۔

یہ حضرات کہتے ہیں کہ حضرت ابوہر برہ و صنی اللہ عنہ کی روایت میں جس "عذاب قبر"کاذکر ہے، اس سے مراد عقوبت اور سزا نہیں ہے بلکہ بغیر عقوبت و سزا کے تکلیف محسوس کرنا ہے، جیسا کہ صدیث میں ہے"إن الممیت لیعذب ببکاء اُھلہ علیہ" (۳) یہاں یہ مراد نہیں ہے کہ زندہ آد کی کے مدیث میں ہو "اِن الممیت لیعذب ببکاء اُھلہ علیہ" (۳) یہاں یہ مراد نہیں ہے کہ زندہ آد کی کہ گاہ کی وجہ سے مردے کو عذاب دیا جائے گاکیونکہ "لا تور وازدہ وزدانحوی" (۳) ایک مسلم قانون ہے،البتہ اس بکاءاور نوحہ کی وجہ سے میت،الم اور تکلیف محسوس کرے گا،اس طرح قبر ظاہر ہے حموم و آلام اور حسر توں کامر کز ہے، ممکن ہے بچہ پراس کااثر ہو،اس لئے اس سے بچانے کی دعا کی جاتی ہے،اس کو "السفو "اعذہ من عذاب القبر " سے تعیر کردیا، جیسا کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کاار شاد ہے "السفو قطعة من العذاب "(۵) ظاہر ہے کہ اس حدیث میں "عذاب " سے عقوبت مراد نہیں ہے بلکہ سفر کی قطعة من العذاب "(۵) ظاہر ہے کہ اس حدیث میں "عذاب " سے عقوبت مراد نہیں ہے بلکہ سفر کی قطعة من العذاب "(۵) ظاہر ہے کہ اس حدیث میں "عذاب " سے عقوبت مراد نہیں ہے بلکہ سفر کی تکالیف اور مشقتیں مراد نہیں، گویاعذاب میں عقوبت کے مقابلے میں "عموم " ہے (۲) ۔

بعض حضرات نے اس سلسلے میں تو قف اختیار کیا ہے، علامہ دسوتی فرماتے ہیں "و هو الحق الأنه لم يود نص بشيء "(2)_

⁽۱)حواله بالا

⁽٢)حواله بالا

⁽٣)صحيح البخاري(ج اص ١٤١) كتاب الجنائز، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: يعذب الميت ببعض بكاء أهله عليه إذا كان النوح من سنته، رقم (٢٨٦).

⁽۴)فاطر/۱۸_

⁽۵)صحيح البخاري (١٥٥٥ ٢٣٢) كتاب العمرة (الحج) باب السفر قطعة من العذاب، رقم (١٨٠٣)_

⁽٢) كتاب الروح لابن القيم (ص ١٣٠١و١٩١)_

⁽٤) وكيصة أو جز المسالك (٣٣٥ ٢٢٩) كتاب الجنائز، باب مايقول المصلي على الجنازة.

صاحب ورمخار فرماتے بین "والأصح أن الأنبياء لايستلون، ولا أطفال المؤمنين، وتوقف الإمام في أطفال المشركين"(٨)_

علامه شاى رحمة الله عليه فرمات بي كه صاحب در مخارك قول "ومن لايسئل ينبغى أن لايلقن" علامه شاى رحمة الله عليه فرمات بين كه صاحب ومحاء البته "السراج الوهاج" مين اس ك خلاف كها كنارة به معلوم مو گياكه قبر مين سوال سب سه نهين موكاء البته "السراج الوهاج" مين استة، لكن كيا به بانجه الله مين القبر باجماع أهل السنة، لكن يلقن الرضيع الملك، وقيل: لا، ابل يلهمه الله تعالى كما ألهم عيسى في المهد" (٩) ـ

علامہ شامی فرماتے ہیں کہ "اجماع کی بات محل نظرہے، کیونکہ ابن عبدالبر رحمة الله علیہ تو فرماتے ہیں کہ سوال صرف مؤمن اور منافق سے ہوگا، کا فرسے ہوگاہی نہیں ....."(۱۰)۔

فائده

علامه شامی رحمة الله علیه، علامه سیوطی رحمة الله علیه سے نقل کرتے ہیں که درج ذیل آدمیوں سے قبر میں سوال نہیں ہوگا۔ "الشهید، والمرابط، والمطعون، والمیت زمن الطاعون بغیرہ إذا كان صابرًا محتسبا، والصّدیق، والأطفال، والمیت یوم الجمعة أولیلتها، والقارئ كل لیلة: تبارك: الملك، وبعضهم ضم إلیها السجدة، والقارئ فی مرض موته: قل هوالله أحد"۔

بعض حضرات نے انبیاء کو بھی ان میں شار کیا ہے، کیونکہ ان کا درجہ ظاہر ہے کہ صدیقین سے بڑھ کر ہے(۱۱)۔واللہ اعلم

احاديث باب كاترجمة الباب يرانطباق

اس باب میں جیساکہ آپ دیکھ رہے ہیں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے تین حدیثیں ذکر کی ہیں اور باب قائم فرمایاہے" باب من أجاب الفتيا بإشارة اليد والوأس"۔

⁽٨)الدرالمختار مع ردالمحتار (١٤٥/ ٩٢٩)كتاب الجنائز، مطلب في سؤال الملكين هل هوعام لكل أحد أولا_

⁽٩)ردالمحتار (جاص ٢٢٩)_

⁽١٠)حواليه بالار

⁽١١) ويكي دالمحتار (جاص ٢٢٩) كتاب الجنائز، مطلب: ثمانية لايسئلون في قبورهم

ان میں سے پہلی حدیث میں ہے "فاوما بیدہ، قال: ولا حرج" اور دوسری حدیث میں ہے "فقال هکذا بیدہ فحوقها" یہ دونوں حدیث میں مرفوع ہیں اور ان میں صراحة اشارہ بالید کا شوت ہے۔

تیسری حدیث میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کا اشارہ بالر اُس نہ کور ہے۔ اس پر اشکال ہو سکتا ہے کہ مصنف کا مدعی ثابت نہیں ہوا، کیونکہ یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کانہ فعل ہے اور نہ ہی اس پر تقریر ثابت ہے۔

تقریر ثابت ہے۔

اس کاجواب میہ کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہانے حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچے نمازی حالت میں اشارہ کیا تھااور حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم جب آ کے دیکھتے تھے ، کھتے تھے، لہذا حضرت عائشہ کے فعل پر حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی تقریر ثابت ہوگئی(۱۲)۔

یہ بھی بہت ممکن ہے کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہانے بعد میں سارا قصہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں گوش گزار کیا ہو ،اس صورت میں کوئیاشکال نہیں رہتا۔واللہ اعلم

٢٥ - باب : تَحْرِيضِ ٱلنَّبِي عَبْلِاللَّهِ وَفْدَ عَبْدِ ٱلْقَيْسِ عَلَى أَنْ يَحْفَظُوا ٱلْإِيمَانَ وَٱلْعِلْمِ ،
 وَيُخْبِرُوا مَنْ وَرَاءَهُمْ .

وَقَالَ مَالِكَ بْنُ ٱلْحُوَيْرِتِ : قَالَ لَنَا ٱلنَّبِيُّ عَلِيْلَةٍ : (ٱرْجِعُوا إِلَى أَهْلِيكُمْ فَعَلَّمُوهُمْ). [ر:٢٠٢]

## باب سابق سے ربط

اس باب کو باب سابق کے ساتھ سے مناسبت ہے کہ سابق باب میں سوال وجواب کے ذریعہ علم سیکھااور سکھایا گیا ہے، ظاہر ہے کہ سے سوال وجواب جو در حقیقت تعلیم اور تعلم ہیں، تحریف وتر غیب سے خالی نہیں (۱۳)۔

مقصد ترجمة الباب

حضرت شیخ البندر حمة الله علیه فرماتے ہیں کہ اس ترجمہ سے بھی تبلیغ و تعلیم کی تاکید مقصود ہے

⁽۱۲)وکیکےالکنز المتواري(۲۶ص۳۳)_

⁽۱۳)عمدة القاري (ج٢ص٩٩)_

اور تعلیم و تبلیخ بدون حفظ ممکن نہیں،اس لیے حفظ کی بھی تاکید فرمادی اور معلوم ہو گیا کہ اہل علم کو چا ہیے کہ متعلم کو حفظ و تبلیغ کی تاکید میں قصورنہ کریں،واللہ اعلم (۱۴)۔

بعض حفرات فرماتے ہیں کہ "بلغوا عنی ولو آیہ" ہے جوایہام ہو تاتھا کہ صرف آیاتِ قرانی کی تبلیغ کی جائے،اس کے رد کی طرف اشارہ ہے کہ تعلیم و تبلیغ میں تعیم ہے،خواہ آیتِ قر آنی ہویا صدیث نبوی ہو۔ لیکن حفرت شخ الحدیث صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ غرض درست معلوم نہیں ہوتی کیونکہ اس کے لیے آگے "باب لیبلغ العلم الشاہد الغانب" مستقل قائم فرمایا ہے۔

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس ترجمہ ہے غرض میرے نزدیک ہیہ ہے کہ تبلیغ کرنا کہ تبلیغ کے لیے مبلغ کاعالم کامل ہونا ضروری نہیں، اگر کوئی شخص پوراعالم نہ ہو تواس کے لیے بھی تبلیغ کرنا جائز ہے، کیونکہ مالک بن الحویرث رضی اللہ عنہ اور وفد عبدالقیس حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس چند دن رہے، ان دنوں میں بید لوگ جو تجھ سیکھ سیکے، ان کی تبلیغ و تعلیم کا آپ نے انہیں تھم دیاہے، وفدِ عبدالقیس کو یہاں صرف آٹھ باتوں کی تبلیغ کا تکم فرمایاہے (۱۵)۔ واللہ اعلم

وقال مالك بن الحويرث: قال لنا النبي صلى الله عليه وسلم: ارجعوا إلى أهليكم فعلموهم

حضرت مالک بن الحویرث رضی الله عنه فرماتے ہیں کہ جمیں حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم نے تھم دیا کہ اپنے گھروالوں کی طرف لوٹ جاؤاور انہیں علم سکھاؤ۔

حضرت مالك بن الحويريث رضى الله عنه

یہ صحابی رسول حضرت مالک بن الحویرث بن تحشیش بن عوف بن بخدع لیثی رضی الله عنه ہیں، الوسلیمان ان کی کنیت ہے، ان کے نسب نامہ کے بیان میں بعض حضرات نے بچھ اختلاف کیا ہے (۱۲)۔

یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں اپنے بچھ ہم عمر جوان ساتھیوں کے ساتھ حاضر

⁽١٣)الأبواب والتواجم (ص١٥٢٦)_

⁽١٥)وكيكالكنز المتواري(٢٦ص٣١٣)وتقرير بخارى شويف(١٨٥ص١٨٠)_

⁽١٦)دكيك تهذيب الكمال (ج٢٥ ص ١٣١ و١٣١) وتهذيب النهذيب (ج١ ص ١١ و١١)

ہوئے تھے اور تقریباً ہیں دن رہے تھے، اس کے بعد آپ نے ان کو تعلیم دے کر اپنے وطن جھیج دیا تھا۔ (۱۷)۔

آپ بھر ہ میں اقامت پذیررہے(۱۸)۔

یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والے سوار حرمی، نصر بن عاصم لیثی، ابوعطیہ اور ابو قلابہ جرمی رحمہم اللہ تعالیٰ ہیں (۱۹)۔ تعالیٰ ہیں (۱۹)۔

ان سے اصحاب اصول ستہ نے حدیثیں لی ہیں (۲۰)۔

ان سے کل پندرہ حذیثیں مروی ہیں، جن میں سے متفق علیہ دو حدیثیں ہیں جبکہ امام بخاری رحمة الله علیہ ایک حدیث میں متفرد ہیں(۲۱)۔

ابن عبدالبرر حمة الله عليه في الكهام "سكن البصرة ومات بها سنة أربع وتسعين "(٢٢) لكن حافظ و بهي رحمة الله عليه في "تجويد أسماء الصحابة "مين "سنة أربع وسبعين" فرمايا هي، (٢٣) في نيزابن السكن رحمة الله عليه في بحى اسى يرجزم كيام (٢٣) -

وجدید ہے کہ بھرہ میں باتفاقِ محدثین سب سے آخر میں وفات پانے والے صحابی حضرت انس رضی اللہ عند ہیں اور ان کا انقال ۹۳ میں ہوا ہے، لہذابھرہ میں حضرت مالک بن الحویرث کا انقال آگر ۹۳ میں ہوت ہیں ہو تو آخری صحابی مالک بن الحویرث ہوتے ہیں نہ کہ حضرت انس، اس لیے" اُدبع و تسعین" "اُدبع و سبعین" سے تصحیف ہے (۲۵) واللہ اعلم رضی اللہ عنه وارضاہ

⁽۱۷)الاصابة (ج ۳ س ۳۴۲)۔

⁽١٨)الاستيعاب بهامش الإصابة (٣٣٣ ص٣٤٣)_

⁽١٩) شيوخ و اللذه ك لي ديك وكيست تهذيب الكمال (ح٢٧ص ١٣٣)_

⁽۲۰)حواله بالا

⁽٢١) تهذيب الأسماء واللغات (ج٢ص٨٠) وخلاصة الخزرجي (٣٦٧).

⁽۲۲)الاستيعاب بهامش الإصابة(٣٢٣)_

⁽٢٣) ويكي تهذيب التهذيب (ج٠١ص١١) وحاشية مبط ابن العجمي على الكاشف (ج٢ص٢٣٣) رقم (٥٢٣٢)_

⁽٢٢) ديكيك الإصابة (ج٣ص ٣٨٣) وتهذيب المتهذيب (ج١٥٠ م١٠)_

⁽۲۵) ويكي تهذيب التهذيب (١٠٥) -

# ند کورہ تعلیق کی تخریج

حفرت مالک بن الحویرث رضی الله عنه کی به تعلق ان کی ایک طویل حدیث کا مکرا ہے، به حدیث الله علیہ نے اپنی صحیح میں تقریباً نومقامات پر مطولاً و مخضر أنقل کی ہے (۲۲)، یہاں جو الفاظ فد كور بیں وہ بعینه "كتاب الأدب"، "باب رحمة الناس والبھائم" میں موجود ہیں (۲۷)۔

# مذكوره تعلق كامقصد

ند کورہ تعلیق سے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کا مقصود ترجمۃ الباب کا اثبات ہے، کہ اس حدیث میں حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت مالک بن الحویمیث اور ان کے ساتھیوں کو اپنے گھروں کی طرف بھیجا اور جو کچھ یہاں دیکھا اور سیکھا سے اپنے گھروالوں اور علاقہ والوں کو سکھا نے کا حکم دیا۔

٨٧ : حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ : حدَّننا ْغَنْدَرٌ قَالَ : حدَّننا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي جَمْرَةَ قَالَ : كُنْتُ أَتَرْجُ بَيْنَ آبْنِ عَبَّاسٍ وَبَيْنَ آلنَّاسِ ، فَقَالَ : إِنَّ وَفْدَ عَبْدِ الْقَيْسِ أَتُوا النَّبِي عَبِيْلِيْهِ فَقَالَ : (مَرْحَبًا بِالْقَوْمِ أَوْ بِالْوَفْد ، غَيْرَ خَزَايَا وَلَا نَدَامَي) . وَمَنِ ٱلْوَفْدُ أَوْ مَنْ ٱلْقَوْمُ ، وَلَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نَاْتِيكَ هَذَا الْحَيُّ مِنَ كُفَّارِ مُضَرَ ، وَلَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نَاْتِيكَ اللّهُ فِي شَهْرٍ حَرَامٍ ، فَمُرْنَا بِأَمْرٍ نُحْبِرُ بِهِ مَنْ وَرَاءَنَا ، نَدْخُلُ بِهِ ٱلجُنَّةَ ، فَأَمَرَهُمْ بِأَرْبِعِ وَجَاهُمُ عَنْ أَرْبَعِ وَجَالَ وَحَدَهُ ، قَالَ : (هَلْ تَدْخُلُ بِهِ ٱلجُنَّةَ ، فَأَمَرَهُمْ بِأَرْبُعِ وَجَاهُمُ عَنْ أَرْبُعِ وَجَالَ وَحَدَهُ ، قَالَ : (هَلْ تَدْخُلُ بِهِ ٱلجُنَّةَ ، فَأَمْرَهُمْ بِأَرْبُعِ وَجَاهُمُ عَنْ أَرْبُعِ وَجَالًا وَحَدَهُ ، قَالَ : (هَلْ تَدْرُونَ مَا ٱلْإِيمَانُ بِاللّهِ وَحُدَهُ ) . قَالُوا : اللّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ ، قَالَ : (شَهَادَةُ أَنْ لا إِلّهُ إِلّا اللهُ ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ ٱلللهِ ، وَإِقَامُ ٱلصَّلَاةِ ، وَالْعَنْمُ مَا اللّهِ عَرَّ وَجَلَّ وَحْدَهُ ، قَالَ : (هَلْ تَلْهُ مَنْ أَلْمَاهُمْ عَنْ أَلْوَا اللّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ ، قَالَ : (شَهَادَةُ أَنْ لا إِلٰهَ إِلّا اللهُ ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ ٱللّهِ ، وَإِعَامُ ٱلصَّلَاةِ ، وَسُومُ مُ وَصَوْمُ رَمَضَانَ ، وتُعْطُوا ٱلْخُمُسَ مِنَ ٱلْمُقَبِّرِ ) . وَلَا مَنْهُمُ عَنْ أَلُوا : (آلْمَقَبِر ) . وَلَا مَنْهُ وَا خَرُوهُ مَنْ وَرَاءَكُمْ ) . وَالَ شَعْبَةُ : رُبُّمُ قَالَ : (آلْقَيْرِ) . قَالَ : (آلْفَقَرُ مُ أَنْ لا إِنْ اللّهُ عَرَالُهُ وَالْعَامُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ

⁽۲۷) و كتي صحيح البخاري (ج اص ۸۷) كتاب الأذان، باب من قال ليؤذن في السفو مؤذن واحد، رقم (۲۲۸) و (ج اص ۸۸) باب الأذان للمسافر إذا كانوا جماعة .....، رقم (۲۳۷) و (۲۱۳) و (ج اص ۹۰) باب اثنان فمافو قهما جماعة ، رقم (۲۵۸) و (ج اص ۹۵) ، باب إذا استو و افي القراء قفليؤ مهم أكبر هم، رقم (۲۸۵) و (ج اص ۱۱۳) باب المكث بين السجد تين، رقم (۸۱۹) و (ج اص ۱۸۵) كتاب المجهاد والسيو، باب سفر الاثنين، رقم (۲۸۲۸) و (ج ۲ ص ۸۸۸) كتاب الأدب، باب وحمة الناس والبهائم، رقم (۲۰۰۸) و (ج ۲ ص ۱۸۸۸) كتاب الأدب، باب وحمة الناس والبهائم، رقم (۲۰۰۸) و (۲ د الصدوق رقم (۲۳۲۷) ـ

⁽٢٧)انظر التعليقة السابقة.

⁽٢٨) اس مديث كي تخ تحك كشف البارى (٢٦ ٣٠٥) كتاب الإيمان، باب أداء المخمس من الإيمان ك تحت اوچكل بــ

تراجم رجال

(۱) محمد بن بشار

ید مشہور امام حدیث محمد بن بثار بن عثان عبدی بصری رحمة الله علیه بین، ان کی کنیت ابو بکر اور لقب"بندار"ہے۔

ان كے حالات يجهے كتاب العلم ، ى يس "باب ماكان النبي صلى الله عليه وسلم يتخولهم بالموعظة والعلم كى لا ينفروا "ك تحت گزر كے بيں۔

(۲)غندر

یہ بھی مشہور امام حدیث ابو عبداللہ محدین جعفر ہذلی رحمۃ اللہ علیہ ہیں جو "غندر" کے لقب سے معروف ہیں۔

ان كے مالات كتاب الإيمان "باب ظلم دون ظلم"كے تحت كرر چكے ين (٢٩)

(۳)شعبه

یدامیر المومنین فی الحدیث شعبه بن الحجاج بن الورد عتکی بصری رحمة الله علیه بین، ابوبسطام ان کی کنیت ہے۔

ان کے مخضر حالات کتاب الإيمان "باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده" کے تحت گرر کے ہيں (۳۰)۔

(۴) ايوجمره

یہ ابوجمرہ نفر بن عمران ضبی بھری رحمۃ اللہ علیہ بیں، ان کے حالات کتاب الإیمان"باب الخمس من الإیمان" کے تحت گرر کے بیں (۳۱)۔

⁽۲۹)کشف الباری (ج۲ص۲۵۰)۔

⁽۳۰) كشف البارى (جاص ١٤٨)_

⁽۳۱) كشف البارى (ج٢ص ١٠١) ـ

### (۵) حفرت عبدالله بن عباس رضي الله عنه

ان کے حالات بدءالوحی کی چوتھی حدیث کے تحت (۳۲) اور کتاب الإیمان "باب کفران العشیر و کفر دون کفر "کے ذیل میں گزر کیے ہیں۔ (۳۳)

قالوا:إنانأتيك من شقة بعيدة

وفد عبدالقیس نے کہاکہ ہم آپ کے پاس دور دراز کی مسافت سے یادور دراز کا سفر طے کر کے آتے ہیں۔

"شقة" بضم الشين وبكسوها ال ك معنى "بعد" ك بي، بعض حضرات كبتم بيل كه "شقة" سفر بعيدة"كى صفت، صفت كاففه بوگ لله "شقة" سفر بعيدة"كى صفت، صفت كاففه بوگ لله تعنى "بعيد الشقة" يعنى "بعيد الشقة" يعنى "بعيد السفر".
السفر".

"شقة" كے معنى "ناحية" كے بھى ہيں۔

ان صور توں میں یہ صفت احترازی ہوگی، کیونکہ سفریا ناحیہ مجھی قریب ہوتا ہے اور مجھی بعید (۳۴)۔

ونهاهم عن الدباء والحنتم والمزفت، قال شعبة: ربما قال: النقير، وربما قال: المقير

امام شعبہ رحمۃ اللہ علیہ کا یہ مطلب نہیں ہے کہ میرے استاذ ابوجمرہ "دباء ""حنتم" اور "مزفت" کوذکر کرنے کے بعد بھی "نقیو" ذکر کرتے اور بھی اس کے بجائے "مقیو" کالفظ کہتے تھے۔

بلکہ مطلب یہ ہے کہ میرے استاذابو جمرہ تین چزیں حنتم" دہاء اور مزفت ذکر کیا کرتے تھے اور کبھی "النقیو "کااضافہ فرما کرچار چیزیں بیان کرتے تھے اور کبھی "مزفت"کی جگہ "مقیو"کہہ دیا کرتے

⁽۳۲) كشف البارى (خاص ۳۳۵)

⁽۳۳) کشف الباری (۲۰۵ ۲۰۵)_

⁽٣٣) ديكية النهاية (٢٦٥ ص ٣٩٢) و مجمع بحار الأنو ار (٣٣ ص ٢٣١) و تاج العروس (٢٢ ص ٣٩٦)

تھ، کیونکہ "مزفت "اور "مقیر "دونوں ایک ہی چیز ہیں (۳۵)۔ واللہ اعلم بالصواب مدیث عبد اُلقیس کی مکمل تشر تک پیچھے کتاب الإیمان " مدیث عبد اُلقیس کی مکمل تشر تک پیچھے کتاب الإیمان "باب اُداء المخمس من الإیمان " " کے تحت گزر چکی ہے (۳۲) فارجع إليه إن شنت۔

# ٢٦ – باب : ٱلرِّحْلَةِ فِي الْمَسْأَلَةِ ٱلنَّازِلَةِ ، وَتَعْلِيمِ أَهْلِهِ .

"رحلة" بكسر الراء ارتحال اور سفر كوكهتم بين، جبكه " رُحلة" بالضم اس جهت كوكهتم بين جس كى طرف سفر كياجا تاب، حافظ فرماتے بين كه يهان "رِحلة" بكسر الراء بهى آيا ہے اور "رَحِلة" بفتح الراء بمعنى المرة الواحدة بهى آيا ہے (٣٤) ـ

### بابِسابق ہے مناسبت

گذشتہ باب میں تحریض علی العلم ہے، تحریض کے نتیج میں طالب علم مختلف مقامات کاسفر کرتا ہے، خاص طور پر جب کوئی حادثہ اور واقعہ پیش آ جائے تو نکلنانا گزیر ہوجا تا ہے، اس لیے یہاں "د حلة فی المسألة النازلة" کاباب قائم فرمایا ہے (۳۸)۔

## تكرار في الترجمه كاشيهه اوراس كاازاله

اس سے پہلے امام بخاری رحمة الله علیه "باب النحووج فی طلب العلم"كاباب قائم كر چكے بيں اوراب انہوں نے" باب الوحلة فی المسألة النازلة" قائم فرمایا ہے، بظاہر بير تكر ارہے۔

اس کاجواب میہ ہے کہ سابقہ باب عام ہے، مطلق خروج فی طلب العلم پر دال ہے، جبکہ یہ ترجمہ خاص ہے، اس میں کسی واقعہ اور حادثہ کے پیش آنے پر نکلنا مقصود ہے، لہذا تکر ارنہ رہا (۳۹)۔

⁽۳۵)فتح البارى (جاص۱۸۳) وعمدة القارى (ج۲ص۱۰۰)_

⁽۳۷) دیکھتے کشف البادی (ج۲ص ۲۹۳ ۲۲۹)۔

⁽٣٤)وكيك فتح البارى (جاص ١٨١)_

⁽۳۸)عمده القاری (۲۳ ص۱۰۰)_

⁽٣٩)شوح الكوماني (ج٢ص ١٣٥٥) ـ

#### مقصد ترجمه

حضرت شخ البندر حمة الله عليه فرماتے ہیں که مطلب بیہ ہے کہ اگر کسی مسئلہ کی ضرورت پیش آگئی اور تھم معلوم نہیں تو ضرور کی ہے کہ سفر کر کے عالم سے جاکر معلوم کرے اور اینے اہل کو بھی تعلیم کرے، بیر نہیں کہ سکوت کر کے بیڑھ رہے ،اس سے تعلّم و تعلیم کی تاکید وضرورت ثابت ہوئی۔ واللہ اعلم (۴۰)۔ مطلب بیہ ہے کہ احکام شرعیہ میں جہل چو نکہ عذر نہیں اس لیے کو شش کر کے علم حاصل کرنا علی السؤال (۴۱)۔

#### فننبي

یبال آپ دیکھ رہے ہیں کہ ترجمہ کے آخر میں "وتعلیم آهله" بھی ہے، یہ صرف کریمہ کے نسخہ میں ہے۔ حافظ ابن حجر اور علامہ عینی وغیرہ کہتے ہیں کہ اس کا حذف کرنا ہی درست ہے، کیونکہ تعلیم اہل کے سلسلہ میں امام بخاری نے آگے"باب تعلیم الرجل آمنه و اُهله"متنظاً قائم کیا ہے (۴۲)۔

لیکن یہاں کہاجاسکتاہے کہ وہ ترجمہ جو آنے والاہے عام ہے،اور ندکورہ ترجمہ خاص ہے،اس کا مقصد تو یہ ہے کہ ضروری مسئلہ کے لیے جو سفر کیا گیا، مسئلہ معلوم ہو جانے کے بعداس کی تعلیم اپنے گھروالوں کو بھی وینی چاہیے، جبکہ آئندہ ترجمہ میں مطلقا یہ بتایاہے کہ اپنی ہیوی اور باندی کی تعلیم کا اہتمام کرناچا ہے۔واللہ اعلم مستر

٨٨: حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلِ أَبُو ٱلْحَسَنِ قَالَ : أَخْبَرَنَا عَبْدُ ٱللهِ قَالَ : أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدِ
اَبْنِ أَبِي حُسَيْنٍ قَالَ : حَدَّثَنِي عَبْدُ ٱللهِ بْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ ٱلحارِثِ : أَنَّهُ تَزَوَّجَ ٱبْنَةً لِأَبِي
إِهَابِ بْنِ عَزِيزٍ ، فَأَتَنْهُ ٱمْرَأَةً فَقَالَتُ : إِنِي قَدْ أَرْضَعْتُ عُقْبَةَ وَٱلَّتِي تَزَوَّجَ ، فَقَالَ لَمَا عُقْبَةً : مَا أَعْلَمُ
إِهَابِ بْنِ عَزِيزٍ ، فَأَنَّتُهُ ٱمْرَأَةً فَقَالَتُ : إِنِي قَدْ أَرْضَعْتُ عُقْبَةَ وَٱلَّتِي تَزَوَّجَ ، فَقَالَ مَسُولُ ٱللهِ عَلَيْهِ : أَنَّكُ أَرْضَعْتِنِي ، وَلَا أَخْبَرُتْنِي ، فَرَكِبَ إِلَى رَسُولِ ٱللهِ عَلِيلَةٍ بِاللّهِ مِنْ أَلْهُ ، فَقَالَ رَسُولُ ٱللهِ عَلِيلَةٍ : (كَيْفَ وَقَدْ قِيلَ) . فَفَارَقَهَا عُقْمَةُ ، وَنَكَحَتْ زَوْجًا غَيْرَهُ .

[4417 , 7017 , 7017 , 7147 , 1927]

⁽٣٠)الأبواب والتراجم (٥٢٠).

⁽۳۱)الكنزالمتواري(ج۲ص۳۱۸)_

⁽٣٢) لتح الباري (ح اص ١٨٣) وعمدة القاري (ح٢ص١٠٠)

⁽٣٣) قوله: "عن عقبة بن الحارث" الحديث أخرجه البخاري أيضاً في (١٥٥٥) كتاب البيوع باب تفسير المشبهات،

تراجم رجال

ا محمد بن مقاتل ابوالحن

یہ ابوالحن محمد بن مقاتل مروزی بغدادی کی ہیں، ان کا لقب "رخ" ہے ان کے حالات کتاب العلم میں" باب مایذ کو فی المناولة و کتاب اهل العلم بالعلم إلى البلدان" کے تحت گزر چکے ہیں۔
۲۔ عبداللہ

یہ امام عبداللہ بن المبارک خطلی رجمۃ اللہ علیہ بیں، ان کے مخصر حالات بدء الوحی کی یا نچویں حدیث کے ذیل میں گزر کے ہیں (۱۹۲۸)۔

ساء عمر بن سعيد بن ابي حسين

یه عمر بن سعید بن انی حسین قرشی نو فلی مکی رحمة الله علیه بین (۴۵)_

یہ طاوس بن کیسان، عبداللہ بن ابی ملیکہ،القاسم بن محمد، عبدالرحمٰن بن القاسم بن محمد، محمد بن المنکدراور عطاء بن ابی رباح رحمہم اللہ تعالی وغیرہ حضرات سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والول میں سعید بن سلام سفیان توری، روح بن عبادہ، ابوعاصم النبیل، عبدالله بن واود خریبی، عبدالله بن المبارک، عیسی بن بونس اور سحی القطان رحمهم الله تعالی وغیرہ میں (۲۰۲)۔

رقم(٢٠٥٢)و(ج ص٣٦٠) كتاب الشهادات، باب إذا شهدشاهد أوشهود بشيء، رقم (٢٢٣٠)و(ج اص٣٣٣) كتاب الشهادات، باب شهادة الإماء والعبيد، رقم (٢٢٥٩) وباب شهادة المرضعة، رقم (٢٢٦٠)و(٢٢٦٠) والمحاك كتاب الشهادة المرضعة، رقم (١٠٥٠) والنسائي في سننه، في كتاب النكاح، باب الشهادة في الرضاع، رقم (٣٣٣٣) وأبو داو د في سننه، في كتاب المقضاء، باب الشهادة على الرضاع، رقم (٣٢٠٣ و٣٢٠ والترمذي في جامعه، في كتاب الرضاع، باب ماجاء في شهادة المرأة الواحدة في الرضاع، رقم (١١٥١) -

⁽۳۳) كشف البادى (جاص۲۲۳)_

⁽۵۹) تهذيب الكمال (ج١٢ص ٣١٣)

⁽٣٦) شيوخ و تلازه ك لئة وكيصة تهذيب الكمال (ج٢١ص٣٦٥)_

الم احمد بن حنبل رحمة الله عليه فرماتے ہيں "ثقة، من أمثل من يكتبون عنه" (۱) _______

امام یحیی بن معین اور امام نسائی رحمهما الله تعالی فرماتے ہیں و فقة "(٢)_

امام عجلی، ابن البرقی اور محمد بن مسعود بن العجمی رحمهم الله نے بھی ان کی توثیق کی ہے (۳)۔

الم ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "صدوق" (م)

ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے ان کو کتاب الثقات میں ذکر کیا ہے(۵)۔رحمہ اللہ تعالیٰ رحمةً واسعةً

٧- عبدالله بن الي مليك

یہ ابو بکر عبداللہ بن عبیداللہ بن ابی مُلیکہ زہیر بن عبداللہ بن جدعان تیمی قرشی ہیں، ابو محمد بھی ان کی کنیت ہے۔

ان کے حالات کتاب الإیمان، "باب خوف المؤمن أن يحبط عمله وهو لايشعر" کے تحت گزر کے ہیں (٢)۔

۵۔ عقبہ بن الحارث

یہ محقبہ بن الحارث بن عامر بن نو فل قرشی نو فلی کمی رضی اللہ عنہ ہیں، فتح مکہ کے موقع پر بیہ مسلمان ہوئے۔

محدثین کہتے ہیں کہ ان کی کنیت ابوسر وَعہ ہے۔علم الانساب کے علماء کہتے ہیں کہ ابوسر وَعہ عقبہ کے بھائی ہیں،اور دونوں فتح مکہ کے موقع پر مشرف باسلام ہوئے۔

ابو حاتم رحمة الله عليه فرماتے ہيں كه ابوسر وَعه عقبه بن الحارث بيه حضرت خبيب بن عدى كے

⁽۱)تهذيب الكمال (ج٢١ص٣١٧)_

⁽٢) تهذيب الكمال (ج١٦ ٣٢٧) و تهذيب التهذيب (ج٢ ص٥٥ م)

⁽٣) تهذيب التهذيب(ج٧٥٣٥٣) ـ

⁽٤)حواليه بالا

⁽٥)الثقات لابن حبان (ج٢ص٢١١و١٢١)_

⁽۲) كشف البارى (ج٢ص ٥٣٨) _

قاتل ہیں، یہ متقدم ہیں جبکہ عقبہ بن الحارث جن سے ابن الی ملیکہ روایت کرتے ہیں، یہ متأخر ہیں۔
بعض حضرات نے عقبہ بن الحارث اور ابو سر وَعہ دونوں کوماں شریک بھائی قرار دیاہے۔
حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے محد ثین کے قول کورانج قرار دیاہے کہ ابوسر وعہ حضرت عقبہ ہی
کی کنیت ہے، اور یہ ایک شخصیت ہیں (ے)۔

حفرت عقبہ بن الحارث رضی اللہ عنہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ حضرت ابو بکر صدیق اور حضرت بجیر بن مطعم رضی اللہ عنہماہے بھی روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ابراہیم بن عبدالرحمٰن بن عوف، عبداللہ بن ابی مُلیکہ اور عبید بن ابی مریم کمی رحمہم اللہ تعالیٰ ہیں(۸)۔

ان سے معدودے چند حدیثیں مروی ہیں، امام بخاری رحمة الله علیہ نے ان سے تین حدیثیں روایت کی ہیں، جبکہ امام مسلم نے ان کی کوئی روایت نہیں لی (۹)۔

المام مسلم اور ابن ماجہ کے سواباتی اصحابِ اصولِ ستہ نے ان کی احادیث کی تخریخ کی ہے (۱۰)۔ رضی الله عنه و ارضاه

## أنه تزوج ابنة لأبي إهاب بن عَزِيز

حفرت عقبہ بن حارث نے ابوا هاب بن عزیز کی بیٹی سے نکاح کیا۔

اس خاتون کانام غنیة ہے اور کنیت ام یجیٰ، (۱۱) یہ کنیت کتاب الشہادات کی ایک روایت میں آئی ہے(۱۲)۔

ابواهاب بن عزیز بن قیس تمیم، یه صحابی بین، کهاجاتا ہے که مسجد حرام میں سب سے پہلاجنازہ

(2) تعمیل کے لیے دیکھے تھذیب الکمال (ج ۲۰ ص ۱۹۲ / ۱۹۳) و تھذیب التھذیب (ج ک ص ۲۳۹ و ۲۳۹) و الاصابة (ج۲م ۲۸۸) و تھذیب الأسماء واللغات (ج ۱۳۳۱)۔

- (٨) شيوخ و تلافده ك لير ديكي تهذيب الكمال (ج٠٢ص ١٩٣)_
- (٩) ويكيَّ ذخائر المواريث في الدلالة على مواضع الحديث (٣٢ص٣١) و خلاصة الخزرجي (٣٢٨) ـ
  - (١٠) تهذيب الكمال (ج٢٠٥ ١٩١٧)_
    - (۱۱)فتح البارى (جناس ۱۸۴)_
  - (١٢)صحيح البخاري(نَّاص٣٦٣)كتاب الشهادات، باب شهادة الإماء والعبيد،ر قُم(٢٦٥٩)_

ان ہی کا پڑھا گیا تھا (۱۳)۔

عزيز (بفتح العين المهملة وزايين منقوطين بينهما يا ء تحتانية) بروزن كريم بي تفغير نهيل عزيز (۱۲) ـ بيد (۱۲) ـ بيد (۱۲) ـ بيد (۱۲۰) ـ بيد (۱

#### فأتته امرأة

ایک خاتون ان کے پاس آئیں۔

حافظ ابن جرر حمة الله عليه فرمات بيل كه ان كانام مجهد معلوم نهيس بوسكا (١٥)_

#### فقالت: إنى قد أرضعت عقبة والتي تزوج

اس نے کہا کہ میں نے عقبہ کواور اس لڑکی کو جس سے اس نے نکاح کیا ہے وووھ پلایا ہے۔ مطلب سے کہ دونوں آپس میں رضاعی بھائی بہن ہیں۔

#### فقال لها عقبة: ما أعلم انكِ أرضعتني ولا أخبرتني

عقبہ نے اس سے کہا کہ نہ مجھے معلوم ہے کہ تم نے مجھے دودھ پلایا ہے اور نہ تم نے پہلے بتایا۔ مطلب بیہ ہے کہ دستور کے مطابق اگر رضاعت کی ضرورت پڑی تھی اور ہمیں دودھ پلایا تھا تو کم از کم مجھے بتانا تو تھا کہ میں تیری رضاعی مال ہوں۔

#### فركب إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم بالمدينة، فسأله

وہ مدینہ منورہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سفر کرکے پہنچ اور آپ سے مسئلہ پو چھا۔ چو نکہ شہبہ پڑجانے کی وجہ سے دل کو تعلی نہیں ہور ہی تھی اس لیے وہ مکہ مکر مہ جہال مقیم تھے وہاں سے مدینہ منورہ کا سفر کیا تاکہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت حال کرکے عمل کر سکیں۔(۱۲)

⁽١٣) انظر الإصابة (جهم ص ااو١٢)_

⁽١٣) فتح البارى (ج اص ١٨٥ و١٨٥) و الإصابة (ج م ص ١١)

⁽١٥)فتح البارى (جاص١٨٥)

⁽١٦)فتع البارى (ج اص ١٨٥)۔

#### فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: كيف وقد قيل؟

حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے فرمایا، تواس عورت کو کیو کراینے نکاح میں رکھے گاجب الی بات کھی گئی کہ وہ تیری بہن ہے۔

کیار ضاعت میں ایک عورت کی شہادت معتبرہے؟

اس بات میں اختلاف ہے کہ اگر مرضعہ شہادت دے تو صرف اس کی تنہا شہادت معتبر ہے یا نہیں۔

امام احمد، امام اسحاق، امام اوزاعی، اور امام زہری رحمہم اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ مرضعہ کی شہادت تنہامعتبر ہے، حصرت ابن عباس رضی اللہ عنہ اور طاؤس سے بھی یہی مروی ہے۔

امام اوزاعی رحمة الله علیه کاایک قول به ہے که اگر مرضعہ قبل التزوج شہادت دے تو معتبر ہے ور نه معتبر نہیں۔

امام مالک، رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ رضاعت کے اثبات کے لیے دو عور توں کی شہادت معتبر ہے، کسی مر دکا ہونا ضروری نہیں۔

امام شافعی رحمة الله علیه فرماتے ہیں که رضاعت کے باب میں کم از کم چار عور توں کی گواہی ضروری ہے، یہ امام فعمی اور عطاءر حمہمااللہ سے بھی مروی ہے۔

امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ رضاعت کے اثبات کے لیے بھی نصابِ شہادت ضروری ہے، یعنی دومرد،یاایک مرداور دوعور تیں،اس کے بغیررضاعت ثابت نہیں ہوگی (۱۷)۔

امام احمد وغیرہ نے حدیث باب ہے استدلال کیا ہے کہ یہاں صرف ایک مرضعہ کی شہادت ہے اور اس بنایر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عقبہ کو فرمایا کہ اپنی بیوی کو چھوڑ دے۔

حنیه اس باب میں آیت کریمہ "واستشهدوا شهیدین من رجالکم فإن لم یکونا رجلین فرجل وامرأتان "(۱۸)سے استدلال کرتے ہیں۔

⁽١١) ويكي عمدة القارى (ج٢٠٥ م ٩٩) كتاب النكاح، باب شهادة المرضعة

⁽١٨)البقرة/٢٨٢_

جہاں تک حدیث باب کا تعلق ہے سوجہوراس کو حزہ اور تورج واحتیاط پر محمول کرتے ہیں۔

اس جواب کا حاصل ہے ہے کہ تہا مرضعہ کی شہادت سے تفریق کرانا عام قانون نہیں اور نہ شریعت حرمت ٹابت کرتی ہے، ہاں اس سے ایک قشم کا شک اور شہہ ضرور پیدا ہوجا تا ہے، ظاہر ہے کہ شہہ پیدا ہوجانے کے بعد اس یوی سے مخالطت میں انبساط نہ ہوگا، چو نکہ عمر بحر کا معاملہ ہے اس لئے ہمیشہ بہیشہ کے لئے انقباض رہے گا جس کا امور معاشرت و تربیت اولاد پر برا اثر پرٹنا بھی ظاہر ہے، بنا بریں ہمیشہ کے لئے انقباض رہے گا جس کا امور معاشرت و تربیت اولاد پر برا اثر پرٹنا بھی ظاہر ہے، بنا بریں "الحلال بین والحرام بین وبینهما مشبھات "(۱۹) اور "دع مایریبك إلیٰ مالا یربیك" (۲۰) کا لخاظ کرکے تقویٰ و و رع کی بنا پر حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے "کیف وقد قیل" اور "دعها عنك" (۲۱) فرمایا۔

محقق ابن الہمام اور علامہ سر جسی رحمہمااللّٰہ تعالیٰ نے اس کواختیار کیاہے (۲۲)۔

علامہ شبیراحمہ عثانی رحمۃ اللہ علیہ نے شخ خیر الدین رملی رحمۃ اللہ علیہ کے حاصیہ البحرالرائق کے حوالے انہوں نے لکھا ہے کہ تنہاایک عورت کی شہادت دبانۃ معتبر ہے، قضاءً معتبر منہیں۔

قضاء اور دیانت میں فرق یہ ہے کہ جب تک معاملہ محکمہ میں نہ پنچے تب تک دیانت ہی کا اعتبار ہو گااور مفتی سے اگر اس معاملے کے متعلق استفتاء کیا جائے تو مفتی دیانت کے مطابق ہی فتو کی دے گا، ہاں! محکمہ عدالت میں چنچنے کے بعد قاضی اس کا اعتبار نہیں کرے گا، کیو نکہ فیصلہ قضاء تنہا مرضعہ کی شہادت پر نہیں ہو سکتا۔

آ تخضرت صلی الله علیه وسلم میں دونوں حیثیتیں جمع تھیں، آپ مفتی بھی تھے اور قاضی بھی، اب دیکھنا ہے کہ یہ فیصلہ آپ نے کس حیثیت سے فرمایا؟

⁽١٩)صحيح البخاري (١٦ص١١) كتاب الإيمان، باب فضل من استبرأ لدينه، رقم (٥٢)_

⁽۲۰)جامع الترمذى، كتاب صفة القيامة، باب(بلون ترجمة) رقم(۲۵۱۸)وسن النسائى، كتاب الأشربة، باب الحث على ترك الشبهات، رقم(۷۵۱۳).

⁽٢١)كما في رواية أخوجها البخاري في صحيحه (١٥ص٣٦٣)كتاب الشهادات، باب شهادة المرضعة، رقم (٢٦٢٠)ر

⁽٢٢) ويحي المبسوط للسرخسي (١٠٥م ١٢٩) كتاب الاستحسان، وفتح القدير (٣٣٥م ٣٢٣) أو اخر كتاب الرضاع

اگر قضاء کی حیثیت ہے کیا تو بے شک جواب دہی کی ضرورت ہو گی، مگر قرائن اس کو مقتضی ہیں کہ آپ نے بحیثیت قضاء یہ فیصلہ نہیں فرمایا بلکہ بحیثیت افتاء کے آپ نے یہ فیصلہ فرمایا ہے۔

اگر قضاءً یہ فیصلہ ہو تا تو آپ حضرت عقبہ رضی اللہ عنہ کے خبر دینے کے بعد اعراض نہ فرماتے بلکہ فوراً فیصلہ فرماتے ، جبکہ روایات میں ہے کہ آپ نے خبر سننے کے بعد اعراض فرمایا (۲۳) جب انہوں نے دوبارہ بلکہ بعض روایات کے مطابق تیسری اور چو تھی مرتبہ باصرار کہا تو آپ نے فرمایا "کیف وقد قبل!" (۲۴)۔

اسی طرح اگریہ فیصلہ قضاء ہوتا تو آپ شاہد کو با قاعدہ مجلس قضاء میں طلب فرماتے اور پھر تھم نافذ فرماتے، لیکن یہاں کچھ بھی نہیں ہوا۔

خلاصہ بیہ ہواکہ علامہ خیر الدین رملی کے بقول یہاں آپ نے قضاء نہیں بلکہ دیانۃ فیصلہ فرمایاہے، گویا کہ الی صورت میں قضاء تو نہیں دیانۂ تفریق ضروری ہے۔

جبکہ محقق ابن الہمام اور امام سرخسی رحمہمااللہ کے بقول یہاں دیانیۃ بھی تفریق ضروری نہیں، محض تور عاً وتنز تھا تفریق کا حکم دیا گیاہے۔ (۲۵)

پھرامام سر خسی رحمۃ الله علیہ یہ بھی فرماتے ہیں کہ حدیث باب میں شہادت دینے والی عورت کی شہادت کسی کے نزدیک معتبر نہیں ہونی چاہیے، کیونکہ روایت میں آتاہے کہ حضرت عقبہ بن الحارث رضی الله عنہ فرماتے ہیں "نزوجت بنت أبي إهاب، فجاء ت امرأة سوداء تستطعمنا، فأبينا أن نطعمها، فجاء ت من الغد تشهد علی الرضاع ..... "امام سر خسی رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں "ومثل هذه الشهادة تکون عن ضغن، فلا تتم الحجة بها "(۲۲)۔

#### ففارقها عقبة

⁽٣٣) فقي رواية للبخاري في صحيحه (ج1ص ٣١٣، كتاب الشهادات، باب شهادة الإماء والعبيد): "فذكرت ذلك للنبي صلى الله عليه وسلم، فأعرض عني، قال: فتنحيت فذكرت ذلك له....."_

⁽٢٣) كما في رواية الدارمي في سننه (٢٢ص٢٠) كتاب النكاح، باب شهادة المرأة الواحدة على الرضاع، رقم (٢٢٥٥)_ (٢٥) ديكيت فضل الماري (ج٢ص٨٨و٨٩)_

⁽٢٦) المبسوط للسرخسي (ج٠١ص١٢١) كتاب الاستحسان

حضرت عقبہ رضی اللہ عنہ نے اپنی بیوی کو جدا کر دیا۔"فاد ق"کے اندریہ احتمال بھی ہے کہ حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم نے تفریق کرادی ہو۔ میہ احتمال بھی ہے کہ خود حضرت عقبہ نے طلاق دے کر جدا کر دیا ہو (۲۷)۔

#### ونكحت زوجاً غيره

اوران کی بیوی نے کسی اور شخص سے نکاح کر لیا۔ اس شخص کانام''ظرئیب" بتایا گیاہے (۲۸) ع ترجمۃ الباب کا اثبات

صدير باب سے ترجمة الباب واضح طور پر ثابت ہور باب "فركب إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم بالمدينة "لين حضرت عقبه رضى الله عنه في آمده مسئله كا حكم معلوم كرنے ليے مكه مرمه سے مدينه منوره كاسفر كيا۔ اكثر نسخول ميں چو نكه ترجمة الباب صرف "باب الرحلة في المسألة الناذلة "بى باور مزيداضافه نہيں ہاس ليے حديث باب سے ترجمه كااثبات بالكل ظاہر ہے۔

البتہ کریمہ کے نسخہ میں چونکہ "و تعلیم أهله "كا اضافہ ہے اس لیے اگر اس نسخہ كو خطا قرار دیا جائے جیسا كہ حافظ ابن حجراور علامہ عینی رحم ہمااللہ نے كیاہے تو پھر کسی جواب بی كی ضرورت نہیں۔
اور اگر اس اضافه كومان لیاجائے تو كہاجا سكتاہے كہ حضرت عقبہ نے واپس آكر اپنے گھروالوں كو حضوراكرم صلى اللہ عليه وسلم كے جواب سے يقيناً مطلع كيا ہو گااور پھر مفارقت اختياركي ہوگی۔والله أعلم وعلمه أتم وأحكم.

# ٢٧ - باب : ٱلتَّنَاوُبِ فِي ٱلْعِلْمِ .

"تناوب"باب تفاعل کا مصدر ہے،اس کے معنی نوبت بہ نوبت یعنی باری باری کام کرنے کے

⁽۲۷)فضل البارى (ج۲ص۸۹)_

⁽۲۸) فتح البارى (جاص ۱۸۵)_

ہیں، لہذا تناوب فی العلم کا مطلب ہوا، علم حاصل کرنے کے لیے باری مقرر کرنا (۲۹)۔

باب سابق سے مناسبت

سابق باب میں طلب علم کے سلسلے میں رحلہ کاذکر تھا، ظاہر ہے کہ طلب علم کے لیے سفر کا باعث حرص کی شدت ہی ہے، اس باب میں نوبت بہ نوبت لیعنی باری مقرر کر کے علم کی طلب کے لیے جانا نہ کور ہے، جو شدت حرص فی طلب العلم کی دلیل ہے (۳۰)۔

مقصد ترجمة الباب

حضرت شیخ الہندر حمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس باب کا مقصدیہ ہے کہ بوجہ مشاغلِ ضروری اگر فرصتِ تحصیلِ علم نہ ہو تو بطریق تناوب، علم سیکھنا چاہیے اور عالم کی خدمت میں خود نہ رہ سکے تو کسی معتمد کے ذریعے اس سے علم حاصل کرے (۳۱)۔

حفرت شخ الحدیث صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ میرے نزدیک ہے بھی ممکن ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ بے بتانا چاہتے ہیں کہ طلب علم اگرچہ فرض ہے، لیکن اس کی فرضیت اس بات کو لازم نہیں کرتی کہ دوسر بی ضروریات ہے آدمی بالکل فارغ ہو، بلکہ دوسر بے مشاغل کے ساتھ بھی طلب علم درست ہے، حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ کے کلام سے اس بات کی تائید ہوتی ہے، حافظ فرماتے ہیں (۳۲) کہ طالب علم کو طلب علم میں امر معاش سے غافل نہیں ہونا چاہیے، لیکن اس کے ساتھ ساتھ ساتھ سے بھی پیش نظر رہے کہ جس روزوہ مجلس علم سے غائب ہو،اس روز کے پیش آمدہ احوال کو حاصل کرنے کا انتظام کرچکا ہو، وجہ بیہ کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا جو واقعہ یہاں نہ کور ہے اس کے ایک طریق میں بیہ تقصر تکہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ اس وقت تجارت کیا کرتے تھے۔ (۳۳)

⁽۲۹)دیکھے عمدہ القاری (۲۳ص۱۹۳)۔

⁽۳۰)حواله بالا

⁽٣١)الأبوابِ والتراجم(ص٥٢)_

⁽۳۲) دیکےفتح الباری (جام ۱۸۲)۔

⁽٣٣)الكنز المتواري في معادن لامع الدراري و صحيح البخاري(٢٦٥،٥١٩)_

٨٩ : حدّثنا أَبُو ٱلْيُمَانِ : أَخْبَرَنَا شُعْيْبُ ، عَنِ ٱلزُّهْرِيِّ (ح) قالَ : أَبُو عَبْدِ ٱللهِ : وَقَالَ ٱبْنُ وَهْبٍ : أَخْبَرَنَا يُونُسُ ، عَنِ آبْنِ شِهَابٍ . عَنْ عُبَيْدِ ٱللهِ بْنِ عَبْدِ ٱللهِ بْنِ أَبِي ثَوْرٍ . عَنْ عَبْدِ ٱللهِ ابْنِ عَبَّاسٍ ، عَنْ عُمْرَ قَالَ : كُنْتُ أَنَا وَجَارٌ لِي مِنَ ٱلْأَنْصَارِ ، فِي بَنِي أُمَيَّةَ بْنِ زَيْدٍ ، وَهْيَ مِنْ عَبْدِ ٱللهِ عَبَالِيَّةِ . يَنْزِلُ يَوْمًا وَأَنْزِلُ يَوْمًا وَأَنْزِلُ يَوْمًا وَأَنْزِلُ يَوْمًا وَأَنْزِلُ يَوْمًا وَأَنْزِلُ يَوْمًا وَأَنْزِلُ جَنْتُهُ عَوَالِي ٱلْمَدِينَةِ . وَكُنَّا نَتَنَاوَبُ ٱلنَّزُولَ عَلَى رَسُولِ ٱللهِ عَلَيْتِهِ . يَنْزِلُ يَوْمًا وَأَنْزِلُ يَعْمَ مِنَ ٱلْوَحْي وَغَيْرِهِ ، وَإِذَا نَزَلَ فَعَلَ مِثْلُ ذَلِكَ . فَنَزَلَ صَاحِي ٱللَّهِ عَلَيْهِ ، فَضَرَبَ بَابِي ضَرْبًا شَدِيدًا ، فَقَالَ : أَنْمَ هُو؟ فَقَزِعْتُ فَخَرَجْتُ إِلَيْهِ ، فَضَرَبَ بَابِي ضَرْبًا شَدِيدًا ، فَقَالَ : أَنْمَ هُو؟ فَقَزِعْتُ فَخَرَجْتُ إِلَيْهِ ، فَضَرَبَ بَابِي ضَرْبًا شَدِيدًا ، فَقَالَ : أَنْمَ هُو؟ فَقَزِعْتُ فَخَرَجْتُ إِلَيْهِ ، فَضَرَبَ بَابِي ضَرْبًا شَدِيدًا ، فَقَالَ : أَنْمَ هُو؟ فَقُزِعْتُ فَخَرَجْتُ إِلَيْتُ وَلَى اللهِ عَلِيلِيّهِ ، فَصَارَتُ عَلَى حَفْصَةً فَإِذَا هِي تَبْكِي ، فَقُلْتُ وَاللَّهُ مَا اللَّهِ عَلِيلِيّهِ وَلَا يَعْلَى وَلَا اللهِ عَلِيلِيّهِ فَقُلْتُ وَاللَّهُ مَا لَاللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُ وَاللَّهُ عَلَيْتُهُ وَاللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى ال

220

[ TATE . PYES - 1753 . 0000 . 1783 . 0000 - PYAT . 07AF

تراجم رجال

(۱) ابوالیمان

یہ ابوالیمان الحکم بن نافع بہر انی خمصی رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے حالات بدءالو تی کی چھٹی حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں۔ (۳۵)۔

(٣٣) قوله: "عن عمر":الحديث أخرجه البخارى أيضاً في صحيحه (ج١٥ ٣٣٣) كتاب المظالم والغصب، باب الغرفة والعلية المشرفة وغيرالمشرفة في السطوح وغيرها، رقم (٢٣٦٨) و (٣٢٥ ١٩٥٢) و ٢٥ ١٩٠٥) كتاب التفسير، سورة التحريم، باب: باب: تبتغي موضات أزواجك، رقم (٣٩١٩) وباب: وإذاسرالنبي إلى بعض أزواجه حديثا ...... رقم (٣٩١٩) و (٣٢٥ ١٩٥٥) ولما ١٤٠٠ قوله: إن تتوبا إلى الله فقد صغت قلوبكما، رقم (١٩١٥) وفي (٣٢٥ ١٠٠٥) كتاب النكاح، باب موعظة الرجل ابنته لحال زوجها، رقم (١٩١٥) و (٣٢٥ ١٠٠٥) كتاب النكاح، باب معض، رقم (١٩١٥) وفي (٣٦٠ ١٠٠٥) وفي (٣٦٠ ١٠٠٥) وفي (٣٦٠ ١٠٠٥) وفي (٣٦٠ ١٠٠٥) كتاب اللباس، باب ماكان النبي صلى الله عليه وسلم يتجوز من اللباس والبسط، رقم (٣٨٥) وفي (٣٦ ١٠٥) وفي (٣٦ ١٠٠٥) كتاب أخبار الآحاد، باب ماجاء في إجازة خبرالواحد الصدوق رقم (٣٥ ٢٧) وفي (٣٦ ١٠٠٥) ومسلم في صحيحه، في كتاب أطلاق، باب في الايلاء واعتزال النساء وتخييرهن وقوله تعالى: وان تظاهرا عليه، رقم (٣٢١٠) ومسلم في صحيحه، في كتاب الطلاق، باب في الايلاء واعتزال النساء وتخييرهن وقوله تعالى: وان تظاهرا عليه، رقم (٣٢١٠) والنسائي في سننه، الإيلاء واعتزال النساء وتخييرهن وقوله تعالى: وان تظاهرا عليه، رقم (٣١٩٠١) والترمذي في جامعه، في كتاب الطلاق، باب و من سورة التحريم، رقم (٣١٨) وفي كتاب الطلاق، باب الإيلاء، رقم (٣٤٨) والترمذي في جامعه، في كتاب التفسير، باب و من سورة التحريم، رقم (٣١٨) وفي كتاب الطلاق، باب الأيلاء، رقم (٣٤٨) والترمذي في جامعه، في كتاب التفسير، باب و من سورة التحريم، رقم (٣١٨) )

۱ (۲)شعیب

یہ ابوبشر شعیب بن اُبی حمزہ قرشی اموی رحمۃ الله علیہ ہیں، ان کے مختصر حالات بھی بدءالوحی کی چھٹی حدیث کے ذیل میں گزر کیے ہیں (۳۲)۔

(۳)الزهري

یہ امام محمد بن مسلم بن عبیداللہ بن عبداللہ بن شہاب زہری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے مختصر حالات بدءالوحی کی تیسر ی حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں (۳۷)۔

ابوعبدالله

اس سے مرادامام بخاری رحمۃ اللہ علیہ ہیں۔

(۴) ابن وهب

یدامام عبداللد بن وہب مصری رحمۃ الله علیہ بیں،ان کے حالات کتاب العلم ہی میں "باب من یو داللہ به خیراً یفقهه فی الدین" کے تحت گزر کے ہیں۔

(۵)يونس

بدیونس بن بزید الی قرشی رحمة الله علیه بین،ان کے حالات مختصر أبدءالوی کی پانچویں حدیث کے ذیل میں (۳۸)اور تفصیلاً کتاب العلم بی میں باب من بود الله به حیراً یفقهد فی اللین کے تحت گزر چکے بین۔

(٢) عبيد الله بن عبد الله بن الي تور

یہ عبیداللہ بن عبداللہ بن ابی ثور قرشی مدنی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، بی نو فل سے ان کا تعلق ہے (۳۹)۔ یہ حضرت عبداللہ بن عباس اور حضرت صفیہ بنت شیبہ رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں۔ ان سے محمہ بن جعفر بن الزبیر اور امام زہری روایت کرتے ہیں (۴۸)۔

⁽۳۲) كشف البارى (جاص ۲۸۰).

⁽٣٤) كشف البارى (ج اص٣٢٦) ـ

⁽۳۸) کشف الباری (جام ۲۲۳) ـ

⁽٣٩)ديك تهذيب الكمال (ج١٩ص ١٨)

⁽۴۰) شیوخ و تلاندو کے لیے دیکھتے تھنیب الکمال (ج واص ۱۸)۔

حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں"وثق"(امم)۔

حافظ ابن حجرر حمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة" (٣٢) _

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان کو کتاب المثقات میں ذکر کیا ہے (۳۳)۔

فاكده

یہ راوی ایک دوسرے راوی عبید اللہ بن عبد اللہ بن عتبہ بن مسعود کے ساتھ اپنے نام، والد کے نام اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت کرنے میں مشترک ہیں، البتہ دوسرے راوی کی صحیحین میں عبید اللہ بن صحیحین میں عبید اللہ بن عبد اللہ بن ابی تورکی حدیث نہیں (۳۳)۔

ایک اور فائدہ

خطیب بغدادی رحمۃ اللہ علیہ نے لکھاہے کہ عبیداللہ بن عبداللہ بن ابی ثور سوائے ابن عباس کے کسی اور سے روایت نہیں کرتے، اور ان سے سوائے زہری کے اور کوئی روایت کرنے والا نہیں (۳۵)۔

لیکن آپ اوپری تفصیل سے جان کے ہیں کہ یہ حضرت ابن عباس کے علاوہ صفیہ بنت شیبہ سے بھی روایت کرتے ہیں، نیز ان سے روایت کرنے والے امام زہری کے علاوہ محمہ بن جعفر بن الزہیر بھی ہیں دوایت کرنے والے امام زہری کے علاوہ محمہ بن جعفر بن الزہیر بھی ہیں (۲۳) واللہ أعلم. رحمہ اللہ تعالیٰ رحمة واسعة

(٤)عبدالله بن عباس رضي الله عنهما

حضرت عبدالله بن عباس رضی الله عنهما کے جالات بدءالوحی کی چوتھی حدیث کے ذیل میں (۷۷)

⁽۱۶) الكاشف (جاص ۱۸۱) رقم (۳۵۹۰) ـ

^{. (}٣٢) تقريب التهذيب (ص٣٧٢) رقم (٣٣٠٧) ـ

⁽٣٣) الثقات لابن حبان (ج٥ص ١٥)_

⁽٣٣) ديكي عمدة القارى (ج٢ص١٠٣) و فتح البارى (جاص١٨٥) _

⁽٣٥)قاله الخطيب في المكمل. انظر تهذيب التهذيب(٢٥٠٥)

⁽٣٦) محمہ بن جعفر بن الزبیر عن عبیداللہ بن الى اور عن صفیة بنت شیبركى روایت كے لئے دیكھے سنن أبى داود، كتاب الممناسك، باب المطواف الوجب، رقم (١٨٧٨) و سنن ابن ماجه، كتاب الممناسك، باب من استلم الوكن بمحجنه، رقم (١٨٧٨) _

⁽۲۷) کشف الباری (جاص ۳۵۵)

کتاب الإیمان "باب کفران العشیر و کفردون کفر" کے تحت(ا)، نیز پکھ حالات کتاب العلم" باب متی یصح سماع الصغیر "میں" وأنا يومنذ قد ماهزت الاحتلام "کی تشریح کے تحت گزر کے ہیں۔
(۸) حضرت عمررضی اللہ عنہ

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کے مخصر حالات بدء الوحی کی پہلی حدیث کے ذیل میں (۲)اور کتاب الایمان، "باب زیادہ الإیمان و نقصانه" کے تحت گزر کے ہیں (۳)۔

#### قال أبو عبدالله: وقال ابن وهب: أخبرنا يونس

امام بخاری رحمة الله علیه نے میہ حدیث یہاں دو طریق سے ذکر کی ہے ایک ابوالیمان عن شعیب عن الزهری کے طریق سے،جو عن الزهری کے طریق سے جو موصولاً ہے، دوسرا ابن وهب عن یونس عن الزهری کے طریق سے،جو معلقاً ہے۔

یہاں جوالفاظ ذکر کے ہیں وہ ابوالیمان عن شعیب کے طریق سے منقول الفاظ ہیں، ابن وهب عن بونس کے الفاظ نہیں ہیں، کیونکہ یہاں اصل مقصود "کنت أنا و جارلی من الأنصار فی بنی أمیة بن زید وهی من عوالی المدینة و کنا نتناوب النزول علی رسول الله صلی الله علیه وسلم" کے الفاظ ہیں، اور یہ ابوالیمان عن شعیب والے طریق سے تو منقول ہیں، ابن وهب عن یونس والے طریق سے تو منقول ہیں، ابن وهب عن یونس والے طریق میں "تناوب" والی بات موجود نہیں ہے بلکہ وہ "عن ابن عباس قال: لم أذل حریصاً علیٰ أن أسال عمر بن الخطاب عن المرأتین ....." کے الفاظ سے شروع مور باہے (۴)۔

ابن وبب والى اس تعلق كو ابن حبان رحمة الله عليه في صحح من "محمد بن الحسن بن قتيبة عن حرملة بن يحيى عن ابن وهب"كى سند موصولاً نقل كيا ہے۔ (۵)

⁽۱) کشف الباری (ج۲ص۲۰۵)۔

⁽٢) كشف البارى (جاص٢٣٩)_

⁽٣) كشف البارى (ج٢ص ٢٤٨) ـ

⁽٣)نص على ذلك الذهلي والدارقطني والحاكم وغيرهم، ويحضفت البارى (١٨٥هـ) وعمدة القارى (٢٦٥هـ ١٠٣)_

⁽۵)ريكي الإحسان بترتيب صحيح ابن حبان (ج ٢ص ١٩٢ ـ ١٩٣) كتاب النكاح، باب معاشرة الزوجين، ذكر البيان بأن المرء جائزله أن يؤدب امرأته بهجرانها مدة معلومة، رقم (٣١٤٥) _

ایک سوال یہاں یہ پیدا ہو تاہے کہ جب یہاں الفاظ"ابوالیمان عن شعیب" کے طریق کے ہیں تو"ابن وصب عن یونس" کے طریق کو تعلیقاذ کر کرئے کا کیا مقصد ہے؟

اس کاجواب سے ہے کہ یہ تعلیق لا کر ہے بتانا مقصود ہے کہ اس روایت کو کممل نقل کرنے میں شعیب متفرد نہیں ہیں بلکہ یونس بن یزید بھی ان کے ساتھ شریک ہیں (۱)واللہ اعلم۔

یہ بات بھی پیش نظررہے کہ یہ روایت یہاں مختصرہے، امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے آگے کتاب المظالم اور کتاب النکاح میں بہت تفصیل ہے اس کو نقل کیاہے(2)۔

قال: كنت أنا وجارلي من الأنصار في بني أمية بن زيد وهي من عوالي المدينة.

حضرت عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں اور میرے ایک انصاری پڑوی ہم بنی امیہ بن زید میں جو عوالی مدینہ میں واقع ہے، رہتے تھے۔

يه "جار"كون ہے؟

یہ "جار"کون تھے؟علامہ قطب الدین ابن القسطلانی (۸) کہتے ہیں کہ یہ حضرت عتبان بن مالک رضی اللہ عنہ تھے، ابن القسطلانی نے تو کوئی دلیل ذکر نہیں کی، البتہ ابن بھکوال نے اس قول کی توجیہ کی کوشش کی ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عمر اور حضرت عتبان رضی اللہ عنبما کے درمیان، مؤاخات کارشتہ قائم فرمایا تھا، اس لیے قوی امکان ہے کہ اس "جار" سے مراد حضرت عتبان رضی اللہ عنہ ہوں۔

لیکن علامہ برماوی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس سے مراد حضرت اوس بن خولی بن عبداللّدرضی الله عنه ہیں(۹)۔

⁽٢)وكيح عمدة القارى (٢٥ص١٠٣)و فتح البارى (١٨٥ص١٨٥)_

⁽۷) المام بخاری رحمة الله علیه نے اس حدیث کو مطولاً و مختصراً جہاں جہاں نقل کیا ہے ان تمام مقامات کی نشان دہی چیچے حاشیہ میں کردی گئی ہے، فارجع إليه إن شنت۔

⁽٨) يه علامه قطب الدين ابن القسطاني حافظ ابن تجرسے متقدم بزرگ بين، جبكه علامه شهاب الدين قسطلاني صاحب ارشاد الساري شرح بخاري يه دوسرے صاحب بين اوربيه حافظ سے متائز بين، يهال وه متقدم بزرگ مراد بين۔

⁽٩)وكيكينفتح البارى(ج١٥ص١٨٥)و(ج٩ص٢١١)كتاب النكاح، باب موعظة الرجل ابنته لحال زوجها، وإرشاد السارى(جاص١٨٨)_

ان كى دليل يه ب كه ابن سعدكى ايك روايت يل "وكان عمر مؤاخياً أوس بن خولي، لا يسمع شيئاً إلا حدثه، ولايسمع عمر شيئاً إلا حدّثه"كى تقر تح آئى بـــ(١٠)

علامہ قسطلانی شارح بخاری کہتے ہیں،''لکن لایلزم من المؤ اخاۃ المجو ار''(۱۱) لینی اگر دونوں کے در میان مؤاخات کارشتہ ہو توبہ کہاں لازم آتاہے کہ دونوں جار بھی ہوں۔

کیکن اس کاجواب حافظ ابن حجر رحمة الله علیه کے کلام سے مل جاتا ہے کہ ابن سعد کی روایت میں "وکان عمر مؤاخیات "کا معروف رشتہ نہیں، بلکہ "مصاوقہ" وکان عمر مؤاخیات اور دوستی مراد ہے، کیونکہ ابن سعد نے حضرت عمراور حضرت عتبان بن مالک کی مؤاخات (۱۲) اور حضرت اوس بن خولی اور حضرت شجاع بن وصب رضی الله عنمراکی مؤاخات (۱۳) کی تصریح کی ہے۔ (۱۴)۔

بلکہ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے قسطلانی شارح بخاری کی ذکر کردہ دلیل کو اس بات کی تردید کے استعال کیا ہے کہ اس جارسے مراد حضرت عتبان بن مالک ہیں، وہ فرماتے ہیں" لکن لایلزم من الإحاء أن يتجاود "(۱۵) ۔ یعنی حضرت عمر اور حضرت عتبان رضی اللہ عنہما کے در میان اگر مؤاخات کا رشتہ ہو تب بھی یہ لازم نہیں کہ دونوں پڑوسی بھی ہوں۔

خاص طور پر جب ایک روایت میں اس" جار" کی تصریح بھی آگئی ہو تواسنباط سے کام لینے کے بجائے تصریح کو تسلیم کرناچا ہیے۔

بني أمية بن زيد

ید مدینہ منورہ کے ایک محلم کا نام ہے، جہال سے قبیلہ آباد تھا قبائل کے نام سے محلات کیام

⁽١٠) ويكي الطبقات الكبرى لابن سعد (٦٥ ص ١٩٠) ذكر المرأتين اللتين تظاهرتا على رسول الله صلى الله عله اسلم وتخييره نساءه.

⁽۱۱)إرشاد الساري (جاص۱۸۸)

⁽۱۲) الطبقات الكبرى لابن سعد (٣٣٥ ٢٧٢) ذكر هجرة عمر بن الخطاب وإخائه. وفيه أقوال أخر، فراجه

⁽١٣) الطبقات الكبوى لابن سعد (٣٣٥ م ٩٣٥) ترجمة شجاع بن وهب

⁽۱۴) فتح الباري(٩٤ ١٨٠) كتاب النكاح، باب موعظة الرجل ابنته لحال زوجها ـ

⁽١٥)حواله بالا

ہوتے تھے(۱۲)۔

عوالي مدينه

عوالی عالیہ کی جمع ہے، عوالی سے وہ بستیاں مراد ہیں جو مدینہ منورہ کے بالائی حصہ لیعنی مدینہ کے مشرقی حصے میں آباد تھیں، عوالی کی ابتداد و میل سے اور انتہا آٹھ میل پر ہوجاتی ہے (۱۷)۔

و کنانتناوب النزول علی رسول صلی الله علیه و سلم ینزل یوما و أنزل یوماً هم حضور اکرم صلی الله علیه و سلم کی خدمت میں باری باری حاضر ہوتے تھے، ایک دن وہ حاضر ہوتے اور دوسرے دن میں۔

مطلب بیہ ہے کہ اگر اس دن کوئی وحی نازل ہوئی ہوتی ،یا کوئی مسئلہ پیش آیا ہوتا،یا حضور اکر م صلی اللّه علیہ وسلم نے کوئی لشکر بھیجا ہوتا، یا آپ نے کسی بات کی تعلیم و تبلیغ فرمائی ہوتی توسب آکر میں اپنے ساتھی کو بیان کر دیتااور جب میر اساتھی آتا تووہ بھی ایساہی کرتا۔

فنزل صاحبي الأنصارى يوم نوبته، فضرب بابي ضرباً شديدًا فقال: أثم هو؟ ففزعت، فخرجت إليه، فقال: قد حدث أمر عظيم، قال: فدخلت على حفصة، فإذا هي نكي، فقلت: طلقكن رسول الله صلى الله عليه وسلم؟قالت: لا أدري، ثم دخلت على البي صلى الله عليه وسلم؟قال: لا أدري، ثم دخلت على البي صلى الله عليه وسلم، فقلت وأنا قائم: أطلقت نساءك؟ قال: لا. فقلت: الله أكبر

میرے انصاری ساتھی ایک روزاپی باری میں حاضر ہوئے، (جب واپس آئے تو) میرے دروازہ کو بہت ، رہے بیٹا اور کہا کہ وہ یہاں ہیں؟ میں گھبر اگر نکلا، کہا کہ ایک بہت براحادثہ بیش آگیاہے، حضرت

⁽۱۲) عمدة القارى رج ٢ ص ١٠ ا)_

⁽۱۷)حواله بالا

عمر کہتے ہیں کہ میں هضه کے پاس آیاوہ رور ہی تھیں، میں نے پوچھاکیار سول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تم سب کو طلاق دے دی ہے؟ انہوں نے کہاکہ مجھے معلوم نہیں، پھر میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حاضر ہوااور میں نے کھڑے ہو کر پوچھاکیا آپ نے اپنی ازواج کو طلاق دے دیاہے؟ آپ نے فرمایا کہ نہیں، میں نے کھاللہ اکبر!

یہاں یہ واقعہ بہت مختصر ہے، آ کے مفصل روایت آربی ہے جس کا خلاصہ بیہے کہ:

حضرت عمررضی اللہ عنہ ایک دن اپنے کسی مسئلہ بیس غور فرمارہ ہے کہ ان کی اہلیہ نے یہ کہہ دیا کہ آپ یوں کر لیجے، حضرت عمررضی اللہ عنہ کے ذہن میں یہ بات تھی کہ مکہ مکر مہ بیس قریش کے مر دوں کے سامنے ان کی بیویاں دبی رہتی تھیں اور آمنے سامنے جواب نہیں دیتی تھیں، لیکن ہجرت کے بعد انسار کے سامنے ان کی بیویاں دبی رہتی تھیں اور آمنے سامنے جواب نہیں دیتی تھیں، لیکن ہجروں کو جواب دیا کرتی تھیں، اس بات کے بیش نظر حضرت عمررضی اللہ عنہ ناراض ہوگئے اور فرمانے لگے کہ تم عور تیں ہمارے معاملات میں کب سے دخل دینے لگیں؟ ان کی اہلیہ نے کہا کہ آپ بھی عجیب آدمی ہیں، اتنا بھی گوارا نہیں کہ ہم آپ سے کسی مسئلہ میں مراجعت کریں، جبکہ آپ کی بیٹی کا توبہ حال ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے بات بات میں مراجعت کرتی ہیں اور بھی دن بھر کے لیے بات چیت تک بند کر دیتی ہیں۔

حضرت عمررضی الله عنه گھبر اگئے اور حضرت هضه سے پو جھا که کیاوا قعی تم حضور اکرم صلی الله علیه وسلم کے کلام کاجواب دیا کرتی ہواور بھی دن بھربات چیت بندر ہتی ہے؟ حضرت هضه رضی الله عنها نے جواب دیا کہ ہاں! حضرت عمرر ضی الله عنه نے فرمایا که دیکھو!ایسامت کرنااور عائشہ کی حرص نہ کرناوہ تو حضوراکرم صلی الله علیه وسلم کی محبت کی وجہ سے بے فکر ہیں،اسی طرح حضور صلی الله علیه وسلم سے زیادہ کی ضرورت ہو مجھ سے کہہ دینا۔

حضرت عمررضى الله عنهاس كے بعد حضرت ام سلمه رضى الله عنها كے پاس كے اور يهى سوال كيا، حضرت ام سلمه رضى الله عنها نے فرمايا" واعجباه! و مالك وللد حول في أمو رسول الله و نسائه! اي والله، إنا لنكلمه، فإن حمل ذلك كان أولىٰ به، وإن نهانا كان أطوع عندنامنك"۔

حضرت عمر رضى الله عنه فرماتے ہیں که "فندمت على كلامي لنساء النبي بما

قلت"(۱۸)_

پھر فرماتے ہیں کہ میں نے اور میرے ایک ساتھی نے آپس میں طے کر لیاتھا کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں باری باری حاضر ہوں گے، جو آدمی اپنی باری میں جائے اس دن کے سارے واقعات آکر اینے ساتھی کو سنائے۔

ایک دن میرایہ ساتھی اپنی باری پر پہنچا ور جب واپس آیا تو دروازہ کو بہت سے زور سے کھکھٹایا،
میں گھبر اکر نکلااس نے کہا کہ ایک بہت بڑا واقعہ پیش آگیاہے، ان دنوں مدینہ منورہ میں بیہ افواہ اڑرہی تھی
کہ غسانی قبیلہ مدینہ منورہ پر چڑھائی کی تیاری کر رہاہے، اس افواہ کے پیش نظر میں نے پوچھا کہ کیا غسانی
سر دار حارث بن ابی شمر نے حملہ کر دیاہے؟ انہوں نے کہا کہ معاملہ اس سے بھی بڑاہے، حضور اکرم صلی
اللہ علیہ وسلم نے اپنی از واج مطہر ات کو طلاق دے دی ہے۔

حضرت عمررضی اللہ عنہ گھبر اگئے، جلدی سے کپڑے وغیرہ پہن کر نظے اور فجر کی نماز حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے جاکر پڑھی، آپ نماز سے فارغ ہو کر بالاخانہ میں چلے گئے، حضرت عمر فرماتے ہیں کہ میں هفصہ کے پاس آیا وہ رورہی تھیں، میں نے رونے کا سبب پوچھا اور کہا کہ میں نے پہلے ہی تہمیں متنبہ نہیں کیا تھا؟ پھر دریافت کیا کہ کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے تم سب کو طلاق دیدی ہے ؟ انہوں نے کہا کہ معلوم نہیں، آپ بالاخانہ میں ہیں، میں وہاں سے نکلا، منبر کی طرف آیا، وہاں پچھ صحابہ کرام بیٹے رورہے تھے، ان کے ساتھ کچھ وقت گزارنے کے بعد میں بالاخانہ کی طرف گیا، وہاں رہاح نامی حضور صلی اللہ علیہ وسلم کاغلام بیٹھا تھا، میں نے ان سے کہا کہ میرے لیے اجازت لو، میں آپ کے پاس جانا عبارت اور میں آپ کے پاس جانا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کاغلام بیٹھا تھا، میں نے ان سے کہا کہ میرے لیے اجازت لو، میں آپ کے پاس جانا حالت کی، آپ نے سکوت فرمایا، اس طرح وقفہ وقفہ سے گی دفعہ اجازت طلب کی، آخر میں اجازت مل گئی۔

حضرت عمر رضی الله عنه فرماتے ہیں کہ میں نے داخل ہو کر سلام کیااور پوچھاکہ کیا آپ نے ازواج مطہرات کو طلاق دے دی ہے؟ آپ نے میری طرف دیکھااور فرمایا کہ نہیں! میں نے زور سے "الله اکبر"کہا۔

⁽١٨). كيم طبقات ابن سعد (٦٦ ص ١٨٩)ذكر المرأتين اللتين تظاهرتا على رسول الله صلى الله عليه وسلم وتخييره نساء هـ

حضرت عمررضی الله عنه نے یہاں "الله اکبر" بطور تعجب کے فرمایا کہ لوگوں نے کیا ہے کیا بات بنادی اور کچسیلادی، یہی رائے امام بخاری رحمۃ الله علیه کی بھی ہے، کیونکہ انہوں نے "کتاب الأدب" میں "باب التحبیر والتسبیح عندالتعجب" قائم فرمایا ہے، اس کے تحت حضرت عمر رضی الله عنه کی اس روایت کا حوالہ بھی پیش کیا ہے (۱۹)۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ انہوں نے خوشی کے اظہار کے لیے بطورِ شکر یہ الفاظ ادا کیے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے طلاق نہیں دی، ظاہر ہے کہ اگر آپ طلاق دے دیتے تو دوسری امہات المؤمنین کے ساتھ ساتھ حضرت عمر کی این بیٹی کو بھی طلاق ہو جاتی۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اس کے بعد حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے غم کو ہلکا کرنے کے لیے اور جو سوگوار ماحول طاری ہو گیا تھااس کو دور کرنے کے لیے آپ کے ساتھ پچھے ایسی ہاتیں کیس کہ آپ مسکرانے لگے۔

اس موقع پر حضور اکرم صلی الله علیه وسلم اپنی از داخ مطهرات سے ایک ماہ تکمل معتزل رہے، انتیس دنوں کے بعد جب مہینہ تکمل ہو گیا آپ امہات المومنین سے ملے (۲۰)۔

٢٨ – باب : ٱلْغَضَبِ فِي ٱلمَوْعِظَةِ وَٱلْتَعْلِيمِ ، إِذَا رَأَى مَا يَكْرَهُ .

باب سابق کے ساتھ مناسبت

سابق باب میں "تناوب فی العلم" کاذ کرہے جو صفاتِ متعلمین میں سے ہے، اس باب میں بھی متعلم ہی کے نفع کی بعض صفات واحوال کاذ کرہے کہ معلم جب متعلم کے اندر کوئی ناپندیدہ بات محسوس

⁽١٩) ريك صحيح بخارى (٢٢٥ ص ٩١٨) وقم الحديث (٢٢١٨)

⁽۲۰) يه روايت امام بخارى رحمة الله عليه نے اپنى صحح مين (ج اص ٣٣٥ و٣٣٥) كتاب السطالم والغصب، باب الغرفة والعلية الممشرفة وغير الممشرفة في السطوح وغيرها، رقم (٢٣١٨) و (ج ٢ ص ٢٥٩ و ٢٥ و ٢٥٥ كتاب التفسير، سورة التحريم، باب تبتغي مرضات أزواجك ......رقم (٣٩١٣) و (ج ٢ ص ٢٥٠ ـ ٢٨٨) كتاب النكاح، باب موعظة الرجل ابنته لحال زوجها، رقم (١٩١٥) اور (ج ٢ ص ٨٩٥ ـ ٢٨٥) كتاب اللباس، باب ماكان النبي صلى الله عليه وسلم يتجوز من اللباس والبسط، رقم (١٩١٥) كتاب الممارة من اللباس والبسط، والمرارع ٢ ص ٥٨٥ الله عليه وسلم يتجوز من اللباس والبسط،

## کرے تواس کی اصلاح کرے، اس طرح دونوں ابواب میں مناسبت واضح ہو جاتی ہے (۲۱)۔

#### مقصد ترجمة الباب

حضرت شخ الهندر حمة الله عليه فرماتے ہیں کہ چونکه احادیث میں منصوص ہے کہ آپ موقع تعلیم وعظ میں رفق وملائمت کو پہند فرماتے تھے، چنانچہ ایک اعرابی نے جب مسجد میں پیشاب کر دیا تھا تو آپ نے فرمایا تھا" إنها بعثتم میسوین ولم تبعثوا معسوین" (۲۲)۔

ای طرح آپ نے حضرت ابو موسیٰ اشعری اور حضرت معاذین جبل رضی الله عنهما کوجب یمن بھیجا تو فرمایا "یسترا و لا تعسّرا و به شرا و لاتنفرا" (۲۳)۔

ای طرح آپ نے فرمایا"یسروا و لا تعسروا و بشروا و لا تنفروا" (۲۴)۔

اى طرح حضرت معاوير بن الحكم سلمى رضى الله عنه فرمات بين "فلما صلّى رسول الله صلى الله عليه وسلم، فبأبي هو وأمي، ما رأيت معلماً قبله ولا بعده أحسن تعليماً منه، فوالله، ماكهرني ولاضربني، ولاشتمني ...... "(٢٥)-

امام بخاری رحمة الله علیه کامقصدیه ہے کہ ان نصوص کود کیے کرید نہ سمجھ لینا چاہیے کہ ''غضب'' کی گنجائش ہی نہیں، بلکہ بعض مواقع میں غضب اور شدت نہ صرف جائز بلکہ مستحسن ہے (۲۲)۔

ندكوره روايت كى تشريحات كے ليے ويكيئ فتح البارى (ج ٩ ص ٢٥٩-٢٩٣) كتاب النكاح، باب موعظة الرجل ابنته لحال زوجها. نيز ويكيئ طبقات ابن سعد (ج٨ص ١٨٢-١٩٢) ذكر المرأتين اللتين تظاهر تاعلى رسول الله صلى الله عليه وسلم و تخييره نساء هـ

(۲۱) و کی عمدة القاری (۲۲ص۱۰۵)۔

(۲۲)صحیح البخاری(ج ۱ ص ۳۵)کتاب الوضوء، باب صب الماء علی البول فی المسجد، رقم(۲۲۰) و (ج۲ ص ۹۰۵) کتاب الأدب، باب قول النبی صلی الله علیه وسلم: یسّروا و لاتعسروا، رقم(۲۱۲۸)

(٢٣)صحيح البخارى (٢٥ ص٣٢٧)كتاب الجهاد والسير، باب مايكره من التنازع والاختلاف في الحرب وعقوبة من عصى إمامه، رقم (٣٠٣)_

(٢٣)صحيح البخاري (١٦٣)كتاب العلم، باب ماكان النبي صلى الله عليه وسلم يتخولهم بالموعظة والعلم كي لاينفروا، رقم (١٩)_

(٢٥)صحيح مسلم، كتاب المساجد ومواضع الصلاة، باب تحريم الكلام في الصلاة و نسخ ما كان من إباحته، قم (١٩٩١)_

(٢٦)الأبواب والتراجم(٥٢٠)_

یہ شدت اس تیسیر اور رفق کے منافی نہیں ہے، بعض او قات اظہارِ نار اضگی بہت مفید ہو تاہے، طالب علم سنجل جاتاہے، آئندہ کے لیے احتیاط شروع کر دیتاہے۔

بہت سے شراح جیسے ابن المریر، علامہ برماوی اور علامہ عینی رحمہم اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ اس ترجمۃ الباب سے وعظ و تعلیم اور قضاء میں فرق بیان کرناچاہۃ ہیں اور یہ بتاناچاہۃ ہیں کہ وعظ و تعلیم میں اظہارِ غضب جائزہ بلکہ واعظ کے لیے اظہار غضب مقصود ہو تاہے تاکہ لوگوں میں بیراری پیدا ہو، جبکہ قضاء میں غضب کی اجازت نہیں ہے (۲۷) کیونکہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشادہ "بدیقضین حکم بین اثنین و هو غضبان "(۲۸)۔

علامہ بدرالدین دمامینی رحمۃ اللہ علیہ نے یہاں یہ اعتراض کیا ہے کہ وعظ میں تواظہارِ غضب تھیک ہے لیکن تعلیم میں تو یہ مفر ہے، کیونکہ اس سے قوتِ فکریہ منتشر ہو جاتی ہے، طالب علم گھبر اجاتا ہے، ہوش بجانہیں رہتااور عقل صحیح طور پر کام نہیں کرتی، توجو تعلیم کا مقصد ہے، یعنی طالب علم کو علم حاصل ہو جائے، غضب کی وجہ سے وہ مقصد ہی فوت ہو جائے گا (۲۹)۔

لیکن اس کاجواب میہ ہے کہ اول تو یہ قاعد ہ کلیہ نہیں کہ ہر بچے کے ہوش و حواس مختل ہو جاتے ہوں، پھر جس پر پچھے اثر پڑتا ہے اور جواستاذکی نارا ضگی سے بہت زیادہ خا کف رہتے ہیں، ان کی قوتِ فکر یہ اگر چہ اس وقت کام نہیں کرتی لیکن ان کے لیے غضب آئندہ مفید ہوگا، وہ یہ سوچیں گے کہ آئندہ اگر بے توجی اور جا احتیاطی کی گئی تواستاذکی ڈانٹ پڑے گی اور نارا ضکی برداشت کرتی پڑے گی، وہ پہلے ہی سے احتیاط کرنا شروع کر دیں گے۔

امام بخاری رحمۃ اللّٰد علیہ نے یہ نہیں فرمایا کہ ہر موقع پر اظہارِ غضب ہی کرنا چاہیے بلکہ جب غضب کاواقعی موقع ہو تووہاںاظہار ہوناچاہیے۔

تنبيه

یہاں اگر چہ حضرات شراح کرام نے قضاء کامسئلہ ذکر کیا ہے لیکن حقیقت یہ ہے کہ امام بخاری

⁽۲۷)و کیکے ارشاد الساری (جام ۱۸۸ و۱۸۹)۔

⁽٢٨)صحيح البخاري (٢٤،٥٠٥) كتاب الأحكام، باب هل يقضي الحاكم أويفتي وهو غضبان، رقم (١٥٨)_

⁽۲۹)ارشاد السارى (جاص۱۸۹)

رحمة الله عليه كاس مقام پر قضاء و تعليم ميں فرق بيان كرنا بظاہر مقصود نہيں ہے، يہاں توانہوں نے صرف يه بتلاياہے كه معلم اور واعظ بوقت ضرورت غضب كااظہار كريكتے ہيں۔

رہا قضاء کا مسئلہ، سووہ کتاب الأحكام میں آرہاہے وہاں امام بخارى رحمۃ اللہ عليہ نے مستقل طور پر ترجمہ قائم كياہے" هل يقضي الحاكم أويفتى و هو غضبان" (٣٠) اور پھر اس معنى میں حدیث نقل كى ہے جوا بھى پیچے گزرى ہے۔

رہایہ مسئلہ کہ قاضی کو غصہ کی حالت میں فیصلہ کرنے سے کیوں منع کیا گیاہے؟

سواس کاجواب یہ ہے کہ غصے ہے انسان کی قوتِ فکریہ مفلوج ہو جاتی ہے، آدمی کی قوت ادراک پوراکام نہیں کرتی،اگراس حال میں فیصلہ کیا گیا تو ہو سکتاہے کہ مسئلہ کا صحیح جواب اور مقدمہ کا صحیح فیصلہ نہ ہویائے،اس لیے منع کیا گیا۔

٩٠ : حدّثنا مْحَمَّدُ بْنْ كَنْيِرِ قَالَ : أَخْبَرَنَا سُفْيانُ ، عَنِ آبْنِ أَبِي خَالِدٍ . عَنْ قَيْسِ بْن أَبِي حَازِمٍ . عَنْ أَبِي مَسْعُودِ ٱلْأَنْصَارِيَّ قَالَ : قَالَ رَجُلٌ : يَا رَسُولَ ٱللهِ . لَا أَكَادُ أَدْرِكُ ٱلصّلَاةَ مِمَّا يُطَوَّلُ بِنَا فُلَانٌ . فَمَا رَأَيْتُ ٱلنَّبِيَ عَيْلِكُمْ فِي مَوْعِظَةٍ أَشَدَّ غَضَبًا مِنْ يَوْمِئِذٍ . فَقَالَ : (أَيَّهَا ٱلنَّاسُ . يُطَوِّلُ بِنَا فُلَانٌ . فَمَنْ صَلَّى بِالنَّاسِ فَلْيُحَقِّفُ . فَإِنَّ فِيهِمُ ٱلمَرِيضَ وَٱلضَّعِيفَ وَذَا ٱلْحَاجَةِ) .

[ · V / · 7 / P · P · 3 / F ]

تراجم رجال

(۱) محمد بن کثیر

یہ محمد بن کثیر عبدی بھری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ابو عبد اللہ ان کی کنیت ہے، سلیمان بن کثیر ان کے بھائی ہیں جوان سے بچاس سال بڑے ہیں (۳۲)۔

⁽٣٠)صعيع البخاري (٢٦ص١٠١)

⁽٣١)قوله: "عن أبي مسعود الأنصارى": الحديث أخرجه البخاري في صحيحه (ج اص ٩٧)كتاب الأذان، باب تخفيف الإمام في القيام، وإتمام الركوع والسجود، رقم (٢٠٠)و (ج اص ٩٨)كتاب الأذان، باب من شكا إمامه إذا طول، قم (٣٠٠)و (ج المصحود، و السجود، و الشدة لأمر الله، رقم (١١١٠)و (ج ٢٣ص ١٠١)كتاب الأحكام، باب هل يقضي الحاكم أويفتي وهو غضبان، رقم (١٥٩٥)و مسلم في صحيحه، في كتاب الصلاة، باب أمر الأئمة بتخفيف الصلاة في تمام، رقم (١٥٣٥)و ابن ماجه في سننه، في كتاب إقامة الصلاة والسنة فيها، باب من أم قو مأفليخفف، رقم (٩٨٣)_

واضح رہے کہ محمد بن کثیر کے نام ہے ایک اور راوی بھی ہیں جو صنعانی ہیں،ان کی کوئی روایت صحیحین میں نہیں البتہ سنن نسائی، ابوداؤد؛ور ترفدی میں ہے (۳۳)، جبکہ محمد بن کثیر عبدی کی روایتیں نہ صرف صحیحین میں ہیں، بلکہ ان کے علاوہ سنن اربعہ میں بھی ہیں (۳۳)۔

یہ ابراہیم بن نافع کی، اسرائیل بن یونس، اساعیل بن عیاش، جعفر بن سلیمان ضبعی، سفیان توری، اپنے بھائی سلیمان بن کثیر، شعبہ بن الحجاج، عمرو بن مرزوق واشحی، ھام بن پیحی اور ابو عوانہ رحمہم اللّہ ہے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابو داؤد، ابو مسلم ابراہیم بن عبداللہ بجی، امام دار می، عبد بن حبد اللہ بخی، امام دار می، عبد بن حبید، علی بن المدین، امام محمد بن سحیی ذبلی، ابو حاتم رازی اور ابو زر عدرازی رحمهم الله تعالیٰ وغیرہ حضرات ہیں (۳۵)۔

امام الوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "صدوق" (٣٦)

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو كتاب النقات مين ذكر كيا ہے اور لكھا ہے"و كان تقيًّا فاضلاً....."(٣٤).

امام احمد بن حنبل رحمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة" (٣٨)_

سليمان بن قاسم رحمة الله عليه فرمات بين "لابأس به" (٣٩)_

البته امام یکی بن معین رحمة الله علیه فرماتے ہیں "لاتکتبوا عنه، لم یکن بالثقة" (۴۰) نیزوه فرماتے ہیں "لم یکن یستأهل أن یکتب عنه" (۱۳) د

(٣٣)و يميئ تهذيب الكمال (ج٢٢ص٣١٩)_

⁽۳۳)تهذیب الکمال (۲۶ س۳۳۳)۔

⁽٣٥) شيوخ و تلاغه و ك تفصيل كے ليے ديكھتے تهذيب الكمال (ج٢٦ص ٣٣٥ و٣٣١)_

⁽۳۲)تهذیب الکمال (ج۲۲ص۳۳۱)

⁽٣٤) الثقات لابن حبان (ج٩ص ١٤٥٨)

⁽۲۸) تهذیب التهذیب (۲۶ ص ۱۸۸)۔

⁽٣٩)حواليه بالا

⁽٢٠) تهذيب الكمال (ج٢٦ص٣٦) وميز ان الاعتدال (ج٣ص ١٨) رقم (٨٠٩٩)

⁽۱۲)سير أعلام النبلاء (ج١٠ص٣٨٣)

لیکن حافظ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ نے "تذهیب" میں لکھاہے کہ امام یحی بن معین کا پہلا قول "لاتکتبوا عنه، لم یکن بالثقة"ان کے بارے میں نہیں بلکہ ایک اور راوی محمہ بن کثیر فہری(۱) کے بارے میں نہیں جا (۲) البتہ دوسرا قول "لم یستأهل أن یکتب عنه"ان سے ثابت ہے، لیکن وہ فرماتے ہیں "الرجل ممن طفر القنطرة و ما علمنا له شیئا منکراً پلین به ....."(۳)۔

اس طرح حافظ ابن حجرر حمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة لم يصب من ضعفه" (۴)۔ ۲۲۳ھ ميں نوے سال کی عمر ميں ان کی و فات ہوئی (۵)۔رحمہ الله تعالی رحمة واسعةً

#### (۲)سفیان

یہ امیر المومنین فی الحدیث امام سفیان بن سعید توری رحمۃ اللہ علیہ ہیں ان کے حالات کتاب الإیمان، "باب علامة المنافق" کے تحت گزر کے ہیں۔ (۲)

#### (٣)ابن الي خالد

ید اسمعیل بن ابی خالد احمسی بجل کوفی رحمة الله علیه بین، ان کے مخفر حالات کتاب الإیمان "باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ویده" کے تحت گزر کے بین (۷)۔

## (٤٦) قيس بن الي حازم

یہ مخضر م تابعی قیس بن ابی حازم احمی بکل کوفی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات بھی کتاب الإیمان، "باب قول النبی صلی الله علیه وسلم: الدین النصیحة لله ولرسوله والأئمة المسلمین وعامتهم" کے تحت گزر کے ہیں(۸)۔

⁽١) انظر ترجمته وقول ابن معين فيه في ميزان الاعتدال (ج٣ص٥٠) رقم (١٥٠١)_

⁽٢) انظر حاشية السبط ابن العجمي على الكاشف (٢٢ص٢٦) رقم (١٢١)_

⁽m)سير أعلام النبلاء (ج١٠٥ ٣٨٣)_

⁽٣) تقريب التهذيب (ص٥٠٨) رقم (٢٦٥٢) _

⁽۵)تهذیب الکمال (ج۲۲ص۳۳۷)

⁽۲) كشف البارى (ج٢ص٢٥)_

[.] (۷) كشف البارى (ج اص ۲۷۹)

⁽۸) کشف الباری (ج۲ص۲۱)۔

### (۵)حضرت ابومسعود انصاری رضی الله عنه

یه مشہور صحابی حضرت ابو مسعود بدری انساری رضی الله عنه بین، ان کانام عقبه بن عمروب، ان کے حالات بھی کتاب الإیمان، "باب ماجاء أن الأعمال بالنية والحسبة ولكل امرى مانوى" كے حالات بھی كتاب (٩)۔

#### قال: قال رجل: يا رسول الله، لا أكادأدرك الصلاة مما يطول بنا فلان

حضرت ابومسعود انصاری رضی الله عنه کہتے ہیں کہ ایک شخص نے کہایار سول الله! مجھے جماعت کی نماز ملنی مشکل ہوگئی ہے کیونکہ فلاں صاحب ہمیں لمبی نماز پڑھاتے ہیں۔

یہ "دجل"کون ہے؟ حافظ ابن حجررحمۃ اللہ علیہ نے اس مقام پر تواس کانام حزم بن ابی بن کعب ذکر کیا ہے (۱۰)، لیکن آگے "کتاب الأذان" میں جاکراس نام کی تردید کی ہے، اور کہا ہے کہ اس شخص کا نام معلوم نہیں ہو سکا(۱۱)۔

اسی طرح"فلان" یعنی امام کے بارے میں بعض حضرات نے حضرت معاذین جبل رضی اللہ عنہ کانام لیاہے، جبکہ صحیح میہ ہے کہ یہاں امام حضرت الی بن کعب رضی اللہ عنہ ہیں (۱۲)، حضرت معاذر ضی اللہ عنہ کاواقعہ عشاء کے وقت کا ہے (۱۳) جبکہ حدیث باب کاواقعہ فجر کے وقت کا (۱۳)، اسی طرح حضرت معاذ کا واقعہ مسجد بنی سلمہ کا ہے اور حضرت اُبی کا واقعہ مسجد قباسے متعلق ہے (۱۵)۔

یہاں شکایت کرنے والا کہہ رہا ہے "لا أکادأدرك الصلاة مما يطول بنا فلان"کہ فلاں آدی کی تطویل کی وجہ سے میں نمازیا نہیں سکتا۔

⁽۹) كشف البادى (ج٢ص ٢٨) ـ

⁽١٠)فتح البارى (ج اس١٨١)_

⁽١١) فتح الباري(٢٥، ١٩٨٥) كتاب الأذان، باب تخفيف الإمام في القيام، وإتمام الركوع والسجود.

⁽۱۲)حواليه بالا

⁽۱۳)حواله بالار

⁽١٢)صحيح البخارى (١٥ص٩٥) كتاب الأذان، باب تخفيف الإمام في القيام..... قم (١٠٠)

⁽١٥) فتح البارى (٢٦ ص١٩٨) كتاب الأذان، باب تخفيف الإمام في القيام.....

اس پراشکال میہ که تطویل توادراک صلوق کا سبب ہے نہ که عدم ادراک کا۔

قاضی عیاض رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہاں تشجیف ہوئی ہے، دراصل یہ "لاکاد ا توك الصلاة" تقاکس نے "لاکاد" کے لام تاكيد کے بعد "اكاد" کے ہمز ہ متعلم كو "الف" ہے بدل دیااوراس کے بعد "اكاد" كا ہمزہ بر صادیا،اور "اتوك" كو "ادرك" بنادیا۔ "لاكاد اتوك الصلاة" كا مطلب یہ ہوجائے گا کہ فلال کی تطویل کی وجہ سے میں جماعت کی نماز چھوڑ نے لگاہوں (۱۲)،اس كی تائيد دوسر سے طریق کے ان الفاظ سے ہوتی ہے "انی لاتأخر عن صلاة الغداة من أجل فلان مما يطيل مینا" (۱۷)۔

حافظ رحمة الله عليه فرمات، بين كه يه معن التصح بين ليكن روايت اس كى تائيد نهين كرتى (١٨) ـ

ابوالزناد بن سراج كبتي بين كه اس كا مطلب بيه به كه فلان شخص كى تطويل كى وجه بين نماز عين اس كاساته نبين رب با تاطويل قيام كى وجه بين تحك جاتا بون، اگر وه ركوع مين جاتا به قيمن ركوع مين ما تاب تومين تحكان كى وجه بين اس كان كى وجه بين تحكان كى وجه بين تحكان كى وجه بين اس كي معن تابين با تا، اس طرح جب وه مجد بين جاتا به تومين تحكان كى وجه بين المحلاة مع ساته سجده نبين كرباتا، گويا" لا أكاد أدرك الصلاة مع معن بين "لا أكاد أتم الصلاة مع الإمام "(١٩) بيه معن بهي ورست بين، ليكن چونكه دوسرى روايت مين "إنى لأتأخر عن صلاة المعداة ..... "(٢٠) كي الفاظ بين، ان كى روشن مين صديث باب مين" لا أكاد أدرك الصلاة "ك جمله كا المعداة سين وگاك ده المولة أحياناً من أجل التطويل "(٢١) ـ

### فما رأيت النبي صلى الله عليه وسلم في موعظة أشد غضباً من يومئذ

⁽١٦) فتح البارى (جاص١٨٦)

⁽١٤) صحيح البخاري (ج اص ٩٤) كتاب الأذان، باب تخفيف الامام....رقم (٢٠٢)

⁽۱۸)فتح الباری (جاص۱۸۲)۔

⁽١٩)فتح البارى (جاص١٨١)_

⁽٢٠)كماسبق تخريجه آنفاً_

⁽۲۱)فتع البارى (جاص۱۸۹)

میں نے آپ کوکسی وعظ میں اس دن سے زیادہ غصہ کی حالت میں نہیں دیکھا۔

چو نکہ آپ پہلے ہی تطویلِ صلوٰۃ سے منع کر چکے تھے اور بتا چکے تھے کہ اس طرح لوگ متنفر ہوں گے،اس کے باوجود شکایت ہور ہی تھی اس لیے آپ سخت ناراض ہوئے (۲۲)۔

اس سے ترجمۃ الباب كااثبات مور باہے جو واضح ہے۔

فقال: أيّهاالناس، إنكم منفرون، فمن صلى بالناس فليخفف

آپ نے فرمایا، اے لوگواتم لوگ تنفر پھیلاتے ہو، جو شخص لوگوں کو نماز پڑھائے وہ تخفیف

کرے۔

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم افاد ہُ عام کے واسطے، نیز تاکہ مخاطبِ مخصوص کو شر مندگی نہ ہو خطاب خاص کے بجائے عام خطاب فرمایا کرتے تھے (۲۳)، چنانچہ یہاں بھی آپ نے عام خطاب فرمایا کرتے تھے (۲۳)، چنانچہ یہاں بھی آپ نے عام خطاب فرمایا کہ متنبہ فرمایا ہے کہ اس طرح تطویل سے لوگ نماز سے متنفر ہوں گے، اس لیے جاہیے کہ نماز میں تخفیف ہو۔

تخفیف کامطلب بیہ ہے کہ جن جن نمازوں میں جوسور تیں مسنون ہیں وہ پڑھی جا کیں۔ مسنون سور تیں منہی عنہ تطویل میں داخل نہیں ہیں (۲۴)۔

#### فإن فيهم المريض والضعيف وذاالحاجة

اس لیے کہ ان نمازیوں میں بیار، کمزوراور حاجت مندلوگ بھی ہوسکتے ہیں۔ "المعریض"اوراس کے معطوفات" اِن" کااسم ہونے کی وجہ سے منصوب ہیں۔

ایک روایت میں "ذاالحاجة" کے بجائے "ذوالحاجة" بھی آیاہے،اس صورت میں یا تواس کو مستقل جملہ استثنافیہ قرار دیا جائے، یا اس کو "المریض" اور "الضعیف" کے محل پر عطف کیا

⁽۲۲)حواله بالار

⁽۲۳) و يكين عمدة القارى (٢٦ص١٠١)_

⁽۲۴) ویکھےفضل الباری (ج۲ص۹۳)۔

### جائے (۲۵) _ واللہ اعلم

41 : حدّ ثنا عَبْدُ اللهِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ : حدَّ ثنا أَبُو عَامِرٍ قَالَ : حَدَّ ثنا سَبَيْمانُ بْنْ بِلَالٍ الْمَدِينِيُ ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ ، عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ ، عَنْ رَبْدِ بْنِ خَالِدِ الْجُهْبِيُ ؟ الْمَدِينِيُ ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ ، عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ ، عَنْ رَبْدِ بْنِ خَالِدِ الْجُهْبِي ؟ أَنَّ النَّبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ اللَّقَطَةِ ، فَقَالَ : (اَعْرِفْ وَكَاءَهَا ، أَوْ قَالَ وَعَاءَهَا ، وَعِفَاصَهَا . ثُمَّ أَنَّ النَّبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَلَا اللهُ الل

تراجم رجال

(۱)عبدالله بن محمه

یہ ابوجعفر عبداللہ بن محمد مندی جعفی بخاری رحمۃ اللہ علیہ بیں، ان کے حالات "کتاب الإیمان" "باب أمور الإیمان" کے تحت گزر کے بیں (۲۷)۔

(۲۵)فتح البارى (جاص۱۸۲)_

(۲۲) قوله: "عن زيد بن خالد الجهني" الحديث أخرجه البخارى أيضاً في صحيحه ( $510^{\circ}$   $10^{\circ}$  المساقاة، باب شالد البهني (باب ضالة الغنم) شرب الناس والدواب من الأنهار، رقم ( $700^{\circ}$   $700^{\circ}$   $700^{\circ}$  كتاب اللقطة، باب ضالة الإبل، وباب ضالة الغنم، وباب إذا لم يوجد صاحب اللقطة بعد سنة فهي لمن وجدها، رقم ( $700^{\circ}$   $700^{\circ}$ ) و( $710^{\circ}$   $700^{\circ}$   $700^{\circ}$ 

'(۲۷)کشف الباری(جاص۲۵۷)۔

#### (۲)ابوعامر

یہ ابوعامر عبد الملک بن عمرو بن قیس عقدی بھری رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کے مختصر حالات بھی کتاب الإیمان کے مذکورہ باب میں گزر کیے ہیں (۲۸)۔

### (۳)سليمان بن بلال مديني

یہ ابو محمد یا ابو ابوب سلیمان بن بلال قریش تیمی مدنی ہیں، ان کے مختصر حالات بھی کتاب الإیمان کے ندکورہ باب کے تحت گزر کے ہیں (۲۹)۔

# (۴) ربيعة بن الي عبد الرحمٰن

یہ امام ربیعة بن الی عبدالرحمٰن المعروف به "ربیعة الرأی" رحمة الله علیه بین، ان کے حالات کتاب العلم بی میں" باب رفع العلم و ظهور الجهل" کے تحت گزر کے بیں۔

# (۵) يزيد مولى المنبعث

بيريزيد مولى المنبحث بضم الميم وسكون النون وفتح الموحدة وكسر المهملة بعدها مثلثة ـ (٣٠) من في رحمة الله عليه بين (٣١) _

حفرت ابوہر رہ اور حفزت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنهما سے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ان کے بیٹے عبداللہ بن یزید کے علاوہ بسر بن سعید، ربیعہ بن ابی عبدالرحلٰ، عبدالملک بن عیسی ثقفی اور یحی بن سعیدانصاری رحمہم اللہ تعالیٰ ہیں (۳۲)۔

حافظ ابن حجررهمة الله عليه فرماتے ئيں"صدوق" (٣٣) ـ

⁽۲۸) کشف الباری (ج اص ۲۵۸)۔

⁽۲۹)حواله بالا

⁽۳۰) تقریب التهذیب (۱۰۲) رقم (۲۹۸)

⁽۳۱)تهذیب الکمال (ج۳۲س ۲۹)_

⁽۳۲)شیوخ و تلامٰہ و کے لیے دیکھئے حوالہ بالا۔

⁽٣٣) تقريب التهذيب (ص٢٠٧) رقم (٢٥٨) .

حافظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة "(٣٣)_

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو كتاب المثقات مين ذكر كياب (٣٥) ـ

ان كاروايات اصول سترمين موجود مين (٣٦) در حمه الله تعالى رحمة واسعةً -

(۲)زید بن خالدانجهنی رضی الله عنه

یه مشہور صحافی حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنه ہیں ان کی کنیت میں اختلاف ہے،ابوزر عه، ابوعبدالر حمٰن اور ابوطلحه کی کنیتیں منقول ہیں (۳۷)۔

غزوہ حدیبیہ میں شریک رہے، فتح کمہ کے موقع پر قبیلۂ جہینہ کا پرچم آپ ہی کے ہاتھ میں تھا(۳۸)۔

یہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ حضرت عثمان، حضرت ابو طلحہ انصاری اور ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہم سے بھی روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں بشر بن سعید، خالد بن زید بن خالد جہنی، خلاد بن السائب، سعید بن المسیب، سعید بن المسیب، سعید بن یسار، صالح مولی التو اُمة ، یزید مولی المنبعث، عبد الله بن یزید مولی المنبعث، عطاء بن الی رباح، ابوسالم عبیشانی اور ابوعمره مولی زید بن خالد جہنی رحمهم الله وغیره حضرات بیں (۳۹)۔

ان سے تقریباً کیاسی(۸۱) حدیثیں مروی ہیں، جن میں سے پانچ متفق علیہ ہیں اور تین حدیثوں میں امام مسلم متفرد ہیں۔(۴۰)

ان کی و فات کہاں ہو کی ؟اس میں متعددا قوال ہیں، مدینہ منورہ میں یامصر میں یا کو فہ میں، یہ تین

⁽۳۳)الكاشف (ج۲ص۳۹۳) د قم (۲۳۷۳)_

⁽۳۵)الثقات لابن حبان (ج۵ص۵۳۳)_

⁽٣٢)تهذيب الكمال (ج٣٣ص ٢٩١)_

⁽٣٤) ويكي الاستيعاب بهامش الإصابة (ج اص ٥٥٨ و٥٥٩) و الإصابة (ج اص ٥٦٥)

⁽٣٨)حواله جات بالا

⁽٣٩) شيوخ و تلافره كے ليے و كھتے تھذيب الكمال (ج٠١ص ١٣٥ و ١٨)

⁽۴۰)خلاصة الخزرجي(١٢٨)_

ا قوال ہیں (۴۱)۔

اسی طرحان کے سنِ وفات میں بھی متعدد اقوال ہیں، ۲۸ھیا ۸مھ میں پچاسی سال کی عمر میں وفات یا گرائیں اللہ عند وارضاہ

#### أن النبي صلى الله عليه وسلم سأله رجل عن اللقطة

حضوراكرم صلى الله عليه وسلم سے ايك شخص نے "لقط" كے بارے ميں يو جھا۔

حديث باب مين "رجل" سے كون مراد ہے؟

اس حدیث میں "رجل" ہے کون مرادہے ؟اس بارے میں مختف اقوال منقول ہیں۔

ابن بشکوال رحمة الله علیه اور ان کے بعض تتبعین نے اس ''رجل ''کا مصد اق حضرت بلال رضی الله عنه کو قرار دیاہے،اور اس کوابود اؤد کی طرف منسوب کیاہے (۳۳)۔

لیکن حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ مجھے ابوداؤد کے کسی نسخہ میں یہ تصریح نہیں ملی، ویسے بھی یہاں حضرت بلال کا ہونااس وجہ سے بھی بعید ہے کہ ایک روایت میں "جاء اعر ابی ....." کے الفاظ آئے ہیں (۳۳)، ظاہر ہے کہ حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو "اعر ابی" سے موصوف کرنا بعید ہے (۵۳)۔

بعض حضرات نے کہا ہے کہ یہ خود راوی لیعنی حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہ ہیں (۳۲)اس قول کامتندیہ ہے کہ طبرانی کی ایک روایت میں جوربیعہ ہی کے واسطہ سے مروی ہے اس کے الفاظ ہیں"اند سال النبی صلی الله علیه وسلم ……"(۲۷)۔

⁽۱۳)الاستيعاب بهامش الإصابة (جاص۵۵۹)_

⁽۲۳) تهذیب الکمال (ج۱ ص ۲۲) و تقریب التهذیب (ص ۲۲۳) رقم (۲۱۳۳) _

⁽٣٣)فتح البارى (ج٥٥ م ٨٠)كتاب اللقطة، باب ضالة الإبل

⁽٣٣)صحيح البخارى (١٦٥، ٣٢٠) كتاب اللقطة، باب ضالة الإبل رقم (٢٣٢٤)_

⁽۵۹)فتح البارى (ج۵ص۸۰)_

⁽۲۲۱)حواله بالار

⁽٢٤) حواله بالا

لیکن ید دیل زیاده کار آمد نہیں کیونکہ اس روایت کے ایک طریق میں جس کواہام احمد نے روایت کیا ہے" اُنہ سال النبی صلی الله علیه و صلم أو أن رجلاً سأل ....." کے الفاظ ہیں (۴۸) ۔ لین شک کے ساتھ مروی ہے۔

نیزایک روایت میں "آتی رجل رسول الله صلی الله علیه وسلم وأنا معه" کے الفاظ بھی ہیں (۴۹)۔ اس سے معلوم ہو تاہے کہ سائل حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنه نہیں ہیں، پھراس میں اس اعتبار سے بھی بُعد ہے کہ بیچھے بیان کیا گیا ہے کہ ایک روایت میں "جاء أعرابی" کے الفاظ ہیں، ظاہر ہے! یے آپ کواس تعبیر سے ذکر کرنا بہت بعید ہے۔

ایک مدیث میں لقط کا سوال حضرت ابو نقلبه تشنی رضی الله عنه ہے (۵۰)،ایک وسری مدیث میں الله عنه سے (۵۰) اور ایک تیسری مدیث میں حضرت جارود عبدی میں الله عنه ہے (۵۱) اور ایک تیسری مدیث میں حضرت جارود عبدی رضی الله عنه ہے (۵۲) بھی منقول ہے ،ان سے اگر چه بیا اختال پیدا ہو جاتا ہے که حضرت زید بن خالد جہنی کی مدیث باب میں " د جل"کا مصدات بیا حضرات ہوں لیکن اس کا کوئی قرینه موجود نہیں ہے۔

حافظ رحمة الله عليه فرمات بي كه به سائل حفرت سويد الجهنى رضى الله عنه بين، اس ليح كه حميدى، بغوى، ابن السكن، بارودى اور طبر انى تمام حفزات في "محمد بن معن الغفاري، عن ربيعة، عن عقبة بن سويد عن أبيه" كي طريق سے نقل كيا ہے" قال: سألت رسول الله صلى الله عليه وسلم عن اللقطة....." (۵۳)-

امام ابود اؤد نے بھی اس روایت کے ایک حصہ کو تعلیقاً نقل کیا ہے لیکن اس کے بعینہ الفاظ نقل نہیں کیے (۵۴)۔

⁽۴۸)منداحد (جهم ص۱۱۵)_

⁽٣٩) صحيح مسلم، كتاب القطة، باب معرفة العفاص والوكاء، وحكم ضالة الغنم والإبل، رقم (٣٥٠٠) و(٣٥٠١) ـ

⁽٥٠) رَيُصَيَمجمع الزوائد (٣٦ ص١٦٨) كتاب البيوع، باب اللقطة ـ نيزر يُصِيفتح البارى (٥٥ ص٨١) _

⁽۵) رواه الإسماعيلي في "الصحابة" كذافي فتح الباري (ح٥٥ س١٨)_

⁽۵۲)مجمع الزواند (ج٣ص ١٦٧) وفتح الباري (ج٥ص ٨١)_

⁽۵۳) وكيك فتح البارى (ح۵ ص ۸۰ و ۸۱) و مجمع الزو اند (ج م ص ١٦٨)_

⁽۵۴) ويكي منن أبي داود، كتاب اللقطة، باب التعريف باللقطة، رقم (١٤٠٨).

حافظ فرماتے ہیں کہ چونکہ حضرت سوید جہنی رضی اللہ عنہ حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہ کے قبیلے سے تعلق رکھتے ہیں توغالب گمان یہ ہے کہ حدیث باب کے رجل مبہم یہی ہوں (۵۵)واللہ اعلم۔

# "لقطه" كى لغوى تحقيق

"لقط "پڑی ہوئی چیز کو کہتے ہیں جس کو اٹھالیا جاتا ہے (۵۲)۔

امام خلیل بن احمد اور لیث رحمهما الله کہتے ہیں که "لقط" بضم اللام و تسکین القاف، پڑی ہوئی چیز کو کہتے ہیں، جبکہ" لقطه" بضم اللام و فتح القاف اٹھانے والے کو کہتے ہیں (۵۷)۔

لیکن امام از ہری رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ خلیل نے جو شخیق ذکر کی ہے قیاس کا تقاضا بہی ہے کیونکہ ''فعلمہ ''کاوزن عربی زبان میں بفتح العین ہو تو فاعل کے معنی میں ہو تاہے، جیسے ''ضخکہ ''کیر الفکک کو کہتے ہیں اور ''صرعۃ ''کیر الفرع (پچھاڑ نے والے) کو کہتے ہیں، اسی طرح ''همزة ''اور ''لموزة ''ہیں جبکہ یہی وزن بسکون العین ہو تو اس میں مفعول کے معنی ہوتے ہیں، جیسے ''ضحکہ ''کشر جس پر بنیا جائے ''صوعۃ ''جس کو پچھاڑا جائے، البتہ اس لفظ یعنی ''لقطہ '' میں اہل عرب سے جو مسموع ہے وہ خلاف قیاس ہے یعنی ''لقطہ '' بفتح القاف ''شی ء ملقوط'' کے معنی میں ہے (۵۸)، چنانچ ابن بری کہتے ہیں کہ مفعول کے معنی دینے کی صورت میں عین کلمہ کا فتح نادر ہے (۵۹)۔

نیز علامہ زخشری کہتے ہیں کہ "لقطه" بفتح القاف ہے، جس کو عوام سکونِ قاف سے پڑھتے ہیں (۲۰) گویاوہ بتانا چاہتے ہیں کہ سکونِ قاف کے ساتھ پڑھنا غلط ہے، یہ اغلاط العوام میں سے ہواللہ اعلم۔

⁽۵۵)فتح البارى (ج۵ص۸۱)_

⁽۲۵)تاج العروس (ج۵ص ۱۱۲)

⁽۵۷)فتح الباري (٥٥ص ٨٨)فاتحة كتاب اللقطة وتاج العروس (٥٥ص١١٦و٢١٨)

⁽۵۸)حواله جات بالا۔

⁽۵۹) لمتح البارى (ج۵ص ۸۸)

⁽١٠)الفائق للزمخشري(ج اص ٣٩١)ضمن مادة "خلي" تحت شرح قوله عليه الصلاة والسلام في مكة: "لايختلي خُلاها

القاط لقطه كاحكم

اس میں اختلاف ہے کہ التقاط لقطہ اولی ہے یاترک۔ حنفیہ کہتے ہیں کہ اگر لقط کے ضائع ہونے کا اندیشہ ہو تو. نک کولوٹانے کی نیت سے اس کا التقاط مندوب اور مستحب ہے۔

اگراس کے ضائع ہونے کا کوئی خوف نہیں توالی صورت میں حنفیہ کے نزدیک اس کاالتقاط مباح

4

اوراگراتقاط مالک کے بجائے اپن ذات کے لیے کر تاہے تواپیا کرنا حرام ہے (١١)۔

امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اگر ضیاع کا خطرہ ہواورا پنے نفس پر اطمینان ہو توایک قول کے مطابق التقاط واجب ہے اور ایک قول کے مطابق التقاط مستحب ہے (۶۲)۔

امام مالک رحمة الله عليه كے نزديك اگروه في ذوبال مو توالقاط اولى بـ (١٣) ـ

امام احدر حمة الله عليه كے نزديك مطلقاً ترك التقاط اولى وافضل ہے (٦٣) ـ

فقال: اعرف وكاء ها أوقال: وعاء ها، وعفاصها

آپ نے فرمایا کہ اس کے سربندیا فرمایاس کے برتن اور اس کی تھیلی کو پیچان رکھو۔

و كاء: تقيلي كوجس چيز سے باند ھتے ہيں اس كو" و كاء "كہاجا تاہے۔

"وعاء "برتن اور ظرف كو كهتي بير

"خفاص" تھیلی اور ظرف کو بھی کہتے ہیں اور ہو تل کو بند کرنے کی ڈاپ کو بھی "عفاص" کہا

جاتاب(۲۵)۔

ولا تحل لقطتها إلا لمنشد"_

⁽١١) بدائع الصنائع (٢٠٠ ص ٢٠٠) كتاب اللقطة، فصل: وأمابيان أحو الها.....

⁽٦٢) المغنى لابن قدامة (٦٢ ص٣) كتاب اللقطة_

⁽۲۳)حواله بالا

⁽۱۲)حوالندمالا

⁽۲۵)د يكي عمدة القارى (ج٢ص ١٠٩و١٠٩)_

# ثم عرفها سنةً

بھرایک سال تک اس کااعلان کرو۔

مدتِ تعریف کتنی ہونی چاہیے؟ امام مالک، امام شافعی، امام احر، امام ابو حنیفہ اور جمہور علماء کے مزد یک مدت ِ تعریف ایک سال ہے۔ (۲۲)

امام محدر حمة الله عليه في "مبسوط" من قليل وكثير كى تفريق كے بغير حفيه كا يهى مسلك نقل كيا ہے اور يهى ظاہر روايت ہے (٦٤)۔

امام قدوری رحمۃ اللہ علیہ نے حنفیہ کی ایک روایت نقل کی ہے جس کے تحت قلیل و کثیر میں فرق کیا گیاہے، چنانچے اگر لقط وس در ہم سے کم ہو تو چند دنوں تک اور اگر دس یااس سے زا کہ ہو توایک سال تک تعریف کی جائے گی (۲۸)۔

علامہ مشس الائمہ سر نھی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ حنفیہ کے نزدیک "تعریف" کی کوئی مدتمقر ر نہیں، خواہ لقط مالِ قلیل ہویا مالِ کثیر، اس وقت تک "تعریف" ضروری ہے جب تک یہ یقین نہ ہو جائے کہ اب مالک ڈھونڈنے نہیں آئے گا (۲۹)۔

صاحب ہدایہ نے اس روایت کی تھیج کی ہے اور اس پر فتویٰ ہے (۷۰)۔

پھر شافعیہ کے نزدیک اصح ترین مذہب کے مطابق شیء حقیر و خطیر میں فرق ہے، اگر شیء حقیر ہو توایک سال تک تعریف ضروری نہیں بلکہ استے دنوں تک تعریف ضروری ہے کہ ڈھونڈنے والاعام طور پر اس سے اعراض کر کے بیٹھ جائے، اور اگر شیء خطیر ہو تو مکمل ایک سال تک تعریف ضروری ہے(اے)۔

⁽٢٢)المغنى لابن قدامة (٢٢ ٣٣) كتاب اللقطة

⁽٧٤) ويكي الهداية (ج ٤ ص ٣٦٨ ، طبقة: إدارة القرآن) كتاب اللقطة

⁽۲۸) مختصر القدوري (ص ۱۳۱) كتاب اللقطة (قد يي كتب خانه كرايي) _

⁽٢٩)المبسوط للسرخسي (١٥٠ ٣٥٠)كتاب اللقطة. وردالمحتار مع الدرالمختار (٣٥٠ ٣٥٠)كتاب اللقطة

⁽²⁰⁾ الهداية (ج٣م ٣٦٩) كتاب اللقطة، وردّ المحتار (ج٣٥ س٣٥٠) كتاب اللقطة

⁽١١) ويحيَّت كملة فتح الملهم (٢٠ص ٢٠٠) كتاب اللقطة، نقلاً عن مغنى المحتاج (٢٠ص ١١٣).

ثی ، حقیر اور خطیر کے در میان تفریق یا مابہ الامتیاز کیا ہوگا؟ اس سلسلے میں کوئی متعین معیار موجود نہیں ہے بلکہ ملتقط کے گمان کے مطابق جس چیز کے گم ہونے پر افسوس زیادہ نہ ہو اور جس کو دُھونڈ نے کاعمل طویل مدت تک جاری نہ رہےوہ شیء حقیر ہے ور نہ وہ شیء خطیر (۱) یہی اکثر فقہاء مالکیہ کا فرہب ہے (۲)۔

حضرت عمر رضی الله عنه سے مروی ہے کہ تین سال کی مدت تک تعریف کرنا ضروری ہے (۳)،اس لیے کہ صحیحین کی ایک روایت میں جو حضرت ابی بن کعب رضی الله عنه سے مروی ہے تین سال تک تعریف منقول ہے۔ (۴)

جوحفرات ایک سال تک کی تعریف کے قائل ہیں وہ حدیث باب سے استدلال کرتے ہیں۔ حنیہ کے مخار قول کے مطابق جیسا کہ چچھے بیان کیا گیا۔ تعریف کی کوئی مدت مقرر نہیں اور نہ ہی مال قلیل وکشر کا کوئی فرق ہے۔

اس رائے کی وجہ رہے کہ روایات میں تعریف کے سلسلے میں مختلف مر تیں منقول ہیں (۵)، جس سے معلوم ہو تاہے کہ بیر منصوص مدتیں مقصود اور متعین نہیں ہیں بلکہ بیر غالب رائے پر منی ہے بینی

⁽۱)حوالهُ بإلا

⁽٢)تكملة فتح الملهم (٢٥ ص ٢٠٠) كتاب اللقطة، نقلاً عن مواهب الجليل للحطاب (٢٥ ص ٢٠)_

⁽٣) ركيك المغنى (٢٥ ص٣) وفتح البارى (٥٥ ص ٤٩) كتاب اللقطة، باب إذا أخبره رب اللقطة بالعلامة دفع إليه

⁽٣) "فقال: وجدت صرة على عهدالنبى صلى الله عليه وسلم فيها مائة دينار، فأتيت بها النبى صلى الله عليه وسلم، فقال: عرّفها حولاً، ثم أتيته الرابعة فقال: عرّفها حولاً، ثم أتيته الرابعة فقال: عرّف عدتها، و وكاء ها و وعائها، فإن جاء صاحبها، وإلا استمتع بها "صحيح البخارى (ج١ص٣٢٩) كتاب اللقطة، باب هل يأخذ اللقطة ولا يدعها تضيع حتى لا يأخذها من لايستحق، رتم (٢٥٣٨) وانظر صحيح مسلم، كتاب اللقطة، باب معرفة العفاص والوكاء وحكم ضالة الغنم والإبل، رقم (٢٥٠٨-٣٥٠)

قال ابن الجوزي في "التحقيق": "ولا تخلو هذه الروايات من غلط بعض الرواة، بدليل أن شعبة قال فيه: فسمعته يقول بعد عشرسنين: عرفها عاماً واحدًا، أويكون عليه السلام علم أنه لم يقع تعريفها كما ينبغي؛ فلم يحتسب له بالتعريف الأول. والله اعلم. انتهى كلامه. نصب الراية(٣٢٥هـ)كتاب اللقطة، رقم(١١٣٥)_

⁽۵)چنانچه مديث باب مين ايك سال كي مدت منقول ب، جبكه حضرت الى بن كعب رضى الله عندكي مديث مين تين سال كي مدت مذكور ب،

ملقط اس وفت تک اس شے کی تعریف کرتارہے گاجب تک کہ اسے یہ اطمینان نہ ہو جائے کہ اب کوئی ڈھونڈ نے نہیں آئے گا(۲)۔

اس كى تائير اس روايت سے ہوتى ہے جس كو امام عبد الرزاق صنعانى رحمة الله عليه نے اپنى "مصنف" ميں نقل كيا ہے كہ حضرت عمر رضى الله عنه نے فرمايا" إذا و جدت لقطة فعرفها على باب المسجد ثلاثة أيام، فإن جاء من يعترفها وإلا فشأنك بها" (2) ـ

جبکہ دوسر ی طرف مصنف عبدالرزاق کی ایک اور روایت میں ہے کہ سفیان بن عبداللہ ثقفی کو ایک زنبیل ملی جس میں کافی مال تھا، وہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس لے کر آئے، انہوں نے ایک ایک سال کر کے چار سال تعریف کرنے کا حکم دیا، اس کے بعد پھر بیت المال میں اے جمع کرادیا(۸)۔

اس نے واضح ہوجاتا ہے کہ اس سلسلے میں کوئی متعین مدت مقرر نہیں ہے، والله أعلم وعلمه اتم وأحكم۔

### ثمّ استمتع بها

پھرتم اس سے نفع حاصل کرو۔

انتفاع باللقطه كالحكم

امام شافعی اورامام احمد رحمهما الله تعالی فرماتے ہیں کہ اگر تعربیف کے بعد مالک نہ آئے تواس کو ملتقطا بے استعال میں لاسکتاہے،خواہ ملتقط غنی ہویا فقیر (9)۔

امام ابو صنیفہ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ملقط اپنے استعال میں اس وقت لا سکتاہے جب وہ خود فقیر ہو، جبکہ غنی ہونے کی صورت میں اس کا تصدق لازم ہے، پھر صدقہ کردینے کے بعد اگر مالک آجائے

وقدسبق تخريجه آنفأ

⁽٢) انظر المبسوط للسرخسي (١١٥٥)_

⁽٤)المصنف لعبد الرزاق (٢٠١٥ ١٣٧)

⁽٨) ويكت عصنف عبدالوذاق (ج١٠٥ ١٣٥٥ ١٢٢١)

⁽٩) المغنى لابن قدامة (٢٥سم) كتاب اللقطة

تواسے اختیار ہوگا چاہے تو صدقہ کو نافذ قرار دے اور چاہے تو ملقط سے ضمان لے لے، ضمان لینے کی صورت میں صدقہ کا اجرملقط کی طرف منتقل ہو جائے گا(۱۰)۔

یبی امام سفیان توری اور حسن بن صالح رحمهما الله کا ندجب ہے، امام احمد رحمة الله علیه کی ایک روایت بھی اسی کے مطابق ہے(۱۱)۔

امام مالک رحمة الله عليه سے فد کوره دونوں فدا جب کے مطابق ایک ایک روایت منقول ہے، مالکیہ کی کتابوں میں یہ فد کور ہے کہ تحریف کے بعد ملقط کو تین قتم کے خیار حاصل ہوں گے، یا تو مالک کے داسطے بطور امانت اسے محفوظ کر کے رکھ لے، یا صدقہ کردے، یاخود مالک بن جائے اور اپنے استعال میں لے آئے، پھر صدقہ کرنے یا اپنے استعال میں لانے کی صورت میں مالک اگر آجائے تو ضمان ادا کرنا ہوگا (۱۲)۔ واللہ اعلم

شافعیہ وحنابلہ اپنے مدہب پر حدیث باب سے استدلال کرتے ہیں جس میں تعریف کے بعد "فم استمتع بھا" فرمایا ہے۔

اس طرح ایک طریق مین "فشانك بها" آیاب (۱۳)

ايكروايت يس "وإلا فاستنفقها" آياب (١٣) ـ

ان حضرات کا ایک استدلال حضرت ابی بن کعب رضی الله عنه کے واقعہ سے ہے جس میں مذکور ہے کہ انہیں ایک تھیلی ملی جس میں سودینار تھے آپ نے تعریف کے بعد اس سے استمتاع کی اجازت عطا فرمائی (۱۵) حالا نکہ بقول امام شافعی رحمۃ الله علیہ، حضرت ابی رضی الله عنه مال دار صحابہ میں سے

⁽١٠)بدائع الصنائع (ج٢ص٢٠)_

⁽۱۱)المغنی (۲۵ص) ـ

⁽١٢) وكيت تكملة فتح الملهم (٣٢ ص١٠) نقلاً عن التاج والإكليل للمواق ومواهب الجليل للحطاب (٢ / ٤٧)_

⁽١٣)صحيح البخاري (ج اص ٣٢٨) كتاب اللقطة، باب إذالم يوجد صاحب اللقطة بعد سنة فهي لمن وجدها، رقم (٢٣٢٩)_

⁽١٥) صعيع البخاري (١٥ اص ٣٢٧) كتاب اللقطة، باب ضالة الإبل، قم (٢٣٢٧)_

⁽١٥)صحيح بخارى (٣٢٩ ٣٢٩)كتاب اللقطة، باب هل يأخذاللقطة .....ر قم (٢٣٣٧)وصحيح مسلم، كتاب اللقطة، باب معرفة العفاص والوكاء و حكم ضالة الغنم والإبل، رقم (٣٥٠٨_٣٥٠٨)_

يتق (١٢)__

ای طرحان کاایک استدلال حضرت علی رضی الله عنه کے واقعہ سے بھی ہے کہ انہیں ایک دینار ملاتھا، آپ نے اسے استعمال کرنے کی اجازت عطافر مادی (۱۷) حالانکہ حضرت علی رضی الله عنه کے لیے صدقه حلال نہیں تھا۔

حفيه حضرت عياض بن حمار رضى الله عنه كى مر فوع روايت سے استدلال كرتے ہيں "من أصاب لقطة، فليشهد ذا عدل، أوذوي عدل، ولايكتم ولا يغيب، فإن وجد صاحبها، فلير دها عليه، وإلا فهو مال الله يؤتيه من يشاء "(١٨)-

اس حدیث میں استدلال "فہو مال الله یؤتیه من بشاء" کے جملہ سے ہے کہ یہ تعبیر عموماً اس چیز کے لیے ہوتی ہے جس کے مستحق فقراء ہوتے ہیں نہ کہ اغنیاء (۱۹)۔

حفید کا ایک استدلال حفرت عبدالله بن الشخیر رضی الله عنه کی حدیث سے ہے"قال: قال

⁽١١)و يكي جامع ترمذى، كتاب الأحكام، باب ماجاء في الملقطة وضالة الإبل والغنم، رقم (١٢ ١٢).

⁽۱) به واقد الاوالاو في حضرت مهل بن معدرض الله على، فوجد دينارًا بالسوق فجاء إلى فاطمة وأخبرها، فقالت: اذهب إلى فلان يكبان فقال: ماييكيهما؟ قالت: الجوع فخرج على، فوجد دينارًا بالسوق فجاء إلى فاطمة وأخبرها، فقالت: اذهب إلى فلان اليهو دي، فخذ لنا دقيقاً، فجاء اليهو دي فاشترى به دقيقاً، فقال اليهو دي: أنت ختن هذا الذي يزعم أنه رسول الله؟ قال: فخذ دينارك، ولك الدقيق، فخرج على حتى جاء فاطمة، فأخبرها، فقالت: اذهب إلى فلان الجزار، فخد لنا بدرهم لحما، فناسب، فرهن الدينار بدرهم لحم، فجاء به، فعجنت ونصبت وخبزت وأرسلت إلى أبيها، فجاء هم، فقالت: يا رسول الله أذكر لك، فإن رأيته لنا حلالاً أكلناه وأكلت معنا، من شانه كذا وكذا، قال: كلوا بسم الله، فأكلوا، فبيناهم مكانهم إذغلام ينشدالله والإسلام الدينار، فأمررسول الله صلى الله عليه وسلم، فدعي له، فسأله، فقال: سقط مني في السوق، فقال النبي على المعلى، اذهب إلى الجزار، فقل له: إن رسول الله صلى الله عليه وسلم: يا على، اذهب إلى الجزار، فقل له: إن رسول الله صلى الله عليه وسلم بي داود كتاب اللقطة باب التعريف باللقطة، ودرهمك على. فأرسل به، فدفعه رسول الله صلى الله عليه وسلم إليه". سنن أبي داود كتاب اللقطة باب التعريف باللقطة، ورم (١١٤١).

⁽۱۸) السنن لأبى داود، كتاب اللقطة، باب التعريف باللقطة، رقم (۱۵۰۹) والسنن الكبرى للنسائى (ج ٣ ص ٣١٨) كتاب اللقطة، باب اللقطة، باب اللقطة، قم (۵۰۰۵) ورواه اللقطة، باب اللقطة، باب اللقطة، قم (۵۰۰۵) ورواه إسحاق بن راهويه فى مسنده، كما فى نصب الراية (٣٢٣ ص ٣٦٧) كتاب اللقطة، رقم (١١٣٣)

⁽١٩)وكيمية تكملة فتح الملهم (ج٢ص١١)

رسول الله صلى الله عليه وسلم: ضالة المسلم حرق النار"(٢٠)_

اى طرح حفرت جارود رضى الله عنه سے ايك طويل حديث ميں منقول ہے" ضالة المسلم حرق النار، فلا يقربنها" (٢١) ـ

ليكن بيه نتيول حديثيں صريح نہيں ہيں۔

حفيه كى ايك وليل حضرت يعلى بن مر ورضى الله عنه كى مر فوع روايت ب، "من التقط لقطة يسيرة، ثوباً أو شبهه، فليعرفه ثلاثة أيام، ومن التقط أكثر من ذلك: ستة أيام فإن جاء صاحبها وإلا فليتصدق بها، فان جاء صاحبها فليخيره" (٢٢)_

اس حدیث میں ''فلیتصدق بھا''اگرچہ مدعیٰ پر صریح ہے، لیکن یہ حدیث سندا ضعف ہے، کیونکداس میں ایک رادی عمر بن عبداللہ بن یعلیٰ ہے جوضعف ہے۔ (۲۳)۔

ای طرح حفرت ابو ہر بردرضی اللہ عنہ سے مرفوعاً روایت ہے" لاتحل اللقطة، من التقط شیئا فلیعرفها، فإن جاء صاحبها فلیر دها إلیه، فإن لم یأت فلیتصدق بها، فإن جاء فلیخیره بین الأجر و بین الذی له"(۲۲)۔

لیکن اس حدیث میں یوسف بن خالد سمتی کاواسطہ ہے،جو بالا تفاق ضعیف ہے (۲۵)۔ گویا بیہ کل پانچ مر فوع احادیث ہیں جن میں بیہ آخری دونوں حدیثیں سنداً صحیح نہیں ہیں جبکہ باقی تین حدیثیں اگر چہ سندا صحیح ہیں لیکن صریح نہیں ہیں۔

البتہ حفیہ کہہ سکتے ہیں کہ حضرت ابوہر ریرہ اور حضرت یعلی بن مرے کی روابیتیں جن میں ضعف ہے وہ مؤید ہا تا دانسی ا ہے وہ مؤید ہا ثار الصحابہ و تعاملہم ہیں، گویا کہ بید دونوں حدیثیں بےاصل نہیں ہیں۔

⁽٢٠) أخرجه ابن ماجه في سننه، في كتاب اللقطة، باب ضالة الإبل والبقر والغنم، رقم (٢٥٠٢)_

⁽٢١)رواه أحمد في مسنده (٣٥ص٨٠)و الطبراني في الكبير، انظر مجمع الزوائد (٣٣٠ص١٦٤).

⁽٢٢)رواه الطبراني في الكبير. مجمع الزوائد(٣٦،١٦٩).

⁽٢٣)وهو من رجال أبي داو د وابن ماجه، انظرتقويب التهذيب(١١٣٥)ر قم (٣٩٣٣)_

⁽٢٣) رواه الطبراني في الصغير والأوسط. مجمع الزوائد (٣٦،٥١٨)_

⁽۲۵) انظر الكاشف (ج٢ص٣٩٩) رقم (٦٣٣٢) ..

چنانچہ حضرت عمر(۲۹)، حضرت علی (۲۷)، حضرت ابن مسعود (۲۸)، حضرت ابن مسعود (۲۸)، حضرت ابن عباس (۲۹) حضرت عبدالله بن عمر (۳۰) حضرت عبدالله بن عمر (۳۰) حضرت عائشه (۳۲)، حضرت الله عبین، یه آشھ صحابه کرام بین جن کے آثار سے ثابت ہے کہ انہوں نے ملقط کو لقط سے فائدہ اٹھانے اور اپنے استعمال میں لانے کی اجازت نہیں دی، بلکہ یہ محکم دیا ہے کہ یا تو اس کو صدقہ کر دے یا اسے بطور امانت اپنے یاس محفوظ رکھے۔

احادیث مبارکہ اور مذکورہ آثار کی روشن میں حفیہ یہ کہتے ہیں کہ حضرت زید بن خالد جہنی، حضرت ابی بن کعب رضی الله عنها کی حدیثوں میں جو"انتفاع باللقطة" کی اجازت مذکور ہے وہ اس صورت پر محمول ہے جب ملتقط مستحق ہو۔

جہاں تک امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کا یہ فرماناہے کہ حضرت الی بن کعب رضی اللہ عنہ میاسیر صحابہ میں سے معلوم ہو تاہے کہ حضرت ابی فقراء صحابہ میں سے معلوم ہو تاہے کہ حضرت ابی فقراء صحابہ میں سے عظم، چنانچ صحیحین میں حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے" لما نزلت هذه الآیة: لن تنالوا البرحتی تنفقوا مما تحبون، قال أبو طلحة: أرى ربنا يسألنا من أموالنا، فأشهدك يا رسول الله، أني قد جعلت أرضي بيرحاء الله، قال: فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: اجعلها في قرابتك. قال:

⁽۲۷) انظر المصنف لابن أبي شيبة (ج ٣٠٥/٣) كتاب البيوع والأقضية ،باب في اللقطة مايصنع بها، رقم (٢١٦٣) و(١٦٣٠) والمصنف لعبد الرزاق (ج١٥ ١٣٩) كتاب اللقطة ،رقم (١٨٦٣) _

⁽٢٧) انظر جامع المسانيد (٣٠ ٢ م ٢٠) الباب العشرون في القرض والتقاضي والوديعة والعارية والآبق واللقيط واللقيط واللقطة والسنن الكبرئ للبيهقي (٣٢ م ١٨٨) كتاب النقطة، باب اللقطة يأكلها الفني والفقير إذا لم تعترف بعد تعريف سنة (٢٨) انظر المصنف لابن أبي شيبة (٣٠ م م ١٨٨) كتاب البيوع والأقضية، باب في اللقطة مايصنع بها رقم (٢٨) انظر المصنف لعبد الرزاق (ج١٠ ص ١٩٩١) رقم (١٨٦٣١) .

⁽٢٩) انظر المصنف لابن أبي شيبة (٣٦ص ١٨٨)، قم (٢١٢٢٢) والمصنف لعبدالرزاق (١٣٠٥ -١١٠) ـ

⁽٣٠) انظر المصنف لعبدالوزاق (ج٠١٥/١٥) رقم (١٨٧٢٣) والسنن الكبرئ للبيهقي (ج٢ص١٨٨) د

⁽۱۳) المصنف لابن أبي شيبة (جمص ۱۸۸) رقم (۱۹۲۵)_

⁽٣٣) لمصنف لابن أبي شيبة (ج٣ ص ٢٦١) إب ما زخص فيه من اللقطة، رقم (١٦٦٥) والمصنف لعدالو ذاق (ج ١٠٠٠)، رقم (١٨٦٣٨) د (٣٣) المصنف لابن أبي شيبة (ج٣ ص ٣٢٠) رقم (٢١٦٢) _

فجعلها في حسان بن ثابت وأبي بن كعب"(٣٨)_

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرماتے ہیں كه مذكورہ حدیث اور امام شافعی کے قول کے در میان جع كى صورت بيہ ہے كہ وہ شروع میں فقیر تھے، بعد میں فقوحات کے بعد وہ میاسیر میں سے ہوگئے امام شافعی رحمة الله عليه كا قول اس آخر زمانے سے متعلق ہے، گویا كہ اسى زمانے میں لقط كا واقعہ پیش آیا اور حضور اكرم صلى الله عليه وسلم نے انہیں حالت بیار میں لقط سے انتفاع كى اجازت مرحمت فرمائى (٣٥)۔

لیکن حافظ کامیہ جواب کار آمد نہیں اس لئے کہ اگر میہ تسلیم بھی کرلیا جائے کہ وہ میاسیر صحابہ میں سے تھے تب بھی لقط کے واقعہ کازمانۂ بیار سے متعلق ہونے کی کوئی دلیل موجود نہیں ہے (۳۷)"فإن قضایا الأحوال متی تطرق إليها الاحتمال: سقط منها الاستدلال"(۳۷)۔

جبال تک حضرت علی رضی الله عند کے واقعہ کا تعلق ہے سواس میں سنداً و متنا کلام کیا گیاہے۔
اس کی سند میں موسی بن یعقوب زمعی مدینی ہیں جو مختلف فید راوی ہیں، ابن معین رحمۃ الله علیہ
نے ان کی توثیق کی ہے جبکہ امام نسائی رحمۃ الله علیہ ان کے بارے میں فرماتے ہیں "لیس
بالمقوی "(۳۸)۔ حافظ ذہبی رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں "فیه لین "(۳۹)۔ حافظ ابن حجر رحمۃ الله علیہ
فرماتے ہیں "صدوق مسیع الحفظ" (۴۰)۔ للبذااس حدیث میں سنداضعف ہے۔

اسی طرح به واقعه عبدالرزاق نے اپنی "مصنف" میں (۴۸)،اسحاق بن راهو به ،ابو یعلی موصلی اور

⁽۳۳) و يك صحيح مسلم، كتاب الزكاة، باب فضل النفقة والصدقة على الأقربين و الزوج والأولاد، والوالدين ولوكانوا مشركين، رقم (۲۳۱۷) داور صحيح بخارى (۱۳۵۵) كتاب الوصايا، باب إذا وقف أو أوصى لأ قاربه ومن الأقارب؟

⁽٣٥)قال الحافظ: "ويجمع بأن ذلك كان في أول الحال وقول الشافعي بعد ذلك حين فتحت الفتوح، التلخيص الحبير (٣٦ص ٢٠) كتاب اللقطة، ر تم (١٣٣٧)_

⁽۳۲)انظرتكملة فتح الملهم (٢٦٥ ١١٢)_

⁽٣٤)انظرنصب الراية (جسم ٣٦٩) كتاب اللقطة، رقم (١١٣٧)

⁽٣٨)مختصر سنن أبي داود للمنذري (٢٢ص ٢٤٢) كتاب النقطة، رقم (١٦٣٢)_

⁽٣٩)الكاشف (جعص ٣٠٩)، قم (٣٨٧٥)_

⁽۲۰) تقريب التهذيب (ص۵۵) قم (۲۰۲)

⁽١٨) ويجيئ مصنف عبدالرزاق (ج١٠٥ ١٨٢) كتاب اللقطة، باب أحلت اللقطة اليسيدة، رقم (١٨٦٣ ١)

بزار رحم الله نے اپنی "مسانید" میں (۲۳) نقل کیا ہے (۳۳)، اس کی سند میں ابو بکر بن عبدالله نامی ایک راوی ہے جس کے بارے میں امام بزار رحمة الله علیه فرماتے ہیں "لین المحدیث" (۳۳) اور عبدالحق رحمة الله علیه "الأحكام" میں فرماتے ہیں "متو وك" (۴۵)۔

متن کے اعتبار سے اس میں بیہ کلام ہے کہ ابوداؤد کی حضرت سہل بن سعد والی روایت میں "تعریف میان کے اعتبار سے اس میں بیہ کلام ہے کہ ابوداؤد کی حضرت سہل بن سعد والی روایات سے میں خبکہ تعریف لقط احادیث کشرہ سے ثابت ہے، گویا بیہ روایت باقی تمام روایات موجبہ للعریف کی معارض ہے۔

پھراس کے متن میں اضطراب بھی ہے، ابود اودکی روایت میں بیہ ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ کوجب دینار ملااس سے کھانے کے لوازمات حاصل کر کے اور کھانا تیار کرے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو خبر دی۔

جبکہ عبدالرزاق وغیر ہ کی روایت میں بیہ ہے کہ دینار ملتے ہی انہوں نے حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کوخبر دی۔

پھر ابو داؤد کی روایت میں تعریف کا کوئی ذکر نہیں ہے جبکہ عبدالرزاق وغیرہ کی روایت میں تعریف کاذکر بھی ہے (۴۲)۔

ابن الہمام رحمة الله عليه فرماتے ہیں که اگر حضرت سہل بن سعد والی روایت کو قابل احتجاج مان بھی لیاجائے تب بھی اس لیاجائے تب بھی اس سے زیادہ سے زیادہ بیہ ثابت ہو تاہے کہ استقراض باذن الامام جائز ہے،اور یہ محل نزاع ہی

⁽۳۲) انظر نصب الراية (٣٢ ص ٢٥٠) رقم (١١٣٩) _

⁽٣٣) عبدالرزاق عن أبي بكر عن شريك بن عبدالله، عن عطاء بن يسار، عن أبي سعيد الخدري أن عليًا جاء النبي صلى الله عليه وسلم بدينار وجده في السوق، فقال له النبي صلى الله عليه وسلم: عرف ثلاثا، ففعل، فلم يجد أحدا يعتر فه، فوجع إلى النبي صلى الله عليه وسلم بالنبي عشر درهما، فابتاع عليه وسلم فأحبره، فقال له النبي على الله عليه وسلم بالنبي عشر درهما، فابتاع منه بثلاثة شعيراً وبثلاثة تمراً، وبدرهم زيتا، وفضل عنده ثلاثة، حتى إذا أكل بعض ما عنده جاء صاحبه، فقال له عليّ: قد أمرني النبي صلى الله عليه وسلم بأكله، فانطلق به إلى النبي صلى الله عليه وسلم يذكر ذلك له، فقال النبي صلى الله وسلم لعليّ: أدّه، قال: ماعندناشي ء نأكله، فقال النبي صلى الله عليه وسلم: إذا جاء نا شي ء أديناه إليه، فجعل أجل اللينار وأشباهه ثلاثة، يعنى: ثلاثة أيام الهذا الحديث، مصنف عبدالرزاق (١٩٥٣ه ١٣٣١ه ١٣٣١) كتاب اللقطة، باب أحلت اللقطة اليسيرة، (م ١٨٣٣).

⁽٣٣) وكيك كشف الأستار عن زواند البزار (ج٣٣ الاستاب اللقطة، باب تعريف اللقطة، قم (١٣٦٨)

⁽۵۸) و مکھنے نصب الراية (ج۳ص ۲۵)

⁽٣٦) تفسيل ك ليد كي كي القدير (ج٥٥ ص٣٦٠) كتاب اللفطة، قبيل كتاب الإباق

نہیں ہے اس سے بہ ثابت نہیں ہو تاکہ ملقط اگر غنی ہو توخود اقتر اضا اینے استعال میں لاسکتا ہے (۴۷)۔

ابوداؤد کی حضرت سہل بن سعدر ضی اللہ عنہ کی روایت کو صحیح تسلیم بھی کر لیا جائے تب بھی اس
سے غنی کے واسطے انتفاع باللقطہ کا جواز ثابت نہیں ہو تا، کیونکہ بیر وایت صراحة بتار ہی ہے کہ آٹا یہود کی
نے ھبہ کیااور گوشت انہوں نے ادھار حاصل کیا، البتہ ادھار کی ضانت کے طور پر بائع کے پاس انہوں نے
دینار بطور رھن رکھوادیا، لہٰذااگر حضور اگرم صلی اللہ علیہ وسلم نے صلت ِطعام کا فقی کی دیا ہو تو بیہ محل نزاع بی نہیں ہے کیونکہ محل نزاع تو لفطہ کی حلت ہے (۴۸)۔

حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ دینار جو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے اٹھایا تھاوہ لقط کے حکم میں تھاہی نہیں، اس کی تفصیل یہ ہے کہ لقط کا اٹھانا کبھی تو حفاظت کی غرض سے ہو تا ہے، ایسی صورت میں ملقط کا قبضہ امانت کا قبضہ سمجھا جا تا ہے اور ایسے موقع پر فوری تعریف بھی ضرور ی ہے، جبکہ کبھی لقط کا اٹھانا حفاظت کی غرض سے نہیں بلکہ اپنی ضرورت میں خرچ کرنے کی نیت سے ہو تا ہے، یہ اس صورت میں ممکن ہے جب مالک کے بارے میں یہ یقین ہو کہ وہ راضی ہوگا، ایسی صورت میں یہ قبضہ امانت کا نہیں بلکہ ضان کا قبضہ سمجھا جائے گا۔

یہاں دیکھئے حضرات حسنین رضی اللہ عنہما بھوک کے مارے رورہ ہیں،ان کے والدین کا بھی بھوک کے مارے براحال ہے، مدینہ منورہ میں کوئی ایبا شخص نہیں ہو سکتا کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ اگر ایک دینار کسی کا استعال کرلیں تو وہ ناخوش ہو، خاص طور پر اس وجہ سے کہ انہوں نے ادائے ضان کی نیت سے اسے اٹھایا تھا، لہٰذااب یہ دینار لقط کے حکم میں نہیں بلکہ اس کی مثال ایسی ہوگئی کہ کسی شخص کے پاس ایپنا یک دوست کا مال موجو د ہے، وہ جانتا ہے اگر میں اسے اپنی ضرورت میں خرچ کروں گا، خاص طور پر ایپنا یک دوست کا مال موجو د ہے، وہ جانتا ہے اگر میں اسے اپنی ضرورت میں خرچ کروں گا، خاص طور پر فاقہ کشی کے موقع پر، تو وہ راضی رہے گا، چنانچہ اس غیر صرت کا ذن پر بھروسہ کرتے ہوئے اگر آسے خرچ کر لے تو کوئی حرج نہیں۔ یہاں بھی ایسی ہی صور تھال ہے حتی کہ یہودی جو مسلمانوں کا سخت ترین دشمن ہے وہ بھی حضرت علی رضی اللہ عنہ کو بغیر کسی معاوضہ کے آٹا دینے پر رضا مند ہوگیا تو کیا دوسرے اہل ہے وہ بھی حضرت علی رضی اللہ عنہ کو بغیر کسی معاوضہ کے آٹا دینے پر رضا مند ہوگیا تو کیا دوسرے اہل

⁽۷۲)حول يالا

⁽٢٨) ويكت تكملة فتح الملهم (٢٦ص١٥)

ایمان راضی نہ ہوں گے (۴۹)۔

حضرت تشمیری رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ اس حدیث کو انتفاع باللقطه کے جواز کے لیے پیش کرنا درست نہیں کیونکہ صدقہ لقط صدقہ نافلہ ہے اور صد قاتِ نافلہ اکثر فقہاء حنفیہ کے نزدیک بنی ہاشم کے لئے حلال ہیں (۵۰)۔ واللہ اعلم

فإن جاء ربها فأدها إليه

پھراگراس کامالک آجائے تواہے دے دو

لقطه اگرختم موجائے اور مالک نکل آئے توضان مو گایا نہیں؟

جمہور علاء فرماتے ہیں کہ اگر سال بھر تعریفِ لقط کے بعد اگر عینِ لقطہ باتی ہواور مالک نکل آئے تولوٹانا واجب ہے،اور اگر اس نے اسے استعال کر کے ختم کر دیا ہو تو ضان واجب ہے۔

جبکہ شافعیہ میں سے کرابیسی، داؤد ظاہری اور امام بخاری رحمہم اللہ کے نزدیک لقطہ باقی ہو تو واپس کرناضروری ہے، لیکن اگر ختم ہوچکا ہو تواس کا ضان واجب نہیں (۵۱)۔

داؤد ظاہری اور کرائیسی وغیرہ کا استدلال حدیث باب کے ایک طریق میں "فیان جاء صاحبھا والا فشانك بھا" کے الفاظ سے ہیں (۵۲)۔

ای طرح حضرت زید بن خالدر ضی الله عنه کی اس روایت کوسعید بن منصور نے بھی روایت کیا ہے، اس میں "و إلا فتصنع بھا ماتصنع ہمالك" كے الفاظ ہیں (۵۳)۔

جہور کا استدلال ایک تو حدیث باب میں "فإن جاء ربھا فادّھا إلیه" کے مطلق الفاظ سے ہور کا استدلال ایک تو حدیث باب میں "فإن جاء ربھا فادّھا إلیه" کے مطلق الفاظ سے ہے، یعنی خواہ لقط باقی ہویا اسے استعال کر لیا گیا ہو، بہر حال مالک کے طلب کرنے پراوا کیگی ضرور کی ہے۔ الفاظ ہیں اسی طرح جہور کی ایک ولیل حضرت زید بن خالد رضی اللہ عنہ کے ایک طریق کے بیر الفاظ ہیں

⁽۲۹) بذل المجهود (ج۸ص۲۸۳ و۲۸۳)_

⁽٥٠) ويككالعوف الشذى (ج اص ٢٥٧) كتاب الأحكام، باب اللقطة وضالة الإبل والغنب

⁽۵۱ /ريكيت عمدة القارى (ج١٣ ص ٢٧٣) كتاب اللقطة، باب إذا لم يوجد صاحب اللقطة بعد سنة فهي لمن وجدها ـ

⁽۵۲)صحیح بخاری (۱۲۵ ۳۲۸) کتاب اللقطة، باب إذا لم يوجد صاحب اللقطة بعد سنة فهي لمن و جدها

⁽۵۳)عمدة القارى (ج١٢ص٢٧)_

"وكانت وديعةً عنده" (۵۴)_

نیز مسلم میں حضرت زید بن خالد رضی الله عند کی ایک روایت کے الفاظ ہیں "فاعرف عفا صها وو گاء ها ثم کلها، فإن جاء صاحبها فأدها إليه "(۵۵)اس میں "کلها" کے بعد "فإن جاء صاحبها سنة الله "(۵۵)اس میں "کلها" کے بعد "فإن جاء صاحبها سنة ایا ہے لیے کہ کھالینے کے بعد بھی روواجب ہے۔ اس طرح ابوداؤد کی روایت جمہور کی ایک مضبوط اور صرح کرلیل ہے جس کے الفاظ ہیں "عرفها سنة فإن جاء باغیها فأدها إليه، وإلا فاعرف عفاصها وو کاء ها ثم کلها، فإن جاء باغیها فأدها إليه "(۵۲) اس روایت میں اواء کا تھی الاخن فی الاکل اور بعد الإذن فی الاکل ونوں صور توں میں دیاہے۔

ان احادیث کی روشی میں "و إلا فشانك بھا" یا" و إلا فتصنع بھا ما تصنع بمالك" جیسے الفاظ كا محمل به طے ہے كہ تعریف كے بعد اگر مالك نہ آئے تو تصرف كی اجازت ہوتی ہے تاہم اس كے بعد "ضان" كے سلسلے میں به روایات ساكت ہیں، جبكہ دوسر كی روایات میں لقطہ میں تصرف كر لينے كے بعد وجوب ضان كا حكم وارد ہے، اس ليے ان مطلق روایات كو مفید پر محمول كیا جائے گا (۵۷)۔ واللہ اعلم

صاحب لقط کے ذمہ لقطہ واپس کرناکب واجب ہے؟

یہاں ایک مسئلہ یہ ہے کہ صاحبِ لقط کے ذہے لقط واپس کرناکب واجب ہوتا ہے؟

اگر لقطہ کامالک بینہ قائم کردے توسب کے نزدیک لقطہ کا رد کرناواجب ہے۔
لیکن اگر کوئی بینہ تو پیش نہ کرے البتہ لقط کی علامات واوصاف بیان کردے تواس میں اختلاف ہے
امام مالک اور امام احمدر حجم اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ ایسی صورت میں لقطہ کاواپس کرناواجب ہے۔
جبکہ حنفیہ وشافعیہ کے نزدیک ایسی صورت میں دے دیناجائز توہے، واجب نہیں ہے۔ (۵۸)۔
مالکیہ و حنابلہ "فیان جاء أحد یخبر ك بعددها و و عانها و و کائها فاعطها "(۵۹) سے ہے،

اس حدیث میں اوصاف کے بیان پراداء کو متفرع کیاہے۔

⁽۵۴)صحیح بخاری (۱۵س۳۲۸) کتاب اللقطة، باب ضالة الغدم، رقم (۲۳۲۸)_

⁽٥٥) صحيح مسلم، كتاب اللقطة، باب معرفة العفاص والوكاء و حكم ضالة الغنم والإبل، (قم(٣٥٠٣)-

⁽٥٢)سنن أبّى داود، كتاب اللقطة، باب التعريف باللقطة، رقم (٢٠١١)

⁽۵۷)انظر فتح الباري (۵۵/۵۵) كتاب اللقطة، باب إذا لم يوجد صاحب اللقطة بعد سنة فهي لمن وجدها.

⁽٥٨) ويليح فتح القدير (ح٥٥ ص٣٥٧) كتاب اللقطة

⁽٥٩)صحيح مسلم، كتاب اللقطة، باب معرفة العفاص والوكاء و حكم ضالة الغنم والإبل، رقم (٣٥٠٨)_

حنیہ وشافعیہ کہتے ہیں کہ اس میں جواعطاء کا تھم ہے یہ اباحت پر محمول ہے، ورنہ اس میں اور حدیث "البینة علی الممدعی والیمین علی من أنکو "(۱) میں تعارض ہوجائے گا۔ یہاں چو تکہ صاحب لقط مدعی ہے لہٰذااس کے ذمہ بینہ لازم ہے، اگر "فاعطها ایاہ" میں امر کووجوب پر محمول کیاجائے تواس کا مطلب یہ ہوگا کہ بغیر بینہ کے صرف اوصاف کے بیان کرنے پر لقط واپس کرناواجب ہے جبکہ "البینة علی الممدعی "" والی حدیث بتارہی ہے کہ دعوی کرنے والا جب بینہ قائم کردے تو پھر مدعی کا ملنا واجب سمجما جائے گا، اس لیے دونوں کے در میان جمع کی صورت یہ ہے کہ "فادفعها إلیه" میں امر کو اباحت پراور حدیث مشہور کووجوب پر محمول کیاجائے (۲)۔ واللہ اعلم

قال: فضالة الإبل؟ فغضب حتى احمرّت وَجنتاه. أوقال: احمروجهه. فقال: مالك ولها؟ معها سقاؤها وحذاؤها، ترد الماء و ترعى الشجر، فذرها حتى يلقاها ربها

سائل نے پوچھاکہ گم شدہ اونٹ کا القاط جائز ہے یا نہیں، آپ ناراض ہوگئے حتی کہ آپ کے رخسار کے دونوں ابھرے ہوئے جھے سرخ ہوگئے۔ یا فرمایا کہ آپ کا چمرہ مبارک سرخ ہوگیا، چنانچہ فرمایا حتمہیں اس سے کیا غرض ؟ اس کے ساتھ اس کا مشکیزہ اور اس کا جو تا ہے، وہ پانی کے چشموں پر آکر پانی پی لے گااور در ختوں کو چر تارہے گا، اس کو چھوڑ دو یہاں تک کہ اس کا مالک اس کو یالے۔

"و جنتان" وَجْنة كاتثنيه ب، كال كالجرب موع هے كوكت بي (س)_

"سقاء"مشکیرہ کو کہتے ہیں (۳) چو نکہ اونٹ ایک مرتبہ میں بہت ساپانی پی لیتا،اوراپنے جسم کے اندراس کا ذخیرہ کر لیتا ہے یہی وجہ ہے کہ اسے بار بار پانی پینے کی ضرورت نہیں پڑتی،اس لیے فرمایا"معھا

⁽۱)السنن للبيهقى (ج۱۰ص۲۵۳) كتاب الدعوى والبينات، باب البينة على المدعى واليمين على المدعى عليه وسنن الدارقطنى (ج٣ص/١٥١) كتاب في الأقضية والأحكام، في المرأة تقتل إذا ارتدت، رقم(٥١) و(٥٢) وانظرنصب الراية (ج٣ص/٩٤٥) كتاب الدعوى، باب اليمين، قم (٦٩٣٣ ـ ٢٩٣٣)

⁽٢)د يكھئے فتح القدير (ج٥م ٣٥٧)_

⁽٣) ويكت هدي الساري (ص٢٠٣) الفصل الخامس.

⁽٣) ويصيح هدي الساري (ص١٣٣) الفصل الخامس

سقاؤها"_

ای طرح اس کواللہ تعالیٰ نے دو گھر ایسے دیے ہیں جن سے وہ ریگستانوں اور پہاڑوں میں چل سکتا ہے، گویا کہ اس کے پیروں میں جو تا موجود ہے۔

چونکہ وہ بڑا جانورہے اپناد فاع کر سکتاہے اور اسے کھانے پینے کی تکلیف بھی نہیں ہے،اس لیے اسے لقطہ بنانے کی ضرورت نہیں بلکہ اسے اس کے حال پر حچھوڑ دو، مالک خود ڈھونڈ تا ہوا اُس تک پہنچ جائے گا۔

# اونٹ کاالتقاط درست ہے یا نہیں؟

صدیث باب سے معلوم ہوا کہ صالمۃ الإبل کا القاط درست نہیں، اس کے تھم میں فرس اور بقر بھی ہے، چنانچہ مالکیہ، شوافع اور حنابلہ کے نزدیک ان کے التقاط کے بجائے ان کاترک افضل ہے۔ جبکہ حنفیہ کے نزدیک دوسری چیزوں کی طرح اہل وبقر وغیرہ کا التقاط بھی درست ہے (۵)۔

جہاں تک حدیث باب میں جو''نہی'' وار دہاں کے متعلق حنفیہ کہتے ہیں کہ یہ تھم اس وقت کا تھاجب اہلِ صلاح کا غلبہ تھا، خیانت عام نہیں ہوئی تھی،اس زمانے میں اگر اونٹ وغیر ہ کو چھوڑ دیا جائے تو مالک پالیتا تھا، جبکہ زمانے میں تغیر آنے کے بعد اب تھم بھی بدل گیا،اب خیانت عام ہو گئی ہے، لہٰذااونٹ وغیر ہ کا التقاط بھی افضل ہوگا (۲)۔

اس كى تائير مؤطاكى اس روايت سے ہوتى ہے جس ميں امام زہرى رحمة الله عليه فرماتے ہيں "أن ضوال الابل كانت في زمن عمر رضى الله عنه إبلاً مرسلة تناتج، لايمسها أحد، حتى إذا كان زمن عثمان بن عفان أمر بمعرفتها وتعريفها، ثم تباع، فإذا جا ء صاحبها أعطى ثمنها "(2)_

اس سے معلوم ہواکہ پہلے زمانے میں اونب آزادانہ پھرتے تھے،ان کے بچے ہوتے تھے،ان سے

⁽۵) ريكي هداية مع فتح القدير (٥٥ص ٣٥٣) كتاب اللقطة

⁽٢) ويكي المبسوط للسرخسي (١٠ اص١١).

⁽٧) مؤطا إمام محمد (٣٦٥) كتاب اللقطة، رقم (٨٣٤) ومؤطا إمام مالك (٣٨٥) كتاب الا قضية، باب القضاء في الضوال

کوئی تعریض نہیں کرتا تھا، معلوم ہوا کہ اب یہ بات نہیں رہی للہٰ دالتقاط کرلینا جا ہیے، اس کی تعریف کی جائے اور مالک تک پہنچایا جائے۔

### قال: فضالة الغنم؟ قال: لك أولأخيك أولللنب

پوچھاکہ گم شدہ بری کا حکم کیاہے؟ آپ نے فرملاکہ وہ تیری ہے یا تیرے بھائی کی ہے یا بھیڑ ہے گا۔ ''آخ'' سے مراد دوسر امسلمان ہے، یامالک مراد ہے۔ (۸) '' ذنب'' سے مراد صرف بھیڑیا ہی نہیں بلکہ ہر در ندہ ہے۔ (۹)

مطلب بیہ کہ اگر گم شدہ بکری ہو تو وہ یا تو تیرے لیے ہے اگر تواسے پکڑ لے،اب وہ تیری ذمہ داری ہے کہ اس کی حفاظت کرے، تعریف کرے تا آئکہ مالک تک پہنچائے، یاوہ تیرے مسلمان بھائی کے لیے ہے، لیعنی اگر تواسے لقط نہ بنائے تو تیراکوئی مسلمان بھائی اسے لقط بنائے گااور حسب معمول تعریف کرے گا، یا بیہ کہ اگر تو نہیں پکڑے گا تو مالک خود ڈھونڈ تا ہوا آگر اسے لے لے گا۔اور اگر کوئی بھی شخص اسے نہ پکڑے تو پھروہ کسی در ندے کا شکار ہو جائے گی۔ (۱۰)

حدیث باب کے ان ہی الفاظ سے استدلال کرتے ہوئے امام مالک رحمۃ اللہ علیہ نے یہ دائے ظاہر کی ہے کہ "غنم" کے القاط سے ملقط مالک ہوجائے گا، حتی کہ اگر مالک آ جائے تب بھی ضمان نہیں آئے گا(اا) کیونکہ حدیث باب کے الفاظ ہیں "لک أو لأخیك أو للذئب" ظاہر یہ ہے کہ یہ "لام" تملیک کے لیے ہے، حدیث باب کے ایک طریق میں اور بھی صاف الفاظ ہیں "ثم قال: کیف توی فی ضالة الغنم؟ قال النبی صلی الله علیه وسلم: خذها، فإنما هی لك أو لأحیك أو للذئب" (۱۲)۔

امام مالک رحمة الله عليه كااستد لال اس بات سے بھى ہے كه اس حديث ميں ملتقط اور ذئب كو

⁽٨) ويمصَفتح البادى (ج٥ص ٨٢) كتاب اللقطة ،باب صالّة الإبل-

⁽٩)حوالية بالا_

⁽١٠) ديكي عمدة القارى (ج٢ص١١) ـ

⁽١١)وكي كي فتح البارى (٥٥ م ٨٢) كتاب اللقطة، باب ضالة الإبل

⁽۱۲)صحيح بحارى (ج اص ٣٢٨) كتاب اللقطة، باب ضالة الغنم، رقم (٢٣٢٨)_

برابر قرار دیاہے، لہذا جس طرح ذئب پر کوئی ضان نہیں اسی طرح ملقط کے ذمہ بھی ضان نہیں ہوگا(۱۳)۔

اس کے مقابلہ میں جمہور کا اس بات پر اتفاق ہے کہ اگر لقط کو استعمال کر لینے سے پہلے مالک آجائے تو اس کا مالک کو لوٹانا لازمی ہے جس سے معلوم ہوا کہ لقط پر ملکیت اصل مالک کی رہتی ہے۔ (۱۴)۔

جہاں تک امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کے استدلال کا تعلق ہے سواس کا جواب ہے ہے کہ یہاں"لام" تملیک کے لیے نہیں ہے، ظاہر ہے کہ یہ لام ذئب پر بھی داخل ہے لیکن ذئب مالک نہیں ہوسکتا، اسی طرح ملقط بھی مالک نہیں ہوگا۔

البتہ التقاط کی اجازت ہے، پھر تعریف کے بعد مالک نہ ملنے کی صورت میں بشرطِ فقر واحتیاج خود استعمال کر سکتا ہے یا پھر کسی مختاج کو بطور صدقہ دے سکتا ہے، لیکن مالک کے نکلنے کی صورت میں اگر وہ صان کا مطالبہ کرے توضان اداکر نالازم ہوگا (۱۵)۔واللہ اعلم

٩٢ : حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ ٱلْعَلَاءِ قَالَ : حدَّثنا أَبُو أَسَامَةَ ، عَنْ بُرَيْدٍ . عَنْ أَبِي بُرْدَةَ ، عَنْ أَبِي الرَّاسِ : (الإله) عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ عَمَّا شِئْمُ ) . قَالَ رَجُلٌ : مَنْ أَبِي ؟ قَالَ : (أَبُوك حُذَافَةُ م . فَقَامَ آخَرْ فَقَالَ : مَنْ أَبِي السَّونِي عَمَّا شِئْمُ ) . قَالَ : رَأَبُوك حُذَافَةُ م . فَقَامَ آخَرْ فَقَالَ : مَنْ أَبِي كَرَسُولَ ٱللهِ ، يَا رَسُولَ ٱللهِ ، يَا رَسُولَ ٱللهِ ، إِنَّا رَسُولَ ٱلللهِ ، إِنَّا رَسُولَ ٱللهِ عَزَّ وَجَلًا . [٦٨٦١]

تراجم رجال

(۱)محمر بن العلاء

بدابو کریب محد بن العلاء بن کریب همدانی کوفی رحمة الله علیه میں،ان کے حالات کتاب العلم

⁽۱۳)فتح الباری (۲۵ص۸۲)_

⁽١٣)حواليه بالا

⁽١٥)حواله بالا

⁽١٤) قوله: "عن أبي موسى": الحديث أخرجه البخاري في صحيحه (٢٦ص ١٠٨٣) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة باب

بی میں "باب فضل من عَلِمَ و عَلَمَ" کے تحت گزر کے ہیں۔

#### (۲)ابواسامه

ید ابواسامہ حماد بن اسامہ بن زید قرشی کوفی رحمۃ الله علیہ بیں،ان کے حالات بھی کتاب العلم بی میں "باب فضل من علم و علم" کے تحت گزر کے ہیں۔

#### (۳)بريد

یہ ابو بردہ برید بن عبداللہ بن ابی بردہ بن ابی موسی اشعری ہیں، ان کے حالات اجمالاً کتاب الایمان" باب فضل من الایمان" باب فضل من علم و علم" کے تحت گرر کے ہیں۔

(۴) ايوبرده

یہ ابو بردہ بن الی موی اشعری ہیں، ان کے حالات کتاب الإیمان "باب أي الإسلام أفضل" کے تحت گزر کے ہیں (۱۸)۔

# (۵) أبو موسىٰ اشعرى رضى الله عنه

حضرت الوموى اشعرى رضى الله عنه كے حالات بھى كتاب الإيمان، "باب أي الإسلام أفضل"ك تحت كرر چكے بين (١٩) _

#### قال: سئل النبي صلى الله عليه وسلم عن اشياء كرهها

حضرت ابومویٰ اشعری رضی الله عنه فرماتے ہیں کہ حضور اکرم صلی الله علیه وسلم سے پچھ الیی چیزوں کے بارے میں سوال کیا گیا، جن کے بارے میں سوال کو آپ نے پہند نہیں فرمایا تھا۔

مايكره من كثرة السؤال وتكلف مالا يعنيه، رقم (٢٢١)_ ومسلم في صحيحه، كتاب الفضائل، باب توقيره صلى الله عليه وسلم وترك إكتار سؤاله عما لاضرورة إليه أولايتعلق به تكليف ومالا يقع، ونحوذلك، رقم (٦١٢٥)_

⁽¹⁴⁾ ويكف كشف البارى (جاص ١٩٠)

⁽١٨) كشف البارى (جاص ١٩٠)

⁽١٩) كشف البارى (ج اص ٢٩٠)_

### فلما أُكْثِرُ عليه: غضب

جب آپ سے کثرت سے سوال ہو جھا گیا تو آپ ناراض ہو گئے۔

#### ثم قال للناس: سلوني عماشئتم

پھر آپ نے لوگوں سے فرمایا کہ مجھ سے تم جو چاہو بو چھو۔

اس کا مقصد نارا ضگی کااظهار تھا،لیکن بعض صحابہ کرام سمجھ نہیں سکے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ کی روایت میں ہے کہ صحابہ کرام سر ڈھانک کر رونے لگے تھے (۲۰)۔

#### قال رجل: من أبي؟ قال: أبوك حُذافة

ایک شخص نے یو چھامیراباپ کون ہے؟ آپ نے فرمایا کہ تیراباپ خذافہ ہے۔

یہ سائل عبداللہ بن خذافہ رضی اللہ عنہ ہیں(۲۱)،ایک روایت میں آتاہے کہ ان کاجب بھی کسی سے جھٹر اہو تا توان کولوگ ان کے باپ کے علاوہ کسی دوسرے کی طرف منسوب کرتے تھے،اس لیے انہوں نے حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم سے اس بارے میں پوچھ لیا(۲۲)۔

مسلم شریف کی ایک روایت میں ہے کہ ان کی والدہ نے ان سے کہا" ماسمعت بابن قط أعق منك، أ أمنت أن تكون أمك قد قارفت بعض ما تقارف نساء أهل الجاهلية فتفضحها علىٰ أعين الناس؟

ال ير حضرت عبدالله بن حذافه رضى الله عنه في جواب ديا "والله لوالحقني بعبد اسود للحقته" ـ (٢٣) .

⁽٢٠)ركيك صحيح بحارى (٢٥ ص ٢٧٥) كتاب التفسير، سورة المائدة، باب: لاتسألوا عن أشياء إن تُبدُ لكم تسؤكم، رقم(٢٢١)_

⁽٢١)وقد وردفي طريق من رواية أنس: "فقام عبدالله بن حُذافة، فقال: من أبي يا رسول الله؟....." انظر صحيح البخاري (٣٢٤-١٠٨٨)كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب مايكره من كثرة السؤال وتكلف مالا يعنيه، رقم(٢٢٣٠)_

⁽٢٢)صحيح مسلم، كتاب الفضائل، باب توقيره صلى الله عليه وسلم وترك إكثار سؤاله عما الاضرورة إليه .....رقم(١١٢٣)_

⁽٢٣)صحيح مسلم، كتاب الفضائل، باب توقيره صلى الله عليه وسلم وترك إكثار سؤاله عمالاضرورة

فقام آخر، فقال: من أبي يا رسول الله؟ فقال: أبوك سالم مولى شيبة

پھرائیک شخص کھڑ اہوااور ہوچھلارسول اللہ!میراباپ کون ہے؟ آپ نے فرملا کہ تیراباپ شیبہ کا آزاد کردہ غلام سالم ہے۔

یہ سوال کرنے والے حضرت سعد بن سالم رضی اللہ عنہ تھے (۲۴)۔

كيابيه علم غيب كادعوى نهيسٍ؟

یہاں اشکال میہ ہو تاہے کہ یہ توعلم غیب کاادّعاءہے کہ آپ فرمارہے ہیں "سلونی عمّا شئتم" اس طرح آپ بتارہے ہیں کہ عبداللّٰد کا باپ حذافہ ہے اور سعد کا باپ سالم ہے۔

اس کا جواب بہ ہے کہ صحیح بخاری بھی میں حضرت انس رضی اللہ عنہ کی حدیث کے ایک طریق میں ہے کہ آپ نے فرمایا "من أحب أن يسأل عن شيء فليسأل عنه، فوالله، لا تسألوني عن شيء إلا أخبر تكم به مادمت في مقامي هذا ....."(٢٥)_

اس سے معلوم ہوا کہ یہ تو معجزہ تھا،اس مقام میں جب تک آپ تشریف فرما تھے اس وقت تک کے لئے آپ نظریف فرمایا تھا کہ تم جو سوال کرو گے میں اس کاجواب دوں گا۔ لہٰذااس کواطلاق پر حمل کرنااور اس سے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے علم غیب ثابت کرنادرست نہیں۔

فلما رأى عمر ما في وجهه قال: يا رسول الله، إنا نتوب إلى الله عزوجل

جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے وہ آثار دیکھے جو آپ کے چہر ہُ مبارک پر تھے، تو عرض کیایا رسول اللہ اہم اللہ عزو جل کے حضور تو یہ کرتے ہیں۔

ایک دوسری روایت میں ہے کہ حفرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا "رضینا باللہ رباً،وبالإسلام دینا،وبمحمدنبیا"(۲۱)۔

إليه.. ،،رقم (١٦١٢)_

⁽۲۳)فتح البارى (جاص ۱۸۷)_

⁽۲۵)صحیح البخاری(۲۶ ص ۱۰۸۳)کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة، باب مایکره من کثرة السؤال وتکلف ما لایعنیه،ر تم(۲۲۹۳)_وانظر صحیح مسلم، کتاب الفضائل، باب توقیره صلی الله علیه وسلم.....،ر قم(۱۱۲۱)_ (۲۲)صحیح البخاری(۱۳۵۵)کتاب العلم، باب من برك علیٰ ركبتیه عندالإمام أوالمحدث،ر قم(۹۳)_

مطلب یہ ہے کہ حضرت عمررضی اللہ عنہ نے جب دیکھا کہ آپ ناراض ہورہے ہیں، اور آپ کی ناراض ہورہے ہیں، اور آپ کی نارا ضگی کی وجہ ہے کہ مسرت عمر رضی اللہ عنہ نے تواضع کا ظہار کرتے ہوئے دونوں ہاتیں عرض کیں اور ''د ضینا باللہ رباً .....''اور ''إنا نتوب إلى الله عزوجل''فرمایا(۲۷)۔

دیکھئے! یہال غلطی دوسر ول سے ہوئی تھی لیکن سے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی فہم و فراست اور شفقت علی اللہ علیہ وسلم کی نارا ضکی کواس طرح دور شفقت علی الاصحاب کی دلیل ہے کہ انہوں نے حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی نارا ضکی کواس طرح دور کرنے کی کوشش کی گویا کہ غلطی ان سے صادر ہوئی۔واللہ أعلم بالصواب۔

# ٢٦٠ – باب : مَنْ بَرَكَ عَلَى رُكُبَتَيْهِ عِنْدَ ٱلْإِمَامِ أَوِ ٱلْمُحَدَّثِ .

برك يبرك بروكا:اونث كے بیٹھنے كے ليے استعال ہوتا ہے (٢٨)_

کیکن یہاں مجاز اُنسان کے گھٹا ملک کر میاد وزانو ہو کر بیٹھنے کے لیے استعمال کیا گیاہے (۲۹)۔

بابرِسابق سے مناسبت

سابق باب کے ساتھ اس باب کی مناسبت واضح ہے، اس طرح کہ پیچلے باب میں ادب کے تقاضے کو پورانہ کرنے کی وجہ سے سائل پر عالم اور استاذکی نارا ضکی فدکور ہے، جبکہ اس باب میں متعلم کو عالم کے سامنے کس طرح رہنا چاہیے،اس کاذکر ہے(۳۰)۔

ترجمة الباب كالمقصد

یہیں سے ترجمۃ الباب کا مقصد بھی ثابت ہو گیا کہ اگر محدث ناراض ہو جائے تو متعلم کوادب کا

⁽٢٧)وكيك فتح البارى (جاص١٨٤)

⁽۲۸)انظرمختار الصحاح(۱۹۹۳)

⁽۲۹)فتح البارى (جاص١٨٨) وعمدة القارى (ج٢ص١١١)_

⁽۳۰)عمدة القارى (ج٢ص١١١)_

All States

طریقه اختیار کر کے اس کوراضی کرنا جا ہے۔

حضرت شخ الحدیث صاحب رحمة الله علیه فرماتے ہیں که به ترجمه "باب فی باب" کے قبیل سے ہے، جس کا مطلب به ہے که سابق باب کی حدیث میں باب کے علاوہ کوئی نیافا کدہ بھی موجود ہے، اس پر متنبہ کرنے کے لیے ترجمہ قائم فرماتے ہیں (۳۱)

یہاں بھی سابق باب کی آخری صدیث بعینہ صدیث باب ہے، لیکن چونکہ اس سے ایک فائدہ مستبط ہو رہا تھا اس فائدے پر مطلع کرنے کے لیے یہاں "من بوك على د كبتيه عند الإمام أوالمحدث "كاتر جمه قائم فراديا (٣٢)۔

(mm)

٩٣ : حدّثنا أَبُو ٱلْمَيمَانِ قَالَ : أُخْبَرَنَا شُعَيْبٌ ، عَنِ ٱلزُّهْرِيُّ قَالَ : أَخْبَرَنِي ٱنَسُ بْنُ مَالِكُ : أَنَّ رَسُولَ ٱللهِ عَلَيْكُ خَرَجَ ، فَقَامَ عَبْدُ ٱللهِ بْنُ حُذَافَةَ فَقَالَ : مَنْ أَبِي ؟ فَقَالَ : (أَبُوكَ حُذَافَةُ) . ثُمَّ أَكْثَرَ أَنْ يَقُولَ : (سَلُونِي) . فَبَرَكَ عُمَرُ عَلَى رُكُبَتَيْهِ فَقَالَ : رَضِينَا بِاللهِ رَبًّا ، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا ، قَبِمُحَمَّدٍ عَلِيْقٍ نَبِيًّا ، فَسَكَتَ . [٥١٥ ، ٦٨٦٤ ، وانظر : ٤٣٤٥]

تراجم رجال

(۱)ابوالیمان

یہ ابوالیمان الحکم بن نافع بہرانی خمصی رحمۃ الله علیہ ہیں، ان کے حالات بیچھے بدءالوی کی چھٹی

(۳۱)الظر الكنز المتواري في معادن لامع الدراري و صحيح البخاري(مقدمة لامع الدراريج اص۳۵۳)الفائدة النالثة في تفاصيل الأصول، الأصل السادس. نيزو يكي كثف البارى(ج اص۱۵۲)_

(٣٢) الكنز المتواري (٢٢٣ ٣٢٣)_

(٣٣) قوله: "أنس بن مالك": الحديث أخرجه المخاري في صحيحه أيضاً (ج ١ ص ٧٧) في كتاب مواقيت الصلاة، باب وقت الظهر عندالزوال، رقم ( ٠٤٠) و (ج ١ ص ١٠٠) كتاب الأذان، باب رفع البصرالي الأمام في الصلاة، رقم ( ٧٤٠) و (ج ٢ ص ١٦٥) كتاب النفسير، سورة المائدة، باب: لاتسألوا عن أشياء إن تبد لكم تسؤكم، رقم ( ٢٢١٣) و ( ٢٢٥) كتاب الدعوات، باب التعوذ من الفتن، رقم ( ٢٣١١) و ( ٢٥٠٥) كتاب الرقاق، باب القصد والمداومة على العمل، رقم ( ٢٣١٨) و ( ٢٥٠٥) كتاب الرقاق، باب القصد والمداومة على العمل، رقم ( ٢٨٠١) و ( ٢٥٠٥) كتاب الرقاق ، باب قول النبي صالى الله عليه وسلم: لو تعلمون ماأعلم لضحكتم قليلا ولبكيتم كثيرا، و ( ٢٨٥٠) كتاب الاعتصام بالكتاب

حدیث کے ذیل میں گزر چکے ہیں (۳۴)۔

#### (۲)شعیب

یہ شعیب بن ابی حمزہ اموی قرشی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے بھی مختصر حالات بدءالوحی کی چھٹی حدیث کے ذیل میں گزر کیے ہیں (۳۵)۔

### (۳)الزهري

یہ امام محمد بن مسلم بن عبید اللہ بن عبداللہ بن شہاب زہری رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے مختصر حالات بدءالوحی کی تیسری حدیث کے ذیل میں گزر کیے ہیں۔(۳۶)

### (۱۲)انس بن مالک

حفرت انس بن مالک رضی الله عند کے حالات کتاب الإیمان"باب مِن الإیمان أن بحب الأحيد ما يحب لنفسه" کے تحت گزر کے بیں (سے)۔

أن رسول الله صلى الله عليه وسلم خرج، فقام عبدالله بن حذافة، فقال: مَن أبي؟ فقال: أبوك حذافة

حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نکلے، حضرت عبدالله بن حذافه رضی الله عنه کھڑے ہوئے اور یو چھاکه میراباپ کون ہے؟ آپ نے فرمایا که "حذافه" ہیں۔

یہاں روایت میں اختصار ہے جیسا کہ دوسری روایت سے معلوم ہو تاہے کہ آپ سے لوگوں نے

والسنة، باب مايكره من كنرة السؤال وتكلف مالا يعنيه، رقم (٢٩٥٠ع د٢٩٥٥)_ومسلم في صحيحه، في كتاب الفضائل، باب توقير صلى الله عليه وسلم وترك إكثار سؤاله عما لاضرورة إليه.....، رقم (١١٢٠ع ١١٢٠)_والترمذي في جامعه، في كتاب التفسير، سورة المائدة، رقم (١٩١٧)_

⁽۳۳) کشف الباری (جاص۴۸۰)۔

⁽۳۵) كشف البارى (جاص ۸۰).

⁽۳۲) کشف الباری (جام ۳۲۷)۔

⁽۳۷) کشف البادی (۲۳ ص۳)۔

سوالات پوچھے، آپ ناراض ہوئے پھراسی حال میں فرمایا" سلونی"اں موقع پر حضرت عبداللہ بن حذافہ رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے اور عرض کیا کہ میراباپ کون ہے؟ (۳۸)۔

### ثم أكثر أن يقول: سلوني

پھر آپ نے بہت زمادہ فرمایا کہ ہاں! مجھ سے یو چھو۔

### فبرك عمر على ركبتيه

ِ حفرت عمر رضی الله عنه اپنے گھٹنوں پر بیٹھ گئے۔

اس جمله سے امام بخاری رحمة الله عليه في ترجمة الباب كا اثبات كيا ہے جو بالكل واضح ہے۔

حضرت گنگوبی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہاں "بروك" كا ظاہری مطلب یہ بنا ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ جو پہلے سے مجلس میں موجود تھے، وہ گھٹنوں کے بل کھڑے ہوگئے۔ چو نکہ یہ ہیئت،ادب کے خلاف محسوس ہوتی ہے اس لیے امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اس کے جواز کو ثابت کیا ہے کہ کسی گھبر اہٹ کے موقع پر ایبا کرناورست ہے، یہاں چو نکہ حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ناراضگی کا کرامر حلہ در پیش تھا،اس لیے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے یہ ہیئت اختیار کی۔

حضرت گنگوبی رحمة الله علیه فرماتے ہیں که یہاں به امکان بھی ہے که "بروك" سے مراد ہیئت تشہد ہو، یعنی دوزانو ہو كر بیشنا مقصود ہوں، يه معنی اگر ہو تو پھر بات واضح ہے كه امام كے سامنے بیشنے كی كيفيت يہى ہونی جا ہيں۔

کیٹن اس پراشکال ہیہ ہو تاہے کہ امام کے سامنے ہیٹھنے کی کیفیت اور ادب جب ہیہ ہو تو حضرت عمر رضی اللّٰد عنہ شروع سے اسی کیفیت کے سَاتھ کیوں نہیں بیٹھے تھے۔

اس کاجواب بید دیا جاسکتا ہے کہ عام طور پر ادب تو یہی ہے کہ امام کے سامنے دو زانو ہو کر بیشا جائے لیکن اجازت دسری ہیئتوں کی بھی ہے، اسی اجازت کی رُوسے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کسی دوسری بیئت میں بیٹے ہوئے تھے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی نارا ضکی کا واقعہ پیش آیا اور انہوں نے پچھ گزارش کرنے کی ضرورت محسوس کی تو اپنی ہیئت تبدیل کی اور دو زانو ہو کر گزارش کی "د ضینا بالله

⁽۳۸)د کھنے فتح الباری (جاص ۱۸۸)۔

رباً ....اخ (۳۹)_

عام شار حین نے یہاں" بووك"سے دوزانو ہوكر بیصنامر ادلیاہے۔ (۴۴)والله أعلم۔

فقال: رضينا بالله رباً وبالإسلام ديناً وبمحمد صلى الله عليه وسلم نبيا

اور عرض کیا کہ ہم اللہ تعالیٰ کو رب، اسلام کو دین اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو نبی اتعلیم کر کے راضی اور خوش میں۔

ابن بطال رحمة الله عليه فرماتے ہیں کہ چونکہ حضرت عمر رضی الله عنه یہ سمجھ رہے تھے کہ اس فتم کے سوالات بسااہ قات تعنت اور شکوک و شبہات کی بنا پر کیے جاتے ہیں، اور اس پر عقوبت نازل ہو عتی ہے، اس ڈر سے انہول نے تشلیم ورضا کے اظہار کے لیے عرض کیا" دضینا بالله دباً ....الخ"(۱۲)۔

اس کا حاصل ہے ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ہمیں جو کتاب عطافر مائی ہے اور اپنے نبی کے واسطے سے جو "سنت" مرحت فرمائی ہے ان کے ہوتے ہوئے کسی سوال کی ضرورت نہیں (۲۲)۔

#### فسكت

سوحضوراكرم صلى الله عليه وسلم خاموش ہوگئے

بعض روایات میں ہے''فسکن غضبہ''(۳۳) یعنی آپ کا غصہ فرو ہو گیا۔ یعنی جب حضرت عمر صنی اللہ عنہ نے تمام حاضرین کی طرف سے نمائند گی کرتے ہوئے مکمل تشکیم ورضا کا اظہار کر دیااوریہ یقین دلادیا کہ یہ سوالات کسی فتم کے تعتب یاشک وشبہہ کی بنیاد پر نہیں تھے تو آپ راضی ہوگئے۔

#### فتنبيه

سابق باب کی روایت میں ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا ''إنا نتوب إلى الله

⁽٣٩)ويكيت كامع المدراري (ج٣ ص٣٢٣ ر٣٢٣) _

⁽۳۰)الكنز المتواري (ج٣٣ ٣٣٣)_

⁽۱۲) شرح ابن بطال (ج اص ا ۱ ا)۔

⁽۲۲)عمدة القارى (ج٢ص١١١)_

⁽۳۳)عمدة القارى (ج٢ص١١٥)_

عزو جل"اوراس روايت ميس ب كه انهول ني "رضينا بالله رباً ....." فرمايا ـ

سو کہا جائے گا کہ دونوں روایتوں میں اختصار ہے، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے دونوں باتیں فرمائی تھیں، پہلی روایت میں ایک حصہ ند کورہے اور دوسری روایت میں دوسر احصہ ند کورہے۔واللہ اعلم

# ٣٠ - باب : مَنْ أَعَادَ ٱلْحَدِيثَ ثَلَاثًا لِيُفْهَمَ عَنْهُ .

فَقَالَ : (أَلَا وَقَوْلُ ٱلزُّورِ) . [ر : ٢٥١١] فَمَا زَالَ يُكَرِّرُهَا . وَقَالَ ٱبْنُ عُمَرَ : عَلَيْكِ : (هَلْ بَلَغْتُ) . ثَلَاثًا . [ر : ٤١٤١]

ہمارے نسخوں میں ".....لیفھم" پر ترجمۃ الباب ختم ہے، آگے "عند" کا لفظ نہیں ہے،اس صورت میں یہ باب افعال سے معروف کا صیغہ بھی ہو سکتا ہے لینی "لِیُفْھِمَ" اور مجہول کا صیغہ بھی ہو سکتا ہے لیعنی "لیُفھَم"۔

لیکن اصلی اور کریمہ کے نشخوں میں "عنه" کااضافہ ہے، لہذااس صورت میں مجہول کا صیغہ متعین ہے(ا)۔

### سابق باب کے ساتھ مناسبت

اس باب کی مناسبت سابق باب کے ساتھ اس طرح ہے کہ سابق باب میں سائلِ متعلم کا حال ند کور تھا، اس باب میں بھی متعلم کے حال کی رعایت ند کور ہے، کیونکہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم متعلمین اور سائلین کی رعایت کر کے تین تین دفعہ کلام کا عادہ فرمایا کرتے تھے، تاکہ متعلمین احجی طرح سکیں (۲)۔

#### ترجمة الباب كامقصد

ابن المنیر رحمة الله علیه فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمة الله علیه نے ترجمة الباب سے ان لوگوں پر رد کیا ہے جواعاد ہُ حدیث کو ناپسند سیجھتے ہیں اور جو طالب علم تکر اربیا اعادہ کا مطالبہ کرے اس کو بلید اور غبی

⁽۱)وكيم فتح البارى (جاص١٨٨) وعمدة القارى (ج٢ص١١٥)_

⁽۲)عمدة القارى (ج٢ص١٨٨) ـ

سمجھتے ہیں، نیز وہ فرماتے ہیں کہ طبیعتیں چو نکہ مختلف ہوتی ہیں، لہذا طالب علم اگرنہ سمجھ پائے تواعادہ کا مطالبہ اس کے لیے کوئی عیب نہیں، اسی طرح معلم کے لیے بھی کوئی عذر اعادہ سے مانع نہیں ہونا چاہے(۳)۔

لیکن ترجمۃ الباب کا یہ مقصد آگے "باب من سمع شینا فلم یفھمہ ،فراجعہ" کے زیادہ مناسب ہے۔

حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ترجمۃ الباب سے یہ بتانا مقصود ہے کہ مواضع ضرورت اور حاجت میں کلام کو تین تین مر تبہ اعادہ کرناچاہیے، گویار وایت میں جہال تثلیث کاذکر آیاہے وہاں انہام مقصود ہے، یا تواجمام کی زیادتی بتانے کے لیے ہے یااس اندیشہ سے کہ از دحام کی وجہ سے سامعین سن نہیں سکے ہول گے، ترجمۃ الباب میں "لیفھم ....."کی قیدای پردال ہے (۴)۔

حضرت شخ الهند رحمة الله عليه نے بھی حضرت گنگوہی کی اتباع کی ہے اور فرمایا" .....که جن مواقع میں اعادہ کی حاجت ہوتی ان میں اعادہ فرماتے ورنہ بعض مواقع میں فقط اشارہ بھی ثابت ہے کہ مقاماتِ کے معامر بقاً۔ اس سے بھی تعلیم و تبلیغ میں اہتمام کی طرف اشارہ مفہوم ہو تاہے، معلم کو چاہیے کہ مقاماتِ مہمہ کو مکر رسمہ کرراعادہ کرے کہ سامعین کے فہم میں قصور نہ رہے "۔ (۵)

علامہ سند ھی رحمۃ اللہ علیہ نے بھی تقریباً یہی بات ارشاد فرمائی ہے، وہ فرماتے ہیں کہ یہ تکرار ان مواضع کے ساتھ مخصوص ہے جن میں اعادہ کی حاجت ہو، مطلقاً عادت بیان کرنا مقصود نہیں، وجہ یہ ہے کہ ہم دیکھتے ہیں کہ صحابہ کرام بہت سے مواقع پر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسل کے ارشاد کو نقل کر کے کہتے ہیں کہ صحابہ کرام بہت سے مواقع پر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسل کے ارشاد کو نقل کرکے کہتے ہیں "قالها فلاقاً"اگر آپ کی عادت ہی ہر کلام کو تین تین مرتبہ اعادہ کی ہوتی تواس تصر تک کوئی معنی نہیں رہے (۱) واللہ اعلم۔

⁽m)ديكھےفتح البارى (جاص١٨٩)_

⁽٣) لامع الدرارى (ج٢ص٣٥٥ و٣٢٦)_

⁽۵)الأبواب والتراجم (ص۵۳).

⁽٢)ركيكالكنز المتواري (ج٢ص٣٦).

## فقال: "ألا وقول الزور" فما زال يكرّرها

آپ نے فرمایا" سنو!اور جھوٹی بات" آپ اس کلمہ کا تکرار کرتے رہے۔

يه حفرت ابو بكره رضى الله عنه كى حديث كاايك حصه هم جوكتاب الشبادات، كتاب الأدب، كتاب الأدب، كتاب الاستخدان اور "كتاب استتابة المرتدين" مي موصولاً مروى هم (2): "ألا أنبئكم بأكبر الكبائر؟ فلاثار قالوا: بلى يا رسول الله، قال: الإشراك بالله، وعقوق الوالدين، وجلس وكان متكتاً فقال: "ألا وقول الزور" قال: فما زال يكررها، حتى قلنا: ليته سكت "

اس روایت میں ''الا وقول الزود'' کے بارے میں ذکرہے کہ آپ نے بارباراس کا تکرار فرمایا، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کی تنگین کے پیش نظر اس طرح بار بار تکرار فرمایا ہے، معلوم ہوا کہ اگر ضرورت پڑے توکسی چیز کی اہمیت یا تنگینی بیان کرنے کے لیے اس کو مکر ربیان کیا جاسکتا ہے۔

یہاں ایک سوال یہ ہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ترجمہ قائم فرمایا ہے "باب من أعاد المحدیث ثلاثاً ....." جَبَد استدلال میں ذکر کیا ہے "ألا وقول الزود فما ذال یکودها "کہ آپ نے اس قول کا تکرار فرمایا، اس سے ترجمۃ الباب تو ثابت نہیں ہوا۔

اس کا ایک جواب سے ہے کہ یہال جو ''فعاذ ال یکور ھا'' فد کور ہے ''ثلاث' کا مفہوم اس کے اندر داخل ہے لہذا مدعیٰ ثابت سمجھا جائےگا۔

دوسر اجواب بیہ کہ امام بخاری نے "فیما زال یکورھا" سے دراصل استدلال نہیں کیا، بلکہ اس مکڑے کو ذکر کر کے اس حدیث کے پہلے جملے کی طرف اشارہ کیا ہے جس میں حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرمارے "الاانبشکم باکبوالکبانو ٹلاٹا"۔اس صورت میں ترجمۃ الباب کا اثبات صراحة

⁽²⁾وكيمج صحيح بخارى (ج10 ٣٦٢) كتاب المشهادات، باب ماقيل في شهادة الزور، رقم (٢٦٥٣) و(٢٦٥ ٨٨٠) كتاب الأدب، باب عقوق الوالدين من الكبائر، رقم (٥٩٤٦) و(٩٢٨ ٩٢٨) كتاب الاستئذان، باب من اتكابين يدي أصحابه، رقم (٦٢٧) و(٦٢ ٣٠٠) و(٢٢ ٣٠٠) فاتحة كتاب استتابة المرتدين والمعاندين وقتالهم، باب إثم من أشرك بالله وعقوبته في الدنيا والآخرة، رقم (١٩١٩) _

ہو جائے گا۔واللّٰداعلم

وقال ابن عمر: قال النبى صلى الله عليه وسلم: هل بلغت؟ ثلاثا حصرت ابن عمر رضى الله عنه فرمايات بين كه نبى كريم صلى الله عليه وسلم نے تين مرتبه فرماياكه كيا ميں نے پہنجاديا؟

یہ تعلق امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے مدعی پر مکمل منطبق ہے۔

پھریہ تعلق آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے خطب ججۃ الوداع کا ایک عکراہے جس کوام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے مختلف مقامات میں ذکر کیاہے (۸)، البتہ "الا هَلْ بلّغت ثلاثاً" کی تصریح موصولاً کتاب المحدود میں فد کورہے (۹)۔ واللہ اعلم۔

٩٥/٩٤ : حدّثنا عَبْدَةُ قَالَ : حدَّثنا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ : حدَّثنا عَبْدُ اللهِ بْنُ الْمُنَى قَالَ : حدَّثنا ثُمَامَةُ بنُ عَبْدِ اللهِ ، عَنْ أَنَسْ إِلَى عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَسْ إِلَى عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَسْ إِلَى عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَسْ إِلَى عَنْ أَنَسْ إِلَى عَنْ أَنَسْ إِلَى عَنْ أَنَسْ إِلَى عَنْ أَنْسُ إِلَى اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَنْ أَنْسُ إِلَى عَنْ أَنْسُ إِلَى عَنْ أَنْسُ إِلَى اللَّهِ عَنْ أَنْسُ إِلَى اللَّهِ عَنْ أَنْسُ إِلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَنْ أَنْسُ إِلَى اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُمْ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُمْ اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُوا اللَّهُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَالًا عَلَالًا عَلَالَاكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمُ اللَّهُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمُ عَلَا عَلْمُ عَلِيْكُمْ عَلَالَالًا عَلَاكُمُ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمُ عَلَاكُمُ عَ

تراجم رجال (۱)عُندَهٔ

(٨) و يحصحيح البخارى (ج اص ٢٣٥) كتاب الحج، باب الخطبة أيام منى، رقم (١٢٣١) و (ج٢ ص ١٣٣) كتاب المعاذى ، باب حجة الوداع، رقم (٣٠٣) و (ج٢ ص ١٩٨٢) كتاب الأدب، باب قول الله تعالى: ياأيها الذين آمنو الايسنخو قوم من قوم عسى أن يكونوا خيرامنهم ...... قم (٣٠٣٠) و (ج٢ص ١٩١) كتاب الأدب ، باب ماجاء في قول الرجل: ويلك، رقم من قوم عسى أن يكونوا خيرامنهم ...... قم (٣٠٣١) و (ج٢ص ١٠٠١) كتاب الحدود، باب ظهر المؤمن حمى الافي حد أوحق، رقم (١٠٨٣) و (ج٢ ص ١٠١٠) كتاب الديات، باب قول النبي صلى الله عليه الديات، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم : لاترجعوا بعدى كفار أيضرب بعضكم رقاب بعض ، رقم (١٠٠٧).

⁽٩)صحيح البخاري (٢٦ص١٠٠٠)كتاب الحدود، باب ظهر المؤمن حمى إلا في حد أوحق، رقم (١٧٨٥).

⁽١٠) قوله: "عن أنس": الحديث أخرجه البخاري في نفس الباب رقم (٩٥) وفي (٩٢٥ ص٩٢٣) كتاب الاستنذان، باب التسليم والاستنذان ثلاثاً، رقم (٩٢٣) _ والترمذي في جامعه، في كتاب الاستنذان، باب ماجاء في كراهية أن يقول: عليك السلام مبتدنا، رقم (٢٧٢٣) وفي كتاب المناقب، باب (قول أنس: كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يعيد الكلمة ثلاثاً) رقم (٣٧٣٠) _

به ابوسهل عبده بن عبدالله بن عبده الخز اعی الصفار بصری رحمة الله علیه میں (۱۱) _

انہوں نے حسین بن علی بعقی، رَوح بن عُبادہ، ابوعاصم النبیل، عبدالصمد بن عبدالوارث، محمد بن عبدالوارث، محمد بن ابوداؤد محفر کی اور ابوداؤد طیالسی رحمہم الله تعالی وغیرہ سے علم حدیث حاصل کیاہے۔

ان سے حدیث حاصل کرنے والوں میں امام بخاری، امام ابوداؤد، امام ترندی، امام نسائی، امام ابن ماجه، ابو اسحاق ابر اہیم بن فہد ساجی، زکریا بن سحی ساجی، ابو حاتم محمد بن ادریس رازی اور امام ابن خزیمه رحمهم الله وغیرہ بہت سے حضرات ہیں (۱۲)۔

امام ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "صدوق" (١٣)_

امام نسالی رحمة الله عليه فرماتے ميں "ثقة" (١١٧) _

ابن حبان رحمة الله عليه فرمات بين "مستقيم الحديث" (١٥)_

امام دار قطنی رحمة الله علیه فرماتے ہیں ''ثقة ''(١٦)_

حافظ ابن حجر رحمة الله عليه فرمات بين "ثقة" (١٤)_

۲۵۸ هیلاس کے قریب قریب ان کاانقال ہوا(۱۸)۔رحمہ الله تعالیٰ رحمۃ واسعة۔

(۲)عبدالصمد

به عبدالصمد بن عبدالوارث بن سعيد بن ذكوان تتيمى، عنرى، تؤرى، بصرى رحمة الله عليه بي،

⁽١١)ويكفي تهذيب الكمال (ج١٨٥ ص٥٣)

⁽۱۲) شيوخ و تلازه كي ليود يكمي تهذيب الكمال (ج١٨ص٥٣٥ ٥٣٨)_

⁽١٣) تهذيب الكمال (ج١٨ص٥٣٨)

⁽١٨) حواله بالا

⁽¹⁰⁾الثقات لابن حبان (ج٨ص٢٣٨)_

⁽۱۲)تهذیب التهذیب (۲۲ص۲۰۸)

⁽١٤) تقويب المتهذيب (ص٢٩٩) رقم (٣٢٧٢)

⁽١٨) و يحيي الكاشف (ج اص ٢٧٤) قم (٣٥٢٨) و تهذيب التهذيب (ج٢ص ٢٦١).

ان کی کنیت ابوسہل ہے( ۱۹)۔

یہ اپنے والد عبدالوارث بن سعید کے علاوہ ابان بن یزید عطار، ابراهیم بن سعد زُ حری، ہشام الدستوائی، عِکرِ مه بن عمار، ابو ظَلدہ خالد بن دینار، اساعیل بن مسلم عبدی، ربیعہ بن کلثوم، شعبہ بن الحجاج، هام بن یحیی، حرب بن شداد اور حماد بن سلمہ رحمہم اللّٰدوغیرہ سے روایت ِ حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام یحیی بن معین، امام اسحاق بن راھویہ، امام احمد بن حنبل، امام محمد بن بخیری ذبلی، حجاج بن الشاعر، ابو قلابہ رقاشی اور ان کے بیٹے عبد الوارث بن عبد الصمدر حمہم اللہ تعالی وغیرہ حضرات ہیں (۲۰)۔

امم ابوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "صدوق صالح الحديث" (٢١)

ابن سعدر حمة الله عليه فرماتے مين "كان ثقة إن شاء الله" (٢٢)_

حافظ ذہبی رحمۃ الله علیہ فرماتے ہیں"حجة" (٢٣)

نيزوه فرمات بين" ..... الإمام الحافظ الثقة ..... "_(٢٣)_

ابن معين رحمة الله عليه فرماتي بين ".....و كان و الله ثقة "(٢٥)_

الم حاكم رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة مامون" (٢٦)

ابن قانع رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة يخطئ "(٢٧)_

الم على بن المدين رحمة الله عليه فرمات بي "عبد الصمد ثبت في شعبة" (٢٨)-

⁽١٩) تهذيب الكمال (ج١٨ ص٩٩) وسير أعلام النبلاء (ج٩ ص١٦)_

⁽۲۰) شيوخ و تلافده كے ليے وكي تهذيب الكمال (ج١٨ص٠٠١-١٠١) وسير أعلام النبلاء (ج٥ ص١٥١٥ ما ١٥٠١)

⁽۲۱)تهذيب الكمال (ج۱۸ص۱۰۱)

⁽۲۲)الطبقات لابن سعد (ج٧ص٠٠٠).

⁽۲۳)الكاشف (جاص ۵۳۳) رقم (۲۲۳)_

⁽۲۳)سير أعلام النبلاء (ج9ص١٥)

⁽۲۵) تعليقات تهذيب الكمال (١٠٢ ص١٠٢)_

⁽۲۲) تهذیب التهذیب (۲۲ ص۲۸)

⁽۲۷)حوالند بالا_

⁽۲۸)حواله سابقه

```
ابن نميررحمة الله عليه في مجمى ان كى توثيق كى ہے (٢٩)_
```

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو محتاب المثقات مين ذكر كياب (٣٠) ـ

٤٠٠ه كوان كانقال موا(٣١) ـ رحمه الله تعالى رحمة واسعة

(۳)عبرالله بن المثنى

یه ابوالمثنیٰ عبدالله بن المثنی بن عبدالله بن انس بن مالک انصاری بصری رحمهٔ الله علیه بین(۳۲)۔

انہوں نے اپنے چچا تمامہ بن عبداللہ بن اُنس، ثابتِ بنانی، حسن بھری، عبداللہ بن دینار، علی بن زید بن جدعان، فضالہ بن محسین عطار، موسیٰ بن اُنس بن مالک اور نضر بن اُنس بن مالک رحمہم اللہ تعالیٰ سے روایت حدیث کی ہے۔

ان سے عبدالصمد بن عبدالوارث، محمد بن عبدالله انصاری، مسد دبن مسرهد، مسلم بن ابراهیم، معلی بن اسداور خالد بن خداش رحمهم الله وغیره حضرات روایت کرتے ہیں (۳۳۳)۔

امام يحيى بن معين، ابوزر عداور ابوحاتم رحمهم الله فرماتے ہيں" صالع" (٣٣) _

ابوحاتم رحمة الله عليدني "شيخ "كااضافه بهي فرمايا ٢٥٥) ـ

امام ترندى رحمة الله عليه فرمات بين "فقة" (٣٦)_

امام عجل رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة" (٣٤)_

⁽٢٩) حواله سأبقه

⁽۳۰)الثقات لابن حبان (ج٨ص ١١٣).

⁽۳۱) تهذيب الكمال (ج١٨ص ١٠٢)_

⁽mr)تهذیب الکمال (ج۲۱ص۴۵)_

⁽۳۳) شیوخ و تلانده کی تفصیل کے لیے دیکھئے تھذیب الکمال (ج١١ص٢٥ و٢١)۔

⁽۳۲) تهذيب الكمال (٢٢ص٢٦)_

⁽٣٥) حوالنديالا

⁽٣٦) جامع الترمذي، كتاب العلم، باب ماجاء في الأخذ بالسنة واجتناب البدعة، رقم (٢٦٧٨)_

⁽٣٤)تهذيب التهذيب (٣٥٥ ٣٨٨)

امام ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو كتاب التقات مين ذكر كيا ب اور لكها ب "ربما أخطأ" (٣٨)_

ابن معین رحمۃ اللہ علیہ سے ان کے بارے میں ''لیس بشی ء'' بھی منقول ہے (۳۹)۔ زکریا ساجی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں ''فیہ ضعف، لم یکن من أهل الحدیث، روی مناکیر''(۲۰)۔

المام نسائى رحمة الله عليه فرمات بين ليس بالقوي "(١٨)_

امام ابوداؤدر حمة الله عليه فرمات يين "لاأخوج حديثه" (٣٢)_

امام ابو داؤد نے ان کے بارے میں ابو سلمہ سے"و کان ضعیفاً منکو الحدیث" نقل کیا ہے(سس)۔

البت امام دار قطنی نے ان کو ایک دفعہ "ثقة" فرمایا اور ایک دفعہ ان کو "ضعیف" قرار دیا ہے(۴۴)۔

امام عقیلی رحمة الله علیه فرماتے ہیں" لایتابع علی اکثر حدیثه" (٣٥)

خلاصہ بیر کہ عبداللہ بن المثنی کو بعض حضرات مثلاً امام تر فدی، امام عجلی وغیرہ نے مطلقاً ''ثقة'' قرار دیاہے، جبکہ بعض حضرات مثلاً ابن معین، ابوزر عہ اور ابو حاتم وغیرہ نے ان کی توثیق تو کی ہے لیکن توثیق کے علی الفاظ استعال نہیں کیے، جبکہ بعض حضرات نے ان کی تضعیف کی ہے۔

ان تمام اقوال کودیکھتے ہوئے صحیح رائے وہی معلوم ہوتی ہے جو حافظ ابن حجر رحمۃ الله علیہ نے

⁽۳۸) تهذیب الکمال (۲۲ ص۲۷)۔

⁽٣٩) ميزان الاعتدال (ج٢ص٥٠٠) رقم (٣٥٩٠)_

⁽۴۰) تهذيب التهذيب (ج٥ص ٣٨٨) وميزان الاعتدال (ج٢ص ٢٩٩) رقم (٢٥٩٠) _

⁽۱۲) تهذيب الكمال (٢١ص٢١)

⁽٣٢)حواليه بالا

⁽٣٣) المضعفاء الكبير للعقيلي (ج٢ص٣٠٣) رقم (٨٨٢)

⁽٣٨)تهذيب التهذيب (٣٨٥)

⁽٥٨) الضعفاء للعقيلي (٢٦ ص١٠٠٣) رقم (٨٨٢)

تحریر کی ہے یعنی "صدوق کثیر الغلط" (۴۲)۔

یعنی ان کی عدالت پر تو کوئی کلام نہیں البتہ ضبط کی کی وجہ سے ان کو ضعیف قرار دیا گیاہے۔ جہاں تک صحیح بخاری میں ایسے راوی کی روایت کا تعلق ہے سواگر چہ عبداللہ بن المثنی صحیح بخاری کے عام رجال کی طرح مضبوط نہیں ہیں لیکن بسااو قات امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ اپنے اجتہاد سے بعض راویوں کی ایسی مخصوص روایتوں کو قبول کر لیتے ہیں جن میں انکار نہیں ہو تا (۲۷)، خصوصاً جبکہ متا بع موجود ہوں یہاں بھی ایسا ہی ہواہے۔

چنانچہ صحیح بخاری میں عبداللہ بن المثنی کی روایات میں غور کیاجائے تو معلوم ہوگا کہ ان کی بیشتر روایات این بچا ٹمامہ سے ہیں، اور آدمی ایخ خاندان کی حدیثوں کا اہتمام کر تاہے، اس لیے ان کی روایات قبول کرلی گئیں (۴۸)۔ جبکہ ایک روایت ثابت بنانی سے نقل کرتے ہیں اس میں ان کے بچپا ثمامہ بھی شریک ہیں اور اس کی متابع روایت بھی موجود ہے، اس طرح ایک روایت عبداللہ بن دینار سے مروی ہے، اس کی متابع بھی موجود ہے۔ اس

مذکورہ تقریر کے پیش نظرامام ابن معین کے قول"لیس بشی ء"امام نسائی کے قول"لیس بشی ء"امام نسائی کے قول"لیس بالقوی"کو ہم کسی مخصوص روایت کے ساتھ مخص قرار دے سکتے ہیں(۵۰)ان وجوھات کی بنا پر امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے ان کی روایتیں قبول کی ہیں۔واللہ اعلم

امام بخاری کے علاوہ امام ترندی اور امام ابن ماجہ نے بھی ان کی صدیثوں سے احتجاج کیا ہے (۵۱)۔ رحمہ اللہ تعالیٰ رحمة و اسعة

⁽۲۷) تقریب التهذیب (ص۳۲۰)رتم (۳۵۷)_

⁽ $^{\prime\prime}$ )قال الحافظ رحمه الله: "وقد تقور أن البخاري حيث يخرج لبعض من فيه مقال لايخرج شيئاً مما أنكر عليه" فتح البارى ( $^{\prime\prime}$ ا $^{\prime\prime}$ )_

⁽٣٨)"والذي أنكر عليه إنما هومن روايته عن غير عمه ثمامة، والبخاري إنما أخرج له عن عمه هذا الحديث وغيره، ولا شك أن الرجل أضبط لحديث آل بيته من غيره" فتح الباري(١٨٥هما)_

⁽۲۹) و پیچندی الساری (۱۲۳) .

⁽٥٠)قال الحافظ في فتح الباري(ح ١٥ص ١٨٩):"وقال النسائي:ليس بالقوي، قلت القائل: الحافظ: لعله أرادفي بعض حديثه.....وقول ابن معين: ليس بشيء ، أرادبه في حديث بعينه سئل عنه....."_

⁽۵۱)هدی الساری (۱۳) س

# (۳) ثمامه بن عبدالله

یہ ثمامہ بن عبداللہ بن انس بن مالک انصاری بھری دھمۃ اللہ علیہ ہیں، یہ بھرہ کے قاضی بھی رہے (۵۲)۔ انہوں نے اپنے دادا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے علاوہ حضرت براء بن عازب اور حضرت ابوہر ریوہ رضی اللہ عنہما سے بھی حدیث کی روایت کی ہے، اگر چہ ان کو حضرت ابوہر ریوہ سے لقاء حاصل نہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں حبیب بن الشہید، حسین بن واقد مروزی، حماد بن سلمہ، حمید الطّویل، عبد الله بن عبد الله بن المثنی، عزرہ بن ثابت انصاری، عوف الاعرابی، قادہ بن دیارہ میں اللہ بن دینار اور معمر بن راشدر حمہم اللہ تعالی وغیرہ ہیں (۵۳)۔

امام احمد بن حنبل اورامام نسائی رحمهماالله فرماتے ہیں ' ثققہ'' (۵۴)۔

امام عجلى رحمة التدعليه فرمات بين "تابعى ثقة" (٥٥)_

ابن شاہین رحمة الله علیہ نے بھی ان کی توشق کی ہے (۵۲)۔

ابن حبان رحمة الله عليه نے ان كو كتاب الثقات ميں ذكر كيا ہے (۵۷)_

حافظ ذہبی رحمة الله علیه فرماتے ہیں "ثقة" (۵۸)۔

نير وه فرمات بين "وكان من العلماء الصادقين، وَلِيَ قضاء البصرة، وكان يقول: صحبت جدى ثلاثين سنة "(٥٩)_

البت حافظ ابن عدى رحمة الله عليه نے ابويعلى كے واسطه سے امام يحيى بن معين سے ان كى

⁽۵۲)تهذیب الکمال (جسم ۲۰۵)۔

⁽۵m) شيوخ و تلانده ك ليروكيسي نهذيب الكمال (جسم ص٥٠ مو١٠ م)_

⁽۵۳)تهذيب الكمال (جمص۲۰۸)_

⁽۵۵)تهذیب التهذیب (۲۲ص۲۹)۔

⁽۵۲)تعليقات تهذيب الكمال (جمص ۵۰۸)_

⁽۵۷)الثقات لابن حبان (جم ص٩٦)_

⁽۵۸)الكاشف (جاص۲۸۵)رتم (۲۱۷)

⁽٥٩)سيرأعلام النبلاء (ج٥ص٢٠٥)_

تضعیف کی طرف اشارہ نقل کیاہے (۲۰)۔

دراصل امام بھی بن معین کی تضعیف مطلقاً نہیں ہے بلکہ بخاری ہی کی ایک روایت کے بارے میں ہے جو ''کتاب الصدقات'' کے نام سے معروف ہے، یہ مکتوب حضرت ابو بکر صدیق رضی الله عنه نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کواس وقت عطافر مایا تھاجب ان کو بحرین جیجاتھا (۱۲)۔

اس دم تماب "کے بارے میں بعض محدثین کا کہنا ہے ہے کہ ثمامہ کو حضرت انس سے اس کا ساع حاصل نہیں ہے،اسی طرح عبداللہ بن المثنی کو ثمامہ سے اس کا با قاعدہ ساع حاصل نہیں ہے (۱۲)۔ حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ نے مقدمہ فتح الباری میں کافی وشافی جواب لکھاہے (۱۳۳)۔

حاصل به ہے کہ امام ابن معین رحمۃ اللہ علیہ نے اولاً ثمامہ بن عبداللہ کی مطلقاً تضعیف نہیں کی بلکہ ان کی بہ تضعیف ایک خاص روایت کے ساتھ مختص ہے، پھر اس خاص روایت میں بھی ان کی تضعیف در ست نہیں، یہی وجہ ہے کہ حافظ ابن عدی رحمۃ اللہ علیہ ان کے ترجمہ میں لکھتے ہیں" و لشمامة عن أنس أحادیث، وأرجو أنه لاباس به، وأحادیثه قریبة من غیره، وهو صالح فیما یرویه عن أنس عندی"۔

خلاصہ سے کہ ثمامہ بن عبداللہ ثقہ راوی ہیں، کسی نے بھی ان کی تضعیف نہیں کی لہذاحافظ رحمۃ اللہ علیہ کاان کو صرف"صدوق" قرار دینا(۲۲) محل نظرہے۔واللہ اعلم دحمہ اللہ تعالیٰ دحمہ واسعہ

# (۵)حضرت انس رضی الله عنه

حفرت انس رضى الله عند كے حالات، كتاب الإيمان، "باب من الإيمان أن يحب لأخيه مايحب لنفسه" كے تحت كرر كے بيں (٦٥) ـ

⁽۲۰)و يكي الكامل لابن عدى (٢٦ص١٠٨)

⁽١١) ويكي صحيح البخارى (ج اص ١٩٥٥ و ١٩٦١) كتاب الزكاة، باب زكاة الغنم، رقم (١٣٥٣) _

⁽٢٢) قاله الدارقطني، انظرهذي الساري (٣٥٧) الفصل الثامن، الحديث الحادي والعشرون.

⁽٣٣)هدى السارى(٣٥٧)الفصل الثامن، الحديث الحادي والعشرون، تيزركيك فتح البارى(٣٦،٥٥٠)كتاب الزكاة، باب زكاة الغنم.

⁽۱۳) انظر تقريب التهذيب (ص١٣٣) رقم (٨٥٣) ـ

⁽۱۵) کشف الباری (۲۶ص ۳)۔

## عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه كان إذا سلم سلم ثلاثاً

حضرت انس رضی اللہ عنہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں نقل کرتے ہیں کہ آپ جب سلام کرتے تو تین مرتبہ سلام کرتے تھے۔

علامہ خطابی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا تین مرتبہ سلام کرنا استیذان کے موقع پر ہو تا تھا، لینی جب حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کسی کے پاس تشریف لے جاتے تو پہلی دفعہ سلام کرتے ، اجازت نہیں ملتی تودوسری دفعہ اور اس طرح تیسری دفعہ سلام کرتے ہے(ا)، اس کی تائید آپ کے اس ارشاد سے ہوتی ہے جس میں آپ فرماتے ہیں" إذا استأذن أحد کم ثلاثاً، فلم یؤذن له، فلیر جع"(۲)۔

اسی طرح حضرت سعد بن عباد ة رضی الله عنه کا واقعہ ہے کہ حضور اکرم صلی الله علیہ وسلم ان کے مکان پر تشریف لے گئے، آپ نے سلام کیا، کوئی جواب نہیں ملا، آپ نے دوبارہ سلام کیا، کوئی جواب نہیں ملا، آپ نے دوبارہ سلام کیا، کوئی جواب نہیں ملا، آپ نے سہ بارہ سلام کیا اور واپس لوٹے گئے، حضرت سعد رضی الله عنه آپ کے بیچھے دوڑے اور عرض کیا کہ نیار سول الله! میں اپنے کانوں سے ہر دفعہ آپ کا سلام سنتار ہااور آہتہ سے جواب دیتار ہا لیکن زور سے جواب نہیں دیا تاکہ آپ کے سلام کی بر کتیں زیادہ صاصل ہو سکیں، آپ ان کے ساتھ دوبارہ ان کے مکان پر تشریف لے گئے (۳)۔

الم اساعیلی رحمة الله علیه نے بھی یہی ذکر کیاہے کہ بیر سلام سلام استیذان ہے (سم)۔

ای کوعلامہ سندھی رحمۃ الله علیہ نے اختیار کیاہے (۵)۔

لیکن اس پراشکال یہ ہے کہ استیذان کے لیے اگر سلام کیاجائے تو پہلی دفعہ اجازت مل جانے کی

⁽۱)أعلام سديث (جاص٢٠٨)_

⁽٢)صحيح البخاري(٢٥ص٩٣٣)كتاب الاستئذان، باب التسليم والاستئذان ثلاثاً، رقم(٩٢٣٥)_

٣) ويكي سنن أبي داود، كتاب الأدب، باب كم مرة يسلم الرجل في الاستنذان، رقم (٥١٨٥) ر

⁽۴)فتع البارى (جاص ۱۸۹)_

⁽۵) ويكيئ حاشية السندى على صحيح البخارى (ج اص ۵۱)_

صورت میں سلام کا تکرار نہیں ہو تا(۲)۔

اس کاجواب میہ ہے کہ تین مرتبہ استیذان کا میہ مطلب نہیں ہے کہ ہمیشہ ضرور تین دفعہ استیذان کرے، بلکہ مطلب میہ ہے کہ حضور اگرم صلی اللہ علیہ وسلم کے استیذان کی غایت تین مرتبہ ہوتی تھی، پہلی مرتبہ اجازت مل جاتی تووہ کافی ہو جاتا، ورنہ دوبارہ سلام کرتے، اگر اجازت ہوگئی توکافی ہے، ورنہ سہ بارہ سلام کرتے اگر اجازت ہو جائے توفیہاو الارجے (۷)۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ تین سلام میں سے ایک سلام استیذان کے لیے ہو تاتھا، دوسر اسلام سلام تحیہ، یعنی ملاقات کا سلام ہوتا تھااور تیسرا سلام سلام تو دیعے بیعنی رخصتی کا سلام ہوتا تھا(۸)۔

لیکن حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ان سلاموں کواستیذان، تحیہ رتودیع پر محمول کرنااگرچہ معنی کے اعتبار سے درست ہے لیکن باب کے مناسب نہیں ہے(9)۔

حضرت شاہ ولی اللہ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہاں ہر موقع پر تین سلام مراد نہیں بلکہ جب مجمع کثیر ہو تا تھااور لوگ پھیلے ہوئے ہوتے تھے تو آپ سب کو سلام پہنچانے کے لیے تین بار سلام کرتے تھے، ایک سامنے، دوسر ادا ہنی طرف اور تیسر اہائیں طرف، کیونکہ آپ کے سلام کے لیے سب ہی مشاق رہنے تھے(۱۰)۔

حضرت علامہ کشمیری رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ جب آپ بڑے مجمع میں شرکت فرماتے تو ایک سلام توداخل ہوتے ہی کرتے، دوسرا سلام وسطِ مجلس میں پہنچ کراور تیسرا سلام آخرِ مجلس میں پہنچ کرور ایک دواللہ اعلم

⁽۲) دیکھےشوح الکومانی (ج۲ص۸۲)۔

⁽٤) ديكي ايضاح البخاري (ج٢ص١٢)_

⁽۸)شوح الكوماني (ج٢ص٨٧)_

⁽٩)لامع الدراري (ج٢ص٢٣٤ و٣٢٨)_

⁽١٠) ويكي إيضاح البخارى (٢٢ص١٢٥)_

⁽۱۱)فیض الباری (ج اص۱۹۲)_

### وإذا تكلم بكلمة أعادها ثلاثأ

اور جب آپ کوئی جملہ ارشاد فرماتے تواسے تین مرتبہ دہراتے تھے۔"کلمہ" سے یہاں نحوی کلمہ مراد نہیں بلکہ بات چیت اور گفتگو مراد ہے۔

اگلی حدیث میں "حتی تفہم عنه" کی قید بھی موجود ہے،اس کے پیش نظر یہ معلوم ہو تاہے کہ حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ہر جگہ تکرار کی عادت نہیں تھی بلکہ یہ تکرار وہاں ہوتا تھا جہاں افہام کی ضرورت پیش آئے، "ثلاً یہ کہ آپ کو اندیشہ ہوتا تھا کہ ایک مرحبہ سن کر بات ذہین نشین نہیں ہوئی، یا آپ اس موقع پر تکرار فرماتے تھے جہاں ابلاغ و تعلیم مقصود ہو، یا کہیں مجمع زیادہ ہوتا اور آواز نہیں پہنچ یاتی، یاز جرمقصود ہوتا تو آپ تکرار فرماتے تھے۔

اگردائی عادت ہوتی تو صحابہ کرام آپ کے ارشادات کو نقل کر کے یہ کیوں کہتے کہ "قالها ثلاثاً" یا" کور ها ثلاثاً" وغیرہ۔ مخصوص مواقع میں تکراراس بات کی دلیل ہے کہ تکرار دائی عادت نہیں تھی بلکہ موضع مہمہ میں تکرار ہواکر تا تھا۔ واللہ اعلم

تنبيه

واضح رہے کہ یہ حدیث ہمارے ہندوپاک کے نسخوں میں موجود نہیں ہے، جبکہ مصری نسخوں میں موجود ہے(۱۲)۔

علامہ قسطلانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ روایت ابن عساکر اور ابوذر کے نسخوں میں نہیں ہے، جبکہ اگلی حدیث بھی یہی حدیث ہے ذریعہ پہلی حدیث سے ذریعہ پہلی حدیث سے اس کی سند بھی یہی ہے، لہذا دوسری حدیث کے ذریعہ پہلی حدیث سے استغناء بھی ہوجا تاہے (۱۳) واللہ اُعلم۔

(٩٥) : حدّثنا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللهِ : حدَّثنا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ : حَدَّثنا عَبْدُ اللهِ بْنُ الْمُثَنَى قَالَ : حَدَّثنا عُبْدُ اللهِ بْنُ الْمُثَنَى قَالَ : حَدَّثنا ثُمَامَةُ بْنُ عَبْدِ اللهِ ، عَنْ أَنُسُ ، عَنِ النَّبِيِّ عَلِيْهِمْ ، اللَّهِ عَلَيْهِمْ أَلَاثًا ، [٩٨٠] حَدَّيْنُ ثُلُهُمَ عَنْهُ ، وَإِذَا أَتَى عَلَى قَوْمٍ فَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ ، سَلَّمَ عَلَيْهِمْ أَلَلاثًا . [٩٨٠]

⁽۱۲)انظر الكنز المتو اري في معادن لامع الدراري و صحيح البخاري(ア۲۵٫۵۲۳)_

⁽۱۳) ارشاد السارى للقسطلاني (جاص ۱۹۲)_

⁽١٣) قوله: "عن أنس": قدسبق تخريج هذا الحديث آنفاً

یہ سند مجھلی حدیث کے ذیل میں بعینہ گزر چکی ہے۔ وہیں تراجم رجال کھے جانچکے ہیں۔

عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه كان إذا تكلم بكلمة أعادها ثلاثاً حتى

تفهم عنه

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں نقل کرتے ہیں کہ آپ جب گفتگو فرماتے تو تین مرتبہ دہراتے تھے تاکہ آپ کی بات اچھی طرح سمجھ میں آ جائے۔

وإذا أتى على قوم فسلم عليهم سلم عليهم ثلاثاً

اورجب آپ کسی قوم کے پاس تشریف لاتے اور پھر سلام کرتے تو تین مرتبہ سلام کرتے تھے۔ حدیث کی تشر سے پیملی حدیث کے ذیل میں گزر چکی ہے۔

ترجمة الباب حديث بابدس واضح طورير ثابت موجا تاب والله اعلم

٩٦ : حدَّثْنَا مُسَدَّدٌ فَالَ : حَدَّثْنَا أَبُو عَوَانَةَ ، عَنْ أَبِي بِشْرٍ ، عَنْ يُوسُفَ بْنِ مَاهِكَ ، عَنْ عَبْدِ آللهِ بْنِ عَمْرٍ وَقَالَ : مَخَلَّفَ رَسُولُ ٱللهِ عَلَيْقِ فِي سَفَرٍ سَافَرْنَاهُ ، فَأَدْرَكَنَا وَقَدْ أَرْهَقَنَا ٱلصَّلَاةَ ، عَبْدِ آللهِ بْنِ عَمْرٍ وَقَالَ : تَخَلَّفَ رَسُولُ ٱللهِ عَلَيْقِ فِي سَفَرٍ سَافَرْنَاهُ ، فَأَدْرَكَنَا وَقَدْ أَرْهَقُنَا ٱلصَّلَاةَ ، صَلَاةَ ٱلْعَصْرِ ، وَنَحْنُ نَتَوَضَانًا ، فَجَعَلْنَا نَمْسَحُ عَلَى أَرْجُلِنَا ، فَنَادَى بِأَعْلَى صَوْنِهِ : (وَيْلُ لِلأَعْقَابِ مِنَ النَّالِ ) . مَرَّنَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا . [ر : ٢٠]

تراجم رجال

(۱)مسدو

یہ مشہور محدث مسدو بن مسرهد اسدی رحمة الله علیه بین، ان کے مختفر حالات، کتاب الإیمان، "باب من الإیمان أن یحب لأحیه مایحب لنفسه" کے تحت گزر کے بین (۱۲)۔

(۲)ابوعوانه

به ابوعوانه وضاح بن عبدالله يشكري رحمة الله عليه بين،ان كالمخصر تذكره بهي "بدء الوحي"كي

⁽١٥)قوله "عن عبدالله بن عمرو".قد سبق تحريج هذا الحديث في كتاب العلم، باب من رفع صوته بالعلم، رقم (٢٠)_

⁽۱۲) کشف الباری (۲۳ س۲)۔

تیسری صدیث کے ذیل میں گزرچکاہے (۱۷)۔

(۳)ابوبشر

ی ابو بشر جعفر بن ایاس یشکری واسطی بصری رحمة الله علیه بین، ان کے حالات کتاب العلم "باب من دفع صوته بالعلم" کے تحت گزر کے بیں۔

(سم) يوسف بن ماهك

یہ یوسف بن ماھک بن بنراد فارس کی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے حالات بھی کتاب العلم، "ماب من رفع صوته بالعلم" کے تحت آ چکے ہیں۔

(۵)عبرالله بن عمرو

حفرت عبدالله بن عمروالعاص رضى الله عنه كے حالات كتاب الإيمان، "باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده"كے تحت گزر چكے بين (١٨)-

قال: تخلف رسول الله صلى الله عليه وسلم في سفر سافرناه، فأدركنا، وقد أرهقنا الصلاة، صلاة العصر، ونحن نتوضا، فجعلنا نمسح على أرجلنا، فنادى بأعلى صوته: ويل للأعقاب من النار، مرتين أوثلاثاً

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم اللہ عنہ بھر میں ہم سے پیچھے رہ گئے، پھر آپ نے ہم کوپالیا جبکہ عصر کی نماز ہم پر چھاگئی تھی اور ہم وضو کر رہے تھے، چنانچہ ہم اپنے پیروں پرپانی چپڑ نے لگے (یعنی ملکے دھو کر گویا مسح کرنے لگے) پس آپ نے بلند آواز سے دویا تین مرتبہ فرمایا کہ ایڑیوں کے لیے آگ کی خرابی ہے۔

فأدركنا

کاف کے فتہ کے ساتھ باب افعال سے ماضی کا صیغہ ہے، جس کے ساتھ جمع متکلم کی ضمیر

⁽١٤) كشف البارى (جاص ٣٣٨)_

⁽۱۸) کشف الباری (جاس ۲۷۹)۔

منصوب متصل ہے،"أدرك"كا فاعل حضوراكرم صلى الله عليه وسلم بين۔

أرهقنا

قاف کے سکون کے ساتھ باب افعال سے جمع میم کا صیغہ ہے اس صورت میں "الصلاة، صلاة العصر" منصوب ہوگا۔

یہاں یہ بھی امکان ہے کہ ''ار هقنا'' قاف کے فتہ کے ساتھ ہو،اس صورت میں ''الصلاۃ'' فاعل ہونے کی وجہ سے مرفوع ہوگا۔

اصلی کے نسخہ میں "أرهقتنا" ہے، اس صورت میں "الصلاة" مرفوع ہوگا اور "صلاة العصر" بھی ظاہر ہے کہ بدل ہونے کی وجہ سے مرفوع ہوگا (۱۹)۔

### مرتين أوثلاثاً

راوی کوشک ہے کہ آپ نے ''ویل للاعقاب من النار ''دومر تبہ فرمایا یا تین مرتبہ۔ اس سے معلوم ہوا کہ تین مرتبہ کی شرط نہیں ہے بلکہ اصل مقصود تفہیم ہے،اگر تین دفعہ سے کم میں یہ مقصود حاصل ہو جاتا ہے تو کافی ہے (۲۰)۔

یہ حدیث پیچے کتاب العلم میں "باب من رفع صوته بالعلم" کے تحت گزر چکی ہے،اس کے تحت ضروری تشریح کی ہے،اس کے تحت ضروری تشریح کی ہے، نیز آگے کتاب الطہارة میں پھر آئے گی۔

# ٣١ – باب : تَعْلِيمِ ٱلرَّجُلِ أَمَّتَهُ وَأَهْلَهُ .

باب سابق سے مناسبت

دونوں ابواب میں مناسبت اس طرح ہے کہ سابق باب میں عام تعلیم کاذکر ہے، جبکہ اس باب میں خاص تعلیم کا (۲۱)۔واللہ اعلم

⁽١٩) ويكفي عمدة القارى (ج٢ص ١١) وفتح البارى (جاص ١٨٩)

⁽۲۰)دیکےفتح البادی (جاص۱۸۹)۔

⁽۲۱)عمدة القارى (ج٢ص ١١١)

### ترجمة الباب كامقصد

حضرت شخ الهندر حمة الله عليه فرماتے ہيں كه اس باب سے وہى غرض سابق ليمنى ضرورتِ تعليم اور تعمم تعليم مقصود ہے اس ليے ترجمه ميں "أهله"كالفظ برصاديا، حالانكه حديث ميں صرف"أمته" فد كور ہے اس كے ترجمه ميں "أهله"كالفظ برصاديا، حالانكه حديث ميں صرف"أمته" فد كور ہے اس كے ترجمه ميں "أهله"كالفظ برصاديا، حالانكه حديث ميں صرف"أمته" فد كور الله عليم الله ع

حضرت گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ترجمۃ الباب کا مقصدیہ ہے کہ آدمی کواپی باندی کو تعلیم دینے: سے استنکاف نہیں کرنا چاہیے،اس طرح چاہیے کہ مولیٰاس کواپی خدمت میں حرج نہ سمجھے، تعلیم باندی اور بیوی کاحق ہے، جبیبا کہ اس کی خدمت ان کے ذمہ حق ہے (۲۳)۔

حضرت شیخ الحدیث صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ترجمہ کی غرض ہے ہے کہ آوی حضوراکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد "کلکم داع و کلکم مسئول عن دعیته" (۲۴)کی روسے اپنے گھروالوں کو تعلیم دینے کاذمہ دارہ، چونکہ حدیث باب میں صرف تعلیم امہ کاذکرہ، تعلیم احمل کا کر نہیں ہے، اس لیے اس بات پر متنبہ کرنے کے لیے کہ یہ تھم إماء کے ساتھ مختص نہیں بلکہ "اھل"کو بھی بطریق اولی شامل ہے، ترجمہ میں "واھله"کا اضافہ فرمادیا، گویا یہ تادیا کہ جب باندی کی تعلیم مطلوب ہوگی (۲۵)۔

9٧ : أَخْبَرَنَا مُحَمَّدٌ ، هُوَ آبُنُ سَلَام ، حَلَيْهَا ٱلْمُحَارِيُّ قَالَ : حَدَّثنا صَالِحُ بْنُ حَيَّانَ قَالَ : قَالَ عَامِرٌ ٱللَّهِ عَلَيْ : (ثَلَاثَةُ لَهُ اللهِ عَالَ عَامِرٌ ٱللهِ عَلَيْ : (ثَلَاثَةُ لَهُ اللهِ عَالَ عَامِرٌ ٱللهِ عَلَيْ : (ثَلَاثَةُ لَهُ اللهِ عَالَ مَسُولُ ٱللهِ عَلَيْ : (ثَلَاثَةُ لَهُ اللهُ عَالَ مَنْ أَهْلِ ٱلْكِتَابِ ، آهَنَ بَنِيهِ وَآمَنَ بِمُحَمَّدِ عَلَيْ ، وَٱلْعَبْدُ ٱلْمُلُوكُ إِذَا أَدًى حَقَّ أَجْرَانِ : رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ ٱلْكِتَابِ ، آهَنَ بَنِيهِ وَآمَنَ بِمُحَمَّدِ عَلِيْ اللهِ ، وَٱلْعَبْدُ ٱلْمُلُوكُ إِذَا أَدَى حَقَّ اللهِ وَحَقَ مَوَالِيهِ ، وَرَجُلُ كَانَتْ عِنْدَهُ أَمَّةً يَطَوُّهَا ، فَأَدَّبَهَا فَأَحْسَنَ تَأْدِيبَهَا ، وَعَلَّمَهَا فَأَحْسَنَ تَأْدِيبَهَا ، وَعَلَّمَهَا فَأَحْسَنَ تَعْدِيمَهَا ، ثُمَّ أَعْتَهُ فَا فَتَرَوَّجَهَا ، فَلَهُ أَجْرَانِ .

ثُمَّ قَالَ عَامِرٌ : أَعْطَيْنَا كَهَا بِغَيْرِ شَيْءٍ ، قَدْ كَانَ يُرْكَبُ فِيمَا دُونَهَا إِلَى ٱلمَدينَةِ.

[2.37 , 4.37 , 4137 , 4344 , 42.44 , 6643]

⁽۲۲)الأبواب والتراجم (ص۵۳)_

⁽۲۳) لامع الدراري (١٤٥٥ ٣٣٠ و٣٣٠)

⁽٢٣) صحيح البخاري (١٦٢ / ١٣٢) كناب الجمعة، بأب الجمعة في القرئ و المدن، رقم (٨٩٣)_

⁽۲۵)الكنز المتوارى(ج۲ص۳۲۸)ـ

⁽٢٦)قوله: "عن أبيه":الحديث أخرجه البخاري أيضا في (ج اص٣٦٣)كتاب العنق، باب فضل من أدب جاريته وعلمها،

تراجم رجال

\$(1)

بيالوعبدالله محمد بن سلام بيكندى رحمة الله عليه بين، ان كے حالات كتاب الإيمان "باب قولَ النبي صلى الله عليه وسلم: أناأ علمكم بالله وأن المعرفة فعل القلب" كے تحت كرر كيك بين (٢٤)_

(٢)المحاربي

یہ عبدالر حمٰن بن محمد بن زیاد محاربی کو فی رحمۃ اللہ علیہ ہیں،ان کی کنیت ابو محمد ہے (۲۸)۔ یہ عبدالملک بن عمیر،لیث بن ابی سلیم، اساعیل بن ابی خالد، امام اعمش، فضیل بن غزوان، عاصم الاً حول، عمار بن سیف اورلیث بن سعد رحمہم اللہ وغیر ہے روایت کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں امام احمد بن حنبل ،ابو کریب محمد بن العلاء، محمد بن سلام بیکندی، ابو سعید الأجج، حسن بن عرفه، هناد بن السری، ابو بکر بن ابی شیبه اور عثان بن ابی شیبه رحمهم الله وغیره بیں (۲۹)۔

رقم(۲۵۳۳)و في (ج۱ س ۱۹۳۲) كتاب الجهاد والسير، باب فضل من أسلم من أهل الكتابين، رقم(۱۳۰۳)وفي (ج۱ س ۲۹۰۳) م قرق (۲۵۵۱)وفي (ج۱ س ۲۵۳۷) كتاب الجهاد والسير، باب فضل من أسلم من أهل الكتابين، رقم(۱۳۰۱)وفي (ج۱ س ۲۵۰۷) كتاب النكاح، باب اتخاذ كتاب أحاديث الأنبياء، باب : واذكرفي الكتاب مريم...، رقم (۳۲۳۲) وفي (ج۲ س ۲۷۱) كتاب النكاح، باب اتخاذ السراري ومن أعتق جاريته ثم تزوجها، رقم (۵۰۸۳) ومسلم في صحيحه، في كتاب الإيمان، باب وجوب الإيمان برسالة نبينا محمد صلى الله عليه وسلم إلى جميع الناس ونسخ الملل بملته، رقم (۲۸۳۵۸ س وفي كتاب النكاح، باب عتق الرجل جاريته ثم يتزوجها، إعتاقه أمته ثم يتزوجها، رقم (۱۳۳۹) والنرمذي في جامعه، في كتاب النكاح، باب عتق الرجل جاريته ثم يتزوجها، رقم (۳۳۳۲) وابن ماجه في كتاب النكاح، باب ماجاء في الفضل في ذلك، رقم (۱۲۱۱) وابن ماجه في سننه، في كتاب النكاح، باب المحاد في الفضل في ذلك، رقم (۱۲۱۱) وابن ماجه في سننه، في كتاب النكاح، باب المحاد في الفضل في ذلك، رقم (۱۲۱۱) وابن ماجه في سننه، في كتاب النكاح، باب المحاد في الفضل في ذلك، رقم (۱۲۱۱)

⁽۲۷) كشف البارى (ج٢ص٩٣) ـ (٢٨) تهذيب الكمال (ج١٥ص٣٨٧) ـ

⁽٢٩) شيوخ و تلافره ك ليور كيصة تهذيب الكمال (ج ١٥ م ١٨٥ - ١٨٨) وسير أعلام النبلاء (ج ٩٩ ص ١٣١ و ١٣١)

```
امام محیی بن معین رحمة الله علیه فرماتے بین "فقة" (۳۰)
```

الم نسائى رحمة الله عليه فرماتي بين "ثقة" (٣١) .

نيزوه فرماتے ہيں"ليس به بأس"(٣٢) ـ

الم ابن سعدر حمة الله عليه فرمات بي "فقة كثير الغلط" (٣٣)

امام بزار رحمة الله عليه فرماتے ہيں" ثقة "(٣٨)_

ابن شاهین رحمة الله علیه فرماتے بن ' ثقة ' (۳۵)

امام دار قطنی رحمة الله عليه فرماتے بي "فقة" (٣٦)_

حافظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے بين "الحافظ، الفقة..... "(٣٧)_

نيزوه فرماتے ہيں"ثقة يُغرب" (٣٨) _

نیزوه فرماتے بیں "ثقة صاحب حدیث "(۳۹)_

ابن حبان رحمة الله عليه في ان كو "كتاب المثقات" مين ذكر كياب (٠٠)_

البته ابن معين رحمة الله عليه فرمات بين "يروي المناكير عن المجهولين" (١٦)_

الوحاتم رحمة الله عليه فرمات بين "صدوق يروي عن مجهولين أحاديث منكرة، ففسد حديثه

⁽۳۰) تهذيب الكمال (ج١١ص ٣٨٩)

⁽۳۱)حواله بالا

⁽۳۲)حواله بالا

⁽۳۳)الطبقات (ج۲ص۳۹۲)_

⁽٣٣) كشف الأستار عن زوائد البزار (٣٣٥ /٢١٩) كتاب علامات النبوة، باب مناقب جماعة، رقم (٢٦٠٧)_

⁽۳۵)تعليقات تهذيب الكمال (جءاص ٣٨٩)_

⁽٣٦)تهذيب التهذيب (٢٢٥ ٣٢١)_

⁽٣٤)سير أعلام النبلاء (جوص١٣١)_

⁽۳۹) ميزان الاعتدال (جماس ٥٨٥) رقم (٣٩٥١)_

⁽٣٠)الثقات لابن حبان (ج٧ص٩٢)_

⁽١٦) ميزان الاعتدال (٢٦ص٥٨٥) رقم (٣٩٥٢)_

بذلك"(۲۲)_

امام احمد رحمة الله عليه فرماتے ہيں" بلغنا أن المحادبي كان بدلس" (٣٣)۔

خلاصہ به كه اكثر علاء نے ان كى توثيق كى ہے، جبكه بعض حضرات نے ان پر كلام بھى كيا ہے۔
جہاں تک صحیح بخارى میں ان كى احاد بیث كے اخراج كا تعلق ہے سویہ اس وجہ سے قابلِ اعتراض نہيں كہ اول توان كو اكثر حضرات ثقة قرار دیتے ہیں، ثانیا جن حضرات نے كلام كيا ہے انہوں نے اس بنا پر كيا ہے كہ وہ مجہولين سے روایت كرتے ہیں، اگر مجہولين سے روایت نہ كریں توان كى حدیثیں بلا شبہہ مقبول اور قابلِ احتجاج ہیں۔

پھریہ بات بھی پیش نظررہے کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی صحیح میں ان سے صرف دوہی مقام پر حدیث کی تخ تج کی ہے (۴۳) اور دونوں جگہ ان کے متابع موجود ہیں (۴۵)۔
19۵ھ میں ان کا انتقال ہوا (۲۲)۔ د حمہ اللہ تعالیٰ د حمهٔ و اسعة

(۳)صالح بن حیّان

یہ صالح بن صالح بن صالح بن حیان توری ہمدانی کوئی ہیں، بعض حضرات نے "صالح بن صالح بن صالح بن مسلم بن حیان" کہاہے (۲۸)، "حیان" "حی" کے لقب سے زیادہ معروف ہیں (۴۸)۔

ان کو کبھی دادا کی طرف منسوب کر کے "صالح بن حی" کہد دیتے ہیں اور کبھی "صالح بن

⁽۴۲)حواليه بالا

⁽۳۳) والدبالا_

⁽۲۲۳) ایک توصدیث باب ہے، جس کی تخریج پیچھے کردی گئی ہے، دوسرے مقام کے لیے دیکھیے صحیح بخاری (ج1 س ۱۳۲) کتاب العیدین ، باب مایکر ہ من حمل السلاح فی العید والحرم، رقم (۹۲۲)۔

⁽۳۵) دیکھتے ہدی الساری (ص۱۹)۔

⁽۲۷) و یکھتے الکاشف (جاص ۱۸۲) رقم (۳۳۰۵)۔

⁽۲۷) تهذيب الكمال (ج١١ص٥)

⁽۴۸)فتع البارى (جاص ١٩٠)_

حيان "(٩٩)_

یہ علی بن صالح بن حی اور حسن بن صالح بن حی کے والد ہیں (۵۰)۔

یہ سلمہ بن کہیل، ساک بن حرب، عاصم الاُحول، امام عامر شعبی، عون بن عبداللہ اور قاسم بن صفوان رحمہم اللہ تعالیٰ وغیرہ حضرات سے روایت حدیث کرتے ہیں۔

ان سے روایت کرنے والوں میں ان کے بیٹے حسن بن صافح بن کی، علی بن صافح بن کی، حفص بن غیاث، سفیان توری، سفیان بن عیدینه، امام شعبه، عبدالله بن المبارک، عبدالرحمٰن بن محمد الحاربی، هشیم بن بشیر، ابوعوانداور سحی بن زکریابن ابی زائدہ رحمہم الله تعالی وغیرہ ہیں (۵)۔

الم احدين طنبل رحمة الله عليه فرماتي بين "فقة ثقة" (٥٢)_

امام یحیی بن معین اور امام نسائی رحمهما الله تعالی فرماتے بین و فقة "(۵۳) ـ

امام عجل رحمة الله طيه فرمات عين "كان ثقة ..... "(٥٣)_

ابن خلفون رحمة الله عليه فرماتے بين" و هو ثقة " (۵۵) ـ

حافظ ذہبی رحمة الله عليه فرماتے ہيں"ثبت"(٥٦)

تنبيه

حافظ مزى رحمة الله عليه نے امام عجلى رحمة الله عليه سے توثیق نقل کرنے کے بعد مزید لکھا ہے"وقال فی موضع آخر: جاتز الحدیث، یکتب حدیثه، ولیس بالقوی"(۵۷)۔

⁽۲۹)الكاشف (جاص ۲۹۵) رقم (۲۳۲۲).

⁽٥٠)تهذيب الكمال (ج١٣٥)

⁽۵) شيوخ و تلاغه ك ليه ديكه تهذيب الكمال (ج١١٥ م٥٥ و٥٦)

⁽۵۲)تهذیب الکمال (ج۱۳س۵۲)

⁽۵۳)تهذيب الكمال (ج١٦٥ / ١٥٥) وتهذيب التهذيب (ج٢ ص٩٣ )_

⁽۵۴)حواله جات بالا

⁽۵۵)تهذیب التهذیب (جسم ۳۹۳)

⁽۵۲)الكاشف (جاص ۵۹۵) رقم (۲۳۳۲)

⁽۵۷)تهذيب الكمال (ج١١٥)

اى كى اتباع كرت ہوئے حافظ فر ہى رحمة الله عليه نے "ميزان الاعتدال" ميں لكھ ديا"قال العجلي: ليس بقوي ....."(١) ـ

پھر سبط ابن العجی رحمة الله علیہ نے بھی اس کی اتباع کرتے ہوئے لکھا"قال العجلی عن صالح بن صالح بن حی: لیس بقوی ۔۔۔۔ "(۲)۔ جبکہ حقیقت سے کہ امام عجلی کا یہ کلام ایک دوسرے راوی صالح بن حیان قرشی کوفی کے بارے میں ہے (۳)۔

چنانچہ حافظ ابن حجرر حمة الله عليه نے تہذيب التهذيب اور تقريب التهذيب ميں اس پر متنبه كيا ہے (س)۔

صالح بن صالح بن حيان كانتقال ١٥٢ه مي بوا (٥) ـ رحمه الله تعالى رحمة واسعة

# (۴)عامر الشعبي

یہ مشہور تابعی محدث وفقیہ امام عامر بن شراحیل شعبی کوفی رحمۃ اللہ علیہ ہیں، ان کے مخضر حالات کتاب الإیمان"باب المسلم من سلم المسلمون من نسانه ویده" کے تحت گزر کے ہیں(۲)۔

#### (۵) ابو برده

یہ حضرت ابو موکی اشعری رضی اللہ عنہ کے صاحبزادے ہیں، ان کانام عامریا حارث ہے، ان کے حالات کتاب الإیمان، "باب أي الإسلام أفضل" کے تحت گزر کے ہیں()۔

⁽١)ميزان الاعتدال (ج٢ص٢٩٥) رقم (٣٨٠٠)

⁽٢) حاشية السبط على الكاشف للذهبي (جاص ٩٥٣) رقم (٢٣٣٢)

⁽٣) انظو توجمته في تهذيب الكمال (ج١٦٥ ص٣٣) و تهذيب التهذيب (ج٣ ص٢٨١)_

⁽٣) تهذيب التهذيب (٣٩٥ ص ٣٩٣) وتقريب التهذيب (ص ٢٤٢) رقم (٢٨١٥)

⁽۵)تهذیب التهذیب (جمص ۳۹۳)۔

⁽٢) كشف البارى (ج اص ٢٤٩)

⁽²⁾ كشف البارى (ج اص ٢٩٠) ـ

# (۲)حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی الله عنه

حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کے حالات بھی ند کورہ باب میں گزر چکے ہیں (۸)۔

قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ثلاثة لهم أجران

حضرت ابو مویٰ اشعری رضی عنه فرماتے ہیں که حضور اکرم صلی اللہ نے فرمایا تین آدمی ایسے ہیں جن کود وہر ااجر ملے گا۔

ثلاثة: "ثلاثة رجال"يا"رجال ثلاثة"ك معنى من على اوريه مبتدا إور "لهم أجران" خبر

# کیاد وہرا اجر تین آدمیوں میں محصورہے؟

یہاں یہ اشکال ہوتا ہے کہ اس صدیث سے تویہ معلوم ہوتا ہے کہ تین آدمیوں کو دوہر ااجر ملے گا، ایک "رجل من أهل الکتاب آمن بنبیه و آمن بمحمد صلی الله علیه وسلم "اور دوسر اشخص "العبد المملوك إذاأدی حق الله وحق موالیه" اور تیسر اشخص ہے "رجل کانت عنده أمة فادبها، فاحسن تأدیبها، وعلمها فاحسن تعلیمها، ثم أعتقها فتزوجها" مالائکہ قرآن کریم میں ازواج مطہرات کے متعلق واردہے" وَمَنْ یَقْنُتْ مِنْکُنَّ لِلّٰهِ وَ رَسُولِه و تَعْمَلْ صَالِحاً نُوْتِهَا أَجْرَهَا مَرَّتَيْن ......"(۹)۔

علامہ سر اج الدین بلقینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ چو نکہ ازواجِ مطہر ات کے ساتھ خاص ہے، قیامت تک کا عام حکم نہیں ہے بخلاف ان مینوں کے، کہ ان کا حکم قیامت تک کے لیے ہے، اس لیے یہاں " تین اشخاص" کاذکر کیا گیاہے (۱۰)۔

لیکن اس پر اشکال یہ ہے کہ اس کے علاوہ اور بھی بعض اعمال اور افعال ایسے ہیں جن میں دوہرے اجر کا وعدہ کیا گیا ہے، مثلاً "مثل الذی یقرأ القرآن و هو حافظ له، مع السفرة الكرام،

⁽٨) حواله بالا

⁽٩)الأحزاب/١١٦_

⁽۱۰)فتح البارى (جاص۱۹۱) ـ

ومثل الذي يقرأ، وهويتعاهده، وهو عليه شديد، فله أجران"(١١)_

اسی طرح حدیث میں ہے"إذا حکم الحاکم فاجتھد، ثم أصاب فلد أجر ان"(۱۲)۔
ان احاد بث كے پیش نظر بہتريہ كديوں كہاجائے كہ تين كاعدداحر ازكے ليے نہيں ہے، صحح قول كے مطابق مفہوم عدد معتبر نہيں ہوتا، چنانچہ ایك عدد كی تنصیص اس كے علاوہ باقی اعداد كی نفی نہیں كرتی (۱۳)۔

دوہرے اجر کے ساتھ تین اشخاص کی تخصیص کا سبب

اس بات میں اختلاف ہے کہ ان کودواجر جو ملیں گے اس کا سب کیا ہے؟

بعض حفرات کی رائے یہ ہے کہ چونکہ انہوں نے دودوعمل کیے ہیں اس لیے ان کے لیے دوہرا

اجرہے۔

گراس میں اشکال ہے کہ پھران کی کیا خصوصیت رہی؟جو بھی دو کام کرے گااس کو دواجر ملیں گے (۱۴)۔

بعض حضرات کی رائے میہ ہے کہ ان نتیوں کوہر ہر کام پر دوہرا اجر ملے گا۔

اس میں اشکال ہے ہے کہ ان متیوں نے کوئی ایسا بڑا کام نہیں کیا کہ اب جو بھی کام اس کے بعد کریں اس پر دوہر ااجر ملے (۱۵)۔

ہمارے مشائخ کی رائے یہ ہے کہ جن اعمال و افعال میں تزاحم ہو تا ہے ان میں دوہرا اجر

⁽۱۱)صحیح البخاری (۲۳ص۲۵) کتاب التفسیر، سورة عبس، رقم (۲۹۳۵)

⁽۱۲)صحيح المخاري (۲۵ ص ۱۰۹۱) كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة، باب أجرالحاكم إذا اجتهد فأصاب أو أخطأ، رقم (۱۳۵۸هـ ۴۳۸۹ مرقم (۲۳۵۲) وصحيح مسلم، كتاب الأقضية، باب بيان أجرالحاكم إذا اجتهد، فأصاب أو أخطأ، رقم (۳۵۲ مراحد) وسنن أبى داود، كتاب القضاء باب في القاضي يخطئ، رقم (۳۵۷۳) وسنن ابن ماجه، أبواب الأحكام، باب الحاكم يجتهد فيصيب الحق، رقم (۳۳۱۲).

⁽۱۳) ویکھنے عمدہ الفاری (ج ۲ ص ۱۲۲)۔

⁽١١٠) الكنز المتواري (ج٢ص٣٢٩).

⁽١٥)حواله مالا

ے(۱۲)۔

ایسے اعمال میں دوہرے اجرکا ملنا خلاف عقل نہیں ہے، چنانچہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے "مثل الذي يقرأ، القرآن وهو حافظ له، مع السفرة الكرام، ومثل الذي يقرأ، وهو يتعاهده، وهو عليه شديد، فله أجران "(١٤)_

مطلب میہ کہ ایک اجر قراءت کا ہے اور ایک محنت کا ہاں سے میہ نہیں ٹابت ہو تا کہ اٹکنے اور محتلانے والے کا درجہ مشاق اور حافظِ قر آن سے بڑھ کرہے ، ظاہر ہے کہ مشقت کی وجہ سے اس کا اجر زیادہ ہوا۔

یبال بھی اگر آپ غور کریں گے تو معلوم ہو گا کہ ان تین اشخاص میں سے ہر ایک کے ساتھ ایک مزاحم ومقادم لگا ہواہے جو عمل میں رُ کاوٹ اور مانع بنتا ہے۔

جنانچہ ویکھے یہ اہل کتاب پہلے ہے ایک نی ہر حق اور دین ساوی اور کتاب الہی پر ایمان رکھنے والے ہیں، واقع میں ان کا ایمان جیسا بھی ہو، صحح ہویا غیر صحح، معتبر ہویا غیر معتبر، وہ لوگ اپنے زعم میں اپنے کو ایسا سمجھ رہے ہیں کہ ہم ایسے ہیں، اور ہارا نی ایسا ہے اور ہاری کتاب ایسی ہے، یہ چیز عادة انسان کی فریعت میں بسااو قات بعد میں آنے والے دوسرے نی پر ایمان لانے اور ان کی شریعت کی اتباع کرنے سے کچھ استغناء بلکہ ایک فتم کا استز کاف پیدا کر دیتی ہے، خصوصاً جبکہ بعد میں آنے والا نی ان کے نی اور ان کی کتاب کی صدافت و حقانیت اور عظمت وہ جاہت اور جلالت کا قرار واثبات کر تاہو، اور خودان کی مدت و ثنامیں رطب اللیان ہو، کیونکہ وہ سمجھتا ہے کہ جب ہمارے پاس ایسا عظیم الثان نی اور ایسی بلندر تبہ کتاب موجود ہے جس کی تصدیق و تعظیم خود نی اور ان کا قر آن کر رہا ہے تو پھر ہمیں کیاضر ورت ہے کہ ہم اس موجود ہے جس کی تصدیق و تعظیم خود نی اور ان کا قر آن کر رہا ہے تو پھر ہمیں کیاضر ورت ہے کہ ہم اس دوسرے شخص کی بیروی کریں، اس لیے بعض یہود آپ کو"د مسول الا میین" کہتے تھے (۱۸)۔

⁽۱۲) حوالد بالا و فضل البارى (ج٢ ص١٠٨)_

١ ـ ١) أخرجه البخاري في صحيحه(٢٦ص٣٦٥) كتاب التفسير ، سورة عبس،ر قم(٣٩٣٧)واللفظ له، وأخرجه مسلم في كتاب صلاة المسافرين، باب فضل الماهر بالقرآن والذي يتتعتع فيه،ر قم(١٨٦٢) ١٨٠٣)

⁽١٨)كما في حديث ابن صياد:"أشهد أنك رسول الأميين...."أخرجه مسلم في صحيحه، في كتاب الفتن،باب ذكر ابن صياد، رقم(٢٣٥٣)_

خلاصہ سے کہ اہل کتاب کا ایمان صحیح ہے یاغیر صحیح، معتبر ہے یاغیر معتبر، جبیبا بھی ہو، مگر وہ ایمان ان کے زعم میں باعثِ استغناء تھا اور نبی آخر الزمان صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لانے اور ان کی اطاعت کرنے سے متصادم ومزاحم اور مانع تھا۔

اب جواہل کتاب اپنی اس ہوا پرسی سے خالی ہو کراور اپنے ان جذباتِ نفسانیہ سے مقابلہ کر کے غور و فکر کرے اور حق کو سمجھے پھر اس پر عمل کرے، جذباتِ نفسانیہ کے ماتحت ہو کر قبول حق سے استنکاف وغرور اور گریزنہ کرے، ظاہر ہے کہ اس نے اپنے نفس کے ساتھ بہت ہی سخت مجاہدہ کیا، حظوظ و شہوات اور جذبات کو ترک کرنے میں سخت مشقت اٹھائی، حق کو ہوا پر ترجیح دی، اس حیثیت سے اس کو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لانے پر دوسرے مومنوں کی نسبت زیادہ اجر طے گا۔

قرآن کریم کے الفاظ پر غور کیاجائے تواس مطلب کے لیے کافی روشنی مل سکت ہے، چنانچہ ارشاد باری تعالی ہے "اولئك یوتون اجر هم موتین بما صبروا" (19) یعنی جوائل کتاب ایمان لائے ان کو ایخ ایکان پر دومر تبدا جر ملے گا،اس وجہ سے کہ انہوں نے صبر کیا۔ صبر تو خلاف طبع سختی پیش آنے پر بی ہوتا ہے تو یہاں ان لوگوں کو ایمان لانے میں کون سی شدا کداور مشقتوں پر صبر کرنا پڑا جس پر اللہ تعالی تضعیف اجرکومر تب فرماد ہے ہیں؟ یہ وہی شدا کداور مشقتیں ہیں جن کاذکر ابھی ہوچکا ہے۔

اس آیت سے بخوبی واضح ہوجاتا ہے کہ اہل کتاب کی تضعیف اجر دو عمل پر نہیں بلکہ خلاف طبیعت پر صبر کرنے کی وجہ سے ان کے ایک ہی عمل یعنی ایمان بحمد صلی اللہ علیہ وسلم پردگنا اجر س رہا ہے۔

یکی حال اس "عبد" کاہے جواپے مولی کے حق کو کماحقہ اداکر تاہے اور اللہ تعالی کے حقوق کو علی وجہ الکمال والتمام بجالا تاہے، ہر شخص سمجھ سکتاہے کہ اس کوادائے حقوق اللہ میں کتنی مشقت اٹھانی پڑے گی بنسبت اس شخص کے جو آزاد ہویا اپنے مولی کے حقوق کی پچھ پروانہ کرتا ہو، پس جب یہ عبد ایسے دو حقوق کی ادائیگی کو کامل طریقے سے جمع کر رہا ہو جن کا جمع کرنا بہت ہی وشوار و معدر ہے، کیونکہ حقوق رقیت مزاحم و مانع ہوتے ہیں حقوق اللہ کی ادائیگی سے، باوجوداس مقاوم و مزاحم اور مانع کے وہ حقوق اللہ ادا

⁽۱۹)القعص/یه۵_

كرر ما ب تواس كود و گناا جر ملنا بالكل مناسب اور بجاہے۔

اس طرح تیسرے شخص کا بھی حال یہی ہے کہ اولاً اس نے اس باندی پر احسانات کے، پھر اس پر آخری احسان ہے کہ اولاً اس نے اس باندی پر احسانات کے، پھر اس پر آخری احسان ہے کیا کہ اس کو اپنی زوجیت میں لے کر گویا اپنا مساوی بنالیا، قرآن حکیم نے بیویوں کے برابر کے حقوق ذکر کیے ہیں"ولھن مثل الذي علیهن بالمعروف"(۲۰)۔اور اس تکاح سے اس کو فقط شہوت رانی مقصود نہیں کیو نکہ رقیت رہتے ہوئے بھی اس کی کوئی ممانعت نہیں تھی۔

پھراس فتم کے نکاح کوعرفا عار سمجھا جاتا ہے کہ آزاد کرنے کے بعد نکاح کرے، لیکن اس فخص نے اس کواپنی زوجیت میں لے کراس پر اپنااحسان مکمل کر دیا،اور ایک لونڈی کواپناہمسر بنانے میں کوئی عار محسوس نہیں کی،اس کو دوگنا جر ملنے میں کوئی استبعاد نہیں۔واللہ اُعلم (۲۱)۔

## رجل من أهل الكتاب، آمن بنبيه و آمن بمحمد صلى الله عليه وسلم

ا یک وہ مخص ہے جو اہلِ کتاب میں سے ہے جو اپنے نبی پر بھی ایمان رکھتا تھااور اب حضور اکر م صلی اللہ علیہ وسلم بھی ایمان لے آیا۔

"کتاب"کااطلاق لغت میں ہر کتاب پر ہو تاہے، کیکن شریعت میں "کتاب"کااطلاق کتبِ ساویہ پر ہو تاہے(۲۲)۔

فقہاء جب سے کہتے ہیں کہ کتاب وسنت میں سے تو یہاں "کتاب" سے مراد قر آن کریم ہو تاہے۔ اہل الکتاب سے کون مراد ہیں ؟

"الل الكتاب" سے عام طور پر يہوداور نصاري مراد ہوتے ہيں ليكن يہاں كون لوگ مراد ہيں؟ آيادونوں مراد ہيں ياصرف نصاري مراد ہيں اس ميں اختلاف ہے، ابو عبد الملك بونی، علامہ توربشتی رخمہم اللّٰدوغيرہ كہتے ہيں اس سے عيسائی مراد ہيں (٢٣) انہوں نے اپنے موقف پردو دليليں پيش كيں:

⁽۲۰)البقرة /۲۲۸_

⁽۲۱) تفصیل کے لیے و یکھیے فضل البادی (ج۲ص ۱۰۲ ۱۵۰۱)۔

⁽۲۲)ديك فتح البارى (جاص١٩٠)_

⁽٢٣)فتح البارى (جاص١٩١)_

ایک توبیر کہ اس روایت کے دوسرے طریق میں "واذا آمن بعیسی ٹم آمن ہی ....." کے الفاظ آئے ہیں (۲۴)۔

دوسری دلیل میہ کہ یہودیت عیسائیت کی وجہ سے منسوخ ہوگئ، لہذادین منسوخ پر ایمان لانا مفید نہیں ہوسکتا (۲۵)۔

علامہ طبی،علامہ کرمانی، حافظ ابن حجر، مُلاعلی قاری رحمہم اللّٰہ وغیر ہ کی رائے یہ ہے کہ اہلِ کتاب عام ہیں، یہود ونصار کی دونوں مراد ہیں (۲۷)۔

امام بخاری رحمة الله علیه کار جحان بھی اسی طرف ہے، کیونکه حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی الله عنه کی اسی حدیث کو انہول نے کتاب الجہاد میں تخریج کیا ہے، اس پرترجمه قائم فرمایا ہے" باب فضل من أهل الكتابين" (۲۷)۔

ان حضرات کی ایک دلیل یہ ہے کہ جب کتاب و سنت میں "اہل الکتاب" بولا جاتا ہے تو یہی دونوں مراد ہوتے ہیں۔

دوسری دلیل سے کہ قرآن کریم میں "الذین آتیناهم الکتاب من قبله هم به یؤمنون وافدا یتلیٰ علیهم قالوا آمنا به إنه الحق من ربنا إنا کنا من قبله مسلمین أولئك یؤتون أجرهم موتین بما صبرو/..... "(۲۸) کی آیات حفرت عبدالله بن سلام رضی الله عنه اوران کے ساتھ ایمان لانے والی ایک جماعت کے بارے میں نازل ہوئی ہیں۔

چنانچ طرانی میں رفاعہ قرظی رضی اللہ عنہ کی روایت ہے"نزلت هذه الأیات فی وفیمن آمن معی"(۲۹)۔

⁽٢٣)وكيك صحيح البخارى(ج ا ص ٣٩٠)كتاب أحاديث الأنبياء، باب: واذكر في الكتاب مريم إذ انتبذت من أهلها، رقم(٣٣٣)_

⁽۲۵)فتح البارى (جاص ١٩٠)_

⁽٢٧) ويكف فتح البارى (جاص ١٩١) وشرح الطيبي (جاص ١٢١) وشرح الكرماني (٢٢ص ٨٨) والمرقاة (جاص ٨٨).

⁽٢٧) ويحيح صحيح البخاري (جاص٣٢٧) كتاب الجهادو السير

⁽۲۸)القصص/۵۲_۵۳_

⁽٢٩)وكيم فتح البارى(ج ١ ص ١٩١)والمعجم الكبير للطبراني(ج ۵ ص ٣٣٢)احاديث رفاعة بن قرظة القرظير قم

اس طرح طبرانی نے علی بن رفاعہ قرظی سے سند صحیح کے ساتھ نقل کیا ہے "خوج عشرة من اُھل الکتاب منهم أبي: رفاعة ۔ إلى النبى صلى الله عليه وسلم فآمنوا به فأو ذوا، فنزلت: الذين آتيناهم الکتاب من قبله هم به پؤمنون" الآيات (٣٠) ۔

یہ سب بنی اسرائیل ہے تعلق رکھنے والے تھے(۳۱)۔

اس طرح حضرت قادہ رحمۃ اللہ علیہ سے مروی ہے "أنها نزلت فی عبداللہ بن سلام و سلمان الفارسی" (۳۲)۔ حضرت عبداللہ بن سلام یہودی سے اور حضرت سلمان فارسی نصرانی سے، دونوں این این ند بب کوچھوڑ کر مسلمان ہوئے سے (۳۳)۔

جہاں تک فریق اول کے دلائل کا تعلق ہے، سوان کی پہلی دلیل حضرت ابو موی اشعری رضی اللہ عنہ کی حدیث باب کا کیک طریق ہے، اور بیہ طریق مرجوح ہے۔

تفصیل یہ ہے کہ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کی یہ حدیث عامر شعبی سے تین آوی نقل کرتے ہیں ایک فراس بن یحیی ہمدانی ہیں، دوسر ہے فضل بن یزید ہیں اور تیسر ہے شخص صالح بن صالح بن حیان توری ہمدانی ہیں، ان میں سے فراس بن یحی کی روایت امام احمد نے (۳۳) فضل بن یزید کی روایت امام ترندی نے (۳۳) اور صالح بن صالح کی روایت صحیحین وغیرہ کتب میں تخریج کی گئی ہے۔ (۳۲)۔

⁽٣٥٦٣ و٣٥٦٣) والدر المنثور (ج٥٥ ص ١٣١) ومجمع الزوائد (ج٤٥ ص ٨٨) كتاب التفسير، سورة القصص

⁽٣٠) حواله جات بالا_

⁽۳۱)فتح البارى (جاص۱۹۱)_

⁽٣٢)حواله بالا

⁽۳۳)حواله بالا_

⁽۳۴)دیکھئے منداحمہ (ج۳م ص۰۵)۔

⁽٣٥)وكيك جامع ترمذى، كتاب النكاح، باب ماجاء في الفضل في ذلك(أي فى فضل الرجل يعتق الأمة ثم يتزوجها)ر تم(١١١)_

⁽٣٦) مديث باب كي تخريج الاحظه مور

فراس بن یحیی اور فضل بن بزید کی روایتوں میں تو کوئی اختلاف ہی نہیں اور نہ ان میں "آمن بعیسی" کی تصر تے ہے۔

البت صالح بن صالح بن حیان سے اس روایت کو نقل کرنے والے صحیح بخاری میں عبدالرحمٰن بن محمد بن زیاد محار بی، سفیان توری، سفیان بن عیینه، عبدالله بن المبارک اور عبدالواحد بن زیاد ہیں۔
صحیح مسلم میں صالح سے اس روایت کو نقل کرنے والے هشیم، عبدة بن سلیمان، سفیان بن عیینه اور شعبه ہیں۔

سنن نسائی میں اس روایت کوصالح بن صالح سے سحیی بن اُبی زائدہ نقل کرتے ہیں۔ اور سنن ابن ماجہ میں صالح بن صالح کے شاگر د عبدۃ بن سلیمان ہیں (۳۷)۔

ان تمام طرق میں سے صرف ایک طریق میں جو عبداللہ بن المبارک رحمۃ اللہ علیہ سے منقول ہے،"آمن بعیسی" کی تصریح ہے اور کسی میں نہیں (۳۸)۔البتہ سفیان توری کے شاگر دوں میں اختلاف ہے، "عین سفیان توری کے شاگر دومہ بن کثیر کے طریق میں "اُھل المکتاب" والا جزء مذکور ہی نہیں ہے (۳۹) جبکہ منداحہ میں سفیان توری کے شاگر د عبدالر حمٰن بن مہدی" آمن بما جاء به عیسی "نقل کرتے ہیں (۴۰)۔

گویاصالے کے تلامذہ میں سارے لوگ تولفظ عام ذکر کرتے ہیں تنہاا بن المبارک"آمن بعیسی" نقل کرتے ہیں، نقل کرتے ہیں، نقل کرتے ہیں، ایک صاحب"أمن بعیسی" نقل کرتے ہیں، اور دوسرے صاحب لفظ عام نقل کرتے ہیں۔ لہذاروا بی حثیت سے "دجل من أهل الکتاب" یااس جیسے عام لفظ کوتر جمع حاصل ہوگی۔

ان حضرات کی دوسر می دلیل که یہودیت، نصرانیت کی وجہ سے منسوخ ہو گئی،اور منسوخ دین پر ایمان چندال مفید نہیں۔

⁽٣٤)ان تمام طرق كى تخ تى يى مدىد بابكى تخ تى كى تحت آچكى ہے۔

⁽٣٨) ريك صعيح بخارى (١٤ ص ٣٩٠) كتاب أحاديث الأنبياء، باب: واذكر في الكتاب مريم .....، رقم (٣٨٣٧) ـ

⁽٣٩)صعيح بخارى (ج اص ٣٨٦) كتاب العتق، باب العبد إذا أحسن عبادة ربه ونصح سيده، رقم (٢٥٣٧)_

⁽۴۰) دیکھئے منداحمہ (جہم ص۳۹۵)۔

اس سلسلے میں حافظ ابن حجر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہاں ننخ کی شرط لگانے کی خاص ضرورت نہیں، کیونکہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام بنی اسرائیل کی طرف مبعوث ہوئے تھے،اس میں کوئی اختلاف نہیں، لہٰذاان میں سے جنہوں نے ان کو تسلیم کیاوہ ان کی طرف منسوب ہوکر "مسیحی" کہلانے گئے اور جنہوں نے ان کو تسلیم نہیں کیا بلکہ تکذیب کی اور اپنی یہودیت پر قائم رہے وہ مؤمن نہیں، اور یہ حدیث الیے افراد کو شامل ہی نہیں، کیونکہ اس میں یہ شرطے کہ وہ" مؤمن بنہیہ" ہو۔

ہاں وہ افراد جو یہودیت میں داخل ہوئے ہوں اور وہ بنی اسر اکیل میں سے نہ ہوں، یاوہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے پاس نہ ہوں اور نہ بی ان کی دعوت ان تک پہنچی ہو، تو ایسے افراد کے بارے میں کہا جاسکتا ہے کہ یہ یہودی ہیں اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے مبعوث ہونے کے بعد بھی و مؤمن ہیں۔ کیونکہ وہ حضرت موکیٰ علیہ السلام پر ایمان رکھتے ہیں اور ان کے بعد انہوں نے کسی نبی کی تکذیب نہیں کی ایساکوئی شخص اگر حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کو پائے اور آپ پر ایمان لے آئے تو وہ اس خبر کے مصدات میں داخل ہوگا، چنانچہ یمن کے بعض عرب قبائل اسی قتم کے تھے کہ وہ یہودی تھے اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی دعوت ان تک نہیں پہنچی تھی۔

یہاں اصل اشکال ان یہود کے بارے میں ہے جو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں مدینہ منورہ میں تھے، پیچھے ہم آ یہت کریمہ "او دنك یؤتون أجر هم مرتین ....."(ام) اور رفاعہ قرظی، علی بن رفاعہ قرظی اور امام قادہ کے آثار کے بارے میں بتا چکے ہیں کہ ان کے مصداق حضرت عبداللہ بن سلام رضی اللہ عنہ وغیرہ حضرات ہیں،ان سب کا تعلق بنی اسر ائیل سے تھا۔

یہ حضرات یہودیت پر ہر قرار رہے اور ان کا حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر ایمان بھی نہیں تھا، جبکہ ان کے بارے میں دوہرا اجر ثابت ہے۔

حافظ رحمۃ اللہ علیہ نے اس کا جواب یہ دیاہے کہ مدینہ کے ان حضراتِ یہود تک حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی دعوت نہیں پنچی تھی کیوں کہ آپ کی دعوت بہت سی جگہوں تک پننچ نہیں سکی تھی،اس لیے وہ یہودیت پر قائم رہے اور ان کا ایمان حضرت موسیٰ علیہ السلام پر رہا، حتی کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ

⁽۳۱)القصص/۵۳_

وسلم مبعوث ہوکر تشریف لائے تووہ آپ پرایمان لے آئے، اس طرح اشکال دور ہو جائے گا (۲۲)۔

اس کی تفصیل ہے ہے کہ "گنفر" نے جب شام کے علاقہ میں بنی اسرائیل پر ظلم کیا توہاں سے بہودی ہجرت کرکے چلے گئے، ان کے جانے کے صدیوں بعد حضرت عیسیٰ علیہ السلام مبعوث ہوئے، چنانچہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے واسطے سے توحید و شریعت کی دعوت جو پینی وہ شام کے بہودیوں کو پینی نہ کہ مدینہ ہجرت کرکے آجانے والوں کو (۳۳)، جیسا کہ"وفاء الوفا"میں نہ کورا یک واقعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ مدینہ ہجرت کرکے آجانے والوں کو (۳۳)، جیسا کہ"وفاء الوفا"میں نہ کورا یک واقعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ مدینہ کے قریب"جمّاء أم خالد"نامی پہاڑ پرایک قبر ہے، اس پر کلھا ہے"أنا أسود بن سوادة رسول رسول الله عیسی بن مریم علیہ محماء أم خالد أربعون ذراعاً فی أربعین ذراعاً، مکتوب فی حجو فیہ: أنا عبدالله من أهل نینوی رسول رسول الله عیسی بن مریم علیه مکتوب فی حجو فیہ: أنا عبدالله من أهل نینوی رسول رسول الله عیسی بن مریم علیه السلام إلیٰ آهل هذہ القریة، فادر کنی الموت فاوصیت أن أدفن فی جماء أم خالد" (۳۳)۔

اس کادوسر اجواب علامہ طبی رحمۃ اللہ علیہ نے یہ دیا ہے کہ یہودِ مدینہ اگر چہ دینِ منسوخ پرعمل پیرا تھے لیکن کوئی بعید نہیں کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لانے کی برکت سے ان کے ادیان کو باوجود منسوخ ہونے کے قبول کرلیا گیا ہو،اور اس طرح وہ دوہرے اجرکے مستحق ہوئے ہوں (۳۵)۔

اہل کتاب یہاں عام ہے یاوہ لوگ مراد

ہیں جنہوں نے تحریف و تبدیل نہیں کی

پھراس بات میں اختلاف ہے کہ اس "اہلِ کتاب" سے صرف وہی لوگ مراد ہیں جنہوں نے تجریف و تبدیل نہیں کی تھی یا تمام اہلِ کتاب مراد ہیں؟

⁽۳۲)د كيك فتح البارى (جاص ١٩١٥ ١٩١٠)

⁽٣٣) ويكف فيض البارى (ج اص ١٩٣) ـ

امام طحاوی اور علامہ قرطبی رحم ہمااللہ تعالی فرماتے ہیں کہ ''اہل کتاب'' سے صرف و ہی لوگ مر اد ہیں جنہوں نے تحریف و تبدیل نہیں کی،اس لیے کہ اجروثواب حق کی اتباع پر ملاکر تاہے (۴۸)۔

علامہ سراج الدین بلقین، حافظ ابن حجر، علامہ عنی اور ملاعلی قاری رحمہم اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ "اہل کتاب" عام ہے(24)۔ اس کی دلیل یہ ہے کہ آیت کریمہ "أولفِكَ يُؤْتُونَ أَجْوَهُمْ مُوتَيْنِ ....." (۴۸) جواس مدیث کے ہم معنی ہے، تحریف و تبدیل کے بعد نازل ہوئی ہے نہ

دوسری دلیل بیہ ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہر قل کوجو خط لکھا تھا اس میں بیہ لکھا تھا" اَسلِم یَونے ک تھا" اَسلِم تَسلَم یؤتك الله اَجوك مرّتین"(۴۹)۔ ہر قل عیسائیت میں تحریف و تبدیل ہونے کے بعد داخل ہوا تھا۔

ای طرح حضور اکرم صلی الله علیه وسلم نے جہاں ہر قل کوید لکھا"أسلم تسلم، یؤتك الله أجوك مرتین" و بین آپ نے اپنے خط میں "یا أهل الکتاب تعالوا إلیٰ کلمة سواء بیننا و بینكم" کے ساتھ خطاب فربایا تھا(۵۰)، معلوم ہوا کہ وہ سارے اہل کتاب اس میں داخل ہیں جودین سابق کے ساتھ خطاب فربایا تھا(۵۰)، معلوم ہوا کہ وہ سارے اہل کتاب اس میں داخل ہوئے ہوں۔ ماننے والے ہیں، چاہے تحریف سے پہلے کے ہوں یا تحریف ہوجانے کے بعداس میں داخل ہوئے ہوں۔ واللہ اعلم۔

تضاعف ِ اجر کابیہ تھم حضور اکر م عَلَیْکَ کے زمانے کے ساتھ مختص ہے یاعام ہے؟

پھراس بات میں بھی اختلاف ہے کہ یہ تھم عام ہے یا نہیں؟علامہ سر اج الدین بُلقینی رحمۃ اللّٰہ علیہ

⁽۲۷) ويكت مشكل الآثار (ج۵ص۲۲۱_۲۲۸) باب بيان مشكل ماروي عن رسول الله صلى الله عليه وسلم من قوله: ثلاثة يؤتون أجرهم مرتين.....وإكمال إكمال المعلم للأبّي ومكمل إكمال الإكمال للسنوسي (جاص۲۹۳)وفتح الباري (جاص١٩١)_

⁽۷۲) و کیکھنے فتح الباری (۱۵ اص ۳۸) کتاب بدء الوحی، حدیث هرقل، و (۱۵ اص ۱۹۱) وعمدة القاری (۲۶ ص ۱۹۱) و موقاة المفاتیح (۱۵ ص ۷۵ د ۷۵)

⁽۳۸)القصص/۵۳_

⁽٩٩) وكي صحيح البخاري (جاص ٢) كتاب بدء الوحي، رقم (٤) _

⁽۵۰)حواله بالا

فرماتے ہیں کہ یہ تھم عام ہے، قیامت تک کے لیے یہ تھم ہے کہ جو بھی کتابی ایمان لائے گاس کو دوہرا اجر طے گا(ا)، جو غلام بھی حق اللہ اور حق المولی اداکرے گااس کو دوہر الجرطے گا، اس طرح جو آ دمی بھی اپنی باندی کو تعلیم دے گااور آزاد کر کے اپنے نکاح میں لائے گا تو وہ دوہرے اجر کا مستحق ہوگا۔

لیکن علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے کے ساتھ خاص ہے، کیونکہ آپ کی بعثت کے بعد توساری دنیا کے نبی آپ ہی ہیں، لہذا کسی شخص کا حضرت عیسیٰ علیہ السلام یا حضرت موسیٰ علیہ السلام پر ایمان لانا یہ "ایمان بنبیه" نہیں ہوگا،اس لیے کہ اس کے نبی حضرت عیسی اور حضرت موسیٰ علیہ السلام نہیں، بلکہ اس کے نبی حضرت حد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم ہیں (۲)۔

اس پراشکال بہ ہے کہ پھر تو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں بھی بیہ حدیث معمول بہ نہیں ہوسکتی، اس لیے کہ جب آپ کی بعث ہوگئ تو پھر سب کے نبی آپ ہیں، کسی کا حضرت موسیٰ وعیسیٰ علیماالسلام پرائیان لانانافع نہ ہوناچاہیے۔

اگراس کے جواب میں یہ کہا جائے کہ حدیث کا تعلق ان لوگوں سے ہے جن کو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کاعلم نہیں ہوا تو پھر آپ کے زمانے کے ساتھ خاص کرنے کی کوئی ضرورت نہیں، آپ کے بعد بھی اگر کوئی کہہ دے کہ یہ وہ یہودی اور نھر انی جیں جن کو حضور آکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کاعلم نہیں ہے اور بعثت کاعلم ہوا تو پھر وہ مسلمان ہوگئے۔اس صورت میں ان کو اپنے نبی پر ایمان لانے کا ثواب بھی ملے گا اور ہمارے نبی پر ایمان لانے کا ثواب بھی ملے گا (س)۔

لہذا صحیح بات وہی ہے جو علامہ تبلقینی رحمۃ اللہ علیہ فرمارہے ہیں کہ بیہ تھم عام ہے، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے کے ساتھ مختص نہیں ہے۔واللہ اعلم۔

### والعبد المملوك إذا أدّى حق الله و حق مواليه

اورغلام جو مملوک ہو، وہ جب اللہ تعالیٰ کا حق بھی ادا کرے اور اپنے آقاؤں کا حق بھی ادا کرے۔

⁽١)فتح البارى (ج اص ١٩١١ ١٩٢)

⁽٢) وكيمي شرح الكوماني (٢٥ ص ٨٨).

⁽m)فتح البارى (جاص ١٩١١ و ١٩٢)_

یہاں"العبد" کے ساتھ "المملوك" کی قیداس وجہ سے لگائی گئے ہے کیونکہ ویسے تو تمام لوگ اللّہ کے بندے اور اس کے غلام ہیں، لیکن یہال بیہ بتانا مقصود ہے کہ یہ غلام اللّہ کے علاوہ لو گول کا بھی غلام ہے (۴)۔

پھر یہاں "وحق موالیه" کہا گیاہے ،نہ کہ "وحق مولاہ" یعنی جمع کا صیغہ لایا گیاہے، مفرد کا نہیں ،اس کی وجہ یا توبہ ہے کہ یہاں "العبد" ہے مفرد مراد نہیں بلکہ جنس مرادہ جس میں کثرت کا بھی اختمال ہے،اس لیے "موالی" کا لفظ استعال کیا گیاہے۔یا یہ وجہ ہے کہ بعض او قات ایک غلام کئی آقاؤں کے در میان مشترک ہو تاہے،اس صورت کو بھی شامل کرنے کے لیے یہاں "موالی" جمع کا صیغہ استعال کیا گیاہے (۵)۔

عبدِ مملوک کود داجر کیوں ملیں گے ؟اس کو ہم پیچھے تفصیل سے بیان کر چکے ہیں۔

ورجل كانت عنده أمة، فأدبها، فأحسن تأديبها، وعلّمها فأحسن تعليمها،

#### ثم أعتقها،فتزوجها

اور ایک وہ شخص جس کے پاس کوئی باندی ہو، اسے اس نے ادب سکھایا اور خوب اچھی طرح سکھایا،اے تعلیم دی اور اچھی تعلیم دی، پھراسے آزاد کیااور پھراس کے ساتھ نکاح کرلیا۔

علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ تادیب کا تعلق مروّت سے متعلق آداب سے ہے اور تعلیم کا شرعی سے، گوہا تادیب کا تعلق عرف سے ہے اور تعلیم کا شرع سے، گاہوں کہے کہ تادیب کا تعلق دنیوی امور سے ہے اور تعلیم کا تعلق اخروی اور دینی امور سے (۲)۔ واللہ اعلم تادیب کا تعلق دنیوی امور سے ہے اور تعلیم کا تعلق اخروی اور دینی امور سے (۲)۔ واللہ اعلم

ای طرحوه فرماتے ہیں کہ "أدبها" کے بعد جو "فاحسن تأدیبها" فرمایا ہے اس کا مطلب یہ ہے کہ "أدبها من غیر عنف وضرب، بل باللطف والرفق" ای طرح "علمها" کے بعد "فاحسن تعلیمها"کا مطلب ہے "علمها بالرفق والخلق" (ے)۔

⁽۳)عمدة القارى (ج٢ص١٢١)_

⁽۵)حواله بالار

⁽۲)شوح الكوماني (ج٢ص٨٩)_

⁽⁴⁾حوالندبالا

# ایک اشکال اور اس کاجواب

یہاں چارا ممال نہ کور ہیں ایک تادیب، دوسر اتعلیم، تیسر ااعماق، چوتھانزوج، جب یہ چارا عمال ہیں تواجر بھی اسی تعداد میں ہوناچاہیے۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ دراصل اماء کے بارے میں صرف عناق اور تزوج کا اعتبار
کیا گیا ہے کیونکہ تادیب و تعلیم کا باعث اجر ہونا صرف اِماء کے ساتھ مختص نہیں، بلکہ وہ تواجنبی اور اپنی
اولاد کے بارے میں بھی باعث تواب ہے، یہی وجہ ہے کہ یہاں" فلہ أجران"کا بھراعادہ فرمایا ہے، مقصود
ہے کہ یہ نہ سمجھنا کہ یہاں چاراعمال ہیں تو چار اجر ملیں گے بلکہ حقیقہ دوعمل ہیں، اس لیے دوہی اجر ملیس
گے (۸)۔

اس پر سوال ہوتاہے کہ پھریہاں تادیب و تعلیم کے ذکر کا کیافا کدہہے؟ حالا نکہ صرف اعماق و تزوج کا ذکر ہی کافی تھا۔

علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ چونکہ تعلیم یافتہ باندی سے نکاح زیادہ باعث برکت ہے،
کیونکہ تعلیم یافتہ اور مؤدب عورت اپنے شوہر کی دینی امور میں زیادہ اعانت کر سکے گی، اس لیے تعلیم و
، تادیب کو تمہید أذکر کیا ہے (۹)۔

۔ علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس مخف کے واسطے دواجردو شنافی امور کے عوض ہیں، دودو منافی امور کے عوض ہیں، دودو منافی امور رقیت اس حیثیت سے اس منتیت سے اس مخف کودواجر دیے جارہے ہیں (۱۰)۔

امام بخاری رحمة الله علیه نے كتاب النكاح میں حضرت ابو موى اشعری رضی الله عنه كی معلق حدیث نقل كى ہے جس میں ہے "أعتقها ثم أصدقها" (١١) جس كا مطلب بيہ ہے كه اس كو آزاد كر كے

⁽٨)عمدة القارى (ج٢ص١١) ييزو يكي شرح الكرماني (ج٢ص٠٠)

⁽⁹⁾حواله جات بالا_

⁽١٠)شرح الكوماني (ج٢ص٩٠)_

⁽۱۱)صحیح البخاری (۲۲ ص۱۲۷) کتاب النکاح، باب اتخاذ السراري ومن اعتق جاریته ثم تزوجها، رقم (۵۰۸۳) ووصله أبوداود الطيالسي في مسنده (۱۲۸ مسنده (۱۲۸ مه) و انظرفتح الباری (۱۲۵ م ۱۲۸ ۱۲۸ کتاب النکاح، باب اتخاذ

اس ہے جو نکاح کیااس میں ''عتق'' کو مہر نہیں بنایابلکہ مستقل مہراس کو دیاہے۔ واللہ اعلم۔

### فله أجران

اس کے واسطے دواجر ہیں۔

شروع میں "فلاٹة لهم أجوان" آچكاہے اور اب يہاں دوبارہ اس كاذكر كيا ہے۔

اس کی وجہ یا تو وہی ہے جو علامہ عینی رحمۃ اللہ علیہ نے ذکر کی ہے کہ یہاں تنبیہ کرنا مقصود ہے کہ اماء کی تعلیم و تادیب اور اعماق و تزو تکے پر دو ہی اجر ملیں گے ، زیادہ نہیں (۱۲) اس صورت میں اس جملہ کا تعلق صرف آخری صورت کے ساتھ ہوگا۔

لیکن ظاہر یہ ہے کہ اس کا تعلق ان سب کے ساتھ ہے، اور یہاں اس کا تکر ار طولِ کلام اور در میان میں فصل کے آجانے کی وجہ سے ہواہے(۱۳۳)۔ واللہ اعلم

ثم قال عامر: أعطيناكها بغير شيء، قدكان يركب فيما دونها إلى المدينة

پھرعامر شعبی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ ہم نے تتہمیں بیر روایت مفت دے دی جبکہ اس سے بھی کم روایت کے حصول کے لیے مدینہ منورہ تک کاسفر کیاجا تاتھا۔

اس میں خطاب بظاہر صافح کو ہے، چنانچہ ای ظاہر پر علامہ کرمانی رحمۃ اللہ علیہ نے جزم کیا ہے اور مخاطب ضعی کے شاگرد صافح کو قرار دیا ہے (۱۲)، جبکہ حقیقت یہ ہے کہ یہ ایک خراسانی شخص سے خطاب ہے، جس کے سوال کے جواب میں امام شعبی رحمۃ اللہ علیہ نے یہ حدیث سائی تھی، چنانچہ صحیح بخاری ، کی میں صافح نے تصر سے کی ہے" اُن رجاً من أهل خواسان قال للشعبی: فقال الشعبی، أخبونا أبو بردة عن أبي موسی الأشعری رضی الله عنه ......"(۱۵)۔

مذكوره روايت ميں سوال مذكور نہيں ہے ، امام مسلم رحمة الله عليه نے اس سوال كو بھى ذكر كيا ہے

السراري ... _

⁽۱۲)عمدة القارى (ج٢ص١١٩)_

⁽۱۳)فتح البارى (جاص۱۹۲)_

⁽۱۴) شرح الكرماني (٢٦ص٩٠)_

⁽١٥)صعيح البخاري (جاص٩٠٠) ـ كتاب أحاديث الأنبياء، باب: واذكر في الكتاب مريم .....، رقم (٣٣٣٧) ـ

"قال: رأيت رجلاً من أهل حراسان سأل الشعبي، فقال: يا أباعمرو، إن من قبلنا من أهل خراسان يقولون في الرجل إذا أعتق أمته ثم تزوجها: فهو كالراكب بدنته، فقال الشعبي: حدثني أبوبردة بن أبي موسىٰ عن أبيه....."(١٦)_

پھراہل خراسان کے ہاں جویہ بات مشہور تھی وہ بالکل بے بنیاد بھی نہ تھی کیونکہ حضرت عبداللہ بن مسعود، حضرت عبداللہ بن عمر، حضرت انس، رضی اللہ عنہم، سعید بن المسیب اور ابراہیم نخعی رحمہم اللہ سے کراہت منقول ہے (۱۷)۔ غالبًاان حضرات کو حدیث باب کاعلم نہیں ہو سکا تھا۔ واللہ اعلم

> هذا آخر ما أردنا إيراده من شرح كتاب العلم ويليه إن شاء الله تعالى في المجلد الرابع "باب عظة الامام النساء وتعليمهن" من كتاب العلم

والله نسأل التيسير، فإنه ميسرلكل عسير والحمدالله الذي بنعمته تتم الصالحات والصلاة والسلام على رسوله محمد أفضل الموجودات وأكرم المخلوقات، وعلىٰ آله وأصحابه والتابعين لهم مادامت الأرض والسموات.

⁽۱۲)صحيح مسلم، كتاب الإيمان، باب وجوب الإيمان برسالة نبينا محمدصلى الله عليه وسلم إلى جميع الناس ونسخ الملل بملته، رقم (۳۸۷)_

⁽١٤)قال الحافظ في فتح البارى (٩٥ ص ١٢٤، كتاب النكاح، باب اتخاذ السراري ومن أعتق جارية ثم تزوجها): "وأخرج الطبراني بإسناد رجاله ثقات عن ابن مسعود أنه كان يقول ذلك. وأخرج سعيد بن منصور عن ابن عمر مثله، وعند ابن أبي شيبة بإسناد صحيح عن أنس أنه سئل عنه فقال: إذا أعتق أمته لله فلا يعود فيها. ومن طريق سعيد بن المسيب وإبراهيم النخعي أنهما كرها ذلك".

## مصادرومر اجع كشف البارى جلدسوم

١ ـ القرآن الكريم ـ

٢-الأبواب والتراجم للبخاري. حضرت شيخ الحديث مولانا محمد زكريا كاندهلوي صاحب، رحمه الله، المتوفى ٢ • ٤ ١هـ ١٩٨٢م. ايج ايم سعيد كمپني

٣- الأبواب والتراجم حضرت شيخ الهند مولانا محمود حسن صاحب ديوبندي، رحمه الله، المتوفى ١٣٣٩هـ ادارة تاليفات أشرفيه، ملتان

٤ - إتحاف السادة المتقين بشرح أسرار إحياء عاوم الدين. علامه سيد محمد بن محمد الحسيني الزَّبيدي المشهور بمرتضى رحمه الله تعالى، المتوفى ١٢٠٥هـ دارإحياء التراث العربي.

٥ ـ الإتقان في علوم القرآن. حافظ جلال الدين عبدالرحمن سيوطي، رحمه الله تعالى، المتوفى ١١ ٩هـ شركة مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي مصر، طبع رابع ١٣٩٨هـ ١٩٧٨هـ ١٩٧٨مـ

٦-الإحسان بترتيب صحيح ابن حبان. إمام أبو حاتم محمد بن حبان بستي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٤ ٣٥هـ، مؤسسة الرسالة بيروت.

٧- إحياء علوم الدين مع إتحاف السادة المتقين. إمام محمد بن محمد الغزالي، رحمه الله، المتوفى ٥٠٥هـ، دارإحياء التراث العربي

٨_اختصار علوم الحديث. أبو الفداء عماد الدين إسمعيل بن شهاب الدين عمر المعروف بابن كثير، رحمه الله، المتوفى ٧٧٤هـ، دارالتراث، القاهرة ١٣٩٩هـ ١٩٧٩م-

٩-الأدب المفرد مع شرح فضل الله الصمد. أمير المؤمنين في الحديث محمد بن

إسمعيل البخاري، المتوفى ٥٦هـ مكتبة الإيمان المدينة المنورة

• ١-إرشاد الساري شرح صحيح البخاري. أبو العباس شهاب الدين أحمد بن محمد القسطلاني، رحمه الله، المتوفى ٣٣٩هـ المطبعة الكبرى الأميرية مصر، طبع سادس ٢٠٠٤هـ

۱ ۱-إزالة الخفاء عن خلافة الخلفاء. حضرت شاه ولي الله محدث دهلوي، رحمه الله، المتوفى ۱ ۲ ۷ هـ، سهيل اكيدُمى، لاهور

١ ٢ - الاستيعاب في أسماء الأصحاب بهامش الإصابة. أبو عمر يوسف بن عبدالله
 بن محمد بن عبدالبر ، رحمه الله، المتوفى ٣ ٣ ٤ هـ دارالفكر بيروت.

۱۳ ما العابة عزالدين ابوالحسن على بن محمد الجزرى المعروف بابن الأثير، المتوفى ۲۳ هـ، دارالكتب العلمية بيروت.

\$ 1 _ الأشموني للعلامة نورالدين أبى الحسن على بن محمد، رحمه الله تعالى، المتوفى ٥ • ٩ هـ مع حاشيته للشيخ محمد بن على الصبان رحمه الله، المتوفى ٢ • ٢ ٩ هـ دار إحياء الكتب العربية.

و 1- الإصابة في تمييز الصحابة. شهاب الدين أبو الفضل أحمد بن على العسقلاني المعروف بابن حجر ، رحمه الله، المتوفى ٢ ٥ ٨هـ، دار الفكر بيروت.

١٦ مول البزدوى مع كشف الأسرار. فحر الإسلام أبوالحسن على بن محمد البزدوي، رحمه الله، المتوفى ٢٨٤هـ الصدف ببلشرز كراچى.

١٧ - الأعلام. خيرالدين بن محمود بن محمد الزِّرِ كلي، رحمه الله تعالى، المتوفى ١٣٩٦هـ . ١٩٧٦م دارالعلم للملايين-

۱۸ ـ أعلام الحديث. إمام أبو سليمان حمد بن محمد الخطابي، رحمه الله، المتوفى ٣٨٨هـ مركز إحياء التراث الإسلامي، جامعة أم القرى مكة المكرمة ـ

١٩ -إكمال إكمال المعلم شرح صحيح مسلم. أبو عبدالله محمد بن خلفة الوشناني الأبي المالكي، رحمه الله تعالى، المتوفى ١٩٨٨ ١٨٨هـ دارالكتب العلمية بيروت.

• ٢ ـ الإلماع إلى معرفة أصول الرواية وتقييد السماع، امام قاضى عياض بن موسى اليحصبي رحمة الله عليه، المتوفى ٤٤ هـ، مجلس تعاون اسلامي كراچي، الطبعة الأولىٰ. • ٢٤ ١ هـ . ١٩٩٩ مـ

۱ ۲ _ الإمام على بن المديني ومنهجه في نقد الرجال، دكتور إكرام الله إمدادالحق حفظه الله، دارالبشاترالإسلامية، بيروت، الطبعة الأولى ١ ٦ ١ ١ ٥ ـ ٢ ٩ ٩ ٥ هـ

٢ ٦ ــ الانتقاء في فضائل الأئمة الثلاثة الفقهاء، الإمام الحافظ أبو عمر يوسف بن عبدالبر رحمه الله تعالى، المتوفى ٣٣ ٤ هـ ، مكتب المطبوعات الإسلامية، حلب، الطبعة الأولى ٤ ١٧ ١ هـ ٩ ٩ ٩ ٩ مــ

۲۳ ـ الأنساب. أبو سعد عبدالكريم بن محمد بن منصور السمعاني، رحمه الله تعالى، المتوفى ۲۲ هـ . ۱۹۸۸ مـ

لا ٢-أنوارالباري. مولانا سيد أحمد رضا بجنوري، رحمه الله تعالىٰ. مدينه پريس بجنور -

٢٥ ـ أوجز المسالك إلى مؤطا مالك. شيخ الحديث حضرت مولانا محمد زكريا
 صاحب كاندهلوي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٢٠٤ هـ، ادارة تاليفات أشرفيه ملتان

٢٦ إيضاح البخاري. حانبرت مولانا فخرالدين أحمد صاحب، رحمه الله، المتوفى ٢٩٦هـ مجلس قاسم المعارف ديوبند

۲۷_البحر الرائق. علامه زين العابدين بن إبراهيم بن نجيم، رحمه الله، المتوفى ٩٦٩هـ ٩٧٠ هـ مكتبه رشيديه كوئثه.

٢٨ ـ بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع. ملك العلماء علاء الدين أبوبكر برمسعود الكاساني، رحمه الله، المتوفى ٨٧ هـ ايچ ايم سعيد كمپنى كراچى ـ

۲۹ ـ البداية والنهاية. حافظ عماد الدين أبو الفداء إسماعيل بن عمر المعروف بابن كثير، رحمة الله عليه، المتوفى ٤٧٧هـ مكتبة المعارف بيروت، طبع ثاني ١٩٧٧م و ٣٠ ـ بذل المجهود في حل أبي داود. علامه خليل أحمد سهارن پوري، رحمة اعليه، المتوفى ٢٤٣١هـ مطبعة ندوة العلماء لكهنؤ ٣٩٣٣هـ ١٩٧٣م ـ

٣١ البرهان في علوم القرآن بدرالدين محمد بن عبدالله الزركشي، رحمه الله تعالىٰ، المتوفى ٤٩٧هـ، دارالمعرفة للطباعة والنشر، بيروت.

٣٢ - بيان القرآن. حكيم الأمت حضرت مولانا أشرف على تهانوي، رحمه الله، المتوفى ٣٦ اهد، شيخ غلام على ايند سنز لاهور

٣٣ ـ تاج العروس من جواهرالقاموس. أبوالفيض سيد محمد بن محمد المعروف بالمرتضى الزَّبيدي ، رحمه الله تعالى، المتوفى ٥ • ٢ ٩ هـ دارمكتبة الحياة، بيروت ـ

٣٤ ـ تاريخ بغداد أو مدينة السلام. حافظ أحمد بن على المعروف بالخطيب البغدادي، رحمه الله، المتوفى ٣٤ ٤ هـ دارالكتاب العربي بيروتَ

٣٥ ـ تاريخ الخميس في أحوال أنفس نفيس، الشيخ حسين بن محمد بن الحسن الدياربكري المالكي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٣٦ ٦ ه، مؤسسة شعبان، بيروت ـ

٣٦ التاريخ الصغير. أميرالمؤمنين في الحديث محمد بن اسمعيل إلبخاري، رحمه الله، المتوفى ٥٦ هـ المكتبة الأثربة، شيخوپوره

۳۷ ـ تاریخ عثمان بن سعید الدارمي المتوفی ۲۸۰هـ عن أبی زکریا یحیی بن معین، المتوفی ۲۳۳هـ، دارالمأمون للتراث، ۲۰۰۰ هـ

٣٨ التاريخ الكبير. أمير المومنين في الحديث محمد بن إسمعيل البخاري، رحمه

الله، المتوفى ٦٥٦هـ دارالكتب العلمية بيروت.

٣٩_تبصير المنتبه بتحريرالمشتبه ،حافظ احمد بن على المعروف بابن حجرالعسقلاني رحمه الله تعالى ،المتوفى ٢٥٨هـ،المكتبة العلمية، بيروت.

• ٤ _ تحفة الأشراف بمعرفة الأطراف. أبو الحجاج جمال الدين يوسف بن عبدالرحمن المزي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٢ ٤ ٧هـ المكتب الإسلامي، بيروت، طبع دوم ٣ - ٤ ١ هـ مطابق ١ ٩ ٨٣ مـ

١٤ ـ تدريب الراوي بشرح تقريب النواوي. حافظ جلال الدين عبدالرحمن سيوطي، رحمه الله، المتوفى ١ ٩ ٩هـ المكتبة العلمية مدينه منورهـ

٢ ٤ ـ تذكرة الحفاظ. حافظ أبو عبدالله شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان ذهبي، رحمه الله، المتوفى ٨ ٤ ٧هـ دائرة المعارف العثمانية، الهندـ

تعالىٰ، المتوفى ٢٥٦هـ،دارإحياء التراث العربي، بيروت، الطبعة الثالثة، ١٣٨٨هـ .

2 1_تعريف أهل التقديس بمراتب الموصوفين بالتدليس. حافظ أحمد بن على المعروف بابن حجر، رحمه الله، المتوفى ٢ ٥ ٨هـ دارالكتب العلمية بيروت.

٥٤ ـ تعليقات جامع بيان العلم و فضله، ابوالأشبال الزهيري، دارابن الجوزي، الطبعة الرابعة ١٩١٩ صـ

٢٤ ـ تعليقات الرفع والتكميل في الجرح والتعديل. شيخ عبدالفتاح أبو غده، رحمه الله، المتوفى ١٤١٧هـ مكتب المطبوعات الاسلامية، حلب طبع سوم ١٤٠٧هـ ١٤٠٧م

٧٤ ـ تعليقات على تهذيب الكمال، دكتور بشار عواد معروف، حفظه الله تعالى.

مؤسّسة الرسالة طبع أول ١٤١٣ هـ

٤٨ ـ تعليقات على الكاشف للذهبي. شيخ محمد عوامة/شيخ أحمد محمد نمرالخطيب، حفظهماالله. مؤسّسة دارالقبلة/مؤسّسة علوم القرآن.الطبعة الأولى: ١٤١٣ هـ ١٩٩٢م ـ

9 ٤ ـ تعليقات كتاب الزهد لابن المبارك، رحمه الله علامه حبيب الرحمن اعظمى، رحمه الله تعالى، متوفى ١٩٩٢م ـ

• ٥ ـ تعليقات كتاب الضعفاء الكبير للعقيلي، الدكتورعبدالمعطي أمين قلعجي، دار الكتب العلمية، بيروت ـ

۱هـ تعلیقات علی لامع الدراري. شیخ الحدیث مولانا محمد زکریا
 صاحب، رحمه الله، المتوفی ۲ ، ۱ ۶ هـ مطابق ۱۹۸۲م، مکتبه إمدادیه مکة المکرمةـ

۲۵ ملیقات نورالدین عتر علی علوم الحدیث لابن الصلاح. تصویر ۲۰ ۱ هـ ۱۹۸۹م مدارالفکر بدمشق۔

٣٥ ـ تغليق التعليق. حافظ أحمد بن علي المعروف بابن حجر، رحمه الله تعالى، المتوفى ٢٥٨هـ . المكتب الإسلامي ودار عمار

\$ ٥-تفسير الطبري (جامع البيان) إمام محمد بن جرير الطبري، رحمه الله، المتوفى • ٣١هـ دار المعرفة بيروت.

٥٥ ـ تفسير القرآن العظيم. حافظ أبو الفداء عماد الدين إسمعيل بن عمر بن كثير دمشقى، رحمه الله، المتوفى ٤٧٧هـ دارالفكربيروت.

٦٥ ـ التفسير الكبير. الإمام أبوعبدالله فخرالدين محمد بن عمر بن الحسين الرازي، رحمه الله، المتوفى ٦٠٦هـ مكتب الإعلام الإسلامي إيران.

٥٧_تقريب التهذيب. حافظ ابن حجر العسقلاني، رحمه الله، المتوفى ٢٥٨هـ

دارالرشيد حلب ١٤٠٦هـ

۱۹۵ التقریب والتیسیر لمعرفة سنن البشیر النذیر (مع تدریب الراوي). إمام أبوزكریا یحیی بن شرف النووي، رحمه الله، المتوفی ۲۷۲هد المكتبة العلمیة مدینه منوره.

9 هـ تقرير بخارى شريف. حضرت شيخ الحديث مولانا محمد زكريا صاحب كاندهلوي، رحمه الله، المتوفى ٢ . ٤ ٩ هـ مكتبة الشيخ كراچى

• ٦- التقييد والإيضاح. حافظ أبوالفضل زين الدين عبدالرحيم بن الحسين العراقي، رحمه الله، المتوفى ٢ • ٨هـ مكتبه سلفيه مدينه منوره، طبع أول ١٣٨٩هـ

71 _ تكملة فتح الملهم. حضرت مولانا محمد تقي عثماني صاحب، مدظلهم. مكتبه دار العلوم كراچي ـ

٦٢ ـ تلبيس إبليس.أمام ابوالفرج عبدالرحمن بن علي المعروف بابن الجوزى،
 رحمه الله تعالى، المتوفى ٩٧ ٥هـ،إدارة الطباعة المنيرية، الطبعة الثانية: ١٣٦٨هـ

العسقلاني، رحمه الله، المتوفى ١٥٨ه دارنشر الكتب الإسلامية لاهور ٢٠ تلبيس العسقلاني، رحمه الله، المتوفى ١٥٨ه دارنشر الكتب الإسلامية لاهور ٢٠ تلبيس إبليس. أمام ابوالفرج عبدالرحمن بن علي المعروف بابن الجوزى، رحمه الله تعالى، المتوفى ٩٧ ٥هـ، إدارة الطباعة المنيرية الطبعة الثانية: ١٣٦٨هـ

ع ٦- تلخيص المستدرك (المطبوع بذيل المستدرك) حافظ شمس الدين محمد بن عثمان ذهبي، رحمه الله، المتوفى ٨ ٤ ٧هـ دار الفكر بيروت.

٥٦ ـ التمهيد في أصول الفقه. علامه محفوظ بن أحمد بن الحسن أبوالخطاب الكلوذاني الحنبلي، رحمه الله، المتوفى ١٠ ٥هـ جامعه أم القرى مكه مكرمه ـ

٦٦- التمهيد. حافظ أبو عمر يوسف بن عبدالله بن محمد بن عبدالبر المالكي،

رحمه الله، المتوفى ٣٣ ٤هـ المكتبة التجارية، مكة المكرمة.

٦٧ ـ تهذيب الأسماء واللغات. إمام محي الدين أبوز كريا يحيى بن شرف النووي،
 رحمه الله، المتوفى ٦٧٦هـ إدارة الطباعة المنيرية ـ

٦٨ ـ تهذيب التهذيب. حافظ ابن حجر العسقلاني، رحمه الله، المتوفى ٧٥٨هـ دائرة المعارف النظامية، حيدر آباد الدكن ١٣٢٥ هـ

٦٩ تهذیب الکمال. حافظ جمال الدین أبوالحجاج یوسف بن عبدالرحمن المِزّي، رحمه الله، المتوفى ٢٤٧هـ مؤسسة الرسالة، طبع أول ١٤١٣هـ

التهذيب للنووي. (ديكهئر تهذيب الأسماء واللغات) ـ

• ٧- توضيح الأفكار لمعاني تنقيح الأنظار الإمام محمد بن إسماعيل المعروف بالأمير الصنعاني رحمه الله تعالى، المتوفى ١٨٢هـ، دار الكتب العلمية، بيروت، الطبعة الأولى ١٤١٧هـ ١٤١٩مـ

٧١ - تيسير مصطلح الحديث. دكتورمحمود الطحان حفظه الله، قديمي كتب خانه كراچى ـ

٧٧ الثقات لابن حبان. حافظ أبو حاتم محمد بن حبان بُستي، رحمه الله، المتوفى ٤ ٣٥هـ. دائرة المعارف العثمانية حيدر آباد ١٣٩٣هـ

٧٣ ـ جمع الجوامع (مع شرحه همع الهوامع) علامه جلال الذين عبدالرحمن بن أبي بكر السيوطي، رحمه الله تعالى، المتوفى ١١٩هـ منشورات الرضي، قم، إيران ـ

الطبرى) تفسير القرآن (ديكهيے تفسير الطبرى) -

٧٤ حمد بيان العلم وفضله. حافظ أبو عمر يوسف بن عبدالله بن محمد بن عبدالله بن محمد بن عبدالله المتوفى ٢٣ هـ دارالفكر بيروت. ودارابن الجوزى، الطبعة الرابعة ٢٤ ١ هـ ١٩٩٨م.

٧٥_ جامع الترمذي (سنن الترمذي) إمام أبو عيسى محمد بن عيسى بن سوره الترمذي، رحمه الله، المتوفى ٢٧٩هـ ايج ايم سعيد كمپنى / دار إحياء التراث العربي ـ

٧٦ الجامع الصغير مع شرحه فيض القدير. حافظ جلال الدين عبدالرحمن سيوطى، رحمه الله، المتوفى، ١١ ٩هـ مكتبه إسلاميه سمندرى لائل پور-

٧٧ ـ الجامع الأحكام القرآن (تفسير القرطبي) إمام أبو عبدالله محمد بن أحمد الأنصاري، رحمه الله، المتوفى ٢٧٦هـ دارالفكر بيروت.

٧٨_ الجامع لأخلاق الراوي وآداب السامع. الإمام الحافظ أبوبكر أحمد بن علي بن ثابت الخطيب البغدادي، رحمة الله عليه، المتوفى ٣٣ ٤ هـ دارالكتب العلمية بيروت، الطبعة الأولى ١٤١٧هـ ٩٩٦ مـ

٧٩ - جامع المسانيد. إمام أبو المؤيد محمد بن محمود الخوارزمي، رحمه الله، المتوفى ٦٦٥هـ، المكتبة الإسلامية، سمندرى، لائل بور -

• ٨- حاشية تدريب الراوي. شيخ عبدالوهاب عبداللطيف، رحمه الله تعالى، المكتبة العلمية بالمدينة المنورة، الطبعة الثانية، ٣٩٢هـ ١٩٧٢م-

١ ٨ حاشية سبط ابن العجمي على الكاشف. إمام برهان الدين أبو الوفاء إبراهيم بن محمد سبط ابن العجمي الحلبي، رحمه الله، المتوفى ١ ٤ ٨هـ شركة دارالقبلة/موسسة علوم القرآن.

۱۱۳۸ على البخاري. إمام أبوالحسن نورالدين محمد بن عبدالهادي السندي، رحمه الله، المتوفى ۱۱۳۸ هـ قديمي كتب خانه كراچي

محمد بن على سنن ابن ماجه، امام أبوالحسن نورالدين محمد بن عبدالهادى السندى، رحمه الله تعالى، المتوفى ١٣٣٨ه، دارالمعرفة، بيروت، الطبعة الثانية ١٤١٨ه صحد ١٩٩٧ه.

٤ ٨ حجة الله البالغة. حضرت مولانا شاه ولي الله الدهلوي، رحمه الله، المتوفى
 ١٧٦هـ إدارة الطباعة المنيرية مصر ١٣٥٢هـ

ه ٨ حلية الأولياء. حافظ أبو نعيم أحمد بن عبدالله بن أحمد أصبهاني، رحمه الله، المتوفى ٣٠٤هـ دارالفكر بيروت.

١٨٦ خلاصة الخزرجي (خلاصة تذهيب تهذيب الكمال) علامه صفى الدين الخزرجي، رحمه الله، المتوفى ٢٣ هـ ك بعد. مكتب المطبوعات الإسلامية بحلب

٨٧ الدراية في تخريج أحاديث الهداية، حافظ احمد بن على المعروف بابن حجر رحمه الله تعالى، المتوفى ٢ ٥٨ه، دارنشرالكتب الإسلامية لاهور

٨٨ الدرالمختار. علامه علاء الدين محمد بن علي بن محمد الحصكفي، رحمه الله، المتوفى ١٠٨٨ هـ مكتبه رشيديه كوئثه .

٩ ٨-الدرالمنثور في التفسير بالمأثور. حافظ جلال الدين عبدالرحمن السيوطي،
 رحمه الله، المتوفى ١ ١ ٩ هـ مؤسسة الرسالة.

• ٩ ـ ذخائر المواريث في الدلالة على مواضع الحديث. عبدالغني بن إسمعيل بن عبدالغني النابلسي، رحمه الله، المتوفى ٣٤٣ هـ دارالمعرفة بيروت. دارالكتب العلمية بيروت.

٩ ٩ ـردالمحتار. علامه محمد أمين بن عمر بن عبدالعزيز عابدين شامي، رحمه الله، المتوفى ٢ ٥ ٢ ٩ هـ مكتبه رشيديه كوئشه

۹۲_رسالة شرح تراجم أبواب البخاري مع صحيح بخاري. حضرت مولانا شاه
 ولى الله دهلوي، رحمه الله، المتوفى ۱۷۲ هـ قديمي كتب خانه كراچي.

9 9_الرفع والتكميل في الجرح والتعاهل. علامه أبو الحسنات عبدالحي لكهنوي، رحمه الله، المتوفى ٤ ، ٣ ٩ هـ مكتب المطبوعات الإسلامية، حلب، طبع سوم ٧ ، ٤ ١ هـ

4 ٩ ـروح المعاني في تفسير القرآن العظيم والسبع المثاني. أبوالفضل شهاب الدين سيد محمود آلوسي، بغدادي، رحمه الله، المتوفى • ٢٧ هـ مكتبه إمداديه ملتان

9 هـ الروض الأنف. إمام أبوالقاسم عبدالرحمن بن عبدالله سهيلي، رحمه الله، المتوفى ١٨٥هـ مكتبه فاروقيه ملتان،١٣٩٧هـ

٩٦ - سنن ابن ماجه. إمام أبوعبدالله محمد بن يزيد بن ماجه، رحمه الله، المتوفى ٢٧٣ هـ قديمي كتب خانه كراچي/ دارالكتاب المصري قاهرة.

٩٧ ـ سنن أبي داود. إمام أبو داود سليمان الأشعث السجستاني، رحمه الله، المتوفى ٩٧ هـ ايج ايم سعيد كمپني كراچي/دار إحياء السنة النبوية ـ

٩٨ ـ سنن الدارقطني. حافظ أبوالحسن على بن عمر الدارقطني، رحمه الله، المتوفى ٣٨٥هـ دارنشر الكتب الإسلامية لاهور

9 9 _ سنن الدارمي، إمام أبو محمد عبدالله بن عبدالرحمن الدارمي، رحمه الله، المتوفى 200 هـ قديمي كتب خانه كراچي

• • ١ - السنن الكبرى للبيهقي. إمام حافظ أبوبكر أحمد بن الحسين بن على البيهقي، رحمه الله، المتوفى ٤٥٨هـ نشر السنة ملتان.

۱۰۱_السنن الصغرى للنسائي. إمام أبوعبدالرحمن أحمد بن شعيب النسائي، رحمه الله، المتوفى ۳۰۳هـ قديمي كتب خانه كراچي_

١٠١-السنن الكبرى للنسائي.إمام أبو عبدالرحمن أحمد بن شعيب النسائي،
 رحمه الله، المتوفى ٣٠٣هـ نشر السنة ملتان_

۱۰۳ دسيراعلام النبلاء . حافظ أبو عبدالله شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي، رحمه الله، المتوفى ٤٨ ٧هـ مؤسسة الرسالة

٤ • ١ - السيرة الحلبية. (إنسان العيون في سيرة الأمين المأمون) علامه علي بن

برهان الدين الحلبي، رحمه الله، المتوفى ٤٤ ٠ ١هـ المكتبة الإسلامية بيروت.

٥ • ١ - السيرة النبوية (بهامش الروض الأنف) إمام أبومحمد عبدالملك بن هشام المعافري، رحمه الله، المتوفى ٢ ١ ٢هـ مكتبه فاروقيه ملتان.

۱۰۹ حشرح ابن بطال إمام أبوالحسن علي بن خلف بن عبدالملك، المعروف بابن بطال، رحمه الله تعالى، المتوفى ۹ ٤٤هـ، مكتبة الرشد، الوياض، الطبعة الأولى ۲۰۰۰ هـ ۲۰۰۰مـ

الأبي على مسلم. (ويك إكمال إكمال المعلم)-

شرح تواجم أبواب البخاري رويك رسالة شوح تواجم أبواب البخاري)

۱۰۷ مرح الزرقاني على المؤطا. شيخ محمد بن عبدالباقي بن يوسف الزرقاني المصري، رحمه الله، المتوفى ۲۲۲ هددارالفكر بيروت.

۱۰۸ - ۱-شرح عقود رسم / لمفتى (ضمن مجموعة رسائل ابن عابدين) علامه محمد أمين بن عمر بن عبدالعزيز عابدين الشامى، رحمه الله تعالىٰ، المتوفى، ۲۵۲ م سهيل اكيدهى، لاهور ـ

١٠٩ لشرح العقائدة النسفية. (مع النبراس) علامه سعد الدين مسعود بن عمر التفتازاني، رحمه اله، المتوفى ١٩٩١هـ مكتبه حبيبيه كوئثهـ

١٠ سرح العقيده الطحاوية. علامه صدر الدين على بن على بن محمد أبي العز
 الحنفى، رحمه الله، المتوفى ٢٩٧هـ قديمى كتب خانه كراچى۔

۱۱۱ حشرح الكرماني (الكواكب الدراري) علامه شمس الدين محمد بن يوسف الكرماني، رحمه الله، المتوفى ۷۸٦هـ داراحياء التراث العربي ــ

۱۱۲ مشكل الآثار. إمام أبو جعفر أحمد بن محمد بن سلامة الطحاوي، رحمه الله، المتوفى ۲۲هـ مؤسسة الرسالة ۱۵۱۵هـ ۱۹۹۵مـ

۱۹۳ معاني الآثار. إمام أبو جعفر أحمد بن محمد بن سلامة الطحاوي،
 رحمه الله، المتوفى ۲۹هـ مير محمد آرام باغ كراچيـ

۱۱۶ مشرح النووي على صحيح مسلم. إمام أبوزكريا يحيى بن شرف النووي، رحمه الله، المتوفى ٧٦هـ قديمي كتب خانه كراچي

١١٥ سعب الإيمان. إمام حافظ أحمد بن الحسين بن علي البيهقي، رحمه الله
 تعالىٰ، المتوفى ٥٨ عددار الكتب العلمية بيروت ١٤١هـ

1 1 1 - الشمائل المحمديةللترمذي بشرح المواهب اللدنية للبيجوري. إمام أبوعيسى محمد بن عيسى بن سورة الترمذي رحمه الله تعالى، المتوفى ٢٧٩هـ فاروقى كتب خانه ملتان.

۱۱۷ دالصحیح للبخاري. إمام أبو عبدالله محمد بن إسمعیل البخاري، رحمه الله تعالى، المتوفى ۲۵۲هد قدیمي كتب خانه كراچي

۱۱۸ دالصحیح لمسلم. إمام مسلم بن الحجاج القشیري النیسابوري، رحمه الله تعالى، المتوفى ۲۲۱هـقدیمي كتب خانه كراچي

٩ أ - طبقات الشافعية الكبرى. علامه تاج الدين أبونصر عبدالوهاب بن تتى
 الدين سبكى، رحمه الله، المتوفى ٧٧١هـ دارالمعرفة بيروت.

۱۲۰ الطبقات الكبرى.إمام أبوعبدالله محمد بن سعد، رحمه الله تعالى، المتوفى ۲۳۰هـ. دارصادر بيروت.

ا ۱۲۱_طلوع الثريابإظهار ماكان خفيا (ضمن كتاب الحاوى للفتاوى) حافظ جلال الدين عبدالرحمن السيوطى رحمه الله تعالى ،المتوفى ۱۱۹هـ، مكتبه نوريه رضوية، فيصل آباد_

٧ ٢ ١ ـ ظَفَرالأماني. علامه عبدالحي لكهنوي رحمه الله تعالىٰ، المتوفى ٤ • ٣ ١ هـ

مكتب المطبوعات الإسلامية بحلب، الطبعة الثالثة ١٦٤١هـ

1 ٢٣ -عارضة الأحوذي. إمام أبوبكر محمد بن عبدالله المعروف بابن العربي، رحمه الله، المتوفى 2 ٣ هـ المطبعة المصرية بالأزهر_

۲۲ - العرف الشذي. إمام العصر علامه أنور شاه كشميري، رحمه الله، المتوفى
 ۲۵۲ هـ ايج ايم سعيد كمپنى كراچى-

170 علوم الحديث. (مقدمة ابن الصلاح) حافظ تقي الدين عثمان بن عبدالرحمن المعروف بابن صلاح الشهرزوري، رحمه الله، المتوفى ٢٤٣هـ دارالكتب العلمية بيروت.

١٢٦ - عمدة القاري. إمام بدرالدين أبو محمد محمود بن أحمد العيني، رحمه الله، المتوفى ٥ ه ٨هـ إدارة الطباعة المنيرية.

الله، المتوفى ٣٨٨هـ مركز البحث جامعة أم القرى، مكة المكرمة_

۱۲۸ و الفائق. علامه جارالله أبوالقاسم محمود بن عمرالزمخشري، المتوفى ۵۳۸ هـ دارالمعرفة بيروت.

٩ ٢ ٩ _ فتح الباري. حافظ أحمد بن علي المعروف بابن حجرالعسقلاني، رحمه الله، المتوفى ٢ ٥ ٨هـ دارالفكر بيروت.

• ١٣٠ ـ فتح القدير. إمام كمال الدين محمد بن عبدالواحد المعروف بابن الهمام، رحمه الله، المتوفى ٢٦٨هـ، مكتبه رشيديه، كوئثه ـ

١٣١ ـ فتح المغيث للسخاوي. إمام أبوعبدالله محمد بن عبدالرحمن السخاوي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٢ • ٩ ٩ هـ دار الإمام الطبري، الطبعة الثانية ٢ ١ ٤ ١ هـ ٢ ٩ ٩ مـ

۱۳۲ و فتح المغيث للعراقي. (شرح ألفية العراقي) حافظ أبوالفضل زين الدين عبدالرحيم بن الحسين العراقي، رحمه الله، المتوفى ٢ • ٨هـ دارالجيل بيروت.

١٣٣ منطل الباري. شيخ الإسلام علامه شبير أحمد العثماني، رحمه الله، المتوفى ١٣٦٩هـإداره علوم شرعيه كراچي

۱۳۶ دفيض الباري. إمام العصر علامه أنور شاه الكشميري، رحمه الله، المتوفى ١٣٥٢هـ رباني بكذبو دهلي.

۱۳۵ القاموس المحيط محدالدين محمد بن يعقوب الفيروز آبادى رحمه الله، المتوفى ۱۳۵ هـ، دارالفكربيروت ۱۶۱ هـ، ۱۹۹۵مـ

۱۳۹_الكاشف. شمس الدين أبوعبدالله محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي، رحمه الله، المتوفى ٤٤٨هـ شركة دارالقبلة/مؤسسة علوم القرآن، طبع أول ١٩٩٢م/١٤١هـ

. ۱۳۷ ـ الكاشف عن حقائق السنن. (شرح الطيبي) إمام شرف الدين حسين بن محمد بن عبدالله الطيبي، رحمه الله، المتوفى ۴۳ هـ إدارة القرآن كراچي ـ

١٣٨ ـ الكامل في ضعفاء الرجال. إمام حافظ أبو أحمد عبدالله بن عدي الجرجاني، رحمه الله، المتوفى ٣٦٥هـ دارالفكر بيروت.

١٣٩ - كتاب الأسماء والصفات. إمام حافظ أبوبكر أحمد بن الحسين البيهقي، رحمه الله، المتوفى ٥٨ ٤هـ مطبعة السعادة، مصر

١٤٠ كتاب الرحلة.إمام حافظ أحمد بن على المعروف بالخطيب البغدادي،
 رحمه الله تعالىٰ، المتوفى ٦٣٤هـ، دارالكتب العلمية بيروت، الطبعة الأولىٰ ١٣٤هـ
 ١٩٩٣مـ

ا ٤ ١ - كتاب الروح. إمام شمس الدين أبو عبدالله محمد بن أبي بكر المعروف بابن قيم الجوزية، رحمه الله تعالى، المتوفى ١ ٥٧هـ مكتبة نصير، بجوار إدارة الأزهر الشريف، مصو

٢ ٤ ١ ـ كتاب الزهد والرقائق. إمام عبدالله بن المبارك رحمه الله تعالى، المتوفى

١٨١هـ، دارالكتب العلمية

187 - كتاب الضعفاء الكبير. أبو جعفر محمد بن عمرو بن موسى بن حماد العقيلي المكي، رحمه الله، المتوفى ٢٢٣هـ دارالكتب العلمية بيروت.

المتوفى ٣٠٣هـ، المكتبة الأثرية، سانگله هل، شيخوپورهـ

الله، المتوفى ٢٧٩هـ ايج ايم سعيد كمپنى كراچى۔

السجستاني رحمه الله تعالى المتوفى ٣١٦هـ ،دراسة و تحقيق الدكتور محب الدين عبدالسبحان،وزارة الأوقاف والشئون الإسلامية دولة قطر، الطبعة الأولى ١٤١٥هـ معدالسبحان،وزارة الأوقاف والشئون الإسلامية دولة قطر، الطبعة الأولى ١٤١٥هـ

1 1 1 - كشاف اصطلاحات الفنون. علامه محمد أعلى تهانوي، رحمه الله ، المتوفى 1 1 1 1 هـ سهيل اكيدمي لاهور. مكتبة لبنان، الطبعة الأولى 1 9 9 7 مـ

١٤٨ - كشف الأستارعن زوائد البزار. إمام نورالدين علي بن أبي بكر الهيثمي،
 رحمه الله، المتوفى ٧ • ٨هـ مؤسسة الرسالة، طبع أول ٥ • ٤ ١ هـ

1 1 9 - كشف الباري، شيخ الحديث حضرت مولانا سليم الله خان صاحب، مدخلهم. مكتبه فاروقيه كراچي-

• ١٥ - كشف الخفاء ومزيل الإلباس. شيخ إسمعيل بن محمد العجلوني، رحمه الله، المتوفى ١٦٢هـ دار إحياء التراث العربي بيروت.

101 الكفاية في علم الرواية، إمام أحمد بن على المعروف بالخطيب البغدادي، رحمه الله تعالى المعرفي ٢٦٤ه، دارالكتب العلمية، بيروت، ٢٠٤ه ١٥٨هم

الكنزالمتواري في معادن لامع الدراري. (ديكهئے تعليقات لامع الدراري).

۱۵۲_الكوكب الدري. حضرت مولانا رشيد أحمد گنگوهي، قدس الله سره، المتوفي ۱۳۲۳هه،إدارة القرآن كراتشي.

۱۵۳ ـ لامع الدراري. حضرت مولانا رشيد أحمد گنگوهي، رحمه الله، المتوفى ١٣٢٣ هـ مكتبه إمداديه مكه مكرمه ـ

١٥٤ ـ لسان العرب . علامه أبوالفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور الإفريقي المصرى، رحمه الله، المتوفى ١٤١٥ هـ نشر أدب الجوزه، قم إيران ١٤٠٥ هـ

۱۵۵ - المحات من تاريخ السنة و علوم الحديث شيخ عبدالفتاح أبوغده، رحمه الله تعالى، المتوفى ۱۵۷ هـ، مكتب المطبوعات الإسلامية، حلب.

٣٥١ ـ المؤطا. إمام مالك بن أنس، رحمه الله، المتوفى ١٧٩هـ دارإحياء التراث العربي ـ

۱۵۷ - المؤطا. إمام محمد بن الحسن الشيباني، رحمه الله، المتوفى ۱۸۳هـ نور محمد أصح المطابع، آرام باغ كراچي-

10 ١- المبسوط. شمس الأثمة أبوبكر محمد بن أبي سهل السرخسي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٤٨٣هـ دار المعرفة بيروت ١٣٩٨هـ ١ ٩٧٨م

۱۵۹ - المتواري على تراجم أبواب البخاري. علامه ناصر الدين أحمد بن محمد المعروف بابن المنير الإسكندراني، رحمه الله، المتوفى ۱۸۳هـ مظهرى كتب خانه كراچى - ۱۲ مجمع بحار الأنوار. علامه محمد طاهر پثنى، رحمه الله، المتوفى ۹۸۲ دائرة المعارف العثمانية حيدر آباد ۱۳۹۵هـ

١٦٢ دالمجموع (شرح المهذب). إمام محي الدين أبو زكريا يحيى بن شرف

النووي، رحمه الله، المتوفى ٧٦هـ شركة من علماء الأزهر_

۱۹۳ مجموع فتاوى شيخ الإسلام ابن تيمية، حافظ تقى الدين ابوالعباس احمد بن عبدالحليم حرّانى المعروف بابن تيمية، رحمه الله تعالىٰ، المتوفى ۲۸ ۷هـ، طبعة الملك فهد.

175 ما المحدث الفاصل بين الراوي والواعي القاضي الحسن بن عبدالرحمن الرامهر مزي، رحمه الله تعالى، المتوفى • ٣٦هـ، دارالفكر بيروت، الطبعة الثالثة ٤ • ٤ ١هـ ١٩٨٤مـ

170 - المحلّى. علامه أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد بن حزم، رحمه الله، المتوفى 3 م المكتب التجاري بيروت/ دارالكتب العلمية بيروت.

177_مختارالصحاح إمام محمد بن أبي بكر بن عبدالقادر الرازي، رحمه الله، المتوفى 777هـ بعد، دارالمعارف مصر

17۷ مختصر اختلاف العلماء تصنيف الإمام أبى جعفر أحمد بن محمد بن سلامة الطحاوي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٣٢١هـ، اختصار الإمام أبي بكر أحمد بن علي الجصاص الرازي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٣٧٠هـ، تحقيق ودراسة الدكتور عبدالله نلير أحمد ٢١٤١هـ ١٩٩٥م

١٦٨ - مختصر سنن أبي داود إمام عبدالعظيم بن عبدالقوي المنذري، رحمه الله تعالى، المترفى ٥٦ - ١٩٤٨م السنة المحمدية ١٣٦٧هـ ١٩٤٨م

179 مرقاة المفاتيح. علامه نورالدين علي بن سلطان القاري، رحمه الله، المتوفى 179هـ مكتبه إمداديه ملتان.

۱۷۰ - المستدرك على الصحيحين. حافظ أبو عبدالله محمد بن عبدالله الحاكم النيسابوري، رحمه الله، المتوفى ٥٠٤هـ. دارالفكر بيروت.

٧١ - مسند أبي داود الطيالسي. حافظ سليمان بن داود بن الجارود المعروف

بأبي داود الطيالسي، رحمه الله، المتوفى٤ • ٧هـ دارالمعرفة بيروت.

١٧٢ مسند أحمد. إمام أحمد بن حنبل، رحمه الله، المتوفى ١٤٢هـ

١٧٣ مسند الحميدي. إمام أبو بكر عبدالله بن زبير الحميدي، رحمه الله، المتوفي ٢١٩ هـ المكتبة السلفية مدينه منوره.

1 / 1 - المصنف لابن أبى شيبة. حافظ عبدالله بن محمد بن أبي شيبة المعروف بأبي بكر بن أبي شيبة، رحمه الله، المتوفى ٢٣٥هـ. الدار السلفية بمبئى، الهند طبع دوم ١٣٩٩هـ. ١ ٢٩٧٩هـ.

۱۷۵ منعاني، رحمه الله، المصنف لعبد الرزاق إمام عبدالرزاق بن همام صنعاني، رحمه الله، المتوفى ۲۱۱هـ مجلس علمي كراچي ـ

١٧٦ - المصنوع في معرفة الجديث الموضوع العلامة نور الدين علي بن سلطان القارى، رحمه الله، المتوفى ١٠١هـ، مكتب المطبوعات الإسلامية حلب

١٧٧_معالم السنن. إمام أبو سليمان حمد بن محمد الخطابي، رحمه الله، المتوفى ٣٨٨هـ مطبعة أنصار السنة المحمدية ١٣٦٧هـ ٩٤٨مـ

۱۷۸ معجم الطبراني الكبير. إمام سليمان بن أحمد بن أيوب الطبراني، رحمه الله، المتوفى ٥ ٣٦٠ دار إحياء النراث العربي

1 ٧٩ ـ المعجم الوسيط. دكتور إبراهيم أنيس، دكتور عبدالحليم منتصر، عطية الصوالحي، محمد خلف الله أحمد. مجمع اللغة العربية دمشق.

۰ ۱ ۸ - معرفة علوم الحديث. إمام أبو عبدالله محمد بن عبدالله حاكم نيسا بورى، رحمه الله، المتوفى ٥ • ٤ هـ دارالفكر بيروت.

۱۸۱ - المعنى. إمام موفق الدين أبو محمد عبدالله بن أحمد بن قدامه، رحمه الله، المتوفى ۲۰ هـ دارالفكر بيروت.

١٨٢ - المغني في ضبط أسماء الرجال ومعرفة كنى الرواة وألقابهم وأنسابهم،

العلامة المحدث الشيخ محمد طاهر بن علي الفتني الهندي، رحمه الله تعالى ، المتوفى ٩٨٦ ص، دارنشر الكتب الإسلامية، لاهور

1 ٨٣ مقدمة ابن الصلاح. (علوم الحديث) حافظ تقي الدين أبوعمرو عثمان بن عبدالرحمن المعروف بابن الصلاح، رحمه الله، المتوفى ٢٣ ١هـ دارالكتب العلمية بيروت.

١٨٤_مقدمة أوجز المسالك. حضرت شيخ الحديث مولانا زكريا كاندهلوي،
 رحمه الله، المتوفى ٢٠٤٢هـ ندوة العلماء لكهنؤـ

1 1 0 مقدمة فتح الملهم. شيخ الإسلام علامه شبير أحمد العثماني، رحمه الله، المتوفى ٩ ٣٦ ٩ هـ مكتبه دارالعلوم كراچى

١٨٦ عكتوبات إمام رباني مجدد ألف ثاني. شيخ أحمد فاروقي سرهندي، رحمة الله عليه، متوفى ٣٤ ١٠ هـ، عكس مطبوعه امرتسر

١٨٧ مكمل إكمال الإكمال، الإمام أبوعبدالله محمد بن محمد بن يوسف السفوسي الحسيني، رحمه الله تعالى، المتوفى ٨٩٥ه، دار الكتب العلمية، بيروت

١٨٨ - مناقب الإمام الأعظم ،الإمام الموفق بن أحمد المكي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٦٨ ٥هـ، مكتبه إسلاميه كوئثه.

1 1 1 مناقب الإمام الأعظم. إمام محمد بن محمد بن شهاب المعروف بابن البزار الكردري، رحمه الله، المتوفى ٧ ٢ هـ، مكتبة إسلامية كوئشه.

• ١٩ ٩ ـ الموضوعات للإمام أبي الفرج عبدالرحمن ابن الجوزي المتوفى ٩٧ ٥هـ قرآن محل اردوبازار كراچي.

ا ٩ ٩ - الموقظة في علم مصطلح الحديث. الإمام الحافظ شمس الدين محمد بن أحمد الذهبي، رحمه الله تعالى، المتوفى ٧٤٨هـ مكتب المطبوعات الإسلامية بحلب، الطبعة الثانية ٢ ٩ ٤ ٩هـ

۱۹۲ ميزان الاعتدال في نقد الرجال. حافظ شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي، رحمه الله، المتوفى ٤٨ ٧هـ دارإحياء الكتب العربية مصر ١٣٨٢هـ

197 منزهة النظر في توضيح نخبة الفكر. حافظ ابن حجر العسقلاني، رحمه الله، المتوفى ٢ ٥٨هـ الرحيم اكيدمي.

الله المتوفى ٧٦٢هـ مجلس علمي دابهيل ١٣٧٧هـ عبدالله بن يوسف زيلمي،

9 1 _ النكت على كتاب ابن الصلاح. حافظ ابن حجر العسقلاني، رحمه الله، المتوفى ٢ ٥ ٨هـ

٩٦ - النهاية في غريب الحديث والأثر. علامه مجد الدين أبو السعادات المبارك بن محمد ابن الأثير، رحمه الله، المتوفى ٩٦ - ٩٦ دار إحياء التراث العربي.

۱۹۷_وفاء الوفاء بأخبار دار المصطفى.علامه نورالدين علي بن أحمد السمهودى، رحمه الله تعالى، المتوفى ۱۱۹هـ دارإحياء التراث العربي، بيروت، الطبعة الثالثة ۱۵۱۵،۱۵۱۱مـ

٢ ٩٨ - وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان، قاضى شمس الدين أبوالعباس أحمد بن محمد المعروف بابن خلكان، رحمه الله تعالى، المتوفى ٦٨١ه، دارصادر بيروت-

199_الهداية. برهان الدين أبوالحسن علي بن أبي بكر المرغيناني، رحمه الله، المتوفى 9 9 هـ كتب خانه رشيديه دهلي/إدارة القرآن كراتشي.

٢٠٠٠هدي الساري(مقدمة فتح الباري)حافظ ابن حجر العسقلاتي، رحمه الله،
 المتوفى ٥٩٥٩هدارالفكر بيروت.

١ - ٢ - همع الهوامع. علامه جلال الدين عبدالرحمن بن أبي بكر السيوطي، رحمه الله، المتوفى 1 أ أ هدمنشورات الرضى. قم إيران.